provincia del
MEDIO CAMPIDANO

IS PREGADORIAS ANTIGAS

Su signu de sa devotzioni

A cura di
Nicoletta Rossi
e Stefano Meloni

Analisi e revisioni testi di
Mario Puddu



GRAFICA DEL PARTEOLLA

Provincia Medio Campidano

IS PREGADORIAS ANTIGAS SU SIGNU DE SA DEVOTZIONI

a cura di Nicoletta Rossi e Stefano Meloni

Revisione ortogràfica de is testus
Mario Puddu

GRAFICA DEL PARTEOLLA



Provincia Medio Campidano

Si ringraziano per la cortese collaborazione offerta nel corso della ricerca gli Enti pubblici e privati che, a vario titolo, si sono prodigati nel facilitarne il lavoro.

Un particolare ringraziamento all'Arcivescovo di Cagliari, Mons. Giuseppe Mani, al Vescovo di Ales Terralba, Mons. Giovanni Dettori, al Vescovo di Oristano, Mons. Ignazio Sanna, al responsabile degli Archivi della Diocesi di Cagliari, Don Tonino Cabizzosu, al responsabile dei beni culturali ed ecclesiastici, Arte Sacra della Diocesi di Ales Terralba, Don Modesto Floris, al responsabile dei beni culturali ed ecclesiastici, Arte Sacra della Diocesi di Oristano, Don Paolo Ghiani ed a tutti i parroci delle tre Diocesi che ricadono nel territorio della Provincia del Medio Campidano.

Progettazione e Realizzazione
Nicoletta Rossi e Stefano Meloni
Società Sarditinera

Revisione ortogràfica de is testus
Mario Puddu

Digitazione testi
Patrizia Lallai, Renata Putzolu

Acquisizione testimonianze verbali
Dott.ssa Annalisa Caboni, Dott.ssa Roberta Lichino, Dott. Luigi Oliva

Ricerca d'archivio
Annalisa Caboni, Roberta Lichino, Cinzia Timpanari, Giampaolo Salice

Realizzazione



Società Sarditinera
Via Roma, 72 - 09123 Cagliari (CA)
Tel./Fax 070/6848754
sarditinera@tiscali.it - www.sarditinera.it

© 2011
Tutti i diritti sono riservati

ISBN 978-88-96778-50-0

Impaginazione e stampa
Grafica del Parteolla
Via dei Pisani, 5 - 09041 Dolianova (CA)
Tel. 070.741234 - Fax 070.745387
e-mail: grafpart@tiscali.it

I n d i c e *Pag.*

Saluti Mons. G. Mani 23

Saluti Mons. G. Dettori 25

Saluti Mons. I. Sanna 27

Presentazione N. Rossi e S. Meloni 29

Introduzione F. Tocco e M. Cuccui 31

Prefazione C. Pillai 33

Revisione ortogràfica de is testus M. Puddu 39

ARBUS

Àngelu miu su guardadori 41
Babbu nostu 41
Brebus 41
Brebus 41
Deus ti salvit, Maria 42
Gòcius de sa Santíssima Vírgini de Ítria 42
Gòcius de Sant'Antoni de Pàdua 43
Innantis de si dormiri 44
Intrendi a crésia 45
Is doxi paràulas 45
Po no fai bisus lègius 46
Pregadoria 46
Pregadoria da resai innantis de andai a trabballai 46
Pregadoria de resai a mengianu innantis de nci essí de domu 46
Pregadoria de su mengianu 47
Pregadoria po is furonis 47
Sa mexina de is cogas 47
Versus in onori a Nosta Signora de Ítria 47

BARÚMINI

Àngiulu miu su guardadori 48
Arrosàriu cantau 49
Atu de contritzioni 49
Ave Maria 49
Babbu Nostru 49
Còcius - B. Vírgini de su Rosàriu 49
Deus ti salvit, Maria, Reina Santa de sa solidadi 50
Gòcius - Festa de "Sa Candelora" - Purificatzioni de Maria - 2 de friaxu - 50
Gòcius de Santa Luxia V. M. 51
Ingenughendisí 52
Innantis de si dormiri 52
Intrendi a crésia 52
Intrendi a crésia e pighendi s'acuasanta 52
Pregadoria da resai po unu morendisí 52
Pregadoria de su mengianu 52
Pregadoria po is istracias 52

Pag.

Pregadoria po is ogus 53
Salve, Reina 53
Su mengianu bistendisí 53
Su signali de sa Cruxi 53

COLLINAS

A s'acabbada de sa Missa candu su predi torrat a sa sagristia 54
A Santu Micheli 54
Arrosàriu cantau 54
Atu de contritzioni 55
Ave, Maria 55
Babbunostedhu pitiu pitiu 55
Babbunostru 55
Candu s'inartat s'Óstia cunsacrada 55
Candu sonant is campanas po su éspuru 55
Gòcius de Santu Rocu 55
Gògius de sa natividadi de sa Vírgini Maria 59
Gògius de Sant'Isidoru Messaju 60
Ingenughendisí 61
Innantis de si dormiri 61
Intrendi a crésia 61
Intrendi a crésia e pighendi s'acuasanta 61
Is doxi paràulas 61
Maneras de saludai 61
Po is istracias 62
Pregadoria de cantai sa dí de Santa Maria Pipia 63
Pregadoria de resai bistendisí 63
Pregadoria de su mengianu 64
Pregadoria po sa Comunioni 64

FURTEI

A Maria Puríssima de sa candelera 65
A Santa Luxia Vírgini e Màrtiri 65
A Santu Nartzisu 66
A Santu Sebbastianu Màrtiri 67
Àngiulu de Deus 68
Atítidus de Nostra Signora 68
Atu de caridadi 70
Atu de contritzioni 70
Atu de fidi 70
Atu de isperantza 70
Babbu Nostu 70
Beata Vírgini de su cramu 71
Beatíssima Vírgini Maria de Bonària 71
Benedita custa gruxi 73
Creu 74
Deus ti salvit, Maria 74
Deus ti salvit, Reina 74
Dispiria de Gesús a Maria 74

Pag.

Gesús Bambinu 75
Gesús resuscitau 77
Glória a su Babbu 77
Invocatzioni a is Santus 77
Is dexi cumandamentus 77
Is paràulas de Gesugristu 78
Is paràulas de Santu Martinu 79
Is seti doloris de Maria 81
Itineràriu domu - Crésia 82
Nostra Signora Assunta 82
Nostra Signora de Lourdes 83
Po candu tronat e lampat 84
Po sanai sa lantza de is ogus 84
Pregadoria 84
Pregadoria 84
Pregadoria 85
Pregadoria 85
Pregadoria 85
Pregadoria 85
Pregadoria 85
Pregadoria 85
Pregadoria 85
Pregadoria 85
Pregadoria 86
Pregadoria 86
Pregadoria 86
Pregadoria 86
Pregadoria 86
Pregadoria 86
Pregadoria 87
Pregadoria 87
Pregadoria 87
Pregadoria a Sant'Anna 87
Pregadoria a Sant'Antoni Abbati (po agatai is cosas pédrias) 87
Pregadoria apustis comunigaus 87
Pregadoria candu unu si ndi pesat 88
Pregadoria candu unu si ponit is bistiris 88
Pregadoria de acuasanta mi cunfrimu 88
Pregadoria essendi de crésia 88
Pregadoria intrendi a crésia 88
Pregadoria po agatai is cosas pédrias 88
Pregadoria po is istracias 88
Pregadoria po sa noti 89
Pregadoria serrendi s'enna 89
S'Immaculada cuncetzioni 89
Sacru Coru 90
Sa mexina de s'ogu pigau 90
Sant'Antoni paduanu 90
Sant'Ignàtziu 91
Sant'Isidoru 93
Santa Bràbara 94
Santa Maria 96
Santa Rita 96

Pag.

Santa Vida 99
Santu Brai 100
Santu Danieli 100
Santu Giuanni Batista 102
Santu Giusepi 102
Santu Luisu Gonzaga 103
Santu Perdu 104
Santu Sebbastianu Màrtiri 105
Su domínigu de Pasca 106
Su mércuris de cinixu 107
Totus Santus 108

GENURI

6 austu: trasfiguratzioni de su Signori Nostu Gesugristu 109
Avi, Maria 110
Babbu Nostu 110
Deus ti salvit, Maria 110
Dispedida de Gesús dae Maria 110
Gòcius 112
Gògius de Santu Marcu Evangelista 112
Gògius de su mesi marianu - Genuri 113
Piranostedhu pitiu pitiu 114
Pregadoria 114
Pregadoria a Santa Bràbara e Santu Giacu 114

GÉSTURI

Adoratzioni de sa Cruxi 115
Atu de contritzioni 115
Ave, Maria 115
Babbu Nostu 115
Càntidu de sa Cida Santa 115
Còcius B.V. d'Ítria 115
Deus ti salvet, Maria 116
Deus ti salvit, Reina 117
Dolorosos lamentos de Maria sólitus cantaisí in sa dí de sa festa de sa piedadi 117
Essendi de crésia 119
Gloria Patri 119
Gosos de sa Vérgine Addolorada 119
Ingenudhendisí 128
Intrendi a crésia 128
Intrendi a crésia e pighendi s'acuasanta 128
Is doxi paràulas 128
Is mistérius de s'Arrosàriu 129
Ogu pigau 130
Po is istracias 130
Po sa Comunioni 130
Pregadoria de arresai innantis de dormiri 130
Pregadoria de su mengianu 130

Pag.

GONNOSFANÀDIGA

Aintru de sa dí 131
Arrosàriu 131
Atu de contritzioni 131
Candu si nd'iscidaus 131
Candu sonat sa campana de su éspuru 132
Còg̀ius de sa Vírgini Maria Assunta in su celu 132
Gòcius de sa gloriosa Vírgini e Màrtiri S. Severa 132
Innantis de papai 134
Intrendi a crésia e pighendi s'acuasanta 134
Mexina po s'ogu liau e is doloris de conca 134
Novena 134
Novena a Santa Luxia Vírgini e Màrtiri 151
Po fai sa Comunioni 158
Po is maladias de sa buca 158
Po sa Via Crucis 158
Pregadoria a Sant'Antoni po agatai cosa chi ndi anti furau 169
Pregadoria candu s'inartat s'Óstia cunsacrada 170
Pregadoria de arresai intrendi a crésia 170
Pregadoria de sa Carésima 170
Pregadoria de su noti 170
Pregadoria ingenughendisí in crésia 170
Pregadoria innantis de dormiri 170
Pregadoria po agatai cosas pérdias 170
Pregadoria po candu proit a istracia 171
Pregadoria po no timí a denoti 171
Pregadoria po s'umbra (sa tzurpidadi) 171
Pregadoria po sa carri segada (ossu arrogau) 171
Pregadoria po su dabori de brenti 171
Pregadoria po su tempus malu 171
Santu Franciscu 171
Via Crucis 173

GÚSPINI

Acuasanta mi cunfrimu 180
Arreinedha coronada 180
Gòcius de s'Assunta 180
Gòcius de Sant'Antoni de Pàdua 181
Is gòcius de Maria SS. Assunta venerada in Gúspini 183
Nostra sennora SS. Assunta 184
Ostiedha Santa 185
Paràbulas de Santu Matí 185
Pitzu pitzu 186
Pregadoria 186
Pregadoria 186
Pregadoria 186
Pregadoria 186
Pregadoria 186
Pregadoria de "s'ogu pigau" 186
Pregadoria innantis de fai sa comunioni 186

Pag.

Pregadoria po fai fuiri is ànimas malas 186
Pregadoria po is fogus 187
Pregadoria po is istracias 187
Pregadoria po sa puntura de is cerpius 187
Pregadoria po s'ogu liau de is féminas 187
Pregadoria po su dolori a brenti 187
Pregadoria po su scascellamentu 187
Rosàriu chi cuntenit seti postas po totus is segundus domínigus de totus is mesis, 187
Anno Domini 1839 187
Tzitzigorrus niedhus 191

LAS PLASSAS

Arrosàriu 192
Babbu Nostu 192
Còigius de Santa Maria de Las Plassas 192
Deus ti salvit, Maria 193
Gòcius de S. Sebbastianu 193
Pregadoria 194
Pregadoria 194
Santa Bràbara e Santu Giacu 194
Sona sa campanedha 194

LUNAMATRONA

Àngelu miu guardiadori 195
Còigius de Santu Sebbastianu Màrtiri chi si vènerat in Lunamatrona 195
Còigius de su mesi de Maria 196
Gòcius de sa consolatzioni 196
Gòcius de Santu Giuanni Batista 197
Is paràulas de Santu Martinu 199
Pregadoria 200
Pregadoria 200
Pregadoria 200
Pregadoria 200
Pregadoria 201
Pregadoria 201
Pregadoria 201
Pregadoria 201
Pregadoria 201
Pregadoria 201
Pregadoria 201
Pregadoria 202
Pregadoria 202
Pregadoria 202
S. Arrosàriu 202
Sa Cenàbara Santa 203

Pag.

PABILLONIS

A Nostra Signora e is Santus 204
Babbu Nostu 204
Celesti Tesoru 204
Còigius de Santu Giuanni 206
Còigius de Santu Giuanni Batista 206
Deus ti salvit, Maria 207
Nostra Signora de Fàtima 208
Pregadoria 208
Pregadoria 208
Pregadoria 208
Pregadoria 209
Pregadoria 209
Pregadoria 209
Pregadoria 209
Pregadoria 209
Pregadoria 209
Pregadoria 210
Pregadoria a Santa Bràbara e Santu Giacu 210
Pregadoria candu si nci corcaus a letu 210
Pregadoria candu si pigat s'acuasanta 210
Pregadoria ingenughendisí 210
Pregadoria innantis de andai a letu 210
Pregadoria innantis de si dormiri 210
Pregadoria intrendi a crésia 211
Pregadoria po fai sa comunioni 211
Pregadoria po is cogas 211
Pregadoria po is istracias 211
Pregadoria po s'iscravamentu 211
Sa crésia de su Santu Luxori 211
Sa mesa de su Signori 212
Su Vangéliu 213

PAULI ARBAREI

Arrosàriu 214
Ave Maria 215
Babbu nostu 215
Còigius de su mesi de Maria 215
Gòcius de Sant'Agostinu 215
Is paràulas de S. Martinu 216
Pregadoria 218
Pregadoria 218
Pregadoria 218
Pregadoria 218
Pregadoria 218
Pregadoria 218
Pregadoria 219
Pregadoria 219
Pregadoria a Sant'Elena po is cosas pérdias 219

Pag.

Pregadoria candu unu si ndi pesat de su letu 219
Pregadoria innantis de fai sa comunioni (inartendi su càlixi) 219
Pregadoria innantis de si crocai 219
Pregadoria intrendi a crésia 219
Pregadoria po is istracias 220
Salve Reina 220
Via Crucis 220

SAMASSI

Acuasanta mi cunfrimu 226
Andendi a letu 226
Andendi a letu 226
Àngelu de su Signori 226
Apustis papau 226
Arrosàriu Marianu 226
Ave, Maria 229
Babbu Nostu 229
Babbunostedhu 229
Babbunostedhu pitiu pitiu 229
Bessendi de crésia 229
Brebus de s'ogu pigau 230
Brebus po sa carri segada 230
Candu si trabballat su pani 230
Corona de pias consideratzionis e oratzionis a sa Reina de su celu e de sa terra Maria 230
Creu 248
Deus ti salvit, Maria 249
Gloria Patri 249
Gòcius de Nostra Signora de Monserrau 249
Gòcius de Santa Margherita Vérgini e màrtiri venerada in Samassi 250
Gòcius de Santu Geminianu Màrtiri 251
Intrendi a crésia 252
Is dexi cumandamentus 252
Is paràulas de Santu Martini 253
Is tres dis po is Ànimas de su Purgadóriu 254
Novena a Santa Filomena Vérgini e Màrtiri 258
Novena de Sant'Anna. 1861. Teòlogu Garau arretori 262
Novena po is Ànimas (1868) 266
Novena po sa presentatzioni de sa Santíssima Vírgini Maria in su templu 271
O Reina coronada 286
Pillonedhu pitzu pitzu (de arresai a Pascamanna) 286
Po s'ogu liau (del 1800) 286
Pregadoria 286
Pregadoria 286
Pregadoria 286
Pregadoria a Sant'Antoni po agatai is prendas furadas (sa làntia) 287
S'Arrosàriu samassesu 287
Salve, Reina 287
Santa Bàrbara e Santu Giacu 287
Setenàriu in onori de Maria Santíssima Addolorada 288
Su signali de sa Cruxi cantau 304
Ti adoru, Deus miu (po su noti) 305

Pag.

Tríduu po sa festa de sa gloriosa assuntzioni de sa Biada Vírgini Maria 305
Via Crucis 314

SAN GAVINO (SANTUÉNGIU)

A Nosta Sennora de su Cramu 322
A Santa Clara 322
A Santa Clara de Assisi 323
A su coru de Gesús 324
A su taumaturgu Sant'Antoni de Pàdova 324
Ave Maria 327
Avi Maria 327
Cantus de Cida Santa 327
Celesti tesoru 328
Còigius de Nosta Sennora de su rosàriu 330
Còigius de Santu Gavinu Màrtiri Turritanu 330
Còigius de su mesi de Maria 331
Dolorosus lamentus de Maria 332
Esercítziu cotidianu de su cristianu 333
Pregadorias po su mangianu 333
Pregadorias po su noti 335
Atu de fidi 335
Atu de isperantza 335
Atu de caridadi 335
Salve Regina 336
Atu de contritzioni 336
Atu de disígiu de su Santu Batísimu 337
Po sa récita de su Santíssimu Rosàriu 338
Arrosàriu cantau santuingesu 340
Gòcius de Paschixedha 341
Gòcius de Santa Luxia 342
Gòcius po Nosta Sennora de s'arrosàriu, de S. Gavinu Monreali 343
Gògius de Santa Severa Vérgini e Màrtiri 344
Is grandesas de Maria 345
Is paràulas de Santu Martinu 345
Pregadoria ainnantis de cunfessai 345
Pregadoria a s'àngiulu de su Sinniori 345
Pregadoria apustis de sa cunfessioni 345
Pregadoria de fai primu de si corcai 346
Pregadoria de sa cenàbara santa 346
Pregadoria de su primu mengianu 346
Pregadoria po candu fadiat tempus malu 346
Pregadoria po candu s'intrat a crésia 347
Pregadoria po Deus 347
Pregadoria po sa noti 347
Pregadoria po Sant'Anna 347
Pregadoria po su mangianu 348
Pregadoria prima de si corcai 348
Pregadoria primu de si comunigai 348
Responsóriu in onori de Santu Perdu príntzipi de is apòstolus 348
Salve Regina 349
Su Babbunostu 350

Pag.

Vida de Santu Milanu Obispu 350
Vida martíriu e morti de sa Vírgini Santa Luxia 351

SANLURI (SEDHORI)

A Nostra Segnora de is seti doloris 354
Àngelu guardadori 355
Arreinedha e Santa coronada 355
Atu de contritzioni 356
Ave, Maria 356
Ave, Regina de sa solidadi 356
Babbu Nostu 356
Babbunostedhu pitiu pitiu 357
Cànticu in onori de Gesús risuscitau 357
Deus ti salvet, Maria 357
Diciosu est chi istat in su coru de Maria 358
Dormi, vida e coru 358
Gòcius de Santu Martinu 358
Gòcius de su diàconu Santu Lorentzu patronu de Sedhori 360
Gògius de sa visitatzioni de Maria 361
In sa cenàbara santa 362
Is paràulas de Santu Martí 363
Litanias de Maria Santíssima 365
Maria Regina de sa solidadi 370
Nostra Signora de Ítria 370
Nostra Signora de su cramu 370
Pregadoria 370
Pregadoria 370
Pregadoria 371
Pregadoria 371
Regina Santa Coronada 371
Sa mesa de su Signori 371
S'anninnia de Gesús Resuscitau 371
Santu Lorentzu 372

SÀRDARA

A Santu Giusepi 373
A s'ora de su *Sanctus* 373
Arrosàriu cantau 373
Atu de caridadi 374
Atu de contritzioni 374
Atu de fidi 374
Atu de isperantza 375
Brebus po is cogas 375
Candu apu a èssi ananti de su Signori 375
Còcius de Santu Gregóriu Magnu 375
Còcius de Santa Maria de is Àcuas 376
Contixedhu de Santu Martinu 379
Cuménciu de una prédica 382
Deus ti salvet, Reina 383

Pag.

Innu Santu cantau po Gesús 383
Is cumandamentus de sa S. Crésia 384
Is dexi cumandamentus 384
Is doxi paràulas 385
Is grandesas de Maria 386
Làudis de Gesús Bambinu 386
Prédica a s'acabbada de sa Missa 388
Pregadoria innantis de si dormiri 388
Pregadoria 388
Pregadoria 389
Pregadoria a s'Àngelu de sa guàrdia 389
Pregadoria bistendisí 389
Pregadoria candu si oberit su tabbernàculu 389
Pregadoria candu s'inartat s'Óstia cunsacrada 389
Pregadoria de fai intrendi a Crésia e pighendi s'acuasanta 389
Pregadoria de s'iscravamentu 390
Pregadoria de su mangianu 390
Pregadoria de su tempus de Pasca 390
Pregadoria ingenughendisí 390
Pregadoria serrendi sa porta 390
Responsóriu in onori de Santu Perdu príntzipi de is apòstolus 390
Santa Maria Àcuas 391
S'Ave Maria 393
Su Babbu Nostu 393
Su Càntidu de su creadu 393
Su Creu 394
Su *Gloria Patri* 394
Su signali de sa Cruxi 394

SEGARIU

A su letu mi nci ghetu 395
Àngiulus, cantai 395
Arrosàriu 396
Atu de contritzioni 396
Ave Maria 396
Babbu Nostru Sarbadori 396
Babbu Nostu 397
Celesti tesoru 397
Chi ses Martini, de paràulas bonas 397
Creu 398
Gòcius de Sant'Antoni de Pàduva 398
Gòcius de Santu Sebbastianu màrtiri 399
Is paràulas de Santu Martinu 400
Misericórdia, Sinniori 402
Pillonedhu crispu crispu 402
Pillonedhu pitiu pitiu 402
Pregadoria 402
Pregadoria 402
Pregadoria 402
Pregadoria 402
Pregadoria 403

Pag.

Pregadoria 403
Pregadoria 403
Pregadoria 403
Pregadoria 403
Pregadoria 403
Pregadoria 403
Pregadoria 404
Pregadoria 404
Pregadoria 404
Pregadoria 404
Pregadorias candu si pigat s'acuasanta 404
Pregadorias innantis de intrai a Crésia 405
Reina de sa Paxi 405
Santa Bràbara e Santu Giacu 405
Su letu miu 405
Su letu miu est 405

SERRAMANNA

A su sonu de is campanas po su éspuru 406
Àngelu guadriadori 406
Arreina mia coronada 406
Atu de contritzioni 406
Ave, Maria 407
Babbu Nostru 407
Brebus de ogu pigau 407
Brebus po is puntas de is pipius 407
Candu si nd'iscidaus e pesaus de su letu 407
Contr'a su dimóniu in totu is ocasionis 407
Creu 407
Dèu mi fatzu sa cruxi 408
Giaculatória sarda 408
Gloria Patri 408
Is cumandamentus de sa santa lei de Deus funti dexi 408
Is paràulas de Santu Martini 408
Martinu de paràulas bonas 410
Nostra Signora de Austu 411
Nostra Signora de sa Solidadi 411
Nostra Signora de su Cramu 411
Po ndi campai de is furonis candu sa genti est crocada 411
Pregadoria 411
Pregadoria 412
Pregadoria 412
Pregadoria 412
Pregadoria 412
Pregadoria 412
Pregadoria 413
Pregadoria 413
Pregadoria 413
Pregadoria 413
Pregadoria 413
Pregadoria 413

Pag.

Pregadoria 413
Pregadoria 413
Pregadoria a Sant'Antoni po is cosas pérdias o furadas 414
Pregadoria andendi a crésia 414
Pregadoria candu si tocat cun sa manu sa porta de una crésia 414
Pregadoria chi si fait intrendi a crésia 414
Pregadoria de arresai innantis de fai sa comunioni 414
Pregadoria innantis de arresai s'Arrosàriu 415
Pregadoria intrendi a crésia po fai sa S. Missa 415
Pregadoria pighendi s'acuasanta 415
Pregadoria po is doloris de is pipius 415
Pregadoria po s'ogu liau 415
Pregadorias po sa noti 415
Reina de sa Solidadi 416
Sant'Anna e Santa Rita 416
Santa Bàrbara e Santu Giacu 416
Santa Maria Mama de Deus 416

SERRENTI

Arrosàriu 417
Babbu Nostu 417
Cantzoni sarda de Santa Filomena 417
Creu 420
Deus ti salvit, Maria 420
Deus ti salvit, Reina 420
Gòcius de Nostra Signora (po sa Cida Santa) 421
Gòcius de Santa Vida 422
Is paràulas de Santu Martinu 423
Pregadoria 425
Pregadoria 425
Pregadoria 425
Pregadoria 425
Pregadoria 425
Pregadoria 426
Pregadoria 426
Pregadoria 426
Pregadoria 426
Pregadoria 426
Pregadoria 426
Pregadoria 427
Pregadoria 427
Pregadoria 427
Pregadoria 428
Pregadoria 428
Pregadoria andendi a Crésia 428
Pregadoria de su noti 428
Pregadoria innantis de sa Cunfessioni 428
Sa camisa mi bistu - Serrenti 428
Sa ruxitedha de su paracreu 429
Sannoredha mia 429

Pag.

SETZU

Atu de contritzioni 430
Atu de riparatzioni a su Santíssimu Coru de Gesús de arresai in sa festa sua 430
Ave, Maria 431
Deus ti salvit, Maria 431
Gòcius de sa nàscida de Gesús 431
Gòcius de su gloriosu cunfessori Santu Lenardu, patronu de sa parróchia de Setzu 432
Is brebus po s'órgiu 433
Oratzioni a S. Giusepi 434
Pregadoria 434
Pregadoria a Santu Sisinni 434
Pregadoria po is vocatzionis religiosas 434

SIDDI (SIDHI)

A S. Elias profeta 436
A sa Vérgine de Ítria 437
A Santa Luxia 439
A Santa Vida 440
A Santu Austinu dotori 441
Arrosàriu 442
Babbu Nostu 443
Còcius 443
Còcius de s'addolorada 444
Còcius de sa natividadi 445
Deus ti salvet, Maria 446
Gòcius a Sant'Antoni de Pàdua 446
Gòcius a Santu Micheli Arcàngelu 447
Gòcius de S. Danieli 448
Gòcius de S. Giusepi 450
Gòcius de sa Resurretzioni de Gesugristu 451
Gòcius de Santa Clara 452
Gòcius de su Santíssimu Sacramentu 453
In sa porta de Bellei 454
Is paràullas de Santu Martinu 454
Làudes de Santu Larentzu Diàconu Màrtiri 457
Ostiedha santa 458
Pasca de Resurretzioni 458
Pillonedhu crispu crispu 459
Pillonedhu pitiu pitiu 459
Po s'ogu liau… 459
Pregadoria 459
Pregadoria 459
Pregadoria 459
Pregadoria 460
Pregadoria andendi a crocai 460
Pregadoria de su noti 460
Pregadoria intrendi a crésia 460
Pregadoria po is istracias 460
Primu avertimentu a is fradis de su ss. Rosàriu 460

Pag.

S'ave Maria 462
S'anninnia de M. S. a su Bambinu 462

TUILI

Adoratzioni de Nostra Signora de su Cramu 464
Annunciatzioni de Maria Vérgini 464
Arrosàriu cantau 465
Ave, Maria 466
Babbu Nostru 466
Cruxi Santa Beneita 466
Dispidida 466
Gesús fuedhat cun sa mama 468
Gòcius de Gesús Bambinu 468
Gòcius de su Gloriosu Màrtiri Sant'Efis Protetori de Castedhu 468
Gòcius de su gloriosu Sant'Antoni Abbati chi si vènerat in Tuili su 29 de argiolas 470
Gòcius de su SS. Sacramentu 471
Gògios de sa Vérgine Addolorada 472
Gògius de S. Agostinu Obispu de Ipona 474
Gògius de su Gloriosu Màrtiri Santu Giórgiu de Capadócia 476
Gògius de su Màrtiri Santu Giórgiu decapitau in Nicomédia s'annu 303 477
Gosos po sa nàschida de Gesugristu 479
Is doxi paràulas 482
Làudis a Nostra Signora de su Bonu Caminu 482
Làudis a sa Vírgini de is Gràtzias 483
Làudis a sa Vírgini de s'arrosàriu 484
Làudis a sa Vírgini Maria de sa Saludi 485
Làudis a Santa Greca 486
Làudis a s'Ispíridu Santu 487
Làudis a su Santíssimu Sacramentu 487
Làudis a su Santíssimu Sacramentu 489
Làudis de S. Giusepi Calasàntziu 489
Làudis de S. Giusepi Patriarca 491
Làudis de s'assuntzioni de Maria Vírgini 492
Làudis de sa Puríssima Concetzioni de sa Vírgini Maria 493
Làudis de sa S. Cruxi 495
Làudis de sa SS. Trinidadi 495
Làudis de sa V. de sa Defentza 496
Làudis de sa Vírgini de s'Arremédiu 497
Làudis de Santa Filomena V. e M. 498
Làudis de Santa Rita de Càscia 499
Làudis de Santu Danieli Màrtiri 501
Làudis po s'Isposóriu de Maria Vírgini 503
Nàscida de sa B. V. Maria 504
Nostra Signora circhendi a Gesugristu 505
Pregadoria a mangianu 506
Pregadoria bistendisí 506
Pregadoria de sa Cenàbara Santa 506
Pregadoria innantis de andai a dormiri 506
Pregadoria innantis de andai a dormiri candu su pipiu portàt unu nú in s'istògomu (su mamutai) 506
Pregadoria intrendi a crésia po ascurtai sa Missa 506
Pregadoria po is istracias 506

Pag.

TURRI

Acuasanta mi cunfrimu 507
Arrosàriu 507
Atu de cuntritzioni 507
Avi, Maria 507
Babbu Nostu 507
Brebus 508
A Santu Miali conti 508
In nòmini de Deus 508
Candu si andat a pigai sa comunioni 508
Còigius de Maria 508
Creu 509
Deus ti salvit, Maria 509
Gloria Patri 509
Is crudelis doloris 509
Pregadoria 510
Pregadoria 510
Pregadoria 510
Pregadoria 510
Pregadoria intrendi a crésia 510
Sant'Antoni 510

USSARAMANNA

Arrosàriu 511
Babbu Nostu 512
Còigius de Paschixedha 512
Còigius de Santu Isidoru 512
Còigius po su mesi marianu 513
Deus ti salvet, Maria 514
Is còigius de Santu Círigu Màrtiri 514
Làudes a su gloriosu màrtiri Santu Círigu bambinu patronu de sa parróchia de Ussaramanna 515
Làudes de Santu Lorentzu diàconu màrtiri 516
Pregadoria 517
Pregadoria 517
Pregadoria 518
Pregadoria 518
Pregadoria 518
Pregadoria andendi a fai sa comunioni 518
Pregadoria andendi a letu 518
Pregadoria candu unu si crocat 518
Pregadoria de mesudí 518
Pregadoria de sa gióbia santa 518
Pregadoria de su mengianu 519
Pregadoria de su noti 519
Pregadoria innantis de andai a dormiri 519
Pregadoria intrendi a crésia 519
Pregadoria po is istracias 519

Pag.

VILLACIDRO (BIDHAXIDRU)

Àngelu miu agodradori 520
Brebus de Sa Reina de sa solidadi 520
Còigius de nosta Sennora de su Cramu 520
Còigius de Santa Bàrbara 521
Devotu setenàriu in onori de nostra Segnora Santíssima de is seti doloris 523
Gòcius de nostra Segnora de su remédiu, tesorera celestiali 526
Gòcius de s'immaculada cuncetzioni 527
Is brebus de carrisegada 528
Is brebus de cenàbara de su porru 528
Is brebus de fogu tenendu 528
Is brebus de is topis 528
Is brebus de s'ogu pigau o liau o tiau 529
Is còigius de Santa Bàrbara (versione inizi per XIX secolo) 529
Is còigius de Santu Sisinni 530
Is paràulas de Santu Martini 531
Làudis de Santu Sisinni Màrtiri 532
Làudis de s'immaculada cuncetzioni 533
Modu de resai su rosàriu de sa Vírgini Santíssima de is setis doloris 534
Nàscida de Gesús o ninna nanna 536
Novena in onore de s'Immaculada Cuncetzioni de sa Vírgini Maria 537
Novena po is ànimas de su Purgadóriu 539
Novenàriu a onori de nostra Signora de su remédiu 540
Novenàriu de s'Arcàngelu Santu Rafaeli 544
Novenàriu de s'Immaculada Cuncetzioni de sa Vírgini Maria, Mamma de Deus 550
Novenàriu po onorai su coru Santíssimu de Gesús 565
Pregadoria 576
Pregadoria a sa Reina de su Santíssimu arrosàriu de Pompei 577
Pregadoria sarda dedicada a totus is Santus 579
Santa Bràbara e Santu Giacu 580
Setenàriu in onori de su grandu patriarca Santu Giusepi isposu de sa Santíssima Vírgini Maria e Babbu Putativu de Gesús 580
Su striamentu 585
Tríduu in onore de S. Antoni abbati 586

VILLAMÀR

Acuasanta 588
Andendi a crésia 588
Andhamus e andhemus 588
Àngelu guardiadori 588
Ave Maria serena 588
Ave, Maria 589
Avi, Maria 589
Babbu Nostu 589
Bistendumí 589
Brebus po s'ogu liau 589
Candu apu a èssi ananti de su Signori 589
Celesti tesoru 590

Pag.

Diciosu est chini amat su coru de Maria 590
Dispera in onore de sa Madonna de Ítria 591
Dopu sa cunfessioni 591
Gòcius de sa Vírgini Maria de Ítria 591
Gòcius de Sant'Antoni de su fogu 593
Gòcius de Sant'Isidoru 594
Gòcius de Santu Lussori 594
Gògius de su Santíssimu Sacramentu 596
Intrendi a crésia 597
Is cincu liagas 597
Is doloris de Maria 598
Is paràbulas de Santu Martinu 598
Màssima cristiana 600
Miserena 600
Ninna nanna 601
Oratzionis 601
Pighendu s'acuasanta 601
Pregadoria 601
Pregadoria 601
Pregadoria 601
Pregadoria 601
Pregadoria 601
Pregadoria 602
Pregadoria 602
Pregadoria 602
Pregadoria 602
Pregadoria 602
Pregadoria 602
Pregadoria 602
Pregadoria 603
Pregadoria 603
Pregadoria 603
Pregadoria 603
Pregadoria 603
Pregadoria 603
Pregadoria 603
Pregadoria a Sant'Austinu 604
Pregadoria andendi a letu 604
Pregadoria innantis de si crocai 604
Pregadoria po pigai sonnu 604
Pregadoria po s'ogu liau 604
Reina de sa solidadi 604
Sa gruxi 605
Sa gruxi adorai 605
Sa gruxi de su paracleu 606
Salve Regina 606
Santa Bàrbara e Santu Giacu 606
Santu Giusepi 606
Santu Sisinni Sinnai 606
Sennoredha mia 607
Su Creu 607
Su segnu de sa gruxi 607

Pag.

VILLANOVAFORRU

Arrosàriu 608
Brebu po s'ogu pigau 608
Còigius de Santa Marina Vírgini e Màrtiri 609
Còigius de Santa Rita de Càscia 610
De sa nàscida de Maria Vírgini 611
Gòcius a su Sacru Coru de Gesús 612
Gògius a Nostra Signora de su Cramu 613
Gògius de Santa Bàrbara Vírgini e Màrtiri 614
Gògius de Sant'Isidoru Messaju 614
Gògius de Santa Luxia Vírgini 616
Gògius de Santu Perdu Apòstolu 617
Gògius po sa Natividadi de Gesús 618
Làudis po Paschixedha 619
Làudis po sa Vírgini de Gonare 620
Pregadoria 620
Pregadoria 620
Pregadoria 621
Pregadoria 621
Pregadoria 621
Pregadoria 621
Pregadoria 621
Pregadoria 621
Pregadoria 621
Pregadoria 621
Súplica a sa Vírgini e Màrtiri Santa Marina 622
Súplica a Sant'Isidoru Messaju 622
Via Crucis 622

VILLANOVAFRANCA

A su letu mi nci ghetu 630
Acuasanta mi cunfrimu 630
Allabeus 630
Àngelu miu guardadori 630
Atu de cuntritzioni 630
Ave Maria Istella 630
Babbu Nostu 630
Brebus po is punturas 631
Brebus po s'ogu pigau 631
Brebus po su girai terra 631
Cantu de su rosàriu 631
Chi ses Martinu 632
Dèu megu de mi bistí 632
Dèu mi crocu 633
Dèu mi crocu po mi dromí 633
Dèu mi fatzu sa cruxi 633
Dèu mi nc'intru in sa sepoltura 633
Deus Ti salvit, Reina 633
Dromi vida e coru 633
Funtanedha bella 634
Gesugristu candu nasciat 634

Pag.

Gòcius de Santu Larentzu 634
Gòcius de Santu Larentzu 636
Gòcius in onori de Nostra Sennora de sa saludi 637
In crésia intru cun amori 638
In sa porta de Bellei 638
Is gòcius de Paschixedha 638
Is lamentus de Maria o gòcius de s'addolorada 639
Is paràulas de Santu Martinu 640
Ita fillu bellu chi tenit Maria 640
Nostra Sinniora 641
Nostra Sinniora de sa soledadi 641
Pregadoria 642
Pregadoria 642
Pregadoria 642
Pregadoria 642
Pregadoria 642
Pregadoria 642
Pregadoria 642
Pregadoria 643
Pregadoria 643
Pregadoria 643
Pregadoria 643
Pregadoria 643
Pregadoria 643
Pregadoria 643
Pregadoria 644
Pregadoria 644
Pregadoria 644
Pregadoria 644
Pregadoria 644
Pregadoria 645
Pregadoria de su noti 645
S'Ave Maria 645
Sa mesa de su Sinniori 645
Sa paristória de Sant'Isidoru 645
Saludu a su Fonti Batesimali 646
Santa Bràbara e Santu Giacu 646
Santu Larentzu bonu 646
Su Babbunostru 646
Su creu 647
Su letu miu 647
Su letu miu est de cuatru tacus 647

Note 648

Saluto con favore la pubblicazione de "*Is pregadorias antigas. Su signu de sa devotzioni*", a cura dei bravi Nicoletta Rossi e Stefano Meloni, perché rappresentano l'ennesima conferma dell'attaccamento che i sardi hanno per le loro tradizioni, specie se legate al culto.

In questi miei anni trascorsi qui a Cagliari ho visto la vera fede dei sardi, quella che ho presentato al Papa nel settembre 2008 a Bonaria, nata sul sangue dei martiri che qui venivano mandati a morire.

Questo libro è la testimonianza di ciò che io ho visto ed udito nella mia visita pastorale tra la gente, nelle case dei sardi, dove non manca il Rosario, spesso recitato in lingua, soprattutto nei momenti di festa e nelle processioni. La preghiera all'Angelo Custode, l'Ave Maria, il Padre Nostro, is goccius ai Santi fanno parte della ricca tradizione di quest'Isola e qui vengono ripresi.

La preghiera è un mezzo per vivere a pieno la propria fede, come spesso dico ai ragazzi che incontro quindicinalmente nella Scuola di preghiera: dobbiamo imparare a pregare, lo possiamo fare guardando ai nostri anziani, che tengono il rosario in mano e lo "sfruttano" ogni giorno.

Le preghiere raccolte in questo volume rappresentano l'autentica fede dei sardi: Dio Padre, la Madonna i Santi sono invocati da tutti, piccoli e grandi, come continuo dialogo con l'Alto.

Auguro perciò a chi leggerà questo volume di prendere spunto per accostarsi o ad intensificare la propria preghiera quotidiana.

Monsignor Giuseppe Mani
Arcivescovo Metropolita di Cagliari

Di fronte ad una raccolta, appassionata e lungimirante di preghiere, che intende non soltanto conservare ma sopratutto valorizzare la grande ricchezza dei valori cristiani dei nostri antenati, ringrazio, incoraggio e benedico l'iniziativa.

Ho sempre ammirato la fede genuina dei nostri antenati che, anche se con i poveri mezzi che avevano a disposizione, hanno favorito la trasmissione della fede con formule facilmente memorizzabili, con l'uso di paragoni e immagini suggestive, con formulazioni di preghiere che sgorgavano dal cuore ma anche da una mente illuminata dalle catechesi che i pastori d'anime hanno trasmesso ben coniugando la dottrina e la vita.

Stiamo giustamente rivivendo un grande ritorno alle tradizioni perché spinti dalla ricerca di punti di forza che sostengano la vita quotidiana che il mondo ha impoverito relegando al privato, alla devozione personale, tutto ciò che aveva il significato religioso. Oggi, il vuoto di Dio ha creato un vuoto nella vita. Il vuoto delle fede e della preghiera ha creato personalità deboli e fragili, incapaci di resistere di fronte al dolore e alle avversità della vita.

Il ritorno alla preghiera é un'esigenza non solo della fede ma anche della vita.

Basterebbe dare uno sguardo a "Is pregadorias antigas" per ritrovare in esse la presenza di Dio che é amico dell'uomo, come anche il cuore dell'uomo che non si smarrisce di fronte alle vicende della vita in cui non si sente solo perché chiama in causa la natura, Dio, i fratelli, tutta la vita che lo circonda.

Grazie per questa preziosa iniziativa che certamente sarà apprezzata non solo dai nostalgici del passato ma anche da coloro che riscoprono nel passato una sorgente di forza per vivere il presente.

Grazie.

Monsignor Giovanni Dettori
Vescovo di Ales-Terralba

Saluto con viva soddisfazione la pubblicazione del volume *Is pregadorias antigas. Su signu de sa devozioni*. Non potendo entrare nel merito della valutazione della valenza semantica e simbolica della lingua sarda, vorrei mettere in evidenza la caratteristica di interiorità e di spiritualità che le preghiere e i canti del volume evocano nel lettore.

L'esperienza della spiritualità cristiana ci dice che il campo della preghiera è vasto quanta è vasta la vita stessa, perché esso è legato alle vicende dell'esistenza umana. E' la vita stessa del cristiano che è pregata, tanto che l'ideale del cristiano dovrebbe essere quello di diventare capaci di pregare la vita.

Ci si può interrogare, tuttavia, su quale preghiera debba nutrire l'animo e per quale vita si debba pregare. Talvolta, si ricorre alla preghiera di ringraziamento; più spesso alla preghiera di intercessione. Ringraziamento, per la vita che è stata donata da Dio e che è stata progettata da Lui. Intercessione, per accettare le alterne vicende della vita, per vivere il proprio presente e il proprio futuro secondo il progetto di Dio, secondo la sua volontà. Il cristiano che prega non dovrebbe esprimersi come un suggeritore di Dio, ma dovrebbe comportarsi come un fedele esecutore della sua volontà. Gesù stesso insegna a pregare in questo modo, quando si rivolge al Padre dicendo: "sia fatta non la mia volontà ma la tua volontà". Come è in cielo così sia in terra. A partire dall'esempio del maestro Gesù, la scuola della preghiera insegna a leggere la firma di Dio nelle vicende del creato, della propria famiglia, della propria professione; insegna la lode, lo stupore, la gioia, la gratitudine, la speranza.

Ma quale vita prega o deve pregare? Non solo la vita di sofferenza. Anche la vita di successo. Non solo la vita di speranza. Anche la vita di pericolo. Un cristiano autentico cerca la presenza di Dio e la scopre in tutte le circostanze della sua vita, in quelle buone e in quelle cattive.

Le preghiere contenute in questa interessante raccolta testimoniano molto bene la dimensione interiore dell'esistenza cristiana. Le loro parole, i loro simboli, esplicitamente o implicitamente, costituiscono gli elementi con i quali si struttura l'intelaiatura di una vita vissuta in profonda comunione con Dio. Il loro intreccio evidenzia come l'assoluto si possa coniugare con il quotidiano, l'eternità con il tempo, il giudizio con il cuore e la misericordia. Dio non è solo percepito come l'onnipotente, l'assoluto, ma come colui che si lascia amare, che ha un cuore che si commuove e una volontà che promuove la pace. L'amore di Dio porta direttamente all'amore del prossimo, e diventa misericordia, perdono, magnanimità. L'Amore ricevuto diventa l'amore donato. Amore gioito e amore sofferto. Amore promesso e amore tradito.

Auguro che chi si accosta con intelligenza e passione alla lettura del benemerito volume possa trovare ispirazione e motivazione per dare voce e canto alla preghiera del cuore.

Monsignor Ignazio Sanna
Arcivescovo Metropolita di Oristano

Presentazione

Il volume "Is pregadorias antigas: su signu de sa devotzioni" nasce da un progetto di studio proposto, alcuni anni fa, agli Amministratori della Provincia del Medio Campidano finalizzato alla conservazione ed alla lettura del patrimonio documentale e sonoro legato ai componimenti liturgici e paraliturgici in lingua sarda che rappresentano una delle più originali espressioni di fede.

Il progetto, articolato in più fasi, è stato inizialmente rivolto alla ricerca d'archivio, alla quale ha fatto seguito la raccolta sistematica delle testimonianze orali che hanno confermato le caratteristiche lessicali e fonetiche tratte dalle fonti documentali e reso possibile la "lettura" dell'evoluzione della lingua parlata nel territorio della Provincia del Medio Campidano.

Il valore dei documenti trovati, molti dei quali inediti, redatti in lingua sarda campidanese, risiede nella riscoperta di uno degli aspetti più spirituali della nostra identità: quello religioso, manifestato come sentimento di devozione ed espresso con le "pratiche" di pietà personale recitate con precise formule, rimaste inalterate nel tempo.

Dai componimenti emerge la memoria storica collettiva, riferita con preghiere, novene e tridui insegnati dai parroci o tramandati dai padri ai loro figli con forti accenti di trascendenza, espressione di un'emozione forte, intensa e viva, in continuo rinnovamento.

Emerge con forza una lingua che si rispecchia nella liturgia, evidenziandone l'identità di un popolo che si esprime in tutti i suoi aspetti culturali, fra i quali assume un ruolo particolare quello religioso.

Ringraziamo, per la preziosa collaborazione, tutti i ricercatori per aver svolto con passione uno studio laborioso e tutti i parroci per la loro pazienza ed il loro aiuto.

Siamo grati, inoltre, per l'intervento finanziario della Provincia del Medio Campidano che ha permesso lo studio e la pubblicazione del volume.

Da ultimo, ma non certo per importanza, ringraziamo la Grafica del Parteolla per la cura attenta alla veste editoriale dell'opera.

Nicoletta Rossi e Stefano Meloni

Introduzione

Con il progetto “Is pregadorias antigas: su signu de sa devotzioni” prosegue il lavoro di tutela e valorizzazione del patrimonio culturale della Provincia del Medio Campidano, avviato sin dalla nascita dell’ente e sviluppatosi su diversi ambiti, da quello folkloristico - tradizionale, a quello linguistico, musicale, letterario ed artistico, rappresentato in maniera emblematica e significativa dal primo lavoro, pubblicato nel 2009, sul canto a *repentina* “ Tradizione poetica nella Provincia del Medio Campidano”.

Il testo è la sintesi di un lavoro impegnativo e capillare di raccolta della documentazione esistente e delle testimonianze del passato, legate alle pratiche liturgiche e paraliturgiche, patrimonio proprio della dimensione orale, caratterizzato dalla funzione quasi magica della formularità che spesso è preghiera, talvolta invocazione e, non meno raramente, filastrocca, che segue clichés collaudati e una struttura metrica organizzata, come *is Cogius*.

L’oralità cui si fa riferimento è quella del popolo e della lingua sarda che acquista profondità, musicalità e contenuti importanti dove la comunità si riconosce, rafforzando il senso di appartenenza e di identità sociale.

“Is pregadorias” è il lavoro della nostra comunità, rappresentata dai 28 comuni del territorio, che hanno fornito un contributo importantissimo e inaspettatamente ricco, di valore, di contenuti e di raro pregio poetico che, per certi componimenti, acquista carattere di unicità e originalità.

Il presente volume è la sintesi di un lavoro che si è sviluppato in due anni di ricerca, che ha visto la raccolta, l’analisi e lo studio di documenti e testimonianze, qualitativamente e quantitativamente importanti, e che consegna al futuro e alle nuove generazioni le memorie del passato, diventando uno strumento consultabile e fruibile da parte di tutti i cittadini. Utile per ulteriori approfondimenti e studi: a disposizione della scuola, per ricerche specifiche, di studiosi o generici appassionati che vorranno cimentarsi nella ricerca e studio di particolari componimenti o contesti storici e sociali di riferimento.

Il ringraziamento va a tutti coloro che hanno messo a disposizione sapere e conoscenza, documenti e testimonianze: la disponibilità di questi nostri concittadini ha permesso la realizzazione di questo lavoro, grazie al quale il passato è stato sottratto all’oblio dell’oralità ed è diventato documento scritto, patrimonio di tutti per sempre.

Unitamente, si ringraziano le tre Diocesi che con grande disponibilità e generosità hanno collaborato alla presente ricerca, con un importante e valido contributo dato da documenti e testimonianze.

Michele Cuccui
Assessore alla Cultura
della Provincia del Medio Campidano

Fulvio Tocco
Presidente della Provincia
del Medio Campidano

Prefazione

Il gran numero di preghiere, laudi, novenari e altre composizioni in onore di Gesù Cristo, della Madonna e dei santi, che si aggiungono ad altre espressioni di carattere devozionale, e che si trovano ora raccolte sotto il patrocinio dell'amministrazione provinciale, non deve stupire, appartenendo a un'area così vasta e popolosa come quella del Medio Campidano, fra l'altro così ben caratterizzata da una vocazione agro-pastorale (in passato anche mineraria), tale da comportare una grande ricchezza di tradizioni popolari, alle quali un contributo non indifferente è sempre venuto dalla genuina religiosità delle nostre popolazioni. Essendo poi questa un prodotto immediato dell'animo delle nostre genti, chiaramente sono sardo e pertanto presentano anche un interesse per la conoscenza della nostra lingua, ovviamente nella sua variante campidanese.

Una presenza rilevante è data dai novenari, che comportavano la recita di preghiere nell'arco di nove giorni in determinate ricorrenze (la più nota è forse la novena di Natale) o in onore della Vergine o dei santi. Si sogliono far derivare dalla novena dello Spirito santo quando la Madonna e gli apostoli si riunirono in preghiera per nove giorni nell'intervallo dall'Ascensione alla Pentecoste[1]. Se ogni santo importante ha la propria novena, come S. Gennaro a Napoli e S. Rosalia a Palermo, in Sardegna il fenomeno caratterizza soprattutto le feste che si tengono nelle chiese campestri, quando le popolazioni vi si recano, spesso pernottando nei dintorni, nelle cosiddette *cumbessias* o *muristenis*, tipici stanziamenti provvisori della nostra terra. Diffuse anche le novene per le anime purganti, come quella di Samassi, risalente all'Ottocento, e di Villacidro, che ben rappresentano il sentito sentimento di continuità dei sardi coi loro antenati.

Ancor più massicciamente figurano i *goccius* o *cogius* (in logudorese *gozos*), di derivazione catalana (*goigs*), che venivano cantati in occasione delle feste dei santi, solitamente accompagnati dal suono delle *launeddas*, in seguito anche da quello della chitarra, e che spesso venivano al momento distribuiti o venduti in fogli sciolti. Erano diffusissimi in quanto in pratica ogni santo aveva il proprio, ed anche in più versioni, sono indice non solo della sua notorietà, ma ancora dello stratificarsi dei culti nell'isola col succedersi delle diverse dominazioni che nel tempo vi si sono succedute. Per cui, a parte l'eccezione di santi fin da subito universalmente venerati in tutta la cristianità, come S. Pietro[2], S. Giuseppe[3], S. Sebastiano[4], S.Lucia[5] o S.Anna[6], vediamo via via succedersi, in molti casi affiancandosi, santi del menologio greco ad

---

[1] *Atti degli apostoli* 1, 14, in La Sacra Bibbia, Edizione ufficiale della CEI, Ed. paoline, Cinisello Balsamo, 1987, p. 1085.

[2] Troviamo preghiere o canti in suo onore a S.Gavino, Sardara, Villanovaforru.

[3] Il santo compare a Furtei, Sardara e Villacidro.

[4] Il santo compare a Furtei, Segariu, Lasplassas e Lunamatrona.

[5] Il suo culto era un tempo molto diffuso. Essa è rappresentata a Barumini, S.Gavino, Furtei,Siddi, Gonnosfanadiga, Villanovaforru.

[6] *Sa mamma manna*, in passato molto invocata specialmente dalle partorienti (Furtei, Samassi, Serramanna, S.Gavino).

altri provenienti dalla Spagna ed in seguito, dall'Italia, in tempi a noi più vicini. Fra i primi basti ricordare L'Arcangelo Michele, di cui son riportati i *goccius* di Siddi e di Collinas, S. Giorgio (*goccius* di Tuili), S. Biagio (*goccius* di Furtei), S.Barbara (Villacidro, titolare della omonima parrocchia, oltre a Villanovaforru), con un posto a parte riservato alla Madonna (Theotokos, madre di Dio) con le sue varie denominazioni di Nostra Signora d'Itria, ben rappresentata da Arbus, Furtei, Gesturi, Sanluri, Siddi, Villamar; la Candelora (Barumini, Furtei), e l'Assunta (fra l'altro Guspini), che come è noto in tutti i paesi sardi è raffigurata dormiente come nel mondo bizantino, e non in posizione eretta come nell'iconografia latina.

Fra i santi importati dalla Spagna il più importante è senz'altro S. Isidoro, patrono di Madrid, festeggiato in pressochè tutte le aree rurali sarde, essendo il patrono dei contadini. In questo ruolo prese il posto che in Sardegna aveva S. Andrea[7], santo importante in tutto il mondo bizantino, perché protettore dell'impero romano d'Oriente, ma anche da noi, tanto da dare il nome al mese di novembre; ma S.Isidoro, esercitando il mestiere di bracciante agricolo per tutta la sua vita, a giusto titolo era rappresentativo in modo più pertinente dell'intera categoria dei lavoratori dei campi. I *goccius* in suo onore si riferiscono a Ussaramanna, Villamar, Villanovaforru e Furtei, questi ultimi nella versione di Francesco Onnis Serra, più diffusa nel vicino Campidano di Cagliari[8]. Per Villanovafranca abbiamo invece una paristoria.

Di contro il mondo pastorale ebbe sempre ed invariabilmente S. Giovanni Battista come punto di riferimento ed infatti i contratti pastorali, *su cumoni* in sardo, avevano come decorrenza proprio la festa del santo, ossia il 24 giugno (nella raccolta del Medio Campidano *goccius* in suo onore li abbiamo a Lunamatrona e Pabillonis).

Nell'ambito dei culti di più recente introduzione (intendiamo riferirci sia all'età della controriforma che a quella sabauda) meritano di essere ricordati quelli per S. Rita, S. Luigi Gonzaga, S. Filomena, il Sacro Cuore di Gesù[9], accompagnato dal Sacro Cuore di Maria, che comunque appare meno del primo[10].

Sulla diffusione della notorietà della santa di Cascia influì probabilmente l'Ordine agostiniano, del quale faceva parte, e che aveva una certa diffusione in Spagna e nelle aree di influenza spagnola, ma forse non furono estranei alcuni episodi della sua vita, che avevano molto a che vedere con l'ambiente sardo: alludo alla morte violenta del marito e al giuramento che impose ai figli di rinunciare a vendicarlo, atteggiamento questo, che non poteva che essere preso come esempio da additare a tutte le madri di famiglia da parte delle autorità ecclesiastiche in una terra come quella sarda, fortemente condizionata dalla legge della vendetta. Sta di fatto che la

---

[7] Carlo PILLAI, *Il culto per S.Isidoro nella tradizione sedilese e sarda tra età spagnola e sabauda*, Comune di Sedilo,2010, pp.7-8.

[8] Si possono consultare in Biblioteca Comunale di Cagliari, Misc. Sarda H 21 168.

[9] Sulla rinascita del culto per il Sacro Cuore, che si inquadra nel clima preromantico del Settecento, caratterizzato da un certo sentimentalismo, si veda il capitolo relativo nel mio libro *Il tempo dei santi*, AM&D, Cagliari 1994, pp. 181 e segg.

[10] A Villamar abbiamo una filastrocca intitolata *Diciosu est chini amat su coru de Maria*.

santa, canonizzata da Leone XIII solo nel 1900, in Sardegna godeva già da molto prima di un certo favore presso il popolo, se nel 1773 fu pubblicata a Cagliari una *Vida de la admirable, milagrosa, protectora en las cosa desesperadas Santa Rita de Cassia*, oltre ai *gozos* in spagnolo e *goccius* ottocenteschi in sardo campidanese (editore Giuseppe Pala), che ritroviamo puntualmente ad esempio a Furtei, Tuili, Villanovaforru (qui in forma abbreviata). Sui culti di S. Luigi[11], S. Filomena[12] e Sacro Cuore[13] influirono, invece, i gesuiti, che li divulgarono soprattutto nel corso delle missioni popolari da loro svolte in numerosi paesi dell' isola, specie tra Sette e Ottocento[14]. Se il primo venne scelto come modello di vita eroica, quasi in contrapposizione al mito del *balente* e pertanto a detrimento della forza fisica e dei comportamenti temerari[15], la seconda venne individuata come simbolo di purezza, anche se poi nella canzone composta dal noto poeta Efisio Pintor Sirigu *A bosu pregaus Santa Filomena* ella finisce coll'essere invocata dalle donne in cerca di marito[16], sulla scia di quella tradizione poetica tipicamente cagliaritana, che fa leva sull'ironia e il motteggio.

Altri culti rivestono carattere prettamente locale, come S. Quirico (S. Cirigu) a Ussaramanna, S. Leonardo a Setzu, S. Lorenzo a Sanluri (sono infatti i rispettivi patroni dei paesi succitati), S. Rocco a Collinas o S. Sisinnio a Villacidro e S. Vitalia (S. Vida) a Serrenti. Qualche altro rivela influssi esterni, in particolare cagliaritani, come nel caso della Madonna di Bonaria a Furtei e di S. Efisio a Tuili.

Molte naturalmente sono le preghiere legate alla liturgia cattolica, come quelle che si recitavano nell'entrare in chiesa, *intrendi in cresia* del tipo di quella raccolta ad Arbus e di cui già monsignor Luigi Cherchi aveva individuato diverse varianti[17] oppure l'altra, in procinto di prendere la comunione, denotata in vario modo (*Pregadoria po sa comunioni*, Collinas, *Pregadoria primu de si comunigai*, S. Gavino, o *de arresai innnantis de fai sa comunioni*, Serramanna), ma generalmente col titolo *Sa mesa de su Sinniori* (Pabillonis)[18].

Notevole la documentazione relativa alla pia pratica del Rosario, universalmente conosciuta, ma praticata in Sardegna con delle originali particolarità, la maggiore delle quali si riferisce, a mio avviso, al Rosario cantato sulla scia del suono tutto nostro delle *launeddas* ed anche del ballo sardo. Esso caratterizza altresì il suono delle campane, soprattutto *s'arreppiccu*, che annuncia le processioni e la messa can-

---

[11] Si vedano i *goccius* di Furtei.

[12] Per S.Filomena si vedano la novena di Samassi, *is Laudis* di Tuili e la canzone a *curba* di Serrenti.

[13] Per il Sacro Cuore di Gesù abbiamo un novenario raccolto a Villacidro, una giaculatoria a Furtei, i *goccius* a Villanovaforru, una preghiera a Setzu ed un canto a S. Gavino.

[14] Rinvio al mio articolo *Le missioni popolari dei gesuiti nella Sardegna sabauda*, in Theologica & Historica Vol. XIX, Cagliari 2010, in particolare le pp. 446-447.

[15] Carlo PILLAI, *Il tempo dei santi*…cit. , specie le pp. 174-175.

[16] Carlo PILLAI, *Fidanzamenti e matrimoni. Appunti sulla condizione femminile tra Sette e Ottocento*, in La grotta della vipera n. 56-57, Cagliari 1991, p.46.

[17] Luigi CHERCHI, *Devozionario poetico sardo. Una raccolta di pregadorias antigas*, TEA, Cagliari 1987,p. 9.

[18] Già definita dal suddetto Mons. Cherchi "molto bella e molto diffusa" (Ivi, p. 17).

tata. Così per S. Gavino abbiamo *i cogius de Nostra Sennora de su Rosariu*, i *cogius de su mesi de Maria*[19] e *sa Pregadoria po sa recita de su Rosariu*, la quale dedicava i Misteri Gaudiosi al Lunedì e Giovedì, quelli Dolorosi al martedì e venerdì e quelli Gloriosi al mercoledì, sabato e domenica[20]. Si specifica in più come doveva eseguirsi: iniziavano gli uomini fino alla metà dell'Ave Maria, mentre concludevano le donne con la seconda metà. Questo avveniva anche altrove (si veda Ussaramanna) e in genere in tutto il campidano di Cagliari[21].

Importa tuttavia sottolineare come la presente raccolta includa anche invocazioni, scongiuri, filastrocche, che se per lo più si riferiscono all'ambito devozionale, a volte se ne allontanano, ma avendo pur sempre come loro comune denominatore quello di riferirsi o a diversi momenti della giornata o a circostanze particolari della vita. Ecco quindi fra le prime la preghiera del mattino, *sa pregadoria de su mengianu* (Barumini), altrove detta *Babbunostedhu pitiu pitiu* (Sanluri, Collinas) o *Gesucristedhu pitiu pitiu* (Segariu), conosciuta anche in molte altre parti dell'isola[22], e quella della sera, *su esperu*, quando il giorno termina con lo scandire delle campane del vespro appunto, ossia col suono dell'Ave Maria, prima per i vivi e poi per i defunti[23], ai quali in quel momento si augurava di uscire da ogni pena, *donnia anima batiada/siat isciolta e perdonada* (Collinas, Furtei ma anche Serramanna, Villamar, Villanovafranca e altri centri). Parole che non erano esenti da una certa paura dei fantasmi, il cui incontro si voleva evitare e che in un certo senso si volevano esorcizzare, così come d'altra parte esistevano *is brebus po is cogas*, ossia le streghe (Sardara, Pabillonis). Siamo qui in un ambito che molti studiosi designano come ambiguità del sacro, non estraneo a certe figure di santi come, almeno in Sardegna, S. Pietro[24] e S. Giacomo. Si veda in riferimento a quest'ultimo, che viene chiamato in causa insieme con S. Barbara, la preghiera contro *is istracias*, che si recitava in occasione di tempeste o più semplicemente quando pioveva intensamente, a *istracia* appunto. Veniva indicata con diverse denominazioni, *po cando tronat e lampat* (Furtei), *po candu fadiat tempu malu* (S. Gavino) o con le parole iniziali Santa Brabara e Santu Jacu Samassi, Villacidro, Villamar. È soprattutto uno scongiuro contro i fulmini e un'invocazione ai due santi suddetti, ma per il fatto che nell'adagio si dica *no toccheis a fillu allenu* fa pensare che in quanto detentori del potere sui fulmini possano usarlo anche contro gli

---

[19] Gogius po su mesi marianu o de Maria li abbiamo anche a Genuri, Lunamatrona e Pauli Arbarei.

[20] Troviamo s'arrosariu cantau anche a Barumimi e Collinas, s'arrosariu samassesu a Samassi, cui dobbiamo aggiungere Serramanna, Villanovaforru e Villanovafranca.

[21] A Quartu nelle processioni l'Ave Maria veniva parimenti cantata allo stesso modo, la prima metà dagli uomini e la seconda dalle donne. Cfr. C.PILAI, *Il culto di S.Elena nella tradizione quartese*, in Sant'Elena imperatrice nella fede e nell'arte, Quartu S.Elena, aprile 2000, p. 26.

[22] La si veda anche in CHERCHI, *Devozionario*…cit., p. 36.

[23] Come sintetizzò Monsignor Cariñena nelle sue Costituzioni sinodali del 1715 l'Ave Maria veniva suonata nelle Chiese tre volte al giorno, al mattino, a mezzogiorno e all'imbrunire. Cfr. Carlo PILLAI, *Campane, Confraternite e riti funebri nella Sardegna del passato*, in Campanas e sonazzos, Grafica del Parteolla, Dolianova 1998, p. 55.

[24] Si veda il capitolo dedicato a S. Pietro nel mio volume *Il tempo dei santi*…cit., p. 131 e segg.

uomini, il che per dei santi parrebbe strano. Se ne deduce che oltre alla benevolenza che manifestavano allo stesso tempo erano anche temuti[25].

Sempre durante i temporali si recitava un'altra preghiera-scongiuro molto nota in tutta la Sardegna sia del Nord (sas doichi paragulas)[26] che del Sud (is doxi paraulas),[27]dov'era conosciuta generalmente col titolo di *S. Martini de is paraulas bonas*, dal nome del santo protagonista, che sotto le mentite spoglie di un povero viandante, riesce a confondere e in extremis cacciare il diavolo, che travestitosi da gran signore voleva sposare una ragazza[28]. Pertanto non stupisce di trovarla ampiamente rappresentata nella presente raccolta, addirittura in quasi tutti i paesi: Arbus, Collinas, Furtei, Genuri, Guspini, Lunamatrona, Pauli Arbarei, Siddi, Samassi, San Gavino, Sanluri, Sardara, Segariu, Serramanna, Serrenti, Tuili, Villamar, Villanovafranca.

Al limite tra sacro e profano sta invece l' invocazione a S. Antonio abate per il ritrovamento delle cose perse o rubate[29]. Il Padre Bresciani ne parlò già nell'Ottocento[30] ed altri in seguito son tornati sull'argomento: in sostanza c'era un rito superstizioso che consisteva nel rivolgersi ad una fattucchiera, la quale per tredici lunedì di seguito avrebbe eseguito una serie di imprecazioni all'indirizzo del ladro minacciandogli ogni male se non avesse restituito il maltolto[31], forse così echeggiando gli stessi goccius in onore del santo laddove si legge

Candu benit a mancai
Prenda alguna de valori,
tui Antoni intercessori
donas luxi po dd'incontrai,
su furau fais torrai
de su ladroni ambiziosu[32]

---

[25] Per una trattazione più esauriente rinvio ancora al capitolo dedicato a S. Giacomo del mio volume *Il tempo dei* santi…cit., p. 213 e segg.

[26] Dolores TURCHI, *Preghiere e scongiuri della tradizione popolare sarda*, IRIS, Nuoro 2004, p.43.

[27] Carlo PILLAI, *Il tempo dei santi*…cit, p.196 e segg.

[28] Perciò nella mia pubblicazione più sopra citata interpretai l'episodio in chiave di saggezza popolare, che voleva i matrimoni celebrati sia nell'ambito del proprio paese che della propria classe sociale (Ivi, p. 199 e segg.).

[29] Più tranquilla la preghiera a S.Elena *po agattai is cosas perdias* di Pauli Arbarei. La santa era invocata in casi del genere perché era riuscita a ritrovare la vera croce di Cristo in Gerusalemme.

[30] *Dei costumi dell'isola di Sardegna*, Napoli 1850, p.194 e segg.

[31] Carlo PILLAI, *S.Antonio abate nella tradizione sarda e di Sedilo*, Sedilo 2010, p.23 e segg.

[32] I goccius sono consultabili, fra l'altro, nella raccolta dei goccius della Biblioteca comunale di Cagliari (n. 167).Sono pubblicati anche in Pino CABONI, *Is goccius*, Gasperini editore, Cagliari 1980, p.230.

Naturalmente spesso non si arrivava a tanto e di fatti le preghiere comprese nella presente raccolta[33] sono ben più blande (si limitano ad augurare la perdita del riposo ai responsabili); in ogni caso rientrano nei rimedi individuati dalle classi popolari per rimediare alle tante sventure che le colpivano nella vita ed in un certo senso vogliono imitare analoghi strumenti predisposti, magari con maggior efficacia, da altre Istituzioni. La Chiesa cattolica ad esempio in casi simili conosceva il rimedio *de is monitorius*, vere e proprie scomuniche, che potevano venir comminate anche dai parroci, su autorizzazione dei vescovi, contro i ladri di cose sacre o di beni costituiti in patrimonio ecclesiastico, come eloquentemente rivela la famosa *Scomuniga de predi Antiogu*, de *s'arretori* di Masullas[34].

[33] Esse provengono da Furtei e da Serramanna.

[34] Per una trattazione più completa dell'argomento ed anche per le commistioni che si ebbero in Sardegna fra i due S.Antonio, da Padova e abate, mi permetto di rinviare al mio *Tempo dei santi*, già citato, pp. 208-212.

Revisione ortogràfica de is testus

Custus testus isceti in parti funti nàscius popolaris: dhoi nd'at medas chi tenint Autoris iscípius e àterus chi si depint cunsiderai tradutzioni de testus italianus (e trabballu de personas ateretanti iscípias) e su manígiu de sa língua iscóviat una cosa e àtera. E tocat a fai contu puru chi passendi de manu in manu, fintzas a s'úrtima de cust'òpera, dónnia manu podit lassai calincunu arrastu.

Intanti sa revisioni de s'ortografia at bófiu nàrriri innantis de totu a currègiri calincuna fadhina o errori sempri parau in pítziri fintzas candu si fait atentzioni manna. Po ndi sinnalai calincunu: "foris" po *fortis*, "minustru" po *ministru*, "lunghe" po *lughe*, "terosu" po *tesoru*, e àterus (e a bortas funt interpretatzioni de un'iscritura a manu sentza de fai contu de sa rima, candu est capitau in poesia). Isperaus de dhus ai cassaus totus (in cuatru passadas de letura!)

Fatu custu, at abarrau unu bellu pagu de fuedhus chi, o ca no si cumprendit ita bollint nàrriri e in perunu vocabbolàriu si agatant, o ca podint èssiri fintzes fuedhus istrupiaus, arregordaus mali e chi mancu chini dhus narat iat a isciri su significau, funti sinnalaus cun su puntu interrogativu aintru de paréntisi cuadra a fiancu.

S'àteru trabballu at pertocau sa regularizatzioni de s'iscritura po totu su chi est sa morfologia, fata in totu cun critériu precisu e rigorosu, e in su chi est su manígiu de is cunsonantis aintru de fuedhu cunforma a sa fonologia e a is necessidadis de distintzioni in totu sa língua sarda: custu, sentza de cambiai is diferéntzias de una fuedhada.

Aici si funti regularizadas is cunsonantis mudòngias in cumentzu (is pagu bortas chi est capitau de ndi agatai) e pruscatotu aintru de fuedhu, meda de prus, ca funt is cunsonantis chi, cun totu chi in sardu 'faint' in manera precisa, fintzas su matessi Autori a bortas dhas iscrít, chentza critériu, in manera diferenti de unu fuedhu a s'àteru (fintzas po assimbillu a s'ortografia de s'italianu) e inderetura in su própriu fuedhu. Sa própriu cosa s'est fatu cun in cunsonantis a lampaluxi. Sa vocali paragógica si est lassada isceti calincuna borta, si e aundi sa regularizatzioni "mai una paragógica iscrita" podiat fai dificurtadi po sa pronúncia, fatu contu chi seus pagu abbituaus a lígiri bèni un'iscritura regularizada deunudotu.

Sa /i/ prostética, chi in totu su sardu tenit una funtzioni necessària, e agataus manigiada e no pagu fintzas in custus testus ma no sempri, e ni cun critériu (giustu comenti si podit fai in sa fuedhada), no est istétia mancu in custa revisioni regularizada deunudotu ma posta meda de prus de cantu dhoi fiat in s'originali. Poita? Ca s'abbitúdini a unu dópiu manígiu de su própriu fuedhu, comenti si fait in sa fuedhada chi no fait chistionis de firmesa de s'iscritura, tenit bisóngiu de èssiri superada cun s'abbitúdini a lígiri un'ortografia regularizada, chi si fait ateretanti bèni e mellus puru ma, apuntu, tenit bisóngiu de un'abbitúdini chi pagu teneus ca seus prus abbituaus a fuedhai chi no a iscriri cun critériu.

Ma sa língua no est isceti e mancu pruscatotu un'iscritura precisa, po cantu necessària po chi nerit su chi sa língua tenit de significai. Sa língua est unu cuncordu

de pentzamentus, de ideas, de cuncetus tramudaus in fuedhus; sa língua est su manígiu de is fuedhus comenti unu pópulu e una cultura dhu fait in manera distintiva, fintzas si no in manera deunudotu diferenti de comenti fait un'àteru pópulu cun àtera língua.

A parti su chi ndi benit de su manígiu de sa língua po totu su chi passat coment'e "poesia", in is testus de prosa arta (si pentzit a is novenas, a is via crucis), ma essius de is manus de Autoris chi pagu ant osservau su manígiu distintivu de sa língua sarda, si bit prus de una cosa fata a s'italiana (pruscatotu candu funt una tradutzione de s'italianu fata 'a manu pigada', fuedhu cun fuedhu): aici est su cuncordu de is perí odus, su manígiu de su léssicu (meda pigau in pesu), prus de una borta sa sintassi. Sa tradutzioni de testus nàscius in italianu est isperiéntzia de apretziai meda po su chi nant; ma su testu de una língua tenit bisóngiu de èssiri torrau a pentzai e isceti a custu puntu tramudau a s'àtera, e una e àtera tocat a connòsciri bèni assinuncas si bistit s'una a bisura de s'àtera. In custu, però, su testu chi fiat s'est lassau.

Aici etotu nudha s'est tocau de su chi est forma logudoresa in testus campidanesus. Is testus nascint in d-unu logu e girant e si adatant, che a sa genti etotu: po nàrriri, logudoresus chi bivint in Campidanu e manígiant su campidanesu sentza cambiai totu a campidanesu, fuedhant de Sardus e de sardu in cuntatu, che is testus logudoresus connotus in Campidanu puru.

Mario Puddu

ARBUS

Àngelu miu su guardadori[1]

Àngelu miu su guardadori
Ses mandau da su Redentori
Po guardai s'ànima mia
Po mi fai cumpangia
Cust'ànima dolenti
Chi mi tengas presenti
Me is portas de su paradisu
Santu Gonzaga Luisu
Santu Pissenti Ferreri
Sant'Efísiu gherreri
Mi siat a su fiancu
Non fetzaus de mancu de custa oratzioni
Agiuru Santu Simoni, Santu Giacu
e Santu Luca
Atru non mi essat de buca
Solu cussa preghiera
Santa Rosa e Santa Vera
Maddalena e Marta e Maria
Mi fàtzanta cumpangia
Fin'a s'oru de sa morti.
Gesús ita bella sorti
Cun is Àngelus in sa Glória.

Babbu nostu[2]

Babbu nostu chi ses in is celus,
santificau su nòmini tuu,
bengat a nosu su Regnu tuu,
siat fata sa voluntadi tua
cumenti in su celu, aici in sa terra.
Su pani nostu de dogna dí
donanosidhu oi e perdonanosí
is pecaus nostus,
cumenti nosàterus perdonaus
is depidoris nostus.
Non lessas arrui in sa tentatzioni,
libberanosí de mali. Amen, Gesús.

Brebus[3]

Chi ses umbra de biu
Torranci a su caminu;
Chi ses umbra de mortu
Torra anca fiast etotu.

Brebus[4]

Sant'Anna e Santa Marta
Issas tessiant e fiuànt
Issas fiuànt e tessiant
E fiu no aciungiant
E is fius s'annuànt
Aici annuit custa carri santa!

Un'altra versione degli stessi brebus è la seguente:

Tres sorris Marias fiuànt
Chi fiuànt e tessiant
Fiu no aciungiant
Fiu no aciungeis
S'ossu e sa carri
Apari s'acroberit.

Alla fine della recita del brebus, si recitava:

In nomine Patris, Filii et Spiritus Sancti

Quando il male non era conosciuto si usava dire:

est carre segada!

Deus ti salvit, Maria[5]

Deus ti salvit, Maria, prena de gràtzia,
su Signori est cun tegus.
Benedita ses Tui intre totu is féminas
e beneditu est su frutu de is intrànias tuas,
Gesús.
Santa Maria, mamma de Deus,
prega po nosàterus pecadoris
immoi e in s'ora de sa morti nosta.
Amen, Gesús.

Gòcius de sa Santíssima Vírgini de Ítria[6]
chi si afestat in Arbus
su primu Martis de Pentecoste

1. Divina reina Abbogada,
Dulcíssima Protetora,
Sucurreinosí in cust'ora,
Mamma de Ítria lamada.

2. Santu Luca bos pintesit
Cun su pinzellu sagrau,
Tantu bella bos at formau
Chi ammirau si nd'istesit;
Sa cara bosta restesit
De gràtzias totu dotada.
Sucurreinosí ecc.

3. Cudhus canis Maometanus,
Cun furori singulari
Bosinci ghetesint a mari
Cun duus Augustinianus,
E cun bosu torrant sanus
A sa pàtria suspirada.
Sucurreinosí ecc.

4. Benit forti e poderosa
Un'armada Maometana
Po distrúiri meda ufana
Sa pàtria bosta diciosa,
Meravíglia prodigiosa
S'armada restat bruxada.
Sucurreinosí ecc.

5. Istudat s'àcua su fogu
Po própria naturalesa
Ma po soberana impresa
Si mudat su mari in fogu
Abbruxendi in cussu logu
De totu is Turcus s'armada.
Sucurreinosí ecc.

6. Unu pòberu cristianu
Fatu iscrau in Barbaria
Si agatàt cun allegria
In sa pàtria sua sanu
E sétziu su tiranu
Subra sa càscia serrada.
Sucurreinosí ecc.

7. Una poberita iscura
Po su fillu cativau
A Gesús ndi at pigau
De bratzus bostus segura;
E bosu cun totu dulciura
Riscatais sa prenda amada.
Sucurreinosí ecc.

8. Unu cavalleri santu
Visitesit cun devotzioni,
A bosu cun sucessioni
Po miraculosu ispantu,
Chi s'isposa morit in partu
Cun sa filla disigiada.
Sucurreinosí ecc.

9. Tristu devotu cunfidau
Andat a cumpliri su votu
Torrendu a su logu etotu
Aundi is mortus at lassau,
Bius mirat ispantau
A mamma e sa filla istimada.
Sucurreinosí ecc.

10. In d-una certa ocasioni
Costantinópoli afannada
De is Turcus ingiriada
Bos boghesint in processioni

E cun custa divotzioni
Arrestesit libberada.
Sucurreinosí ecc.

11. Is de Ítria apestaus
De sa maligna influéntzia
Cun sa bella bosta preséntzia
Già si binti libberaus
Andendisindi illibbaus
Cun sa vista bosta sagrada.
Sucurreinosí ecc.

12. Tzopus, macus, istrupiaus
Pòberus, tzurpus e tullius,
De bosu sunt assistius,
Po bosu sunti curaus,
Pòberus e disisperaus
Pigaidha po abbogada.
Sucurreinosí ecc.

13. Sucurrei is poberitus
In dogna necessidadi,
Chi bos nanta mamma piedadi,
De fillus bostus aflitus
Mirai is corus contritus,
Mamma nostra venerada.
Sucurreinosí ecc.

14. Fillus mius istimaus
Fillus de s'ànima mia,
Dèu seu s'allirghia
De totu is disconsolaus;
Fillus istei confiaus
Chi bos serbu de abbogada.
Sucurreinosí ecc.

De Gesús Mamma istimada
Dulcíssima protetora,
Sucurreinosí a dogn'ora
Mamma de Ítria lamada.

V) *Ora pro nobis, Santa Dei Genitrix*
R) *Ut digni efficiamur promissionibus Christi*

OREMUS
Protège, Dòmine, fàmulos tuos subsidiis pacis, et Beatae Mariae semper Virginis patrociniis confidentea a cunctus hostium redde sècuros

V) *Per Christum Dominum nostrum*
R) *Amen*

Gòcius de Sant'Antoni de Pàdua[7]

Portentu de su Signori,
de sa crésia glória e vantu,
Antoni de Pàdua santu,
siais nostru protetori.

Bella planta frutuosa
de sa manu onnipotenti,
alta, seràfica menti
de dotrina prodigiosa,
viva istella luminosa
de celesti risplendori.
Antoni de Pàdua santu...

Birdi cipressu divinu
in Lusitània piantau,
depustis chi as abbratzau
is precetus de Agostinu,
de Franciscu Serafinu
ti ses fatu imitadori.
Antoni de Pàdua santu...

Postu in sa Religioni
de su santu Patriarca,
in cussa mística barca
cun ferventi divotzioni,
su portu de salvatzioni
as otentu cun onori.
Antoni de Pàdua santu...

De vivu amori infiammau
in cussu santu giardinu,
de Gesús, Verbu divinu,

ses istétiu visitau;
in bratzus tuus, fortunau,
carignas su Redentori.
Antoni de Pàdua santu...

Portentosu ti proclamat
sa terra, su firmamentu.
Arca de su Testamentu
su Pontífici ti aclamat,
A tui su mundu clamat,
e ses prontu a su clamori.
Antoni de Pàdua santu...

Tzurpus, tzopus, istrupiaus
de malis e contagionis
sunti cun s'oratzioni
in d-un'istanti sanaus,
is mortus risuscitaus,
convértiu su pecadori.
Antoni de Pàdua santu...

Iscurtant in sa marina
is piscis de s'altu mari,
po portentu singulari
sa católica dotrina;
bincis cun fortza divina
s'eréticu e s'impostori.
Antoni de Pàdua santu...

Si bis su peregrinanti
in dúbbiu o in aversidadi,
S'in mesu a sa tempestadi
t'invocat su naviganti,
ti dhis mostras in s'istanti
amigu consoladori.
Antoni de Pàdua santu...

Ses sollievu a sa sufrenti
de partu is duras penas;
su presoneri in cadenas
isciollis cun bratzu potenti;
si acusant un'innocenti
ti oferis po difensori.
Antoni de Pàdua santu...

Bolis biri unu portentu?
Recurri sentza dudai
chi de certu as a incontrai,
prontamenti e sentza istentu
calisiollat perdimentu
de pagu o meda valori.
Antoni de Pàdua santu...

Àcua, terra, fogu e bentu
sunt a Antoni riverentis;
dh'ascurtant ubbidientis
is astrus, su firmamentu;
mula sentza intendimentu
adorat su Creadori.
Antoni de Pàdua santu...

Cun sa morti no est cessau
su poderi surprendenti
ti proclamat dogna genti
taumaturgu singolau.
Curri a Pàdua, isconsolau,
chi certu otenis favori.
Antoni de Pàdua santu...

Giai chi immoi ses collocau
in tant'altura de glória,
teni sèmpiri memória
de chini ti at invocau.
De cussu sógliu dorau
miranosí cun amori.
Antoni de Pàdua santu...

Dotau de su Segnori
de poderi soberanu,
taumaturgu paduanu,
siais nostru intercessori.
Antoni de Pàdua santu...

Innantis de si dormiri[8]

Crocada mi seo po mi drommí
Tres gràtzias tengu de si pedí
A primu a primu confessioni
Insara comunioni
Debustis ollusantu
Nòmini de Patri e Fillu e Ispíritu Santu.

Intrendi a crésia[9]

De acuasanta mi cunfrimmu
A Deus saludu a primu
A nostra Signora,
no apu ascurtau Missa ancora
soe benia a l'ascurtai
non isciu si ci apu a torrai
cun s'ànima e cun su corpus,
nostra Signora agiudei a totus.

Is doxi paràulas[10]

Chi ses Martí, mi nd'eis a nai duas.
Duas tabas de Mosè candho Deus fut in sa citadi per terra de Gerusalemme, Padre Figlio e Ispíritu Santu, Amen.
Chi ses Martí, mi nd'eis a nai tres.
Tres is tres Marias. Duas tabas de Mosè candho Deus fut in sa citadi per terra de Gerusalemme, Padre Figlio e Ispíritu Santu, Amen.
Chi ses Martí, mi nd'eis a nai cuatru.
Is cuatru, is cuatru Evangélius. Is tres, is tres Marias. Duas tabas de Mosè candho Deus fut in sa citadi per terra de Gerusalemme, Padre Figlio e Ispíritu Santu, Amen.
Chi ses Martí, mi nd'eis a nai cincu.
Cincu, is cincu liagas. Is cuatru, is cuatru Evangélius. Is tres, is tres Marias. Duas tabas de Mosè candho Deus fut in sa citadi per terra de Gerusalemme, Padre Figlio e Ispíritu Santu, Amen.
Chi ses Martí, mi nd'eis a nai ses.
Ses, is ses candebas. Cincu, is cincu liagas. Is cuatru, is cuatru Evangélius. Is tres, is tres Marias. Duas tabas de Mosè candho Deus fut in sa citadi per terra de Gerusalemme, Padre Figlio e Ispíritu Santu, Amen.
Chi ses Martí, mi nd'eis a nai seti.
Is seti, is seti donus. Ses, is ses candebas. Cincu, is cincu liagas. Is cuatru, is cuatru Evangélius. Is tres, is tres Marias. Duas tabas de Mosè candho Deus fut in sa citadi per terra de Gerusalemme, Padre Figlio e Ispíritu Santu, Amen.
Chi ses Martí, mi nd'eis a nai otu.
Is otu, is otu corus. Is seti, is seti donus. Ses, is ses candebas. Cincu, is cincu liagas. Is cuatru, is cuatru Evangélius. Is tres, is tres Marias. Duas tabas de Mosè candho Deus fut in sa citadi per terra de Gerusalemme, Padre Figlio e Ispíritu Santu, Amen.
Chi ses Martí, mi nd'eis a nai noi.
Is noi paramentus. Is otu, is otu corus. Is seti, is seti donus. Ses, is ses candebas. Cincu, is cincu liagas. Is cuatru, is cuatru Evangélius. Is tres, is tres Marias. Duas tabas de Mosè candho Deus fut in sa citadi per terra de Gerusalemme, Padre Figlio e Ispíritu Santu, Amen.
Chi ses Martí, mi nd'eis a nai dexi.
Dexi comandamentus. Is noi paramentus. Is otu, is otu corus. Is seti, is seti donus. Ses, is ses candebas. Cincu, is cincu liagas. Is cuatru, is cuatru Evangélius. Is tres, is

tres Marias. Duas tabas de Mosè candho Deus fut in sa citadi per terra de Gerusalemme, Padre Figlio e Ispíritu Santu, Amen.
Chi ses Martí, mi nd'eis a nai úndixi.
Is úndixi milli vírginis. Is dexi comandamentus. Is noi paramentus. Is otu, is otu corus. Is seti, is seti donus. Ses, is ses candebas. Is cincu, is cincu liagas. Is cuatru, is cuatru Evangélius. Is tres, is tres Marias. Duas tabas de Mosè candho Deus fut in sa citadi per terra de Gerusalemme, Padre Figlio e Ispíritu Santu, Amen.
Chi ses Martí, mi nd'eis a nai doxi.
Is doxi, is doxi apòstulos. Is úndixi milli vírginis. Is Dexi comandamentus. Is noi paramentus. Is otu, is otu corus. Is seti, is seti donus. Ses, is ses candebas. Cincu, is cincu liagas. Is cuatru, is cuatru Evangélius. Is tres, is tres Marias. Duas tabas de Mosè candho Deus fut in sa citadi per terra de Gerusalemme, Padre Figlio e Ispíritu Santu, Amen.
Chi ses Martí, mi nd'eis a nai trexi.

A questo punto ci si alza e ci si mette al centro della stanza facendo il segno di Croce, e, rivolgendosi ai quattro angoli si recita la seguente formula:

Su de trexi no est lexi, no est lei, setemila passus fora de mei in mare isciundau, in mare chen'e fundu bae in s'isperevundu. Transi, transi de anca dhoi at cristianus.

Po no fai bisus lègius[11]

Santa Susanna,
Cruxi de dramma
Cruxi de argento
Posta in pomento
Posta in finestra
Mai s'anemigu
Mi tochit notesta.

Pregadoria[12]

Arsia transi
Verbum caro
Deus fut e Deus est
Santus fortis, Santus immortalis
Miserere nobis.

Pregadoria de resai innantis de andai a trabballai[13]

Cruxi santa, Cruxi forti, Cruxi immortali
Deus ti libberit de ógnia mali,
Santu Deus, Santu forti, Santu immortali
Miserere nobis.
Relíchia de òru, Filla de Maria
Teni compassioni de s'ànima mia.
In nòmin'e Patre.
Santa Maria Mater
Cuatru apòstolus
Cincu evangelistas
Custa cruxi Maria dh'at fata a Cristu.

Pregadoria de resai a mengianu innantis de nci essí de domu[14]

Benedita sa dí
E a chi mi lassat bí

Benedita sa luxi
Sa sacra vera Cruxi
Benedita sa sfera
Sa sacra Cruxi vera
Beneditu su soli
E santu Sarbadori
Beneditu su bentu
E su Santíssimu Sacramentu.

Pregadoria de su mengianu[15]

Sant'Antonedhu pitiu pitiu
Mi seu pesau a su bonu camminu
a su bonu camminu mi seu pesau
Ogus a celu e mi seu artziau
Ogus a celu e a sa gloriosa
Friscus seus che sa rosa
Friscas seus che su lillu
Mamma cara de cudhu Fillu
Mamma cara de cudhu Santu
Babbu, Fillu e Ispíritu Santu.

Pregadoria po is furonis[16]

Serru sa porta mia
Impari cun Santa Lucia
Impari cun Santu Simoni
Sa manu càncarit a su ladroni

Sa mexina de is cogas[17]

Ispicu, ti biu e no ti cicu,
bisopu, ti biu e no ti tocu,
abueu,
no ti tocu dèu.

Versus in onori a Nosta Signora de Ítria[18]

…Sa faci bosta restedi
De gràtzias totu dotada,
sucurreinosí a dogn'ora,
Mamma de Ítria invocada…

BARÚMINI

Àngiulu miu su guardadori[19]

Àngiulu miu su guardadori
Ses mandau de su Redentori
Po guardai s'ànima mia
Po mi fai cumpangia.
Sa santíssima Trinidadi
Chi mi siat acant'e pari
Po iscaciai sa tentatzioni
E su nimigu infernali
Líbbera me de dónnia mali
A custa ànima dolenti
Chi mi tèngiat presenti
Me is portas de su paradisu.
Santu Gonzaga Luisu
Santu Bissenti Ferreri
Sant'Efis gherreri
Dhus tèngias a su fiancu.
No fatzaus de mancu
De custa pregadoria
Santa Rosa e Santa Vera
Maddalena, Marta e Maria
Chi si fatzant cumpangia.
Fintzas a s'ora de sa morti
Gesús, ita bella sorti,
Cun is Àngelus in sa glória
Eus a binci sa vitória.
Iscaciai sa tentatzioni
Agiudaus de Santu Simoni
Santu Frantziscu e Santu Rocu.
In su letu miu mi crocu
E sa Gruxi mi cumentzu
Candu solu solu pentzu
C'at bintu in sa sepoltura.
Ripitu cun paura
Dónni'atru pecau
Deus e Santu Libberau
Deus e Santu Serafinu.
A dónnia parti de su cuscinu
Is àngiulus de su letu
Mi abbratzant cun afetu.
Sa celesti cumpangia
Gesús, Giusepi e Maria
Si siant acanta 'e pari
Líbbera totus de su mari.
Is pòberus navigantis
E in terra is viagiantis
Líbbera is benefatoris
Santus mius intercessoris
Dhus tengiaus po custódia
Po chi in sa Santa Glória
S'incontreus impari.
Gesús de mei piedadi
Líbbera su gèneri umanu
Santu Gaetanu
Sant'Anna e Santu Gioachinu
Maria de su bonu caminu
Dha tengiaus in dónnia logu
Santu Antoni de su fogu
Dhu tengiaus po difensori.
Santu Còsumu dotori
Agiudu de Damianu
Che unu bonu cristianu
Custa pregadoria resu
Candu mi crocu e mi ndi pesu
Tzérriu a Sant'Agostinu
E Santu Giuanni de continu
A Santu Luca, Marcu e Mateu
Ca dèu puru no seu
De sa vera beridadi.
Totus is Santus impari
Dhus arresu mischinus
Imoi sa pregadoria finu
E mi pigu su riposu
Chi no morxa abbisongiosu
Sentz'Eucaristia

Gesús, Giusepe e Maria
Si dòngiu su coru e s'ànima mia
Gesús, Giusepe e Maria
Ispirit cun bosu s'ànima mia.
Fai chi s'úrtima cena
Siat sa Santíssima Eucaristia
Po totus is credentis
E de morri de arrepenti
Líbbera su gèneri umanu.

Arrosàriu cantau[20]

Domine, labia mea aperies
Et os meum annuntiabit laudem tuam
Deus in adiutorium meum intende
Domine ad adiuvandum me festina.
Gloria Patri et Filio et Spiritui Santo
Sicut erat in principio et nunc et semper
et in saecula saeculorum amen.
Lodau sèmpiri siat su nòmini de Gesús,
Giusepi e Maria
Lodeus sèmpiri prus su nòmini de
Maria, Giusepi e Gesús.

Atu de contritzioni[21]

Misericórdia Signori, mi ndi pentu cun totu su coru de is pecaus mius, mi ndi pentu poita apu oféndiu unu Deus tanti bonu e tanti amàbbili comenti seis Bosu. Bolia èssi morta innantis de s'ai oféndiu. Propongu firmamenti, assistia de sa Divina gràtzia Bosta, de mai prus pecai poita ca si amu prus de totu is cosas, aici siat.

Ave Maria[22]

Deus ti salvit, Maria, prena de gràtzia
Su Signore est cun tegus
Benedita ses tui intre totu is féminas
E beneditu est su frutu de is intragnas tuas
Gesús.
Santa Maria, Mama de Deus,
Pregai po nosatrus pecadoris
Immoi e in s'ora de sa morti nostra.
Aici siat.

Babbu nostru[23]

Babbu nostru chi ses in is celus
Siat santificau su nòmini tuu
Bèngiat a nosu s'arregnu tuu
Siat fata sa volontadi tua
Comente in su celu aici in sa terra
Su pani nostru de ógnia dí
Donaisidhu oi e perdonaisí
Is pecaus nostrus
Comente nosatrus perdonaus
is pecadoris nostrus
Non lessis arrui in tentatzioni
Ma libberasí de mali.
Aici siat.

Cò␣gius - B. Vírgini de su Rosàriu[24]

Sereníssima aurora
De is celus melodia,
Prega po nosu Maria
De su rosàriu Signora.

Aurora gloriosa
De is celus ornamentu
In totu misteriosa
Maria vasu de argentu
De tesorus fundamentu
De gràtzias dispensadora.
Prega po nosu ...

Aurora risplendenti
Prenda de summu valori
Aurora riluxenti
De dogna bèni e amori
Aurora chi in rigori
Ses de Deus ambasciadora.
Prega po nosu ...

In Tui fronti cristallinu
Prenu de verginidadi
S'eternu verbu divinu
Segundu in sa Trinidadi
Assumit s'umanidadi
Fendidí imperadora.
Prega po nosu...

Ses Tui arca triunfali
Circundada de cleméntzia
Su Babbu celestiali
Ti donat sa poténtzia
Su Fillu sa sapiéntzia
S'Isposu s'amori ancora.
Prega po nosu ...

Circundada de bellesa
Maria prama de glória
Chi otenit rica vitória
In dogna fideli impresa
Maria rica principesa
De dannus riparadora.
Prega po nosu ...

Maria de glória prena
Maria de Deus isposa
Maria druci sirena
Maria totu amorosa
Maria totu gratziosa
Po èssiri nosta difensora.
Prega po nosu ...

Deus ti salvit, Maria,
Reina Santa de sa solidadi[25]

Deus ti salvit, Maria, Reina
Santa de sa solidadi
Si seu fortunadu in umilidadi
Po mi fai cumpangia
Nostra Signora de sa ghia
Ita fillu malu chi seu
Verdaderu Deus
Chi a morri dhu portant in d-una colunna acapiau
Vírgini addolorada
Deus ti salvit, Maria, Reina Santa
de sa solidadi.

Gòcius Festa de "Sa Candelora"
Purificatzioni de Maria 2 de friaxu[26]

Ecessu summu de amori
De s'arta sabidoria.

Torrada: Oi a su témpiu Maria
Presentat su Redentori.

1. Cun profunda umilidadi
E estrema summissioni
in bratzus de Simeoni
Su fillu, oculta deidadi,
deponis cun caridadi
Maria, cun tantu amori.

2. Cali miràbbili esémpiu
Ita rara norma e ghia
Presentat oi Maria
Su Messia a su témpiu
Su mistériu dèu cuntemplu
De caridadi e amori.

3. Cali mistériu de fama!
Cali celesti consillu!
Si presentat su Fillu
E s'incrésiat sa Mamma:
Alligradí, terra, e reclama
Gràtzias a su Signori.

4. Candu Giusepi e Maria
A su sacru témpiu intriant
A Simeoni oferiant
Su fillu cun allegria:
e Simeoni profetzia
fait a su Redentori.

5. Duas columbas oferiant
Ca dhu cumandàt sa lei
E Gesús presentiant

Po donai esémpiu a mei
Essendu de Mosei
Puntuali osservadori.

6. Po donai esémpiu a tui
O pecadori ostinau
Cust'angioni immaculau
Oferint po mei e tui
Solenniza custa dii
Fendi festa a cust'amori.

Gòcius de Santa Luxia V. M.[27]
Chi si vènerat in su tertzu Domínigu de Lúgliu in Barúmini

Cali istella luminosa
Illúminas is mortalis,
Dona rimédiu a is malis,
Luxia Santa gloriosa!

Siracusa de Sicília
Est sa pàtria tua diciosa
Aundi nascis bella Rosa
De illustríssima famíglia
Cun ispantu e meravíglia
Casta pura e virtuosa.
Dona ecc…

De bellesa singulari
Ti at dotau su Signori
Po ecessu 'e grandu amori
Po donu particulari,
De gràtzias casi unu mari
Ti at fatu prodigiosa.
Dona ecc…

De sa prus tènera edadi
A Gesús cun puru amori
Dhi sacríficas su flori
Lillu de virginidadi
Cun afetu e caridadi
Allirga e meda gustosa.
Dona ecc…

Po èssi vera imitadora
De s'isposu tuu sagrau
A is pòberus as donau
Bènis e prendas ancora
Sentza ti fai Signora
De sa prus mínima cosa.
Dona ecc…

Ses colunna meda forti
In sa fidi e in sa puresa
Chi no at pótziu sa fieresa
De is turmentus, ne sa morti,
Faidí perdi cudha corti
Risplendenti e decorosa.
Dona ecc…

De Pascàsiu presidenti
Ses istétia cundennada
A èssiri acumpangiada
A logu de infami genti,
Ma Deus ti fait potenti,
Immóbbili e poderosa.
Dona ecc…

Ses de fogu ingiriada,
In su Rovetu cali Rosa
Cantas allirga e gososa,
E de issu non ses tocada,
Ti trapassat un'ispada
Su tzugu meda furiosa.
Dona ecc…

Aici totu trapassada
Arricis s'Eucarestia
Preannúntzias s'allerghia
De sa paxi suspirada
Ses in celu trasportada
De is àngiulus totu diciosa.
Dona ecc…

Ispeciali protetora
De sa vista corporali
In su sógliu celestiali
Sias nostra intercessora

In vida in s'últim'ora
Sucurrinosí piedosa.
Dona ecc…

ANTIPH Colunna es immobilis Lucia Sponsa Christi, odisti quae in mundo sunt et coruscas cun Angelis, Sanguine proprio inimicum vicisti.

OREMUS
Deus qui culpa offenderis, poenitentia placaris, preces populi tui supplicantis propitius respice, et per intercessionem Beata Luciae Virginis et Martiris, flagella tuae iracundiae, quae pro pecatis nostris meremur averte. Per Christum Dominum nostrum. Amen.

Ingenughendisí[28]

Su genugu pongu in terra
Dhu pongu cun assentu
Siat sempre laudau su Santíssimu
Sacramentu.

Innantis de si dormiri[29]

Deo mi c'intru in su miu letu
Cun d-un'Àngelu profetu
Cun d-un'Àngelu cantendu
Gesugristu est predichendu
Cun sa luna e cun su soli
Gesugristu est Sarbadori
Babbu de bonu caminu
De caminu deretu
Siat sempre laudadu su Santíssimu
Sacramentu.

Intrendi a crésia[30]

Intro in Crésia cun timori
M'ingenugu a su Signori
M'ingenugu e istau atentu
Siat sempri laudau su Santíssimu
Sacramentu.

Intrendi a crésia e pighendi s'acuasanta[31]

De àcua mi cunfrimo
E saludu a Deus po primu
Infatu a Nostra Signora
No apo ascurtau Missa ancora
Seu beniu a dh'ascurtai
Deus miu bollu a mi perdonai.

Pregadoria da resai po unu morendisí[32]

Gesús Giusepe e Maria si dongu su coru
e s'ànima mia
Gesús Giusepe e Maria ispirit cun Deus
s'ànima mia.

Pregadoria de su mengianu[33]

Gesugristedhu pitiu pitiu
Mi seu pesau in su bonu camminu
In su bonu caminu mi seu pesau
Nostra Signora m'est atobiada
E m'at fatu sa Cruxi in fronti
Deus si campit de mala sorti
Malasorti subbitana
E de àcua de funtana
E de àcua de arriu
Gesugristedhu pitiu pitiu.

Pregadoria po is istracias[34]

Sant'Anna (Bràbara) e Santu Giacu
Bosu portais is crais de lampu
Bosu portais is crais de celu
Non tocheis a fillu allenu

Ne in domo e ne in su sartu
Santa Bràbara e Santu Giacu.

Pregadoria po is ogus[35]

Sant'Antiogu Sant'Antiogu
Deo portu un'arritzu in s'ogu
Chi est mannu bogaendedhu
Sant'Antioghedhu Sant'Antioghedhu.

Salve Reina[36]

Salve o Reina
ca ses Mama de cleméntzia
Dulciura in dógnia doléntzia
Isperàntzia nostra in vida.

Fillus d'Eva afligius
In sa terra trista erraus
A tie sola aclamaus
Ca ses sa Mama de Deus.

Suspiraus e prangeus
In custu logu de prantu
E Tui finas e cantu
Ti demostras piedosa.

O duncas Mam'amorosa
Potenti abbogada nostra
Is ogus Tuus a nosu ammosta
Totu prenos de amori.

Gesús nostru Segnori
De is intragnas frutu amadu
In custu disterru acabbau
Boleus bivi eternamente.

Già chi Tui ses Clementi
Totu Afàbbili e Pia
De coru ti saludaus,
Dulci Vírgini Maria.

Su mengianu bistendisí[37]

Sa camisa mia mi bistu
S'ispada de Gesugristu
Su mantu de Nostra Signora
No apu bistu Missa ancora.

Su signali de sa Cruxi[38]

Deo mi pòngiu sa manu in fronte
Deus mi ndi campit de mala morti
Deo mi pòngiu sa manu in petus
Deus mi ndi campit de malus pensamentus
Deo mi pòngiu sa manu in buca
Deus mi ndi campit de mala guta
Deus Babbu, Deus Fillu, Deus Ispíritu Santu.

COLLINAS

A s'acabbada de sa Missa
candu su predi torrat a sa sagristia[39]

Gesugristu si ndi est andau
E a mimi mi at lassau
Cun cuntentesa e cun allegria
Cun d-unu lillu de argentu
Siat beneitu e allabau
Su Santíssimu Sacramentu.

A Santu Micheli[40]

O celesti ciudadanu
in celu istimadu tantu,
Micheli Arcàngelu Santu
de is Àngiulus capitanu.
Micheli…

Micheli Santu diciosu
e Arcàngelu eminenti,
capitanu valorosu
in celu e terra potenti,
o divinu presidenti
de s'altu Rei soberanu.
Micheli…

O efige verdadera
de su prus fini pinzellu,
lillu biancu e frori bellu
de sa mellus primavera,
raju de sa celesti isfera
de su soli soberanu.
Micheli…

Bestidu de forti màglia
ostentas tanti valori,
ses príntzipi e difensori
de sa infernali batàglia,
invincíbbili muràglia
t'invocat su cristianu.
Micheli…

Arrosàriu cantau[41]

Domine labea me aperies
Deus meus nuntiabit laudem tua
Deus in adiutorium meum intende
Domine adiuvandum mea festina
Gloria Patri et Filio et Spiritui Santo
Sicut erat in principio et nunc et semper
Et in saecula saeculorum amen.

Babbu nostru chi istas in is celus
Siat santificau su nòmini tuu
Bengat a nois su regnu tuu
Siat fata sa volontadi tua
Coment'e in su celu aici in sa terra
Su pani nostru de dógnia dí
Donaisidhu oi e pedronaisí
Is pecaus nostrus
Comente nosatrus pedronaus is depidoris nostrus
Non lessis arrui in tentatzioni
Ma libberasí de mali.
Amen Gesús.

Deus ti salvit, Maria (Ave Maria), prena de gràtzia
Su Signore est cun tegus
Benedita ses tui intra totu is féminas
E beneditu est su frutu de is intragnas tuas Gesús.
Santa Maria, Mama de Deus,
Prega po nosu is pecadoris

Immoi e in s'ora de sa morti nostra.
Amen Gesús.

Atu de contritzioni [42]

Misericórdia, Sinniori, mi pentu cun totu su coru de is pecaus mius. Mi ndi pentu po is bènis chi apu pérdiu e po is malis chi apu minésciu pechendi. Ma mi ndi pentu principalmenti poita apu oféndiu unu Deus tanti bonu e tanti amàbbili comenti seis Bosu.
Bolia èssiri mortu innantis de Bos ai ofén-diu e propongu firmamenti, cun sa grà-tzia bosta, de mai prus pecai, poita chi a Bosu amu prus de totu is cosas.

Ave, Maria[43]

Ave, Maria, prena de gràtzia
Su Segnore est cun tegus
Benedita ses tui intre totu is féminas
E beneditu est su frutu de is intragnas tuas, Gesús.
Santa Maria, Mama de Deus,
Pregai po nosatrus pecadoris
Immoi e in s'ora de sa morti nostra.
Amen Gesús (Aici siat).

Babbunostedhu pitiu pitiu[44]

Babbunostedhu pitiu pitiu
Pesada mi seu de bonu matinu
Pesada mi seu de bonu mengianu
Gesugristu mi est atobiau
E mi at fatu sa cruxi in fronti
Deus ti campit de mala morti
De mala morti subbitana
De àcua de funtana
De àcua de arriu
Babbunostedhu pitiu pitiu.

Babbunostru[45]

Babbunostru chi istas in is celus
Siat santificau su nòmini tuu
Bengat a nosu s'arregnu tuu
Siat fata sa volontadi tua
Coment'e in su celu aici in sa terra
Su pani nostru de dógnia dí
Donanosidhu oi e pedronanosí
Is pecaus nostrus
Comente nosatrus pedronaus is depidoris nostrus
Non lessis arrui in tentatzioni
Ma libberasí de mali.
Amen Gesús.

Candu s'inartat s'Óstia cunsacrada [46]

Funti tochendu e anti tocau
S'Ispíritu Santu est abasciau
Est abasciau a peis de Maria
Po salvai s'ànima mia
Po m'isciolli ónnia pecau
Funti tochendu e anti tocau.

Candu sonant is campanas po su éspuru[47]

Vespru in celu, vespru in terra
De dónni'ànima ndi essat sa pena,
de dónnia ànima batiada
siat isciolta e pedronada.

Gòcius de Santu Rocu[48]

Abbogau de sa pesti
Ispetziali Protetori de Collinas
Aundi si afestat dógni'annu sa dí séixi de Austu
in sa crésia sua
.....

Mihi autem absit gloriari, nisi in Cruce Domini nostri Iesu Christi.
S. Paolo Apostolo ai Galati 6.* V.* 11.*

Prus che soli luminosu
In s'altu sógliu celesti,
Rocu Santu de sa pesti,
O rimédiu prodigiosu!
.....

1. Ses po santa intercessioni
De sa Vírgini Maria,
Nàsciu illustri de genia
Principesca in conditzioni,
Po dícia e consolatzioni
De una mamma e babbu annosu.
Rocu Santu de sa pesti
O rimédiu prodigiosu!

2. De cudhu primu momentu
Chi **vide** [?] as biu sa luxi,
Stigmatizada una gruxi
po divina gràtzia as tentu;
O signali de portentu!
Signali de poderosu!
Rocu Santu de sa pesti,
O rimédiu prodigiosu!

3. Crésciu apenas in edadi
Disprétzias sa nobbilesa;
Is tesorus, sa richesa,
Infiammau de caridadi,
Che lampus de vanidadi
Fuis lontanu a dógnia gosu.
Rocu Santu de sa pesti,
O rimédiu prodigiosu!

4. De s'Ispíritu Divinu
Plenu su coru e sa menti,
Ti bestis de penitenti;
Tristu erranti pellegrinu,
Giai ti ponis in camminu,
O siat longu o siat penosu.
Rocu Santu de sa pesti,
O rimédiu prodigiosu!

5. E consuntu de digiunu,
Ti agiras de logu in logu;
In citadi non c'est fogu
Chi ti ricovrit nisciunu;
Ma su Trinu Deus chi est Unu
Ti cunfortat bisongiosu.
Rocu Santu de sa pesti,
O rimédiu prodigiosu!

6. E s'ómini si est crudeli
Prus che tigri e belva arcana,
Po poténtzia sovrumana,
Fessis casi unu Danieli,
Ti presentat cani fieli
Alimentu misteriosu.
Rocu Santu de sa pesti,
O rimédiu prodigiosu!

7. Po s'istàbbili in Deus fidi
De una roca àrida e dura,
Ti bis nasci de àcua pura
Una fonti po su sidi;
Impestau chini ndi bidi,
Cust'umori est sanidosu.
Rocu Santu de sa pesti,
O rimédiu prodigiosu!

8. Ma comenti bolit Deus,
Candu mancu dhu pentzaus,
Seus in terra circundaus
De afannus e malis peus.
Cali agiudu, cali teneus
Santu in terra prus piedosu?
Rocu Santu de sa pesti,
O rimédiu prodigiosu!

9. Sa penúria est pestiléntzia,
Est sa gherra un'epidémmia,
Pesti ancora est sa bestémmia
Contra de s'Onnipoténtzia
Est insultu a sa Sapiéntzia,
E a s'Ispíritu amorosu.
Rocu Santu de sa pesti,
O rimédiu prodigiosu!

10. Toscana dhu scit ch'est plena
De impestaus in s'ispidali;
Pesti ancora micidiali
Oprimit Roma e Cesena;
Si presentat Rocu apena
Cun sa gruxi est vitoriosu.
Rocu Santu de sa pesti,
O rimédiu prodigiosu!

11. Totu Itàlia, totu Frantza
Acuapendenti, Placéntzia
Isclamint cun sa preséntzia
Rocu firmu cun costantza,
Bincit totu s'ostinantza
De su mali perniciosu.
Rocu Santu de sa pesti,
O rimédiu prodigiosu!

12. Che Alessandrus! che Iscipionis!
Fàbius, Cesaris Romanus!
Stragi, ecídiu is inumanus
Morti addusint a is natzionis;
Però Rocu tra is campionis
Donat vida carignosu.
Rocu Santu de sa pesti,
O rimédiu prodigiosu!

13. Cali mai de glória intantu
Usat Rocu arma e vessillu?
Po s'Eternu Babbu e Fillu,
E po su Ispíritu Santu,
De si rendi oténniu at vantu
Cun su tatu gloriosu.
Rocu Santo
O rimédiu prodigiosu!

14. Usat s'arma in cali Cristus
Bincit e regnat, aterrat
Su Celu aberit, dhu serrat
A is de Sàtana prus tristus,
De fraudoléntzia maistus,
Coru súbdolu insidiosu.
Rocu Santu, custa pesti
Allontana prodigiosu.

15. E su mundu inorgogliu,
De magagnas coru plenu,
Isconoscenti ingratu alienu
De is bènis chi at arriciu
Tenit Rocu che aviliu
che un'ogetu dispetosu.
Rocu Santu, custa pesti
Allontana prodigiosu.

16. Ma Rocu, casi inspirau
Po Giustus Eternus finis,
Risolvit lassai is confinis
De is pópulus chi at salvau;
In Deus totu sublimau
Si ndi partit dolorosu.
Rocu Santu, custa pesti
Allontana prodigiosu.

17. Giai de nou Rocu est vaganti
In d-un'órrida foresta;
S'àiri plena est de tempesta
De lampus iscintillanti;
Rocu est fertu de fischianti
Lampu orrendu fragorosu.
Rocu Santu de sa pesti
Sias rimédiu prodigiosu!

18. Rocu in Deus solu fidenti
Ma isfiniu totu de afannus
Giai iscarésciu de is ingannus
Sofertus ingiustamenti
Si nci torrat tra sa genti,
Aundi est nàsciu dovitziosu.
Rocu Santu de sa pesti,
O rimédiu prodigiosu!

19. Ecu peus àturu iscógliu;
O de is óminis dispetu!
De pesti fertu e suspetu
Dhu tenit s'umanu orgógliu;
Su tziu própriu postu in sógliu
Dh'impresonat disdegnosu.
Rocu Santu de sa pesti
Allontana prodigiosu!

20. Ma sa virtudi est prus bella,
Cantu prus si bit oprimi;
Che palma crescit sublimi,
E parit luxenti istella,
De vida at sa navicella
Posta in mari burrascosu.
Rocu Santu de sa pesti,
O rimédiu prodigiosu!

21. Morit Rocu e su presoni
Parit celu in terra abertu
Fait armónicu cuncertu
Un'Angélica Legioni,
De s'osanna sa cantzoni
Isciollit s'innu melodiosu.
Ave, Rocu de sa pesti,
O rimédiu prodigiosu!

22. Su nòmini Rocu Santu
S'impestau chi at a proferri
Su Paradisu at a aberri
In custa valle de plantu;
De gràtzias divinu incantu
Deus concédiu at benignosu.
Po chi Rocu de sa pesti
Sias rimédiu prodigiosu!

23. O divotus chi presentis
Seis in custu Templu sacru,
De Rocu su simulacru
Adoradoris ferventis,
Isciollei in boxis elocuentis
S'innu sacru fervorosu.
Ave, Rocu de sa pesti,
Orimédiu prodigiosu!

24. A su summu Onnipotenti,
E redímiu a chi at su mundu,
De su Primu e su Segundu
Siat glória a su Procedenti;
E a Rocu in Deus potenti
In custu arringu iscabrosu.
Ave, Rocu de sa pesti,
O rimédiu prodigiosu!

ANTIPHONA

Ave Roche Angelice
Nobili natus sanguine,
Cricis signatus schemate
Sinistro tuo latere.

Roche profectus peregre
Tactu curas pestiferos,
Egros sanas mirifice
Tangendo salutifere.

Vale Roche Angelice
Vocis citatus flamine
Obtinuisti Deifice
A cunctis pestem pellere.

Forrensem tuere popolum
Roche, protector inojte,
Qui tuo dicatam nomini
Aedem stauratam visitat.
Ora pro nobis Beate Roche.
Ut digni efficiamur promissionibus
Christi.

OREMUS

Deus, qui Beato Rocho per Angelum tuum tabulain eidem efferentem promisisti ut qui ipsum invocaverit a nullo pestis cruciatu laederetur, praesta quaesumus, ut qui eius memoriam agimus, meritis ipsius a mortifera peste corporis et animae liberemur.
Per Christum Dominum nostrum.
Amen

Con Permesso dell'autorità ecclesiastica
Sac. Antonio Tocco .- Parroco Collinas, 31 Marzo 1906

Gògius de sa natividadi
de sa Vírgini Maria[49]
(Sa festa si cèlebrat in Collinas
sa dí 7, 8, 9 de setembri
in sa Crésia sua)

In sa noti prus oscura
de sa culpa originali
nascis Tui, Maria pura,
po rimediai su mali.

1) Nascis Tui, divina Aurora
e allirgas totu su mundu
nascis Regina e Signora
de su celu, terra e profundu,
o momentu prus giocundu
po sa terra universali.
Nascis Tui…

2) De Israeli ses decoru,
de su mundu s'ornamentu,
ses de is Àngelus tesoru,
de su celu ses cuntentu:
o miràbbili portentu!
Regina celestiali.
Nascis Tui…

3) De su soli prus splendenti,
de sa luna su candori
a Tui súbbitu sa genti
donat glória e grandu onori;
a Tui pregat cun fervori
in sa terra ogna mortali.
Nascis Tui…

4) In gioja Eva su prantu
torras, Vírgini Maria,
a nos su divinu mantu
istendis Tui clementi e pia;
ses sa dulci cumpangia,
ses sa mamma universali.
Nascis Tui…

5) O divina tesorera
de is gràtzias de Deus;
o potenti dispensera
po chini totu oteneus:
Cantu amori Ti depeus
e carignu filiali.
Nascis Tui…

6) Ses consolu a su cristianu
ses s'istella matutina
in su monti e in su planu
T'invocaus, o gran Regina,
de ogna gràtzia divina
O inefàbbili canali!
Nascis Tui…

7) Arca noba verdadera
donaisí paxi segura,
flori de sa primavera
e sublimi creatura.
Cun Tui s'ànima est segura
de su nimigu infernali.
Nascis Tui…

8) Una crésia, circundada
de unu boschetu silentziosu,
is antigus dedicada
T'iant cun votu fervorosu:
Tui cun su coru amorosu
Si protegis de ogna mali.
Nascis Tui…

9) Cun fervori T'invocaus,
o Maria Immaculada;
in Tui totus cunfidaus
ca ses nostra abbogada.
Sempri prus siast invocada
cun afetu filiali.
Nascis Tui…

Gògius de Sant'Isidoru Messaju[50]
(Sa festa si cèlebrat in Collinas su 15 de Maju)

Messaju miraculosu
Plenu de divinu zelu,
Po nosu prega in su celu,
Isidoru Santu gloriosu.

1) De Madrid in sa tzitadi
Tui ses nàsciu cun amori
dimostrendi risplendori
po innocéntzia e po piedadi.
Sa divina Caridadi
Ti rendit tantu piedosu.
Po nosu…

2) Fintzas de pitichedhu
amas tui s'agricoltura,
e is trabballus cun premura
dimostras capatzidadi;
e su coru in sa piedadi
nutris meda fervorosu.
Po nosu…

3) Innantis chi su trabballu
cumentzis, cun ardori
in sa crésia a su Signori
tui dimandas dogna dí
favoris po podi bí
su terrenu prus frutuosu.
Po nosu…

4) Mentris in su Signori
s'ànima est infervorada
cussa terra est trabballada
de s'Àngelu aradori,
chi suplit cun fervori
a Isidoru prodigiosu.
Po nosu…

5) Innocenti est acusau
de abbandonu a su doveri
dhu circat cun disprexeri
su meri tanti indignau,
de un'Àngelu agiudau
dhu incontrat labboriosu.
Po nosu…

6) De Vergas totu ansanti
de sidi forti est pigau,
cun sa bita at tocau
Isidoru in cuss'istanti
sa roca, e abbondanti
s'àcua donas, portentosu.
Po nosu…

7) De gràtzias ses rica vena,
amas Tui sa poboresa,
consolas dogna tristesa
de chini bivit in pena,
in custa vida terrena
Ti dimostras piedosu.
Po nosu…

8) Ti circat su pellegrinu
cun su coru afannau,
su pòburu est consolau,
cunfortau est su mischinu,
de Gesús, Rei divinu,
dispensas su veru gosu.
Po nosu…

9) Tzurpus, tzopus libberaus
de dogna potenti mali
po gràtzia Tua ispeciali
prontamenti funti sanaus,
soferentis disperaus
Ti aclamant generosu.
Po nosu…

10) In su trabballu onestu,
férvidu in s'oratzioni.
as Tui sa salvatzioni,
de s'ànima bèni otentu,
a su celu cun cuntentu
Ti ndi bandas Tui, gloriosu.
Po nosu…

11) Sa Spagna cun grand'onori
Ti dimostrat devotzioni;
Ti pregat cun afetzioni;
Ti bollit po protetori,
cunservat cun tanti ardori
Su corpus tuu gloriosu.
Po nosu…

12) Giai chi immoi ses gosendi
ananti 'e s'Eternu Deus
prega po nosu chi seus
in custa valle prangendi,
de dogna mali difendi
custu mundu orrorosu.
Po nosu…

Inginughendisí[51]

Ingenugadí cun atentu
Siat beneitu e allabau
Su Santíssimu Sacramentu.

Innantis de si dormiri[52]

Su letu miu est de cuatru cantus
Dhoi crocant cuatru Santus
Dus in peis e dus in conca
Nostra Signora a su costadu est pronta
A primu a primu Sant'Emitu
S'Ispíritu Santu siat aintru.

Intrendi a crésia[53]

Brinto a crésia e tocu porta
E s'ànima mia siat arregorta
E s'ànima mia e dogni ànima allena
Ave Maria gràtzia plena.

Intrendi a crésia
e pighendi s'acuasanta[54]

Acuasanta mi cunfrimmo
E saludo a Deus in primo
E a Nostra Signora
No apo ascurtau Missa ancora
Seu benidu a ndi ascurtai
No seo siguru chi ci apu a torrai.

Is doxi paràulas (formula finale)[55]

Trexi no est lexi e no est lei
Baedindi a milla passus fora de mei
Anchi ti bia isprofundau
In d-unu mari isciondorau
In d-unu mari chen'e fundu
Fintzas chi as a contai
Tramas cantu nd'at de letu
Folla a cantu fúrriat bentu
Piu cantu portat marxani
Insà eus a torrai a faedhai impari.

Maneras de saludai[56]

Il mattino
Ave Maria – risposta: Gratia plena
La sera
Gesugristu – risposta: Po sempri su nòmini suu.

Po is istracias[57]

Si accende una candela, si fa il segno di Croce e si dice questa invocazione.

Amigu miu, de doxi paràulas naramindi una.

- Luxit prus su soli de sa luna.

Amigu miu, de doxi paràulas naramindi duas.

- Duas funt is tellas de Murisè chi apariant a Cristu, candu passàt andendu in terra de Gerusalemmi. Deus Babbu, Deus Fillu, Deus Ispíritu Santu. Amen.
  Luxit prus su soli de sa luna.

Amigu miu, de doxi paràulas naramindi tres.

- Tres funt is tres Marias, Duas funt is tellas de Murisè chi apariant a Cristu, candu passàt andendu in terra de Gerusalemmi. Deus Babbu, Deus Fillu, Deus Ispíritu Santu. Amen.
  Luxit prus su soli de sa luna.

Amigu miu, de doxi paràulas naramindi cuatru.

- Cuatru funt is Evangélius, Tres funt is tres Marias, Duas funt is tellas de Murisè chi apariant a Cristu, candu passàt andendu in terra de Gerusalemmi. Deus Babbu, Deus Fillu, Deus Ispíritu Santu. Amen.
  Luxit prus su soli de sa luna.

Amigu miu, de doxi paràulas naramindi cíncui.

- Cíncui funt is cíncui piagas, Cuatru funt is Evangélius, Tres funt is tres Marias, Duas funt is tellas de Murisè chi apariant a Cristu, candu passàt andendu in terra de Gerusalemmi. Deus Babbu, Deus Fillu, Deus Ispíritu Santu. Amen.
  Luxit prus su soli de sa luna.

Amigu miu, de doxi paràulas naramindi ses.

- Ses funt is ses cereus, Cíncui funt is cíncui piagas, Cuatru funt is Evangélius, Tres funt is tres Marias, Duas funt is tellas de Murisè chi apariant a Cristu, candu passàt andendu in terra de Gerusalemmi. Deus Babbu, Deus Fillu, Deus Ispíritu Santu. Amen.
  Luxit prus su soli de sa luna.

Amigu miu, de doxi paràulas naramindi seti.

- Seti funt is seti donus, Ses funt is ses cereus, Cíncui funt is cíncui piagas, Cuatru funt is Evangélius, Tres funt is tres Marias, Duas funt is tellas de Murisè chi apariant a Cristu, candu passàt andendu in terra de Gerusalemmi. Deus Babbu, Deus Fillu, Deus Ispíritu Santu. Amen.
  Luxit prus su soli de sa luna.

Amigu miu, de doxi paràulas naramindi otu.

- Otu funt is otu carrus, Seti funt is seti donus, Ses funt is ses cereus, Cíncui funt is cíncui piagas, Cuatru funt is Evangélius, Tres funt is tres Marias, Duas funt is tellas de Murisè chi apariant a Cristu, candu passàt andendu in terra de Gerusalemmi. Deus Babbu, Deus Fillu, Deus Ispíritu Santu. Amen.
  Luxit prus su soli de sa luna.

Amigu miu, de doxi paràulas naramindi noi.

- Noi funt is noi ordinamentus, Otu funt is otu carrus, Seti funt is seti donus, Ses

funt is ses cereus, Cíncui funt is cíncui piagas, Cuatru funt is Evangélius, Tres funt is tres Marias, Duas funt is tellas de Murisè chi apariant a Cristu, candu passàt andendu in terra de Gerusalemmi. Deus Babbu, Deus Fillu, Deus Ispíritu Santu. Amen.

Luxit prus su soli de sa luna.

Amigu miu, de doxi paràulas naramindi dexi.

- Dexi funt is dexi cumandamentus, Noi funt is noi ordinamentus, Otu funt is otu carrus, Seti funt is seti donus, Ses funt is ses cereus, Cíncui funt is cíncui piagas, Cuatru funt is Evangélius, Tres funt is tres Marias, Duas funt is tellas de Murisè chi apariant a Cristu, candu passàt andendu in terra de Gerusalemmi. Deus Babbu, Deus Fillu, Deus Ispíritu Santu. Amen.

  Luxit prus su soli de sa luna.

Amigu miu, de doxi paràulas naramindi úndixi.

- Úndixi funt is úndixi Vírginis, Dexi funt is dexi cumandamentus, Noi funt is noi ordinamentus, Otu funt is otu carrus, Seti funt is seti donus, Ses funt is ses cereus, Cíncui funt is cíncui piagas, Cuatru funt is Evangélius, Tres funt is tres Marias, Duas funt is tellas de Murisè chi apariant a Cristu, candu passàt andendu in terra de Gerusalemmi. Deus Babbu, Deus Fillu, Deus Ispíritu Santu. Amen.

  Luxit prus su soli de sa luna.

Amigu miu, de doxi paràulas naramindi doxi.

- Doxi funt is doxi apòstulus, Úndixi funt is úndixi Vírginis, Dexi funt is dexi cumandamentus, Noi funt is noi ordinamentus, Otu funt is otu carrus, Seti funt is seti donus, Ses funt is ses cereus, Cíncui funt is cíncui piagas, Cuatru funt is Evangélius, Tres funt is tres Marias, Duas funt is tellas de Murisè chi apariant a Cristu, candu passàt andendu in terra de Gerusalemmi. Deus Babbu, Deus Fillu, Deus Ispíritu Santu. Amen.

  Luxit prus su soli de sa luna.

Amigu miu, de doxi paràulas naramindi Trexi.

- Trexi no est lei e no est Re.

Ispartidí fora de mei, de mei ti nci as a andai, a mari ti nci as a ghetai, inní dhoi as a abarrai fintzas a candu cantant tres pudhas e tres Santus. In nòmini de su Babbu, de su Fillu e de s'Ispíritu Santu. Aici siat.

Pregadoria de cantai sa dí de Santa Maria Pipia[58]

Si recita il 9 settembre, quando in processione arrivava il simulacro

Ita Fillu bellu chi tenit Maria
E Maria tenit unu grandu tesoru
Non si agatat prata, ne argentu e ne òru
Po chi siat fatu cun tanta profetzia
Ita Fillu bellu chi tenit Maria.

Pregadoria de resai bistendisí[59]

Sa camisa mi bistu
In nòmene de Gesugristu
In nòmene de Santuanni
Pecau non m'inganni
Santu Serafinu
A bosu mi abbratzu
Gesugristu miu.

Pregadoria de su mengianu[60]

No apo biu luxi ancora
E megu de mi ndi pesai
A Deus e Maria
Dha bollu saludai
Chi benedixat dógnia popolatzioni
Comenti a primu torreus a gosai
A su russianu puru ch'est fora de sa religioni
Bèngiat anch'est su duci nostru
Perdonu a dhu domandai.

Pregadoria po sa Comunioni[61]

Sa mesa de su Sinnori
Pro mei est apariciada,
De àngelus ingiriada
De àngelus po serbiri.
Diciosa cudha dí
Chi s'ànima mia siat salva,
límpia e pura
e at a andai a sa sigura
a sa sigura sentza dannu.
Non ci at istadu prus mannu
De alta nobbilesa
Chi mi cumbidat
A cudha mesa sagrada,
sagrada de su celu.
Babbu miu amorosu e bellu
No mi bastat su coru
Po arriciri su tesoru chi mi donas
E seu sigura ca mi perdonas.
Seu límpia in d-unu totu
Dèu cun d-unu coru devotu
Chi mi potzat animai
Aici apu a nai: mischina de mei
Chi apu oféndiu a Tei.
Cessu ca mi disimàinu.
Cun tegus m'ispàinu
In cudhu pratu puliu
Chi est prenu de dónnia druciura.
No seu digna creatura,
no tèngiu minescimentu,
siat allabau su Santíssimu Sacramentu.

FURTEI

A Maria Purissima de sa Candelera[62]

Presentau a Simeoni
po s'eterna profetzia,
Cun Giusepi e cun Maria
Un'antiga traditzioni.

1) Po sa lei de su Creadori
unigénitu Bambinu
a su Rei nostru divinu
cunsacrau est su Signori
in eterna donatzioni. Rit.

2) In su templu risplendenti
de bellesa e po sa glória
torrat fintzas sa memória
sa sagesa sapienti,
sempri amàbbili e fidenti
de su béciu Simeoni. Rit.

3) De is picionis su signali
de un'oferta misteriosa
Tui, o Maria gratziosa,
sentza mància originali,
ses sa Mama virginali
in sa glória e sa passioni. Rit.

4) A sa Mama de Gesusu
Simeoni at dépiu nai:
"Custu est Fillu de istimai
oi e sempri prus e prus,
ma su coru tuu confusu
de dolori est s'espressioni". Rit.

5) Fintzas Anna, sa fiuda,
est presenti in su momentu
e nimancu unu lamentu
de Maria in sa tristura.
Oh, biada sepoltura
cun amori in comunioni! Rit.

6) In sa glória su Bambinu
mannu e sàbiu est diventau
de su Deus est aclamau
in s'umanu e in su divinu.
Faru e luxi in su camminu
po su mundu in perditzioni. Rit.

7) O puríssima Maria
cun in manu sa candela,
de su mari ses sa vela
de sa terra s'armonia.
Sa candela siat presenti
in su prantu e s'allirghia
e in s'ora 'e s'agonia
sempri alluta e prus luxenti. Rit.

A Santa Luxia Vírgini e Màrtiri[63]

Ses sa luxi meda ermosa
Chi illúminas is mortalis.
Dona rimédiu a is malis,
Luxia santa gloriosa.

1) Siracusa de Sicília
Est sa pàtria tua diciosa
Aundi nascis bella Rosa
De illustríssima famíglia,
Cristiana giusta e sintzíglia
Caritativa e piedosa. Rit.

2) De bellesa singulari
Ti at dotau su Signori,
E po un'ecessu de amori
E donu particulari,

De gràtzias casi unu mari
Ti at fatu prodigiosa. Rit.

3) De sa prus pitica edadi
A Gesús cun puru amori
Dhi sacríficas su frori
Lillu de virginidadi
Cun afetu e caridadi
Prexada e meda gustosa. Rit.

4) Po èssi vera imitadora
De s'isposu tuu sagrau,
A is pòberus as donau
Bènis e prendas ancora,
Sentza ti fai tui signora
De sa prus mínima cosa. Rit.

5) Custu spólliu voluntàriu
T'at móviu gherra forti,
Preparendidí sa morti
Po acusa 'e s'aversàriu
Chi si creiat temeràriu
Tenni a tui po isposa. Rit.

6) De Pascàsiu Presidenti
Ses istétia cundannada
A èssi luegu portada
A domu de infami genti,
Ma Deus ti fait potenti
Immóbbili e poderosa. Rit.

7) De fogu ardenti ingiriada
Ti bis Vírgini portentosa,
Cantas allirga e gustosa,
E de issu non ses tocada,
Ti trapassat un'ispada
Su tzugu meda furiosa. Rit.

8) Aici etotu trapassada
Arricis s'Eucarestia,
Annuntziendu s'allirghia
De sa paxi suspirada,
Ses de Àngelus portada
In celu totu diciosa. Rit.

9) Ses colunna meda forti
De sa fidi e de puresa
Chi no at pótziu sa fieresa
De is turmentus, ni sa morti,
A ti fai cambiai de sorti,
O Santa vitoriosa. Rit.

10) Ispeciali protetora
De sa vista corporali,
Prega a Deus po su mali
Chi cun is ogus ancora
Si cummitit a dogn'ora
E destruit dogna cosa. Rit.

A Santu Nartzisu[64]

O Zelanti fervorosu
De sa fidi difensori,
Siais nostru intercessori,
Nartzisu santu gloriosu!

1) De Gerunda seis prelau
però in prus bàrbara terra
po intimai solenni gherra
a s'idolatria e pecau
e divinamenti ispirau
Si ndi andais coragiosu. Rit.

2) A sa prima aparitzioni
chi in Augusta eis fatu
lucrais in pagu ratu
de Afra sa conversioni
de sa famíglia in unioni
cun sucessu aventurosu. Rit.

3) Su dótzili e su ribbellu
cun prodígiu cunvertestis
s'alegusta disperdestis
in su modu prus bellu
contras a custu flagellu
Seis protetori famosu. Rit.

4) Debustis chi illuminestis
de s'Allemagna sa genti

po obispu permanenti
a Dionissi dhi lassestis,
a sa pàtria torrestis
felitzi e premurosu. Rit.

5) Tui cun grandu fervori
predicasta giai tres annus
po dissipai is ingannus
de s'infernali furori
e po celesti favori
cun frutu meravigliosu. Rit.

6) Is ministrus infernalis
cun fúria a Crésia intrendu
in s'Altari celebrendu
bosi elevant cun pugnalis
aici a is gosus immortalis
bolastis vitoriosu. Rit.

7) Su corpus bostu sagrau
millecincuxentus annus
interu e francu de dannus
ancora s'est cunservau
e de sànguini bagnau
cun prodígiu istrepitosu. Rit.

8) Candu sa trupa francesa
su sepulcru bostu insultesit
tropu caru dhi costesit
custa sacrílega impresa
is muscas cun fieresa
faint massacru orrorosu. Rit.

9) Sendu sa noti mancada
sa luxi in domu a sa genti
cun prodígiu surprendenti
si fiat bida illuminada;
in totu santificada
cudha famíglia cun gosu. Rit.

10) Grandu Santu, cumpassioni
tenei de is devotus
e ascurtai is votus
in sa nostra aflitzioni.
E s'eterna salvatzioni
alcantzainosí piedosu. Rit.

O Santu miraculosu
De Furtei protetori,
Siais nostru intercessori
Nartzisu santu gloriosu!

A Santu Sebbastianu Màrtiri[65]

De isplendori soberanu
Seis de Deus adornau.
Siais nostru abbogau,
Gloriosu Sebbastianu!

1) De nobbilesa e valori
teneis sa discendéntzia,
illustri in sa poténtzia,
distintu in grandu onori;
seis altu difensori
de su pópulu cristianu. Rit.

2) Oriundu de Milanu
nascistis in Narbona
candu s'Impériu e sa Corona
regiat Diocletzianu
in Roma cun crudeli lei
contr'a su cultu cristianu. Rit.

3) Po sa nobbilesa e valori
chi aici tantu bos at ornau,
seis caru e venerau
de su própriu Imperadori:
de sa guàrdia prus magiori
seis fatu capitanu. Rit.

4) De tantu onori investiu
pigais bell'argumentu,
de sollevai su turmentu
a su pòberu afligiu,
àngelu in terra beniu
De su celu soberanu. Rit.

5) Is chi funt incadenaus
po sa fidi cristiana
cun gràtzia prus che umana
funti de bosu consolaus,
a su martíriu animaus
che verdaderu cristianu. Rit.

6) De Flavanu presidenti
luegu festis acusau;
S'imperadori infuriau
bos reprendit aspramenti;
abbratzai sa falsa lei
pretendit Diocletzianu. Rit.

7) Ma bosu a Deus costanti
comenti is pipius caldeus:
"Su veru e non su falsu Deus
adoru", dhi narais ananti,
"e in issu firmu apu a crei
sentza timori umanu". Rit.

8) A sa protesta infuriau
su bàrbaru imperadori
cun ira, ràbbia e furori
órdinat chi siais freciau,
e de un'àrburi a su pei
bos turmentat inumanu. Rit.

9) De saetas trapassau,
de feridas totu prenu,
cantais allirgu e serenu
sa fidi ch'eis professau;
aici eis superau
su furori de su tiranu. Rit.

10) Su corpus bostu diciosu
de Irena est arregortu,
credendi chi festis mortu,
unu fatu meda amorosu.
Ma pustis de su reposu
Torrais a vida sanu. Rit.

11) Incontrendusí sanau
po òpera prodigiosa,
cun virtudi poderosa
a sa régia seis andau;
s'inferru eis annuntziau
a su própriu Diocletzianu. Rit.

12) Àteru martíriu arriceis
in s'istanti cun furori,
e bolais cun grandu onori
in celu, chi apertu bieis
aundi sa palma teneis
De valorosu cristianu. Rit.

13) Giai ch'in celu tanta glória
bos donat s'alta cleméntzia,
Po dogna pestiléntzia,
Oteneinosí vitória;
Teneinosí in memória
in cussu sóliu soberanu. Rit.

Àngiulu de Deus[66]

Àngelu de su Signori, chi seis su […] miu, po órdini de sa piedosa providéntzia de su Deus miu, custodiaimí in custa dí, illuminai s'intelletu miu, regulai is afetus mius, guvernai is sentimentus mius, poita chi dèu non ofenda a Deus, Signori miu e aici siat.

Atítidus de Nostra Signora[67]

1) Fillus, chi bobeis formai
de làgrimas dus arrius,
Is crudelis doloris mius
unu pagu cuntemplai!

2) Custu coru trapassau
oi si movat a cumpassioni
candu su profeta Simeoni
mi dh'iat profetizau
de biri unu fillu amau
in d-una gruxi incravai. Rit.

3) Unu Erodi persighendi
a s'amau miu Gesusu,
su dolori prus e prusu
Andàt in mei aumentendi,
de su furori iscapendi
a s'Egitu andu a abbitai. Rit.

4) Seu de penas ingiriada,
po tres dis circu e no biu
a s'amau Fillu miu
ch'in su templu disputada;
biendimí abbandonada
non mi potzu consolai. Rit.

5) Restu casi dimajendi,
chi sa pena est tropu forti,
cundennau a infami morti
unu fillu cuntemplendi,
sa gruxi a pala portendi
apena podit andai. Rit.

6) Mi mancat giai su respiru
candu in sa penosa gruxi
de custu mundu sa luxi
eclissada dèu dha miru;
m'est sollievu su suspiru,
consolu su lagrimai. Rit.

7) Una crudeli lantzada
chi su petus at obertu
de unu Fillu at fertu
e dèu mama isconsolada
po is penas seu riservada,
bivu ma po agonizai. Rit.

8) Sola aturu in amargura
afligia e isconsolada,
ca de mei s'est apartada
s'allirghia e sa dulciura;
una trista sepoltura
m'at pótziu solu lograi. Rit.

9) In sa solidadi trista
bivu immui abbandonada,
de angustias acumpangiada
e de aflitzionis provista,
aundi giru sa vista
penas solu ap'incontrai. Rit.

10) Cudhu gosu chi tenia,
cudhu cuntentu in Betlemme,
s'ingrata Gerusalemme
dh'at cunvértiu in agonia,
in custa tanti allirghia
depiat benni a passai.

11) In lutu funti passaus
cudhus angélicus cantus;
is donus e ossécujus tantus
de tres reis umiliaus
totus funti cambiaus
in penas po turmentai.Rit.

12) Po èssi issu torrau
a is tzurpus sa vista,
poita ca a sa concuista
de ànimas est essiu,
de púrpura dh'at bistiu,
po si ndi bolli befai. Rit.

13) Po èssi sustentu donau
cun abbundàntzia a is famius,
poita a medas consumius
e malàdius at curau,
e mortus resuscitau,
morti dh'at bófiu donai.Rit.

14) Mortalis chi camminais
e andais po dogna bia,
narai si a sa pena mia
una símili nd'incontrais,
si su giustu cunfessais
certu non s'at agatai. Rit.

15) Mamas, chi fillus teneis
e de coru dhus istimais,
si afligida mi mirais

su motivu iscieis,
est giustu chi cunfesseis
chi mi potzu lamentai. Rit.

16) Pensa, ingratu pecadori,
chi a morti as cundennau
unu Deus tanti amau,
a sunfrí penas e doloris;
po t'èssi postu tant'amori
tui dh'as bófiu incravai. Rit.

17) Mamas chi fillus prangeis,
pregai de coru a Deus,
in su mundu nci seus
de passada, dhu scieis.
Su prantu miu imiteis,
bonus custu arregordai. Rit.

Atu de caridadi[68]

Deus miu, si amu prus de totu is cosas, si amu po is bènis chi de bosu apu arriciu, si amu po is bènis, chi ancora aspetu de arriciri, ma principalmenti si amu po èssiri bosu unu Deus dignu de infinitu amori e po amori bostu amu ancora su próssimu miu cumenti a mei atotu.

Atu de contritzioni[69]

Misericórdia, Signori, mi pentu cun totu su coru de is pecaus mius, mi pentu non solu po is bènis chi apu pérdiu e po is malis chi apu minésciu pechendu, ma principalmenti mi ndi pentu poita ca apu oféndiu su Deus tanti bonu e tanti amàbbili cumenti sei bosu, bollemu èssiri mortu innantis de s'ai oféndiu e propòngiu firmamenti, cun sa gràtzia bosta, de non s'ofendi mai prus de totus is cosas e aici siat.

Atu de fidi[70]

Creu poita ca Deus est beridadi infallíbbili, aici dh'at nau sa Santa Crésia, e po mesu de sa Santa Crésia dhu naraus nosatrus. Creu firmamenti chi c'est Deus su cali prémiat is bonus e castigat is maus. Creu chi custu Deus est unu solu in tres personas realmenti Babbu, Fillu e Ispíridu Santu. Creu chi su fillu de Deus si est fatu ómini in is puríssimas intrànnias de Maria Vírgini po òpera de s'Ispíridu Santu, cument'e ómini est mortu in sa cruxi po is pecaus nostus e sa tertza dí est risuscitau, creu totu is atras beridadis de sa fidi nosta santíssima po su própriu motivu ca Deus dh'at nada a Santa Crésia e po mesu de Santa Crésia dha narat a nosatrus.

Atu de isperantza[71]

Deus miu, poita ca seis onnipotenti, misericordiosu e fedelíssimu, isperu chi m'eis a donai sa vida eterna chi m'eis promítiu, po is méritus de Gesugristu, fadendu dèu òperas de bonu cristianu, cumenti propòngiu de fai cun is santus ausílius bostus, is calis isperu de sa bundadi bosta infinita.

Babbu Nostu[72]

Babbu nostu chi istais in celus, santificau su nòmini tú, bengat a nosu su regnu tuu, siat fata sa voluntadi tua cumenti in su celu aici in sa terra. Su pani nostu de dogna dí donanosidhu oi e perdonanosí is pecaus nostrus cumenti nosàturus perdonaus is depidoris nostrus, non si lessis arrui in sa tentatzioni, libberasí de mali. Amen Gesu.

Beata Vírgini de su cramu[73]

Suprema Reina esaltada,
Mama de Deus elegida,
Verga de Iesse florida
In su Carmelu prantada.

1) Sublimi monti Carmelu
Chi tenit sa Palestina
Cun opuléntzia divina
Is tesorus de su celu
Sentza nisciunu reselu
Dogna Gràtzia assigurada. Rit.

2) Is montis prus elevaus
In totus is emisférius
Chi cun divinus mistérius
Ti venerant cungregaus
A su Carmelu umiliaus
Cun riveréntzia ammirada. Rit.

3) Monti de abbundanti mina
E de celestis tesorus
Aundi serafinus e corus
Cantant sa glória divina
Armonia peregrina
De gràtzias totu adornada. Rit.

4) Monti d'ermosus planetas
Ocupau de Dotoris,
Ornau de Cunfessoris,
Monti de Santus Protetoris
Prenu de Anacoretas
E de donus illustrau. Rit.

5) Cumparis brillanti luxi
A Simoni anacoreta
E dhi fais sa santa oferta
De su Sagrau Scapolàriu,
Po bínciri s'aversàriu
S'ànima mortificada. Rit.

6) Su Sagrau Scapolàriu
Chi portant is Carmelitas
Issu donat s'isconfita
A is armas de s'aversàriu
Pretziosu relichiàriu
Prenda de Deus mandada. Rit.

7) Sa serpenti maledita
In s'infernali disterru
Timit prus de s'inferru
Un'ànima carmelita
Chi a sa glória est iscrita,
Elígia e predestinada. Rit.

8) Maria de su Carmelu
Aundi ses tanti serbida,
Donaisí gràtzias in custa vida
E in s'àtera su celu,
Dona fidi biva e zelu
Cun caridadi implorada. Rit.

Beatíssima Vírgini Maria de Bonaria[74]

Salve Regina, benia
In d-una càscia po mari,
Gioja nostra singulari
De Bonària, Ave Maria.

1) Milli trexentus setanta
S'annu de s'era Cristiana,
Po una forti tramontana
De si perdi meda acanta,
Is marineris ghetanta
In su golfu mercantzia. Rit.

2) Una càscia a su momentu
Chi lompit a sa mareta
Comenti Gionas Profeta
Ghetada de bastimentu
Non prus infúriat su bentu
E sa burrasca est finia. Rit.

3) De parti a cudhu mundu
Po miràculus iscampaus
Mirant issus incantaus

Custu prodígiu segundu;
De su mari no est in fundu
Sa sola càscia assorbia. Rit.

4) Si bit claru chi poderi
Tenit sa càscia Divina;
Ma ita serrit in su sinu
S'ignorat cun displaxeri;
Si domandat de su meri,
Nisciunu narat: Est mia. Rit.

5) Acurtu su capitanu
E marineris impari,
Sa lància ghetant in mari
Po dha regolli; ma in vanu:
Dha spingit oculta manu
Po chi non bèngiat sighia. Rit.

6) Si torrat su bastimentu
A sa prima diretzioni;
Ma rebbellu a su timoni
Si mostrat in su momentu;
De sa càscia s'andamentu
Fieli sighit e sa ghia. Rit.

7) Fintzas a su litorali
De Sardigna acumpangiada,
A s'Orienti s'est firmada
De Castedhu, Capitali;
Giustu a faci de sa Reali
Mercedària cumpangia. Rit.

8) De fortza non c'est poténtzia
Chi dha boghit de su mari:
De prus màchinas impari
Non dha movit sa violéntzia
Símili in sa resisténtzia
A iscógliu de roca bia. Rit.

9) O temeràrius chi seis!
Dhi narat unu pipiu:
Chi nc'est su stemma isculpiu
Da sa Mertzei non bieis?
Si is Paras benni non feis,
Non podit èssi estraia. Rit.

10) Casi fessit un'oràculu,
Duus Paras intrant in barca;
De prodígius a cuss'arca
Giai s'acostant. Oh miràculu!
Dha spingint, e sentz'ostàculu
Est in su lidu essia. Rit.

11) De su logu aundi firmada
S'est cun tanta resisténtzia,
Po su stemma e s'ubbidiéntzia
A is Mercedàrius mostrada;
Chi dhis bèngiat donada
Est chistioni definia. Rit.

12) Coment'e ricu tesoru
Dha portant is duus Levitas
E sighendidha infinitas
Personas avatu insoru;
Sa crésia, s'àtriu, su Coru
Plenit sa genti acudia. Rit.

13) De sa càscia misteriosa
Cumparit a s'apertura
Sa prus perfeta figura
Totu bella e magestosa
De cudha Mística Rosa
Sentza mància cuncepia. Rit.

14) Sa manca tenit asuta
Chi s'abbratzat su Bambinu:
Sa dereta una de linu
Tialla de sànguini bruta
Presentat, cun d-un'alluta
Candela non consumia. Rit.

15) Sa Famíglia Mercedària
Luegu votat in Capítulu,
Chi de su logu su Títulu
Si dh'impongat de Bonària;
Aundi óspiti voluntària
S'est Issa etotu esibbia. Rit.

16) In sa capella sighenti
Pustis in s'Altari Magiori,

Segundu postu de onori
Si dhi donat prontamenti:
Ma bollit s'Onnipotenti
Chi pighit sa primatzia. Rit.

17) Sa dí sighenti a mangianu
Cambiau tenit s'altari,
Cun s'antiga Titulari
Sentza chi dha tochit manu:
E tre bortas est invanu
A su postu restituia. Rit.

18) In cust'altari est lassada,
E cun costanti evidéntzia
Mostrat chi sa Providéntzia
A Sardigna dh'at mandada;
Chi dispensit invocada
Gràtzias de dogna genia. Rit.

19) Maria Teresa Reina,
De is prodígius at sa fama,
Presentat a custa Mama
Sa fillixedha Cristina,
Chi oi in sa Glória Divina
Regnat a is Santus unia. Rit.

20) De sa sorti prus meschina
Est su rimédiu potenti,
De sa trista parturienti
Est sa Médica Dvina,
Est Probbàtica piscina
In casu de maladia. Rit.

21) Siat sa legusta o sa pesti
Ameletzant estermíniu,
S'invocat su patrocíniu
De cust'óspiti celesti;
E su prantu prus non c'esti:
Est torrada s'allegria. Rit.

22) Una mama desolada
Chi tenit in sa letera
Sa filla posta e sa cera
Po s'interru preparada
Dha súplicat e torrada
Est in vida sa pipia. Rit.

23) Cun cultu particulari
Is devotus marineris
E Sardus e Furisteris
Dh'onorant in cuss'altari,
In is arriscus de mari
Po s'assisténtzia arricia. Rit.

24) De is favoris reconnotus
In estremus abbisòngius
Funti tantis testimòngius
Cussus infinitus votus,
Aundi esprimint is devotus
Cudha gràtzia cunsighia. Rit.

25) In s'otuxentus setanta,
Po su cuintu Centenàriu
De festas un'otavàriu
Is Sardus tzelebranta;
Mama e Fillu incoronanta
Cun solenni liturgia. Rit.

26) De Sardigna totugantu
Ses sa màssima Patrona
Custa ispléndida corona
Papa Sartu grandu Santu
T'at donau cun grandu vantu
De sa terra preferia. Rit.

Benedita custa gruxi[75]

Benedita custa gruxi
ca est sa vera Santa ruxi
benedita custa spera
ca est sa Santa gruxi vera
beneditu custu bentu
su Santíssimu Sacramentu
beneditu cust'altari
friscu che su mari
su mari friscu
siat lodau Gesugristu.

Creu[76]

Creu in d-unu solu Deus, babbu totuboderosu, creadori e Signori de su celu e de sa terra e in Gesugristu fillu suu únicu Signori nostu, su cali est istau concepiu po òpera de s'Ispíridu Santu e nàsciu de Maria Vírgini e patiu su poderi de Póntziu Pilatu est istau crocefissau, mortu e sepultau est abbasciau a s'inferru, sa tertza dí est resuscitau, est artziau a su celu, aundi est sétziu a manu destra de Deus, babbu nostru poderosu, aundi benit a giudicai is bius e is mortus. Creu in s'Ispíridu Santu, sa santa Crésia católica, sa cumonioni de is Santus, su perdonu de is pecaus, sa resurretzioni de sa carri, sa vida eterna. Aici siat.

Deus ti salvit Maria[77]

Deus ti salvit, Maria, prena de gràtzia! Su Signori est cun tegus, benedita ses tui intr'e totus is féminas, e beneditu est su frutu de is intragnas tuas Gesús. Santa Maria, mama de Deus, pregai po nosàterus pecadoris immui e in s'ora de sa morti nostra e Amen Gesu.

Deus ti salvit, Reina[78]

Deus ti salvit, Reina, Mama de misericórdia, vida dultzura e isperantza nosta, Deus si salvit, a Bosu recurreus nosàterus fillus de Eva, a Bosu suspiraus gemendu e prangendu in custa Valli de làgrimas, Bosu o Abbogada Nosta, castiainosí cun ogus de misericórdia e apustis de custu esíliu mostraisí a Gesús Frutu Beneditu de su sinu Bostu, o clementi, o pia, o dulci Vírgini Maria.

Dispiria de Gesús a Maria[79]

1) Giai chi restat ordinau
cun divina providéntzia,
O mama, donaimí licéntzia
ca bandu a morri inclavau.

2) Giai chi non potzu iscusai,
Fillu, su chi mi domandas
dèu bengu e tui bandas
a morri po imparai.

3) Mama sa prus afligia,
arribbau est su tempus miu
a manu de su giudeu,
depu rendi custa vida
ordinàntzia istituida
po cudhu primu pecau.
O mama, donaimí licéntzia
ca bandu a morri inclavau.

4) Fillu miu pretziosu
crudeli est custu decretu
po depi èssi in efetu
asuba gruxi inclavau,
Fillu cantu ti est costau
de Adamu su frutu papau.
Dèu bengu e tui bandas
a morri po imparai.

5) Adamu papendi pecada
e dèu dhu pagu morendi,
Adamu pecàt divertendi
e dèu dhu pagu cun lantzadas,
Adamu su frutu gosendi
e dèu dhu pagu inclavau.
O mama, donaimí licéntzia
ca bandu a morri inclavau.

6) Ripara a monti, o pastori,
in cussa edadi florida
e non intreghis sa vida
a su giudàicu furori,

però creu chi s'amori
non ti lessit reparai.
Dèu bengu e tui bandas
a morri po imparai.

7) Non si ndi andat su sabori
de cudha fruta infetada,
po mei est apariciada
pena margura e dolori
ca de s'ómini s'amori
su coru mi ndi at pigau.
O mama, donaimí licéntzia
ca bandu a morri inclavau.

8) Cali coru non depit sunfriri
biendi a tui in turmentu,
chi depit tenni cuntentu
biendi a tui patiri,
fintzas is perdas sentiri
dèpinti dolori singulari.
Dèu bengu e tui bandas
a morri po imparai.

9) Non tenit apellatzioni
custa orríbbili senténtzia,
fai depu s'obbediéntzia
sentza nisciuna delatzioni
po donai redentzioni
a su mundu meda ostinau.
O mama, donaimí licéntzia
ca bandu a morri inclavau.

10) Fillu, sa beneditzioni
chi domandas a mei tui
dha domandu dèu a tui
cun vera sommissioni
po chi sa tua passioni
custu ti depit consolai.
Dèu bengu e tui bandas
a morri po imparai.

11) Benedita siast cantu mai
po cussu eternu rei,
benedita síasta de mei
e de s'Ispíritu Santu,
de cudhu celesti mantu
tengas consolu assigurau.
O mama, donaimí licéntzia
ca bandu a morri inclavau.

12) Beneditu, o fillu amau,
cussu babbu chi ti at inviau,
beneditu puru siat
su lati chi t'apu donau
e su sànguni ministrau
apu po ti generai.
Dèu bengu e tui bandas
a morri po imparai.

13) Addiu, mama afligia,
addiu, mama atristada,
de doloris assistida
de turmentu ingiriada,
po esémpiu destinada
po su miu apostolau.
O mama, donaimí licéntzia
ca bandu a morri inclavau.

Gesús Bambinu[80]

Celesti tesoru
D'eterna allirghia,
Dormi, vida e coru,
Riposa anninnia.

1) Riposa, Signori,
Dormi, Fillu amau,
O Verbu Incarnau
Fatu Redentori
Po su pecadori
Patis agonia. Rit.

2) Soli riluxenti
D'eternu lugori
Su prus bellu flori
Chi tenit s'orienti;
Gravellu ecellenti
bellu prus de s'òru. Rit.

3) Coru miu e vida
Chi de cussa intragna
Dogna montagna
Restat favorida,
Po abarrai cumplida
Cussa profetzia. Rit.

4) Soberana atesa,
Divinu Pipiu,
Poita ses nasciu
In sa poberesa;
Immensa grandesa,
Divinu tesoru. Rit.

5) Incarnada rosa,
De s'altu Orienti
O Mama diciosa
De s'Onnipotenti.
No isciu e comenti
Custu merescia. Rit.

6) Soberanu impériu
In sa palla postu
Po s'amori nostu
Patis cativériu,
Dulci refrigériu
De s'ànima mia. Rit.

7) Glória in is alturas
A su Redentori,
Paxi in is basciuras
A su pecadori,
Mannu e minori
Fatzat allirghia. Rit.

8) Dormi, Fillu miu,
Dormi cun riposu,
Divinu Pipiu,
Fillu gratziosu;
De su mundu gosu
E de s'ànima mia. Rit.

9) Giusepi, diciosu
Ti podis lamai,
Beni po adorai
Su Rei gloriosu;
Goseus de su gosu
Chi gosat Maria. Rit.

10) Àngelus e Santus
Cun is Cherubbinus
E is Serafinus
Bengant totugantus,
Po biri is ispantus
De custu tesoru. Rit.

11) Príntzipis e Reis,
Dogna signoria,
Basintidhi is peis
A custu pipiu,
Su consolu miu
Est custu chi adoru. Rit.

12) Is pastoris allirghia
Ponint de festa,
Poita ca notesta
Est nàsciu su Messia,
Càstiant a Maria
Cun custu tesoru. Rit.

13) Su disconsolau
Bengat a innòi
Chi at a tenni oi
Consolu aspetau,
comenti dh'at donau
A s'ànima mia. Rit.

14) Is Reis de s'orienti
Benint po adorai,
Po manifestai
Su Rei Onnipotenti,
Portendi in presenti
Mirra, incensu e òru. Rit.

Gesús resuscitau[81]

Novas de grandu allirghia
Certu nos ant contau,
Chi su Fillu de Maria
Est veramenti resuscitau.

1) Bessit su mellus Noè
De su dilúviu passau,
Sa columba at incontrau
Aundi firmai su pei,
Bessit su mellus Mosei
Chi a Faraoni at sepultau. Rit.

2) Bessit su mellus Danieli
De is prus ferotzis leonis
Bincendu is intentzionis
De cudha turba infideli:
De sa canàglia crudeli
Giudàica at triunfau. Rit.

3) Sa sepoltura s'est oberta,
Sa perda s'est furriada,
Sa guàrdia s'ispantada:
Custa est cosa tzerta
De Maddalena iscoberta,
Perdu dh'at testificau. Rit.

4) "Resurrexit" elevendu
"Sicut dixit" sa Bandiera
De sa giudàica chimera
Is trofeus riportendu
E dogna mali bincendu
Morti e culpa at sugetau. Rit.

5) Restat s'Inferru tremendu
Su giudeu s'est aturdiu
poita claramenti at biu
A Gesús resuscitendu,
Istait su celu aplaudendu
Custu Misteru Sacrau. Rit.

6) Bessendu de sa balena
Cudhu Giona figurau
Bessendindi glorificau
Sentza dolori e pena
Destruida sa cadena
De s'ómini incadenau. Rit.

Glória a su Babbu[82]

Glória a su Babbu
Siat glória a su Babbu e a su Fillu
e a s'Ispíritu Santu
cumenti fiat in su princípiu
immoi e sempri,
in is séculus de is séculus. Aici siat

Invocatzioni a is Santus[83]

Gesús, Giusepi e Maria
benedixei sa domu mia.
Santu Giuanni ca m'est padrinu
mi castit in su bonu caminu.
Santa Rita e Sant'Antoni
mi difendant de sa tentatzioni.
Sant'Antiogu e Sant'Obrai
de Gesús m'acatzint su pedronu
fatu de dogna pecau.
Imploraus a Santu Sidoru
chi si potzat donai unu cocòi
totu fatu a pitzu de òru.
Po su mali de gúturu si potzat sanai
pregheus sempri a Santu Obrai.
Protetora de dogna sartina est Santa Caterina.
Salvaimí puru de dannu dogna Maistu Mannu.

Is dexi cumandamentus[85]

Is cumandamentus de sa lei de Deus funti dexi
Dèu seu su Signori, Deus tú ne as a tenni atru Deus si no a mei.
Non nominai su nòmini de Deus invanu.

Regordadí de santificai is festas.
Onora a babbu e a mamma, po chi bivas meda tempus in custu mundu.
Non bociri.
Non fornicai.
Non furai.
Non nai su falsu testimóngiu.
Non disigiai sa mulleri de su próssimu.
Non disigiai is bènis e robbas allenas.

Is paràulas de Gesugristu[85]

Gesugristu, Gesugristu
bellu e bonu mi pariast
bellu e bonu mi pareiais
unu cereu in manu portaiais
unu cereu alluendu
unu libbru in manu tenendu
un'ànima santa e salva.
Beneditu siat Deus e sa Mama sua santa.

Gesugristu, Gesugristu
bellu e bonu mi pariast
bellu e bonu mi pareiais
dus cereus in manu portaiais
dus cereus alluendu
dus libbrus in manu tenendu
duas ànimas santas e salvas.
Beneditu siat Deus e sa Mama sua santa.

Gesugristu, Gesugristu
bellu e bonu mi pariast
bellu e bonu mi pareiais
tres cereus in manu portaiais
tres cereus alluendu
tres libbrus in manu tenendu
tres ànimas santas e salvas.
Beneditu siat Deus e sa Mama sua santa.

Gesugristu, Gesugristu
bellu e bonu mi pariast
bellu e bonu mi pareiais
cuatru cereus in manu portaiais
cuatru cereus alluendu
cuatru libbrus in manu tenendu
cuatru ànimas santas e salvas.
Beneditu siat Deus e sa Mama sua santa.

Gesugristu, Gesugristu
bellu e bonu mi pariast
bellu e bonu mi pareiais
cincu cereus in manu portaiais
cincu cereus alluendu
cincu libbrus in manu tenendu
cincu ànimas santas e salvas.
Beneditu siat Deus e sa Mama sua santa.

Gesugristu, Gesugristu
bellu e bonu mi pariast
bellu e bonu mi pareiais
ses cereus in manu portaiais
ses cereus alluendu
ses libbrus in manu tenendu
ses ànimas santas e salvas.
Beneditu siat Deus e sa Mama sua santa.

Gesugristu, Gesugristu
bellu e bonu mi pariast
bellu e bonu mi pareiais
seti cereus in manu portaiais
seti cereus alluendu
seti libbrus in manu tenendu
seti ànimas santas e salvas.
Beneditu siat Deus e sa Mama sua santa.

Gesugristu, Gesugristu
bellu e bonu mi pariast
bellu e bonu mi pareiais
otu cereus in manu portaiais
otu cereus alluendu
otu libbrus in manu tenendu
otu ànimas santas e salvas.
Beneditu siat Deus e sa Mama sua santa.

Gesugristu, Gesugristu
bellu e bonu mi pariast
bellu e bonu mi pareiais

noi cereus in manu portaiais
noi cereus alluendu
noi libbrus in manu tenendu
noi ànimas santas e salvas.
Beneditu siat Deus e sa Mama sua santa.

Gesugristu, Gesugristu
bellu e bonu mi pariast
bellu e bonu mi pareiais
dexi cereus in manu portaiais
dexi cereus alluendu
dexi libbrus in manu tenendu
dexi ànimas santas e salvas.
Beneditu siat Deus e sa Mama sua santa.

Gesugristu, Gesugristu
bellu e bonu mi pariast
bellu e bonu mi pareiais
úndixi cereus in manu portaiais
úndixi cereus alluendu
úndixi libbrus in manu tenendu
úndixi ànimas santas e salvas.
Beneditu siat Deus e sa Mama sua santa.

Gesugristu, Gesugristu
bellu e bonu mi pariast
bellu e bonu mi pareiais
doxi cereus in manu portaiais
doxi cereus alluendu
doxi libbrus in manu tenendu
doxi ànimas santas e salvas.
Beneditu siat Deus e sa Mama sua santa.

Trexi non est lexi e non est lei, s'aramigu isparessat tremilla passus atesu de mei e andit in perefundu, a mari sentza de fundu.

Is paràulas de Santu Martinu[86]

T. Chi ses Martini, de paràulas bonas po amigu mi ndi as a nai una.
M. Dèu ti ndi apu a nai una ma amigu no. Unu est unu Deus chi non si arrendit, de tui mi apu a difendi.
T. Chi ses Martini, de paràulas bonas po amigu mi ndi as a nai duas.
M. Dèu ti ndi apu a nai duas ma amigu no. Duas funt is duas tabas de Mosè, candu Gesugristu andàt a pei in su campu Gesús at fatu. Babbu, Fillu e Ispíritu Santu.
T. Chi ses Martini, de paràulas bonas po amigu mi ndi as a nai tres.
M. Dèu ti ndi apu a nai tres ma amigu no. Tres funt is tres Marias, duas funt is duas Tabas de Mosè, candu Gesugristu andàt a pei in su campu Gesús at fatu. Babbu, Fillu e Ispíritu Santu.
T. Chi ses Martini, de paràulas bonas po amigu mi ndi as a nai cuatru.
M. Dèu ti ndi apu a nai cuatru ma amigu no. Cuatru funt is cuatru Evangelistas, tres funt is tres Marias, duas funt is duas Tabas de Mosè candu Gesugristu andàt a pei in su campu Gesús at fatu. Babbu, Fillu e Ispíritu Santu.
T. Chi ses Martini, de paràulas bonas po amigu mi ndi as a nai cincu.
M. Dèu ti ndi apu a nai cincu ma amigu no. Cincu funt is cincu Liagas, cuatru funt is cuatru Evangelistas, tres funt is tres Marias, duas funt is duas Tabas de Mosè, candu Gesugristu andàt a pei in su campu Gesús at fatu. Babbu, Fillu e Ispíritu Santu.
T. Chi ses Martini, de paràulas bonas po amigu mi ndi as a nai ses.

M. Dèu ti ndi apu a nai ses ma amigu no. Ses funt is ses Cereus, cincu funt is cincu Liagas, cuatru funt is cuatru Evangelistas, tres funt is tres Marias, duas funt is duas tabas de Mosè candu Gesugristu andàt a pei in su campu Gesús at fatu. Babbu, Fillu e Ispíritu Santu.
T. Chi ses Martini, de paràulas bonas po amigu mi ndi as a nai seti.
M. Dèu ti ndi apu a nai seti ma amigu no. Seti funt is seti Donus, ses funt is ses Cereus, cincu funt is cincu Liagas, cuatru funt is cuatru Evangelistas, tres funt is tres Marias, duas funt is duas Tabas de Mosè, candu Gesugristu andàt a pei in su campu Gesús at fatu. Babbu, Fillu e Ispíritu Santu.
T. Chi ses Martini, de paràulas bonas po amigu mi ndi as a nai otu.
M. Dèu ti ndi apu a nai otu ma amigu no. Otu funt is otu Corus, seti funt is seti Donus, ses funt is ses Cereus, cincu funt is cincu Liagas, cuatru funt is cuatru Evangelistas, tres funt is tres Marias, duas funt is duas Tabas de Mosè, candu Gesugristu andàt a pei in su campu Gesús at fatu. Babbu, Fillu e Ispíritu Santu.
T. Chi ses Martini, de paràulas bonas po amigu mi ndi as a nai noi.
M. Dèu ti ndi apu a nai noi ma amigu no. Noi funt is noi Paramentus, otu funt is otu Corus, seti funt is seti Donus, ses funt is ses Cereus, cincu funt is cincu Liagas, cuatru funt is cuatru Evangelistas, tres funt is tres Marias, duas funt is duas Tabas de Mosè, candu Gesugristu andàt a pei in su campu Gesús at fatu. Babbu, Fillu e Ispíritu Santu.
T. Chi ses Martini, de paràulas bonas po amigu mi ndi as a nai dexi.
M. Dèu ti ndi apu a nai dexi ma amigu no. Dexi funt is dexi Cumandamentus, noi funt is noi Paramentus, otu funt is otu Corus, seti funt is seti Donus, ses funt is ses Cereus, cincu funt is cincu Liagas, cuatru funt is cuatru Evangelistas, tres funt is tres Marias, duas funt is duas Tabas de Mosè, candu Gesugristu andàt a pei in su campu Gesús at fatu. Babbu, Fillu e Ispíritu Santu.
T. Chi ses Martini, de paràulas bonas po amigu mi ndi as a nai úndixi.
M. Dèu ti ndi apu a nai úndixi ma amigu no. Úndixi funt is Undiximilla Vírginis, dexi funt is dexi Cumandamentus, noi funt is noi Paramentus, otu funt is otu Corus, seti funt is seti Donus, ses funt is ses Cereus, cincu funt is cincu Liagas, cuatru funt is cuatru Evangelistas, tres funt is tres Marias, duas funt is duas Tabas de Mosè, candu Gesugristu andàt a pei in su campu Gesús at fatu. Babbu, Fillu e Ispíritu Santu.
T. Chi ses Martini, de paràulas bonas po amigu mi ndi as a nai doxi.
M. Dèu ti ndi apu a nai doxi ma amigu no. Doxi funt is doxi Apòstolus, úndixi funt is Undiximilla Vírginis, dexi funt is dexi Cumandamentus, noi funt is noi Paramentus, otu funt is otu Corus, seti funt is seti Donus, ses funt is ses Cereus, cincu funt is cincu Liagas, cuatru funt is cuatru Evangelistas, tres funt is tres Marias, duas funt is duas Tabas de Mosè, candu Gesugristu andàt a pei in su campu Gesús at fatu. Babbu, Fillu e Ispíritu Santu.
T. Chi ses Martini, de paràulas bonas po amigu mi ndi as a nai trexi.
M. Dèu ti ndi apu a nai trexi ma amigu no. Trexi no est lexi no est lei, ispartidí treximilla passus fora de mei e nci arruast a cudhu mari chena fundu e non torrist a bí mai prus mundu.

Is seti doloris de Maria[87]

1) Po fillu miu ispirau
a manus de su rigori
Seti ispadas de dolori
su coru m'ant trapassau. Rit.

2) Truncau portu su coru,
su petus portu freciau
debustis chi nd'at pigau
su ricu miu tesoru,
cun tanti pena ignoru
cumenti m'est ammancau. Rit.

3) O vida mia acabbada
in sa mellus picinnia,
mòrriri dèu credia
cun tegus crucifissada
cun sa própriu lantzada
mi feresit su costau. Rit.

4) Giudeus po s'amori 'e Deus
in custa fatali dí
puru a mei inclavaimí
acanta a fillu miu,
su corpus bocit s'ebreu,
s'ànima non at tocau. Rit.

5) Seti crudelis feridas
seti frécias penetrantis
donant morti bastantis
a innumeràbbilis vidas,
donaimidhas totu unias
in custu coru liagau. Rit.

6) Cumpliu eis giai s'ecessu
de dhu biri prestu defuntu;
poita totu in d-unu puntu
non boceis a mei e a issu?
De bivi m'eis cuncessu
ma Addolorada m'eis lassau. Rit.

7) Giai chi est mortu fillu miu
puru prestu acabbaimí
e morra dèu in custa dí,
e cun cudhu fillu de Deus
crudeli e duru giudeu
oh cantu ses ostinau! Rit.

8) Morti non mi lessist bia,
morti non tardis prus,
ca essendi mortu Gesús
non podit bivi Maria;
unu fillu chi tenia
sa vida ndi dhi ant pigau. Rit.

9) O Babbu eternu abasciai
de is altas istantzas divinas
e tirai cudhas cortinas
meda tristas cantu mai,
aici eis a cuntemplai
a fillu bostu pretziau. Rit.

10) Benei, àngelus, benei
cun is càlixis in sa manu
de su sànguni soberanu
in turrentis arregolei,
suspirai e prangei
custu Gesús lastimau. Rit.

11) Poita chi tirannia
su giudeu at usau?
Su dolori totu est su miu,
sa pena totu est sa mia,
totu, totu est po Maria
su dolori cunservau. Rit.

12) Non de parti 'e su rigori
po nisciuna creatura
totu est mia s'amargura,
totu est miu su dolori,
cussu mortu Redentori
est fillu miu istimau. Rit.

13) A mei tocat su dolori
poita su mortu est su miu,
fintza essendi pipiu
ndi apu tentu disconsolu
ca su coru miu solu
custa morti at penetrau. Rit.

14) Nisciunu prangit su fillu
si no s'afligia mama
aspetendi cussa fama
de su celesti consillu
ca non torrat a biri su lillu
chi una manu ndi at segau. Rit.

Itineràriu domu - Crésia[88]

A su primu tocu de sa campana po sa Missa
Sa campana funt sonendu,
aundi s'Óstia cunsagrada
bèni ciueta e cumossada
de su lati de Maria
po nutrí s'ànima mia.

Nostra Signora Assunta[89]

O dí de summa allirghia
E tantu privilegiada
Oi a su celu est artziada
In ànima e corpus Maria!

1) Oi, dí festiva e giucunda
cun vitoriosa prama
Maria Vírgini mama
at lassau oi su mundu,
est in giúbbilu giucundu
oi dogna gerarchia! Rit.

2) Oi, dí de felicidadi
dí de Deus destinada
a sa Vírgini Immaculada
po biri s'alta citadi
cun pompa e solennidadi
e celesti melodia! Rit.

3) De divinus iscuadronis
s'ària est totu ocupada
po fai festa a s'intrada
cun càntigus e cantzonis
Tronus e Dominatzionis
festa faint a porfia! Rit.

4) Cun su Fillu Issa est una
in cussa corti giucunda
in tali pàtria fecunda
po gosai eterna vida
aundi de luxi bistida
bivit in bell'armonia! Rit.

5) Cun duplicau cuntentu,
cun innus e dulcis cantus
de is Àngelus e is Santus
at prus altu postu tentu
e cun úmili portamentu
dh'onorat sa gerarchia! Rit.

6) Fei festa o cristianus,
oi ndi fait puru su celu
cun festa in modu bellu
e càntigus soberanus,
donai is corus in manus
a Maria clementi e pia! Rit.

7) Pensai chi in d-un'istanti
sa prus digna criatura
est bolada giai a s'altura
de su soli prus radianti
e regnat triunfanti
cun illustri cumpangia! Rit.

8) Pensai cali postu at pigau
custa digna imperadora
e cun su corpus ancora
at sa terra abbandonau
e orfanus nos at lassau
in sa badh'e s'agonia! Rit.

9) A custa nosta postura
fillus bostus desolaus
de Tui mama isperaus
sighiri paxi segura,
po gosai cussa dulciura
siais a nosu bona ghia! Rit.

Nostra Signora de Lourdes[90]

Dimostrendi tantu amori,
A su mundu ses benia,
De Lourdes, Virgo Maria,
Consola su pecadori!

1) Che fulgidíssima istella
Ses cumparsa luminosa
In besti càndida ermosa
a s'úmili pastorella,
sorridenti e tantu bella,
cun celesti risplendori! Rit.

2) De Massabielle in s'artura
cumparta est custa reina
a s'ingénua Bernardina,
tantu innocenti e pura:
"Beni e non tengas paura!"
dhi narat cun tantu amori. Rit.

3) Bernardina in cuss'istanti
si mostrat meda turbada
si ponit ingenugada
cun su coru palpitanti;
ammirat… pregat intanti…
cun ispeciali fervori! Rit.

4) Estàtica est abbarrada
s'innocenti Bernardina
cuntemplendi sa reina
de is celus abbasciada
e totu meravigliada
ndi cuntemplat su candori! Rit.

5) Custa Dama magestosa
a Bernardina narada:
"Dèu seu s'Immaculada
Vírgini, tantu amorosa:
non ti mostris dubbiosa
non tengas tanti timori!". Rit.

6) S'Immaculada reina
Promitit felicidadi
cun ogus de piedadi
a sa bona Bernardina
no in sa vida mischina
ma cun su summu Fatori! Rit.

7) Si mostrat addolorada
cussa Mama de bundadi
po totu s'impiedadi
de su mundu addimostrada,
est de celu abbasciada
po benni in nostu favori! Rit.

8) Issa, in tali cuntingéntzia,
racumandat cun rigori
a su tristu pecadori
peniténtzia… peniténtzia…
po gosai s'indulgéntzia
de Deus nostru Sennori! Rit.

9) Salutari una sorgenti
de cussa roca induria
in prova est iscaturia
cun prodígiu sorprendenti
e Bernardina presenti
osservat cun istupori! Rit.

10) In su logu fortunau
cussa celesti reina,
domandat a Bernardina
chi dhi siat fabbricau
unu templu e dedicau
a Issa cun santu onori! Rit.

11) Bernardina at rivelau
A su mundu totu interu
cun coru giustu e sinceru,
cantu at bistu e ascurtau,
cantu dh'at racumandau
tali Mama cun amori! Rit.

12) A Lourdes nosi portaus
cun s'ispíritu anelanti;
in sa fonti ristoranti
is malis nostrus curaus
inní remédiu incontraus
a sa pena e a su dolori! Rit.

13) O Mama clementi e pia
in custa cungregatzioni
presta biva atentzioni
a tanti pregadoria:
de dogna ànima afligia
ascurtandi su cramori! Rit.

14) O benéfica Aurora
de s'aflitu cristianu
e de su géneru umanu
essendu sa protetora
po nosu agiudu implora
de s'Eternu Criadori! Rit.

Po candu tronat e lampat[91]

De is frutus de sa terra
su cristianu si campat
in su Celu dhoi est guerra
su cristianu campat
de is frutus de sa terra.
Santa Bàrbara e Santu Giacu.
In nòmini de su Babbu e de su Fillu
e de s'Ispíritu Santu. Aici siat.

Po sanai sa lantza de is ogus[92]

Is bachixedhas de Santa Luxia
currendu andànt
currendu torrànt
terra a is corrus dhi ghetànt
cumenti dhi andàt sa terra de is corrus
aici si nci andit sa lantza de is ogus.
(si recita il credo 3 volte)

Pregadoria[93]

In nòmini de su Babbu, de su Fillu e de s'Ispíritu Santu
Bos adoru
(a su mengianu)
Dèu s'adoru Deus miu e si amu cun totu su coru miu.
Si ringràtziu de m'ai creau, fatu cristianu e cunservau in custa noti. Bosi ofèrgiu totus is atzionis mias, e si pregu chi mi fatzais sa Gràtzia de non si ofendi mai prus e po cussu de passai sa dí de oi sentza de pecai. Aici siat
(po sa noti)
Dèu s'adoru Deus miu e si amu cun totu su coru.
Si ringràtziu de m'ai creau, fatu cristianu e cunservau in custa dí. Cunservaimí, si pregu, in custa noti sentza pecau e libberaimí de dogna Mabi.

Pregadoria[94]

In sa porta de Bellei
dhoi at milli cravàrius
una fémina cristiana,
una fémina de bèni
cun is discípulus suus:
Bistu Dh'eis a Gesús?
Dh'apu bistu innòi passau,
su mucadori Dhi apu giau
po s'istrexi su sudori
ca fiat meda sudau.
Andemus andemus
iscravau Dh'agatemus
sa corona de ispinas Dhi liemus
sa de òru Dhi pongemus.
A chi at a nai custa preghiera tres bortas a mengianu ndi dh'at a campai de ógnia puntu malu.
A chi dh'at a nai tres bortas a merí mai penas de Inferru no at a bí, a chi dh'at a nai tres bortas a su noti ndi dh'at a campai de mala morti, a chi dh'at a intendi e non nci at a imprendi [?]*, a chi dh'at a iscí e non dh'at a nai, contus Deus sa dí de su Giudítziu ndi dhi at a liai.*

Pregadoria[95]

Pillonedhu crispu crispu
ita portas in su pitzu
Ollusantu batiau
Gesugristu est nomenau
nomenau in sa Novena
Avi Maria, gràtzia prena.

Pregadoria[96]

Pillonedhu pitiu pitiu
ti ses pesau in su bonu caminu
ti ses pesau in su bonu mengianu
ogus a Celu apu artziau
ogus a Celu a sa Groriosa
frisca ses che s'arrosa
frisca seis che su lillu
Mama cara cudhu Fillu
Mama cara cudhu Santu
Babbu, Fillu e Ispíritu Santu.

Pregadoria[97]

Dèu mi fatzu sa gruxi in su fronti
candu Gesugristu fiat in su monti.
Dèu mi fatzu sa gruxi in buca
candu Gesugristu fiat in sa gruta.
Dèu mi fatzu sa gruxi in s'ànima
candu Gesugristu fiat in sa prama.
Dèu mi fatzu sa gruxi in su costau
candu Gesugristu fiat prostrau.
In nomine Patre, Maria Matre,
is doxi apòstolus, is cuatru evangelistas
custa est sa gruxi chi ant fatu a Cristu.

Pregadoria[98]

Benedita siat sa ruxi
benedita custa spera
ca est sa Santa ruxi vera
beneditu cust'altari
friscu che su mari
che su mari friscu
siat lodau Gesugristu.

Pregadoria[99]

Acuasanta mi cunsignu
e a Deus saludu in primu
e a Nostra Signora
no apu ascurtau Missa ancora
no seu sigura de dh'ascurtai,
Nostra Signora lassaimí intrai.

Pregadoria[100]

Cuntenta ses ànima mia
de su pani chi as papau?
Ciuetu e cumossau
de su lati de Maria
cuntenta ses ànima mia.

Pregadoria[101]

Ninna nanna cantu est s'òru,
sa mantíglia fiat de òru
su bistiri de abrocau,
Gesugristu fiat crocau,
nudu nudu e iscrobertu,
sa Gruxi fiat po letu
sa corona po cabidabi
su binti cincu de Natali
fuit nàsciu Sarbadori
gei nd'iat de lugori
in su partu de Maria
dormi Fillu 'e coru,
riposa ninnia.

Pregadoria[102]

Andada seu a bingixedha mia
e apu agatau sa bia arromada
e apu domandau a chi nc'est passada,

nc'est passada Nostra Signora
Issa anantis e su Fillu avatu
e Santu Giusepi fuit po cumpangia
tzípiri e murta e cambus de obia.

Pregadoria[103]

Santa Chiara, Santa Chiara
preparaimí un'iscaba po artziai in Paradisu
ca dhoi at unu monti de ghisu,
Gesugristu est predichendu,
is Àngius ascurtendu,
Nostra Signora ingenugada,
Santa Chiara, Santa Chiara.

Pregadoria[104]

Benibeniu siat su Signori
benibeniu e acumpangiau
chi m'at iscarésciu cuncu pecau
de dhu nai a su cunfessori
dèu dhu cunfessu a Bosu Signori
Bosu seis meri de mi dhu perdonai
prus chi no dèu de dhu cunfessai.

Pregadoria[105]

Su letu miu est de cuatru cantus
e dhoi crocat cuatru Santus
cuatru Santus de su Celu
a prima a prima est su nòmini de Deus
poi Santu Beneditu
s'Àngelu de sa guàrdia cumparrat a intru.

Pregadoria[106]

Su letu miu est de cuatru peis
s'Àngelu si dhoi seit
s'Àngelu de is tres Marias
is tres Marias Magioris
sa Mama de su Sarbadori
sa Mama de Gesugristu
mi pòngiu sa manu in chintzu
a destra sa noti de notesta
in cabitzabi de letu
dormit Santu Lorentzu
Santu Lorentzu est dormiu
e is Àngelus abbillus
ca dhi ghetat sa capa
siat a sa pesada
siat a sa crocada
sa manta sua
siat bella e adornada.

Pregadoria[107]

Acuasanta mi cunsinnu
e a Deus saludu in primu
e a Nostra Signora
no apu ascurtau Missa ancora
seu benida a dh'ascurtai
però no seu sigura de nci torrai;
lillu de òru, lillu de argentu,
beneditu siat lodau
su Santíssimu Sacramentu.

Pregadoria[108]

Gesugristedhu pitiu pitiu
Pesada mi seu in su bonu caminu
in bonu caminu mi seu pesada
Nostra Signora m'est adobiada
e mi at fatu sa gruxi in fronti
Deus mi campit de mala morti
e de morti subbitana
e de àcua de funtana
de àcua de arriu
e dogna axiu
mi bèngiat incontru Nostra Signora
mi fatzat sa gruxi in fronti
po chi Deus mi campit de mala morti.

Pregadoria[109]

Candu sa campana sonat po su péspuru
A péspuru in Celu
a péspuru in terra
dogn'ànima segura, segura
at a èssi de dogna pena
dogna ànima batiada
de pecau siat iscolta e perdonada.

Pregadoria[110]

De acuasanta mi segnu
a Deus saludu in primu
e a Nostra Signora
no apu ascurtau Missa ancora
cun d-unu frori de allirghia
e cun d-unu frori de argentu
Siat sempri saludau
su Santíssimu Sacramentu.

Pregadoria[111]

Gesugristedhu candu fut nàscidu
bellu mi pariat, bellu mi pareiais
unu cereu portaiais
unu cereu in manu tenendu
e unu líbburu ligendu
un'ànima salva e santa
beneditu siat Deus e sa Mama sua Santa.

Pregadoria a Sant'Anna[112]

Benedita siast o Sant'Anna
e s'ora chi seis nàscia
Sant'Anna, Sant'Anna mia
seis sa Mama de Maria
in sa corti celestiali
seis sa Mama nosta manna
cun s'isposu tuu Giuachinu
a su témpiu eis presentau
sendi ancora pitia
a filla bosta Maria,
sa Mama de Gesús
castiaimí sempri prus cun amori
campaimí de s'eternu dabori
Gesús s'est nebodi
de su mundu est su Redentori,
fadei po mei e po totus
siat de s'ànima su Salvadori.

Pregadoria a Sant'Antoni Abbate[113]
(po agatai is cosas pédrias)

Sant'Antoni de su fogu
candu fiais eremita
alluiais trexi fogus
po chi custa persona (sa chi at agatau sa
cosa pédria e non dha bolit torrai)
mai tèngiat riposu
ne pesada ne crocada
ne in domu ne in bia
ponedhi iscinitzu de fogu
bàsciu chi non mi torrat
sa prenda mia (si narat sa cosa chi
s'est pédria).

Pregadoria apustis comunigaus[114]

Benibeniu su Signori,
benibeniu e aparíciau,
chi m'at iscarésciu calincunu pecau
cun bosu Signori dèu dhu cunfessu
ca at a èssi prontu a mi dhu perdonai
prus chi no dèu a dhu cunfessai;
cuntenta est s'ànima mia
de su pani chi at papau
ciuetu e impastau
de su lati de piturra de Maria,
cuntenta est s'ànima mia.

Pregadoria candu unu si ndi pesat[115]

Apenas pongu is peis in terra
Deus mi ndi boghit de pena
e de dogna mala sorti,
mi acumpangit sa dí de oi
cun d-una bona sorti.
In nòmini de su Babbu, de su Fillu
e de s'Ispíritu Santu. Aici siat.

Pregadoria candu unu si ponit is bistiris[116]

Sa camisa mi bistu
in nòmini de Gesugristu,
in nòmini de Santuanni
s'aremigu non m'ingannit
ne a dedí ne a denoti.
Deus mi campit de mala sorti,
de morti subbitana
e de àcua de funtana
e de àcua de arriu,
misericórdia, Deus miu.

Pregadoria de acuasanta mi cunfrimu[117]

De acuasanta mi cunfrimu
saludu a Deus in primu e a Maria poi
ca no apu ascurtau Missa ancora
seu benida a Dh'ascurtai
no dhu sciu chi nci apu a torrai
cun s'ànima e cun su corpus
Deus miu assistei a totus.

Pregadoria essendi de crésia[118]

Essendi de crésia
Dèu mi ndi andu
s'ànima e su corpus miu
s'arracumandu siat chi nci torri bia
chi nci torri morta.
S'ànima e su corpus miu
siat arregorta de totus
is Àngelus celestialis
de su Paradisu.

Pregadoria intrendi a crésia[119]

Nostra Signora, lassaimí intrai,
non seu sigura chi apu a torrai
ne cun s'ànima ne cun su corpus,
Nostra Signora, assistei a totus;
de acuasanta mi cunsegnu
a Deus salludu po primu e a Nostra Signora,
no apu ascurtau missa ancora,
cun d-unu frori de alligria,
cun d-unu frori de argentu
siat salludau su Santíssimu Sacramentu.

Pregadoria po agatai is cosas pédrias[120]

Gesugristu candu essiat
de bona fortuna fiat
e fiat ora bona
e bessiat a foras
a mudas a mudas
Pédriu at Giudas
Giudas fiat perdenti
Gesús e Sant'Antoni
seu ingruxada de is bias
po bí e tocai sa cosa
chi mi est mancada.

Pregadoria po is istracias[121]

Sant'Àbrara e Santu Giacu,
bosu portais is crais de lampu,
bosu portais is crais de celu,
no tocheis a fillu allenu
ne in domu e ne in su sartu,
Sant'Àbrara e Santu Giacu.

Pregadoria po sa noti[122]

A Deus mi racumandu,
a sa gloriosa Vírgini Maria,
a Santu Giuanni Batista,
a is Cuatru Evangelistas
e a totus is Santus de su Celu
chi bengant a mi donai
Comunioni, Peniténtzia e Ollusantu
in nòmini de su Babbu, de su Fillu
e de s'Ispíridu Santu.

Pregadoria serrendi s'enna[123]

Serru s'enna de domu mia
cun su mantu de Maria,
cun s'ispada de Santu Simoni,
sa domu mia est de perda de cantoni.
A chi circat sa domu mia
mai potzat agatai ne sa porta ne sa bia.

S'Immaculada Cuncetzioni[124]

Canta Lourdes venturosa
Cun suavi melodia
Salve, o Vírgini Maria,
De is celus abbasciada!

1) Cali istella matutina
Totu pura e luminosa
In sa gruta prus famosa
Ti cuntemplat Bernardina
De sa gràtzia tua divina
Dulci istait e ammirada. Rit.

2) At inténdiu Bernardina
Una boxi dulci e bella
Domandendi una capella
Po sa genti pellegrina
Po chi fessit arreina
De is visitas onorada. Rit.

3) De s'edadi in primu frori
S'est cumparta sa visioni,
Su bistiri e sa personi
Donat grandu risplendori
E nd'iscadenat s'amori
Sa dulcíssima sua mirada. Rit.

4) Bistiri biancu e velu,
Cintu asulu risplendenti
Cun rosàriu prus luxenti
Est calada de su celu
Po salvai cun grandu zelu
Si c'est genti arribbellada. Rit.

5) "Ita sentis, afligida,
O dulcíssima Signora,
Ita bolis in cust'ora?"
Dha domandat sa pipia.
"Peneténtzia, filla mia!"
Dha rispundit angustiada. Rit.

6) Dha domandat chi sa rosa
Infioresit po signali,
E po cura materiali
Bogat àcua prodigiosa
Ch'est mexina portentosa
Po sa genti tribbuliada. Rit.

7) Giai cun tanti zelu scípia,
Bolis sciri chini sia,
Cun sa própria buca mia
Su nòmini miu t'isvelu:
Mi nomenant in su celu
Cuncetzioni Immaculada. Rit.

8) Monti oscuru fortunau,
O citadi aventurosa
Cun su pei suu sa gloriosa
Sa terra tua at tocau,
Lucíferu at isvelau
Ca de totus est amada. Rit.

Sacru Coru[125]

Non miris cun rigori,
Non ti bollu ofendi prus:
Coru amanti de Gesús,
Arriciri cun amori.

1) Coru piedosu e crementi,
Coru fideli amorosu,
Coru chi prenis de gosu
dogn'ànima penitenti,
Coru chi benignamenti
arricis su pecadori. Rit.

2) Cussa corona chi biu
de ispinas trumentau,
su coru tuu, Gesús miu,
crudelmenti trapassau
chini ti dh'at fatu isciu:
su coru miu traitori! Rit.

3) Tali crudeli ferida
chi in cussu coru reparu
portu de divinu amparu
po s'ànima persighida,
funtana chi donat vida,
ristoru a su pecadori! Rit.

4) Su babbu eternu promitit
po cussu coru amorosu
cuncedit meda gustosu
cantu a nosu necessitit
si de issu si repitit
si lograt totu a s'istanti! Rit.

5) Custu coru apassionau
essendu in gruxi ispirendu
a su Babbu suu preghendu
po chi iat crucifissau
aici nos at imparau
su perdonu a s'aversanti! Rit.

6) A tanti ecessu de amori
su coru tuu t'at portau
chi ti ses sacramentau
po su giustu e pecadori;
o amantíssimu Sennori
chi t'at obbligau a tanti? Rit.

7) Abbundanti de richesa,
mari de dónnia cuntentu,
de s'inferru ses turmentu
e de is àngelus bellesa
cuncedi nos puresa
e sa gràtzia cunfirmanti! Rit.

8) Po cudhu coru pretziosu
de mama tua virginali
libberanosí de mali
e de s'inferru orgogliosu
chi po issu vitoriosu
essat dogn'agonizanti! Rit.

Sa mexina de s'ogu pigau[126]

Dèu ti tocu e Deus ti sanit
e ti ndi pighit sa malaria
e ti ndi pighit s'oghiadura
e prus forti su soli de sa luna
e sa Missa de sa Gióbia Santa
forti che cussa non nci nd'at atra
e sa Missa de sa noti de Natali
forti che cussa atra non nci nd'at
e sa Missa de Santa Anastasia
dèu ti tocu, Deus ti sanit
e ti ndi pighit sa malaria
immoi chi eus fatu tres bortas sa mexina.

Sant'Antoni paduanu[127]

Portentu de su Signori
Postu in su mundu po ispantu,
Antoni, de Pàdua Santu,
Siast nostru protetori!

1) Planta bella frutuosa
Chi at plantau s'Onnipotenti,
Planta celesti viventi,

Planta fecunda odorosa,
Viva istella luminosa
de su divinu amori. Rit.

2) Altu cipressu divinu
In Lusitània plantau
In su giardinu sagrau
De Franciscu Serafinu,
Altu bellu birdi opinu
De frutu suavi odori. Rit.

3) Postu in sa religioni
De Franciscu patriarca
Navighendi in tali barca
Cun velas de oratzioni
Su portu de salvatzioni
Alcantzau as cun onori. Rit.

4) De santu amori inflammau
In cussu santu giardinu
De s'altu Verbu divinu
Ses istétiu visitau
In bratzus tuus fortunaus
Carignas su Redentori. Rit.

5) Cali donu t'at a negai
A tui mai s'Onnipotenti,
Dogna língua diferenti
Ti serbit po predicai,
Chini podit numerai
Dogna celesti favori? Rit.

6) Tzurpus, tzopus istrupiaus
De malis e contagionis
Funti cun s'oratzioni
In d-un'istanti sanaus,
Is mortus resuscitaus,
Cunvértiu su pecadori. Rit.

7) A s'aflitu peregrinanti
A chi sufrit aversidadis
S'in mesu de tempestidadis
T'invocat su naviganti
Ti dimostras a s'istanti
Amigu consoladori. Rit.

8) Ses allíviu a sa suferenti
De partu in is duras penas,
Su presoneri in cadenas
Isciollis cun bratzu potenti,
Si acusant unu innocenti
T'oferris po difensori. Rit.

9) Non ti bollas perturbai
Candu fatu as perdimentu,
Invoca a Antoni cuntentu
Su pérdiu as a incontrai,
Custu non podit mancai
Si tenis fidi e fervori. Rit.

10) Àcua, terra, fogu e bentu
Ti obbidint riverentis,
Ti ascurtant ubbidientis
Is astrus, su firmamentu,
Mula sentza intendimentu
Adorat su Creadori. Rit.

11) Non est ancora mancau
Mari de tanti portentus,
Mireus a Pàdua intentus
E a cussu templu sagrau
Chi nisciunu isconsolau
Visitat sentz'e fervori. Rit.

12) Giai chi immoi ses collocau
In tant'altura de glória,
Teni sempri memória
De chini ti at invocau,
De cussu sóliu dorau
Miranosí cun amori. Rit.

Sant'Ignàtziu[128]

De virtudi e de zelu
Esemplari luminosu,
Prega po nosu in su celu,
Ignàtziu prodigiosu!

1) In Làcuni fortunau
sa prima luxi eis biu

de sa gràtzia preveniu
eis s'edadi avantzau
e virtudis praticau
de fideli fervorosu. Rit.

2) Is bostus cumpaesanus
bos mirant in prima edadi
modellu de santidadi
po is bènis soberanus,
vilipèndiri is mundanus
cun ànimu ossecujosu! Rit.

3) Po miràculu iscampau
de perígulu imminenti,
eis luegu prontamenti
de gràtzia assegundau
e a su séculu donau
un'addiu generosu! Rit.

4) In is terras de su mundu
planta già rigogliosa
e si pesat portentosa
in terrenu prus fecundu
sucendi de su profundu
umori sustantziosu! Rit.

5) Religiosu professau
in is paras Capucinus,
de méritus peregrinus
tesorus at acuistau
e de Franciscu imitau
su bivi miraculosu! Rit.

6) Picinnu però antzianu
in sa bia de perfetzioni,
si bit cun ammiratzioni
in s'arringu cristianu,
soli chi a su mengianu
est cumpartu luminosu! Rit.

7) In virtudis teologalis
e cardinalis ancora
isplendidíssima aurora
de rajus celestialis
a is fràgilis mortalis
luminari portentosu! Rit.

8) De Cristu crocifissau
imitadori perfetu
at in sa menti in su petu
s'umilidadi portau
cun sa gruxi coronau
s'edifítziu misteriosu! Rit.

9) Digiunus e cilítzius
suspirus, pregadorias,
cun giaculatórias pias
funt impari esercítzius
cun chi dóminat is vítzius
de su corpus orgogliosu! Rit.

10) Po s'angélica puresa
e virginali candori
sa Mama de su Bellamori,
sa celesti Principesa,
si dhi rivelat cortesa
comenti a fillu amorosu! Rit.

11) Is bostus rarus portentus
Castedhu at ammirau
e medas annus gosau
ispantosus avenimentus
lassendu totus intentus
a su giustu miraculosu! Rit.

12) In bértula de su santu
si mudat sa perda in pani
ma de s'usureri cani
si mudat s'ollu in prantu,
distillendu totugantu
in sànguni orrorosu! Rit.

13) Malàidus disisperaus
disdiciaus, suferentis
infelicis parturentis
s'incontrant sullevaus
solu po s'èssi invocaus
a s'úmili religiosu! Rit.

14) Tantu méritu concuistau
ricumpensat su Segnori,
de glória e de onori
at in celu coronau
e in fronti collocau
diadema pretziosu! Rit.

15) Immoi chi in celu regnais
fortunau cumprensori
nos siais protetori
in custus terrenus guais,
de Deus nos alcantzais
in terra, in celu reposu! Rit.

Sant'Isidoru[129]

Messaju miraculosu
De gràtzias dispensadori,
Siast nostru intercessori,
Sidoru santu gloriosu!

1) In Madrid manna citadi
de sa Spagna ses cumpartu
cali soli postu in artu,
luxendi cun caridadi
dissipas s'iscuridadi
de su mundu tenebrosu! Rit.

2) Po prima ocupatzioni
innantis de trabballai
procuras de t'iscurtai
sa missa cun divotzioni,
oferis coru e personi
a Deus babbu amorosu! Rit.

3) Una dí bandas debbadas
a missa a bonu mangianu
chi tenit su sagrestanu
is portas ancora serradas,
ma gràtzias prus signaladas
ti fait Deus generosu! Rit.

4) Su celu craru e luxenti
cun inní su Redentori
bis cun summu gosu e onori
celebrendi craramenti:
su Sennori onnipotenti
tantu fait po tui gustosu! Rit.

5) Su meri pagu cuntentu
non andendi a trabballai
de bonu chitzi a osservai
de logu artu istat atentu,
però su risentimentu
si càmbiat in summu gosu! Rit.

6) Bit dus àngelus arendu
cun duus giús (ita portentu!)
e tui in mesu totu atentu
su trabballu cuntemplendu,
su meri custu osservendu
ti rispetat ossecujosu! Rit.

7) De caridadi inflammau
a pòburus distribbuias
cudhu pagu chi tenias
de su trabballu acuistau,
frutu su prus sinnalau
de su coru tuu amorosu! Rit.

8) Non solamenti assistiast
a su pòburu mindigu
ma medas bortas su trigu
a is pillonis ispaniast
e po totus teniast
coru mannu e generosu! Rit.

9) Cun su strúmbulu as tocau
sa terra e in cuss'istanti
essit funtana abbundanti
chi su meri at consolau
sendu de sidi afannau
in s'istadi calorosa! Rit.

10) Su Sennori de is Sennoris
cumpensat a larga manu
tant'onori cristianu
po mannus e po minoris,

frutus, trabballus, sudoris
multiplicat generosu! Rit.

11) Tenend'issu apariciau
a pòburus unu cumbidu
a Gesús as arricidu
in pòburu trasformau,
cun custu ti at decretau
limusineri famosu! Rit.

12) Persistendi in s'oratzioni
unu mortu resuscitas,
maravíglias infinitas
fais a dogna personi
chi cun fidi e divotzioni
t'invocat coidadosu! Rit.

13) De s'altu sóliu de glória
aundi ses tui collocau
su messaju tribbuliau
teni sempri in memória,
a totus alcantza vitória
contra s'inferru orrorosu! Rit.

Santa Bàrbara[130]

De virtudi e de gràtzia,
Bàrbara, veru tesoru,
Ti lodaus de totu coru,
Sprigu de Verginidadi.
Siast, Bàrbara, Protetora
In dógnia aversidadi.

1) Nicomédia fortunada,
pàtria de tanti Eroina,
sa Providentza Divina
t'at réndiu tanti onorada,
de Bàrbara decorada,
o aventurosa tzitadi. Rit.

2) De Dióscuru inumanu,
Nóbbili ómini e crudeli,
filla est Bàrbara fideli,
ma de su mundu paganu
ndi dhi proponit invanu
sa mortali vanidadi. Rit.

3) Rica de intelligéntzia,
cuntemplat is creaturas
in sa terra e in is alturas,
ammirat sa Sapiéntzia,
connoscit sa Providéntzia,
amat s'Eterna Buntadi. Rit.

4) De sa gràtzia illuminada
aprendit celestis cosas,
nci pensat totus is oras,
ndi aturat innamorada,
a Deus totu cunsacrada
si bolit de prima edadi. Rit.

5) A Deus sèmpiri intenta
e a is prémius de su Celu,
Bàrbara, prena de zelu,
si santíficat atenta,
si mortíficat cuntenta
e crescit in santidadi. Rit.

6) De Angelicali bellesa
Deus Bàrbara iat ornau,
ma Dióscuru at pensau
de ndi fai vana grandesa
e in turri de siguresa
dh'inserrat po dignidadi. Rit.

7) Però in cussu nou ritiru
Bàrbara cun prus fervori
amat, lodat, su Signori
cun èstasi e cun suspiru,
po Issu est dógnia respiru
in ardenti caridadi. Rit.

8) Su babbu però mundanu
dha bolit donai isposa
a genti rica e famosa
in totu su mundu vanu,
Issa però dogna manu
rifiutat cun libbertadi. Rit.

9) Dióscuru nonostanti
de dha podi indusi cunfiat
s'in lontanus logus partiat,
sperendidha incostanti,
e dhi preparat intanti
dógnia comodidadi. Rit.

10) Duas fentanas solamenti
teniat sa turri istrana,
Issa una tertza fentana
fait oberri sapienti
candu Issu est assenti
po onorai sa Trinidadi. Rit.

11) De sa turri s'internu totu
(rischiarau de prus luxi)
campégiat una gruxi
de Bàrbara po altu votu,
aendi bèni connotu
su mistériu de piedadi. Rit.

12) Dióscuru, apena torrau
e bida sa novidadi,
prenu de ferotzidadi
un'ispada at aferrau
contra a Bàrbara aventau…
fúria de crudelidadi. Rit.

13) Ma virtudi soberana
sa Vírgini nd'at salvau:
unu massu s'est ispacau
fendi passu a sa Cristiana,
mentris si fuiat lontana
a tanti malignidadi. Rit.

14) Aici podit arribbai
a su monti in d-una gruta,
aundi si tenit oculta
sentza de si manifestai
de Dióscuru po evitai
s'inícua severidadi. Rit.

15) Però pagu nc'est aturada,
poita issu cun diligéntzia
dha circat e cun averténtzia
in brevi dh'at incontrada:
in terra dh'at calpestada,
feroci barbaridadi. Rit.

16) E in ódiu ancora furenti,
de montagna dirupada
Bàrbara nd'est trascinada
a Marcianu Presidenti,
po èssi punia s'innotzenti
de imperiali autoridadi. Rit.

17) Su Présidi però innantis
tentat de dha fai pagana;
ma Issa aturat Cristiana,
trancuilla e perseveranti:
Issu dh'órdinat a s'istanti
chi obbidat sa podestadi. Rit.

18) Aendi invanu cumandau,
Marcianu dha fait ispollai
e crudelmenti flagellai
chi su corpu siat alliagau
e prus e prus martoriau
sentza de lastimidadi. Rit.

19) E su paganu livori
de unu tali presidenti
in presoni pestilenti
serrat Bàrbara a rigori,
ma inní a issa su Signori
cumparit cun magestadi. Rit.

20) De luxi immensa circundau
Gesús Bàrbara cunfortat,
e a prus patiri dh'esortat:
Giuliana matrona osservau
at su presoni illuminau
de Divina Umanidadi. Rit.

21) Candu Giuliana avertit
e connoscit su mistériu,
cun proponimentu sériu
a sa Fidi si cunvertit,
po chi sa palma s'atzertit
de morri in sa beridadi. Rit.

22) Ma Bàrbara finalmenti
in su corpus virginali
(cun furori mannu infernali)
Est laniada crudelmenti
cun ungas de ferru ardenti,
pagana ferocidadi…Rit.

23) Cun martedhus est atripada
a conca de s'ira inumana;
ma in su mentris de Giuliana
forti Bàrbara consolat
e a sufriri dh'esortat
cun prus generosidadi. Rit.

24) Infini a Issa is dus sinus
ndi dhi segant, o suplítziu,
e cun pérfidu giudítziu,
nuda in púbblicus camminus
dha portant is assassinus,
a pagana inicuidadi. Rit.

25) Su sacrifítziu est consumau,
acabbadas funt is penas
de is màrtiris serenas!
E Dióscuru iscellerau
tanti Filla issu at degollau,
Vituperosa impiedadi. Rit.

26) Innòi acabbat s'istória
de is màrtiris coronada:
a is celus est innaltzada
e circundada de glória,
aundi cantat sa vitória
po totu s'Eternidadi. Rit.

27) Ma de Dióscuru ecu ruina…
fatu apena su delitu
de unu lampu iss'est trafitu,
spirat s'ànima assassina:
giusta vendeta divina
de un'àmpia brutalidadi! Rit.

28) O miràbbili sapienti,
grandu Vírgini, alma santa
is antigus t'aclamanta;
intercedi po custa genti
chi t'invocat riverenti
coment'e in s'antighidadi. Rit.

29) Bella màrtiri portentosa,
ch'invocada ses po is lampus
in is domus e in is campus
in dogn'òpera perigulosa,
in terra e in mari piedosa
ses po dógnia tempestadi. Rit.

30) De Gesús celesti isposa
súplica s'Onnipotenti
de cunfortu a su dolenti,
a dógnia ànima penosa
in sa vida dolorosa
e in dógnia calamidadi. Rit.

31) Bincidora de is turmentus
meritasta s'eterna sorti:
fai ch'innantis de sa morti
arriciaus is sacramentus,
po chi passeus cuntentus
a s'eterna felitzidadi. Rit.

Santa Maria[131]

Gràtzias a s'altu Signori
Donit dogna gerarchia
Poita ch'est nàscia Maria,
Mama de su Redentori.

1) Nascit luxi ostentendu
cust'aurora misteriosa
cali faru prodigiosa
portentus pronostichendu,
benefítzius derramendu
a s'afligiu pecadori. Rit.

2) Nascit sa luxi ermosa
formendu is rajus donosus,
crepúsculus luminosus

a sa redentzioni umana
e sa gràtzia soberana
oferit cun fervori. Rit.

3) Nascit sa fémina forti
chi Salomoni circhesit,
nascit sa chi reparesit
a s'intima de sa morti,
nascit de s'ebrea corti
su dorau risplendori. Rit.

4) Nascit sa filla istimada
de s'Eternu Creadori,
de su veru Redentori
nascit sa mama aspetada
E nascit s'Isposa amada
de su Deus Consoladori. Rit.

5) Nascit s'àcuila reali
chi cun modu peregrinu
ponit is fillus in camminu
a su sóliu celestiali,
nascit oi su manuali
de is donus de su Signori. Rit.

6) Nascit sa Racheli ermosa,
nàscidi Lia fecunda,
nascit Sara giucunda,
nascit Jael donosa,
sa Dèbbora prodigiosa,
sa Giudita de prus valori. Rit.

7) Nascit s'Ester figurada,
nascit Ruth ossecujosa,
e nascit sa mellus rosa
chi est in Géricu prantada
e nascit predestinada
reina de dogna frori. Rit.

8) Nascit oi s'Ave Maria,
prena de gràtzia e amori,
poita in Issa est su Signori,
in perpétua cumpangia
chi s'iscàmbiat cun allegria
tribbutu de glória e onori. Rit.

9) Gioachinu, ita fieresa!
candu ammiras sa pipia,
e dhi naras benienia
po allirgai sa becesa,
cun sa rara tua bellesa
de su tempus benidori. Rit.

10) Intendeis unu cantu
pronuntziau a boxi manna?
Sa chi cantat est Sant'Anna
ispassiendu sa Bambina,
custa giojosa Reina
de su mundu su lugori. Rit.

11) In Furtei Santa Maria
est connota e invocada,
de s'afrigiu est pregada
cun sincera devotzioni
meritendu beneditzioni
paxi e bèni cun amori. Rit.

Santa Rita[132]

De Gesús ses istimada,
De impossíbbilis protetora,
Siast nostra intercessora,
Rita beniaventurada!

1) Su nòmini e nascimentu
de un'Àngelu est avisau
a mama tua isvelau
cun singulari portentu,
o nóbbili argumentu,
prenda de celu calada! Rit.

2) Cun sa gràtzia batismali
ti cunservas innocenti,
is abis divinamenti
dònanta custu signali,

ses dulciura celestiali
a nosàtrusu donada! Rit.

3) De Càscia bellu ornamentu
de s'Úmbria fecunda prama
as a èssi glória e fama
de is Agustinus cuntentu,
donniunu mirat atentu
bundadi privilegiada. Rit.

4) Singulari in ermosura
de virtudis adornada,
ses de totus istimada,
angélica criatura
e in tali bella figura
ses de totus ammirada! Rit.

5) De sa prus pitica edadi
signali raru as donau
candu a Deus as cunsagrau
sa bella virginidadi
però contra voluntadi
tui benis isposada! Rit.

6) Sendu ancora in s'innocéntzia
cun rigori digiunasta
santidadi dimostrasta
bivendi in astinéntzia
e puresa e peniténtzia
istimas mortificada! Rit.

7) Unu maridu tirannu
pigas po s'ubbidiéntzia,
màrtiri de passiéntzia
po tanti tratu inumanu,
de s'Isposu soberanu
cun carignu ses tratada! Rit.

8) In tanti persecutzioni
mai ti mostras discuntenta
de tali dura turmenta
triunfas cun s'oratzioni
su sposu cun divotzioni
lassat sa vida malvada! Rit.

9) Candu sa paxi gustai
ti creis suavementi,
ecu ti bis de repenti
tali isposu trucidai,
ma tui in perdonai
totu ses determinada! Rit.

10) Is duus fillus chi teniast
a Deus as bófiu donai
po no lompi a pigai
sa vengantza chi timiast,
su stadu chi pretendiast
sollécitas impegnada! Rit.

11) Custu disígiu Divinu
privat sa regla sagrada
po chi fémina fiudada
non podit: però Austinu
cun Batista e Tolentinu
donant gratziosa intrada! Rit.

12) Is religiosas in totu
su prodígiu ispantadas
ti ammitint consoladas
po tenni tali acunnortu,
sa pura rosa incarnada
de Maddalena in s'ortu. Rit.

13) Sendu in santa religioni
e novítzia e professa
si mirat in tui espressa
totali perfetzioni
chi santa emulatzioni
in totus benit causada! Rit.

14) De sa mística dotrina
ses maista singulari
in Càscia grandu esemplari
de isciéntzia peregrina,
ses de sa manu divina
dotoressa laureada! Rit.

15) In d-una santa astinéntzia
e virtudis peregrinas

de sànguni is disciplinas
fais cun meda passiéntzia
o ispasmu de peniténtzia
chi merescis imitada! Rit.

16) Po èssiri prus diciosa
cun tanti prenda divina
ti donat Cristu una spina
de sa corona pretziosa,
penentranti e dolorosa
cuíndixi annus dh'as portada! Rit.

17) Su celu po prus portentu
sa gràtzia prus aumentat
cuatru annus ti sustentat
cun solu su sacramentu,
o inefàbbili alimentu,
o Santa tantu premiada! Rit.

18) Moris Rita finalmenti
bella màrtiri de amori,
però cun grandu primori
bivis tui eternamenti,
iscurtas dógnia dolenti
si ses de coru invocada! Rit.

19) Giai chi cun Deus mantenis
in celu cunfiantza tanta,
cuncédinos, Rita Santa,
in terra gràtzias e bènis
cun Cristus ch'in manus tenis
siast po nosu interessada! Rit.

20) T'invocat dógnia devotu
po difícilis favoris,
po angustias e doloris
chi impossíbbilis parint totu,
ti aclamat cun santu votu
de impossíbbilis abbogada! Rit.

Ses de su mundu aclamada
generali protetora,
Siast nostra intercessora,
Rita beniaventurada!

Santa Vida[133]

Giai chi regnas poderosa
Miranosí cun amori
In s'eternu risplendori,
Vida de Gesús isposa!

1) De Castedhu in sa citadi
nascis de babbu onorau,
su batísimu t'est donau
in sa prus tènera edadi
e luegu in sa santidadi
ti mostras prodigiosa. Rit.

2) Po tanti perfetzioni
prus che soli risplendenti
bolit sa pagana genti
chi t'inserrint in presoni
fintzas chi dongas arrexoni
de sa vida fervorosa! Rit.

3) Resistis costanti forti
a su crudeli tiranu
chi cun ímpetu inumanu
ti bolit donai morti,
de Deus tenis sa sorti
de vitória aventurosa! Rit.

4) De grandu furori armau
est su tirannu infernali
su corpus tuu virginali
cumandat siat flagellau
e chi aici turmentau
tengat sorti dolorosa. Rit.

5) Ma crescenti su furori
in s'ecúleu ti distendit
e totu is nérbius ti tendit
cun d-unu crudeli dolori,
ma triunfas cun amori
de sa prova turmentosa. Rit.

6) Non consighendi s'intentu
ses provada cun su fogu,
currit sa genti a su logu

ma mirat, grandu portentu,
un'àngiulu bit atentu
chi ti salvat vitoriosa. Rit.

7) Ammirada bit sa genti
custa gràtzia soberana
e di èssiri cristiana
declarat pubblicamenti,
triunfas, Vida innocenti,
in manera portentosa! Rit.

8) Ma s'est ostinada s'ànima
de cussu guvernadori
e cumandat cun furori
chi bengas degolliada;
bolas, vírgini sagrada,
a su celu luminosa! Rit.

9) O Vida amorosa e pia,
chi in mesu a milli portentus
de luxi, trasferimentus
a custu logu benia,
siast consolu e sa ghia
a sa Sardigna, amorosa! Rit.

Santu Brai[134]

Grandu Màrtiri Protetori
In sa glória prodigiosa,
Brai, santu e gloriosu,
Siast nostru intercessori!

1) Po glória de eternidadi
Capadócia sa fortunosa,
Sebbaste illustri e maestosa
coronada de dignidadi,
chi a Biàgiu natividadi
at donau cun grandu onori. Rit.

2) In famíglia de nobbilesa
nàsciu est po lietu sorrisu,
dignu àngelu de paradisu
ammirau po grandesa,
castidadi, zelu e puresa,
raru lillu de prus candori. Rit.

3) De Sebbaste ses Prelau
e màrtiri miraculosu,
Santu tanti poderosu,
su mundu as illustrau,
in dogna mali abbogau
t'invocat su pecadori. Rit.

4) Agricolau presidenti
ti ponit in cadena
e po ti donai prus pena
ti turmentat barbaramenti
cun pètinis crudelmenti,
su corpus cun furori. Rit.

5) As libberau de una spina
in su gúturu firmada
un'ànima tribbuliada
cun sa manu tua divina,
chi t'invocat peregrina
cun firma fidi e fervori. Rit.

6) Giai chi cun Deus mantenis
in celu cunfiantza tanta
cuncedi cun manu santa
chi po Furtei coru tenis
totus is gràtzias e is bènis
chi domandant cun amori. Rit.

Furtei mira cun amori
Difensori miraculosu,
Brai santu e gloriosu
siast nostru intercessori.

Santu Danieli[135]

De is franciscanus onori
e màrtiri valorosu,
Danieli prodigiosu
De sa fidi difensori.

1) Belvedere sa grandesa
sa Calàbbria tot'intera
in te mirat sa vera
cristiana fortalesa,

de is costúminis sa puresa,
de sa vida su candori! Rit.

2) De sa prus tènera edadi
a is virtudis t'afetzionas,
su mundu totu abbandonas,
sa pompa, sa vanidadi,
ma isceras s'austeridadi
e franciscanu rigori! Rit.

3) De Assisi condignu fillu
ti bis infervoressi
in virtudis prus si floressi
a s'esemplu 'e su consillu,
cali rosa fait o lillu,
terra sana e gratu amori! Rit.

4) De zelu móviu e fidi
a cudhu impulsu divinu,
Donu, Lioni, Regolinu,
Nicolàngelu, Samueli
partis capu, o Danieli,
che ministru e diretori! Rit.

5) Armaus de fortalesa,
prenus de amori divinu
lompeis a su destinu
po coronai s'impresa
de sa fidi in prus difesa
binci o morri cun valori! Rit.

6) In Céuta predichendi
su solu, su veru Deus,
ma is morus peus e peus
fanàticus persistendi
ti tratant infuriendi
cali macu e impostori! Rit.

7) Giai càrrigu de cadenas
po prus befa e confusioni
bosi portant a presoni
in is obbróbrius e penas
lompendi bius apenas
cun insultus e cramori! Rit.

8) Arbaldu giugi, ispiendi
prus e prus is andamentus
bosi mirat prus cuntentus
divinus innus cantendi,
su presoni risplendendi
de una luxi superiori! Rit.

9) Non podendi prus sunfriri
una símili costàntzia,
su rei cun arrogàntzia
si bit prus incrueliri
apenas apenas uniri
promissas a su rigori! Rit.

10) Cun d-unu ferru fatali
giai sa conca ti fracassant
giai chi mortu ti lassat
ferida aici mortali:
bos dególliant de infernali
ira, ràbiu e furori! Rit.

11) "Seu católicu cristianu"
respundit issu costanti,
de Gesugristu un'amanti
disprétziat su tiranu,
dónnia turmentu est invanu,
dónnia promissa est orrori! Rit.

12) Finalmenti sa senténtzia
sa corti at giai donau
chi mòrgias decapitau
sentza nisciuna creméntzia:
sa divina Providéntzia
ti riservat custu onori! Rit.

13) Su martíriu ti coronat
tanti zelu e caridadi,
su celu sa santidadi
cun prodígius santzionat
cun is gràtzias chi nos donat
po unu santu intercessori! Rit.

Santu Giuanni Batista[136]

Sentza nàsciri as meritau
Èssiri de Deus precursori,
Ni in su mundu c'est istau
De su Batista magiori.

1) Giuanni Batista magiori
Sentza nàsciri as profetau
Su Redentori divinu
De una istérili in su sinu
De Gesús as venerau
Cun su celu ugualiau
De sa terra s'isplendori. Rit.

2) De sa glória est mandau
Un'àngelu prontamenti
E su nòmini t'at donau
De Batista meda ecellenti,
Ti cunservas innotzenti
De Gesús nostru Signori. Rit.

3) De divina luxi adornau
Ses aurora risplendenti,
Peregrinu penitenti
Bivis totu mortificau,
Ti mantenis cunservau
Po su celu su candori. Rit.

4) Chini podit tenni a menti
Sa glória, chi as minésciu
Ti bis súbbitu favoréssiu
De Gesús d'èssi parenti
E prevenis prontamenti
Su caminu a su Redentori. Rit.

5) Predichendu prus frecuenti
In su desertu apartau
Prangis sèmpiri umiliau
Cali reu diligenti,
Glória est de innotzenti
Tenendusí po pecadori. Rit.

6) Penitenti ses perfetu
In sa terra venerau
Po cussu ses collocau
Cun is Àngelus po decretu,
De is méritus cun afetu
Coronau t'at su Signori. Rit.

7) In sa nàscida allirghias
Manifestas non piticas
Cun is Àngelus pubblicas
Su verdaderu Messias
E babbu tuu Zacarias
Fuedhat luegu cun stupori. Rit.

8) De gràtzias celestialis
Gesús tantu os adornesit
Chi ammiraus bos incontresit
Is corus angelicalis
Poita nisciunu de is mortalis
Ti fiat superiori. Rit.

9) Profeta e prus de profeta
Su Signori bos aclamat,
Su mundu totu t'amat
Po superiori planeta,
Ammiràbbili cometa
De divinu risplendori. Rit.

Santu Giusepi[137]

Patriarca poderosu
De privilégius dodau,
In morti veru abbogau
De Maria Giusepi isposu.

1) Sa tua bella discendéntzia
de patriarcas tanti antigus
e de Deus is prus amigus
e po sant'obbediéntzia
guvernas s'Onnipoténtzia
cun modu meravigliosu! Rit.

2) Fidelíssimu consorti
de sa vírgini Maria,
disigiada cumpangia

in su puntu de sa morti,
su patrocíniu prus forti
in tanti istadu penosu! Rit.

3) Erodi su rei potenti
púbbricat cumandu forti
bolendu donai sa morti
a Gesús onnipotenti
ma s'àngelu prontamenti
est a tui notitziosu! Rit.

4) In vida tenis afannus
guvernendi su Messia
e cun sa mama Maria
in su tempus de trint'annus,
in sa terra de is ingannus
tui ses tantu passientziosu! Rit.

5) Giusepi sentza de ghia
partit de noti improvisu
apenas tentu s'avisu
cun sa mulleri Maria,
Gesús fillu in cumpangia
s'incamminat amorosu! Rit.

6) Sentza de cumbeniéntzia
e s'ànima meda aflitu
partit de prontu a s'Egitu
cun s'eterna sapiéntzia
e Maria cun passiéntzia
sunfrit cun tantu gosu. Rit.

7) A tanti ses elevau
de tenni in terra guvernu,
su divinu Verbu eternu
che babbu dh'as cumandau
e impari dh'as venerau
in modu prus rispetosu! Rit.

8) Sa Crésia po protetori
t'invocat universali,
líbbera de dogna mali
s'umiliau pecadori
po arriciri su favori
in Deus eternu riposu! Rit.

Santu Luisu Gonzaga[138]

Àngelu de Paradisu
T'at dotau s'Onnipoténtzia,
Gonzaga Santu Luisu,
Sprigu de s'innocéntzia.

1) Illustri de nascimentu
De virtudis risplendenti
De sa prus nóbbili genti
De Castiglioni ornamentu,
O miràbbili portentu
De su celu magnificéntzia. Rit.

2) Bruxas de divinu amori
Apenas tenis set'annus
Disprétzias is disingannus
Richesas, fama e onori
Sa gruxi de su Redentori
Abbratzas cun passiéntzia. Rit.

3) Mortíficas is passionis
De divina fortalesa
Cunservendi sa puresa
In totu is ocasionis
De impuras tentatzionis
Ti preservat sa Providéntzia. Rit.

4) Cun su coru trapassau
De làgrimas e suspirus,
De sànguini e de martírius
Su corpus as flagellau,
Bivendi mortificau,
in contínua peniténtzia. Rit.

5) Frecuentas s'oratzioni
Cun meravíglia e ispantu
In su celu, unu Santu
Àngelu in sa Religioni,
Cun totu umiliatzioni
Cunservas s'innocéntzia. Rit.

6) Lassas sa vida penosa
In sa prus floria edadi

Po sucurri cun caridadi
In sa pesti contagiosa
A sa genti lastimosa
Chi morit de pestiléntzia. Rit.

7) Giai as lograu sa vitória
De su mundu e de sa morti,
In sa Celesti Corti
Gosas sa prus alta glória,
Lassas perpétua memória
De virtudis, d'ecelléntzia. Rit.

8) Cun ispeciali favori
De su celu miras a totus,
Is súplicas de is devotus
Presentas a su Segnori
Mostrendidí protetori
In dogna nostra ocurréntzia. Rit.

Santu Perdu[139]

Su Redentori at donau
De su celu is crais a bosu,
Pregai a Deus po nosu,
Pedru apóstolu sagrau!

1) De pòburu piscadori
esaltau seis tanti,
de sa crésia militanti
fatu seis capu e pastori,
po gerarca e difensori
de Gesús seis destinau. Rit

2) Bosu pischendi bieis
a Gesús in su camminu
e prenu de amori divinu
a Issu súbbitu sigheis
candu de óminis seis
piscadori nominau! Rit.

3) Sa perda fundamentali
de Gerusalemme costruida
de su Messias in vida
de su regnu celestiali
bosu seis su portali
de Issu fortificau! Rit.

4) Teneis sa podestadi
de isciòlliri e de ligai
chi bos at bófiu donai
s'umana divinidadi,
chi s'augusta Trinidadi
a bosu at incumandau! Rit.

5) Festis apóstolu santu,
de is óminis s'esemplu,
de Ispíridu Santu templu
e de is dimónius ispantu,
po cussu adornais tantu
s'apostólicu senau! Rit.

6) Po cussu summu onori
teneis su privilégiu
de èssiri de su collégiu
su príncipi e diretori
e custu su Redentori
medas bortas at cunfirmau! Rit.

7) De càtedra fundadori
in Roma e Antiochia
ma regis sa gerarchia
su romanu sucessori
ca inní po su Sennori
vida e corpus eis donau! Rit.

8) Pustis chi gràtzia arriceis
de s'Ispíritu consoladori
curregeis cun amori,
is débbilis cumpadesseis
predichendi cunverteis
de zelu e fidi animau! Rit.

9) Bosu vàrias natzionis
ardendu de divinu fogu
passendu de logu in logu
cunverteis cun is sermonis
miràculus e oratzionis,
destruendu su pecau! Rit.

10) S'amat dogna criatura,
placais is fortis bentus,
cumandais a is elementus,
tratais cun donu e dolciura
seis reposu, seis ternura
de morti a vida torrau! Rit.

11) Virtudi manna teneis
contr'a dogna infirmidadi
e donais sa sanidadi
totus bosu sucurreis
e ancoras medas eis
de morti a vida torrau! Rit.

12) Po su bèni chi oberais
e miràculus evidentis
de is tirannus potentis
a bosu s'ódiu tirais
e po custu bos agatais
in presoni incadenau! Rit.

13) Bosi bolit libberai
su Sennori onnipotenti
e un'àngelu prontamenti
mandat po si ndi bogai
e bandais a predicai
su Gesús crucificau! Rit.

14) De su crueli Neroni,
bàrbaru e de coru duru,
seis postu in d-unu oscuru
suterràniu presoni
e cumandat sentz'arrexoni
chi siais incravau! Rit.

15) Po sa gràtzia e fortalesa
de s'ispíritu 'e sa luxi
moreis postu in sa gruxi
conca in bàsciu po difesa
de s'intemerada puresa
de sa fidi ch'eis ispirau! Rit.

16) Apóstulu soberanu,
giai chi seis incumandau
e difesa eis pigau
de su pópulu cristianu,
defendei s'Urbe romana
in su celu collocau! Rit.

Santu Sebbastianu Màrtiri[140]

O Celesti tzitadinu
Po totu intertzedei,
De pesti nos difendei,
Gloriosu Sebbastianu!

1) Oriundu de Milanu,
Nàsciu festis in Narbona
Candu s'Impériu e Corona
Regiat Diocletzianu
De Roma cun crudeli lei
contr'a su cultu cristianu. Rit.

2) Po prus chi a s'Imperadori
Serbistis fedelmenti
Però prus costantementi
Amastis su Redentori:
De custu amori prenei
Dogna coru cristianu. Rit.

3) De Apóstulu professioni
Pighestis in predicai
E is Cristianus esortai
A sa vera Religioni,
Cun Deus intercedei
Po totu su géneru umanu. Rit.

4) De Fabbianu presidenti
Luegu festis acusau
S'Imperadori infuriau
Bos reprendit aspramenti,
De abbratzai sa falsa lei
Pretendit Diocletzianu. Rit.

5) Ma Bosu a Deus costanti
Coment'e is pipius Caldeus
"Su veru e non su falsu Deus
Adoru", dhi naras ananti,

"e in Issu firmu apu a crei
Sentza timori umanu". Rit.

6) Luegu bos ant ispollau
A vista de tanti genti
E a dilúviu crudelmenti
Frécias bos ant isparau
E po mortu t'at dépiu crei
Lassendudí su tiranu. Rit.

7) Cudha Irena religiosa
De noti in s'oscuridadi
A domu cun caridadi
Bos ritirat piedosa
E bos curat de dogna frei
Cun prodígiu soberanu. Rit.

8) De nou cun prus fervori
Bessestis a predicai
Sentza timi o reselai
S'ira de s'Imperadori
Nendidhi "O grandu Signori,
Tui ti mostras trop'inumanu". Rit.

9) De su prodígiu ispantau
S'Imperadori insolentiu
Cumandat chi crudelmenti
Bos essint bastonau:
Cun custu a sa preséntzia
De Deus bolastis risanau. Rit.

10) Custu pópulu umiliau
S'at elígiu Titulari
Po èssiri singulari
In prodígiu signalau,
Sias nostru intercessori
Bos pregaus cotidianu. Rit.

Su domínigu de Pasca[141]

1) *Nolit plus quam lacrimare*
Gaude Virgo Maria,
Regina coeli laetare,
Alleluja e allirghia.

2) Su domínigu de Pasca a mengianu
Risuscitat Gesugristu,
Sa Maddalena dh'at bistu
In figura de ortulanu
Cun sa bandiera in sa manu
E is àngelus fendi ghia. Rit.

3) Anti nau ch'est risortu
Cun corona triunfali,
Chini est custu, nara, e cali
Chi bincit fin'essendi mortu,
Sa morti dh'at bófiu in s'ortu,
Issu at bintu in s'agonia. Rit.

4) Giacobbe e Salomè
Andendi in su mangianu
Portant aromas in sa manu
Po dhu frigai a s'altu Rei
Meditendi in coru de sèi
Cudha morti e agonia. Rit.

5) Issas pensosas meda
In su camminu andendi
Tra issas arrexonendi
chi nci fessit sa manera
De movi cussa perda
Po frigai a su Messia. Rit.

6) In sa santa sepultura
Apustis chi funt arribbadas
E abbarrant ispantadas
Biendi tanta clarura,
Non prus penas e tristura
Narat s'Àngelu a Maria. Rit

7) Fiat su logu illuminau
De un'àngelu risplendenti
Prus de su soli luxenti
E prus de sa ní imbiancau,
E a is féminas at nau
Est risortu su Messia. Rit.

8) Signoras a chi circais?
S'àngelu dhis at nau,
A Cristu sepultau

Innòi non dh'agatais:
Resurrexit, non prangiais,
Non prus pena e agonia. Rit.

9) In Galilea est andau
Gesugristu Nazarenu
De gràtzias totu prenu
Est oi resuscitau,
Naredhu a Perdu amau
Chi non dhu sciriat. Rit.

10) Maddalena fortunada
Dh'at bistu in su mangianu,
Dhu creiat s'ortulanu,
Cun amore dhu tzerriada
Lassendidha consolada,
Confusa in allirghia. Rit.

11) Tra is festas prus brillantis
Ses o Pasca istituida
Poita tui ses cumplida
Su misteru prus amanti
Ses passàgiu triunfanti
De sa morti a sa gloria. Rit.

12) Cudhu Deus chi cun sa morti
Sa morti at postu in rovina,
Po nosu prega, o Regina,
Donainosí felici sorti,
A s'inferru pena forti
E afannus e tribbulia. Rit.

13) Cessa oi de lagrimai,
Sagrada Virgo Maria,
Lassa sa trista agonia,
Oi est dí de ti allirgai,
Dh'anti bistu risuscitai
Veramenti su Messia. Rit.

14) Custa Pasca nos at donau
Vida eterna eternu risu,
Cust'esíliu in Paradisu
Deus amanti at cambiau,
Risuscitendi a nos at nau
A dhi fai cumpangia. Rit.

Su mércuris de cinixu[142]

De su coru tuu disterra
Dogna modu de pecai,
Arregorda ca ses terra
E a terra as a torrai.

1) Totu est terra e tristura
Is bènis de custu mundu:
Oi allirgu e giocundu
E cras in sa sepultura;
Timi e tremi de paura
Candu pensas de pecai. Rit.

2) Ti divertis iscialendu,
E in mesu de s'ispassu
Ti benit sa morti a passu,
E medas bortas currendi,
E po àturu bolendi
Chi prus non ti potzu nai. Rit.

3) E non bis chi funt ingannus
Chi ti portant a su profundu?
O ti pensas ca in su mundu
Nci as a bivi cent'annus?
Mischinus siaus o mannus,
Nosi portant a interrai. Rit.

4) De luegu chi nasceus,
Siaus cun bona o mala sorti,
Seus cundennaus a morti.
Alabadu siat Deus,
Giai chi totus moreus
E nisciunu s'at a iscapai. Rit.

5) Babbus, Mamas, Fradis, Sorris,
Bècius, tzeracus, pipius,
Po prus chi siaus bius,
Totus teneus de morri;
O mi pensu chi ndi torri
Dopu chi m'ant a interrai! Rit.

6) A su Mundu fais gherra
Ma una ndi at a benni,
Chi su corpus at a mantenni

A is brèminis de sa terra:
Custa beridadi inserra
Po no t'iscaresci mai. Rit.

7) Mira chi andas ingannau
E s'inganno est meda forti:
E mira chi de sa morti
Nisciunu s'est iscapau:
E già chi as a èssi tui interrau
Candu mancu as a pensai. Rit.

8) Non ti càusat meravilla,
No est burla, no est giogu,
In s'inferru nci at logu
Po tui e po atrus milla;
Muda de vida, mala filla,
Si non bolis abbruxai. Rit.

9) De is amigus e connotus
Cun chini teniast tratu,
Nara ita si nd'at fatu?
Totus si funti mortus:
No iscís si funt assoltus
O si sighint a penai. Rit.

10) Tui chi bivis in pecau
Teni custu po certu,
Ca s'inferru est abertu
E su celu est serrau;
Su dimóniu apariciau,
Prontu po ti ndi pigai. Rit.

11) Cristianu inténdiu asi
Totu su chi bolint nai?
Trata de ti emendai
E no dhu lessis a crasi
Si aici in pecau istasi
Ti podis cundennai. Rit.

Totus Santus[143]

Totus is gràtzias chi podeis
A is mortalis alcantzai,
Santus chi in celu seis
Po nosu totus pregai!

1) Cun dulci boxi alabeus
Umilmenti totugantus
A su Santu de is Santus,
A s'Onnipotenti Deus
Chi de coru suplicheus
Chi si bollat perdonai. Rit.

2) E debustis alabeus
Cun amori e melodia
A sa Vírgini Maria,
Sa cara Mama de Deus,
E a issa arrecurreus
Chi si potzat agiudai. Rit.

3) Mama chi piedosa seis,
Mama de su pecadori,
A Gesús nostru Sennori
Suplicaus chi pregheis,
Si bosu non s'assisteis
E comenti eus a fai? Rit.

4) O corus unidamenti
De is angélicus diciosus
Giai chi seis prus cuntentus
Serbendi s'Onnipotenti
Bosi pregaus umilmenti
Po podi in celu gosai. Rit.

5) Patriarcas e Profetas,
Cherubbinus, Serafinus
Cun santus Padres divinus
E santus Anacoretas:
Bincendi is falsas setas
Po sa vera fidi abbratzai. Rit.

6) Amàbbili dógnia santu,
Sias nostru intercessori,
Prega po nos su Sennori
Suplichendidhu intertantu
Chi in custa valli de prantu
Bivaus totus a si salvai. Rit.

GENURI

6 AUSTU: trasfiguratzioni de su Signori Nostu Gesugristu [144]

Gòcius de Santu Dóminu in Genuri

O mistériu sublimadu
Caparra d'eterna glória
Tengamos sempre in memória
A Gesús trasfiguradu.

1) Perdu e Giuanne assumesit
Gesús ancoras e Giacu
E de su mistériu tant'altu,
partécipes los fatesit,
de lughe celeste apesit
vestidu s'apostoladu.

2) In su Tabor monte terrestre
in disparte los giamesit,
inie si trasfiguresit
de lughe totu celeste
che nie bianca sa veste,
che sole sa cara at rajadu.

3) Inie mentras pregada
a sa preséntzia de tres
cun Elia e cun Moisès
de sa morte sua resonada
ch'in Gerusalèm disdiciada
t'eret in breve tocadu.

4) Candu Moisès e Elias
si partesit Perdu esclamendhe,
inoghe est bonu fatendhe
tres tendhas, sa prima a tie;
in tale alta genia
Perdu consolu at dadu.

5) Sa segundha a Moisès
sa tertza si edifichet
e inoghe si meditet
sa glória de tot'is tres
personas da fama e rees
chi su mundu at illustradu.

6) Mentras Perdu resonada
lughente nue adumbresit
Giuanne e Giacu chi miresit
Candho Cristos adoperada
De ue una boghe altzada
"Custu est fizu meu istimadu!"

7) Cun afetu piús compiaghente
esclamat "*Diletu Fizu,*
candho bos dat su consizu
Ascurtàdelu atentamente
Chi est Deus Onnipotente,
Uguale a su Babbu increadu!"

8) Sos apòstolos cun timore,
ruesint totus in terra,
los cumbinchet sentza gherra
los confortat in amore
candu s'amadu Signore
a pees est acostadu.

9) Paternamente esclamesit
Coràgiu, pesade in altu,
non timedas chi non faltu
che bos dare consolu" nesit
e tando lis rivelesit
cudhu mistériu ocultadu.

10) Altzant sos ojos a chelu,
e àteru non bient piús
si non solu a Gesús

cale prima sentza velu
e cunfessant sentz'e rezelu
"Custu est su Verbu incarnadu".

11) Cumandhat Jesus e Dómine
candho falesit de su monte
"Niunu su fatu racontet
ne lu tengat piús a nómine,
fin'a chi su Fizu 'e s'ómine
at a esser resuscitadu".

12) Cun sa glória cuntemplendhe
transitemos custa vida,
pustis a sa dispedida
cun sa matessi gosendhe
e in su chelu triunfendhe
de su superbu infuriadu.

13) Mirade, Cristos Signore,
custu pópulu ispasimante
chi bos súplicat costante
cun ojos de veru amore,
pro chi tenindhe dolore
detestet ogni pecadu.

Avi, Maria[145]

Ave, Maria, prena de gràtzia, su Signori est cun tegus, benedita ses tui intre totus is fémina, e beniditu est su frutu de is intragnas tuas Gesús…

Babbu Nostu[146]

Babbu nostu chi istas in is celus, santificau su nòmini tuu, bengat a nosu su regnu tuu, siat fata sa voluntadi tua cumenti in su celu aici in sa terra. Su pani nostu de dogna dí donanosidhu oi e perdonanosí is pecaus nostrus cumenti nosàterus perdonaus is depidoris nostrus, non si lessis arrui in tentatzioni, libberasí de mali. Amen Gesús.

Deus ti salvit, Maria[147]

Deus ti salvit, Maria, prena de gràtzia, su Signori est cun tegus, benedita ses tui intre totus is féminas, e beniditu est su frutu de is intragnas tuas Gesús. Santa Maria, mama de Deus, pregai po nosàterus pecadoris immui e in s'ora de sa morti nostra e Amen Gesús.

Dispedida de Gesús dae Maria[148]

GESÚS - Già chi restat ordinadu
Cun divina Providéntzia,
O Mamma, dàdemi lesséntzia
Chi andho a mòrrere inclavadu.

MARIA - Già chi non poto iscusare,
Fizu, su chi mi domandhas,
Deo benzo, si tue andhas,
A mòrrere ambos impare.

GESÚS - Mamma sa piús afligida,
Arrivadu est su tempus meu,
A manos de su Giudeu
Devo rendher custa vida,
Ordinantza istituida
Pro cudhu primu pecadu.

CORO - O Mamma, dàdemi lesséntzia
Chi andho a mòrrere inclavadu.

MARIA - Fizu meu pretziosu,
Crudele est cussu decretu,
Pro chi dees restare in afetu
Subra sa rughe inclavadu;
Fizu e cantu ti est costadu
De Adamu su mandhigare!

CORO - Deo benzo, si tue andhas,
A mòrrere ambos impare.

GESÚS - Adamu pecat mandhigandhe
e deo lu pagu morindhe;

Adamu pecat divertindhe
E deo lu pago penandhe;
Adamu su frutu gosandhe
E deo in rughe inclavadu.

CORO - O Mamma, dàdemi lesséntzia
Chi andho a mòrrere inclavadu.

MARIA - Repara a morte, pastore,
In cussa edade fiorida,
E no intreghes sa vida
A su giudàicu furore:
Però creo chi s'amore
Non ti lasset riposare.

CORO - Deo benzo, si tue andhas,
A mòrrere ambos impare.

GESÚS - Tenet Adamu su sabore
De cudha fruta fedada,
Pro me est apariciada
Pena, amalgura e dolore
Ca de s'ómine s'amore
Su coro mi at furadu.

CORO - O Mamma, dàdemi lesséntzia
Chi andho a mòrrere inclavadu.

MARIA - Cale coro non deet sufrire
Bidendhe a tie in turmentu?
Chie det tènnere cuntentu
Bidendhe a tie patire?
Fintzas sas perdas sentire
Devent dolu singulare.

CORO - Deo benzo, si tue andhas,
A mòrrere ambos impare.

GESÚS - No tenet apellatzione
Cust'orríbbile senténtzia,
Fagher devo s'obbediéntzia
Sentza alcuna dilatzione
Pro dare redentzione
A su mundhu cativadu.

CORO - O Mamma, dàdemi lesséntzia
Chi andho a mòrrere inclavadu.

MARIA - Fizu, sa beneditzione
Chi dimandhas Tue a Mie
La dimandho deo a Tie
Cun vera sommissione,
Pro chi in sa Tua passione
Custu ti det consolare.

CORO - Deo benzo, si tue andhas,
A mòrrere ambos impare.

GESÚS - Beneitu siat cantu
Podet cudhu eternu Re,
Beneitu sias dae me
e dae s'Ispíridu Santu;
De cudhu celeste mantu
tengas consolu sobradu.

CORO - O Mamma, dàdemi lesséntzia
Chi andho a mòrrere inclavadu.

MARIA - Beneitu, o Fizu amadu,
Cun su Babbu chi T'imbiat,
Beneitu puru siat
Su late chi Ti apo dadu
E su samben chi amministradu
Apo po T'ingenerare.

CORO - Deo benzo, si tue andhas,
A mòrrere ambos impare.

GESÚS - Adiu, Mamma atristada,
Adiu, Mamma afligida,
De dolores consumida,
De turmentos inghiriada,
po amparu destinada
De su meu apostoladu.

CORO - O Mamma, dàdemi lesséntzia
Chi andho a mòrrere inclavadu.

Gòcius[149]

Is tocus de is campanas
Nd'iscídanta sa genti
Po ascurtai is cantadas
Su si tenni in menti
No lassat riposai
Fatas po modellu
Degnas de amai
De amori sintzillu.

Gògius de Santu Marcu Evangelista[150]

In su mundu tenebrosu
celestiali iscritori,
sias nostru intercessori,
Marcu Santu gloriosu.

Fistis de natzioni ebreu
cun Bàrnaba imparentau
unu de s'apostolau
de Gesusu veru Deu,
lassestis s'amori feu
de custu mundu ingannosu.
Sias nostru intercessori,
Marcu Santu gloriosu.

Conoscestis su Messia
in sa sua predicatzioni,
cenàculu e abbitatzioni
in domu bosta fadiat,
e s'apóstolu cumpagnia
desis cena prodigiosu.
Sias nostru intercessori,
Marcu Santu gloriosu.

In sa cirenea genti
mostrestis sa soledadi,
sendu bosu santu ecellenti
esémpiu de grandu bondadi
in cussu regnu amorosu.
Sias nostru intercessori,
Marcu Santu gloriosu.

Restendi pari sa terra
bosi portant is malvaus;
fadendu bosu grandu guerra
de is dimónius tzegaus,
fadei chi collocaus
siaus nosu in su reposu.
Sias nostru intercessori,
Marcu Santu gloriosu.

Cunvertestis meda genti
de is pentapolitanus,
bidendusí tantu astinenti
in mesu de is paganus,
de favoris inumanus
fistis sèmpiri zelosu.
Sias nostru intercessori,
Marcu Santu gloriosu.

De sagradas bistiduras
salendu in s'altu altari,
is vilis creaturas
benghesint po adorari
tratendusí meda mali
acabbestis vitoriosu.
Sias nostru intercessori,
Marcu Santu gloriosu.

Cun ogus de piedadi
amparai custa genti,
pregai a sa Deidadi
chi nos líbberit de acidenti,
pustis chi devotamenti
bosi pregant donedhis gosu.

Sacerdote: Prega per noi San Marco Evangelista.

Popolo: Affinché siamo fatti degni delle promesse di Cristo.

Preghiamo: O Dio, che hai glorificato il tuo evangelista Marco con il dono della predicazione apostolica, fà che alla scuola del Vangelo impariamo anche noi a seguire fedelmente il Cristo Signore. Per Cristo nostro Signore.

Popolo: Amen.

Gògius po su mesi marianu - Genuri[151]

Cun càntigu de alligria
ingenugaus a peis sus,
laudeus sèmpiri prus
in custu mesi a Maria.

1) In tzitadi de Palestina
de dógnia gràtzia donada
totu bella e immaculada
nascit custa mamma divina
e po custa vida mischina
consolu e vera ghia.
Laudeus sèmpiri prus
in custu mesi a Maria.

2) Anna est mamma fortunada,
Gioachinu babbu diciosu
de su partu gratziosu
de custa filla adorada,
in tempus preannuntziada
impari cun su Messia.
Laudeus sèmpiri prus
in custu mesi a Maria.

3) In sa prus tènera edadi
a Deus si est consagrada,
a su templu presentada
de sa Santa Trinidadi,
sprigu de virginidadi
ti declaras vírgini e pia.
Laudeus sèmpiri prus
in custu mesi a Maria.

4) A Betlemme s'incamminais
cun Giusepi isposu amau,
aundi su Verbu incarnau
a luxi Bosu donais,
cun chini a nosu portais
su riscatu e s'alligria.
Laudeus sèmpiri prus
in custu mesi a Maria.

5) Mirainosí cun coidau
mamma de su Santu amori,
ca su divinu Redentori
a Bosu nos at lassau,
candu Giuanni at intregau
a fillu bostu in agonia.
Laudeus sèmpiri prus
in custu mesi a Maria.

6) Po su gosu chi eis provau
in sa Santa Resurretzioni,
e in sa gloriosa Ascensioni
de fillu bostu adorau,
dognunu siat arriparau
de Bosu Vírgini e pia.
Laudeus sèmpiri prus
in custu mesi a Maria.

7) Cun sa celesti imbasciada
in sa santa abbitatzioni
s'adoràbbili Incarnatzioni
de su Verbu s'est averada,
in Bosu Vírgini sagrada
segundu sa profetzia.
Laudeus sèmpiri prus
in custu mesi a Maria.

8) Preannuntziai cun Gesús
dh'at bófia su Creadori,
po ispantu e po terrori
de s'inferru prus e prus,
po èssiri de is fillus sus
su consolu e s'alligria.
Laudeus sèmpiri prus
in custu mesi a Maria.

9) O suprema Deidadi,
de Bosu Vírgini sagrada,
s'elígia seis istada
fintzas de s'eternidadi,
de totu sa Trinidadi
po Mamma de su Messia.
Laudeus sèmpiri prus
in custu mesi a Maria.

10) Po cudhu prodigiosu amori
chi su coru s'at infiammau
candu a terra est abasciau
s'Altu Ispíritu Consoladori,
de s'eternu fogu e dolori
preservai s'ànima mia.
Laudeus sèmpiri prus
in custu mesi a Maria.

11) Finalmenti consumada
sa vida bosta pretziosa,
festis Assunta gloriosa
de is àngelus cortegiada,
de Gesús seis esaltada
prus de dógnia gerarchia.
Laudeus sèmpiri prus
in custu mesi a Maria.

12) Mamma tantu sublimada,
Mamma tantu poderosa,
Mamma tantu pietosa,
Mamma tantu venerada,
Mamma de totu lamada,
Mamma bona clementi e pia.
Laudeus sèmpiri prus
in custu mesi a Maria.

Giai chi in custu mesi, o Signora,
seis invocada prus frecuenti,
a Fillu bostu Onnipotenti
pregai po nos a dogni ora,
nos siais difensora
in cudh'última agonia.
Laudeus sèmpiri prus
in custu mesi a Maria.

Piranostedhu pitiu pitiu[152]

Piranostedhu pitiu pitiu,
pesau mi seu in su bonu camminu,
pesau mi seu in su bonu mengianu,
is ogus a celu apu artziau,
is ogus a celu a sa Gloriosa.
Frisca ses che sa rosa,
frisca ses che su lillu.
Mamma cara, cudhu Fillu,
mamma cara, cudhu Santu,
Padre Fillu e Ispíritu Santu.

Pregadoria[153]

Si fa in ottobre una piccola questua per offerte della chiesa, e le prioresse quando entrano nelle case hanno il cestino con la corona della madonna con fiori e dicono:

Nostra Signora dhas abbisitat!

e si risponde:

Benida sia a s'abbisita sua!

Pregadoria a Santa Bràbara e Santu Giacu[154]

Santa Bràbara e Santu Giacu
no tocheis fillu allenu
ne in domu ne in su sartu
Santa Bràbara e Santu Giacu.

Quando si faceva il segno della croce si diceva:

Su Babbu, su Fillu e s'Ispíridu santu.

GÉSTURI

Adoratzioni de sa Cruxi[155]

Da recitare per tre volte davanti alle Croci che venivano poste durante le Missioni.
Cruxi Santa pretziosa
Posta in su campu e a su serenu
Anc'at pigau morti e passioni
Deus Nostru Nazarenu.

Atu de contritzioni[156]

Misericórdia, Signori, mi ndi pentu cun totu su coru de is pecaus mius, mi ndi pentu ca apo oféndiu a unu Deus tanti bonu e tanti amàbbili comenti seis Bosu. Bolia èssiri morta innanti de s'ai oféndiu. Propongu firmamenti, in sa Divina gràtzia bostra, de non s'ofender mai prus…

Ave, Maria[157]

Ave, Maria, prena de gràtzia
Su Segnore est cun tegus
Benedita ses tui intre totu is féminas
E beneditu est su frutu de is intragnas tuas, Gesús.
Santa Maria, Mama de Deus,
Pregai po nosatrus pecadoris
Immoi e in s'ora de sa morti nostra.
Amen Gesús.

Babbu Nostu[158]

Babbu nostru chi istas in is celus
Siat santificau su nòmini tuu
Bengat a nosu s'arregnu tuu
Siat fata sa volontadi tua
Coment'e in su celu aici in sa terra
Su pani nostru de dógnia dí
Donanosidhu oi e pedronaisí
Is pecaus nostrus
Comente nosatrus pedronaus is depidoris nostrus
Non lessis arrui in tentatzioni
Ma libberasí de mali.
Amen Gesús.

Càntidu de sa Cida Santa[159]

Strutturato in quartine di ottonari. Il signor Cera ricorda solo la prima strofa.
Gesús miu crucifissau
Dulci prenda de amori
Si ndi cancellit su dolori
Dógnia mància de pecau.

Còigius B.V. d'Ítria[160]

Divina Reina abbogada
Dulcíssima protetora
Sucurrei nos in cust'ora
Mamma de Ítria lamada.

1. Santu Luca bos pintesit
   Cun su pinzellu sagradu,
   Tantu bella bos at formadu
   Chi ammiradu si nd'istesit,
   Sa cara bosta restesit
   De gràtzias totu dotada.

2. Cudhus canis maumetanus
   Cun furori singulari,
   Bosi getesint a mari
   Cun dus Agostinianus;

E cun bosu torranta sanus
A sa pàtria suspirada.

3. Benit forti e poderosa
Un'armada maumetana
Po destruiri meda ufana
Sa pàtria bosta diciosa
Meravíglia prodigiosa
S'armada restat bruxada.

4. Istudat s'àcua a su fogu
Po própria naturalesa
Ma po soberana impresa
Si mudat su mari in fogu
Abbruxendi in cudhu logu
De is turcus totu s'armada.

5. Unu pòberu cristianu
Fatu isciau in Barberia
Si agatat cun allegria
In sa pàtria sua sanu
E sétziu su tiranu
Asuba 'e sa càscia serrada.

6. Una poberita iscura
Po su fillu cativau
A Gesús ndi at pigau
De bratzus bostus segura
E bosu totu dultzura
Riscatais sa prenda amada.

7. Unu cavallieri santu
Visitesit cun devotzioni,
A bosu cun sucessioni
Po miraculosu ispantu,
Chi s'isposa morit in partu
Cun sa filla disigiada.

8. Tristu devotu cunfidau
Andat a cumpiri su votu
Torrendu a su logu etotu
Aundi is mortus at lassau,
Mirat bius ispantau
A mamma e filla istimada.

9. In d-una certa ocasioni
Costantinópoli afannada
De turcus ingiriada
Bos boghesint in processioni
E cun custa divotzioni
Aturesit libberada.

10. Is de Ítria apestaus
De sa maligna influéntzia
Cun sa bella bosta preséntzia
Già si binti libberaus
Andendisindi illibbaus
Cun sa vista bosta sagrada.

11. Tzopus, macus, istrupiaus
Pòberus, tzurpus e tullius,
De bosu sunt assistius,
De bosu sunti sanaus,
Pòberus e disimparaus
Pigaidha po abbogada.

12. Sucurrei is poberitus
In dogna necessidadi,
Chi bos nanta mamma 'e piedadi
De fillus bostus aflitus
Mirai is corus contritus,
Mamma nostra venerada.

13. Fillus mius istimaus
Fillus de s'ànima mia,
Dèu seu s'allegria
De totus is disimparaus;
Fillus istai cunfidaus
Chi bosi serbu de abbogada.

De Gesús Mamma istimada
Dulcíssima protetora
Sucurrei nos in cust'ora,
Mamma de Ítria lamada.

Deus ti salvet Maria[161]

Deus ti salvet, Maria,
chi ses de gràtzias plena.
De gràtzias ses sa vena
e sa currente.
De gràtzias ses sa vena
e sa currente.

Su Deus onnipotente
cun tegus est istadu
Pro chi t'at preservadu
immaculada.
Pro chi t'at preservadu
immaculada.

Beneita e laudada
subr'a totu gloriosa,
Mama fiza e isposa
de su Segnore.
Mama fiza e isposa
de su Segnore.

Beneitu su fiore
e frutu de su sinu,
Gesús fiore divinu,
Segnore nostru.
Gesús fiore divinu
Segnore nostru.

Pregade a fizu bostru
pro nois pecadores,
chi totu sos errores
nos perdonet.
Chi totu sos errores
nos perdonet.

E sa gràtzia nos donet
in vida e in sa morte
E sa diciosa sorte
in paradisu.
E sa diciosa sorte
in paradisu.

Deus ti salvit, Reina[162]

Deus ti salvit, Arreina,
Chi ses Mama de cleméntzia
Dulci in dógnia doléntzia
Isperantza nostra in vida.

Fillus de Eva afligida
In sa terra disterrada
A Tui sola lamada
Ca ses sa Mama de Deus.

Suspiraus e prangeus
In custu logu de piantu
A Tui finas e cantu
Ti demostras piedosa.

O duncas, Mama amorosa,
Potenti abbogada nostra
Is ogus chi a nosu ammostas
Totu pienos de amori.

E Gesús nostru Segnori
De is intragnas frutu amadu
Custu disterru acabbadu
A si biri eternamente.
Già chi tui ses presenti
Totu Amàbbili e Pia
De coru ti saludaus,
Dulci Vírgini Maria.

Dolorosos lamentos de Maria sólitus cantaisí in sa dí de sa festa de sa piedadi[163]

Fillus, chi bolleis formai
De làgrimas duus arrius,
Is crudelis doloris mius
Unu pagu cuntemplai.

Custu coru trapassau
Bosi movat a cumpassioni,
Candu su profeta Simeoni
Mi dh'aiat profetizau
De biri unu fillu amau
In d-una gruxi inclavau.
Is crudelis doloris mius
Unu pagu cuntemplai.

Unu Erodi persighendi
A s'infanti miu Gesús,
Su dolori prus e prus
Bandat in mei aumentendi;

De su furori iscampendi
A s'Egitu andat a abbitai.
Is crudelis doloris mius
Unu pagu cuntemplai.

De penas ingiriada
Po tres dis circu e non biu
A s'amau fillu miu
Ch'in su templu disputada,
Biendumí abbandonada
Non mi potzu consolai.
Is crudelis doloris mius
Unu pagu cuntemplai.

Seu casi dismajendi
Ca sa pena est tropu forti
Cundennau a infami morti
Unu fillu cuntemplendi,
Sa gruxi a pala portendi
Apena podit andai.
Is crudelis doloris mius
Unu pagu cuntemplai.

Mi mancat giai su respiru,
Candu sa penosa gruxi
De custu mundu sa luxi
Eclissada dèu dha miru;
M'est alléviu su suspiru,
Consolu su lagrimai.
Is crudelis doloris mius
Unu pagu cuntemplai.

Una crudeli lantzada
Chi su petus at abertu
De unu Fillu ancora fertu
A mei mamma tribbuliada,
Po is penas seu riservada,
Bivu po agonizai.
Is crudelis doloris mius
Unu pagu cuntemplai.

Sola restu in amalgura,
De totus abbandonada,
Ca de mei s'est apartada
S'allirghia e sa dolciura;
Una trista sepoltura
at pótziu tantu lograi.
Is crudelis doloris mius
Unu pagu cuntemplai.

Mammas chi fillus teneis
E de coru dhus istimais,
Si afligida mi mirais,
Su motivu giai iscieis,
est giustu chi cunfesseis
Chi mi potzu lamentai.
Is crudelis doloris mius
Unu pagu cuntemplai.

In sa soledadi trista
Restu immoi e isconsolada,
De angustias acumpangiada,
De aflitzionis provista;
Aundi fúrriu sa vista
Penas solu depu incontrai.
Is crudelis doloris mius
Unu pagu cuntemplai.

Cudhu gosu chi tenia,
Cudhu cuntentu in Betlemme,
S'ingrata Gerusalemme
Dh'at cunvértiu in agonia:
In custa tanta allirghia
Iat a benni a parai.
Is crudelis doloris mius
Unu pagu cuntemplai.

Immoi sunti cessaus
Cudhus angélicus cantus,
Is donus e ossécujus tantus
De tres reis umiliaus,
Totus sunti cambiaus
In penas po turmentai.
Is crudelis doloris mius
Unu pagu cuntemplai.

Dógnia cuntentu tenia
Cun mirai solamenti
Fillu tantu ubbidienti,
Fillu càusa de allerghia,

Fillu chi sa tirannia
Solu pótziu at sepultai.
Is crudelis doloris mius
Unu pagu cuntemplai.

Su Fillu tantu maltratau,
Su Fillu tantu persighiu,
Nara, pópulu atriviu,
Ita dannu t'at causau?
Poita t'at illuminau
Tui dh'as bófiu aciotai?
Is crudelis doloris mius
Unu pagu cuntemplai.

Poita sustentu at donau
E abbundàntzia a is famius,
Poita a medas consumius,
De maladias at curau
E mortus risuscitaus,
Morti dh'as bófiu donai.
Is crudelis doloris mius
Unu pagu cuntemplai.

Mortalis, chi camminais
E andais po dogna via,
Narai si a sa pena mia
Similantis nd'incontrais,
Si narais chi non ndi agatais
Beridadi eis a nai.
Is crudelis doloris mius
Unu pagu cuntemplai.

Essendi de crésia[164]

Adiosu, Santu altari
No seu dignu de nci torrai
Ne ànima e ne cropus,
Adiosu, Santus totus!

Gloria Patri[165]

Gloria Patri et Filio et Spiritui Santo
Sicut erat in principio et nunc et semper
Et in saecula saeculorum. Amen.

Gosos de sa Vérgine Addolorada[166]

PRO SA PRIMA DIE

Reina, proite ammantades
Sa cara bianca che nie?
Nade, Signora, pro chie
Su mantu niedhu portades?

Pro chie est custu corrutu?
Pro chie est custu fastizu?
Bos at mortu calchi fizu
O calchi persona o frutu?
Cussu dolu non est giutu
In dolu a custas edades.
Nade, Signora, pro chie
Su mantu niedhu portades?

Bos at mortu, pro aventura,
Calchi fizu in pitzinnia,
Ch'est sa piús forte agonia
De un'umana creatura?
Pro chi'est cussa tristura,
Pro chie tantu lastimades?
Nade, Signora, pro chie
Su mantu niedhu portades?

Declarendhe cun rajone
Sa pena sentza acunnortu,
Chi devet èssere su mortu
Alcuna grandhe persone,
De nóbbile conditzione
E de mezus calidade?
Nade, Signora, pro chie
Su mantu niedhu portades?

Pro chie tantu dolorosa,
Pro chie tantu afligida,
Pro chie tantu sentida,
Proite tantu fastizosa ?
Devet èssere pretziosa
Sa prendha chi suspirades!
Nade, Signora, pro chie
Su mantu niedhu portades?

Azis su coro atristadu
Pro calchi bonu maridu
O calchi fizu nodidu
Est sa prenda chi s'est mancada?
Nade, comente est costadu
Su mortu chi lastimades!
Nade, Signora, pro chie
Su mantu niedhu portades?

Altzade, Signora mia,
Unu pagu cussu mantu,
E naràdesi intretantu
Pro chie est cussa agonia,
Chi tota sa cumpagnia
De penas alleviades.
Nade, Signora, pro chie
Su mantu niedhu portades?

Umilmente bos pedimos
Chi sa cara nos mostrezis
Ca no ischimos chie sezis:
Si sa cara bos bidimos
In su dolu conoschimos
sas bostras penalidades.
Nade, Signora, pro chie
Su mantu niedhu portades?

Acasu, Signora mia,
Sezis cudha lastimada,
Aflita, disconsolada,
Sa chi si narat Maria?
Coment'e mare de agonia
E de contrariedades?
Nade, Signora, pro chie
Su mantu niedhu portades?

Unu fizu celestiale
An mortu a issa tambene,
A totus faghiat bene
E a nemos faghiat male:
Cun cussu dolu mortale
Su coro nostru trapassades.
Nade, Signora, pro chie
Su mantu niedhu portades?

Signora posta in fastizu,
Nàdemi cun trista boghe,
Si su mortu chi est inoghe,
Bos tocat de parentizu,
Si acasu est bostu fizu
Su mortu chi abbratzades.
Nade, Signora, pro chie
Su mantu niedhu portades?

PRO SA SEGUNDA DIE

Isculta, pópulu amadu,
Eo so posta in corrutu:
Pro fizu meu defuntu
Giuto su mantu atristadu.

Pópulu meu elegidu
Pópulu meu istimadu
Pro ite m'as crocifissadu
Su fizu meu nodidu?
Pro ite mi l'as iscupidu?
Pro ite mi l'as atzotadu?
Pro fizu meu defuntu
Giuto su mantu atristadu.

Mi preguntas pro su mantu
Proite lu porto atristadu;
Tue mi l'as causadu
Custu dolu e custu piantu;
Rispondhe, pópulu ingratu,
Tue sa morte as trassadu?
Pro fizu meu defuntu
Giuto su mantu atristadu.

Ite male ti apo fatu,
Ite aggràvios as connotu
Pro l'acabbare in totu
Fin'a lu bídere isfatu?
Rispondhe, pópulu ingratu,
Proite mi l'as inclavadu?
Pro fizu meu defuntu
Giuto su mantu atristadu.

Ispeta, pópulu meu,
No sias tantu ostinadu:

Proite su coro as lantzadu
A Gesús Fizu de Deus?
Proite mi l'as fatu feu
E de ispinas coronadu?
Pro fizu meu defuntu
Giuto su mantu atristadu.

Pro te póveru est naschidu,
Pro te cun béstias corcadu,
Pro te de Erodes burladu,
De tirannos persighidu
Fintzas chi l'as distruidu,
Fintzas chi l'as inclavadu!
Pro fizu meu defuntu
Giuto su mantu atristadu.

E pro te trinta tres annos
Cun fatigas e dolores,
Cun trabàglios e sudores
Cun turmentos e afannos
Pro favores meda mannos
Custa paga li as torradu!
Pro fizu meu defuntu
Giuto su mantu atristadu.

De grandhesa e magestade
M'est faltada sa corona
Sendhe nóbbile padrona
Como posta in soledade
Pro amore e caridade
Su coro m'as trapassadu.
Pro fizu meu defuntu
Giuto su mantu atristadu.

No siades piús tirannos
Cun su Deus de s'altura,
Pro li dare sepoltura
Benides sos cristianos
Ca sos coros inumanos
Gasi l'ant abbandhonadu.
Pro fizu meu defuntu
Giuto su mantu atristadu.

Divotos mios, benide
Cun su coro umiliadu,
De dogna culpa e pecadu
De coro bos repentide
Suspirade e pianghide
De custu male operadu.
Pro fizu meu defuntu
Giuto su mantu atristadu.

PRO SA TERTZA DIE

Sendhe mortu cun rigores
Su fizu de s'ànima mia,
No mi giamedas Maria
Si no Mamma de dolores.

Giamàdemi s'afligida,
Giamàdemi s'atristada,
De dolores carrigada
E de penas consumida,
Ca perdo sa mezus vida
Pro culpa 'e sos pecadores.
No mi giamedas Maria
Si no Mamma de dolores.

Fizu meu persighidu,
Fizu meu flagelladu,
Fizu meu abbofetadu,
Fizu meu iscupidu,
Fizu mortu e consumidu
Pro sos mundanos errores.
No mi giamedas Maria
Si no Mamma de dolores.

O fizu meu istimadu,
Fizu de s'ànima mia,
Fizu de Mamma allegria,
Fizu in su coro portadu,
Cale morte at annuadu
Cudhos tuos risplendhores?
No mi giamedas Maria
Si no Mamma de dolores.

O chelos ammarmurados
Comente no bos movides
Si su Signore bidides

Cun manos e pes inclavados?
Sos giudeos impegnados
In s'inventare rigores?
No mi giamedas Maria
Si no Mamma de dolores.

O Providentza sagrada,
O Onnipotente Deu,
Libberade a Fizu meu
E morza eo inclavada!
O prendha mia istimada,
Béndida a prétziu minore!
No mi giamedas Maria
Si no Mamma de dolores.

O giudàicu consizu
De sa vengativa fama,
Crucifissade sa Mamma
E perdonade su fizu;
Cara de biancu lizu
Castigadu cun rigore!
No mi giamedas Maria
Si no Mamma de dolores.

Cale manu at ispozadu
Custu celeste giardinu?
De custu Fizu Divinu
Sa rica pompa at turbadu?
Dae manu mi at leadu
Su mezus de sos fiores.
No mi giamedas Maria
Si no Mamma de dolores.

No mi giamedas Maria,
Ne de gràtzia piena,
Si no de dolores e pena,
De turmentos e agonia,
Ca bido sa vida mia
Intregadas a traitores.
No mi giamedas Maria
Si no Mamma de dolores.

No naredas chi beneita
Intr'e sas fémminas seo,
Però so, a su chi creo,
Sa piús dolente e aflita;
A chie apo dadu tita
Bio in mortales errores.
No mi giamedas Maria
Si no Mamma de dolores.

Sospendhe, Giudas armadu, [est *repara*]
No tengas presse ne vendha,
Pro chi cussa no est prendha
De dare a su fuliadu:
Repara, chi as cuntratadu
Cun malos comporadores.
No mi giamedas Maria
Si no Mamma de dolores.

Si **trateras** cussu tesoro [est *intregas*]
Dimandha prétzios de fama
E cuntrata cun sa Mamma
Chi t'at a dare su coro,
Pro chi cussa prata e oro
No sunt bastantes valores.
No mi giamedas Maria
Si no Mamma de dolores

PRO SA CUARTA DIE

Pro fizu meu ispiradu
A manos de su rigore
Sete ispadas de dolore
Su coro m'ant trapassadu.

Truncadu porto su coro,
Su petus porto freciadu,
Debustis chi m'ant leadu
Su ricu meu tesoro;
Cun tanta pena ignoro
Comente mi est faltadu.
Sete ispadas de dolore
Su coro m'ant trapassadu.

O vida mia acabbada
In sa menzus pitzinnia!
Oh cun tegus eo cheria

Mòrrere crucifissada!
Si no a mie sa lantzada
Mi aperzesit su costadu.
Sete ispadas de dolore
Su coro m'ant trapassadu.

Giudeos pro amore 'e Deus,
In custa fatale die
Inclavade puru a mie
A lados de Fizu meu,
Su corpus mirat s'ebreu,
S'ànima no at inclavadu.
Sete ispadas de dolore
Su coro m'ant trapassadu.

Sete crudeles feridas,
Sete frécias penetrantes
Daiant mortes bastantes
A innumeràbbiles vidas,
Miràndhelas totus unidas
In custu coro ligadu.
Sete ispadas de dolore
Su coro m'ant trapassadu.

Cumplidu azis su disizu
De lu bider già defuntu,
Proite totu in d-unu puntu
No bochides Mamma e Fizu?
Pro mi dare piús fastizu
Bia già m'azis lassadu.
Sete ispadas de dolore
Su coro m'ant trapassadu.

Già ch'est mortu Fizu meu
Acabbade como a mie
E morza in d-unu die
Cun cudhu Fizu de Deu.
Crudele e duru Giudeu,
Oh, cantu ses ostinadu!
Sete ispadas de dolore
Su coro m'ant trapassadu.

Morte, no mi lesses bia,
morte no tardes piús,
Ca sendhe mortu Gesús,
No podet viver Maria;
Unu Fizu chi tenia
sa vida li ant leadu.
Sete ispadas de dolore
Su coro m'ant trapassadu.

O Babbu eternu abbasciade
Cun sas istàntzias Divinas
E tirade sas curtinas
De sa Bostra Magestade:
Si est cussu cuntemplade
Fizu Bostru pretziadu.
Sete ispadas de dolore
Su coro m'ant trapassadu.

Benide, ànghelos, benide
Cun sos càlighes in manu
De su Samben Soberanu
Sos torrentes acoglide,
Suspirade e pianghide
Custu Gesús lastimadu.
Sete ispadas de dolore
Su coro m'ant trapassadu.

Proite est chi tirannia
at usadu su Giudeu?
Totu su dolu est su meu,
Sa pena est totu sa mia;
Totu, totu est pro Maria
Su dolore conservadu.
Sete ispadas de dolore
Su coro m'ant trapassadu.

No at parte su rigore
pro nisciuna criatura,
Totu est mia s'amalgura
Totu est meu su dolore,
Ca su mortu Redentore
Est Fizu meu istimadu.
Sete ispadas de dolore
Su coro m'ant trapassadu.

A mie tocat su dolu
Proite su dolu est su meu,

A mie tocat su teu
Su piantu e disconsolu,
Ca su coro meu solu
Custa morte at penetradu.
Sete ispadas de dolore
Su coro m'ant trapassadu.

Nisciunu pianghet su Fizu
Si no s'afligida Mamma,
Ispetendhe custa fama
de su celeste consizu,
Pianghet sola cun fastizu
Custu tormentu serbadu.
Sete ispadas de dolore
Su coro m'ant trapassadu.

PRO SA CUINTA DIE

Cun tristu mantu abbasciadu
Preguntat Maria a su reu:
Nara si s'amadu meu
In custu logu est passadu.

Verónica mia amada,
Gasie tengat sa glória
Si est chi tenet in memória
A Maria s'atristada,
De sa prendha mia istimada
Dami celeste recadu.
Nara si s'amadu meu
In custu logu est passadu.

Carrigadu de cadenas
Unu ndh'at passadu inoghe,
Sentza respiru, ne boghe
Pro sos turmentos e penas,
Sas laras de samben pienas
De sos colpos chi li ant dadu.
Nara si s'amadu meu
In custu logu est passadu.

Verónica mia amada,
Cussu no est Fizu meu,
Chi dat a totus recreu
Cun sa lughe de sa cara,
De bellesa tantu rara,
De corpus bene assentadu.
Nara si s'amadu meu
In custu logu est passadu.

Sas trempas abbofetadas
Sas massidhas male fertas,
Sas palas giughet abbertas
E totu insangrentadas,
De cantu sunu culpadas
Li est su respiru mancadu.
Nara si s'amadu meu
In custu logu est passadu.

Est Fizu meu Divinu
Su menzus de sa cara ermosa.
Dogna massidha una rosa,
Dogni trempa unu germinu,
Personàgiu pellegrinu
Garbu su piús agiustadu.
Nara si s'amadu meu
In custu logu est passadu.

Circundhadu de agutzinos
e de tanta zente mala.
Cun d-una rughe a pala
Lu portant sos arguzinos,
Totu intintos sos camminos
De samben nos at lassadu.
Nara si s'amadu meu
In custu logu est passadu.

Sunt rajos de oro lughente
Sos pilos de Fizu meu
Est creadu dae Deu
Illustre sole isplendhente,
Che Fizu meu in sa zente
Piús bellu no ndh'at nadu.
Nara si s'amadu meu
In custu logu est passadu.

Tremendu est su signale
De su fizu meu amorosu,

Proit'est sole luminosu
De sa corte celestiale,
Cun custa nova mortale
sa vida at acabbadu.
Nara si s'amadu meu
In custu logu est passadu.

Eo so cudha afligida
Mamma sa piús disdiciada,
eo so sa tribbuliada,
Eo so sa persighida;
O prendha mia nodida,
Chie ti at maltratadu?
Nara si s'amadu meu
In custu logu est passadu.

Adios, Verónica mia,
Ca bandho sighende su rastru,
Alcunu grave disastru
Si li sighet a Maria
Timo chi no perdat sa ia
Ue l'ant aer portadu.
Nara si s'amadu meu
In custu logu est passadu

PRO SA SESTA DIE

Già chi no cherides dare
Sepoltura a Fizu meu,
Dàdemi pro amore 'e Deu
Calchi cosa a l'interrare.

Andhados si che sunt totus
Pustis chi l'ant inclavadu
A medas apo chircadu
E nisciunu mi at connotu,
Fintzas s'amigu e devotu
No mi cheret agiudare.
Dàdemi pro amore 'e Deu
Calchi cosa a l'interrare.

No seo como Maria
Si no Mamma de dolores,
Pro cussu sos pecadores
No mi tratant cortesia
E passant peri sa via
Sentza mancu saludare.
Dàdemi pro amore 'e Deu
Calchi cosa a l'interrare.

O cristiana criatura,
Dami alcunu cunfortu
Ca tenzo ancora su mortu
Sentza tenner sepoltura;
Cussa si ch'est pena dura
Chi mi faghet lagrimare!
Dàdemi pro amore 'e Deu
Calchi cosa a l'interrare.

Fizu meu abbandhonadu,
Fizu meu persighidu,
Como chi t'ant distruidu,
Como chi t'ant inclavadu
Nisciunu s'est lastimadu
De pòdere sepultare.
Dàdemi pro amore 'e Deu
Calchi cosa a l'interrare.

Ànimas devotas mias,
Benide totus impare,
Benide pro nd'abbasciare
De sa rughe a su Messias,
Cun dobbladas allegrias
Gesús cherzo de pagare.
Dàdemi pro amore 'e Deu
Calchi cosa a l'interrare.

Andhendhe de porta in porta
Totus sas domos chirchende,
Caridade dimandhendhe
Pro custa persona morta
Nisciunu mi dh'at regorta,
Ne mi cheret iscultare.
Dàdemi pro amore 'e Deu
Calchi cosa a l'interrare.

In custu grandhe fastizu,
In custa pena e fama,

Ne connosches a sa Mamma,
Ne connosches a su Fizu,
Cumplidu azis su disizu
De lu bídere acabbare.
Dàdemi pro amore 'e Deu
Calchi cosa a l'interrare.

Limósina, cristianos,
Dàdemi in custu cunflitu,
Pro unu sentza delitu
Mortu de tirannas manos.
Coros duros inumanos
No mi cherent iscultare.
Dàdemi pro amore 'e Deu
Calchi cosa a l'interrare.

O chelos, ite ispetades,
O montes, ite faghides,
Feras, proite tardades,
Bentos proite no benides
Già chi umanas voluntades
No si cherent apiedare?!
Dàdemi pro amore 'e Deu
Calchi cosa a l'interrare.

De sa vengativa fama,
O giudàicu consizu,
Già chi as mortu su Fizu
Acabba como a sa Mamma,
Afligida e trista dama,
Chie mi det consolare?
Dàdemi pro amore 'e Deu
Calchi cosa a l'interrare.

O Fizu meu, passéntzia,
Ca no ti dant sepoltura,
No b'at como creatura
Chi nos tengat riveréntzia,
Fatu apo s'isperiéntzia,
Fatu apo su chircare.
Dàdemi pro amore 'e Deu
Calchi cosa a l'interrare.

Lis ponzo in prendha su mantu,
Lis ponzo in prendha su coro,
In prendha lis do su tesoro
Chi est s'Ispíridu Santu;
Cun làgrimas e cun piantu
No mi cherent agiudare.
Dàdemi pro amore 'e Deu
Calchi cosa a l'interrare.

PRO SA SÉTIMA DIE

O trista fatale die,
Oras penosas duras,
Cagliàdebbos creaturas,
Lassade piànghere a mie!

A mie tocat su piantu,
A mie su sentimentu,
Devo piangher de assentu
E giugher s'oscuru mantu,
Ca so afligida tantu,
Chie lu det sufrire, chie?
Cagliàdebbos creaturas,
Lassade piànghere a mie!

A mie tocat su dolu
Proite su mortu est meu,
A mie tocat su teu,
A mie su disconsolu;
Fizu de Mamma e consolu,
Chie t'at mortu e chie?
Cagliàdebbos creaturas,
Lassade piànghere a mie!

Giusepe d'Arimatia
De sa rughe l'isclavesit,
In bratzos mios ti ponzesit,
Coro de s'ànima mia;
Fizu de Mamma allegria,
Chie t'at mortu e chie?
Cagliàdebbos creaturas,
Lassade piànghere a mie!

De samben t'ant carrigadu
De piagas t'ant circuidu,
De atzotas t'ant consumidu,
De ispinas t'ant coronadu;

Fizu meu sacrificadu
Chie t'at mortu, e chie?
Cagliàdebbos, creaturas,
Lassade piànghere a mie!

Cale manu caru Fizu,
T'at coronadu de ispinas?
Chie, sas trícias divinas
T'annuit, biancu lizu?
De su coro meu, Fizu,
Chie t'at mortu e chie?
Cagliàdebbos, creaturas,
Lassade piànghere a mie!

Ue est cudhu cuntentu
Chi unu tempus passadu aia?
Ue est cudha allegria
De su tou naschimentu?
Fizu de Mamma e cuntentu
Chie t'at mortu, e chie?
Cagliàdebbos, creaturas,
Lassade piànghere a mie!

Est de cavaglieri o dama
Custu nóbbile presente,
O est de calchi parente
Chi l'imbiat a sa Mama?
O Fizu meu de fama,
Chie t'at mortu, e chie?
Cagliàdebbos, creaturas,
Lassade piànghere a mie!

Ite male as procuradu,
Fizu, a sos pecadores?
Pro tantos mannos favores
Custa paga t'ant dadu?
Rispòndemi, coro amadu:
Chie t'at mortu, e chie?
Cagliàdebbos, creaturas,
Lassade piànghere a mie!

Divina rosa incarnada,
Chie su coru t'at fertu
Cun sa crudele lantzada?

O Mamma disconsolada
Chie t'at mortu, e chie?
Cagliàdebbos, creaturas,
Lassade piànghere a mie!

Cumplidu as su disizu
De ti bider interrare.
Mi ant chérfidu lassare
Viver po piús fastizu;
O isfiguradu lizu,
Chie t'at mortu, e chie?
Cagliàdebbos, creaturas,
Lassade piànghere a mie!

Nade, nade, o pecadores,
Ita male bos at fatu?
Rispondhe pópulu ingratu,
Ite sunt custos favores?
Fizu, mortu cun rigores,
Chie t'at mortu, e chie?
Cagliàdebbos, creaturas,
Lassade piànghere a mie!

O ànghelos de s'altura,
O Giuanne e Maddalena,
Acumpagnade cun pena
Su mortu a sa sepoltura,
Fizu de Mamma e tristura,
Chie t'at mortu, e chie?
Cagliàdebbos, creaturas,
Lassade piànghere a mie!

Cun chie mi lassas, Fizu,
Cun chie, babbu amorosu,
Cun chie divinu isposu,
In tantu forte fastizu?
Cara de biancu lizu,
Chie t'at mortu, e chie?
Cagliàdebbos, creaturas,
Lassade piànghere a mie!

Già chi est mortu Fizu meu,
Acabbade como a mie,
Morza totu in d-una die

Cun cudhu Fizu de Deu,
Fizu, chie t'at fatu feu?
Chie t'at mortu, e chie?
Cagliàdebbos, creaturas,
Lassade piànghere a mie!

Morte, no mi lesses bia,
Morte, no mi tardes piús,
Ca sendhe mortu Gesús
No podet viver Maria.
Coro de s'ànima mia,
Chie t'at mortu, e chie?
Cagliàdebbos, creaturas,
Lassade piànghere a mie!

Frades e sorres benide
Cun su coro umiliadu,
De dogni culpa o pecadu
De coro bos repentide,
Sa emendha proponide
Dae como dogni die.
Cagliàdebbos, creaturas,
Lassade piànghere a mie!

Ingenudhendisí[167]

M'ingenugu cun atentu
Siat sempre laudau su Santíssimu Sacramentu!

Intrendi a crésia[168]

In terra sagrada pòngiu su pei
S'anemigu siat fora de mei!

Intrendi a crésia e pighendi s'acuasanta[169]

Acuasanta mi cunfrimo
A Deus saludo a primo
A Deus e a Nostra Signora
Ca no apo bistu Missa ancora.

Is doxi paràulas (Is paràulas de su Maistu)[170]

Da recitare durante i temporali
De is paràulas de su Maistu nde nau una.
[?] prus mannu de sa luna
Sa de Duas funt is tàulas de Muisè candu Gesugristu andàt a pè in terra in Gerusalemme, Deus Babbu, Deus Fillu, Deus Ispíritu Santu. Amen.
De is paràulas de su Maistu nde nau tres.
Tres funt is tres Marias, Duas funt is tàulas de Muisè candu Gesugristu andàt a pè in terra in Gerusalemme, Deus Babbu, Deus Fillu, Deus Ispíritu Santu. Amen.
De is paràulas de su Maistu nde nau cuatru.
Cuatru funt is cuatru Evangélius, tres funt is tres Marias, Duas funt is tàulas de Muisè candu Gesugristu andàt a pè in terra in Gerusalemme, Deus Babbu, Deus Fillu, Deus Ispíritu Santu. Amen.
De is paràulas de su Maistu nde nau cíncui.
Cíncui funt is cíncui liagas, cuatru funt is cuatru evangélius, tres funt is tres Marias, Duas funt is tàulas de Muisè candu Gesugristu andàt a pè in terra in Gerusalemme, Deus Babbu, Deus Fillu, Deus Ispíritu Santu. Amen.
De is paràulas de su Maistu nde nau ses.

Ses funt is ses candelas, cíncui funt is cíncui liagas, cuatru funt is cuatru evangélius, tres funt is tres Marias, Duas funt is tàulas de Muisè candu Gesugristu andàt a pè in terra in Gerusalemme, Deus Babbu, Deus Fillu, Deus Ispíritu Santu. Amen.
De is paràulas de su Maistu nde nau seti.
Seti funt is seti donus, ses funt is ses candelas, cíncui funt is cíncui liagas, cuatru funt is cuatru evangélius, tres funt is tres Marias, Duas funt is tàulas de Muisè candu Gesugristu andàt a pè in terra in Gerusalemme, Deus Babbu, Deus Fillu, Deus Ispíritu Santu. Amen.
De is paràulas de su Maistu nde nau otu.
Otu funt is otu corus, seti funt is seti donus, ses funt is ses candelas, cíncui funt is cíncui liagas, cuatru funt is cuatru evangélius, tres funt is tres Marias, Duas funt is tàulas de Muisè candu Gesugristu andàt a pè in terra in Gerusalemme, Deus Babbu, Deus Fillu, Deus Ispíritu Santu. Amen.
De is paràulas de su Maistu nde nau noi.
Noi funt is ordinamentus, otu funt is otu corus, seti funt is seti donus, ses funt is ses candelas, cíncui funt is cíncui liagas, cuatru funt is cuatru evangélius, tres funt is tres Marias, Duas funt is tàulas de Muisè candu Gesugristu andàt a pè in terra in Gerusalemme, Deus Babbu, Deus Fillu, Deus Ispíritu Santu. Amen.
De is paràulas de su Maistu nde nau dexi.
Dexi funt is dexi cumandamentus, noi funt is ordinamentus, otu funt is otu corus, seti funt is seti donus, ses funt is ses candelas, cíncui funt is cíncui liagas, cuatru funt is cuatru evangélius, tres funt is tres Marias, Duas funt is tàulas de Muisè candu Gesugristu andàt a pè in terra in Gerusalemme, Deus Babbu, Deus Fillu, Deus Ispíritu Santu. Amen.
De is paràulas de su Maistu nde nau úndixi.
Úndixi funt is undiximila vírginis, dexi funt is dexi cumandamentus, noi funt is noi ordinamentus, otu funt is otu corus, seti funt is seti donus, ses funt is ses candelas, cíncui funt is cíncui liagas, cuatru funt is cuatru evangélius, tres funt is tres Marias, Duas funt is tàulas de Muisè candu Gesugristu andàt a pè in terra in Gerusalemme, Deus Babbu, Deus Fillu, Deus Ispíritu Santu. Amen.
De is paràulas de su Maistu nde nau doxi.
Doxi funt is doxi apòstulos, úndixi funt is undiximila vírginis, dexi funt is dexi cumandamentus, noi funt is ordinamentus, otu funt is otu corus, seti funt is seti donus, ses funt is ses candelas, cíncui funt is cíncui liagas, cuatru funt is evangélius, tres funt is tres Marias, Duas funt is tàulas de Muisè candu Gesugristu andàt a pè in terra in Gerusalemme, Deus Babbu, Deus Fillu, Deus Ispíritu Santu. Amen.
De is paràulas de su Maistu nde nau trexi.
Sa de trexi no est lexi no est lei, s'anemigu fora de mei e non si torret a nomenai mai prus in su mundu.

Is mistérius de s'Arrosàriu[171]

Su primu mistériu gloriosu sa resurretzioni de Gesugristu, su segundu s'Ascensioni de Gesugristu a su celu, su tertzu sa discesa de s'Ispíritu Santu apitzus de is Apòstolus, su cuartu s'assuntzioni de Maria Vérgine in su celu, su cuintu sa coronatzione de sa Vérgine Santíssima e sa Glória de totu is Santus.

Su primu mistériu dolorosu s'oratzione de Gesugristu in s'ortu, su segundu sa flagellatzioni de Gesugristu, su tertzu sa coronatzione de ispinas, su cuartu su viàgiu de Gesugristu in su calvàriu, su cuintu sa morti de Gesugristu in pitzu de sa cruxi.
Su primu mistériu gaudiosu s'annunciatzione de s'Àngelu a sa Vérgine Santíssima, su segundu sa visitatzioni de Maria a Santa Elisabeta, su tertzu sa nàscita de Gesugristu, su cuartu sa presentatzione de Gesugristu a su témpiu e su cuintu su ritrovamentu de Gesugristu.

Ogu pigau[172]

Susanna at fatu a Anna
E Anna at fatu a Maria
Maria a Gesús at fatu
In nom'e su Babbu
E su Fillu e a s'Ispíritu Santu
Ci essit fora sa punta
Peri su soli, peri sa luna, peri su mari
Chi sa noti de Natali
No ndi torret a nasci.

Po is istracias[173]

Sant'Àbrara e Santu Giacu
Bosu portais is crais de lampu
Bosu portais is crais de celu
Non tocheis a fillu allenu
Ne in domo e ne in su sartu
Santa Bràbara e Santu Giacu
E Santu Pissenti Ferreri.

Po sa comunioni[174]

Da recitare quando, senza confessione, non si poteva fare la Comunione.
Sa mesa est apariciada
De Àngelos ingiriada
De àngelos po serbiri
Diciosa cudha diri
Chi s'ànima mia
Già límpia e pura
E sentza ingannu
Non podiat èssi
Prus manna de nobbilesa
Su mi biri in custa mesa
De su celu sagrau
Cessu cessu! S'amorosu bellu
Non mi abbastat su coru
De reciri custu tesoru!

Pregadoria de arresai innantis de dormiri[175]

Andho e mi croco in su miu letu
(Altra versione: *Deo mi c'intru a su miu letu*)

Cun d-un'Àngelu prefetu
Cun d-un'Àngelu cantendu
Gesugristu est predichendu
Cun sa luna e cun su soli
Cun su beatu Sarbadori
Cun su beatu Serafinu
Mama (Nostra Signora) de bonu caminu
De bonu caminu deretu
Laudau sèmpiri siat su Santíssimu Sacramentu.
(Siat sempre laudadu su Santíssimu Sacr.)

Pregadoria de su mengianu[176]

Babbunostedhu pitiu pitiu
Pesau mi seu de bonu matinu
Pesau mi seu de bonu mengianu
(Altra versione: *De bonu matinu mi seu pesau*)

Ogus a celu e mi seu incrarau
Ogus a celu e a sa Gloriosa
Friscus seus che sa rosa
Friscus seus che su lillu
Babbu (Mama) tenit unu coru fillu
Mama (Babbu) tenit unu coru santu,
Babbu, Fillu e Ispíritu Santu.

GONNOSFANÀDIGA

Aintru de sa dí[177]

Andada seu a bingixedha mia,
apu agatau sa bia arromada,
apu pregontau chi dhui est passada,
dhui est passada Nosta Sennora,
sa Mamma ainnantis e su Fillu acò,
Santu Giusepi cun sa cumpangia,
Mamma soberana, Vírgini Maria.

Arrosàriu[178]

(prima parte in latino)
Sacerdote: *Domine, labia mea aperies.*
Tutti: *Et os meum annuntiabit laudem tuam.*
Sacerdote: *Deus, in adjuvandum me festína*
Donne: *Gloria Patri, et filio et Spiritui Sancto*
Uomini: *Sicut erat in principio, et nunc, et semper: et in saeculorum. Amen*.
(seconda parte in sardo)
Donne: Allabau sempri siat su nòmini de Gesús e de Maria, su nòmini de Gesús e de Maria.
Uomini: Allabeus a prus, a prus, su nòmini de Maria e de Gesús, su nòmini de Maria e de Gesús
Donne: O Gesús, de amori acéndiu, no Si bobia mai Bos ai oféndiu
Uomini: Amantíssimu Gesús, non Si bollu ofèndiri prus, non Si bollu ofèndiri prus Babbu nostu, chi istais in celus, aici in sa terra.
Donne: Su pani nostu de dogna dí, donanosidhu oi e pedronanosí is pecaus nostus; cumenti nosatrus eus perdonau is depidoris nostus; non si lessis arrui in sa tentatzioni. Libberanosí de mali. Amen Gesús.
Uomini: Deus ti salvit, Maria, prena de gràtzia; su Segnori est cun tegus, benedita ses tui, intra totus is féminas, e beneditu est su frutu de is intragnas tuas, Gesús.
Donne: Santa Maria, Mamma de Deus, pregai po nosàturus is pecadoris, immoi e in s'ora de sa morti nosta. Amen Gesús.

Atu de contritzioni[179]

Laudaus a Gesugristu / e bideus cumenti istu, / mi bideis cumenti istau, / seu arruta in su pecau, / non c'est àcua in su mari, / non c'est folla in sa mata / e ne istellas in su celu, / non c'est preidi, / ma sceti Deus podit isciolli custu pecau, / Bosu puru, Signora Manna, seis Filla de Sant'Anna.

Candu si nd'iscidaus[180]

In nòmini de su Babbu, de su Fillu e de s'Ispíridu Santu. Aici siat.
Babbunostedhu pitiu pitiu,
pesada mi seu in su bonu camminu,
in su bonu camminu mi seu pesada,
Nosta Sennora mi est adobiada
e mi at fatu sa gruxi in fronti,
Deus mi campit de mala morti,
de mala morti subbitana,
de àcua de funtana, de àcua de arriu,
Babbunostedhu pitiu pitiu.

Candu sonat sa campana de su éspuru[181]

Vespru in celu, vespru in terra,
dogn'ànima ndi essat de pena,
dogn'ànima batiada
siat isciolta e pedronada.

Còigius de sa Vírgini Maria Assunta in su celu[182]
Afestada su 15 de Austu

Cun festosa allegria
De is àngelus presentada
A su celu est artziada
Sa puríssima Maria.

Sovrana ecelsa reina
De Deus intronizada
Cun grandesa peregrina
Prus de totus esaltada
Sa prus digna e venerada
De sa celesti gerarchia.

O divina imperadora
Ti onoraus sovrana
De amori ses funtana
De is ànimas sa dimora
Assistinosí in dogn'ora
Mamma de sabidoria.

In su tronu ingiriada
Ant is àngelus Maria
De is màrtiris sa ghia
Cun is santus invocada
In sa terra afestada
Cun gosu e armonia.

In s'altari collocada
Benit posta in sa letera
Cuncordada de sa cera
Eus sa divina sagrada
Po chi siat ascurtada
Sa divota pregadoria.

De cussu eternu tesoru
Clara istella luxenti
A custa amada genti
Chi bos intregat su coru
De is preghieras insoru
Siais luxi e segura via.

Cun insignas e votus
Suplicaus cun umilidadi
Chi doneis a is divotus
Sa saludi e s'onestadi
Po cantai in s'eternidadi
Ógnia santa litania.

De Saròn ses ornamentu
In su Carmelu decoru
Seis paxi po su coru
De s'ànima su cuntentu
Libberai de su turmentu
S'ómini in agonia.

Maria consoladora,
Seis mamma universali
Salvainosí de mali
O soberana Signora,
A su letu in s'últim'ora
Siais presenti, o Maria.

Cun festosa allegria
De is àngelus presentada
A su celu est artziada
Sa puríssima Maria.

Gòcius de sa gloriosa Vírgini e Màrtiri S. Severa[183]

De Gesús vera Isposa
In is celus sublimada,
Siast po nosu abbogada
Vera màrtiri gloriosa!

1. De pipia as cunsagrau
   S'amori tuu ardenti

De su Deus Onnipotenti
Benignamenti atzetau
Issu sempri coidau,
Tui serbis premurosa.
Siast po nosu…ect

2. Prudentíssima in fuedhari
Cun alta sciéntzia divina,
Predichendi sa dotrina,
Cun manera singulari,
Non si podit ocultari
Tantu fama prodigiosa.
Siast po nosu…ect

3. Tentant in dogna istanti
De propósitu 'e ti mudai,
Is falsus deus adorai
Cun manera triunfanti,
Ma sèmpiri tui costanti
Benis totu vitoriosa.
Siast po nosu…ect

4. Is supremas podestadis
Fatas giai partecipantis,
Novas sentint pesantis:
Chi disprétzias is vanidadis,
E adorai is deidadis
Ti cumàndanta penosa.
Siast po nosu…ect

5. De is castigus olvidada
Po s'amori celestiali,
non sunfris dolori tali
Cun is musas acapiada,
De is ministrus ses tratada
Cun manera rigorosa.
Siast po nosu…ect

6. Ti aciotant cun vilesa,
Ti disprétziant cun rigori,
Ti ammentant su dolori,
Ti flagellant cun aspresa;
Abbratzendu tal'impresa
Totu forti e coragiosa.
Siast po nosu…ect

7. Non ti aturdint is turmentus,
Ne disperas po is castigus,
Bivus e meda allirgus
Riservas is sentimentus,
E a Deus is pentzamentus
Dhi cunsagras amistadosa.
Siast po nosu…ect

8. Cun astútzia rafinada,
Cumandat su Presidenti,
Chi prus barbaramenti
Benghessis turmentada
E de nou sententziada
A pena forti dolorosa.
Siast po nosu…ect

9. O senténtzia fulminanti
De astútzias infernalis;
Pustis de tantus malis
Cunfirmas morri costanti;
Nienti a tui est pesanti,
Sendu de Gesús Isposa.
Siast po nosu…ect

10. Serena cali aurora,
A sa senténtzia inumana,
De sa vera lei Cristiana
Ti mostras osservadora;
E sunfris po cussu ancora
Dogna astútzia malitziosa.
Siast po nosu…ect

11. **Sera** [?] acabbas sa gherra
De una morti apassionada,
Sa conca sendu isperrada
Cun d-una crudeli serra;
Aturendi morta in terra
Risplendenti e luminosa.
Siast po nosu…ect

12. Pustis totu consumada,
De turmentus inumanus,
A edad'e catórdixi annus
A su Celu ses bolara

De undi benis invocada,
O Santa miraculosa.
Siast po nosu…ect

13. De sa Pàtria Celestiali
Dispensanosí favoris,
iscampanosí de doloris
e de dogna pesta e mali,
E de su nemigu fatali
Nosi líbberis coidadosa.
Siast po nosu…ect

V) Ora pro nobis Beata Severa
R)Ut digni efficiamur promissionibus Christi.

OREMUS
Indulgentiam nobis quaesumus, Domine, Beata Severa, Virgo et martir implorat; quae tibi grata semper extitit. Et merito castitatis et tuae professione virtutis. Per Christum Dominum Nostrum. Amen.

Innantis de papai[184]

Sa mesa est posta
Poneus unu pratu in prus
E in sa festa nostra invitaus a Gesús.

Intrendi a crésia e pighendi s'acuasanta[185]

Acuasanta mi cunfrimu
A Deus saludu po primu
E a Nostra Sennora
No apu biu missa ancora
Feti unu frori de allegria.
Saludu a Gesús, Giusepe e Maria.

Mexina po s'ogu liau
e is doloris de conca[186]

Deus e Sant'Antiogu,
Deus ti torrit s'ogu
E Santu Libberau ti torrit s'ogu liau
E Santu Pantaleu s'ogu ti torrit Deus.
Sa Vírgini Maria ti serbat de cumpangia.
Tzerriadhus tre bortas chi s'aberrant is portas,
is portas de su celu e de su paradisu,
po andai anca fut issu
anca fut andau, s'ogu ti siat torrau,
ti siat torrau de Deus e de is Santus.
In nòmini de su Babbu, de su Fillu e de s'Ispíritu Santu.
Aici siat.

Novena

Deus in adiutorium meum intende
Domine ad adiuvandum festina

Gloria Patri et Filio et Spiritui Sancto
Sicut erat in principio nunc et semper, et in saecula saeculorum
Amen - Alleluja

Atu de Contritzioni

Ananti de s'adoràbbili Magestadi bosta, o Deus ammiràbbili, bolendu nosu cunsiderai divotamenti su grandu privilégiu de sa Immaculada Cuncetzioni de Maria, in su nienti nostru nosi umiliaus, e cunfessaus, chi seus indigníssimas creaturas, reus de medas pecaus de pentzamentus, paràulas e òberas. Nosi ndi penteus, poita pechendu eus pérdiu su celu, e eus meresciu s'Inferru, e meda prus ca eus oféndiu a bosu, o Deus amabbilíssimu, e a bosu o Maria, mamma nostra

piedosíssima. Cunfidaus in su Celesti agiudu bostu, e proponeus firmamenti de non pecai mai prus e cun coru sinceramenti contritu imploraus misericórdia e perdonu. E po chi is consideratzionis nostras, apitzus de custu singulari privilégiu, siant santas e salutaris, domandaus de èssiri cunfortaus de bosu, o Summu Deus, chi dh'eis gloriosamenti operau, e de bosu ancoras, o Vírgini Sagrossanta, chi ndi seis istada fata digna.

Prima dí

Fatu veramenti singulari e gloriosu, ne mai in is cuaranta séculus, chi dh'ant pretzédiu, ne mai s'at a biri rinnovau in is séculus posterioris, est sa Cuncetzioni Immaculada de Maria, sa cali meda cara po sèi etotu a su coru de su Cristianu, e meda prus cara, poita intimamenti unida a is grandus Mistérius, chi a dogna ómini sunt de supremu interessu, temporali e eternu. Issa nosi presentat innantis de totu s'umana natura, restituida a sa prima integridadi sua in Maria. Creada custa umana natura, pura e innotzenti, fata ogetu de is divinas cumplaxéntzias, est istada súbbitu infetada de su velenu de su pecau, e arruta in disgràtzia de su Creadori suu, e incapatzi de si ricontziliai cun Issu, non podiat incontrai médiu de ndi bessiri de cust'istadu infelitzi. Ma a Deus Creadori biendu guasta de su totu[187] custa bella ópera sua, bèni allargu de dha rovinai e de dha pódiri, at bófia comenti Maistu piedosíssimu e ótimu riformaidha e faidha un'átera borta,[188] pura e innotzenti cumenti istétia fiat de printzípiu, in Adamu, e in Eva. Postu at duncas manu a si formai una creatura, chi cuntenessit unu gradu nou de puridadi e de innotzéntzia originali in mesu a is difetus de sa natura corrúmpia. E ecu chi cumparrit Maria, totu bella, e sentza máncia, fintzas de su primu instanti de s'éssiri suu, sentza de ignorantza, sentza inclinatzioni a su pecau, sentza difetu in s'ánima, sentza ribbellioni de su corpus contra de s'ispíritu, única, immaculada tra totus is fillus de is óminis chi cun su puríssimu candori suu cumpargessit a is ogus de Deus esenti de sa corrutzioni de totus is àterus, e in sa perfeta integridadi sua, rapresentessit nobbilissimamenti esprímia sa primu integridadi de sa natura umana, cali bessia fiat de is manus puríssimas de Deus Creadori. Veru est, chi custa própria natura,[189] débbili po sèi etotu s'integridadi e sa perfetzioni in Gesugristu. Ma Gesugristu fiat a su própriu tempus Deus e ómini; e si boliat chi ancoras tra is sémplitzis creaturas fessit unu flori Immaculau, in su cali aparessit perfetamenti restabbilia s'ópera de Deus. Su flori sceltu, po si cumpliri custu mistériu, Issa est Maria.
Pater tre *Ave* ed un *Gloria*

Oratzioni a Deus Creadori

O Creadori de is óminis, Deus providentíssimu! Gràtzias infinitas bosi rendeus, poita eis ristorau in Maria s'integridadi e s'innocéntzia originali de s'umana natura. Dh'eis fatu po onori e glória bosta, po onori e glória de sa própria umana natura, po onori e consolatzioni de totus nos àterus, chi de custa seus fillus. Siais adduncas beneditu e eternamenti alabau! Ma o cantu seis ammiràbbili in is òperas bostas! Custa interesa e innocéntzia originali de Maria est princípiu de unu nou órdini de cosas, in su cali

bosu boleis elevai su génuru umanu a una vida soprannaturali e Divina. C'est istau s'órdini de sa creatzioni, principiau cun Adamu e cun Eva, e fiat sentza duda una figura de custu segundu órdini de ristoratzioni e de gràtzia, chi cumentzat cun Maria e cun Gesús. Adamu fiat figura de Gesugristu, Eva de Maria.
E sigomenti Eva in su momentu, in su cali est istada tirada de su costau de Adamu, cali primu frutu de Issu, innotzenti e pura, in totu símili a Issu, cunteniat in sèi is bènis e is grandesas de sa prima creatzioni, poita depiat èssiri Mamma naturali de totus is óminis: aici Maria intrendu in su mundu, cali primu frutu de su cumplimentu de is tempus, viva immàgini de Gesugristu, cumparrit in cussu primu istanti, coment'e printzípiu, chi abbratzat cun sèi is bènis e meravíglias de sa segunda creatzioni, chi est s'órdini soprannaturali de sa gràtzia, poita depit èssiri Mamma de vida soprannaturali e Divina a totus is eletus. In custu modu sa réxini abbratzat e cuntenit cun sèi sa bondadi e sa grandesa de s'àrburi, e de is frutus; aici una sorgenti abbratzat sa puresa, e friscura de is àcuas de s'arriu chi issa format; aici su centru cuntenit is rajus chi de issu partint e si difundint po dogna logu. O cun cali sapiéntzia, o Divinu Creadori, eis iscípiu preparai, e cuncentrai fintzas de s'eternidadi is maravíglias, e is glórias chi apustis feis suscitai in sa manifestatzioni de is òperas! O cun cali ammiràbbili armonia feis corrispúndiri a su printzípiu is médius e su fini! E po cussu, tantu nóbbili e importanti eis fatu su primu instanti de sa Concetzioni de Maria, chi eis postu coment'e printzípiu e compéndiu de s'órdini misteriosu de sa rigeneratzioni e santificatzioni de is óminis! A bosu, o Deus de is séculus, immortali, e invisíbbili, solu veru Deus, siat amori, e glória in Eternu.
Un *Pater*, tre *Ave* e *Gloria*

Oratzioni a Maria Immaculada

Puríssima Vírgini Maria! Su primu instanti de sa Immaculada Cuncetzioni bosta est unu puntu misteriosu e magníficu, puntu solenni e venerandu totu santidadi e gràtzia, chi riunit is maravíglias de s'eterna preordinatzioni chi Deus at fatu de bosu, e is maravíglias chi po mesu bostu depit operai in s'órdini nou de sa gràtzia e de sa rigeneratzioni. Po mesu bostu depit donai a cust'órdini nou unu Pontífitzi, totu santidadi e gràtzia, chi est Gesugristu; e bosu etotu, o Maria, seis su Tabbernàculu aintru de su cali Issu pigat su corpus, e su sànguini sú, po dh'ofèrriri in vítima; e printzípiat s'eterna redentzioni de su géneru umanu. Tabbernàculu formau nou de primu órdini de creatzioni, infetau de su pecau, ma segundu un'àteru órdini disignau de Deus Creadori, meda prus santu, meda prus degnu de su Sovranu Pontífitzi de sa santidadi de sa gràtzia, e po issu apariciau e cunsagrau a nòmini de su celu e de sa terra fintzas de su primu instanti: «*Amplius, e perfetus tabernaculum non manufactum, neque huius creationis* Tav.9 ». Si bosu, o Maria, seis, fintzas de su primu instanti de su èsseri bostu, su Templu de s'eternu Pontífitzi su *sacrarium Sancta Sanctorum* fatu puresa, totu candori, totu isplendori de luxi celesti e divina. Nosu osservaus cun gioja e meravíglia custa pretziosa sorti bosta, chi ridondat ancoras in bèni e glória nostra. Ma dh'osservaus cun timori, poita essendu nos àterus cuntzebius e créscius in su pecau, is isplendoris de sa santidadi, e puresa bosta, nosi faint connòsciri plus claramenti s'indignidadi nostra, e nosi plenit de

confusioni, e dolori. O Vírgini puríssima, fei chi crèsciat in nosàterus custu salutari timori po nosi fai operai cun prus forti impegnu sa santificatzioni de is ànimas nostras; e insaras at a crèsciri ancoras in nosàterus sa gioja e sa glória.
Un *Pater*, tre *Ave* e *Gloria*

L'Inno

Poi il Versicolo:
V: *Immaculata Conceptio tua, Dei Genitrix, Virgo.*
R: *Gaudium annuntiavit universo mundo.*
Nella vigilia della festa ed in tutta l'ottava
V: *Immaculada Conceptio est hodie Sancta Mariae Virginis*
R: *Quae serpentis caput virginas pede contrat.*

Oremus

Deus, qui per Immaculatam Virginis Conceptionem dignum Filis tuo habitaculum praeparasti: quaesumus; at ex morte eiusdem Filii praevisa eam ab omni labe praeservasti nos quoque mundos eius intercessione ad te pervenire estendas. Per undem Christum Dominum Nostrum Amen.

Segunda dí

Si Maria fintzas de su primu instanti de cuncetzioni sua tentu iat sa perfeta integridadi originali, e unu gradu nou de puresa, e de innocéntzia, introdúsia in sa natura già corrúmpia de su pecau; non po sèi, ne po is méritus suus issa iat pótziu fai custu. Sa creatura calisisiat po èssiri non podit de sèi sola isperai cosa digna de Deus ne merèsciri in faci sua, poita àteru non est che unu puru nienti. Est istada sa gràtzia libberalíssima de Deus Redentori, chi prevenendu a Maria dh'at preservada Immaculada, po chi ne mancu unu mínimu instanti fessit istétia infetada de sa culpa originali a sa cali coment'e filla de Adamu depiat èssiri sugeta. No, no est beru chi su nai, chi Maria est cuntzepida sentza pecau, siat unu diminuiri sa netzessidadi, o sa virtudi de sa redentzioni de Gesugristu comunu Redentori, est istada redímia ancoras Maria e cun su sànguini pretziosíssimu suu, est istada libberada de su dépidu de sa culpa innantis chi fessit istada **sela** [sellada?] de sa própriu culpa, a diferéntzia de totus is àterus óminis chi sunt istaus riscataus debustis de èssiri istaus **selaus** [sellaus?]; fiat istada preservada, po chi non fessit istada sugeta a is cadenas, comenti a nos àterus: est istada libberada po chi non fessit infetada de generali corrutzioni e su sànguini de Gesugristu, chi at isciacuau is màncias a totus nos àterus; est bàliu a issa po non contrairi nisciuna mància. O maravigliosa, o ecellenti, o potentíssima redentzioni de Gesugristu.
Pater tre *Ave* e *Gloria*

Oratzioni a Deus Redentori

O potentíssimu Redentori de is óminis! Chini at a ai pótziu mai dudai, chi sa Redentzioni de bosu isperada non siat istada tantu copiosa e perfeta, chi non solu apat libberau totus is óminis de sa culpa già contraida, ma apat ancoras libberau calincuna

ànima de dha cuntrairi. Antzis chini mai at a èssiri istau, chi apat a bosu negau custa glória, tantu de bosu meréscia, e tantu giustamenti a bosu dépia? Si! Divinu Redentori! Fiat dépia a sa suprabbundàntzia de is méritus bostus: fiat dépia a sa virtudi bosta illimitada, chi abbratzat totus is tempus, passaus e futurus: fiat dépia a sa infinita santidadi bosta, chi ódiat a morti su pecau, e fintzas s'umbra de su pecau: fiat dépia a bosu, sa glória de ai tentu sa morti de su pecau, innantis ancoras chi issa fessit intrada in d-un'ànima, sa glória de ndi pesai su già arrutu, ma de sustènniri ancoras e preservai calincunu de non arrúiri mai. Nosu cunfessaus cun gioja chi a bosu apartenit custa glória, o Gesugristu, e cun trasportu de afetus si dha cuntzedeus: a bosu dogna onori, dogna glória po totu s'eternidadi.
Est custa sa glória de unu creadori perfetíssimu, onnipotentíssimu, comenti seis bosu. Est custa sa glória de una redentzioni sa prus etzellenti, sa prus abbundanti, sa prus nóbbili, e prus digna de bosu. Ma custa est redentzioni, chi a calincuna creatura solamenti privilegiada in summu gradu eis riservau, in sapientíssimus consillus bostus. Immoi, chini podiat mai èssiri custa creatura tantu fortunada, foras che Maria?
Pater tre *Ave* e *Gloria*

Oratzioni a Maria Immaculada

Puríssima Vírgini Maria! O cantu est pretziosa sa sorti bosta! In su primu instanti de sa cuncetzioni bosta, Bosu eis arriciu impari cun su printzípiu de sa vida s'aplicatzioni ancora de is méritus subrabbundantis de su Redentori, chi si preservat de contrairi neu, o umbra de culpa; e bieis in bosu cumplia in cussu primu istanti, sa glória de sa Redentzioni de Gesugristu, in d-unu modu su prus etzellenti e perfetu, cun privilégiu su prus singulari a Bosu solamenti cuntzédiu, chi si ponit in d-un'istadu meda superiori a totus is creaturas redimias. Ma e cantu prus fortunada seis, Maria, essendu istada redimia in modu aici nóbbili e perfetu, po donai a su Redentori su corpus e su sànguini, cun su cali depit Issu riscatai totus is óminis! Aici est veramenti de sa virginali puríssima carri bosta, si depit formai sa carri chi, deificada de su Verbu Redentori, si depit formai sa vítima, de s'immolai, po soddisfai a sa divina giustítzia, e redimiri su mundu; de su puríssimu sànguini, po isburrai is pecaus de totu su géneru umanu, chi at a èssiri bíbbita delitziosa de celesti puresa e de vida eterna a totus is fielis; su sànguini e sa carri chi at a dèpiri populai su celu e sa terra de Vírginis e de santus e chi bistida de glória at a dèpiri èssiri elevada asuba de totus is celus, e collocada in su sóliu de sa divinidadi a sa dereta de Deus. O cali ecelsa puresa e santidadi est mai sa bosta, o Maria! O cali abbissu de glória! Ma sa glória bosta non si potzat iscarèsciri a nos àterus míserus, chi mancai elígius po divina misericórdia a partitzipai a su grandu riscatu e a is gràtzias de su Salvadori fillu bostu, depeus cumbàtiri dí e noti is perversas nostras inclinatzionis e is insídias de is esternus nemigus e tra is continus pecaus, sèmpiri tímidus e intzertus de s'eterna sorti nostra. Deh aberei, o piedosa, aberei, cun is piedosas manus bostas, su tesoru de sa redentzioni de Gesugristu, e de issu tiraindi po nosu, prus copiosus e prus eficatzis agiudus, cun is calis binciaus is nimigus nostrus, e assiguraus su perfetu nostru riscatu, e sa totali libberatzioni nostra.
Pater, tre *Ave* e *Gloria*

Tertza dí

Maria creada cun disignu totu nou, in sa perfeta **intera** [intesa?] de sa natura e riscatada cun sa redentzioni sa prus ecellenti po non contrairi nemmancu umbra de culpa, non depiat istai nimmancu unu momentu sentza èssiri plena de gràtzia santificanti. S'Ispíritu de su Signori, chi oféndiu de su pecau de s'ómini si fiat ritirau de s'umana natura già corrúmpia, circàt a nostru modu intèndiri una fede tra is óminis poita Ispíritu de bundadi, e de amori, comenti issu est, si bolit comunicai de continu a is creaturas suas, po dhas fàiri santas e biadas. Ma po s'ispàtziu de cuaranta séculus no at incontrau tra is óminis logu, chi fessit dignu de issu e mancai comunighessit de tratu in tratu is virtudis suas fiat sèmpiri in totu cussu tempus scarsa sa misura. E non fidendusí de is óminis ancoras rúvidus, e carnalis, andàt sèmpiri fendu biri cudhu tratu de s'antiga senténtzia: «*Non permanebit spiritus meus in homine, quia caro est*» (Genesi 6.31).
Ma arribbau su tempus de Maria, s'Ispíritu santificadori, fintzas de sa prima ora s'est impossessau de issa immaculada, e luxi suprannaturali sa prus clara, e isperantza in Deus sa prus firma e dulcíssimu ardentíssimu amori po issu, e dogna àtera sorti de donus, e gràtzias comenti a torrentis e casi sentza misura at versau in cussu primu instanti, in su sinu de issa. Debustis de ai circau inutilmenti tra is óminis, in Maria at collocau sa sede sua, in Maria at fissau su perpétuu domitzíliu suu: e Maria fintzas de insaras tentu iat s'abbundàntzia de gràtzias, po is calis est ténnia sa prus santa, sa prus ecelsa tra totus is àteras creaturas, fintzas de is Serafinus de su paradisu: de modu chi issa, fintzas de cussu primu instanti, pótziu at nai cun beridadi: Sa gràtzia santificanti, s'Ispíritu santificadori de su Deus miu, est beniu a si riposai in mei:
Requievit in tabernaculo mio: Eccl. 24. 12
Pater, tre *Ave* e *Gloria*

Oratzioni a Deus santificadori

O Eternu Ispíritu santificadori! Sentza de bosu nienti de bonu est in s'ómini, nienti de innotzenti. E est po cussu, chi sa natura umana priva de sa divina virtudi bosta est andada già de grandu tempus sèmpiri prus corrumpendusí, e degradendusí abbrobidamenti. Ma ecu chi bosu in Maria restitueis s'ànima a custa natura goi corrúmpia, e totu noa; e prus bella de primus dha feis florèssiri. Gràtzias infinitas dhi rendeus, o Eternu divinu Ispíritu! Veramenti a bosu cumbeniat possidiri cudha chi sa prus privilegiada e prus bella depiat èssiri tra totus is símplitzis creaturas. A bosu chi totu penetrais e ispirais aundi e candu boleis sentza chi nisciunu iscípiat de undi beneis e aundi andais aparteniat a bosu: su ocupai su primu instanti de Maria, po chi su pestíferu àlidu de s'inferru, non lompendu fintzas a issa tenendi totu su campu líbberu de si arrichiri e de dh'ornai cun infinita libberalidadi. Ancoras nos àterus seus istaus in sa dí de su batísimu, de bosu arrichius, santificaus, mancai in modu non tantu ecellenti, che Maria. Ma oh dolori! Ma nosu s'eus súbbitu contristau e discaciau de is corus nostus cun is pecaus is prus gravis. Ma ita eus a nai nosu po custu? Cunfúndius e umiliaus si domandaus misericórdia e perdonu.

E bosi pregaus, o Piedosu divinu Ispíritu, de torrai de Maria a nos àterus: e unu caràteri de santidadi imprimendu in is corus nostrus, disígius de èssiri sèmpiri su motori e assidu moderadori de totus is sentimentus nostrus e oratzionis.
Pater, tre *Ave* e *Gloria*

Oratzioni a Maria Immaculada

Puríssima Vírgini Maria! Dèu adoru s'Ispíritu santificadori chi totu si ocupat e si possidit in su primu instanti de sa pretziosíssima vida bosta. Adoru s'abbundàntzia de sa gràtzia, chi fintzas de cussu puntu at arrichiu su sinu bostu castíssimu. E adoru is inefàbbilis operatzionis de custu Ispíritu, asuba de bosu chi totu de issu ocupada, ne pentzamentus estis mai cuntzebiu, si non castíssimus, ne inclinatzionis ne afetus, si non ordinadíssimus, ne atzionis mai festis, si non virtuosíssimas, ne unu passu donastis in totu sa vida bosta, ne una **parola**, ne una mirada, ne cun cali si siat movimentu chi non fessit, de sa infinita santidadi de Deus digníssimu. Ah bosu seis veramenti sa plena de gràtzia, sa benedita intra totus is sémplitzis creaturas, veramenti est cun bosu, fintzas de su printzípiu, in modu totu singulari. Ma arregodaisí, o Maria, chi non bosu solamenti arricestis in su sinu bostu s'Ispíritu santificadori, e tanta abbundàntzia de gràtzia arricestis non po bosu sola; ma po dha trasfúndiri ancoras cun abbundàntzia in is pòberus fillus de Adamu, e signaladamenti in cudhus chi si glóriant in modu particolari de èssiri divotus bostus.
Pater, tre *Ave* e *Gloria*

Cuarta dí

Maria criada, redimia, santificada in modu totu singulari e inefàbbili mancai non cumpàrgiat a su mundu che cuaranta séculus apustis sa creatzioni de Adamu, primu babbu nostu, est nienti mancu sa creatura primogénita, tra totus is creaturas puras de sa terra e de su celu; est sa filla predileta de s'Eternu Babbu. No, no est sa distàntzia de is tempus chi misurat sa dignidadi de is creaturas. In faci a Deus dogna tempus est presenti, e **mille** annus chi depint bènniri, sunt cumenti una dí, chi est già passada. Sa dignidadi de is creaturas si misurat de cudhu chi issas sunt in riguardu a Deus. Sa santa crésia nosi imparat de àtera idea non si depeus formai de Maria, che cudha chi is divinas iscrituras nosi donant de sa increada sapientza, est a isciri de su própriu eternu Fillu de Deus. Sigomenti su Fillu in su mistériu de sa Santíssima Trinidadi est su primogénitu de su Babbu, aici tra is puras creaturas, Maria est sa primogénita. Su Fillu generau *ab eterno* in su sinu de su Babbu, a issu uguali, Maria, viva immàgini ancoras issa, non già uguali a su Babbu, ma a issu prus che símili. Su Fillu ogetu primàriu de is eternas cumplaxéntzias de su Babbu: Maria s'àteru ogetu de is divinas delítzias, tra totus is puras creaturas. Insumma, comenti su fillu Fiat *ab eterno* personalmenti cun su Babbu; aici Maria fiat in sa menti de su Babbu presenti *ab eterno* non comenti is àteras símplitzis creaturas, ma tali cali est istada de issu creada in su tempus, sa prima in dignidadi, in privilégius, in gràtzia, sa prus bella, sa prus digna, s'única sèmpiri immaculada, e sèmpiri santa, cudha, in d-una paràula, chi segundu sa veríssima senténtzia de unu santu

Omnem elitae creaturae altitudinem, electionis suae dignitate trascendit (Greg. Magn.…)
Pater, tre *Ave* e *Gloria*

Oratzioni a s'Eternu Babbu

O Divinu Babbu eternu! Gràtzias sentza fini bosi rendeus poita non podendu nosu immortalis cuntzèdiri, cali est in sèi sa dignidadi donada a Maria, dignau si seis de imparai a sa crésia bosta, chi a issa aplichessit is grandesas e is maravíglias de sa sapiéntzia increada, fatas già de bosu registrai in is libbrus santus. Si gràtzias infinitas bosi rendeus, o Babbu de is luxis, po mesu de su cali dogna beridadi benit a sa crésia católica, e dogna donu perfetu; e printzipalmenti po èssiri elevada Maria a tanta sublimidadi, po tanta prediletzioni, chi po issa eis manifestau fintzas de s'eternidadi. Giaighí su disignu cun sa cali dh'eis fata filla primogénita bosta po adotzioni siat tantu ecellenti, e singulari, chi gosi apenas dha distinguistis de s'unigénitu, e primogénitu bostu Fillu, po natura. E ita emmus a nai nos àterus, de sa prediletzioni e de is últimus favoris prodigaus in su tempus de sa vida sua? Chini at a pòdiri cumprèndiri s'amorosa sollecitúdini, chi de issa s'eis pigau, in s'instanti delicadíssimu, chi de su nienti dh'eis tirada? Ah! Chi debustis una eterna preordinatzioni, debustis un'eterna cumplaxéntzia, in sa sola idea de Maria, bosu, chi seis totu amori, non eis lassau tzertamenti unu momentu s'esisténtzia de custa filla predileta sentza gràtzias is prus iscuisitas e istraordinàrias, po chi prus bella, prus vaga aparessit a is paternus ogus bostus, e prus amàbbili. Su primu àlidu de vida chi dh'eis inspirau fiat sentza duda un'ispíritu superiori de gràtzia santificanti. Sa prima mirada, chi dh'estis donau fiat una frécia de amori teneríssimu. Sa prima paràula chi dh'estis dirígiu fiat de pura cumplaxéntzia, e de gioja. Totu bella ses tui, o filla, totu bella e immaculada. «*Tota pulcra es et macula non est in te*» (Cant. 4.7)
Pater, tre *Ave* e *Gloria*

Oratzioni a Maria Immaculada

Puríssima Vírgini Maria! Veramenti totu annúntziat chi bosu seis sa filla primogénita de s'Altíssimu. Sa santidadi prus che angélica chi in bosu risplendit is privilégius is prus ecelsus de is calis seis ornada: su serpenti infernali, chi eis apetigau e pistau de su totu cun is peis bostus, is istellas de su celu, chi in modu meravigliosu e vagu si adornant sa conca, is generatzionis de is óminis chi si proclamant biada; is corus de is àngelus, chi a bosu riverentis s'inchinant, e si cunfessant superiora a issus. Totu annúntziat chi bosu seis sa primogénita de s'Altíssimu. Ma totu custu annúntziat ancoras in su modu su prus claru e solenni chi is primus liniamentus imprimius in bosu, fintzas de su printzípiu, fiant lineamentus de paterna similantza, lineamentus de puresa, de santidadi, de divina luxi, de candori celesti, lineamentus immutàbbilis, chi sa própria manu de s'eternu Babbu iat imprimiu profundamenti in bosu in su si formai. De modu chi seis digna, o Maria, de onori, de dogna parti e chi totus s'aclamint viva immàgini de Deus Babbu, bellesa similíssima a sa bellesa de Deus. Si *formam Dei appetem digna existis August*. Ancoras nos àterus, mancai pecadoris, seus benius

fillus de s'Altíssimu. Ma, aundi sunt in nosàterus is lineamentus de sa simigliantza paterna? Aundi est sa bella immàgini chi iat Deus de sèi in nosu isculpiu? Is pecaus nostus totu ant isfigurau, totu ant corrúmpiu cudhu chi in nosàterus fiat de celesti e de divinu. Cali disonori non feus nosàterus a sa santidadi de Deus Babbu nostu? Cali confusioni non est po nosu su cunfrontu cun sa bellesa bosta, o Maria? Deh, ispraxei apitzus de nosàterus unu vivu raju de sa luxi bosta, po chi fendu a nosu purus e tantus, si rinnovit in nosu s'immàgini e simigliantza de Deus Babbu nostu.
Pater, tre *Ave* e *Gloria*

Cuinta dí

Tra is tantus e sublimis títulus, po is calis Maria est istada líbbera de sa culpa originali e de gràtzias inestimàbbilis plena fintzas de su primu instanti nisciunu nci nd'est ne prus dignu, ne prus incontrastàbbili de cudhu de dèpiri èssiri mamma de su Fillu de Deus incarnau Gesugristu, Signori nostu. Gesugristu nou Adamu celesti, chi donai depiat sa vera e eterna vida a is óminis, non depiat èssiri de inferiori conditzioni de Adamu antigu, e terrenu, chi donau iat sa morti a totus is filus suus. E si s'antigu Adamu, formau fut istau de una terra noa, ancora vírgini, e non maledíxia, cun prus forti rexoni su nou Adamu pigai depiat sa carri sua de una carri vírgini e immaculada apitzus de sa cali arruta mai non fessit sa maleditzioni de Deus. E Maria, noa Eva, vera mamma de is viventis, po mesu de sa cali is míserus mortalis depiant riacuistai vida e gioja, non depiat èssiri inferiori a s'antiga Eva, po mesu de sa cali fiat benniu a su mundu su plantu e sa morti. E si s'antiga Eva istétia fiat criada immaculada e pura, prus immaculada e pura, depiat èssiri criada sa noa. E andendu ancora prus in artu, cun su pentzamentu, non depiat forzis Maria, destinada fintzas de s'eternidadi a èssiri Reina de is Àngelus, poita mamma de Rei, e Signori insoru, tènniri, a preferéntzia de issus, tènniri sa prerogativa de s'innocéntzia e puresa originali! E podiat èssiri sa Reina, de mancu de is súdditus? Sa meri inferiori a is serbidoris? No, no est su casu a s'irresistíbbili netzessidadi de unu decretu generali, chi régulat s'eterna sapiéntzia, in dispònniri e portai a cumplimentu is òperas suas. Ma líbbera infinitamenti, e giustíssima comenti issa est; pesat su méritu, e su valori de is cosas, e cun providéntzia sa prus ordinada, impleat po is finis suus dispensas oportunas preparatzionis is prus adatadas gràtzias is prus proportzionadas. E po cussu is santus concordamenti ant nau, chi dependu èssiri Maria sa prus digna tra is símplitzis creaturas, a issa donai si depiant cudhas prerogativas chi mai fessint istadas de Deus adatadas e acordadas cantu donai si ndi podiat a una pura natura, e chi a is àteras creaturas, poita súdditas e serbidoras, sa gràtzia si donat pagu, a pagu, e cun misura, a Maria, poita destinada a Signora, e mamma, sa gràtzia dhi benit donada in totu sa gratitúdini sua. Oh divina maternidadi de Maria! Oh títulu su prus sublimi! Su prus gloriosu!
Pater, tre *Ave* e *Gloria*

Oratzioni a su fillu de Deus incarnau

Eternu Verbu incarnau! Bosu no seis coment'e is fillus de is óminis, chi nascint de is mammas insoru sentza de dhas connòsciri, e dhas onorant, debustis de dhas àiri arricias de sa natura. Bosu conoscestis fintzas de s'eternidadi a mamma bosta, e bosu si

dh'eis elígia, e dh'eis formada de manu bosta, dh'eis fata digna comenti s'est plàxiu, e cantu cumbeniat chi fessit, po s'onori bostu. E bosu dh'eis amada innantis chi issa esistessit e dh'onorais, non comenti unu mortali onorat un'àteru mortali, ma comenti unu Deus onorat una creatura sua predileta. Innòi bosu seis sa puresa e sa santidadi sovrana, o Eternu Verbu incarnau; e infinitamenti allargu de dogna mínima corrutzioni de pecau, e si pasceis tra is delítzias de is càndidas e de is místicas castíssimas violas. Oh, dèu si adoru! Bosi alabu, e si gloríficu, o su primu Rei de is celus! Bosu adduncas dependi èssiri in sa prus istrinta unioni, in is prus íntimas comunicatzionis cun Maria, comenti depiat èssiri tra mamma e fillu, eis dépiu adornai custa mamma bosta de sa puresa e santidadi prus ecelsa, chi potzessit èssiri suta sa infinita puresa, e santidadi prus ecelsa de Deus, dh'eis formada prus pura de sa luxi, prus risplendenti de su soli, prus santa de is àngelus, in d-una paràula, prus chi fessit possíbbili, digna de bosu. E a su própriu tempus, o cun cantu amori de preferéntzia bosu non dh'eis tratada? O cun calis donus e beneditzionis non dh'eis prevénia e acumpangiada? Nosu gosaus in su dhu nai a boxi alta, in faci de su celu, e de sa terra, repitendu cun is Arcàngelus a bosta e nostra Maria e narendu: Deus ti salvit, o plena de gràtzias! Su Signori non s'at lassau sola un'instanti, unu momentu, un'àtimu: *Ave gratia plena Dominus tecum.*
Pater, tre *Ave* e *gloria*

Oratzioni a Maria Immaculada

Puríssima Vírgini Maria! Essendu istétia bosu elígia a sa sovrana dignidadi de Mamma de Deus, nienti est de prus mannu, de prus singulari e portentosu chi a bosu non siat dépidu, e in efetu, nienti bosi mancat de portentosu, de singulari, de grandiosidadi, dignidadi est custa chi si fait superiora a totus is àterus santus antigus e nous poita bosu depestis donai a su mundu, de is castíssimas vísceris bostas, su santu de is santus, bosi collocat asuba de totus is corus de is àngelus, poita bosu depestis prodúsiri su Rei e Signori de is àngelus, bosi esaltat asuba de su celu e de sa terra, asuba de su mundu visíbbili e invisíbbili poita depestis prodúsiri su supremu Pontífitzi po mesu de su cali is àngelus e santus ant a dèpiri adorai e alabai dignamenti s'altíssima magestadi de Deus. Bos elevat a sa divinidadi, fintzas a s'incompressíbbili órdini Teàndricu, poita chi bosu depestis prodúsiri a veru fillu bostu, su própriu Fillu de Deus fatu ómini. Dignidadi de su totu noa e singulari, chi tenit de s'infinitu miràculu de is prus mannus in s'órdini miraculosu de sa gràtzia. Deus ti salvit, adduncas, o Maria, mamma de su Fillu de Deus. Sa cuncetzioni bosta at veramenti portau su gosu e festa a sa terra, e a su celu, poita de bosu depit nàsciri su veru soli de Giustítzia, chi depit santificai sa terra, chi depit populai e ornai su celu, oh de su prus bellu soli bellíssima aurora, chi non tenit mància ne umbra ma totu est puríssimu candori, e luxi sa prus risplendenti! Deus ti salvit o mamma sa prus fortunada de totus is mammas! Beneditu est su frutu de is intrànnias bostas, Gesús! Regordaisí chi bosu sa mamma de su divinu Salvadori e Capu nostu, seis benia ancoras mamma de is membrus chi seus nosàterus. Nosu a bosu si assugetaus in calidadi de mamma de Deus e mamma nostra, e a bosu totu si donaus, in onori de cudha donatzioni, chi su verbu eternu at

fatu de sèi, in calidadi de fillu, in onori de cudha sovranidadi, chi issu s'at comunicau asuba de totus is creaturas. O mamma, nosu nosi creeus fillus bostus mancai indignus de custu nòmini tantu bellu! Fei chi totus siaus inscritus in númeru de is verus fillus bostus.
Pater, tre *Ave* e *Gloria*

Sesta dí

Essendu istétia Maria preordinada de s'eternidadi e elígia in mamma de su fillu de Deus incarnau, depiat po necessària connessioni de mistériu, èssiri d'eternidadi elígia e preordinada, ancora in isposa de s'Ispíritu Santu. E in beridadi, sigomenti non po àteru fiat decretau in su divinu consillu su mistériu de sa divina maternidadi de Maria si non chi, po cumpliri su mistériu, de su prus isviscerau amori de Deus asuba de is óminis, est riusciri s'incarnatzioni de su verbu; e sigomenti is òperas de bundadi e de amori sunt próprias de s'Ispíritu Santu chi est s'amori personali de su Babbu, e de su Fillu; aici cumbeniat chi Maria, mamma de su Fillu, fessit súbbitu isposa de s'Ispíritu Santu.
Allargu, o católicus, dogna pentzamentu profanu. Custa celesti unioni no est coment'e s'isposalítziu de is óminis, ma est una santíssima altíssima unioni. Benei adduncas pentzamentus santus e sublimis, chi de su celu abbasciais; benei a nos ispiegai custu incomparàbbili mistériu. S'Ispíritu Santu si fait isposu de Maria, ma custu divinu isposalítziu non est coment'e nemmancu is àteras unionis interioris, chi su própriu Ispíritu cuntrait cun totus is ànimas bonas. Sunt, est beru, custas unionis, totus puras e santas; ma nienti tenit de biri cun sa sovrana dignidadi de s'unioni chi issu cuntrait cun Maria! Is primas sunt po ndi pigai sa corrutzioni e s'abbróbbriu de su pecau, po santificai a dognunu de issus, custas però a prodúsiri su santu de is santus, chi format totus is eletus. Cudhus sunt isposalítzius de misericórdia, po sa cali s'Ispíritu Santu càmbiat in favori de is ànimas eletas, s'ódiu in amori: custus sunt isposalítzius de eterna cumplaxéntzia, non mai turbada de umbra de còllera, de ódiu, de timori. Cudhas in d-una paràula non faint che fai is ànimas eletas, amigas is prus fielis, chi serbint a su cortégiu de s'isposu. Ma custas faint a Maria fémina perfeta, única columba, sovrana Signora de totus is àteras isposas. Aici dhu declarat s'Ispíritu Santu in custus sermonis:
Adulescentularum non est numerus; una est columba mea, et perfecta mea.(Cant. 6. 72)
Ita est duncas s'isposalítziu de s'Ispíritu Santu cun Maria? Issu est s'altíssimu mistériu. Mancant is paràulas, po ndi fuedhai de prus. Is pentzamentus prus sublimis si firmant e àturu non aturat che adorai in siléntziu sa grandu òpera.
Pater, tre *Ave* e *Gloria*

Cantzoni [sic! Depit èssiri **Oratzioni**] **a s'Ispíritu Santu**

O Eternu divinu Ispíritu! Chini podit mai cumprèndiri is íntimas comunicatzionis tra bosu e sa predileta isposa bosta Maria? Chini cumprèndiri cun cali misteriosa impatzientza aspetastis s'isposa bosta, innantis de èssiri suu; cun calis castiadas de amori, non dha osservastis, innantis de su cumpàrriri. Maravíglias sunt custas chi su mundu non podit connòsciri, chi s'inferru non podit cumprèndiri, poita bosu, o divinu Ispíritu, gelosu de s'onori de sa predileta isposa bosta, e de s'onori bostu, istetis protegendu e ocultendu cudhu primu beatíssimu instanti cun d-unu misteriosu velu de luxi, e

poita non poneis alcunu ritardu a perfetzionai is òperas bostas candu est su momentu prus oportunamenti nosi narant is santus de bosu etotu illuminaus:
Nescit tarda malimina spiritus sancti gratia bosta (Ambrog.)
Deus nostu, o cristianus chi de dí in dí difereus de si arrèndiri a is bostas ispiratzionis e salutaris operatzionis, o Santu Ispíritu? Bosu mi narais chi depu reprímiri sa supérbia insumma totus is passionis mias; e dèu rispundu: Si, dh'apu a fai, dh'apu a fai, ma candu? In su mentras cussa dí non benit: e sa vida mia bandat sèmpiri acostandusí a s'inferru. O Ispíritu potentíssimu fortzai bosu bosi pregaus custa titubbanti **reblalta** [?] voluntadi nosta.
Pater, tre *Ave* e *Gloria*

Oratzioni a Maria Immaculada

Puríssima Vírgini Maria! Dèu adoru su celesti misteriosu isposalítziu, cun su cali s'Ispíritu Santu declarandusí isposu fintzas de s'eternidadi, si fait vera isposa sua in su tempus. Ammiru cun meravíglia e ispantu, s'abbissu de grandesa prus che umana, a sa cali custu títulu gloriosu si elevat. E intendu chi bosu non seis benia isposa solamenti insaras, candu s'Ispíritu santu est supravénniu in bosu po cumpliri s'incarnatzioni de su Verbu, ma de su primu instanti de s'èssiri bostu. Poita cumbenendu, chi bosu cuntzebessis ispiritualmenti su Verbu eternu innantis de dhu cuntzebiri corporalmenti, dh'estis cuntzebiu in su coru bostu, prevénnia de s'Ispíritu Santu, fintzas de cudhu primu instanti. Dhu cuntzebistis cun sa fidi sa prus viva, cumprendusí cun sa prus firma isperantza, adorendusidhu cun sa prus intensa caridadi. Fintzas de cussu primu instanti duncas bosu seis benia isposa. Immoi, est prus che beru, chi s'isposa est inferiori a s'isposu: ma tenit cun issu medas tratus de uguagliantza e tali íntima unioni, chi sunt duus in d-unu solu. S'Ispíritu Santu bosi fait totu sua e casi si deíficat. Issu est in bosu e bosu in issu, in modu tanti ecelsu chi seis casi una própria cosa cun issu. Aici issu si preparat, fintzas de su primu instanti, a cuntzebiri corporalmenti cudhu chi est sa spetatzioni de is óminis.
Sa glória de Israele, su suspirau de is natzionis, su Verbu eternu. Oh isposa! Oh abbissu de santidadi, de dignidadi de glória! Oh cantu seis allargu o Maria fintzas de s'idea de corrutzioni de su pecau! O seus nosàterus, chi po disgràtzia nosta si feus amigu su pecau, sa própria corrutzioni? Ma a bosu, o Podentíssima Maria, atirainosí a bosu interamenti, e po mesu bostu interamenti a Deus.
Pater, tre *Ave* e *Gloria*

Sétima di

Sa primogénita de su babbu, sa mamma de su Fillu unigénitu, s'isposa de s'Ispíritu Santu, Maria, depiat cumpàrriri a su mundu bincidora de s'inferru e de totus is infernalis crésias, e tali veramenti fiat cumparta. Non solamenti depit prodúsiri de su virginali sinu suu su beneditu frutu Gesugristu, cun su cali si depint riparai totus is dannus, causaus de s'antiga Eva, po sa maligna sedutzioni de s'infernali serpenti. Ma issa etotu depit èssiri inimiga contrària a s'inferru fintzas de su printzípiu, e tali nimiga, chi non solu siat animada de ódiu summu contra de is òperas infernalis, ma contra de sa própria poténtzia infernali, chi est su dimóniu; a su puntu de dhu bínciri e ripor-

tendidhi una vitória sa prus cumplia. Cudhu infami serpenti, ministru de morti, mandau a tui, o Eva, de s'inferru chi fendu pecai a tui e a Adamu causau iat s'originali pecau, in totus is fillus tuus si, cussu própriu serpenti, benit de Maria apetigau e pistau. Credendusí su malignu siguru bincidori de is óminis, benit su coràgiu de s'acostai ancoras a Maria; ma non podendu penetrai s'àlidu suu velenosu in su bistiri de luxi, chi dh'adornat, in su bestiri de su nienti, aturat confúndiu e in su própriu instanti apetigau de su pei de custa fémina forti. Chi bollit nai, chi endu Maria evitau e dispretzau su pecatu originali chi càusa est de dogna àtera culpa in totus is fillus de Adamu, non prus artzat sa conca sua superba s'infami contra de issa: non si vantat de tènniri acapiaus totus in óminis; ma aviliu e tentu s'istat asuta de is peis suus. In custu modu, si cumplit contra de s'inferru, s'antiga senténtzia, de Deus pronuntziada in su Paradisu terrestri:
Inimicitias bonam inter te et mulierem…[190] *ipsa conterit caput tuum* (Genesi .., 19)
Pater, tre *Ave* e *Gloria*

Oratzioni a sa Santíssima Trinidadi

O Santíssima Trinidadi, únicu Deus: cantu sunt ammiràbbilis is òperas bostas e is caminus, po is calis dhas ghiais! Bosu criais s'ómini in s'innocéntzia, s'ómini arruit de cuss'istadu tanti felitzi e bosu dhu ristabbileis. Ma comenti? In su própriu modu cun su cali issu est arrutu. S'infernali serpenti, fingendusí amigu de sa prima fémina chi fiat Eva, sedusendidha, at causau custa disgràtzia. E bosu boleis chi cussu serpenti siat apetigau e bintu de una fémina, e de una chi no ascurtat is sugestionis de issu, contra de Deus, chi dh'est sèmpiri inimiga, chi at riportau vitória de issu. Sa fémina sedúsia sedusit e fait prevaricai su primu ómini, chi fiat Adamu. E bosu boleis chi sa fémina vitoriosa, chi est Maria, donit a su mundu su segundu Adamu, chi est Gesugristu. Bosu, o Santíssima Trinidadi si cumplaxeis de ristabbiliri s'ómini arrutu, distruendi s'òpera de su dimóniu. E meda prus felicementi chi su dimóniu chi at ordiu s'infernali disignu Si seis mostrau prus Santu, e prus gloriosu in su ristaurai s'ómini arrutu che su dhu formai de princípiu. Nos eis donau un'Adamu, totu celesti e divinu, in logu de su primu, mancai innotzenti, ma totu terrenu. E nos eis donau a Maria, noa Eva, meda prus santa, e meda prus pura de sa prima. In custu modu bosu cunverteis sa pérdita in guadagnu e de unu mali, iscieis bogaindi bènis is prus mannus. Oh cantu sunt ammiràbbilis is òperas bostas!
Pater, tre *Ave* e *Gloria*

Oratzioni a Maria Immaculada

Puríssima Vírgini Maria! Bosu in s'istanti de sa Concetzioni Bosta, seis cumparta càndida coment'e sa luna, bella coment'e s'aurora, risplendenti coment'e su soli, ma a su própiu tempus terríbbili a s'inferru, coment'e un'esércitu ordinau a sa batàglia. Ma ita, cali cosa est chi si fait tantu terríbbili? Est sa puridadi, est sa santidadi sovrana, cun sa cali eis fatu sa prima cumparsa bosta. Dhoi cumpareis coment'e Reina ingiriada de luxi, plena de is delítzias, cun su Deus Babbu, chi s'at fatu filla primogénita, cun Deus Fillu chi s'at fatu mamma, cun Deus Ispíritu Santu, chi s'at elígia isposa.
Dominus dium.

Si comenti su pecau, introdúsiu de su dimóniu, coment'e unu velenu chi corrumpit e turbat s'órdini naturali e s'unioni de is beridadis, chi de su printzípiu unint s'ómini a Deus e formant s'ammiràbbili disignu de Deus supra de s'ómini: aici in s'èssiri Bosu cuntzebia sentza mància, totu si riórdinat e si unit, poita essendu de una màssima importantza po sa terra e po su celu, cumpareis in cussu primu instanti coment'e s'anedhu a centru de totus is mistérius, coment'e sa luxi tra totus is beridadis. E po cussu in cognitzioni de Deus unu e trinu sa sovranidade dómini [?]; su meravigliosu e necessàriu riscatu, po mesu de su Verbu, fatu ómini, sa gràtzia, sa giustificatzioni, su celu e s'inferru, sa vida e sa morti eterna, totu est uniu e collegau, cun s'Immaculada Cuncetzioni, e totus is erroris contra custas beridadis sunti cun sa luxi de issa cundennaus, aterraus, annientaus. Oh, cantu sunt ammiràbbilis is primus passus bostus! Oh, cantu nosu depeus esultai! Oh depeis esultai, o Maria, in Deus, in bosu etotu! Virgo Maria grande *cunctas hereses sola interemisti in universo mundo*. Clementi [?] de su soli, fuit s'iscuriu, aici de sa luxi bosta, fuint is ingannus de s'inferru. Bosu pero, coment'e Reina de su celu, gherrais contra de is fortzas de s'inimigu infernali; e innumeràbbilis divotus bostus, de bosu animaus, s'ant a presentai cun bosu coragiosus a custa gherra. Ma poita ancoras nosàterus non eus a èssiri tra custus fortunaus gherreris. Si aici disigiaus: bestausí de umilidadi, de puresa, de su custódiu de is sentidus, de s'oratzioni continua, de sa santidadi.
Donainosí duncas fortza o Maria, po cumbàtiri e bínciri: *Da mihi virtutem contra hostes tuos.*
Pater, tre *Ave* e *Gloria*

Otava dí

Maria depiat cumpàrriri fintzas de su primu instanti valorosa nemiga e triunfadora de s'inferru: ma tali d'èssiri digna de su veru nòmini de abbogada de is pecadoris. Deus no escludit a nisciunu a fai s'abbogau in su tronu suu. Issu però est s'únicu Redentori de is creaturas suas, s'únicu mediadori, su sovranu Pontéfitzi chi riconcíliat su celu cun sa terra, is óminis cun Deus. Ma sa divina misericórdia at sufriu, chi de is méritus suus derivessit méritus e próprius prus o mancu in is santus suus, po chi de issus is pecadoris podessint èssiri agiudaus a si riconciliai cun Deus. Però tra totus is santus, Maria depiat èssiri sa printzipali abbogada, comenti depiat cun Gesugristu, sa cooperadora de su grandu riscatu, sa corredentora de su géneru umanu, Maria adduncas si presentat cun prus cunfiantza a su tronu de s'altíssimu, in calidadi de corredentora e de printzipali abbogada, depustis Gesugristu. Custa est una glória singulari, chi issa tenit tra totus is santus de su celu.
Pater, tre *Ave* e *Gloria*

Oratzioni a sa Santíssima Trinidadi

O Santíssima Trinidadi! Bosu nos eis donau unu Redentori onnipotenti, un'altíssimu abbogau, chi est Gesugristu. Po cussu, innumeràbbilis amigus de custu Redentori, est a isciri is santus, is calis, plenus de s'ispíritu de issu, sunt prus sollítzitus de sa salvatzioni de totus is pecadoris. Debustis nos eis donau a Maria, de una parti sorri nostra,

de s'àtera Signora, Mamma, abbogada potentíssima asuba de totus is santus. Estendeisí adduncas in custu modu, sentza límiti, o misura, sa glória de Maria, e sa divotzioni de totus is fielis po issa, bolendu manifestai chi est, debustis Gesugristu, s'abbogada sa prus digna, sa prus gradia e sa prus valenti, poita issa at bintu su pecau. At superau s'inimigu infernali, e est cumpàngia de su Fillu, pighendi parti a sa redentzioni de su géneru umanu. O Santíssima Trinidadi, Bosi alabaus, Bosi ringratziaus de una gràtzia aici manna.
Pater, tre *Ave* e *Gloria*

Oratzioni a Maria Immaculada

Puríssima Vírgini Maria! Immoi dèu intendu su chi si boliat indicai s'arcàngelu Gabrieli candu annuntziendusí s'incarnatzioni de su Verbu eternu in su sinu bostu, Bosi naràt chi bosu estis incontrau gràtzia in faci a Deus. *Invenisti enim gratiam apud Deum* (Luca 1.20)
Si, s'intendu si bosu, o Maria, eis incontrau acetatzioni e summu gradimentu ananti de Deus poita eis incontrau su pretziosu tesoru de sa gràtzia, apuntu aundi is àterus fillus de Adamu dh'ant pérdiu. S'ómini in su primu instanti de sa vida, in s'atu de su cuncepimentu in su sinu de sa mamma, perdit sa gràtzia de su Criadori e in giustu puntu, po sa culpa originali, benit cumpréndiu in sa massa de sa comuna corrutzioni: benit chi de ira, ni àteru prus si meritat, che ódiu e s'eterna cundennatzioni. Ma bosu, o Maria, non timeis ne ódiu ne ira, de parti de Deus poita eis incontrau in cussu primu instanti sa gràtzia de su própriu Deus. Fortunada, o Maria. E tantu prus fortunada incantughí non po bosu sola eis incontrau gràtzia, e acetatzioni; ma ancoras po nosàterus pecadoris. E tantu nd'eis incontrau, chi s'eis merésciu su bellu títulu de printzipali abbogada nostra debustis Gesugristu. O potenti abbogada de is pecadoris, Bos invocaus in is presentis abbisòngius nostus: ma prus che totu in s'abbisóngiu eternu, est a isciri in s'ora de sa morti, persuàdius comenti seus chi, si bosu boleis, totu oteneis de s'Altíssimu, po is méritus de Gesugristu, e bostus méritus e privilégius.
Pater, tre *Ave* e *Gloria*

Nona dí

Sa sovrana puresa de Maria in sa Concetzioni immaculada sua, mancai de su totu prodigiosa e sentza esémpiu, non cumparit però aici noa a su mundu, poita de su própriu mundu si depiat aspetai. Deus, Signori de su tempus e de is cosas, dh'iat elígia Maria fintzas de s'eternidadi in filla primogénita, in mamma, e in isposa, dh'at bófia in dogna tempus annuntziai a is óminis, cun profetzias, cun immàginas e figuras. Infati cudha fémina forti chi depiat fracassai sa conca de su serpenti, promítia de su própriu Deus in su paradisu terrestri, cudha fémina ammiràbbili preannuntziada de su Profeta Isaia, chi totu Vírgini sa pura depiat cuntzebiri unu fillu de su totu ammiràbbili. Una Ester, sola esentada de su generali decretu de morti fatu contra de su pópulu Ebreu, una Giudita, chi afrontat s'inimigu Oloferne e dhu bincit, s'arca de Noè, chi sola annadat in is àcuas de su dilúviu universali, in sa cali totus fiant dépius mòrriri; su velu de Gedeoni, chi intanti si cunservat asciutu in mesu a s'àcua, intantu

bagnau sèmpiri in mesu a su soli, s'arca de s'alleantza, formada de linna, chi mai si depiat torrai a currúmpiri; su lillu in mesu a is ispinas salvu e intatu: totus custas figuras e similantzas annúntziant e nosi faint cumprèndiri sa puresa singulari de Maria fintzas de su primu instanti. Ma custas figuras fuedhant ancoras a is tempus modernus. Tantu est chi dogna pópulu, dogna natzioni, is mannus, is piticus, is dotus e is ignorantis, is ingegnus is prus sublimis e is prus símplitzis totus a una boxi, ant aclamau po s'ispàtziu de dexiotu séculus s'immaculada Concetzioni de Maria: paràula imparada de s'Ispíritu Santu, e passada de menti in menti, de coru in coru, de língua in língua cun perpétua e inoltrada traditzioni. E finalmenti sa Crésia católica, cun infallíbbili magistériu de su supremu Pontífitzi Pio IX, in sa dí otu de Dicembre de su mille otuxentu cincuanta e cuatru in mesu a s'esultantza de sa terra e de su celu, pronúntziat sa infallíbbili senténtzia sua: chi sa Concetzioni de Maria est immaculada. E nosu ancora in mesu a s'universali aclamatzioni, artziendu sa boxi nostra po su sentimentu nostru própriu, e meda po úmili e sintzeru aconsentimentu a sa Crésia Católica, mamma e maista nosta, repiteus ancoras nosu cun fidi sa prus firma: Issa est Immaculada.
Pater, tre *Ave* e *Gloria*

Oratzioni a sa Santíssima Trinidadi

Santíssima Trinidadi. Únicu Deus! Bosu ispiegais a is óminis po mesu de is profetzias, de is figuras, is òperas bostas prus singularis e ecelsas, custu est efetu de sa poténtzia, de sa sapiéntzia e bondadi de Deus, unu e trinu. Cun sa poténtzia bosta, si serbeis de is avenimentus de totus is tempus, po manifestai sa grandesa de is òperas bostas. Cun sa sapientza, si serbeis de is cosas presentis e dhas ordinais po illustrai is futuras. Cun sa bondadi bosta agiudais sa debbilesa de sa menti nosta, po nosi fàiri cumprèndiri po sèi etotu. Oh linguàgiu meravigliosu, e istupendu e totu dignu de bosu, o Santíssima Trinidadi! Cun custu linguàgiu bosu ispiegastis is grandesas de Gesugristu, e de is mistérius sus, chi s'òpera est prus ecelsa de sa polémica, sapiéntzia e bondadi bosta. E fiat prus che giustu chi in su própriu modu bosu annuntziai depestis e ispiegai is grandesas de Maria e printzipalmenti sa singulari puresa sua, chi est s'òpera prus singulari e ecelsa, debustis s'òpera de Gesugristu, o mellus nai chi incontrat is òperas de Gesugristu, coment'e una gemma pretziosa innestada in d-una corona Reali. Immoi si ringràtziu, o Summa Trinidadi: sa glória de custas bellas òperas est totu bosta. Ma est ancora òpera chi bosu si seis dignau de dha cumpliri in mesu a nosàterus e a nosu dh'eis annuntziada. Bosi pregaus de non fàiri dignus de dhas sacrificai in custa vida e in s'eternidadi, de nosi fàiri dignus de dhas glorificai, in custa vida e in s'eternidadi.
Un *Pater*, tre *Ave* e *Gloria*

Oratzioni a Maria Immaculada

Puríssima Vírgini Maria! Ecu, su celu e sa terra, Deus e is óminis, s'antigu e su nou testamentu, dogna edadi e dogna língua su magistériu infallíbbili de sa crésia católica e fintzas su própriu inferru, sa confusioni sua proclamat a bosu Maria Immaculada. Nosu eus cunsiderau is prus títulus sublimis po is calis bosu possideis una glória aici bella, títulus chi sunt tanti mistériu de saludi e consolatzioni po nosàterus. E, arrib-

baus cun tantis bellas e salutaris cunsideratzionis a celebrai custa vera festa, nosi incontraus ingiriaus e alluinaus de su splendori de custa glória bosta e de una allirghia totu celesti chi bessendu de sa puríssima faci bosta, de dogna parti si difundit, e totus is corus santamenti commovit. Ma ita bèni po nosu si s'ànima nostra est ancora prena de iscuriu? Ita bèni po nosu, si su coru nostu est ancora in mesu a sa corrutzioni? Si est plenu de supérbia, si est atacau a is plexeris mundanus e sensualis; plenu de amori própriu e de atacu disordinau po is creaturas. Cali cunfrontu si podit fai tra sa puresa bosta, e sa brutesa de su pecau? Ma no estis a pòdiri fai… [arribbai a?] is corus nostus, unu raju de custa luxi bosta, po dhus fàiri purus e immaculaus? Oh, si nosu bolléssimus, bosu dhu podeis siguramenti. Custa virtudi de illuminai e purificai s'est istada cuntzédia de sa Santíssima Trinidadi. Ecu, chi nosu bolleus, o Maria Immaculada. Si in sa sacra solennidadi bosta, sinceramenti e fortementi boleus. Non prus atacu de amori própriu, non prus impuresas o brutura de su pecau. Bosu abbogada nosta e mamma nosta puríssima: nosu si boleus purificai po bèniri fillus bostus is prus dignus. Ecu is corus nostus, pigaidhus cun is manus bostas virginalis, purificaidhus e infundeidhus unu raju de luxi bosta. Aici purus presentaidhus a fillu bostu Gesugristu, po chi siant, po totu s'eternidadi a Issu e a bosu cunsacraus. Maria Immaculada, filla primogénita de Deus, mamma de su Fillu de Deus, isposa de s'Ispíritu Santu pregai po nosu in vida e in s'ora de sa morti. Amen.

Ave, maris stella
Dei mater alma
Hanc semper virgo
Felix cali porta!

Sumeus illud Ave
Gabrielis ore,
sunda nos in pace,
Mutans Hevae nomen.

Salve vincla reis,
profer lumen caecis,
mala nostra pelle
Bona cuncta poser.

Monstra te esse matrem:
Summat per te preces,
Qui pro nobis natus
Tulit esse tuus.

Virgo singularis,
Inter omnes mitis,
Nos culpis solutos,
Mites fac et castos .

Vitam praesta puram,
Iter para tutum,
Ut videntes Iesum,
Semer collactemur.

Sit laus Deo Patri,
Summa Christo Deus,
Spiritui Sancto,
Tribus honor unus.
Amen.

Oremus

Deus, qui per Immaculatam Virginis conceptionem dignum filio tuo habitaculum praeparasti: quaesumus: ut qui est morte eiusdem Filii tui praevita eam ab omni labe praeservasti, nos quoque mundos eius intercessione ad te pervenire concedas.

Intercessio quaesumus Domine beatae Barbarae, Virginis et Martyris tuae, ab omni nos adversitate protegat: ut per eius interventum gloriosíssimum sacrosanti corporis et Sanguinis Domini nostri Jesu Christi Sacramentum, ante diem exitus nostri, per veram poenitentiam et puram confessionem percipere mereamur.

Deus omiun fidelium Pastor et Rector, humilium tuum pium, quem pastorem Ecclesiae suae praeesse voluisti; propitius respice: da ei quaesumus.....[191] *et exemplo*[192] *proficiat sempiternam. Per Cristum Dominum Nostrum. Amen.*

Oremus

Deus qui nobis sub Sacramento mirabili passionis suae memoriam reliquisti: tribue quaesumus; ita nos corporis et Sanguinis tui sacra mysteria venerari ut redemptionis suae fructum in nobis iugiles sentiemus: Qui vivis et regnas in secula seculorum. Amen.

Novena a Santa Luxia Virgini e Màrtiri[193]

In nòmini de su Babbu, de su Fillu etc…
Atu de contritzioni po dogna dí.
Umilmenti prostrau ananti de sa maestadi bosta o eternu Deus, dèu si adoru cument'e primu printzípiu miu e últimu fini. Dhu disígiu cument'e summu bèni miu, dhi torru gràtzias infinitas comenti a supremu benefatori.
Dhu invocu coment'e supremu agiudu. Creu in bosu, o Deus miu, ravivai bosu sa fidi mia. Sacru in bosu, rassodai sa sperantza mia. Amu a bosu acrescei in mei s'amori bostu. Mi pentu cun totu coru de Bos ai oféndiu. Propongu firmamenti de mi emendai e de fuiri totu is ocasionis de pecai, cunfortai sa debbilesa mia. Donaimí ancora sa gràtzia de onorai dignamenti sa memória de is santus bostus a sa preséntzia bosta po onori bostu e po bèni de s'ànima mia. Aici siat.

Prima dí

Non [?] in conditzioni de vida prus sigura po diventai Santu de cudha de is vírginis, chi a nai de s'apóstulu Santu Pàulu, pentzant solamenti a is cosas de Deus e cunservant in tali modu s'integridadi de s'ispíritu e de su corpus. E bèni dh'iat cumpréndiu s'estàticu de Padmos Giuanni evangelista cuntemplendu is seguatzis de sa virginidadi chi esércitant su ministériu de is àngelus. E una de s'eletu drapellu chi sighit s'Angioni immaculau in d-unu camminu floriu de lillus est Luxia, chi dh'acumpàngiat in bianca istola cun cantus de beneditzioni e de amori. Sa traditzioni nosi tramandat chi custa Eroina fintzas de s'edadi prus tènera at istrintu cun Gesugristu is vínculus prus amàbbilis chi depiat pustis sigillai cun d-unu isposalítziu immaculau.
Si narant tres *Pater*.

Oratzioni

O ínclita Eroina de sa fidi, Luxia miraculosa, candidíssima columba de puresa, a bosu umilmenti nosi dirigeus po nosi otènniri sa gràtzia de regulai e dirigi a Deus totus is atzionis nostas. Fadei chi sa Fidi nosta siat una fidi viva credendu is beridadis riveladas coment'e chi dhas biessis cun is próprius ogus. Operanti, fadendu is òperas cantu conosceus cun sa menti, pratichendu cantu nosi benit imparau in is santus cumandamentus, sèmpiri unius a sa santa Crésia in totus is pràticas de su cultu divinu, e uniformaus sèmpiri a issa cali ossecujosus fillus e membrus de su própriu corpus fintzas a s'últimu de sa vida nosta. Aici siat (*segno della croce*). Si narat unu *Babbu Nostu*, un'*Ave Maria* e unu *Gloria Pater* a S. Luxia.
V: Specie tua et pulcritudine tua
R: Intende prospere procede et regna

Oremus

Exaudi nos Deus salutaris noster; ut sicut de beatae Lucie, virginis et martyris tue, festivitate gaudemus, ita piae devotionis erudiamus affectu. Per Dominum etc…

Segunda dí

Lontana Eutíchia de cudhas inétzias chi po culpa de is mammas faint pèrdiri a is fillas s'indiritzu de una bona educatzioni non fait che racontai a Luxia su cuntegnu de santas cristianas illustris chi ant sighiu su caminu de sa perfetzioni e de santas migliajas de màrtiris chi anti versau su sànguini insoru po sa difesa de sa fidi; e aici infundit in su débbili coru de sa filla is primus sèminis de sa virtudi, is iscintillas de sa prus santa emulatzioni. Ne Luxia benit mancu a is ammaestramentus de sa mamma e suspirat su momentu de pòdiri imitai s'esemplu de tantus Eroes, e de serrai, bolendu Deus, cun d-una eróica morti una vida plena de méritus. Intantu avanzat in is annus sa giovunedha Luxia e cun is annus aumentat su fervori de una meravigliosa piedadi: e dotada comenti fiat de una peregrina bellesa ocultat cantu podit custu donu cun su velu chi cumbenit a totu is giòvunas, su velu de sa modéstia. E po si uniri a Deus cun vínculus prus sodus pronúntziat solenni votu de perpétuu candori rinuntziendu a is mellus partidus lusingaus de sa rara sua bellesa, de sa nóbbili discendentza e de sa vasta richesa sua. Fiat issa sa meravíglia de Siracusa e totus ambiant sa manu sua poita a s'atrativa de is annus acopiada sa seriedadi de una veneranda matrona. Unu giòvunu si ritenit su prus aventurosu e giai si vantat de tenni a Luxia po isposa. Ma issa perseverendu in s'amori de s'Angioni Immaculau chi non bolit divisioni de afetus intendit in coru una boxi chi dh'assigurat sa protetzioni de su celu e aspetat trancuilla is dispositzionis de sa Providéntzia de Deus.

Oratzioni

Ínclita eroina de sa fidi Luxia onori e glória de sa nobbilesa, otenenisí de Deus chi umiliaus in nosàterus etotu impareus a regulai is disígius nostus in modu chi custus non bessant de is límitis de is santus cumandamentus sus, po chi s'amori de is bènis

de custu mundu non siat in contradditzioni cun s'amori de Deus, ne mai prevalessat in is ànimas nostas; ma conoscendu chi cantu nosàterus teneus e cantu nosàterus seus totu est donu de s'infinita libberalidadi e misericórdia sua. Potzaus duncas a imitatzioni de su Divinu Redentori serbirinosindi a benefítziu de su próssimu nostu.

Tertza dí

In manu de Deus chi suavementi guvernat dogna cosa líbberat a Luxia de is latzus de su mundu e dhi rivelat a su própriu tempus cantu aggradessit su votu chi fait de perpétuu candori. Arruta sa mama gravementi malàdia dha racumandat a S. Àgata promitendu de andai a Catània a ndi visitai sa tumba aundi, oténnia sa gràtzia, basat is venerandas relígujas, e pregat e prangit. Luxia tenit firma isperantza chi sa mama, sanada de cussu mali incuràbbili, dhi permitessit de benni isposa de Gesugristu. Ascurtat Àgata de su celu is divotas súplicas e dhi rispondit: Poita o Luxia mi domandas una gràtzia chi podis impetrai de tui etotu? Est custu unu prémiu chi tocat a dógni'ànima vírgini. At a passai pagu tempus e comenti e po gràtzia de Deus est venerada Catània, aici una dí po is relícujas tuas at a èssiri venerada Siracusa. A cust'alabantza chi una citadina de su celu fait a Luxia, ita si podiat de prus aspetai? Sa piedadi de sa filla at salvau sa mama e Eutíchia grata a su benefítziu arriciu rispetat cudha corona de lillus chi Deus collocat in sa fronti de sa filla.

Oratzioni

Ínclita Eroina de sa fidi Luxia, chi circundada de luminosas virtudis eis edificau cun sa magestadi de su bonu esemplu totu sa citadi de Siracusa; impetrainosí de Deus chi dispretzendu nosu puru is plaxeris de su mundu, ripongaus sa felitzidadi nosta in s'osservantza de sa santa lei sua e in sa pràtica de is cristianas virtudis, po chi santifichendu in custu modu is ànimas nostas, serbaus de bonu esemplu a su próssimu nostu. Inspiraisí un'ispíritu de mortificatzioni e de penitentza po iscontai in calincunu modu is ofesas chi eus fatu a s'amabbilíssimu Gesús; e faisí conosci sa manera de podi impetrai cudhas gràtzias, de is calis teneus magiori abbisóngiu po sa salvesa de s'ànima nosta.

Cuarta dí

Bivat duncas in paxi e si consolit a su profumu de is lillus sa vírgini Luxia; Gesugristu est s'únicu isposu suu e at a aturai unida a Issu cun perpétuu amori. E candu bit chi sa nosta amministratzioni de is richesas suas fiant de ostàculu a sa virginidadi indusit sa mama a dhi lassai dispensai a is pòberus totu sa doda sua e ponendidha in manus insoru est persuadida de dha ponni in manus de Deus chi bolit èssiri considerau veru ritratu de is pòberus. E tantu nóbbili esemplu de generosa puresa dèu mi ndi istau riverenti po meravíglia e domandu ita Luxia podiat fai de prus po èssiri santa? In cali modu podiat mellus manifestai sa vocatzioni sua po sa perfetzioni evangélica? Fiant custas is atzionis suas memorandas in d-unu tempus chi sa sfrenadesa non teniat prus ritegnu in d-una tzitadi aundi iat fatu largu campu sa corrutzioni. Aici Luxia imitat cudha càndida columba chi in su dilúviu universali batiat in ària is biancas alas, e non incontrendu logu siguru de ponni pei, ripiegat su bólidu aintru de s'arca.

Oratzioni

Ínclita eroina de sa fidi Luxia, Bosu chi eis connotu de bon'ora sa vanidadi de is cosas terrenas e de su primu flori de is annus eis sighiu amorosamenti s'Angioni Immaculau; impetrainosí de Deus chi ancora nosàterus dhu potzaus onorai cun sa esata osservantza de is cumandamentus suus, e ricreaus de sa protetzioni bosta regnit sempri in nosàterus cudha divota emulatzioni chi risplendit in is Santus, po èssiri dignus divotus totus in sa terra e dignus cumpàngius totus in su celu.

Cuinta dí

Non bastat a Luxia de condúxiri una vida profumada de lillus, ma bolit puru sacrificai sa própriu vida a testimoniantza de sa fidi chi professat de Gesugristu. Teniat in cussu tempus Pascàsiu su guvernu de Siracusa e apena tenit riportu chi Luxia est cristiana, dha fait tradúsiri a su tribbunali suu. Creit chi is lusingas o is amaletzus scotant su coru de custa tènera vírgini e chi vacillit in sa fidi. Ma cumparta Luxia a peis de su tirannu cunservat in fronti cudh'ària de paxi, cussa festosa esultantza totu própria de chini circat sa glória de Deus. Interrogada si adoressit is deus su campidógliu rispondit coragiosa chi non riconoscit àteru Deus foras de su Deus de is cristianus. Tentat invanu su prefetu cun mila lusingas e finalmenti dhi fait presenti is prus acerbus suplítzius de una bàrbara morti; ma Luxia corrispondit cun eróica indiferentza a cantu de mali dhi presentat su tirannu; su cali andau in fúria cun sa sfertza in manu dh'imponit assolutu siléntziu. Oh! "T'ingannas", rispondit Luxia; a is umilis serbidoris de Deus non dhis mancat sa paràula de buca, ne citit sa língua po su timori de sa morti. Est promissa de Deus de su cali non si cancellat síllaba a chi candu nosi presentéssimus a is reis e a is tirannus non penséssimus comenti depit rispóndiri, poita issu etotu nos iat a sugerí su de nai, poita non seus nosu chi fuedhaus, ma s'Ispíritu Santu chi fuedhat in nosu.

Oratzioni

Ínclita Eroina de sa fidi Luxia, Bosu chi seis posta de bon'ora bàsciu su patrocíniu de Maria, de sa cali eis ritraiu s'inestimàbbili donu de su candori virginali, fei chi ancora nosàterus postus bàsciu is alas de sa protetzioni de Maria Immaculada dh'onoreus a similantza bosta rigordendu chi fiat santa prima de nàsciri, chi est sa prus perfeta creatura chi siat essida de is manus de s'altíssimu. Destinada fintzas de s'eternidadi a templu de s'Ispíritu Santu e mama de s'Unigénitu Fillu de Deus e Signori nostu Gesugristu, chi est elevada asuba de totu is corus de is àngelus, chi ananti de su tronu de Deus fait de abbogada de is pecadoris, chi est su Rifúgiu de is Miseràbbilis, sa Dispensadora de is Gràtzias, sa Reina de su celu e de sa terra; po chi onorifichendu a Maria in custa terra, dha potzaus tènniri cun bosu difensora in puntu de morti.

Sesta dí

Intendendu su Tirannu chi cantu sutzediat in Luxia fiat totu ispirau de s'Ispíritu Santu su cali cunfortat dogn'ànima casta, maturat s'infernali disignu de bolli strapai a sa columba de Siracusa s'inestimàbbili tesoru de sa Virginidadi. Ma fortunatamenti a su

costau de issa fiat su sposu divinu chi dhi poniat in buca sapientis rispostas; e protégia de Issu confundias su Tirannu cun sa sublimidadi de is sentimentus e cun su vigori de s'imperàbbili costantza sua. Impongat puru Pascàsiu chi bengat trascinada a is gisterras de Sòdoma; Deus assaborat in modu tali su brutzu de Luxia chi is carnífitzis cun totu sa fortza insoru non dha movint unu passu e mancu cun sa fortza de bòis arribbant a rimovi unu didu s'eroina de Gesús, sa cali aturat firma cument'e turri chi non crollat. Provat furibbundu Pascàsiu de istudiai àterus modus po reprimi tanta virtudi e dhi fait ungi a su bistiri ollu cun pixi po dha riduxi in cinisu. Ma ita importat? Su bratzu de Deus chi iat providiu po is tres pipius sendu in su forru de Babbillónia e po Danieli in su fossu de is leonis fait iscaresci sa natura insoru a is matérias prus combustíbbilis e su própriu fogu carignat a Luxia cun flamma inotzenti.

Oratzioni

Ínclita Eroina de sa fidi Luxia, Bosu chi tantu eis operau po sugellai cun su própriu sànguini sa fidi cristiana, de cudhu luminosu sógliu de glória aundi seis poderosa; distendei a totus nosàterus su patrocíniu bostu, e fei chi sa memória de is suplítzius bostus serbat po esemplu a nosu po binci dogna rispetu umanu e po cumbati eroicamenti is enemigus nostus. Fei chi de su coru nostu si apartint is amarguras, is ódius, is malas voluntadis. Fei chi ameus sèmpiri s'innocentza de is costúminis, sa puresa de su coru, sa sintzillidadi de is pensamentus e de is paràulas e chi cunserveus custus bellus propósitus duranti totu sa vida nosta po nosi assigurai una pretziosa morti.

Sétima dí

Oh, est própriu beru chi Deus at contau fintzas is pilus de sa conca nosta e chi no ndi arruit unu sentza de voluntadi sua! Si, est beru, o Deus miu, chi Bosu castiais cun ogus de particulari amori is ànimas giustas e seis sustegnu forti po respíngiri is assaltus de is ímpius! E Lucia fiat cudhu certu sídiu chi aspirat a cristallina sorgenti cudha tènera filla chi ambit sa visíbbili presentza de su babbu, cudha gentili isposa totu apassionada po su Sposu Divinu; e po cussu est chi in coru suu andàt sèmpiri repitendu una férvida súplica a Deus a ndi dha pigai de custa valle de plantu po dha ammítiri a s'eternu isposalítziu de su paradisu. S'eróicu votu arribbat a su tronu de Deus e pustis chi ingenugada Luxia profetizat chi prestu sa Crésia iat a intrai in perfeta paxi arruit sa conca. De sa giòvuna màrtiri trafígia de su tirannu comenti arruit salit unu flori de sa planta coment'e úmili viola chi declinat su càlixi a sa fúria de una tempesta. E da sa di 10 de meseidas de s'annu 304 bolat s'ànima sua a arriciri sa duplicada corona de sa virginidadi e de su martíriu cun cudha plàcida calma, cun cudha dignitosa serenidadi chi distínguit is eroinas cristianas.

Oratzioni

Ínclita eroina de sa fidi Luxia po cudhus sentimentus chi eis dimostrau de amori po Deus infundei in coru nostu e in s'ànima nosta cudh'ispíritu de magnanimidadi chi cumbenit po afrontai is persecutzionis de custu mundu. Fei chi sa buca e sa

língua nosta esentis de dogna frastimu e murmuratzioni serbant a predicai e difèndiri is veridadis de s'augusta Religioni nosta. Chi siat sèmpiri imprimiu in coru nostu su nòmini de su prediletu Sposu bostu Gesús: chi in virtudi de custu nòmini impetreus dogna gràtzia; e comenti a dhu intendi solu pronuntziai s'ingenugant is Serafinus in su celu si inclinant is monarcas de sa terra e si confundit plenu de timori s'inferru; serbat su própriu nòmini de confortu a nosàterus in is trabballus, de consolatzioni in is patimentus; nosi serbat de difesa in is perígulus; nosi donit fortza po superai e fuiri calisiollat tentatzioni; fei chi **assetaus** in vida a pronuntziai su santíssimu nòmini de Gesús potzaus cun custu Santíssimu nòmini in buca donai s'últimu respiru.

Otava dí

Sa profetzia de Luxia si averat completamenti. Deus sèmpiri dispostu a vendicai s'innocentza de is Santus suus disperdit s'esecranda eredadi de is persighidoris, triunfat Costantinu de s'últimu de is tirannus, e sa gruxi de su Nazarenu risplendit in su làbbaru imperiali; currit su própriu Costantinu a dha plantai de manu sua in s'altura de campidógliu e si bit po sa primu borta chinai cun osséguju sa fronti su Senau e su pópulu de Roma de undi si propagat sa fidi a su mundu cun meravíglia de s'impériu chi diventat generalmenti cristianu. Sa vida de is Santus est una trumba chi scotit e cunvertit is ànimas, dhas inflamat de ardenti zelu e dhas tzérriat a sa perfetzioni, e tali si presentat sa vida de Luxia. Est bèni duncas chi nosu puru dha imiteus considerendu po printzipali cosa sa santificatzioni nosta e nutrendu contínua aversioni a su pecau. Oh felitzis nosàterus si osservaus custa norma de bíviri e postus in sa dura alternativa de sufriri o de mòrriri imitaus s'esémpiu de cust'Eroina! Aici nd'at a gosai consolatzioni immensa su coru nostu e is patimentus de custa pòbera vida santa fai plena garantzia po sa glória chi nosi est riservada in su celu.

Oratzioni

Ínclita eroina de sa fidi Luxia, Bosu chi iscieis a cantus tribbulatzionis podeus èssiri sugetus po cantu biveus in custu mundu, chi comenti sa fortuna prus pròspera e luminosa est sugeta a si cambiai in s'istadu prus tristu e desolanti de sa própriu manera un'ànima **huacai** [?] pura e innotzenti e sugeta a sufriri is tribbulatzionis de su dispretzu e de sa calúnnia; imprimi in su coru nostu is paràulas chi Deus iat nau a s'Apóstulu chi est própriu insaras chi si perfetzionat sa virtudi cantu prus est tribbulada; poita est custu su camminu po su cali bolit Deus chi passint is ànimas bonas mentras cun sa passiéntzia si bincint is aversidadis e non tenendu de nosu etotu cussus donus est necessàriu domandaidhus de Deus. Bosu chi in is tribbulatzionis chi eis sufriu in custu mundu eis iscípiu cunservai inalteràbbili sa serenidadi de su coru bostu, imparai ancora a nosàterus sa manera de sufriri totus po amori de Deus, po chi si averit in nosàterus puru su divinu oràculu: Sa *patientia vestra possidebitis animas vestras*; est a isciri chi cun sa passiéntzia si benint a salvai is ànimas nostas.

Última dí

Unu de is médius prus eficatzis po otènniri larga misericórdia de Deus est cudhu de assigurai s'eterna felitzidadi coment'e Luxia cun su versai in manus de is pòberus generosas limósinas duranti sa vida nosta; mentras is limósinas fatas in vida sunti medas prus meritórias de cudhas fatas in morti. E de fatu cali méritu est mai cudhu, narat S. Basíliu, de torrai a Deus su chi non podeus portai a s'eternidadi? Ita caridadi su bolli beneficai candu prus non seus tra is biventis? Serbat po nosu de ammaestramentu su consillu chi Luxia iat donau a sa mamma e chi iant s'una e s'àtera praticau fielmenti est a sciri de nosi privai in vida de is terrenas commodidadis po sucurri is òrfanus, e is pòberus de Gesugristu. Est custu s'avertimentu chi nosi donat s'Ispíritu Santu in s'Eclesiàsticu; poita in custu modu sa limósina at a èssiri prus atzeta a Deus e prus útili a is ànimas nostas, is calis ant a èssiri sèmpiri avaloradas po triunfai de is Pascàsius de custu mundu e gosai cun Luxia su prémiu de un'immarcescíbbili corona de glória riservada a chini cumbatit po difèndiri sa càusa de su Signori.

Oratzioni

O ínclita Eroina de sa fidi Luxia, nosu eus ammirau in totu su cursu de custa novena s'immensu isplendori de is virtudis bostas cun is calis bosi seis fata ammiràbbili a is ogus de su celu e de sa terra: Bosu scieis chi sa lei de is afetus nostus est sèmpiri in contradditzioni cun sa lei de is obbligatzionis nostas chi su prus de is bortas nos allontanant de su camminu de sa virtudi. Ballat a favori nostu sa glória chi gosais ananti de Deus e su patrocíniu bostu de su cali si glóriat de tantus annus custa bidha produsat sèmpiri in nosàterus frutus de beneditzioni. Bosu difendeinosí in is perígulus, agiudainosí in is netzessidadis, consolainosí in is aflitzionis. A Bosu ricurreus in is trabballus, in is maladias, in modu spetziali po sa cura de is ogus, e su grandu númeru de is pellegrinus chi concurrit a custa festa dimostrat sa grandu cunfiantza de is divotus bostus e su grandu poteri de s'intercessioni bosta. Sunti 16 séculus chi s'ànima bosta est bolada in cumpangia de is àngelus a ocupai ispléndidu tronu in su celu, e chi sa Religioni at dedicau a su nòmini bostu una pàgina gloriosa in sa stória; ne s'andai de is tempus at pótziu scemai su cultu, s'amori e s'entusiasmu de su pópulu cristianu, chi ndi cèlebrat dogn'annu cun plàusu sa religiosa memória. Arribbaus po tantu a sa conclusioni de custa divota pràtica, non lassaus de invocai sa protetzioni bosta asuba de su giardinu floriu de sa crésia católica. Protegei cun assídua premura sa Tzitadi Santa, e cun issa in particulari su sapientíssimu Lioni, po chi de sa tumba de su piscadori distendat a dogna natzioni eficacíssimu impériu e circundai de bellus triunfus sa becesa sua veneranda. Protegei is magnatus de custa bidha e cunservai sèmpiri generosu su coru insoru po chi is bènis materialis dhis serbant de médiu po dhis assigurai s'eterna saludi. Prosperai is famíglias insoru in modu chi sèmpiri ricopint de bosu su santu timori de Deus e su candori de is costúminis. Protegei is massajus, is pastoris, is artesanus benedixendu is trabballus insoru e fendu chi su celu dhis protzat beneditzionis, e dhis portit sa terra copiosíssimu frutu. Protegei is pòberus afligius e su nòmini santu bostu produsat in dogna coru una porta a sa misericórdia e a sa cumpassioni. Protegei totu is festajolus, siant de bidha o de foras, chi bosi [ant] sciógliu is votus po is gràtzias oténnias de

s'intercessioni bosta. Cunservai infinis sa paxi e sa cuncórdia in custu paisu, po chi totus unius in vínculus de sintzillu afetu, nosi ameus a vicenda cun amori de fradis, po chi bivendu e morendu in sa paxi de su Divinu Isposu Bostu dhu potzaus impari cun Bosu gosai e glorificai po totu un'eternidadi in su celu. Aici siat.

Antiph: - In tua patientia possedisti animam tuam Lucia sponsa Christi: udisti quae in mundo sunt, et coruscas cum Angelis : sanguine proprio inimicum vicisti.

V : specie tue .etc…
R: Intende…

Po fai sa Comunioni[194]

Mi ndi pesu abbellu abbellu
Mi acostu a su celu
A su celu e a sa glória
Non seu benida po vanaglória
Seu benida po amai e rengratziai ogni momentu
su Santíssimu e diviníssimu Sacramentu.

Po is maladias de sa buca [195]

Si prendono tre foglie tenere di rosa. Si prende una foglia e la si poggia sulla bocca dell'ammalato, oppure, in assenza dell'ammalato, sul palmo della mano e si recita la seguente preghiera facendo per tre volte il segno della Croce, quindi vi si alita sopra sempre facendo il segno di Croce. Lo stesso procedimento lo si fa con le altre due foglie. Tale rito si ripete per tre giorni. Quindi si mettono le tre foglie al sole, nel momento in cui rinsecchiscono si ha la guarigione della malattia.
In s'ortu de Gesús e de Maria
Anti prantau una mata
Totu in d-una dí est prantada
Totu in d-una dí est pigada
Totu in d-una dí at bogau frutu,
Deus ti sanet custa buca.

Po sa Via Crucis[196]

Arrivato colui che fa la Via Crucis all'altare dica la seguente orazione:

Actiones nostras quaesumus Domine, aspirando praeveni et adiuvando proseguere, ut cuncta nostra oratio et operatio a te semper incipiat, et per te caepta finiatur. Per Christum Dominum Nostrum. Amen

Atu de contritzioni

Amabbilíssimu miu Redentori, profundamenti umiliau a sa Gruxi Bosta Santíssima, bosi domandu perdonu de totu coru de is pecaus, chi contra de Bosu apu cumítiu; e mi ndi pentu non po timori de is penas chi apu a incurri a s'ora de sa morti, ma solu poita Bosu infinitamenti bonu seis istau oféndiu de mei tantu ingrata creatura. Propongu cun s'agiudu Bostu de non si torrai a ofèndiri mai prus e de soddisfai a sa divina giustítzia bosta cun d-una salutari penitentza. Bosidhu pregu po is méritus de sa passioni bosta dolorosa, chi mi propongu de meditai. Rigordai cantu penas po mei eis sufriu, cantu sànguini eis ispartu, e non siat mai chi essant infrutuosus tantus tormentus e inútili tantu sànguini grondau de sa gruxi.
Bosi ofèrgiu custu viàgiu in onori de cudhu tantu dolorosu chi iais fatu Bosu po mei indigníssimu pecadori, cun s'intentzioni a su própriu tempus de lucrai is indulgentzas cuntzédias de is Summus Pontífitzis po custa divota pràtica.
Stabat Mater dolorosa
Iuxta Crucem lacrimosa
Dum pendebat filius

I Statzioni

V. Adoramus te, Christe, et benedicimus tibi
R. Quia per sanctam crucem tuam redemisti mundum

In custa prima Statzioni si rapresentat sa domu e su pretóriu de Pilatu, aundi Gesugristu iat arriciu s'inícua sententza de morti.
Considera, ànima mia, comenti Pilatu iat cundennau a sa morti de Gruxi s'innotzentíssimu Gesús e comenti si fiat Issu sotomítiu po chi tui festis libberada de s'eterna cundennatzioni.
Oh! Caru miu Gesús, cantu no est istau po mei sviscerau s'amori bostu! Po mei indignís-sima creatura eis sufriu presonia, cadenas e flagellus fintzas a sa prus vituperosa sententza de morti. Oh! Custu bastat po mi tocai vivamenti su coru e detestai totus is pecaus, chi ndi sunt istaus sa càusa: Si, dhus pràngiu amaramenti e po totu custa bia dolorosa apu a andai repitendu: "Signori, apu pecau, tenei piedadi de mei!". *Pater*. *Ave*. *Gloria.*

Cuius animam gementem
Contristatam et dolentem
Pertransivit gladius

De sa Gruxi pendenti fiat su fillu
E a peis de sa Gruxi dolorosa
Maria lagrimosa
Mamma fata Reina de doloris
Prangiaus totus cun Issa, o pecadoris,
Prangiaus totus cun Issa, o pecadoris!

II Statzioni

V. Adoramus te, Christe, et benedicimus tibi
R. Quia per sanctam crucem tuam redemisti mundum

Custa segunda Statzioni rapresentat cudhu logu aundi a s'amantíssimu Gesús fiat carrigada sa pesanti linna de sa gruxi.
Considera, ànima mia, comenti su benigníssimu Gesús abbratzat sa santa gruxi; e oh! cun cali mansuetúdini arricit is colpus e is feridas de cussa turba scellerada, mentras tui indolenti fuis dogna patimentu. E non scis chi sentza de gruxi non s'intrat in su celu? Ah prangi puru e repiti a Deus:
A mei e non a bosu, Gesús miu, cumbenit custa gruxi! Ahi! Pesantíssima gruxi, fabbricada de is grandus pecaus mius! Deh Redentori miu divinu, donaimí fortza po abbratzai totu is gruxis chi meritant is culpas mias; fei chi mòrgia abbratzau a sa gruxi e innamorau de issa repita de continu cun S. Teresa: Patiri o mòrriri, patiri o mòrriri.
Pater. *Ave*. *Gloria*. Signori, apu pecau…

O quam tristi et afflicta
Fuit illa benedicta
Mater Unigénitu!

Suspirendu de coru e contristada
Martirizada s'ànima dolenti
Su coru cruelmenti
Dhi trapassant ispadas de doloris.
Prangiaus….

III Statzioni

V. Adoramus te, Christe, et benedicimus tibi
R. Quia per sanctam crucem tuam redemisti mundum

In custa tertza istatzioni si rapresentat su logu aundi Gesugristu fiat arrutu sa prima borta cun sa gruxi.
Cunsidera, ànima mia, comenti s'afligidíssimu Gesús, indebbilitau po ai ispartu tantu sànguini, fiat arrutu sa prima borta in terra. Deh! Mira cumenti cussus crudelis dhu maltratant e dh'arrogant. Epuru su passientziosíssimu Gesús non aperit buca, ma sunfrit e citit; candu tui a dógnia pitica moléstia ti indignas e maleditzis detesta de una borta custa dilicadesa e nara:
Amantíssimu Redentori, ecu a peis bostus su pecadori prus pérdiu de cantu ndi esistit in sa terra. Oh cantus retroxas! Cantus bortas seu pretzipitau in s'abbissu de s'inicuidadi! Deh stendeimí sa manu bosta. Agiudaimí o Gesús miu, agiudaimí po non arrui prus in pecau mortali e po mi assigurai s'eterna saludi. Signori, apu pecau, tenei etc…
Pater. *Ave*. *Gloria*

Quae moerebat et dolebat
Pia Mater dum videbat
Nati poenas incliti

Mamma aici trista e afligida
In custu mundu non s'incontrat mai,
Non ci ndi podit ai
Mamma aici rica de doloris.
Prangiaus…

IV Statzioni

V. Adoramus te, Christe, et benedicimus tibi
R. Quia per sanctam crucem tuam redemisti mundum

In custa cuarta Istatzioni si rapresentat cudhu logu aundi Gesús si fiat incontrau cun sa trista Mamma sua. Ohi cali dolori at trapassau su coru de Gesús! Cali ispàsimu at feriu su coru de Maria candu si sunt incontraus! Oh ànima ingrata, ita ti at fatu de mali Gesús? Narat Maria dolenti. Ita ti at fatu de mali Maria? Narat angustiau Gesús. Deh, lassa su pecau chi est sa càusa de tantus penas e repiti de coru:
O divinu Fillu de Maria, o santíssima Mamma de Gesús, écumi a peis bostus umiliau e compuntu. Cunfessu chi seu stadu cudhu traitori chi pechendu iat fabbricau cudha spada de dolori, chi at trapassau is corus bostus sereníssimus. Ah, mindi pentu de veru coru e si ndi domandu misericórdia e perdonu. Misericórdia Gesús miu; misericórdia Maria santíssima, misericórdia mentras dí e noti apu a andai sèmpiri meditendu is penas e is doloris bostus. Signori, apu pecau…
Pater. *Ave*. *Gloria*.

Quis est homo qui non fleret
Mater Christi ei videret
In tanto supplicio!

Reina soberana e benedita,
Mamma de s'Unigénitu Incarnau,
In coru tuu as cambiau
Is bellas allegrias cun is doloris.
Prangiaus…

V Statzioni

V. Adoramus te, Christe, et benedicimus tibi
R. Quia per sanctam crucem tuam redemisti mundum

In custa cuinta Istatzioni si rapresentat su logu, aundi Simoni Cireneu fiat custrintu a portai sa gruxi de Gesús timendu chi morgessit in camminu.
Cunsidera, ànima mia, chi tui ses cudhu Cireneu chi portas sa gruxi de Gesús o po aparentza o po fortza, poita ses tropu atacada a is comodidadis de custu mundu. Deh scidadindi de una borta, e allébia custu grandu pesu a su Signori abbratzendu volontariamenti totu is patimentus chi issu ti mandat, non solu cun passiéntzia, ma ancora nendu cun gratitúdini: O amantíssimu miu Gesús, bosi ringràtziu de tantus bellas ocasionis chi mi presentais de patiri po Bosu e de meritai po mei: deh, fei, o Deus miu, chi sufrendu passientziosamenti cantu tenit aparentza de mali in custa vida, fatza acuistu de is bènis terrenus in s'àtera; e prangendu innòi cun Bosu potza regnai apustis in su Celu. Signori, apu pecau…
Pater. *Ave*. *Gloria*

Quis non posset contristari
Christi Matrem contemplari
Dolentem cum filio.

De s'ínclitu gloriosu e soberanu
Unigénitu Fillu suu divinu
Bit orríbbili destinu,
Cambiaus is osannas in doloris.
Prangiaus…

VI Statzioni

V. Adoramus te, Christe, et benedicimus tibi
R. Quia per sanctam crucem tuam redemisti mundum

Custa sesta Istatzioni rapresentat su logu aundi Santa Verónica at astérgiu cun d-unu velu sa faci de Gesús.
Cunsidera, ànima mia, in custu velu sa faci iscolorida de Gesús; e trasportada de amori faidindi un'espressivu ritratu in su coru. Oh, tui diciosa si as a bivi tenendu in coru a Gesús! Oh, tui felitzi si as a morri cun Gesús in su coru! Po dhu meritai naradhi:
Turmentau miu Signori, imprimei, bosi pregu, in custu modu sa figura de sa Faci bosta sagrada in su coru miu, chi dí e noti pensi sèmpiri a Bosu, e ananti de sa passioni Bosta dolorosa pràngia sèmpiri is pecaus mius; e nutriu de solu dolori, dispretzi fintzas a morri sa vida mia passada.
Signori apu pecau.
Pater. *Ave*. *Gloria*.

Pro peccatis suae gentis
Vidit Iesum in tormentis
Et flagellis subditum

Cali ànima bàrbara e inumana
Non arruit a terra dismajada
Custa Mamma annegada
Biendu in vastu mari de dolori.
Prangiaus…

VII Statzioni

V. Adoramus te, Christe, et benedicimus tibi
R. Quia per sanctam crucem tuam redemisti mundum

In custa sétima Istatzioni si rapresentat su logu, aundi Gesugristu fiat arrutu sa segundu borta cun sa gruxi.
Cunsidera, ànima mia, a su divinu Gesús arrutu in terra, oprimiu de doloris, calpestau de is inimigus e postu in befa de su pópulu; e rifleti chi sa supérbia tua dh'at donau sa primu ispinta e s'orgógliu tuu dh'at postu in terra. Deh, abbàscia de una borta sa fronti e profundamenti pentia de sa vida passada promiti de ti umiliai de immoi innantis narendu:
Diviníssimu miu Redentori, mancai bosi bia dèu arrutu bosi riconòsciu a su própriu tempus onnipotenti, e bosi pregu de curregi totu is pensamentus mius de supérbia, de ambitzioni e de amori própriu, po chi caminendu sèmpiri úmili abbratzi de coru dogna dispretzu e dogna befa, e informau de cust'umilidadi vera, interna e sintzilla chi praxit tantu a Bosu, bosi potza sullevai de cust'inciampu dolorosu. Signori apu pecau, tenei…
Pater. *Ave*. *Gloria*.

Vidit suum dulcem natum
Moriendo desolatum
Dum emisit spiritum

Pecadori, si podis sentza plàngiri
Cuntemplai una Mamma in tali dolu
Unu momentu solu,
Provandi si tui podis is doloris.
Prangiaus…

VIII Statzioni

V. Adoramus te, Christe, et benedicimus tibi
R. Quia per sanctam crucem tuam redemisti mundum

In cust'otava Istatzioni si rapresentat su logu, aundi su benigníssimu Gesús iat consolau is divotas féminas de Gerusalemme tristas e addoloradas.

Considera, ànima mia, chi tenis dópiu motivu de prangi e po Gesús chi tantu penat po tui, e po tui etotu chi ingrata non fais che dh'ofendi. Oh cantu ses dura e ostinada! Assumancu biendu a Gesús, chi dimostrat tantu piedadi po cussas pòberas féminas, intra in cunfiantza e naradhi pentida: Amabbilíssimu miu Salvadori e poita su coru miu non si disfait in làgrimas de pentimentu? Làgrimas, o Gesús miu, bosi domandu làgrimas de dolori e de cumpassioni; po chi cun is làgrimas a is ogus e cun su dolori in su coru méritu cudha piedadi chi eis mostrau a is pòberas féminas de Gerusalemme. Deh, cuntzedeimí solu custa consolatzioni, chi castiau de Bosu in vida cun ogus piedosus, bosi potza dèu cuntemplai in puntu de morti. Signori apu penau, tenei…
Pater. Ave. Gloria.

Eia *Mater fons amoris*
Me sentire vim doloris
Fac ut tuum lugeam

Po is pecaus de sa genti sua
Issa bit in turmentus a Gesús,
Non dh'afligiaus nosus
Cun is pecaus nostus, is doloris.
Prangiaus…

IX Statzioni

V. Adoramus te, Christe, et benedicimus tibi
R. Quia per sanctam crucem tuam redemisti mundum

Custa nona istatzioni rapresentat su logu aundi Gesús fiat arrutu sa tertza borta in terra cun sa gruxi. Ohi cantu fiat penosa, o ànima mia, cust'àtera arrutroxa de Gesús! Mira cun cali indignatzioni cuss'angioni immaculau est trascinau de Giudeus furibbundus; osserva comenti dhu pistant e dhu trascinant in su fangu. Oh maleditu pecau, chi tantu maltratas su Fillu de unu Deus! Non méritat fortzis is làgrimas tuas unu Deus aici oltragiau? Deh, naradhi duncas prangendu:
Onnipotenti Signori miu, chi cun d-unu solu didu susteneis su celu e sa terra, e chini bos at fatu mai arrui? Ahi de mei sunt is recidivas mias e sa vida mia inígua cun sa cali apu agiuntu sèmpiri pecaus a pecaus. Ma mi umíliu oi cumpuntu a peis bostus risólviu de mi emendai, repitendu cun làgrimas e suspirus: Mai prus pecai, o Deus miu, mai prus, mai prus.
Pater. Ave. Gloria. Signori, apu pecau…

Fac ut ardeat cor meum
In amando Christum Deum
Ut sibi complaceam

Agonizendu in d-una gruxi infami
Dhu bit sentz'e agiudu ne cunfortu
E cun maternu trasportu
Ndi provat is penas e is doloris.
Prangiaus…

X Statzioni

V. Adoramus te, Christe, et benedicimus tibi
R. Quia per sanctam crucem tuam redemisti mundum

Custa décima Istatzioni rapresentat su logu aundi Gesugristu fiat istau ispollau e po bufai dh'iant donau feli.
Cunsidera, ànima mia, su divinu Gesús esternamenti lacerau e plenu de sànguini, internamenti amaregiau de aspríssimu feli. Ecu comenti pagat cun sa nudidadi sua sa gala e sa vanidadi de is bistiris tuus, e cun s'amargura sua sa gula de is mundanus. E poita non ti movis a cumpassioni? Deh, ghetadí a peis suus e naradhi:
Afligidíssimu Gesús miu, ita grandu diversidadi! Bosu totu sàngui, totu liagas, totu amargura; e dèu totu gosu, totu vanidadi, totu dultzuras. Ah, non at a èssiri prus aici; deh! Fei chi cambi vida e chi lassendu is plaxeris de sa vida presenti, non gusti che is amarguras de sa santíssima passioni bosta, po gosai pustis cun Bosu is delítzias de su Paradisu.
Pater. *Ave*. *Gloria*. Signori, apu pecau…

Sancta Mater istud agas
Crucifixi fige plagas
Cordi meo valide!

O Mamma de piedadi e totu amori,
Deh! dividi is penas tuas cun mei,
Su coru miu de tei
Ndi pighit sa metadi de is doloris.
Prangiaus….

XI Statzioni

V. Adoramus te, Christe, et benedicimus tibi
R. Quia per sanctam crucem tuam redemisti mundum

Custa decimaprima istatzioni rapresentat su logu, aundi Gesugristu fiat postu in gruxi a presentza de sa santíssima Mamma sua!
Cunsidera, ànima mia, s'ecessivu dolori chi Gesús at suportau candu at inténdiu trapassai de is obbilus venas e ossus, is nérbius e sa carri. Comenti mai non ti disfais de

teneresa a vista de tantus penas e ispàsimus, a sa consideratzioni de tantu barbaridadi? Ah, isfoga assumancu su dolori tuu cun su plantu narendu:
Clementíssimu miu Gesús crucifissau po culpa mia, scotei su coru miu aici duru cun su santu amori e timori bostu; e giai chi is pecaus mius sunt istétius is obbilus, chi bos anti trafígiu, fei chi su dolori miu siat su carnífitzi chi trafígiat e inclavit is passionis mias disordinadas, po chi bivendu e morendu po bona sorti crucifissau cun Bosu in terra, potza benni a regnai cun Bosu gloriosu in su celu.
Pater. *Ave*. *Gloria*. Signori apu pecau…

Tui nati vulnerati
Tam dignati pro me pati
Caenas meum divide.

Fai tui, o Mamma piedosa,
Chi ardendu po Gesús crucifissau
Su coru miu frusciau
De Gesugristu tengat is doloris.
Prangiaus…

XII Statzioni

V. Adoramus te, Christe, et benedicimus tibi
R. Quia per sanctam crucem tuam redemisti mundum

In custa décima segunda istatzioni si rapresentat su logu, aundi fiat istétia innaltzada sa gruxi cun Gesús inclavau.
Àrtzia is ogus, ànima mia, e mira inària pendenti de tres obbilus s'amantíssimu Gesús, mira cudha divina faci moribbunda, osserva comenti pregat po chini dh'ofendit, donat su paradisu a chini dhu domandat, lassat in poderi de Giuanni sa Mamma, racumandat a su babbu s'ànima sua, calat sa conca e morit… Est mortu duncas Gesús? Est mortu in sa gruxi po mei? E tui ita fais? Deh! Càstia chi non ti partas de innòi si non pentiu e cunvértiu, abbratzau a sa gruxi narendu:
Redentori miu amabbilíssimu dhu connòsciu e dhu cunfessu chi is pecaus mius innumeràbbilis sunt istaus is carnífitzis chi bos anti donau morti; e po cussu non méritu dèu perdonu, essendu cussu pérfidu traitori chi bos at crucifissau! Ma a su bos'intèndiri pregai po is crucifissoris bostus oh cantu si consolat s'ànima mia. Ita apu a fai duncas po Bosu chi tantu eis fatu po mei? Écumi prontu a perdonai chini mi at ofén-diu. Si, o Deus miu, po amori bostu dèu perdonu a totus, a totus abbratzu e bollu bèni, e aici isperu in morti chi apu a intendi de Bosu: "*Hodie mecum eris in Paradiso!"*
Pater. *Ave*. *Gloria*. Signori, apu pecau…

Fac te mecum pie flere
Crucifixo condolere
Donec ego vixero.

Custa gràtzia cuntzedi, o Mamma santa,
De m'imprimi in su coru a manu tua
De sa passioni sua
Is liagas, is flagellus e is doloris.
Prangiaus…

XIII Statzioni

V. Adoramus te, Christe, et benedicimus tibi
R. Quia per sanctam crucem tuam redemisti mundum

Custa décima tertza Istatzioni rapresentat su logu, aundi Gesugristu fiat depostu de sa gruxi in su sinu de s'afligidíssima Mamma sua.
Cunsidera, ànima mia, cali ispada de dolori at trapassau su coru de Maria addolorada candu at arriciu in bratzus suus su defuntu Fillu suu. A vista de tantus feridas si sunti rinnovaus in issa is ispàsimus de su coru suu teneríssimu; ma cali fiat sa lantza prus acutza chi dh'at trafígiu? Fiat su pecau chi at donau morti a Gesús. Prangi duncas su pecau, e unendu is làgrimas tuas a cudhas de Maria, naradhi:
O Reina de is màrtiris e candu apu a podi dèu cumprendi e provai is penas bostas tenendidhas presentis in su coru miu? Deh, fei, o Signora, chi dí e noti dèu pràngia is pecaus mius, chi a bosu anti causau tanti dolori, po chi prangendu e amendu tenga isperantza de morri po Bosu de dolori, po bivi eternamenti cun Bosu.
Pater. *Ave*. *Gloria*. Signori, apu pecau…

Iuxta Crucem tecum stare
Et me tibi sociare
In plantu desidero.

Deh! fai, o Mamma mia consoladora,
Chi de su Fillu tuu crucifissau
Non benga cundennau
A is eternus turmentus e doloris.
Prangiaus…

XIV Statzioni

V. Adoramus te, Christe, et benedicimus tibi
R. Quia per sanctam crucem tuam redemisti mundum

In cust'última Istatzioni si rapresentat su santu sepulcru, aundi fiat collocau su sagrau corpus de Gesús.
Cunsidera, ànima mia, cali est istétiu su plantu de Giuanni, de Maddalena, de is

àteras Marias e de totu is discípulus de Gesús candu issu est istau inserrau in su santu sepulcru; ma cunsidera prus de totu sa desolatzioni de su coru addolorau de Maria in su si biri priva de s'istimau Fillu suu; e a vista de tantus làgrimas, teni bregúngia de sa pagu piedadi chi as dimostrau in custu santu viàgiu. Deh! Scidadí finalmenti e basendu sa làpida de custa tumba sagrada circa de dhoi depositai su coru e cun bellu prantu as a pregai su Signori narendu:
Piedosíssimu miu Gesús chi solu po amori miu eis bófiu fai custu viàgiu dolorosu, bos adoru defuntu e inserrau in su santu sepulcru, ma bos emu a bolli puru inserrau in su míseru coru miu po chi uniu a Bosu, pustis custu santu esercítziu, arrisúscitit a noa vida de gràtzia e potza medianti sa perseverantza finali ispirai in gràtzia bosta. Cuntzedeimí duncas po is méritus de sa passioni bosta santíssima, chi apu meditau fintzas a immoi, chi po últimu sustentu arrícia su pani eucarísticu, po últimas paràulas pronuntzi Gesús e Maria e s'últimu respiru corrispondat a cudhu de Bosu in sa gruxi; po chi in custu modu cun d-una biva fidi cun firma isperantza e cun d-un'ardenti caridadi mòrgia cun Bosu e po Bosu, po regnai cun Bosu eternamenti po totu is séculus de is séculus. Aici siat.
Pater. Ave. Gloria. Signori, apu pecau…

Quando corpus morietur
Fac ut animae donetur
Paradisi Gloria. Amen

O cara Mamma, in s'última agonia
De su corpus s'ànima bessida
Po sa celesti vida
Lessit puru custa terra de doloris.
Prangiaus…

All'altare di San Francesco
Alle piaghe di Gesù Cristo

A sa liaga de sa manu dereta preghendidhu po su dolori chi at sufriu a nos ispirai unu veru dolori de is pecaus ispetzialmenti in puntu de morti. *Pater. Ave. Gloria*.
A sa liaga de sa manu manca, preghendidhu po su turmentu chi at patiu de nos agiudai po non arrui mai prus in pecau mortali. *Pater. Ave. Gloria*.
A sa liaga de su pei deretu suplichendidhu po su dolori chi dhui at sufriu a nosi difendi de dogna mala tentatzioni, particularmenti a is últimus de sa vida. *Pater. Ave. Gloria.*
A sa liaga de su pei de manca, preghendidhu po su dolori chi dhui at sufriu a nosi cuntzedi chi arriciaus is Santus Sacramentus màssimu in puntu de morti. *Pater. Ave. Gloria.*
A sa liaga de su sagru Costau preghendidhu po is doloris chi at sufriu in totu su corpus, chi s'ànima nostra siat diféndia in vida e arricida in morti, in bratzus sus in su celu. *Pater. Ave. Gloria*.
Altro *Pater Ave Gloria*, giusta l'intenzione dei sommi pontefici.
Antifona: *Christus factus est pro nobis oboediens usque ad mortem: mortem autem Crucis.*

V . Adoremus te Christe et benedicimus tibi.
R. Quia per sanctam Crucem tuam redemisti mundum
V. Ora pro nobis Virgo dolorosissima
R. Ut digni efficiamur promissionibus Christi
V. Signasti domine servum tuum Franciscum
*R. Signi**u**s Redemptionis nostrae.*

Oremus

Domine Jesu Christe qui de coelis ad terram de sinu Patris descendisti et sanguinem tuum pretiosum in remissionem peccatorum nostrorum fudisti: te umiliter deprecamur ut in die Iudicii ad dexteram tuam audire mereamur: Venite benedicti.
Interveniat pro nobis quaesumus Domine Jesu Christe nunc et in hora mortis nostrae apud tuam clementiam Beata Virgo Maria Mater tua, cuius sacratissimam animam in hora tuae passionis, doloris gladius pertransivit.
Deus, ammira crucis mysteria in Beato Patre.
Nostro Francisco Confessore tuo multiformiter demonstrasti; da nobis quaesumus devotionis suae semper exempla sectari, et assidua eiusdem crucis meditatione muniri. Per Christum Dominum Nostrum
R: Amen
Qui se la via crucis è pubblica e solenne il sacerdote benedirà il popolo con la croce dicendo:

Benedicto Dei onnopotentis Patris, Filii et Spiritus Sancti descendat super vos et maneat semper.
R. Amen

Pregadoria a Sant'Antoni po agatai cosa chi ndi anti furau[197]

Sant'Antoni miu de su fogu,
candu fiais eremita fiais màrtiri cunfessau.
S'est cumparta Nostra Signora e s'at domandau:
"Antoni, ita ses fadendu?"
"Seu fadendu is trexi fogus"
Ita ti ndi fais de is trexi fogus?"
Po is pérditas mias,
m'anti furau sa patata e sa cibudha.
Custus trexi fogus si dhus agatint in su coru:
ardentis abbruxendu in su coru e in sa persona,
chi non tèngiat riposu ne noti ne dí
fintzas a candu no at a torrai sa pérdita mia"

Si recitano tredici *Pater*, tredici *Ave* tredici *Gloria* a Sant'Antonio. Tre volte il Credo alla Santissima Trinità. Cinque Gloria al bambino Gesù e il Salve Regina alla S. Vergine.

Pregadoria candu s'inartat s'Óstia cunsacrada[198]

Óstia santa cunsagrada
De àngelus ingiriada
De àngelus e de Apòstolus
Perdonai is pecaus nostus!

Pregadoria de arresai intrendi a crésia[199]

Intru a Crésia cun divotzioni, / siat sempri allabau su Santíssimu e Diviníssimu Sacramentu.
Àngiulu miu aberri sa cortina, / bollu biri a su Fillu de Maria, chi est allogau in s'altari magiori. / Intru a Crésia cun amori / e a Babbu Creadori, / a Bosu cunfessu Signori / si m'apu iscarésciu, / si m'at iscarésciu calincunu pecau.

Pregadoria de sa Carésima[200]

"Regina mia coronada,
Letu batésimu e letu bostu
E dhi andit Fillu bostu
E si nerit "Mamma, ita fadeis,
abbillais o dromeis?"
"Dèu, fillu miu,
No abbillu e no drommu;
notesta fia in sonnu,
in sonnu e in prantu,
notesta, mi fut partu
ca is Giudeus ti teniant,
Is Giudeus ti portànt,
sa corona de òru ti ndi liànt,
sa de ispina ti poniant.
A chi at a nai custas tres bias,
tres bias a mengianu
ndi at a campai de ógnia puntu mau;
tres bias a su noti
nd'at a campai de ógnia malasorti;
tres bias in su sartu
nd'at a campai de tronus e de lampus,
a chi totu dha scit e no dha narat
contu a Deus ndi at a torrai.

Pregadoria de su noti[201]

Mortali, no pràngiast / e bivi in alligria / po fronti a Maria / e po ti consolai, Fillu fortunau, / chi tenit custa Mamma, / po Fillu e Isposu / e po Mamma istimada, / dèu ti saludu istella de su mari, / criatura tanti privilegiada, / Immaculada, celesti bellesa, / isprigu de puresa / e mari de druciura in dogna margura / po tui cuntentu, / cun d-unu momentu seu dépiu cambiai, / unu prantu e un'arrisu, / su mundu gosu e su mundu Paradisu.

Pregadoria inginughendisì in crèsia[202]

Mi ndi pesu abbellu abbellu
Mi acostu a su Celu,
a su Celu e a sa glória,
no seu benida po vanaglória,
seu benida po amai e ringratziai ogni momentu
su santíssimu e diviníssimu Sacramentu.

Pregadoria innantis de dormiri[203]

Mi crocu po mi dromí,
tres cosas tèngiu de ti pedí:
confessioni, comunioni e ollusantu.
In nòmini de su Babbu, de su Fillu
E de s'Ispíridu Santu.

Pregadorias po agatai cosas pérdias[204]

Santu Vidu Màrtiri
Chi eis fatu su mundu a parti,
su mundu a parti dh'eis pratziu,
fadeimí agatai su pedrimentu miu.

Pregadoria po candu proit a istracia[205]

Santa Bràbara e Santu Giacu,
bosu portais is crais de is lampus,
bosu portais is crais de ceu,
Santa Bràbara e Santu Mateu
non tocheis a fillu allenu
ne in domu ne in su sartu!
Santa Bràbara e Santu Giacu.

Pregadoria po no timì a denoti[206]

Su letu miu est de cuatru cantus
E dhoi crocant cuatru santus,
Dus in peis e dus in conca
Nostra Signora ci siat pronta po dhi nai:
Croca e riposa e no timast po nisciuna cosa.

Pregadoria po s'umbra[207]
(sa tzurpidadi)

"A Deus mamma mia solu solu timmiat!"
No timast, fillu miu, ca gei t'apu
afumentau,
a cera e a timòngia, a timòngia e a cera,
cun sa gruxi vera e cun sa vera gruxi.
Deus ti torrit luxi
E Santu Giuanni Batista ti torrit sa vista.
Luca cun Mateu, ti torrit sa luxi Deus!

Pregadoria po sa carri segada[208]
(ossu arrogau)

Santa Rita e Sant'Anna
Tessiant e cantànt
Is fius aciungiant
Is fius annuànt
Aici torrit agiuntai
Custa carri segada!

Pregadoria po su dabori de brenti[209]

Si aperit sa luna, si aperit su soli,
custa est sa missa de Santu Sarbadori,
custa est sa missa de cida santa.
No ndi agatas uguali mancu un'antra.
Custa est sa missa de Pasca manna
Custa est sa missa de Santuanni de froris
Ti passint is puntas e totu is daboris.
Aici siat!

Pregadoria po su tempus malu[210]

Proit e proit e fait titia,
is carroghedhas de Santa Luxia,
is carroghedhas de Sant'Antiogu,
biteimí linna po fai fogu,
biteimí linna po fai su pani,
is carroghedhas mias torrai andai!

Santu Franciscu[211]

3° O gloriosu Patriarca S. Franciscu, dèu vèneru sa liaga de sa manu bosta sinistra cument'e vera cópia de cudha chi iat tentu in sa própriu manu su Salvadori nostu Gesugristu; e bosi pregu de totu coru a mi otènniri chi sa giustítzia de Deus non mi castighit in tenori de is culpas mias gravíssimas. *Pater. Ave. Gloria.*

4° O gloriosu Patriarca Santu Franciscu, dèu vèneru sa liaga de sa manu bosta dereta cument'e vera cópia de cudha chi iat tentu in sa própriu manu su Salvadori nostu Gesugristu; e bosi pregu de totu coru a mi otènniri de sa giustítzia de Deus totu is gràtzias chi mi sunt netzessàrias a cunsighiri s'eterna salvesa. *Pater. Ave. Gloria.*

5° O gloriosu Patriarca Santu Franciscu, dèu vèneru sa liaga de su costau bostu cument'e vera cópia de cudha chi iat tentu in su própriu latu su Salvadori nostu Gesugristu; e bosi pregu de totu coru a mi otènniri sa gràtzia de abbandonai dógnia afetu po is ogetus terrenus e ripònniri in su coru miu su caru Gesús Crucifissau. *Pater. Ave. Gloria.*

Oratzioni

O gloriosu Patriarca, poita non dh'amu dèu a Gesús a similantza bosta, poita non mi trasformu in Issu coment'e Bosu?… Bosu nos eis lassau esemplus veramenti eróicus de dispretzu de su mundu e de totu cudhu chi su mundu apretzat e amat. S'esemplu Bostu at giuau ecellentementi is ànimus acidiosus e risvegliendu nóbbilis e sublimis iat prodúsiu unu rinnovamentu, una vera riforma.
De su Celu, aundi imou triunfais castiai is fillus bostus ispartus in totu sa terra; castiai benignamenti is Tertziàrius chi mílitant… pasci… su vessillu Bostu in custa Parróchia; infundedhis su spíritu Bostu seràficu; fortza po soportai patzientementi is penas de custa valle de làgrimas, coràgiu po penai is passionis cun sa mortificatzioni de is sensus; portendu sèmpiri imprimias in su coru is penas de Gesús Crucifissau e is liagas bostas; po chi imitadoris bostus in vida potzant èssiri una dí partítzipis de sa glória bosta in su Celu. Aici siat.
Si domandat sa gràtzia.

Iste confessor….
Antiph: Percipe, Pater seraphice, vincam quam plantavit dextera tua et exaudi preces fiorum tuorum
V: Ora pro nobis Beate Francisci
R: Ut digni efficiamur pr…

Oremus

Deus, qui hodierna die animae Beati Patri Nostri Francisci eternae beatitudinem p[212]ÿ Contulit concede propitiu, ut qui migrationis memoriam piis affectibus celebramur.mat eiusdem beatitudinis proemia feliciter pervenire mereamur. Per Christum Dominum Nostrum. Amen

Inno

Iste confessor – Domini colenter (calendes)
Quem pie laudant – populi per urbem
Ilae die Gesus meruit supremos
Laudi honorem

Qui pius… Humili…

Via Crucis[213]

Oratzioni preparatória

Ècumi, o Gesús miu, in su viàgiu dolorosu chi Bosu eis fatu a su calvàriu, portendu su gravíssimu pesu de is pecaus nostus, po dhus espiai cun sa gruxi. Deh, po su sànguini bostu divinu perdonaimí is pecaus de is calis mi pentu de totu coru promitendu cun sa divina gràtzia de non torrai a pecai mai prus.
Addolorada Maria, dèu a esemplu Bostu, intraprendu custu santu esercítziu po ndi aplicai is indulgéntzias in sufràgiu de is beneditas ànimas de su Purgatóriu, po is calis bosi súplicu de implorai[214] cun mei sa clementza e misericórdia[215] infinita de su divinu Fillu Bostu Gesús.
Miserere nostri Domine, miserere nostri.

I Statzioni

Adoramus te, Christe, et benedicimus tibi
Quia per sanctam crucem tuam redemisti mundum

Gesús cundennau a morti

Innotzentíssimu Gesús, dèu biu unu pópulu immensu rivólgiu a Bosu, chi de un'ímpiu giugi seis cundennau a morti. Deh! Rei de sa glória po cudha rassegnatzioni, cun sa cali eis inténdiu pronuntziai contra de bosu s'esecranda sententza,[216] [libberai?] de su fogu de su Purgatóriu is[217] [is ànimas?] de is fielis defuntus e signalendu cun su camminu Bostu sa sententza de su riscatu[218] ? a is Àngelus Santus de dhas libberai de is penas insorus po dhas condúsiri a sa glória de su Paradisu.
Pater Ave Requiem
Miserere nostri, Domine, miserere nostri

II Statzioni

Adoramus te, Christe, et benedicimus tibi
Quia per sanctam crucem tuam redemisti mundum

Gesús carrigau de sa gruxi

Bosu, o Gesús miu, eis portau cun rassignatzioni po totu sa bia de su Calvàriu, cudha Gruxi aundi depestis consumai sa vida Bosta e confúndiri s'inferru. Deh! Spieghit s'Arcàngelu S. Micheli custu vessillu de redentzioni asuba de su Purgatóriu, e libberadas custas ànimas de custas penas atrocis dhas condusat a cudha felitzi pàtria promítia a su fieli Abramu e a totu sa pos[219] [posteridadi?]
Pater Ave Requiem
Miserere nostri, Domine, miserere nostri

III Stazione

Adoramus te, Christe, et benedicimus tibi
Quia per sanctam crucem tuam redemisti mundum

Gesús arrutu sa primu borta cun sa Gruxi

Divinu miu Redentori, nonostanti Bosu sustengais cun d-unu solu didu totu su mundu puru non susteneis su pesu de sa Gruxi e arrueis in terra. Non mi cunfundu però a sa vista de unu vili orgógliu chi invadit sa plebbàlia chi, sendu arrutu, bosi circundat de befas; ma bosi crucifissu [cunfessu?] po veru Deus e súplicu a sa divina magestadi Bosta chi in memória de custa prima retroxa bosta dolorosa doneis una mirada benigna a is ànimas de su Purgatóriu, tzerriendidhas a riposai prestu in su dolcíssimu sinu Bostu.
Pater Ave Requiem
Miserere nostri, Domine, miserere nostri

IV Stazione

Adoramus te, Christe, et benedicimus tibi
Quia per sanctam crucem tuam redemisti mundum

Gesús s'incontrat cun s'afligidíssima Mamma sua

Is ogus de Maria s'incontrant cun is ogus de Gesús; **s'autori** [su dolori?] ferit e làcerat is dus corus. Oh cantu sa pena de non si pòdiri incontrai cun Bosu, o Gesús, turmentat prus de fogu is ànimas de su Purgatóriu! Po su coru bostu, o Gesús, trafígiu de sa mirada de Maria; po su coru bostu, o Maria, trafígiu de sa mirada de Gesús, deh potzant cussas fillas e isposas meritai una mirada bosta piedosa, e siat mirada de mamma, chi dhas consolit, e siat mirada de Bosu chi dhas perdonit, e bengant prestu annoveradas da is abbitadoris de su Celu.
Pater Ave Requiem
Miserere nostri, Domine, miserere nostri

V Statzioni

Adoramus te, Christe, et benedicimus tibi
Quia per sanctam crucem tuam redemisti mundum

Gesús agiudau de su Cireneu a portai sa Gruxi

Bosu, o Gesús miu, eis inténdiu piamenti sa peniténtzia de su Cireneu in su bos agiudai a portai sa Gruxi! Ma cantu prus non si dolit sa trascurantza nosta in sufragai

is ànimas de su Purgatóriu! Oh cantus! E de cantu tempus sunt in turmentu po càusa nosta! Deh! Arrici po issas, o Segnori, s'oferta chi dèu fatzu de is penas bostas, e in virtudi de custas passint de is penas a sa glória eterna!
Pater Ave Requiem
Miserere nostri, Domine, miserere nostri

VI Statzioni

Adoramus te, Christe, et benedicimus tibi
Quia per sanctam crucem tuam redemisti mundum

Gesús asciugau de sa Verónica

Bosu, o Gesús miu, bosi seis dignau de inchinai sa faci bosta a su velu chi bos at ofertu sa Verónica, lassendu in issu imprimia sa figura bosta. Deh! Inchinada ancoras oi a s'oscuru presoni de su Purgatóriu, e versai asuba de cussas ànimas tanti afligidas una gócia de su sànguini bostu divinu, poita si Bosu eis donau a sa terra s'adoràbbili figura bosta bollu donai a su Celu custas pretziosas imàginis bostas.
Pater Ave Requiem
Miserere nostri, Domine, miserere nostri

VII Statzioni

Adoramus te, Christe, et benedicimus tibi
Quia per sanctam crucem tuam redemisti mundum

Gesús arrutu sa segundu borta cun sa Gruxi

Impatzienti, o Gesús miu, de arribbai a sa punta de su Gòlgota, is ímpius carnífitzis bosi urtant e bosi respingint, e Bosu non podendu règiri a tantu furori, arrueis un'àtera borta imprimendu in terra sa divina faci bosta. Deh, po cussu acerbu dolori, chi eis sufriu e po su sànguini, chi eis versau in custa segunda arrutroxa, difundei, bosi pregu, s'arrosu de sa clementza Bosta asuba de is ànimas de su Purgatóriu; e siant fatas merescidoras de su gosu de is Santus bostus in su Celu.
Pater Ave Requiem
Miserere nostri, Domine, miserere nostri

VIII Statzioni

Adoramus te, Christe, et benedicimus tibi
Quia per sanctam crucem tuam redemisti mundum

Gesús fuedhat a is fémminas de Gerusalemme, chi plangint

A similantza de is fémminas de Gerusalemme, aici, o Gesús miu, is ànimas de su Purgatóriu tenint fissa sa mirada in Bosu, isposu insoru addolorau; e issas sentint profundamenti is penas bostas prus che is penas próprias. Deh! Potzant issas intèndiri sa boxi de s'amanti placau; e Bosu, chi seis totu piedadi alcantzeidhis finalmenti s'eternu riposu.
Pater Ave Requiem
Miserere nostri, Domine, miserere nostri.

IX Statzioni

Adoramus te, Christe, et benedicimus tibi
Quia per sanctam crucem tuam redemisti mundum

Gesugristu arrutu sa tertza borta cun sa Gruxi

Giai acanta de su monti Calvàriu, oh cantus ànimas estis bistu, o Gesús miu, chi nonostanti is patimentus bostus, s'iant a èssiri pérdias eternamenti! Est aturau gelau a tali vista su coru bostu, e aggravendu sa Gruxi sèmpiri prus asuba de sa paba liagada seis arrutu a terra po sa tertza borta. Deh! Po su patiu martíriu, chi eis provau in cuss'ora, perdonai dogna pena a is ànimas de su Purgatóriu; e arruoledhas de sa felitzi ischiera de is santus bostus de su Paradisu.
Pater Ave Requiem
Miserere nostri, Domine, miserere nostri.

X Statzioni

Adoramus te, Christe, et benedicimus tibi
Quia per sanctam crucem tuam redemisti mundum.

Gesugristu ispollau e abbeverau de feli

Bosi assalit, o Gesús miu, su ghiàciu de morti, e is ímpius bos ispollant! Teneis sidi, e bosi donant a bufai feli e axedu!... Oh non seis solu, o Signori, a sufriri tantu ingiúria e cruelidadi. Ancora is ànimas de su Purgatóriu sufrint po s'avarítzia de is óminis ispogliatzionis sacrílegas, e sididas de glória benint de sa perfídia umana abbeveradas de feli e axedu. Deh! Regollei Bosu cun is tesorus de sa misericórdia bosta e po is méritus de su divinu sànguini Bostu, assolveidhas po dogna pena donedhis in sa pàtria tzelesti is[220] de unu gosu eternu!
Purgatóriu; e arruoledhas de sa felitzi ischiera de is santus bostus de su Paradisu.
Pater Ave Requiem
Miserere nostri, Domine, miserere nostri.

XI Statzioni

Adoramus te, Christe, et benedicimus tibi
Quia per sanctam crucem tuam redemisti mundum

Gesús inclavau in sa Gruxi

Is ímpius Giudeus trafigint cudhas manus sagradas, chi ant abertu a is antenaus nostus su camminu in s'**Eritreu** [empireu?]; trafigint cudhus peis santíssimus chi ant lassau in dogna logu tràcias de luxi e ant ispartu beneditzionis. Ma Bosu, intantu, o Gesús miu, distendeis volontariamenti is peis e is manus in sa Gruxi po espiai is pecaus de su mundu. Deh! Regordaisí, o Signori, de is ànimas de su purgatóriu, e [221]chi si ndi potzant bolai finalmenti a s'eterna beatitúdini.
Pater Ave Requiem
Miserere nostri, Domine, miserere nostri.

XII Statzioni

Adoramus te, Christe, et benedicimus tibi
Quia per sanctam crucem tuam redemisti mundum

Gesús morit in sa Gruxi

Cummóviu totu su mundu po sa morti bosta, o Gesús, ndi tzèlebrat is funeralis, e rinfàciat a s'incrédulu: cuss'Ómini est veramenti Deus. Ma s'incrédulu si ndi arrít e imprecat. E poita su coru miu non si commovit? Poita dèu non pràngiu sa morti de Gesús? Ma faint tot'àteru is ànimas de su Purgatóriu. Iscaréscias fintzas de is penas insoru issas andant esclamendu cun dolori: Nosu eus donau a Nostu Signori sa morti. Deh! O Gesús misericordiosu aspergeidhas cun su sànguini Bostu e feidhas plenamenti partítzipis de sa copiosa redentzioni Bosta.
Pater Ave Requiem
Miserere nostri, Domine, miserere nostri.

XIII Statzioni

Adoramus te, Christe, et benedicimus tibi
Quia per sanctam crucem tuam redemisti mundum

Gesús depostu de sa Gruxi in bratzus de s'addolorada mamma sua

Comenti fiat istau vaticinau de is profetas aici Bosu, o Maria, eis arriciu istraziau e mortu, in su sinu, su Fillu Bostu. E chini iat a pòdiri mai consolai su coru angustiau de custa tènera mamma? Ah, dh'at a consolai meda bèni su riscatu de is penantis

fillas suas. Deh, fei duncas, o Gesús, po amori de Maria[222] (du) laceradu e mortu bosi tenit istrintu a su sinu; fei chi is pimas de su Purgatóriu incontrint s'indulgentza Bosta; e cuntzedeidhis s'eternu riposu.
Pater Ave Requiem
Miserere nostri, Domine, miserere nostri.

XIV Statzioni

Adoramus te, Christe, et benedicimus tibi
Quia per sanctam crucem tuam redemisti mundum

Gesús est depostu in sa sepultura

Regnat in dogna parti silénziu; e mentras sa prus afligida de is mammas ripiegat sa pàllida faci in su marmu sepulcrali, in fundu de su coru mi fait intèndiri una boxi flébbili chi narat: Prangi, prangi cun Maria desolada. Aici nosu prangeus e pregaus in sa tumba de is mortus nostus; po chi is fillas bostas, o Maria, e is isposas bostas, o Gesús, incoronadas de sa gràtzia bosta si sullevint de custu profundu lagu de fogu aundi sunt sepellidas e passint a [223]gloriosas in su tenni de sa [224]oris de una felitzidadi eterna
Pater Ave Requiem
Miserere nostri, Domine, miserere nostri

Alternati all'Altare Maggiore si reciteranno 5 *Pater, Ave e Gloria* alle piaghe di Gesù Cristo.

1° A sa liaga de sa manu dereta, preghendidhu po su dolori, chi at sufriu in issa de nosi infúndiri unu veru dolori de is pecaus ispetzialmenti in puntu de morti.
Pater. Ave. Gloria

2° A sa liaga de sa manu manca, preghendidhu po su turmentu chi at sufriu in issa, de nos agiudai po non arrui mai prus in pecau mortali. *Pater. Ave. Gloria*

3° A sa liaga de su pei deretu, suplichendidhu po su dolori chi at sufriu in issu de nosi difèndiri de dogna tentatzioni diabbólica, ispetzialmenti a is estremus de sa vida nosta. *Pater. Ave. Gloria*

4° A sa liaga de su pei de manca, preghendidhu po su dolori chi at sufriu in issu de nosi cuntzèdiri chi arriciaus is santíssimus Sacramentus, massimamenti in puntu de morti. *Pater. Ave. Gloria*

5° A sa liaga de su sagru costau, preghendidhu po su méritu de is doloris sufrius in totu su santíssimu corpus suu, chi s'ànima nosta siat diféndia de issu in vida e arricida in s'ora de sa morti in bratzus suus in su celu. *Pater. Ave. Gloria*

Po is SS. Pontífitzis chi ant cuntzédiu e cunfirmau is indulgéntzias de [225] Amen. *Pater. Ave. Gloria*

Antiphona
[226]*…, per virtutem…., qui salvasti petrum in meri, …*
Adoramus te, Christe, etc…
Quia per sanctam … Ora pro nobis Virgo dolorosissima
Ut digni efficiamur…
Signasti, Domine, servum tuum Franciscum
Signi redemptioni nostrum
OREMUS

Domini Jesu Christi, qui de caeli ad terram de suis patri de… et sanguinem tuum pretiosum in remissionem peccatorum nostrorum effudisti de humiles supplicas, ut in die iudicii ad dexteram tuam audiri mereamus: venite benedicti.
Interveniat pro nobis, supremum Domini… apud tuam clementiam… Maria mater sua, cuius… dolori

Deus qui… multiformiter demonstrasti, de nostri… semper exemplu pectori; -… Amen.

GÚSPINI

Acuasanta mi cunfrimu[227]

Acuasanta mi cunfrimu
dèu saludu a Deus a primu
poi a Nostra Signora
no apu ascurtau Missa ancora
seu benida a dh'ascurtai
non isciu chi nci apu a torrai
cun s'ànima e cun su cropus,
Gesugristu agiudai a totus.

Arreinedha coronada[228]

Arreinedha coronada
a letu de batísimu seis crocada
a letu de batísimu crocheis
Cara Mama ita fadeis?
No dromeis e no abbillais.
Dèu ti naru caru Fillu
ca non dromu e no abbillu
notesta mi fut partu
ca is Giudeus ti portànt
ca is Giudeus ti teniant
sa corona de òru ti ndi ant liau
sa corona de ispinas ti ant postu.
A chi at a nai cust'oratzioni tres bortas a mengianu ndi at a campai de dogna puntu malu.
A chi at a nai cust'oratzioni tres bortas a merí ndi at a campai de mala dí.
A chi at a nai cust'oratzioni tres bortas a su noti ndi at a campai de mala morti.
Chi dh'at a iscí e non dh'at a nai, chi dh'at a intendi e non dh'at a imparai contus sa dí de su Giudítziu Gesugristu ndi dhi at a pigai.

Gòcius de s'Assunta[229]

Sa celesti Gerarchia
Fait festa sublimada
A su celu est oi altzada
In ànima e corpus Maria.

Noi corus celestialis
Cun sa prus grand'allegria
Acumpàngiant a Maria
A is salas eternalis,
Spantat totus is mortalis
Su sonu de tali armonia.
A su celu…

Su celu siguramenti
oi est totu triunfanti
cun su motivu bastanti
biendi s'Onnipotenti
cun sa mamma in cumpangia.
A su celu…

Allogat prestu triunfanti
A su celu imperiali
Prus de soli radianti
Intrat, àcuila reali,
in sa corti celestiali
regnat cun soberania.
A su celu…

Po cudhu momentu arribbau
Maria exultat de onori
Chi su própriu Signori
Sa mamma at acumpangiau
Cun is àngelus abbasciau
Cantendu totus a porfia
A su celu….

Si fuit mamma isconsolada
Maria in sa passioni,
Po alta dispositzioni
s'allegria est duplicada
Po reina coronada
De cudha eterna gloria.
A su celu…

Cun música ricordada
Totus alligrus e cuntentus
Lassendu cudhus assentus
Pa fai festa a s'intrada
Saliat totu acumpangiada
Maria vírgini e pia.
A su celu….

Est arricida cun amori
In sa de su Babbu eternu
Causendu a cudhu infernu
Ispantu mannu e terrori
Cun immensu resplendori
e cun summa melodia.
A su celu…

Dh'arrícidi cun grandesa
Cali fillu e cali isposu
Donendidhi postu onorosu
Cali nóbbili Prioresa
De is àngelus cun lestresa
Est serbida in Galatzia.
A su celu…

In sa valle de tristura
Òrfanus seus aturaus,
A tui nos arricumandaus,
O reina de cudh'altura:
Dona a dogna criatura
Assistentza in s'agonia.
A su celu…

Gòcius de Sant'Antoni de Pàdua[230]

Portentu de su Segnori,
De sa Crésia glória e vantu,
Antoni de Pàdua santu
Siais nostu protetori.

Bella planta frutuosa
De sa manu onnipotenti;
Alta, seràfica menti
De dotrina prodigiosa;
Viva istella luminosa
De celesti risplendori.
Antoni ecc.

Birdi cipressu Divinu
In Lusitània plantau,
Depustis chi as abbratzau
Is precetus de Agostinu,
De Franciscu Serafinu
Ti ses fatu imitadori.
Antoni ecc.

Postu in sa Religioni
De su santu Patriarca
In cussa mística barca
Cun ferventi divotzioni,
Su portu de salvatzioni
As otentu cun onori.
Antoni ecc.

De vivu amori infiammau
In cussu santu giardinu,
De Gesús Verbu Divinu
Ses istétiu visitau:
In bratzus tuus, fortunau,
Carignas su Redentori.
Antoni ecc.

Portentosu ti proclamat
Sa terra, su firmamentu,
Arca de su Testamentu
Su pontífici ti aclamat,

A tui su mundu clamat,
E ses prontu a su clamori.
Antoni ecc.

Tzurpus, tzopus, istrupiaus
De malis e contagioni
Sunti cun s'oratzioni
in d-un'istanti sanaus,
Is mortus risuscitaus,
Cunvértiu su pecadori.
Antoni ecc.

Iscurtant in sa marina,
Is piscis de s'altu mari
Po portentu singulari
Sa católica Dotrina;
Bincis cun fortza divina
S'eréticu e s'impostori.
Antoni ecc.

Si bis su peregrinanti
In dúbbiu o in aversidadi.
S'in mesu a sa tempestadi
T'invocat su naviganti,
Ti dhis mostras in s'istanti
Amigu consoladori.
Antoni ecc.

Ses sullievu a sa suferenti
De partu in duras penas,
Su presoneri in cadenas
Sciollis cun bratzu potenti;
Si acusant un'innocenti,
Ti oferis po difensori.
Antoni ecc.

Bolis biri unu portentu?
Recurri sentza dudai
Chi de certu as a incontrai,
Prontamenti e sentza stentu,
Calisiollat perdimentu
De pagu o meda valori.
Antoni ecc.

Àcua, terra, fogu e bentu
Sunt a Antoni riverentis,
Dh'ascurtant ubbidientis,
Is astrus, su firmamentu,
Mula sentza intendimentu
Adorat su Creadori.
Antoni ecc.

Cun sa morti no est cessau
Su poderi sorprendenti,
Ti proclamat dogna genti
Taumaturgu singulau,
Curri a Pàdua isconsolau,
Chi certu otenis favori.
Antoni ecc.

Giai chi immoi ses collocau
In tant'altura de glória
Tenis sèmpiri memória
Ce chini ti at invocau,
De cussu sóliu dorau
Miranosí cun amori.
Antoni ecc.

Dotau de su Segnori
De poderi soberanu,
Taumaturgu Paduanu
Siais nostru intercessori.
Antoni ecc.

Ora pro nobis Beate Antoni.
Ut digni afficiamur promissionibus Christi.

Oremus

Ecclesiam tuam, Deus, Beati Antonii Confessoris tui solemnitas votiva laetificet; ut spiritualibus semper muniatur auxiliis, et gaudiis perfrui mereatur aeternis. Per Christum Cominum nostrum. Amen.

Is gòcius de Maria SS. Assunta venerada in Gúspini[231]

Rit.
Su celu est in allegria
Sa terra in solennidadi
In tronu de Magestadi,
Riposat oi Maria...

I Cun d-una boxi amorosa,
Su fillu dh'at cumbidada,
Beni po èssiri coronada,
Mamma cara, Filla e Isposa;
Totu bella e totu ermosa,
De su Líbbanu gloria.
In tronu de Magestadi ecc...

II De su Carmelu decoru,
De Saròn ses ornamentu,
De su Celu ses cuntentu,
De is Àngelus tesoru;
Po Reina dèu ti adoru.
Mamma de Sabidoria.
In tronu de Magestadi ecc...

III Cun d-una sola mirada
Custu coru as allirgau,
Coru a Tui dedicau,
O columba immaculada;
In su Celu ses esaltada,
Subra dogna gerarchia.
In tronu de Magestadi ecc...

IV In Gesús s'Ascensioni
Fiat prus nóbbili in poténtzia,
Prus rica in magnificéntzia,
Est sa tua Assuntzioni;
Issu Fillu tuu in personi
Ti fait dultzi cumpangia.
In tronu de Magestadi ecc...

V Tui sola e singulari
Subra totu is Cherubbinus,
T'assistint is Serafinus,
Sa Corti Celesti impari;
In su Celu, terra e mari,
Tui tenis sa primatzia.
In tronu de Magestadi ecc...

VI Tui ses dispensadora,
De is gràtzias tzelestialis,
De is pòberus mortalis
Ses potenti protetora;
Noti siast, e no Aurora,
A s'infernali Tirannia.
In tronu de Magestadi ecc...

VII Cussa Régia briglianti
Po tui fiat preparada,
Imperadora destinada,
De su Deus regnanti,
Isposa sa prus amanti,
E digna de Monarchia.
In tronu de Magestadi ecc...

VIII De Gessen ses bellu flori,
De Israelli ricu vantu,
A tui su soli mantu
Solit èssi de risplendori,
Ses sa glória, ses s'onori
De su verdaderu Messia.
In tronu de Magestadi ecc...

IX In Tui est acabbada
S'ostinada e dura gherra,
Chi po s'inferru, sa terra
Tòllerat angustiada;
Eroina preconizada,
De su Celu e terra allegria.
In tronu de Magestadi ecc...

X Cussu corpus tuu sagrau,
Aundi at fatu residéntzia
Noi mesis s'onnipoténtzia
De Gesús, Verbu Incarnau,
Dhu cuntemplant onorau,
Cun angélica melodia.
In tronu de Magestadi ecc...

XI Is Apòstulus congregaus
In su sacru funerali,
Su càntigu angelicali
Ndi ascurtant ispantaus;
Testimòngius sunt istaus
De sa dultzi sinfonia.
In tronu de Magestadi ecc...

XII Po fillus is pecadoris
Tui ti abbratzas in sa gruxi
Oi de cussa immensa luxi
Dispensas gràtzias e favoris:
De su Ceu is risplendoris
Nos allirghint in s'agonia.
In tronu de Magestadi ecc...

XIII Mamma ses universali,
Consolu de su cristianu,
Nos difensas de su tirannu,
Falsu ispíritu infernali:
Mamma nosta ispetziali
Totu dultzi, clementi e pia.
In tronu de Magestadi
Riposat oi Maria.

V. Exaltata est Santa Dei Genitrix
R. Super choros Angelorum ad Coelestia

Oremus

Famulorum tuorum. quaesumus Domine, delictis ignosce: atqui tibi piacere de actibus nostris non valemus, Genitricis Filii tui Domini nostri intercessione salvemur: qui teum vivit - Amen

Attualmente nella parrocchia di San Nicolò, queste ultime due parti in latino sono state sostituite da alcune invocazioni finali in sardo e da una preghiera in italiano:

Invocatzioni finali

Acudei is arrosàrius is devotus de Maria,
Acudei is arrosàrius e cantedhus de
cíncui postas,
Ca a Maria meda dhi costat su istai in
pregadoria.
Acudei is arrosàrius ecc.
Su stai in pregadoria e impari su sàbud'e noti
Chi nd'at memória dh'at a poni bona sorti,
a s'ora de sa morti dhi at a fai cumpangia.
Acudei is arrosàrius ecc.
Dhi at a fai cumpangia a dogna ora presenti,
Is gurreis de sa glória funti Gesús, Maria
e Giusepi,
E totu ponedhu bèni su chi narat sa drotrina.
Acudei is arrosàrius ecc.
Su chi narat sa dotrina giai totus dhu scieus
Ch'est amai e serbiri a Deus e a su fillu
de Maria.
Acudei is arrosàrius ecc.

Preghiera conclusiva

La madre di Cristo è assunta in cielo:
lodiamo il Figlio, Signore del mondo.

Preghiamo:
O Dio onnipotente ed eterno, che hai innalzato alla gloria del cielo in corpo e ànima l'immacolata Vergine Maria, madre di Cristo tuo figlio, fa che viviamo in questo mondo costantemente rivolti ai beni eterni, per condividere la sua stessa gloria. Per Cristo nostro Signore. Amen.

Nostra Sennora de s'Assunta[232]

Me in Gúspini posta acanta a Igrésias, in mesu a Santuíngiu, Gonnus e Arbus, dhui at una cresiedha de Nosta Sennora de s'Assunta. Is antigus naranta chi custa santa no fiat ne de paperi ne de linna, ma de petza e de ossus, chi drommiat sempri. Naranta chi custa Nosta

Sennora cun sa faci groga intendiat povintzas is punturas e po cussu nemus dha tocàt, mancu cun su didu. Medas creiant a custu meráculu, ma medas ndi faiant befas mannas. Ma una borta Nosta Sennora iat fatu bí sa poténtzia sua. Benit sa dí sua e is obreras a dha bistí, a dhi frorí sa cadira; dhoi iat puru una picioca chi teniat frotzis bint'annus, chi fiat ammigada cun su Foradennosu e chi boiat fai sa prova po bí chi fiat beru chi custa santa fiat de petza. Gesugristu bellu! Acò chi iant arresau, cussas de su cummitau si ponint a cuncodrai sa cadira, frècia cussa picioca si acostat in punt'e pei a Nosta Sennora e dha pungit cun d-un'agulla. Sant'Antoni meracullosu! S'Assunta giait una screntexada a cussa diggratziada chi nci arruit morta a s'àtara parti. Gesugristu bellu de sa ruxi! Su meràculu si fiat fatu bí e mannu puru, is obreris ponint a Nosta Sennora de s'Assunta in d-una càscia, ma acò sa càscia s'est totu sciasciada e immou dh'anti posta in d-unu níciu e de ingui nemmus dha tocat po timmoria de su fatu sutzédiu e poita candu no boit a dha tocai s'ingrajat. Abarrai iscremmentaus de is iscremmentaus.

Ostiedha Santa[233]

Ostiedha Santa de òru cobau
Ostiedha Santa de òru e de scèti
ca su babbu de Deus fiat Santu Giusepi
e sa Mama sua fiat Nostra Signora,
at tentu Fillu est nàsciu in bonora
a cabu de seti est essida a candelai
pregasidhu a Deus nos at a agiudai
nos at a agiudai cun totus is avotus
non pongiais menti a is pecaus nostus
ca totu su mundu at a èssi abbruxau
de fogu e de prama
in bratzus de sa Mama
su Fillu fiat torrau.
Ostiedha Santa de òru cobau.

Paràbulas de Santu Matí[234]

Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi ndi as a nai una, una est prus su soli chi no sa luna.
Duas funt is istellas santas de Murisei, chi andanta per mari e per terra de Gennalei Deus Babbu, Fillu e Ispíritu Santu. Amen.
Tres funt is tres Marias (ripete frase 2)
Cuatru funt is Vangelus (ripete frasi 3 e 2)
Cíncui funt is liagas chi a Cristu funt donadas (ripete frasi 4, 3 e 2)
Ses funt is cerus chi ant allutu is Galileus sa noti de Ansciglenoti [?: noti de…] (ripete frasi 5, 4, 3, 2)
Seti funt is donus de s'Ispíritu Santu (ripete frasi 6, 5, 4, 3, 2)
Otu funt is otus corus (ripete frasi 7, 6, 5, 4, 3, 2)
Noi funt is noi ordinamentus (ripete 8, 7, 6, 5, 4, 3, 2)
Dexi funt is dexi cumandamentus (ripete 9, 8, 7, 6, 5, 4, 3, 2)
Úndixi funt is discépulus chi funti faci a Cristu (ripete 10, 9, 8, 7, 6, 5, 4, 3, 2,)
Doxi funt is doxi apòstulus (ripete 11, 10, 9, 8, 7, 6, 5, 4, 3, 2)
Su trexi no est lexi, su trexi nu est lei, bai foras de mei, che unu mari isciundau, in perefundu andau, che unu mari chen'e fundu, est andau in perefundu
Ripete 3 volte la frase n.13, in 3 angoli della stanza con il segno della croce.

Pitzu pitzu[235]

Pitzu pitzu
ita dhoi at in cudhu nitzu
Ollusantu batiau
sa Novena est nomenada
sa Novena de Gesugristu
Ave, Maria, gràtzia prena.

Pregadoria[236]

Quando le donne si recano a messa, alla base degli scalini sostavano recitando:
Monti miu mont'artu,
monti de verdederu Deu,
antziaminci a is celus
candu apu a partí de custa vida!

Pregadoria[237]

Nel portone della chiesa
In genn'e crésia,
intru in porta s'ànima mia,
de mamma e de babbu,
siat arregorta s'ànima allena
bogada de pena est s'ànima mia,
siat in gróriа!

Pregadoria[238]

Pòngiu sa conca a dromí
sa gràtzia a Deus apu a pedí
sa Comunioni, s'Ollusantu
Domine Patri e Spirito Santo.

Pregadoria[239]

Dèu serru s'enna mia
cun su bastoni de Maria
su bastoni de Giuanni
s'aremigu non m'ingannit
non mi portit frassia
s'enna mia.

Pregadoria[240]

Su letu miu est de cuatru cantus
e dhoi crocat cuatru Santus
dus in peis e dus in conca
Nostra Signora innòi siat pronta
po si fai cumpangia
a Gesús, Giusepi e Maria
assistassí finas a s'última agonia
Gesús, Giusepi e Maria
assistassí finas a s'última agonia.

Pregadoria de "s'ogu pigau"[241]

Quando un bambino aveva s'ogu pigau *veniva recitata questa preghiera:*
Deus e Sant'Antiogu
ca t'anti liau ogu,
Santu Nicobau
ogu t'anti liau,
Santu Bartolomeu,
ogu ti torrit Deus.

Pregadoria innantis de fai sa comunioni[242]

Beni pipiu divinu,
in su coru miu c'est unu giardinu
prenu de froris e de arrosas,
aundi si setzit nostra Signora.
Su fillu de Maria, beni
e cuminigadha cust'ànima mia.

Pregadoria po fai fuiri is ànimas malas[243]

Ànima bia o ànima morta?
Oppure: Chi ses ànima bona, bai in banora!
O: Chi ses ànima maba, bai aromaba!

Pregadoria po is fogus[244]

Gesús e Santa Intilla
sa mama cun sa filla
de fogu si abbruxesint,
àcua in mari no agatesint
e cun sa sabia insoru
dhu istudesint.

Pregadoria po is istracias[245]

Santa Bràbara e Santu Giacu,
bosu portais is crais de lampu,
bosu portais is crais de ceu,
no tocheisi a fillu allenu
ne in domu ne in su sartu,
santa Bràbara e Santu Giacu.

Pregadoria po sa puntura de is cerpius[246]

Bai Pedru a s'ortu e segandi
tres follas cun sa manu,
passasidhas tres bias cun
sa manu e sa modridura
at a èssi passada.

Si faceva poi la croce per 3 volte sulla parte malata

Pregadoria po s'ogu liau de is féminas[247]

Deus e Sant'Antiogu
e Santu Libberau
s'ogu siat torrau,
a Santa Catalia
s'ogu torrau siat
e Santu Bernau
s'ogu siat torrau.

Si versano 3 chicchi di grano e 3 di sale, per ogni chicco, tre Pater, Ave e Gloria.

Pregadoria po su dolori a brenti[248]

Fumentus isciustus e pallas arrasu,
su dabori de sa brenti a passai ti at,
no est po amori tú ma de filla tua.

Si ripeteva 3 volte facendo il segno della croce sulla pancia.

Pregadoria po su scascellamentu[249]

Sant'Anna e Santa Maria tessiant e cantànt e fiu no aciungiant, cumenti annuanta custa pedhi in ollusantu. Nòmini Patri e Fillu e Ispíritu Santu.

Si ripeteva per 3 volte.

Rosàriu chi cuntenit seti postas po totu is segundus domínigus de totus is mesis Anno Domini 1839[250]

Atu de cuntritzioni

Misericórdia, Segnori, mi pentu cun totu su coru de is pecaus mius; mi ndi pentu po is bènis chi apu pérdiu, e po is malis chi apu meresciu pechendi, ma principalmenti mi ndi pentu, poita chi apu oféndiu unu Deus tanti bonu, e tanti amàbbili comenti seis Bosu; bolemu èssiri mortu innantis de bos ai oféndiu; e propongu firmamenti cun sa gràtzia Bosta de mai prus pecai, poita chi bos amu prus de totus is cosas.

Aperei, Signori, is làbius po benedíxiri su Santíssimu Nòmini bostu e de Mamma bosta Santíssima. Limpiai ancora is corus nostus de totus is malus e impertinentis pensamentus. Illuminai s'intendimentu nostu, inflammai sa volontadi nostra po chi atentamenti e devotamenti reseus su Rosàriu de sa Santíssima Mamma bosta, e meresciaus èssiri ascultaus ananti de sa divina Maestadi bosta chi cun su Babbu e s'Ispíritu Santu biveis e regnais po totus is séculus de is séculus. Amen.

Allabau sèmpiri siat su nòmini de Gesús e de Maria.
Allabau prus e prus su nòmini de Maria e de Gesús.

Decennàriu 1

Si méditat s'Incarnatzioni de su Fillu de Deus e si resat su decennàriu sighenti.

Babbu nostu, chi ses in is Celus, santificau siat su nòmini tuu. Bengat a nosu su regnu tuu. Siat fata sa voluntadi tua, comenti in su Celu aici in sa terra. Su pani nostu de dogna dí donanosidhu oi, e perdonanosí is pecaus nostus cumenti nosàterus perdonaus a is depidoris nostus. Non si lessis arrúiri in sa tentatzioni, ma libberanosí de mali. Aici siat.

Ofressimentu I

Benignissima Vírgini Maria, refúgiu de is desperaus, nosàterus ofreus custas oratzionis in memória de su gosu bostu candu estis contzebiu in is virginalis intrànnias bostas su Fillu de Deus, e donai gràtzias a su Babbu eternu po su favori de bos ai fatu mamma de su unigénitu Fillu suu, e po su benefítziu chi ndi est resultau a su gènere umanu de sa Incarnatzioni sua. Bosi suplicaus chi nosi demonstreis mamma nosta, alcantzendunosí de s'amau Fillu bostu sa defentza de is ànimas nostras e su donu de umilidadi in perpétua e úmili schiavitúdini bosta po onori e glória de su Babbu eternu in unidadi de s'Ispíridu Santu. Amen.

Decennàriu 2

Aundi si méditat sa vísita de Santa Elisabeta, e si resat su decennàriu sighenti.
Babbu nostru…

Ofressimentu 2

O santíssima Vírgini Maria plena de gràtzia, e sa plus benedita intra totu is féminas! Nosàterus bosi ofereus custas oratzionis in memória de su gosu chi estis tentu in vísita a Santa Elisabeta a chini fiat istétia revelada de s'Ispíridu Santu s'Incarnatzioni de su Fillu de Deus e bostu. Bosi suplicaus chi nosi visiteis cun s'agiudu bostu, po chi sa poténtzia de su Babbu cun sa caridadi de s'Ispíridu Santu nosi fatzais camminai in bonus passus sèmpiri po is méritus de nostru Signori Gesugristu. Amen.

Decennàriu 3

Aundi si méditat su nascimentu de su Fillu de Deus e si resat su decennàriu sighenti.
Babbu nostu…

Ofressimentu 3

O piedosíssima Vírgini Maria, Reina de is celus! Nosàterus bos ofreus custas oratzionis in memória de su sagradu partu bostu in su cuali sentza dolori estis donau a sa luxi su Salvadori de su mundu abarrendu sèmpiri Vírgini. Bosi suplicaus po custu ecessivu amori, nos alcantzeis de s'amadu Fillu bostu su donu de sa poboresa de ipíritu de reveréntzia a su Babbu, e de limpiesa de dogna vítziu a sa fini de sa vida nosta.

Decennàriu 4

Aundi si méditat s'adoratzioni de is tres Reis, e si resat su decennàriu sighenti.
Babbu nostu…

Ofressimentu 4

O puríssima Vírgini Maria, Segnora nosta. Nosàterus bos ofreus custas oratzionis in memória de su gosu chi estis tentu candu is tres Reis de s'Orienti iant adorau su santíssimu Fillu bostu e dh'iant ofertu is pretziosus e misteriosus donus insoru. Bosi suplicaus chi nos alcantzeis de èssiri arricius in oferta de vivu sacrifíciu, atzetu, e aggradàbbili a s'eternu Babbu, purificau de dogna vítziu po mesu de sa peniténtzia e fogu de s'amori divinu. Amen.

Decennàriu 5

Aundi si méditat su Ninnu Gesús pérdiu e incontrau in su templu e si resat su decennàriu sighenti.
Babbu nostu…

Ofressimentu 5

O misericordiosíssima Vírgini Maria imperadora de is àngelus! Nosàterus bos ofreus custas oratzionis in memória de su gosu chi estis tentu candu estis incontrau in su Templu su divinu Fillu bostu, disputendu cun is dotoris de sa Lei pustis sa pena de dh'ai pérdiu e circau po tres diis. Bosi suplicaus chi nos alcantzeis chi sèmpiri s'ocupeus in circai su Deus nostu cun grandu sentimentu de dh'ai pérdiu e pustis incontrau non si apartit de nosàterus po grandu misericórdia sua. Amen.

Decennàriu 6

Aundi si méditat sa Resurretzioni de su Fillu de Deus e si resat su decennàriu sighenti.
Babbu nostu…

Ofressimentu 6

O beneditíssima Maria, mamma de is pecadoris, nosàterus bos ofreus custas oratzionis in memória de su gosu chi estis tentu candu Gesugristu, Fillu bostu, pustis risuscitau bos iat visitau. Bosi suplicaus chi nos alcantzeis de fai talis òperas, chi risuscitendu a sa gràtzia sua persevereus in issa, cumplendu cumpletamenti sa Santíssima voluntadi sua. Amen.

Decennàriu 7

Aundi si méditat s'Assuntzioni de nosta Segnora a is Celus e si resat su decennàriu sighenti.
Babbu nostu…

Ofressimentu 7

Gloriosíssima Vírgini Maria, filla de su Babbu, mamma de su Fillu, isposa de s'Ispíridu Santu, templu, sacràriu de sa Santíssima Trinidadi, nosàterus bosi ofreus custas oratzionis in memória de sa glória chi estis tentu candu bos iant elevau asuba de is celestialis Gerarchias in sa dí de sa triunfanti Assuntzioni bosta.
Bosi suplicaus po sa glória de custu grandu dí nos alcantzeis vitória de is inimigus nostus e su verdaderu cultu de sa Santíssima Trinidadi. Po chi in custa vida premiaus de sa gràtzia sua partítzipis ancora de sa glória, po sa vida, passioni e morti de nostru Signori Gesugristu. Amen.

Ofressimentu

O Vírgini gloriosíssima, onori e glória de sa Trinidadi divina, Nosàterus bosi ofreus custas oratzionis po sa glória chi estis tentu candu, sétzida a sa manu dereta de su Santíssimu Fillu bostu in tronu de magestadi e grandesa, fustis coronada Reina de su celu e de totu su mundu. Bosi suplicaus po sa esaltatzioni de sa Santa Fidi nosta, po s'estirpatzioni de is eresias, po sa paxi e sa cuncórdia intre is Reis e Príntzipis Cristianus, po sa vitória contra is infielis, is erégius, e po sa cunventzioni de totus issus a su grémiu e unioni de sa santa Crésia, mamma nosta po su discantzu de is beneditas ànimas de su Purgatóriu, po sa saludi corporali e ispirituali de totus is bius e in particolari de totus nosàterus pecadoris presentis e cungregaus in sa devotzioni a su Santíssimu Rosàriu. Favoresseinosí totus is necessidadis nostas, tentatzionis, e piligrus e alcantzainosí de su Santíssimu Fillu bostu su perdonu de is

pecaus nostus e chi depustis custa vida meresciaus biriosí e gosaiosí in s'àtera vida in s'eternu discantzu de sa glória. Amen.

Deus ti salvit, Filla de Deus Babbu
Deus ti salvit, mamma de Deus Fillu,
Deus ti salvit, isposa de s'Ispíridu Santu,
Deus ti salvit, templu e sacràriu de sa Santíssima Trinidadi

Si resat unu *Babbu nostu*, una *Ave Maria*, e unu *Gloria Patri* po su Papa chi at cuntzédiu s'indulgentza plenària.

Sa Salve Regina

Deus ti salvit, regina chi ses mamma piedosa pura e fragranti rosa de paradisu.
Ses allirghia, ses risu de dogna isconsolau, de dogna tribbulau ses su respiru.
A tui pràngiu e suspiru in custa valli oscura, Maria totu dulciura e totu amori.
Mamma de su Signori, cun mirada piedosa e materna e amorosa castianosí.
Maria, difendisí cun maternali zelu, e Fillu tuu in su celu fainosí bí.
Ti pregu de arricí custa pregadoria, totu amurosa e pia, dulci e clementi.
De s'antigu serpenti donanosí vitória, pustis, s'eterna glória in paradisu.
Aundi in cantu e in risu mirendudí isvelada, bivaus vida biada eternamenti.
Fini de su rosàriu.

Tzitzigorrus niedhus[251]

Tzitzigorrus niedhus
luxint che istedhus,
Àngelus in glória
pregai a Santa Vitória
ca ti pongat memória
Ispíritu Divinu
ghetau a su giardinu
ghetau a su limoni,
passat sa prufessioni
e torrat a cresia
ita fillu bellu chi tenit Maria.
ita fillu chi tenit Sant'Anna,
Mama soberana e Vírgini Maria.

LAS PLASSAS

Arrosàriu[252]

V. Domine labia mea aperies
R. Et os meum annuntiabit laudem Tuam

V. Deus, in adiutorium meum intende
R. Domine labia mea festina

V. Gloria Patri et Filio et Spiritui Sancto
R. Sicut erat in principio, et nunc et semper et in saecula saeculorum. Amen

Allabau sèmpiri siat
su nòmini de Gesús e de Maria,
su nòmini de Gesús e de Maria.
Laudeus a prus a prus su nòmini de Maria e de Gesús
su nòmini de Maria e de Gesús.

Babbu Nostru chi istais in is Celus
siat santificau su nòmini Tuu,
bengat a nosu s'arregnu Tuu,

siat fata sa voluntadi tua
comenti in su Celu aici in sa terra.
Su pani nostru de dogna dí donanosidhu oi
e perdonaisí is pecaus nostrus
comenti nosatrus perdonaus is depidoris nostrus.
No si lessis arrui in tentatzioni
libberanòs a mali. Amen

Ave Maria
Deus Ti salvit, Maria, prena de gràtzia
su Segnori est cun Tegus.
Benedita ses Tui intre totus is féminas
e Beneditu est su frutu de is intragnas tuas, Gesús.
Santa Maria, Mama de Deus,
pregai po nosàterus pecadoris
immui e in s'ora de sa morti nostra. Amen

Babbu Nostu[253]

Babbu nostu chi istas in is celus
santificau siat su nòmini tuu.
Bèngiat a nosu s'arrénniu tuu.
Siat fata sa voluntadi tua
cumenti in su celu aici in sa terra.
Su pani nostu de dónnia dí
donasidhu oi e perdonasí is pecaus nostus
cummenti nosatrus perdonaus is pecaus bostus [!…]
non si lessis arrui in sa tentatzioni ma libberanosí da su mali.
Amin Gesu.

Còigius de Santa Maria de Las Plassas[254]

Rit. *Benida ses o Maria*
Gloriosa e Trionfanti,
Oi pópulu t'at laudau,
O Maria de Monserrau.

1) Nascis filla difundenti
Cust'aurora misteriosa,
Una vena prodigiosa
De s'eternu pecadori,
In terra nascis, Maria,
Mamma de su Redentori.
Rit. Benida ses…

2) De Deus onnipotenti
Su batésimu innocenti

Arricendi premurosa
O Maria gloriosa.
Rit. Benida ses…

3) Su tirannu meda forti
De ti binci cun sa morti
In sa gherra tenis sorti
De cumparri vitoriosa.
Rit. Benida ses…

4) Bolat s'ànima innocenti
De tui pronta a Su Segnori
Aundi incontrat cudh'amori
Chi ti at réndiu risplendenti.
Rit. Benida ses…

5) De su frori de s'edadi
Bíviu as tui de Santu amori
Aici serbis su Segnori
Cun robbusta santidadi.
Rit. Benida ses…

6) Vera e firma divotzioni
Tot'unius ti presentaus
E is prodígius racontaus
De s'antiga traditzioni.
Rit. Benida ses…

Rit. *Benida ses, o Maria,*
Gloriosa e trionfanti,
Oi pópulu t'at laudau,
O Maria de Monserrau.

Deus ti salvit Maria[255]

Deus ti salvit, Maria,
prena de gràtzias, su Sinniori est cun tegus.
Benedita ses tui intre totu is fémminas,
Beneditu est su frutu de is intrànnias tuas,
Gesu. Santa Maria, mamma de Deus,
pregai po nosatrus pecadoris
immoi e in s'ora de sa morti nosta.
Amin Gesu.

Gòcius di S. Sebbastianu[256]

Celestiali Capitanu,
Gherreri vitoriosu,
Po nosu prega riposu,
Màrtiri Sebbastianu!

1. Narbona rica tzitadi
ti at a su mundu donau
e a Deus ti at cunsagrau
fintzas de sa prima edadi.
Est custa felitzidadi
chi medas circant invanu.
Po nosu prega riposu…

2. Is parentis cun premura
ti addotrinant cun fervori
in sa lei de su Signori
mancai in tempus de paura
crescis sublima criatura
in edadi, isciéntzia mannu.
Po nosu prega riposu…

3. Sa dotrina cun valori,
coràgiu cun fortilesa,
talentus e nobbilesa
ti at donau su Signori,
po cussu est chi cun valori
ti tzérriat Diocletzianu.
Po nosu prega riposu…

4. A Roma tui coidadosu
de Diocletzianu a sa corti
curris a isfidai sa sorti
de unu séculu orgogliosu
prontu a morri generosu
a bínciri de cristianu.
Po nosu prega riposu…

5. Asuta ispada fatali
cumpris de sa vida is destinus
àngelus e serafinus
de sa corti celestiali

ti aclamant in generali
santu prodigiosu e mannu.
Po nosu prega riposu…

6. De cussa celesti altura
no iscarèsciast custa terra
de pesti, fàmini e gherra
libberadha cun premura
sucurridha in sa tristura
in su dolori e in s'afannu.
Po nosu prega riposu…

Pregadoria[257]

Dèu mi crocu po mi dromí
tres cosas tèngiu a pedí
Cunfessioni, Comunioni, Ollusantu.

Pregadoria[258]

Su letu miu est de cuatru tancus
e nci crocant cuatru Santus
cuatru Santus de su Celu
dus a peis e dus a conca,
Nostra Signora chi siat pronta.

Santa Bràbara e Santu Giacu[259]
Invocazione per il temporale:

Santa Bràbara e Santu Giacu,
bosu portais is crais de campu,
bosu portais is crais de ceu,
non tocheis a fillu allenu,
non tocheis a fillu nostu
ne in domu ne in su sartu.
Santa Bràbara e Santu Giacu.

Sona sa campanedha[260]

Sona sa campanedha
sonadha a forti a forti
chi s'intendat a corti
a corti e a Tueri
mamma mia piberi
mamma mia incrannada
a innui ses andada
a fai farrigina
farrigina de santa.
Apu inténdiu unu prantu
unu prantu de dolori
chi est mortu su Sinniori
chi est mortu e interrau.
E dhi ant imbiau
una literedha bèni iscrita.

LUNAMATRONA

Àngelu miu guardiadori[261]

Àngelu miu guardiadori
chi ses mandau de su Redentori
po castiai s'ànima mia,
po mi fai cumpangia,
po mi donai atentzioni,
libberamí de sa tentatzioni
de custu aremigu infernali,
libberamí de dogna mali
de cust'ànima dolenti,
po chi ti tenga presenti
in is portas de su Paradisu.
Santu Gunzaga Luisu
Santu Bissenti Ferreri
Sant'Efis guerreri
tengaus a su fiancu.
Nosu non fatzaus de mancu
de nai cust'oratzionni
Santa Bàrbara e Santu Gironi
Santu Giacu e Sant'Arrocu
candu in su letu miu mi crocu
e sa gruxi mi cumentzu
candu solu solu pentzu
ca seu in sa sepoltura
mi arripentu cun premura
de un'atru pecau
Deus e Santu Libberau
Deus e Santu Tzerafinu
pe parti de su coscinu
de is àngulus de su letu.
Ti saludu cun afetu
sa Celesti cumpangia
Gesús, Giusepi e Maria
totus impari si pregu.
Totus impari s'intregu
su coru e s'ànima mia
A Gesús, Giusepi e Maria.

Còigius de Santu Sebbastianu Màrtiri chi si vènerat in Lunamatrona[262]

Valorosu capitanu
de sa fidi difensori,
siais nostru intercessori,
gloriosu Sebbastianu.

1) Tui ses Santu Sebbastianu
citadinu de Narbona
glória e vantu de Milanu
a is Romanus ses famosu
ses connotu a Diocletzianu.

2) Ammirau s'imperadori
de sa fortza e sa bellesa
chi adornat cun isplendori
sa persona a Sebbastianu
de s'esércitu Romanu
Dhu disignat capitanu.

3) Ses non solu capitanu
de tanta cavalleria
ma, in prus, ses cristianu
in mesu a s'idolatria
in tristura e in allegria
po s'esércitu romanu.

4) Tui ses forti e coragiosu
e non timis de mostrai
sa virtudi intemerada
a dogna ànima afannada
Tui ses prontu a libberai
dogna ídolu profanu.

5) Marcu e Marcelianu
Tui invitas a non pecai
sighendu a adorai

a Deus cun firma manu
e sa boxi fais risonai
cun amori soberanu.

6) Ses colpiu e flagellau
cun frécias de forti ferru
preparadas in s'inferru
cun ira e cun furori
Ti procurant dogna dolori
ma ses forti e sovrumanu.

7) Su momentu est arribbau
de sa fidi coragiosa
a sa mata ses ligau
po Cristu cundannau
cun sa morti gloriosa
Tui ses màrtiri cristianu.

8) In su Celu Tui risplendis
de dogna luxi trionfali
e in Terra de dogna mali
is devotus tuus difendis
contr'a dogna mali estendis
su poderi sovrumanu.

9) Ti tenint po abbogau
totu is míseras creaturas
in doloris e in tristuras
Tui ses sempri nomenau
e ses sempri suplicau
de su gèneri umanu.

10) Bèni iscís ita est favori
in dogna necessidadi
Tui prega cun piedadi
po nosu a su Redentori
po chi dogna pecadori
non ti domandit invanu.

11) Sa bidha de Lunamatrona
ti venerat Compatronu
pro su trionfali donu
concedei dogna favori.
Libberaus de ogna dolori
ringratziaus a Sebbastianu.

Còġius de su mesi de Maria[263]

In festa totu allegria
Laudendi totus a Deus
Su maju santificheus
chi est su mesi de Maria.

Custu est su mesi prus bellu
Ch'in totu s'annu tengaus
E dh'afestant in su celu
Totu is àngelus cungregaus
A Issu nosi donaus
Cun felici cumpangia.
Su maju santificheus…

In su maju totu is cosas
Tenint aspetu ridenti
Laudendi s'Onnipotenti
Cun notas armoniosas
Cun boxis misteriosas
De soavi melodia.
Su maju santificheus…

Amenas bessint is prantas
Soavis bessint is froris
Bistendi tantis coloris
Mandendi fragrantza tanta
O mesi chi totu incantas
Mesi de vera allegria.
Su maju santificheus…

Gòcius de sa consolatzioni[264]

De Torinu protetzioni
e sucursu universali
líbberanos de mali,
Mamma de Consolatzioni.

Custa immàgini sagrada
de tantus devotus suus
cincu séculus e prus
fiat istétia abbandonada;
Màssimu obispu torrada

Dh'iat in veneratzioni.
Líbberanos de mali…

Alcune rime della Madonna d'Ítria

Santu Luca Bosi pintedi
cun su pinzellu sagrau;
tantu bella Bos iat formau
chi ammiradu si nd'istedi:
sa faci bosta restedi
de gràtzias totu dotada.
Sucurreinosí dogn'ora
Mamma de Ítria invocada.

Fino a qualche tempo fa nella cappella della confraternita della Consolazione era presente un'iscrizione del 1696, che recava una strofa di gòcius in lingua spagnola:

A los qui de corazon,
Os sirven, Se ora mia,
dadles del ciel la via
Madre de Consolacion.

Gòcius de S. Giuanni Batista[265]

Ses àngelu in su candori
E prodígiu in santitadi,
De s'immensa Magestadi,
Ses Batista precursori.

1. Po esighiri dignamenti
   Sa divina ambasceria
   De Isabella e Zacaria
   Cópia santa e innocenti
   Nascis, Àngelu ferventi,
   De Giudea resplendori.
   De s'immensa, ecc…

2. Totu in tui est misteriosu
   Nasci, bivi e cunversai
   Su celu at fatu brillai
   Cantu tenit de grandiosu
   Candu a postu luminosu
   Ti destinat su Signori.
   De s'immensa, ecc…

3. Un'Àngelu deputau
   Núntziu de grandu allirghia
   Prevenit a Zacaria
   Chi po su Babbu est destinau,
   De s'Àngelu profetau
   De Gesús ambasciadori.
   De s'immensa, ecc…

4. Cumplit totu dignidadi
   Gabrieli s'altu ufítziu
   Candu oferit sacrifítziu
   Cun totu solennidadi
   Zacaria a sa Magestadi
   De s'eternu Creadori.
   De s'immensa, ecc…

5. Sa Giudea at allirgau
   Custu santu nascimentu;
   Nant, allirgus de cuntentu
   E bixinu e parentau,
   De una istérili ispuntau
   Est su bellu e raru flori.
   De s'immensa, ecc…

6. Si domandat ispantau
   S'unu a s'àteru in s'istanti
   Cali at èssi cust'infanti
   Chi de Deus nos est donau?
   Certu at a èssi destinau
   De su celu a grandu onori.
   De s'immensa, ecc…

7. Ita nòmini donai
   S'at a depi a su pipiu?
   Ma de su celu est beniu
   S'Àngelu a dhu rivelai:
   Giuanni s'at a nominai,
   Totu gràtzia e totu ardori.
   De s'immensa, ecc…

8. Cust'est s'Àngelu ispetziali
Profetau de Malachia,
Libberau de su Messia
De sa culpa originali
In su sinu maternali
Po singulari favori.
De s'immensa, ecc…

9. Santu su prus ecellenti
E su prus mortificau,
Sentza mància de pecau
Est famosu penitenti,
Solu in Deus tenit sa menti
E s'afligit cun rigori.
De s'immensa, ecc…

10. In su desertu inserrau
Essendi ancora pipiu,
E de Erodes persighiu,
De babbu e mamma privau,
Su celu dh'at allevau
Cun carignu e cun amori.
De s'immensa, ecc…

11. De su camellu at pigau
Sa pedhi po bistimentu,
Sa locusta est s'alimentu
Cun meli aspru ammesturau:
Chi no at biu ne papau
Dhu narat su Redentori.
De s'immensa, ecc…

12. Ma su tempus arribbau
Cumentzat s'alta missioni:
Cali forti commotzioni
In su desertu at causau?
Cussu pópulu ispantau
Tremit de santu timori.
De s'immensa, ecc…

13. Ambasciada ti at mandau
Sa prus pérfida genia:
Ses tui forsis su Messia
De su pópulu aspetau?
Ma respundis umiliau:
No seu dèu su Salvadori.
De s'immensa, ecc…

14. Cun bosàterus teneis
Cuss'angionedhu benignu
A su cali no seu dignu
Mancu de tocai is peis,
Però no dhu connosceis
Chi s'intzurpat su livori.
De s'immensa, ecc…

15. Cun sa boxi fulminanti
Gherra fais a su pecau,
Tremit s'ómini ostinau
E no c'est coru costanti
Chi no timat cudh'istanti
De su divinu furori.
De s'immensa, ecc…

16. Nara: Chi t'at imparau
Ratza mala, viperina,
A fuiri sa ruina
Chi su celu at preparau?
A chini at a èssi ostinau
Po sa dí de su rigori.
De s'immensa, ecc…

Batista, chi podis tanti
In su regnu de sa glória,
Oteni intera vitória
A custu pópulu amanti
Po binci in s'últimu istanti
S'inimigu tentadori.

V. Fuit homo missus a Deo
R. Cui nomen erat Ioannes

Oremus
Deus qui presentem diem honorabilem nobis in beati Ioannis nativitate fecisti: da populis tui spiritualium gratiam gaudiorum; et omnium fidelium mentes dirige in via salutis aternae. Per Cristum & Amen.

Is paràulas de Santu Martinu[266]

T. Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi ndi as a nai una.
M . Una chi est una est prus su soli de sa luna.
T. Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi ndi as a nai duas.
M. Duas funt is tellas de Moisè chi ant fatu luxi a Cristu candu est passau in terra de Gerusalemi, nomine Patri, et Fili et Spiritui Santo.
T. Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi ndi as a nai tres
M. Tres funt is tres Marias, duas funt is tellas de Moisè chi ant fatu luxi a Cristu candu est passau in terra de Gerusalemi, nomine Patri, et Fili et Spiritui Santo.
T. Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi ndi as a nai cuatru
M. Cuatru funt is cuatru Evangelistas, tres funt is tres Marias, duas funt is tellas de Moisè chi ant fatu luxi a Cristu candu est passau in terra de Gerusalemi, nomine Patri, et Fili et Spiritui Santo.
T. Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi ndi as a nai cincu.
M. Cincu funt is cincu [liagas], cuatru funt is cuatru Evangelistas, tres funt is tres Marias, duas funt is tellas de Moisè chi ant fatu luxi a Cristu candu est passau in terra de Gerusalemi, nomine Patri, et Fili et Spiritui Santo.
T. Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi ndi as a nai ses.
M. Ses funt is ses Cereus, cincu funt is cincu [liagas], cuatru funt is cuatru Evangelistas, tres funt is tres Marias, duas funt is tellas de Moisè chi ant fatu luxi a Cristu candu est passau in terra de Gerusalemi, nomine Patri, et Fili et Spiritui Santo.
T. Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi ndi as a nai seti.
M. Seti funt is seti donus, ses funt is ses Cereus, cincu funt is cincu [liagas], cuatru funt is cuatru Evangelistas, tres funt is tres Marias, duas funt is tellas de Moisè chi ant fatu luxi a Cristu candu est passau in terra de Gerusalemi, nomine Patri, et Fili et Spiritui Santo.
T. Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi ndi as a nai otu.
M. Otu funt is otu Corus, seti funt is seti donus, ses funt is ses Cereus, cincu funt is cincu [liagas], cuatru funt is cuatru Evangelistas, tres funt is tres Marias, duas funt is tellas de Moisè chi ant fatu luxi a Cristu candu est passau in terra de Gerusalemi, nomine Patri, et Fili et Spiritui Santo.
T. Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi ndi as a nai noi.
M. Noi funt is noi Paramentus, otu funt is otu Corus, seti funt is seti donus, ses funt is ses Cereus, cincu funt is cincu [liagas], cuatru funt is cuatru Evangelistas, tres funt is tres Marias, duas funt is tellas de Moisè chi ant fatu luxi a Cristu candu est passau in terra de Gerusalemi, nomine Patri, et Fili et Spiritui Santo.
T. Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi ndi as a nai dexi.
M. Dexi funt is Dexi Cumandamentus, noi funt is noi Paramentus, otu funt is otu Corus, seti funt is seti donus, ses funt is ses Cereus, cincu funt is cincu [liagas], cuatru funt is cuatru Evangelistas, tres funt is tres Marias, duas funt is tellas de Moisè chi ant fatu luxi a Cristu candu est passau in terra de Gerusalemi, nomine Patri, et Fili et Spiritui Santo.

T. Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi ndi as a nai úndixi.
M. Úndixi funt is Undiximila Vírginis, dexi funt is Dexi Cumandamentus, noi funt is noi Paramentus, otu funt is otu Corus, seti funt is seti donus, ses fun is ses Cereus, cincu funt is cincu [liagas], cuatru funt is cuatru Evangelistas, tres funt is tres Marias, duas funt is tellas de Moisè chi ant fatu luxi a Cristu candu est passau in terra de Gerusalemi, nomine Patri, et Fili et Spiritui Santo.
T. Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi ndi as a nai doxi.
M. Doxi funt is doxi Apòstolus, úndixi funt is Undiximila Vírginis, dexi funt is Dexi Cumandamentus, noi funt is noi Paramentus, otu funt is otu Corus, seti funt is seti donus, ses funt is ses Cereus, cincu funt is cincu [liagas], cuatru funt is cuatru Evangelistas, tres funt is tres Marias, duas funt is tellas de Moisè chi ant fatu luxi a Cristu candu est passau in terra de Gerusalemi, nomine Patri, et Fili et Spiritui Santo.
T. Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi ndi as a nai trexi.
M. Trexi no est lexi, no est lei, bai fora de mei a mari chena de fundu, a mari isprofundau.

Pregadoria[267]

A Santus a Santus funti tochendi
Gesugristu est abascendi
cun s'Óstia cunsagrada
bèni ciueta e cumossada
cun su lati de Maria
bengat Gesugristu
a consolai s'ànima mia.

Pregadoria[268]

Cudhu pipiedhu
non portat mantedhu
e nimmancu coritu
nàsciu in tempus de fritu
non narat titia
dromi fillu 'e coru
arriposa anninnia.

Pregadoria[269]

In sa porta de Bellei
dhoi at tremilla cravàrius
una fémina sentinella
una fémina cristiana
Biu eis a Nostra Signora passada?
Biu eis a Deus Gesús?
Biu eis a Deus amau?
Su pannu de conca
si ndi at pigau
po s'istrexi su sudori
ca fut meda sudau
andamus andamus
cantu prus acoitaus
incravau Dh'agatamus
in manus e in peis
cun sa corona de ispinas.
Chini at a nai custa tres bias pena de
Inferru mai no biat,
chini tres bias a mangianu ndi dhu
campit de puntu malu,
chini tres bias a su noti ndi dha campit
de mala morti, de morti subbitana,
Reina mia Coronada.

Pregadoria[270]

Óstia Santa cunsagrada
de Àngelus ingiriada
de Àngelus e de Apòstolus
Gesús perdonit is pecaus nostus.

Pregadoria[271]

Gesús miu crucificau
libberamí de su corpus e de su dannu
e s'ànima de su pecau.
(si fa il segno della croce sulla fronte, sul petto e sulle spalle).

Pregadoria[272]

Sa Mesa de su Signori
po mei est apariciada
de Àngelus ingiriada
de Àngelus po Dha serbiri
diciosa cudha dí
chi s'ànima mia siat límpia e pura
po andai a sa segura
sentza nisciunu ingannu
no nc'est istadu prus mannu
e ne atra nobbilesa
su mi biri in custa Mesa
sagrada de su Celu.
O Babbu miu amurosu e bellu,
ca non mi bastat su coru
de arriciri custu tesoru,
mi limpit deunutotu
cun coru devotu
chi mi potzat ànimai
mi pòngiu a pentzai
ca apu oféndiu a Tei,
o meschina de mei
cessu chi mi despiru
in custu santu cumbidu
chi donas de dultzura,
seu indigna creadura
de tenni minescimentu.
Po sempri siat alabau
su Santíssimu Sacramentu.

Pregadoria[273]

Bintru a Crésia e tocu sa porta
de Gesús e de Maria
s'ànima de Babbu e de mama
siat arragorta,
s'ànima mia siat in gória,
s'ànima allena bogada de pena.

Pregadoria[274]

Acuasanta mi cunsínniu
a Deus saludu in primu,
e a Nostra Sinniora
no apu ascurtau Missa ancora,
seu benida a dh'ascurtai
Deus mi at a perdonai
de totus is pecaus mius.

Pregadoria[275]

Dèu mi crocu po mi dromí
tres cosas depu pedí
sa Cunfessioni, sa Comunioni e Ollusantu
Su Babbu, su Fillu e s'Ispíritu Santu.

Pregadoria[276]

In su letu miu mi nc'intru
cun s'Àngelu beneditu
cun s'Àngelu cantendi
Gesugristu predichendi
su biatu Sant'Antoni
su biatu Santu Giuanni
s'aremigu mai m'ingannit.

Pregadoria[277]

Mi crocu po mi dromí
tres cosas tèngiu de Si pedí
Cunfessioni, Comunioni e Ollusantu.
Patre, Filio e Spirito Santo.

Pregadoria[278]

Pillonedhu friscu friscu
ita portas in su pitzu?
Ollusantu batiau,
batiau in sa Novena
Avi, Maria, gràtzia prena.

Pregadoria[279]

Su letu miu est de cuatru cantus
e dhoi crocat cuatru Santus
dus a peis e dus a conca
Nostra Signora Dha bollu pronta
e a sa Vérgini Maria
intregu su coru e s'ànima mia.

Pregadoria[280]

Acuasanta mi cunfrimu
a Deus saludu a primu
no apu ascurtau Missa ancora
Dh'ascurtu cun atentu
[siat alabau su Santíssimu Sacramentu].

S. Arrosàriu[281]

V/ - *Domine, labia mea aperies* (Signore, apri le mie labbra)
R/ - *Et os meum annuntiabit laudem tuam.* (e la mia bocca proclami la tua lode).
V/ - *Deus, in adjutorium meum intende;* (o Dio, vieni a salvarmi)
R/ - *Domine, ad adiuvandum me festina.* (Signore, vieni presto in mio aiuto).

1°C. - Gloria Patri et Filio et Spiritui Sancto.

2°C. - Sicut erat in principio et nunc et semper
et in saecula saeculorum. *Amen.*

1°C. - Alabau sempri siat
su nòmini de Gesús e de Maria. (ripetere)
2°C. - Alabeus e prus e prus
su nòmini de Maria e de Gesús. (ripetere)

1°C. - Babbu nostru, ch'istas in is celus,
Siat santificau su nòmini tuu,
bengat a nosu su regnu tuu,
siat fata sa voluntadi tua
comenti in su celu aici in sa terra.

2°C. - Su pani nostru de dógnia dí
donanosí oi e perdonanosí is pecaus nostrus
comenti nosàterus perdonaus is depidoris nostrus;
non si lessast arrui in tentatzioni,
ma libberanosí de mali. Amen Gesu.

1°C. - Deus ti salvet, Maria, prena de gràtzia,
su Signori est cun tegus;
benedita ses tui tra totu is fémminas
e beneditu est su frutu de is intragnas tuas, Gesús.

2°C. - Santa Maria, mamma de Deus,
prega po nosàterus pecadoris,
immoi e in s'ora de sa morti nostra. Amen Gesu.

Sa Cenàbara Santa dí[282]

Sa Cenàbara Santa dí
Nostra Signora cumparta siat
a s'ortu a fai oratzioni,
Santu Giuanni passat innòi:
ita nobas Signora mia?
Dèu tengu sempri nobas mabas
chi mi privant de is sentidus.
Mama chi teneis fillus
agiudaimí a prangi
in is peis de Gesugristu
chi in sa ruxi est incravau.

Chi at a nai cust'oratzioni tres bias a sa dí at a bí sa cara de Nostra Signora tres dis ananti de morri.

PABILLONIS

A Nostra Signora e is Santus[283]

In su cíncui de Austu, de meda passau,
in Roma citadi, s'est dépiu notai;
dus grandus patrítzius íanta disigiau
a Nostra Signiora arregalu a dhi fai.

Sa sienda manna, ch'iant ereditau
Fiant orgogliosus po bèni a donai;
Nostra Signora in su sonnu dh'at nau,
Bollu in s'Escuillinu una crésia a mi fai.

Giovanni ndi abbarrat de custu turbau
No isciendi cumenti podi cumentzai;
de Papa Tibbériu si fut presentau,
Issu puru in sonnu, dh'iat dépia fuedhai.

Si ponint in cica de su logu indicau,
e ita sorpresa depiat constatai!
Arribbant e binti su colle niau:
fut Nostra Signora su miràculu a fai.

Fut nàsciu su Témpiu chi esistit ancora
Eita meravíglia po dhu cuntemplai;
est unu de is mannus chi Nostra Signora
at bófiu in Itàlia po dha venerai.

Veneratzioni finas in Sardigna
E in Pabillonis ch'est sa nostra zona,
po dhi dimostrai sa fidi prus digna
is antigus nostus dh'iant bófia patrona.

Sa Sardigna nosta est devota a Maria
De medas santuàrius seus circondaus
Po chi issa sèmpiri si mostrit sa bia
E nosu patrona nosta dh'onoraus.

Babbu Nostu[284]

Babbu nostu chi istas in is celus, siat santificau su nòmini tú, bèngiat a nosu su regnu tuu, siat fata sa voluntadi tua cumenti in su celu aici in sa terra. Su pani nostu de dogna dí donanosidhu oi e perdonanosí is pecaus nostrus cumenti nosàturus perdonaus is depidoris nostrus, non lessis arrui in sa tentatzioni, ma libberasí de mali. Amen.

Celesti Tesoru[285]

Celesti tesoru
d'eterna alligria,
dromi fillu 'e coru
riposa anninnia.

Riposa Signori
dormi fillu amau
su verbu incarnau
fatu Redentori
po su pecadori
patis agonia.
Dromi fillu…

Soli risplendenti
D'eternu lugori,
Su prus mellu frori
Chi tenit s'orienti,
D'eternu lugori
Soli risplendenti,
Gravellu ecellenti
Chi tenit Maria
Dromi fillu…

Bellu prus de s'òru,
Soli chi egualas
De is altas salas
In sa magistadi,
Atru non ind'adi
De possidi galas
Sceti duas **follas** [?]
In sa gerarchia
Dromi fillu…

Suberanu impériu
in sa palla postu,
po s'amori nostu
patis cativériu,
druci refrigériu
de s'ànima mia.
Dromi fillu…

Soberana artesa,
Spíritu Divinu,
Poita ses nàsciu
In tanti poboresa?
Immensa grandesa,
Divinu Tesoru
T'abbratzis de coru
Custa tribbulia.
Dromi fillu…

Giusepi diciosu
ti podit amai,
beni po adorai
su rei poderosu,
ti podis lamai
Giusepi diciosu,
Gosas de su gosu
Chi tenit Maria
Dromi fillu…

Po pagai is dannus
De su mundu errau
S'est imbodhiau
Cun pòburus pannus
E totus is ingannus
De su pecadori
Po cambiai amori
In sa tribbulia.
Dromi fillu…

Incarnada isposa
De s'altu Orienti,
De s'Onnipotenti
Mamma ses diciosa
Di èssi gloriosa
No scíasta cumenti,
Ma s'Onnipotenti
Ti at fatu Reina
Dromi fillu…

Prangit su pipiu
Sendu in su bratzolu…
De mamma contzolu,
Citu, fillu miu !
Sendu in su bratzolu,
Citu coru miu,
C'ast èssi assistiu
De Mamma Maria.
Dromi fillu…

Is pastoris lassant
Is dommus insoru,
Su mellus Tesoru
In Betlemme agatant,
Súbbitu dh'abbratzant
Cun totu su coru,
Ne prata ne òru
Gualat s'allegria.
Dromi fillu…

De logu distanti
Benint is tres Reis
Po basai is peis
A su veru amanti
Presentendu tanti
Mirra Incensu e Òru
E de veru coru
Prósitu a Maria.
Dromi fillu…

In celu cantendi
Cun giúbbilu tantu
Su mundu cun ispantu
S'inferru est tremendu,
Totus ascurtendu
Su chi est costau
Ca profetizau
Fut de Isaia.
Dromi fillu…

Frori su prus dignu
De èssi esaltau,
De èssi Immaculau,
Angioni benignu,
Spíritu a disignu
Po s'ànima mia.
Dromi fillu…

Cò␣gius di Santu Giuanni[286]

Su sógliu divinu e su sublimi destinu
Zacaria at iscurtau
De unu fillu chi donau
Dhi at a èssi de su Creadori
Custu fillu de portentu
Giovanni s'annominau
E medas s'ant a allirgai
In su santu nascimentu.

Ecu su verbu divinu
In su sinu de Maria
A dommu de Zacaria
Intraprendit su camminu
Elisabeta in su sinu
Giuanni esultat cun fervoris.

Cògius di Santu Giuanni Batista[287]

De su própriu Redentori
Tra is santus sublimau,
O Batista, destinau
De Gesús po precessori.

Un'Arcàngelu est mandau
De s'altu sógliu Divinu
e su sublimi destinu
Zacaria at iscurtau
De unu fillu chi donau
Dh'at a èssi 'e su Signori.
O Batista…

Custu fillu de portentu
Giuanni s'at a allirgai
In su santu nascimentu
De totus at a èssi tentu
Mamma in faci a su Signori.
O Batista…

Ecu su Verbu Divinu
In su sinu de Maria
A domu de Zacaria
Intraprendit su camminu
de Elisabeta in su sinu
Giuanni esultat cun fervori.
O Batista…

Nascis e gosu as portau
A totu sa genti eleta
Profetizat Elisabeta
Babbu tú mudu est sanau
Intonendi infervorau
Unu cànticu de amori.
O Batista…

Feis su mundu de pipiu
Solitàriu in su desertu
E su camminu as abertu
Chi tantis anti sighiu,
A Deus in totu uniu
Fintzas de su primu albori.
O Batista…

Ti serbit po bestiri
Dura pedhi de cammellu,
Po dormí s'abertu celu,
Sa terra po dormiri,

S'alimentu est po patiri
Prus afannu, prus valori.
O Batista…

Cali celesti creatura
Aparit in su Giordanu
Fatu núntziu soberanu
De is arcanus de s'altura,
solu a ti biri in figura
si pentit su pecadori
O Batista…

Fendi gherra a su pecau
Altzas sa boxi potenti,
T'ascurtat totu sa genti
Cun su coru infervorau,
Proclamas chi est arribbau
Su Messia Redentori.
O Batista…

S'eternu Verbu umanu
Est esémpiu soberanu:
De Batista in su Giordanu
Bolit èssi batiau;
cali santu at alcantzau
de su celu tanti onori.
O Batista…

Ses de Gesús proclamau
Profeta, e prus che profeta,
ses rígidu anacoreta
ses àngelu predicau
in su zelu infervorau
a un'Elia superiori.
O Batista…

Cun su zelu infervorau
Annúntzias sa beridadi,
Riprendis cun libbertadi
Un'Erodi incestuosu
E in presoni tenebrosu
Inserrau ses cun furori.
O Batista…

Sa conca tua innocenti
Po un'infami giuramentu
Fatu in fatali momentu
A ballerina indecenti
Cuncedit infamementi
Erode persecutori.
O Batista…

Pagat s'ímpiu su pecau
Morendi miseramenti
E tui bolas risplendenti
A su limbu disigiau,
Precursori destinau
De su Deus consoladori.
O Batista…

Salve o Gesús istimau
Salve màrtiri, e profeta
E vírgini e anacoreta
Tantu in celu sublimau.
De chin'est isconsolau
Sias potenti intercessori.
O Batista…

Su nòmini tú est famosu
In totuganta sa terra;
miranosí in custa gherra
de su mundu tenebrosu,
alcantzanosí su gosu
de s'eternu risplendori.
O Batista…

Deus ti salvit, Maria[288]

Reina mamma de sa solidadi
nosi doneis cumpangia
nosi doneis felicidadi
Nostra Signora mia de sa ghia
ita fillus malus chi seus
ca Deus est ingruxivisciau
de ispinas est coronau
coronau da Giudeu
cudhu veru, veru Deu

sententziau dh'ant a morti
cun cussas cadenas fortis
dhi sonanta sa trumbita
sa mamma s'est posta in circa
totu sa noti fiat girendu
suspiru e suspirendu
suspiru de su coru
"Biu m'eis custu tesoru?"
Unu innòi nci nd'at passau".
"Cussu fiat fillu miu creadori
A morti dhu portenti
E bregungiosu ndi dhu tenenti
Cun sa colunna acapiada
Sa mamma est benida a dh'itzerrai
Istella, soli, luminosa
No nd'eis mai biu piedadi
Deus ti salvit, Maria,
Reina mamma de sa solidadi.

Nostra Signora de Fàtima[289]

Madonnina de Fàtima, Signora,
Fiasta benibenida in domu mia,
Su nòmini Tú pronunciaus a dogn'ora
E in custu momentu cun pregadoria
Giai chi possideus fidi ancora
A implorai de su celu Mamma mia.
Regina chi ses brillanti ancora,
Circa de s'alleviai sa tribbulia.
Sèmpiri ti pregaus, Signora,
De s'agiudai in fatus e saludi
Immou chi pellegrina ses andendi,
Càstia in primu logu sa gioventudi
Chi medas funt a su Bonu rinneghendi,
No acetat insegnamentu de virtudi,
Pentzat chi Tui in mau chi ses passendi
In dogna domu po custa congitudi
Chi torrint a fillu Tú esultendi,
Segurus de ai agatau felicidadi
Ca su mundu sèmpiri est cambiendi.
Dona puru una castiada a s'antzianidadi,
Po medas su tempus est giai ispacendi
Pusti chi est superada sa tertza edadi,
A Tui funti sèmpiri invochendi
Po dhus agiudai in casu 'e infermidadi.
Su tempus chi immou seus conoscendi
Non c'est prus fratellantza in s'umanidadi
Po custa bundadi a Tui Signora
Isperaus sempri de Ti tenni acanta,
Immàgini Santa chi donau s'at Deus
E fillus Ti seus finas a ispirai.

Pregadoria[290]

Acuasanta mi cunfrimu
E saludu a Deus in primu
E poi a Nostra Signora.
No apu ascurtau missa ancora.
Seu benida a dh'ascurtai,
no isciu chi apu a torrai
cun s'ànima e cun su cropus,
Nostra Signora agiudit a totus.

Pregadoria[291]

Nostra Signora mia de su Crammu
Cun totu su coru miu si amu
Cun totu su coru miu s'istimu
S'ànima mia a bosu dha confrimu
Tali chi mi doneis
Paxi e arregodu
S'ànima mia dha cunfrimu a bosu
Fintzas a s'ora de sa morti mia.
Eviva Gesús, Giusepi e Maria.

Pregadoria[292]

Su letu miu est de cuatru cantus,
e dhoi crocant cuatru santus:
dus in peis e dus in conca,
Nosta Sennora dhoi siat pronta po aberri s'enna mia,
su bastoni de Maria, su bastoni de Giuanni,

Su pecau non m'ingannit ni a dedí e ni
a su noti,
fintzas a s'ora de sa morti…

Pregadoria[293]
Brano che si diceva nella settimana santa:

In sa corti de Bellei
centu milla at incravau
una fémmina de bèni
una fémmina cristiana.
Nostra Sinniora mi est atopada
cun totu is apòstulus suus.
In mesu mesu de Gesús
in mesu mesu incravau
unu mucadori dhi apu donau
po s'istrexi su sudori
ca fiat tropu sudau.

Pregadoria[294]

Pillonedhu pitiu pitiu,
ti ses pesau in su bonu camminu,
in su bonu camminu ti ses pesau
ogus a celu apu artziau,
ogus a celu a sa Groriosa.
mamma seis frisca, seis che sa rosa,
Mamma seis frisca, seis che su lillu.
Domine su Babbu e su fillu.

Pregadoria[295]

Cunfessioni, comunioni, ollusantu
Domine su Babbu, su Fillu e s'Ispíridu
Santu.
"Arreina mia bèni coronada,
letu de batísimu ses crocada,
letu de batísimu in letu bostu,
essendi fadendi custa visioni,
chi dhoi andada caru fillu bostu
si narada: «Mamma ita fadeis?»"
"Dèu, fillu miu, non dormu e non billu,
notesta mi est cumpartu
ca ti acapiànt, ca ti teniant
sa corona de òru ti ndi pigànt,
sa de ispina ti cravànt".
Chi at a nai cussas tres bias
tres bias a su noti
tres bias a mengianu
ndi at a iscampai Deus
de dogna mala sorti.

Pregadoria[296]

Pillonedhu, pillonedhu,
Ita dhoi at in s'iscartedhu?
Fillu santu batiau,
batiau in sa Novena
o Maria, Gràtzia prena!

Pregadoria[297]

Sa merla chi arricamu
Dha pòngiu in s'aposentu
apitzu de sa consolla.
Sa merla chi arricamu…
In custu divertimentu
mi giru ca seu sola
non c'est a chini amu.

Pregadoria[298]

Sa dí de Pasca a mengianu
Maria cicat su fillu
a fai s'incontru.
Sa dí de Pasca a mengianu…
Ca ses unu frori sintzillu
Deghí ti apu connotu
Po cussu chi ti amu.

Pregadoria[299]

… quando erano piccoli erano in 10 e bussavano alla porta delle case:
Chi est in dommu mia?
Seu Deus!
Ita bollit Deus in dommu mia?
Unu santu: Santu Pietru o Santu Benediu, su chi obiat.

Chi no dhui fut dhi naràt:
Non c'est.
Poi torràt a furriai e torràt a bussai:
Dun, dun!
Chi est!
Seu Deus!
Ita bollit Deus in dommu mia?
Unu santu.
Ita Santu?
Santu Giusepi.

E intzà ci fiat e ndi dhu liàt fintzas a finí totus cudhus.
Candu finiant totus cudhus, intzaras torràt a incummentzai totus cussus chi finiant a nai totu cussas cosas.

Pregadoria a Santa Bràbara e Santu Giacu[300]

Santa Bràbara e Santu Giacu
Bosu portais is crais de celu
Bosu portais is crais de is lampus
Santa Bràbara e Santu Mateu
non tocheis a fillu allenu
ne in domu e ne in su sartu.
Santa Bràbara e Santu Giacu

Pregadoria candu si nci corcaus a letu[301]

Gesús, Giusepi e Maria, dèu si donu
su coru e s'ànima mia…
Nosu si crocaus cun Deus, e cun Nostra
Sinniora si ndi peseus…
Dèu mi crocu po mi dromí
Tres cosas tèngiu de pedí
primu sa cunfessioni,
poi sa comunioni e poi s'ollusantu
Domine Padre, Fillu e Ispíritu Santu.

Pregadoria candu si pigat s'acuasanta[302]

Acuasanta mi cunfrimu
Salludu a Deus in primu
E a nostra Segnora,
no apu ascurtau missa ancora
seu benida a ndi ascurtai
no seu segura chi apu a torrai,
at a torrai s'ànima a su corpus,
Nostra Segnora assistat a totus!

Pregadoria ingenughendisì[303]

Mi ingenugu cun atentu
Beneditu siat e allabau
Su Santíssimu Sacramentu.

Pregadoria innantis de andai a letu[304]

Dèu mi crocu po mi dromí
e tres cosas tèngiu a si pedí
Cunfessioni, Cumunioni e Ollusantu
Patre e Fillu e Ispíritu Santu.

Pregadoria innantis de si dormiri[305]

Su letu miu est de cuatru cantus
e dhoi crocant cuatrus santus
dus a peis e dus a conca
nostra Sinniora dhoi siat pronta
cun totu s'aréntzia,
Nostra Sinniora mia.

Pregadoria intrendi a crésia[306]

Acuasanta mi cunfrimu
E saludu a Deus in primu
E a Nostra Signora.
No apu ascurtau missa ancora.
E seu benida a nd'ascurtai,
no seu segura chi nci apu a torrai
Deus e is Santus de mi perdonai.

Pregadoria po fai sa comunioni[307]

Cuntenta ses s'ànima mia
de su pani chi ti apu giau
ciuetu e cummossau
cun su lati de Maria
cuntenta ses s'ànima mia.

Pregadoria poi is cogas[308]

Santu Sinni Sinniai
Solu solu a mi crocai
Solu solu a mi dromí
A nemmus a no timmí
Ne a Luchi ni a Matí
innòi ci at a èssi Deus
e santu Patriarca
de innòi s'isfatat
de is pipius e de is aposentus mius
passit cantu bollat fai
Santu Sinni Sinniai.

Ita bellu chi est su mari
Sèmpiri dhoi at luxi
A làntia de paperi
Ita bellu chi est su mari
Non s'apu a fai sa gruxi
Cun sa manu de su predi
Cabendi de s'altari…

Pregadoria po is istracias[309]

Santa Bràbara e Santu Giacu
bosu portais is crais de celu
bosu portais is crais de lampu
non tocheis a fillu allenu
ne in domu ne in su sartu.
Santa Bràbara e Santu Giacu.

Pregadoria po s'iscravamentu[310]

Sa Corona: Santa Maria Maddalena

Prangi, prangi, ànima mia,
Cun d-unu coru umiliau!

De ispinas incoronau
A Gesús e a Maria (2volte)

Is Obbilis: San Giovanni Apostolo

Is obbilis funti tres
(dus in manus e unu in peis)
Cantu funti penetrantis
Prangint is culpas innantis

Chi de coru de perda non ses ! (2 volte)

Sa crésia de su Santu Luxori[311]

Santu Luxori est in su pranu, términi catastali
De Pabillonis cun Morimenta Mogoresa.
Decidint insaras in riva a su canali
De dhoi depi nasci un'òpera a sorpresa.

Don Spada po primu promòvidi su fatu
E súbbitu dhu passat a Muntzegnori,
Su pópulu totu dhu pigat de scatu
Prontu a nd'informai grupu promotori.

S'istúdiat su fatu po su Presidenti
Send'èssi riunius in conversatzioni,

Boliant unu chi fiat assenti,
Fut totalitària sa promotzioni.

Cun grandu sperantza si ponint a fai;
parriat una cosa de divertimentu,
totus concurriant in su trabballai
chi po totu dí o po unu momentu.

Si fut fatu prestu cun sa muradura
Ma po totu s'atru mancàt su dinai
A chi boliat soleta e chi sa crabetura,
Bastat chi sa crésia dha depaus fai.

Po dha fai prestu non fut cosa giusta
Chi non essit agiudau unu signori,
Prus de incoragiai si donat sa busta
Si dh'at a pagai Deus e Santu Luxori.

Riunionis e cuéstuas fiant frecuentis
Parit unu sonnu immoi chi est passada,
Totus assistiant amigus e parentis
Po chi sa crésia fessit acabbada.

Sa crésia est finida cun grandu allegria,
Is Pabillonesus faint sa festa
Sighendidha ancora cun bell'armonia
Mancai ci siat cancuna protesta.

Sa mesa de su Signori[312]

Custa mesa de su Signori
po mei est apariciada,
de àngius est ingiriada
de àngius po dha serbí.

Diciosa cudha dí
chi s'ànima mia at a èssi límpia e pura
po andai a sa segura,
a sa segura sentza de ingannu.

Non c'est istadu mannu
de àteru e nobbilesa
po biri in custa mesa
cumbidada de su celu.

Gesús miu amorosu e bellu,
custas gràtzias chi mi fais
ca in manus mi ponis is crais,
is crais de sa glória.

Dèu sena memória
po chi mi pòngia a pensai
un'òpera chi bollu fai,
un'òpera de preséntzia,

po arreciri largamenti
su divinu mandiari
chi est in pitzu de s'altari,
previniu a innòi seu beniu

cun medíssima cunfidàntzia,
cun sa fidi, sa speràntzia, e s'ammori,
Gesús miu, amorosu frori,
de mamma tua serba sa puresa.

Allabantza, discantza
a custa ànima afrigida,
chi dha bis in custa vida pigandedha
a su celu portancedha,

no dha lessis prus patiri
a penai in sa terra,
sentu ca mi fait gherra
a dogni ora s'aremigu
sendu dèu in su castigu
non mi perda.

Fromandi de mei una perda
chi non mi aparti prus de tei,
testu solu po sèi
testu po sèi solu

po ch'ispiru cun cantzolu
in sa prus prestu
e cun santu manifestu
aici siat.

Su Vangéliu[313]

Su Vangéliu chi in paràulas s'at portau
Totu cantu sa vida de Gesugristu
Cun sa bonesa sua iat abbratzau
A chi est contentu e a chi est a coru tristu.

Is cuatru personàgius importantis
Si faint istrada in totu sa terra
No scinti cummenti su de fai innantis
In cust'impegnu e su dhis parri …terra.

Is evangelistas sceberaus cun amori
Luegu cummèntzanta s'arti de predicai,
Dhis at donau grandu scientza su Signori,
Dhis fut istétiu cumenti e chi mai.

Mateu po primu comentzat s'impresa
Testimoniendu sa natividadi,
Sa fuga in Egitu fut grandu sopresa
A gioja e ispantu de s'umanidadi.

E candu fut fatu mannu su Messia
Afrontat is dotoris in su Témpiu,
Circhendidhu disisperada fut Maria
Timmendu de èssi arrutu in cuncu scémpiu.

A trint'annus cumprius su Signori
Mateu custu s'iat afirmau
Fut giai fadendu strada su precursori
Giuanni cust'eventu iat predicau.

Ecu in su Giordanu su Messia
Bollu chi siast tui a mi batiai
Giuanni totu prenu de timoria:
Signori non seu mancu degnu de t'iscrutzai!

In s'àcua ingenugau s'est Gesusu
Ispetendu su fradili a dhu batiai,
Sa boxi de Deus fut calada de susu:
A Gesús isceti depeis ascurtai!

PAULI ARBAREI

Arrosàriu[314]

(Al Gloria si fa il segno della croce)

Donne: 1° C. *Gloria Patri et Filio et Spirítui Sancto.*
C. *Sicut erat in princípio et nunc et sèmper*
Et in saècula saeculòrum. Amen.

Uomini: 2° C. Alabau sèmpiri siat
Su nòmini de Gesús e de Maria. (ripetere)

Donne: 2° C. Alabeus e prus e prus
Su nòmini de Maria e de Gesús. (ripetere)

Donne: 1° C. Babbu nostru, chi ses in is celus,
siat santificau su nòmini tuu,
bengat a nosu s'arregnu tuu,
siat fata sa voluntadi tua,
comenti in su celu aici in sa terra.

Uomini: 2° C. Su pani nostru de dógnia dí
Donanosí oi e perdonanosí is pecaus nostrus
Comenti nosàterus perdonaus is depidoris nostrus;
Non si lessast arrui in sa tentatzioni,
ma libberanosí de mali. Amèn-Gesús

Donne: 1° C. Deus ti salvet, Maria, prena de gràtzia,
su Signori est cun tegus;
benedita ses tui de totu is fémminas
e beneditu est su frutu de is intragnas tuas, Gesu.

Uomini: 2° C. Santa Maria, mamma de Deus,
prega po nosàterus pecadoris,
immoi e in s'ora de sa morti nostra. Amèn- Gesús.

Ave Maria[315]

Deus ti salvit, Maria, prena de gràtzia, su Sinniori est cun tegus, benedita ses tui intre totu is féminas, e beneditu est su frutu de is intrànnias tuas, Gesús. Santa Maria, mamma de Deus, pregai po nosàterus pecadoris, immoi e in s'ora de sa morti nosta. Amen Gesús!

Babbu nostu[316]

Babbu nostu, chi istas in is Celus, santificau su nòmini tuu. Bengat a nosu s'arregnu tuu. Siat fata sa voluntadi tua, comenti in su Celu aici in sa terra. Su pani nostu de dogna dí donanosidhu oi, e perdonaisí is pecaus nostus cumenti nosatrus perdonaus is depidoris nostus. Non si lessis arrúiri in sa tentatzioni, ma libberanosí de mali. Amen Gesús.

Còcius de su mesi de Maria[317]

In festa de totus alligria
Lodendi sempri a Deus.
Su maju santificheus
ca est su mesi de Maria.

Custu su mesi prus bellu
Chi in totu s'annu teneus
A Issu nosu si doneus
Cun felici cumpangia.
Su maju santificheus
ca est su mesi de Maria.

Ridenti sa pianura
maestosa sa collina
vera festa peregrina
de sa Vírgine totu pura
sa Crésia cun premura
a totus serbat, a Deus.
su maju santificheus
ca est su mesi de Maria.

In maju totus is cosas
Tenint aspetu ridenti
Lodendi a S'Onnipotenti
Cun boxis misteriosas
De soavi melodia.
Su maju santificheus
ca est su mesi de Maria.

Is pillonis funt in gosu
in su bólidu e in su cantu
is piscis totus cantus
in su mari silentziosu
o mesi delitziosu
mesi de vera allegria.
Su maju santificheus
ca est su mesi de Maria.

Gòcius de Sant'Agostinu[318]

Po decretu soberanu
de sa Crésia isplendori,
Agostinu, ses dotori
De su pópulu Cristianu.

Si Tagaste est registrada
cun fam'ancora in s'istória
issa tenit s'alta glória
d'èssiri pàtria tua biada,
non c'est símili illustrada
in territóriu africanu.
Agostinu ses dotori
de su Pópulu Cristianu.

Po èssiri rigenerau
a su fonti batesimali
est cumandu paternali
si non benis presentau
fillu de babbu istimau
cantu nóbbili paganu.
Agostinu ses dotori
de su Pópulu Cristianu.

In Milanu cun frecuéntzia
ascurtas s'obispu Ambrosu
chi confutat premurosu
s'eresia cun sapiéntzia,
ma s'enérgica elocuéntzia
ti confundit, Tagastanu.
Agostinu ses dotori
de su Pópulu Cristianu.

Esulta, Mónica, gosa,
lassa plantus e tristura,
non timas prus sa sventura
de fillu tuu piedosu,
bèni ses vitoriosa,
non prus est issu mundanu.
Agostinu ses dotori
de su Pópulu Cristianu.

Valériu mortu, meritas
De Ipona s'obispau,
su gravi pesu abbratzau
sant'Ambrosu bèni imitas,
sa caridadi esercitas
cun nóbbili e cun plebbanu.
Agostinu ses dotori
de su Pópulu Cristianu.

De Castedhu cun decoru
po duxentus bintun'annu
chi cunservat tantu mannu
pretziosu, santu, tesoru,
dhu riscatat cun med'òru
litaizandu su sovranu. [nòmini de su sovranu?]
Agostinu ses dotori
de su Pópulu Cristianu.

Po Pavia cali cuntentu
sedi de su Rei lombardu,
ma po su pópulu sardu
cali mannu sentimentu,
cantu gràtzias ch'iat tentu
visitendi s'africanu.
Agostinu ses dotori
de su Pópulu Cristianu.

In s'Itàlia o grandu Santu
ses istétiu batiau
in s'Itàlia stat cunservau
su corpus tuu sagrosantu,
benignamenti po tantu
deh protegi s'Italianu.
Agostinu ses dotori
de su Pópulu Cristianu.

Is paràulas de Santu Martinu[319]

Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi nd'as a nai[320]
una

Una luxit prus soli de sa luna. Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi nd'as a nai
duas

Duas funt is istellas de Mussè chi anti fatu luxi a Gesugristu candu est intrau in terras de Gerusalemme. Nome Padre Figlio Spirito Santo amen. Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi nd'as a nai
tresi

Tres funt is tres Marias, duas funt is istellas de Mussè chi anti fatu luxi a Gesugristu candu est intrau in terras de Gerusalemme. Nome Padre, Figlio, Spirito Santo amen. Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi nd'as a nai
cuatru

Cuatru funti de Vangelus, tres funt is tres Marias, duas funt is istellas de Musè chi anti fatu luxi a Gesugristu candu est intrau in terras de Gerusalemme. Nome Padre, Figlio, Spirito Santo amen. Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi nd'a sa nai
cincu

Cincu funt is cincu liagas, cuatru funti de Vangelus, tres funt is tres Marias, duas funt is istellas de Musè chi anti fatu luxi a Gesugristu candu est intrau in terras de Gerusalemme. Nome Padre, Figlio, Spirito Santo amen. Chi ses Martinu de paràulas bonas mi nd'a sa nai
ses

Ses funt is ses cereus, cincu funt is cincu liagas, cuatru funti de Vangelus, tres funt is tres Marias, duas funt is istellas de Musè chi anti fatu luxi a Gesugristu candu est intrau in terras de Gerusalemme. Nome Padre, Figlio, Spirito Santo amen. Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi nd'a sa nai
seti

Seti funt is seti donus, ses funt is ses cereus, cincu funt is cincu liagas, cuatru funti de Vangelus, tres funt is tres Marias, duas funt is istellas de Musè chi anti fatu luxi a Gesugristu candu est intrau in terras de Gerusalemme. Nome Padre, Figlio, Spirito Santo amen. Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi nd'a sa nai
otu

Otu funt is otu corus, seti funt is seti donus, ses funt is ses cereus, cincu funt is cincu liagas, cuatru funti de Vangelus, tres funt is tres Marias, duas funt is istellas de Musè chi anti fatu luxi a Gesugristu candu est intrau in terras de Gerusalemme. Nome Padre, Figlio, Spirito Santo amen. Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi nd'a sa nai
noi

Noi funt is noi paramentus, otu funt is otu corus, seti funt is seti donus, ses funt is ses cereus, cincu funt is cincu liagas, cuatru funti de Vangelus, tres funt is tres Marias, duas funt is istellas de Musè chi anti fatu luxi a Gesugristu candu est intrau in terras de Gerusalemme. Nome Padre, Figlio, Spirito Santo amen. Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi nd'a sa nai
dexi

Dexi funt is dexi cumandamentus, noi funt is noi paramentus, otu funt is otu corus, seti funt is seti donus, ses funt is ses cereus, cincu funt is cincu liagas, cuatru funti de Vangelus, tres funt is tres Marias, duas funt is istellas de Musè chi anti fatu luxi a Gesugristu candu est intrau in terras de Gerusalemme. Nome Padre, Figlio, Spirito Santo amen. Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi nd'a sa nai
úndixi

Úndixi funt is úndixi vérginis, dexi funt is dexi cumandamentus, noi funt is noi paramentus, otu funt is otu corus, seti funt is seti donus, ses funt is ses cereus, cincu funt is cincu liagas, cuatru funti de Vangelus, tres funt is tres Marias, duas funt is istellas de Musè chi anti fatu luxi a Gesugristu candu est intrau in terras de Gerusalemme, Nome Padre, Figlio, Spirito Santo amen. Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi nd'a sa nai
doxi

Doxi funt is doxi apòstolus, úndixi funt is úndixi vérginis, dexi funt is dexi cumandamentus, noi funt is noi paramentus, otu funt is otu corus, seti funt is seti donus, ses funt is ses cereus, cincu funt is cincu liagas, cuatru funti de Vangelus, tres funt is tres Marias, duas funt is istellas de Musè chi anti fatu luxi a Gesugristu candu est intrau in terras de Gerusalemme, Nome Padre, Figlio, Spirito Santo amen, Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi nd'a sa nai
trexi

Trexi non est lexi e non lei, isparessidindi de mei!

Pregadoria[321]

Sant'Àbrara e Santu Giacu
Mi campit de tronus e de lampus.

Pillonedhu crispu crispu,
Ita portas in su pitzu?
Ollusantu batiau!

Pregadoria[322]

Sant'Àbrara e Santu Giacu
bosatru portais is crais de lampu
bosatru portais is crais de celu
no tocheis a fillu allenu
ne in domu e ne in su sartu
Sant'Àbrara e Santu Giacu.

Pregadoria[323]

In su letu miu dhui at cuatru tancus
e dhoi crocant cuatru Santus:
dus in conca e dus in peis
Nostra Signora dhoi siat pronta
(cun su fillu acanta).

Pregadoria[324]

Obrésciu e fatu luxi
Mi fatzu sa santa gruxi
A Deus chi mi at creau
In nòmini de su Babbu, de su Fillu
De s'Ispíritu Santu e aici siat.

Pregadoria[325]

Santu Benedetu miu
Sarvamí de tronus de lampus de frummis,
de sa genti maba e de sa giustítzia
Chi calincunu c'est chi boit ofendi
sa domu in ca seu dèu
Pigaindedhi s'idea prima de lompi a s'eca.
Chistionai bosu Gesugristu cun sa língua
bosta benedita
Isperu chi custa gràtzia no mi dh'eis a negai.
Assistei a mimmi e a totu su mundu.

Pregadoria[326]

Seu andada a bella bíngia manna
apu agatau sa bia romana

apu pregontau chi dhui est passada
dhui est passada Nostra Signora
issa ainnantis e su fillu agò
Santu Giusepi cun sa canò
santu Giusepi po cumpangia
ita fillu bellu chi tenit Maria.

Pregadoria[327]

Pillonedhu pitiu pitiu,
pesau mi seu in su bonu camminu,
pesau mi seu in su bonu mengianu,
ogus a celu apu artziau,
ogus a celu a sa Gloriosa.
Frisca seis che sa rosa,
frisca seis che su lillu.
Mamma cara, cudhu Fillu,
mamma cara, cudhu Santu,
Babbu, Fillu e Ispíridu Santu,
Babbu Fillu e Ispíridu Santu.

Pregadoria[328]

Pillonedhu crispu crispu,
ita portas in su pitzu?
"Ollusantu batiau"
Gesugristu est nomenau,
nomenau in sa novena.
Ave, Maria, gràtzia prena!

Pregadoria a Sant'Elena po is cosas pérdias[329]

Sant'Èlena mia gloriosa
comenti as agatau
sa gruxi santa de su Signori
faideimí agatai s'ogetu.

Pregadoria candu unu si ndi pesat de su letu[330]

Apena pòngiu is peis in terra
Deus mi ndi boghit de pena
E de dogna malasorti,
Sa dí de oi
Mi acumpangit cun bona sorti
In nòmini de su babbu, de su Fillu
e De s'Ispíritu santu.
Amen

Pregadoria innantis de fai sa comunioni (inartendi su càlixi)[331]

Sanctus Sanctus! Funti tochendi;
Gesugristu est abbascendi
cun s'óstia cunsegrada
bèni ciueta e commossada
lati de petus de Maria
pedronai s'ànima mia.

Pregadoria innantis de si crocai[332]

Letixedhu miu est de cuatru cantus
e dhoi crocant cuatru Santus:
duus in peis e duus in conca.
Nostra Signora ci siat pronta.

Pregadoria intrendi a crésia[333]

Acuasanta mi cunsignu;
a Deus saludu a primu
e a Nostra Signora.
No apu ascurtau missa ancora
E seu benida a ndi ascurtai
chi mi bobeis pedronai
cun ànima e cun cropus
nostra Signora perdonat a totus
custu arrugu pòngiu in terra
e dhu pòngiu (a s'assegnu)
su santíssimu e Diviníssimu Sacramentu.

Pregadoria po is istracias[334]

Santa Bràbara e Santu Giacu
bosu portais is crais de lampu
bosu portais is crais de celu
non tocheis a fillu allenu
ne in domu e ne in su sartu
Santa Bràbara e santu Giacu.

Salve Reina[335]

Salve, Reina,
ses mamma piedosa,
ses pura, fragrante,
e arrosa de su Paradisu!
Ses allirghia e arrisu
de dogna consolau
e de dogna tribbulau
tui ses su respiru!
O Maria, dèu pràngiu e sospiru
in custa valle de pena,
o Maria, ...faci serena,
..fui sa paura!,...
o Maria, ...madri de dolciura,
cun is ogus tuus piedosus,
maternus e amorosus,
furrianosí!,
arregolinosí,
abàsciu de su santu celu,
e a fillu tú in su celu
fainosí biri,
po chi potzaus fuiri
de dogna tentatzioni,
de dogna tribbolatzioni
de pecai,
po podi acabbai
bèni sa vida nosta!
Cun sa manu bosta
lompeus a su celu,
o mamma de santu velu,
o mamma sa prus diciosa,
o dolce Virgo amorosa,..
Deus si salvit!!!

Via Crucis[336]

DIALOGO TRA MARIA E GESÚ

G: Giai chi restat ordinau
po divina providéntzia,
mamma donaimí licéntzia
ca bandu a morri incravau.

M: Si de mancu no ndi podis fai,
fillu, de cantu domandas,
dèu bandu si tui bandas
cun tui mi ant a incravai.

G. Mamma sa prus afrigida,
mamma prena de dolori,
a manus de pecadori
depu perdi custa vida.

M. Fillu miu apretziau,
crudeli est custu decretu
morri cun tanti turmentu,
fillu in d-una gruxi incravau.

G. Non tenit apellatzioni,
o mamma custu patiri
depu innocenti sunfriri
tanti penas e passioni.

M. E poita ti ses ingenugau
innantis de ti partiri?

G. Mamma, benediximia
su lati chi mi eis donau!

M. Fillu, sa beneditzioni
chi domandas tui de mei
dha domandu dèu de tei
cun vera somissioni.

G. Beneditu totu cantu
podit cudhu eternu rei,

siat benedita de mei
e de s'Ispíritu santu!

M. Fillu miu de su coru,
già chi in totu mi lassas
cun carignu chi mi abbratzas,
pigamindi custu coru!

G. Adiosu, mamma afrigida,
adiosu, mamma isconsolada,
adiosu, mamma tribbugliada,
adiosu, mamma consumada!

M. Adiosu, fillu apretziau
fillu de mamma cuntentu,
adiosu, fillu non gosau
de mamma pagu protetu!

M. Benededitu siat cantu
fillu apu fatu po tei,
cantu as fatu tui po mei
siat benedíxiu un'aturetanti!

I STAZIONE

M. Innòi sentza de cleméntzia
is Giudeus cun rigori
a Cristu nostru Signori
cundennau dh'anti senténtzia.

M. Po tui pecadori ingratu
a unu Deus sententziau
de ispinas incoronau
cun dolori e pena tantu.

M. Cudhu fillu de Maria
de àngiulus consolu
oi abbandonau e solu
postu in tanti tribbulia.

M. Babbu, teni cumpassioni
de unu fillu maltratau,
mira a innui dh'at portau
una vili passioni.

II STAZIONE

M. Cudha genti ingrata e mala
innòi sentza de piedadi
a s'immensa magistadi
ponint sa gruxi a pala.

M. O ispetàculu orrorosu
de tanti bàrbara genti,
a unu Deus innocenti
pesu tanti lastimosu!

M. Pecadori, is pecaus tus,
funti sa gruxi pesanti
chi a is palas de Gesús
donant turmentu tanti.

M. Mira, mira cun premura
custu Gesús aviliu
po tui ingrata creatura
de tanti pesu e abbatiu!

III STAZIONE

M. Innòi cun grandu lutu
non podendu avantzai prus
sa prima borta Gesús
A faci in terra est arrutu.

M. Cudhu Deus Soberanu
chi donat fortza e vigori
po tui ingratu pecadori
arruit prenu de afannu.

M. Su pesu de su pecau
sa fortza ndi dhi at pigau totu
però tui dh'as causau,
pecadori disconnotu.

M. Prangi e fai peniténtzia
de sa tua ingratitudi,
Curregi cun sa virtudi
su malu coru chi as tentu.

IV STAZIONE

M. Innòi meda afannat
su Redentori in sa vida
sa mamma sua afrigida
prangendi dh'iat incontrau.

M. Si prangis, reina amada,
ca a bosu toca su prantu
ca fillu bostu est bellu tantu,
est in pena ostinada.

M. Fillu de su coru miu,
narat Maria afrigida,
fillu comenti ti biu
andendi a perdi sa vida!

M. Fillu miu de su coru,
fillu de mamma istimau,
fillu miu tentu che moru,
fillu comenti ses torrau!

V STAZIONE

M. Sa gruxi po t'incravai
innòi coment'e rei
Simmoni su Cireneu,
ti agiudat a portai.

M. Oh! Tragédia lastimosa
de unu Deus afannau
su chi agiudat boit agiudau
po sa gruxi tanti penosa.

G. Cumpassioni, o pecadori,
non dhi agiúngias pesu prus,
ca su pecau est orrori
po sa gruxi de Gesús.

M. De tanti pesu allebiadhu
usendi in vida passiéntzia
fendi dura peniténtzia,
a dha portai agiudadhu!

VI STAZIONE

M. Innòi cun su mucadori
de conca própria pigau
sa Verónica at limpiau
su fronti a su criadori.

M. Po miràculu e po ispantu
de cudha faci afeada
sa figura est abarrada
imprimia in su pannu santu.

M. Cudhu Gesús tanti ermosu
po sa mala vida tua,
portada sa faci sua
prena de pruini oscurosu.

M. Pena forti e dolori
biri su fillu de Maria
totu prenu de salia
sànguni, ludu e sudori.

VII STAZIONE

M. Innòi mancada dhi furiat
sa fortza casi totu
dismajau e mesu mortu
sa segunda borta arruiat.

M. Po ti ndi pesai tui
de sa crupa, o pecadori,
su divinu Redentori,
non boit prus arrui.

M. O barbaridadi fiera
de cudha genti traitora
sa poténtzia criadora
at fatu arrui a faci in terra.

M. O pecadori inumanu,
de Gesús teni piedadi
in tanti penalidadi
donadhi, ingratu, sa manu.

M. Non dhu lessis prus arrutu
agiuda a ndi dhu pesai
su pecau as a lassai
prangendu cun grandu lutu.

VIII STAZIONE

N. Cudhu Gesús de Betlemme
afrigiu e maltratau
innòi at incontrau
is fillas de Gerusalemme.

M. Amadas fillas, lassai
tanti suspiru po mei
pràngiat ognuna po sèi,
non c'est motivu 'e lagrimai.

M. Non pràngias tui a Gesús
po tui forma s'est prantu
ca ses pecadori tantu,
prangi e prangi is pecaus tus.

M. Prangi e s'errori lassadhu
ca a Gesús donas cuntentu,
cun carignu e cun afetu
de immoi innanti consoladhu.

IX STAZIONE

M. Tribbulia de sa scorta
cun sentimentu e prus dolori
est arrutu su Criadori
a faci in terra sa tertza borta.

M. Arrutroxa lastimosa
de s'innocenti Messia
arrutu po crupas mias
cun pena tanti aggravada.

M. Su chi Celu manteniat
terra e mari fait istai
po si ndi podi pesai,
vigori prus non teniat.

M. Cali est cun coru tiranu
chi non firmat sentimentu
bit cun tanti turmentu
custu Rei suberanu.

X STAZIONE

M. A su patzienti Gesús
cun bregúngia meda istrana
cudha canàglia inumana
dh'ispollant de is bestiris sus.

M. Sendi sa buca asciutada
de tanti amaru patiri
a Gesús feli po biri
donant sa genti malvada.

M. Su chi su mari at formau,
isciundit sa terra proendi,
sendi de sidi morendi
àcua no nd'iant agatau.

M. Cun tanti lutu e cun dolu,
cun tristesa e cun dolori,
mira a Gesús, o pecadori,
privau de dógnia consolu.

M. O sentimentu, mi pois isciri
de unu Deus sa bellesa
po imbussai sa nudesa
non tenit unu bestiri.

XI STAZIONE

M. O su fillu de Maria
chi a is tzurpus donas luxi
innòi incravat in sa gruxi,
cudha vili cumpangia.

M. Custu babbu carignosu
po riscatai is fillus
sunfrit crudelis obbillus
de ferru tanti dolorosu.

M. Is peis santus e is manus
de su Rei onnipotenti
funt afligius crudelmenti
de cudhus tanti tirannus.

M. A pagu, genti ispietada,
custu cropu chi donais,
chi su coru trapassais
de sa mamma tribbuliada!

M. Dógnia cropu de martedhu
po Maria est un'ispada,
est tropu fieru gortedhu
chi dha rendit dimajada.

XII STAZIONE

M. Pérdiu giai s'alientu,
po tanti duru penai
boit innòi ispirai
Gesús cun tanti turmentu.

M. In mesu de dus ladronis
perdit sa vida Gesús
totu po is pecaus tus
patit cust'aflitzioni.

M. Fillu comenti as a fai
privu de babbu e solu
òrfanu as a abarrai
sentz'e tenni prus consolu.

M. Prangi cun dolori forti
ca a tui tocat su prantu
prangi de Gesús sa morti
babbu carignosu tantu.

M. Veramenti, fillu, prangidhu
custu babbu giai mortu
ca at pérdiu dogna cunfortu
suspirendi abbratzadidhu.

XIII STAZIONE

M. Mortu e giai ispirau,
C. Su Redentori sa vida,
M. Maria, Mamma afrigida,
C. In bratzu mi dh'at portau.

M. Beni innòi, fillu divinu,
C. Narat Maria atitendu,
M. Beni, fillu, a custu sinu
C. Ca ti abbratzu suspirendu.

M. Beni in bratzu de Maria
C. O vida mia istimada
M. Cudha faci apretziada
C. Oi at tramudau figura.

M. Mamma chi eis pérdiu fillu
C. Sorris chi eis pérdiu fradi
M. Allenus consolu mi dadi
M. O fortzis allenu consillu.

M. Agiudaimí, caras mammas,
C. Deghí si agatais in axiu
M. A prangi a fillu miu
C. Mortu de crudelis armas.

M. Fillu, comenti apu a fai
C. Priva in su totu de tei
M. Ita vida at a èssi po mei
C. Prangi solu e suspirai.

M. Acabbau apu is cuntentus
C. Su consolu e s'alligria
M. Po unu fillu chi tenia
C. Mortu a fortza de trumentus.

M. Fiuda mi apu a abarrai
C. De lutu e pena aggravada
M. Sendi de isposu privada
C. A chi mi at a consolai.

M. Ita mi lassas, fillu, in testamentu
C. Innantis chi partas in su totu

M. Obbillus mi lassas po acronnotu
C. E coronas de ispinas po ornamentu.

M. Adorna de tanti doloris
C. In logus de arrandas e de froris
M. Ecu totu sa sienda
C. Chi fillu miu morendi mi at lassau.

M. Po cussu bèni notai
C. Chi seu mamma de unu sententziau
M. Cun cussu apu a bandai
C. Fintzas aundi mi ant a interrai.

M. Cun sa corona ispinosa
C. Certu mi lassat po ornamentu
Giai chi seu dolorosa
C. Bèni m'istaint is turmentus.

M. Acabbau apu is cuntentus
C. Su consolu e s'alligria
M. Po unu fillu chi tenia
C. Mortu a fortza de trummentus.

XIV STAZIONE

M. Innòi Giusepi ecelenti
ponit in sa sepoltura
sa prus bella creatura,
Gesús rei Onnipotenti.

M. Cudha faci tanti ermosa
de su fillu de Maria
cun pena e agonia,
cuberat sa dura losa.

M. Ecu a Gesús interrau
in su sepulcru tenebrosu,
però tui dh'as causau
cun su pecau orrorosu.

M. Discurri sa forti pena
chi patit sa mamma trista,
priva de sa bella vista
de Gesús faci serena.

M. Prangi custu eternu rei
mortu de dolori forti
e pensa a chi sa morti
at a benni puru a tei.

M. Pentza o míseru mortali
e fissa su pentzamentu
si as a morri bèni o mali,
non ses siguru ne certu.

M. Is ogus de su prantu infiamma
po sa morti de Gesús
prangi e prangi prus e prus
sa grandu pena de sa mamma.

M. Prangi, ingratu pecadori,
sa tristesa de Maria,
prena de lutu e agonia
po su fillu redentori.

M. Lassa in totu su pecau,
curregi in totu su vítziu
ca as a andai a su giudítziu
po èssi in bèni sententziau.

M. Teni fissu in sa memória
non ti nd'iscarèscias mai
si ti perdis sa glória
in d-unu infernu as a penai.

SAMASSI

Acuasanta mi cunfrimu[337]

Saludu a Deus in primu
e a Nostra Signora
no apu biu Missa ancora
e seu benida a dh'ascurtai
Gesús miu lassaimí intrai.

Andendi a letu[338]

Su letu miu est de cuatru cantus
innoi si crocant cuatru Santus
cuatru Santus de su Celu
Luca, Mateu, Marcu e Giuanni,
s'aremigu no m'ingannit
ne a dedí ne a denoti.
Deus mi campit de mala morti
mala morti subbitana
de àcua de funtana
e de àcua de arriu
misericórdia Deus miu.

Andendi a letu[339]

Dèu mi crocu in custa sepoltura
de mi ndi pesai no seu sigura
no seu sigura chi mi ndi pesi
e domandu gràtzias tres:
Cunfessioni, Comunioni e Ollusantu.
Babbu, Fillu e Ispíritu Santu.

Àngelu de su Signori[340]

Àngelu de su Signori chi seis de guàrdia mia po órdini de sa piedosa providéntzia de Deus, castiaimí in sa dí de oi, illuminai s'intendimentu miu, regulai is afetus e guvernai is sentidus mius po no ofendi su Signori. Aici siat.

Apustis papau[341]

Signori, Bosi donu gràtzias de s'alimentu

chi mi eis donau,
chi mi serbat de profetu.

Arrosàriu Marianu[342]

Po su signali de sa Santa Gruxi, de is nemigus nostrus, libberainosí Signori Deus nostru. In nòmini de su Babbu, de su Fillu e de s'Ispíritu Santu.

Atu de Fidi

Poita chi Deus, beridadi infallíbbili, at nau a sa santa Crésia, e po mesu de sa santa Crésia dhu narat a nosàterus, Creu firmamenti chi nc'est Deus, su cali prémiat is bonus, e castigat is malus. Creu chi custu Deus est unu solu in tres personas realmenti distintas Babbu, Fillu e Ispíritu Santu. Creu chi su Fillu de Deus s'est fatu ómini in is puríssimas intragnas de Maria Vírgini po òpera de s'Ispíritu

Santu; comenti ómini est mortu in sa Gruxi po is pecaus nostrus, e sa tertza dii est resuscitau. Creu totus is àteras beridadis de sa Fidi nostra santíssima po su própriu motivu chi Deus dhas at nadas a sa santa Crésia e po mesu de sa santa Crésia dhas narat a nosàterus.

Atu de Sperantza

Deus miu, poita chi seis onnipotenti, misericordiosíssimu e fidelíssimu, isperu chi m'eis a donai sa vida eterna chi m'eis promítiu po is méritus de Gesugristu, fendu dèu òperas de bonu cristianu, cumenti propongu de fai cun sa gràtzia bosta, sa cali aspetu de sa buntadi bosta infinita.

Atu de Caridadi

Deus miu, bos amu prus de totus is cosas, bos amu po is bènis chi de Bosu apu arriciu, bos amu po is bènis chi ancora isperu de arriciri; ma printzipalmenti bos amu po èssiri Bosu chini seis unu Deus, dignu de infinitu amori, e po amori bostu amu ancora su próssimu miu coment'e mei etotu.

Atu de Contritzioni

Misericórdia, Signori, mi pentu cun totu su coru de is pecaus mius; mi ndi pentu po is bènis chi apu pérdiu, e po is malis chi apu menésciu pechendi, ma printzipalmenti mi ndi pentu poita chi apu oféndiu unu Deus tanti bonu e tanti amàbbili comenti seis Bosu; bolemu èssiri mortu innantis de bos ai oféndiu e propongu firmamenti cun sa gràtzia bosta de mai prus pecai, poita chi bos amu prus de totus is cosas.

Oratzioni preparatória

Oberei, Signori, sa buca nostra po benedíxiri su santíssimu Nòmini bostu, e de Mamma bosta Maria santíssima. Purificai ancoras is corus nostrus de totus is vanus, malus e impertinentis pentzamentus; illuminai s'intendimentu nostru, inflammai sa voluntadi nostra po chi atentamenti e divotamenti nosu potzaus cantai custu santíssimu Rosàriu a onori e glória bosta e de sa Mamma Maria santíssima; e minesciaus èssiri inténdius ananti de sa divina magestadi bosta, chi cun su Babbu e s'Ispíritu Santu biveis e regnais po totus is séculus de is séculus. Aici siat.

V. Domine, labia mea aperies.
R. Et os meum annuntiabit laudem tuam.
V. Deus in adyutorium meum intende.
R. Domine ad adyuvandum me festina.
Gloria Patri, et Filio et Spiritui Sancto, sicut erat in principio, et nunc, et semper et in saecula saeculorum. Amen.

Dopo terminato di cantare il Rosario si canterà la seguente quartina:

Cun làgrimas de dolori
Cunfessu chi apu pecau,
Sentu ca s'apu aggraviau,
Amurosu Redentori. Pater, Ave, Gloria.

Oferimentu

O Vírgini sacratíssima Maria Mamma de Deus e Abbogada nostra, nosàterus umilmenti s'ofereus custu santíssimu Rosàriu in cuntemplatzioni de cudhus Mistérius, e de cudhu gosu chi estis tentu, candu sétzia a sa manu dereta de Fillu bostu santíssimu in tronu de magestadi e de grandesa, festis istétia coronada po Reina de is celus e Abbogada de totus is pecadoris. Si suplicaus de nosi alcantzai s'esaltatzioni de sa santa Fidi católica, s'estirpatzioni de is eresias, sa paxi e concórdia tra is príntzipis e reis cristianus; vitória contra is infielis, eréticus e cunversioni de issus a su sinu de santa Crésia mamma nostra; e chi totus is pecadoris si cunvertant a una verdadera peniténtzia a discantzu de is beneditas ànimas de su Purgatóriu; rimédiu e consolatzioni de totus is pòberus, malàdius e necessitosus; saludi corporali e ispirituali de chi teneus prus obbligatzioni, e ant a èssiri de aggradu bostu; e in particulari de is chi seus presentis cungregaus a sa divotzioni de su santíssimu Rosàriu bostu. Favoresseinosí Reina de is celus, difendeinosí Soberana Signora in totus is necessidadis nostras, tentatzionis e perígulus; alcantzainosí de s'amantíssimu Fillu bostu su perdonu de is pecaus, e sa divina gràtzia po pòdiri consighiri sa glória eterna. Aici siat.

Ciò recitato si canterà assieme al popolo:

L'Ave Maria

Deus ti salvit, Maria,
Chi ses de gràtzia plena,
De is gràtzias ses sa vena
E sa currenti.

Su Deus onnipotenti
Cun tegus est istadu
Poita t'at preservadu
Immaculada.

Benedita e alabada
Tra totus gloriosa,
Mamma, Filla e Isposa
De su Signori.

Beneditu su flori
E frutu de su sinu,
Gesús flori divinu
Signori nostu.

Pregai a Fillu bostu
Po totus is pecadoris
Po chi is nostus erroris
nosi perdonit.

E sa gràtzia nosi donit
In vida e in sa morti
E sa diciosa sorti
In Paradisu.

Salve Regina, Mater Misericordiae, vita dulcedo et spes nostra salve. Ad Te clamamus exules filii Evae. Ad te suspiramus gementes, et flentes in hac lacrymarum valle. Eia ergo Advocata nostra illos tuos misericordes oculos ad nos converte. Et Iesum benedictum fructum ventris tui nobis post hoc exilium ostende. O clemens. O pia. O dulcis Virg Maria.

V Ora pro nobis Sancta Dei Genitrix.
R. Ut digni efficiamur promissionibus Christi.

Oremus

Supplicationem servorum tuorum Deus miserator exaudi, ut qui in societate Sacratissimi Rosarii Dei genitricis Virginis congragamur: eius intercessionibus a te de instantibus malis, et periculis eruamur.
Per Christum Dominum nostrum. Amen.

Ave, Maria[343]

Deus Ti salvit, Maria, prena de gràtzia, su Segnori est cun Tegus, Benedita ses Tui intre totus is féminas e beneditu su frutu de is intragnas tuas, Gesús; santa Maria, Mamma de Deus, pregai po nosàterus pecadoris immui e in s'ora de sa morti nosta. Aici siat.

Babbu Nostu[344]

Babbu nostu chi istais in is Celus santificau siat su nòmini tuu, bengat a nosu s'arregnu tuu, siat fata sa volontadi tua cumenti in su Celu aici in sa terra, su pani nostu de dogna dí donasidhu oi, perdonanosí is pecaus nostus cumenti nosatrus perdonaus a is depidoris nostus, no si lessis arrui in sa tentatzioni ma libberanosí a mali. Aici siat.

Babbunostedhu[345]

Babbunostedhu pitiu pitiu,
pesada mi ndi seu de bonu matinu
de bonu matinu mi ndi seu pesada
e Nostra Signora mi est atobiada
e fatu mi at sa gruxi in fronti.
Deus mi líbberit de mala morti
de mala morti subbitana
de àcua de funtana
e de àcua de arriu.
Babbunostedhu pitiu pitiu.

Babbunostedhu pitiu pitiu[346]

Mi seu pesada in su bonu camminu
in su bonu camminu mi seu pesada
mi est atobiada Nosta Signora
mi at fatu fai sa gruxi in fronti
Deus ti ndi campit de mala morti
e de morti subbitana
e de àcua de funtana
e de àcua de arriu,
Babbunostedhu pitiu pitiu.

Bessendi de crésia[347]

Signori, dèu mi ndi andu
s'ànima mia si arracumandu:
torri bia o torri morta
s'ànima mia siat arragorta.

Brebus de s'ogu pigau[348]

Gesús e Sant'Antiogu,
Ti anti pigau de ogu,
Santu Libberau,
de ogu ti anti pigau.

Santu Pianu Conti
Ti pòngiu manu in fronti
ti pòngiu manu in testa
chi non timas notesta
e ni peruna noti.

Santu Giuanni Batista
ti torrit cara e vista,
Santa Maria Clara
ti torrit vista e cara.

Santa Luxia de Oristanis
totus benint imparis
dopo de custa noti
pregai a Deus.

Santu Basili dotori
ca fusti meigadori
fusti meicheri
paga no pigheis.

No ndi pigheis paga
sceti s'ànima salva
e chi si ndi at pigau
siat pedronau.

Santu Damianu luxi
e ti fatzu sa gruxi
e ti àrtziu sa manu
in nòmini de su Babbu
de su Fillu e s'Ispíritu Santu.

Brebus po sa carri segada[349]

Sant'Anna e santa Marta
tessiant e fibànt
fibànt e tessiant
e is filus aciungiant
is filus candu si segànt.
Deus ti sanit custa carri santa.
Sant'Anna e santa Marta
tessiant e fibànt
fibànt e tessiant
e is filus aciungiant
is filus candu si segànt.
Deus ti sanit custa carri santa.
Sant'Anna e santa Marta
tessiant e fibànt
fibànt e tessiant
e is filus aciungiant
is filus candu si segànt.
Deus ti sanit custa carri santa.

Candu si trabballat su pani[350]

Sant'Anna e Santa Rosa
sa manu mia siat frutuosa,
santa Rosa e santa Luxia
siat frutuosa sa manu mia.

Corona de pias consideratzionis e oratzionis a sa Reina de su celu e de sa terra Maria[351]
Po is festas de sa Cuncetzioni, Presentatzioni, Passioni e Assuntzioni sua

Novena in onori de s'Immaculada Concetzioni de sa Santíssima Vírgini Maria

In nòmini de su Babbu, e de su Fillu, e de s'Ispíritu Santu. Amen.

Atu de contritzioni

Umiliaus in su nienti nostu confessaus a Bosu, o Deus Babbu Onnipotenti, e a Bosu, o Maria Santíssima Mama nosta, chi seus indigníssimas creaturas reas de medas pecaus de pensamentus de paràulas e de òperas. Nos indi penteus e vivamenti nos ind'afligeus, poita chi pechendu eus pérdiu su Celu, e eus meritau s'inferru; e prus de totu poita chi eus oféndiu a Bosu, o Deus amabbilíssimu, e a Bosu, o Mama nosta piedosíssima. Conosceus chi seus débbilis e inclinaus a su malu. Ma confiendu in s'agiudu Bostu celestiali, promiteus firmamenti de mai prus pecai. Cun coru sintzeramenti contritu imploraus e isperaus misericórdia e perdonu. E bollendu innòi considerai devotamenti su gloriosu privilégiu de s'Immaculada Concetzioni Bosta, o Maria, ndi domandaus sa gràtzia a Bosu, o Segnori, chi dh'eis operau, e a Bosu, o Vírgini benedita, chi ndi seis istada fata digna.
(Aici si cumentzat dogna dí)

Prima dí

Fatu singulari e gloriosíssimu, mai bistu in is misteriosus cuaranta séculus chi dh'ant pretzédiu, e chi mai s'at a renovai in is séculus posterioris, est sa Concetzioni Immaculada de Maria; sa cuali meda cara po sèi etotu a su coru de su Cristianu, est ancora meda prus cara poita chi est intimamenti unia a is grandus Mistérius chi a dógnia ómini sunti de supremu interessu temporali e eternu. Issa nosi monstrat innantis de totu sa natura umana restituia a sa prima integridadi sua in Maria. Creada custa natura pura e innotzenti, ogetu de is cumplaxéntzias divinas, fiat istétia súbbitu apustis infetada de su velenu de su pecau, e gemiat arruta in disgràtzia de su Creadori suu e incapatzi a si rinconciliai cun Issu. Corrúmpias totus is vias suas, e sa via po sa cali is óminis intrant a sa vida, e sa via de su bíviri, e sa via de su mòrriri insoru, issa non podiat agatai comenti bessiri de su miserabbilíssimu stadu suu. Ma Deus Creadori biendu aici guastada s'òpera Sua, bèni allargu de acabbai de dha fracassai e de dha pèrdiri, at bófiu comenti Artífitzi piedosíssimu e ótimu, reformaidha e faidha un'àtera borta pura e innotzenti comenti fiat in Adamu e in Eva in su printzípiu. Ponit manu duncas a si formai una creatura chi introdusat unu gradu nou de puresa e de innocéntzia originali in mesu de is brutesas de sa naturalesa corrúmpia. E ecu chi cumparit Maria totu bella e sentza mància fintzas de su primu istanti de su èssiri Suu, sentza tènebras de ignoràntzia, sentza inclinatzioni a su pecau, sentza debbilesas in s'ànima, sentza rebbellioni contra su spíritu in su corpus, única Immaculada inter totus is fillus de is óminis, chi cun su puríssimu candori Suu cumpensat a is ogus de Deus sa schivosa corrutzioni de totus is àterus, e in sa perfeta integridadi Sua rapresentat esprímia nobbilissimamenti sa prima integridadi de sa natura umana, cali fiat essia de is manus puríssimas de Deus Creadori. Est beru chi custa natura malàida, bennia sa plenitúdini de is tempus, depiat arreciri dógnia integridadi e perfetzioni in Gesugristu; ma Gesugristu fiat a su própriu tempus Deus e Ómini; e si bolliat chi ancora intre is puras creaturas nci fessit unu flori immaculadu, in su cali cumpargessit perfetamenti restabbilia s'òpera de Deus. Imoi su flori eletu chi cumplit custu Mistériu est apuntu Maria. Unu Babbu nostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Oratzioni a Deus Creadori

Santíssimu Creadori de is Óminis! Gràtzias Bosi torraus infinitas, poita chi eis restaurau in Maria s'integridadi e s'innocéntzia originali de s'umana naturalesa. Dh'eis fatu po onori e glória Bosta, po onori e glória de sa própria naturalesa umana, po onori e consolatzioni de totus nosàterus chi de custa naturalesa seus fillus. Siais eternamenti beneditu e laudau! Ma, o cantu seis ammiràbbili, o grandu Deus, in is òperas Bostas! Custa integridadi e innocéntzia originali de Maria est printzípiu de un'órdini nou de cosas, in su cali Bosu bolleis elevai su géneru umanu a una vida sobrannaturali e Divina. Su primu órdini de sa creatzioni printzipiau cun Adamu e cun Eva, fiat figura de custu segundu órdini de restauratzioni e de gràtzia chi cumentzat cun Maria e cun Gesugristu. Adamu fiat po cussu figura de Gesugristu, Eva fiat figura de Maria. E comenti Eva in su momentu chi fiat bogada de su costau de Adamu cali primu frutu de *issu*, innotzenti e pura e totu símili a *issu,* inserràt in sèi is bènis e is grandesas de sa prima creatzioni, poita chi depiat èssiri Mama naturali de totus is óminis; aici Maria bessendu a sa vida, cali primu frutu perfetu de sa plenitúdini de is tempus, imàgini viva de Gesugristu, cumparit in cussu primu istanti coment'e printzípiu ch'inserrat in Sèi is bènis e is maravíglias de sa segunda creatzioni chi est s'órdini subrannaturali de sa gràtzia, poita chi depit èssiri Mama de vida subrannaturali e Divina a totus is eletus. Aici sa réxini inserrat sa bondadi e sa grandesa de s'àrburi e de is frutus; aici sa vena inserrat sa puresa e sa friscura de is àcuas de su riu; aici su centru inserrat is rajus chi de issu si partint e si difundint in dógnia parti. O cantu bèni Bosu, o Divinu Creadori, scieis preparai e concentrai in su printzípiu is maravíglias e is glórias chi apustis feis resaltai in sa continuatzioni de s'òpera! O cun cali ammiràbbili sapiéntzia eis postu su primu istanti de sa Concetzioni de Maria comenti compéndiu, de s'órdini misteriosu de sa regeneratzioni e de sa santificatzioni de is Óminis! A Bosu Rei de is séculus immortali e invisíbbili, solu e veru Deus, siat donau dógnia onori e dógnia glória in eternu!
Unu Babbu nostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Oratzioni a Maria Immaculada

Puríssima Vírgini Maria! Su primu instanti de s'Immaculada Concetzioni Bosta est unu puntu misteriosu e magníficu chi unit a is meravíglias de s'eterna preordinatzioni chi Deus at fatu de Bosu, is maravíglias chi po mesu Bostu depit operai in s'órdini nou de sa gràtzia e de sa regeneratzioni. Po mesu Bostu depit donai a custu órdini nou unu Pontífitzi totu santidadi e gràtzia, chi est Gesugristu; e Bosu etotu, o Maria, seis su tabbernàculu aintru de su cali Issu pigat su Corpus e su sànguni Suu po dhu ofèrriri in vítima, e cumentzat s'eterna redentzioni de su géneru umanu: tabbernàculu formau no in su primu órdini de creatzioni infetu de pecau, ma segundu un'àteru disignu de Deus Creadori, meda prus santu, meda prus perfetu, in totu dignu de su soberanu Pontífitzi de sa santidadi e de sa gràtzia, e po Issu apariciau e cunsagrau a nòmini de su Celu e de sa Terra fintzas de su primu instanti: *amplius et perfectius tabernaculum non manufactum neque huius creationis* (Hebr. 9) Si, Bosu seis, o Maria, fintzas de su primu instanti de sa vida Bosta, su Templu de s'eternu Pontífitzi, su Sacràriu, su

Sancta Sanctorum, totu puresa, totu candori, totu resplendori de luxi celestiali e Divina. Nosu miraus cun allegria e cun maravíglia custa pretziosa sorti Bosta chi resultat ancora in profetu e glória nosta. Ma dha miraus ancora cun timori, poita chi, essendu nosàterus concebius e créscius in su pecau, is risplendoris de sa santidadi e puresa Bosta nosi fàinti connòsciri prus claramenti sa indignidadi nosta, e nosi plenint de confusioni e de dolori. O Vírgini puríssima! Fei chi crèsciat in nosàterus custu salutari timori, chi nosi fatzat operai cun prus impegnu sa santificatzioni de is ànimas nostas: insaras at a crèsciri ancora s'allegria e sa glória nosta.
Unu Babbu nostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.
(Si cantat s'innu *Ave Maris Stella*, o is *Letanias Loretanas*).
V. Immaculatam Conceptionem Beatae Mariae Virginis devotissime, celebremus;
R. Ut Ipsa pro nobis intercedat ad Dominum Jesum Christum.
In sa vigília de sa festa e po totu s'otava si cantant is versus sighentis:
V. Immaculata Conceptio est hodie Sanctae Mariae Virginis;
R. Cuius vita inclita cunctas illustrat Ecclesias.

Oremus

Deus, qui per Immaculatam Virginis Conceptionem dignum Filio Tuo habitaculum praeparasti; Eius nobis intercessione concede, ut cor et corpus nostrum immaculatum Tibi qui Eam ab omni labe praeservasti, fideliter custodiamus. Per eundem Christum Dominum nostrum. Amen

Segunda dí

Si Maria fintzas de su primu instanti Suu at tentu sa perfeta integridadi, e unu gradu nou de puresa e de innocéntzia originali at introdúsiu in sa corrúmpia naturalesa, no est istétiu de Sèi ch'Issa at pótziu fai custu, ne po is méritus Suus. Sa creatura calisiollat ch'issa siat non podit de sèi sola fai cosa digna de Deus, ne meritai cun Issu, poita chi àteru capitali non tenit própriu suu che su puru nienti. Ma est istada sa gràtzia libberalíssima de Deus Redentori, chi at prevénniu Maria e dh'at preservada immaculada, po chi nemmancu po unu mínimu instanti issa fussit infetada de sa culpa originali, a sa cali coment'e filla de Adamu depiat ancoras Issa abbarrai sugeta. No, no est beru chi su afirmai Maria concebia sentza mància de pecau siat diminuiri sa necessidadi o sa virtudi de su Rescatu de Gesugristu: est anzis illustraidha e magnificaidha. De Gesugristu comuni Redentori e cun su Sànguni pretziosíssimu de Issu est istétia rescatada ancora Maria e libberada. E non podiat èssiri diversamenti. Ma Issa est istétia rescatada de su dépidu de su pecau innantis de nd'èssiri fata scraa, a diferéntzia de totus is àterus, chi sunti rescataus apustis de ai provau sa sclavitúdini; est istétia libberada po chi non fussit mai ligada cun is comunis cadenas; est istétia preservada po chi non fussit mai tocada de sa corrutzioni generali. E su Sànguni pretziosíssimu de Gesugristu chi balit a nosàterus po nosi purificai de is màncias già contraias, est bàliu a Issa po no ndi contràiri mai nisciuna. O meravigliosu! O etzellenti! O potentíssimu Rescatu de Gesugristu!
Unu Babbu nostu, tres Ave Maris, unu Gloria Patri.

Oratzioni a Deus Redentori

O potentíssimu Redentori de is Óminis! Chini mai at a ai pótziu dudai chi sa Redentzioni operada de Bosu non siat istada tantu abbundanti e perfeta, chi non solamenti apat libberau su comuni de is Óminis de is màncias de pecau già cuntraias, ma apat libberau ancora calincun'ànima privilegiada de no ndi contrairi mai alguna? Antzis chini mai nci at a èssiri istau chi no Bosi apat donau custa glória tantu bèni de Bosu meritada, e a Bosu dépia tantu giustamenti? Si, Divinu Redentori! Fiat dépia a sa subrabbundàntzia de is méritus Bostus; fiat dépia a sa illimitada virtudi Bosta, chi totus is tempus abbratzat ancora is passaus e is venturus; fiat dépia a sa infinita santidadi Bosta chi ódiat estremamenti dógnia pecau e fintzas s'umbra de su pecau; fiat dépia certamenti sa glória de ai bintu sa morti de su pecau innantis ancora chi fussit intrada in d-un'ànima; sa glória non solamenti de sollevai su chi fiat arrutu, ma de mantènniri ancora e preservai calincunu po no arrúiri mai. Nosàterus confessaus cun allegria chi a Bosu apartenit veramenti custa glória, o Gesugristu, e cun trasportu de afetus Bosi dha donaus. A Bosu dógnia onori e dógnia glória in eternu! Custa est glória de Redentori perfetíssimu onnipotentíssimu comenti seis Bosu; custa est glória de una Redentzioni sa prus etzellenti, sa prus abbundanti, sa prus nóbbili, sa prus digna de Bosu. Ma custa est Redentzioni chi Bosu, a calincuna creatura solamenti privilegiada in summu gradu eis in is sapientíssimus consillus Bostus reservada. Ma chini podit èssiri mai cust'afortunada creatura foras chi Maria?
Unu Babbu nostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Oratzioni a Maria Immaculada

Puríssima Vírgini Maria! Cantu no est mai pretziosa sa sorti Bosta! In su primu instanti de sa Concetzioni Bosta Bosu arriceis impari cun su primu àlidu de vida s'aplicatzioni de is subrabbundantis méritus de su Redentori chi Osi preservat de contrairi neu ne umbra de pecau, e bieis cumplia in Bosu in cussu primu instanti sa glória de sa Redentzioni de Gesugristu in manera sa prus etzellenti e perfeta, cun singularíssimu privilégiu a Bosu sola concédiu, chi Bosi ponit in d-unu gradu meda superiori a su de totus is àteras creaturas rescatadas. Ma o cantu prus seis afortunada, o Maria, poita chi seis rescatada in manera tantu nóbbili e perfeta po donai a su Redentori su Corpus e su Sànguni cun su cali Issu depit rescatai totus is àterus Óminis! Aici est veramenti. De sa virginali puríssima carri Bosta depeis donai sa Carri chi, deificada de su Verbu Eternu Redentori, at a formai sa vítima chi s'at a immolai po satisfai a sa Divina Giustítzia e po rescatai su mundu; de su puríssimu Sànguini Bostu divinizau in Issu s'at a formai su Sànguini espiadori de is pecaus chi s'at a ispàrgiri po purificai su géneru umanu; sa Carri chi at a èssiri pani vivu e vitali po sustentai is ànimas, su Sànguini chi at a èssiri bevida delitziosa de celestiali puresa e de vida eterna a totus is fielis; su Sànguini e sa Carri chi at a populai de Vírginis e de Santus sa Terra e su Celu, e chi bestia de glória at a èssiri elevada asuba de totus is Celus, e collocada in su sóliu de sa Divinidadi a sa dereta de Deus. O cali etzelsa puresa e santitadi est sa Bosta, o Maria! O cali abbissu de glória! Ma sa glória Bosta no Bosi fatzat iscarèsciri de nosàterus miseràbbilis, chi ancoraschí

siaus elígius po Divina misericórdia a partitzipai de su grandu Rescatu e de is gràtzias de su Salvadori Fillu Bostu, depeus cumbàtiri dí e noti is malas inclinatzionis nostas, is insídias de is esternus inimigus, e is continus pecaus, sèmpiri timorosus e intzertus de sa eterna sorti nosta. Ma aberei Bosu, o Piedosa, aberei cun is beneditas Manus Bostas su tesoru de sa Redentzioni de Gesugristu, e bogaindi po nosàterus prus abbundantis e prus eficatzis agiudus, cun is calis binciaus is inimigus nostus, e assegureus su perfetu Rescatu e sa totali libberatzioni nosta.
Unu Babbu nostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri. (S'Innu, ecc, comenti in sa prima dí).

Tertza dí

Maria creada cun disignu totu nou in sa perfeta integridadi de sa natura, e rescatada cun sa Redentzioni sa prus etzellenti po no contrairi mancu s'umbra de su pecau, non depit istai mancu unu momentu sentza èssiri plena de gràtzia santificanti. S'Ispíritu de su Segnori, chi oféndiu de su pecau de s'Ómini si fiat retirau de sa natura umana già corrúmpia, circàt, po nai aici, unu logu, una sedi, in mesu de is Óminis, poita chi essendu Ispíritu de bondadi e de amori, bollit comunicaisí continuamenti a is creaturas Suas e faidhas beatas. Ma po su spàtziu de cuaranta séculus Issu no at agatau in mesu de is Óminis logu dignu de Sèi. E ancoraschí una borta e s'àtera infundessit sa virtudi Sua in is Patriarcas, in is Profetas, e in àterus giustus; nientidemancu in totu su tempus de su Testamentu antigu fiat sèmpiri scarsa sa misura ch'Issu donàt de sa gràtzia Sua; e casi non fidendusí de is Óminis ancora meda imperfetus e carnalis, andaiat cumplendu cudh'antiga Divina senténtzia: *non permanebit Spiritus meus in homine quia caro est* (Gen. 6). Ma arribbau su tempus de Maria, s'Ispíritu Santificadori fintzas de su primu instanti s'impossessat de Issa, e spandit in su sinu de Issa casi a torrentis e sentza misura luxi subrannaturali sa prus clara, sperantza in Deus sa prus firma, dulcíssimu ardentíssimu amori Divinu, e dógnia àtera sorti de scuisitus donus e gràtzias celestialis, chi non solamenti giusta e santa dha faint, ma ancora similíssima a Deus e de Deus, prus chi non totus is àteras santas creaturas, digníssima. Apustis de ai circau, po nai aici, inutilmenti in mesu de is Óminis, ponit in Maria sa regali Sedi Sua, fissat in Maria sa perpétua abbitatzioni de sa Magestadi Sua; e Maria fintzas de cussu primu instanti tenit sa prima plenitúdini de sa gràtzia, chi dha fait superiori ancora a is prus sublimis ispíritus de su Paradisu; de manera chi fintzas de su primu instanti de su èssiri Suu Issa podit nai cun totu beridadi: sa gràtzia santificanti, s'Ispíritu Santificadori de su Deus miu est benniu a si reposai in mei: *requievit in tabernaculo meo*.
Unu Babbu nostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Oratzioni a Deus Santificadori

O Eternu Ispíritu Santificadori! Sentza de Bosu nienti nc'est in s'Ómini de bonu, nienti de santu. E po cussu s'umana naturalesa privada de sa Divina virtudi Bosta est andada po tantus séculus corrumpendusí sèmpiri prus e degradendusí bregungiosamenti. Ma ecu chi Bosu torrais, e animais de nou in Maria custa naturalesa; e dha nobbilitais, e totu noa e meda prus bella de su chi fiat innantis dha feis reflorèssiri.

Gràtzias, infinitas gràtzias Bosi torraus po custu, o Eternu Divinu Ispíritu. Certamenti ispetaiat a Bosu de plèniri e de posseiri interamenti cudha chi sa prus privilegiada depiat èssiri, sa prus santa, sa prus bella, inter totus is puras creaturas. A Bosu chi penetrais in is prus ocultas vias, chi ispirais aundi boleis e candu boleis, sentza chi nisciunu iscípiat de undi beneis o aundi andais, aparteniat a Bosu su ocupai is primas vias de Maria, po chi non lassendu arribbai fintzas a Issa pestíferu àlidu de inferru, ne àteru ostàculu nisciunu, fussit in plena libbertadi Bosta de dh'arrichiri, de dh'adornai, cun magnificéntzia casi infinita. Ancora nosàterus seus istétius in sa dí de su Batísimu ocupaus de Bosu, santificaus, arrichius, mancai no in manera tanti ecellenti, cantu Maria. Ma, oh dolori! Nosàterus Bos eus tropu prestu contristau e scaciau de is corus nostus cun is gravis e multiplicaus pecaus nostus. E ita eus a nai po tantu, miseràbbilis chi seus? Umiliaus, plenus de confusioni, Bosi domandaus perdonu, misericórdia. E imoi Bosi plaxat, o piedosu Divinu Ispíritu, de Maria torrai àtera borta in nosàterus, e imprimendu unu caràtiri nou de vera santidadi in is corus nostus, faeiosí po sèmpiri su primu motori e su perpétuu reguladori de dógnia sentimentu e operatzioni nosta.
Unu Babbu nostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Oratzioni a Maria Immaculada

Puríssima Vírgini Maria! Dèu adoru s'Ispíritu Santificadori, chi totu Bosí ocupat, Bosí plenit de Sèi, Bosí posseit aintru e a foras, in su primu instanti de sa pretziosa vida Bosta. Adoru sa plenitúdini de gràtzia chi fintzas de cussu puntu Issu at infúndiu in su beatu sinu Bostu. E adoru is inesplicàbbilis operatzionis de su Divinu Ispíritu asuba de Bosu; sa cuali totu penetrada e posseia de Issu no eis contzebiu mai pensamentu si no puríssimu, no eis fatu mai atzioni si no virtuosíssima, no eis donau mai unu passu in totu sa vida, ne proferia una paràula, ne fatu una mirada, un'atzinnu, ne unu movimentu ancoras chi mínimu, chi non fussit santu e de s'infinida santidadi de Deus digníssimu. Ah! Bosu seis veramenti sa plena de gràtzia, veramenti Bosu seis sa benedita inter totus is creaturas, veramenti est cun Bosu fintzas de su printzípiu in manera totu singulari su Segnori. Ma regordaiosí, o Bella, chi non po Bosu sola eis arriciu in su sinu Bostu s'Ispíritu Santificadori cun tanta plenitúdini de gràtzia, non po Bosu sola; ma po ndi trasfúndiri ancora cun abbundàntzia in is pòberus fillus de Adamu, e singularmenti in cudhus chi si glóriant de èssiri in particulari manera a Bosu devotus.
Unu Babbu nostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Cuarta dí

Maria creada, rescatada, santificada in manera totu singulari e inesplicàbbili, ancoraschí non cumpàrgiat in su mundu che cuaranta séculus apustis de sa creatzioni de Adamu primu Babbu nostu, est nienti de mancu sa Primogénita inter totus is puras creaturas de sa Terra e de su Celu, est sa Filla prus istimada de su Babbu Eternu. No, no est sa distàntzia de is tempus chi misurat sa dignidadi de is creaturas. Po Deus dógnia tempus est presenti, e milli annus chi depint bènniri sunti coment'e sa dí de iriseru chi est già passada. Sa vera dignidadi de is creaturas si misurat de su chi issas

sunt in riguardu a Deus. Imoi sa Santa Crésia nos imparat chi àtera idea non depeus formainosí de Maria che sa chi is Divinas Iscrituras nosi donant de sa Sapiéntzia increada, est a isciri de su própriu Eternu Fillu de Deus. Bolit nai chi comenti su Fillu in su Mistériu de sa Trinidadi Santíssima est su Primogénitu de su Babbu, aici intre is puras creaturas est sa Primogénita Maria. Su Fillu generau *ab* eternu in su sinu de su Babbu e a Issu uguali; Maria viva immàgini ancoras Issa, non già uguali a su Babbu, ma in altíssimu gradu acanta e símili a Issu. Su Fillu primàriu ogetu de is eternas cumplaxéntzias de su Babbu; Maria s'àteru ogetu de is Divinas delítzias inter totus is puras creaturas. Insumma comenti su Fillu fiat in totu s'eternidadi personalmenti cun su Babbu, aici Maria fiat in sa menti de su Babbu presenti *ab eterno* non comenti is àteras simplis creaturas, ma cali est istétia apustis creada de Issu in su tempus, sa prima in dignidadi e in privilégius, sa prus bella, sa prus digna, s'única sèmpiri immaculada e sèmpiri santa, cudha insumma chi, segundu sa veríssima senténtzia de unu Santu Padre, súperat po sa dignidadi de sa eletzioni Sua dógnia prus sublimi altura de is eletus: *omnem electae creaturae altitudinem electionis Suae dignitate transcendit:* (Gregor. Magn. in 1 Reg. 1)
Unu Babbu nostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Oratzioni a su Eternu Babbu

O Divinu Eternu Babbu! Gràtzias sentza fini Bosí torraus, poita chi non podendu nosàterus mortalis concebiri cali est in sèi etotu sa dignidadi de Filla Primogénita chi eis donau a Maria, Bosí seis dignau de imparai a sa Crésia Bosta, chi aplichessit a Issa is grandesas e is maravíglias de sa Sapiéntzia Increada chi Bosu etotu iais fatu registrai in is librus Santus. Si, infinitas gràtzias Bosí tòrrinti totus, o Babbu de is luxis, de su cali dógnia beridadi benit a sa Crésia, e dógnia donu perfetu. Ma calis gràtzias ancora prus mannas no Bosí depeus po tantu sublimidadi a sa cali eis elevada Maria, po tantu distintu amori cun su cali dh'eis mirada de totu s'eternidadi? Poita chi s'adotzioni chi eis fatu de Issa in Filla est istada tantu ecellenti e singulari, chi casi pagu dha distingueis de cudhu chi est Fillu Bostu Primogénitu po natura. E ita eus a nai de su distintíssimu amori e de is altíssimus favoris, cun is calis dh'eis tratada in su tempus de s'esisténtzia Sua? Chini at a pòdiri cumprèndiri cali sollícita e amorosa cura eis tentu de Issa in su delicadíssimu instanti, in su cali eis pigau a dha bogai de su nienti? Ah! chi apustis de un'eterna preordinatzioni, apustis de una eterna cumplaxéntzia a sa sola idea de Maria, Bosu chi seis puru cun totus Babbu amantíssimu e ótimu, no eis certamenti lassau mancu po unu momentu s'esisténtzia de custa Filla predileta sentza scuisitíssimas gràtzias istraordinàrias, chi prus bella dha fatzessint sèmpiri a is paternus ogus Bostus e prus amàbbili. Su primu àlidu de vida chi dh'eis ispirau est istau de certu unu spíritu superiori de gràtzia santificanti. Sa prima mirada chi dh'eis donau est istada de certu non de ódiu, ma de teneríssimu amori. Sa prima paràula chi dh'eis dirígiu in cussa prima íntima comunicatzioni est istada de certu cudha de cumplaxéntzia e de allegria: totu bella ses tui, o Filla mia, totu bella e immaculada: *tota pulchra es ... et macula non est in Te.* (Cant. 4,7)
Unu Babbu nostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Oratzioni a Maria Immaculada

Puríssima Vírgini Maria! Veramenti dógnia cosa annúntziat chi Bosu seis sa Primogénita de s'Altíssimu. Sa santidadi prus che Angélica chi in Bosu resplendit; is privilégius is prus ecelsus de is calis seis adornada; su serpenti infernali chi est iscerfau de is peis Bostus; is istellas de su Firmamentu chi in manera misteriosa e bella Bosí coronant sa conca; is generatzionis de is Óminis chi Bosí aclàmanta beata; is corus de is Àngiulus chi a Bosu reverentis s'inclinant e Bosí cunfessant superiori a sèi; totu annúntziat chi Bosu seis sa Primogénita de s'Altíssimu. Ma totu custu annúntziat ancora in manera sa prus clara e solenni chi is primus lineamentus imprimius de printzípiu in Bosu fiant lineamentus de paterna similitúdini, lineamentus de puresa, de santidadi, de Divina luxi, de candori celestiali; lineamentus immutàbbilis, chi sa própria manu de su Eternu Babbu at imprimiu profundamenti in Bosu candu Bos at formau. De manera chi meda digna seis, o Maria, chi de dógnia parti Bosí donghint onori, e chi totus Bos aclamint viva immàgini de Deus Babbu, bellesa simbillantíssima a sa bellesa de Deus: *si formam Dei Te appellem, digna existis* (Augustin.). Ancora nosàterus mancai pecadoris, seus istétius fatus fillus de s'Altíssimu. Ma oh! aundi sunt in nosàterus is santus lineamentus de sa similitúdini paterna? Aundi est sa bella immàgini chi Deus iat isculpiu de Sèi in nosàterus? Oh dolori! Is pecaus nostus ant isfigurau e corrúmpiu totu su chi fiat in nosàterus de celestiali e Divinu. Fillus sentza consillu chi nosu seus! Cali disonori non feus nosàterus a sa santidadi de custu Babbu? E cali confusioni no est po nosàterus su confrontu de sa bellesa Bosta, o Maria? Ah! Spandei asuba de nosàterus unu bivu raju de sa luxi Bosta, o Benedita, chi fendunosí purus e santus, renovit in nosàterus s'immàgini e sa simbillàntzia de Deus Babbu nostu celestiali.
Unu Babbu nostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Cuinta dí

Intre is medas títulus sublimis po is calis Maria est istada líbbera de sa culpa originali, non ci nd'est algunu ne prus dignu ne prus incontrastàbbili de cudhu de dèpiri èssiri Mama de su Fillu de Deus Incarnau Gesugristu. Gesugristu, nou Adamu celestiali chi depiat donai s'eterna vida a is óminis, non depiat èssiri de conditzioni inferiori de su Adamu antigu e terrenu ch'iat donau a is Fillus suus sa morti. E si s'antigu Adamu iat tentu vantu de èssiri formau de una terra ancora vírgini e non maledita, cun prus forti raxoni su nou depiat pigai su corpus Suu de una carri vírgini e immaculada, asuba de sa cuali non fussit arruta mai sa maleditzioni de Deus. E Maria, sa Eva noa, vera Mama de is biventis po sa cali depiat bènniri sa vida e s'allegria a is miseràbbilis, non depiat èssiri inferiori a sa Eva antiga, po sa cali fiat beniu a su mundu su prantu e sa morti; e si s'antiga fiat istétia creada immaculada e pura, prus immaculada e prus pura depiat èssiri creada sa noa. E sollevendu ancora prus in altu su devotu pensamentu, non depiat forsis Maria destinada *ab eterno* a èssiri Reina de is Àngiulus poita chi Mama de su Rei e Segnori de issus, tènniri mellus de issus sa prerogativa de s'innocéntzia e puresa originali? O podiat forsis in puntu tantu importanti e gelosu sa Reina tènniri mancu de is súdditus, sa Mama tènniri mancu de is serbidoris? No, no est su tzurpu destinu o sa irresistíbbili necessidadi de unu generali decre-

tu, chi régulat sa Sapiéntzia eterna in is òperas Suas. Ma líbbera infinitamenti e giustíssima Issa pesat su méritu e su valori de is cosas, e cun ordinadíssima providéntzia impleat po is finis Suus, dispensas oportunas, preparatzionis e gràtzias proportzionadas. E po cussu is Santus cun ammiràbbili consentimentu anta nau chi dependu èssiri Maria sa prus digna intre is simplis creaturas, si depiat a Issa donai dógnia prerogativa chi mai fussit istétia a àtiri donada; chi in efetu tanta gràtzia est istada concédia a Maria, cantu si ndi podiat concèdiri a simpli creatura; e chi is àtera creaturas poita súdditas e serbidoras sa gràtzia si donat a parti a parti e cun misura, a Maria poita chi destinada a Segnora e Mama, totu impari est donada sa plenitúdini de sa gràtzia. O Divina Maternidadi de Maria! O títulu su prus sublimi, su prus gloriosu!
Unu Babbu nostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Oratzioni a su Fillu de Deus Incarnau

Eternu Verbu Incarnau! Bosu non seis comenti is fillus de is Óminis, chi nascint de is Mamas insoru sentza dhas connòsciri, e dhas onorant apustis de dhas ai arricias de sa natura. Bosu connosceis *ab eterno* sa Mama Bosta, Bosí dha eligeis Bosu etotu, Bosí dha formais cun sa manu Bosta, Bosí dha feis digna cantu Bosi plaxit e cantu cumbenit chi siat po onori Bostu. E Bosu dh'amais po cussu innantis ancora ch'Issa esistat, e Bosí cumplaxeis de Issa, e dha onorais non comenti unu mortali onorat un'àteru mortali, ma comenti unu Deus podit onorai una creatura Sua predileta. Imoi Bosu seis sa puresa e sa santidadi soberana, o Eternu Verbu Incarnau; e infinitamenti atesu de dógnia ancoraschí mínima corrutzioni de pecau, no Bosi pasceis che intre is delítzias de is càndidus lillus e de is místicas castíssimas violas. Ah! dèu Bosi adoru, Bosi torru gràtzia, Bosi alabu, Bosi gloríficu, o Supremu Rei de su Celu! Bosu duncas dependu èssiri in sa prus istrinta unioni, in is prus íntimas comunicatzionis cun Maria, comenti depiat èssiri inter Mama e Fillu, eis dépiu adornai custa Mama Bosta de sa puresa e santidadi prus etzellenti chi nci potzessit èssiri bàsciu sa infinita puresa e santidadi de Deus; est a sciri dh'eis formada prus pura de sa luxi, prus resplendenti de su soli, prus santa de is Àngiulus, in d-una paràula prus chi fussit possíbbili digna de Bosu. E a su própriu tempus, o cun cali amori de preferéntzia non dh'eis tratada! O cun cali onori filiali non dh'eis inter totus is creaturas distinta e privilegiada! O cun calis donus e beneditzionis non dh'eis prevénia, acumpangiada, arrichia, fintzas de is primus passus Suus, fintzas de su primu instanti Suu! Dh'eis fatu nai de s'Arcàngiulu Bostu a sa própria Maria; e nosu repiteus su grandu saludu, narendu cun esaltatzioni: Deus Ti Salvit, o sa plena de gràtzia! su Segnori non T'at lassada sola mancu unu momentu: *Ave gratia plena: Dominus Tecum.*
Unu Babbu nostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Oratzioni a Maria Immaculada

Puríssima Vírgini Maria! Essendu Bosu elígia a sa soberana dignidadi de Mama de su Fillu de Deus, nienti nc'est de mannu, de singulari, de portentosu, chi no Bosi siat dépiu, e nienti Bosi depit mancai de portentosu, de singulari, de mannu. Dignidadi est custa chi Bosi fait superiori a totus is àterus Santus, poita chi Bosu depeis pro-

dúsiri de is castíssimas intragnas Bostas su Santu de is Santus, Bosi collocat asuba de totus is Corus de is Àngiulus, poita chi Bosu depeis prodúsiri su Rei e Segnori de is Àngiulus. Bosi esaltat asuba de sa Terra e de su Celu, de su mundu visíbbili e de su invisíbbili, poita chi Bosu depeis prodúsiri su supremu Pontífitzi po mesu de su cali is Àngiulus e is Santus ant a dèpiri laudai e adorai dignamenti s'altíssima Magestadi de Deus. Bosi elevat fintzas a su sóliu de sa Divinidadi, fintzas a su incumprensíbbili órdini Teàndricu, poita chi depeis prodúsiri coment'e veru Fillu Bostu su própriu Fillu de Deus fatu Ómini. Dignidadi totalmenti noa e singulari, chi tenit de s'infinitu; miràculu de is prus mannus in s'órdini miraculosu de sa gràtzia. Siais alabada, o Maria, benedita Mama de su Fillu de Deus! Sa Concetzioni Bosta at veramenti portau allegria e festa a sa Terra e a su Celu, poita chi de Bosu depit bessiri su veru Soli de Giustítzia Gesugristu, chi depit santificai e sanai sa Terra, chi depit populai e adornai su Celu. O de su prus bellu Soli bellíssima Aurora, chi non tenit mància ne umbra, ma totu est puríssimu candori, e claríssima luxi! Siais laudada, o Mamma sa prus afortunada de totus is Mammas! Beneditu est su frutu de su sinu Bostu Gesús, e po Issu Bosu seis creada in is beneditzionis. – Ma regordaiosí, o Piedosa, chi po salvai a nosàterus miseràbbilis Bosu seis istétia elígia a Mamma de su Divinu Salvadori; e chi essendu Bosu Mamma de custu Capu Divinu seis fata Mamma ancora de is membrus. Totus nosàterus, membrus ancoraschí indignus de custu Capu adoràbbili, nos assugetaus a Bosu in calidadi de Mamma de Deus e de Mamma nosta, e a Bosu interamenti nosi donaus in onori de cudha donatzioni chi su Verbu Eternu Bosi at fatu de sèi etotu in calidadi de Fillu, e in onori de cudhu soberanu poderi chi Issu Bosi at comunicau asuba de totus is creaturas in calidadi de Mamma. O mamma! O Mamma! O Piedosa Mamma nosta! Est cosa meda dultzi a fillus miseràbbilis comenti seus nosàterus, su repetiri in custu esíliu nòmini tantu caru. Ah! monstrai sèmpiri prus, o Mamma, su maternu amori Bostu po nosàterus; monstraidhu in sa vida, monstraidhu in s'ora de sa morti nosta.
Unu Babbu nostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Sesta dí

Maria essendu istada de totu s'eternidadi preordinada e elígia a Mamma de su Fillu de Deus Incarnau, depiat èssiri ancora po necessària connessioni de mistérius elígia e preordinada a Isposa de s'Ispíridu Santu. Poita chi no essendu istétiu decretau in is consillus de Deus su Mistériu de sa Divina Maternidadi de Maria si no po cumpliri su Mistériu de su prus mannu amori Divinu po is Óminis, e essendu is òperas de bondadi e de amori próprias de s'Ispíridu Santu chi est s'amori personali de su Babbu e de su Fillu, ndi beniat sentz'àteru chi Maria Mamma de su Fillu fussit súbbitu Isposa de s'Ispíridu Santu. Allargu de innòi dógnia pensamentu profanu. Custu isposalítziu celestiali e Divinu no est comenti su chi faint is Óminis; est una santíssima altíssima unioni. Benei duncas, o pensamentus santus e sublimis chi abbasciais de su Celu, benei a nos isplicai custu incomparàbbili mistériu. Ah! s'Ispíridu Santu si fait Isposu de Maria. Ma custu Divinu isposalítziu no est nemancu comenti is àteras unionis interioris chi s'Ispíridu Santu contrait cun totus is àteras ànimas eletas. Sunt, est beru,

ancora cussas unionis nutzialis totus puras e totus santas; ma cali cumparàntzia podint issas tènniri cun sa soberana dignidadi de s'isposalítziu ch'Issu contrait cun Maria? Cussas unionis tendint a purificai is eletus da sa corrutzioni e de su vitupériu de su pecau po fai santu dognunu de issus; cust'isposalítziu tendit a prodúsiri su Santu de is Santus chi format totus is eletus. Cudhas sunti bodas de misericórdia, cun is calis s'Ispíridu Santu càmbiat in favori de is ànimas eletas s'ódiu in amori; custu est isposalítziu de cumplaxéntzia eterna, non turbada mai de umbra de ódiu, de còllera, o de timori. Cudhas insumma non faint che formai is ànimas eletas a fidelis amigas e úmilis serbidoras chi concurrint a su cortégiu de su Sposu; ma custu fait Maria Dama perfeta, única sublimi columba, soberana Segnora de totus is àteras isposas minoris chi sunt innumeràbbilis. Aici dhu declarat su própriu Divinu Isposu cun custas paràulas: *adolescentularum non est numerus: una est columba mea, perfecta mea* (Cant. 6,7,8). Ita cosa est duncas s'isposalítziu de s'Ispíridu Santu cun Maria? Ah! Issu est unu santíssimu, altíssimu Mistériu. Mancant is paràulas a ndi nai de prus. Is pensamentus prus sublimis non sunt bastantis. E àteru no abbarrat che adorai in siléntziu òpera tantu manna.
Unu Babbu nostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Oratzioni a s'Ispíridu Santu

O Eternu Divinu Ispíritu! Chini podit mai cumprèndiri is íntimas comunicatzionis chi passant intre Bosu e sa predileta Isposa Bosta Maria? Chini podit mai concebiri cun cali misteriosa impassiéntzia Bosu eis aspetau cust'Isposa innantis ch'Issa essit cumentzau a esístiri; cun calis oghiadas de bivu amori e de soberana cumplaxéntzia dh'eis mirada in su primu cumpàrriri Suu; e calis bàtidus puríssimus e calis castíssimus abbràtzidus, Bosu prevenendidha, Issa correspondendu, Bosi seis reciprocamenti donau in cussu primu beatíssimu incontru? Chini podit mai splicai cun cali suavedadi e cun cali fortza vitoriosa Bosu dh'eis tirada a Bosu in cussu primu instanti Suu; e in cali misteriosu gabbinetu, preparau de s'amori Bostu, dh'eis introdúsia; e s'anedhu e su letu nutziali, e sa púrpura e sa collana, e su tronu e sa corona reali chi a Issa comenti a vera Isposa de summu Rei eis donau? Maravíglias sunti custas chi su mundu non connoscit, e nemancu s'inferru at pótziu cumprèndiri; poita chi Bosu, o Divinu Ispíritu, sollítzitu de s'onori de sa predileta Isposa Bosta e de su própriu onori Bostu, fiais protegendu cussu primu beatíssimu instanti cun d-una nui misteriosa de luxi, e non poneis retardu algunu po fai perfetas is òperas Bostas, candu su momentu est arribbau, comenti narant is Santus illuminaus de Bosu: *nescit tarda molimina Spiritus Sancti gratia* (Ambros.). Seus nosàterus, seu dèu, chi difèrgiu de dí in dí de mi arrèndiri a is salutaris operatzionis Bostas, o Ispíridu Santu! Bosu mi nais chi depu reprímiri cudh'ira; e dèu respondu: Dh'apu a fai cras. Chi depu umiliai cudha supérbia: Dh'apu a fai cras. Chi depu lassai cudha vanedadi: Dh'apu a fai cras. Intertantus cussu cras non benit mai, e sa vida mia bandat acostendusí sèmpiri prus a s'inferru. Ma poita cras, ànima mia, e non oi? Poita no imoi etotu? O Ispíritu potentíssimu! Fortzai, ah!, si, fortzai Bosu ancora is prus rebbellas voluntadis nostas.
Unu Babbu nostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Oratzioni a Maria Immaculada

Puríssima Vírgini Maria! Dèu adoru su misteriosu isposalítziu, cun su cali s'Ispíridu Santu destinau a Isposu Bostu de totu s'eternidadi, Bosi fait vera Isposa Sua in su tempus. Miru cun maravíglia e stupori s'abbissu de soberana grandesa a sa cuali custu títulu gloriosu Bosi elevat. E intendu chi Bosu non seis istétia Isposa insaras solamenti candu s'Ispíridu Santu est beniu asuba de Bosu po cumpliri s'Incarnatzioni de su Verbu Eternu, ma benisí de su primu instanti de su èssiri Bostu. Poita chi dependu Bosu contzebiri spiritualmenti su Verbu Eternu innantis de dhu contzebiri corporalmenti, dh'eis contzebiu in su coru Bostu prevénia de s'Ispíridu Santu fintzas de cussu primu instanti. Si, dh'eis contzebiu conoscendidhu cun sa Fidi sa prus biva, confidenduosí in Issu cun sa prus firma Sperantza, adorendidhu, amendidhu cun sa prus intensa Caridadi. Fintzas de cussu primu instanti duncas seis istétia Isposa. Imoi est beru chi sa Sposa est inferiori a su Sposu, ma tenit cun Issu grandus tratus de ugualidadi, e tali íntima unioni chi sunti duus in d-una sola carri. O mistériu chi in Bosu tenit su cumplimentu prus bellu! S'Ispíridu Santu Bosi fait totu Sua, e casi Bosi deíficat. Issu est in Bosu, e Bosu totu in Issu, in manera tantu perfeta chi seis casi una sola cosa cun Issu. Aici Issu Bosi preparat fintzas de su primu instanti a contzebiri una dí corporalmenti Cudhu chi est s'aspetatzioni de is Gentis, sa glória de Israeli, su suspirau de is Natzionis, su Verbu Eternu. O Isposa! O abbissu de puresa e de santidadi! O dignidadi! O glória! O cantu seis atesu, o Maria, fintzas de s'umbra, fintzas de s'idea de corrutzioni e de pecau! Ah! seus nosàterus chi frecuentementi po summa disgràtzia nosta amaus familiarizainosí cun su pecau e cun sa corrutzioni. Ma Bosu, o potentíssima Maria, tirainosí interamenti a Bosu, e po mesu Bostu interamenti a Deus. Unu Babbu nostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Setima dí

Sa Primogénita de su Babbu, sa Mamma de su Fillu, sa Sposa de s'Ispíridu Santu, Maria, depiat cumpàrriri in su mundu vitoriosa de s'inferru e de totus is insídias infernalis; e aici realmenti cumparit. Non solamenti benit Issa a prodúsiri de su Virginali sinu Suu su beneditu frutu Gesugristu, cun su cali depint reparaisí totus is dannus causaus de s'antiga Eva po sa sedutzioni de su serpenti infernali; ma Issa etotu depit èssiri inimiga de s'inferru, fintzas de su printzípiu; e tali inimiga chi non solamenti siat animada de ódiu summu contra is òperas infernalis, non solamenti bessat sana e salva de is infernalis artifítzius; ma de prus fèrgiat cun colpu fatali sa infernali poténtzia, dha bínciat e ndi triunfit valorosamenti fintzas a scerfai cun su pei Suu sa superba conca de s'antigu serpenti. Ah! consoladí, o prima mamma nosta Eva! Cessa finalmenti de su prantu e strexi is làgrimas de is ogus tuus! Cussu infami serpenti, ministru de morti mandau a tei de s'inferru chi fendu pecai a tei impari cun Adamu, at causau s'originali infetzioni de su pecau in totus is fillus tuus, est imoi abbàtiu e bintu. Reputendusí su malignu seguru tirannu de is Óminis, tentat de si acostai a Maria po dha fai preda sua; ma non podendu penetrai cun su velenosu àlidu suu in su bestiri de luxi chi dha coberit in su bessiri de su nienti, abbarrat confúndiu, e a su própriu tempus de su pei de custa noa fémina scerfau; poita chi biendu evitau e bintu

gloriosamenti de Maria su pecau originali, chi coment'e capu e printzípiu de dógnia àteru pecau issu poniat cun seguresa in totus is Óminis, no si atrivit prus de artziai sa conca contra de Issa, ne si podit prus vantai de tènniri dógnia umana creatura in isclavitúdini; ma bintu e aviliu istat asuta de is peis de custa fémina forti, mirendidha cun rabbiosu dispetu e cun terrori. Aici si cumplit contra s'inferru sa grandu antiga senténtzia pronuntziada de Deus in su Paradisu terrestri: *inimicitias ponam inter te et mulierem... ipsa conteret caput tuum* (Gen.3,15).
Unu Babbu nostu, tres Ave Marias, unu Gloria.

Oratzioni a sa Santíssima Trinidadi

O Santíssima Trinidadi Únicu Deus! Cantu ammiràbbilis sunt is òperas Bostas, e is vias in is calis dhas conduseis! Bosu creais s'Ómini in s'innocéntzia: issu decait de cussu felitzi istadu; e Bosu dhu restabbileis. Ma comenti? Cun is próprias vias, po is calis issu si fiat pérdiu. S'infernali serpenti fingendusí amigu de sa primu fémina e sedusendidha, iat causau cussa ruina. E Bosu boleis chi sa conca de cussu serpenti siat iscerfada, e iscerfada de una fémina, e de una fémina chi bèni allargu de aggradèssiri s'amicítzia de issu e de ascurtai is sugestionis e is raxonametus de issu contra Deus, dhi tengat eterna inimistadi, e si elevit vitoriosa e triunfanti asuba de issu. Sa fémina sedúsia iat acabbau cussu grandu dannu cun fai prevaricai ancora su primu ómini Adamu. E Bosu boleis chi sa fémina vitoriosa cumplat su triunfu suu cun prodúsiri a su mundu su segundu Adamu Gesugristu. Aici Bosi cumplaxeis, o Trinidadi Santíssima, de restabbiliri s'Ómini arrutu cun isciòlliri a parti a parti s'òpera de su dimóniu. E meda prus felitzi in su isciòlliri cust'òpera infernali, de su chi fussit istau su dimóniu in su ordiridha, Bosu, o Deus, Unu e Trinu, Bosi monstrais prus santu e prus gloriosu in restaurai s'Ómini decaiu, de su chi Bosi fiais monstrau in su dhu formai a su printzípiu. E nosi eis donau po cussu in Gesugristu unu nou Adamu totu celestiali e Divinu, in logu de su primu, chi ancoras chi innotzenti fiat terrenu. E in Maria un'àtera Eva nosi eis donau meda prus santa e pura, chi sa prima non fiat. E aundi sa prima Eva e su primu Adamu no iant tentu mancu sa fortza de rigetai is insidiosas paràulas de su serpenti ingannadori, su segundu Adamu e sa segunda Eva cumbatint vitoriosus totu s'inferru, e ndi sunt is triunfadoris fortíssimus e su perpétuu terrori. O cantu sunt ammiràbbilis is òperas Bostas, o Segnori! O cantu sunt istupendas is vias Bostas!
Unu Babbu nostu, tres Ave Marias, unu Gloria.

Oratzioni a Maria Immaculada

Puríssima Vírgini Maria! Bosu besseis in s'instanti de sa Concetzioni Bosta càndida coment'e sa luna, bella comenti s'Aurora, resplendenti coment'e su soli; ma a su própriu tempus terríbbili a s'inferru coment'e un'esércitu armau de totu puntu e bèni ordinau in batàglia; inimiga tantu valorosa e tantu forti, chi sa sola nomenada Bosta inténdia de atesu in su Paradisu terrestri dh'iat plenu de turbamentu e de terrori. Ma ita nci podit èssiri mai de fieru in Bosu, o Bella, chi Bosi fatzat terríbbili? Ah! dh'intendu. Est sa innotzéntzia, sa puresa, sa santidadi soberana, cun sa cali feis sa prima

cumparsa Bosta. Poita chi cumpareis comenti Reina ingiriada de luxi, plena de delítzias, cun Deus Babbu chi Bosi at fatu Filla Primogénita, cun Deus Fillu chi Bosi at bófiu a Mamma, cun Deus Ispíridu Santu chi Bosi at elígiu a Isposa: *Dominus Tecum.* E comenti su pecau introdúsiu de su dimóniu in su mundu, casi velenu dissolventi e distrugidori, iat segau s'órdini e su concadenamentu de is beridadis chi de printzípiu liganta s'Ómini a Deus e formanta s'ammiràbbili disignu de Deus asuba de s'Ómini; aici in su èssiri Bosu contzebia sentz'alguna corrutzioni o mància, totu si torrat a uniri e ordinai; e Bosu seis in cussu primu beatu instanti comenti s'anedhu de totus is mistérius, comenti sa luxi de totus is beridadis. Poita chi sa cognitzioni de Deus Unu e Trinu, sa soberanidadi de su Creadori e sa totali dependéntzia de sa creatura, su pecau e sa ruina de s'Ómini, su netzessàriu e maravigliosu Rescatu po mesu de su Verbu Incarnau, sa gràtzia e sa giustificatzioni, su Celu e s'inferru, sa vida e sa morti eterna, totu est collegau intimamenti cun s'Immaculada Concetzioni Bosta; e totus is erroris contra custas capitalis beridadis sunti cun sa biva luxi de issa cundennaus e destruius. O cantu sunti ammiràbbilis is primus passus Bostus in sa via de sa luxi, o bella Segnora! O cantu esaltaus nosàterus a Bosi biri aici vitoriosa fintzas de su primu instanti! O cantu depeis gosai e esultai in Deus ancora Bosu, o Maria! Sí, *gaude, Maria Virgo, gaude: cunctas hereses sola interemisti in universo mundo.* Comenti de su soli fuint is tènebras, aici de sa biva luxi Bosta sunt obbligaus a fuiri is tenebrosus ispíritus infernalis cun totus is fràudis e ingannus insoru. Aici Bosu, o Vírgini benedita, besseis a sa vida coment'e celestiali eroina a cumbàtiri e bínciri s'inferru, e innumeràbbili esércitu de sordaus devotus Bostus pigais e avalorais a sa grandu gherra. Ah! poita no eus a èssiri nosàterus in mesu de custus afortunaus gherreris? Poita non pigaus is armas Bostas, o Maria, sa umilidadi, sa puresa, sa custódia de is sentidus, s'oratzioni contínua, sa santidadi? Donai, o Mama valorosíssima, donai a dognunu de is fillus Bostus fortza e coràgiu po si bestiri de custas armas de luxi, e po cumbàtiri gloriosamenti contra is inimigus Bostus: *da mihi virtutem contra hostes tuos.*
Unu Babbu nostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Otava dí

Maria non solamenti depiat cumpàrriri fintzas de su primu instanti valorosa inimiga e gloriosa triunfadora de s'inferru, ma tali ancora chi fussit digna de fai de Abbogada po is pecadoris a su tronu de Deus. No, no est beru chi Gesugristu escluat dógnia àteru intercessori cun su Eternu Babbu Suu. Issu est certamenti s'únicu Redentori de is creaturas Suas, s'únicu Mediadori, su Supremu Pontífitzi chi pacíficat e reconcíliat su Celu cun sa terra, is Óminis cun Deus; est su fonti immancàbbili de totus is gràtzias chi s'ispargint asuba de is creaturas. Ma s'infinita misericórdia de Deus po donai prus abbundantis is médius de sa saludi, at bófiu chi is gràtzias e is méritus de custu soberanu Redentori s'ispargessint in totus is Santus, in chini prus, in chini mancu, po chi fatus ancoras issus intercessoris e mediadoris a nòmini de Gesugristu, agiudessint is pecadoris a si elevai a Issu, e po mesu de Issu a Deus. Ammiràbbili economia, chi magníficat sa poténtzia e sa glória de su Redentori, e multíplicat is

agiudus de sa saludi a is miseràbbilis. Ma inter totus is Santus Maria depiat èssiri sa printzipali intercessora e Abbogada, comenti depiat èssiri cun Gesugristu Fillu Suu Cooperadora de su grandu Rescatu e Corredentora de su mundu, poita chi prus intimamenti unia a is mistérius e a sa santidadi de Issu, e de sa gràtzia de Issu prus abbundantementi plena. E po cussu comenti Gesugristu perfetíssimu Pontífitzi e primàriu Mediadori est sèmpiri in summu gradu santu, innotzenti, immaculau, separau de dógnia corrutzioni de is **peris** [pecadoris?], e sublimau asuba de totus is Celus: *talis enim decebat ut nobis esset Pontifex sanctus innocens, impollutus, segregatus a peccatoribus, et excelsior coelis factus* (Hebr. 7, 26); aici etotu depit èssiri sèmpiri Maria po cumpàrriri cun cunfiantza a su tronu de s'Altíssimu in calidadi de Corredentora, e de printzipali Abbogada e intercessora apustis de Gesugristu.
Unu Babbu nostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Oratzioni a sa Santíssima Trinidadi

O Santíssima Trinidadi Únicu Deus! O calis gràtzias Bosi depeus rèndiri po sa inesplicàbbili bondadi, cun sa cali nosi donais non solamenti unu Redentori onnipotenti, un'altíssimu Abbogau, unu Soberanu Pontífitzi, chi est Gesugristu; ma de prus innumeràbbilis amigus de custu Redentori, calis sunt is Santus, chi plenus de su ispíritu e de is gràtzias de Issu, sunti sollítzitus de sa salvatzioni de is pecadoris, e de su Celu dhus incoragint e dhus agiudant a si uniri a Gesugristu e a si fai dignus de Bosu? O cantu prus immensamenti ancora seus obbligaus a Bosu, o Deus Unu e Trinu, po nos ai donau a Maria de una parti Sorri nosta, de àtera parti Segnora nosta e Mama e Conredentora e Abbogada poderosíssima asuba de totus is àterus Santus? O bellu consolantíssimu Mistériu chi est custu! Est providéntzia Bosta, o clementíssima Trinidadi, chi de is Santus siat in custu mundu restrinta sa glória e sa poténtzia; e boleis chi unu Santu siat connotu in d-unu logu e no in d-un'àteru, siat onorau invocau cun particulari confiantza in certus bisòngius, in certus tempus, de certa conditzioni de personas, e no po àterus bisòngius, o in àterus tempus, o de àteras personas; antzis de medíssimus Santus lassais ignorai su nòmini e fintzas s'esisténtzia. Ma nessunu límiti ponendu a sa glória e a su poderi de Maria, boleis chi dógnia conditzioni de personas, in dógnia paisu, in dógnia tempus, po calisiollat bisóngiu, dha invochit, dha tengat po singulari confortu, po firmu apógiu, po amorosíssima Mamma e Abbogada. E seis certamenti Bosu, sapientíssimu donadori de dógnia bèni, chi cuntzedeis cun giustu pesu e misura custa glória esteriori a is Santus Bostus, e chi infundeis in is corus de is Fidelis is sentimentus de particulari devotzioni po issus. Estendendu duncas sentza términu ne misura sa glória de Maria, e sa devotzioni de totus is Fidelis po Issa, boleis manifestai ch'Issa est cun Bosu apustis de Gesugristu Abbogada sa prus digna, sa prus atzeta e cara de dógnia parti, poita chi Issa at bintu de dógnia parti su pecau e fintzas s'umbra de su pecau, e in dógnia parti e in dógnia instanti est istétia plena de gràtzias superioris a cudhas de totus is àterus. Siais eternamenti benedita, o Santíssima Trinidadi! Poita chi manifestendu in custu modu is singularis grandesas de Maria feis a nosàterus misericórdia tantu manna.
Unu Babbu nostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Oratzioni a Maria Immaculada

Puríssima Vírgini Maria! Imoi intendu su chi boliat significai s'Arcàngiulu Gabrieli, candu annuntziendu a Bosu s'Incarnatzioni de su Verbu Eternu in su sinu Bostu Bos iat nau chi Bosu iais agatau gràtzia in Deus: *invenisti enim gratiam apud Deum* (Luc. 1.30). Sí, dh'intendu. Bosu, o Maria, eis agatau atzetatzioni e aggradessimentu summu in Deus, poita eis agatau su pretziosu tesoru de sa gràtzia Sua; e eis agatau custu pretziosu tesoru aundi is àterus fillus de Adamu dh'anta sèmpiri pérdiu. Ah! in su primu instanti de sa vida, in su primu èssiri contzebiu in su sinu de sa Mama, dógnia Ómini, oh dolori! perdit sa gràtzia de su Creadori suu, e in cussu puntu, po su pecau originali, benit ghetau in sa massa de sa comuni perditzioni, est fatu fillu de s'ira de Deus, ne àteru méritat che s'ódiu e sa dannatzioni eterna. Custa est sa trista sorti de totus nosàterus. Ma Bosu, o Maria, Bosu non timeis de sa parti de Deus ne de ódiu, ne de ira, poita chi eis agatau in cussu primu instanti sa gràtzia de Issu. Fortunada Maria! E tantu prus afortunada, in cantu chi non po Bosu sola eis agatau atzetatzioni e gràtzia, ma ancora po nosàterus pecadoris; e tanta nd'eis agatau chi su bellu títulu eis meresciu de printzipali Abbogada nosta debustis de Gesugristu. Bosu duncas, o bella agatadora de sa gràtzia, cun su frutu beneditu de is intragnas Bostas eis a istesiai de nosàterus sa giusta ira de Deus, e cun is virginalis manus Bostas eis a sustènniri is débbilis passus nostus in sa via periculosa de custa vida: *invenisti enim gratiam apud Deum.* Po is bisòngius presentis cun filiali cunfiantza Bos invocaus, e po is bisòngius estremus de sa morti nosta. Bosu nos eis a fai provai is abbundantis misericórdias de Fillu Bostu Gesugristu Segnori nostu, poita chi seis clementi, piedosa, amorosíssima, o benedita e dulcíssima Abbogada e Mama nosta, Vírgini Maria.
Unu Babbu nostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Nona e última dí

Sa soberana puresa de Maria in s'Immaculada Concetzioni Sua ancoras chi totalmenti prodigiosa e sentza esemplu, non cumparit benisí tantu noa a su mundu, chi de su mundu ancora non si depessit aspetai. Deus Segnori de is tempus e de is cosas, chi de s'eternidadi s'iat elígiu Maria a Filla Primogénita, a Mamma, e a Isposa, e chi si cumplaxiat de Issa in manera inesplicàbbili innantis ancora ch'Issa esistessit, iat bófiu annuntziaidha in dogna tempus a is Óminis cun profetzias, cun misteriosas immàginis, e cun figuras. Sa fémina forti chi depiat iscerfai sa conca de su serpenti, promítia de su própriu Deus in su Paradisu terrestri; cudha fémina singulari chi totu Vírgini e pura depiat contzebiri unu Fillu ammiràbbili, prenuntziada de su Profeta Isaias; una Ester sola esentada de su decretu generali de morti fatu contra su Pópulu Ebreu; una Giudita chi sola assaltat su comuni tirannu e dhu bincit; de àtera parti, s'arca chi sola e segura istat asuba de is àcuas de su dilúviu universali in is calis dógnia àtera cosa si perdit; s'arrú chi in mesu de is flammas abbarrat floridu e no si abbruxat; sa pedhi de Gedeoni imoi asciuta in mesu de unu campu bagnau, imoi bagnada in mesu de unu campu asciutu; s'arca de su Testamentu totu formada de linna incorrutíbbili; cudhu monti asuba de totus is montis;

cudha creatura chi Deus iat a bènniri a agiudai de bonu mengianu a su primu albèsciri; su lillu no oféndiu in mesu de is ispinas; s'ortu serrau; su fonti sigillau; totus custus e àterus innumeràbbilis sunt annúntzius chi de Maria e de sa singulari puresa posseia sèmpiri de Issa fintzas de su primu instanti Suu fuedhanta sèmpiri a is Óminis in is tempus antigus. Ma issus fuedhant ancora a is óminis de is tempus nous. E po cussu dógnia pópulu, dógnia natzioni, is mannus e is piticus, is dotus e is ignorantis, is génius prus sublimis e is mentis prus simplis, totu a una boxi iant proclamau po dexiotu séculus s'Immaculada Concetzioni de Maria, paràula imparada de s'Ispíridu Santu, e passada de menti in menti, de coru in coru, de língua in língua, cun perpétua inalterada traditzioni. E finalmenti sa Crésia Católica cun s'infallíbbili magistériu de su Supremu Pontífitzi Suu su Nonu Piu, candu su séculu decimunonu cumentzat a s'inclinai faci a su fini suu in mesu de s'esultatzioni de sa Terra e de su Celu, pronúntziat sa irreformàbbili senténtzia sua, chi sa Cuncetzioni de Maria est Immaculada. E nosàterus ancora artziendu in mesu de is universalis aclamatzionis sa boxi nosta, po cara convintzioni nosta, e meda prus po úmili e sintzera ubbidiéntzia a sa Crésia Católica Mama e Maista nosta, repeteus ancora nosàterus cun firma fidi: Issa est Immaculada.
Unu Babbu nostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Oratzioni a sa Santíssima Trinidadi

O Santíssima Trinidadi Únicu Deus! Bosu isplicais a is Óminis cun su magníficu linguàgiu de is profetzias e de is figuras is òperas Bostas prus singularis e prus etzelsas; e custu est efetu de su poderi, de sa sapiéntzia, de sa bondadi Bosta infinita. Cun su supremu poderi Bostu Bosu feis serbiri is avenimentus de totus is tempus a significai sa grandesa de is òperas Bostas. Cun sa infinita sapiéntzia Bosu eligeis e ordinais is cosas presentis, e cun issa illustrais is prodígius de su tempus venturu. Cun sa immensa bondadi Bosu agiudais sa debbilesa de is mentis de is Óminis fendu sensíbbili antitzipadamenti in medas e vàrias maneras sa etzelléntzia de cudhus mistérius ch'issus sunt incapatzis de contzebiri a unu solu tratu. O linguàgiu maravigliosu e istupendu e totu dignu de Bosu, o Deus Unu e Trinu! Cun custu linguàgiu Bosu eis annuntziau in dógnia tempus a is óminis e eis isplicau is grandesas de Gesugristu e de is mistérius Suus, chi sunti s'òpera prus etzelsa de sa infinita sapiéntzia, poderi e bondadi Bosta. E fiat cosa meda giusta chi aici fussit fatu. Ma si a su própriu tempus, e cun custu própriu linguàgiu, Bosu annuntziais e isplicais ancora is grandesas de Maria, e in particulari sa càndida puresa de Issa, est cosa clara chi custa puresa est computada de Bosu intre is òperas prus mannas, prus etzelsas, prus perfetas, apustis de sa de Gesugristu; o po mellus nai intrat in s'òpera de Gesugristu coment'e cosa unia intimamenti a issa, comenti gemma pretziosa incastrada in sa corona reali po ndi formai unu cúmulu maestosu de prodígius e de maravíglias cun magnificéntzia sa prus istupenda e gloriosa. E po cussu gràtzias infinitas siant a Bosu, o Trinidadi Beatíssima! S'onori, sa glória de òperas tantu bellas est totu própria Bosta. Ma est ancora nosta, poita chi ancora po bèni nostu Bosu Bosi dignais cumpliridhas in mesu de nosàterus, e a

nosàterus aici maestosamenti annuntziaidhas. Fei de prus, o Unu e Trinu Deus, chi siaus dignus de nosi ndi gloriai in custa vida transitória e in sa vida eterna.
Unu Babbu nostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Oratzioni a Maria Immaculada

Puríssima Vírgini Maria! Ecu chi su Celu e sa Terra, Deus e is Óminis, su Testamentu antigu e su nou, dógnia edadi e dógnia língua, su magistériu infallíbbili de sa Crésia Católica, e ancora s'inferru po confusioni e ignomínia sua, proclamant sa glória de sa Immaculada Concetzioni Bosta. Nosu eus considerau devotamenti is títulus sublimis po is calis Bosu possedeis glória tantu bella; títulus chi sunti tantus mistérius de saludi e de consolatzioni po nosàterus. E arribbaus imoi cun custas pias e salutaris cunsideratzionis a ndi celebrai sa festiva solennidadi ecu chi nos agataus ingiriaus de su resplendori de custa glória Bosta e de sa celestiali allegria chi de Bosu puríssima provenit, e spandendusí po dógnia parti, commovit cun santa cuntentesa totus is corus. Ma cali profetu a nosàterus si conservaus ancora un'ànimu inclinau a sa corrutzioni de su pecau, a certa secreta supérbia, a certas sensualis diletatzionis, a certu amori mundanu, a certus atacus disordinaus a nosàterus etotu e a is àteras creaturas? Cali combinatzioni nci podit èssiri inter sa sublimi puresa Bosta, o Immaculada, e sa ignominiosa corrutzioni e brutesa nosta? Ma non podeis Bosu, o Maria, fai penetrai unu bivu raju de sa luxi Bosta in su prus secretu de is corus nostus po dhus purificai totalmenti? Ah! si nosu bolleus, Bosu podeis certamenti, poita chi custa virtudi illuminadora e purificadora Bosi est cuntzédia de sa Trinidadi augustíssima, a sa cali Bosu seis tantu atzeta e tantu cara. Imoi ecu chi nosu dhu bolleus. Si, in custa sagrada solennidadi Bosta, o Maria, dhu bolleus sintzeramenti e fortementi. Non prus atacus de amori própriu, non prus brutesa de pecaus. Bosu, Abbogada e Mamma nosta, seis puríssima; e nosàterus bolleus cun dógnia puresa de ànima e de corpus fainosí dignus Fillus Bostus. Bosi presentaus po tantu is corus nostus. Pigai, o Maria, a dhus purificai cun is virginalis manus Bostas, a dhus cambiai, a nc'infúndiri sa luxi Bosta, e fatus aici dignus presentaidhus a su Divinu Fillu Bostu Gesugristu, po chi siant in eternu a Issu po mesu Bostu consagraus.
Unu Babbu nostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Creu[352]

Creu in d-unu Deus, Babbu totu poderosu, Criadori de su Celu e de sa Terra, in Gesugristu Fillu suu Únicu Signori Nostru, su cali est istétiu cuntzebiu po òpera de s'Ispíritu Santu, est nàsciu de sa Vérgini Santa Maria, at patiu asuta su poteri de Póntziu Pilatu, est istétiu crucificau, mortu e sepultau, est abasciau a is inferrus e pustis tres dis est risuscitau de is mortus, est artziau a is Celus, innoi s'est sétzidu a sa manu dereta de su Babbu totu poderosu e de inní at a benni a giudicai is bius e is mortus. Creu in s'Ispíritu Santu, sa Santa Crésia Católica, sa comunioni de is Santus, su perdonu de is pecaus, sa resurretzioni de sa carri, sa vida eterna. Aici siat.

Deus ti salvit Maria[353]

Deus ti salvit, Maria
chi ses de gràtzia prena
de gràtzia ses sa vena e sa currente
de gràtzia ses sa vena e sa currente.
Su Deus Onnipotente cun Tegus est istadu
po chi sias preservada Immacolada.
Benedita e laudada intre totus is féminas
(pronun. scémias) gloriosa
Mama, Filla e Isposa de su Segnore.
Beneditu est su Fiore e frutu de su sinu
Ses unu Fiore divinu Divinu Signore Nostru.
Ses unu Fiore divinu Divinu Signore Nostru.
Pregai a Fillu Bostu po nosu is pecadores
po chi nostrus errores nos perdonet
po chi nostrus errores nos perdonet
sa gràtzia nos donet in vida e in sa morte
e sa diciosa sorte in Paradisu
e sa diciosa sorte in Paradisu.

Gloria Patri[354]

Siat glória a su Babbu, a su Fillu e a s'Ispíritu Santu cumenti fiat in princípiu, immui e po sèmpiri me is séculus de is séculus. Aici siat.

Gòcius de Nostra Signora de Monserrau[355]

Patrona de sa Parróchia de Samassi.
Donu de Deus operau
de celu e terra allegria,
assisteinosí, Maria,
Reina de Monserrau.

Maria Monti Eminenti
Prus de totus de su mundu,
De dogna gràtzia fecundu
Rifúgiu a totu sa genti,
Raru monti veramenti
De Isaias annuntziau.
Assisteinosí ... Reina...

Monserrau, o arta montagna,
Bella e de istupenda vista,
Est in tui chi sa concuista
Fait Maria de s'Ispagna,
Santuàriu de campagna
De issa etotu iscioberau.
Assisteinosí... Reina...

Sa montagna totu impari
S'ispartzit in tanti puntas,
Distintas però congiuntas
In maniera singulari
Chi figurat un'altari
De candelas adornau.
Assisteinosí... Reina...

Un'immensa pocessioni
Si dirigit totu impari
A sa gruta singulari
E pregat cun devotzioni
Cun sa firma intentzioni
De fai festa in populau.
Assisteinosí... Reina...

Sa grandu Crésia cumpria
Cun catódixi capellas
Che luna in mesu de istellas
Nci collocant a Maria,
Totu est prantu de allegria,
Unu celu anticipau.
Assisteinosí... Reina...

Catalogna nóbbili genti
Sa Sardigna at dominau
A Samassi at innaltzau
Sa Parróchia ancora esistenti,
A tui Mamma Onnipotenti
Custu Témpiu at dedicau.
Assisteinosí… Reina...

Donu de Deus operau,
De celu e terra allegria,
Assisteinosí, Maria,
Reina de Monserrau.

Gòcius de Santa Margherita Vérgini e màrtiri venerada in Samassi[356]

Giaghí fatu poderosa
Ti at s'Isposu celestiali,
Tui rimédia dogna mali,
Margherita prodigiosa.

De Antióchia sa tzitadi
Nascis de genti pagana
Ma sa fidi cristiana
Ricis de sa primu edadi,
T'est maistra in santidadi
Una dida fervorosa.
Tui rimédia dogna mali...

A su Deus Redentori
Cun afetu prus sintzillu
Cunsagras su castu lillu,
De s'innocenti candori
Dhi giuras eternu amori
Cun ànima generosa.
Tui rimédia dogna mali...

Adésiu babbu paganu
Sciendi chi amas a Gesús
Chi ti prostris a is deus suus
Ti cumandat meda insanu,
Ma su cultu falsu e vanu
Abborrescis coragiosa.
Tui rimédia dogna mali...

Custu babbu iscellerau
Ministru ímpiu de s'inferru
Ti cundennat a s'inserru
E a su fami prolungau,
Tui costanti as suportau
Dogna prova dolorosa.
Tui rimédia dogna mali...

S'ímpiu Olíbriu innamorau
De tei rosa virginali
Cun s'astútzia sua infernali
Puru invanu ti at tentau,
De s'Angioni Immaculau
Bollis èssi eterna isposa.
Tui rimédia dogna mali...

In d-unu órridu presoni
Ses lassada a fami e sidi,
Ma t'istas firma in sa fidi
De sa vera religioni,
Un'angélica visioni
Ti mantenit vigorosa.
Tui rimédia dogna mali...

Su paganu Presidenti
Bollit chi ídulus adoris
Minacendi prus rigoris,
Ma rifiutas prontamenti
Ca su veru Onnipotenti
Solu adoras fervorosa.
Tui rimédia dogna mali...

Ricondúsia a su presoni
Pustis t'èssi flagellau
T'at Lucíferu assaltau
In figura de dragoni,
Cun sa cruxi e oratzioni
Indi aturas vitoriosa.
Tui rimédia dogna mali...

Sa vitória riportada
Ti cumpensat su Signori
De unu celesti risplendori
Benis prestu ricreada
E in su corpus risanada
In manera prodigiosa.
Tui rimédia dogna mali...

Giai Olíbriu disperau
De ti pòdiri piegai
Fait de flammas circundai
Su corpus tuu delicau
Ma su fogu at rispetau

De Gesús sa casta isposa.
Tui rimédia dogna mali...

In su bagnu prus bollenti
Benis pusti isprofundada
Ma de Deus ses cunfortada
Cun miràculu evidenti,
De diadema riluxenti
Coronada vitoriosa.
Tui rimédia dogna mali...

S'ímpiu Olíbriu cun furori
Ti cundennat a s'ispada
E de Malcu degollada
Ses de is annus in su flori
E a su celu totu splendori
Bolas màrtiri diciosa.
Tui rimédia dogna mali...

Protetora ispeciali
De pipias e pipius
Siant mudus o afligius
De infirmidadi mortali
In tui incontrant a su mali
Sa mexina sanidosa.
Tui rimédia dogna mali...

O piedosa protetora
De piticus e de mannus
In perígulus e afannus
Acurri consoladora
Assisteinosí in cudh'ora
De s'agonia penosa.
Tui rimédia dogna mali...

Sa distinta protetzioni
Po Samassi tui manteni,
Dogna gràtzia e dogna bèni
Cuntzedidhi a profusioni
Sa costanti devotzioni
Cumpensadhi generosa.
Tui rimédia dogna mali...

Gòcius de Santu Geminianu Màrtiri[357]

Cavalieri Romanu,
Grandu màrtiri de valori,
Síasta nostru protetori,
Gloriosu Geminianu.

De famíglia romana
Patrítzia illustri genti
Nascis e ses credenti
De religioni pagana,
Non conoscis sa Cristiana,
De Gesús fist lontanu.
Síasta nostru...

Prim'e sa cunversioni
Rinnegas is beridadis;
De is falsas divinidadis
Amas sa religioni,
E po cussu afetzioni
T'at tentu Diocletzianu.
Síasta nostru...

Lompit s'ora destinada
De lassai s'eresia
Candu bistu as a Luxia
De tirannus flagellada
Di Eutrópiu acusada,
Fillu ingratu disumanu.
Síasta nostru...

Custa bella cunversioni
Ti procurat vigoria
Ti declaras cun Luxia
In sa vera Religioni,
Si cundannant a presoni
Mamertinu suterranu.
Síasta nostru...

In visioni as tentu sorti
De biri su Celu obertu
E Gesús ti benit certu
In sa fidi tanti forti

Is turmentus e sa morti
Acetas cun coru sanu.
Síasta nostru...

Un'Àngelu at avisau
Su Sacerdotu siguru,
In cussu presoni oscuru
Protàsio fiat intrau,
Geminianu batiau
Fusti po Divinu Arcanu.
Síasta nostru...

Solamenti cun s'ispada
Bincit su tertzu Megàgliu,
Geminianu sentz'e sbàgliu
In Celu at fatu s'intrada, sa Corona
preparada
Ti dh'at Gesus Soberanu.
Síasta nostru...

Tant'onori dimostrau
Iat sa Màssima piedosa,
In sepoltura pretziosa
Su corpus t'at collocau,
Ses mortu martirizau
Po su Celesti Sovranu.
Síasta nostru...

S'est sa tua protetzioni
In su mundu propagada,
Samassi entusiasmada
T'at tentu in divotzioni,
Fatu in Tua intentzioni
T'at monumentu Pisanu.
Síasta nostru...

Est custu tra is Guventus
Fatus de antighidadi
Po paras de trinidadi
Circa su milletrexentus
Cun Bulla e documentus
At Gelàsiu postu manu.
Síasta nostru...

De candu in custu Guventu
Ant is paras dimorau
custu pópulu at gosau
E po Patronu t'at tentu
Fendu festegiamentu
In s'atóngiu e in beranu.
Síasta nostru...

Samassi t'at invocau
Prangendi cun preghieras
Scidi ca dhu consideras
C'as is tristus consolau,
De sa morti dh'as salvau
In su terríbbili uraganu.
Síasta nostru...

Intrendi a crésia[358]

A crésia dèu andu e a Deus mi
arracumandu,
Mi arracumandu a Maria chi in favori
miu siat. Aici siat.

Is dexi cumandamentus[359]

Dèu seu su Signori Deus tuu:

1. No as a tenni atru Deus si no a mei.
2. Non nominai su nòmini de Deus invanu.
3. Arragodadí de santificai is festas.
4. Onora a Babbu e a Mamma chi bolis bivi meda tempus in custu mundu.
5. Non bocí.
6. Non franicai.
7. Non furai.
8. Non bogai nisciuna falsa testimoniantza.
9. Non disigiai sa mulleri de su próssimu.
10. Non disigiai is bènis e is arrobbas allenas.

Is paràulas de Santu Martini[360]

T. Chi ses Martinu, de paràulas bonas naramindi una.
M. Una luxit prus su soli de sa luna.
T. Chi ses Martinu, de paràulas bonas naramindi duas.
M. Duas funt is tellas de Moisè, candu Gesugristu andàt a pei in s'ortu de Gerusalemmi. Su Babbu, su Fillu, Ispíritu Santu. Amen
T. Chi ses Martinu, de paràulas bonas naramindi tres.
M. Tres funt is tres Marias, duas funt is tellas de Moisè, candu Gesugristu andàt a pei in s'ortu de Gerusalemmi. Su Babbu, su Fillu, Ispíritu Santu. Amen
T. . Chi ses Martinu, de paràulas bonas naramindi cuatru.
M. Cuatru funt is cuatru Evangelistas, tres funt is tres Marias, duas funt is tellas de Moisè, candu Gesugristu andàt a pei in s'ortu de Gerusalemmi. Su Babbu, su Fillu, Ispíritu Santu. Amen
T. Chi ses Martinu, de paràulas bonas naramindi cincu.
M. Cincu funt is cincu liagas, cuatru funt is cuatru Evangelistas, tres funt is tres Marias, duas funt is tellas de Moisè, candu Gesugristu andàt a pei in s'ortu de Gerusalemmi. Su Babbu, su Fillu, Ispíritu Santu. Amen
T. Chi ses Martinu, de paràulas bonas naramindi ses.
M. Ses funt is ses candelas chi ant allutu in Galilea, cincu funt is cincu liagas, cuatru funt is cuatru Evangelistas, tres funt is tres Marias, duas funt is tellas de Moisè, candu Gesugristu andàt a pei in s'ortu de Gerusalemmi. Su Babbu, su Fillu, Ispíritu Santu. Amen
T. Chi ses Martinu, de paràulas bonas naramindi seti.
M. Seti funt is seti donus, ses funt is ses candelas chi ant allutu in Galilea, cincu funt is cincu liagas, cuatru funt is cuatru Evangelistas, tres funt is tres Marias, duas funt is tellas de Moisè, candu Gesugristu andàt a pei in s'ortu de Gerusalemmi. Su Babbu, su Fillu, Ispíritu Santu. Amen
T. Chi ses Martinu, de paràulas bonas naramindi otu.
M. Otu funt is otu corus, seti funt is seti donus, ses funt is ses candelas chi ant allutu in Galilea, cincu funt is cincu liagas, cuatru funt is cuatru Evangelistas, tres funt is tres Marias, duas funt is tellas de Moisè, candu Gesugristu andàt a pei in s'ortu de Gerusalemmi. Su Babbu, su Fillu, Ispíritu Santu. Amen
T. Chi ses Martinu, de paràulas bonas naramindi noi.
M. Noi funt is noi paramentus, otu funt is otu corus, seti funt is seti donus, ses funt is ses candelas chi ant allutu in Galilea, cincu funt is cincu liagas, cuatru funt is cuatru Evangelistas, tres funt is tres Marias, duas funt is tellas de Moisè, candu Gesugristu andàt a pei in s'ortu de Gerusalemmi. Su Babbu, su Fillu, Ispíritu Santu. Amen
T. Chi ses Martinu, de paràulas bonas naramindi dexi.
M. Dexi funt is dexi cumandamentus, noi funt is noi paramentus, otu funt is otu corus, seti funt is seti donus, ses funt is ses candelas chi ant allutu in Galilea, cincu funt is cincu liagas, cuatru funt is cuatru Evangelistas, tres funt is tres Marias, duas funt is tellas de Moisè, candu Gesugristu andàt a pei in s'ortu de Gerusalemmi. Su Babbu, su Fillu, Ispíritu Santu. Amen

T. Chi ses Martinu, de paràulas bonas naramindi úndixi.
M. Úndixi funt is undiximilla Vírginis, dexi funt is dexi cumandamentus, noi funt is noi paramentus, otu funt is otu corus, seti funt is seti donus, ses funt is ses candelas chi ant allutu in Galilea, cincu funt is cincu liagas, cuatru funt is cuatru Evangelistas, tres funt is tres Marias, duas funt is tellas de Moisè, candu Gesugristu andàt a pei in s'ortu de Gerusalemmi. Su Babbu, su Fillu, Ispíritu Santu. Amen
T. Chi ses Martinu, de paràulas bonas naramindi doxi.
M. Doxi funt is doxi Apòstolus, úndixi funt is undiximilla Vírginis, dexi funt is dexi cumandamentus, noi funt is noi paramentus, otu funt is otu corus, seti funt is seti donus, ses funt is ses candelas chi ant allutu in Galilea, cincu funt is cincu liagas, cuatru funt is cuatru Evangelistas, tres funt is tres Marias, duas funt is tellas de Moisè, candu Gesugristu andàt a pei in s'ortu de Gerusalemmi. Su Babbu, su Fillu, Ispíritu Santu. Amen
T. Chi ses Martinu, de paràulas bonas naramindi trexi.
M. Trexi no est lei no est lexi, dèu t'isparavundu e ti nci ghetu a unu frumi chi no passit fillu de cristianu.

Is tres dis po is Animas de su Purgadoriu[361]

In nòmini de su Babbu, de su Fillu, de s'Ispíritu Santu. Aici siat.

Siat alabau e ringratziau dogna momentu su Santíssimu e Diviníssimu Sacramentu. E alabada sèmpiri siat sa pura e Immacolada Concetzioni de Maria.

Atu de Contritzioni

Misericórdia, Signori, mi pentu cun totu su coru de is pecaus mius, mi ndi pentu non solu po is bènis chi apu pérdiu, e po is malis chi apu menésciu; però printzipalmenti mi ndi pentu, poita chi apu oféndiu unu Deus tanti bonu e tanti amàbbili cumenti seis Bosu. Bolemu èssiri mortu innantis de bos ai oféndiu, e propongu firmamenti cun is ausílius Bostus de mai prus pecai poita chi bos amu prus de totus is cosas. Aici siat.

Oratzioni po dógnia dii

Onnipotenti e Misericordiosíssimu Signori miu Gesugristu, isposu dulcíssimu de is afligidas ànimas de su Purgatóriu, ascurtai cumpassivu is úmilis súplicas chi fatzu, po impetrai de sa infinita piedadi bosta s'allíviu de is terríbbilis penas, cun is calis suntis turmentadas cussas ànimas, chi cun tanti ternura amais, tenei cumpassioni de is aflitzionis insoru, particolarmenti de sa prus manna de totus, chi est su èssiri privada de biri a Bosu, chi seis su términu de is ardentis e amorosus disígius insoru. Movei, Deus miu soberanu, totus is corus de is óminis a vera cumpassioni de issas, iscidai totus cudhus, chi tenendu obbligatzioni de giustítzia, o de caridadi, in sufràgiu de issas, dormint discoidaus, sentza cumpriri a is doveris insoru, serrendu cun bàrbara crudelidadi is origas a is clamoris insoru. Bosi ofèrgiu in sollievu de issas totus is

Missas chi si cèlebrant in sa dii de oi in totu su mundu, e profundamenti umiliau a sa preséntzia bosta solennementi rinúntziu a favori insoru sa satisfatzioni de totus is òperas meritórias, chi apu a fai in custa novena (in custu tríduu), e in totu sa vida mia: cunfiau chi m'eis a ricumpentzai cust'òpera de tantu aggradu bostu cun donaimí poderosus ausílius, po bíviri e morri in gràtzia bosta, cuntzedendumí po sa intercessioni de is santas ànimas su chi bosi domandu in custa novena (in custu tríduu) a prus glória bosta, in sollievu de issas, e po bèni de s'ànima mia. Aici siat.

Prima dii

O amantíssimu Segnori miu Gesugristu, chi cun profundíssima conformidadi rassegnau a sa voluntadi de s'eternu Babbu bostu estis atzetau cun amori infinitu su càlixi amaríssimu de sa passioni bosta dolorosíssima, po donai cundigna satisfatzioni de is pecaus de totu su mundu, e de is gravíssimas culpas mias, bos ofèrgiu custu perfetíssimu sacrifítziu de sa rassegnatzioni bosta in sufràgiu de is santas ànimas de su Purgatóriu, chi imitendu a Bosu patint sa violéntzia de is penas tantis terríbbilis, adorendu cun rassegnatzioni su rigori de su Deus insoru chi amendidhas cun tanti ternura dhas castigat a su própriu tempus cun tanti severidadi. Suspirant issas poita non gosant su summu Bèni, chi tanti amant, ma sentza lamentaisí de sa giustítzia sua, rassegnadas in totu e po totu a sa santíssima voluntadi e implorendi cun sa própria cunformidadi sa misericórdia bosta, arricidhas, Signori, in sa santa glória bosta, in particulari is ànimas de is parentis mius e de cudhus po chini pregu in custu tríduu, e po is chi tengu obbligatzioni de pregai, po chi bosi gosint e alabint eternamenti. Aici siat.
(Tres Babbunostus, Ave Maria, Requiem)

A Maria Santíssima

O Vírgini dolorosíssima consolu de is afligius, Mamma e refúgiu de is abbandonaus, a sa piedadi bosta imbiant is lastimosus clamoris insoru is afligidas ànimas de su Purgatóriu, chi non tenint de sèi fortza po procuraisí sa libbertadi, ne menescint in is gravíssimas penas chi patint cumpassioni de sa divina giustítzia chi dhas purificat cun ispíritu de fogu. A bosu, Reina soberana, sunt dirígius is ardentis suspirus de is santas ànimas, de su profundu de cussu abbissu de flammas, poita cun sa piedadi bosta istudeis s'incéndiu chi dhas turmentat. A Bosu clamant, e a su tronu de sa magestadi bosta acurrint cun amaras làgrimas, po chi interpongais cument'e Reina s'impegnu bostu po sa libbertadi insoru. Conoscendi Bosu s'estrema netzesidadi de issas, sucurreidhas piedosa e satisfei a is dépidus insoru de su tesoru richíssimu de is méritus bostus pretziosíssimus; e po tanti sendu totus is súplicas mias indignas de èssiri esaudias de Deus, dhas depongu in is puríssimas manus bostas in sollievu de cussas ànimas, chi tanti istimais, po chi in brevi arribbint a èssiri eternamenti diciosas po s'intercessioni bosta, po sa cali isperu de otènniri sa gràtzia chi domandu in custu tríduu, a prus glória de Deus, a sollievu de issas e po bèni de s'ànima mia.
Si domandit sa gràtzia. Antiphona.

Ego sum resurrectio et vita: qui credit in me, etiamsi mortuus fuerit, vivet, et omnis qui vivit, et credit in me non morietur in aeternum.
V. Audivi vocem de coelo dicentem mihi.
R. Beati mortui qui in Domino moriuntur.

Oremus

Fidelium, Deus, omnium Conditor et Redemptor: animabus famulorum, famularumque tuarum remissionem cunctorum tribue peccatorum, ut indulgentiam, quam semper optaverunt, piis supplicationibus consequantur. Qui vivis et regnas in saecula , etc.

Segunda dii

O amantíssimu Signori miu Gesugristu, chi prostrau po is mortalis agonias chi bos iat causau s'orrori de is enormis ingratitúdinis nostras, fintzas a sudai sànguini, estis cumentzau sa dolorosíssima passioni bosta cun mistériu inefàbbili in s'ortu de is olias, po signali de sa paxi, chi andastis assigurai intre Deus e s'ómini, figurada giai in su cambu de s'olia, cun sa cali sa columba innotzenti iat assegurau a su bonu Noè sa serenidadi de su dilúviu universali, Bos ofèrgiu su prétziu infinitu de su sànguini, chi derramau estis in cuss'ortu de Getsèmani, in sufràgiu de is ànimas santas de su Purgatóriu, chi agonizendu in d-unu dilúviu de penas aspetant chi po sa misericórdia bosta infinita si rasserenit sa tempesta tanti terríbbili, po bolai de cussu presoni orrorosu, in su cali sunt inserradas, a s'eterna felitzidadi bosta. Arriceidhas, o Signori, in sa santa glória bosta, in particulari is ànimas de is benefatoris e amigus mius, e is ànimas de cudhus po is calis seu obbligau a pregai po chi bos alabint eternamenti in s'àtera vida. Aici siat.
Tres Babbunostus, Ave Marias, Gloria Patri.
Si recita "A Maria Santíssima", "Antiphona" e "Oremus" precedenti.

Tertza dii

O amantíssimu Signori miu Gesugristu, chi una de is penas de sa dolorosíssima passioni bosta, sa chi prus crudelmenti iat trapassau s'ànima bosta, fiat istétia su bos ai abbandonau is amaus discípulus, chi po èssiri istétius in sa cumpangia e iscola bosta isciant sa dotrina e is miràculus bostus, e cun totu custu, unu de issus bos iat béndiu, un'àteru bos iat negau e totus bos iant abbandonau, endusí a prus de issus abbandonau fintzas s'Eternu Babbu bostu: obblighendusí custu gravíssimu dolori a prununtziai cudhus lastimosus lamentus: *Deus miu, Deus miu, poita m'eis abbandonau!* Bos ofèrgiu, Gesús abbandonau, custa grandu pena in sufràgiu de is ànimas santas de su Purgatóriu, chi crudelmenti abbandonadas de is prus istimaus parentis e amigus inutilmenti tzérriant implorendu cumpassioni cun cudhus lastimosus lamentus de su patzientíssimu Giobbe: tenei, tenei cumpassioni de mei assumancu bosàterus, amigus mius; e giai chi totus cudhus chi in vida fiant cun issas unius in vínculu de parentau, o amicítzia dhas ant iscaréscias e abbandonadas, arregolleidhas Bosu o amantíssimu Gesús miu, chi seis su prus fieli amigu e isposu dulcíssimu, arriceidhas in sa santa

glória bosta, particolarmenti is chi sunti prus abbandonadas e non tenint chini preghit po issas, e cudhas po chini seu obbligau prus a pregai, po chi bos gosint e alabint eternamenti. Aici siat.
Continua poi con "Maria Santíssima", "Antiphona" e "Oremus" precedenti.

Novena in onore dello Spirito Santo

In nòmini de su Babbu, de su Fillu e de s'Ispíritu Santu. Aici siat.
Ispíritu de sapiéntzia, chi a somigliantza de su fogu purificais is corus totus de is óminis de s'atacamentu a is terrenas afetzionis, deh! o Ispíritu consoladori, sigumenti eis purificau is corus de is Apòstolus de totus is antigas imperfetzionis, degnaisí de distrúgiri in is corus nostrus is afetus mundanus, po chi potzaus in totu sa vida nostra gustai is afetus totus santus e fervorosus in su bostu divinu servítziu. (Babbunostu, Ave Maria e Gloria Patri).

Ispíritu de intelligéntzia, chi illuminais totus is mentis po dhas arrichiri de cognitzionis totalmenti celestialis, deh! dissipai totus is tènebras malignas chi ofuscant is pòberas mentis nostras, po chi nosàterus potzaus connòsciri totus is cosas, ma specialmenti sa sublimidadi e s'ecelléntzia de totus is divinus mistérius, donaisí sa gràtzia de èssiri fortis in sa fidi e donaisí coràgiu e fortza de dha professai, dha difendi, e de dha propagai in su mundu. (Babbunostu, Ave Maria e Gloria Patri).

Ispíritu de consillu, de aundi solamenti benint is lumis indispensàbbilis, po libberainosí de dógnia perplessidadi, deh! siais su diretori ispeciali de is ànimas nostras, po chi in totus is determinatzionis nostras non pentzeus a àtera cosa si no a s'adempimentu perfetu de sa sovrana voluntadi bosta, a sa cali nosàterus si uneus fintzas de custu momentu po no si separai mai prus. (Babbunostu, Ave Maria e Gloria Patri).

Ispíritu de fortilesa, po mesu de sa cali solamenti si bincit e si triunfat de is mundanas grandesas, e de is astútzias de s'infernali inimigu, e sigumenti tanti coràgiu donastis a is màrtiris fenduridhus suportai is prus cruelis suplítzius de is pérfidus carnífitzis, deh! cuntzedei ancora a nosàterus tali fortza e coràgiu po chi resistiri potzaus a tantis inimigus e potzaus símilis a is màrtiris riportai onorada vitória. (Babbunostu, Ave Maria e Gloria Patri).

Ispíritu de isciéntzia po mesu de sa cali solamenti si conoscint is vanidadis de totus is umanas cognitzionis de s'illuminai sa menti nostra cun cudh'isciéntzia totalmenti divina, est a isciri cun s'isciéntzia de is santus, po chi nosàterus totus potzaus connòsciri is pecaus nostrus, dhus potzaus pràngiri cun veru dolori e in custu modu connòsciri sempri prus is grandesas de su celu po dhas podi consighiri in s'eternidadi. (Babbunostu, Ave Maria e Gloria Patri).

Ispíritu de piedadi, po mesu de sa cali solamenti si format unu solu coru e una sola ànima tra totus is cristianus, deh! cuntzedei ancoras a nosàterus de amai sempri prus cun veru amori e piedadi is fradis nostrus, po chi potzaus ancoras nosàterus èssiri amaus de bosu in custa vida e in s'àtera. (Babbunostu, Ave Maria e Gloria Patri).

Ispíritu de santu timori, po mesu de su cali in custa terra àtera cosa non si timit si no s'ira de Deus, e po cussu àtera cosa non si disígiat e si aspetat si no sa gràtzia sua santa, deh! contzedisí chi po nisciuna paura nosàterus potzaus abbandonai sa dereta bia, chi cundusit a salvatzioni, ma inveces potzaus coragiosus e fortis camminai símilis a su profeta Elia fintzas a su monti santu, est isciri potzaus una dii èssiri fatus dignus de sa glória eterna. (Babbunostu, Ave Maria e Gloria Patri).

Oratzioni

O Ispíritu Santu, Babbu de is pòberus e consoladori de is afligius, benei e abbasciai asuba de nosàterus totus, illuminainosí cun sa luxi bosta, guvernainosí cun sa sapiéntzia bosta, santificainosí cun su santu amori bostu, animainosí cun sa gràtzia bosta, susteneinosí cun sa fortza bosta onnipotenti, penetrainosí cun sa bosta untzioni, adotainosí cument'e fillus bostus cun sa caridadi bosta, pacificainosí cun bella bosta preséntzia, salvainosí cun s'infi[nita] misericórdia bosta, e sullevainosí de custa mísera terra de làgrimas e de suspirus, po chi Bos potzaus lodai, amai e benedíxiri po totus is séculus de is séculus. Aici siat.
V. Emitte Spiritum tuum et creabuntur.
R. Et renovabis faciem terrae.

Oremus

Deus, qui corda Fidelium Sancti Spiritus illustratione doquisti da nobis in eodem Spiritu recta sapere, et de eius semper consolatione gaudere. Per Christum Dominum nostrum, etc.

Novena a Santa Filomena Vérgini e Màrtiri[362]

In nòmini de su Babbu etc.
Siat po sèmpiri beneditu e alabau su Santíssimu Sacramentu de s'altari e sa puríssima Cuncetzioni de Maria Santíssima, cuntzebia sentza mància de pecau de su primu istanti de s'èssiri suu in gràtzia. Amen.

Atu de Contritzioni

Misericórdia, Signori, mi pentu cun totu su coru de is pecaus mius; mi ndi pentu po is bènis chi apu pérdiu, e po is malis chi apu meresciu pechendi, però printzipalmenti mi ndi pentu, poita chi apu oféndiu unu Deus tanti bonu e tanti amàbbili comenti seis Bosu; bolia èssiri mortu innantis de bos ai oféndiu, e propongu firmamenti cun is ausílius bostus de mai prus pecai, poita chi bos amu prus de totus is cosas.

Prima dí - Oratzioni

O gloriosa Santa Filomena, chi seis istétia posta a is prus durus tormentus de sa tentatzioni, candu cun is lusingas, cun is promissas e cun is ammaletzus dogna sfor-

tzu s'est fatu po indusirisí a abbandonai sa Religioni de Gesugristu, ma cun invincíbbili firmesa eis iscípiu mantenirisí costanti contra dogna sedutzioni, oponendu, coment'e vírgini prudenti, a is lusingas sa temperàntzia, a is promissas sa giustítzia, a is ammaletzus sa fortalesa, superendu in totu sa podestadi de is tènebras: otenei a totus nosu sa gràtzia de pràngiri cudhus pecaus chi eus commítiu cun su tzèdiri a is tentatzionis, e sa fortza de resístiri de immoi innantis a totus is sedutzionis de su mundu, inferru e carri. Babbunostu, Ave Maria, Gloria Patri.

Oratzioni po dogna dí

O castíssima Vírgini e Màrtiri de Gesugristu Santa Filomena, ecu chi mi teneis prostrau cun su coru e cun sa persona ananti a Bosu, chi po Abbogada mia amorosíssima bosi elígiu, po chi sia fatu dignu de sa potenti intercessioni bosta a vantàgiu miu ispirituali e temporali cun su divinu isposu bostu Gesús e cun sa Mamma sua Maria Santíssima. Bastantementi dèu connòsciu chi totu bosu gosais de s'altu favori insoru, su cali fait, chi nisciuna gràtzia si bengat negada, chi a Issus de bosu si dimandit, coment'e prova ndi faint is innumeràbbilis prodígius chi po dogna parti aundi est arribbau su bellu nòmini bostu, dogna dí si òperant de s'onnipotenti Deus de misericórdia. Po unu tratu de sa sapientíssima Providéntzia sua at Issu elígiu e destinau a bosu a èssiri sa sperantza nosta, su cunfortu nostu, su rifúgiu nostu in custus tempus plenus de gravíssimus arroris e de funestus disastrus. E bosu inflammada comenti seis de immensa caridade, bosi prestais totu a totus in milli maneras prodigiosas e singularis. Oh! amabbilíssima Eroina mia e Taumaturga, dèu bosi pregu cun totu s'espansioni de su coru miu chi bosi digneis de riguardai sa pòbera persona mia coment'e cosa bosta, e mi difendais de is continus assaltus de cudhus tres nemigus terríbbilis, chi oi prus che mai faint orríbbili e sanguinosa strage de is ànimas redimias cun su pretziosu sànguni de su Divinu Redentori. Ma, aici comenti bosu, amorosíssima Abbogada mia, gràtzias, favoris e benefítzius non domandais si no a cudhus chi a imitatzioni bosta bivint in s'innotzéntzia de is costúminis, in sa puresa de ànima e corpus chi sunt adornaus de una fidi viva e operosa, chi de bonu ànimu coment'e bosu sunfrint po amori de Gesugristu is trabballus e tribbulatzionis de custa mísera valle de làgrimas; aici dèu bosi pregu chi sa gràtzia mi otengais de pòdiri perseverai fintzas a su fini de sa vida mia sentza imbrutai mai prus s'ànima de sa prus ligera culpa, antzis de dh'arrichiri de dogna virtudi cun sa prus perfeta rassignatzioni a totu cudhu chi at a plàxiri a su Segnori chi dèu sunfra in custu mundu; po chi dèu potza purificai s'ispíritu miu e iscontai is tantis culpas mias. Fidau in sa sorprendenti amabbilidadi bosta, dèu bosi súplicu po is tantis méritus bostus, chi mi impetreis sa gràtzia chi bosi dimandu, si custa siat cunformi a sa divina voluntadi, e cunvenienti a sa salvatzioni de s'ànima mia, oteneimí finalmenti chi dogna dí sèmpiri prus s'aumentit in mei sa fidi, sa sperantza, sa caridadi e sa contritzioni de is pecaus mius, e libberaimí de dogna disgràtzia in custa vida e in s'àtera.
Si domandit sa gràtzia.

Bosu coronam virginum *Te deprecaremur supplices*
Quem mater illa concipit *Nostris ut erddas ?sensibus,*

Quae sola virgo parturit Nescire prorsus omnia
Haec vota clemens accipi Corrupzionis vulnera. Amen
V. Ora pro nobis Santa Philomena
R. Ut digni officiamur promissionibus Christi.

Oremus

Indulgentiam nobis, quaesumus Domine, beata Philomena Virgo et Martyr imploret: quae tibi grata semper ...? et merito castitatis, et tuae professione virtutis. Per Christum Dominum nostrum.

Segunda dí - Oratzioni

O gloriosa Santa Filomena, chi po donai una solenni testimoniantza a sa fidi de Gesugristu, mancai in tènera edadi, débbili po conditzioni, delicada de persona, cun eróica fortalesa eis sunfriu de èssiri inserrada in oscuru presoni, e turmentada cun dogna prus bàrbaru suplítziu de carnífitzis inumanus, otenei a totus nosu sa gràtzia chi s'inflammit su coru nostu de unu santu amori tzelesti, a modu chi, si non podeus imitaiosí in su gloriosu martíriu bostu, iscipiaus assumancu suportai cun virtuosa passiéntzia is aflitzionis e disastrus chi puru tropu s'incontrant in custa mísera vida.
Babbunostu, Ave Maria, Gloria Patri.

Tertza dí - Oratzioni

O gloriosa Santa Filomena, chi po bosi mantènniri fieli a s'isposu bostu Gesús, non ricusastis de bosi sotomítiri a cudh'estremu suplítziu cun su cali estis coronau su penosu martíriu bostu, e bolastis a su celu po arriciri su prémiu de ai passau is dis de sa vida bosta in s'innocéntzia e de ai manifestau una generosa costàntzia in is prus durus tormentus fintzas a bòliri pèrdiri prus prestu su corpus chi su Deus bostu, otenei a totus nosu sa gràtzia de cumbàtiri coragiosamenti ancoras nosu po Gesugristu, bincendu is malas passionis, e praticai de immoi innantis costantementi is virtudis cristianas, po chi cun d-una vida totu santa, santa siat ancora sa morti.
Babbunostu, Ave Maria, Gloria Patri.

Cuarta dí - Oratzioni

O gloriosa Santa Filomena, chi po alta dispositzioni de Deus seis istétia manifestada a su mundu in custus tempus nostus cun su ai incontrau su corpus bostu giai po cuíndixi séculus ocultu e non connotu in is catacumbas de Roma, e cun is istrepitosus miràculus operaus po intercessioni bosta, seis istétia elígia de su Celu po mantènniri viva intra nosu sa fidi, otenei a totus nosu sa gràtzia de non sighiri mai s'impiedadi de is miscredentis, e de nosi cunservai obbedientis a s'única vera Crésia de Gesugristu, foras de sa cali no nci at saludi, po chi in cussa fidi chi bosu eis cunfessau cun su sànguni bivaus sèmpiri costantis e costantis morgiaus.
Babbunostu, Ave Maria, Gloria Patri.

Cuinta dí - Oratzioni

O gloriosa Santa Filomena chi a prus de is prodigiosus avenimentus cun is calis est istétia acumpangiada sa traslatzioni de su corpus bostu pretziosu, seis istétia fata de sa Divina Providéntzia dispensadora de innumeràbbilis favoris, po risvegliai in custu modu sa cristiana sperantza in is gentis e pònniri in su coru insoru sa bella cunfiantza in sa potenti protetzioni bosta; otenei a totus nosu sa gràtzia de libberai su coru nostu de dogna afetu a is cosas mortalis e de infúndiri in s'ànima nosta sa santa cunfiantza in is promissas de cudhu Deus, chi non cuntentu de nos ai creau a immàgini sua, e de nos ai redímiu cun su sànguni de s'incarnau Fillu, nos assegurat gràtzias in custa vida, e sa glória in s'àtera.
Babbunostu, Ave Maria, Gloria Patri.

Sesta dí - Oratzioni.

O gloriosa Santa Filomena chi tanti seis istétia e seis ancora onorada da is bonus pópulus de Magnanu is calis cun vivus trasportus de religiosu afetu ant arriciu e cunservant is sacras relícujas bostas cali pretziosu tesoru, e chi a ricumpensa de sa divotzioni insoru, dhus eis arrichius de milli benefítzius; otenei a nosu totus sa gràtzia de cunservai cun dogna cura su pretziosu tesoru de s'amicítzia cun Deus, si po bona sorti nosta dha possideus, e de dha ricuperai solletzitamenti si dh'eus pérdia, po chi, libberaus una borta de su pecau, non torreus mai prus a pecai, antzis dh'odieus comenti si ódiat unu nemigu capitali, e aici potzaus èssiri dignus de is tzelestis favoris.
Babbunostu, Ave Maria, Gloria Patri.

Sétima dí - Oratzioni

O gloriosa Santa Filomena, chi po ai cun invincíbbili costàntzia espostu a cruelíssimus tormentus su corpus bostu puríssimu po amori de su divinu isposu bostu Gesús, eis meritau chi benghessit de Issu esaltau a onoris solennis, e chi fessint signaladas cun is prus istupendus prodígius is relícujas de su própriu corpus e sànguni bostu, a modu chi si narat fortunau chini arribbat a ndi possidiri una pitica portzioni; otenei a totus nosu sa gràtzia de non nosi donai mai in bratzus a is plaxeris de su mundu, e sa fortza de odiai santamenti custa carri mortali chi nosi trascinat a dogna disórdini, a modu chi is premuras nostas siant de nosi salvai s'ànima, chi est sa mellus parti, e chi depit èssiri immortali.
Babbunostu, Ave Maria, Gloria Patri.

Otava dí - Oratzioni

O gloriosa Santa Filomena, chi eis iscípiu apetigai totus is isperantzas e bènis de custa terra, e non solu de custus bènis, ma de sa própria vida bosta in su prus bellu flori de is annus nd'eis fatu unu generosu sacrifítziu a Deus, su cali ricumpensendu apustis cun teneresa s'amori bostu po Issu, at bófiu pònniri in is manus bostas unu tesoru de gràtzias po dhas ispàrgiri asuba sa terra; otenei a totus nosu sa gràtzia de non antepònniri mai prus is falsus bènis de su mundu a is verus e eternus de su Celu,

de nosi convínciri de una borta èssiri Deus solu su veru e summu bèni chi podit soddisfai is disígius nostus, e fainosí po sèmpiri felitzis.
Babbunostu, Ave Maria, Gloria Patri.

Nona dí - Oratzioni

O gloriosa Santa Filomena, chi po ai rinuntziau generosamenti a sa vanaglória de su mundu, e ai elígiu is persecutzionis, su dolori, su disprétziu, s'infàmia, prus prestu che mancai a sa fielidadi chi estis giurau a s'isposu bostu Gesús, seis immoi de Issu tanti onorada, mentras ananti bostu si prostrant totus is pópulus de sa terra, is calis de dogna parti bosi erigint altaris, invocant su nòmini bostu, e garégiant continuamenti in su bosi onorai coment'e santa; otenei a totus nosu sa gràtzia de rinuntziai interamenti a sa supérbia, po acuistai sa santa umilidadi chi est su fundamentu de dogna virtudi e su veru camminu de sa glória; aici chi de immoi innantis, nienti fidendu in nosu etotu, ripongaus in Deus dogna cunfiantza nosta, e arregordendusí de su nudha chi seus, potzaus èssiri dignus de totu cudhas gràtzias chi po mesu bostu dhi domandaus.
Babbunostu, Ave Maria, Gloria Patri.

Novena de Sant'Anna 1861. Teòlogu Garau parroco[363]

In nòmini de su Babbu, de su Fillu e de s'Ispíritu Santu. Amen.
Siais eternamenti beneditu e alabau soberanu Signori Sacramentau e sa Puríssima Concetzioni de Mamma bosta Santíssima contzebia sentza mància de pecau originali de su primu istanti de s'èssiri suu naturali, amen.

Atu de contritzioni

Misericórdia, Signori, mi pentu cun totu su coru de is pecaus mius: mi ndi pentu po is bènis chi apu pérdiu, e po is malis chi apu meresciu pechendi; però printzipalmenti mi ndi pentu poita chi apu oféndiu unu Deus tanti bonu, e tanti amàbbili comenti seis bosu: bolia èssiri mortu innantis de Bos ai oféndiu; e propongu firmamenti cun is ausílius bostus de mai prus pecai poita chi Bos amu prus de totu is cosas.

Oratzioni po dogna dí

Amabbilíssima, e gloriosíssima Abbogada mia Sant'Anna, chini mai at a podi giustamenti cumprendi e dignamenti alabai is etzeléntzias bostas, de is calis bos at arrichiu su Segnori elevenduosí a sa grandu dignidadi de èssiri Mamma de sa Mamma de su própriu Deus? Dèu, già chi tanti no potzu, benedixu assumancu e glorificu su Segnori, ringratziendiridhu cantu potzu de totus is prerogativas, e grandesas chi Issu bos at cuntzédiu cun manu aici libberali, e de is gràtzias innumeràbbilis cun is calis iat arrichiu sa santa ànima bosta, comenti ancora de s'immensa glória chi immoi gosais in su celu, e bosi pregu, Protetora mia, a otennirimí su totali perdonu de is culpas mias, a ricontziliaimí perfetamenti cun su Segnori e Deus miu. Aici siat.

Reseus noi Ave Marias in memória de is noi mesis chi Sant'Anna iat portau in su sinu suu sa Vírgini Santíssima.

Prima dí - Oratzioni

Gloriosíssima Sant'Anna fortunada Mamma de sa grandu Mamma de Deus Maria, chi cali istella matutina spuntastis cun su nàsciri bostu precursora de sa vaga aurora de sa felitzidadi nosta, sa santíssima filla bosta Maria de sa cali depiat apustis nàsciri su veru soli de Giustítzia po illuminai totu su mundu: dèu bosi súplicu po cudha ammiràbbili santidadi de sa cali at arrichiu s'ànima bosta su Deus onnipotenti, chi mi otengais de Issu fortza e valori de dissipai cun verdadera contritzioni is tènebras de is culpas mias, poita chi rinàsciu a sa gràtzia potza èssiri imitadori de is virtudis bostas e potza èssiri a parti de cudha glória chi gosais in su celu. Aici siat.
Si domandit sa gràtzia.
Antiphona.
Manum suam aperuit inopi et palmas suas ostendit ad pauperem, et panem otiosa non concedat.
V. Diffusa est gratia in labiis tuis.
R. Propterea benedixit te Deus in aeternum.

Oremus

Deus, qui Beatae Annae gratiam conferre dignatus es, ut Genitricis Unigeniti Filii tui Mater effici mereretur: concede propitius, ut cujus commemorationem colimus, Eius apud te patrociniis adjuvemur. Per eundem Christum Dominum nostrum.

Segunda dí - Oratzioni

Gloriosíssima Signora, e Abbogada mia Sant'Anna, chi cun úmili, e filiali rassignatzioni assugetastis sa voluntadi bosta a sa de Babbu e Mamma bosta, conoscendu èssiri divina voluntadi, e de issus de si uniri in matrimóniu cun su Patriarca Santu Giachinu de grandu e etzellenti méritu e santidadi: dèu grandementi bosi súplicu chi po is méritus de custa obbediéntzia bollais otennerimí de s'infinita misericórdia de Deus unu coru dótzili e fàtzili a flètiri a is divinas inspiratzionis, e una voluntadi obbedienti a is giustus cumandus de chini atendit e vígilat po is doveris de s'istadu miu, poita chi cumplendu is próprius in custa vida, potza cun s'agiudu bostu consighiri su prémiu in sa pàtria tzelestiali. Aici siat.
Si domandit sa gràtzia.
Antiphona

Tertza dí - Oratzioni

Amabbilíssima Protetora mia Sant'Anna chi cun ammiràbbili passiéntzia suportastis po tantis annus sa penosa isterilidadi bosta cun plena rassignatzioni a sa Divina voluntadi, nienti curendu cudhu disonori, cun su cali soliat mirai sa natzioni ebrea is féminas istérilis: po custa bosta singulari uniformidadi a is divinas dispositzio-

nis, bosi pregu mi alcantzeis sa gràtzia de suportai cun cristiana firmesa e rassignatzioni calisiollat aversidadi chi mi bollat imbiai su celu, nienti curendu is patimentus de custa vida temporali, bastat chi in cumpangia bosta dhu gosi eternamenti in s'àtera. Aici siat.
Si domandit sa gràtzia.
Antiphona

Cuarta dí - Oratzioni

Gloriosíssima Abbogada mia Sant'Anna chi apustis de ai suportau meda tempus sa dolorosa aflitzioni de s'isterilidadi bosta cun grandu passiéntzia, eis meresciu isciri de su felitzíssimu frutu, chi de bosu depiat nàsciri e de is sublimíssimas calidadis chi depiat tenni po cudhu gosu ispirituali, e po cudhus afetuosus atus de ringratziamentu, chi insaras dimostrastis in su coru bostu ananti de su sóliu divinu, alcantzaimí gràtzia, chi dèu in is aversidadis mias, tenga una vera e costanti sperantza in su Segnori e Deus miu, po sa cali potza conosci e dignamenti benedixi cudhus favoris e gràtzias, chi po sa misericórdia sua e bosta intercessioni s'at a dignai de mi cumpartiri po bèni de s'ànima mia. Aici siat.
Si domandit sa gràtzia.
Antiphona

Cuinta dí - Oratzioni

Amabbilíssima Protetora mia Sant'Anna sa cali a su biri cumparri a sa luxi su frutu santíssimu de su sinu bostu Maria, estis provau in su coru bostu unu summu cuntentu considerendu chi de sa discendéntzia bosta nàsciri depiat una dí su suspirau Messias e Redentori de su mundu; po cudhu giúbbilu immensu chi provau iat insaras su coru bostu, impetraimí cun Filla bosta santíssima chi dèu innantis de morri produsa frutus dignus de peniténtzia, poita chi essendu immoi a parti de is allirghias bostas in su mundu, nci sia ancora de is gosus bostus a su tempus suu in su celu. Aici siat.
Si domandit sa gràtzia.
Antiphona

Sesta dí - Oratzioni

Amabbilíssima Sant'Anna chi, apustis de ai islatau sa tzelesti pipia bosta, nienti curendi is impulsus naturalis, po ubbidiri a is impulsus de sa gràtzia generosamenti bosi privastis de tanti tzelestiali tesoru po ndi fai un'oferta a su summu Deus in su templu, po custu generosu distacu de s'ogetu prus amàbbili de is amoris bostus bosi pregu mi alcantzeis sa gràtzia de sacrificai a glória de Deus totus is afetus mius, poita chi a imitatzioni de sa Santíssima Filla bosta chi si fiat preparada in cussu sacru ritiru a dh'arriciri una dí in su puríssimu sinu suu, mi disponga ancora dèu a arriciridhu sèmpiri dignamenti bàsciu is ispétzias sacramentalis. Aici siat
Si domandit sa gràtzia.
Antiphona

Sétima dí - Oratzioni

Gloriosíssima Abbogada mia Sant'Anna, chi po cumpliri dignamenti is partis de Mamma in elígiri a tempus oportunu un'isposu dignu de Maria Santíssima Filla bosta, festis recurta cun fervorosa oratzioni a Deus, domandendiridhi no un'ómini ricu e de calidadis cunfacentis a promovi s'ambitzioni e sa vanidadi, ma unicamenti chi fessit plenu de santas virtudis e dignu cumpàngiu de sa virtuosíssima Filla bosta, bosi pregu chi cun s'intercessioni bosta mi alcantzeis luxi de su celu, po elígiri sèmpiri in is delibberatzionis mias su chi est prus cumbenienti a su bèni de s'ànima mia, sentza lassaimí sedúsiri de su vanu isplendori de custus bènis mundanus, chi sunt de imbaratzu a sa vera felitzidadi. Aici siat.
Si domandit sa gràtzia.
Antiphona

Otava dí - Oratzioni

Gloriosíssima Abbogada mia Sant'Anna, chi in sa felitzíssima morti bosta eis tentu sa bella sorti de tènniri acanta s'amantíssima Filla bosta e Reina de is Àngelus Maria, e fuedhai amorosamenti cun Issa algunu tempus, e istendu in is bratzus suus esalai s'ànima in manus de su Creadori bostu; po custu favori singulari, chi eis arriciu de su celu, bosi súplicu chi in s'ora de sa morti mia tenga po intercessioni bosta s'assisténtzia de Filla bosta Santíssima e Mamma de is pecadoris Maria, poita chi po sa intercessioni sua passit s'ànima mia de is bratzus suus in is manus de su Divinu Redentori miu. Aici siat
Si domandit sa gràtzia.
Antiphona

Nona dí - Oratzioni

Gloriosíssima Abbogada e Protetora mia Sant'Anna, chi pustis de una glória sustantziali po sa cali totus is santus sunt perfetamenti beatus in su Paradisu, gosais ancora una singulari glória po s'èssiri umanau su Verbu divinu in sa discendéntzia bosta, e generau comenti ómini de su própriu sànguini bostu trasfúndiu in sa Santíssima Vírgini Filla bosta; dèu bosi pregu, amorosíssima Abbogada mia, chi unidamenti a is onoris chi arriceis in su celu de totu sa corti tzelestiali coment'e Mamma de Maria bosi digneis de atzetai custus atus de ossécuju chi in signali de sa divotzioni mia bos apu ofertu in custas noi diis: bosi pregu medianti su potenti patrocíniu bostu a otennimí sa gràtzia de imitai is virtudis bostas uniformendimí aici in is pròsperus, comenti in is contràrius avenimentus, a sa divina voluntadi, poita chi cumplendu a is doveris de bonu cristianu, e de divotu bostu, potza apustis in cumpangia bosta alabai e gosai a Deus eternamenti. Aici siat.
Si domandit sa gràtzia.
Antiphona

FINI
Anno 1861
Palmerio Garau Parroco

Novenas po is Ànimas (1868)[364]

Prima dí - Atu de Contritzioni

Signori miu Gesugristu, Deus e ómini verdaderu Creadori e Redentori miu, po èssiri bosu chini seis, e poita chi bos amu prus de totus is cosas, mi pentu summamenti de bos ai oféndiu e de no bos ai amau, e propongu firmissimamenti de amendaimí e apartaimí de totus is ocasionis de pecai, e cunfiu in sa piedadi bosta e misericórdia infinita chi m'eis a perdonai po is méritus de su pretziosíssimu sànguni, passioni e morti bosta; e chi m'eis a donai sa gràtzia po amendaimí e perseverai in su santu servígiu bostu fintzas a s'últimu istanti de sa vida mia. Aici siat.

Oratzioni po dogna dí

Onnipotenti e misericordiosíssimu Signori miu Gesugristu isposu dulcíssimu de is afligias ànimas de su Purgatóriu, iscurtai cumpassivu is úmilis súplicas mias in custa Novena chi fatzu po alcantzai de s'immensa piedadi bosta s'allíviu de is terríbbilis penas cun is calis sunt turmentadas cussas ànimas chi cun tanti ternura amais: tenei cumpassioni de is aflitzionis insoru, e particularmenti de sa prus manna de totus chi consistit in sa privatzioni de biri a Bosu, chi seis s'ogetu su prus amorosu de is ardentis disígius insoru. Movei Deus miu Soberanu totus is corus de is óminis a verdadera cumpassioni de issas, iscidai totus cudhus chi tenendu obbligatzioni de giustítzia e caridadi in sufràgiu insoru dormint discidaus sentza cumpliri, serrendi cun bàrbara crudelidadi is origas a is clamoris insoru, bos ofèrgiu in allíviu de issas totus is Missas chi s'ant a nai in sa dí de oi in totu su mundu, e profundamenti umiliau a sa preséntzia bosta solennementi rinúntziu in favori insoru sa satisfatzioni de totus is òperas meritórias chi apu a fai non solamenti in custa Novena ma ancoras in totu sa vida mia, cunfiu chi m'eis a recumpensai cust'atu tanti de aggradu bostu, donendumí poderosus ausílius po bíviri e mòrriri in sa gràtzia bosta, cuntzedendumí po intercessioni de is Santas Ànimas su chi bosi domandu in custa Novena a magiori glória bosta e bèni de s'ànima mia. Aici siat.

Prima dí - Oratzioni

O amantíssimu Signori miu Gesugristu, chi cunsagrada sa voluntadi bosta a cudha de s'Eternu Babbu cun profundíssima rassignatzioni, atzetau estis cun caridadi prodigiosa su càlixi amaru de sa dolorosíssima passioni bosta, po dhi donai sa satisfatzioni dépida de is gravíssimas culpas mias. Bos ofèrgiu cust'abbundantíssimu sacrifítziu de sa divina rassignatzioni bosta in sufràgiu de is Santas Ànimas de su Purgatóriu, chi imitendu perfetamenti a Bosu sunfrint sa violéntzia de tantis terríbbilis penas, adorendu su rigori de cudhu Deus chi amenduridhas cun tanti ternura dhas castigat sentza cumpassioni: suspirant e prangint poita non possidint su summu Bèni chi amant, però sentza chesciaisí de sa giustítzia sua, rassignadas in totu e po totu a sa divina voluntadi, implorendu cun custa conformidadi sa misericórdia bosta in allíviu insoru, arriceidhas Gesús miu in sa santa glória bosta, particularmenti cudhas de is parentis

mius, e cudhas po chini tengu prus obbligatzioni de pregai, poita chi inní bos alabint po totu un'eternidadi. Aici siat.

Si arresint tres Babbunostus e tres Ave Marias e Requiem eternam, e apustis s'últimu requiescant in pace. Amen.

Oratzioni a Maria Santíssima - Po dogna dí

O Vírgini dolorosíssima, consolu de is afligius, Mamma e rifúgiu de is disamparaus, a Bosu dirigint is lastimosus clamoris insoru is afligias Ànimas de su Purgatóriu chi non tenint de sèi fortzas po procuraisí sa libbertadi ne merescint in is gravíssimas penas chi patint cumpassioni de sa Divina giustítzia chi dhas purificat cun ispíritu de fogu. A bosu, bandant is ardentis suspirus de cussu abbissu de gliamas: a Bosu clamant po interpònniri coment'e Reina s'impegnu bostu: a Bosu acudint cun amaras làgrimas poita chi Bosu bèni isciais cantu estrema siat sa netzessidadi insoru, sucurreidhas, Reina Soberana, satisfeis is dépidus de issas de su tesoru richíssimu de is méritus bostus pretziosíssimus. E poita chi isciu chi totus is súplicas mias po tantu indignas, merescint de Deus repulsas, dhas consignu in is puríssimas manus bostas po allíviu de issas, po chi in brevi arribbint a èssiri eternamenti diciosas po intercessioni bosta, de sa cali aspetu alcantzai sa gràtzia chi dimandu in custa novena a magiori glória de Deus e bèni de s'ànima mia. Amen

Si domandit sa gràtzia
Antiphona:
Ego sum resurrectio et vita, qui credit me, etiamsi mortuus fuerit, vivet, et omnis qui vivit et credit in me non morietur in aeternum.
V. Audivi vocem de coelo dicentem mihi.
R. Beati mortui qui in Domino moriuntur.

Oremus

Deus qui pro redemptione mundi nos involuisti? circum…? a Iudaeis reprobari, a Iuda traditore osculo? tradi, vinculis alligari, sicut agens? innocens ad victimam duci, atque conspectibus Annae, Caiphae, Pilati et Herodis indecenter offerri a falsis testibus accusari, flagellis et approbicis vexari, sputis conspeci, spinis coronari colophis coedi, arundine percuti, facie velari, vestibus exuri? crucei clavis affigi et in Cruce.

Segunda dí

O amantíssimu Segnori miu Gesugristu chi prostrau po is mortalis agonias chi bos iat causau s'orrori de is enormidadis e pecaus de is óminis fintzas a sudai sànguni cumentzau estis sa dolorosíssima passioni bosta cun inefàbbili mistériu in s'ortu de is olias po símbulu de paxi chi assigurastis intre Deus e s'ómini, e de sa infinita misericórdia sua, bos ofèrgiu su prétziu infinitu de su sànguni chi estis derramau in s'ortu

po sufràgiu de is Ànimas Santas de su Purgatóriu, is calis agonizendu in d-unu dilúviu de penas aspetant chi po sa misericórdia bosta si serenit tanti terríbbili tempestadi po ndi bessiri de s'orrorosu presoni aundi sunt inserradas, e bolai a s'eterna felitzidadi, arriceidhas Segnori in sa santa glória bosta, particularmenti cudhas de is benefatoris e amigus, e cudhas po chini seus obbligaus a pregai, po chi in issa bos alabint eternamenti. Aici siat.

Tertza dí

O amantíssimu Gesús miu chi intre totus is penas de sa dolorosa passioni bosta, sa chi prus cruelmenti iat traspassau sa Santíssima Ànima bosta fiat su bos ai abbandonau is prus amaus Apòstolus e Discípulus, is calis po èssiri istaus tanti tempus in cumpangia bosta, e in s'iscola bosta, bèni isciant sa vida, sa dotrina e is miràculus bostus: epuru de issus unu bos iat béndiu, un'àteru bos iat negau e totus bos iant desamparau, antzis a tanti fiat arribbau custu desamparu fintzas a bosi biri abbandonau de s'Eternu Babbu, obblighendurusí cussu dolori a bosi chesciai cun cudhas amorosas paràulas: Deus miu, Deus miu poita m'eis abbandonau? Bos ofèrgiu abbandonau Redentori miu custa grandu pena in sufràgiu de is Ànimas Santas de su Purgatóriu, chi cruelmenti abbandonadas de parentis e amigus, sentza profitu clamant implorendu cumpassioni cun cudhas lastimosas boxis de su patzientíssimu Giobe *miseremini me in s'altera vos amici mei*. Poita totu cudhus chi in vida fiant unius cun issas cun vínculus de parentela e amicítzia dhas ant olvidadas e abbandonadas, amparaidhas bosu chi seis su prus fieli amigu e isposu dultzíssimu, arriceidhas in sa santa glória bosta, particularmenti cudhas chi sunt prus abbandonadas e cudhas po chini seus prus obbligaus a pregai, poita chi inní bos alabint po totus is séculus. Aici siat.

Cuarta dí

O amantíssimu Segnori miu Gesugristu, chi apustis de bos ai ispollau a vista de innumeràbbili genti cun grandu confusioni de s'onestadi bosta in su pàtiu de Pilatus, chini bos iat inicuamenti intregau a sa voluntadi de is Giudeus bos iant acapiau comenti vili iscrau a una dura colunna, sa cali a nai de Santa Brígida, estis amorosamenti abbratzau po donai a intèndiri sa caridadi sorprendenti, cun sa cali bos esponestis a sunfriri unu dilúviu de aciotus, chi sentza misura iscarrigaus si fiant asuba su Corpus bostu sacratíssimu. Bos ofèrgiu su valori infinitu de cussu sànguni derramau e de sa invincíbbili passiéntzia, cun sa cali estis tollerau sa bregúngia de biri desnudau su Corpus bostu virginali. Cali ignomínia sentiu estis incomparabbilmenti prus de s'atrotzedadi de is aciotus in sufràgiu de is ànimas santas de su Purgatóriu, aundi sunt tanti aspramenti turmentadas: cumpassionaioisí de is penas insoru, isciollei is cadenas e siat po issas sa colunna bosta símili a cudha chi ghiau iat su pópulu ebreu a sa terra de promissioni, poita chi ndi essant de cuss'Egitu de afannus e arribbint a sa fortunada Pàtria de is felitzidadis eternas, arriceidhas Segnori in sa santa glória bosta, spetzialmenti

cudhas chi patint prus gravis penas, e cudhas po chini seus prus obbligaus a pregai, poita chi bos alabint po totu un'eternidadi in su Celu. Aici siat.

Cuinta dí

O amantíssimu Segnori miu Gesugristu, chi non satisfatu s'amori bostu de is gravíssimus doloris in su martíriu de is aciotus, estis bófiu èssiri coronau de una corona de ispinas tanti penetrantis chi dognuna de issas aberiat in sa delicada conca bosta un'arriu de sànguni chi bagnàt su santíssimu corpus bostu, po pigaindi aici su Dimóniu sa corona de cudh'impériu e tirannia cun sa cali triunfàt de su Mundu, e po libberai de sa severidadi de sa divina giustítzia s'Ómini cundennau a is ispinas po su pecau de Adamu. Bos ofèrgiu Gesús miu su méritu de sa caridadi immensa cun sa cali estis sunfriu custu nou martíriu in sufràgiu de is beneditas ànimas de su Purgatóriu, aundi si cumplit rigorosamenti su divinu decretu de non dèpiri prodúsiri che ispinas e ardoris e giai chi dhas eis elígias po isposas bostas, libberaidhas de cussas angustias: tzerrienduridhas a dhas coronai de sa divina eterna glória, arriceidhas Segnori in sa glória bosta, particularmenti cudhas chi in vida iant èssiri prus devotas de is ànimas de su Purgatóriu, e cudhas po chini seus prus obbligaus a pregai po chi bos alabint eternamenti in su Celu. Aici siat.

Sesta dí

O amantíssimu Segnori miu Gesugristu, Soberanu autori de sa vida, chi essendurusí pubblicada sa inícua senténtzia de morti contra s'innotzéntzia bosta bosi festis incaminau comenti infami malfatori peri is arrugas de Gerusalemmi a su monti Calvàriu, oprimiu de su gravíssimu pesu de sa Gruxi, Bos ofèrgiu is frutus suavíssimus de cust'àrburi Soberanu in allíviu de is Ànimas Santas de su Purgatóriu. Inchinai po piedadi is cambus suus po temperai cun sa suavidadi de sa disigiada umbra sua is ardoris inesplicàbbilis chi dhas turmentat, e aici refrigeradas passint a bosi gosai in sa glória bosta, particularmenti cudhas chi sunt cundennadas a patiri po meda tempus, e cudhas po chini seus prus obbligaus a pregai, po chi inní bos alabint po totus is séculus de is séculus. Aici siat.

Sétima dí

O amantíssimu Segnori miu Gesugristu, chi debustis de èssiri arribbau cun grandu trabballu a s'altura de su Calvàriu, bos iant ispollau de nou non solamenti de sa túnica, si no tambeni de sa sagrosanta carri bosta, chi apicigada fiat a su bistiri cun su sànguni de is gliagas; e debustis de bos ai inclavau, o mansuetíssimu Angioni, una manu seghendu venas e nérbius cun sa violéntzia de s'obbilu e no arribbendu s'àtera a sa proportzioni de sa Gruxi, dh'iant spietadamenti istirada cun funis, fintzas a descongiuntai totus is ossus: e depustis de ai praticau sa própria barbaridadi inclavendu is peis, altzada in altu sa Gruxi, lassada dh'iant abasciai cun grandu ímpetu in su fossu destinau a dha plantai, disloghendusí noamenti su divinu corpus, e aberendusí

cun nou dolori is gliagas giai arricias. Bos ofèrgiu, Gesús miu, custu passu tanti dolorosu de sa Passioni bosta in sufràgiu de is Ànimas Santas de su Purgatóriu e bosi súplicu chi ostendais asuba insoru su bratzu onnipotenti de sa misericórdia bosta, e chi de is cuàturu funtanas, chi s'amori bostu iat obertu in is manus e peis bostus, una sola guta assumancu de cuss'àcua prodigiosa arruat in su Purgatóriu, e cussa sola at a bastai po debbilitai is ardoris suus, e curai de is ànimas is gliagas, e rendiridhas eternamenti diciosas. Arriceidhas Segnori in sa santa Glória bosta, particularmenti cussas chi patint po mei, e cudhas po chini seu prus obbligau a pregai po chi bos alabint po totu un'eternidadi. Aici siat.

Otava dí

O amantíssimu Gesús e Redentori miu, chi in is tres oras chi festis istau pendenti biu in sa Gruxi coment'elevau in tronu de misericórdia po distribbuiri gràtzias, obbligau estis a s'Eternu Babbu bostu a perdonai is enemigus bostus, chi bosi ofressiant sa mistura de su feli po refrigériu de su sidi ardenti chi tenestis de sa salvatzioni insoru; promítiu estis a su bonu ladroni su Paradisu; e pustis de ai ispirau vítima de caridadi in cumplimentu de cantu sa divina giustítzia podiat po s'umana redentzioni; permítiu estis chi una lantza bosi traspassessit, oberendu prus cruelmenti su Coru de s'amorosíssima Mamma bosta Maria. Bos ofèrgiu su valori infinitu de sa Morti bosta e su dolori incomparàbbili de sa dultzíssima Mamma bosta in satisfatzioni de is dépidus, chi ancora tenint is ànimas santas de su Purgatóriu a sa divina Giustítzia: renovai oi a favori insoru comenti in cussa dí po is enemigus bostus, sa própria pregadoria a s'Eternu Babbu poita dhas perdonit: portaidhas oi a su Celu comenti estis fatu cun su bonu ladroni, particularmenti cudhas chi m'apant oféndiu in custa vida e cudhas po chini seu prus obbligau a pregai po chi bos alabint po totu un'eternidadi. Aici siat.

Última dí

O amantíssimu Segnori miu Gesugristu, chi po tzelebrai sa vitória chi cun sa passioni bosta estis riportau de su Dimóniu, bófiu estis chi sa Santíssima Ànima bosta fessit abasciada de su Limbu e Purgatóriu, aundi cun summa ignomínia e confusioni de is enemigus bostus, segadas is portas, cali divinu Sansoni, cun sa fortza de sa onnipoténtzia, e perdonendu a is reus sa pena comenti cumbeniat a s'amori bostu triunfanti, averada diciosamenti si fiat sa profetzia de Isaias: chi penetrendu Bosu is partis inferioris de sa terra, estis a pònniri in libbertadi is chi estis a agatai impresonadas bàsciu sa potestadi de su Dimóniu, illuminendu cun sa soberana luxi bosta totus is chi iant èssiri aspetendu in is tènebras. Bos ofèrgiu, Gesús miu, sa memória de custu gloriosu triunfu in sufràgiu de is Santas Ànimas de su Purgatóriu, e bosi súplicu dhis fatzais provai is afetus de sa triunfanti Misericórdia bosta, aberendu cun custa crai sa terríbbili presoni aundi ispàsimant po estrema agonia, e gosint sa libbertadi tanti suspirada: abereidhis oi is portas de su Celu po regnai eternamenti cun bosu, particularmenti cudhas chi ant a èssiri prus de s'aggradu bostu, e de sa Santíssima Mamma bosta Maria, e cudhas po chini seus prus obbligaus a pregai, po chi bos alabint po totus is séculus. Aici siat.

Novena po sa presentatzioni de sa Santíssima Vírgini Maria in su templu[365]

In nòmini de su Babbu e de su Fillu e de s'Ispíridu Santu. Amen.

Oratzioni Preparatória

Umiliau ananti a s'altíssima Magestadi Bosta, o Eternu Deus, dèu Bosi adoru comenti primu Printzípiu e últimu Fini miu. Bosi disígiu comenti summu Bèni miu. Bosi torru infinitas gràtzias comenti a supremu Benefatori miu. Bos invocu coment'e onnipotenti Protetori miu; Creu in Bosu, o Deus miu: avivai Bosu sèmpiri prus sa fidi mia. Speru in Bosu: fortificai Bosu sèmpiri prus sa sperantza mia. Amu a Bosu: acrescei Bosu sèmpiri prus in mei su Divinu amori Bostu. Mi pentu cun totu su coru de Bos ai oféndiu, e propongu firmamenti de mi emendai e de fuiri totus is ocasionis de pecai: agiudai Bosu sa debbilesa mia. E imoi donaimí sa gràtzia de considerai devotamenti su Mistériu de sa Presentatzioni de Maria a su Templu Bostu. E Bosu, o Maria, piedosíssima Mamma mia, assisteimí a dhu fai santamenti a glória de Deus e a glória Bosta, e a profetu de s'ànima mia. (Aici si donat printzípiu dógnia dí).

Prima dí

Intrendu a considerai is primus fatus chi sa veneranda traditzioni de sa Crésia nosi fait isciri de sa Santíssima Vírgini Maria, s'ànima fideli totu si consolat e santamenti si allirgat, comenti a vista de unu Paradisu de delítzias. Maria est arribbada apenas a is tres annus de sa vida Sua, e sciendu chi su Babbu e sa Mamma Sua, is Santus Giuachinu e Anna, iant promítiu de dha cunsagrai a Deus in su servítziu de su Templu de Gerusalemmi, domandat e pregat chi custa promissa si cumplat, disigendu Issa ardentementi de s'inserrai in su logu santu po stai arregorta totalmenti in Deus. Inní at a bíviri in cumpangia de is devotas féminas chi abitànt in is apartamentus destinaus po issas a costau de su Templu, trabballendu is robbas chi serbiant in is sagradas funtzionis, e stendu bàsciu sa diretzioni de is santus Sacerdotus de su Signori. O cantu sunti castus is primus afetus de su coru de custa predileta filla de su Monarca de su Celu! O cantu sunti bellus is primus passus de Issa in d-una via totu de santidadi e de luxi! Comenti sa columba essia de s'arca de Noè no scit istai foras de issa ne agatat aundi pònniri su pei, aici custa candidíssima columba de Paradisu no scit istai in su mundu profanu, ma suspirat de pipiedha a su niu de su logu sagrau, bolat cun is disígius Suus a si reposai in su sinu de su Segnori.
Unu Babbunostu, tres Ave Maria, unu Gloria Patri.

Oratzioni a su Babbu Eternu

Santíssimu Eternu Babbu! Seis Bosu chi cun providéntzia totu particulari dirigeis totus is passus de sa Primogénita Filla Bosta Maria. E non podiat èssiri diversamenti. Apustis chi Bosu dh'iais predestinada *ab eterno* a èssiri sa prus digna de totus is creaturas, sa Sposa de su Divinu Ispíritu Bostu, sa Mamma de su stimau

Fillu Bostu, apustis chi dh'eis fata esenti de dógnia mància de pecau ancora in su primu instanti de sa Concetzioni Sua; apustis de dh'ai fata bessiri a sa luxi de custu mundu plena de gràtzia, càrriga de delítzias, ogetu de consolatzioni e de allegria a su Celu e a sa Terra, comenti bella aurora chi condusit su veru Soli de giustítzia po remédiu a totus is malis; Bosu, Babbu ótimu e sapientíssimu depiais continuai a dha dirígiri in manera digna de sa infinita santidadi Bosta, e correspondenti a s'órdini altíssimu de gràtzias e de privilégius in su cali dh'eis collocada. Bosu duncas portais sa menti e su coru de Maria a su sagrau Templu Bostu, e is primus passus de Issa a su Santuàriu de sa glória Bosta. Bosi alabaus, o Eternu Babbu, impari cun Maria, Bosi benedixeus, Bosi glorificaus. Ah! Bosu seis amorosu ótimu Babbu ancora de totus nosàterus chi eis addotau in fillus. Ghiai duncas is passus de totus, mannus e piticus, cun sa luxi Bosta, e is mentis e is corus nostus in sa via de sa santidadi, de sa giustítzia, e de sa beridadi.
Unu Babbunostu, tres Ave Maria, unu Gloria Patri.

Oratzioni a Maria Santíssima

Santíssima Vírgini Maria! Bosu non tardais a fai su chi su Segnori Bosí narat cun is internas inspiratzionis Suas. Sa boxi Sua est cara e dultzi a su coru Bostu. Bosu stais atentíssima a dh'ascurtai, e dh'amais, e dh'adorais, e Bosí allirgais e feis festa cun Issa, e súbbitu chi est arribbada s'ora, seis prontíssima a dha pònniri in esecutzioni. E po cussu Bosi biu, ancoras chi pipiedha, preparada e pronta a Bos inserrai in su Templu a su cali su Segnori Bosi tzérriat. Bosu non dilatais, ne po sa debbilesa de sa tropu tènera edadi, ne po sa dificultadi de su longu viàgiu de Nàzaret a Gerusalemmi, ne po su displaxeri de is parentis chi depeis abbandonai, ne po àteru motivu nisciunu. De nienti feis contu candu intendeis sa boxi de Deus chi bollit pigaiosí cun Sèi. O ammiràbbili prontesa, cun sa cuali Bosu, o Maria, imparais a is piticus e a is mannus a correspòndiri sentza retardu a is Divinas ispiratzionis! S'Ispíritu de Deus ispirat aundi bollit e candu bolit: nosu intendeus s'interna boxi de Issu sentza chi iscipiaus de aundi benit, o aundi bandat, ne si at a abbarrai ispetendu, o si at a torrai. Ah! si non dh'ascurtaus cun santa prontesa, forsis passat e non torrat prus. Bosu, o Santíssima Pipiedha, chi iscieis is artis amorosas de s'Ispíridu Santu, agiudainosí a ascurtai e pònniri in pràtica is piedosas boxis de Issu; agiudai is pipius a is calis su Divinu Ispíritu cumentzat a fuedhai cun su primu usu de sa raxoni; agiudai is mannus po chi disingannaus de is sugestionis de su mundu e de su dimóniu plenas de falsedadis e de insídias, si convertant, sentza dilatai de dí in dí, segundu is ispiratzionis de su Divinu Ispíritu chi dhus bolit salvus.
Unu Babbunostu, tres Ave Maria, unu Gloria Patri.

Si cantat s'innu *Ave Maris Stella*, o is *Litanias Loretanas*: apustis is versículus sighentis e s'Oratzioni; e aici si concluit dogna dí.

V. Dignare me laudare Te, Virgo sacrata;
R. Da mihi virtutem contra hostes Tuos.

Oremus

Deus, qui, Beatam Mariam semper Virginem Spiritus Sancti habitaculum hodierna die in Templo praesentari voluisti; praesta, quaesumus, ut Ejus intercessione in Templo gloriae Tuae praesentari mereamur. Per Christum Dominum nostrum. Amen

Segunda dí

Maria non teniat bisóngiu de si retirai de sa domu paterna e de s'inserrai in su Templu po si santificai. Issa fiat santa e plena de gràtzias fintzas de su primu instanti de sa Concetzioni Sua, e bèni allargu de arreciri santificatzioni e gràtzia de is logus santus, Issa santíficat is logus in is calis si agatàt, cun sa gràtzia abbundanti ch'ispandiat de sa bell'ànima Sua. Ma po custu apuntu chi fiat aici santa, dhi cumbeniat su logu prus santu chi fussit in sa Terra, e custu logu fiat insaras in Gerusalemmi in su Templu de su Segnori. A inní duncas dha bolit Deus, a inní Issa suspirat. Mira, o Cristianu, cun sa luxi de s'esemplu de Maria, cali afetu depis tènniri tui a su Templu sagrau chi est sa Crésia, de su cali s'antigu Templu de Gerusalemmi non fiat che una figura. In custu Templu tui ses istétiu santificau cun su Batísimu, e ses continuamenti purificau cun is àterus Sacramentus. In custu Templu ses alimentau cun sa Divina Paràula e cun is Mistérius sacrosantus de sa saludi. In custu Templu tui adoras non già is símbolus materialis, ma su Segnori tuu Gesús chi fiat prefigurau in cussus símbulus, presenti cun su Corpus Suu, cun su Sànguini, cun s'Ànima e cun sa Divinidadi Sua, cortegiau de is Àngiulus Suus in su sagrau Altari. In custu Templu duncas est su tesoru tuu e sa domu tua, e tui dhu tenis preparau po tei in calisiollat parti de su mundu Católicu chi ti agatis. O cantu custu logu santu ti cumbenit e ti depit èssiri caru! O cantu depis amai de dhu frecuentai, e de nci abbitai devotamenti su prus chi podis!
Unu Babbunostu, tres Ave Maria, unu Gloria Patri.

Oratzioni a su Babbu Eternu

Santíssimu Eternu Babbu! Bosu cun su dultzíssimu Ispíritu Bostu provideis non solamenti a su chi est necessàriu, ma ancoras a su chi est bellu e decorosu po is creaturas Bostas; e cun delicadíssima perfetzioni feis custu cun sa prus digna de is creaturas sa Primogénita Bosta Maria: sa cuali bolleis chi non solamenti siat santíssima po Sèi etotu, ma cumpàrgiat ancoras edificantíssima e digníssima a is ogus de su Celu e de sa Terra. E dh'eis a donai a tempus suu un'Isposu po chi cumpàrgiat legitimamenti collocada, e legítimu cumpàrgiat su Fillu ch'Issa at a contzebiri de s'Ispíridu Santu; e po non pàrriri violai sa Lei, dh'eis a fai presentai e rescatai in su Templu custu Fillu chi depit èssiri superiori infinitamenti a su Templu e Redentori de totus; e candu dh'at a mancai s'Isposu dh'eis a fai acumpangiai de onestas e santas personas po sighiri su Divinu Fillu Suu in is trabballus de sa Predicatzioni e in sa dolorosa Passioni e Morti de Issu; e debustis at a èssiri recumandada a su cuidau e a s'amori de su stimau Discípulu a su Vírgini Giuanni; e imoi Pipiedha dha conduseis a su sagrau Templu Bostu, poita chi est bella e decorosa perfetzioni chi sa santidadi chi est sa prus manna apustis de sa infinida santidadi Bosta, reposit in su logu prus santu chi est in sa Terra. O cun cali bell'armonia Bosu conduseis is òperas Bostas! Fei, o Segnori,

po sa intercessioni e po is méritus de Maria, chi de custu dèu impari a fuiri is logus, is cosas, e is personas, chi non cumbenint a sa santidadi de su stadu de Cristianu, ancoras chi non depessi timiri dannu po s'ànima mia.
Unu Babbunostu, tres Ave Maria, unu Gloria Patri.

Oratzioni a Maria Santíssima

Santíssima Vírgini Maria! O cantu bellus sunt a is ogus Bostus is Tabbernàculus de su Segnori e is vàrias abbitatzionis de su sagrau Templu Suu! Su coru Bostu esultat in Deus bivu pensendu chi andais a stai inní comenti in logu totu própriu Bostu, in sa domu de sa santidadi, in su sacràriu de s'Ispíridu Santu. Dógnia cosa istat bèni in su logu suu. Sa luxi in su soli, is istellas resplendentis in su Firmamentu, sa glória in su Celu, s'arca de su Testamentu in su *Sancta Sanctorum*, e Bosu, o Maria, in su Templu. Baxi puru, o benedita Virginedha, poita chi est meda giustu chi in su logu sagrau Bosi prepareis cun s'Ispíridu Santu a is grandus Mistérius chi in Bosu e po mesu Bostu si depint cumpliri po sa glória de Deus e po sa salvatzioni de su mundu. Ma infundei ancora in nosàterus s'amori ardenti a sa Crésia de Deus, a custu logu própriu nostu a su cali eus tentu deretu de intrai cun su Batísimu, po nci gosai, comenti in sa domu nosta prus cara e pretziosa, totus is bellesas e totus is gràtzias chi su Segnori nci at postu po cunfortu e salvatzioni nosta, e po glória Sua.
Unu Babbunostu, tres Ave Maria, unu Gloria Patri.

Tertza dí

Abbreviau cun is disígius su tempus, e fatas is dépidas preparatzionis, benit portada sa Virginedha Maria a su Templu de Gerusalemmi. Aberi, o Templu santu, is pretziosas portas tuas, poita chi depit intrai sa glória e s'allegria de Israeli, e dignidadi prus manna de custa no as mai arreciu in su sinu tuu. Est sa prus santa filla de Abramu, est sa filla de is prus illustris Reis, de sa predileta tribbú de Giuda, de sa Reali domu de Dàvide. Antzis est sa vera Isposa de sa sagrada Càntica chi benit portada a sa domu de s'Isposu chi est s'Ispíridu Santu. E bandat acumpangiada decorosamenti de pias personas, de su Babbu e de sa Mamma, de parentis e de amigus. Ma prus bellu acumpangiamentu sunt is gràtzias chi resplendint in is oghiadas, in is paràulas, in totu su portamentu Suu, poita chi est plena de Deus e totu càrriga de delítzias de Paradisu; e in Deus esultat Issa; e is chi dh'acumpàngiant suntis in gosu e in festa, e solamenti si contristant a su pensai chi in brevi si depint separai de Issa. E is personas de su Templu a su dha biri cumpàrriri, is devotas féminas, is sagraus Levitas, is venerandus Sacerdotus, sunt totus commóvius de santa allegria, poita chi unu segretu presentimentu dhis fait cumprèndiri chi achistant unu tesoru de Paradisu. Su Templu esultat ancoras issu, e arricit nou resplendori e noa glória. Is Àngelus de su Celu assistint cun maravíglia e cun festa; e su Summu Eternu Babbu atzetat cun soberana cumplasèntzia sa puríssima religioni de s'istimada Primogénita Filla Sua. E nosàterus ancora nosi allirgaus, esaltaus, e feus festa, biendu comenti s'incamminant is mistérius de su Rescatu e de sa salvatzioni nosta.
Unu Babbunostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Oratzioni a su Babbu Eternu

Santíssimu Eternu Babbu! Su sagrau Templu Bostu santíficat s'òru chi si nci ponit po dhu adornai: s'Altari Bostu santíficat su donu chi si nci ponit po dhu ofèrriri a Bosu: dhu narat Gesugristu Fillu Bostu in s'Evangéliu Suu (Matt. 23. 17. 19). Ma s'Arca de su Testamentu chi cunteniat is tàulas de Lei, su bastoni floriu de Aronni cun sa manna misteriosa própia de su Celu, non teniat bisóngiu de èssiri santificada de su Templu o de s'Altari, poita chi fiat santa a sèi etotu, e faiat antzis prus santu e prus venerandu su logu prus reservau de su Templu chi est *Sancta Sanctorum*, logu solu dignu de Issa. Custas benisí non sunti che figuras e umbras. Sa vera Arca chi santíficat su Templu, est custa Pipiedha maravigliosa, chi si presentat e si oferit a Bosu in su logu sagrau, poita chi non bastoni o manna materiali o tàulas de perda, ma est fata po cuntènniri s'Autori biventi de sa Lei e sa vera manna Divina, su veru pani vivu e vitali, su Fillu Bostu Incarnau, veru Deus e veru Ómini; e Issa etotu est su veru *Sancta Sanctorum*, su Sacràriu de s'Ispíridu Santu, totu santidadi e gràtzia totu luxi e candori. E Bosu, o Eternu Babbu, bolleis, chi Issa si presentit e si ofèrgiat in su Templu, po chi acrescendu a issu gràtzia e santidadi, dhu preparit e dhu fatzat prus dignu po arreciri su Divinu Fillu Bostu Incarnau, chi una dí at a dèpiri èssiri presentau e ofertu in custu própriu Templu. Aici mi feis intèndiri, o Segnori, chi a Bosu non plaxint is ofertas de corus mundanus e corrúmpius de malas passionis, ancoras chi Bosi siant fatas in su logu santu.
Unu Babbunostu, tres ave Marias, unu Gloria Patri.

Oratzioni a Maria Santíssima

Santíssima Vírgini Maria! Po Bosu non fiat necessària sa solenni oferta de Bosu etotu in su Templu. Custa oferta intera puríssima, amorosíssima Bosu dh'iais fata de su printzípiu de sa vida Bosta, est a sciri fintzas de sa Immaculada Concetzioni Bosta, poita chi fintzas de cussu primu instanti, aendu arreciu plena cognitzioni e intelligéntzia, Bosi fiais furriada a Deus e fata totu Sua cun atus próprius e delibberaus de biva fidi, de firma sperantza, e ardenti caridadi, e in cussa beata dispositzioni fiais istétia, sèmpiri fintzas a imoi, comenti eis a èssiri sèmpiri fintzas a sa morti. Ma a prus de is àterus finis de sa Divina Sapiéntzia fiat necessàriu po esemplu a su mundu e a totus is séculus, poita chi de su mundu e de is séculus depeis èssiri Maista e Mamma. E già de su bellu esemplu Bostu ant imparau innumeràbbilis turbas de féminas e de óminis a si cunsagrai a Deus non solamenti cun is internus afetus de su coru, ma ancoras apertamenti in fàcia a su Celu e a sa Terra, separendusí de su mundu profanu e retirendusí o in is solitúdinis de is desertus, o in is monastérius, o ancora bivendu in mesu de su séculu comenti una generatzioni a parti, sentza èssiri de su séculu. Continuai, o piedosa Maria; e cun s'esemplu e cun sa protetzioni Bosta agiudai a si ofèrriri e a si cunsagrai de totu coru a Deus is piticus fillus nostus po chi passint santamenti sa vida, e is mannus po chi si dispongant santamenti a sa morti.
Unu Babbunostu, tres Ave Maria, unu Gloria Patri.

Cuarta dí

Intrendu sa Virginedha Maria in su Templu e oferendusí inní solennementi a Deus, pensat de abbarrai inní po totu su tempus de sa vida Sua fintzas a sa morti. Su disprétziu chi tenit de su mundu, s'amori ardentíssimu cun su cali s'est a Deus interamenti consagrada, s'afetu vivíssimu chi portat a sa domu de Issu, dha ligant fortementi a cussu sagrau retiru. Nienti de mancu Issa est a su própriu tempus cun ammiràbbili umilidadi preparada e pronta a calisiollat cosa chi de Issa bollat dispònniri su Segnori, siat puru su prus penosu trabballu, su prus dolorosu sacrifítziu. *Dèu seu*, narat Issa in s'íntimu de su coru Suu, *pòbera serbidora de su Segnori: si fatzat in mei su chi Issu at a bòlliri*. O bella, o ammiràbbili dispositzioni de sa bell'ànima de Maria, chi si est posta interamenti in is manus de Deus pronta a totu su chi a Issu plaxit, e de custu solu plenamenti cuntenta! E comenti is ànimas perfetas non càmbiant is santus sentimentus insoru poita chi non càmbiat s'Ispíritu chi dhas movit chi est s'Ispíridu Santu, aici Maria chi est s'ànima sa prus perfeta e sublimi chi fintzas a insaras siat essia de is manus de su Creadori, mantenit cun immancàbbili constàntzia custa dispositzioni de profunda umilidadi po tota sa vida Sua fintzas a sa morti. Custa est sa dispositzioni cun sa cali mi depu pònniri ancoras dèu in is manus de su Deus miu: annegatzioni de s'amori própriu miu, totali summissioni a Issu de sa voluntadi mia, úmili prontíssima ubbidiéntzia a totu su ch'Issu disponit.
Unu Babbunostu, tres Ave Maria, unu Gloria Patri.

Oratzioni a su Babbu Eternu

Santíssimu Eternu Babbu! S'oferta de sa Virginedha Maria est sa prus bella chi fintzas a insaras siat istada fata a sa Magestadi Bosta e in su Templu de Gerusalemmi e in totu sa Terra, e ancoras in su Celu. Is Àngiulus beatus dha portant cun veneratzioni e cun allegria a su Tronu de sa Magestadi Bosta, e Bosu dh'arriceis e dha ratificais cun altíssima cumplasséntzia de su paternu coru Bostu. Certamenti una de is prus bellas perfetzionis de custa oferta chi est tantu atzeta a is ogus Bostus, est ch'issa est intera, assoluta, sentza limitatzioni o divisioni. Maria s'est posta in is manus Bostas commenti una cera modhi in is manus de s'artífitzi pronta a pigai sa forma chi a issu plaxit de dhi donai. E Bosu seis contentíssimu de dha tènniri aici perfetamenti disposta a totus is grandus òperas chi in Issa e po mesu de Issa depeis cumpliri po sa saludi de su mundu e po sa glória Bosta. E comenti Bos eis a glorificai una dí tenendu s'Unigénitu Fillu Bostu incarnau úmili e ubbidienti a totu fintzas a sa morti e a sa morti de sa Gruxi, aici Bosi cumplaxeis e glorificais imoi in s'intera umilíssima oferta de Maria, chi depit èssiri viva imàgini e digna Mama de su própriu Unigénitu Fillu Bostu. Unu coru dividiu parti a Bosu, parti a su mundu, unu coru chi si donat a Bosu solamenti po unu certu tempus, po unu certu logu, po una certa ocasioni, o chi ponit conditzionis o dudas a s'oferta sua, no est ogetu de is cumplaxéntzias Bostas. – Dèu mi bollu ofèrriri a Bosu, o Babbu miu celestiali. Ma poita conservu cudhus atacus? Poita non renúntziu a cudha passioni? Poita retengu cudha difidéntzia, cudhu malu timori chi m'iscoragit e mi narat chi no apu a perseverai, chi no apu a pòdiri, chi no mi apu a isfortzai? Poita no Bosi ofèrgiu totu su coru miu, e non mi dongu totu e po

sèmpiri a Bosu? Agiudaimí, o Babbu celestiali, a dhu fai sintzeramenti e interamenti, po chi Bosu non siais obbligau a mi refudai.
Unu Babbunostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Oratzioni a Maria Santíssima

Santíssima Vírgini Maria! Bosu inserrenduosí in su Templu de Gerusalemmi pensais de abbarrai po sèmpiri in custu sagrau retiru, comenti columba ocultada in is istampus de sa mística perda, comenti túrturi amorosa arregorta in su místicu niu. Ma o cantu diversamenti depit èssiri po is adoraus decretus de su Celu! Bosu eis a bessiri foras de cussus sagraus murus, Bosu eis a cumpàrriri cortegiada de is Àngiulus e de is Óminis in sa gruta de Betlèm po unu Fillu Divinu, Bosu po custu Fillu eis a torrai a custu Templu benedita e addolorada; Bosu in esíliu in s'Egitu po salvai custu Fillu de sa morti, Bosu po Issu in s'oscuridadi de sa vida privada in Nàzaret, Bosu cun Issu in giru po sa Palestina in is trabballus de sa vida púbblica; bosu aclamada po beata de innumeràbbilis turbas; Bosu in is alturas de su Calvàriu trafita de dolori e ogetu de maravíglia e de immensa piedadi a totus is generatzionis; e de nou in s'oscuridadi de sa solitúdini, e in capu a sa corona de is Apòstolus e in sa glória de su esaltamentu asuba de totus is creaturas, fata Reina de su Celu e de sa Terra. De cosas tantu mannas chi Bosi fíanta reservadas, nienti connosciais a su intrai in is sagraus murus de su Templu. Ma totus custus mistérius sunti cunténnius coment'e in compéndiu in sa intera oferta chi feis de Bosu a su Segnori, cun sa cali dhi nais in sustàntzia comenti dhi at a nai su Divinu Fillu Bostu in su princípiu de sa mortali vida Sua: *in capu a su libbru tengu iscritu chi àteru no apu a fai, o Deus miu, che sa voluntadi Bosta* (Psalm.39.11). Custa oferta Bosi portat de mistériu in mistériu, de maravíglia in maravíglia, de luxi in luxi. O Maria! conduseinosí cun Bosu a Gesús, in su Templu e in su desertu, in sa gruta e in su Calvàriu, in is penas e in is allegrias, in sa vida e in sa morti, in s'esíliu e in sa pàtria; e fei chi mai nosi separeus de Bosu e de Gesús in eternu.
Unu Babbunostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Cuinta di

Maria inserrendusí e consagrendusí in su Templu po totu sa vida Sua, intendit cun custu renuntziai a s'onori de èssiri una dí Mamma in Israeli e de arrichiri cun is fillus Suus su pópulu de Deus. Bolit nai chi Issa intendit de abbarrai Vírgini: e de fatu iscieus chi cun votu irrevocàbbili cunsagrat a Deus sa Virginidadi Sua. E po cussu candu s'Arcàngiulu Gabrieli mandau de Deus dhi at a nai ch'Issa at a dèpiri èssiri Mamma e donai a luxi unu Fillu, *comenti*, at a respòndiri, *comenti s'at a pòdiri fai custu già chi dèu non potzu pigai maridu?* (Luc. 1.34). Scit Issa meda bèni chi su stadu Virginali portendi po necessària conseguéntzia s'isterilidadi, no est apretziau in su pópulu Suu; est reputau antzis comenti una infàmia, coment'e unu opróbbriu. Ma Issa non mirat a custu, si fait superiori a is ideas comunis: abbratzat cun plena voluntadi s'opróbbriu e s'infàmia de is féminas istérilis, e ascurtendu solamenti s'interna ispiratzioni chi a Deus dha portat, a Issu solu bollit plàxiri, a issu solu consagrat immediatamenti s'ànima e su corpus Suu; e imparat a nosàterus chi candu si tratat de

plàxiri a Deus, non s'iscurtant is opinionis de is óminis, ne si fait contu de is resguardus umanus; ma a Deus chi est asuba de totus is cosas, si donat cun allegria de coru s'amori de sa preferéntzia e sa glória de su sacrifítziu.
Unu Babbunostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Oratzioni a su Babbu Eternu

Santíssimu Eternu Babbu! Veramenti nienti si perdit candu si lassat po amori Bostu calincunu bèni, e si fait cun coru sinceru unu sacrifítziu a Bosu. Maria consagrat a Bosu sa Virginidadi Sua, e po plàxiri a Bosu renúntziat a s'onori de sa Maternidadi. E po custu apuntu Bosu dh'eis a fai Mamma sa prus afortunada de totus is àteras Mammas, e dh'eis a fecundai de unu Fillu chi nisciuna Mamma at tentu mai, ne at a pòdiri mai tènniri, est a isciri de su Verbu Eternu Incarnau, glória Bosta e glória de su Celu e de sa Terra. Antzis dh'eis a fai dopiamenti Mamma, poita chi candu Issa at de su virginali sinu Suu a donai a custu mundu sa Luxi Eterna chi est s'Unigénitu Fillu Bostu, dh'eis a costituiri ancora Mamma de totus is Fidelis e de totus is Óminis. Est a isciri chi dh'eis a fai conservai su tesoru de sa Verginidadi ch'Issa at elígiu, e dh'eis a donai sa fecundidadi de sa Maternidadi a sa cali renúntziat; aici Issa at a èssiri Mamma sa prus rica de Fillus e sa prus beata, poita chi po amori Bostu iat elígiu de abbarrai Vírgini e istérili; e cun privilégiu singulari mai prus inténdiu, at a èssiri Mamma Vírgini e Vírgini Mamma, Vírgini innantis de su partu, Vírgini in su partu, Vírgini apustis de su partu. O cantu magnificamenti recumpensais Bosu su sacrifítziu chi sa Pipiedha Maria fait a glória Bosta! Nosàterus Bosi adoraus, Bosi benedixeus, Bosi glorificaus in eternu! E imparaus chi su pèrdiri po Bosu est guadangiai; su serbiri a Bosu est regnai.
Unu Babbunostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Oratzioni a Maria Santíssima

Santíssima Vírgini Maria! E chini mai Bosi at postu in su coru fintzas de Pipiedha unu votu aici insólitu, aici contràriu a is ideas e a is costúminis de su Pópulu Bostu, cali est su votu de perpétua Virginidadi? Ah, dh'intendu! Est s'Ispíridu Santu. Issu Bosi at elígiu e formau a Isposa Sua. E dependu èssiri similitúdini e uniformidadi de caràtiri inter s'Isposu e s'Isposa, comenti Issu, divinu Isposu, est infinita santidadi, puríssima luxi, brillantíssimu candori, aici bollit chi Bosu Isposa Sua siais totu puresa, totu luxi, e candori, po èssiri digna de is grandus mistérius chi in Bosu e po mesu Bostu at a operai. Bosu, est beru, consagrendu cun votu perpétuu sa Virginidadi Bosta, non pensais a custas grandus operatzionis de su Divinu Ispíritu, e mancu po umbra passant is sa menti Bosta cussas maravíglias; fueis benisí su matrimóniu terrenu, poita chi scieis chi in cussu stadu sa fémina depit plàxiri non solamenti a Deus ma ancora a s'Isposu, e depit tènniri po cussu su coru dividiu in certa manera inter s'Isposu e Deus; ma Bosu bolleis cun sa prus bella perfetzioni èssiri totu esclusivamenti de Deus, e po cussu non pensais che a Bosi ofèrriri e consagrai irrevocabbilmenti a Issu, e a Bosi consumai po Issu comenti puríssimu olocàustu in su secretu de sa umilidadi Bosta. Nientidemancu, sentza chi Bosu dhu

iscipiais, custu proponimentu de Virginali puresa e de vida oculta bosi depit portai a is prus sublimis grandesas, a sa prus luminosa glória. O benedita Maria! feinosí apretziai grandementi sa Virginidadi, de sa cali Bosu seis Maista fintzas de Pipiedha; po chi dha onoreus in is chi nd'arricint de Deus su pretziosu donu, e is àterus dha imiteus cun sa castidadi cumbenienti a su stadu nostu.
Unu Babbunostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Sesta dí

Cun su votu singulari chi Maria presentendusí a su Templu fait a Deus de abbarrai sèmpiri Vírgini, sa Santidadi de su Templu si collegat cun sa Virginidadi, su templu si ponit in armonia cun sa dignidadi sua, e pigat sa luxi e su resplendori chi dhi cumbenit, poita chi sa luxi de sa Virginadi illustrat e onorat su Santuàriu, e su Santuàriu est logu totu própriu de sa Virginidadi. Innantis de Maria custa luxi fiat ocultada coment'e soli asuta de is nuis, e ignorada non solamenti de su Pópulu in generali, ma ancora de is Levitas e de is Sacerdotus chi operànt in su Templu e in s'Altari. Su Templu e su Santuàriu fiant po cussu in oscuridadi e in umiliatzioni. Ma candu s'est bistu su luminosu esemplu de Maria, chi cun votu perpétuu consagrat a Deus sa Virginidadi Sua, innumeràbbilis personas de dógnia sessu e conditzioni ant reconnotu sa dignidadi Angélica de sa Virginidadi, e cun amori e cun allegria dh'ant abbratzada, e sunt bennias de dógnia parti a fai onorada corona a su logu santu; ma in manera particulari is sagraus Ministrus de su Santuàriu, is Sacerdotus de sa Crésia de Deus, ant tentu sa Virginidadi coment'e pretziosa eredadi totu própria insoru, po sa santitadi de is sagraus Altaris e de is Divinus mistérius. O cali glória est custa po Maria chi de pipiedha si fait Maista de su virginali proponimentu, e aberit, po nai aici, sa porta a unu géneru de vida celestiali chi fait resaltai sa dignidadi e sa glória de su Santuàriu in sa Crésia de Deus.
Unu Babbunostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Oratzioni a Babbu Eternu

Santíssimu Eternu Babbu! Passadas is imperfetzionis e is umbras, chi Bosu eis bófiu tollerai in sa Crésia Bosta in is tempus de sa lei naturali e de sa lei iscrita, Bosu boleis donai manu a dha perfetzionai po dha tènniri sentza mància ne frúngia, totu santa, totu bella, totu gloriosa. E intre is àteras ispléndidas prerogativas dha decorais de sa professioni de sa Virginali puresa, chi dha fait prus símili a s'infinita puresa e santidadi Bosta. Poita chi Babbu Vírgini seis Bosu, chi abbitendi in d-una luxi inacessíbbili, generais unu Fillu uguali a Bosu cun atu puríssimu de s'intendimentu Bostu; e Vírgini est s'Unigénitu Fillu Bostu, tantu in sa glória de sa Divinidadi, cantu in sa umiliatzioni de sa umanidadi Sua; e Vírgini est s'Ispíridu Santu, chi po via de amori puríssimu procedit de Bosu e de Fillu Bostu; e vírginis bolleis is chi depint sighiri prus de acanta s'Angioni Immaculau, chi est su própriu Fillu Bostu Gesugristu, o in is Divinus mistérius de is sagraus Altaris, o in sa luminosa corona chi depit adornai sa Crésia Bosta. E prus de totu Vírgini bolleis sa Mamma de custu Fillu Bostu Incarnau, poita chi Issa intrat in certu modu in sa Virginali

sotziedadi de s'altíssimu órdini Teàndricu, e depit èssiri tipu e modellu de is virtudis de sa Crésia Bosta. Ma po chi resplendat mellus sa Virginidadi de Maria Bosu amais ch'Issa dha stabbilat cun atus próprius Suus, cun clara cognitzioni de menti, e cun plena delibberatzioni de voluntadi, proferendu unu votu perpétuu e irrevocàbbili. O cali bella e ammiràbbili armonia poneis Bosu, o Segnori, in is òperas e in is mistérius Bostus! Fei chi non dha scuncerteus nosàterus cun vitziosus sentimentus e cun malas òperas. Ma cun s'esemplu e po sa intercessioni de Maria, avalorai, o Babbu celestiali, s'umana infirmidadi po mantènniri in vigori custa glória singulari de sa Virginali puresa in is chi ndi arricint su pretziosu donu, e in is àterus po dha imitai cun sa castidadi necessària a totus is chi si glóriant de su nòmini e de sa professioni de Cristianus.
Unu Babbunostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Oratzioni a Maria Santíssima

Santíssima Vírgini Maria! Cantu eminenti no est s'intelligéntzia Bosta, chi fintzas de Pipiedha eis distintu chi sa Virginidadi est prus ecellenti de su matrimóniu, e chi fendindi votu perpétuu, Bosu faiais cosa prus aggradàbbili a Deus! Po àteru in Israeli non fiat praticada sa Virginidadi ne tenta in onori, ma in grandu onori fiat su matrimóniu; e ancoras is Vírginis chi abbitànt in is apartamentus atacaus a su Templu, ndi bessiant apustis de algunu annus po èssiri donadas a maridu; e Gesugristu Fillu Bostu at a elevai una dí su matrimóniu a sa dignidadi de Sacramentu in sa Crésia Sua. Nienti de mancu Bosu connosceis chi prus ecellenti e prus aceta a Deus est sa Virginidadi. O cantu seis digna, o Maria, de èssiri Isposa de s'Ispíridu Santu, Deus de santidadi e de puresa, e Mamma de s'eterna Sapiéntzia Incarnada! Certamenti su matrimóniu est necessàriu in su comuni de is óminis po mantènniri in pei su géneru umanu fintzas a chi fatzat su mortali cursu suu, po populai sa terra, po cumpliri su númeru de is eletus in su Celu. E cun grandu misericórdia e sapiéntzia Gesugristu dh'at a elevai a sacramentu po santificai cun gràtzias particularis s'orígini de is óminis, e is trabballus e is penas de is Babbus e de is Mammas in su pesai e educai is Fillus. Ma cun custu no at diminuiu po nienti s'ecelléntzia de sa Virginidadi. Issa est comenti su flori chi bessit de is ramus prus eletus e prus sanus santificaus de su matrimóniu; e si su matrimóniu est Sacramentu po agiudai cun is gràtzias particularis is cojaus in sa vida de su comuni de is óminis, sa Virginidadi est donu prelibbau de su Babbu celestiali chi elevat a s'órdini de is Àngiulus is chi ndi sunt decoraus. E aici dh'eis connotu Bosu, o Maria, chi seis sa Reina de is Àngiulus, sa Reina de is Vírginis, candidíssimu lillu de Paradisu, prus luminosa de su soli, prus pura de sa luxi. Nientidemancu in prémiu de sa virtudi Bosta, a su própriu tempus chi eis a conservai in totu su resplendori sa glória de sa Virginidadi, eis a tènniri ancora su veru matrimóniu cun totus is bènis suus; e a imitatzioni bosta medas ant a mantènniri su virginali candori bàsciu su velu de unu legítimu e santu matrimóniu. O prodígius! O miràculus! O glórias! de is calis Bosu, o Maria, seis Mamma, primu esemplari e perfetu modellu. Ah! feinosí amai sa puresa Bosta in manera chi dha copieus in calincuna manera in is personas, e in sa vida nosta.
Unu Babbunostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Sétima dí

Proponendu Maria de abbarrai sèmpiri in su Templu cun votu de perpétua virginidadi, ancoraschí isciessit de incúrriri in su opróbbriu de s'isterilidadi, no depiat po cussu crèiri chi non potzessit èssiri Mamma de su tantu disigiau Messias. Si custu podiat èssiri errori de sa plebbi pagu istruia, non podiat èssiri de Maria chi ligiat e meditàt is Divinas Iscrituras, e cun s'Ispíritu Suu illuminadíssimu ndi penetraiat is sensus ancora ocultus. Imoi in cussus libbrus Divinus fiat istétia registrada de Isaias cudha solenni profetzia chi narat: *ecu chi sa Vírgini at a cuntzebiri e at a parturiri unu Fillu chi at a tènniri su nòmini de Emanueli* (Isai. 7,14). E Maria iat cumpréndiu certamenti chi in cussas proféticas paràulas si fuedhàt de su Messias; e po conseguéntzia iat cumpréndiu chi sa Mamma de su Messias depiat èssiri una Vírgini, antzis sa Vírgini singulari, sa Vírgini po ecelléntzia, s'única e sola chi a su própriu tempus chi iat a èssiri Vírgini, iat a dèpiri èssiri Mamma tantu afortunada. E po cussu candu a s'annúntziu de s'Arcàngiulu Gabrieli iat inténdiu chi si tratàt de su Messias Fillu de Deus, iat aferrau súbbitu su filu de su Mistériu, coment'e cosa chi non dhi beniat de nou, poita chi dh'iat meditau e inténdiu in su famosu passu de Isaias. Su chi fiat benniu de nou, coment'e cosa incredíbbili, fut ch'Issa etotu fiat sa Vírgini designada de su Profeta: tantu sa menti Sua fiat atesu de crèiri chi unu bèni aici mannu fussit po Issa! tantu fiat profunda e perfeta sa umilidadi Sua!
Unu Babbunostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Oratzioni a su Babbu Eternu

Santíssimu Eternu Babbu! candu eis condúsiu a su sagrau Templu Bostu sa Pipiedha Maria, e dh'eis inspirau su votu de perpétua Virginidadi, dh'eis consagrada visibbilmenti a èssiri digna Mamma de s'Unigénitu Fillu Bostu, comenti dh'iais consagrada invisibbilmenti fintzas de su primu instanti de s'immaculada Concetzioni Sua. Ma poita mai nienti dhi donais a isciri de cust'altíssima destinatzioni Sua, e nemmancu ndi dhi lassais passai in sa menti unu pensamentu? O cantu segretas e ammiràbbilis sunt is vias in is calis conduseis is Santus, e ancora sa prus santa de totus is creaturas, sa Reina de is santus, Maria! Custu est certamenti poita chi bolleis ch'issus si fatzant dignus cun sa umilidadi insoru; essendu grandu lei istabbilia de sa sapiéntzia Bosta, chi eis a donai is gràtzias a is úmilis e dhas eis a negai a is superbus, e chi chini si umíliat at a èssiri esaltau, ma chini si esaltat in supérbia at a èssiri umiliau e aterrau. E comenti Maria depiat èssiri digníssima de sa prus sublimi gràtzia e de su prus santu e altu mistériu, chi fiat s'Incarnatzioni de s'Unigénitu Fillu Bostu in su sinu de Issa, aici bolleis ch'Issa camminit in s'umilidadi sa prus perfeta, sa prus profunda, e si fatzat antizipadamenti conformi a su própriu Fillu Bostu e Suu, su cuali si at a umiliai fendusí ubbidienti fintzas a sa morti, e a sa morti de sa Gruxi. E de Pipiedha Issa Bos intendit plenamenti, e comenti Primogénita de su coru Bostu pigat is paternus sentimentus bostus, e Bosu feis is delítzias Bostas in custa ammiràbbili fidelidadi Sua. Ma e candu at a èssiri chi a imitatzioni de Maria Bos intenda ancoras dèu, e Babbu celestiali, e mi assugeti a sa grandu lei de sa umilidadi Cristiana, creendumí nienti, e cunfiendumí solamenti in Bosu po mesu de Gesugristu Fillu Bostu, Mediadori, e Salvadori Miu?
Unu Babbunostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Oratzioni a Maria Santíssima

Santíssima Vírgini Maria! Già chi Bosu in sa solennidadi de sa Presentatzioni Bosta in su Templu fiais tantu concentrada in sa profunda umilidadi Bosta, chi nemmancu Bosi passat in idea de pòdiri èssiri Mamma de su Divinu Messias, nainosí de gràtzia calis fiant is sentimentus Bostus asuba de custu puntu capitali, asuba de su cali non podiais non pensai meda e de continuu. Si Bosu etotu no Bosi dignais de nos abèrriri su coru Bostu, chini mai at a pòdiri penetrai in cussu augustu Santuàriu de s'Ispíridu Santu! E ecu chi Bosu dhu revelais a vàrias devotas personas po edificatzioni nosta e po glória de Deus. *Dèu,* nais Bosu, *mi creia sa prus vili creatura e sa prus indigna de sa gràtzia Divina, e po cussu dha dimandaia cun contínuas oratzionis. Dèu disigiaia de mi agatai in vida a sa bennida de su Messias, po pòdiri fai sa serbidora a cudha afortunada Vírgini chi depiat èssiri Mamma de Issu; e pregaia chi Deus mi cunservessit is ogus po dha biri; sa língua po dh'alabai, is manus e is peis po dha serbiri, is genugus po adorai in su sinu de Issa su Divinu Fillu Suu.* Aici eis fatu sciri a Santa Brígida, e a Santa Elisabeta Vírgini benedetina e po mesu de issas a nosàterus, e po cussu medas gràtzias torraus a sa dignatzioni Bosta. O biada! Si seis ammiràbbili in su puríssimu amori a sa Virginidadi, non seis mancu ammiràbbili in sa profunda Umilidadi Bosta. O bella unioni de Virginidadi e de Umilidadi! Cun sa suavi fragràntzia de custas virtudis eis plàxiu immensamenti a su Babbu celestiali, e de su sinu Suu nd'eis tirau su Verbu Eternu a su castíssimu sinu Bostu. Ah! s'amori a custas ammiràbbilis virtudis infundei, o Maria, in is corus nostus, po chi adornaus e fatus dignus nosi potzais presentai cun is maternas manus Bostas in su Templu de sa glória, a su Tronu de sa Divina Magestadi.
Unu Babbunostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Otava dí

In s'oferta chi sa Virginedha Maria intrendu a su Templu fait de Sèi etotu, non solamenti proponit de abbarrai inní po totu sa vida Sua si aici plaxit a su Segnori, cun votu de perpétua Virginidadi, ma s'ispollat ancora de totu su chi dhi apartenit de custu mundu. Sa boxi de Deus dhi narat internamenti comenti fiat iscritu in su Salmu de su Reali Ajaju Suu Dàvidde (psal. 44): *Ascurta, o Filla, e mira, e inclina a mei s'origa de su coru tuu, e iscaresci su pópulu tuu, e sa domu de Babbu tuu.* Maria ascurtat atentamenti custa Divina boxi, e cun totu perfetzioni dha cumplit. Lassat is bènis esterioris e sa eredadi de is magioris Suus e si fait pòbera de ispíritu. Si separat de su Babbu e de sa Mamma, is prus caras personas chi teniat asuba de sa Terra, e fait unu sagrifítziu de sa amorosa cumpangia insoru. Renúntziat a is commodidadis e dultzuras de sa domu paterna, po bíviri vida mortificada e penitenti in is apartamentus de su Templu. S'ispollat de sa libbertadi e voluntadi Sua po ligai s'ispíritu e su corpus e sa disciplina de sa domu de Deus, e po istai sugeta a is féminas antzianas de su logu santu, e a is ordinatzionis de is Sacerdotus, e dipendenti interamenti de sa voluntadi insoru. Insumma custu est unu sacrifítziu interu e de dógnia parti perfetu; e in mesu de sa festiva pompa e de s'allirga solennidadi de sa Presentatzioni e de s'oferta in su Templu, sa Pipiedha Maria est una vítima immolada cun mística incruenta morti a Deus.
Unu Babbunostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Oratzioni a su Babbu Eternu

Santíssimu Eternu Babbu! Umiliau in su nienti miu adoru s'altíssima Magestadi Bosta, e biu chi comenti una dí eis a bòlliri su sacrifítziu de su própriu Unigénitu Fillu Bostu Gesús, aici bolleis su sacrifítziu de Maria Mamma Sua ancoras Pipiedha; poita chi giustu comenti seis e perfetu, boleis uniformidadi de mistérius inter sa Mamma e su Fillu; e po cussu dependu èssiri Issa impari cun su Fillu Conredentora de su mundu, depit uniri su sacrifítziu Suu a su Sacrifítziu de su Fillu po su grandu Rescatu. E comenti su Fillu cumentzat su sacrifítziu Suu a su primu intrai in custa vida in su sinu de sa Mamma, aici sa Mamma dhu cumentzat in is primus annus Suus a su primu cumpàrriri in su sagrau Templu Bostu, chi est su logu de sa immolatzioni de is vítimas. Aici totu est in armonia, e fintzas sa diferéntzia de sa immolatzioni, poita chi su sacrifítziu de su Fillu s'at a acabbai comenti a Issu cumbenit, in manera esterna violenta e sanguinosa, mentras a su ministériu de sa Mamma cumbenit de correspòndiri fintzas a s'últimu cun sacrifítziu internu silentziosu e incruentu. Intendeus duncas chi su sacrifítziu de Gesugristu est su modellu e s'esemplari de totus is àterus sacrifítzius, e chi essendusí a Bosu sacrificau Issu chi est su Personàgiu prus mannu e prus santu de sa Terra e de su Celu, e cun Issu sa Mamma Sua Maria, non c'est prus cosa ne persona chi no si depat a Bosu sacrificai reconoscenduosí coment'e supremu Èssiri chi teneis asuba de totus interu domíniu, e chi seis Meri assolutu de sa vida e de sa morti. A Bosu po cussu si sacrífícat Abeli in su printzípiu de su mundu, a Bosu Isacu in su progressu de is séculus; a Bosu is pillonis de s'ària, is animalis de is campus, e is cosas inanimadas; a Bosu si sacrífícant is Màrtiris in s'orríbbili pompa de is suplítzius, e is austerus penitentis in s'ocultu siléntziu de is solitúdinis, e is chi sunt is penosus ministérius consumendusí lentamenti in is trabballus insoru. Totu depit èssiri sacrificau a Bosu. Imparainosí, o Eternu Babbu, a Bosi ofèrriri in sacrifítziu impari cun su sacrifítziu de Gesús e de Maria, s'ànima e su corpus nostu cun totus is poténtzias e is sentidus nostus, in manera chi siat óstia santa, immaculada, atzeta a is Divinus ogus Bostus. Unu Babbunostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Oratzioni a Maria Santíssima

Santíssima Vírgini Maria! su sacrifítziu Bostu a s'intrada in su Templu est preparatzioni a is àterus sacrifítzius de sa vida Bosta cun is calis depeis uniriosí a su Divinu Fillu Bostu Gesús po su Rescatu de su mundu. Poita chi, ancoras chi non dhu scipiais distintamenti, Bosi assugetais cun sa dispositzioni de s'ànimu a is penas de sa Gruta de Betlèm, a s'ispada de dolori chi at a èssiri annuntziada de Simeoni, a is angustias de s'esíliu in s'Egitu, a is privatzionis de sa poberesa, a is amarguras po sa persecutzioni contra a Gesús, a sa pérdita de s'Isposu e de su Fillu, a is doloris de su Calvàriu, a is tristuras de sa solitúdini. A totu Bosi assugetais sentza reserva, candu a s'intrada in su Templu, su Satzerdotu, ponenduosí is manus asuba de sa conca, pigat possessu de Bosu, comenti de una vítima a nòmini de Deus. Custu sacrifítziu est ancoras esemplu luminosu a dógnia Cristianu poita chi po sa continua mortificatzioni interna e esterna in sa cali issu depit bíviri, sa vida sua depit èssiri totu sacrifítziu, gruxi, e martíriu. Finalmenti custu sacrifítziu Bostu est luminosu esemplari e modellu de sa vida de annegatzioni e de sacrifítziu chi s'at a introdúsiri in sa sotziedadi Cristiana cun su stabbilimentu de is

Órdinis Religiosus, ornamentu e glória, e fortalesa e triunfu de sa Crésia de Gesugristu Fillu bostu; in is cualis innumeràbbilis personas de dógnia conditzioni e sessu s'ant a separai de su mundu comenti feis Bosu, o Maria, e s'ant a ofèrriri e consagrai in perpétuu in su Templu de su Segnori, renuntziendu po amori Suu cun solennis votus a is bènis de sa Terra, a is plaxeris e commodidadis de sa vida, a sa própria libbertadi e voluntadi, po èssiri totu de Deus a imitatzioni Bosta. Custa oferta Bosta duncas est tali segretu sacrifítziu, ch'intrat in alta iportantíssima manera in is grandus disignus de Deus po sa saludi de su mundu, po sa santificatzioni de is fidelis, po sa glória de sa Crésia. O cantu seis ammiràbbili fintzas de Pipiedha, o Maria! Ah! siais in particulari po mei tali esemplari e tali Maista, chi mi alleteis potentementi cun sa suavi fragràntzia de is virtudis Bostas a camminai in is vias Bostas fintzas a sa morti.
Unu Babbunostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Nona e última dí

Cun ispíritu de sa prus ecellenti devotzioni e de su prus sintzeru sacrifítziu intrat sa Virginedha Maria in su Templu, e si oferit e si consagrat inní a su Segnori. Totu inní est po Issa venerandu e santu, e totu de Deus dhi fuedhat, su Tabbernàculu, s'Altari, su fogu sagrau, s'incensu, is misteriosus bestiris, is vítimas, is Satzerdotus. Basat Issa po reveréntzia su logu santu in su cali cumentzat a pònniri is virginalis peis Suus, adorat sa Divina Magestadi chi abbitat inní in modu particulari e, comenti Issa etotu at revelau, istabbilit in su coru Suu de non tènniri àteru Babbu che a Deus, de non fai àtera cosa che amai a Deus, de àteru non circai che sa manera de plàxiri sèmpiri mellus a Deus. Pregat, trabballat, ligit e méditat is Divinas Iscrituras, ubbidit a is magioris, e prus de totu a is Satzerdotus. Reguladas, impleadas seriamenti totus is oras Suas, non perdit inutilmenti unu momentu de sa dí; e in mesu de su siléntziu de sa noti si pesat po adorai a s'altari de su Segnori de is ventanas chi donant a su Templu, e po pregai ispandendu totu su coru Suu, printzipalmenti po sa bennida de su Messias; e ancora candu reposat e dormit, sa menti Sua est in is cosas santas e su coru Suu vígilat a Deus. A biri sa gràtzia de is maneras e de is paràulas Suas, sa mansuetúdini, sa esata puntualidadi prus che Angélica, s'ubbidiéntzia, sa temperàntzia in su papai, s'abbilidadi in trabballus cumbenientis a sa conditzioni Sua, totus abbarrant incantaus, e si reputant afortunaus de posseiri custu celestiali tesoru. Tali est Maria in su Templu, esemplari ammiràbbili de is domésticas virtudis chi dógnia fillu e dógnia filla Cristiana depit praticai.
Unu Babbunostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Oratzioni a su Babbu Eternu

Santíssimu Eternu Babbu! Bosu feis intrai in su Templu Bostu sa Virginedha Maria, e nci dha teneis ocultada po su spàtziu, comenti si creit, de úndixi annus, in sa própria manera chi eis a tènniri ocultau po medas annus in sa pòbera domu de Nàzaret s'Unigénitu Fillu Bostu Gesús. E comenti Gesús in cussu maravigliosu ocultamentu, istendu sugetu a sa Mamma e a su Babbu Suu putativu, at a andai crescendu impari cun s'edadi in sapiéntzia e in gràtzia a is ogus de Deus e de is Óminis, in cantu chi at a manifestai sèmpiri prus is tesorus de sa Divinidadi Sua; aici imoi feis crèsciri maravigliosamenti a Maria impari cun is annus in dógnia sorti de gràtzias e de virtudis. Bosu, o Babbu

celestiali, dhi avalorais s'ispíritu po chi potzat cumprèndiri su grandu inesplicàbbili disignu de su Rescatu de su mundu po mesu de su Verbu Incarnau. Bosu dhi dilatais su coru po chi potzat abbratzai s'eternu Divinu Amori fatu Isposu Suu, e istringirisí a su sinu cun immensu afetu totus is óminis, chi dh'eis a donai po Fillus. Bosu dhi poneis in sa menti una luxi superiori po cuntemplai sèmpiri prus claramenti su Divinu Verbu Bostu, e is mistérius de Issu, e po dhu contzebiri ispiritualmenti, e si dispònniri aici a dhu contzebiri una dí corporalmenti. Bosu dhi confortais totus is poténtzias po pòdiri portai sentza ndi abbarrai oprimia, sa glória de sa Divinidadi, e su pesu de is mistérius de sa prus sublimi caridadi e de sa prus profunda umilidadi. Ma chini at a pòdiri isplicai totus is maravigliosas operatzionis chi Bosu andais cumplendu in custa Filla Bosta predileta duranti su tempus de s'ocultamentu Suu in su Templu? Bastat nai chi donais innòi s'última manu po dha fai digna Mamma de su Divinu Fillu Bostu e digna cumpàngia de is Mistérius de Issu po sa glória Bosta e po su rescatu e salvatzioni nosta. Gràtzias a Bosu, o Babbu celestiali! Siais alabau e glorificau in eternu!
Unu Babbunostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Oratzioni a Maria Santíssima

Santíssima Vírgini Maria! Dèu intru in ispíritu cun Bosu in su Templu, e cuntemplu cun devotzioni sa santa cuntentesa de sa bell'Ànima Bosta, e is venerandas operatzionis chi s'Ispíritu de su Babbu celestiali bandat cumplendu in Bosu. Seis coment'e in d-unu Paradisu, in sa domu de Deus chi fait is delítzias Bostas. Epuru seis Bosu chi formais su Paradisu de custu Templu, e Deus si cumplaxit meda prus in Bosu, che in totus is richesas de su Templu e in totus is sacrifítzius chi si nci oferint continuamenti. Ah! Vírgini amorosíssima! S'esemplu Bostu nos imparit a tènniri su prus grandu afetu a su sagrau Templu, a sa santa domu de Deus; nos imparit a onorai su Templu de Deus cun sa santidadi nosta, poita chi nosàterus etotu depeus èssiri Templus biventis, in is calis Deus bollit abbitai e delitziaisí mellus che in is Templus materialis. E comenti is Crésias visíbbilis de custa Terra sunt immàginis de su Templu invisíbbili de su Celu aundi Deus fait sa prus istupenda manifestatzioni de is tesorus de sa beatitúdini e de sa glória Sua; aici s'esemplu Bostu nos imparit a disigiai ardentementi cussu Templu celestiali chi depit èssiri s'eterna domu nosta, e a nosi fai dignus de issu. E po cussu o Maria, renovai in totus nosàterus su mistériu e is gràtzias de sa presentatzioni Bosta a su Templu de Gerusalemmi: presentai e fei atzetus a Deus is pipius nostus e agiudai is Babbus e is Mamas a dhus ofèrriri e cunsagrai a su Segnori de candu dhus gènerant e dhus donant a luxi, e meda prus candu dhus presentant in sa Crésia a is miraculosas àcuas batisimalis. Presentai e fei atzetus a Deus is piticus chi cumentzant a tènniri s'usu de sa raxoni, e agiudaidhus a renovai insaras is promissas solennis de su Batísimu insoru, e a si cunsagrai a s'amori e a su servítziu de Deus po sèmpiri. Presentai e fei atzetus a Deus is chi acabbant sa vida temporali, e candu est dissólvia cun sa morti custa domu terrena chi est su corpus nostu introduseinosí cun is virginalis manus Bostas in su Templu de sa eterna benaventurantza. E aici feinosí gosai is pretziosus frutus de is mistérius Bostus e de su Divinu Fillu Bostu Gesús in custa e in s'àtera vida, o piedosa, o clementi, o dultzíssima Vírgini Maria. Aici siat.
Unu Babbunostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

O Reina coronada[346]

O Reina, Mamma giusta e coronada
a letu de batísimu mi seu crocada
a letu de batísimu crocheis.
O Mamma mia ita fadeis?
A badhu, caru Fillu,
ca no dromu e ni abbillu
ca notesta mi pariat
ca is Giudeus ti teniant
sa corona de òru ti ndi pigànt
e sa de ispinas ti poniant
axedu e feli ti lungiant
in sa persona tua cunsacrada.
O Reina, Mamma giusta e coronada.

Pillonedhu pitzu pitzu[367]
(de arresai a Pascamanna)

Pillonedhu pitzu pitzu
ita portas in su pitzu?
Ollusantu batiau
batiau in sa novena,
Ave Maria, gràtzia prena.

Po s'ogu liau (del 1800)[368]

Deus e Sant'Antiogu
ti torrint s'ogu
Santu Nicolau
s'ogu ti siat torrau.
Santu Pantaleo
s'ogu ti torrit Deu.
Santu Giacu
fatzat custu miràculu.
Santa Anastasia
sanit custa maladia.
Nostra Signora cun is discípulus sus
preghit a Gesús
a ndi pigai su mali cust'ora
Missa de Gióbia Santa
non ndi faint atra.
Sa noti de Natali
non c'est uguali.
Susanna at fatu a Anna
Anna at fatu a Maria,
Maria a Gesús at fatu.
Su nòmini de su Babbu, de su Fillu
e de s'Ispíritu Santu.
(si recitano tre Gloria Patri).

Pregadoria[369]

Allabaus a prus a prus su nòmini
de Maria e de Gesús
sèmpiri siat allabau su nòmini de Gesús
e de Maria
sèmpiri siat allabau su nòmini de Gesús
Sacramentau.

Pregadoria[370]

Carri arruta, sa manu in buca
sa buca e sa manu
e s'olluermanu
e sa folla de s'olia
prima de lompi sa manu mia
lompat sa manu de Vírgini Maria.

Pregadoria[371]

Sant'Anna e Santa Marta
duas sorris fiant
a Crésia andànt
a crésia po pregai
una tessiat e s'atra fibàt
aciunta apari ...
e Santu Luxori ndi pighit su dabori
e Nostra Signora cun is discípulus sus
preghit a Gesús a ndi pigai custu mali
in cust'ora
Sant'Anna e Santa Marta.
(Si deve recitare il Credo e tre Gloria Patri).

Pregadoria a Sant'Antoni po agatai is prendas furadas (sa làntia)[372]

Sant'Antoni, Sant'Antoni
chi ses bistiu de para lioni
de para lioni ti ses bistiu,
a peis bostus seu benida
po custus trexi Babbu Nostus
seu benida a peis bostus,
po chi mi ndi alcantzeis
assumancu una
po essí prus a luna
po essí prus ardenti
chi dh'abbruxit interamenti
e no tèngiat arriposu
ne papendi ne dromendi
ne fadendi nisciuna faina
fintzas a candu no ndi torrat
su chi ndi at furau in domu mia.

S'Arrosàriu samassesu[373]

In nòmini de su Babbu, de su Fillu e de s'Ispíritu Santu. Amen
Gloria Patri, Filio et Spiritui Santo sicut erat in principio et nunc et semper et in secula seculorum. Amen
Alabau sèmpiri siat su nòmini de Gesús e de Maria.
Alabeus a prus e prus su nòmini de Maria e de Gesús.
Babbu Nostu chi istais in Celus, santificau su nòmini sú, bengat a nosu su regnu sú, siat fata sa voluntadi sua cumenti in su Celu aici in sa Terra, su pani nostu de dogna dí donasidhu oi e pedronainosí is pecaus nostus cumenti nosatrus pedronaus is depidoris nostus, no si lessis arrui in sa tentatzioni. Amen Gesús.
Deus ti salvit, Maria, prena de gràtzia, su Segnori est cun Tegus, Benedita ses Tui intre totus is féminas (pronun. scémias), Beneditu est su Frutu de is intragnas tuas, Gesús.
Santa Maria, Mamma de Deus, prega po nosatrus pecadoris immui e in s'ora de sa morti nosta
e Amen Gesús.

Salve, Reina[374]

Salve Reina,
chi ses Mamma de cleméntzia
e de dogna dulcéntzia
isperantza nostra in vida,
fillus de Eva atrivida
in sa terra disterrada.
Solu Tui allamada
po èssiri Mamma de Deus
suspiraus e prangeus
in custu vallitu de prantus.
A nosu fadiaus e istancus
si dimostra piedosa
po èssi Mamma amorosa
is ogus suus si mostrat
drucis e prenus de amori.
Gesús Nostru Signori
passaus in custu disterru
libberainosí de s'inferru
e bivaus eternamenti
giai chi Tui ses clementi,
o Gloriosa, o Pia,
Ti saludaus, druci Maria.

Santa Bràbara e Santu Giacu[375]

Bosu portais is crais de lampu
Bosu portais is crais de Celu
no tocheis a fillu allenu
ne de domu ne de sartu,
Santa Bràbara e Santu Giacu.

Setenàriu in onori de Maria Santíssima Addolorada[376]

In Nòmini de su Babbu, e de su Fillu, e de s'Ispíridu Santu. Amen.

Atu de Contritzioni

Misericórdia, o Segnori! Nosu miseràbbilis pecadoris nosi penteus cun totu su coru de is pecaus nostus. Nosi ndi penteus po is bènis chi eus pérdiu, e po is malis chi eus meresciu pechendu. Ma printzipalmenti nosi ndi penteus poita chi eus oféndiu unu Deus aici bonu e aici amàbbili comenti seis Bosu. Boliaus èssiri mortus innantis de Bos ai oféndiu e proponeus cun s'agiudu de sa gràtzia Bosta de no Bos ofèndiri mai prus, poita chi Bos amaus prus de totus is cosas.
(Aici si donat printzípiu dógnia di).

Prima dí

Trista e in grandu lutu sa Crésia in custu Santu tempus avisat is Cristianus fillus suus chi acumpangint devotamenti a Gesús e Maria in sa dolorosa Passioni insoru. A custu piedosu avisu nosu cun su coru penetrau de dolori ndi beneus a is peis Bostus, o Mama afligidíssima, po cumpliri custa sagrada obbligatzioni. Bosu agiudai sa debbilesa nosta a cumprèndiri in custu altíssimu mistériu is disignus de su Segnori; e de su profundu mari de s'amargura Bosta dignaiosí versai calincuna guta in is corus nostus, po chi santamenti nos addoloreus e prangiaus cun Bosu.[377]
Maria iat cumentzau a èssiri addolorada de candu iat cumentzau a èssiri efetivamenti Mama de Gesús. Poita chi bèni addotrinada coment'Issa fiat in is Divinas Iscrituras iat connotu fintzas de insaras chi totus is umiliatzionis e is penas de su promítiu Messias registradas de is Profetas in is libbrus Santus depiant arrúiri asuba de su beneditu Frutu ch'Issa portaiat in su sinu Suu. Ma custu segretu dolori de sa sant'Ànima de Maria iat arriciu un'aumentu sentza misura in su Templu de Gerusalemmi. Si presentat inní Maria in cumpangia de s'isposu Suu Giusepi, cuaranta dis apustis de su partu Suu segundu sa lei de Moisès, oferit a s'Eternu Babbu su pipiu Suu Gesús, e ascurtat cun ammiratzioni is grandus cosas chi si pubblicanta de Issu. Ma ahi! Su santu béciu Simeoni tenendu in is bratzus suus su celestiali Pipiu, apustis de is beneditzionis e is glórias, pigau severu e profèticu tonu, narat a sa Mama: custu Fillu Tuu, o Maria, est postu in Israeli po sa ruina e po sa resurretzioni de medas, e coment'e unu signali contra su cali ant a èssiri dirígias is contraditzionis de is óminis; e Tui etotu ndi as a tènniri s'ànima traspassada comenti de un'ispada: *et Tuam ipsius animam pertransivit gladius* (Luc.2.35). Maria sentit su pesu de custas dolorosas paràulas chi no ndi essint mai prus de su coru; e meditendidhas dí e noti, e confrontendidhas cun is profetzias de is Libbrus Santus, àteru non bit in su dulcíssimu Fillu Suu Gesús, che una vítima destinada de sa Divina Giustítzia a is flagellus, a is obbilus, a sa gruxi, a sa morti; de manera chi totus is amabbilidadis de custu Divinu Fillu innotzentíssimu si convertint a is ogus de sa Mama in argumentu de intensu dolori. Si uniformat Issa, est beru, cun perfeta umilidadi a is dispositzionis de Deus; ma custu non impedit chi una profunda aflitzioni non dhi fatzat passai is annus gemendu e

ispasimendu segretamenti, e casi benendu mancu de dolori, segundu sa paràula de Dàvidde: *defecit in dolore vita mea, et anni mei in gemitibus* (psalm. 13. 12).
Unu Babbunostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Oratzioni a su Babbu Eternu

Santíssimu Eternu Babbu! Dèu adoru umilissimamenti sa sapientíssima dispositzioni de giustítzia e de piedadi, cun sa cali Bosu associais Maria a is Passionis de Gesús, po chi cun is doloris de tot'e is duus siant iscontaus is reus plaxeris de su pecau. Poita chi comenti is primus pecadoris chi iant introdúsiu sa ruina de sa morti in su mundu pighendusí talis funestus plaxeris in su Paradisu terrestri, fiant istétius un'ómini e una fémina, aici Bosu bolleis chi un'àteru ómini e un'àtera fémina totalmenti innotzentis e santus, patendu doloris sentza misura, restituant a su mundu sa vida e sa saludi. Infati Gesús, su santu de is santus po natura, cumentzat a penai fintzas de candu est istau concebiu in su sinu de Maria, poita chi de insaras cun sa Divina presciéntzia Sua bit is orríbbilis tormentus chi dhi sunti preparaus po is pecaus de is óminis. E Bosu feis profetizai ancoras a Maria is tormentus e is penas de Gesús po chi cumentzit a penai ancoras Issa de candu cumentzat a cumpàrriri Mama de Gesús. Aici bollendu castigau su pecau po satisfai a sa Giustítzia Bosta, e salvaus is pecadoris po satisfai a sa Piedadi Bosta, cundennais a is penas e a is doloris is innotzentíssimus Gesús e Maria, e perdonais a is miseràbbilis reus Adamu e Eva cun is discendentis insoru. O santa tremenda Giustítzia! o inesplicàbbili Piedadi! Atzetai ancora po mei miseràbbili fillu de Adamu e pecadori, atzetai, Bosi pregu, o Santíssimu Babbu celestiali, is doloris de Gesús e de Maria, e po resguardu de issus libberaimí de is eternus doloris de s'inferru.
Unu Babbunostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Oratzioni a Maria Addolorada

Afligidíssima Vírgini Maria! Cun cali coru pigais Bosu de is bratzus de Simeoni e Bos istringeis de nou a su sinu s'istimau Fillu Gesús apustis de sa tantu amara Profetzia de is penas de Issu e Bostas? Certamenti Bosu dhu reconnosceis insaras in cudhu fascículu de mirra predíxiu po Bosu in sa càntica misteriosa, e cun su coru trapassau già antitzipadamenti de sa crueli ispada eis dépiu nai: De imoi a innantis Tui, caru Fillu miu, T'as a istai in su sinu miu coment'e unu fasci de mirra amarga, ogetu po mei de summu amori e de summu dolori: *fasciculus myrrae dilectus meus mihi inter uberam ea commorabitur* (Cantic. 1.12). E Bosi addolorais de continuu mirendu custu fillu Bostu comenti espostu a is cruelis frécias de is inimigus Suus, fintzas a chi, lómpiu a s'últimu etzessu s'ódiu de issus, dh'eis a biri ispirai asuta de is colpus insoru in su Calvàriu. Bosi addolorais biendu congiuraus ferotzementi contra a Gesús totus is pecadoris de is séculus posterioris, e mei ancora pecadori miseràbbili impegnau a tirai colpus cruelis contra de Issu cun is pecaus mius, e cuncúrriri a dhu cravai in sa Gruxi e a nci dhu fai mòrriri. Bosi addolorais ancora de prus considerendu chi de tantus pecadoris, ancoraschí totus rescataus cun su sanguinosu sacrifítziu de su Divinu Fillu Bostu, solamenti una portzioni, e custa ancora sa prus pitica, iat a èssiri salvada, e sa portzioni prus manna iat a pretzipitai in eterna ruina. Ma innòi naimí, o cara Mama afligidíssima, apu

a èssiri dèu in sa portzioni de is pecadoris chi arruit, o in cudha chi resúscitat? Su Divinu Fillu Bostu Gesús, is doloris de Issu e Bostus, ant a èssiri po mei de saludi e de ruina? A tali domanda dèu totu mi tremu. Ah! Gesús est postu po ruina de cudhus chi ostinadamenti si oponint a Issu. Imoi ecu ch'Issu istendit de continuu a mei is Manus Suas, e a mei dirigit is vitalis Paràulas Suas, e Bosu, o Maria, cun Issu, poita chi tot'e is duus mi boleis salvai. Ma si dèu, comenti forsis apu fatu fintzas a imoi, apu a continuai a èssiri contràriu a Issu cun is perversus sentimentus e pecaus mius, ahi de mei! Apu a crèsciri a Bosu is penas, e ap'agatai de certu in Issu sa ruina mia.
Unu Babbunostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.
Si cantant algunas istrofas de s'innu *Stabat Mater* cun is versic. e s'oratzioni. E aici dógnia dí.

HYMNUS

Stabat Mater dolorosa
Juxta crucem lacrymosa
Dum pendebat Filius.
Cuius animam gementem
Contristatam et dolentem
Pertransivit gladius.
O quam tristis et afflicta
Fuit illa benedicta
Mater Unigeniti!
Quae maerebat et dolebat
Pia Mater dum videbat
Nati paenas inclyti.

Quis est homo qui non fleret
Matrem Christi si videret
In tanto supplicio?
Quis non posset contristatri
Christi Matrem contemplari
Dolentem cum Filio?
Pro peccatis Suae gentis
Vidit Jesum in tormentis
Et flagellis subditum
Vidit Suum dulcem Natum
Moriendo desolatum
Deum emisit spiritum.
Eia Mater fons amoris,
Me sentire vim doloris
Fac, ut tecum lugeam.
Fac, ut ardeat cor meum
In amando Christum Deum
Ut Sibi complaceam.

Sancta Mater, istud agas
Crucifixi fige plagas
Cordi meo valide.
Tui Nati vulnerati
Tam dignati pro me pati
Paenas mecum divide.
Fac me Tecum pie flere
Crucifixo condolere
Donec ego vixero.
Juxta Crucem Tecum stare
Et me Tibi sociare
In planctu desidero.
Virgo Virginum praeclara,
Mihi iam non sis amara,
Fac me Tecum plangere.
Fac ut portem Christi mortem
Passionis fac consortem
Et plagas recolere.
Fac me plagis vulnerari,
Fac me cruce inebriari,
Et cruore Filii.
Flammis ne urar succensus
Per Te, Virgo, sim defensus
In die iudicii.
Christe, cum sit hinc exire
Da per Matrem me venire
Ad palmam victoriae.
Quando corpus morietur
Fac ut animae donetur
Paradisi gloria. Amen.
V. Ora pro nobis, Virgo Dolorosissima.
R. Ut digni efficiamur promissionibus Christi.

Oremus

Deus, in cuius Passione secundum Simeonis Prophetiam dulcissimam Animam gloriosae Virginis et Matris Mariae doloris gladius pertransivit; concede propitius; ut qui transfixionem Eius et Passionem venerando recolimus, gloriosis meritis et precibus omnium Sanctorum Cruci fideliter adstantium intercedentibus, Passionis Tuae effectum felicem consequamur. Qui vivis et regnas in saecula saeculorum. Amen.

Segunda dí

Maria ferta già de s'ispada de su dolori in su Templu de Gerusalemmi, non tardat a biri su cumplimentu de sa Profetzia de Simeoni, chi annuntziàt ódius e persecutzionis contra a Gesús. Su crudeli Rei Erodes timendu chi su celestiali Pipiu siat po ndi dhi pigai su Regnu, ispintu de infernali política decretat sa morti de Issu; e po non dhi bènniri mancu su colpu, bollit chi si bòcianta totus a unu tempus is pipius de Betlèm e de totus is logus de acanta. Nienti isciendu de tali ferotzi decretu Maria, ecu chi un'Àngelu mandau de su Celu ndi donat in sonnu s'avisu a Giusepi, e cun premura dhi cumandat chi procurit salvai su Pipiu e sa Mama fuendu súbbitu in s'Egitu: *surge et accipe Puerum et Matrem Ejus, et fuge in Aegyptum: futurum est enim ut Herodes quaerat Puerum ad perdendum Eum* (Matt. 2.13). Oh Deus! Cali dolorosa sorpresa no est custa po Giusepi e po Maria! Biri circau a morti unu Pipiu innotzenti, Fillu de s'Altíssimu, adorau de is Óminis e de is Àngiulus, chi nessunu mali at pótziu fai a persona, antzis dógnia bèni promitit a totus cun s'amabbilidadi Sua de Paradisu! Oh dolori! Maria e Giusepi sentint vivamenti totu su pesu de cust'aflitzioni; ma ubbidientis a is órdinis de su Celu, sentza réplica ne lamentu, fuint de noti cun su Pipiu fàcia a s'Egitu. In mesu de vàrius perígulus e timoris, afligius po medas privatzionis, espostus a totus is incleméntzias, faint su penosu viàgiu de medas dis, e intrant finalmenti in s'Egitu cansaus, pòberus, desolaus. Esiliaus de sa terra nativa in terra allena e inimiga de su Deus de Israeli, privaus de su cunfortu de su púbblicu cultu de sa vera religioni, obbligaus a si procurai cun su trabballu de is manus unu scarsu sustentu, abbarrant po meda tempus in umiliatzioni e in dolori, aspetendu inní cun perfeta summissioni is nous órdinis de su Celu, e is noas tribbulatzionis. Aici Maria si fait sèmpiri prus Mama addolorada.
Unu Babbunostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Oratzioni a su Eternu Babbu

Santíssimu Eternu Babbu! Bosu teniais in manu Bosta milli médius po libberai de sa cruelidadi de Erodes su divinu Fillu Bostu Incarnau, e po dhu fai triunfai de Issu cun istrepitosa vitória. E poita duncas dh'obbligais a si salvai cun su penosu e umilianti médiu de una fuida pretzipitosa? Ah! Bos intendu, Eternu Babbu Sapientíssimu! Est custu unu grandu mistériu de misericórdia e de saludi, e po cussu bolleis chi costit umiliatzioni e dolori. Fuit su Salvadori Pipiu po confortai sa debbilesa de is Fidelis Suus, candu persighius de sa ingiustítzia de is óminis ant a dèpiri fuiri de unu logu a s'àteru po iscampai de is manus insoru. Fuit, e bandat a portai sa santificatzioni in su

paisu prus superstitziosu de su mundu, comenti est s'Egitu, aundi fendu cun sa preséntzia Sua arrúiri is ídolus e isvanèssiri is òperas de su dimóniu, at a suscitai in brevi unu pópulu de santus Anacoretas e de austeríssimus Cenobbitas chi at a èssiri s'ammiratzioni de sa Terra e de su Celu. Fuit, e annuntziendu cun sa fuida Sua su próssimu terríbbili abbandonu de s'ingratu pópulu Ebreu de su cali si partit, annúntziat a su própriu tempus sa misericordiosa vocatzioni de is Gentilis in mesu de is calis si refúgiat. Fuit, e cun s'esemplu de sa fuida Sua imparat a is Fidelis Suus a pigai is médius prus ordinàrius e ancora is prus úmilis e oscurus po cumpliri is òperas de su Segnori ancora is prus etzelsas; a triunfai de sa ingiustítzia de is óminis non già cun sa supérbia, ma cun sa umilidadi e cun sa passiéntzia; a non si crèiri abbandonaus de Deus candu si binti calincuna borta obbligaus a cèdiri in aparéntzia a su furori de is inimigus insoru. O cantus finis de misericórdia e de saludi teneis e manifestais, o Deus miu, in sa penosa e umilianti fuida de s'Unigénitu Fillu Bostu Incarnau! Po cussu unendumí po compassioni a is doloris de Maria in custu amargu passu e addolorendumí cun Issa, adoru sa piedadi e sa sapiéntzia Bosta. Bosi ndi torru umilíssimas gràtzias, e Bos pregu vivamenti chi mi ndi fatzais profitai po sa salvatzioni mia.
– Unu Babbunostu, tres Aves Marias e unu Gloria Patri.

Oratzioni a Maria Addolorada

Afligidíssima Vírgini Maria! Dèu bengu cun su devotu pensamentu a Bosi acumpangiai in sa penosa fuida Bosta, e pustis mi abbarru cun Bosu in s'Egitu. Biu is penas de sa poberesa e de sa solitúdini chi Bosi angústiant in custu esíliu, ma cumprendu chi non sunti custus is printzipalis motivus de s'internu dolori Bostu. Bosu Bos afligeis asuba de Gesús poita chi dhu bieis disconnotu e refudau de su Pópulu Ebreu; e meda Bos afligeis ancora asuba de custu Pópulu, chi est Pópulu Bostu, biendidhu cúrriri a grandus passus a s'última ruina po s'abbandonu chi bandat meritendusí de sa manu de Deus. O cantu amargu est po Bosu su pensai in custa solitúdini comenti cussu Pópulu ingratu iat negau un'allógiu a su Salvadori Suu nascenti in Betlèm, ne si fiat incurau de dhu reconnòsciri e de dhu adorai debustis nàsciu; comenti antzis a su intendirindi sa notítzia de is Reis de s'Orienti in Gerusalemmi si fiat totu conturbau; e comenti dh'iat fatu fuiri cun su ferotzi decretu de morti fatu de su crueli Erodes. E si furriais is ogus a s'Egitu in su cali biveis, àteru non bieis che unu pópulu inimigu po is abbominatzionis e idolatrias suas. E si amargu Bosi est su passau e su presenti, meda prus amargu Bosi est su pensamentu de is doloris chi depint sutzèdiri in su tempus chi at a bèniri. Ahi! chini Bos at a consolai in custa terra allena, o Vírgini filla de Sionni? Veramenti teneis raxoni de repítiri po Bosu sa dolorosa paràula de Geremias; Su Segnori m'at postu in custa terra deserta e arida, e innòi mi tenit desolada e plena de amargura: *posuit me desolatam, tota die moerore confectam* (Jerem. trhen. 1, 13). Ma consolaiosí puru, o Vírgini benedita! Già chi teneis cun Bosu su Divinu Gesús chi fait is delítzias de su Paradisu; e sa glória de Issu no at a tardai a resplèndiri impari cun sa glória Bosta asuba de totus is Pópulus de sa Terra. Seu dèu chi depu afligirimí e pràngiri amargamenti, poita chi seu dèu, chi peus ancora de su ingratu Pópulu de Israeli, apu fatu fuiri prus e prus bortas su Salvadori miu scacendidhu de su coru miu. E seu dèu, chi, peus ancora de su crueli Erodes, ndi dh'apu pigau sa bella

vida ispirituali ch'Issu teniat in s'ànima mia. Ahi! chini m'at a donai dolori e làgrimas, po chi in su restanti de sa vida mia dèu prànghia sa ingratitúdini mia contra a su Segnori e Deus miu? De Bosu dhu dimandu, o cara Mama addolorada: *Fac me Tecum pie flere, Crucifixo condolere, donec ego vixero.*
Unu Babbunostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Tertza dí

Considereus oi unu nou dolori in Maria chi perdit s'amau Fillu Suu Gesús. Fidelíssima osservadora de sa Divina Lei bandat Issa dogni annu cun s'Isposu Suu Giusepi de Nàzaret a Gerusalemmi po adorai in su Templu de su Segnori in sa solenni festa de sa Pasca portendinci cun Sèi ancora su pipiu Gesús. Imoi ecu chi candu Gesús est in is doxi annus, apustis cumplias in su Templu in tali ocasioni cun is parentis Suus is sólitas pràticas de religioni, torrendu issus a Nàzaret, si separat de sa cumpangia insoru e abbarrat in Gerusalemmi, sentza ch'issus si ndi acatint po totu una dí. Ma connota a su mericedhu sa mancanza de Gesús, chini podit cumprèndiri sa dolorosa ferida ch'issus ndi sentint in su coru? Ahi! sentza Gesús non podint bíviri unu solu istanti. Si dònanta súbbitu a dhu circai intre is parentis e is amigus chi viagiànt cun issus, torrant a Gerusalemmi, e plenus de afannu bandant osservendu in is arrugas de sa Citadi e domandendu in is domus de is connoscentis po agatai su pérdiu tesoru, ma nisciunu scit donaindedhis novas: *et requirebant Eum inter cognatos et notos; et non invenientes regressi sunt in Jerusalem requirentes Eum* (Luc. 2. 44. 45). Si bit insaras po sa prima borta verificada in totu sa perfetzioni sua sa penosa sollítzita circa de sa vera sposa de is Cànticus: *surgam et circuibo civitatem: per vicos et plateas quaeram quem diligit anima mea: quaesivi Illum et non inveni* (Cantic. 3. 2). O cali dolorosa circa est custa mai? Non timint già is santíssimus isposus po sa sorti de Gesús, iscièndu bèni ch'Issu est su Fillu Unigénitu de Deus e chi nienti dhi podit sutzedi de mali contra sa voluntadi Sua? Ma po sèi etotu issus timint e si afligint, pensendu in sa umilidadi insoru èssiri indignus de custoiri prus a longu su celestiali tesoru, o de dh'ai forsis displàxiu cun calincuna pagu atenta e pagu respetosa manera.
Maria no agatat custu colpu inaspetau in sa dolorosa Profetzia de Simeoni, ne in is Profetzias de is antigas Iscrituras, e no scit cumprèndiri cali ndi potzat èssiri sa càusa. Contínuat Issa duncas cun amarga intzertesa is diligéntzias Suas in cumpangia de Giusepi, e non pigat reposu, e non si donat paxi, fintzas a chi in sa tertza dí non dh'est cuntzédiu de agatai su stimau Fillu in su Templu de su Segnori.
Unu Babbunostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Oratzioni a su Eternu Babbu

Santíssimu Eternu Babbu! Est providéntzia Bosta chi Maria e Giusepi cun d-una disatentzioni de su totu innotzenti non s'acatint po totu una dí de sa mancantza de Gesús, po chi custu Fillu Bostu Incarnau andendusindi a su Templu sentza nd'isciri is parentis Suus po nci tratai is interessus de sa glória Bosta, imparit a is fillus Cristianus chi candu si tratat de si consagrai a su servítziu Bostu in d-unu stadu prus perfetu, non depint circai sa voluntadi de is Babbus terrenus; e a su própriu tempus imparit a

custus Babbus terrenus a respetai is particularis vocatzionis chi Bosu, o Babbu celestiali, feis, candu Bosi plaxit, de is fillus insoru, a cudhu géneru de vida e a cudhus ministérius chi Bosu eis a issus destinau. Totus aici cumprendint chi apartenit a Bosu, comenti a supremu Segnori e Babbu, donai a is fillus Bostus is istadus, is ministérius, is impleus de sa vida insoru, e chi cosa tantu importanti no est lassada a is caprícius de is óminis; e de àtera parte totus cumprendint chi Bosu cun ammiràbbili economia dirigeis a su cumplimentu de is eternus disignus Bostus ancora is disatentzionis e is olvidus de is Santus Bostus, e únicu donadori de is luxis dhas distribbueis o dhas negais cun cudha misura e in cudhu modu e tempus chi in sa infinita sapiéntzia Bosta giudicais e bolleis. Siais eternamenti beneditu in totu su chi disponeis, o Babbu celestiali! Ah! dirigei in particulari is corus de is fillus chi teneis in custu Pópulu. Dirigeidhus po chi non sigant is caprícius de is óminis, ma sigant e cumplant unicamenti sa santíssima voluntadi Bosta. E po cussu guvernai in tali manera is mentis de totus nosàterus, ch'istesiendu e lassendu is pensamentus chi non plaxint a Bosu ancoraschí bonus in aparéntzia, cudhus solus pensamentus cultiveus e sigaus chi sunti conformis a is adoraus disignus Bostus asuba de nosàterus.
Unu Babbunostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Oratzioni a Maria Addolorada

Afligidíssima Vírgini Maria! Dèu ascurtu totu commóviu sa espressioni de su grandu dolori Bostu in is lastimosas paràulas chi cun maternu afetu Bosu dirigeis a Gesús candu finalmenti dh'agatais in su Templu de Gerusalemmi. Ahi Fillu miu! Bosu nais: E poita mai as fatu aici Tui cun nosàterus? Ecu chi Babbu Tuu e dèu, no isciendu aundi Tui fussis, andaiaus in circa de Tei plenus de dolori: *ecce Pater Tuus et ego dolentes quaerebamus Te* (Luc. 2). Ma poita mai Bos afligeis tantu, o Bella, e tantu Bos afannais in circa de Gesús? No Bos acatais forsis ch'Issu si nd'istat in su coru Bostu, e chi si delítziat e si pascit intre is càndidus lillus de is puríssimus afetus Bostus? *dilectus ... qui pascitur inter lilia?* (Cantic. 1. 16). Lassai prus prestu a nosàterus miseràbbilis pecadoris s'aflitzioni e su plantu, poita chi, ahi! tropu disatinaus e infidelis eus pérdiu realmenti po culpa nosta su bonu Gesús, iscacendidhu, apetighendidhu, coment'e cosa vili, e andendu atesu de Issu tzurpus e ingratus. A nosu sí chi tropu cumbenit s'afannu e su dolori, ma non a Bosu. Bosu seis bella perfeta imàgini de sa Crésia militanti, chi bandat coment'e Bosu in custa terra cun afannus e cun gémitus circhendu is amaus fillus suus pérdius in su pecau, e cun issus apustis plena de amori e de dolori bandat sèmpiri circhendu su Divinu Isposu Suu Gesús, fintzas a chi no arribbit a dh'agatai comenti Bosu in su Templu de sa glória de sa Gerusalemmi celestiali. Bosu seis esemplari e confortu de is ànimas giustas, candu àridas e desoladas timint de ai pérdiu s'únicu tesoru insoru Gesús cun calincuna culpa e comenti Bosu bandant dolentis e gementis de Issu in dógnia logu circhendu. Bosu seis Maista e Ghia de is ànimas pecadoras, chi afligias sintzeramenti po ai realmenti pérdiu Gesús, vera vida insoru, bandant coment'e Bosu circhendidhu ansiosamenti cun is penosus esercítzius de sa peniténtzia fintzas chi non dh'apant agatau e arregortu de bell'e nou in su coru. Ah! No Bos afligiais prus duncas, o Bella; ma imparai a nosàterus sa manera de andai sèmpiri in circa de Gesús fintzas a chi biveus

in custa terra, e de dh'agatai apustis in sa beata eternidadi. A is giustus imparaidhus e a is pecadoris, a is mannus e a is piticus, is calis in Bosu ponint sa cunfiantza insoru, e Mama Bos narant e apógiu e refúgiu e protetora e Maista.
Unu Babbunostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Cuarta dí

Sa pérdita chi Maria iat fatu de Gesús ancora pipiu non fiat istada che ligera immàgini de sa pérdita meda prus dolorosa chi depiat fai de Issu in prus madura edadi. Ahi! Ecu chi sa grandu fatali dí est arribbada; inflammada est sa còllera de s'Eternu Babbu; su furori de is óminis malus est a is últimus etzessus; e su Divinu Gesús già traíxiu coment'e unu vili de su pérfidu discípulu, già sbregungiu e befau in su pretóriu, già pistau de fierus colpus e ridúsiu de is flagellus a una sola gliaga, bandat a èssiri sacrificau in su Calvàriu. Imoi ita at a fai Maria? Candu su Fillu si acostat a is prus durus passus, aundi est e ita pensat mai sa Mama? Ah! preparaiosí, o óminis de sa Terra, e Àngiulus de su Paradisu, preparaiosí a su grandu lastimosu ispetàculu. Maria súbbitu inténdia sa nova de sa senténtzia de morti donada già de Pilatu contra a Gesús; custa, narat in su coru suu, custa est s'ora destinada de su Babbu: andeus e a su sacrifítziu de su Fillu si unat ancora su sacrifítziu de sa Mama. At a mòrriri su Fillu miu Gesús, ma dh'apu a biri mòrriri cun is ogus mius, e s'importat, apu a mòrriri cun Issu. Defatu ponendusí in su caminu chi portat a su logu de is giustitziaus, e arribbada a certu puntu, si bit bènniri in s'artziada de su monti s'istimau Unigénitu, ma o cantu diversu de su de innantis! Dhu bit trapassau sa conca de unu fasci de ispinas, cun sa pesanti gruxi asuba de is palas, insanguinau, desfigurau, lànguidu e mesu mortu, dhu bit ingiriau non de fidelis turbas coment'e àteras bortas, ma de carnéfitzis crudelis, de bàrbarus sordaus, de pérfidus Iscribbas e Fariseus chi faint allegria e festa po is tormentus de s'odiau Gesús. Dhu bit rigai de su Divinu Sànguni Suu sa via, e totu afannau e suspirosu, oprimiu in su dolorosu viàgiu de mortali languori, arrúiri una e prus bortas, e àteru confortu no arriciri che colpus e ispintas e befas e bestémmias. O incontru! O vista! O dolori! Si mirant insaras in passendu; e fissendusí is ogus de Gesús in is ogus de Maria, e su coru de su Fillu in su coru de sa Mama, arcanas cosas cun teneríssimu afetu de dolori in misteriosu siléntziu si narant e si respondit. Plangint amaramenti a tali vista is pias féminas chi síghinti su bonu Gesús a su Calvàriu. Ma sa Mama non plangit, ne in violentus trasportus s'isfogat, poita chi totu inserrat in su coru s'afannu e s'amargura sentza ndi pèrdiri mancu una guta, po ndi formai cudhu mari sentza oru e sentza fundu, de su cali est iscritu: *magna est velut mare contritio tua* (Jerem. in thren. 2. 13.)
Unu Babbunostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Oratzioni a su Eternu Babbu

Santíssimu Eternu Babbu! E est mai beru chi s'Unigénitu Fillu Bostu est propriamenti custu chi cali insigni malefatori est condúsiu in manera sa prus infami a su suplítziu? Ma comenti mai s'allegria de su Paradisu s'est cambiada in lutu, sa fortalesa de is Àngiulus s'est cambiada in languori, sa viva imàgini de sa bellesa Bosta s'est cam-

biada in ogetu de amargura e de plantu? Ah! dh'intendu. Est sa infinita giustítzia Bosta chi aggravat sa manu asuba de custu Fillu Bostu amabbilíssimu; e Issu chi est sèmpiri s'ogetu de is cumplaxéntzias Bostas, est fatu immoi s'innotzenti ogetu de sa ira Bosta, poita chi Bosu bolleis chi arruant asuba de Issu is colpus chi depiant arrúiri asuba de s'ómini pecadori. Si: est decretu Bostu chi custu Gesús innotzentíssimu, iscaciau foras de Gerusalemmi, comenti s'antigu Adamu fiat istétiu iscaciau de su Paradisu terrestri, portit asuba de Sèi sa gruxi cun totu su pesu de sa maleditzioni sententziada già de Bosu contra a cussu primu ómini. Est decretu Bostu ch'Issu fatzat unu viàgiu tanti dolorosu de Gerusalemmi a su Calvàriu cun gruxi tantu pesanti asuba de is palas, po dulcificai e fai meritórias is penas chi sunt istabbilias a s'ómini pecadori in sa peregrinatzioni sua asuba de custa terra. Est decretu Bostu ch'Issu siat condúsiu a sa prus infami e a sa prus crudeli de is mortis, po iscontai su dépidu de sa morti eterna contraiu de s'infelitzi Adamu e de totu sa miseràbbili descendéntzia de issu. O mistériu de inesplicàbbili piedadi! Duncas po rescatai unu serbidori infideli e ingratu, comenti est s'ómini pecadori, Bosu abbandonais a tantas penas e a tali morti su stimadíssimu Fillu Bostu? *Ut servum redimeres Filium tradidisti?* (Augustin.) E dh'abbandonais aici po rescatai a mei in particulari, a mei sa prus miseràbbili, sa prus ingrata, sa prus vili, de totus is creaturas! E po salvai a mei miseràbbili e reu non risparmiais is flagellus a s'istimau innotzentíssimu Fillu Bostu? *Ut servum redimeres Filium tradidisti?* Spantau, confúndiu, cun sa buca in su pruini: gràtzias, dèu esclamu, gràtzias a sa inesprimíbbili piedadi Bosta, o Deus Eternu! Dèu Bos adoru, dèu Bos alabu, dèu Bos glorificu, e a Bos glorificai, a Bos alabai, a Bos adorai tzérriu sa Terra e su Celu. Ma a su própriu tempus chi miru cun maravíglia sa infinita piedadi Bosta, o Babbu celestiali, cantu non depu imparai a timiri sa tremenda giustítzia Bosta contra a su pecau? Poita chi si asuba de Gesús innotzenti e santu si ghetant cun tantu impetu colpus aici terríbbilis de sa svengadora manu Bosta, calis colpus non s'ant a dèpiri ghetai asuba de mei pecadori e reu, si finalmenti non mi convertu de is pecaus mius? *Si in viridi ligno haec faciunt, in arido quid fiet?* (Luc. 23. 21.). Si, o Babbu santíssimu! Feimí timiri sèmpiri prus custa giustítzia Bosta, po chi Bosu etotu mi salveis cun sa piedadi Bosta.
Unu Babbunostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Oratzioni a Maria Addolorada

Afligidíssima Vírgini Maria! Bosu m'isfortzais cun su esemplu Bostu a sighiri a Gesugristu in su dolorosu viàgiu Suu a su Calvàriu. Poita chi e chini mai iat a pòdiri resistiri a sa tènera e forti cumpassioni chi ispirat su biri una Mama cali seis Bosu acumpangiai a sa morti unu Fillu cali est Gesús? Tali ispetàculu est capatzi de mòviri a piedadi fintzas is perdas. Ecu duncas chi dèu bengu cun Bosu, e mi acumpàngiu cun Gesús, e cun tot'e is duus mi aflígiu, m'internessu, e plàngiu. Ma chini m'at a donai chi dèu potza portai sollievu a su dolori Bostu, o Maria, e a is penas Bostas, o Gesús! Ahi! cussa pesanti gruxi chi Bos languidesit sa vida, cussa corona de ispinas chi Bos tormentat sa conca, cussa dura funi chi Bos addolorat su tzugu, chini mi contzedit chi ndi dha pighi de Bosu, e dha porti dèu, e scostendu de Bosu cussus isbirrus ferotzis, e cussus blasfemmadoris crudelis, chini m'at a fai camminai a su costau Bostu, e cun su bratzu miu sustènniri is trementis passus Bostus, e cun su plantu miu consolai

s'afligiu coru Bostu? Ma ita nau dèu mai? Si seu dèu etotu chi cun is pecaus mius seu concurtu a clavai in sa conca bosta cussas ispinas, e a carrigai asuba de is palas Bostas cussa gruxi, e a Bos istríngiri a su tzugu cussas funis, e a Bos tormentai cun cussas crudelis befas, cali sollievu potzu dèu portaiosí o bonu Gesús, cali consolatzioni potzu dèu donaiosí o Maria? O Fillu! O Mama! Baxi puru sentza de mei a su Calvàriu, poita chi, ahi! biu meda bèni chi sa cumpangia mia crescint is aflitzionis e is penas Bostas; e dèu mi ndi apu a andai, infelitzi!, a plàngiri amaramenti atesu de Bosu chi apu tantu indignamenti ingiuriau. Ma comenti? Bosu furriais a mei dolorosas miradas, e istendeis a mei is piedosas manus po mi fai abbarrai. Ita bolleis, o Gesús, o Maria, e in cali cosa potzu dèu cumplaxiriosí? Ah! Bos intendu. Bolleis chi dèu pighi sa gruxi mia, e bandi avatu Bostu. Sa gruxi de sa peniténtzia po iscontai is pecaus mius, sa gruxi de is obbligatzionis mias po dhas cumpliri fidelmenti segundu s'órdini de Deus, sa gruxi de is displaxeris, de is aversidadis, de is tribbulatzionis, chi si agatant a dógnia passu in custa vida, custa gruxi chi dèu fintzas a imoi no apu iscípiu o no apu bófiu portai, custa, si, bolleis chi dèu pighi, e cun issa camini avatu de Bosu, po Bosi consolai tot'e is duus in is penas Bostas. O Gesús! O Maria! Ahi! Dèu de mei non potzu: totu su coràgiu innòi mi abbandonat: agiudaimí Bosu a pigai custa gruxi e a dha portai comenti Bosu bolleis fintzas a sa morti.
Unu Babbunostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Cuinta dí

Arribbau a su Calvàriu su tristu acumpangiamentu chi portat Gesús a su suplítziu, e apariciau totu po sa crudeli esecutzioni, ecu chi s'intendint già rimbombai in su monti is ferotzis colpus de is martedhus, cun is calis Issu benit barbaramenti inclavau in sa gruxi. Maria dhus intendit, e s'ànima de Issa bolat súbbitu a is cavedadis de cussas gliagas, e totu s'internat in cussas feridas. Cumparit insaras in altu sa gruxi cun su crucificau Gesús, e Maria si collocat acanta de issa, e po tres oras físciat is maternus ogus Suus asuba de s'istimau Fillu, chi bregungiosamenti ispollau, totu gliagau e insanguinau in su corpus, totu angustiau e desolau in s'ànima, pendit de s'infami patíbbulu in mesu de duus ladronis, e ispàsimat e agonizat, e morit: *stabat iuxta Crucem Jesu Maria Mater Eius.* (Joan. 19). Nienti sutzedit insaras in custu monti chi non siat osservau atentamenti de custa Mama. Bit Issa e cumprendit perfetamenti is internas angustias penosíssimas de su crucificau Fillu Suu, e intendit is secretus gridus dolentíssimus de su coru de Issu. Cussus membrus inclavaus non faint unu movimentu, cussa buca amargurada non proferit unu lamentu, cussu petus afannau non si elevat, non si aberint e non si serrant cussus lànguidus ogus, non si abbassat cussu fronti a incontrai sa morti, chi totu Maria cun intensus ogus non mirit e in su maternu coru, po dhu plèniri de subrabbundanti amargura, non regollat. Oh dolori! Passant ananti Suu cun is manus tintas de su sànguini de su Fillu is carnífitzis; ananti Suu s'ispartzint e si giogant a sorti is bestiris de Issu, e si proferint is crudelis insultus e is blasfémias; ananti Suu si cumponit sa marigosa bevida de axedu e de feli, e si acostat a sa buca de su Fillu in su mortali sidi de Issu. E de totu Maria sentit vivamenti s'amargura e sa pena. O terrori! si eclissat su soli, e in plenu mesudí su Celu si coberit de tènebras, si faint arrogus is prus duras perdas de su monti; cun insolitu tremori si

agitat sa terra; si aberint is sepulturas; totu sa natura est in commovimentu e in plantu, poita chi bit mòrriri s'Autori suu; is Àngiulus de su Paradisu velendusí sa faci abbàsciant a turmas a su monti funestu, e assistendu a sa morti de Gesús parit chi plàngiant amaramenti. E Maria totu bit, totu cunsiderat, in totu de immensu dolori si pascit. Ma chini iat a pòdiri isplicai totu cudhu chi de dolorosu e de orríbbili Issa sentit in cussas longas oras chi passat acanta de su moribbundu Gesús, amargura asuba de amargura ingurtendu e satziendusindi? Est grandu prodígiu ch'Issa non mòrgiat; e bastit su nai chi custas sunt is oras, in is calis s'ispada prenuntziada de Simeoni si cravat fintzas a sa màniga in s'ànima de Maria, e fieramenti traspassendidha de parti a parti, cumplit su prus crudeli martíriu chi mai siat istau: *Tuam ipsius animam pertransibit gladius* (Luc. 2. 35).
Unu Babbunostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Oratzioni a su Babbu Eternu

Santíssimu Eternu Babbu! Dèu aterriu e trementi adoru cudh'ogu totu inflammau de furori cun su cali Bosu mirais s'Unigénitu Bostu in su Calvàriu; cudha manu sentza piedadi cun sa cali ghetais asuba de Issu is colpus onnipotentis de sa vengantza Bosta; cudhu decretu inapellàbbili cun su cali dh'abbandonais a mòrriri de pura pena asuba de sa gruxi. E in totu custu dèu adoru sa infinita giustítzia Bosta, cun sa cali esigeis cun digna satisfatzioni po su pecau de s'ómini, e sa infinita piedadi Bosta cun sa cali cundennais a tali satisfatzioni su Fillu Bostu innotzentíssimu po perdonai a s'ómini pecadori. Ma si Bosi bastat sa satisfatzioni de su Fillu, poita mai poneis in sa dura òpera ancora sa Mama? O comenti sunti plenas de sapiéntzia totus is òperas Bostas! Bosu bolleis in Maria una grandu Ànima chi assistat dignamenti a sa morti portentosa de s'Ómini Deus. Poita chi si is Giudeus donant a custu Ómini Deus sa morti, si is Gentilis non dhu conoscint, si is Apòstolus dh'ant abbandonau, si Giuanni e algunas pias féminas oprimias de su dolori e de s'umana debbilesa si turbant e si perdint de ànimu in su Calvàriu, si totus is óminis in d-una paràula non sunti dignus assistentis a sa morti de Gesús, Bosu reservais Maria a custu sublimi ministériu. E Issa confortada de Bosu unit unu summu dolori a una fidi soberana. Issa adorat profundamenti is eternus consillus Bostus asuba de su Fillu crucificau, e dhus aprovat cun perfetíssima summissioni. Issa si oferit in sacrifítziu a Bosu impari cun Gesús po sa saludi de su mundu. Issa cumprendit e ponit in su coru Suu totus is Mistérius de Giustítzia e de Misericórdia, chi asuba de sa gruxi, morendu Gesús si cumplint: *piis oculis Maria speatabat non tum Christi mortem, quam mundi redemptionem* (Ambros.). Aici Bosu, o Santíssimu Eternu Babbu, feis a Maria digna assistenti e cumpàngia de is doloris de Gesús chi morit; e Issa suplendu aici po totus is óminis, esprimit in manera ecellenti su dolori, sa cumpassioni, sa fidi, de totu sa natura umana po sa morti de su Redentori de is óminis. Bosu aici reparais ancora sa debbilesa e su pecau de sa prima fémmina cun sa virtudi e sa fortalesa de custa fémmina noa. Poita chi comenti Eva intre is delítzias de su Paradisu terrestri, a pei de s'àrburi de sa sciéntzia de su bèni e de su mali, pascendusí de reu plaxeri, si fiat lassada sedúsiri de is ingannosas lusingas de su infernali serpenti, e iat donau sa morti a su mundu; aici Maria a pei de s'àrburi de sa Gruxi, in mesu de is doloris e de is orroris de su Cal-

vàriu, plenendusí de amargura, istat firma in sa fidi Sua, e coòperat a su Rescatu de su mundu. Finalmenti Bosu boleis chi Maria rapresentit in su Calvàriu totu sa Crésia de su Testamentu nou, sa cuali cumentzat a si formai printzipalmenti in Issa e po mesu de Issa in sa morti de Gesús. Maria Addolorada est duncas asuba de custu monti in su puntu prus altu de is Mistérius, cumplendu a is ogus de sa Terra e de su Celu cun su crucificau Gesús s'òpera prus sublimi e prus piedosa po totus is séculus e is generatzionis, chi est sa glorificatzioni Bosta e sa saludi de su mundu. O sapientíssimu consillu de su Eternu Amori! O grandesas de Maria addolorada! Bosi torru gràtzias, o Eternu Babbu, Bos benedixu, e Bos amu.
Unu Babbunostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Oratzioni a Maria Addolorada

Afligidíssima Vírgini Maria! Bosu seis sa Eva noa, chi cun su frutu beneditu de su sinu Bostu eis bintu sa morti, e eis torrau sa vida a is miseràbbilis fillus de sa Eva antiga. Bosu seis sa vera Mamma de is biventis chi cooperendu in su Calvàriu a su Rescatu e a sa Regeneratzioni de is óminis cun s'abbundantíssima caridadi Bosta, eis acuistau is frutus de una Maternidadi fecundíssima, apuntu insaras candu depiais abbarrai Mama desolada sentza fillu in sa morti de s'Unigénitu Bostu Gesús. Su própriu Gesús est chi proclamat custas grandesas Bostas de s'altu de sa Gruxi Sua innantis de ispirai, poita chi declarendu po fillu bostu su discípulu Giuanni, in sa persona de issu declarat po fillus Bostus totus is discípulus Suus, e Bosi infundit in su coru unu teneríssimu maternu afetu po totus issus. Ma o cantu Bosi costat, o Benedita, su èssiri Mama nosta? Bosu depeis biri mòrriri in d-unu mari de doloris su primugénitu Bostu Gesús, e cumprendeis a su própriu tempus, chi grandu parti de is nous fillus Bostus ant a èssiri bastantementi ingratus po Bosi trapassai cun noas ispadas su coru. Aici candu seis in immensu dolori poita chi perdeis su primu fillu, agatais àterus fierus doloris in su si abbratzai is segundus. O Mama de doloris! dèu seu unu de cussus fillus chi Bosu eis partoriu in su Calvàriu, e chi Bos seis apustis dignada de mirai cun particulari afetu. Ma ita Bosi apu a nai dèu, o ita apu a fai po Bos consolai? Sciu chi Bos consolat sa contritzioni de su coru, su plantu de s'ànima penitenti, s'amori sinceru a su crucificau Gesús Bostu. Ma su coru miu est duru e no scit compungirisí, ne plàngiri, ne amai. Ita apu a fai dèu duncas? Ah! mi ndi apu a andai a su Calvàriu: *vadam ad montem mirrhae et ad collem thuris* (Cantic. 4. 6). In custu monti misteriosu in su cali totu est mirra de dolori, e incensu de amori puríssimu, ponendumí inter Bosu, o Mama addolorada, e su crucificau Fillu Bostu, no, no at a èssiri possíbbili chi su duru coru miu non bengat penetrau de amori e de dolori, e non siat compuntu e fatu a arrogus. Ecu po tantu chi seu cun Bosu, o Maria a peis de sa Gruxi Bosta, o Gesús. Dèu innòi mi prostru e mi umíliu. Adoru custu Sànguini e custas Gliagas e custas amaríssimas penas Bostas e custu inesplicàbbili amori. Sunti po mei totus custus mistérius. Innòi po cussu depongu e detestu totus is pecaus mius, e ndi domandu perdonu. Innòi bagnu e purificu sa pòbera ànima mia. Innòi a Bosu po sèmpiri mi consagru, e innòi bollu bíviri e mòrriri. O monti santu! O Maria! O Gesús! Teneimí innòi, e non m'iscaceis de is Santíssimus Peis Bostus.
Unu Babbunostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Sesta dí

Esalada chi at Gesús sa benedita Ànima Sua, si sunt acabbaus po Issu is doloris Suus, non sunti già acabbaus is doloris de Maria. Issa istat ancora immóbbili a pei de sa Gruxi, e cun s'ànima in is ogus bandat visitendu a una a una is gliagas de su mortu Fillu Suu, e cudhus ogus oscuraus, e cudha conca traspassada de is ispinas, e cudhus murrus àridus e pendentis, e cudha faci de Paradisu rigada se sànguini, e spiranti tristura e dolu. Ne acabbat de considerai is largas isperraduras de is manus e de is peis, e is cambas ammarmuradas, e totu su corpus cobertu de lidoris e de feridas. Totu su guastu de su santu Corpus de Gesús est vivamenti recopiau in s'Ànima de Maria, e su dolori de su mortu Fillu Suu s'est totu transfúndiu e totu bivit ancora in su coru de sa Mama: *quot laesiones in Corpore Christi, tot vulneru in Corde Matris* (Hieron.). Ma ecu àtera ferida e dolori a custa Mama desolada. Fendusí già tarda s'ora de sa funesta dí, e dependusí distacai de is gruxis is corpus de is giustitziaus, benint is carnéfitzis a dhus acabbai cun truncai a issus is cambas. Ma biendu chi Gesús est già mortu, unu de is sordaus, siat po própriu sentimentu de barbaridadi, siat po órdini superiori, impugnat sa lantza sua, dha clavat ferotzementi in su deretu costau de Issu, e nci aberit larga e profunda gliaga, de sa cuali si bit bessiri Sànguini e Àcua: *unus militum lancea latus Eius aperuit, et continuo exivit Sanguis et Aqua* (Joan. 19. 34.). O crudelidadi! Custa lantza non ferit già s'Ànima de Gesús chi non c'est prus, ma traspassat fieramenti s'Ànima de Maria. Adorat Issa in custu su cumplimentu de is profetzias de is grandus mistérius de saludi [chi] nci sunti cunténnius. Ma su própriu tempus si podit bèni furriai a is umanas generatzionis, e nai a issas is dolorosas paràulas: *o vos omnes qui transit per viam, attendite et videte si est dolor sicut dolor meus* (Irhen. 1, 12): o bosàterus totus chi passais in su caminu de custa vida, generatzionis presentis e venturas, mirai e considerai e si non c'est dolori uguali a su dolori miu, celebraimí puru po Mama addolorada, e addoloraiosí cun mei.
Unu Babbunostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Oratzioni a su Babbu Eternu

Santíssimu Eternu Babbu! Deu Bosi presentu sa Vítima sentza mància già svenada, su Sànguini innotzenti già ispartu, e is boxis piedosas cun is cualis custu Sànguini clamat a Bosu de sa terra aundi est arrutu. Adoru sa soberana Giustítzia Bosta già satisfata, su tremendu furori Bostu già placau, e sa Piedadi Bosta infinita già vitoriosa. Ecu chi respirat sa Terra e si reconcíliat cun su Celu, binta est sa morti, ispoderau est s'inferru, e totu, finas custa Gliaga cun sa cuali biu abertu su costau de su mortu Fillu Bostu, totu annúntziat misericórdia e saludi. Custa Gliaga mi fait connòsciri su coru dulcíssimu e amorosíssimu ch'Issu tenit in su sinu po mei. Issa est una misteriosa gruta, chi Bosu, o Babbu celestiali, eis fatu abèrriri, po nci regòlliri comenti in logu de refúgiu e de saludi, is pecadoris e is giustus, e dhus iscampai de is tempestas e de is perígulus de custu mundu. Issa est una celesti fecundíssima funtana, de sa cuali bessint is duus arrius de su Sànguini e de s'Àcua misteriosa, chi formant sa Crésia noa, dha bagnant, e dha faint crèsciri, e dha fecundant de floris e de frutus de eterna vida. Custa est s'Àcua salutari, in sa cuali totus seus regeneraus cun su Batísi-

mu. Custu est su Sànguini pretziosíssimu cun su cuali beneus confortaus in sa santa Mesa Eucarística. E de cust'Àcua e de custu Sànguini arricint su valori e sa virtudi totus is àterus Sacramentus, de is cualis pigat vida e acrescimentu, e fortza e saludi, sa noa Isposa de s'istimau Fillu Bostu. Aici cun ammiràbbili ordinatzioni Bosu disponeis, chi comenti de su costau de su primu Ómini, dormendu issu, fiat essia e fiat istétia formada s'isposa sua Eva; in sa própria manera dormendu su segundu Adamu su sonnu de sa morti in sa Gruxi, essat e siat formada de su costau de Issu totu bella e immaculada s'Isposa Sua sa Crésia. O maravigliosus consillus de sa Misericórdia e Piedadi Bosta infinita! Dèu innòi totu mi internessu e plàngiu. Ancoras dèu seu essiu de custa Gliaga de su costau de Fillu Bostu, poita chi po misericórdia Bosta seu membru ancoras dèu de sa Crésia. Ma ahi de mei! Tropu mali dèu apu corrispostu a custa orígini mia augustíssima, tropu dh'apu disonorada cun is pecaus mius, e mi ndi seu tropu istesiau e fatu indignu! Imoi chini mi at a fai intrai de nou in custa Gliaga e abbitai inní in su coru de Gesús? Chini mi at a donai chi dèu potza ammesturai làgrimas abbundantis a cust'Àcua e a custu Sànguini pretziosu chi mi at rescatau, po chi aici dèu sburri is pecaus mius? O Costau abertu de Gesús! O Sànguini e Àcua de vera vida! O celestiali Babbu piedosíssimu! Ah! in mesu de tantus mistérius de saludi purificaimí, e salvaimí in eternu.
Unu Babbunostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Oratzioni a Maria Addolorada

Afligidíssima Vírgini Maria! Bosu stais plena de dolori asuba de custu monti a vista de sa Terra e de su Celu cun su coru e cun is ogus constantementi intentus a su Fillu Bostu Gesús. Dèu mi unu a Bosu, o Addolorada, e is ogus e su coru ancoras dèu fúrriu interamenti a Issu. Cun Bosu dèu dhu cuntemplu, e biu chi totu sa figura de Issu, ancoraschí già mortu, àteru non ispirat che amori, e totus costringit a dh'amai. Biu cudha conca amorosamenti inclinada; e Bosu mi feis intèndiri chi est aici po donai su bàsidu de paxi. Biu cudhas Manus isténdias; e Bosu mi nais chi sunt isténdias po abbratzai e istríngiri a su sinu is pecadoris. Biu cudhu Costau abertu; e Bosu m'indicais chi est po donai a su pecadori su coru. Si, dhu connòsciu, o Maria, su mortu Gesús est totu plenu de amabbilidadis e de dulcíssimas atrativas: *omnis enim figura Ejus amorem spirat, et ad redamandum provocat, Caput inclinatum, Manus expansae, Pectus apertum* (Eccl. in Offic.) . E innòi dèu intendu chi Bosu m'incitais, ancoras cun su siléntziu Bostu, a mi convertiri a Issu e a dh'amai; e andais tacitamenti repetendumí: *Dilectus meus candidus et rubicundus et totus desiderabilis: omnis enim figura Ejus amorem spirat, et ad redamandum provocat.* Ah! Si, Bos intendu meda bèni, o Mama addolorada; e chini iat a pòdiri no intediriosí? Ma si dèu Bos intendu, chini mi tratenit chi non curra a mi ghetai in is bratzus de su mortu Gesús chi mi aspetat, e non imprima unu bàsidu e milli bàsidus de amori in sa trista faci Sua, e non dhi donghi ancoras dèu su coru miu, po chi Issu dhu retengat cun su coru Suu in su Costau Suu abertu po mei? Chini mi tratenit chi dèu non bandi a ispàrgiri asuba de Issu unu torrenti de làgrimas po dhu refrigerai de su misteriosu sidi ardentíssimu cun su cuali Issu est mortu po mei? Si, apu a andai e apu a plàngiri. Biu, est beru chi Bosu, o Maria, no Bos agitais in grandus plantus; e ancoraschí Bos oprimat unu summu

dolori, chi iat a èssiri capatzi a Bos isciòlliri totu in plantu e a Bos fai mòrriri, nientidemancu ne cun iscumpostu lamentu plangeis, ne perdeis is sentidus po tantu dolori, no essendu cumbenienti a Bosu circai allíviu in su plantu o abbandonai sa vida in s'aflitzioni comenti sutzedit a is àteras débbilis creaturas. E po cussu totu trista Bos biu e totu de sagrau orrori ocupada; ma a su própriu tempus veneranda in s'aspetu, maestosa in su dolori, comenti unu Serafinu celestiali iat a cumpàrriri addolorau, si su dolori potzessit tènniri logu in su Celu. Ma si a Bosu, o vera Fémina forti, no cumbenit su plantu de is débbilis, lassai chi plàngia dèu; antzis agiudaimí Bosu etotu, o Mama, a plàngiri meda po dolori e po amori asuba de Gesús, po chi dèu cumpla de parti mia cudhas proféticas paràulas chi de sa morta buca Sua dèu m'intendu repítiri: ant a ghetai, narat Issu, is ogus asuba de mei apustis de m'ai trapassau, e biendu is Gliagas mias, ndi ant a tènniri dolori, e mi at a plàngiri cun grandu plantu e amaru, comenti si solit plàngiri e tènniri dolori po sa morti de unu stimau Fillu primogénitu: *et aspicient ad me quem confixerunt, et plangent Eum planctu quasi super Unigenitum, et dolebunt super Eum, ut doleri solet in morte primogeniti* (zachar. 12 10.).
Unu Babbunostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Última dí

Finalmenti is orríbbilis iscenas de su Calvàriu sunt acabbadas. Is furibbundus Giudeus, po dispositzioni de Deus, si retirant già de su monti. Gesús mortu e totu gliagau torrat in is manus de is Discípulus Suus, e depostu de sa Gruxi benit serrau in d-una sepultura noa. Ma s'aflita Mama de Issu intrat imoi in su prus profundu de sa tristura e de sa desolatzioni. Apustis de ai assístiu a sa deplorabbilíssima catàstrofe, Issa si ndi torrat già a tardu a sa pòbera abbitatzioni Sua. Cun Issa camminat su dolori, e ancoraschí ne tremat ne in grandus plantus s'isfoghit esternamenti, tremit e a plàngiri est obbligau chini atentamenti dha mirat. Apartada in su retiru Suu, ahi! totus si renovant in sa menti de Issa is iscenas orrendas de sa funesta dí. Issa tenit vivamenti presentis is doloris de su crucificau Fillu Suu, e su ispasimai e su ispirai de cuss'Ànima benedita, e dhi sonant ancoras in is origas is cumpassivus lamentus de su moribbundu Gesús, e bit ancora cussu Sànguini e cussas feridas, e cussas gliagas. Regordat s'estremu afannu, in su cali dh'iat incontrau in s'artziada a su Calvàriu, oprimiu de su pesu de sa Gruxi. Ponit impari in s'aflitu pensamentu is patimentus de Betlèm, is penas de s'Egitu, is trabballus de sa vida púbblica de s'istimau Fillu, e is ódius crudelis de sa genti Sua, e sa traitzioni de Giudas, e s'abbandonu de is àterus discípulus. Insumma totus is amarguras de totu sa vida de Gesús arruint imoi totu a una colpu asuba de s'Ànima de Maria, e totus is ispadas de is vàrius doloris patius fintzas a imoi a parti a parti, benint a trapassai totus impari su maternu coru de Issa. O desolatzioni! O amargura! passat aici sa dí e sa noti, oprimia e coment'e sepultada in d-unu intensu dolori, su cuali bèni allargu de si calmai, crescit e si fait prus bivu. Aumentant sa desolatzioni de custa Mama is àteras pias féminas e su Discípulu Giuanni, chi bintus de su dolori plangint inconsolàbbilis acanta de Issa; e candu ancoras non plangessint e bollessint consolaidha, cali consolatzioni iat a pòdiri arreciri de issus Maria apustis de ai pérdiu a Gesús? No non c'est prus in su mundu chini dha potzat cumpensai da unu tali tesoru: *non est qui consoletur Eam ex omnibus charis Eius* (Thren. 1. 2.). Scit

Issa, est beru, chi su mortu Gesús depit resuscitai in sa tertza dí, e firmamenti dhu creit. Ma Issa est Mama chi portat totu bivas in su coru is gliagas e is angustias de su addolorau Gesús, e depit fai unu lutu chi siat dignu de unu tantu Fillu: Issa est cumpàngia de is Mistérius de is doloris de Gesús, e depit cumpliridhus in sèi in manera sa prus vera e sa prus santa: Issa scit èssiri voluntadi de su Babbu Eternu, chi non si depit antitzipai s'allegria candu est ancora su tempus de su dolori. E po cussu portendu umilmenti totu su pesu de sa desolatzioni, bandat repitendu: No, non si depit calmai sa intensa aflitzioni mia:
non quiescet dolor meus (Job. 16. 7.).
Unu Babbunostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Oratzioni a s'Eternu Babbu

Santíssimu Eternu Babbu! Cantu ammiràbbilis sunt is dispositzionis de sa Providéntzia Bosta! Bosu permiteis chi s'Unigénitu Fillu Bostu Incarnau acabbada sa mortali vida Sua, abbarrit comenti disconnotu totalmenti e abbandonau de is óminis. Sa Sinagoga de is Ebreus dhu refudat e dhu cundennat. Is Gentilis, reputendidhu unu malefatori, dhu ponint in Gruxi, e nci dhu fàinti mòrriri. Un'Apóstolu dhu traixit. Is àterus discípulus dh'abbandonant; e is chi dhu sighint a su Calvàriu non pensant prus ch'Issu siat su Fillu de su Deus biventi, ma dhu plangit a s'umana comenti unu giustu donau inicuamenti a sa morti. Ah! e aundi est, o Babbu Eternu, aundi est sa Luxi chi Bosu iais apariciau po illuminai is Pópulus Gentilis? Aundi est sa Glória de su Pópulu Bostu de Israeli? Ah! Istudada parit de su totu cussa luxi, pérdia interamenti parit cussa glória. Ma o cantu sunt istupendas is vias Bostas! Totu custu bivit in Maria, bivit in Issa in sa manera sa prus santa e ammiràbbili. In Maria desolada Bosu teneis alluta sa vivíssima Luxi de sa Fidi chi depit illuminai sa Crésia noa. In Maria s'afligia Bosu conservais totu ardenti su fogu de sa caridadi celestiali, e totu intera e bella sa vera glória de Israeli, chi in sa Crésia noa depit manifestaisí e resplèndiri. E custa Crésia chi depit largamenti distendirisí de s'Orienti a s'Ocidenti, e chi formendu de duus Pópulus unu Pópulu solu, at a cuntènniri in su sinu suu sentza distintzioni alguna Ebreus e Gentilis, tenit imoi inserrada sa perfetzioni sua in Maria, in Issa pigat ammiràbbili printzípiu, in is tres diis de sa morti de su Redentori est de Issa santissimamenti rapresentada e susténnia. Aici Bosu, o Eternu Babbu, feis Maria cun bellu títulu nou Mama de sa Crésia de Gesugristu, e Conservadora, e Guardiana e Maista. Bosi torru gràtzias, o Babbu celestiali, chi candu renovais cun sa morti de s'Unigénitu Fillu Bostu s'arruta naturalesa umana, dha onorais in manera tantu ecellenti in sa persona de Maria; e umilmenti Bos pregu chi fendumí èssiri fillu no indignu de custa Mama, mi fatzais èssiri ancora bivu membru de sa Crésia isposa istimada e corpus místicu de Gesugristu.
Unu Babbunostu, tres Ave Gloria, unu Gloria Patri.

Oratzioni a Maria Addolorada

Afligidíssima Vírgini Maria! Arribbau cun s'agiudu Bostu a custu puntu de is dolorosas consideratzionis de is penas Bostas, dèu Bos reconnòsciu po vera Reina de is Màrtiris, poita chi ancoraschí non bia in Bosu ne sànguini ispartu, ne morti, ne flagel-

lus, ne gliagas, biu nientidemancu chi s'intensíssimu dolori de s'Ànima at superau in Bosu largamenti calisiollat dolori de passioni esterna e corporali. E biu a su própriu tempus chi sa fortalesa e sa virtudi soberana chi teneis, etzedit calisiollat virtudi e fortza de is àterus Màrtiris. Bos saludu duncas, o Màrtiri po ecelléntzia! Certamenti est giustu chi essendu su Fillu Bostu Gesús s'Ómini de is doloris, Bosu siais sa Mamma sa prus afligia. Po cussu is umanas generatzionis chi Bos proclamant sa Biada e sa Benedita intre is féminas, Bos cèlebrant ancora po sa Vírgini addolorada, e asuba de Bosu s'internessint e plangint devotamenti. Reconnòsciu de prus, o grandu Reina de is Màrtiris, is altíssimus motivus de is penas Bostas. Su biri ingiuriau e fatu mòrriri in d-unu mari de doloris s'amabbilíssimu Fillu Bostu Gesús, su biri sa perditzioni de is óminis causada de is pecaus insoru, ecu is grandus motivus de totus is doloris Bostus. Po Deus Bos seis addolorada, e po nosàterus. Po Deus e po nosàterus eis cumpliu in unioni de Gesús su prus dolorosu de is sacrifítzius, e de prus ancora po Deus e po nosàterus fiais disposta a mòrriri milli bortas. Bos torru gràtzias, o amorosa Cooperadora de sa salvatzioni de is óminis, o piedosa Conredentora de su mundu, chi no eis risparmiau is penas Bostas po su pòburu géneru umanu: *benedicta es Tu, Filia, a Domino Deo excelso... non recedat laus Tua ab ore hominum... pro quibus non pepercisti animae Tuae propter angustiam e tribulationem generis Tui, sed subvenisti ruinae ante conspectum Dei nostri* (Judith. 13.23.25). E imoi, o Benedita! Bosu seis già in s'altu de is Celus, e is doloris Bostus si sunti già cambiaus in allegria eterna, e in ateretantas coronas de glória. Ma regordaiosí, o Biada, de fuedhai in favori nostu a su Tronu de s'Altíssimu, e de fai in manera ch'Issu istorrit de nosàterus s'ira Sua, e nosí fatzat gosai is efetus salutaris de sa Passioni de su Fillu Suu e Bostu Gesús. Regordaiosí de fuedhai particularmenti in favori de is devotus Bostus, is cualis comenti si allirgant de is allegrias Bostas, aici de is penas Bostas s'internessint e si addolorant. Sí, in sa vida nosta de nosàterus regordaiosí, e in s'ora tremenda de sa morti: *recordare, Virgo Mater Dei, dum steteris in conspectu Domini, ut loquaris pro nobis bona, et ut avertat indignationem Suam a nobis* (Eccles. in miss.).
Unu Babbunostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Su signali de sa Cruxi cantau[378]

Dèu mi fatzu sa gruxi in fronti
Deus mi campit de mala morti
Gesús Nazarenu re de is Giudeus miserere de mei.
Dèu mi fatzu sa gruxi in buca
Deus mi campit de mala guta
Gesús Nazarenu re de is Giudeus miserere de mei.
Dèu mi fatzu sa gruxi in petus
Deus mi ndi campit de malus pensamentus
Gesús Nazarenu re de is Giudeus miserere de mei.
Deus in altu, Deus in bàsciu, Deus siat cun nosu. Aici siat.

Ti adoru, Deus miu (po su noti)[379]

Ti adoru, Deus miu, Bosi amu cun totu su coru, Bosi dòngiu gràtzia de mi ai creau e fatu cristianu e cunservau in custa noti, Bosi ofèrgiu is atzionis mias e si pregu de mi fai sa gràtzia de no si ofèndiri mai prus principalmenti in sa dí de oi.

Tríduu po sa festa de sa gloriosa assuntzioni de sa Biada Vírgini Maria[380]
In is dis 15, 16 e 17 de Austu

+ In Nomine Patris et Filii et Spiritus Sancti.
R. Amen.

V. Veni, Sancte Spiritus;
R. Reple Tuorum corda Fidelium, et Tui amoris in eis ignem accende.

V. Emitte Spiritum Tuum, et creabuntur.
R. Et renovabis faciem terrae.

Oremus

Deus, qui corda Fidelium Sancti Spiritus illustratione docuisti; da nobis in eodem Spiritu recta sapere, et de Ejus semper consolatione gaudere. Per Christum Dominum nostrum.
R. Amen.

Aici si donat printzípiu dogna dí.

Prima dí - Trànsitu de Maria

Maria, ancoraschí non depessit èssiri sugeta a sa morti comenti a pena dépida a pecaus próprius Suus, no endu Issa ne contraia mància de pecau originali, ne commítiu mai algunu pecau atuali nemancu ligeríssimu; nientidemancu comenti depiat èssiri sugeta a medas àterus malis e doloris chi in pena de su pecau afligint is óminis in custa terra, depiat abbarrai sugeta ancoras a sa morti comenti a pena decretada generalmenti contra de is óminis po su pecau de Adamu primu Babbu insoru. Benia duncas s'ora signalada de Deus, ecu chi Maria si morit. Ma o cantu pretziosa e bella est custa morti! Est sa vera Isposa de sa sagrada Càntica chi morit e passat. Su letu Suu úmili e pòberu a is ogus de is óminis est già totu adornau de místicas gemmas pretziosíssimas, e ispartu de bellus floris de Paradisu, e de suavíssimus celestialis aromatus profumaus. Maria si nci ponit cun su virginali Corpus Suu abbàtiu non tantu de is infirmidadis e de is annus, cantu de su beatu incéndiu de su Divinu Amori, chi dhu consumit. Già is Apòstolus po Divina virtudi avisaus de is vàrias partis de su mundu, si congregant a ingíriu de Issa po dhi prestai asuba de sa terra is últimus ossécujus. Già is Àngiulus Santus abbàsciant a turmas de su Celu po fai a su trànsitu de sa

grandu Fémina reverenti cortégiu. E ecu ch'issus già intonant cun celestiali armonia su sagrau Epitalàmiu, e cantant is glórias de s'Isposu, e is bellesas amabbilíssimas de s'Isposa; cantant is castíssimus amoris de Issu chi dha tzérriat a Sèi, e de Maria is ardentíssimus disígius chi a Issu dha portant; cantant su místicu Letu nutziali de su Tronu, su Regnu e sa corona chi in su prus altu de is Celus dhi est preparada. In mesu de custas armonias de Paradisu crescendu sentza misura in Maria sa consolatzioni e s'allegria poita chi su beatu momentu si acostat de andai a Deus e de biri su Fillu Suu glorificau, e fendusí a dogni instanti prus infogaus is disígius Suus po Issu, su vínculu chi ligat sa grandu Ànima a su Virginali Corpus Suu si fait prus débbili, e già cedit a sa fortza prepotenti de s'Amori, già istat po s'isciòlliri, già istat po si segai. Insaras is Celus si aberint ananti a Issa, su Paradisu si ponit in movimentu po dh'arreciri, su Summu Gesús si dhi mostrat in festivíssimu aspetu. A tali vista gloriosa sa grandu Ànima ispingendusí a Issu cun d-unu últimu sfortzu de amori e de allegria, abbandonat in su letu comenti in plàcidu sonnu su virginali Corpus Suu, e passat glorificada in sa Pàtria celestiali. Nosàterus esultaus biendu in ispíritu su beatíssimu Tràsitu de sa ecelsa Fémina Mama nosta, e cantaus in unioni de is Àngiulus cànticus de allegria a su Summu Deus chi de sa terra nosta aici gloriosamenti dh'assumit po dha sublimai e magnificai asuba de dógnia àtera pura creatura in is Celus.
Unu Babbunostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Oratzioni a Gesugristu

Gloriosíssimu Gesús Redentori nostu! Bosu seis sa consolatzioni e su gosu de is ànimas fidelis ancora in is estremas angustias de sa morti; e tantu prus seis tali, cantu prus issas Bosi connoscint, Bosi amant, Bosi disígiant. Poita chi issas iscinti chi separendusí de is cosas sensíbbilis de custu mundu cun sa morti, bandant a biri a Bosu chi cun su Babbu e cun s'Ispíridu Santu seis sa Suprema Beridadi, sa Suprema Bondadi, sa Suprema Bellesa, sa Luxi e sa Beatitúdini eterna; e non solamenti a Bosi biri, ma bandant a si uniri interamenti a Bosu, a Bosi gosai plenamenti, a èssiri in Bosu e de Bosu perfetamenti beatas. Ma chini mai o tantu claramenti Bosi at connotu, o tantu intensamenti Bosi at amau, o Bosi at disigiau tantu ardentementi, cantu sa grandu Vírgini Maria? De su printzípiu de sa vida Sua Issa a Bosu, o Eternu Verbu, fiat totu intenta e in sa prus alta cuntemplatzioni de Bosu continuamenti ocupada; Issa Bos iat concebiu in primu ispiritualmenti, e apustis Bos iat corporalmenti generau; Issa in Bosu iat tentu sèmpiri dógnia bèni Suu, po Bosu maltratau si fiat sèmpiri aflita, e po Bosu glorificau allirgada. Non podiat èssiri duncas chi in su letu de sa morti Issa a Bosu, Summu Gesús, non tendessit cun sa prus biva Fidi, cun sa prus animosa Sperantza, cun s'infogada Caridadi, e chi a Bosu cun suavíssimus fortíssimus trasportus non s'ispingessit. Imoi calis consolatzionis e calis gosus non dh'eis apariciau Bosu in cussas últimas oras? Cun cali abbundàntzia de celestialis dultzuras e de scuisitíssimas delítzias non dh'eis beatificada? Cun cali magnificéntzia no eis adornau is Celus po arreciri sa benedita Fémina chi po mesu Bostu nd'iat abertu is portas a is esiliaus fillus de Adamu? Cun cali grandiosu aparatu e cun cali festa non seis beniu a dha pigai cun Bosu po dha portai a s'Eternu Babbu Bostu e dha pònniri a sa dereta Bosta in su prus magníficu sóliu de sa glória? Ah! chi apustis de dh'ai tenta

in custa bassa valle de làgrimas plena de amarguras e po meda tempus umiliada e casi sepultada, su Coru Bostu fiat, po nai aici, impassienti de dha onorai, de dha esaltai, de dha glorificai; e dh'eis fatu certamenti de grandu e onnipotenti Deus comenti seis, e cun sa magnificéntzia e cun s'afetu chi a s'istimada Mama Bosta cumbeniat. E comenti no, si generosu e magníficu abereis ancora a is serbidoris in s'ora de sa morti insoru is tesorus de is eternus ammiràbbilis bènis Bostus, e dèu seu certu chi seis dispostu a fai aici ancora cun mei chi seu pruini e cinixu e pecadori e reu? Dèu Bosi adoru, dèu Bosi torru gràtzias, dèu Bosi glorificu, o Gesugristu; e Bosi amu, e Bosi disígiu, e a Bosu suspiru imoi e po s'ora de sa morti mia. Ma Bosu, o amantíssimu Salvadori de is óminis, acrescei in mei sa Fidi chi illúminat, sa Caridadi chi inflammat, sa Sperantza chi assegurat: acresceidha imoi po chi dèu biva santamenti, acresceidha prus de totu in s'ora de sa morti mia, po chi de cust'esíliu dèu santamenti passi a Bosu e in Bosu eternamenti mi reposi.
Unu Babbunostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Oratzioni a sa Vírgini Maria

Santíssima Vírgini Maria! Dèu cuntemplu cun ammiratzioni sa subrabbundàntzia de is allegrias, chi in su letu de sa beata morti Bosta benint comenti a torrentis a inondai sa grandu Ànima Bosta a sa vista de is cosas già passadas e de is chi si depint cumpliri ancora po Bosu certissimamenti. Cudha eterna predestinatzioni chi Deus si fiat dignau fai de Bosu a Mama de su Fillu Suu Incarnau e a cooperadora de is Mistérius de Issu; cudhas grandiosas preditzionis fatas po Bosu de su printzípiu de su mundu; cudhas magníficas Profetzias e Figuras mostradas de Bosu a is óminis de totus is tempus; e pustis sa nobbilesa de su sànguini Reali, e sa ignorada vida oscura; sa umilidadi de su coru, e sa esultatzioni de s'ispíritu, su prus afortunau matrimóniu, e sa Virginidadi sa prus immaculada; is timoris e is isperantzas; is penas de sa poberesa e s'ammiratzioni de is portentus; sa Gruta e su Calvàriu; sa Palestina e s'Egitu; sa domu de Nàzaret e su Templu de Gerusalemmi; e s'ispada de su dolori chi non tenit su símili, e is consolatzionis soberanas chi non tenint is ugualis: custas, sí, e totus is àteras maravíglias già passadas si presentant isplendidamenti ordinadas a s'Ispíritu Bostu, comenti ogetus de infinitas allegrias chi non depint bèniri mancu in eternu. E riunendu in sa illuminadíssima menti Bosta is primas e is últimas, e confrontendu is unas e is àteras cun is raxonis altíssimas de is Divinus Consillus, podeis meda bèni repítiri, o cara Mama, su chi iat nau Gesús Fillu Bostu morendu in sa Gruxi: *consummatam est,* totu est cumpliu. Issu dh'iat nau plenu de doloris; ma Bosu o cun cali soberana allegria dhu nais, biendu comenti su Segnori at già efetuau magnificamenti in Bosu e po mesu Bostu is antigas promissas Suas fatas a is Patriarcas Abramu, Isacu e Giacobbi, e is infinitas misericórdias Suas po totus is Pópulus de sa Terra! S'Ànima Bosta duncas torrat innòi a cumentzai cun fervori prus mannu po dhu continuai in s'eternidadi su cànticu de sa glorificatzioni de su Segnori e de sa esaltatzioni de s'Ispíritu in Deus únicu eternu Salvadori; e a su cantu Bostu, crescendu intertantu sentza misura is allegrias Bostas, respondint is Angélicas armonias. – Ma o cantu est su gosu Bostu po is cosas chi si depint cumpliri intrendu Bosu in s'eternidadi! Passau est già po Bosu s'ierru, isparéssias is tempestas. Pesadindi, Bosi narant is Celus,

pesadindi, e beni! A su beatíssimu cumbidu respondint totus is poténtzias de s'Ànima e totus is afetus, ma prus de totu su maternu amori. Apu a andai, nais Bosu, e apu a biri su Fillu e Deus miu in sa glória Sua, su Verbu Eternu, chi apu generau fatu ómini in is intragnas mias: dh'apu a biri, e non mi apu a separai mai prus de Issu. Aici est, o Maria! Inter pagus momentus eis a èssiri in s'amorosu sinu de s'Eternu Babbu de su cali seis Filla Primogénita, intre is prus afetuosas carítzias de su Divinu Fillu chi comenti vera Mama eis parturiu a su Mundu, intre is castíssimus abbràtzidus de s'Ispíridu Santu de su cali comenti Isposa eis arriciu fecundidadi aici bella. E intrendu in is beatitúdinis de s'augustíssima Trinidadi stais po arreciri sa glorificatzioni de s'ànima e sa glorificatzioni de su corpus, e depeis èssiri incoronada Reina de su Celu e de sa Terra, e cumentzai a èssiri ogetu de festa a su Paradisu, e ogetu de alabantzas, de consolatzionis e de allegrias, a totus is generatzionis de is óminis in sa Terra. In mesu de custus immensus gosus Bosu passais de su tempus a sa beata etrnidadi. E passendu imparais a nosàterus, amorosa Mama e Maista nosta, chi in is oras estremas de sa morti eus a èssiri consolaus si eus a pòdiri nai sintzeramenti: *Apu cumpliu totu su chi su Segnori esigiat de mei asuba de sa Terra.* Bosu, o piedosa Mama, agiudainosí a operai bèni in su cursu de custa vida, e benei a nos infúndiri custa consolatzioni in su letu de sa morti.
Unu Babbunostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Si cantat s'*Ave Maris Stella*, o su *Magnificat*, o àtera cosa cun is versículus e Oratzioni sighenti, e aici dógnia dí.

V. Exaltata est Sancta Dei Genitrix.
R. Super Choros Angelorum ad Coelestia Regna.

Oremus

Famulorum Tuorum, quaesumus, Domine, delictis ignosce, ut qui Tibi placere de actibus nostris non valemus, Genitricis Filii Tui Domini nostri intercessione salvemur. Qui Tecum vivit et regnat in saecula saeculorum. Amen.

Segunda dí - Assuntzioni de Maria

Si fiat cumbenienti chi Maria segundu su dépidu de sa umana conditzioni morgessit, non fiat de sa própria manera cumbenienti ch'Issa abbarressit meda tempus bàsciu s'impériu de sa morti e meda mancu chi su Virginali Corpus de Issa provessit sa corrutzioni de sa sepultura. E comenti podiat lassaisí corrúmpiri custu Corpus chi Gesugristu Autori de sa vida e de sa immortalidadi iat santificau po ndi pigai sa Carri Sua e su Sànguni Suu, e iat consagrau comenti a Santuàriu Suu po nci stai inserrau fintzas a noi mesis, e iat beneditu in manera singulari po arreciri de sa sustàntzia de Issu nutrimentu e confortu. Comenti podiat abbandonaisí a sa sorti comuni de is corpus de is pecadoris custu Corpus chi mai infetu de pecau ma sèmpiri puru, sèmpiri immaculau, dotau de sa prus càndida virginidadi e a su própriu tempus de sa fecundidadi prus pretziosa, fiat istau comenti s'Arca viva de su Deus biventi? Ah! chi tropu

mannu fiat s'amori chi Gesugristu veru Fillu de Maria e a su própriu tempus veru Deus, portàt a custa santa Mama Sua, e tropu forti sa rexoni ch'Issu in s'onori de sa Mama a su própriu onori Suu providessit, po no dha distínguiri in custu puntu cun calincunu singulari privilégiu e favori, comenti dh'iat bófia in tantus àterus puntus privilegiada e favoréssia. E dh'at distinta efetivamenti, comenti dh'atestat sa pia traditzioni antighíssima, consagrada de sa Crésia Católica. Mandat Issu duncas isplèndidu esércitu de Àngiulus Santus, casi po guardai de àterus insultus de sa morti cussu Corpus sagrau e po dh'onorai a su própriu tempus cun festivas celestialis armonias. Ma in sa tertza dí, po riprodusi esatamenti in sa Mama su grandu Mistériu de sa Resurretzioni Sua, disponit totu po dhu elevai a sa glória. Ecu po tantu chi s'Ànima beata de Maria si movit de s'altu de is Celus, cortegiada de brillanti cumpangia de Angélicus Ispíritus, e, torrendu a custa bassa terra, bandat a si pigai de nou s'immaculau Corpus Suu. E su Corpus a sentirisí plèniri de nou de su Soberanu Ispíritu Suu, totu si avivat e ànimat, ma in cussu própriu instanti a su si biri investiu de sa glória de s'Ispíritu, totu maravigliosamenti si trasformat, e fatu immortali, luminosu, ispirituali, e totu resplendenti de glória, si pesat de sa terra e súbbitu a su Celu cun su cortégiu e intre is cantus de is Àngiulus s'incamminat. Ecu duncas sa grandu Fémina sollevaisí maestosamenti in s'ària, ponirisí asuta de is peis sa luna e su soli, superai is prus altas istellas. Ecu po Issa aberririsí de nou is Celus e bèniri a dh'incontrai cun nous ossécujus àterus esércitus de Àngiulus beatus, e Issa intrai cun portamentu de Reina, totu plena de delítzias, in sa Citadi de Deus. E innòi benedixiridha is Patriarcas chi de atesu dh'iant ammirada, benedixiridha is Profetas chi in ispíritu dh'iant prenuntziada, benedixiridha is Pontífitzis chi in is misteriosus ritus insoru dh'iant prefigurada, benedixiridha is Reis chi de sa stirpe insoru coment'e flori eletu dh'iant generada; e totus is Santus benedixiridha poita chi de Issa iant tentu su Salvadori, e totus is Corus de is Àngiulus poita chi in Issa sa grandu Mama cuntemplant de su summu Rei insoru Gesús. E dha benedixit su Babbu chi a tantu augusta grandesa dh'at elevada, su Fillu chi a vera Mama Sua dh'at consagrada, s'Ispíridu Santu chi coment'e Isposa de unu Fillu Divinu dh'at fecundada. Aici totu su Paradisu rembombat de is làudis de Maria, e po Issa si cumentzat noa allegria e noa festa chi at a durai in eternu.
Unu Babbunostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Oratzioni a Gesugristu

Gloriosíssimu Gesús Redentori nostu! Bosu seis veramenti su perfetíssimu Rennovadori e Salvadori de totu s'ómini. Bosu comenti Verbu de su Babbu po mesu de su cali est istada fata dógnia cosa, iais creau in su printzípiu de is tempus s'ómini santu e immortali, e dh'iais destinau a èssiri una dí trasportau in su Celu po gosai eternamenti cun Bosu in sa glória Bosta. Ma su pecau ispollendidhu de sa gràtzia Bosta dh'at fatu merescidori de s'inferru, e sa morti chi s'est introdúsia cun su pecau, destruit s'ammiràbbili cumpostu de sa materiali cun s'ispirituali sustàntzia chi format s'ómini, fait s'ànima comenti fiuda desolada e redusit a vili pruini su corpus. Ma, ah chi non podint is sapientíssimus consillus Bostus èssiri privaus de s'efetu insoru! Bosu etotu Bosi feis su Salvadori de s'ómini, e non solamenti dhi salvais s'ànima, ma strapais ancora su corpus de is manus de sa morti resuscitendidhu a vida noa e cun

istupenda operatzioni elevais su pruini de sa sepultura a resplèndiri impari cun s'ànima in sa glória de su celestiali regnu Bostu. Aici Bosu destrueis s'operatzioni de su dimóniu, e reformendu e beatifichendu totu s'ómini, portais a cumplimentu su primu consillu Bostu in manera ancora prus santa e prus ecellenti. O su perfetíssimu Rennovadori chi Bosu seis e su gloriosíssimu Salvadori de s'òpera Bosta! Ma si aici perfetu seis e aici gloriosu po totus, meda prus seis po sa ecelsa Mama Bosta Maria; e si po is àterus óminis reservais sa perfetzioni de su rennovamentu e de sa glória a su fini de is séculus, in Maria bolleis chi po onori Bostu e Suu e po consolatzioni de sa Crésia de sa cali Issa est figura, si cumplat súbbitu interamenti su grandu Mistériu de sa saludi e de sa glorificatzioni; e po cussu dha resuscitais in sa tertza dí apustis de sa morti, e prus magnificamenti de su chi s'at a fai po is àterus in sa resurretzioni generali, dha pigais cun Bosu in sa glória. Dèu bengu innòi plenu de reconoscéntzia e de allegria a Bosi donai infinitas làudis e devotíssimas gràtzias, o Gesugristu, poita chi cun custu Bosu mi feis prus vivamenti crèiri e isperai chi apustis de su Redentori ant a resuscitai sentza duda is redímius, apustis de sa Mama is fillus. Aggradessei duncas chi dèu a glória Bosta e a consolatzioni mia, cun su coru in sa língua, alabenduosí e ringrazienduosí bosi fatza innòi sa confessioni de cussa fidi aici bella cun is paràulas chi s'Ispíritu Bostu iat postu in buca a s'antigu Giobbi: *Scio quod Redemptor meus vivit, et in novissimo die de terra surrecturus sum*: Bosu, Redentori miu, resuscitau po primu de sa morti, biveis immortali in sa glória; e dèu creu po cussu chi ancoras dèu po virtudi Bosta apu a resuscitai in su fini de is séculus, e apu a bíviri cun Bosu in eternu. *Et rursum circundabor pelle mea, et in carne mea videbo Deum meum, quem visurus sum ego ipse et non alius, et oculi mei conspecturi sunt:* apu a mòrriri dèu certamenti in pena de su pecau, e sa carri mia at a isperimentai sa corrutzioni de sa sepultura; ma seu certu chi dèu etotu cun custus ogus mius apu a biri a Bosu, o Deus e Salvadori miu, in sa glória Bosta. O santa Fidi! O dulcíssima Sperantza de su Cristianu! Dèu dha tengu gelosamenti custoia in su coru miu: *reposita est haec Spes mea in sinu meo* (Job. 19.). Unu Babbunostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Oratzioni a sa Vírgini Maria

Santíssima Vírgini Maria! Bosu seis veramenti beata, poita chi ecu chi est istau maravigliosamenti compliu su chi su Segnori iat pronuntziau de Bosu fintzas de su printzípiu de su mundu, narendu chi Bosu iais a èssiri istada valorosa inimiga de su dimóniu, e chi dhi iais a scerfai sa conca. Bosu infati eis bintu in Bosu etotu de dógnia parti su pecau; e su dimóniu non at pótziu mai acostaisí a Bosi manciai nemancu cun ligeríssimu neu de culpa su puríssimu candori. Bosu cun su frutu beneditu de su sinu Bostu eis bintu totus is poténtzias de s'inferru, e numerosas fillas de Fidelis avaloraus de Bosu apetigant is diabbólicas insídias e triunfant de sa malítzia infernali. Ma in su èssiri Bosu assunta gloriosamenti cun s'Ànima e cun su Corpus a is Celus, binceis de dógnia parti ancora sa morti, chi po distrúiri su géneru umanu s'infernali serpenti iat introdúsiu in su mundu. E ecu chi strapendu Bosu totu a s'impériu de sa morti cun sa virtudi de Fillu Bostu Gesús, e non lassendu a Issa mancu unu pilu de sa Conca Bosta, intrais triunfadora gloriosa in su Regnu de s'eterna vida, e sa via aberta già de Gesugristu mostrais a totu sa Crésia po nc'intrai felitzementi avatu

Bostu. Aici Bosu scerfais de su totu a su serpenti infernali sa conca, e a sa Divina senténtzia donais su cumplimentu prus bellu cun allegria universali de sa Terra e de su Celu. A su biri su gloriosu triunfu dèu pigu ànimu e esclamu: O inferru, aundi est sa poténtzia tua?! O morti, aundi est sa vitória tua?! Ecu chi de sa sepultura essit sa vida, de su logu de sa corrutzioni essit sa glória. No, su géneru umanu non at a mòrriri po sèmpiri: issu ti at a bínciri, o morti; e in sa vitória sua t'at a assorbiri e annientai: issu t'at a bínciri, o inferru, e in sa vitória sua non solamenti at a torrai a èssiri immortali comenti fiat in printzípiu, ma bestiu de glória, tormentendudí tui de inútili ràbbia, at a ocupai in su Celu cudhas sedis de is calis is superbus príntzipis tuus fiant istétius iscaciaus. – Ma innòi Bosu, o Mama, cun su luminosu esemplu Bostu mi feis intèndiri, chi po bínciri una dí cun custa gloriosa resurretzioni sa morti, est necessàriu bínciri imoi su pecau, e scerfai, po nai aici, cudhu dultzi ingannosu, cun su cali su dimóniu a pecai íntzitat e ispingit. O gloriosíssima Maria! Avaloraimí Bosu a custa vitória, e po chi dèu potza apetigai coragiosamenti is diabbólicas lusingas, feimí gustai sa suavíssima fragràntzia de is virtudis Bostas, e sa felitzidadi de is eternas celestialis delítzias. Unu Babbunostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Tertza dí - Esaltatzioni de Maria

Sa esata giustítzia, e soberana libberalidadi, cun sa cali Deus recumpensat segundu su méritu is creaturas Suas, depiant tènniri preparada in su Celu po Maria sa recumpensa prus bella chi nci fussit mai apustis de sa de Gesugristu. Issa fiat istada in sa Terra sa prus úmilis serbidora de su Segnori: a Issa duncas fiat dépia sa esaltatzioni prus manna in is Celus. Issa in sa valle de su plantu sa prus plena de amargura e de doloris; duncas a Issa sa prus ecelsa consolatzioni, sa prus brillanti allegria in su Paradisu. Issa in sa via de s'esíliu sa prus rica de donus e de méritus; duncas a Issa sa prus ispléndida corona in su Regnu. Issa sa prus santa, sa prus perfeta non solamenti intre is óminis mortalis, ma ancora intre is Àngiulus beatus; duncas a Issa asuba de totus is Santus, e asuba de totus is corus de is Àngiulus sa prus sublimi esaltatzioni. Issa sa prus unia sa prus íntima a su summu Rei Gesús, e po is vínculus de su sànguini poita chi vera e digna Mama Sua, o po is sentimentus de s'ànimu poita chi sa prus fideli de totus is creaturas, duncas a Issa su Tronu prus acanta a Gesús, e apustis de Gesús sa suprema dignidadi, su supremu poderi de Reina in s'universu. Custas sunt is régulas cun is calis sa suprema giustítzia e sa libberalíssima bondadi de Deus coronat in is Santus is donus Suus e is méritus de sa fideli cooperatzioni insoru; aici est istétiu po sa prus santa de totus Maria cun magnificéntzia chi etzedit dógnia pensamentu creau. Est elevada Issa duncas in is Celus de luxi in luxi, de glória in glória, de sublimidadi in sublimidadi; passat is Órdinis de is Vírginis e de is Confessoris, de is Patriarcas e de is Profetas, de is Màrtiris e de is Apòstolus; bandat asuba de totus is Angélicas Gerarchias; e casi nessunu límiti ponendu a sa elevatzioni Sua ndi benit fintzas a su sóliu de sa Divinidadi, e est fata sètziri a sa dereta de su Divinu Fillu Suu. Is Santus e is Àngiulus cuntemplant totus cun maravíglia is amabbilidadis, is gràtzias, is incantadoras bellesas de Issa; e totus a Issa reverentis s'inclinant, e a sa esaltatzioni de Issa totus aplàudint, esclamendu: *Issa nd'est digna: a Issa apustis de Gesús s'onori, sa beneditzioni, sa glória, po totus is séculus.* E nosàterus ancora de

custa Terra altzaus sa boxi cun sa Crésia Católica e naus cun allegria: Issa est esaltada asuba de totus is Corus de is Àngiulus, sa Santa Mama de Deus, sa Biada Vírgini Maria; Issa est fata digna de posseiri coment'e Reina sa prus ecelsa glória de su Regnu celestiali: *exaltata est Sancta Dei Genitrix super Choros Angelorum ad coelestia Regna.*
Unu Babbunostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Oratzioni a Gesugristu

Gloriosíssimu Gesús Redentori nostu! Siais eternamenti beneditu, poita chi esaltendu Maria Mama Bosta, esaltais a su própriu tempus e pleneis de allegria sa Crésia Isposa Bosta, de sa cali Issa est su prus gloriosu membru e sa prus nóbbili figura. Poita chi in su celestiali Regnu Bostu est istabbiliu sa prus perfeta unidadi e sa prus maravigliosa comunioni de is bènis e de is virtudis, de is gràtzias e de sa glória. E ancoraschí intre is Santus, comenti intre is istellas de su firmamentu, nci siat distintzioni de claredadi e de resplendori, nientidemancu totus partítzipant a is próprius bènis e virtudis, a is próprias gràtzias e a sa própria glória; e is unus de su bèni prus mannu de is àterus comenti de cosa própria insoru, profetant e gosant; e si a calincunu si donat de prus, si donat po glória Bosta chi est bèni comuni, e po felitzidadi e glória de totus. O mistériu de summu onori po Maria, e de infinita consolatzioni po nosàterus! Issa prus de totus is àteras creaturas at arreciu de Bosu subrabbundàntzia de gràtzias, e sublimidadi de glória; Issa in unioni cun is àterus membrus chi sunt is Santus, ma meda prus de totus is àterus, resplendit luminosíssima in su Corpus místicu de sa Crésia; prus copiosus ispandit asuba de totu su Corpus is inestimàbbilis tesorus de sa Divina gràtzia, prus biva refletit s'allegria e s'eterna glória Bosta, e comenti cun d-unu impetuosu torrenti de beatitúdini e de luxi bogau de su sinu Bostu, felítzitat prus delitziosamenti sa santa Citadi de Deus. Aici de totu sa Crésia est s'onori e sa glória de Maria, e totus is membrus de sa Crésia gosendu e beatifichendusí de is summus bènis chi de Maria si difundint, làudant a Bosu, o Summu Gesús, chi Bosi glorificais tantu altamenti in Issa, esaltant a Bosu, amant a Bosu, benedixint a Bosu in eternu. Si, làudis e ringratziamentus, beneditzioni e glória a Bosu, amabbilíssimu Redentori, poita chi non cuntentu de ai esaltada e glorificada immensamenti s'umanidadi nosta in sa Divina Persona Bosta, collochendidha in su própriu Sóliu de sa Divinidadi a sa dereta de su Eternu Babbu Bostu, dh'eis ancora tantu eminentementi glorificada in d-una Sorri nosta sublimendidha a su Tronu prus onoríficu apustis de su Tronu Bostu e esaltendidha a sa incomprensíbbili dignidadi de Reina de su Celu e de sa Terra. Imoi cumplei, o bonu Gesús, ancora in nosàterus s'òpera Bosta, e inní aundi regnais Bosu chi seis su Capu, regollei ancora is membrus; aundi eis esaltada e glorificada sa Mama, condusei misericordiosamenti ancora is fillus.
Unu Babbunostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Oratzioni a sa Vírgini Maria

Santíssima Vírgini Maria! Su mundu Bosi reconnoscit e Bosi glorífical coment'e Reina de su Celu e de sa Terra printzipalmenti de su soberanu poderi chi est istétiu donau a Bosu de protègiri, de agiudai, e de salvai is pòberus fillus de

Adamu. A Bosu infati recurrint totus de una estremidadi de su mundu fintzas a s'àtera, is piticus e is mannus, is ignorantis e is dotus, su sessu débbili e su forti, is domus privadas e is púbblicus istabbilimentus, is campagnas e is Citadis, is Pópulus e is Natzionis, e insumma totu sa Crésia isparta de s'Orienti a s'Ocidenti. Is chi prangint si cunfiant in Bosu, e deponint in su sinu Bostu is làgrimas insoru po èssiri de Bosu consolaus. Is chi gosant oferint a Bosu sa prosperidadi insoru po èssiri de Bosu beneditus. De dógnia língua ispuntat dulcíssimu su Nòmini Bostu cun su Nòmini de su Salvadori Gesús; e in dógnia coru est isculpia sa santa idea de Bosu. De Bosu in dógnia necessidadi si circat, de Bosu in dógnia avenimentu si rexonat, a Bosu in dógnia ora de sa dí e de sa noti si prestant reverentis ossécujus, e cun su Nòmini Bostu e bàsciu sa protetzioni Bosta si elevant in dógnia àngulu de sa terra pacíficus Altaris. E cali àtera Reina nc'est mai o tantu piedosa e benéfica, o tantu ecelsa e gloriosa, e po cussu tantu venerada e amada, cantu seis Bosu in totu s'universu? Ah! Bosu seis veramenti s'allegria de su mundu, s'onori de su géneru umanu, sa glória singulari de sa Crésia. E cantu prus is séculus procedint in su cursu insoru, tantu prus Deus si glorificat in Bosu, tantu prus Bosu cumpareis potenti e gloriosa, e tantu prus su mundu Bosi onorat e in Bosu isperat e si consolat. Poita chi comenti su Segnori Bosi at elígiu po donai a su mundu su Salvadori chi est s'Autori de totus is gràtzias, aici, essendu Deus chi non si càmbiat, bolit chi Bosu siais sèmpiri cun Issu remédiu e saludi, e consolatzioni e allegria; e tantu prus siais tali cantu prus crescint is mali e is bisòngius de custu mundu. Custa est sa misteriosa Maternidadi, po sa cali Gesús morendu in sa Gruxi Bosi iat donau in sa persona de s'amau discípulu totus is óminis po dhus regòlliri bàsciu su piedosu mantu Bostu. Custu est su cumplimentu de s'ammiràbbili profetzia Bosta chi totus is generatzionis Bosi iant a proclamai beata po is grandus cosas chi s'Onnipotenti iat ai operau in Bosu. Si, o Maria, Bosu seis sa beata po ecelléntzia, poita chi cantu prus seis istada úmili e disconnota, tantu prus su Segnori Bosi at magnificau e esaltau. E a imitatzioni de su chi at fatu cun s'Unigénitu Suu e Bostu, at donau ancoras a Bosu unu Nòmini, chi apustis de su Nòmini Santíssimu de Gesús, est asuba de totus is àterus nòminis; e dógnia língua cunfessat, chi Bosu esaltat in is Celus asuba de totus is creaturas, seis a sa dereta de Fillu Bostu, glorificada cun Issu, e fata Mama e Abbogada de is óminis e Reina potentíssima de s'universu. Bosi saludu duncas, o gloriosíssima Reina, chi seis a su própriu tempus Mama de misericórdia e de gràtzia! Bosi saludu, o santa Mama de su Summu Redentori Gesús, o bella Sperantza, o dulcíssima Consoladora de is óminis! A Bosu, o Benedita, chi in su prus altu de is Celus regnais cun Gesugristu, de custa bassa terra is esiliaus fillus de Adamu tzérriant e suspirant. A Bosu tzerriaus e suspiraus nosàterus chi cun su lati vivificanti de sa devotzioni Bosta eus cumentzau sa vida e dha boleus po sèmpiri continuai. Ah! Bosu custodeinosí, protegeinosí, santificainosí; e fei, o Maria, chi de su summu Gesús, frutu beneditu de su sinu Bostu, siaus totus dignus discípulus in custa Terra, e apustis beatus comprensoris in su Celu. Aici siat.
Unu Babbunostu, tres Ave Marias, unu Gloria Patri.

Via Crucis[381]

In nòmini de su Babbu, de su Fillu e de s'Ispíritu Santu. Aici siat.

Oratzioni

Apassionau Gesús miu, chi cun tanti amori eis bófiu portai Bosu etotu sa pesanti gruxi, aundi depestis mòrriri vítima de infinita caridadi po is pecaus mius, dèu Bos adoru e Bosi bollu acumpangiai cun sa possíbbili divotzioni in custu penosíssimu viàgiu. Cun d-unu raju de luxi illustrai, o Signori, s'intendimentu miu po meditai is altíssimus mistérius bostus; trapassai, o Signori, custu coru miu de su prus intensu dolori de is gravis pecaus mius, is calis sunt istétius s'única càusa de sa passioni e morti bosta. Si, o Signori, dhus detestu custus pecaus, e po totu custu camminu dolorosu apu a andai prangendu, suspirendu e de coru narendu: Gesús miu, misericórdia, Gesús miu misericórdia. In custa meditatzioni de sa passioni bosta, o Signori, intendu de acuistai totus is indulgéntzias cuntzédias de is summus Pontífitzis, e Bosi pregu de dh'atzetai po mei, po su próssimu miu e in sufràgiu de is santas ànimas de su Purgatóriu. Misericórdia Signori, Misericórdia Signori.
Stabat Mater Dolorosa

Statzioni I

V. Adoramus te, Christe, et benedicimus tibi.
R. Quia per sanctam crucem tuam redimisti mundum.

In custa primu statzioni si rapresentat su pretóriu de Pilatu aundi s'innotzenti Gesús iat arriciu sa senténtzia de morti.
Cunsidera, ànima cristiana, s'ammiràbbili sommissioni de Gesús in abbratzai tanti inícua senténtzia de morti, e morti infami de gruxi. Iscípias però chi is pecaus tuus sunt istétius is falsus acusadoris chi ant formau custa senténtzia, e s'ostinatzioni tua at obbligau s'inícuu presidenti a dha pubblicai; po cussu cun coru compuntu prostrau ananti de sa gruxi nara cust'oratzioni:
Amantíssimu Gesús miu, ita incomprensíbbili amori est istétiu su bostu! Non bastàt duncas su ai sufriu po custa indigna creatura cadenas, ispinas e befas, chi bolleis de prus èssiri sentenziau a tanti ignominiosa morti? Ah! chi custu solu mi depiat trapassai su coru de dolori po is pecaus mius. Fadei, o Giugi eternu, chi dèu po sa misericórdia bosta sia assólviu in su tribbunali bostu.
Nareus unu Babbunostu, un'Ave Maria e unu Gloria Patri.
V. Misericórdia Signori.
R. Misericórdia Signori

Cuius? animam gementem, ecc.

Statzioni II

V. Adoramus te, Christe, et benedicimus tibi.
R. Quia per sanctam crucem tuam redimisti mundum.

In custa segunda statzioni si rapresentat su logu aundi su bonu Gesús iat arriciu sa pesanti gruxi asuba de is palas.
Cunsidera ànima cristiana, cumenti Gesús abbratzat sa pesanti gruxi e dha portat fintzas a su monti Calvàriu. Oh! cun cali rassegnatzioni arricit Issu cussa gruxi asuba de is palas plenas de liagas. Cuntempla su bonu Gesús e impara a portai sa gruxi chi su Signori ti at destinau. E postrau a peis de Gesús nara cun coru pentiu: Redentori miu amabbilíssimu a mei e non a Bosu est dépida custa gruxi chi ant formau is pecaus mius. Donaimí fortzas, o Gesús miu, de abbratzai cun rassignatzioni sa gruxi chi minescint is pecaus mius, po podi fai sa peniténtzia in custa vida e apustis bolai aundi seis Bosu, bèni infinitu.
Nareus unu Babbunostu, un'Ave Maria e un Gloria Patri.
V. Misericórdia Signori.
R. Misericórdia Signori.

O quam tristis et afflicta ecc.

Statzioni III

V. Adoramus te, Christe, et benedicimus tibi.
R. Quia per sanctam crucem tuam redimisti mundum.

In custa tertza statzioni si rapresentat su logu aundi su bonu Gesús arruit po sa primu borta asuta de sa pesanti gruxi.
Cunsidera ànima cristiana cumenti s'afligidíssimu Gesús ispintu de is bàrbarus ministrus arruit po sa primu borta asuta de sa pesanti gruxi. Calis insultus arricit issu po si ndi pesai, epuru totu sufrit patzientementi sentza de proferiri unu mancai mínimu lamentu. Deh! O ànima cristiana prangi pentia a peis de Gesús e nara cun coru umiliau: O Redentori amorosíssimu, a peis bostus prostrau custu miseràbbili pecadori domandat piedadi, domandat perdonu. Oh! cantus bortas , o Gesús miu, seu arrutu in pecau! Oh! cantu bortas mi seu pretzipitau in d-unu abbissu de inicuidadis! Deh! o Gesús miu, donai sa manu bosta piedosa a custu pecadori po si ndi podi pesai, e fortza po non arrui mai prus.
Nareus unu Babbunostu, un'Ave Maria e unu Gloria Patri.
V. Misericórdia Signori.
R. Misericórdia Signori.

? moerebat et dolebat ecc.

Statzioni IV

V. Adoramus te, Christe, et benedicimus tibi.
R. Quia per sanctam crucem tuam redimisti mundum.

In custa cuarta statzioni si rapresentat su logu aundi su bonu Gesús incontrat s'afligida Mamma sua.
Cunsidera, ànima cristiana, su dolori de Gesús incontrendu sa desolada Mamma sua; e su dolori de Maria birendu su Fillu suu Gesús tanti maltratau de is pérfidus Giudeus. Pentza chi tui ses istétia sa càusa de tanti dolori, po cussu cun is làgrimas a is ogus nara a s'afligiu Gesús: O Fillu divinu de Maria, o Mamma sa prus isconsolada a peis bostus prostrada cust'ànima infelitzi domandat perdonu. Fuedhai, o Gesús, a cust'ànima mia e fadei chi s'allontanit de is cosas mundanas, po camminai sèmpiri cun bosu e cun Maria tenera Mamma nosta.
Nareus unu Babbunostu, un'Ave Maria e unu Gloria Patri.
V. Misericórdia Signori.
R. Misericórdia Signori.

Quis est homo qui non fleret
Matrem Christi si videret
in tanto supplicio.

Statzioni V

V. Adoramus te, Christe, et benedicimus tibi.
R. Quia per sanctam crucem tuam redimisti mundum.

In custa cuinta statzioni si rapresentat su logu aundi su Cireneu fiat istétiu obbligau a portai sa gruxi de Gesugristu.
Cunsidera ànima cristiana, chi non giai po cumpassioni a Gesús iant is Giudeus sgravau Gesús de su pesu de sa gruxi, ma dhu cunservai biu fintzas a su Calvàriu po dhu biri mortu asuba de sa gruxi. Tui ses, o ànima cristiana, su Cireneu chi portas sa gruxi de Gesús cun tanti debbilesa de ispíritu. Ah! ingrata chi tui ses. Est forzis disonori su portai sa gruxi e sighiri unu Deus chi tanti po tui at sufriu. Deh! domanda perdonu e nara: Amantíssimu Gesús miu, mi protestu de bòlliri sèmpiri sufriri totus is tribbulatzionis e gruxis de custa vida cun perfeta rassignatzioni. Fei, o Gesús miu, chi sufrendu dèu patzientementi is malis de custa vida mériti de consighiri is bènis eternus in s'àtera.
Nareus unu Babbunostu, un'Ave Maria e unu Gloria Patri.
V. Misericórdia Signori.
R. Misericórdia Signori.

Quis non posset contristari, Christi matrem comtemplari.

Statzioni VI

V. Adoramus te, Christe, et benedicimus tibi.
R. Quia per sanctam crucem tuam redimisti mundum.

In custa sesta statzioni si rapresentat su logu aundi sa Verónica iat asciugau sa faci de Gesús. Cunsidera ànima cristiana, in cussu sudàriu sa faci de su bonu Gesús pàllida e sfigurada po su sànguini ch'iat versau de sa sagrada conca sua, e po is ispudus ch'iat arriciu. Prega, o ànima cristiana, Gesús de imprimiri in su coru tuu s'amori suu e prostrada nara cun coru cumpuntu: O Gesús miu turmentau, imprimei bosi pregu in su coru miu s'immàgini de s'amabbilíssima faci bosta.
Restituei a s'ànima mia sa primu figura de s'innocéntzia in sa cali creastis s'ómini.
Nareus unu Babbunostu, un'Ave Maria e unu Gloria Patri.
V. Misericórdia Signori.
R. Misericórdia Signori.

Pro peccatis suae gentis
vidit Iesum in tormentis
et flagellis sudditum.

Statzioni VII

V. Adoramus te, Christe, et benedicimus tibi.
R. Quia per sanctam crucem tuam redimisti mundum.

In custa sétima statzioni si rapresentat su logu aundi Gesús arruit po sa segundu borta asuta de sa gruxi.
Cunsidera, o ànima cristiana, cun cali benignidadi Gesús, su Rei de is celus, su Creadori de s'intieru universu si sullevat de terra essendu arrutu po sa segundu borta asuta de sa pesantíssima gruxi. Pentza chi is doloris e su maltratamentu de Gesús est istétiu totu po càusa de is pecaus tuus, po cussu pentia veramenti domanda plena de làgrimas perdonu de tantis barbaridadis.
O Redentori miu ita tzurpidadi est istétia mai sa mia, in torrai a cummítiri cudhus próprius pecaus chi m'iant fatu pèrdiri tantis bortas sa gràtzia bosta, apustis de tantis promissas fatas a peis de su cunfessori e a sa preséntzia bosta. Perdonu, o Signori, domandu e fortza po non cummítiri mai prus pecaus.
Nareus unu Babbunostu, un'Ave Maria e unu Gloria Patri.
V. Misericórdia Signori.
R. Misericórdia Signori.

Vidit .....dulce natum
moriendo desolatum
dum emisit spiritum.

Statzioni VIII

V. Adoramus te, Christe, et benedicimus tibi.
R. Quia per sanctam crucem tuam redimisti mundum.

In custa otava statzioni si rapresentat su logu aundi Gesús consolat is féminas de Gerusalemmi.
Cunsidera, ànima cristiana, cun cali benignidadi Gesús fuedhat a cussas féminas, e cumenti dhas consolat narendu chi non prangessint po issu, mortu po sèi etotu e po is fillus insoru. E tui, ànima cristiana, poita non prangis, endu tantis bortas oféndiu a Gesús chi tanti ti at amau, prostrada duncas a peis suus nara cun su coru pentiu: Redentori de s'ànima mia, poita custu duru coru miu non si cummovit pentzendu a is penas de Bosu sufrias? Làgrimas duncas de veru pentimentu bosi domandu, o Signori, po chi cun is làgrimas in is ogus e dolori in su coru menèscia cudha cumpassioni chi estis mostrau a cussas féminas, po mi assegurai sa piedadi bosta in custa vida e in s'àtera.
Nareus unu Babbunostu, un'Ave Maria e unu Gloria Patri.
V. Misericórdia Signori.
R. Misericórdia Signori.

? mater fons amoris
me sentire vim doloris
fac ut tecum lugeam.

Statzioni IX

V. Adoramus te, Christe, et benedicimus tibi.
R. Quia per sanctam crucem tuam redimisti mundum.

In custa nona statzioni si rapresentat su logu aundi Gesús arruit po sa tertza borta asuta de sa gruxi.
Cunsidera, ànima cristiana, su dolori ch'iat provau Gesús essendu arrutu po sa tertza borta asuta de sa pesanti gruxi. Mira cun cali crudelidadi dhu tratant cussus pérfidus sbirrus, antziosus de biri mortu cantu prus innantis su bonu Gesús. Deh! prostrau a peis de su Rei de sa glória fai cust'oratzioni: Mansuetíssimu Gesús miu, mancai bosi bia arrutu in terra, si cunfessu onnipotenti. Deh! o Gesús, Deus onnipotenti, chi cun d-una sola paràula estis creau de su nienti totu s'universu, cunvertei custu coru aici duru, in d-unu coru úmili e plenu de amori po Bosu.
Nareus unu Babbunostu, un'Ave Maria e unu Gloria Patri.
V. Misericórdia Signori.
R. Misericórdia Signori.

Sancta mater istud agas?
cricifixifige plagas
cordi meo valide

Statzioni X

V. Adoramus te, Christe, et benedicimus tibi.
R. Quia per sanctam crucem tuam redimisti mundum.

In custa décima statzioni si rapresentat su logu aundi su bonu Gesús fiat istétiu ispollau de su bistiri suu.
Cunsidera, ànima cristiana, cumenti essendu istétiu Gesús ispollau de is bistiris suus dhi fiant istétias rennovadas totus is liagas. Deh! ànima cristiana, pentza a is doloris de Gesús e prostrada a peis de cussu divinu Redentori nara cun veru coru plenu de cumpassioni: Benigníssimu Gesús miu, ita diferéntzia tra mei e Bosu. Bosu totu liagas e penas, e dèu totu vanidadi, delítzias e plaxeris. Cambiai, o Gesús miu, custa vida mia, po chi non gustendu is felitzidadis de custu mundu gosi is celestialis delítzias de s'àtera.
Nareus unu Babbunostu, un'Ave Maria e unu Gloria Patri.
V. Misericórdia Signori.
R. Misericórdia Signori.

Statzioni XI

V. Adoramus te, Christe, et benedicimus tibi.
R. Quia per sanctam crucem tuam redimisti mundum.

In custa statzioni undécima si rapresentat su logu aundi su bonu Gesús est istétiu crucificau.
Cunsidera, ànima cristiana, chi posta in terra sa gruxi cussus crudelis ministrus crucifigint s'innocenti Gesús cun tres bàrbarus obbilus. Osserva cun cali mansuetúdini istendit de sèi etotu is bratzus e aberit is manus. Deh! movidí a cumpassioni, e acosta pentiu a cussa gruxi e naradhi: Clementíssimu Gesús miu crucificau, tenei piedadi de mei, e fei chi dèu potza bínciri totus is passionis, pensendu a is doloris sufrius asuba de cussa gruxi, e apustis de ai bíviu crucificau cun Bosu in sa gruxi menèscia de regnai ancoras in su celu impari cun Bosu, e basai cussa gruxi santa e cantai plenu de allegria: Salve, o gruxi adoràbbili, tui ses istétia veramenti sa sperantza única de totu s'universu.
Nareus unu Babbunostu, un'Ave Maria e unu Gloria Patri.
V. Misericórdia Signori.
R. Misericórdia Signori.

Fac me tecum pie flere
cricifixo condolere
donec ego vixero.

Statzioni XII

V. Adoramus te, Christe, et benedicimus tibi.
R. Quia per sanctam crucem tuam redimisti mundum.

In custa dodicésima statzioni si rapresentat su logu aundi fiat istétia plantada sa gruxi. Cunsidera, ànima cristiana, s'ispàsimu provau de Gesús intzaras candu si fiat plantada sa gruxi. Àrtzia is ogus e cuntempla su bonu Gesús pendenti de cussa gruxi; epuru mancai crudelmenti siat tratau, nienti de mancu pregat po is chi dh'ant crucificau, promitit su paradisu a su bonu ladroni, e racumandat a s'Apóstulu Santu Giuanni s'afligidíssima mamma sua Maria Santíssima, racumandat a s'eternu Babbu suu s'ànima sua e apustis inclinendu sa conca su bonu Gesús donat s'últimu respiru. Deh! o ànima riscatada de su sànguini de unu Deus, prostrada a peis de cussa gruxi prega e nara de coru: O Gesús miu, apustis de unu perdonu aici solenni a is nemigus bostus, apu a sighiri dèu a odiai is chi mi ódiant, e non apu a pregai po issus? No, o Gesús miu, a peis de custa gruxi aundi Bosu consumastis sa vida bosta pretziosa, firmamenti propongu de amai is nemigus mius, e de dhus beneficai assistiu sèmpiri de sa divina gràtzia bosta.
Nareus unu Babbunostu, un'Ave Maria e unu Gloria Patri.
V. Misericórdia Signori.
R. Misericórdia Signori.

Iuxta crucem tecum stare
et me tibi sociare
in planctu desidero.

Statzioni XIII

V. Adoramus te, Christe, et benedicimus tibi.
R. Quia per sanctam crucem tuam redimisti mundum.

In custa tredicésima statzioni si rapresentat su logu aundi Gesús fiat istétiu abbasciau de sa gruxi e postu in is bratzus de s'afligidíssima mamma sua Maria Santíssima.
Cunsidera, o ànima cristiana, cali ispada de dolori iat trapassau su coru de Maria arricendu Issa in is bratzus suus su mortu Gesús. Intzaras iat Issa bèni osservau sa conca trapassada de is crudelis ispinas, sa faci deformada de su sànguini e de is ispudus de cussus pérfidus, su corpus totu plenu de liagas, e s'adoràbbili costau obertu de crudeli lantza. Oh! cali dolori at a èssiri istétiu su de Maria osservendu in cussu míseru istadu s'únicu e amau Gesús. Deh! movidí de una borta a cumpassioni de cussa isconsolada mamma e nara cun coru pentiu: O Reina de is màrtiris Maria, domandai a su mortu Gesús cumpassioni de cust'ànima infelitzi. Deh! o Vírgini dolorosa fei chi is làgrimas bostas non siant po mei sentza frutu. Trapassai, o Vírgini piedosa custu pérfidu coru miu cun d-un'ispada de dolori, po chi dèu potza prangiri dí e noti is culpas mias fintzas a otènniri de Gesús s'isperau perdonu.

Nareus unu Babbunostu, un'Ave Maria e unu Gloria Patri.
V. Misericórdia Signori.
R. Misericórdia Signori.

Virgo Virginum preclara?
mihi iam non sis amara
fac me tecum plangere.

Statzioni XIV

V. Adoramus te, Christe, et benedicimus tibi.
R. Quia per sanctam crucem tuam redimisti mundum.

In cust'última statzioni si rapresentat su logu aundi fiat istétiu collocau su corpus de Gesugristu.
Cunsidera, ànima cristiana, cali iat a èssi stétiu su dolori e sa mestítzia de s'Apóstolu Santu Giuanni e de Maria Santíssima birendu inserrau in sa tumba su corpus de su bonu Gesús, chi formàt s'únicu tesoru suu. Deh! ànima cristiana prostrada asuba de cussa tumba adora su divinu Redentori e cun coru veramenti pentiu nara cust'oratzioni: Piedosíssimu Gesús miu, chi solu po amori miu eis bófiu patiri in tanti penosu camminu, dèu profundamenti umiliau e pentiu, s'adoru già mortu e sepultau. Deh! o Signori miu misericordiosu, fadei chi dèu bos arrícia cun divotzioni e cun frutu in sa santa Comunioni, po chi potza intieramenti mòrriri a su mundu, a su pecau, e a is passionis po pòdiri bíviri cun Bosu eternamenti in sa pàtria celesti, sa cali isperu de consighiri po is méritus de sa passioni e morti bosta.
Nareus unu Babbunostu, un'Ave Maria e unu Gloria Patri.
V. Misericórdia Signori.
R. Misericórdia Signori.

Quando corpus morietur fac ut anime donetur
Paradisi gloria amen.

Reciteus 6 Babbunostus, 6 Ave Marias e 6 Gloria Patris segundu s'intentzioni de su summu Pontífitzi.

Antiphona

Christus factus est pro nobis obediens usque ad mortem, mortem autem Crucis.

Oremus

Respice, quaesumus Domine, super hanc familiam tuam, pro qua Dominus noster Iesus Christus non dubitavit manibus tradi nocentium et crucis subire turmentum. Qui vivit et regna in saecula saeculorum. Amen.

Terminata il 15 febbraio dell'anno 1896.

SAN GAVINO (SANTUÉNGIU)

A Nosta Sennora de su Cramu[382]

Nosta Sennora de su Cramu,
cun totu su coru dèu bos amu,
cun totu su coru dèu bos istimu
e s'ànima mia a bosu afirmu
in dónnia ora de sa vida mia
cumenti a Gesús Giusepi e Maria.

A Santa Clara[383]

In su mundu celebrada,
Divina celesti isposa,
Siais sèmpiri nostra abbogada,
Clara Vírgini Gloriosa.

In Assisi venerada
Cun grandu distintzioni
Po nàscita e divotzioni
De is pópulus onorada
E in totu custa contrada
Difesa miraculosa.
Siais...

De modas de vanidadi,
De bistiris cundennaus
E de amoris depravaus
Ses nemiga in beridadi,
De Cristiana piedadi
Protetora prodigiosa.
Siais...

De su mundu ingannadori
Po evitai dogna riscu
Cun s'agiudu de Franciscu
Priva fusti de timori
Ca a Deus Creadori
Ti cunsagras vera isposa.
Siais...

Amanti de poberesa,
Fuis is bènis mundanus
E a is fradis Franciscanus
Tzedis dogna richesa,
Libberali principesa
Cun totus ses piedosa.
Siais...

De sorris unu guventu
Cun ritu meda severu
Fais a su Deus veru
In númeru prus de centu
Cun celestiali cuntentu
Sèmpiri prus amorosa.
Siais...

Rica de fieru cilítziu
In tènera edadi ancora
Nomenada superiora
Serbis in dogna ufítziu
Fais dogna sacrifítziu
Po acudiri a dogna cosa.
Siais...

Ses sa prima in peniténtzia
Mancai pura e intemerada
De totus ammirada
Po sa summa passiéntzia
E po càndida innocéntzia
Ses columba pretziosa.
Siais...

Invanu su tentadori
Fait crudeli gherra,
Cumbintu arruit a terra

S'ingannu e s'ingannadori
Ca su divinu Signori
Ti rendit vitoriosa.
Siais...

Ossessus de s'inimigu
Acudint is sentza luxi
E fata sa Santa Gruxi
sanas dogna castigu
Ca Deus Isposu e Amigu
Ti bolit prodigiosa.
Siais...

Impegnaus a profanai
Is fillas tuas is morus,
acudint issas a corus
Po indidhas difensai
Tzerriendu mamma agiudai
Cun boxi forti e paurosa.
Siais...

O prodigiosu portentu
De sa divina bondadi,
Ispinta de Caridadi
Pigas Tui su Sacramentu
E in d-unu solu momentu
Triunfas, Celesti Rosa.
Siais...

De is tirannus s'impresa
In cust'incéndiu est fatali,
Incontras dogna mali
Sentza tènniri difesa
Declarendi sa resa
Cun sa fuga bregungiosa.
Siais...

A Santa Clara de Assisi[384]

De sa Crésia de Gesús
istella pura e luminosa,
protegi is divotus tuus,
Clara Vírgini Gloriosa.

De cristiana illustri genti
in Assisi nascis, Clara,
de bellesa tantu rara,
ti adornat s'Onnipotenti;
ma po sa vida innocenti
prus bella e prus pretziosa.
Protegi...

Su Divinu Redentori
t'invitat a dhu sighiri,
e ses pronta a dh'obbediri
cun cuntentu e puru amori;
ca su Supremu Signori
amas prus de dogna cosa.
Protegi...

Cun coràgiu sovrumanu
disprétzias dogna richesa,
non curas sa nobbilesa,
ne altru onori mundanu;
e a su Deus Soberanu
ti cunsagras casta isposa.
Protegi...

In pacíficu guventu
bivis totu po Gesús
e sighint is passus tuus
sorris tuas cun cuntentu;
e àteras prus de centu
t'imitant in dogna cosa.
Protegi...

Ti abbratzas cun grandu amori
dogna pena e sacrifítziu;
cun disciplinas e cilítziu
ti flagellas cun rigori;
candu prus est su dolori
ses prus cuntenta e festosa.
Protegi...

Cuntzedis pagu riposu
a su corpus tuu innocenti:
dh'umílias costantementi

cun digiunu rigorosu,
isperendi cuntentu e gosu
solu in sa Pàtria Diciosa.
Protegi...

A fuiri cun ispaventu
is Saracenus costringis,
candu fervorosa istringis
in manu su Sacramentu;
Assisi in festa e cuntentu
ti aclamat vitoriosa.
Protegi...

Cun Tui tenit podestadi
su signali de sa gruxi:
a is tzurpus donat luxi
a is malàdius sanidadi,
giachí sa divina bondadi
ti at fatu prodigiosa.
Protegi...

Serena bintixinc'annus
sufris dura maladia,
suportas cuntenta e pia
de custa vida is afannus;
e a cincuanta noi annus
lassas sa terra afannosa.
Protegi...

Mentras bolas a su Celu
tenis dultzi cumpangia:
bis sa Vírgini Maria
chi a Tui benit totu zelu,
e una schiera in biancu velu
chi ti acumpàngiat festosa.
Protegi...

De custa Pàtria diciosa
aundi gosas cun Gesús
Protegi is divotus tuus,
Clara, Vírgini Gloriosa.

A su coru de Gesús[385]

O fillus, cantai,
Cun coru innocenti,
Totus dulcementi:
Eviva Gesús!

Eviva su Coru
Su cali in isplendori
In glória e onori
Uguali no at no.

Eviva nareus
Su coru giocundu,
Gioja de su mundu:
Eviva Gesús!

O Coru divinu
De celu abbasciau,
De totus laudau
Plus siast e plus.

Po Coru aici dulci
Allirga sfavillat
Dogn'ànima brillat:
Eviva Gesús!

Ne luxi plus cara,
Ne dí plus serenu,
De Tui Nazarenu
S'est bista mai prus.

O Coru potenti,
Ses firmu, ses forti,
As bintu sa morti:
Eviva Gesús!

A su taumaturgu Sant'Antoni de Pàdova[386]

In custa valle de plantu,
de amargura e de dolori,
Antoni de Pàdua Santu
siast nostru protetori.

De Lisbona in sa tzitadi
nascis de nóbbili genti,
chi ti educat santamenti
cun amori e caridadi;
in brevi de santidadi
difundis celesti odori.
Antoni...

A cinc'annus de edadi
donas a Deus su coru,
e a Maria su tesoru
de sa santa puridadi;
totu intera sa tzitadi
ti ammirat po su candori.
Antoni...

Disprétzias dogna richesa
de s'edadi in primu flori,
de Agostinu cun amori
ti abbratzas sa poberesa;
ti ritiras cun prestesa
de su mundu ingannadori.
Antoni...

Su corpus tuu innotzenti
maltratas cun disciplinas;
passas is notis continas
suspirendu amaramenti,
biendu cantu sa genti
ofendiat su Signori.
Antoni...

Disigendu ardentementi,
de morri martirizau,
s'órdini as abbratzau
de Franciscu penitenti,
cun trasportu surprendenti
de santu zelu e de amori.
Antoni...

Po cumbati s'eresia
a Maroco ses andau,
ma una gravi maladia
a torrai ti at obbligau;
e torrendu est capitau
a Sicília su vapori.
Antoni...

Pagu pustis t'incamminas
a s'Itàlia aventurosa
e in manera prodigiosa
cumbatis falsas dotrinas
propaghendu is leis divinas
de su Deus consoladori.
Antoni...

Fais cumparri in d-unu momentu
is piscis po ti ascurtai;
fais sa mula ingenugai
po adorai su Sacramentu;
ti obbidint s'àcua e su bentu
po celesti altu favori.
Antoni...

De s'altu tronu divinu
abbàsciat in bratzus tuus
su Redentori Gesús
in figura de bambinu;
ti dhu istringis a su sinu,
dhu carignas cun amori.
Antoni...

Mentras pregas, avisau
ses de sa Celesti Corti
chi babbu tuu a sa morti
innotzenti est cundennau:
cun prodígiu libberau
dh'as de morti e disonori.
Antoni...

In sa Frantza fais cun frutu
gherra contra su pecau;
ma posta Assisi est in lutu
ca Franciscu est sepultau
e a torrai cumandau
ses de su Superiori.
Antoni...

Postu in viàgiu, novamenti
ti provat s'Altu Signori,

de tempesta su vapori
est cumbàtiu fieramenti,
e a Sicília tristamenti
est ispintu cun furori.
Antoni...

Pustis de ai inní fundau
grandiosíssimus guventus,
cun favorevolis bentus
a s'Itàlia ses torrau;
in brevi evangelizau
as s'Emília cun amori.
Antoni...

In Pàdova alta dotrina
dispiegas cun energia,
bincis s'infami eresia
de sa seta Patarina,
e a sa lei santa e divina
cunvertis su pecadori.
Antoni...

Ma sa corona immortali
tenis giai preparada,
cun sa vida angelicali,
cun su zelu acuistada,
e in Arcella fortunada
piegas, càndidu Flori.
Antoni...

Ancora in flórida edadi
de solus trinta ses annus,
plenu de méritus mannus
bolas a s'Eternidadi,
consumiu de caridadi,
de peniténtzia e de amori.
Antoni...

Apenas mortu, is pipíus
cun amaríssimu plantu
girant in Pàdova unius,
narendu: Est mortu su Santu!
a talis boxis de plantu
sa tzitadi est in rumori.
Antoni...

Po bí su corpus sagrau
acurrit in d-unu momentu,
e bolit chi a su guventu
de Pàdua siat portau,
ma in Arcella negau
dh'ant in primu su favori.
Antoni...

Pustis cincu dís portau
est a Pàdua su tesoru;
in d-un'urna cun decoru
s'Obispu dh'at collocau;
su pópulu consolau
dhi tribbutat grandu onori.
Antoni...

De gràtzias vera sorgenti
diventat s'urna sagrada;
tochendidha solamenti
sa genti aturat sanada,
a s'istanti libberada
de dogna mali e dolori.
Antoni...

Apenas chi sa corona
de grandu Santu dhi donat
is campanas solas sonant
de Spoleto e de Lisbona,
invitendu ogna persona
a dhi tributai onori.
Antoni...

Unu Témpiu magestosu
oi dh'at Pàdova innaltzau,
aundi est tanti venerau
cussu corpus gloriosu,
aundi acurrit numerosu
su pópulu cun fervori.
Antoni...

De is alturas de sa glória
aundi ses incoronau,
de chini ti at onorau,
Antoni, teni memória,

po chi cun Tui in sa glória
alabit s'Altu Signori.
Antoni...

Ave Maria[387]

Deus ti salvit, Maria,
Chi ses de gràtzia plena,
De gràtzia ses sa vena
E sa currenti.

Su Deus onnipotenti
Cun tegus est istau,
Giaghí t'at preservau
Immaculada.

Benedita e alabada
Tra is féminas gloriosa,
Mamma, Filla e Isposa
De su Signori.

Beneditu su fiori,
Gesús verbu divinu,
Chi noi mesis in sinu
Tui as portau.

Prega su Fillu amau
Po nosu, pecadoris,
Po chi totu is erroris
Nosi perdonit.

E gràtzias nosi donit
In vida e in sa morti,
E sa diciosa sorti,
In Paradisu.

Avi Maria[388]

Deus ti salvit, santa e pura,
bella isposa nazarena,
de sa Gràtzia tui ses plena
prus de dónnia creatura.

Est cun grandu ammiratzioni
de sa corti celestiali
su sinu tuu virginali
est de Deus abbitatzioni.
De sa discendentza aflita
de nos atura reina
in manera pellegrina
solu tui ses benedita.
Beneditu prus e prus
siat cudhu frutu divinu
chi portestis in su sinu,
beneditu siat Gesús.
Tui chi ses mama clementi
de su Deus redentori
ca po dónnia pecadori
pregas a Deus onnipotenti.
Preghedhu, o santa Maria,
po custa vida penosa
e po s'ora turmentosa
finas a èssi in agonia.

Cantus de Cida Santa[389]

In Sardínnia no esistit festa religiosa chena de portai a cumprimentu sa costumàntzia sarda, siant ritualis, pregadorias o cantus. In sa ricurréntzia de sa Pasca Manna massimamenti in sa cida Santa in medas logus cantant is Lamentus de Maria, cantus antighíssimus chi is Sardus ant cumpostu po sa piedadi de Nosta Sennora: *Seti ispadas de dolori*, *Is crudelis doloris mius*, Còigius de cida Santa, ecc... In donniunu de custus cantus est sempri sa mamma de Deus chi si chèsciat po fai connosci a su mundu su dolu de una mamma po sa morti de su fillu.

Un'àteru cantu antighíssimu chi tenit cincuxentus annus de istória si fadiat in Santuéngiu sa cenàbara Santa intr'e mesu de su Scravamentu, candu sa Maddalena amostàt a su pópulu sa corona de is ispi-

nas chi portàt Gesugristu. S'úrtima borta chi si fut fatu custu cantu fut in su 1925 e dh'iat cantau fadendu sa parti de sa Maddalena, tziu Mundicu Arixi narendu custus fuedhus:

Prangi, prangi ànima mia
Cun su coru umiliau,
De ispinas as coronau
A Gesús e a Maria,
De ispinas as coronau
A Gesús e a Maria.

S'àteru cantu chi fait parti sempri de su Scravamentu beniat cantau de unu giovunedhu chi impersonàt sa parti de Santu Giuanni evangelista, candu amostàt is obbilis a su pópulu naràt custus fuedhus:

Is obbilis sunti tres
Crudelis e penetrantis,
Prangi is curpas a innantis,
Chi coru 'e perda no ses,
Prangi is curpas a innantis
Chi coru 'e perda no ses.

Celesti Tesoru[390]

Celesti Tesoru
De s'ànima mia,
Dormi vida e coru,
Riposa anninnia.

De is gentis suspiru
profèticu acentu,
de is corus cuntentu,
sollievu e respiru.
Ti adoru, ti ammiru,
o amanti Messia.
Dormi...

Si oberit su sinu
de terra fecundu
germógliat giocundu
su Flori Divinu,
su Vagu Bambinu,
de is gentis sa ghia.
Dormi...

Cun gioja prus pura
esultant is montis,
scaturint is fontis
de meli e durtzura,
est bennia de altura
rugiada de òru.
Riposa...

S'Eternu Signori,
su Rei de su Celu,
in mesu a su gelu
de grandu rigori,
su Deus de amori
sunfrit tribbulia.
Dormi...

Su Verbu Divinu,
s'angélicu gosu
est nàsciu diciosu
che umanu bambinu,
in vírgini sinu
dh'abbratzat Maria.
Dormi...

Sa faci de incantu
ragianti bellesa
d'eterna puresa
dimostrat su vantu;
cun giúbbilu santu
ti ammiru ti adoru.
Riposa...

Sa Mamma diciosa
su téneru Fillu,
de is campus de Lillu
sa mística Rosa
allatat giojosa,
est gioja cumplia.
Dormi...

Giusepi beau,
su Vírgini Isposu
carítziat diciosu
su Verbu umanau
dh'adorat prostrau
sa menti sua pia.
Dormi...

In plantu penanti
o in durtzi sorrisu,
de su Paradisu
visioni ismaglianti,
pretziosu diamanti,
perenni decoru.
Riposa...

Úmilis giumentus
su téneru Infanti,
tra is fàscias penanti,
cun suavis acentus,
tra is durtzis lamentus,
dhi usant cortesia.
Dormi...

Su vivu isplendori
de luxi fiammanti
annúntziat s'amanti
Gesús Redentori,
chi est nàsciu Signori
d'eterna allegria.
Dormi...

De celu ambasciada
a is pius pastoris,
tra cantus e onoris:
s'annúntziu narada,
chi a terra abbasciada
eternu Tesoru.
Riposa...

Sa boxi gloriosa
de angélicu cantu:
siat glória a Deus Santu,
siat làudi copiosa,
intonat festosa
cun suavi armonia.
Dormi...

E a s'ómini ancora
de coru sintzillu
siat paxi e consillu
in custa dimora,
alternat sonora
durtzi melodia.
Dormi...

Is milli Innocentis,
puríssimus floris,
is primus onoris
ti donant gementis,
prim'óstia ferventis
su sànguni intzoru.
Riposa...

Tra is fàscias penanti
ti biu circuncisu,
de sànguni intrisu;
su nòmini amanti
de Gesús intanti
postu ti beniat.
Dormi...

A is reis de Orienti
su vivu bagliori,
su raru candori
de istella isplendenti
de luxi fulgenti
dimostrat sa bia.
Dormi...

De is regnus lontanus,
cun pompa regali,
de fidi in signali,
is donus arcanus
dh'ofrescint in manus,
mirra, incensu e òru.
Riposa...

Dormi Redentori,
téneru Bambinu,
dormi, Gesulinu,
eternu Signori,
dormi, Salvadori,
durtzi vida mia.
Dormi...

Cò␣gius de Nosta Sennora de su rosàriu[391]

Sereníssima aurora
De sa santa melodia,
Prega po nosu Maria
De su Rosàriu Sinniora.

Aurora bella brillanti,
Gemma fini orientali,
Cristallinu diamanti,
Germógliu celestiali,
Rosa intata virginali
Di aflitus consoladora.
Prega po nosu...

Aurora luminosa,
De is celus ornamentu,
Ses in totu misteriosa,
Maria vasu de argentu,
De tesorus fundamentu,
De gràtzias dispensadora.
Prega po nosu...

De su supremu contzillu,
De sa divina natura,
Luxenti càndidu lillu
Prus de dónnia creatura,
Sendi in sa celesti altura
De ónnia donu possessora.
Prega po nosu...

Tui ses arca triunfali
Ingiriada de cleméntzia,
Su Criadori celestiali
T'at donau sa poténtzia
E su fillu sa sapiéntzia
Su spíritu amori ancora.
Prega po nosu...

Sa celesti gerarchia
Bellus cantus intonada
Candu Gabrieli intrada
Saludendu Ave Maria.
Ses luxi consolu e ghia
De s'ànima pecadora.
Prega po nosu...

Cògius de Santu Gavinu Màrtiri Turritanu[392]
Venerau su primu domínigu de maju in San Gavinu M.le

Nosu totus ti pregaus
Po s'agiudu tuu Divinu,
In tui si confidaus,
Santu Màrtiri Gavinu.

Sendu in su mellus frori
De sa tua picinnia
Sighiast s'idolatria
De unu deus ingannadori
Imitendu su pecadori
T'iscurigat su camminu.
In tui si cunfidaus...

Ma ti iscrariat sa menti
Cudha luxi celestiali,
Po riparai su mali
Dh'arricis prontamenti
E a Deus Onnipotenti
Dhu istimas de continu.
In tui si cunfidaus...

S'evangéliu t'iant integrau
Protu impari cun Genuàriu.
No dimostras su contràriu

E allirgu as imprassau
Su Deus tuu Sagrau
Po sighiri su camminu.
In tui si cunfidaus...

De sa sceda a su tirannu
Depiat issu torrai contu,
Cuntentu, allirgu e prontu
Si decrarat Cristianu:
Arriciu apu a mengianu
Su Batísimu Divinu.
In tui si cunfidaus...

Ordinàt su Presidenti
Chi fessat degolliau
E in su mari fuliau
Cun feroci coru ardenti;
Fiat un'órdini potenti
In *Balai* logu marinu.
In tui si cunfidaus...

Su Divinu Redentori
Po sa Virtudi notória
T'arregollit in sa grória,
Ti cuncedit su favori
D'èssi nostu difensori
E ti pregaus de continu.
In tui si cunfidaus...

O nóbbili capitanu
De s'eterna gerarchia,
po nosu siast sa ghia
Santu Màrtiri Turritanu,
Sa prama me in sa manu
Portas po prémiu Divinu.
In tui si cunfidaus...

In Santuéngiu afestau
Cun fervori e devotzioni,
Mandasí beneditzioni,
Cavalieri Santu istimau,
A chi sempri ti at pregau
E a dónnia pellegrinu.
In tui si cunfidaus...

Còġius de su mesi de Maria[393]

Cun cànticu de allegria
Ingenugaus a is peis tuus,
Allabeus prus e prus
In custu mesi a Maria.

Anna est mamma fortunada,
Giuachinu babbu diciosu
De custu partu gratziosu,
De custa Filla adorada
In tempus preanuntziada
Impari cun su Messia.
Allabeus...

In terra de Palestina,
De dógnia gràtzia adornada
Totu bella e immaculada
Nascit custa Mamma divina.
In custa vida meschina
Nos sias amparu e vera ghia.
Allabeus...

Santa domu nazarena
De patriarcas bramada,
De Deus destinada
Cun nóbbili ispirada vena,
Domu pòbera ma piena
De dógnia gràtzia nodia.
Allabeus...

In sa prus tènera edadi
A Deus s'est consacrada,
A su témpiu presentada
De sa santa Trinidadi,
Isprigu de verginidadi
Ti declarat Vírgini e pia.
Allabeus...

Cun sa celesti ambasciada
In sa ostra abitatzioni
S'adoràbbili Incarnatzioni
De su verbu s'est averada
In Tui, Vírgini sagrada,
Segundu sa profetzia.
Allabeus...

Dolorosus lamentus de Maria[394]
(Sólitus cantaisí in sa dí de sa piedadi)

Fillus, chi bolleis formai
de làgrimas duus arrius,
is crudelis doloris mius
unu pagu cuntemplai.

Custu coru trapassau
Bosi movat a cumpassioni,
candu su profeta Simeoni
mi dh'iat profetizau
de biri unu fillu amau
in d-una gruxi inclavai.

Unu Erodi persighendi
a s'infanti miu Gesús
su dolori prus e prus
bandat in mei aumentendi;
de su furori iscampendi
a s'Egitu andàt a abbitai.

De penas ingiriada
po tres dis circu e non biu
a s'amau fillu miu
ch'in su templu disputada,
biendumí abbandonada
non mi potzu consolai.

Seu casi dismajendi
ca sa pena est tropu forti,
cundennau a infami morti
unu fillu cuntemplendi,
sa gruxi a pala portendi,
apena podit andai.

Mi mancat giai su respiru
candu sa penosa gruxi
de custu mundu sa luxi
eclissada dèu dha miru;
m'est alléviu su suspiru,
consolu su lagrimai.

Una crudeli lantzada
chi su petus at abertu
de unu fillu, ancora at fertu
a mei mamma tribbuliada,
po is penas seu riservada,
bivu po agonizai.

Sola restu in amalgura
de totus abbandonada,
ca de mei s'est apartada
s'allirghia e sa dulciura;
una trista sepoltura
at pótziu tantu lograi.

Mammas chi fillus teneis
e de coru dhus istimais,
si afligida mi mirais
su motivu giai iscieis,
est giustu chi cunfesseis
chi mi potzu lamentai.

In sa solidadi trista
restu immoi e isconsolada,
de angustias acumpangiada,
de aflitzionis provista;
aundi fúrriu sa vista
penas solu depu incontrai.

Cudhu gosu chi tenia
cudhu cuntentu in Betlemme,
s'ingrata Gerusalemme
dh'at cunvértiu in agonia;
in custa tanta allirghia
iat a benni a parai.

Immoi sunti cessaus
cudhus angélicus cantus,
is donus e ossécujus tantus
de tres reis umiliaus,
totus sunti cambiaus
in penas po aturmentai.

Dógnia cuntentu tenia
cun mirai solamenti
fillu tantu ubbidienti,
fillu càusa de allerghia,
fillu chi sa tirannia
sola at pótziu sepultai.

Fillu tantu maltratau,
fillu tantu persighiu:
nara, pópulu atriviu,
ita dannu t'at causau?
Poita t'at illuminau
tui dh'as bófiu aciotai?

Poita issu at restituiu
a medas tzurpus sa vista,
poita issu a sa conchista
de ànimas est bessiu
de púrpura dh'as bestiu
po ti ndi bolli befai?

Poita sustentu at donau
e abbundàntzia a is famius,
poita is consumius
de maladias at curau
e i mortus risuscitau,
morti dh'as bófiu donai.

Mortalis, chi camminais
e andais po dógnia via,
narai si a sa pena mia
similantis nd' incontrais,
si narais chi non nd'agatais
beridadi eis a nai.

Esercítziu cotidianu de su cristianu[395]

Pregadorias po su mangianu

Po su signali de sa Santa Gruxi de is enemigus nostus, libberanosí, Deus nostu. In nòmini de su Babbu, de su Fillu e de s'Ispíritu Santu. Aici siat.

Bos ofèrgiu, Deus miu, custu primu respiru, e is àterus totus de custa dí, e dhus unu a cudhus de su Sacratíssimu Coru Bostu.

Adoru, Deus miu, Sa Bosta Divina e infinita Magestadi, chi po èssiri immensa, bosi creu a mei presenti, e bos ofèrgiu is atus totus de adoratzioni chi, immoi e po totu s'eternidadi, bos ant a tribbutai is Àngelus e Santus de su Paradisu.

Bosi ringràtziu, Deus miu, po totus is benefítzius chi m'eis fatu, generalis e particularis, tantu in s'órdini de sa naturalesa che de sa gràtzia, ocultus o manifestus; e principalmenti bosi ringràtziu po sa bondadi e passiéntzia cun sa cali m'eis sufertu tanti tempus cun tantis pecaus.

Bosi ringràtziu, Deus miu, po sa bona noti chi m'eis donau; po is luxis cun is calis eis illuminau s'intelletu miu e po is afetus cun is calis eis móviu sa voluntadi mia.

Bos ofèrgiu, Deus miu, totus is pentzamentus mius, paràulas e òperas; totu su bèni chi apu fatu e apu a fai in custa dí, e in totu su tempus de sa vida mia, uniu a sa Passioni Bosta Santíssima a onori e glória de s'Augustíssima Trinidadi, in soddisfatzioni de is pecaus mius, e in sufràgiu de is Beneditas Ànimas de su Purgatóriu, e de cudhas in particulari po is calis seu principalmenti tentu po óbbligu de giustítzia e de caridadi.

Mi rassignu, Deus miu, in totu e po totu a sa Bosta Santíssima e amorosíssima voluntadi, prontu a acetai calisisiat cosa chi mi bengat de is manus Bostas divinas, pròspera siat o contrària, ancoras chi fessit in custa própria dí una morti repentina, si Bosu dha boleis, o Deus miu, a sa cali però bosi pregu de mi preparai.

Creu in Bosu, Deus miu, avalorai sa fidi mia: isperu in Bosu; consolidai, Deus miu, sa sperantza mia; amu a Bosu; infiammai, Deus miu, s'amori miu: mi pentu de bos ai oféndiu, o Bondadi infinita; acrescei, Deus miu, su dolori miu: promitu de non s'ofèndiri mai prus e de mi santificai cun is Sacramentus Bostus; fei, Deus miu, chi siat eficaci su proponimentu miu.

Babbu nostu, chi ses in is Celus, santificau siat su nòmini tuu. Bengat a nosu su Regnu tuu. Siat fata sa voluntadi tua, comenti in su Celu aici in sa terra. Su pani nostu de dogna dí donanosidhu oi e perdonaisí is pecaus nostus comenti nosàterus perdonaus a is depidoris nostus. Non si lessis arrúiri in sa tentatzioni, ma libberanosí de mali. Aici siat.

Creu in d-unu solu Deus Babbu totu poderosu, Creadori e Signori de su Celu e de sa terra. E in Gesugristu Fillu suu únicu, Signori nostu. Su cali est istétiu concebiu po òpera de s'Ispíritu Santu; est nàsciu de Maria Vírgini. At patiu bàsciu de Póntziu Pilatu; est istétiu crucificau, mortu e sepultau. Est abbasciau a is inferrus, sa tertza dí est resuscitau de intr'e is mortus. Est artziau a is Celus, aundi est sétziu a sa manu dereta de Deus Babbu totu poderosu. De inní at a bènniri a giudicai is bius e is mortus. Creu in s'Ispíritu Santu, sa Santa Crésia Católica, sa Comunioni de is Santus, su perdonu de is pecaus, sa resurretzioni de sa carri, sa vida eterna. Aici est.

Santu, Santu, Santu seis Bosu, o Signori, Deus de is esércitus. Plenus sunt is Celus e sa terra de sa Glória Bosta. Glória a su Babbu, glória a su Fillu, glória a s'Ispíritu Santu. Aici siat.

Deus Ti salvit, Maria, plena de gràtzia, su Signori est cun tegus, Benedita ses Tui intr'e totus is féminas, e beneditu est su frutu de is intragnas tuas, Gesús. Santa Maria, Mamma de Deus, prega po nosàterus pecadoris, immoi e is s'ora de sa morti nosta. Aici siat.

Deus ti salvit, Giusepi, fillu de Dàvidde, Isposu de Maria e Babbu putativu de Gesús: Bosu, potenti tra is Beatus Comprensoris, pleneimí de s'amori de s'Isposa Bosta e de su Fillu suu divinu; assisteimí in totus is ocasionis, perígulus e necessidadis, e particularmenti difendeimí de is assaltus de s'enemigu in s'ora tremenda de sa morti mia. Aici siat.

Àngelu de su Signori, chi seis su custodi miu po órdini de sa piedosa Providéntzia de su Deus miu, custodeimí in custa dí, illuminaimí, regulai is afetus mius, guvernai is sentimentus mius, po chi dèu no ofenda su Signori Deus miu. Aici siat.

Santus e Santas, Abbogaus mius, dèu bos invocu de totu coru: agiudaimí Bosu cun is intercessionis bostas, a talis chi cumpla esatamenti totus is Cumandamentus de Deus e de sa Crésia, totus is doveris de s'istadu miu, e aici sia fatu dignu de is promissas de

Gesugristu Signori Nostu, a su cali est onori, glória, potestadi e impériu, in is séculus de is séculus. Aici siat.
In nòmini de su Babbu, de su Fillu e de s'Ispíritu Santu. Aici siat.

Pregadorias po su noti[396]

Po su signali de sa Santa Gruxi de is enemigus nostus, libberanosí, Deus nostu. In nòmini de su Babbu, de su Fillu e de s'Ispíritu Santu. Aici siat.

Deus miu onnipotenti, eternu, piedosíssimu, dèu mi prostru ananti de sa Magestadi Bosta infinita, e bos adoru profundamenti po Creadori miu. Redentori, Santificadori e Giugi.

Osi ringràtziu, Deus miu, de totus is benefítzius chi m'eis fatu in custa dí e bosi rennovu is ossécujus, is ofertas, e totus is protestas chi bos apu fatu custu mangianu, e chi bosi pregu de acetai unidamenti a is atus de fidi, de isperantza de amori e de pregadoria chi immoi bosi presentu po mesu de Maria Santíssima, de S. Giusepi e de is Àngelus e Santus de su Paradisu.

Atu de fidi[397]

Poita chi Deus, beridadi infallíbbili, at nau a sa Crésia, e po mesu de sa Santa Crésia narat a nosàterus, creu firmamenti chi nc'est Deus, su cali prémiat is bonus, e castigat is malus. Creu chi custu Deus est unu solu in tres personas realmenti distintas, Babbu, Fillu e Ispíritu Santu. Creu chi su Fillu de Deus si est fatu ómini in is puríssimas intragnas de Maria Vírgini po òpera de s'Ispíritu Santu; coment'e ómini est mortu in sa Gruxi po is pecaus nostus, e sa tertza dí est resuscitau. Creu totus is àteras beridadis de sa Fidi nosta Santíssima po su própriu motivu chi Deus dhas at nadas a sa Santa Crésia e po mesu de sa Santa Crésia dhas narat a nosàterus.

Atu de isperantza[398]

Deus miu, poita chi seis onnipotenti, misericordiosíssimu e fidelíssimu, isperu chi m'eis a donai sa vida eterna chi m'eis promítiu po is méritus de Gesugristu, fendu dèu òperas de bonu cristianu, comenti propongu de fai cun is santus ausílius bostus, is calis isperu de sa bondadi bosta infinita.

Atu de caridadi[399]

Deus miu, bos amu prus de totu is cosas, bos amu po is bènis chi de Bosu apu arriciu, bos amu po is bènis chi ancora aspetu de arriciri; ma principalmenti bos amu po èssiri

Bosu chini seis unu Deus, dignu de infinitu amori, e po amori Bostu amu ancora su próssimu miu comenti a mei etotu.

Salve Regina[400]

Deus bosi salvit, Regina, Mamma de misericórdia; vida, dultzura nosta, Deus bosi salvit. A Bosu recurreus nosàterus fillus de Eva; a Bosu suspiraus gemendi e prangendi in custa valle de làgrimas. Bosu duncas, o Abbogada nosta, castiainosí cun ogus de misericórdia, e apustis de custu esíliu, mostrainosí a Gesús frutu beneditu de su sinu Bostu, o clementi, o pia, o dulci Vírgini Maria.

Puríssimu Santu Giusepi, Rei de is Santus, fei chi dèu fatza una vida totu innocenti e sigura bàsciu su potenti patrocíniu Bostu, in s'amori de Deus e in sa passiéntzia de Gesugristu. Aici siat.

Príncipi gloriosíssimu de is milítzias celestialis, Santu Micheli Arcàngelu, furriai asuba de mei is oghiadas Bostas, e immoi e sempri pregai s'eternu Giugi po chi no mi perda in s'ora tremenda de su giudítziu suu. Aici siat. (Si fatzat s'esàminu de cusciéntzia asuba de is pecaus commítius in sa dí in pentzamentus, paràulas, òperas e ommissionis.

Atu de contritzioni[401]

Misericórdia, Signori, mi pentu cun totu su coru de is pecaus mius, mi ndi pentu po is bènis chi apu pérdiu, e po is malis chi apu merésciu pechendi, ma principalmenti mi ndi pentu, poita chi apu oféndiu unu Deus tanti bonu, e tantu amàbbili comenti seis Bosu; bolemu èssiri mortu innantis de bos ai oféndiu; e propongu firmamenti cun sa gràtzia Bosta de mai prus pecai, poita chi bos amu prus de totu is cosas.

Augustíssima Trinidadi, Babbu, Fillu, e Ispíritu Santu, únicu Deus, perdonaimí totus is ofesas de sa vida mia, e donaimí de bèni bíviri e de bèni mòrriri.
Signori, in is manus Bostas racumandu e cunsignu s'ànima mia; e Bosu, po caridadi, mandai is Àngelus Bostus po custodiri custu logu, a talis chi cudhus chi dh'abbitant billint in Gesugristu, e riposint in sa santa paxi Bosta. Aici siat.
Si récitit unu *De profundis,* o unu *Babbu nostu,* un'*Ave Maria* e unu *Requiem* po is Ànimas Santas de su Purgatóriu. In nòmini de su Babbu, de su Fillu e de s'Ispíritu Santu. Aici siat.

Corchendisí si recitit:
Gesús, Giusepi, Maria, bosi dongu su coru e s'ànima mia.
Gesús, Giusepi, Maria, assisteimí in s'última agonia.
Gesús, Giusepi, Maria, ispirit in paxi cun Bosu s'ànima mia.

Atu de disígiu de su Santu Batísimu[403]

E de sa renovatzioni de is votus batisimalis, de si fai in vida de dogna bonu cristianu, po magiori siguresa e stímolu de sa própria santificatzioni

Signori miu, Deus miu, miu totu: écumi in su nienti miu, umiliau a sa divina preséntzia Bosta. Dèu bos adoru e bosi amu cun totu su coru, e in su mellus modu chi potzu bosi ringràtziu de mi ai fatu nàsciri po mera bondadi Bosta in su sinu de sa Santa Crésia, Isposa Bosta immaculada; e de mi ai fatu a fillu Bostu adotivu cun su Santu Batísimu, chi mi est istétiu cunfertu. Insaras no apu pótziu corrispúndiri a custa grandu òpera de paternu amori Bostu cun mei: bosi corrispundu immoi, chi in s'usu de sa rexoni mia e de sa luxi de sa fidi Bosta connòsciu e ammiru su favori signalau chi mi eis fatu. E po cussu, non podendi arriciri de nou realmenti su Sagramentu de sa rigeneratzioni mia a sa gràtzia e a sa glória, dh'arríciu cun s'atu esplícitu e formali de su disígiu prus vivu e ardenti. E in prova de sa sinceridadi e eficàcia de cust'atu, innòi, a sa preséntzia Bosta, Gesùs miu amabbilíssimu, renovu is votus e giuramentus chi insaras bos apu fatu po mesu de is pardinus, respundendi immoi dèu etotu a is próprias dimandas comenti mi benghessint fatas de su sacru Ministru Bostu.

D. Creis in Deus Babbu onnipotenti, Criadori de su Celu e de sa terra?
R. Creu!
D. Creis in Gesugristu, fillu suu únicu, Deus e Ómini, mortu in sa gruxi po salvainosí?
R. Creu!
D. Creis in s'Ispíritu Santu, sa Santa Crésia Católica, sa Comunioni de is Santus, sa remissioni de is pecaus, sa Resurretzioni de sa carri, sa vida eterna?
R. Creu!
D. Promitis, cun s'agiudu chi isperas de Deus, de osservai sa santa Lei sua, e de amai a Deus cun totu su coru tuu asuba de totu is cosas, e su próssimu comenti a tui etotu po amori de Deus?
R. Promitu!
D. Renúncias a su Demóniu, a is vanidadis suas e a is òperas suas, est a nai a su pecau?
R. Renúnciu!
D. Promitis de ti uniri a Gesugristu e sighiridhu, e de bòlliri bivi e mòrriri po Issu?
R. Promitu!

Redentori miu dulcíssimu, arrusciai Bosu cun su sànguni Bostu divinu custu atu de sa cooperatzioni mia a sa sollicitúdini Bosta po mi salvai: rendeidhu in custu modu acetu a sa Magestadi de su Babbu Bostu celesti, e arricheidhu de cudhus donus, favoris e agiudus de s'Ispíritu Santu chi eis promítiu a custu santu disígiu, a tales chi dèu biva sèmpiri coment'e dignu fillu Bostu in terra, e depustis de sa morti mia benga a lodai is misericórdias bostas po totu s'eternidadi in su Celu. Aici siat.

Po sa récita de su Santíssimu Rosàriu[403]

Oratzioni Preparatória

Oberei, o Signori, sa buca mia po benedíxiri su Santu Nòmini Bostu e su Nòmini de s'Immaculada Mamma de su Bostu Fillu divinu, Maria Santíssima. Purificai ancoras su coru miu de totu is malis, perversus e vanus pentzamentus: illuminai s'intelletu miu; infiammai is afetus mius, a tales chi dignamenti e divotamenti dèu potza recitai custu Santíssimu Rosàriu a onori e a glória Bosta e de sa Mamma Divina.
E Bosu, Vírgini Santíssima, chi seis istétia elígia po nosta Corredentora, donaimí sa gràtzia de meditai cun atentzioni, piedadi e frutu custus santus Mistérius de sa nosta inefàbbili Redentzioni.

In is Lunis e Gióbias si cuntemplant:

Is Mistérius Gaudiosus

In su primu Mistériu si cuntemplat comenti a sa Vírgini Maria fiat istétiu annuntziau de s'Arcàngelu Gabrieli chi depiat èssiri Mamma de Gesugristu nostu Signori.
In su segundu Mistériu si cuntemplat comenti sa Vírgini Maria endi inténdiu de s'Arcàngelu chi Santa Elisabeta fiat gràvida, luegu andesit a dha visitai, e istesit in domu sua tre mesis.
In su tertzu Mistériu si cuntemplat comenti essendi beniu su tempus de partoriri, Maria Vírgini donghesit in luxi a mesunoti, in sa citadi de Betlemmi, su nostu Redentori in d-una stadha, e dhu ponghesit in su presépiu in mesu a dus animalis.
In su cuartu Mistériu si cuntemplat comenti Maria Vírgini, in sa dí de sa Purificatzioni, iat presentau in su Templu su Bambinu Gesús, chi fiat istétiu arriciu in bratzus de su béciu Simeoni.
In su cuintu Mistériu si cuntemplat comenti sa Vírgini Maria endi pérdiu in Gerusalemmi su divinu Fillu suu e depustis de dh'ai circau po tres dis, a sa fini de sa tertza dí dh'incontresit in su Templu disputendi in mesu a is Dotoris, essèndiri de doxi annus.

In is Martis e Cenàbaras si cumtemplant:

Is Mistérius Dolorosus

In su primu Mistériu si cuntemplat comenti su Signori nostu Gesugristu fendi oratzioni in s'Ortu sudesit sànguni.
In su segundu Mistériu si cuntemplat comenti su Signori nostu Gesugristu in su Pretóriu de Pilatu, ispollau e ligau a sa colunna, est istétiu crudelmenti flagellau.
In su tertzu Mistériu si cuntemplat comenti su Signori nostu Gesugristu est istétiu coronau de pungentíssimas ispinas.
In su cuartu Mistériu si cuntemplat comenti su Signori nostu Gesugristu essendi istétiu cundennau a morti, po magiori dolori e brigúngia, dhi est istétia posta in codhus sa pesantíssima linna de sa gruxi.

In su cuintu Mistériu si cuntemplat comenti su Signori nostu Gesugristu lómpiu a su monti Calvàriu est istétiu ispollau e cravau in sa gruxi, in sa cali morzesit presenti sa Santíssima Mamma sua.

In is Mérculis, Sàbudus e Domínigus si cuntemplant:

Is Mistérius Gloriosus

In su primu Mistériu si cuntemplat comenti su Signori nostu Gesugristu, sa tertza dí debustis de sa Passioni e morti sua, risuscitesit gloriosu e triunfanti po non mòrriri mai prus.
In su segundu Mistériu si cuntemplat comenti su Signori nostu Gesugristu cuaranta dis debustis de sa Resurretzioni sua est artziau a su Celu cun miràbbili festa e triunfu, biendidhu sa Mamma sua Santíssima cun totus is Discípulus suus.
In su tertzu Mistériu si cuntemplat comenti su Signori nostu Gesugristu, setzendi a sa dereta de su Babbu, dexi dis debustis de s'Ascensioni sua, inviesit s'Ispíritu Santu in su Cenàcolu, aundi fiant is Apòstolus cun Maria Vírgini cungregaus in oratzioni.
In su cuartu Mistériu si cuntemplat comenti sa Vírgini Immaculada, essendi passada de custa vida, sa tertza dí est istétia Assunta de is Àngelus a su Celu.
In su cuintu Mistériu si cuntemplat comenti Maria Vírgini est istétia de sa Santíssima Trinidadi incoronada Reina de su Celu e de sa terra; e si cuntemplat ancora sa glória de totus is Santus.

Deus ti salvit, o Reina Mamma de Misericórdia, vida, dultzura e sperantza nosta, Deus ti salvit. A Bosu recurreus nosàterus fillus de Eva; a Bosu suspiraus gemendi e plangendi in custa valle de làgrimas. Bosu duncas, o Abbogada nosta, castiainosí cun ogus de misericórdia e apustis de custu esíliu mostrainosí a Gesús frutu beneditu de su sinu Bostu, o clementi, o pia, o dulci Vírgini Maria.

Oratzioni

Deus onnipotenti, po is méritus de su Bostu Unigénitu, su cali cun sa vida, morti e resurretzioni sua, nos at procurau is prémius de s'eterna salvatzioni, cuncedeimí, bosi ndi pregu, chi meditendi cussus Mistérius de su Sacratíssimu Rosàriu de sa Beata Vírgini Maria, ímiti su chi cuntenit e consiga su chi promitint. Aici siat.

In su Rosàriu:
De sa Beata Vírgini Maria Addolorada si ndi cumpatint: Is Seti doloris

Primu dolori **–** Sa Profetzia de su Profeta Simeoni.
Bosi cumpatu, Addolorada Maria, po s'aflitzioni chi su Bostu téneru coru sufresit in sa profetzia de su santu béciu Simeoni. Cara Mamma, po su coru Bostu aici aflitu, impetraimí sa virtudi de s'umilidadi e su donu de su santu timori de Deus.

Segundu dolori **–** Sa fuida in s'Egitu.
Bosi cumpatu, Addolorada Maria, po cudhas angustias chi su coru Bostu sensibilíssimu at sufertu in sa fuida e permanéntzia in s'Egitu. Cara Mamma, po su coru Bostu angustiau, impetraimí sa virtudi de sa mortificatzioni e su donu de sa piedadi.

Tertzu dolori - Sa pérdida de Gesús in Gerusalemmi.
Bosi cumpatu, Addolorada Maria, po cudhus afannus chi su sollícitu coru Bostu at provau in sa pérdida de su caru Bostu Gesús. Cara Mamma, po su coru Bostu tanti agitau impetraimí sa virtudi de sa castidadi e su donu de sa sciéntzia.

Cuartu dolori - S'incontru de Maria cun Gesús chi portat sa Gruxi.
Bosi cumpatu, Addolorada Maria, po cudha costernatzioni chi su maternu coru Bostu at inténdiu in s'incontrai Gesús chi portat sa gruxi. Cara Mamma, po s'amorosu coru Bostu in tali modu oprimiu, impetraimí sa virtudi de sa passiéntzia e su donu de sa fortalesa.

Cuintu dolori - S'assisténtzia a peis de sa Gruxi.
Bosi cumpatu, Addolorada Maria, po cudhu martíriu chi su coru Bostu generosu at susténniu in assistiri a Gesús agonizanti. Cara Mamma, po su coru Bostu in tali modu martirizau, impetraimí sa virtudi de sa temperàntzia e su donu de su consillu.

Sestu dolori - S'obertura de su costau cun d-una lantza.
Bosi cumpatu, Addolorada Maria, po cudha ferida chi su piedosu coru Bostu at sufriu in sa lantzada chi stracesit su costau de Gesús, e feresit s'amabbilíssimu coru suu. Cara Mamma, po su coru Bostu in tali modu trapassau, impetraimí sa virtudi de sa caridadi fraterna e su donu de s'intelletu.

Sétimu dolori - Sa sepultura de su divinu Redentori.
Bosi cumpatu, Addolorada Maria, po cudh'ispàsimu chi s'amatíssimu coru Bostu at isperimentau in sa sepultura de Gesús. Cara Mamma, po su Sagru Coru Bostu a s'estremu addoloradu, impetraimí sa virtudi de sa diligéntzia e su donu de sa sapiéntzia.

Oratzioni

Gesús miu crocefissu, umilmenti dèu bosi pregu po chi sa Beata Vírgini Maria Mamma Bosta, sa cali in s'ora de sa Passioni Bosta at àpiu trapassada s'ànima sua sacratíssima de s'ispada de su prus crudeli dolori, intercedat cun sa divina cleméntzia Bosta in s'ora de sa morti mia, a tales chi s'ànima mia, pentia e munda, ispirit in s'adoràbbili piaga de su costau Bostu. Aici siat.

Arrosàriu cantau santuingesu[404]

U: (iniziano gli uomini facendo il segno della croce sulla fronte) *Domine labia mea aperies.*
D: *Et os meum annuntiabit laudem tuam.*
U: (ricominciano gli uomini col segno della croce) *Deus in auditorium meum intende.*
D: *Domine ad adiuvandum me festina.*
U: *Gloria Patri, et Filio, et Spiritui Sancto* (tutti fanno il segno della croce).
D: *Sicut erat in principio, et nunc, et semper, et in saecula saeculorum. Amen.*
U: *Alabau sèmpiri siat su nòmini de Gesús e de Maria!* (bis)
D: *Alabeus prus e prus, su nòmini de Maria e de Gesús!* (bis)

U: Babbu nostu ch'istais in is celus, siat santificau su nòmini tuu, bengat a nosu su rénniu tuu, siat fata sa voluntadi tua coment'e in su celu aici in sa terra.
D: Su pani nostu de dónnia dii donanosidhu oi e perdonanosí is pecaus nostus, comenti nosàterus perdonaus is depidoris nostus, no si lessis arrui in sa tentatzioni, e líbbera nos de mali. Amen Gesu!
U: Deus ti salvit, Maria, prena de gràtzia, su Sinniori est cun tegus, benedita ses tui intr'e totu is féminas e beneditu est su frutu de is intrànnias tuas, Gesús.
D: Santa Maria, mamma de Deus, pregai po nosàterus pecadoris, immoi e in s'ora de sa morti nosta. Amen Gesu!
Al secondo mistero le donne, dopo l'*Allabeus*, passano direttamente al *Babbu nostu*, e altrettanto faranno gli uomini.

Gòcius de Paschixedha[405]

Celesti Tesoru
d'eterna allirghia,
Dormi fillu 'e coru,
riposa anninnia.

Riposa, Signori,
dormi fillu amau,
su Verbu incarnau
fatu Redentori
po su pecadori
patis agonia.
Dormi...

Soli risplendenti
d'eternu lugori,
su prus mellu frori
chi tenit s'Orienti
d'eternu lugori
soli risplendenti,
gravellu ecelenti
chi tenit Maria.
Dormi...

Bellu prus de s'òru,
soli chi egualas
de is altas salas
in sa magistadi
atru non ci nd'adi
de possidí galas,
sceti duas alas
in sa Gerarchia.
Dormi...

Soberanu impériu
in sa palla postu
po s'amori nostu
patis cativériu,
in sa palla postu
Soberanu impériu,
dulci refrigériu
de s'ànima mia.
Dormi...

Soberana artesa,
Ispíritu Divinu,
poita ses nàsciu
in tanti poberesa
immensa grandesa,
Divinu Tesoru
abbratzas de coru
custa tribbulia.
Dormi...

Giusepi, diciosu
ti podis lamai,
beni po adorai
su Rei poderosu,
ti podis lamai

Giusepi diciosu,
gosas de su gosu
chi tenit Maria.
Dormi...

Po pagai is dannus
de su mundu errau
s'est imbodhiau
cun pòberus pannus
e totus is ingannus
de su pecadori
po cambiai amori
in sa tribbullia.
Dormi...

Incarnada isposa
de s'altu Orienti
de s'Onnipotenti
mamma ses diciosa
di èssi gloriosa
no isciast cumenti,
ma s'Onnipotenti
ti at fatu Reina.
Dormi...

Prangi su pipiu
sendu in su bratzolu,
de mamma contzolu,
citi, citi, fillu miu,
sendu in su bratzolu
citi, coru miu,
chi ast èssi assistiu
de mama Maria.
Dormi...

Is pastoris lassanta
is domus insoru,
su mellus Tesoru
in Betlemmi agatanta,
súbbitu dh'abbratzanta
cun totu su coru,
ne prata ne òru
gualat s'allirghia.
Dormi...

De logu distanti
benint is tres reis
po basai is peis
a su veru amanti
presentendu tanti
Mirra, Incensu e Òru
e de veru coru
prósitu a Maria.
Dormi...

In celu cantendu
cun giúbbilu tantu
su mundu cun ispantu
s'inferru est tremendu,
totus ascurtendu
su chi est costau
ca profetizau
fut de Isaia.
Dormi...

Frori su prus dignu
di èssi esaltau
di èssi immaculau
angioni benignu
ispíritu **disignu** [?]
po s'ànima mia.
Dormi...

Gòcius de Santa Luxia[406]

Ses luxi meda ermosa
Ch'illúminas is mortalis,
Dona rimédiu a is malis,
Luxia Santa gloriosa.

1) Siracusa de Sicília
Est sa pàtria tua diciosa
Aundi nascis, bella rosa,
De illustríssima família:
Cristiana, giusta e sintzília,
Caritativa e piedosa.
Dona...

2) De bellesa singulari
Ti at donau su Segnori
E po un'ecessu de amori
E donu particulari,
De gràtzias casi unu mari
Ti at fatu e prodigiosa.
Dona...

3) De sa prus pitica edadi
A Gesús cun puru amori
Dhi sacríficas su flori
Lillu de virginidadi,
Cun afetu e caridadi
Allirga e meda gustosa.
Dona...

4) Po èssiri imitadora
A s'isposu tuu sagradu,
A is pòburus as donadu
Bènis e prendas ancora
Sentza èssiri Tui Segnora
De sa prus mínima cosa.
Dona...

5) Custu spóliu volontàriu
Ti at móviu gherra forti
E apressadu sa morti
A istàntzias de s'aversàriu
Chi si creiat temeràriu
Tènniri a Tui po isposa.
Dona...

6) De Pascàsiu Presidenti
Ses istétia cundennada
A èssiri luegu portada
A domu de infami genti;
Ma Deus ti fai potenti,
Immóbbili e poderosa.
Dona...

7) De fogu ardenti ingiriada
Ti bis e Tui portentosa
Cantas allirga e gososa
E de issu non ses tocada;
Ti trapassant un'ispada
In su tzugu meda furiosa.
Dona...

8) Aici etotu trapassada
Arricis s'Eucarestia
E predixis s'allegria
E sa paxi suspirada,
Luegu ses ispirada
Filitzi e meda diciosa.
Dona...

9) Ses colunna meda forti
De sa fidi e de puresa,
Chi no at pótziu sa fieresa
De is turmentus, ne sa morti
Faidí cambiai de sorti,
O Santa vitoriosa.
Dona...

10) Ispetziali protetora
De sa vista corporali,
Prega a Deus po su mali
Chi cun is ogus ancora
Si commitit a dogn'ora,
E destruit dogna cosa.
Dona...

Gòcius po Nosta Sennora de s'arrosàriu de S. Gavinu Monreali[407]

Dhus cantànt in Santuéngiu in su tempus de Paschixedha totus is cunfrarias disponendisí a giru me in sa barandíllia:

In is celus sublimada
ses reina imperadora,
mamma de gràtzia lamada
de su Rosàriu Sinniora.

Bosi pregaus cun firmesa
totu custa cunfraria,
alcantzainosí s'impresa,

sacrosanta Mater pia,
o Vírgini Maria,
ses istella de s'aurora.
Mamma de...

Seis mamma de dónnia bèni,
seis ortu conclusu e serrau,
seis allegria e prexeri
de s'ómini chi at errau,
dhi perdonat su pecau
de su mundu regidora.
Mamma de...

Mamma de misericórdia
po chi sempri ses lamada
e in s'eternali glória
teneus totus s'intrada
de bosu gratis donada
in s'eternali memória.
Donai sempri vitória
po chi seis difensora.
Mamma de...

Seis mamma universali,
de pecadoris consolu,
rimédiu a dónnia mali,
bosi pedeus su perdonu
Giai chi seis in su tronu
de imperiali matrona.
Mamma de...

In is celus sublimada
ses reina imperadora,
Mamma de gràtzia lamada,
de su Rosàriu Sinniora.

Gòcius de Santa Severa
Vérgini e Màrtiri[408]

Si Roma vantat onoris,
Tenit Santus in s'altari,
Sera est sola, singulari
Isposa de s'altu Sinniori.

Si su nòmini de Severa
Tenis de natividadi
De severu in beridadi
Trais orígini verdadera
Chi de impura e vana chimera
Fiat veru cunfessori.
Sera est sola...

Filla de babbu paganu,
Po ispiratzioni divina
Rinúntzias a sa dotrina
De su cultu falsu e vanu
E su Deus soberanu
Prestu abbratzas po Sinniori.
Sera est sola...

Conoscis su veru bèni
De sa prus pitica edadi,
Su flori de virginidadi
A Gesús castu mantenis
E sa vida e su chi tenis
Disprétzias po puru amori.
Sera est sola...

Su paganu furibbundu
Intendit custa notítzia
Chi Severa sa malítzia
Dispretziau at de su mundu
E su flori prus giocundu
Cunservat de gratu odori.
Sera est sola...

Biendu tanti costanti
Pipia de pagus annus
Chi disprétziat is ingannus
De cuss'ímpiu guvernanti
Cumandat chi a s'istanti
Sunfrat morti de rigori.
Sera est sola...

Su paganu prus crudeli
De un'urtzu e tigre famada
Cumandat chi divorada

Siat sa conca sua fideli
Acusada de ribbelli
Cun **emiu** de terrori [?].
Sera est sola...

Miràculus de tantu in tantu
Ti declaras portentosa
Sendu de Gesús isposa
Ses sa nosta gória e vantu,
Disterra sa pena e plantu
De su tristu pecadori.
Sera est sola...

Is grandesas de Maria[409]

Alabit Maria
Chini sentza velu
Dha bit in su Celu
Cun dulci armonia.

Maria, ses lillu
De puru candori,
Ch'inflammas de amori
Su Verbu tuu Fillu.

De luxi divina
Ses nóbbili aurora,
Su soli ti adorat,
Sa luna s'inchinat.

Cun pei potenti
Tui premis s'antigu
Superbu inimigu
Malignu serpenti.

Is paràulas de Santu Martinu[410]

Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi ndi as a nai una.
Una luxit prus su soli de sa luna
Duas funt is tàulas de Moisè, Deus lei, de su Babbu, de su Fillu e de s'Ispíridu santu, amen.

Tres funt is tres Marias
Cuatru funt is cuatru evangelistas
Cincu funt is cincu liagas
Ses funt is ses cereus
Seti funt is seti donus
Otu funt is otu corus
Noi funt is noi ordinamentus
Dexi funt is dexi cumandamentus
Úndixi funt is úndixi milla vírginis
Doxi funt is doxi apòstulus
Trexi… custu no est lexi, no est lei, s'aremigu fatzat centumilla passus foras de mei.

Pregadoria ainnantis de cunfessai[411]

Mi cunfessu a Deus Onnipotenti,
A sa biada vírgini Maria
E a bosu Babbu miu ispirituali
Chi apu pecau,
Donaimí sa sciollatzioni
E sa peniténtzia cumenti menèsciu.

Pregadoria a s'àngiulu de su Sinniori[412]

Àngiulu de su Sinniori, chi ses guàrdia mia
po órdini de sa piedadosa providéntzia de Deus,
castiamí in dí de oi, illúmina s'intendimentu miu,
régula is afetus mius e guverna is sentidus mius,
po chi no ofenda su Sinniori miu, e aici siat!

Pregadoria apustis de sa cunfessioni[413]

Cantu seis istétiu bonu cun mei, o Sinniori! invecis de mi castigai po totu is pecaus chi apu cummítiu, mi dhus eis perdonaus cun infinida misericórdia in custa santa cunfessioni.

Ancora mi ndi pentu cun totu su coru e promitu, cun s'agiudu de sa gràtzia bosta, de no s'ofèndiri mai prus e de cumpensai cun símili amori is ofesas chi bos apu fatu in totu sa vida mia. Vírgini Santíssima, Àngelus e Santus de su celu, bosi ringràtziu de s'assisténtzia bosta e bosàterus puru ringratziai su Sinniori de sa misericórdia sua e oteneimí de perseverai e avantzai in su bèni. In is tentatzionis no s'iscarèsciat de invocai s'agiudu divinu narendu: Gesús miu, agiudaimí e donaimí sa gràtzia de no s'ofèndiri mai prus.

Pregadoria de fai primu de si corcai[414]

Dèu mi nc'intru in custa sepoltura,
de mi ndi pesai no seu segura,
tres cosas a Deus depu pedí:
Cunfessioni, cumenioni e ollusantu.
Sempri siat alabau, su Babbu, su Fillu
e s'Ispíridu Santu. Aici siat.

Mi fatzu sa gruxi, sa gruxi vera,
Santu Milanu e sa Maddalena,
Santa Sera e sa Trinidadi,
Is doxi apòstulus síanta fradis,
fradis nostus is doxi apòstulus,
síanta perdonaus is pecaus nostus.
In nòmini de su Babbu, de su Fillu,
e de s'Ispíridu Santu. Aici siat.

Àngiulu miu consoladori,
ses mandau de su Sinniori
po mi fai cumpangia
finas a s'ora de sa morti.
Gesús miu ita bella sorti
su tenni s'àngiulu de sa gróri a:
eus a binci sa vitória
de iscaciai sa tentatzioni.
In nòmini de su Babbu, de su Fillu
e de s'Ispíridu Santu. Aici siat.

Pregadoria de sa cenàbara santa[415]

Pibiredhu, pibiredhu,
Ita portas in s'iscartedhu?
Ollusantu batiau, batiau in sa novena,
Avi Maria de gràtzia prena.
Candu si saludat cudha cadenia
Insaras is Santus si ponint in bia.
A innoi ses andendu, Nosta Sennora?
Dèu seu andendi monti monti.
Una cruxi de òru portais in fronti
Una cruxi de òru depeis portai.
Chi mi bolleis lassai passai
Ca bandu a tocai is campanas de mari!
Baxi e tochedhas cun bonu dolori!
Berus est chi est mortu su nostu Sinniori?
Issu gei est berus chi est mortu e interrau.
Una litaredha chi mi ant imbiau
Una litaredha iscrita de su celu:
Prangei pena ca est partiu Deus,
Prangei pena ca est partiu unu Santu.

Pregadoria de su primu mengianu[416]

Custa est sa luxi po sa vera gruxi,
custu est su soli po su Sinniori,
custu est su bentu po su Sacramentu.

Dèu mi bistu sa camisa
laudendu a Gesugristu,
Gesugristu est babbu miu,
Nosta Sennora est mamma mia
Santu Giuanni m'est padrinu,
issu mi pongat in bonu camminu,
Su Babbu eternu mi siat guvernu,
s'Ispíritu Santu no mi siat de mancu,
assistat a mimi e a totu su mundu e aici siat.

Pregadoria po candu fadiat tempus malu[417]

Santa Bàrbara e santu Giacu,
bosu portais is crais de lampu,
bosu portais is crais de celu,

no tocheis a fillu allenu
ne in domu e ne in sartu,
Santa Bàrbara e santu Giacu.

Pregadoria po candu s'intrat a crésia[418]

Candu brintu a crésia tocu sa porta,
s'ànima de babbu e de mamma siat arregorta,
s'ànima mia siat in crésia,
s'ànima allena siat bogada de pena.
Avi Maria gràtzia plena.

De acuasanta mi cunfirmu,
e saludu a Deus po primu
e pustis a Nosta Sennora,
no apu ascurtau missa ancora,
seu beniu po ndi ascurtai,
no isciu chi apu a torrai,
cun s'ànima e cun su corpus,
Nosta Sennora assistei a totus!

Pregadoria po Deus[419]

Babbu nostu Sarbadori
sendi in s'ortu ingenugau
sendi in s'ortu ingenughesit
e su càlixi portesit
a tradoras de noti;
Gesugristu at tentu morti
morti at tentu Gesugristu
de puríssimu notzenti
po culpa de sa mala genti
aici s'est fatu in cuss'era,
donedhi pena meda
milla e trexentus aciotus
su de prus no dhu contu
su de prus no dhu conteis;
sa mama adobieis
narendi ohi ohi fillu miu
de comenti ti biu
carriau de genti mala
cun sa santa ruxi apala
e in su tzugu sa cadena
custu fiat dolu e pena
custu fiat dolu e pia
po unu fillu chi tenia
totu marturizatzioni,
babbu nostu Sarbadori.

Pregadoria po sa noti[420]

In nòmini de su Babbu, de su Fillu e de s'Ispíridu Santu. Aici siat.
Bos adoru, Deus miu e bos amu cun totu su coru.
Bosi ringràtziu de m'ai creau, fatu Cristianu e cunservau in custa dí, cunservaimí, bosi pregu, in custa noti chene pecau e libberaimí de dónnia mali.
Sa gràtzia Bosta siat sempri cun mei e cun totus is carus mius. Aici siat.

Pregadoria po Sant'Anna[421]

Sant'Anna e Santu Giuachinu,
de su primu fundamentu
beneditu siat su sustentu
chi as donau a Maria,
beneditu siat su lati
chi as donau a sa pipia.
Totus is gràtzias chi pedeus
si dhas acantzat Sant'Anna,
bosu seis serbida po mamma
de sa Vírgini Maria,
bosu seis istella e ghia
de su celu imperiali,
filla bosta reginali
chi seis posta prus in gradu
po cussu cun sa manu
pigas a Gesús po nebodi,
bosu sieis su lugori,
de totu sa groria
po cussu Sant'Anna mia
si potzais agiudai

candu eus a intrai
in sa divina preséntzia.
Custas cíncui Avi Marias
arrasadas cun riveréntzia.

Pregadoria po su mangianu[422]

In nòmini de su Babbu, e de su Fillu e de s'Ispíridu Santu. Aici siat.
Bos adoru, Deus miu, bos amu cun totu su coru.
Bosi ringràtziu de m'ai creau, fatu Cristianu e cunservau in custa noti.
Bosi ofèrgiu totu is atzionis mias, e bosi pregu chi mi fatzais sa gràtzia de no s'ofèndiri mai prus, e po cussu de passai sa dí de oi chene pecau.
Sa gràtzia siat sempri cun mei e cun totu is carus mius. Aici siat.

Pregadoria prima de si corcai[423]

Dèu mi corcu po mi dormí,
tres cosas tengu de pedí:
cunfessioni, comunioni e ollusantu,
su Babbu, su Fillu e s'Ispíridu Santu.

Su letu miu est de cuatru cantus,
e dhoi crocat cuatru santus:
primu primu su nòmini de Deus,
pustis su santu beneditu,
s'àngiulu e sa guida siat aintru,
e s'aremigu siat in foras.

Pregadoria primu de si comunigai[424]

Sa mesa de su Sinniori
est po mei apariciada,
de àngelus ingiriada,
de àngelus po dha serbiri;
cali at a èssi cudha diri
chi s'ànima mia at a èssi pura
de andai a sa segura
sentza de ingannu;
no si agatat istadu mannu
sentza de àtera nobbilesa,
su mi biri in custa mesa
sagrada de su celu,
Gesús amorosu e bellu
no mi abbastat su coru
de arreciri custu tesoru,
su chi est asuba de s'altari,
su divinu mandiari
est prevénniu a innòi
est ispartiu cun fidi e cunfiantza
cun d-unu mari de abbundàntzia;
dèu amu e isperu in tei,
unu soberanu rei,
debustis de sa morti
fiat unu dolori forti,
de su pecau,
Gesús sacramentau.

Responsóriu in onori de Santu Perdu príntzipi de is apòstolus[425]
Ordinau in sa diócesi de Ales Terralba
Tradutzioni sarda

Su Capu de is Apòstolus
Non tardis a invocai,
Si bolis incontrai
Potenti Difensori.

O Perdu, de su Celu
Is crais as tentu in donu:
A su divinu Tronu
Sias nostu Condutori.

Comenti su spergiuru
Amaramenti as prantu,
Oteni aturetantu
Donu a su pecadori.
O Perdu...

Si un'Àngelu truncau
A tui at sa cadena,
S'isciollat culpa e pena
Po gràtzia tua e favori.
O Perdu...

O de sa Crésia immóbbili
Colunna e Fundamentu,
Costàntzia in dogna eventu
Tengaus contra s'errori.
O Perdu...

Roma protegis: in Issa
Prédicas mortu ancora:
In vida e in s'últim'ora
Difendisí, o Pastori.
O Perdu...

Is fillus de sa Crésia
Chi Deus t'at cunsignau
De morbu avelenau
Non turbit su furori.
O Perdu...

Dissipa s'ódiu e s'ira
De s'invidu Satannu,
Po chi nisciunu dannu
Produsat su traitori.
O Perdu...

In s'ora de s'agonia
Candu issu si provocat
Cedat a chini invocat
A Tui po Protetori.
O Perdu...

Glória a su Babbu, a su Fillu,
E a s'Ispíritu Santu.
O Perdu...

Antiphona
Tui ses Pastori supremu de totu is fielis de Gesugristu; a Tui funt istétias cunsignadas is crais de su Regnu de is Celus.

V. Tui ses Perdu.
R. E asuba de Tui, coment'e Perda de fundamentu, apu a fabbricai sa Crésia mia.

Oratzioni:
Deh! fei, o Signori, chi s'assisténtzia eficacíssima de s'Apóstolu Bostu S. Perdu, talmenti nosi sullevit, chi cantu seus prus fràgilis tanti po s'intercessioni sua isperimenteus prus poderosus is agiudus, po chi sèmpiri protégius, de custa aici forti Apostólica difesa non mai pretzipiteus in is vítzius, ne bengaus oprimius de is aversidadis. Bosi ndi pregaus po is méritus de Gesugristu Signori nostu. Aici siat.

Salve Regina[426]

Deus ti salvit, Reina
Chi ses Mamma piedosa
Pura e fraganti rosa
De Paradisu.

Ses allirghia ses arrisu
De dónnia isconsolau
De dónnia tribbuliau
Ses su respiru.

A tui plàngiu e suspiru
In custa valli iscura,
Maria totu dultzura
E totu amori.

Mamma de su Sinniori
Cun mirada piedosa,
Materna e amorosa
Castianosí.

Maria difendisí
Cun maternali zelu
E a fillu tú in su celu
Fainosí biri.

Ti pregu de arreciri
Custa pregadoria,
O Vírgini Maria
Durci e clementi.

De s'antigu serpenti
Donanosí vitória,
Pustis, s'eterna gróriа
In Paradisu.

Auni cantu e arrisu
Mirendudí isvelada,
Bivaus vida biada
Eternamenti.
(Si canta con il tono dell'Ave Maria sarda)

Su Babbunostu[427]

Babbu nostu, chi gloriosu
ses in su celu adorau,
siat santificau
su nòmini tuu poderosu.

Su rénniu tuu conchistau
cun tanta pena e sudori
bengat a nosu, Segnori,
chi po custu nos as creau.

Sa tua santa voluntadi
pregu cun totu su zelu
chi in terra coment'e in celu
si cumplat po eternidadi.

Su pani cotidianu,
sustentu de dónnia dí,
bollas oi donainosí
cun piedosa e larga manu.

Is aggràvius chi arriceus
perdonaus comenti boleis;
aici bosu perdoneis
cantu nosu bos depeus.

De rúiri in tentatzionis
sempri preservanosí,
de mali libberanosí
in totus is ocasionis.

Vida de Santu Milanu Obispu[428]

O grandu Pastori, glória de Sardigna,
ínclitu Milanu, ti bollu cantai:
però una mirada piedosa e benigna
de s'altu de is celus pregu a mi donai
po chi custa língua pòbera e indigna
un'innu de onori potzat intonai.

Intonu su cantu, segundu s'Istória
de su primu séculu de s'era cristiana:
in mesu a is richesas, in mesu a sa glória
nascis in Castedhu de genti pagana,
candu sa cristiana e santa religioni
nisciuna personi ancora connosciat;
dognunu oferiat incensus profanus
a is ídolus vanus po dhus venerai.

Is ídolus vanus Castedhu adorada,
a su veru Deus neghendu is onoris;
a s'idolatria a tui puru invitada
sa turba insensada de is adoradoris;
ma chi sunt erroris de una menti insana
sa rexoni umana ti fait cumprendi:
chi nc'est regnendi solamenti unu Deus,
chi solu depeus a Issu adorai.

Chi adorai si depit unu Deus solamenti
e cali est s'eternu e veru Signori
intendis de is Santus Giàcomo e Clementi
benius in Sardigna po distrui s'errori;
de su Redentori bolis èssi fillu:
cun coru sintzillu, cun veru eroismu
su santu batismu domandas costanti
chi de Issu amanti bolis solu istai.

Po istai a Gesús totu cunsagrau
lassas sa famíglia, sa pàtria istimada:
in Roma de Perdu benis batiau
mentras chi Neroni ímpiu guvernada,

candu issu donada órdinis crudelis
contra is fidelis fillus de Gesús:
ma is órdinis suus non curas, Milanu,
e veru Cristianu ti bolis professai.

1905 Autore: Don Battista Casula di San Gavino.

Vida martíriu e morti
de sa Vírgini Santa Luxia[429]

O Santa Luxia, Vírgini diciosa,
innus de alabantza ti bollu intonai;
però de su celu luxi poderosa
manda a custa menti po dh'illuminai;
assistimí tui, Màrtiri gloriosa,
po chi dignamenti ti potza alabai.

Dignu de alabanza ses, càndidu Lillu,
nàsciu in Siracusa de nóbbili genti:
prus nóbbili ancora po amori sintzillu
e po divotzioni a Deus Onnipotenti,
e mentras sa genti cun totu energia
s'ímpia idolatria professat meschina
sa lei divina ricis cun premura,
vida totu pura bolis professai.

Vida totu pura e de santu fervori
pràticas costanti, o ínclita Luxia;
de virginidadi cunsagras su flori
a s'Eternu Deus, de sendu pipia;
po mamma Maria e a Gesús po isposu
eligis cun gosu, e Issu solamenti,
cun totu sa menti s'ànima e su coru
che veru tesoru bolis istimai.

Chi solu as amau a Gesús Nazarenu
in totu sa vida provas as donau;
disprétzias costanti s'isposu terrenu,
chi Eutíchia imprudenti t'iat atzetau,
sentza èssi pensau, sentza isciri
chi boliast ofriri in sa mellus edadi
de virginidadi a Deus su flori;
chi terrenu amori no iast atzetai.

Amori terrenu e dogna richesa
disprétzias cuntenta, Vírgini Sagrada,
Eutíchia castigu tenit cun prestesa:
de flussu de sànguini benit turmentada;
vida isconsolada, vida de afannus
po cuàtur'annus si passat meschina;
nisciuna mexina tenit sa virtudi
po chi sa saludi dhi potzat torrai.

"Po teni saludi, o mamma istimada,
andeus a Catània – naras tui, Luxia –
aundi Sant'Àgata tantu est venerada;
aundi si curat dogna maladia;
cara mamma mia, vísita sa tumba
de cussa Columba isposa de Gesús,
e de is malis tuus sentza sanamentu
ind-unu momentu t'at a libberai".

Po dha libberai de dogna dolori
cun issa a Catània bandas cun premura:
Sant'Àgata pregas cun totu fervori
a peis de cussa santa sepultura;
dha bis in figura; ti nat: "O Luxia,
cara sorri mia, non bollas de mei
gràtzias chi de tei cuntzedi podiast
si tui boliast miràculus fai".

"Miràculus fai podis, o Luxia,
isposa de Gesús, o sorri istimada
comenti Catània po sa tumba mia
su supremu Deus dh'at tanti esaltada;
aici venerada, aici gloriosa,
po tui diciosa Siracusa at a èssi
inní inteneressi si depit sa genti
chi s'Onnipotenti dh'olit esaltai".

Esaltai t'at bófiu Àgata diciosa,
narendi comenti iast a èssi onorada;
e a peis de cussa tumba gloriosa
bis a mamma tua súbbitu sanada;
chi ses cunsagrada a Deus Onnipotenti
dhi nas finalmenti sentza de paura,
chi de bivi pura fatu as sa promissa
chi costanti in issa depis aturai.

Aturai costanti isposa de Gesús,
e po èssi de Issu vera imitadora,
a is pòberus donas prestu is bènis tuus
e de nienti bolis èssi possessora;
perfeta amadora de sa poberesa
non circas grandesa, ne terrenu onori,
s'eternu Signori bolis solamenti
e Issu tzertamenti ti podit bastai.

Ti bastat sa gràtzia de Deus Soberanu
po ch'in custa terra bessas vitoriosa;
forti de sa gràtzia ti tentat invanu
su ricu Valériu chi ti bolit po isposa;
"Iscípias chi su coru e s'ànima mia
de sendi pipia po amori sinceru
a su Deus veru, bófiu apu donai".

Chi ses cunsagrada a su Veru Signori
intendit Valériu paganu ferventi;
s'istima ti càmbiat in ódiu e furori,
e aund'est Pascàsiu ímpiu presidenti,
bandat prontamenti e dhi fait isciri
chi solu serbiri bolis a Gesús,
ch'is afetus tuus giai dhi as ofertu,
e chi dh'olis tzertu sèmpiri onorai.

"Chi donit onoris a unu solu Deus,
s'ímpiu Pascàsiu nat inferociu,
tra pagus momentus tzertu dhu bieus
a peis de custu tribbunali miu.
Ch'est cristiana isciu; po custu arrestada,
e incadenada bengat prontamenti;
e dèu presidenti no ubbidendi a mei
segundu sa lei dh'apu a giudicai".

Po èssi giudicada cun totu prestesa
a peis de Pascàsiu portada est Luxia;
lassat su paganu s'antiga fieresa
e po unu momentu mostrat allegria,
narendi: "O Luxia, nóbbili signora
is deus adora de is Imperadoris,
a issus onoris dona prontamenti
e issus solamenti promiti adorai".

"Promitu adorai s'amanti Gesús",
naras tui, Luxia, sentza de paura:
"disprétziu, o Pascàsiu, is ídolus tuus
chi de èssi falsus ndi seu segura;
idolatra impura mai m'ant a biri;
mai apu a ofriri a ídolus onori:
mancu su dolori de custas cadenas,
ne prus duras penas mi dh'ant a obbligai."

"No m'at a obbligai nemancu sa morti
chi tui ameletzas, ingiustu paganu;
su Veru Signori est chi mi fait forti
e tui, o Pascàsiu, mi tentas invanu.
Su prus inumanu e crudeli turmentu
cun summu cuntentu m'as a bí patiri;
antzis m'as a biri prus forti e serena,
candu prus in pena mi apu a incontrai".

S'incontrat Pascàsiu súbbitu aturdiu
a talis rispostas, a tanti firmesa.
"Giòvana imprudenti!" nat inferociu,
"apu a bolli biri tanti fortalesa
in mesu a s'aspresa de durus turmentus;
in cussus momentus de penas de morti,
est tzertu chi forti nemus t'at a biri,
poita su patiri ti at a piegai".

"De mi piegai creis, temeràriu",
naras a Pascàsiu cun boxi segura,
"de su Veru Deus est vivu sacràriu
dogna coru bonu, dogn'ànima pura;
mancai creatura débbili e meschina
po gràtzia divina seu immaculada;
s'ànima abbitada est de su Signori
e Issu vigori mi depit donai".

Donat su cumandu s'ímpiu presidenti,
narendi: "Si portit cun totu prestesa
Luxia a una domu de infami genti
e perdi at a depi tzertu sa puresa
giachí fortalesa issa est chi dhi donat
e mai abbandonat sa lei cristiana;
antzis nat chi vana est s'idolatria
e chi abbolia depit aturai".

Aturat dognunu prontu a su cumandu
chi donat Pascàsiu infami e brutali;
súbbitu esighendu s'órdini esacrandu,
pigant a Luxia cun furia infernali.
De su tribbunali a sa domu impura,
o Columba pura, isposa de Gesús,
is tirannus tuus t'istant ispingendu,
meschinus credendu de depi triunfai.

De depi triunfai s'ora est arribbada
po tei Isposa eleta de Deus Soberanu;
totu cussa genti ímpia e scelerada
a sa domu infami t'ispingit invanu:
sa divina manu firma ti sustenit;
poderi non tenit de ti movi prus
de is dexi giús sa fortza potenti
chi su presidenti fait atacai.

Chi fait atacai tanti fortza invanu
osservat Pascàsiu cun menti turbada;
ma un'altru cumandu donat inumanu
chi bengas de linna prestu ingiriada
po chi abbruxada de unu grandu fogu
bengas in su logu aundi firma aturas;
ma non t'ispauras a custa notítzia,
antzis sa letítzia si bit aumentai.

Aumentant is flammas in d-unu momentu
e in mesu de issas ses tui, o Luxia.
S'ímpiu Pascàsiu in coru est cuntentu
e dogna paganu tenit allegria;
però aturdia si bit cussa genti,
candu dultzementi cantai t'intendit,
poita cumprendit chi sana in is flammas
su Deus chi amas ti bolit cunservai.

Ti cunservat sana, e mancu su bistiri
de su fogu ardenti est beniu tocau;
serena e cuntenta ti bint bessiri
pustis chi su fogu fiat consumau;
cunfúndiu e burlau Pascàsiu si bit;
meschinu no iscít in cussu momentu
un'altru turmentu prus duru e prus forti
aundi sa morti potzas incontrai.

Finas a incontrai àteru turmentu
in d-unu presoni benis inserrada;
inní puru aturas cun summu cuntentu,
sufrendu po Deus totu rassignada,
s'ora fortunada aspetendu ansiosa
de bolai diciosa […] a su celu
aundi sentza velu po un'eternidadi
s'Alta Trinidadi depis cuntemplai.

De depi gosai sèmpiri in sa Glória
ecu finalmenti s'ora est arribbada:
isperendi Pascàsiu de tenni vitória
asuba de tei Vírgini Sagrada
armau de ispada mandat unu paganu;
cun colpu inumanu benis degollada;
s'ànima beada a sa Pàtria diciosa
bella e vitoriosa bolat a gosai.

Bolas a gosai pustis ch'is tirannus
cun vera costàntzia as umiliau;
in s'edadi bella de circa bint'annus
sa palma de màrtiri as concuistau;
e ti as meritau de su mundu interu
onori sinceru e veneratzioni.
In s'aflitzioni a tui si racomandat
e sa tumba bandat po ti venerai.

Andat a sa tumba sa genti meschina
aundi rimédiu isperat prontamenti.
Sanas tui is tzurpus sentza de mexina
poita chi Deus ti at fatu potenti;
curas prontamenti su mali prus mannu:
rimédias su dannu de dogna divotu,
a su mundu totu cuntzedis favoris:
giustus, pecadoris solis consolai.

Giustus, pecadoris, totu premurosa
mira de sa Glória, ínclita Luxia:
viagendu in custa terra tenebrosa
de tei dogn'ànima bengat assistia;
e candu finia at a èssi custa gherra,
Tui de sa terra portasí a su celu;
santa totu zelu, mostradí potenti
po chi eternamenti potzaus gosai.

SANLURI

A Nostra Segnora de is seti doloris[430]

Fillus chi bolleis formai
de làgrimas dus arrius,
is crudelis doloris mius.
unu pagu cuntemprai.

Custu coru trapassau,
oh! si movat a cumpassioni,
candu su profeta Simeoni,
mi dh'iat profetizau,
de biri unu fillu amau
in d-una cruxi incravau.
Is crudelis doloris mius
unu pagu cuntemprai.

Unu Erodi persighendi,
a s'amau miu Gesús,
su dolori prus e prus
bandàt in mei aumentendi,
de su furori iscapendi,
a s'Egitu bandàt a abbitai.
Is crudelis doloris mius
unu pagu cuntemprai.

Seu de penas ingiriada,
po tres dis circu e non biu
a s'amau fillu miu,
chi in su templu disputada
e biendimí abbandonada
non mi potzu consolai.
Is crudelis doloris mius
unu pagu cuntemprai.

Aturu casi **ademandada** [dimajada?]
ca sa pena est tropu forti,
cundennau a infami morti,
unu fillu cuntemprendu
apena podit andai.
Is crudelis doloris mius
unu pagu cuntemprai.

Mi mancat giai su respiru
candu in sa penosa gruxi
de custu mundu sa luxi
ecrissada dèu dha miru,
m'est alleviau su respiru,
cun cuntzolu su lagrimai.
Is crudelis doloris mius
unu pagu cuntemprai.

Una crudeli istocada,
chi su petus at abertu
de unu fillu, ancora at fertu
a mei mamma tribbuliada,
po is penas seu riservada,
bivu ma po agonizai.
Is crudelis doloris mius
unu pagu cuntemprai.

Sola aturu in amargura,
afrigia e isconsolada,
ca de mei s'est apartada
s'allegria e sa dolciura,
una trista sepoltura
at pótziu solu allogai.
Is crudelis doloris mius
unu pagu cuntemprai.

In sa solidadi trista
aturu innòi isconsolada,
de angustias acumpangiada,
e de afritzioni provista,
aundi giru sa vista
pena solu apu a incontrai.
Is crudelis doloris mius
unu pagu cuntemprai.

Cudhu gosu chi tenia,
cudhu cuntentu in Betlemmi,
s'ingrata Gerusalemmi,
dh'at cunvértiu in agonia,
in custu tanta allegria
depiat bèni portai.
Is crudelis doloris mius
unu pagu cuntemprai.

In custu funti paraus
cudhus angélicus cantus,
is donus ossécujus tantus,
de tres Reis umiliaus,
totus funti cambiaus,
is penas po turmentai.
Is crudelis doloris mius
unu pagu cuntemprai.

Dogna cuntentu tenia
cun mirai solamenti
fillu tanti ubbidienti,
fillu càusa de alligria,
fillu chi sa tirannia
sola at pótziu sepultai.
Is crudelis doloris mius
unu pagu cuntemprai.

Fillu tanti malatratau,
fillu tanti perseghiu,
nara pópulu atriviu
ita dannu ti at causau:
puita ti at illuminau
tui dh'as bófiu aciotai.
Is crudelis doloris mius
unu pagu cuntemprai.

Puita issu at torrau
a is itzurpus sa vista,
puita chi a sa concuista
de is ànimas est essiu,
de púrpura dh'at bestiu
po si ndi bolli befai.
Is crudelis doloris mius
unu pagu cuntemprai.

Puita sustentu at donau
cun abbundàntzia a is famius,
puita medas cunsumius
de maladias at curau
e mortus risuscitau
morti dh'at bófiu donai.
Is crudelis doloris mius
unu pagu cuntemprai.

Mortalis chi camminais
e andais po dógnia bia,
mirai si a sa pena mia,
una uguali nd'incontrais:
si su giustu cunfessais
certu non s'at a agatai.
Is crudelis doloris mius
unu pagu cuntemprai.

Mammas chi fillus teneis
e cun premura pesais,
si afrigia mi mirais,
e su mutivu iscieis,
est giustu chi cunfesseis
ca mi potzu lamentai.
Is crudelis doloris mius
unu pagu cuntemprai.

Àngelu guardadori[431]

Àngelu miu guardadori,
de su Rei ses imbiau, ti súplicu
cun amori chi de mei tèngiasta coidau.
Tui fadendumí sentinella e dèu narendi
oratzioni
difendimí de cautela e de pecau in
tentatzioni.

Arreinedha e Santa coronada[432]

Arreinedha e Santa Coronada
in letu de batísimu si seis corcada
in letu de batísimu Bosu corcheis
custa visioni chi Bosu fadeis

e fadeis Bosu custa visioni
e candu abbratzeis a Nostru Signori
Mama cara ita feis?
o billais o dromeis?
Dèu no dromu isceti ca billu
chi mi pariat notesta
mi lantzanta su costau di esta
a su costau di esta gei mi lantzeis
mai de àcua si annegheis
mai de fogu siais abbruxaus
de pipius bèni batiaus
seti domus de su bixinau.

Atu de contritzioni[433]

Mi pentu cun totu su coru de totus is pecaus mius, mi ndi pentu ca apu oféndiu cudhu Deus tantu bonu e tantu amàbbili cumenti seis Bosu, bollia èssiri morta prima de Si ai oféndiu e propongu firmamenti cun sa divina gràtzia bosta de mai prus pecai prus de totus is cosas. Aici siat.

Ave, Maria[434]

Ave, Maria, prena de gràtzia
su Signori est cun tegus
Tui ses benedita intre totus is féminas
e beneditu su Frutu de is intragnas tuas, Gesús.
Santa Maria, Mama de Deus,
pregai po nosu pecadoris
immoi e in s'ora de sa morti nosta. Amen

Ave, Regina de sa solidadi[435]

Ave, Regina de sa Solidadi,
cun sa Bosta umilidadi
mi fatzeis cumpangia
Nostra Signora de sa ghia
Bosu nos sigheis
ita fillus malus chi seus
po Gesús crocefissau
e de ispinas est coronau
Dh'ant coronau is Giudeus
a cudhu verederu Deus
Dh'ant sententziau a morti
e cun musas e cadenas fortis
donant tzapuladas
chi arruit a faci in terra
e coment'e sordaus in guerra
dhi sonant sa trumbita.
Sa Mama sua fiat in circa
totu sa noti prangendi
suspiru e suspirendu
suspirus de su coru.
Biu m'eis a su Tesoru?
Biu m'eis a Fillu miu?
Nerit, Signora mia,
sa bisura chi portada?
Chi fuit cavalieri de ispada
unu innòi ci nd'at passau
de Giudeus malatratau
chi luxiat prus de su soli.
Cussu fiat Fillu miu Creadori,
Cussu fiat Fillu miu Deus.
E bennia s'ora de Dh'aciotai
sa Mama sua est bennia a passai
e Dhi tzérriat: Soli craru luminosu,
no nd'at tentu atra
de sorti, piedadi!
Ave, Maria, Regina de sa Solidadi.

Babbu Nostu[436]

Babbu Nostu chi istais in Celus
siat santificau su nòmini tuu
bengat a nosu s'arregnu tuu
siat fata sa voluntadi tua
cumenti est in is Celus aici in sa terra,
su pani nostu de ogna dí
donainosidhu oi
perdonainosí is pecaus nostus
no si lessis arrui in tentatzioni
ma libberasí de mali. Aici siat.

Babbunostedhu pitiu pitiu[437]

Babbunostedhu pitiu pitiu,
pesau mi seu in bonu camminu
pesau mi seu in bonu mengianu
ndi est aprobiada Nostra Signora
e mi at fatu sa gruxi in fronti
Deus si ndi campit de mala morti
e de morti subbitana
e de àcua de funtana
e de àcua de arriu,
Babbunostedhu pitiu pitiu.

Cànticu in onori de Gesús risuscitau[438]

Cun dogna sonu bellu armonizanti
Canteus ca Gesús est resuscitau
Aici gloriosu, aici triunfanti,
Po virtudi própria chi dh'at operau
A dogna guàrdia chi fit vigilanti
A dh'èssi aterrida pagu dh'est costau
De sa sepoltura sa perda pesanti
A lébiu s'Àngelu totu at furriau
Nci bolliat bint'óminis de fortza bastanti
Dha smovi de aundi Gesús sepultau
Contzillat Pilatu cun calúnnia tanti
A nai ch'is Apòstolus ndi dh'ant furau.

Po nai de aici dhis donat dinai.
Gesús risórgiu apena
Andat sa Maddalena
E de Gesús domandat,
Sa Maddalena bandat
A Gesús a circai,
Dhi aparit po dhi nai,
Ddu bit, dh'ollit tocai
De cantu dh'amat cun fidi
Dh'ollit tocai, dhu bidi:
"No mi tochis" dhi at nau.

Gesús risórgiu apena
Andat sa Maddalena,
Che prima non domandat,
Sa Maddalena bandat,
Nova bella at portau.

Perdu e Giuanni est andau,
Solu ant incontrau
Sudàriu e lentzolu,
Ant incontrau solu
Po crei sentz'abbusu.

Gesús risórgiu apena,
Andat sa Maddalena,
Che prima no domandat,
Sa Maddalena bandat
fendu scí de Gesúsu.

Maria s'allirghit prus
Poita is pannus sus
Po annus prus de annus
E poita ch'is pannus
De lutu at cambiau.

Gesugristu candu est risórgiu apena
De su pecadori s'est arregordau,
Prima de cumparri a sa Maddalena
Dh'at a èssi sa Mamma bistu e fuedhau
Narat iss'etotu prima 'e bí sa scena.

In tres dis su Témpiu suu edificau,
In trinta tres annus de vida terrena
E po cuss'onori chi at trabballau
De fragilidadi terra ca ses prena
Tremi po èssi foras chini t'at creau
Prus cun meravíglia de Giona in sa balena
Ca dopu tres dis ndi dh'at riversau.

Deus ti salvet, Maria[439]

Deus ti salvet, Maria
chi ses de gràtzia plena.
De gràtzias ses sa vena
e sa currente.

Su Deus onnipotente
cun tegus est istadu.
Pro chi t'at preservadu
Immaculada.

Beneita e laudada,
subra a totu gloriosa.
Mama, fiza e isposa
de su Segnore.

Beneitu su fiore
e frutu de su sinu.
Gesús, fiore divinu,
Segnore nostru.

Pregade a Fizu bostru
pro nois pecadores,
chi totu sos errores
nos perdonet.

E sa gràtzia nos donet
in vida e in sa morte.
E sa diciosa sorte
in Paradisu.

Diciosu est chini istat in su coru de Maria[440]

Diciosu est chini istat in su coru de Maria.
Diciosu est chini istat a Maria in su coru.
Seis Mama bona e dèu no si adoru,
in dogna logu si portu falsia,
diciosu est chini istat in su coru de Maria.
In dogna logu dèu si portu ingannu
missionistas ci at beniu ocannu
po si ndi pigai custa maladia
diciosu est chini istat in su coru de Maria.
Po si ndi pigai custa malidadi
Nostra Signora de sa Solidadi.
Issa chi est bera Mama de cumpangia
diciosu est chini istat in su coru de Maria.
Issa chi est bera Mama de santidadi
Nostra Signora de sa Solidadi
fatzasí sempri bona cumpangia
diciosu est chini istat in su coru de Maria.

Dormi, vida e coru[441]

Dormi, vida e coru, riposa anninnia
no si agatat prata ne argentu ne òru
cument'e chi siat fata profetzia
cument'e chi siat prefessionau
sa dí chi su Gurrei si fiat incarnau
sa dí binti cincu si fiat incarnau
sa dí binti cincu de martzu s'incarneit
fiant benius totus e tres is gurreis
e iant fatu sa Pasca pitia
dromi vida e coru riposa anninnia.

Gòcius de Santu Martinu[442]

Grandu eroi valorosu,
Obispu de altu onori,
Martinu miracolosu,
Siast nostru protetori.

In Pannónia de paganus
Nascis, Astru luminosu,
A dexi annus premurosu
Ti unis a is cristianus,
Is precetus soberanus
Ind'osservas cun amori.
Martinu...

A is impresas militaris
Ti cunsagras cun ardori,
De s'edadi in primu flori
Tenis vantus singularis,
Tra is cumpàngius tui cumparis
Unu prodígiu de valori.
Martinu...

A unu pòberu afligiu
Donas parti de mantellu;

Po Gesús festosu e bellu
Cun su mantu est apariu
Narendi: Aici bistiu
M'at Martinu serbidori.
Martinu...

Po serbiri a Gesugristu
Sa milítzia abbandonas,
E animosu ti donas
De sa sciéntzia a s'acuistu:
Sant'Ilàriu est su maistu
Chi t'imparat cun amori.
Martinu...

Sacerdotu cunsagrau
Prédicas cun santu zelu:
Tant'ànimas a su Celu
As, Martinu, concuistau,
Mamma tua as libberau
De s'idolàtricu errori.
Martinu...

Grandus penas as sufertu
Po amori 'e Gesugristu,
Ma cunvértiu poi as bistu
S'assassinu chi t'iat fertu,
A tui pustis s'est ofertu
Discípulu imitadori.
Martinu...

Ses de totus venerau
Po sa grandu santidadi,
De Tours totu sa tzitadi
Obispu t'at aclamau
Connoscendudí ornau
De is virtudis de Pastori.
Martinu...

Apenas chi as acetau
Ecu sa prova evidenti
Chi su Deus Onnipotenti
T'at a Tours destinau;
Unu globbu est abbasciau
De fogu illuminadori.
Martinu...

A sa genti mali sana
Donas saludi e cunfortus;
E torras in vida is mortus
Po virtudi soberana
E tanti genti ariana
Cunvertis a su Signori.
Martinu...

As in Tours edificau
Unu magníficu Guventu
Aundi bivis cun cuntentu
In totu mortificau
Ses de medas imitau
In custu santu rigori.
Martinu...

In edadi de otant'annus
Moris, mirendu su Celu,
De santidadi e de zelu
Lassas tui esemplus mannus
De is terrenus afannus
Bolas a s'altu isplendori.
Martinu...

In ispíritu bolau
De Milanu s'est Ambrosu,
Su funerali famosu
De tui acumpangiau,
A Martinu at tribbutau
Celu e terra grandu onori.
Martinu...

Giaghí gosas, grandu Santu,
In su regnu gloriosu
Miranosí piedosu
In custa valle de plantu;
Distendinosí su mantu,
Cunfortasí cun amori.
Martinu miraculosu,
Siasta nostu protetori.

Gòcius de su diàconu Santu Lorentzu patronu de Sedhori[443]

De is Levitas ses su flori,
istella paris de s'Orienti,
Lorentzu, po su pecadori
Prega a Deus Onnipotenti.

De babbu e mamma santus,
Oróntziu e Passiéntzia,
aprendis s'innocéntzia
bosu ancora e totus cantus;
ma est custu su primori
de ómini su prus valenti.
Lorentzu...

In terra de Aragona
nascis po meda diciosu,
de miràcolus portentosu,
de prodígius sa corona;
ma est custu s'onori
chi concuistat totu sa genti.
Lorentzu...

Aciotus, cadenas, presoni
t'órdinat su crudeli Détziu
e totus pigas cun aprétziu
e cun santa intentzioni,
disterrendu su errori
cun ànimu su prus ferventi.
Lorentzu...

Gàncius, perdas, cardigas,
ecúleus, penas, doloris,
de tirannus is furoris
cun aprétziu totu pigas.
Non t'ispantat ne ti piegat
crudelidadi sa prus veementi.
Lorentzu...

In sa cardiga orrorosa
ti abbruxant a fogu lentu,
po patiri prus tormentu
e una morti prus penosa.
Bolat s'ànima diciosa
a su celu prontamenti.
Lorentzu...

Cun ardenti e forti fogu
t'abbrúschiat Valerianu,
tormentu su prus inumanu
sunfris tui cun disaogu
essènduru dispretzadori
de tormentu travolgenti.
Lorentzu...

Ti mandat Deus de su celu
un'Àngelu cun risplendori
po t'asciugai su sudori
cun sotili e biancu velu,
essènduru consoladori
che planeta riluxenti.
Lorentzu...

Maravíglia rara e manna
de santu su prus giocundu,
ti venerat totu su mundu
e sa Gerarchia romana,
cun coru prenu de amori
e afetu su prus ardenti.
Lorentzu...

A su Diàconu confidenti
fidat totu su tesoru,
poténtzia, ànima e coru,
Sistu santu prontamenti;
tzerrièndu altamenti
assisténtzia de su Segnori.
Lorentzu...

Is santus de grandu tinu
ti ant iscritu s'istória
de sa grandu tua memória
Leoni santu e Agostinu;
celebrau cun amori
che istella riluxenti.
Lorentzu...

O Sedhori, po Lorentzu,
serbat sèmpiri devotzioni
in dogna crítica conditzioni
de sa vida non perdas su sentzu;
prega sèmpiri su protetori
cun ànimu confidenti.
Lorentzu...

O Lorentzu, grandu santu,
is Sedhoresus teni in contu,
in su celu sempri prontu
s'infelici a consolai
e in sa fidi a cunservai
dogna fillu de custa genti.
Lorentzu...

Gòcius de sa visitatzioni de Maria[444]
Intitulada de is GRÀTZIAS, sa cali festa si cèlebrat dógnia annu in sa crésia parrochiali de Sedhori.

Divina Mama sagrada,
divina dispensadora,
de Sedhori protetora,
de is Gràtzias intitulada.

Luminosa e viva aurora,
claru soli luminanti;
de celu e terra Sennora,
Mamma de Gesús amanti
de is Àngelus ancora
in su celu ses adorada.
De Sedhori protetora...

Su Batista s'allirghesit
de sua tua visitatzioni;
de Gesús s'incarnatzioni
Elisabeta conoscesit:
de is gràtzias tuas provesit
candu dh'ía sta visitada.
De Sedhori protetora...

Ses Reina poderosa
de ógnia gràtzia dotada,
apena ses invocada
ti mostras prodigiosa;
e poi Tui est vitoriosa
dógnia ànima tribbulada.
De Sedhori protetora...

Sa bella tua preséntzia
consolat su pecadori;
isposa de s'Onnipoténtzia,
Mamma de totu amori.
Bella Mamma de cleméntzia
e de gràtzias coronada.
De Sedhori protetora...

Maria, Mamma amorosa,
Maria, totu dultzura,
Maria, vírgini e pura,
Maria, miraculosa,
ses sa mellus criatura
de Deus eternu criada.
De Sedhori protetora...

Perfeta rosa dorada,
luxis istella brilladora,
de aflitus consoladora,
Maria, ses aclamada.
Sias nostra intercessora,
Vírgini Santa Immaculada.
De Sedhori protetora...

Protetora ispeciali
de piticus e de mannus;
in perígulus e afannus
acurris premurosa;
de is gràtzias Nostra Sennora,
de su celu Mamma amada.
De Sedhori protetora...

Sa parróchia de Sedhori
cun preghieras, cantus e sonus,
totu is gràtzias e totu is donus
ti domandat cunsoladora.
In sa vida e in cudh'ora
de sa morti ses invocada.
De Sedhori protetora...

In Tui totus confidaus,
Vírgini celestiali
chi de s'inimigu infernali
siaus totus libberaus
e de coru suplicaus
de èssi nostra abbogada.
De Sedhori protetora,
de is gràtzias intitulada.

In sa cenàbara santa[445]
(Cantu de Giuanni e Maddalena in sa crésia de Sedhori)

G.: Pendenti de una gruxi
est mortu giai isvenau
su Maistru miu istimau
chi de is tzurpus fiat sa luxi.

MM.: Aundi circas cunfortu,
Giuanni! Cun tanti pena
prangi cun Maddalena
su Maistru est giai mortu.

G.: Ecu totu consumau
s'amorosu Redentori,
po s'ingratu pecadori
in sa gruxi at ispirau.

MM.: Aici dolenti e trista
immoi apu a aturai,
costanti apu a ammirai
custa tènera vista.

G.: Bastat, cumpàngia mia,
non sigas, tui mi acoras,
mira chi addoloras
su coru de Maria.

MM.: Ahi de mei, o Maddalena,
ahi de mei, o poberita,
isconsolada seu e aflita,
pràngiu solu custa pena.

G.: Ecu, est giai ispirau
su prus càndidu lillu
a mamma bosta po fillu
m'eis racumandau.
(Su predi fait sa prédica)

Primu Duetu
O discípulus piedosus
po a Maria cunfortai
est pretzisu de iscravai
a su fillu, coidadosus.

Segundu Duetu
Però, innantis, Mamma aflita,
Santa Vírgini Maria
custa atzioni tanti pia
siat de bosu benedita.

Tertzu Duetu
O discípulus ispiegai
a su bólidu in alas,
artziai custas iscalas,
fadei prestu a dh'iscravai.
(Su predi sighit sa prédica).

G.: (Rivólgiu a su pópulu)
Sa corona penetranti
si presentu umiliau
chi sa conca at trapassau
de su Celesti Regnanti.

MM.: Tres obbilis pecadoris
po Gesús ant inventau,
summu ancora est su dolori
chi a sa Mamma eis causau.

G.: (Rivólgiu a sa Madonna)
O Reina isconsolada
sa prus manna de is Reinas,
giustu est chi siais de ispinas
bosu ancora incoronada.
(Ponit sa corona a sa Madonna).

MM.: Arrici, o Sennori,
s'istrumentu chi at provau
po s'ingratu pecadori
custu Deus amau.

Cuartu Duetu
Sa lància de Longinu
su chi at tentu su coràgiu
de passai cun oltràgiu
custu coru divinu.

Duetu finali
Addios, Gesús de amori,
Addios, Gesús amau,
chi Maria as lassau
in s'afannu e su dolori.

Is paràulas de Santu Martí[446]

Una picioca fiat tant'annus isposa cun sa tentatzioni però no dhu sciat, intzaras una dí si presentat Santu Martinu, coment'e figura pòbera, in custa domu e narat: "Mi arricint a crocai?"
Cussa picioca narat: "Mamma, arríciat custu pòberu, sciadau!"; ma sa mamma: "No, no ca chi benit s'isposu tuu no teneus logu".
"Mancai in sa bia de sa moba", narat sa filla, "arriciadidhu, sciadau!".
Intzaras cussa fémmia: "Ma est isciusta sa bia de sa moba".
"Ghetidinci mancai unu paghitedhu de palla" iat nau Santu Martí.
Cussas fiant crocadas e candu fuit andau su tiauledhu iat tocau su portabi. Santu Martí essit a pratza e narat: "Chi est chi tocat su portabi", ma gei dh'iat cumpréndiu, e su tiauledhu arrespundit: "Aici ses tui, Martinedhu de cacarada!".
"Dèu no seu Martini de cacarada, seu Martinu de paràulas bonas".
Intzaras su tiauledhu arrespundit:
T.: "Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi ndi as a nai una".
M.: Una est su soli e sa luna de candu Gesugristu andàt a pei in su campu chi Gesús s'est fatu, Babbu, Fillu e Ispíritu Santu.
T.: "Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi ndi as a nai duas".
M.: "Duas funt is Duas Tàulas de Moisè, una est su soli e sa luna de candu Gesugristu andàt a pei in su campu chi Gesús s'est fatu, Babbu, Fillu e Ispíritu Santu.
T.: "Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi ndi as a nai tres".
M.: "Tres funt is Tres Marias, duas funt is Duas Tàulas de Moisè, una est su soli e sa luna de candu Gesugristu andàt a pei in su campu chi Gesús s'est fatu, Babbu, Fillu e Ispíritu Santu".
T.: "Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi ndi as a nai cuatru".
M.: "Cuatru funt is Cuatru Evangelistas, tres funt is Tres Marias, duas funt is Duas Tàulas de Moisè, una est su soli e sa luna de candu Gesugristu andàt a pei in su campu chi Gesús s'est fatu, Babbu, Fillu e Ispíritu Santu".
T.: "Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi ndi as a nai cincu".
M.: "Cincu funt is Cincu liagas de Gesugristu, cuatru funt is Cuatru Evangelistas, tres funt is Tres Marias, duas funt is Duas Tàulas de Moisè, una est su soli e sa luna de candu Gesugristu andàt a pei in su campu chi Gesús s'est fatu, Babbu, Fillu e Ispíritu Santu".
T.: "Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi ndi as a nai ses".
M.: "Ses funt is Ses Cereus, cincu funt is Cincu liagas de Gesugristu, cuatru funt is Cuatru Evangelistas, tres funt is Tres Marias, duas funt is Duas Tàulas de Moisè, una

est su soli e sa luna de candu Gesugristu andàt a pei in su campu chi Gesús s'est fatu, Babbu, Fillu e Ispíritu Santu".
T.: "Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi ndi as a nai seti".
M.: "Seti funt is Seti Donus de s'Ispíritu Santu, ses funt is Ses Cereus, cincu funt is Cincu liagas de Gesugristu, cuatru funt is Cuatru Evangelistas, tres funt is Tres Marias, duas funt is Duas Tàulas de Moisè, una est su soli e sa luna de candu Gesugristu andàt a pei in su campu chi Gesús s'est fatu, Babbu, Fillu e Ispíritu Santu".
T.: "Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi ndi as a nai otu".
M.: "Otu funt is Otu Paramentus, seti funt is Seti Donus de s'Ispíritu Santu, ses funt is Ses Cereus, cincu funt is Cincu liagas de Gesugristu, cuatru funt is Cuatru Evangelistas, tres funt is Tres Marias, duas funt is Duas Tàulas de Moisè, una est su soli e sa luna de candu Gesugristu andàt a pei in su campu chi Gesús s'est fatu, Babbu, Fillu e Ispíritu Santu".
T.: "Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi ndi as a nai noi".
M.: "Noi funt is Noi Corus de is àngelus, otu funt is Otu Paramentus, seti funt is Seti Donus de s'Ispíritu Santu, ses funt is Ses Cereus, cincu funt is Cincu liagas de Gesugristu, cuatru funt is Cuatru Evangelistas, tres funt is Tres Marias, duas funt is Duas Tàulas de Moisè, una est su soli e sa luna de candu Gesugristu andàt a pei in su campu chi Gesús s'est fatu, Babbu, Fillu e Ispíritu Santu".
T.: "Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi ndi as a nai dexi".
M.: "Dexi funt is Dexi Cumandamentus, noi funt is noi corus de is àngelus, otu funt is Otu Paramentus, seti funt is Seti Donus de s'Ispíritu Santu, ses funt is Ses Cereus, cincu funt is Cincu liagas de Gesugristu, cuatru funt is Cuatru Evangelistas, tres funt is Tres Marias, duas funt is Duas Tàulas de Moisè, una est su soli e sa luna de candu Gesugristu andàt a pei in su campu chi Gesús s'est fatu, Babbu, Fillu e Ispíritu Santu".
T.: "Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi ndi as a nai úndixi".
M.: "Úndixi funt is Undiximilla Vírginis, dexi funt is Dexi Cumandamentus, noi funt is Noi Corus de is àngelus, otu funt is Otu Paramentus, seti funt is Seti Donus de s'Ispíritu Santu, ses funt is Ses Cereus, cincu funt is Cincu liagas de Gesugristu, cuatru funt is Cuatru Evangelistas, tres funt is Tres Marias, duas funt is Duas Tàulas de Moisè, una est su soli e sa luna de candu Gesugristu andàt a pei in su campu chi Gesús s'est fatu, Babbu, Fillu e Ispíritu Santu".
T.: "Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi ndi as a nai doxi".
M.: "Doxi funt is Doxi Apòstolus, úndixi funt is Undiximilla Vírginis, dexi funt is Dexi Cumandamentus, noi funt is Noi Corus de is àngelus, otu funt is Otu Paramentus, seti funt is Seti Donus de s'Ispíritu Santu, ses funt is Ses Cereus, cincu funt is Cincu liagas de Gesugristu, cuatru funt is Cuatru Evangelistas, tres funt is Tres Marias, duas funt is Duas Tàulas de Moisè, una est su soli e sa luna de candu Gesugristu andàt a pei in su campu chi Gesús s'est fatu, Babbu, Fillu e Ispíritu Santu".
T.: "Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi ndi as a nai trexi".
M.: Trexi no est lexi, no est lei, partidindi milla passus fora de mei, a unu mari chen'e fundu, a unu mari isprevundau.

Litanias de Maria Santíssima[447]

Deus, Eternu babbu, piedadi de mei
ca bollu a sa filla Maria cantai,
Deus divinu fillu Salvadori e Rei
lessimí sa mamma sacra lavantzai,
Deus Santu Ispíritu totu Santu in sèi
chi cantu a s'Isposa si ndi at a aggradai
ca seu cristianu po fai biri e crei
bollu is Litanias in Sardu pubblicai.

1) De princípiu indicat sa *Sancta Maria*,
abbundanti mari in d-unu modu immensu,
mari de tristura mari de alligria,
mari de grandesas fatas de cummentzu,
mari de cumpentzu mari de miràculus,
fatzaus is càrculus chi Maria est mari
si bollit impari in s'eternu portu,
mari de cunfortu pustis po dhi nai.

Santa Dei Genetrix de is genitricis
poita ch'in sinu a Gesús at portau
chi apu donau unu símili Fillu,
divinu e sintzillu cument'e Gesús
po is méritus susu at bófiu po brama
sa prus giusta Mamma digna de vantai.

Sancta Virgo virginum po virginidadi,
prus de su lillu e viola intata,
domandu a is fémminas de dogna edadi
chini che Maria sa vida dh'at fata?
Prus pura de prata e de òru in muneda,
prus pura de seda, de lana, e de linu,
su Babbu Divinu dh'at predestinada,
Vírgini sagrada de apretziai.

Mater Christi, de is XRISTIANUS,
de Cristu fatu ómini po s'umanidadi,
fit profetizada de tempus lontanus,
e arresurtau giusta beridadi,
mamma nau dh'adi puru Elisabeta,
e sa turba cumpleta de is crucefissoris,
mamma po favoris po méritus mannus,
e po medas annus cun Giuanni a istai.

Mamma est ancora de *Divinas Gràtzias,*
Gràtzias eternas, gràtzias temporàneas,
gustosa po totus, su mundu nd'ispràtzias
in is partis nostras, e in partis estràneas
gràtzias istantàneas in vida e in morti,
gràtzias po sorti, gràtzias po saludi,
Gràtzias po virtudi, gràtzias po bellesa,
gràtzias po salvesa in su si perdonai.

Dhi naraus ancora sa *Mamma Purístssima*,
prus de is creaturas de terra e de celu,
s'Eternu Fatori dh'at fata raríssima
sentz'umbra 'e pecau, pura sentz 'e velu,
s'acisat cun zelu su própriu Babbu,
finas a s'acabbu dh'onorat su Fillu,
de dh'amai sintzillu non c'est che s'Isposu,
su mundu est diciosu sempri de dh'amai.

Mamma Castíssima sola singulari,
a parti de totus puru est titulada,
casta de abbitúdini e in su fuedhari,
casta 'e pentzamentus, casta de mirada,
casta po isposada cun Giusepi Santu
istétia s'incantu po annus trinta dusu,
cun Giusepi e Gesusu casta in s'atendéntzia,
casta de preséntzia e casta in s'operai.

Mater Inviolata ca non at violau
cumandus de celu e ne terrenu editu,
de s'umilidadi su coru at mostrau,
andat a Betlemmi e poi a s'Egitu,
cun su beneditu Gesús e Giusepi
po torrai a depi in domu paterna
po memória eterna sa de Nazaretu,
sa chi a Loretu s'est dépia bolai.

Mater Intemerata poit'a su nemigu
dhi at postu su pei e dh'at calpestau,
che cun sa fémmina in giardinu antigu,
cun Maria no at bintu e triunfau,
foras fit bogau de s'ortu 'e delítzia,
po nienti amicítzia fatu at cun Maria;
ses in tribbulia, farsu tentadori,
ti càusat terrori su dh'arrimonai.

Mater amabilis chi amat is fillus
Maria est in totu cantu is natzionis,
nosu andendu a Issa seus trancuillus,
mostrantza ndi donat in is aparitzionis,
at dispositzionis Issa cun Gesúsu,
gràtzia donat prusu chi non menesceus
e candu dormeus Issa si vigillat
s'ispíritu abbillat po dha fuedhai.

Mater admirabilis sa prus chi si mirat,
sa prus chi est digna di èssi ammirada,
cun ogus piedosus sorvégliat e girat
de cantu est po nosu afetzionada,
si mostrat s'istrada po bonu viàgiu,
si donat coràgiu in sa timoria,
s'única Maria custódia bella,
nostra sentinella po si vigilai.

Mamma titulada *de Bonus Contzillus*
de candu un'immàgini sua s'est bolada
prodigiosamenti mercantis sintzillus
in terra e in mari dh'ant acumpangiada
giachí carculada no dh'at s'Albania
su cuadru 'e Maria tenit Genazanu
aundi at postu manu primu Pietrina
po s'alta Regina inní a ospitai.

Maria est sa *mamma de su Creadori*
fit de totu is cosas creadas, presenti,
mammas dh'ant ofertu frutus de amori,
fillas e ministrus a s'Onnipotenti,
po s'òrfana genti sa prus chi si curat
disígiu assicurat, virtudi providit,
domandant e obbidit po sa sorti insoru,
non dhi bastat coru de dhus abbandonai.

Mamma de su Salvadori de su mundu
e salvat a dognunu chi dha invocat,
dhu salvat di Erodi ingratu furibbundu
dhu bint is ladronis, nisciunus dhu tocat,
antzis dhus collocat a famíglia 'e **mua** [?]

Disma in domu sua po pràngiu e po cena
nat sa Nazarena po sa cumpraxéntzia,
fillu s'acugliéntzia ti dh'at a pagai.

Virgo Prudentíssima po cudha prudéntzia
a parti de totus sèmpiri Maria
aici in s'alligria e in sa soferéntzia,
totu riveréntzia cun sabidoria,
de sendu pitia fin'a tarda edadi,
in s'eternidadi prus prudenti ancora,
est Nostra Signora in dogna cosa
de prudentziosa iscola a s'imparai.

Virgo Veneranda sa chi si venerat,
sa prus chi est digna de tenni allabantza,
tristu a chi dispretzat no dha cunsiderat,
su Fillu dh'annotat dogna mancantza,
est nostra importanza chi dha veneraus,
de totu incontraus scritu a benefítziu
in cudhu giudítziu pustis de sa morti,
sa felici sorti non s'at a mancai.

Virgo Praedicanda ch'is predicadoris
in dogna tempus ant predicau
donendidhi privilégius e onoris
mai ant acudi e no ant abbastau,
a chini dhi at nau de Cades sa palma
a chi in s'Ide calma nd'at fatu progressu,
rigau cipressu, olia frutífera,
o Fonti salutífera po si risanai.

Virgo Potens po cudha poténtzia
chi de is Vitórias títulu tentu adi,
sa Fémmina forti de primu esisténtzia
Regina celesti de autoridadi,
po sa dignidadi possidit su scetru,
mandat indietru su superbiosu,
fait valorosu a s'úmili onestu,
sa vitória in prestu po acuistai.

Virgo Clemens totu piedosa
chi de is mortalis tenit piedadi
po is pecadoris chi fit rigorosa,
ita nd'iat a èssi de s'umanidadi?
Usat caridadi cun tanti cleméntzia
bollit peniténtzia cun coru sintzillu
po fai chi su Fillu in su nostru sinu
bengat de continu po si avisitai.

Virgo Fidelis costanti a Gesús
finas chi fut mortu e resuscitau
e fin'a s'edadi de setanta dus
Maria fideli a su mundu at amau
finas chi arribbau fut cudhu momentu
de s'innaltzamentu de terra a su celu
cun decoru bellu po s'umanu géneru
totu amori téneru at dépiu mostrai.

Maria est ancora *Isprigu de Giustítzia*
po cudha giustesa chi sèmpiri at usau,
Isprigu chi non portat mància po perítzia
dh'at po sa giustesa s'Àngiulu pesau
e nd'at disputau dogna eresia,
Isprigu che Maria non ci nd'at puliu,
de manus essiu de s'Onnipotenti,
craru e rilucenti po abballiai.

Sedes Sapientiae po is sapientis,
de Maria píganta parri po apógiu
óminis dotus, fémminas valentis,
totus dh'ant fatu sacrosantu elógiu
chini rivólgiu s'est giustu a Maria
sighiu at sa ghia de sa sapiéntzia,
custa providéntzia benit de su celu
su si sapi est bellu po cunsiderai.

Maria est sa càusa de *nostra Delítzia*
e de cudhas pòbaras ànimas purgantis,
difensora insoru, prudenti e propítzia,
candu dha binti funti contzolantis,
is sufràgius tantis de sa genti bia
aprétzia Maria e última is penas,
is culpas terrenas funti perdonadas,
benint innaltzadas in celu po gosai.

Vas Spirituali ses Tui, Maria,
po s'Altu Celesti Flori preparau,
po Trinidadi totu simpatia
de su Santu Ispíritu templu cunsacrau,
aundi dimorau fut po mesis noi
su Divinu Eroi totu po miràculu,
Veru Tabbernàculu de s'Onnipotenti,
Gesús solamenti nc'est pótziu istai.

Vas Onorabile prena de onoris,
dh'onorant is àngelus cun s'incentzeri,
dh'onorant reis e imperadoris,
dh'onorant in dogna bonu mestieri,
cantat s'Alighieri cun altrus poetas,
de manus architetas témpius famosus,
puru ingeniosus iscultoris, pitoris,
onori iscritoris a Maria donai.

Vas in signali de Devotzioni
a sus de unu càlixi dipinta est Maria
cun Gesús Bambinu in dimostratzioni,
parit chi si bramit sa pregadoria,
sentz'e fantasia cun umilidadi
de s'umanidadi bollit preghieras,
dha pregheus deveras cun cultu cristianu
ca tenit ampramanu de si contzolai.

Rosa Mistica de Géricu Rosa
de sa primavera de is froris Regina,
tramandat profumu frisca e odorosa,
meravíglia in folla po frori e po ispina,
de manu divina dirigida pranta,
de is froris acanta est superiora,
brillat che aurora in s'ortu celesti,
biadu a chi dhu est po dha cuntemplai.

Turris Davidica duràbbili forti,
Maria si mostrat sétzia in s'altura,
penúltimu ramu nàsciu po sorti
de istirpe reali nóbbili figura,
eterna, sigura, firma, incrollàbbili,
fundamentu istàbbili s'Eternu Fatori
dh'at fatu po onori prus de sa Babeli,
gioja de Israeli su si presentai.

Turris Eburnea s'Altari est princípiu
po is olocàustus de su sacrifítziu
aundi is Patriarcas oferri ant iscípiu
su fogu, sa vítima, s'incentzu propítziu,
po su benefítziu connotu de Deus
chi nosu ofereus dogna primítzia,
s'Altari 'e Maria po arricí is ofertas
chi a Gesusu certas podit integrai.

Dumus Aurea, sa domu de òru,
naraus a Issa domu pretziosa,
at allogiau a Gesús in su coru,
nareus domu santa e misteriosa,
domu luminosa, clara e risplendenti,
però po sa genti de coru pentida
domu Nodida po totus gratuita,
domu benedita dhi depeus nai.

Arca Noetica Maria est primitiva
po ponni is famíglias in sa riservantza,
Arca continuanti de coloris viva
chi in tempus de ira mostrat sa bonantza,
Arca de Alleantza de su Testamentu,
Arca chi at tentu cumentzu e non fini,
ver'Arca po chini dh'amat cun giustesa,
Arca po salvesa po no si dannai.

Janua Coeli est simbolegiada,
Maria est sa porta aberta de su celu
Fit prus de cuatru mill'annus serrada,
curpa de is Àngelus de coru ribbellu,
Costau dh'est trupellu a su Redentori,
Maria cun amori sa porta at obertu
po sa genti certu s'est istabbilida,
ma chi no est pulida non podit intrai.

Stella Matutina po su viagianti
cantaus po cussu Ave maris Stella,
Giuanni s'Apóstolu dh'at bista brillanti
de catódixi astrus circundada e bella,
s'umana favella dha vantat, dh'onorat,
su soli dh'adorat, sa luna s'inchinat
po chi pellegrinat sa scorta est Maria,
vera istella e ghia po s'indiritzai.

Salus Infirmorum po su malaidóngiu
Mamma de saludi ti ant titulau,
est totu su mundu interu testimóngiu,
mortus, moribbundus vida ant gosau,
t'ant ringratziau tzurpus, paralíticus,
mudus e rachíticus noamenti sanus
de peis e de manus, de língua e de vista
e origa provista de intendi e iscurtai.

Maria est rifúgiu de is pecadoris:
chi no est a Issa a chi ricurreus?
Fàcilis arrui in totu is erroris
de una terra fràgili de cumenti seus?
In Issa poneus sa nostra cunfiantza,
fidúcia e sperantza po chi s'infernali
cun dogna mortali non tengat vitória,
nàscius a sa glória seus po andai.

Sa Consolatzioni de is Afligius,
s'únicu cunfortu de is disperaus,
potenti abbogada de is persighius,
sa riparadora de is precipitaus,
ossessus libberaus de sa tentatzioni,
s'innocenti in presoni tenit libbertadi,
Maria fatu dh'adi ca est Mamma de Deus,
po dha crei proveus a crésia abbitai.

Maria est *s'agiudu de is cristianus*
poita s'agiudat cun maternu afetu,
agiudu a is reis e Pastoris Romanus,
agiudu po totus in craru e in secretu,
agiudu perfetu puru est in sa coja,
agiudu de gioja po is innocentis,
agiudu a is dolentis in ira e flagellu
Maria de su celu mandat po cessai.

Regina de dogna angélica Milítzia,
po Maria fàinti genuflessioni,
de su Gabrieli cun bella notítzia
ricit lillu e palma in s'aparitzioni,
in s'Assuntzioni bellamenti intera
in dogna schiera a celu innaltzada,
cun triunfu innaltzada sa Regina eleta.
sa glória cumpleta po dhi meritai.

De is Patriarcas Regina in s'impreu
patriarcali ebràica illustri parentela
cumenti declarant Luca cun Mateu,
po totu su mundu sentz'e cautela
Issa sa prus bella de cussus parentis,
monarcas potentis giugis e levitas
po òperas infinitas de magnificéntzia
Maria in discendéntzia dépiu at superai.

Regina de totus Profetas distintus,
meravigliosa in sa profetzia,
prima 'e dha bí nàscia fiant cunvintus
dh'íanta predísiu dolu e allegria,
candu a Zacaria at avisitau
su Verbu Incarnau portàt in su sinu,
cantat su divinu cànticu pacífica
s'innu su *Magnificat* po dh'abbiadai.

De dogna Apóstolu Regina est Maria,
fundadoris nous de Religioni
Perdu, Giuanni, Giàcomu, Bàrnaba e Andria,
de Maria ant tentu sa protetzioni
Giuda cun Simoni Giacu e Bartumeu
cun Filipu creu Tomasu e Matia
po biri a Maria de tesu bolaus,
de nou separaus po Evangelizai.

Regina de is Màrtiris e de Cristu Rei,
Gesús chi est mortu po su pecadori
su martíriu 'e totus at sunfriu in sèi:
est po cussu mamma e mari de dolori,
de su Redentori nosu seus redímius
po no èssi oprímius de cudhu pecau
Gesús at pigau morti in su Calvàriu,
Maria santuàriu de totu su penai.

Regina 'e firmesa de is Cunfessoris
s'única bellesa de su Sacerdótziu,
a Maria saludant totu is oradoris,
a pregai invitant s'umanu consórtziu
a chini s'est pótziu rivolgi a Maria
prima 'e s'agonia cun cunfessioni
diventat angioni de lupu rapaci,
de Cristu seguaci po si umiliai.

Regina de is Vírginis Maria figuras
sendu de puresa primu campioni,
bintu ant su mundu is ànimas puras
de Maria imitendu sa perfetzioni,
su Divinu Angioni puru immaculau
morendu at lassau po sa cumpangia
de tenni Maria po Fillu adotivu
su vírgini vivu Giuanni de amai.

Regina de is Santus de dogna istadu
e de dogna angélica e alta Gerarchia,
dogna Veneràbbili e dogna Biadu
depit èssi istétiu divotu a Maria
cun summ'allegria fait festa su celu,
altr'onori bellu dhis donat sa genti,
sa crésia biventi in nòmini 'e Gesusu
dhis aprovat s'usu po dhus coronai.

Regina est Maria pura Immaculada
sentz'e culpa Originali Cuncebida,
sa columba eleta de Sionne bolada,
sa Verga de Iesse bella fiorida
de glória bistida cun mantu e diadema,
Regina Suprema po s'umanidadi,
a sa Trinidadi sa prus chi acisat
a nosu precisat a dha suplicai.

Regina est Maria *Assunta in su Celu*
po èssi coronada de sa Trinidadi,
Pio dodicésimu totu amori e zelu
aprovat su Dogma cun solennidadi
a unanimidadi in s'annu cincuanta,
totus aclamanta sa decisioni,
po s'Assuntzioni su festegiamentu,
su mundu cuntentu sighiat aturai.

Regina de su Santíssimu Rosàriu
chi a Santu Domínigu prenda rigalada,
in sa gherra 'e Lèpantu fiat necessària
de s'èssi Maria puru interessada,
mellus de s'ispada po santu Domigu
contra su nemigu terrenu e infernali
arma triunfali po regnus e impérius,
cuíndixi mistérius po cummemorai.

A Maria nareus *Regina de Paxi*
in s'últimu títulu de is Litanias
depeus custa Mamma Celesti cumpraxi
cun is allabantzas e cun melodias,
giustas poesias a Issa e a Gesús
non podendu prus migliori onori,
cun paxi e amori cunfortat sa genti
prus chi umana menti dhu podit pentzai.

Angioni de Deus, cancella is pecaus,
paxi, o Signori, a nosu donasí,
ascurta is preghieras candu suplicaus,
usa piedadi in sa tremenda dí
lassendudí bí in su Paradisu
cun bellu sorrisu impari cun Maria,
bèni e tribbullia siat ultimada,
sa vida cambiada serbat po gosai.

Maria, Regina de sa solidadi[448]

Maria, Regina de sa Solidadi,
cun sa Bosta umilidadi
si fatzais cumpangia,
Nostra Signora mia de sa ghia
ca nosu no seus po serbiri a Deus
ita fillus malus nosu chi seus
e ca Deus in Cruxi fissau
de ispinas Dh'eus coronau
coronau Dh'iant is Giudeus
e candu de s'ortu ndi Dh'iant bogau
Dhi donànt atzapuladas
arruiat a faci in terra
che is sodraus in gherra
Dhi sonanta sa trumbita
sa Mama sua fuit in circa
totu sa noti circhendi
suspiru e suspirendi
suspiru de su coru.
Biu m'eis custu Tesoru?
Biu m'eis a fillu miu?
Nerit, Signora mia, ita bisura portada?
Issu fuit cavalieri de ispada
gurrei e imperadori.
Innòi gei unu ndi at passau
de is giudeus malatratau
chi luxiat prus de su soli.
Issu fuit Fillu miu Criadori
Issu fuit Fillu miu Deus
a bociri Dhu portenti
de bistiri Dh'ispollenti
a sa colunna acapiau
fiat s'ora de Dh'aciotai.
Istella crara luminosa
sentza Dhi biri piedadi.
Maria Regina de sa Solidadi.

Nostra Signora de Ítria[449]

Nostra Signora de Ítria mia
candu seu cun Bosu gei tèngiu allegria
candu seu cun Bosu gei seu prexada
de àngelus seis ingiriada
de àngelus e serafinus
ammostaimí bonus camminus
bonus camminus de undi passai
e s'ànima mia a chi dh'apu a donai
dha donu a Gesús e Giusepi e Maria,
Nostra Signora de Ítria mia.

Nostra Signora de su cramu[450]

Nostra Signora mia de su Cramu
cun totu su coru miu si amu,
cun totu su coru miu s'istimu
s'ànima mia a Bosu dha confirmu
po chi mi doneis paxi e riposu,
s'ànima mia dha confirmu a Bosu.

Pregadoria[451]

Santa Maria, Mamma de Deus,
pregai po nosàterus is pecadoris
in s'ora de sa morti nostra. Amen Gesús.

Pregadoria[452]

Candu s'incamminat cudha Maddalena
e totus is Santus si ponint in bia
e aundi bandat Nostra Signora mia?
Dèu seu andendi a circai a Fillu miu.
E ca Fillu bostu est in monti in monti.
Una gruxi de òru portais in fronti,

una gruxi de òru depeis portai
lassaimí passai
poita dèu bandu a tocai is campanas de mari
e gei dhas tocu cun forti dolori.
Est beru ca est mortu Nostru Signori?
Issu gei est mortu e bèni interrau
una litaredha chi mi ant mandau
una litaredha iscrita de su Celu
a prangi is penas chi at patiu Deus
a prangi is penas chi ant patiu is Santus
su Babbu, su Fillu e s'Ispíritu Santu.

Pregadoria[453]

Cun acuasanta mi cunsignu
a Deus adoru in primu e a Nostra Signora,
no apu ascurtau Missa ancora
lassaimidha ascurtai,
no seu sigura chi apu a torrai
cun s'ànima e cun su corpus,
Nostra Signora agiudai a totus.

Pregadoria[454]

Santa Bràbara e Santu Giacu
Bosu portais is crais de lampu
Bosu portais is crais de Celu
no tocheis a fillu allenu
ne in domu ne in su sartu
Santa Bràbara e Santu Giacu.

Regina Santa Coronada[455]

Regina Santa Coronada
in su letu bostu mi seu corcada
in su letu bostu, in su letu bostu.
Innoi est su Fillu bostu?
E nai Mamma ita fadeis?
Abbillais o dormeis?
Dèu abbillu e no dormu
po unu bisu chi apu fatu
ca is Giudeus ti teniant,
ca is Giudeus ti portànt,
sa corona de òru ti ndi pigànt
e una de ispinas ti ndi poniant.
E no Mamma custu no fait a mancai,
su chi dh'at a nai tres bias a mengianu
campau siat de puntu malu,
su chi dh'at a nai tres bias a merí
mai penas de inferru at a bí.

Sa mesa de su Signori[456]

Sa mesa de su Signori
po mei est apariciada
de àngelus ingiriada
de àngelus po dha serbiri
diciosa at a èssi cussa dí
chi s'ànima mia at a andai
límpia e pura chentza ingannu
non ci at atru istadu prus mannu
ni atra nobbilesa
su si biri in cudha mesa
in cudha mesa de su Celu
Gesús amorosu e bellu
teni su coru cun firmesa
dèu cun tanti poberesa
a peis bostus mi ghetu
e de coru pràngiu e sentu
su mali chi apu operau
innòi ci at una Maddalena
pentida e arrepentida
trata de cambiai vida
chi ti bollis salvai
seu innòi dogna dí pronta po ti abbratzai.

S'anninnia de Gesús Resuscitau[457]

Divinu Messia,
Po Deus ti adoru,
Dormi fillu 'e coru
riposa anninnia.

In sa poberesa
Ses nàsciu Gesusu,
Is esémpius Tusu
Fut totu grandesa,
Fut totu bellesa,
Paxi e allegria.
Dormi fillu 'e coru...

O àngelus baxi
Cun cànticu bellu,
Glória a Deus in Celu,
A is óminis paxi,
Su mundu a cumpraxi
Cun sa melodia.
Dormi fillu 'e coru...

Àngelus portai
Novas a is pastoris
Po rèndiri onoris
Gesús visitai,
Dh'eis a incontrai
Cun Giusepi e Maria.
Dormi fillu 'e coru...

Postus in camminu
Fiant is tres Reis
Si prostrant a peis
De Gesús bambinu
E fendi s'inchinu
Cun pregadoria.
Dormi fillu 'e coru...

Sintzillu de coru
Is tres Reis bonus
Oferint is donus
Mirra, incensu e òru,
Sa guida insoru
Fut s'istella 'e ghia.
Dormi fillu 'e coru...

Gruta valorosa
Po bellu destinu,
S'Infanti Divinu
T'at fatu pretziosa,
Betlemme diciosa
Nat in profetzia.
Dormi fillu 'e coru...

Gruta acoglienti
Ses istada apógiu
As donau allógiu
A Gesús nascenti,
Dha cantat sa genti
cun giust'armonia.
Dormi fillu 'e coru...

Gesús amorosu
Mira is afrigius,
Protegi is pipius,
O Rei piedosu,
Chi tènganta gosu
S'ora 'e s'agonia.
Dormi fillu 'e coru...

Gesús, Salvadori
De s'umanidadi,
Teni piedadi
De su pecadori,
S'innu de amori
Ofrir'in poesia.
Dormi fillu 'e coru...

Santu Lorentzu[458]

Santu Lorentzu est bonu
Deus mi donit bonu sonnu
bonu sonnu po dromiri
e is àngelus a biri in cabitzabi de letu
bonu est Santu Lorentzu.

SÀRDARA

A Santu Giusepi[459]

Isposu de Maria,
Miràbbili e Santu,
Iscurta su cantu
De s'ànima mia.

De su Criadori
Ses ritratu vivu,
Babbu putativu
De su Redentori.

De Maria amau,
Isposu virginali,
Non tenit s'uguali
Totu su creau.

In Celu eminenti
Prus de Serafinu,
Su Verbu divinu
T'est ubbidienti.

Sa Crésia ti aclamat
Grandu Protetori,
Cun santu fervori
Dogna coru ti amat.

Tenis amplamanu
Po nos agiudai,
Nisciunu t'at mai
Suplicau invanu.

Giusepi clementi,
Mirasí amorosu:
Binci, poderosu,
S'antigu serpenti.

Babbu tant'amanti
De su tribbuliau,
Fai ch'iscartau
Siat in s'istanti.

Totus promiteus
De ti venerai,
Totus de ti amai
Fintzas chi biveus.

Tui in s'agonia
Difensori forti,
Difendi in sa morti
S'ànima afligia.

A s'ora de su *Sanctus*[460]

Sanctus! Sanctus! sunti tochendi;
Gesugristu est abbascendi
cun totu su paramentu,
Siat sèmpiri alabau
su Santíssimu Sacramentu!

Arrosàriu cantau[461]

Deus in adiutorium meum intende
Domine adiuvandum mea festina
Gloria Patri et Filio et Spiritui Santo
Sicut erat in principio et nunc et semper
Et in saecula saeculorum amen.
Allabau sèmpiri siat su nòmini de Gesús
e de Maria
Allabeus prus e prus su coru de Maria
e de Gesús.
O Gesús de amori acéndiu dèu non t'essi
mai oféndiu
Amantíssimu Gesús non ti bollu ofèndiri
prus.

Babbu nostru chi istas in is celus
Siat santificau su nòmini tuu
Bengat a nosu su regnu tuu
Siat fata sa volontadi tua
Coment'e in su celu aici in sa terra
Su pani nostru de dógnia dí
Donanosidhu oi e perdonanosí
Is pecaus nostrus
Comente nosatrus is pecadoris
e is gepidoris nostrus
Non si lessist arrui in sa tentatzioni
Ma libberanosí a mali.
Amen Gesús.

Deus ti salvit, Maria, prena de gràtzia
Su Segnore est cun tegus
Benedita ses tui intre totu is féminas
Beneditu est su frutu de is intragnas tuas Gesús.
Santa Maria, Mama de Deus,
Pregai po nosàterus pecadoris
Immoi e in s'ora de sa morti nostra.
Amen Gesús.

Atu de caridadi[462]

Deus miu, bos amu prus de totus is cosas, bos amu po is bènis chi de Bosu apu arriciu, bos amu po is bènis chi ancora aspetu de arriciri; ma principalmenti bos amu po èssiri Bosu chini seis unu Deus dignu de infinitu amori, e po amori Bostu amu ancora su próssimu miu comenti a mei etotu.

Atu de contritzioni[463]

Misericórdia, Signori, mi pentu cun totu su coru de is pecaus mius; mi ndi pentu po is bènis chi apu pérdiu, e po is malis chi apu merésciu pechendi, ma principalmenti mi ndi pentu poita chi apu oféndiu unu Deus tanti bonu e tanti amàbbili comenti seis Bosu; bolemu èssiri mortu innantis de bos ai oféndiu e propongu firmamenti cun sa gràtzia Bosta de mai prus pecai, poita chi bos amu prus de totus is cosas.
Augustíssima Trinidadi, Babbu, Fillu, e Ispíritu Santu, únicu Deus, perdonaimí totus is ofesas de sa vida mia. Aici siat.

Atu de fidi[464]

Creu in d-unu solu Deu
Giustu remuneradori,
Cundennat su pecadori
E chi is bonus salvat, creu.

Creu s'alta Trinidadi
A chini ofèrgiu su coru,
E tres Personas adoru
In d-una sola Deidadi.

Babbu e Fillu, duas Personis,
Tertza est s'Ispíritu Santu,
Ugualis in totugantu
Is divinas perfetzionis.

Creu puru chi su Fillu
Pighesit carri mortali
In su clàustru virginali
De Maria càndidu lillu.

Creu chi at sufriu passioni,
Chi est mortu e resuscitau,
Chi a is Celus est artziau
Cumplida sa redentzioni.

De giugi infinis cun zelu
A su mundu at a torrai,
E giudichendi at a dai
A dognunu o Inferru o Celu.

Creu totu finalmenti
Is mistérius rivelaus;

A sa Crésia declaraus
De Deus onnipotenti.

E totu custu dhu creu
Po chi est summa beridadi,
Incapaci de falsidadi,
S'altu Autori chi est Deus.

Chi inganneis no est possíbbili,
Veracíssimu Signori;
Deus seis Bosu e Creadori,
Seis beridadi infallíbbili.

Atu de isperantza[465]

Deus miu, poita chi seis onnipotenti, misericordiosíssimu e fidelíssimu, isperu chi m'eis a donai sa vida eterna chi m'eis promítiu po is méritus de Gesugristu, fendu dèu òperas de bonu cristianu, comenti propongu de fai cun is santus ausílius bostus, is calis isperu de sa bondadi bosta infinita.

Brebus po is cogas[466]

Santu Sisinni miu sinnau,
sola sola a mi corcai,
sola sola a mi dormí,
a nemus a timí,
ni a Luca e ni a Giuanni,
ni a Santu Miali
Santu Miali testu,
testu s'ànima mia.
Su letu 'e gloria,
su letu 'e cuatru peis,
s'Àngiu si dhoi seit
s'Àngiulu 'e Gesugristu
poneimí sa manu in chintzu!
Aundi andais, Segnora?
Aundi andais, dona?
A bití tres presutus
e ollusantu 'e Cristu
a terra 'e Gerusalemmi.
Deus Babbu, Fillu e Ispíridu santu.

Candu apu a èssi ananti de su Signori[467]

Candu apu a èssi ananti de su Signori
it'at a èssi sa cara chi dhi apu a bogai.

It'at a èssi sa cara, it'at a èssi sa cara,
e a dogn'ora intendu sa campana;
nimmancu sa gruxi non m'isciu fai!
Candu apu a èssi …

Nimmancu sa gruxi, nimmancu sa gruxi,
Gesugristu a nosus s'at bogau a luxi
e non seus futus de si dhu torrai!
Candu apu a èssi …

Ca non seus futus ca non seus futus
e nimmancu a crésia non seus acurtus
ni po biri missa, ni po cunfessai!
Candu apu a èssi …

Ni po biri missa e mancu po nienti,
pregaisidhu a Deus e a Santu Vissenti
ca custu est unu santu chi poit agiudai.
Candu apu a èssi …

Còigius de Santu Gregóriu "Magnu"[468]
Venerau in sa Crésia Rionali de Sàrdara, su primu Domínigu de Cabudanni

Soli claru luminosu
In is celus coronau,
Ses su Papa portentosu
Chi sa Crésia at onorau.

Alta progénie romana
Nascis flori delicau,
In sa gràtzia cunsagrau
E sa fidi soberana,

Cun festa meda galana
A s'alta Glória elevau.

De ispiritali Dotrina
Su Segnori ti at dotau
E Issu ti at rivelau
Iscéntzia mística Divina,
A sa Magestadi Trina
Is Ànimas at portau.

Su pópulu ti at tentu
Po citadinu onorau
E Prefetu bèni adornau
De òru e de argentu,
Ma de su tronu contentu
Pagu as assaborau.

In su Céliu collocada
Sa dimora ant elevau,
E séculus at gosau
Sa famíglia magnificada,
Ma pustis sa glória passada
Su destinu totu at mudau.

Dedicau a sa poberesa,
Totus as beneficau,
A tegus ant imbiau
Su lamentu e sa pretesa,
Cust'est sa vera richesa
Chi a su mundu as regalau.

A su campu Barbaricinu
In Gernagentu arrocau
Sa missioni as imbiau
Po portai Verbu Divinu.
Cussu pópulu peregrinu
Sa salvesa at conchistau.

In s'altíssima gerarchia
Cun sa púrpura adornau
A is chi sunt in su pecau
Ses po totus luxi e ghia,
De Cristu sa cumpangia
Su pecadori at lucrau.

Cun sa nóbbili Tiara
Ses tres bortas coronau
In su mundu iscurigau
Ispargis sa luxi clara,
Gregóriu, s'ànima ampara
E su coru iscunfortau.

Bianca Columba su Santu
In sa terra at visitau,
Su consillu dhi at donau
De su musicali cantu,
De s'assemblea s'ispantu
Candu Deus at invocau.

Cun miràbbili armonia,
Àngelu de celu imbiau,
Is càntigus at cantau
Pienu de rara genia,
Celestiali sinfonia
At su coru infervorau.

Profundu in sa Dotrina,
Sa virtudi as pratigau,
Penitenti ses istau
De is malis sa mexina.
A sa Glória Divina
Ses in eternu esaltau.

Còigius de Santa Maria de is Àcuas[469]
Venerada in sa Crésia
de su stabbilimentu termali de Sàrdara
in s'últimu lunis de Maju e in su
penúltimu lunis de Settembre

De dogn'ànima afannada
Seis tutora poderosa,
O de is àcuas titulada
De Cristu mamma diciosa.

A su pei de una collina
De Castedhu Monreali
Una vena cristallina
Bessit de àcua termali,

De Deus donu immortali
Po Sàrdara aventurosa.
O de is àcuas, ecc.

Custas àcuas ecellentis
Perennis essint e puras,
Fridas, tébidas, callentis,
A vàrias temperaduras,
Eficatzis in is curas
In manera prodigiosa.
O de is àcuas, ecc.

Est consolanti sa glória
De custus piticus montis,
Dignus tzertu ch'in s'istória
Dhus tzelebris e dhus contis,
Poita cuntenint is fontis
De saludi misteriosa.
O de is àcuas, ecc.

Già de séculus antigus,
O Maria de piedadi,
Fissendu is ogus amigus
In cust'àcua de bondadi,
Bosu a dogna infermidadi
Réndia dh'estis sanitosa.
O de is àcuas, ecc.

S'est in cuss'època intzerta,
Cun letítzia inaspetada,
Po miràculu iscoberta
S'istàtua bosta sagrada,
chi de is Sardus venerada
Est cun gioja religiosa.
O de is àcuas, ecc.

Dh'ornat su fronti divinu
Vivu raju de isplendori,
A su petus su Bambinu
Stringit cun maternu amori
E t'ispirat su fervori
Cun sa faci magestosa.
O de is àcuas, ecc.

Is fielis consolaus
De unu tantu benefítziu,
Bos erigint incantaus
De sa crésia s'edifítziu
Afidendu a su propítziu
Coru bostu dogna cosa.
O de is àcuas, ecc.

In s'altari collocada
Est s'Immàgini decora,
Mentris sa genti prostrada
Bos suplicat e adorat
E bosu su chi s'implorat
Cuntzedeis generosa.
O de is àcuas, ecc.

Già po totu sa Sardigna
Luegu s'ispargit sa fama,
Currit sa genti e benigna
Maria de àcuas bos aclamat,
Consolu de chini bos amat
Cun isperantza fervorosa.
O de is àcuas, ecc.

De insaras, O Maria,
Custas àcuas funti postas
Bàsciu sa tutela pia
De is potentis manus bostas,
O de is maladias nostas
Cara médica amorosa.
O de is àcuas, ecc.

Bosu gioja de s'aflitu,
Clara istella de su mari,
De su Celu eis beneditu
Custu bagnu salutari,
De virtudi singolari
Dotendidhu, o portentosa.
O de is àcuas, ecc.

Oh! De bosu cali médiu
Custus bagnus sunt elígius
Po donai dogna remédiu,
Po operai grandus prodígius

E cuntentai is disígius
De dogn'ànima afetuosa!
O de is àcuas, ecc.

Cun cust'àcua dogna mali
Curais bosu prontamenti,
Chi de is gràtzias seis canali,
De saludi seis sorgenti,
E de Deus onnipotenti
Seis Mamma Filla e Isposa!
O de is àcuas, ecc.

Cun sperantza e cun coràgiu,
Su malàdiu cristianu
Benit po longu viàgiu
De su monti e de su planu,
Ma torrat in totu sanu
A sa domu sua penosa.
O de is àcuas, ecc.

Chini patit custa provit
Noa probbàtica piscina
Aundi abàsciat e chi movit
De is Àngelus sa Reina.
Oh! infallíbbili mexina
Est cust'àcua pretziosa!
O de is àcuas, ecc.

Paralíticu mischinu,
Chi non gosas paxi mai
Beni puru, o indoloriu,
In cust'àcua a ti bagnai
Chi saludi a ti donai
Est Maria disigiosa.
O de is àcuas, ecc.

Innòi bècius e pipiedhus
Sanidadi ant incontrau,
Innòi lassat is bacedhus
Su tzopu, s'istrupiau
E su leprosu est mundau
De sa lepra dolorosa.
O de is àcuas, ecc.

De cust'àcua po is devotus
Est Maria sa patrona:
Dhu narat is millis votus
Chi ti fàinti corona
Cantu custa Mamma bona
Est po is fillus premurosa.
O de is àcuas, ecc.

Atzendei de santa fiamma
Is corus chi protegeis:
Bosu vera nostra Mamma
Mostraiosí cali seis;
Bosu, amanti, nosi ghieis
In custa vida penosa.
O de is àcuas, ecc.

O Maria, constituida
Seis saludi de is mortalis!
Bosu s'ànima pentida
Salvai de tantis malis:
In is àcuas celestialis
Rendeidha gloriosa.
O de is àcuas, ecc.

Ora Santa suspirada,
Ora 'e gosu po su coru,
Maria incoronada
Ses cun corona de òru:
Su prus nóbbili tesoru,
Sa prenda prus pretziosa.
O de is àcuas, ecc.

Su pastori Diocesanu
De Parma a nosu mandau
Custu símbolu galanu
A sa Vírgini at donau;
Cun Issa s'est allirgau
In cust'ora radiosa.
O de is àcuas, ecc.

A s'obispu de Arborea
Est tocau su grandu onori
De donai a sa Nazarea
Custu signu de onori;

Dhi donit dogna favori
Issa ch'est sa portentosa.
O de is àcuas, ecc.

O ànima peregrina
In custa valli de pena,
Mira fissa sa Reina
De is àcuas pura vena;
Una vida prus serena
Ti donit sa gratziosa.
O de is àcuas, ecc.

De dogn'ànima afannada
Seis tutora poderosa,
O de is àcuas titulada,
De Cristu mamma diciosa

V. Ora pro nobis sancta Dei Genitrix.
R. Ut digni efficiamur prommissionibus Christi.

Oremus

Concede nos famulos tuos, quaesumus Domino Deus, perpetua mentis, et corporis sanitate gaudere, et gloriosa Beatae Mariae semper Virginis intercessione a praesenti liberari tristitia, et aeterna perruí laetitia. Per Christum Dominum nostrum R. Amen.

Contixedhu de Santu Martinu[470]

Quello che segue è un racconto nel quale si inserisce una preghiera apotropaica per scongiurare la paura dei tuoni e dei fulmini:

Dhoi fut una picoca chi si depiat cojai e fut timendu ca depiant benni is tiaus a ndi liai s'isposu. A su noti, proendi, candu calincunu iat picau s'enna. Fut unu pòburu pedidori chi bobiat una domu po nci passai sa noti, ca no iscidiat cumenti fai. Sa mama de s'isposa no dhu bobiat arricí, insaras s'isposa iat nau:
Lessidedhu intrai, scedau, ca est una noti maba, pòburu prus chi nosu est andendu peri su mundu a pedí sa limúsina.
Custa fut de coru bonu e dh'ianta lassau intrai. E sa mama:
A innoi dhu poneus?
Dhu poneus in sa domu de sa moba - iat nau sa filla.
Sistemau dh'iant anca teniant su mobenti. Su logu fut totu brutu e isciustu. Ma a sa filla ndi dhi fut partu pecau e fut andada in sa domu de sa palla a liai màigas de palla po dha ghetai a s'afumentu. Custu pedidori fut Santu Martinu, ma no dhu scidiat nemus, iat inténdiu ca a s'isposu sa noti de sa coja depiant andai is tiaus a ndi dhu liai, ca su babbu dh'iat impromítiu a s'aremigu. Sa noti etotu is tiaus fiant arribbaus a cuadhu, custu pòburu si fut postu in s'enna a dhus arricí.
E chi seis?
Aremigus! – iant arrespustu cudhus.
E ita bobeis?
A cussu giòvunu chi est impromítiu a nosu!
Innòi tui no nd'intras, nou!
E poita?
Poita ca nci seu dèu.
E tui chi ses?

Dèu seu Martinu de is paràulas bonas, dèu seu aintru e tui abarras in foras.
Chi ses Martinu, de is paràulas bonas mi ndi as a nai una.
Una ti ndi apu a nai ma a innòi no nci as a intrai: unu est su sobi prus de sa luna.
Chi ses Martinu, de is paràulas bonas, mi ndi as a nai duas.
Duas ti ndi apu a nai ma a innòi no nci as a intrai: duas funt is duas tellas de Mosè chi luxiant a Cristu in s'ortu de Gerusalemmi candu andàt a pei narendu: Babbu, Fillu e Ispíritu Santu, Amen; unu est su sobi prus de sa luna.
Chi ses Martinu, de is paràulas bonas, mi ndi as a nai tres.
Tres ti ndi apu a nai ma a innòi no nci as a intrai: tres funt is tres Marias; duas funt is duas tellas de Mosè chi luxiant a Cristu in s'ortu de Gerusalemmi candu andàt a pei narendu: Babbu, Fillu e Ispíritu Santu, Amen; unu est su sobi prus de sa luna.
Chi ses Martinu, de is paràulas bonas mi ndi as a nai cuatru.
Cuatru ti ndi apu a nai ma a innòi no nci as a intrai: cuatru funt is cuatru evangelistas; tres funt is tres Marias; duas funt is duas tellas de Mosè chi luxiant a Cristu in s'ortu de Gerusalemmi candu andàt a pei narendu: Babbu, Fillu e Ispíritu Santu, Amen; unu est su sobi prus de sa luna.
Chi ses Martinu, de is paràulas bonas mi ndi as a nai cincu.
Cincu ti ndi apu a nai ma a innòi no nci as a intrai: cincu funt is cincu liagas chi a Deus funti donadas; cuatru funt is cuatru evangelistas; tres funt is tres Marias; duas funt is duas tellas de Mosè chi luxiant a Cristu in s'ortu de Gerusalemmi candu andàt a pei narendu: Babbu, Fillu e Ispíritu Santu, Amen; unu est su sobi prus de sa luna.
Chi ses Martinu, de is paràulas bonas mi ndi as a nai ses.
Ses ti ndi apu a nai ma a innòi no nci as a intrai: ses funt is ses cereus chi iant allutu is galileus sa noti de cenàbara a noti; cincu funt is cincu liagas chi a Deus funti donadas; cuatru funt is cuatru evangelistas; tres funt is tres Marias; duas funt is duas tellas de Mosè chi luxiant a Cristu in s'ortu de Gerusalemmi candu andàt a pei narendu: Babbu, Fillu e Ispíritu Santu, Amen; unu est su sobi prus de sa luna.
Chi ses Martinu, de is paràulas bonas mi ndi as a nai seti.
Seti ti ndi apu a nai ma a innòi no nci as a intrai: seti funt is seti corus, ses funt is ses cereus chi iant allutu is galileus sa noti de cenàbara a noti; cincu funt is cincu liagas chi a Deus funti donadas; cuatru funt is cuatru evangelistas; tres funt is tres Marias; duas funt is duas tellas de Mosè chi luxiant a Cristu in s'ortu de Gerusalemmi candu andàt a pei narendu: Babbu, Fillu e Ispíritu Santu, Amen; unu est su sobi prus de sa luna.
Chi ses Martinu, de is paràulas bonas mi ndi as a nai otu.
Otu ti ndi apu a nai, ma a innòi no nci as a intrai: otu funt is otu donus; seti funt is seti corus, ses funt is ses cereus chi iant allutu is galileus sa noti de cenàbara a noti; cincu funt is cincu liagas chi a Deus funti donadas; cuatru funt is cuatru evangelistas; tres funt is tres Marias; duas funt is duas tellas de Mosè chi luxiant a Cristu in s'ortu de Gerusalemmi candu andàt a pei narendu: Babbu, Fillu e Ispíritu Santu, Amen; unu est su sobi prus de sa luna.
Chi ses Martinu, de is paràulas bonas mi ndi as a nai noi.
Noi ti ndi apu a nai ma a innòi no nci as a intrai: noi funt is noi paramentus; otu funt is otu donus; seti funt is seti corus, ses funt is ses cereus chi iant allutu is galileus sa noti de cenàbara a noti; cincu funt is cincu liagas chi a Deus funti donadas; cuatru

funt is cuatru evangelistas; tres funt is tres Marias; duas funt is duas tellas de Mosè chi luxiant a Cristu in s'ortu de Gerusalemmi candu andàt a pei narendu: Babbu, Fillu e Ispíritu Santu, Amen; unu est su sobi prus de sa luna.
Chi ses Martinu, de is paràulas bonas mi ndi as a nai dexi.
Dexi ti ndi apu a nai, ma a innòi no nci as a intrai: dexi funt is dexi cumandamentus; noi funt is noi paramentus; otu funt is otu donus; seti funt is seti corus, ses funt is ses cereus chi iant allutu is galileus sa noti de cenàbara a noti; cincu funt is cincu liagas chi a Deus funti donadas; cuatru funt is cuatru evangelistas; tres funt is tres Marias; duas funt is duas tellas de Mosè chi luxiant a Cristu in s'ortu de Gerusalemmi candu andàt a pei narendu: Babbu, Fillu e Ispíritu Santu, Amen; unu est su sobi prus de sa luna.
Chi ses Martinu, de is paràulas bonas mi ndi as a nai úndixi.
Úndixi ti ndi apu a nai, ma a innòi no nci as a intrai: úndixi funt is undiximilla vérginis; dexi funt is dexi cumandamentus; noi funt is noi paramentus; otu funt is otu donus; seti funt is seti corus, ses funt is ses cereus chi iant allutu is galileus sa noti de cenàbara a noti; cincu funt is cincu liagas chi a Deus funti donadas; cuatru funt is cuatru evangelistas; tres funt is tres Marias; duas funt is duas tellas de Mosè chi luxiant a Cristu in s'ortu de Gerusalemmi candu andàt a pei narendu: Babbu, Fillu e Ispíritu Santu, Amen; unu est su sobi prus de sa luna.
Chi ses Martinu, de is paràulas bonas mi ndi as a nai doxi.
Doxi ti ndi apu a nai, ma a innòi no nci as a intrai: doxi funt is doxi apòstulus a lutu a **faci a linci** [?] postus; úndixi funt is undiximilla vérginis; dexi funt is dexi cumandamentus; noi funt is noi paramentus; otu funt is otu donus; seti funt is seti corus, ses funt is ses cereus chi iant allutu is galileus sa noti de cenàbara a noti; cincu funt is cincu liagas chi a Deus funti donadas; cuatru funt is cuatru evangelistas; tres funt is tres Marias; duas funt is duas tellas de Mosè chi luxiant a Cristu in s'ortu de Gerusalemmi candu andàt a pei narendu: Babbu, Fillu e Ispíritu Santu, Amen; unu est su sobi prus de sa luna.
Chi ses Martinu, de is paràulas bonas mi ndi as a nai trexi.
Trexi no est lexi, no est mundu, bai isperefundu, trexi no est lexi, no est brei, bai tremilla passus a pabas de mei.[471]
E si fut fatu sa gruxi a manu manca ca fut mellus. E andaus si ndi fiant is tiaus. Andaus is tiaus, si fut ammaladiada s'isposa. Teniat dabori de brenti, totu is óspidis fiant tristus e custu pòburu dh'iat pregontau:
- E ita teneis totus? Ita est sussédiu? Si ndi funt andaus is tiaus e seis de aici tristus? S'isposa est a dabori de brenti e stait mali meda!
Mi dha fait bí? – Iat pregontau Santu Martinu.
E ita nci fais tui puru in mesu de totu cussa genti? Unu pedidori! As a istrobbai puru! Dh'iat nau sa mamma de s'isposa.
Lessimí intrai, dha bollu bí dèu puru sa malàdia, poit èssi chi dèu potza fai calincuna cosa.
Dhu lessat intrai – iat nau un'óspidi – poit èssi chi dhi potzat donai calincunu fuedhu de cunfortu.
Fut intrau e dh'iat pregontau a s'isposa a innoi fut chi dhi dobiat sa brenti. Cussa cun sa manu si dh'iat ammostau.
Mi dolit de sa buca de su stògumu finsas a bàsciu, e de un'arrigu a s'atru.

Na ca si fut fata sa gruxi cussa etotu, fut po nai ca dhi dobiat totu sa brenti. Insaras custu pòburu iat fatu una preghiera:
Puntas a brenti, pallas raras, fumentus isciustus, sa crupa non est sa tua, est de mama tua, gei ti at a passai.
Sa palla fut cussa chi dh'iat postu in sa domu de sa moba ca fiat totu isciustu in terra abí crocàt, sa crupa fiat de sa mama ca no fiat istétia de coru bonu. Iat nau cussa preghiera po tres bortas e a sa de tres si fut sétzia in su letu cuntenta. Aici fut torrau a cumentzai su spàssiu e a cust'ómini, ca fiat Santu Martinu, no isciu ita festas dh'iant fatu poita ca iat sanau s'isposa cun custa preghiera.
Custa preghiera dh'iant iscrita e manigiada po sanai su dabori de brenti a sa genti e is puntas a is cuadhus.

Cuménciu de una prédica[472]

Discorso pronunciato dal sacerdote Severino Tomasi nella festa di settembre 1923

"Vidi aquam egredientem de templo, et omnes ad quos pervenit aqua ista salvi facti sunt…" (Ezech. VII) apu bistu un'àcua chi teniat sa surgenti sua de aintru de sa Crésia: e totus aundi cust'àcua est arribbada ant incontrau sa salvesa insoru...
Tra totus is elementus creaus, nobbilíssima est s'àcua. De àcua addensada in vaporis maestosamenti si ammantant is celus. De àcua disciolta in milli istillas chi proint si fecundat, verdégiat e produsit floris e frutus sa terra. Est s'àcua chi format límpidu isprigu de sèi in fundu a is funtanas e a is mizas ombrosas in sa friscura. S'àcua chi iscurrit in lúcidus torrentis chi ferint in fiancus de sa montagna, o in is arrius chi atraversant su planu. Est s'àcua chi plenit is maris, chi format is nuis, chi avivat sa terra, chi fait germinai su lori, chi allirgat is trigus, chi infinis nosí donat su pani e totus is alimentus necessàrius a sa vida. Sentza de s'àcua, non si bivit. Sentza de s'àcua si morit… Oh, ispléndidas virtudis de cust'àcua! E chi at a èssiri sa persona chi de issa e de su nòmini de issa at a pigai títulu e onorantza? At a èssiri Maria, regina de su celu e de sa terra, sa prima e sa prus nóbbili tra is creaturas de Deus; at a èssiri Maria a minesci, e issa sola, su títulu de regina de is àcuas, e principalmenti poita chi a issa sola point fai riferimentu is virtudis e su significau de custu donu de Deus chi est s'úmili elementu, s'àcua de custu nostu domicíliu terrenu…
"Custus logus fiant istétius in domíniu de sa religioni pagana. Is Romanus aiant fatu grandiosas costrutzionis po regulai su servítziu de custas àcuas termalis chi issus denominanta "Aquas Neapolitanas". Fortzis in custu logu fiant istétius erígius altaris, ofertus sacrifícius e invocadas is Ninfas tutelaris de custa sorgenti termali... Pustis, in tempus cristianus, is fielis frecuentadoris de is bagnus ant postu custas àcuas bàsciu sa protetzioni de Maria e a issa invochendusí beniant a circai saludi in custas àcuas salutaris… Ancora Sàrdara no esistiat ma est traditzioni costanti chi prestu si siat formada in custu logu una flórida bidha chi prestu apat pigau su nòmini de "bidha de is àcuas" o "Villa Abbas". De "is abbas" fintzas su Castedhu iat tentu su nòmini fintzas a s'annu 1323 candu, essendu diventau dimora de s'Infanta Teresa de Arago-

na, pigat su nòmini de castedhu de Monreale. Ma sa bidha de is Termas sighiat a tenni su nòmini de "Villa Abbas" tanti chi su síndigu de Villa Abbas, puru in rapresentantza de is síndigus de Pabilonis de Gúspini e de S. Aíngiu, in su 5 de freaxu de s'annu 1388 sotoscriat cun firma sua is patus tra su rei de Aragona e sa giudichessa Eleonora de Arborea. 1388: cantus séculus de istória!...
Si podessint fuedhai custas perdas, iant a nai su númeru de is personas chi po tantis séculus ant visitau innòi a Maria santíssima "de is Àcuas", iant a nai su fervori de is pregadorias. Is prodígius de gràtzias oténnidas. Iant a nai is momentus de pena e de amargura po sa libbertadi e indipendéntzia natzionali in is tempus chi custas campagnas de Sàrdara, de Uras e de Sanluri fiant campu de batàllia, de mortus e de ferius…
Si podessint custas perdas fuedhai emus a intèndiri in custu logu is aventuras e is disaventuras de sa genti sarda, sèmpiri in lota cun sa genti chi dha oprimiat. Emus a intèndiri chi is saracenus in su 1580, de sa pestiléntzia de su 1652, 53 e 54 chi iat isterminau sa popolatzioni de Villa Abbas. Est istétiu in cussu tempus de pestiléntzia chi, abbandonada sa bidha, is abbitantis supérstitis si trasferesint a Sàrdara, lassendu in abbandonu is pòberas abbitatzionis insoru. Bolit sa traditzioni chi apant issus ocultau sa benedita immàgini de Maria in d-unu níciu de sa costrutzioni romana po chi genti mala in sa solitúdini de custu logu diventau desertu non azardessint de dha profanai.
Cantu tempus sa santa istàtua de Maria aturessit nascóndia nosu non dhu iscieus. Iscieus chi passaus is tempus prus ferocis, sa Divina Providéntzia dimostresit a sa popolatzioni de Sàrdara sa gràtzia de dhi donai s'immàgini de custa Mamma celesti, po chi fessit finalmente e po sèmpiri regina de custu logu chi issa iat in tantus séculus onorau cun sa protetzioni sua. Aici est chi oi in custa crésia issa est torrada regina "de is àcuas", de is àcuas termalis soterràneas, de is àcuas beneditas de Maria…

Deus ti salvet, Reina[473]

Deus ti salvet, Reina,
chi ses de Mamma piedosa,
pura e fraganti rosa de Paradisu.
Ses allirghia e risu
de dogna isconsolau,
de dogna tribbuliau ses su respiru.
A tui plàngiu e suspiru
in custa valli oscura,
Maria totu dultzura e totu amori.
Mamma de su Signori
cun mirada piedosa,
materna e amurosa castianosí.
Maria, difendinosí
cun maternali zelu
e a fillu tuu in su celu fainosí biri.
Ti pregu de arriciri
custa pregadoria,
totu amorosa e pia, dulci e clementi.
De s'antigu serpenti
donanosí vitória,
pustis s'eterna glória in Paradisu.

Innu Santu cantau po Gesùs[474]

Àngelus e Santus,
ispíritus divinus,
altus serafinus
benei totugantus
po biri is ispantus
de custu tesoru,
riposa anninnia
dormi vida e coru.

Is cumandamentus de sa S. Crésia[475]

A prus depis osservai
Su chi sa Crésia cumandat,
Cincu cosas ti domandat:
Biri missa e cunfessai.

Po no incúrriri in su dannu
De gravíssimu pecau,
Cunfessai ses obbligau
Assumancu una borta in s'annu.

E ancora comunigai
In casus perigulosus;
Is giaúngius rigorosus,
Candu podis, depis fai.

A sa Crésia contribbui
Sa décima giustamenti,
Sentza fraudai nienti,
E, si depis, restitui.

Is dexi cumandamentus[476]

Unu solu Deus adoru,
Soberanu, onnipotenti;
Dh'amu cun totu sa menti,
Cun totu s'ànima e coru.

Non giuris, non giuris mai
Ne invanu, ne falsamenti,
Ma a Deus teni presenti
Candu cumbenit giurai.

Sa domu de is giuradoris
Portat sa senténtzia iscrita,
Chi at a èssiri maledita
Cun totu is frastimadoris.

Guarda is festas cumandadas,
Bii sa missa atentamenti,
Cunfessa frecuentementi
Si bolis bonas annadas.

Si nosàterus boleus
Su sustentu suficienti,
Venereus divotamenti
Is dis e crésias de Deus.

A babbu tuu riveréntzia,
Si disígias larga edadi;
Serbidhu cun caridadi,
Cun carignu e ubbidiéntzia.

Non bòcias, ne bollas mali,
Non ti venghis: mira a Deus;
Non torris mali po peus,
ch' est ditàmini infernali.

Cantu tui prus perdonas
Is aggràvius e is ofentzas,
Merescis prus chi non pentzas
De palmas e de coronas.

Cun su vítziu disonestu
Manteni sèmpiri gherra,
Ch'est un'Àngelu in sa terra
S'ómini puru e modestu.

Si commitis atu impuru,
O impura corrispondéntzia,
Tenis sentza peniténtzia,
S'Inferru tenis seguru.

Restitui si as furau
Sentza prus dilatzioni;
Sentza restitutzioni
Mai as a èssi perdonau.

Si ti aplicas a furai
As a perdi su chi tenis;
Sendi furaus, is bènis
In fumu si ndi ant a andai.

Non múrmuris e rafrena
Sa língua precipitada,
Ch'in pena at a èssi abbruxada
Si pigas sa fama allena.

Ne mulleri, ne richesa
De àtiri as a disigiai,
Guardarí, non pechis mai,
Ne arruas in impuresa.

Non disigis: terra e pruini
Totu in brevi at a torrai;
Tui ses nàsciu po gosai
Una glória sentza fini.

Is doxi paràulas[477]

Per allontanare i temporali
Amigu miu, de trexi paràulas bonas naramindi una.
Una ti ndi apu a nai e non ci at a intrai, ma prus de una est su soli che sa luna.
Una est su soli cun sa luna, Gloria Patri e Fillu e Ispíridu Santu aici siat.
Duas funt is tellas de Mosè chi fadiant luxi candu Gesugristu camminàt a pei in terra in s'ortu de Gerusalemme. Gloria Patri e Fillu e Ispíridu Santu aici siat.
Tresi funt is tres Marias, Duas funt is tellas de Mosè chi fadiant luxi candu Gesugristu camminàt a pei in terra in s'ortu de Gerusalemme. Gloria Patri e Fillu e Ispíridu Santu aici siat.
Cuatru funt is evangélius, Tres funt is tres Marias, Duas funti is tellas de Mosè chi fadiant luxi candu Gesugristu camminàt a pei in terra in s'ortu de Gerusalemme. Gloria Patri e Fillu e Ispíridu Santu aici siat.
Cíncui funt is cíncui piagas, Cuatru funt is evangélius, Tres funt is tres Marias, Duas funt is tellas de Mosè chi fadiant luxi candu Gesugristu camminàt a pei in terra in s'ortu de Gerusalemme. Gloria Patri e Fillu e Ispíridu Santu aici siat.
Ses funt is ses cereus, Cíncui funt is cíncui piagas, Cuatru funt is evangélius, Tres funt is tres Marias, Duas funt is tellas de Mosè chi fadiant luxi candu Gesugristu camminàt a pei in terra in s'ortu de Gerusalemme. Gloria Patri e Fillu e Ispíridu Santu aici siat.
Seti funt is seti donus, Ses funt is ses cereus, Cíncui funt is cíncui piagas, Cuatru funt is evangélius, Tres funt is tres Marias, Duas funt is tellas de Mosè chi fadiant luxi candu Gesugristu camminàt a pei in terra in s'ortu de Gerusalemme. Gloria Patri e Fillu e Ispíridu Santu aici siat.
Otu funt is otus corus, Seti funt is seti donus, Ses funt is ses cereus, Cíncui funt is cíncui piagas, Cuatru funt is evangélius, Tres funt is tres Marias, Duas funt is tellas de Mosè chi fadiant luxi candu Gesugristu camminàt a pei in terra in s'ortu de Gerusalemme. Gloria Patri e Fillu e Ispíridu Santu aici siat.
Noi funt is ordinamentus, Otu funt is otus corus, Seti funt is seti donus, Ses funt is ses cereus, Cíncui funt is cíncui piagas, Cuatru funt is evangélius, Tres funt is tres Marias, Duas funt is tellas de Mosè chi fadiant luxi candu Gesugristu camminàt a pei in terra in s'ortu de Gerusalemme. Gloria Patri e Fillu e Ispíridu Santu aici siat.
Dexi funt is cumandamentus, Noi funt is ordinamentus, Otu funt is otus corus, Seti funt is seti donus, Ses funt is ses cereus, Cíncui funt is cíncui piagas, Cuatru funt is evangélius, Tres funt is tres Marias, Duas funt is tellas de Mosè chi fadiant luxi candu Gesugristu camminàt a pei in terra in s'ortu de Gerusalemme. Gloria Patri e Fillu e Ispíridu Santu aici siat.

Úndixi funt is undiximila vérginis, Dexi funt is cumandamentus, Noi funt is ordinamentus, Otu funt is otus corus, Seti funt is seti donus, Ses funt is ses cereus, Cíncui funt is cíncui piagas, Cuatru funt is evangélius, Tres funt is tres Marias, Duas funt is tellas de Mosè chi fadiant luxi candu Gesugristu camminàt a pei in terra in s'ortu de Gerusalemme. Gloria Patri e Fillu e Ispíridu Santu aici siat.
Doxi funt is doxi apòstulus, Úndixi funt is undiximila vérginis, Dexi funt is cumandamentus, Noi funt is ordinamentus, Otu funt is otus corus, Seti funt is seti donus, Ses funt is ses cereus, Cíncui funt is cíncui piagas, Cuatru funt is evangélius, Tres funt is tres Marias, Duas funt is tellas de Mosè chi fadiant luxi candu Gesugristu camminàt a pei in terra in s'ortu de Gerusalemme. Gloria Patri e Fillu e Ispíridu Santu aici siat.
Trexi no est lexi no est lei, spacadí (stacadí) de mei.
Oppure
Trexi no est lexi no est mundu, bai in perevundu.

Is grandesas de Maria[478]

Alabit Maria
Chini sentza velu
Dha bit in su Celu
Cun dulci armonia.

Maria, ses lillu
De puru candori
Ch'inflammas de amori
Su Verbu tuu Fillu.

De luxi divina
Ses nóbbili aurora,
Su soli ti adorat,
Sa luna s'inchinat.

Cun pei potenti
Tui premis s'antigu
Superbu inimigu
Malignu serpenti.

In su puru sinu
Pigat alimentu
E dormit cuntentu
Su Verbu divinu.

Già regnas biada
Intr'is Gerarchias,
Intr'is armonias
In Celu esaltada.

Su Celu ti donat
Is gràtzias prus bellas,
E cun doxi istellas
Ti format corona.

O Santa Maria
E mística rosa
Sucurri, piedosa,
Cust'ànima mia.

Laudis de Gesús Bambinu[479]

Celesti Tesoru
De s'ànima mia,
Dormi, vida e coru,
Riposa anninnia.

De is gentis suspiru,
Proféticu acentu,
De is corus contentu,
Sollievu e respiru;
Ti adoru, Ti ammiru
O amanti Messia.
Dormi ecc…

S'oberit su sinu
De terra fecundu,
Germógliat giucundu
Su Flori Divinu,
Su vagu Bambinu,
De is gentis sa ghia.
Dormi ecc…

Cun gioja prus pura
Esultant is montis,
Scaturint is fontis
De meli e durtzura,
Est bénnia de altura
Rugiada de òru.
Dormi ecc…

S'Eternu Signori,
Su Rei de su celu,
In mesu a su gelu,
De grandu rigori,
Su Deus de amori
Sunfrit tribbulia.
Dormi ecc…

Su Verbu Divinu,
S'angélicu gosu,
Est nàsciu diciosu
Che umanu bambinu,
In vírgini sinu
Dh'abbratzat Maria.
Dormi ecc…

Sa faci de incantu
Ragianti bellesa
De eterna puresa
Dimostrat su vantu;
Cun giúbbilu santu
Ti ammiru, Ti adoru.
Dormi ecc…

Sa mamma diciosa
Su téneru Fillu,
De is campus su Lillu
Sa mística Rosa
Allatat giojosa;
Est gioja cumplia.
Dormi ecc…

Giusepi beau,
Su Vírgini Isposu,
Carítziat diciosu
Su Verbu Umanau
Dh'adorat, prostrau,
Sa menti sua pia.
Dormi ecc…

In plantu penanti
O in durtzi sorrisu,
De su Paradisu
Visioni ismaglianti,
Pretziosu diamanti
Perenni decoru.
Dormi ecc…

Úmilis giumentus
Su téneru Infanti,
Tra is fàscias penanti,
Cun suavis acentus,
Tra is durtzis lamentus,
Dhi usant cortesia.
Dormi ecc…

Su vivu isplendori
De luxi fiammanti
Annúntziat s'amanti
Gesús Redentori,
Chi est nàsciu Signori
De eterna allerghia.
Dormi ecc…

De celu ambasciada
A is pius pastoris,
Tra cantus e onoris
S'annúntziu, narada,
Chi a terra abbasciada
Eternu Tesoru.
Dormi ecc…

Sa boxi gloriosa
De angélicu cantu
Siat glória a Deus Santu,
Siat làudi copiosa,
Intonat festosa
Cun suavi armonia.
Dormi ecc…

E a s'ómini ancora
De coru sintzillu
Siat paxi e cuntzillu
In custa dimora,
Alternat sonora
Durtzi melodia.
Dormi ecc…

Is milli Innocentis,
Puríssimus floris,
Is primus onoris
Ti donant gementis,
Prim'óstias ferventis
Su sànguini intzoru.
Dormi ecc…

Tra is fàscias penanti
Ti biu circuncisu,
De sànguini intrisu;
Su nòmini amanti
De Gesús intanti
Postu ti beniat.
Dormi ecc…

A is reis de Orienti
Su vivu bagliori,
Su raru candori
De istella isplendenti,
De luxi fulgenti,
Dhi mostrat sa bia.
Dormi ecc…

De is regnus lontanus,
Cun pompa regali,
De fidi in signali,
Is donus arcanus
Dh'ofrescint in manus,
Mirra, incensu e òru.
Dormi ecc…

Dormi, Redentori,
Téneru Bambinu
Dormi, Gesulinu,
Eternu Signori,
Dormi, Salvadori,
Durtzi vida mia.
Dormi ecc…

Prédica a s'acabbada de sa Missa[480]

O Maria, costituida
ses saludi de is mortalis,
bosu s'ànima pentida
salvai de tantis malis,
in is àcuas celestialis
rendeidha gloriosa.

Pregadoria innantis de si dormiri[481]

Deo mi croco in custu letu
Cuatru Àngelus mi aspetant
Dus a peis e dus a conca
Su Santíssimu Sacramentu in mesu in mesu.
In nome de su Babbu, de su Fillu e de s'Ispíritu Santu.

Pregadoria[482]

Maria, frori 'e lillu,
sa mamma cun su fillu
su mundu at riscatau
po unu solu pecau
chi Adamu at fatu in s'ortu;
candu Gesús est mortu
in sa gruxi incravau
eus dimandau perdonu
e perdonu de coru
a s'amàbbili Gesús,

s'amàbbili de coru,
non dhu torri a ofendi prus
in totu sa vida mia.
Laudeus a Gesús, Giusepi e Maria.

Pregadoria[483]

Dèu mi nc'intru in sa sepoltura,
de mi ndi pesai non seu segura,
de mi ndi pesai non sciu candu.
Tres cosas a Deus dimandu:
Cunfessioni, comunioni, ollusantu:
Babbu, Fillu e Ispíridu Santu.
Su letu miu est de cuatru cantonis
e cuatru àngelus si dhoi ponint,
dus a peis e dus a capita;
Nostru Signori (o Nostra Signora)
a su costau m'istat
e mi narat "Dormi e riposa,
non apas paura de mala cosa" ecc…

Pregadoria a s'Àngelu de sa guàrdia[484]

Àngelu miu guardadori,
si suplícu cun amori
chi fatzais sentinella
po non benni in cautella
su nemigu tentadori,
àngelu miu guardadori!

Pregadoria bistendisì[485]

Sa camisa mia mi bistu
in nòmini de Gesugristu;
in nòmini de santu Giuanni,
s'aramigu mai m'ingannit
ni a de dí e ni a su noti.
Deus mi campit de mala morti,
de mala morti subbitana;
de àcua de funtana,
de àcua de arriu:
misericórdia, Deu miu!

Pregadoria candu si oberit su tabbernàculu[486]

Si oberint is portas de su Celu
e ndi essit su Creadori
cun carignu e amori
e cun s'óstia cunsagrada
narendi: "Filla istimada,
si ti bolis salvadí
seu prontu dogna dí:
teni su coru cun firmesa!"
Dèu cun tanti poberesa
a is peis bostus mi ghetu!
Cantu suspiru e sentu
su mali chi apu operau!
Gesús miu istimau,
donaimí unu pagu de ispera
ca c'est una Maddalena
arréndia e arrepentida
chi bollit cambiai vida
po non torrai a pecai.
Signori, po mi salvai
donaimí s'eternu gosu;
ma non seu digna de arriciri a Bosu.

Pregadoria candu s'inartat s'Óstia cunsacrada[487]

Óstia Santa cunsacrada
De Àngius ingiriada
De Ángius e de apòstulus
Perdonai is pecaus nostus.

Pregadoria de fai intrendi a Crésia e pighendi s'acuasanta[488]

Acuasanta mi cunfrimo
E a Deus saludu a primo
E a Nostra Signora
No apu ascurtau Missa ancora
Seu benida a nd'iscurtai
Non seu sigura chi ci apu a torrai.

Pregadoria de s'iscravamentu[489]

Un confratello, mostrando ai fedeli prima i tre chiodi e poi la corona di spine, cantava:

Is obibis funti tres
Cantu funti penetrantis
Prangi prangi is curpas innanti
Si de coru de perda non ses.

Ispinas coronadas
de Gesús a Maria
Prangi prangi ànima mia
Si de coru de perda non ses.

Pregadoria de su mangianu[490]

Babbunostedhu pitiu pitiu
Pesada mi seu de bonu matinu
Pesada mi seu de bonu mangianu
Is ogus a celu apu artziau
Is ogus a celu e a sa Gloriosa
Friscus seis che sa rosa
Friscus seis che su lillu
Mama cara, ohi cudhu Fillu
Mama cara, ohi cudhu Santu
Gloria Patri e Fillu e Ispíritu Santu.

Pregadoria de su tempus de Pasca[491]

Pilloni pitzu pitzu
Ita portas in su pitzu?
Ollusantu batiau
Batiau in sa novena
Candu si sucat sa Maddalena
Totu is Santus si ponint in bia
Abí andat, Nostra Signora mia?
A circai a Fillu miu
A Fillu bostru dh'apu biu
Andendi monti monti
Cruxi de òru portàt in fronti
Cruxi de òru depeis portai
Po andai a tocai is campanas de monti
(de mari)
Tocheidhas cun bonu dolori
Berus est chi est mortu Nostru Sennori?
Issu già est mortu e bèni interrau
Una litaredha mi at imbiau
(chi dh'anti mandau)
Una litaredha bèni iscrita in celu
E prangeis is penas chi apo batidu dèu
E prangeis is penas chi apo batidu tantu
Pater et Fillu e Ispíritu Santu.

Pregadoria ingenughendisì[492]

Genugu in terra pòngiu
Dhu pòngiu cun atentu
Siat sempri allabau
Su Santíssimu Sacramentu.

Pregadoria serrendi sa porta[493]

Dèu acotzu s'enna mia
cun su bastoni de Santa Maria,
cun su bastoni de santu Simoni
po no benni sa tentatzioni.

Responsóriu in onori de Santu Perdu príntzipi de is apòstolus[494]
Ordinau in sa Diocesi de Ales e Terralba

Su capu de is Apòstolus
Non tardis a invocai,
Si bolis incontrai
Potenti Difensori.

O Perdu, de su Celu
Is crais as tentu in donu:
A su divinu Tronu
Sias nostu Condutori.

Comenti su spergiuru
Amaramenti as prantu,
Oteni aturetantu
Donu a su pecadori.
O Perdu etc.

Si un'Àngelu truncau
A tui at sa cadena,
S'isciollat culpa e pena
Po gràtzia tua e favori.
O Perdu etc.

O de sa Crésia Immóbbili
Colunna e Fundamentu,
Costàntzia in dogna eventu
Tengaus contra s'errori.
O Perdu etc.

Roma protegis: in Issa
Prédicas mortu ancora:
In vida e in s'últim'ora
Difendisí, o Pastori.
O Perdu etc.

Is fillus de sa Crésia
Chi Deus t'at cunsignau
De morbu avelenau
Non turbit su furori.
O Perdu etc.

Dissipa s'ódiu e s'ira
De s'invidu Satannu,
Po chi nisciunu dannu
Produsat su traitori.
O Perdu etc.

In s'ora de s'agonia
Candu issu si provocat
Cedat a chini invocat
A Tui po Protetori.
O Perdu etc.

Glória a su Babbu, a su
Fillu, e a s'Ispíritu Santu.
O Perdu etc.

Santa Maria Àcùas[495]

De Celu e terra Signora,
Sa plus perfeta creatura;
De is àcuas Maria pura,
Siais po nosu intercessora.

Po cancellai su pecau
De Adamu primu creatura,
Deus de sa celesti altura
S'únicu Fillu at mandau,
E in sinu Bostu inserrau,
Nóbbili cunservadora.
De is àcuas…

Custa culpa originali
A totu su géneru umanu
Immensu dannu at portau,
Spirituali e corporali;
A destruiri tanti mali
Est Maria cooperadora.
De is àcuas…

Candu Deus at riscatau
Totu su géneru umanu
Cun su Fillu soberanu,
Bosu ancora eis cooperau,
Po su cali eis meritau
De si nai Corredentora.
De is àcuas…

Contra sa cristianidadi
S'infúriat s'arma nimiga,
E Sàrdara, bidha antiga,
Totu distruia dh'adi:
Oh! Crueli inumanidadi,
De is cristianus triunfadora!
De is àcuas…

Ma su divinu Signori
Mandat su giustu castigu,
Po aterriri su nimigu
Patrítziu Imperadori;

Dhu flagellat cun rigori,
Prostrenduridhu in cuss'ora.
De is àcuas…

Oprimiu de infermidadi
Aturat po medas annus;
de is erroris e ingannus
Connoscit sa calidadi;
E súbbitu invocau os adi,
O Celesti Imperadora!
De is àcuas…

Su flagellu giai connotu
De sa manu Onnipotenti,
Issu esclamat prontamenti:
"Ah! Mamma de su cunfortu!
Cunduximí a cussu portu,
Chi disígiu a dogn'ora".
De is àcuas…

Po su bagnu benit sanu
Su malàdiu patrítziu,
A is àcuas s'edifítziu
Prontu elevat su paganu,
E si fait cristianu,
Po una Mamma coadiutora.
De is àcuas…

Postu fini a s'eresia,
A su mali ponit àrgini,
E sa sagrada Immàgini
Iat dipintu de Maria,
Chi vantat cun allirghia
De su bagnu Protetora.
De is àcuas…

Sighendi is persecutzionis,
S'immàgini at ocultau
In s'edifítziu fabbricau,
Sigura a is aversionis,
Non connota de is ladronis,
Genti bàrbara e traitora.
De is àcuas…

Cussas àcuas cuntempleus
De cussu antigu edifítziu,
Chi sanat de su vítziu
Su mali chi possedeus;
A su bagnu duncas andeus,
Che fillu a mamma tutora.
De is àcuas…

Sunti perennis is venas
De custas àcuas sagradas,
De sa gràtzia riservadas,
Po curai doloris e penas;
Callentis sunt e serenas
Po Maria difensora.
De is àcuas…

De logus meda remotus
Benint po Bosi visitai,
Cun sperantza de curai
Doloris e malis totus,
A is oratzionis e votus
Stétia seis provididora.
De is àcuas…

Tzopus e istrupiaus,
Tzurpus e addolorius,
De Bosu sunt assistius,
De Bosu sunti sanaus
Pòburus abbandonaus:
Ecu sa celesti aurora!
De is àcuas…

A Bosu, Mamma, pregaus
Cudhas àcuas necessàrias,
Chi benint de is àrias
Po vegetai is seminaus,
Chi abbundantis aspetaus
Po Bosu, grandu Signora.
De is àcuas…

De coru sperantzaus
Ricurraus a Maria,
Giai ch'est issa s'allirghia
De totus is tribbulaus;

A Bosu nosi donaus,
Mamma dulci provisora.
De is àcuas…

De is malis e disgràtzias
Is devotus libberai;
Favoris a issus e gràtzias
Cun su bagnu, Mamma, alcantzai.

S'Ave Maria[496]

Deus ti salvit, santa e pura,
Bella Isposa nazarena;
De sa gràtzia tui ses plena
Prus de dogna creatura.

E cun grandu ammiratzioni
De sa Corti celestiali
Su sinu tuu virginali
Est de Deus abbitatzioni.

In sa discendéntzia aflita
De nosàterus, Reina,
In manera peregrina
Solu tui ses benedita.

Beneditu prus e prus
Siat cudhu Frutu divinu
Chi portestis in su sinu:
Beneditu siat Gesús!

Tui chi ses Mamma clementi
De su Deus Redentori,
Deh! po dogna pecadori
Prega a Deus onnipotenti.

Pregadhu, o santa Maria,
Po custa vida penosa,
E po s'ora turmentosa
Chi eus a èssi in agonia.

Su Babbu Nostu[497]

Babbu nostu, chi gloriosu
Ses in su Celu adorau,
Sempri siat santificau
Su Nòmini tuu diciosu.

Su regnu tuu concuistau
Cun tanti pena e sudori
Bengat a nosu, o Signori,
Chi po custu nos as creau.

Sa tua santa voluntadi
Pregu cun totu su zelu,
Chi in Terra coment'e in Celu
Si cumplat po eternidadi.

Su pani cotidianu,
Sustentu de dogna dí,
Bollas oi donainosí
Cun piedosa e larga manu.

Comenti bolis, perdonaus
Is aggràvius chi arriceus:
Aici tui, o bonu Deus,
Perdona a nosu is pecaus.

De rúiri in tentatzionis
Sempri preservanosí:
De mali atesianosí
In totu is ocasionis.

Su Càntidu de su creadu[498]

Beneditu su soli cun su Criadori
Benedita sa luxi cun sa vera Cruxi
Beneditu su bentu cun su Sacramentu
Benedita sa luna cun sa Mama sua
Beneditu su mari
Cun su Santíssimu Sacramentu de s'Altari.

Su Creu[499]

Creu in d-unu solu Deus Babbu totu poderosu, Creadori de su Celu e de sa Terra. E in Gesugristu Fillu suu únicu, Segnori nostu. Su cuali est istétiu cuncebiu po òpera de s'Ispíritu Santu; est nàsciu de Maria Vírgini. At patiu bàsciu su poderi de Póntziu Pilatu; est istétiu crucificau, mortu e sepultau. Est abbasciau a in Inferrus, sa tertza dí est resuscitau de intr'e is mortus. Est artziau a is Celus, aundi est sétziu a sa manu dereta de Deus Babbu totu poderosu. De inní at a bènniri a giudicai is bius e is mortus. Creu in s'Ispíritu Santu. Sa Santa Crésia Católica; sa Comunioni de is Santus. Su perdonu de is pecaus. Sa resurretzioni de sa carri. Sa vida eterna. Aici est.

Su Gloria Patri[500]

A Deus Babbu Creadori,
A su Fillu Redentori,
E a s'Amori sustantziali
Infinita glória uguali
Immoi siat e in dogna edadi,
E in totu s' eternidadi.

Su signali de sa Cruxi [501]

Su signali de sa Cruxi
A su celu o Cristianu
Ti portat po sa manu
Chi est caminu via e luxi
Candu in fronti fais sa Cruxi
Domanda a Deus vitória
Contr'a dogna vanaglória
E chi sempri ti donit luxi
Po osservai is cumandamentus
Illúminit sa rexoni
E fuit sa tentatzioni
De is malus pensamentus
Cun sa Cruxi siat castiada
Sa buca tua de mali
Cun Cristu santu signali
Tenidha sempri segliada
Fendi sa Cruxi in su petus
Domanda a Deus favori
Cun d-unu santu timori
Po moderai is afetus
Chi non pechis, chi non arruas
In is culpas cotidianas
Ma chi santas e cristianas
Siant is òperas tuas.
Aici siat.

SEGARIU

A su letu mi nci ghetu[502]

A su letu mi nci ghetu,
s'àngelu est serchetu,
s'àngelu est serchetendu.
Gesugristu est predichendu
cun sa luna e cun su soli.
Biadu Sarbadori,
biadu Serafinu.
Mamma de su bonu camminu,
de su camminu deretu.
Siat lodau sempri su Santíssimu
Sacramentu!

Àngiulus, cantai[503]

Àngiulus, cantai, àngiulus, cantai!
àngius de su celu totus abasciai
ca oi est nàsciu unu pipiu bellu
e cantaimidhu cun meda allegria...
Rit. Àngiulus, cantai a su Fillu de Maria!

E cantaimidhu e cantaimidhu
ca est un'ispantu solu su biridhu
isprigu divinu de s'ànima incantu
solu su biridhu ca est un'ispantu
est tali cumenti dèu dhu bolia...
Rit. Àngiulus, cantai a su Fillu de Maria!

Est tali e cumenti, est tali e cumenti
pipiedhu miu totu onnipotenti
innòi ti crocu ca no nci at iscriu
totu onnipotenti pipiedhu miu
de àcua de bentu e de cibixia...
Rit. Àngiulus, cantai a su Fillu de Maria!

De àcua e de bentu, de àcua e de bentu
chena oprigu e chena de aposentus
chena de parentis e chena de amigus
chena de aposentus e chena de oprigu
cun dus animabis solu a cumpangia...
Rit. Ángiulus cantai a su Fillu de Maria!

Cun dus animabis, cun dus animabis
sa sarvatzioni de totus is mortalis
ca at tentu audéntzia chena de arraxoni
de totus is mortalis sa sarvatzioni
ca ant tentu a Deus pagu curtesia...
Rit. Ángiulus, cantai a su Fillu de Maria!

Ant tentu a Deus, ant tentu a Deus
alligria totus ca po Pasca seus
Pasca de gurreis de bius e de mortus
ca po Pasca seus alligria totus
giúbbilu e prexeri, gosu e alligria...
Rit. Ángiulus, cantai a su Fillu de Maria!

Giúbbilu e prexeri, giúbbilu e prexeri
nàsciu est su meri pastoris benei
de su mundu interu su Creadori
nàsciu est su meri benei pastoris
Meri, Sinniori, Rei e Messia...
Rit. Ángiulus cantai a su Fillu de Maria!

Meri e Sinniori, Meri e Sinniori
Fillu parturiu chena de dolori
de Ispíridu Santu est cunsebiu
chena de dolori Fillu parturiu
su Verbu incarnau in d-una bagadia...
Rit. Ángiulus, cantai a su Fillu de Maria!

Su Verbu incarnau, su Verbu incarnau
in is intrànnias de una est istau portau
cudhu Sinniori de sa Gerarchia...
Rit. Àngiulus, cantai a su Fillu de Maria!

(questa preghiera risale presumibilmente al 1700)

Arrosàriu[504]

V. Gloria Patri, et Filio et Spritui Sancto
R. Sicut erat in principio et nunc et semper et in saecula saeculorum.

Adorau sèmpiri siat
su nòmini de Gesús e de Maria,
su nòmini de Gesús e de Maria.
Adoreus prus e prus
su nòmini de Maria e de Gesús
su nòmini de Maria e de Gesús.

Babbu Nostru chi istais in is Celus
siat santificau su nòmini suu
bengat a nosu s'arrénniu suu,
siat fata sa voluntadi sua
cumenti est in su Celu, aici in sa Terra
Su pani nostru de dogna dí
donanosidhu oi
e perdonaisí is pecaus nostrus
cumenti nosatrus perdonaus is depidoris
nostrus.
Non si lessis arrui in sa tentatzioni
libberasí de mali. Amen Gesús.

Ave, Maria, prena de gràtzia
su Segnori est cun Tegus.
Benedita ses Tui intre totus is féminas
(pronun. scémias)
e Beneditu est su frutu de is intragnas tuas
Gesús.
Santa Maria, Mama de Deus,
pregai po nosàturus pecadoris
immoi e in s'ora de sa morti nostra
e Amen Gesús.

Atu de contritzioni[505]

Misericórdia, Sinniori, mi ndi pentu de is pecaus mius e principalmenti mi ndi pentu de èssi oféndiu unu Deus tanti bonu e tanti amàbbili cumenti seis Bosu, obia èssiri mortu prima de s'ai oféndiu e propòngiu firmamenti cun sa Divina Gràtzia bosta de no bolli mai prus pecai, poita ca si amu prus de totu is cosas. Aici siat.

Ave Maria[506]

Ave, Maria, prena de gràtzia, su Senniori est cun Tegus, Benedita ses Tui intra totus is féminas (pronunc. scémias), Beneditu est su frutu de is intrànnias tuas Gesús. Santa Maria, Mama de Deus, pregai po nosàterus pecadoris immoi e in s'ora de sa morti nosta. Aici siat.

Babbu Nostru Sarbadori[507]

Babbu Nostru Sarbadori
e is paras mandeint in s'ortu ingenugheint
a tres oras de a noti candu a Cristu donànt
morti
candu a Cristu morti doneint
de fúria ndi Dhu pigheint
de fúria est meda istadu
portaidhu a domu de Pilatu
e inní Dh'acioteint
penas mannas Dhi doneint
penas mannas e centu aciocus
a sa Mama atobeint
a su sonu de sa trumbita.
Dolorosa meda trista:
oioja, Fillu miu, de cumenti ti biu
carriau de genti maba
cun sa Santa Gruxi a pala
e in gúturu sa cadena
custu gei est dolu e pena
custu gei est dollu e pia
po unu Fillu chi tenia
po unu Fillu tanti istimau

carriau sen'e pecau
prenu prenu de passioni
Babbu Nostru Sarbadori.

Babbu Nostu[508]

Babbu Nostu chi seis in Celus, santificau siat su nòmini tuu, bèngiat a nosu s'arregnu tuu, siat fata sa voluntadi tua cumenti in su Celu aici in sa Terra. Su pani nostu de dónnia dí donaisidhu oi e pedronaisí is pecaus nostus, cumenti nosatrus dhus perdonaus a is depidoris nostus, non si lessis arrui in sa tentatzioni e libberasí de dónnia mali. Aici siat.

Celesti Tesoru[509]

Celesti Tesoru
d'eterna allirghia,
dormi vida e coru,
reposa anninnia...
Dormi cun reposu,
dormi, fillu miu,
divinu pipiu
de su mundu gosu,
fillu gratziosu
de s'ànima mia...
Àngiulus, cantai
a su Fillu de Maria.
Dormi vida e coru,
reposa anninnia...

Chi ses Martini de paràulas bonas[510]
(Pregadoria de nai candu fadiat temporada)

Chi ses Martini, de paràulas bonas mi as nai doxi paràulas santas…
No ti ndi apu a nai doxi ca ti ndi apu a nai una:
sa prima est su soli cun sa luna,
candu Gesús andàt a pei e ci fut in Gerusalei
Deus Babbu, Deus Fillu, Deus Ispíridu Santu e amen.
Chi ses Martini, de paràulas bonas mi as a nai doxi paràulas santas…
No ti ndi apu a nai doxi ca ti ndi apu a nai duas:

Is duas funt is duas tàulas de sa lei,
sa prima est su soli cun sa luna,
candu Gesús andàt a pei e ci fut in Gerusalei
Deus Babbu, Deus Fillu, Deus Ispíridu Santu e amen.

Chi ses Martini, de paràulas bonas, mi as a nai doxi paràulas santas…
No ti ndi apu a nai doxi ca ti ndi apu a nai tres:

Is tres funt is tres Marias,
Is duas funt is duas tàulas de sa lei,
sa prima est su soli cun sa luna,
candu Gesús andàt a pei e ci fut in Gerusalei
Deus Babbu, Deus Fillu, Deus Ispíridu Santu e amen.

Creu[511]

Creu in d-unu solu Deus Babbu Nostu poderosu, Criadori, Sinniori de su Celu e de sa Terra, Gesugristu Fillu suu únicu, Sinniori Nostu, su cali est istau cuntzebiu po òpera de s'Ispíritu Santu, est nàsciu de Santa Maria Vírgini. At patiu bàsciu su poderi de Póntziu Pilatu, est istétiu gruxifissau, mortu e sepultau, abasciau a is Inferrus sa de tres dis est resuscitau de is mortus, est artziau a is Celus aundi est sétziu a sa manu dereta de su Deus Babbu totu poderosu, de aundi at a benni a giudicai is bius e is mortus. Creu in s'Ispíritu Santu, in sa Santa Crésia Católica, in sa Comunioni de is Santus, in su pedronu de is pecaus, in sa resurretzioni de sa carri, in sa vida eterna. Aici siat.

Gòcius de Sant'Antoni de Pàduva[512]

Portentu de su Signori
Postu in su mundu po ispantu,
Antoni de Pàduva Santu
Siast nostru protetori.

Planta bella frutuosa
Chi at plantau s'Onnipotenti,
Planta celesti viventi,
Planta fecunda odorosa,
Viva istella luminosa
De divinu risplendori.
Antoni...

Altu cipressu divinu
In Lusitana plantau
In su giardinu sagrau
De Franciscu Serafinu,
Altu bellu e birdi opinu
De frutu suavi odori.
Antoni...

Postu in sa religioni
De Franciscu Patriarca
Navighendi in tali barca
Cun velas de oratzioni
Su portu de salvatzioni
Alcantzau as cun onori.
Antoni...

De santu infiamau
In cussu santu giardinu
De s'altu Verbu divinu
Ses istétiu visitau,
In bratzus tuus fortunau
Carignas su Redentori.
Antoni...

Cali donu t'at a negai
A tui mai s'Onnipotenti,
Dogna língua diferenti
Ti serbit po predicai.
Chini podit numerai
dogna celesti favori.
Antoni...

Tzurpus tzopus istrupiaus
De malis e contagionis
Sunti cun is oratzionis
In d-un'istanti sanaus,
Is mortus resuscitaus,
Cunvértiu su pecadori.
Antoni...

S'aflitu peregrinanti
Chi sufrit aversidadis
S'in mesu de tempestadis
T'invocat su naviganti,
Ti dimostras a s'istanti
Amigu consoladori.
Antoni...

Ses allíviu ‘e su suferenti
De partu in is duras penas,
Su presoneri in cadenas
Sciollis cun bratzu potenti,
Si acusant unu innocenti
Ti aparis po difensori.
Antoni...

Non ti bollas perturbai
Candu fatu as perdimentu,
Invoca a Antoni cuntentu,
Su pérdiu as a incontrai,
Custu non podit mancai
Si tenis fidi e fervori.
Antoni...

Àcua, terra, fogu e bentu
Ti obbidint riverentis,
Is iscurtantis ubbidientis,
Is astrus, su firmamentu,
Mula sentza intendimentu
Adorat su Creadori.
Antoni...

Non est ancora mancau
Mari de tantis portentus,
Mireus a Pàduva intentus
E a cussu templu sagrau
Chi nisciunu isconsolau
Visitat sentza de favori.
Antoni...

Giai chi immoi ses collocau
In tanti altura de glória,
Teni sèmpiri memória
De chini ti at invocau
De cussu sóliu dorau
Mirainosí cun amori.
Antoni...

Portentu de su Signori
Postu in su mundu po ispantu,
Antoni de Pàduva Santu
Siast nostru protetori.

Gòcius de Santu Sebbastianu màrtiri[513]

O celesti tzitadinu
Po totu intertzedei,
De pesti nos difendei,
Gloriosu Sebbastianu.

Oriundu de Milanu
Nàsciu festis in Narbona
Candu s’Impériu e Corona
Regiat Diocletzianu
De Roma cun crudeli lei
Contra su Cultu Cristianu.

Po prus chi a s’Imperadori
Serbistis fedelmenti
Però prus costantementi
Amastis su Redentori.
De custu amori incendei
Dogna coru Cristianu.

De Apóstolu professioni
Pighestis in predicai
E is Cristianus esortai
A sa vera Religioni.
Cun Deus intercedei
Po totu su géneri umanu.

De Fabbianu presidenti
Luegu festis acusau,
S’Imperadori infuriau
Bos reprendit aspramenti:
Abbratzai sa falsa lei
Pretendit Diocletzianu.

Ma Bosu a Deus costanti
Commenti is pipius Caldeus
“Su veru e non falsu Deus
Adoru” dhi nais ananti,
“E in Issu firmu apu a crei
Sentza timori umanu”.

Luegu bos ant desnudau
A vista de tanti genti

E a dilúviu crudelmenti
Frécias bos ant isparau
E po mortu dépiu crei
Lassaisí su tiranu.

Cudha Irene religiosa
De noti in s'oscuridadi
A domu cun caridadi
Bos ritirat piedosa
E bos curat de dogna frei
Cun prodígiu soberanu.

De nou cun prus fervori
Sentza timi o rezelai
S'ira de s'Imperadori
Nendidhi "O grandu Signori,
Tui ti mostras tropu inumanu".

De su prodígiu ispantau
S'Imperadori insolenti
Cumandat chi crudelmenti
Bos éssinti bastonau:
Cun custu a sa preséntzia
De Deus bolastis **risanu**.
[2ˆvers. Furtei: risanau]

Custu pópulu umiliau
S'at elígiu Titulari
Po èssiri singulari
In prodígius signalau.

Sias nostru intercessori
Bos pregaus cotidianu
Ananti de su Signori,
Gloriosu Sebbastianu.

Is paràulas de Santu Martinu[514]

T. Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi ndi as a nai una.
M. Unu luxit prus su soli chi no sa luna.
T. Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi ndi as a nai duas.
M. Duas funt is duas tabas de Mosè de candu Gesugristu andàt a pei in su campu, Gesús est fatu, Patri e Fili e Spirito santo.
T. Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi ndi as a nai tres.
M. Tres funt is tres Marias, duas funt is duas tabas de Mosè de candu Gesugristu andàt a pei in su campu, Gesús est fatu, Patri e Fili e Spirito Santo.
T. Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi ndi as a nai cuatru.
M. Cuatru funt is cuatru Evangelistas, tres funt is tres Marias, duas funt is duas tabas de Mosè de candu Gesugristu andàt a pei in su campu, Gesús est fatu, Patri e Fili e Spirito Santo.
T. Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi ndi as a nai cincu.
M. Cincu funt is cincu liagas, cuatru funt is cuatru Evangelistas, tres funt is tres Marias, duas funt is duas tabas de Mosè de candu Gesugristu andàt a pei in su campu, Gesús est fatu, Patri e Fili e Spirito Santo.
T. Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi ndi as a nai ses.
M. Ses funt is ses Cereus chi portànt is Galileus po sa morti e passioni sua, cincu funt is cincu liagas, cuatru funt is cuatru Evangelistas, tres funt is tres Marias, duas funt is duas tabas de Mosè de candu Gesugristu andàt a pei in su campu, Gesús est fatu, Patri e Fili e Spirito Santo.
T. Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi ndi as a nai ses.

M. Ses funt is ses Cereus chi portànt is Galileus po sa morti e passioni sua, cincu funt is cincu liagas, cuatru funt is cuatru Evangelistas, tres funt is tres Marias, duas funt is duas tabas de Mosè de candu Gesugristu andàt a pei in su campu, Gesús est fatu, Patri e Fili e Spirito Santo.
T. Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi ndi as a nai seti.
M. Seti funt is seti donus, ses funt is ses Cereus chi portànt is Galileus po sa morti e passioni sua, cincu funt is cincu liagas, cuatru funt is cuatru Evangelistas, tres funt is tres Marias, duas funt is duas tabas de Mosè de candu Gesugristu andàt a pei in su campu, Gesús est fatu, Patri e Fili e Spirito Santo.
T. Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi ndi as a nai otu.
M. Otu funt is otu Corus, seti funt is seti donus, ses funt is ses Cereus chi portànt is Galileus po sa morti e passioni sua, cincu funt is cincu liagas, cuatru funt is cuatru Evangelistas, tres funt is tres Marias, duas funt is duas tabas de Mosè de candu Gesugristu andàt a pei in su campu, Gesús est fatu, Patri e Fili e Spirito Santo.
T. Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi ndi as a nai noi.
M. Noi funt is noi Paramentus, otu funt is otu Corus, seti funt is seti donus, ses funt is ses Cereus chi portànt is Galileus po sa morti e passioni sua, cincu funt is cincu liagas, cuatru funt is cuatru Evangelistas, tres funt is tres Marias, duas funt is duas tabas de Mosè de candu Gesugristu andàt a pei in su campu, Gesús est fatu, Patri e Fili e Spirito Santo.
T. Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi ndi as a nai dexi.
M. Dexi funt is dexi Cumandamentus, noi funt is noi Paramentus, otu funt is otu Corus, seti funt is seti donus, ses funt is ses Cereus chi portànt is Galileus po sa morti e passioni sua, cincu funt is cincu liagas, cuatru funt is cuatru Evangelistas, tres funt is tres Marias, duas funt is duas tabas de Mosè de candu Gesugristu andàt a pei in su campu, Gesús est fatu, Patri e Fili e Spirito Santo.
T. Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi ndi as a nai úndixi.
M. Úndixi funt is undiximilla Vírginis, dexi funt is dexi Cumandamentus, noi funt is noi Paramentus, otu funt is otu Corus, seti funt is seti donus, ses funt is ses Cereus chi portànt is Galileus po sa morti e passioni sua, cincu funt is cincu liagas, cuatru funt is cuatru Evangelistas, tres funt is tres Marias, duas funt is duas tabas de Mosè de candu Gesugristu andàt a pei in su campu, Gesús est fatu, Patri e Fili e Spirito Santo.
T. Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi ndi as a nai Doxi.
M. Doxi funt is doxi Apòstolus, úndixi funt is undiximilla Vírginis, dexi funt is dexi Cumandamentus, noi funt is noi Paramentus, otu funt is otu Corus, seti funt is seti donus, ses funt is ses Cereus chi portànt is Galileus po sa morti e passioni sua, cincu funt is cincu liagas, cuatru funt is cuatru Evangelistas, tres funt is tres Marias, duas funt is duas tabas de Mosè de candu Gesugristu andàt a pei in su campu, Gesús est fatu, Patri e Fili e Spirito Santo.
T. Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi ndi as a nai trexi.
M. Trexi no est lei e no est lexi, tremilla passus isparavundau fora de mei, intranci in d-unu mari chen'e fundu, in d-unu mari isfundorau, chi no tochis a fillu de cristianu.

Misericórdia, Sinniori[515]

Misericórdia, Deus miu,
giai chi seu beniu
a peis de sa Santa Gruxi
dèu si domandu luxi
e perdonu de is pecaus
chi mi siant perdonaus
isciendu ca seis prenu
de bundadi infinida.

Pillonedhu crispu crispu[516]

Pillonedhu crispu crispu,
ita portas in su pitzu?
"Ollusantu batiau!"
Gesugristu est nomenau,
nomenau in sa novena.
Ave Maria, gràtzia prena!

Pillonedhu pitiu pitiu[517]

Pillonedhu pitiu pitiu,
ti ses pesau in su bonu camminu,
ti ses pesau in su bonu mengianu,
ogus a celu apu artziau,
ogus a celu a sa Gratziosa.
Frisca ses che sa rosa,
frisca ses che su lillu.
Mamma cara cudhu Fillu,
mamma cara cudhu Santu,
Babbu, Fillu e Ispíritu Santu.

Pregadoria[518]

Babbunostedhu pitiu pitiu
pesada mi seu in su bonu caminu
in su bonu caminu mi seu pesada
is ogus a Celu apu artziau
is ogus a Celu a sa gloriosa
friscu seis che s'arrosa
friscu seis che su lillu
Babbu mi at nau coru de fillu
Babbu mi at nau coru de santu
Domine Babbu, su Fillu e s'Ispíritu Santu.

Pregadoria[519]

Gesugristedhu pitiu pitiu
mi seu pesau in su bonu caminu
in su bonu caminu mi seu pesau
Nostra Sinniora mi est atobiada
e mi at fatu sa gruxi in fronti
Deus ti ndi campit de mala morti
mala morti subbitana
e de àcua de funtana
e de àcua de arriu
Gesugristedhu pitiu pitiu.

Pregadoria[520]

Po s'ogu liau
Candu Gesugristu a giogai andesit
e ogu Dhi liesit
sa Mama Dhu ingíriat tres bortas
e Dhi aperit is portas
is portas de su Paradisu
po artziai aundi fut Issu
e Issus artziànt
e ogu Dhi liànt
e Issus artziesint
e ogu Dhi liesint
Santu Giacu, Santu Luca e Santu Marcu.
Gloria Patri et Fillu et Ispíritu Santu.

Pregadoria[521]

A sa sepoltura mi nc'intru
e de terra mi crobexu
s'ànima mia ofrexu
a sa Vérgini Maria.

Pregadoria[522]

Àngiulu de su Sinniori
Bosu seis sa guàdria mia
guidai is passus mius
arregulai is pentzamentus mius
moderai is fuedhus mius
illuminai is sentimentus mius
custodiai is afetus mius
po chi no ofenda a Babbu amurosu
e Dhi potza torrai gràtzias in Celu
e glorificai po totu s'eternidadi. Aici siat.

Pregadoria[523]

Sa Mesa de su Sinniori
po mei est apariciada
de àngiulus est ingiriada
de àngiulus po serbiri
biada siat sa dí chi s'ànima mia
at a èssi límpia e pura
po andai a sa segura
sentza nisciunu ingannu
a istadu prus mannu
a istadu de nobbilesa
a mi setzi in cussa Mesa
preparada de su Sinniori po mei.

Pregadoria[524]

Deus miu Ti torru gràtzia
de custu grandu benefítziu
chi Bosu m'eis fatu
a èssi beniu
a s'ànima mia
ammanciada de tantis pecaus.

Pregadoria[525]

Oratzioni de is mortus
po is pecaus nostus
de is nostus pecaus
siaus pedronaus.

Pregadoria[526]

Avi, Maria Stella,
In Celu seis bella
bella seis in Celu
Fillu Bostu est Vangelu
Vangelu est Fillu Bostu
in gruxi Dh'eus postu
postu Dh'eus in gruxi
totu su mundu a luxi
aundi at a passai
sa bia at a arramai
sa bia de pagu gherra
Avi, Maria Stella.

Pregadoria[527]

Po si protegi de is cogas
Sàngui de Cristu
su cogu a giuabi
sa coga a crabistu.
(Po si protegi de is cogas si poniat unu trébini a francas a susu asuta de su letu e si naràt custa preghiera).

Pregadoria[528]

Nostra Sinniora de s'isperiéntzia
(po interpretai in sonnu cúncua cosa
chi si bolit iscí)
ca Bosu teneis manna sa poténtzia
ca Bosu teneis poténtzia forti
donaimí bonanoti
bonanoti a dormiri
is àngiulus a biri
is àngiulus in su letu
donaimí a biri
custu pentzamentu (si narat su chi
si bolit iscí)

o in mesa parada
o in bíngia prantada
o in fogu ardenti
o in àcua currenti
custa gràtzia dha bollu acantzada
prontamenti,
mesa parada e bíngia prantada est gràtzia
acantzada,
fogu ardenti e àcua currenti sa gràtzia
no est acantzada.

(custa preghiera si arresàt tre bortas po tres notis, po tres cidas, cumentzendi sempri de sa gióbia)

Pregadoria[529]

A Sant'Antoni po agatai una prenda pérdia o furada
Antoni de su fogu santu
chi ses màrtiri e cunfessori
sendi cun su fogu in manus
est passau su Senniori
e Dhi at nau: "Antoni, ita fais ingunis?"
Trexi fogus apu allutu
po cudhus pòburus necessitosus
chi mi ndi ant a domandai
a chi mi ndi at pigau su bastoni
pongiasidhu in conca
e in sa personi pongiasidhu
a forti e prus che a forti
ma chi no siat po morti
ma po arragodu forti
de ndi torrai sa perdimenta mia
a chi mi ndi at pigau sa stupa
pongiasidhu in conca e in buca
e pongiasidhu a forti e prus che a forti
ma chi non siat po morti
ma po arragodu forti
po ndi torrai sa pedrimenta mia
a chi mi ndi at pigau su procedhu
pongiasidhu in su ciorbedhu
e pongiaisidhu a forti e prus che a forti
ma chi non siat po morti
ma arragodu forti
po ndi torrai sa perdimenta mia
a chi mi ndi at pigau sa stupa
pongiasidhu in conca e in buca
e pongiasidhu a forti e prus che a forti
ma chi no siat po morti
ma po arragodu forti
po ndi torrai sa pedrimenta mia.

Pregadoria[530]

Àngelus bollu po mi dormiri
cuatru a peis e cuatru a conca
Nostra Signora ci siat pronta
narendi non timast po nisciuna cosa.

Pregadoria[531]

Nostra Signora, lassaimí intrai
no seu sigura chi apu a torrai
ne cun s'ànima ne cun su corpus.
Nostra Signora, assistei a totus.

Pregadoria[532]

Su genugu miu pòngiu in terra
sentza avertimentu
siat saludau su Santíssimu Sacramentu.

Pregadorias candu si pigat s'acuasanta[533]

De acuasanta mi cunsignu,
a Deus saludu a primu
e a Nosra Signora.
No apu inténdiu missa ancora.
Cun d-unu frori de allirghia,
cun d-unu frori de argentu
saludau siat su Santíssimu Sacramentu!
Su genugu pòngiu in terra sentza
avertimentu.
Saludau siat su Santíssimu Sacramentu!

Pregadorias innantis de intrai a Crésia[534]

Nostra Signora, lassaimí intrai!
Non seu segura chi apu a torrai
ne cun s'ànima ne cun su corpus.
Nostra Signora, assistei a totus!

Reina de sa Paxi[535]

Seus benius de su Celu,
de dónnia parti de sa bidha, (oppure
si dice Sardigna)
Ti portaus is penas nostas, cun su prexu
e is isperas...
Rit. *O Reina de sa Paxi,*
castiasí e dona consolu...
Portasí in prantas de manus,
ananti a Fillu tuu Santu...
(si ripete due volte)

Po sa Crésia totuganta
Ses lugori, ses sarvesa,
ti pedeus a boxi prena
dona a su coru puresa...
Rit. *O Reina de sa Paxi,*
castiasí e dona consolu...
Portasí in prantas de manus,
ananti a Fillu tuu Santu...
(si ripete due volte)

Po s'amori mamai de coru
Chi a nos as amostau,
promiténtzia ti fadeus
de pregai prus chi in passau...
Rit. *O Reina de sa Paxi,*
castiasí e dona consolu...
Portasí in prantas de manus,
ananti a Fillu tuu Santu...
(si ripete due volte)

Mamai isperàntzia nosta
istedhu de primu noti
acumpàngia is passus nostus
in sa vida e in sa morti.
Rit. *O Reina de sa Paxi,*
castiasí e dona consolu...
Portasí in prantas de manus,
ananti a Fillu tuu Santu...
(si ripete due volte)

Santa Bràbara e Santu Giacu[536]

Santa Bràbara e Santu Giacu,
Boso portais is crais de lampu,
Boso portais is crais de Celu,
no tocheis fillu allenu
ne in domu ne in su sartu.
Santa Bràbara e Santu Giacu.

Su letu miu[537]

Su letu miu est de cuatru cantus
e dhoi crocant cuatru Santus:
duus in peis e duus in conca.
Nostra Signora dhoi siat pronta,
dhoi siat pronta sa Beata Vérgini Maria.
T'arracumandu su coru e s'ànima mia.

Su letu miu est[538]

Su letu miu est de cuatru contas
e dhoi crocant cuatru concas;
duas in peis e duas in conca.
Maria Santíssima dhoi siat pronta
e mi nerit: "Riposa,
non pensist a nisciuna cosa!"

SERRAMANNA

A su sonu de is campanas po su éspuru[539]

A ésperu impura,
A ésperu in terra,
Dónnia ànima at a èssi segura de dónnia pena,
Dónnia ànima batiada,
De pecau sciorta e perdonada!
Dónnia ànima ndi essat de pena,
Dónnia ànima batiada,
siat isciorta e perdonada!

Àngelu guadriadori[540]

Àngelu miu guadriadori
ses mandau de su Redentori
po guadriai s'ànima mia
e s'ànima dolenti!
Dhus tengaus presentis
a sa porta de su Paradisu
Gunzaga Santu Luisu,
santu Bissenti Ferreri;
E sant'Efis gherreri
tengaus a su fiancu.
E non fatzaus de mancu
de nai custa preghiera.
Santa Rosa e Santa Seda
Santa Marta e Santa Maria
tengaus in cumpangia
fin'a s'ora de sa morti.
Gesús ita bella sorti
de biri is àngelus in sa glória
e de tenni sa vitória
candu parteus de custa vida.

Arreina mia coronada[541]

Arreina mia coronada
letu de batísimu seis crocada
letu de batísimu crocheis
custa bisioni at fatu...
e in custa bisioni
nerit, Mama, ita fadeus:
billaus o dormeus?
Dèu ti naru, caru Fillu,
ca no dormu e no billu
aici sola m'istau
cun d-unu coru mai ispiru
e notesta mi pariat
ca is giudeus ti teniant,
ti teniant e ti tiràn
sa corona de òru ti ndi pigànt
sa de ispinas ti poniant
feli e axedu ti lungiant.
Nerit, Mama, su chi at billau
tengadidhu cantu est costau.
Chini dh'at a nai tres bias a noti
at a èssi campau de mala morti.

Atu de contritzioni[542]

Misericórdia, Signori, mi ndi pentu cun totu su coru de is pecaus mius, e mi ndi pendu ca apu oféndiu unu Deus tanti bonu e tanti amàbbili cumenti seis Bosu. Bollia èssiri morta prima de si ai oféndiu. Propongu frimamenti assistia de sa Divina Gràtzia Bosta de mai prus torrai a pecai, su próssimu miu cument'e nosu etotu. Aici siat.

Ave, Maria[543]

Avi, Maria, prena de gràtzia
su Segnori est cun Tegus
Benedita ses Tui intre totus is Féminas
(pronun. scémias)
Beneditu est su frutu de is intragnas tuas
Gesús
Santa Maria, Mama de Deus,
pregai po nosatrus pecadoris
immui e in s'ora de sa morti nostra. Amen
Gesús.

Babbu Nostru[544]

Babbu nostedhu pitiu pitiu,
Mi seu pesau in su bonu caminu,
In su bonu caminu mi seu pesau,
M'est adobiada Nostra Signora
E m'at fatu sa gruxi in fronti;
Deus mi ndi campit de mala morti,
De mala morti subbitana,
De àcua de funtana,
De àcua de arriu,
Babbu Nostru pitiu pitiu.

Brebus de ogu pigau[545]

Dèu ti tocu e Deus ti sanit
e ti ndi pighit custa maladia
e ti ndi pighit sa mala oghidura,
prus est su soli che sa luna
che sa Missa de sa noti de Natali
forti che cuss'atra non ci nd'at,
sa Missa de Santa Nastasia
forti che cussa atra non ci nd'iat,
sa Missa de sa Gióbia Santa
forti che cussa non ci nd'at atra.
Dèu ti tocu e Deus ti sanit
e ti ndi pighit custa maladia
e ti ndi pighit custa mala oghidura
prus su soli che sa luna.

Brebus po is puntas de is pipius[546]

Punta punta Nosta Signora,
cun is manus luntas Nostra Signora,
cun is manus intrada custa punta ti siat
passada.
(Ripetere tre volte facendo la croce)

Candu si nd'iscidaus e pesaus de su letu[547]

Sa camisa imoi mi bistu
In su nòmini de Gesugristu
E in nòmini de Santu Giuanni.
E chi Santu Giuanni mi siat pardinu,
E mi dòngiat su bonu camminu,
Su bonu camminu a passu deretu,
Siat alabau su Santíssimu Sacramentu
E dónnia coru siat cuntentu!

Contr'a su dimòniu in totu is ocasionis[548]

Sant'Antoni, Sant'Antoni,
Amigu de su Signori,
Nemigu de su pecau,
Cunfessori de Maria,
Custa gràtzia chi si domandu
Arcantzada dha bolia.

Creu[549]

Creu in d-unu solu Deus, Babbu totu poderosu, criadori, Signori de su Celu e de sa Terra, Gesugristu Fillu suu, únicu Signori nostu, su cuali est istadu mortu e sepultau. A is Celus c'est artziau aundi seit a sa manu dereta de cussu Babbu totu poderosu, aundi at a benni a giudicai is bius e is mortus. Dèu creu s'Ispíritu Santu, sa Santa Crésia

Católica, sa Comunioni de is Santus, su perdonu de is pecaus, sa Resurretzioni nosta. Aici siat.

Dèu mi fatzu sa cruxi [550]

Dèu mi fatzu sa cruxi in fronti,
Candu Gesús fut in monti,
Dèu mi fatzu sa cruxi in buca,
Candu Gesús fut in sa gruta,
Dèu mi fatzu sa cruxi in petu,
Candu Gesús fut in su desertu,
In nòmini de su Babbu e de Maria morta
Custa de su Celu est sa vera porta
E is tres gherreris
Custa est sa Gruxi chi iant fatu a Deus.

Giaculatoria sarda[551]

Alabau sèmpiri siat
Su nòmini de Gesús e de Maria,
Alabeus prus e prus,
Su nòmini de Maria e de Gesús.

Gloria Patri[552]

Gloria Patri et Filio et Spiritu Santu
Labau sempri siat
su nòmini de Gesús e de Maria
su nòmini de Gesús e de Maria.
Labendu a prus a prus
su nòmini de Maria e de Gesús
su nòmini de Maria e de Gesús.

Is cumandamentus de sa santa lei de Deus funti dexi[553]

Su primu: Deus est
Su segundu: a non nominai su santu nòmini de Deus invanu
Su tertzu: arregodadí de santificai is festas
Su cuartu: onori a babbu e mamma po chi bivas meda tempus in custu mundu
Su cuintu: a no bocí
Su sestu: a no lussuriai
Su sétimu: a no furai
S'otavu: a no bogai farsu testimóngiu
Su de noi: a no disigiai sa mulleri de su próssimu
Su dexi: a no disigiai bènis e arrobbas allenas.

Is paràulas de Santu Martinu[554]

Is paràulas de Santu Martinu
T. Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi as a nai ita est unu.
M. Unu est su soli chi luxit prus de sa luna. Deus donat e Deus leat, Domine Patri e Fillu e Ispíritu Santu. Amen
T. Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi as a nai ita est duas.
M. Duas funt is duas tellas de Moisè, anca est andau Gesugristu a pei a is terras de Gerusalemi. Deus donat e Deus leat. Domini Patri e Fillu e Ispíritu Santu. Amen
T. Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi as a nai ita est tres.
M. Tres funt is tres Marias, duas funt is duas tellas de Moisè, anca est andau Gesugristu a pei a is terras de Gerusalemi. Deus donat e Deus leat. Domini Patri e Fillu e Ispíritu Santu. Amen

T. Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi as a nai ita est cuatru.
M. Cuatru funt is cuatru Evangelistas, tres funt is tres Marias, duas funt is duas tellas de Moisè, anca est andau Gesugristu a pei a is terras de Gerusalemi. Deus donat e Deus leat. Domini Patri e Fillu e Ispíritu Santu. Amen
T. Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi as a nai ita est cincu.
M. Cincu funt is cincu liagas, cuatru funt is cuatru Evangelistas, tres funt is tres Marias, duas funt is duas tellas de Moisè, anca est andau Gesugristu a pei a is terras de Gerusalemi. Deus donat e Deus leat. Domini Patri e Fillu e Ispíritu Santu. Amen
T. Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi as a nai ita est ses.
M. Ses funt is ses Cereus, cincu funt is cincu liagas, cuatru funt is cuatru Evangelistas, tres funt is tres Marias, duas funt is duas tellas de Moisè, anca est andau Gesugristu a pei a is terras de Gerusalemi. Deus donat e Deus leat. Domini Patri e Fillu e Ispíritu Santu. Amen
T. Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi as a nai ita est seti.
M. Seti funt is seti donus, ses funt is ses Cereus, cincu funt is cincu liagas, cuatru funt is cuatru Evangelistas, tres funt is tres Marias, duas funt is duas tellas de Moisè, anca est andau Gesugristu a pei a is terras de Gerusalemi. Deus donat e Deus leat. Domini Patri e Fillu e Ispíritu Santu. Amen
T. Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi as a nai ita est otu.
M. Otu funt is otu Corus, seti funt is seti donus, ses funt is ses Cereus, cincu funt is cincu liagas, cuatru funt is cuatru Evangelistas, tres funt is tres Marias, duas funt is duas tellas de Moisè, anca est andau Gesugristu a pei a is terras de Gerusalemi. Deus donat e Deus leat. Domini Patri e Fillu e Ispíritu Santu. Amen
T. Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi as a nai ita est noi.
M. Noi funt is noi Paramentus, otu funt is otu Corus, seti funt is seti donus, ses funt is ses Cereus, cincu funt is cincu liagas, cuatru funt is cuatru Evangelistas, tres funt is tres Marias, duas funt is duas tellas de Moisè, anca est andau Gesugristu a pei a is terras de Gerusalemi. Deus donat e Deus leat. Domini Patri e Fillu e Ispíritu Santu. Amen
T. Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi as a nai ita est dexi.
M. Dexi funt is dexi Cumandamentus, noi funt is noi Paramentus, otu funt is otu Corus, seti funt is seti donus, ses funt is ses Cereus, cincu funt is cincu liagas, cuatru funt is cuatru Evangelistas, tres funt is tres Marias, duas funt is duas tellas de Moisè, anca est andau Gesugristu a pei a is terras de Gerusalemi. Deus donat e Deus leat. Domini Patri e Fillu e Ispíritu Santu. Amen
T. Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi as a nai ita est úndixi.
M. Úndixi funt is undiximilla Vírginis, dexi funt is dexi Cumandamentus, noi funt is noi Paramentus, otu funt is otu Corus, seti funt is seti donus, ses funt is ses Cereus, cincu funt is cincu liagas, cuatru funt is cuatru Evangelistas, tres funt is tres Marias, duas funt is duas tellas de Moisè, anca est andau Gesugristu a pei a is terras de Gerusalemi. Deus donat e Deus leat. Domini Patri e Fillu e Ispíritu Santu. Amen
T. Chi ses Martinu, de paràulas bonas mi as a nai ita est doxi.
M. Doxi funt is doxi Apòstolus, úndixi funt is undiximilla Vírginis, dexi funt is dexi Cumandamentus, noi funt is noi Paramentus, otu funt is otu Corus, seti funt is seti donus, ses funt is ses Cereus, cincu funt is cincu liagas, cuatru funt is cuatru Evange-

listas, tres funt is tres Marias, duas funt is duas tellas de Moisè, anca est andau Gesugristu a pei a is terras de Gerusalemi. Deus donat e Deus leat. Domini Patri e Fillu e Ispíritu Santu. Amen
T. Chi ses Martinu de paràulas bonas mi as a nai ita est trexi.
M. Trexi no est lexi e no est lei, tremilla passus fora de mei e nci arruast a mari isciundau, a mari chen'e fundu no torrist a bí prus mundu, puh, béstia, fora de mei siast!

Martinu de paràulas bonas[555]

Il racconto vuole che San Martino (Martinu de cagarada secondo lo sposo, Martinu de paràulas bonas secondo gli altri) risponda alle tredici domande dello sposo (che si rivelerà essere il diavolo sotto mentite spoglie). A ogni risposta il corteo dello sposo indietreggia di un passo fino alla tredicésima in cui viene pronunciato "*su sparafundu"*.
D: Martinu de cagarada, chi ses Martinu de paràulas bonas mi as a nai ita est unu?
R: Unu est prus su soli de sa luna.
D: Martinu de cagarada, chi ses Martinu de paràulas bonas, mi as a nai ita est duus?
R: Duas funt is istellas de Muisei, anch'est andau Gesugristu a pei, in terra de Gerusalemi, Deus donat e Deus leat... Domini Patri e Fillu e Ispíritu Santu. Amen
D: Martinu de cagarada, chi ses Martinu de paràulas bonas, mi as a nai ita est tres?
R: Tres funt is tres Marias.
D: Martinu de cagarada, chi ses Martinu de paràulas bonas, mi as a nai ita est cuatru?
R: Cuatru funt is cuatru Evangelistas.
D: Martinu de cagarada, chi ses Martinu de paràulas bonas, mi as a nai ita est cincu?
R: Cincu funt is cincu liagas.
D: Martinu de cagarada, chi ses Martinu de paràulas bonas, mi as a nai ita est ses?
R: Ses funt is ses cereus.
D: Martinu de cagarada, chi ses Martinu de paràulas bonas, mi as a nai ita est seti?
R: Seti funt is seti donus.
D: Martinu de cagarada, chi ses Martinu de paràulas bonas, mi as a nai ita est otu?
R: Otu funt is otu corus.
D: Martinu de cagarada, chi ses Martinu de paràulas bonas, mi as a nai ita est noi?
R: Noi funt is noi paramentus.
D: Martinu de cagarada, chi ses Martinu de paràulas bonas, mi as a nai ita est dexi?
R: Dexi funt is dexi cumandamentus.
D: Martinu de cagarada, chi ses Martinu de paràulas bonas, mi as a nai ita est úndixi?
R: Úndixi funt is úndixi milla vírginis.
D: Martinu de cagarada, chi ses Martinu de paràulas bonas, mi as a nai ita est doxi ?
R: Doxi funt is doxi Apòstolus.
D: Martinu de cagarada, chi ses Martinu de paràulas bonas, mi as a nai ita est trexi?
R: Trexi, no est lexi, no est lei, tremilla passus fora de mei, e ci arruast a mari isfundau, a mari sentza fundu e non torrist a biri prus su mundu, ne fillu de cristianu batiau, po bia cundannau!

Nostra Signora de Austu[556]

Nostra Signora de Austu
non m'incantant fuedhus
su coru dhu bollu giustu
e càrriga de anedhus
giustu bollu su coru
non m'incantant is fuedhus
totus funti de òru
non m'incantant is fuedhus
e giustu bollu su coru
dhus depis regalai
non m'incantant is fuedhus
su coru mi at a incantai.

Nostra Signora de sa Solidadi[557]

Nostra Signora de sa Solidadi
cun sa Bosta umilidadi
mi fatzais cumpangia
Nosta Signora de sa Ghia
ghiamí po serbí a Deus.
Ita fillus malus chi seus
ca Deus est in gruxi fissau
de ispinas Dh'ant coronau
coronau Dh'ant is Giudeus
e fiat verederu Deus
Dh'ant tassiau a morti
musas e cadenas fortis.
A s'ortu ci Dh'ant intrau
is Giudeus Dhu tiràn
Dhi donàn un'iscarrigada
de su sonu de sa cadena
de su sonu de sa trumbita.
Sa Mama sua fiat in circa
sospirendi e sospiràt
sospirus de su coru.
biu m'eis a su Tesoru?
Dèu miru e no Dhu biu
biu m'eis a Fillu miu?
Unu innòi ci nd'est passau
luxiat prus de su soli.
Cussu fiat Fillu miu Creadori
Cussu fiat Fillu miu Deus.
De bistiris Dh'ispollànt
de bistiri Dh'ispollint.
Sa Mama sua
candu si dhu naràn
naràt: "Caru Fillu luminosu,
no ndi ant piedadi".
Reina mia de sa Solidadi.

Nostra Signora de su Cramu[558]

Nostra Signora mia de su Cramu,
cun totu su coru dèu s'amu,
cun totu su coru dèu s'istimu,
s'ànima mia cun bosu cunfirmu
cun chi mi doneis luxi e arriposu,
s'ànima mia cunfirmu cun bosu
fintzas a s'ora de sa morti mia
narendu Gesús, Giusepi e Maria.

Po ndi campai de is furonis candu sa genti est crocada[559]

Su letu miu est de cuatru truncus,
E dhoi crocant cuatru Santus,
Cuatru Santus de su Celu,
E Maria a su costau,
Dromi, dromi, ànima mia,
Dromi fora coidau!

Pregadoria[560]

Su letu miu est de cuatru cantus
e nci crocant cuatru Santus
dus a peis, dus a conca
Nostra Signora siat innòi pronta
narendumí "Maria" riposa.
Nostra Signora mia gloriosa.

Pregadoria[561]

Unu coru de Angiuledhus
in terra faint corti
teniant grandu sorti
de Dhi basai is peixedhus
po talis serbidoredhus
Dhus coltivat su Signori
cantant s'Ave Maria
giustu siat su pecadori.

Pregadoria[562]

Santa Rosa, Santa Rosa
frisca seis che sa Rosa
frisca seis che su Lillu
sa Mama cun su Fillu
su mundu ant arriscatau
po crupa de su pecau
chi Adamu at fatu in s'ortu
po cussu chi Deus est mortu
in sa gruxi incarvau.
Pilatu Dh'at cundennau
sentza causa e arrexoni
Gesugristu est un'angioni
… e Dh'amu ca est Gesús
no Dhu bollu ofendi prus
po totu sa vida mia.
Saludeus a Gesús, Giusepi e Maria
cun Bosu ispirit in paxi
su coru e s'ànima mia
Gesús, Giusepi e Maria.

Pregadoria[563]

In s'arrastu de su sàngui
caminat Nostra Signora
fama fama Munsegnori
fama fama Giuanni e Maria
bai circa a Fillu miu amau.
Una fémina eus a incontrai
chi si narat sa Verónica,
sa Verónica dhi ant a nai.
Nara, fémina cristiana,
a Fillu miu at bistu passai?
Bistu passai gei Dh'apu
cun sa gruxi meda pesosa
sa cadena fut piedosa
e su pannu mi at domandau
po dhi coperri s'arrosu,
chi non bollit crei a mei
dhu bollit biri innòi figurau?
Nostra signora, inténdiu custu,
arruit in terra de disgustu.
Santu Giuanni e sa Maddalena
de terra ndi dh'ant pesada.
Andeus, andeus a Monti Calvàriu
ca Dh'ant ai mortificau,
tres obbilis portat postus
de ispinas fut coronau.
A chi narat custus tres gòcius
dogna cenàbara de mesi
ndi at a bogai un'ànima de pena
cun sa sua de pecau,
tres oras innantis de morri
dhi cumparit Nostra Signora
cun su Fillu suu abbratzau.
A chi dha scit e non dha narat
bàsciu pena pecau mortali
e chi dha intendit e no dha imparat
sa dí de su giudítziu ndi donat contus.

Pregadoria[564]

Santu Giuanni Batista
sempri seis in su miu coru
ma lontanu mi seis de vista
de su mundu seis unu tesoru
ma lontanu mi seis de vista
e sempri seis in su miu coru.

Pregadoria[565]

Óstia Santa Benedita
in su fronti ti portu iscrita
in su petus addossada

Óstia Santa Coronada.
Àrtzia, càlixi miu,
cun su coru ti biu
cun su coru in assentu
beneditu e allabau
su Santíssimu Sacramentu.

Pregadoria[566]

De acuasanta mi cunfrimu
saludu a Deus in primu
e a Nostra Signora
no apu biu Missa ancora
seu benida a dh'ascurtai,
Nostra Signora lassaimí intrai.

Pregadoria[567]

Aberidha sa cortina
ca bollu bí su Fillu de Maria
ca est in s'altari magiori
brintu a Crésia cun timori
mi doneis assentu.
Siat alabau su Santíssimu Sacramentu.

Pregadoria[568]

Sant'Antoni miu de su fogu
a nòmini miu pregai
a Gesús poderosu
Mamma bosta Maria
donaimindi ispia de chi seu circhendi
Mamma mia at a crei
bonas ispias at a tenni
bonas ispias at a donai
su mortu fait fuedhai
su presoneri fait isferrai
po is donus de virtudi
Gloria Patri et Fili et Spiritu Santu
sicut erat in principio nunc et semper
in secula seculorum. Amen.

Pregadoria[569]

Dèu mi crocu po mi dromí
is Àngelus bèngiant a visitaimí
dus a peis e cuatru a conca
Nostra Signora est innòi pronta
po mi nai "Maria, riposa"
Nostra Signora mia Gloriosa.

Pregadoria[570]

Su letu miu est de cuatru cantus
e dhoi crocat cuatru Santus
cuatru Santus de su Celu
Luca, Giuanni, Pera e Mateu.

Pregadoria[571]

Dèu serru s'enna mia
cun is fustis de Maria
cun is fustis de Giuanni
s'aremigu non m'ingannit
ne a morta ne a bia
dèu serru s'enna mia.

Pregadoria[572]

Intru a Crésia cun timori
m'ingenugu cun assentu
alabau siat su Santíssimu Sacramentu
de s'altari magiori
no apu bistu Missa ancora
seu bennia a dh'ascurtai
no seu sigura chi ci apu a torrai
ne cun s'ànima ne cun su corpus
Nostra Signora pregai po totus.

Pregadoria[573]

Pibiredhu, pibiredhu
ita dhoi at in s'iscartedhu

ita dhoi at a sa Novena
de unu Fillu chi tenia
de unu Fillu tanti amàbbili
de su Celu ndi est cabau
de su Celu in sepoltura
sa Divina Criadura
sa Divina Passioni
a Santu Sarbadori a Santu Serafinu
Deus mi pòngiat in su bonu caminu.

Pregadoria a Sant'Antoni po is cosas pérdias o furadas[574]

Tredici Pater, Ave, Gloria.
Sant'Antoni miu de su fogu
candu fiais eremita,
trexi fogus alluiant,
de cussus trexi
alluendi tres,
su prus ardenti,
su prus valenti,
su prus ardurosu
chi non tèngiat mai arriposu,
ne crocau e ne dromiu
fintzas a candu at a èssi torrau s'ogetu a domu mia (a su fiancu miu).

Si alluint 13 làntias, si ripitit po trexi bortas, si bessis in sa bia e si fait su scurtu, depis girai cuatru àngulus de bia.

Pregadoria andendi a crésia[575]

De domu mia seu essendi
E a crésia seu andendi
Cun Gesús e cun Maria,
Prestu torri a domu mia.

Pregadoria candu si tocat cun sa manu sa porta de una crésia [576]

Sa porta de sa crésia
Testimòngia mi siat,
In s'ora de s'abbisóngiu
Mi siat testimòngia.

Pregadoria chi si fait intrendi a crésia[577]

Brintu a crésia e tocu porta,
E s'ànima mia siat arregorta,
E s'ànima mia e dónnia ànima allena.
Ave, o Maria, de gràtzia prena.

Pregadoria de arresai innantis de fai sa comunioni[578]

Sa mesa de su Signori po mei est apariciada,
De àngiulus ingiriada, de àngiulus po dha serbí.
Diciosa cudha dí chi s'ànima mia siat límpia e pura,
De andai a sa segura, chena de nisciunu ingannu,
Non ci at istadu prus mannu e nisciuna nobbilesa,
Po mei gei at a èssi grandesa su mi biri in cudha mesa,
Cumbidada de su Celu. Gesús amorosu e bellu,
No mi bastat su coru po bí tanti Tesoru,
Chi a mei mi donat. Gesús mi perdonat,
E mi límpiat de su totu. Dèu cun d-unu coru devotu
Mi pongu a dhu pentzai.
(Il Sig. Pino Caboni ha appreso questa preghiera da un'anziana signorina Viola Cossu che asserisce di averla appresa dalla nonna paterna, risalendo cosí all'Ottocento).

Pregadoria innantis de arresai s'Arrosàriu[579]

E de Maria Mamma Bosta,
Limpiai is corus nostus,
De fama e malu pentzamentu,
Infiammai sa menti nosta
Po chi atentamenti e devotamenti
minesciaus di èssi assentadas,
De sa Divina Magestadi Bosta,
Aundi est su Babbu, su Fillu e s'Ispíritu Santu.
Bivais e regnais po totu is séculus de is séculus. Aici siat.

Pregadoria intrendi a crésia po fai sa Santa Missa[580]

Acuasanta benedita
In su fronti portu iscrita,
In su petus addossada,
Acuasanta coronada.

De acuasanta mi cunfirmu
E saludu a Deus in primu
E a Nostra Signora,
No apu biu Missa ancora
e seu benia a dh'ascurtai.

Pregadoria pighendi s'acuasanta[581]

Acuasanta benedita
In su missali seis iscrita,
in su missali seis assentada,
acuasanta batiada.

Pregadoria po is doloris de is pipius[582]

Per far passare i dolori ai bambini si misura la manina col piede e si recita questa preghiera:

Sant'Anna e Santa Marta
ca tessiat e fibada
e fibàt e tessiat
fiu no ndi aciungiat,
sa soga si segada
e sa soga uniat,
aici s'annuada
custa santa carri batiada.

Pregadoria po s'ogu liau[583]

Susanna at fatu a Sant'Anna,
Sant'Anna at fatu a Maria,
Maria a Gesús at fatu,
Su Babbu, su Fillu e s'Ispíritu Santu!

Pregadorias po sa noti[584]

Dèu mi crocu po mi dromí
is àngelus benint agiudaimí
tres a peis e cuatru a conca
Nostra Signora est innòi pronta
narendimí (nome) riposa
àngelu santu Mamma gloriosa.

A seportura mi nc'intru,
s'ànima a Deus impromintu,
de terra mi crobexu,
s'ànima a Deus ofrexu,
s'ànima e su corpus sa morti e bia
a Bosu intregu su coru e s'ànima mia.

Su letu miu est de cuatru cantus
e dhoi crocant cuatru santus,
cuatru santus de su ceu,
Luca, Giuanni, Tommasu e Mateu.

Àngelu miu, a comunigai seu beniu,
a s'adorai seu beniu,
adorasí su coru miu cun bonu scí,
su coru miu cun bonu amori
chi apu lassau cosa a nai a su cunfessori,
a peis Bostus Santu Signori.

Reina de sa Solidadi[585]

Reina de sa Solidadi,
Regina mia de sa Solidadi,
sa Bosta umilidadi
si fatzat cumpangia.
Nostra Signora mia de sa ghia
a innoi seis andendi?
A serbiri a Deus.
Oh! Ita fillus malus chi seus
ca Dh'eus crucifissau
de ispinas coronau
coronau Dh'ant is Giudeus
a unu verdaderu Deus
Dh'ant sententziau a morti
cun musas e cadenas fortis
de s'ortu ndi Dh'ant bogau
Giudas dh'at abbratzau
e is Giudeus tiràntcun lantzas e ispadas
Dhi donànt atzapuladas
chi arruiat a faci in terra
cumenti a sodrau de gherra
Dhi sonànt sa trumbita
sa Mama sua in circa
totu sa noti prangendu
suspiru e suspirendu
suspirus de su coru.
Biu m'eis su Tesoru?
Biu Dh'eis a Fillu miu?
Mannu siat o pitiu
nd'at a tenni de gróriа.
Nerit, Signora mia,
ita figura portàt
si fut cavalieri de ispada
unu innòi ndi at passau
de is Giudeus malatratau
chi luxiat prus de su soli.
E Cussu fiat Fillu miu Creadori
giai chi Dhu portànt is Giudeus
Issu fiat Fillu miu Deus.
A morri mi Dhu porteri
de bistiri Dh'ispolleri
a sa colunna acapiau.
Sa Mama benit a passai
Dhi tzérriat: "Istella clara e luminosa
gei nd'at tentu de piedadi!".
Deus Ti salvit, Maria,
Regina de sa Solidadi.

Sant'Anna e Santa Rita[586]

Sant'Anna e Santa Rita
si nci mandu su coru
cun d-una mela iscrita
portat corona 'e òru
cun d-una mela iscrita
dha depis regalai
cun d-una mela iscrita
su coru s'apu a mandai.

Santa Bàrbara e Santu Giacu[587]

Santa Bàrbara e Santu Giacu,
bosu portais is crais de lampu,
bosu portais is crais de celu,
non tocheis a fillu allenu
ne in domu ne in su sartu.
Santa Bàrbara e Santu Giacu.

Santa Maria, Mama de Deus[588]

Pregai po nosàterus pecadoris
immui e in s'ora de sa morti. Aici siat.

SERRENTI

Arrosàriu[589]

Babbu Nostu

Babbu Nostu chi istais in is Celus santificau su nòmini suu, bengat a nosu s'arregnu suu, siat fata sa volontadi sua cumenti in su Celu aici in sa Terra, su pani nostu de dogna dí donainosidhu oi e pedronaisí is pecaus nostus cumenti nosatrus pedronaus is depidoris nostrus, lessis arrui sa tentatzioni ma libberasí de mali. Amen Gesús.

Ave Maria

Ave Maria prena de gràtzia, su Signori est cun Tegus, benedita ses Tui intre totus is féminas (pronun. scémias), e beneditu est su Frutu de is intragnas tuas Gesús.
Santa Maria, Mama de Deus, pregai po nosàterus pecadoris, immoi e in s'ora de sa morti nosta. Amen Gesús.

Gloria Patri

Gloria Patri et Filio et Spirito Santo come era nel principio et nunc et semper in secula seculorum. Amen
Alabau sèmpiri siat su nòmini de Gesús, Giusepi e Maria,
su nòmini de Gesús, Giusepi e Maria.
Alabeus a prus a prus
su nòmini de Maria, Giusepi e Gesús.

Babbu Nostu[590]

Babbu Nostu chi istais in is Celus
santificau siat su nòmini suu
bèngiat a nosu s'arregnu suu
siat fata sa voluntadi sua
comenti in su Celu aici in sa terra
su pani nostu de dogna dí donaisidhu oi
e pedronaisí is pecaus nostus
comenti nosàterus pedronaus is depidoris
nostus
no si lessis arrui in sa tentatzioni
ma libberaisí de mali. Amen Gesús.

Cantzoni sarda de Santa Filomena[591]

1° Torrada
Cantu a Filomena sa vitoriosa,
sa vírgini bella digna de ammirai,
sa santa eroina de Gesús isposa
chi luxi a su mundu at dépiu donai.
Prega, Filomena, màrtiri diciosa,
po chini ti onorat de ti venerai.

1° De babbu regali, de nóbbili mamma,
nascis in sa Grécia, terra fortunada,
in su tertzu séculu, delicada palma,

de celu in sa terra benis collocada,
ses trapiantada, rosa de amori,
de su Creadori in giardinu serrau,
sa vida as passau, istella rifulgenti,
a totu sa genti luxi po donai.

2° A totu sa genti po donai luxi
dhu narat su nòmini tú pretziosu,
benedita s'ora chi t'at fatu gruxi
su sacru ministru, su celesti isposu,
frutu pretziosu chi a mamma as rivestiu,
chi a babbu as cunvertiu a sa religioni
e cun passioni t'istimànt e tanti
ma tui prus amanti ti das a mostrai.

3° Ti das a mostrai prus amanti tzertu
ca sa vera istima benit de sa fidi,
solu po Gesusu su coru as obertu,
soltanti po Deus sa buca t'arridi,
dognunu dhu scidi, totus dhu nanta,
ca ses una santa de sendi pitica,
ses nàscia rica de gràtzia divina,
perla pellegrina de ti castiai.

4° Perla pellegrina, raru diamanti,
rubbinu perfetu, perla orientali,
de divinu amori totu ispasimanti
non tenis cumpàngia, no nc'est s'uguali,
flori naturali ch'incantas sa vista,
bella concuista de s'Onnipotenti,
est cunvenienti chi neri su vantu
de chini unu spantu sola at a formai.

5° Sola as a formai s'ammiratzioni
ca santus in terra medas no nci nd'adi,
giustu a úndixi annus sa professioni
promitis a Deus de Verginidadi,
sa mellus edadi, sa prus pretziosa,
dha passas gustosa totu in patimentu,
únicu cuntentu bramas de sufriri
opuru a ti biri sempri a pregai.

6° Opuru a ti biri sempri preghendi,
bellu serafinu de su paradisu,
mentras chi su babbu no nc'istàt pentzendi
sa gherra intimai si bit improvisu,
càmbiat s'arrisu, su coru t'isvelat,
su fronti ti velat dolorosa nui,
pentzendi cun tui solu si confortat
e a Roma ti portat sa paxi po fai.

7° A Roma ti portat, columba de òru,
Diocletzianu ti mirat malignu;
po fai sa paxi pretendit tesoru
e bolit chi tui dhi dongas carignu
tzertu fiat indignu de ti tenni isposa.
S'idea orrorosa a tui si presentat,
su babbu ti tentat, sa mamma ti pregat,
ma su coru negat de dhu soddisfai.

8° Su coru ti negat, non tenis paura,
sa pàtria mia naras est su celu.
At a èssiri sa prova terríbbili e dura
ma po custa terra non tengu regelu,
m'importat su zelu de su cristianu.
At a èssiri vanu digna dolori
e po chi s'amori siat penetranti
non at èssi bastanti po mi cambiai.

9° Nemmancu s'amori de èssi dannosu
ca s'ànima tua a Gesús est ligada,
Diocletzianu benit furiosu
candu sa proposta non bit atzetada,
antzi dispretzada cun coru seguru
ca un'amori impuru fiat chi dhu moviat
E chi dhu spingiat brutali nimigu
tanti bellu isprigu a bolli calpestai.

10° Bolli calpestai sa prerogativa
de is pagus chi sighint su celesti angioni,
in s'imperadori sa fiamma prus viva
s'intzendit de tali bruta passioni,
de afetzioni ti mostrat segnalis,
promissas regalis ti fiat e donus,
ma non funti bonus, balint nienti,
ca est firma sa menti a Deus po zai.

11° Est firma sa menti, su coru non timit,
de custu momentu cumentzendi is penas,
Diocletzianu s'ira non reprimit

órdinat po tui pesantis cadenas,
cantu Filomenas de celu mandadas
ant a èssiri andadas a cussu disterru.
Is gratas de ferru gentilis tochendi
sèmpiri cantendi po ti consolai.

12° Sempri cantendi cun dulci armonia
trinta seti dis ci ses aturada
candu ti comparit sa mamma Maria
chi Gesús bambinu in su bratzu portada,
"Filla" ti narada "confida in Gesús
tre dis e non prus tenis de inserru
ma apustis s'inferru t'aspetat a morti,
depis èssi forti po dhu superai".

13° Po dhu superai sufris coragiosa
S'ànimu ndi aturat meravigliau,
cumandat sa vili belva rabbiosa
chi su corpus santu bengat denudau,
pustis flagellau cun modu inumanu
Diocletzianu bàrbaru ti mirat,
de feli suspirat, befendi t'insultat,
custu est chi frutat su rifiutai.

14° Su rifiutai ti est dolori forti,
denoti ti portant in d-unu presoni
de piagas prenas aspetendi sa morti,
ti fíasta posta in cuntemplatzioni
e s'oratzioni vana non aturat
su corpu ti curat celesti unguentu,
miras cun portentu bellu serafinu
e unu cherubbinu po ti risanai.

15° Po ti risanai de su paradisu
calant mandaus de s'eternu Rei,
su ti castiai immoi est un'acisu
c'at fatu bella .....? mercei,
non tenit prus lei s'ímpiu furori,
non balit s'amori, narat, ne is penas,
vanas is cadenas e su tanti sufriri,
duncas dh'ollu biri in s'unda ispirai.

16° Depit èssi s'unda s'últimu disterru
po èssiri soddisfata sa vendeta mia.
A strintu ti ligant àncora de ferru,
in s'àcua depis benni sepellia,
vendeta fallia, duru disingannu,
cunfessa o tirannu chi Deus est inguni:
s'ispetzat sa funi, s'àncora iscumparit,
sa santa cumparit prus bella che mai.

17° Prus bella che mai parit Filomena
de dus angiuledhus bèni acumpangiada,
sa buca ridenti sa fronti serena
nemmancu una guta sola dh'at tocada,
meraviliada sa genti ndi aturat,
chini s'impaurat, chini ci rifletit,
ma non si cunvertit Diocletzianu
de prus inumanu si bolit mostrai.

18° Si bolit mostrai nou Faraoni,
cumandat in terra de dha trascinai
sentza sentimentu de cumpassioni,
sa tzitadi intera Roma dh'at a nai,
de dha saetai s'órdini at donau
po chi trapassau su corpus restessit
candu dha miressit de giai isvenada
sa vida inserrada depit acabbai.

19° Depit acabbai ma aturat sintzilla,
s'òpera perversa de s'ómini est vana,
sa vírgini santa dormit trancuilla
e candu s'iscidat s'incontrat che sana
Fortza soberana dhi donat vigori,
fit s'imperadori de prus in delíriu
s'émpiu martíriu bollit si rinnovit,
non dhu cummovit su tanti penai.

20° Su tanti penai dhu indurat de prus,
sa màrtiri bella si ponit arriri,
ancoras immoi nci at a èssi Gesús
po mi cunfortai e po mi custodiri,
est bisóngiu biri prodígiu miràbbili
po chi siat àbbili su saetadori,
non tenit valori de movi sa lantza
e dogna sperantza benit a mancai.

21° Dogna sperantza già istat manchendi
epuru su vili persighit ancora
de dha infogai s'órdini donendi,

bolit chi saetas partant in cuss'ora,
nostra Signora però ti protegit.
Is frécias curregit chi torrant impalas,
riavolgint is alas cun grandus furoris
a is saetadoris morti po donai.

22° A is saetadoris dònanta sa morti
però de su prémiu s'ora est arribbada,
sa parma ti donat sa celesti corti,
su lillu Maria santa immaculada,
ses capitada po últimu momentu
cun coru intentu férvida preghendi,
Gesús invochendi ndi partis de sa terra,
acabbas sa gherra e bandas a gosai.

23° Acabbas sa gherra e bandas a sa glória,
bella premurosa, símplici culumba,
s'ànima ndi aturat certu sa memória
mancai su corpus serrit una tumba,
pàrtidi culumba nosu ripeteus
in sinu de Deus as èssiri in riposu,
meravigliosu s'esémpiu chi lassat
cai in su mundu passat po dhu cunsolai.

24° Ca in su mundu passat fendi meravíglia
su sànguni tú càusat ispantu,
sa paxi ridonat a tantis famíglias,
saludi donendi casi po incantu
su nòmini santu portat allirghia
binci carestia e dogna aflitzioni,
si a cumpassioni ti bis obbligada,
ma desolada no nd'aturat mai.

25° *Última torrada*
Finis, de su coru partis fervorosa
distinta una boxi po ti saludai,
o màrtiri santa, bella e groriosa,
prega po is divotus chi t'ant a pregai,
siat babbu o siat fillu o mamma amorosa
cunfortu de tui potzant isperai
e in particolari, perla gratziosa,
cudhas chi su nòmini tú ant a portai
felitzi sa vida pàssinti gustosa.
Po cantu in su mundu ant a depi aturai
apustis de custa terra dolorosa
bolint a su celu po ti cuntemplai,
de tanti ti pregat, màrtiri diciosa,
a chini t'onorat po ti venerai.

Creu[592]

Creu in d-unu solu Deus, Babbu totu poderosu, Creadori de su Celu e de sa Terra e in Gesugristu, Fillu suu únicu, su cali est istau cuntzebiu po òpera de s'Ispíritu Santu, est nàsciu de Maria Vírgini, at patiu bàsciu su poderi de Póntziu Pilatu, est istétiu crucificau, mortu e sepultau. Est abasciau a is Inferrus, sa tertza dí est resuscitau de intr'e is mortus.
Est artziau a su Celu, aundi est sétziu a sa manu dereta de Deus, Babbu totu poderosu, de inní at a benni a giudicai is bius e is mortus. Creu in s'Ispíritu Santu, sa Santa Crésia Católica, sa Comunioni de is Santus, su perdonu de is pecaus, sa Resurretzioni de sa carri, sa vida eterna. Aici siat.

Deus ti salvit, Maria[593]

Prena de gràtzia su Signori est cun tegus
benedita ses Tui fra totus is féminas (pronun. scémias)
beneditu est su Frutu de is intragnas tuas Gesús.
Santa Maria, Mama de Deus,
prega po nosatrus pecadoris
immoi e in s'ora de sa morti nostra. Amen Gesús.

Deus ti salvit, Reina[594]

Deus ti salvit, Regina, chi ses Mama piedosa
pura e fragranti rosa de su Paradisu.
Ses allirghia e ses risu de dogna isconsolau

de dogna tribbolau ses su respiru.
A Tui pràngiu e suspiru
in custa badhi oscura
Maria totu dultzura e totu amori
Mama de su Signori
cun mirada piedosa
materna e amurosa
castiainosí.
Maria difendisí
cun maternali zelu
e a Fillu Tuu in su Celu
fainosí biri.
Ti pregu de arriciri custa pregadoria
totu amurosa e pia
dulci e clementi.
De s'antigu serpenti
donainosí vitória
pustis s'eterna glória in Paradisu
aundi in cantu e in risu
mirendudí serrada
bivaus vida biada eternamenti. Aici siat.

Gòcius de Nostra Signora[595]
(po sa Cida Santa)

Rit: Is crudelis doloris mius
unu pagu cuntemplai.

• Custu coru trapassau
si movat a cumpassioni
candu su Profeta Simeoni
mi dh'iat profetizau
de bí a Fillu miu amau
in d-una gruxi incravau.
Is crudelis doloris mius
unu pagu cuntemplai.

• Un'Erodi presighendi
a s'innocenti miu Gesús
su dolori prus e prus
andendi in mei aumentendi
de bestiali furori iscampendi
in Egitu mi depu cuai.
Is crudelis doloris mius
unu pagu cuntemplai.

• Seu de penas ingiriada
po tres dis circu e no biu
cust'amori de Fillu miu
chi in su templu disputàt
e biendumí abandonada
non iscidia cumenti fai.
Is crudelis doloris mius
unu pagu cuntemplai.

• Restu casi dimajendi
ca sa pena est tropu forti
cundennau a infami morti
a Fillu miu cuntemplendi
sa Gruxi a codhu portendi
apenas podit caminai.
Is crudelis doloris mius
unu pagu cuntemplai.

• Is crudelis lantzadas
su costau Dhi ant obertu
a Fillu miu ant fertu
a sa Mama tribbuliada
is penas riservadas
bivu solu po penai.
Is crudelis doloris mius
unu pagu cuntemplai.

• In solidadi trista
seu immoi isconsolada
de angustias acumpangiada
de aflitzioni provista
aundi fúrriu sa vista
penas solu depu incontrai.
Is crudelis doloris mius
unu pagu cuntemplai.

• Cudhu gosu chi tenia
cudhu cuntentu in Betlemi
s'ingrata Gerusalemi
dh'at cunvértiu in agonia
cudha tanta allegria
fata a benni a parai.
Is crudelis doloris mius
unu pagu cuntemplai.

• Immoi a is úndixi de sàbudu
cudhus angélicus cantus
is donus ispeciosus tantus
de is tres Reis umiliaus
totus funt cambiaus
in penas po turmentai.
Is crudelis doloris mius
unu pagu cuntemplai.

• Fillu tanti maltratau
Fillu tanti persighiu
nara, o pópulu atriviu,
ita dannu ti at causau?
Poita ti at illuminau
tui Dh'as bófiu aciotau.
Is crudelis doloris mius
unu pagu cuntemplai.

• Poita Issu at restituiu
a is itzurpus sa vista
poita Issu a sa concuista
de ànimas est essiu
de púrpura Dh'ant bistiu
po si ndi bolli befai.
Is crudelis doloris mius
unu pagu cuntemplai.

• Mortalis chi caminais
andais po dogna bia
mirai si a sa pena mia
similanti nd'incontrais
chi narais chi no nd'agatais
sa beridadi eis a nai.
Is crudelis doloris mius
unu pagu cuntemplai.

• Mamas chi fillus teneis
e de coru dhus istimais
chi afligida mi mirais
su motivu gei dh'iscieis
est giustu chi cunfesseis
chi mi potzu lamentai.
Is crudelis doloris mius
unu pagu cuntemplai.

Gòcius de Santa Vida[596]

Vida de Gesús isposa
Cun eternu risplendori,
Amparainosí cun amori,
Vida patrona gloriosa.

De Castedhu sa tzitadi
De illustris Babbu nascistis,
Su Batísimu arrecistis
Sendu in minori edadi;
In virtudi e santidadi
bos mostrastis prodigiosa.
Amparainosí...

Biendi tanti perfetzioni
E sa grandu santidadi,
Cumandat sa gentilidadi
De bosi pònniri in presoni
Fintzas a donai sa rexoni
De sa vida bosta diciosa.
Amparainosí...

Però bosu resistestis
Cun costàntzia a su tiranu,
Chi cun ímpetu inumanu
Bolliat chi a Deus lassestis;
Forti sèmpiri abbarrestis
In sa fidi fervorosa.
Amparainosí...

De grandu furori armau
Su tiranu comandessit,
Chi su corpus bostu fessit
Prontamenti turmentau
E cruelmenti flagellau
Po donai morti penosa.
Amparainosí...

Unu grandu fogu fatzesint,
Po s'abbruxai prontamenti
In preséntzia de sa genti
Chi a su martíriu acudesint;

Is Àngelus dhu destruesint
E abbarrestis vitoriosa.
Amparainosí...

A nienti custu serbendu
Su tirannu prus adirau
Cumandat chi fessit ghetau
Su Corpus bostu bivendu
In mesu a leonis tenendu
A bosu Vírgini freciada.
Amparainosí cun amori,
Vida benaventurada.

Candu totu est preparau
Is lionis sunt afamius
E mancai siant assidius
A bosu ant rispetau
E s'ant antzis venerau
Poita filla predestinada.
Amparinosí...

Biendi tantis meravíglias,
Totu sa genti pagana
Si cunvertiant a míglias
A sa Santa fidi cristiana,
In sa pàtria soberana
Agatas aici s'intrada.
Amparainosí...

Biendu no aprofitai
De su tiranu is intentus
A vista de tantis turmentus
Cumandat os degogliai,
A su celu binti bolai
S'ànima bosta luminosa.
Amparainosí...

Giai chi seis in tanta glória,
Màrtiri Vírgini pura,
Mirainosí cun premura,
Defendeinosí cun vitória,
Teneinosí in memória
De custa vida penosa.
Amparainosí...

Pregai a s'Alta Cleméntzia
Chi nos líbberit de gherra,
De fàmini e pestiléntzia
E chi abbundanti [abbundit] sa terra
Frutus de fidi verdadera
Po Bosu, Vida diciosa.
Amparainosí...

V. Ora pro nobis B. Bitalea
R. Et digni efficiamur promissionibus Christi
OREMUS: Deus qui inter caetera potentiae tuae miracula, etiam in sexu fragili victoriam martirii contulisti, concede propitius, ut qui B. Bitalae Virginis et Martiris tuae, commemorationem colimus, per ejus ad te exempla gradiamur. Per Christum Dominum nostrum. Amen.
Cagliari 1923.

Is paràulas de Santu Martinu[597]

Questa preghiera si recita durante i temporali violenti e si dice che salvi dalle disgrazie la persona che la recita e sette famiglie del vicinato.

Una povera famiglia, composta da padre, madre e un'unica figlia da maritare riceve in casa un bel ragazzo che aveva bussato alla loro porta. Era una bruttissima giornata, pioveva a dirotto ed essi avevano dato ospitalità la sera prima ad un mendicante che in effetti era San Martino, venuto da loro per proteggerli. Il giovane chiede la mano della ragazza, ma pretende che mandino via il vecchio, che secondo lui era il diavolo. San Martino si difende dalle sue provocazioni:

1) Si tui ses Martinu, de paràulas bonas narammí it'est unu.
Unu est prima su sobi de sa luna, in nòmini de su Babbu, de su Fillu e de s'Ispíritu Santu.
2) Si tui ses Martinu, de paràulas bonas narammí it'est dus.
Duas funt is tabas de Mosei, candu Gesugristu at camminau a pei in su campu de Gerusalemmi, in nòmini de su Babbu, de su Fillu e de s'Ispíritu Santu.
3) Si tui ses Martinu, de paràulas bonas narammí it'est tres.
Tres funt is tres Marias, duas funt is tabas de Mosei, candu Gesugristu at camminau a pei in su campu de Gerusalemmi, in nòmini de su Babbu, de su Fillu e de s'Ispíritu Santu.
4) Si tui ses Martinu, de paràulas bonas narammí it'est cuatru.
Cuatru funt is cuatru evangelistas, tres funt is tres Marias, duas funt is tabas de Mosei, candu Gesugristu at camminau a pei in su campu de Gerusalemmi, in nòmini de su Babbu, de su Fillu e de s'Ispíritu Santu.
5) Si tui ses Martinu, de paràulas bonas narammí it'est cincu.
Cincu funt is cincu liagas, cuatru funt is cuatru evangelistas, tres funt is tres Marias, duas funt is tabas de Mosei, candu Gesugristu at camminau a pei in su campu de Gerusalemmi, in nòmini de su Babbu, de su Fillu e de s'Ispíritu Santu.
6) Si tui ses Martinu, de paràulas bonas narammí it'est ses.
Ses funt is ses cereus, cincu funt is cincu liagas, cuatru funt is cuatru evangelistas, tres funt is tres Marias, duas funt is tabas de Mosei, candu Gesugristu at camminau a pei in su campu de Gerusalemmi, in nòmini de su Babbu, de su Fillu e de s'Ispíritu Santu.
7) Si tui ses Martinu, de paràulas bonas narammí it'est seti.
Seti funt is seti donus, ses funt is ses cereus, cincu funt is cincu liagas, cuatru funt is cuatru evangelistas, tres funt is tres Marias, duas funt is tabas de Mosei, candu Gesugristu at camminau a pei in su campu de Gerusalemmi, in nòmini de su Babbu, de su Fillu e de s'Ispíritu Santu.
8) Si tui ses Martinu, de paràulas bonas narammí it'est otu.
Otu funt is otu corus, seti funt is seti donus, ses funt is ses cereus, cincu funt is cincu liagas, cuatru funt is cuatru evangelistas, tres funt is tres Marias, duas funt is tabas de Mosei, candu Gesugristu at camminau a pei in su campu de Gerusalemmi, in nòmini de su Babbu, de su Fillu e de s'Ispíritu Santu.
9) Si tui ses Martinu, de paràulas bonas narammí it'est noi.
Noi funt is noi paramentus, otu funt is otu corus, seti funt is seti donus, ses funt is ses cereus, cincu funt is cincu liagas, cuatru funt is cuatru evangelistas, tres funt is tres Marias, duas funt is tabas de Mosei, candu Gesugristu at camminau a pei in su campu de Gerusalemmi, in nòmini de su Babbu, de su Fillu e de s'Ispíritu Santu.
10) Si tui ses Martinu, de paràulas bonas narammí it'est dexi.
Dexi funt is dexi cumandamentus, noi funt is noi paramentus, otu funt is otu corus, seti funt is seti donus, ses funt is ses cereus, cincu funt is cincu liagas, cuatru funt is cuatru evangelistas, tres funt is tres Marias, duas funt is tabas de Mosei, candu Gesugristu at camminau a pei in su campu de Gerusalemmi, in nòmini de su Babbu, de su Fillu e de s'Ispíritu Santu.
11) Si tui ses Martinu, de paràulas bonas narammí it'est úndixi.
Úndixi funt is undiximila vírginis, dexi funt is dexi cumandamentus, noi funt is noi paramentus, otu funt is otu corus, seti funt is seti donus, ses funt is ses cereus, cincu funt is cincu liagas, cuatru funt is cuatru evangelistas, tres funt is tres Marias, duas

funt is tabas de Mosei, candu Gesugristu at camminau a pei in su campu de Gerusalemmi, in nòmini de su Babbu, de su Fillu e de s'Ispíritu Santu.
12) Si tui ses Martinu, de paràulas bonas narammí it'est doxi.
Doxi funt is doxi apòstolus, úndixi funt is undiximila vírginis, dexi funt is dexi cumandamentus, noi funt is noi paramentus, otu funt is otu corus, seti funt is seti donus, ses funt is ses cereus, cincu funt is cincu liagas, cuatru funt is cuatru evangelistas, tres funt is tres Marias, duas funt is tabas de Mosei, candu Gesugristu at camminau a pei in su campu de Gerusalemmi, in nòmini de su Babbu, de su Fillu e de s'Ispíritu Santu.
13) Si tui ses Martinu, de paràulas bonas narammí it'est trexi.
Trexi no est lexi e no est lei! Milla passus fàtzasta fora de mei; a mari ci arruast, a mari sentza fundu, non ti torrist a bí mai prus in su mundu!

Pregadoria[598]

Asuta de cussa cortina
c'est s'óstia cunsagrada,
aici bèni inserrada
po sa poténtzia divina.
Cust'est una mexina
chi curat dogna mali.
O pani ispetziali,
o pani de alimentu!
Siat alabau su Santíssimu Sacramentu!

Pregadoria[599]

Sa camisa mia mi bistu
in nòmini de Gesugristu
in nòmini de Santu Giuanni
s'aremigu mai m'ingannit
ne a denoti ne a dedí.
Deus mi campit de mala morti
de mala morti subbitana
e de àcua de funtana
e de àcua de arriu
misericórdia Deus miu.

Pregadoria[600]

Deu mi crocu po mi dromí
custas tres cosas chi depu arricí
sa Cunfessioni, sa Comunioni e
s'Ollusantu.
In nòmini de su Babbu, de su Fillu e
de s'Ispíritu Santu. Amen Gesús

Pregadoria[601]

Deu mi crocu in custu letu
cun d-un'àngelu perfetu
cun d-un'àngelu cantendi
Gesugristu est predichendi
cun sa luna e cun su soli
e biatu Sarbadori e biatu Serafini
Mama de su Bonu Caminu
s'incaminit a deretu
alabau e arringratziau a dogna momentu.

Pregadoria[602]

Dèu mi nc'intru in d-una sepoltura
e de terra mi crobexu
e s'ànima mia a Deus ofrexu
a Deus e prus de totu
a Deus dh'arrecumandu
e a sa Vérgini Maria
chi siat in cumpangia
a s'ora de sa morti nosta. Aici siat.

Pregadoria[603]

Mama mia est in su Celu
mama mia est in campusantu
s'intendit unu prantu
unu prantu cun dolori
"Berus est chi est mortu su Signori?"
Mortu e interrau
una lítera mi ant imbiau
una lítera bèni iscrita
su sonu de sa trumbita
su sonu de sa candela
Ave Maria, gràtzia prena.

Pregadoria[604]

In s'arrastu de su sàngui
caminat Nostra Signora
fama, fama, mia Signora
fama, fama Giuanni e Maria
duas féminas ant incontrau
a Fillu eis biu passau?
Biu passau gei no Dh'apu.
Una fémina at incontrau
Dh'ant a nai sa Verónica
sa Verónica Dh'ant a nai.
Nara fémina cristiana
a Fillu miu eis biu passai?
Biu passai gei Dh'apu
cun d-una gruxi meda pesosa
sa cadena piedosa
su mucadori mi at domandau,
si no bolit crei a mei
Dhu bit innòi figurau.
Nostra Signora a si bí custu
arruit a terra de disgustu
Guanni e sa Maddalena
de terra ndi Dh'ant pesada.
Andeus a su Monti Calvàriu
ca Dh'ant ai crucifissau
is obbilis portat postus
is ispinas coronadas
portat una lantzada
su Divinu a su costau.
Chi at a nai cust'oratzioni dogna cenàbara de annu
ndi at a bogai un'ànima de pena e sa sua de pecau.
Chi dha scit e no dha narat bàsciu pena de pecau.
Chi dha intendit e no dha imparat sa dí de su Giudítziu dh'at a bí.

Pregadoria[605]

Bonanoti sa Gloriosa
frisca seis che sa rosa
frisca seis che su lillu
Mama seis de caru Fillu
Mama seis de Fillu caru
s'ànima mia porteis a manu
e de nosu piedosa
bonanoti sa Gloriosa.

Pregadoria[606]

Gesús, dèu mi crocu
s'àngelu mi nd'iscidat
tres cosas mi mancant
Cunfessioni, Comunioni e Ollusantu.
In nòmini de su Babbu, de su Fillu e de s'Ispíritu Santu.

Pregadoria[607]

Su letu miu est de cuatru cantus
e dhoi crocant cuatru Santus
cuatru santus de su Celu
Luca, Giuanni, Marcu e Mateu.

Pregadoria[608]

In s'arrastu de su sànguni (si recita ogni venerdí)
caminat Nostra Signora

infami infami Munsegnori
infami infami Giuanni e Maria.
Una fémina s'est posta in bia
a Fillu miu eis bistu passai?
Sissignora ca Dh'apu bistu passau
ca fuit meda sudau
arrutu a terra de disgustu
su Santuanni e sa Maddalena
de terra ndi Dh'ant pesau.
Andamus, andamus a su Monti Calvàriu
inní Dh'eis a incontrai
cun sa lantza e sa Divina a su costau.
Chi at a nai custa dogna cenàbara de annu
ndi at a pigai un'ànima de pena e sa sua de pecau.
A chi dh'at a iscí e no dha narat
a chi dha intendit e no dha imparat
sa dí de su Giudítziu dh'at a bí.

Pregadoria[609]

Àngelu miu guardiadori
dèu si tengu cun amori
po mi fai sentinella
chi no bèngiat s'aremigu
e mi portit cautela.

Pregadoria[610]

Dèu serru s'enna mia
cun sa manu de Maria
cun sa manu de Giuanni
chi no mi portit ingannu
chi no mi portit frassia
dèu serru s'enna mia.

Pregadoria[611]

Sa Mesa de su Signori
po mei est apariciada
de àngelus ingiriada
de àngelus po dha podi serbiri.
Diciosa est cudha dí
s'ànima mia est límpia e pura
apu a andai a sa segura
sigura e non m'ingannu
non nci nd'at Signori
de custa nobbilesa
s'ànima mia est límpia e pura
seu sigura e non m'ingannu
de mi biri in custa mesa
chi s'ànima mia est límpia e pura
apu a andai a sa sigura
seu sigura e non m'ingannu
non nci nd'at Signori
de cust'atra nobbilesa
mi apu a biri in custa mesa de su Celu
apu a amai a Gesús bellu
custa gràtzia chi mi fais
in manu mi passais is crais de sa glória
dèu chen'e memória mi pòngiu a dha gosai
dèu cust'òpera bollu fai immoi
bollu andai a su Divinu Mandiai
chi est propostu e preveniu.
Is crais de sa glória
innòi mi eis bitiu.
Sa dí de sa sperantza
e cun Bosu sa cunfiantza
bollu tenni
ca iscít totu su bèni de s'ànima
isposa Bosta
po cussu a mei po mi allirgai
e duncas acoitai Amatíssimu Signori
Amorosu miu Pastori e Rei.
Candu dèu ti apu a amai
eterna vida eternu zelu
e apu a gosai de su Celu
diciosa cudha dí
chi s'ànima mia límpia e pura
si bandit sigura e sentza ingannu
no c'est prus istadu mannu de custa nobbilesa.

Pregadoria[612]

Nostra Signora, lassaimí intrai
no seu siguru de torrai mortu e de torrai biu
no seu siguru chi innòi apu a torrai
ne cun s'ànima ne cun su corpus.

Pregadoria[613]

Acuasanta benedita
is Àngiulus dh'anti bèni iscrita
ànimas abbandonadas
in Purgatóriu seis istadas
in su Celu abasceis
custa gràtzia mi alcantzeis
dogna cosa bella po su bonu cristianu
in custa terra lambrigosa cumentzat
e acabbat cun sa Santa Gruxi.

Pregadoria andendi a Crésia[614]

Bandu e mi cunfrimu
cumentzu primu primu
su caminu de Cresia
non bandu cun fantasia
ma cun fidi e pentzamentu.
Saludeus a Gesús
e su Santu Sacramentu.

Pregadoria de su noti[615]

Nostra Signora mia coronada,
letu 'e batísimu s'est crocada,
letu 'e batísimu bèngiat, crochissí,
essendi fadendi custa visioni,
beniu est a benni Santu Sarbadoi,
m'at nau "Mamma ita fadeis, billais o dormeis?"
Deu non dormu e non billu, o caru miu fillu,
notesta mi pariat ca is giudeus ti teniant,
notesta mi pariat ca is giudeus t'aguantanta,
sa corona de òru ti ndi piganta,
sa de ispina ti poniant,
ollu e axedu ti ungiant,
ollu e axedu t'iant untu,
su costau mancu t'iant puntu,
su 'e destra t'iant lantzitau,
siat a trigu, siat a pressi,
mamma custu bisu costau dh'at a èssi.

Pregadoria innantis de sa Confessioni[616]

Giugi miu Signori
bandu a peis de su Cunfessori
ca bollu cunfessaimí
innantis de mi partí
de custa miseràbbili vida
in penitentza cumplida.
Mia est totu sa curpa
sa vista mia est tzurpa
de Bosu bollu sa luxi,
una morti, un'Inferru,
unu giudítziu, una glória.

Sa camisa mi bistu - Serrenti[617]

Sa camisa mi bistu
in nòmini de Gesugristu,
in nòmini de nostra Sennora
e ti fatzat a filla bona.

Su letu miu est de cuatru cantus,
dhoi cròcanta cuatru santus,
dus a peis e dus a conca
nostra Sennora siat innòi pronta
po mi nai "Drommi, riposa
e no pentzist a nisciuna atra cosa".

Santa Bràbara e Santu Giacu,
bosu portais is crais de lampu,
bosu portais is crais de celu,
non tocheis a fillu allenu
ne in domu ne in su sartu.
Santa Bràbara e Santu Giacu.

Babbu nostedhu pitiu pitiu,
mi ndi seu pesau de bonu matinu,
mi ndi seu pesau de bonu mangianu,
ogus a celu apu artziau,
ogus a celu a sa Gloriosa,
frisca siat che sa rosa,
frisca siat che su lillu,
mamma cara cudhu fillu,
mamma cara cudhu santu,
Patri, Fillu e Ispíritu Santu.

Sa ruxitedha de su paracreu[618]

Sa ruxitedha de su paracreu,
custu fut unu giudeu,
custu fut unu galliotu
mandau a primudotu,
a primudotu mandau.
Gesugristu ingionugau
fadendu oratzioni, oratzioni fadiat,
Santu Pedru prangiat,
Santu Pedru no prangiais
ca seus incadenaus de funis e de cadenas.
Biadas mammas allenas,
biada mamma mia, tochendu s'agonia,
s'agonia tocheis, narendu abeteis,
abeteis fin'a candu apu a pigai sa
beneditzioni,
sa beneditzioni pigheis,
un'àngiullu at abasciai
un'àngiullu biancu,
Dòmini, Patri, Fillu e Ispíritu Santu.

Sannoredha mia[619]

"Sannoredha mia, abí seis andendu?"
"Dèu seu andendu a cicai a fillu miu!"
"A fillu bostu dhu portant is giudeus,
passendidhu totu monti monti,
sa gruxi de òru portat in fronti,
sa gruxi de linna non podit portai,
sonai is campanas de bonu tocai,
sonai is campanas de bonu mengianu.
Issu gei est mortu, mortu e interrau,
dh'ant imbiau in cussa litaredha
bèni bèni iscrita po si arregodai
su sonu de sa trumbita,
su sonu de sa cadena,
Ave, Maria, gràtzia prena.

SETZU

Atu de contritzioni[620]

Signori, misericórdia, mi ndi pentu de is pecaus mius, s'apallamenti [?] mi ndi pentu chi apu oféndiu a Deus tanti bonu e tantu amàbbili cumenti seis bosu, bollia èssiri mortu prima de dh'ai oféndiu sa divina gràtzia bosta e aici siat, Signori Gesús, misericórdia.

Atu de riparatzioni a su Santissimu Coru de Gesùs de arresai in sa festa sua[621]

O dulcíssimu Gesús, de su cali s'immensu amori po is óminis benit cun tanta ingratitúdini corrispostu da scarescimentu da dispretzu[622], da trascuradesa e da disprétziu; ecu chi nosu, prostraus a is altaris bostus intendeus riparai cun particolari atentzionis de onori una aici indigna fridesa e is ingiúrias cun is calis da dogni parti benit feriu da is óminis s'amadíssimu Coru bostu.
Arregordendu però chi nosu puru altras bortas nosi seus manciaus de tanta indignidadi e provendindi vivíssimu dolori, imploraus prima de totu po nosu sa misericórdia bosta prontus a riparai cun voluntària espiatzioni, non solu is pecaus commítius da nosu etotu, ma ancoras cudhus commítius da cudhus chi, andendu lontanus da sa bia de sa saludi, o ricusant de sighiri a Bosu cument'e pastori e ghia, ostinendusí in sa infelidadi insoru o calpestendu is promissas de su batísimu, ant scótiu su suavíssimu pesu de sa lei bosta.
E mentras intendeus iscontai totu cantus is deplorevolis delitus de s'umanidadi, nosi proponeus de dhus riparai dognunu in particulari: s'immodéstia e is bruturas de sa vida e de is galas, is insídias tramadas da sa corrutzioni a is ànimas innotzentis, sa profanatzioni de is dis de festa, is ingíurias orrendas iscagliadas contra de Bosu e de is santus bostus, is insultus lanciaus contra su vicàriu bostu e s'órdini sacerdotali, is negligéntzias e is orríbbilis sacrilégius cun is calis est profanau su própriu sacramentu de s'amori divinu, e infinis is culpas púbblicas de is natzionis, chi contràriant is deretus e su magistériu de sa Crésia da Bosu fundada.
E, oh! podéssimus nosu sburrai cun su sànguini nostru custus afrontus! Intantu in riparatzioni de s'onori divinu bistratau, nosu presentaus a Bosu acumpangendidha cun is **esprietzionis** [espiatzionis?] de sa Vírgini Mamma bosta, de totus is Santus e de is ànimas pias, cudha soddisfatzioni chi Bosu etotu una dí ofrestis in sa gruxi a s'eternu Babbu e chi dogna dí rinnovais in is altaris: promitendu cun totu su coru de bòliri riparai de parti nosta cantu est possíbbili e cun s'agiudu de sa gràtzia bosta is pecaus commítius da nosu e da is atrus e s'indiferéntzia po tantu amori, cun sa firmesa de sa fidi, s'innocéntzia de sa vida, s'osservàntzia perfeta de sa lei evangélica

specialmenti de sa caridadi e de impediri poi cun totus is fortzas nostras is ingiúrias contra de Bosu e de atirai cantu prus eus a podi a sa secuella bosta.
Acetai, bosi ndi pregaus, o benigníssimu Gesús, po s'intercessioni de sa Beata Vérgini Maria Riparadora custu volontàriu assícuju de riparatzioni e bollais cunservainosí fidelíssimus a s'obbediéntzia bosta e in su servítziu bostu fintzas a sa morti cun su grandu donu de sa perseveràntzia; in gràtzia de su cali potzaus totus una dí arribbai a cudha pàtria aundi Bosu cun su Babbu e cun s'Ispíridu Santu biveis e regnais Deus po totus in séculus de is séculus. Aici siat.

Ave, Maria[623]

Deus ti salvit, Maria, prena de gràtzia, su Sinniori est cun tegus, benedita ses tui intre totu is féminas, e beneditu est su frutu de is intrànnias tuas Gesús. Santa Maria, mamma de Deus, pregai po nosàterus pecadoris, immoi e in s'ora de sa morti nosta. Amen Gesús.

Deus ti salvit, Maria[624]

Deus ti salvit, Maria, prena de gràtzia, su Signori est cun tegus, benedita ses tui intra totus féminas, e beniditu est su frutu de is intragnas tuas Gesús...

Quando ci si alzava la mattina e si andava in cucina doveva salutare la mamma si pronunciavano le seguenti parole (nel 1933):

Ave Maria!

e la madre rispondeva

Gràtzia prena!

oppure quando si entrava in chiesa si diceva:

Siat laudau Gesugristu!
Sempri su nòmini suu!

Gòcius de sa nàscida de Gesùs[625]

Sendu in su bratzolu
drommit Gesugristu
Sendu in su bratzolu
drommit Gesugristu
càstia a chini at bistu
càstia a chini adoru
dromi fillu 'e coru
riposa anninnia.

Celesti tesoru
d'eterna alligria
dromi fillu 'e coru
riposa anninnia.

Riposa, o Signori,
dromi, fillu amau,
su verbu incarnau
fatu Redentori
po su pecadori
patis agonia.

Dromi fillu 'e coru
riposa anninnia.

Soberanu impériu
in sa palla postu
po s'amori nostu
patis cativériu
dulci refrigériu
de s'ànima mia.
Dromi fillu 'e coru
riposa anninnia.

Soberana artesa
Divinu pipiu
Poita ses beniu
In grandu poboresa
Immensa grandesa
Divinu Pipiu.

Dromi fillu ‘e coru
riposa anninnia.

Giusepi diciosu
si podit lamai
podendi castiai
su Rei poderosu
càstia de s’isposu
chi fíada Maria

Dromi fillu ‘e coru
riposa anninnia.

In s’altu Orienti
Incarnada rosa
Mamma ses diciosa
De s’Onnipotenti
no isciu comenti
custu merescia.

Dromi fillu ‘e coru
riposa anninnia.

Is bonus pastoris
chi funti vigilendi
s’intèndinti cantendi
celestis cantoris
cun grandu amori
donant a Maria

Dromi fillu ‘e coru
riposa anninnia.

Cumparta est sa luna
cumparta est s’istella
con testa [?] profeta
de s’Onnipotenti
no iscia cumenti
custa armonia.

Dromi fillu ‘e coru
riposa anninnia.

Is Reis de Orienti
portànt a Gesús
ofrendi de prus
Incensu Mirra e Òru
Cun amori de coru
donant a Maria.

Dromi fillu ‘e coru
riposa anninnia.

Dromi fillu ‘e coru
e riposa anninnia.

Gòcius de su gloriosu cunfessori Santu Leonardu, patronu de sa parróchia de Setzu[626]

Soli claru luminosu
de Fràntzia risplendori,
Sias nostru intercessori,
Leonardu Santu Gloriosu.

De parentis de altu gradu
Conoscis su nascimentu,
Noa glória e ornamentu
Clodoveu t’at procurau
Candu in su fronti sagradu
Ti est padrinu religiosu.
Sias ecc.

A sa prima dignidadi,
De grandu o pari de istadu,
Clodoveu ti at sublimadu
Cun reali solennidadi,
Passagera dignidadi
Chi disprétzias coragiosu.
Sias ecc.

Santamenti apassionau
Po bíviri in soledadi
De sa prus tènera edadi
As su mundu dispretzau,
Penitenti sepultau
In su postu orrorosu.
Sias ecc.

Sa Fràntzia contaminada
De orríbbilis pecaus
A is corus depravaus
Sa boxi intonada:
O una vida rinnovada,
O un'inferru tormentosu.
Sias ecc.

Custa boxi imperiosa
S'intendit in s'Alemàgnia
A [..] gridat in Aquitània
E in s'Inghilterra famosa,
S'arregorta est ubertosa
De s'Apóstulu fervorosu.
Sias ecc.

Sa Reina una dí bolendi
Andai a cassa, o divertzioni,
Feras [...]
Si bit trista parturendi;
Ma po issa tui preghendi
No at partu dolorosu.
Sias ecc.

Biendi chi ti mancada
S'àcua po sa famíglia
Cun grandu maravíglia
De sa roca dh'as bogada,
Àcua pura destinada
Po curai su leprosu.
Sias ecc.

T'interessas vivamenti
De is pòberus presoneris,
Sa libbertadi chi oferis
Dhis logras prontamenti;
A su pòberu patzienti
Assistis prontu e cuidadosu.
Sias ecc.

De is pòberus libbertaus
Siant prova is grillonis,
Chi si binti a milionis
In is crésias apicaus,
Miràculus pubblicaus
Po su mundu ispatziosu.
Sias ecc.

Si ses tui intercessori,
Siat surdu, tzopu, o mudu
Luegu incontrat s'agiudu,
E remédiu a su dolori:
E si est duru pecadori
Unu perdonu generosu.
Sias ecc.

Custu pópulu cristianu
Chi devotu ti venerat
De tui Leonardu isperat
Rimédiu a dogna dannu:
Istendi po issu sa manu,
Dhi sias babbu carignosu.
Sias ecc.

Gia chi ses in s'altu gosu
Adorendu su Segnori,
Sias nostru intercessori,
Leonardu Santu Gloriosu.

Is brebus po s'órgiu[627]

Baxi a Axrais
cosa no tocheis
peruna cosa tocheis
chi s'at a abasciai su Sinniori
cun sa manu sua.

In ginocchio, in ogni angolo della terra si recita la formula e 5 Credi.

Oratzioni a S. Giusepi[628]

Oprimius de sa tribbulatzioni recurreus a Bosu, Santu Giusepi, e plenus de cunfiantza invocaus su patrocíniu bostu, pustis de cudhu de s'Isposa bosta Santíssima. Deh! Po cudhu sacru vínculu de caridadi chi bos unesit a sa Immaculada Vírgini Mamma de Deus, po s'amori paternu chi portestis a su Bambinu Gesús, mirai, Bosi ndi pregaus, cun ogus benignus, sa cara eredadi chi Gesugristu at acuistau cun su sànguini suu, e cun su poderi e agiudu bostu sucurrei a is abbisòngius nostrus.
Protegei, o próvidu Custodi de sa divina Famíglia, is eletus fillus de Gesugristu; allontanai da nosu, o Babbu amatíssimu, custa pesti de erroris e de vítzius chi atoscat su mundu; assisteinosí, o Protetori nostu poderosíssimu, in custa gherra chi susteneus cun sa podestadi de is tènebras; e cumenti unu tempus campastis de sa morti sa vida amaletzada de su Bambinedhu Gesús, aici imoi difendei sa Santa Crésia de Deus da is insídias de is nemigus suus e de dogna contrariedadi; e istendei sèmpiri asuba de dognunu de nosu su patrocíniu bostu, po chi imitendu a Bosu, e gràtzias a s'agiudu bostu, potzaus virtuosamenti bíviri e santamenti mòrriri, e cunsighiri s'eterna beatitúdini in su Celu, e aici siat.

Sighint is Litanias e sa Salve Regina.

Pregadoria[629]

Sa camisa mi bistu
in nòmini de Gesugristu
e de nostra Signora
chi est cumpàngia bona
e bona cumpangia
Vérgini Maria.

Pregadoria a Santu Sisinni[630]

Santu Sisinni sinnai
sola sola a mi crocai
sola sola a mi dromí
a nisciunus apu a timmí
solu su mutadori
santu Sisinnu est guardadori.

Pregadoria po si vocatzionis religiosas[631]

O amàbbili Coru de Gesús, Pastori eternu de is ànimas, da su cali fiat beniu su donu inefàbbili de su sacerdótziu, nosu oi si rivolgeus a Bosu, ripetendi su própriu lamentu chi fiat essiu una dí da buca bosta: "sa messa est veramenti copiosa, ma is operajus sunt pagus".
In sa bondadi bosta infinita, atirai generosamenti is pipius nostrus de piedadi, su gustu de is cosas sacras e s'amori a sa puresa chi dhus preparint a diventai santus satzerdotus segundu su Coru bostu.
Mandai is àngelus bostus a custodiri su sèmini pretziosu de sa vocatzioni bosta; movei is parentis a dhu coltivai cun religiosíssimas curas; illuminai is Pastoris de sa Crésia in su difítzili cómpitu de riconòsciri is eletzionis bostas. E de allenai a Bosu is prediletus de s'amori bostu.

Fadei chi multiplicau su númeru de is ministrus bostus in prus numerosus altaris si rinnovit su sacrifítziu bostu de sa Gruxi a salvesa de su mundu po otènniri gràtzias, a glória de s'eternu Babbu bostu aici frecuentementi cun tanti ingratitúdini oféndiu; chi is satzerdotus bostus, o amabbilíssimu Salvadori inflammaus de su própriu zelu bostu e prontus da s'esémpiu bostu, a sacrificaisí, passint in dogna logu fadendi su bèni, annuntziendu a is ànimas sa paxi e su perdonu de is pecaus.
O Maria Immaculada, chi tenestis po primu Fillu adotivu a Giuanni, su satzerdotu chi Gesús particolarmenti amada, e chi in su Cenàculu fes[..] maistra e Reina de is Apòstulus, nosu afidaus a Bosu is preghieras nostras, po chi su Coru de Fillu bostu divinu dhas atzetit misericordiosu e dhas ascultit cun cumplaxéntzia. Aici siat.
O Signori, mandai santus satzerdotus a sa Crésia bosta
[300 giorni di indulgenza]

SIDDI (SIDHI)

A Sant'Elias profeta[632]

Astru claru e luminosu
de s'ispíritu ferventi,
Donasí s'amori ardenti,
Elias miracolosu.

Sendu tzurpus is mortalis
Po sa vana idolatria
Cun su dimóniu po ghia
In is vítzius prus brutalis,
Po rimédiu a tantis malis
Tui comparis animosu.
Donasí....

Profeta de su Signori
in s'iscritura aclamau,
As su vítziu disterrau
Cun singulari fervori
Movendu su pecadori
A unu plantu dolorosu.
Donasí....

T'acumpàngiant is portentus
Cun magníficu isplendori;
Comenti a su Creadori
Ti obbidint is elementus:
Àcua, terra, fogu e bentus
Cun ossécuju rispetosu.
Donasí....

A sa fiuda afligida
Chi tenit su fillu mortu
E ti pregat cun trasportu
Chi si dhu torris in vida
Sa gràtzia fais cumplida
Cun miràculu famosu.
Donasí....

Cun coràgiu leoninu
A is ídolus fais gherra,
Restat sentz'àcua sa terra
Prus de tres annus continu,
Pregas a su Deus Trinu
Chi mudat s'afannu in gosu.
Donasí....

Cuatruxentus cincuanta
Profetas de impiedadi
Cun astútzia e falsidadi
Cussu pópulu ingannanta;
De Deus po sa lei santa
Elias solu est zelosu.
Donasí....

Dhis narat issu severu:
Duas vítimas prepareus
Pustis su fogu invocheus
Totus cun coru sinceru
Cudhu at a èssi su veru Deus
Chi s'ascurtat premurosu.
Donasí....

Cussus profetas preghendi
Si cantzant inutilmenti;
Elias trancuillamenti
Dhis fait befas narendi:
Tzerriai, chi viagendi
Sunt is deus o in riposu.
Donasí...

Apenas as invocau
A Deus chi cun premura,
Unu fogu de s'altura
Sa vítima at consumau;
S'idolatra est abbarrau
Aturdiu e bregungiosu.
Donasí...

E su pópulu infuriau
Contra cussus impostoris,
Calis vilis traitoris
Sa morti dhis at donau,
E de coru at aclamau
A su Deus prodigiosu.
Donasí....

S'altíssimu ti cuntentat
Fendisí biri isvelau;
Unu crobu at destinau
Chi fieli t'alimentat;
Unu pani ti sustentat
Cuaranta dis vigorosu.
Donasí...

Ecu su carru luxenti
Ch'in altu t'at trasportau
T'at bófiu cunservau
In vida s'Onnipotenti
Po chi mostris zelu ardenti
In tempus calamitosu.
Donasí...

Cun s'anticristu a gherrai
Valorosu as a bessiri
E su mundu t'at a biri,
T'at a intendi predicai,
Sa fidi as a sigillai
De màrtiri gloriosu.
Donasí...

Ma su profeta ferventi
Sa vitória at a cantai
Chi dh'at a risuscitai
Su Signori onnipotenti
E, bintu su prepotenti,
In celu bolat gloriosu.
Donasí..

Salve, o profeta zelanti
De Deus tanti illustrau;
Custu pópulu prostrau
T'invocat cun coru amanti
Po chi potzat triunfanti
Binci su mundu ingannosu.
Donasí..

Astru claru e luminosu
De s'ispíritu ferventi,
Donasí s'amori ardenti,
Elias miraculosu.

Oremus[633]

A sa Vérgine de Itria[634]

Divina reina abbogada,
Dulcíssima protetora,
sucurreinosí, Signora,
Mamma de Ítria lamada.

Santu Luca bos pintesit
Cun su pinsellu sagrau,
Tantu belloi os at formau
Chi ammirau si nd'istesit,
Sa cara bosta restesit
De gràtzias totu dotada.
Sucurreinosí...

Cudhus canis maometanus
Cun furori singulari
Bosi nci ghetesint a mari
Cun duus agostinianus
E cun bosu torrant sanus
A sa pàtria suspirada.
Sucurreinosí...

Benit forti e poderosa
Un'armada maometana
Po destruiri inumana
Sa pàtria bosta diciosa:
Meravíglia prodigiosa,
S'armada restat bruxada.
Sucurreinosí...

Istudat s'àcua su fogu
Po própria naturalesa
E po soberana impresa
Si mudat su mari in fogu
Abbruxendu in cudhu logu
De tot'is turcus s'armada
Sucurreinosí...

Unu pòberu cristianu
Fatu iscrau in Barbaria
S'agatat cun allegria
In sa pàtria sua sanu
E sétziu su tiranu
Subra sa càscia serrada.
Sucurreinosí...

Una poberita iscura
Po su fillu, fatu iscrau
A Gesús nd'at pigau
De bratzus bostus segura:
Bosu cun totu dultzura
Riscatais sa prenda amada.
Sucurreinosí...

Unu caballeri santu
Visitesit cun devotzioni
A bosu cun sucessioni
Po miraculosu ispantu:
Chi s'isposa morit in partu
Cun sa filla disigiada.
Sucurreinosí...

Tristu devotu cunfidau
Andat a cumpliri su votu,
Torrendu a su logu etotu
Aundi is mortus at lassau:
Bius mirat ispantau
A mamma e a filla istimada.
Sucurreinosí...

In d-una certa ocasioni
Costantinópoli afamada
De is Turcus ingiriada
Si boghesit in processioni
E cun custa devotzioni
Aturesit libberada.
Sucurreinosí...

Is de Ítria apestaus
De sa maligna influéntzia
Cun sa bella bosta preséntzia
Già si benit libberaus
Andendusindi illibbaus
Cun sa vista bosta sagrada.
Sucurreinosí...

Tzopus, macus, istrupiaus,
Pòberus, tzurpus, dolius
De bosu sunt assistius,
De bosu sunt curaus,
Pòberus disisperaus,
Pigaidha po abbogada.
Sucurreinosí...

Sucurrei is poberitus
In dogna necessidadi
Chi si nant: Mamma, piedadi
De fillus bostus aflitus;
Mirai is corus contritus,
Mamma nostra venerada.
Sucurreinosí...

Fillus mius istimaus,
Fillus de s'ànima mia,
Dèu seu s'allegria
De totu is isconsolaus,
Fillus, istei cunfidaus
Chi osí serbu de abbogada.
Sucurreinosí...

De Gesús mamma istimada,
Dulcíssima protetora,
Sucurreinosí in cust'ora,
Mamma de Ítria lamada!

A Santa Luxia[635]

Ses sa luxi meda ermosa
Ch'illuminais is mortalis,
Dona rimédiu a is malis,
Luxia santa gloriosa.

Siracusa de Sicília
Est sa pàtria tua diciosa,
Aundi nascis, bella rosa
De illustríssima famíglia
Cristiana giusta e sintzilla
Caritativa e piedosa.
Dona rimédiu...

De bellesa singulari
T'at dotau su Signori,
E, po un'ecessu de amori
E donu particulari,
De gràtzias casi unu mari
T'at fatu e prodigiosa.
Dona rimédiu...

De sa prus pitica edadi
A Gesús cun puru amori
As sacrificau su flori
Lillu de virginidadi
Cun afetu e caridadi
Allirga e meda gustosa.
Dona rimédiu...

Po èssi vera imitadora
De s'isposu tuu sagrau
A is pòberus as donau
Bènis e prendas ancora
Sentza èssiri tui signora
De sa prus mínima cosa.
Dona rimédiu...

Custu spollu volontàriu
Ti at móviu gherra forti
E apressadu sa morti
A istàntzia de s'aversàriu
Chi si creiat, temeràriu,
De tenni a tui po isposa.
Dona rimédiu...

De Pascàsiu presidenti
Ses istétia cundennada
A èssi luegu portada
A domu de infami genti,
Ma Deus ti fait potenti,
Immóbbili e poderosa.
Dona rimédiu...

De fogu ardenti ingiriada
Ti bis, e tui, portentosa,
Cantas allirgas e gososa
E de issu non ses tocada;
Ti trapassant un'ispada
In su tzugu furiosa.
Dona rimédiu...

Aici etotu trapassada
Arricis s'eucarestia
E predixis s'allegria
e sa paxi suspirada.
Luegu ses ispirada
Felitzi e meda gustosa.
Dona rimédiu...

Ses colunna meda forti
De sa fidi e de puresa
Chi non at pótziu sa fieresa
De instrumentus ne sa morti
Faidí cambiai sa sorti,
O santa vitoriosa.
Dona rimédiu...

Ispetziali protetora
De sa vista corporali,
Prega a Deus po su mali
Chi cun is ogus ancora
Si cummitit a dognora,
E distruit dogna cosa.
Dona rimédiu...

- Ora pro nobis, beata Lucia
- Ut digni

Oremus[636]

A Santa Vida[637]

Giai chi regnas gloriosa
In s'eternu risplendori,
Miranosí cun amori,
Vida de Gesús isposa.

De Castedhu in sa tzitadi
Nascis de Babbu onorau;
Su batismu t'est donau
In sa prus tènera edadi
E luegu in sa santidadi
Ti mostras prodigiosa.
Miranosí...

Po tanti perfetzioni
Prus de soli risplendenti
Bolit sa pagana genti
Chi t'inserrint in presoni
Fintzas chi dongas rexoni
De sa vida fervorosa.
Miranosí...

Resistis costanti e forti
A su crudeli tiranu
Chi cun ímpetu inumanu
Ti bolit donai morti;
Ti donat Deus sa sorti
De vitória aventurosa.
Miranosí...

De grandu furori armau
Cussu tiranu infernali
Su corpus tuu virginali
Cumandat siat flagellau
Po chi aici turmentau
Tengat morti dolorosa.
Miranosí...

Ma crescendu su furori
In s'ecúleu ti distendit
E tot'is nérbius t'istendit
Cun d-unu immensu dolori;
Ma triunfas cun s'amori
De sa prova turmentosa.
Miranosí...

Non consighendu s'intentu
Ses provada cun su fogu;
Currit sa genti a su logu,
Ma mirat grandu portentu:
Un'àngelu bit atentu
Chi ti salvat, o diciosa.
Miranosí...

Bit su pópulu frementi
Su portentu soberanu,
E di èssiri cristianu
Declarat pubblicamenti;
Triunfas, Vida innocenti,
In manera portentosa.
Miranosí...

Ma s'ànima est ostinada
De cussu Guvernadori
E cumandat cun furori
Chi bengas degogliada:
Bolas, vírgini sagrada,
A su celu luminosa.
Miranosí...

O Vida, amorosa e pia
Ch'in mesu a milli portentus
De luxi trasferimentus
De Genoni ses benia,
Consolu siast e ghia
De custa bidha amorosa.
Miranosí...

De s'altura de sa glória
Màrtiri e Vírgini pura,
Miranosí cun premura,
De nosu teni memória
E donasí vitória
In custa vida penosa.
Miranosí...

E candu at a èssi tocada
S'ora estrema de rigori
S'alcantza de su Signori
Una morti fortunada
Chi nos abèrgiat s'intrada
De sa pàtria gloriosa.
Miranosí...

A Santu Austinu dotori[638]

Po decretu soberanu
De sa crésia risplendori,
Agustinu ses dotori
De su pópulu cristianu.

Si Tagaste est registrada
Cun fama ancora in s'istória,
Issa tenit altra glória
D'èssi pàtria tua diciosa,
Non símili illustrada
In territóriu africanu.
Agostinu...

Po èssiri rigenerau
A su fonti batesimali
Est cumandu paternali
Si non benis presentau,
Fillu de babbu ostinau
Cantu nóbbili paganu.
Agostinu...

A tanti mali reparat
Però Mama cristiana,
Is mistérius t'imparat
E su coru ti preparat
A non bivi de paganu.
Agostinu...

Ti dotat s'Onnipotenti
De talentus singularis,
S'incontrat chi no imparis
Sciéntzia dificilmenti,
Atene bit evidenti
S'ingéniu tuu sovrumanu.
Agostinu...

Conoscis cunvertisí
Babbu tuu, plenu de annus,
Lassendi tot'is ingannus
Chi t'imparaiat una dí
E morri narendudí:
"Lassa s'errori paganu!"
Agostinu...

In Milanu cun frecuéntzia
Ascurtas s'obispu Ambrosu
Chi confutat premurosu
S'eresia cun sapiéntzia,
Ma s'enérgica elocuéntzia
Ti confundit, tagastanu.
Agostinu...

Esulta, Mónica, gosa,
Lassa plantus e tristura,
Non timas prus sa sventura
De fillu tuu, piedosa,
Beni, ses vitoriosa,
Non prus est issu mundanu.
Agostinu...

Chi ti cunvertis apenas
Su corpus tuu cun vigílias
Assugetas e dh'umílias,
Castigas cun medas penas;
S'apetitu ndi refrenas
Unu ndi [?] superbu e stranu.
Agostinu...

Ti restituis in Tagasta
De prima totu diversu,
Eréticu su perversu
Innantis si ti lamasta
E de vida santa e casta
Ses católicu romanu.
Agostinu...

Valériu mortu, meritas
De Ipona s'obispau;
Su gravi pesu abbratzau
Sant'Ambrosu ben'imitas,
Sa caridadi esercitas
Cun nóbbili e cun plebbanu.
Agostinu...

In Itàlia, o grandu santu,
Ses istétiu batiau,
In s'Itàlia est cunservau
Su corpus tuu sacrosantu,
Benignamenti po tantu
Deh! protegi s'italianu.

Arrosàriu[639]

Iniziano gli uomini facendosi il segno della croce sulla fronte e poi dicono (alternati tra uomini e donne):
Domine labia mea aperies
Et os meum annuntiabit laudem tuam
Deos in auditorium meum intende
Domine ad adiuvandum me festina

Donne:	1° C.	*Gloria Patri et Filio et Spirítui Sancto.*
	C.	*Sicut erat in princípio et nunc et sèmper*
		Et in saècula saeculòrum. Amen.
Donne:	2° C.	Allabau sèmpiri siat
		Su nòmini de Gesús e de Maria. (ripetere)
Uomini:	2° C.	Allabeus a prus a prus
		Su nòmini de Maria e de Gesús. (ripetere)
Donne:	1° C.	Babbu nostu, chi istais in is celus,
		siat santificau su nòmini tuu,
		bengat a nosu s'arregnu tuu,
		siat fata sa voluntadi tua,
		comenti in su celu aici in sa terra.
Uomini:	2° C.	Su pani nostu de dógnia dí
		Donanosí oi e perdonanosí is pecaus nostrus
		Comenti nosàterus perdonaus is depidoris nostrus;
		Non si lessis arrui in sa tentatzioni,
		ma libberanosí de mali. Amèn-Gesús
Donne/Uomini:	1° C.	Deus ti salvet, Maria, prena de gràtzia,
		su Signori est cun tegus;
		benedita ses tui de totu is fèmminas
		e beneditu est su frutu de is intragnas tuas: Gesús

Uomini/Donne:	2° C.	Santa Maria, mamma de Deus, pregai po nosàterus pecadoris, immoi e in s'ora de sa morti nostra. Amèn- Gesús.
Donne:	1° C.	*Gloria Patri et Filio et Spirítui Sancto.*
	C.	*Sicut erat in princípio et nunc et sèmper* *Et in saècula saeculòrum. Amen.*
Donne:	2° C.	Alabau sèmpiri siat Su nòmini de Gesús e de Maria. (ripetere)
Uomini:	2° C.	Alabeus e prus e prus Su nòmini de Maria e de Gesús. (ripetere)

Durante la processione a volte queste parti cantate vengono alternate tra uomini e donne.

Babbu Nostu[640]

Babbu nostu, chi gloriosu
Ses in su Celu adorau,
Sempri siat santificau
Su nòmini tuu diciosu.

Su regnu tuu concuistau
Cun tanti pena e sudori
Bengat a nosu, o Signori,
chi po custu nos as creau.

Sa tua voluntadi
Pregu cun totu su zelu,
chi in Terra coment'e in Celu
si cúmulat po eternidadi.

Su pani cotidianu
Sustentu de dogna dí,
bollas oi donainosí
cun piedosa e larga manu.

Comenti bolis, perdonaus
Is aggràvius chi arriceus:
aici tui, o bonu Deus,
perdona a nosu is pecaus.

De rúiri in tentatzionis
Sempri preservanosí:
de mali atesianosí
in totu is ocasionis.

Còġius[641]

Della Visitazione di Maria Intitolata Sa Gloriosa, che si celebra a Siddi nel giorno 2 di luglio nella chiesa parrocchiale a lei intitolata

Divina Mamma Sagrada
Divina Consoladora
De Gràtzias Dispensadora
Ses Gloriosa intitulada

Luminosa viva aurora
Claru Soli rutilanti
Mamma de Gesús amanti
De celu e terra Signora
De is Àngelus ancora
In su celu ses adorada
De gràtzias ec…

Su Batista s'allirghesit
De sa tua Visitatzioni
De Gesús s'Incarnatzioni
Elisabeta conoscesit
De is gràtzias tuas provesit
Candu dh'iast visitada
De gràtzias ec…

Ses Reina poderosa
De dogna gràtzia dotada
Apena ses invocada
Ti mostras prodigiosa,
E po tui est vitoriosa
Dogn'ànima tribbulada.
De gràtzias ec…

Sa bella tua preséntzia
Consolat su pecadori
Bella mamma de amori
Isposa de s'Onnipoténtzia
Mamma de totu cleméntzia
E de gràtzias coronada.
De gràtzias ecc…

Maria totu dultzura
Maria, mamma amorosa,
Maria Miraculosa,
Maria Vírgini pura,
Sa prus bella creatura
De Deus eternu creada.
De gràtzias ec…

Istella orienti brilladora
Perfeta rosa dorada
Maria ses aclamada
De aflitus Consoladora
Siast nostra intercessora,
Vírgini Santa Immaculada.
De gràtzias ecc…

In tui totus cunfiaus
Vírgini Celestiali
Chi de su nemigu infernali
Siaus totus libberaus,
E de coru ti suplicaus
Po èssiri nostra Abbogada.
De gràtzias ecc…

Còigius de s'Addolorada[642]

Fillus chi bolleis formai
de làcrimas dus arrius,
is crudelis doloris mius
unu pagu cuntemplai...

1. Seu de penas ingiriada,
po tres dis circu e no biu
a s'amau Fillu miu
ch'in su Templu disputada
e biendimí abbandonada
no mi potzu consolai.
Is crudelis doloris mius
unu pagu cuntemplai.

2. Restu casi dismajendi
chi sa pena est tropu forti,
cundannau a infami morti
unu Deus cuntemplendi,
sa gruxi a palas portendi,
apenas podit andai.
Is crudelis doloris mius
unu pagu cuntemplai.

3. Fillu tanti maltratau,
Fillu tanti persighiu!
Nara, pópulu atriviu,
e ita mali t'at causau?
Poita t'at illuminau
tui dh'as bófiu aciotai!
Is crudelis doloris mius
unu pagu cuntemplai.

Mammas chi fillus teneis
e de coru dhus istimais,
si afligida mi mirais

su motivu dhu scieis!
Est giustu chi cunfesseis
chi mi potzu lamentai!
Is crudelis doloris mius
unu pagu cuntemplai.

Custu coru trapassau
bosi movat a cumpassioni
candu profeta Simeoni
mi teniat profetizau
de biri su fillu amau
in d-una gruxi incravau!
Is crudelis doloris mius
unu pagu cuntemplai.

Mi faltat giai su respiru
candu in sa penosa gruxi
de custu mundu sa luxi
eclissada dèu dha miru,
m'est sollievu su sospiru,
consolu su lagimai.
Is crudelis doloris mius
unu pagu cuntemplai.

Una crudeli lantzada
chi su petus at abertu
de unu fillu, ancora at fertu
a mei, mamma tribbulada!
Po is penas seu riservada,
bivu, ma po agonizai.
Is crudelis doloris mius
unu pagu cuntemplai.

Sola restu in amargura
de totus abbandonada
ca de mei est apartada
s'allegria e sa dultzura,
una trista sepoltura
at pótziu tantu lograi!
Is crudelis doloris mius
unu pagu cuntemplai.

Còigius de sa natividadi[643]

Alligradí, pecadori,
Non bivast prus afrigiu
Ca in custa noti est nasciu
In Betlemmi su Salvadori.

1) Custa noti s'est bistiu
Su celu de fini amanti
Su Primugénitu infanti
In d-un'istadha est nasciu,
Maria dh'at partoriu
Sentza pena e dolori.

2) Acabbada est giai sa gherra
Chi teníasta, creatura,
Glória a Deus in s'altura
Paxi a s'ómini in sa terra;
in dogna montagna e terra
si bit grandu resplendori.

3) Si bint tantis signalis
Chi is pastoris s'ispantant
Poita in is alturas cantant
Is corus angelicalis,
Paxi e vida a is mortalis
E glória a su Redentori.

4) Celebreus cun cuntentu
Sa Santa Nadividadi
E de sa malvagidadi
Tengaus pentimentu
In su santu Nascimentu
De Gesús nostu Signori.

5) Santu, Príncipi, Supremu,
chi celu e terra at creau
est patendu umiliau
po custu mundu terrenu,
nascendu in mesu a su fenu
Tanti grandu Signori.

Deus ti salvet, Maria[644]

Deus ti salvet, Maria, prena de gràtzia,
su Signori est cun tegus;
benedita ses tui de totu is fémminas
e beneditu est su frutu de is intragnas tuas:
Gesús
Santa Maria, mamma de Deus,
prega po nos àterus pecadoris,
immoi e in s'ora de sa morti nostra.
Amen- Gesús.

Babbu nostru, chi ses in is celus,
siat santificau su nòmini tuu,
bengat a nosu s'arregnu tuu,
siat fata sa voluntadi tua,
comenti in su celu aici in sa terra.

Gòcius a Sant'Antoni de Pàdua[645]

Portentu de su Signori,
De sa Crésia glória vantu,
Antoni, de Pàdua Santu,
Siast nostru protetori!

Bella planta frutuosa
De sa manu Onnipotenti,
Alta, seràfica, menti
De dotrina prodigiosa,
Viva istella luminosa
De celesti risplendori.
Antoni ecc.

Birdi cipressu divinu
In Lusitània plantau,
Debustis chi as abbratzau
Is pretzetus de Agostinu
De Franciscu Serafinu
Ti ses fatu imitadori.
Antoni ecc.

Postu in sa religioni
De su santu patriarca,
In cussa mística barca,
Cun ferventi divotzioni,
Su portu de salvatzioni
As otentu cun onori.
Antoni ecc.

De vivu amori infiammau
In cussu santu giardinu,
De Gesús Verbu divinu
Ses istétiu visitau,
In bratzus tuus fortunau
Carignas su Redentori.
Antoni ecc.

Portentosu ti proclamat
Sa terra, su Firmamentu;
Arca de su testamentu
Su Pontífitzi ti aclamat;
A Tui su mundu clamat
E ses prontu a su clamori.
Antoni ecc.

Tzurpus, tzopus, istrupiaus
De malis e contagioni
Sunti cun s'oratzioni
In d-unu istanti sanaus,
Is mortus resuscitaus,
Cunvértiu su pecadori.
Antoni ecc.

Iscurtant in sa marina
Is piscis de s'altu mari,
Po portentu singulari
Sa católica dotrina
Bincis cun fortza divina
S'eréticu e s'impostori.
Antoni ecc.

Si bis su peregrinanti
In dúbbiu o aversidadi,
S'in mesu a sa tempesta
T'invocat su naviganti
Ti dhis mostras in s'istanti
Amigu consoladori.
Antoni ecc.

Ses sollievu a sa sunfrenti
De partu in duras penas,
Su presoneri in cadenas
Sciollis cun bratzu potenti,
Si acusant un'innocenti
Ti oferis po difensori.
Antoni ecc.

Bollis biri unu portentu?
Ricurri sentza dudai
Chi de tzertu as a incontrai,
prontamenti e sentza istentu,
Calisiollat perdimentu
De pagu o meda valori.
Antoni ecc.

Àcua, terra, fogu e bentu
Sunt a Antoni riverentis,
Is astrus, su firmamentu;
Mula sentza intendimentu
Adorat su Creadori.
Antoni ecc.

Cun sa morti non est cessau
Su poderi sorprendenti:
Ti proclamat dogna genti
Taumaturgu signalau;
Curri a Pàdua, isconsolau,
Chi certu otenis favori.
Antoni ecc.

Già chí imoi ses collocau
In tant'altura de glória,
Teni sèmpiri memória
De chini ti at invocau;
De cussu sóliu dorau
Miranosí cun amori.
Antoni ecc.

Dotau de su Signori
De poderi soberanu,
Taumaturgu paduanu
Siast nostru intercessori!

Gòcius a Santu Micheli Arcàngelu[646]

1. Celesti ciudadanu
In celu stimadu tantu,
Micheli Arcàngelu Santu
De is Àngelus capitanu.

2. Micheli Santu diciosu
E Arcàngelu eminenti,
Capitanu valorosu
In celu e terra potenti,
O divinu presidenti
De s'altu Rei soberanu.
Micheli Arcàngelu etc.

3. O efige verdadera
De su prus mellus pinzellu,
Lillu biancu e flori bellu
De sa mellus primavera,
Raju in sa celesti isfera
De su soli soberanu.
Micheli Arcàngelu etc.

4. Cun tanta divina fama
In tronu tantu esaltadu
Su celu ti est babbu e mamma
Inui Deus ti at creadu,
Divinu ispíritu altzadu
Inumbradu cortesanu.
Micheli Arcàngelu etc.

5. In cussa celesti glória,
In cussu Olimpu sagradu
Sa supérbia e vanaglória
De s'alta sede as getadu,
Micheli, valenti armada
Cun s'ispada e lantza in manu.
Micheli Arcàngelu etc.

6. Po iscudu est sa balantza
A s'ànima chi at rezelu,
Tui is portas de su celu
Oberis cun cussa lantza,

Micheli divinu alcantza
Perdonu a dogna cristianu.
Micheli Arcàngelu etc.

7. In cudhu amaru dolori,
In cudhas ànsias mortalis
Difendi a su pecadori
De is penas infernalis,
In is portas celestialis
Fai ch'intrit su cristianu.
Micheli Arcàngelu etc.

8. A sa peus tribbulatzioni
Acudis tantu ligeri,
Místicu e forti Sansoni,
Divinu Marte gherreri,
Tui serbis de brocheri
Cun triunfu soberanu.
Micheli Arcàngelu etc.

9. Bestidu de forti màglia
Ostentas totu valori
Che iscudu difensori
In infernali batàglia,
Invincíbbili muràglia
T'invocat su cristianu.
Micheli Arcàngelu etc.

10. Capitanu e forti alfieri
De is celestialis corus,
O divinu tesoreri
De is divinus tesorus,
Cristianus, Turcus, Morus
Totu s'ant a dai sa manu.
Micheli Arcàngelu etc.

11. Micheli cun gràtzias tantas
Ti clamat vitoriosu
Armígeri bellicosu
Chi a totu s'inferru ispantas,
Portendu asuta de is plantas
A s'infernali tirannu.
Micheli Arcàngelu etc.

12. In sa scuadra de Maria
Ses su primu principali,
Imbarcadori reali
De chini Cristus si serbiat
Candu a sa Mamma boliat
Donai gosu soberanu.
Micheli Arcàngelu etc.

13. De sa scuadra celestiali
Ses su primu colonèl
Chi a s'atriviu Lusbèl
Getas a fogu infernali,
Líbbera de tanti mali
A su pópulu cristianu.
Micheli Arcàngelu etc.

14. Lusbèl da is celus summus
Po sa supérbia ruesit
E po prus chi s'intreghesit
Dh'at restadu medas fumus
E Micheli in is profundus
Dhu getesit cun sa manu.
Micheli Arcàngelu etc.

15. A dogni ora dí e noti
Sempri preghendu t'istamus
Chi a s'ora de sa morti
In gràtzia de Deus bessamus
De sa personi inui istamus
Súplica a su Soberanu
Micheli Arcàngelu Santu,
De is Àngelus Capitanu.

Gòcius de S. Danieli[647]

De Calàbbria ses s'onori,
De Belvedeu ses vantu,
Danieli, màrtiri santu,
De sa fidi difensori.

De babbu e mamma cristiana
Nascis lillu puru e bellu,
De piticu ses modellu

De puresa sovrumana,
Ses àngelu in forma umana
Mandau de su Signori.
Danieli màrtiri...

Una boxi de s'altura
Ti nat a fui su mundu,
Dh'ascurtas totu giocundu
E circas sa clausura
Aundi tenis prus sigura
Sa gemma de su candori.
Danieli...

T'abbratzas sa poberesa
De s'órdini franciscanu
E cun gosu sovrumanu
Bivis in mesu a s'aspresa,
Cun flagellus sa salvesa
Dimandas a su Signori.
Danieli...

In Céuta movis gherra
A s'errori, a su pecau,
Bolendi bí in cussa terra
Su veru Deus venerau,
Ma de is morus suscitau
Ndi bis s'ódiu e su furori.
Danieli...

Ti maltratant aspramenti
Cun is ses cumpàngius tus
Osservendi chi a Gesús
Cunverti bollis sa genti,
Ma cun zelu prus ardenti
Prédicas in su dolori.
Danieli…

Cust'eróica firmesa
In sa fidi cristiana
Prus atzendit sa fieresa
De sa turba maometana
Chi ti donat inumana
Nou stràtziu cun furori.
Danieli…

S'ímpia turba infuriada
Ti trascinat in presoni
Sa cristiana religioni
Bolendi bí detestada,
Ma no chi mancu s'ispada
T'at a incútiri terrori.
Danieli…

In cussu logu de penas
Arbàliu, giugi crudeli,
T'osservat, o Danieli,
Iscioltu de is cadenas
Chi passas oras amenas
Alabendi su Signori.
Danieli…

Su rei ímpiu mussulmanu
Ti tentat cun is promissas
Isperendu infami cun issas
De ti rendi maometanu,
Ma tentat sèmpiri invanu
E disprétzias dogna onori.
Danieli…

De otènniri is intentus
Tenendi ancora sperantza,
Po ndi abbati sa costanza
Ti donas nous turmentus,
Ripitis ch'is patimentus
Po Deus sufris cun amori.
Danieli…

Ma mentras costanti e forti
disprétzias penas e dolori
Un'ispada cun furori
Ti donat bàrbara morti,
Aici otenis sa sorti
De morri po su Signori.
Danieli…

De su celesti riposu
Aundi Gosas cun Gesús
Protegi is divotus tuus,
Danieli miracolosu.

Gòcius de S. Giusepi[648]

Patriarca poderosu
De privilégius dotau,
In morti veru abbogau,
De Maria Giusepi isposu.

Est sa tua discendéntzia
De patriarcas antigus,
De Deus is prus amigus
Po sa pronta ubbidiéntzia,
Guvernas s'Onnipoténtzia
Cun modu meravigliosu.
In morti...

Felicíssimu consorti
De sa Vírgini Maria,
Bellíssima cumpangia
In su puntu de sa morti,
Patrocíniu su prus forti
In cuss'istadu penosu.
In morti...

De is gràtzias ses arcivu
De cudhu amori divinu,
Ses ghia e veru caminu
De connosci a Deus vivu,
In angústias lenitivu,
In sa pena donas gosu.
In morti...

Erodes, rei potenti,
Púbblicat comandu forti
Bolendu donai morti
A Gesús Onnipotenti:
Per àngelus prontamenti
Giusepi est notitziosu.
In morti ....

Giusepi sentza de ghia
Partit de noti improvisu
Apenas tentu s'avisu,
Cun sa Vírgini Maria,
Gesús Fillu in cumpangia
In caminu disastrosu.
In morti ....

Sentza de cumbeniéntzia
Cun s'ànimu meda aflitu
Partit de prontu in s'Egitu
Cun s'eterna sapiéntzia
E Maria in passiéntzia
Sufrit cuntentu e gustosu.
In morti ....

A tanti ses arribbau
De tenni in terra guvernu,
Su divinu Verbu Eternu
Che babbu dh'as cumandau,
De su própriu venerau
In modu prus rispetosu.
In morti ....

In vida tenis afannus
Guvernendu su Messia
E sa mamina Maria
In su spàtziu de tant'annus,
In sa terra de ingannus
Su prus passientziosu.
In morti ....

In sa divina preséntzia
Tenis postu singolari,
Cun domu particulari
Donas a totus assisténtzia,
Sa incarnada sapiéntzia
Ti fait su prus diciosu.
In morti ....

Tenis tanta distintzioni
In is santus de sa glória,
Sa sola umana memória
Mancat in relatzioni,
Sa tua perfetzioni
Toda scit Deus poderosu.
In morti ....

Unu santu est protetori
Una gràtzia po alcantzai,
Giusepi si podit nai
De gràtzias dispensadori,
In Deus restit s'onori
Prus [?] cumandu imperiosu.
In morti ....

Sa umana intelligéntzia
Tengat presenti sa sorti,
Chi Giusepi at tentu in sa morti
Sa santíssima assisténtzia
De s'isposa, e sa preséntzia
De Gesús, Fillu amorosu.
In morti ....

De Giusepi no est bastanti,
Podeus nai prus e prus:
Santa Teresa de Gesús,
Devota sa prus costanti,
Issa est chi at iscritu tanti
In d-unu líbberu famosu.
In morti ....

Patriarca poderosu,
De privilégius dotau,
In morti veru abbogau,
De Maria Giusepi isposu.

Gòcius de sa Resurretzioni de Gesugristu[649]

Regina Coeli[650]

Noles amplius lacrimare
gaude Virgo Maria,
Regina Coeli laetare
Alleluja y allegria.

Quem meruisti portare
candu dhu pighesint in s'ortu
dis innantis fiat mortu
bollendu oi risuscitai,
endu bófiu efetuai
su chi narat sa profetzia.

Resurrexit sicut dixit
su Domingu a mengianu,
Maddalena *illum vidit*
in figura de ortolanu,
cun sa bandera in manu
serbendu a is Santus po ghia.

Pro nobis Deum et ora
in s'altura celestiali,
in su mundu Alta Signora,
rimédiu de ógnia mali,
sa gràtzia immortali
implora de su Messia.

Andant de bonu mengianu
sa Giacobbe cun Salomèe,
portendu aromas in manu
po úngiri s'Altu Rèe,
meditendi inter sèe
cudha morti e agonia.

Apena sunt arribbadas
a sa santa sepoltura,
restant meda ispantadas
osservendu tanta clarura,
non prus pena ne tristura
narat s'Àngelu a Maria.

S'Àngelu dhis aiat nau:
"Signoras, a chini circais?
Si a Cristu sepultau,
innòi no dh'agatais.
Resurrexit, no prangiais,
non prus pena ne agonia.

Gesugristu Nazarenu
in Galilea est andau
e de gràtzias totu plenu
oi est risuscitau:
naraidhu a Perdu amau
si ancora non dhu sciat.

Gòcius de Santa Clara[651]

In su mundu celebrada
Divina celesti isposa,
Siais sempri nostra abbogada,
Clara vírgini gloriosa.

I. In Assisi generada
Cun grandu distinzioni,
Po nàscita e devotzioni
De is pópulus onorada
E in dogna incontrada
Difesa miraculosa.
Siais sempri...

II. De modas e vanidadis,
De bistiris cundennaus
E de amoris depravaus
Ses nimiga in libberidadi,
De cristiana piedadi
Protetora prodigiosa.
Siais sempri...

3. De su mundu ingannadori[652]
Po evitai dogna riscu
Cun s'agiudu de Franciscu
Priva fusti de timori
Ca de Deus Criadori
Fata ses sagrada isposa.
Siais sempri...

4. De sorris unu guventu
Cun vitu meda severu
Fais a su Deus veru
In númeru prus de centu
Cun celestiali cuntentu,
Sèmpiri prus amorosa.
Siais sempri...

5. Rica de fieru cilítziu,
In tènera edadi ancora
Nomenada Superiora
Serbis po dogna ofítziu,
Circhendu a precipítziu
Acudis dogna a cosa.
Siais sempri...

6. Sa primu in peniténtzia
Tra is sorris signalada,
Amas e ses istimada
Po sa summa paziéntzia
E po càndida innocéntzia
Ses columba pretziosa.
Siais sempri...

7. Impegnaus a profanai
Is fillas tuas is Morus,
Acudint issas a corus
Po indi dhas libberai
Tzerriendu "Mamma, agiudai!"
Cun boxi forti e paurosa.
Siais sempri...

8. Invanu su tentadori
Fatzesit crueli gherra;
Cumbintus, arruint a terra
S'ingannu e s'ingannadori
Ca de Deus Salvadori
Filla ses miraculosa.
Siais sempri...

9. A prodigiosu portentu
De sa divina bundadi,
Spinta de sa caridadi
Pighesti su sacramentu
E in d-unu solu momentu
Triunfas, celesti rosa.
Siais sempri...

10. De is tirannus s'impresa
Po cussu incontru fatali
Incontrada dogna mali
Sentza tènniri difesa
Declarendu giai sa resa
Cun sa fuga bregungiosa.
Siais sempri ....

11. Assessu de su nemigu
Acudint is sentza luxi
E, fata sa santa cruxi,
Sanas dogna castigu,
E de Deus isposu e amigu
Fata ses prodigiosa.
Siais sèmpiri nostra abbogada,
Clara vírgini gloriosa.

Gòcius de su Santíssimu Sacramentu[653]

O celestiali alimentu
a nosàterus donau
Po sèmpiri siat laudau
su Santíssimu Sacramentu.

Alimentu chi s'amori
At pótziu solu inventai
De s'oferri po papai
Su meri a su serbidori:
Tanti at fatu su Signori
Po nosi donai cuntentu.
Po sèmpiri siat...

Tanti at fatu su Creadori
Po creatura tantu vili
Chi cuntentat su civili
Ricu e de grandu onori,
O siat mannu o siat minori
De totus est su cuntentu.
Po sèmpiri siat...

Est sustentu chi sustentat
E totus a sèi atrait,
Ma cantu prus soddisfait
Su disígiu prus aumentat;
Dogn'ànima isperimentat
Cantu est dulci cust'alimentu.
Po sèmpiri siat...

Cantu est bonu su Signori
Chi a s'ómini at dispensau
Unu cibbu chi at inserrau
In sèi dogna sabori
E ch'infundit prus vigori
De cali siat sustentu.
Po sèmpiri siat...

No atendas a su sabori
E nemmancu a sa biancura;
In su chi parit creatura
Est su própriu Creadori,
Est de is ogus custu errori:
Currígiat s'intendimentu.
Po sèmpiri siat...

Corpus vivu, sàngui veru
De Cristu in s'óstia adoraus;
Tot'impari veneraus
Deus e ómini verdaderu;
In issu istat totu interu
Po chi dividas in centu.
Po sèmpiri siat...

Devotus cuindi aturai
Cun profonda ammiratzioni
Po chi milla o unu millioni
Si bollant alimentai:
Totus at a cuntentai
Cun miràbbili portentu.
Po sèmpiri...

De persona distintzioni
Non nd'at bófiu mai fai:
Fintzas si lassat portai
In meschina abbitatzioni
Po donai refetzioni
A chi disígiu nd'at tentu.
Po sèmpiri...

O genti dota o imperita,
Siat denoti o siat dedí,
A mengianu o a mesudí
Non rinegat sa visita
Poita a s'ànima contrita
Sollevat dogna turmentu.
Po sèmpiri...

O cumbidu celestiali,
Prenda de futura glória,
Cuncedinosí vitória
De su nemigu infernali,
Po chi líbberus de mali
Siat s'últimu momentu.
Po sèmpiri...

Cun frecuéntzia a custa mesa
Tanti bonu est chi t'acudas;
Ma no imitis a Giudas
In custa sagrada impresa,
Riconnosci sa vilesa
De aundi orígini as tentu.
Po sèmpiri...

Ai custu cumbidu acudi
De s'angioni immaculau,
Ma non bandis ispollau
De gràtzia e de virtudi,
Chi solu donat saludi
Si bandas de culpa esenti.
Po sèmpiri...

Donat saludi cumplida
Però cun diversa sorti:
A is malus càusat morti
E a is bonus donat vida,
Ma cun s'ànima atrivida
Castigat s'atrivimentu.

Pàni de veru cuntentu
A is mortalis donau:
Po sèmpiri siat laudau
Su Santíssimu Sacramentu.[654]

In sa porta de Bellei[655]

In sa porta de Bellei
dhui at tre milla cravàrius
un'ànima continenti
una fémmina cristiana.
Biu dh'eis a Nostra Sannora passada?
Biu dh'eis a is àngelus apòstulus sus?
Biu dh'eis a Deus Gesús?
Biu dh'eis a Deus amau?
Su pannu a conca si ndh'at pigau
po s'istrexi su sudori
ca fiat tropu sudau.
Andemmus e andammus
incravau dh'agatammus,
in sa curona de ispinas.
a chi at nai custu tres bias
pena de inferru mai no biat
a chi dh'at a intendi e non dh'at a imparai
contus deus ndi dhi at a tirai.

Is paràullas de Santu Martinu[656]

Cussa fut pobidhu e mulleri, teniant una bella picioca e s'est fata a isposa e dhi at nau me in famíglia a su babbu e sa mamma chi dh'at chistionada unu piciocu, però cussu piciocu fut unu dimmóniu e fai oi fai cras, pigat sa mamma e dhi narat: "ma a mei chi mi dhu fais intrai a dommu, che ses matuchedha e dobeus biri cussu piciocu". Cussa picioca est essida po fai ispesa; *nel frattempo* est arribbau unu pobiritedhu, "Toc, toc", e at pichiau su portoni, e dhi narat chi teniant prexei de intrai a si riposai pagu pagu poita fiat tropu istancu, portàt una bertuedha, "Ehi, s'anti nau, seus aspetendi a filla mia cun... seus unu poghedhu imbaratzaus. "No dhi fait nudha, mancai mi pòngiast in sa bia de sa moba". Sa bia de sa moba, s'intendiat anca fut su bestiolu, e infati dh'anti fatu intrai e postu dh'ant a una parti de cussa dommixedha.

Nel frattempo arribbat sa filla cun d-unu piciocu; su piciocu arribbat in su portoni e est abarrau a parti a foras. Issa est intrada e narat: "E bit, no imbucat cussu piciocu? E imbuca, e fadei bessí cussu chi teneis aintru". *Nel frattempo* chentza de dhu tzerriai chentza nudha issu nu est essiu, e dhi at nau: "Imbuca innòi, innòi c'est Martinu de paràulas bonas (cussu pobiritedhu fut Sant'Ignàtziu) dèu seu aintru e tui ses in foras, e cussu da foras dhi narat:
chi ses Martinu, de is paràulas bonas, mi ndi as a nai una.

UNA
Una luxit prus su soli che sa luna
chi ses Martinu, de is paràulas bonas, mi ndi as a nai duas.

DUAS
Duas funt is tellas de Murisei (Mosè) chi íanta fatu luxi a Cristu in s'ortu de Gerusalemi candu passàt iscrutzu e a pei in terra: Deus Babbu, Deus Fillu e Ispíritu Santu, Amen;
chi ses Martinu, de is paràulas bonas, mi ndi as a nai tres:

TRES
Tres funt is tres Marias; duas funt is tellas de Murisei chi íanta fatu luxi a Cristu in s'ortu de Gerusalemi candu passàt iscrutzu e a pei in terra: Deus Babbu, Deus Fillu e Ispíritu Santu, Amen;
chi ses Martinu, de is paràulas bonas, mi ndi as a nai cuatru:

CUATRU
Cuatru funt is evangélius, Tres funt is tres Marias; duas funt is tellas de Murisei chi íanta fatu luxi a Cristu in s'ortu de Gerusalemi candu passàt iscrutzu e a pei in terra: Deus Babbu, Deus Fillu e Ispíritu Santu, Amen;
chi ses Martinu, de is paràulas bonas mi ndi as a nai cincu:

CINCU
Cincu funt is cincu liagas; Cuatru funt is evangélius, Tres funt is tres Marias; duas funt is tellas de Murisei chi íanta fatu luxi a Cristu in s'ortu de Gerusalemi candu passàt iscrutzu e a pei in terra: Deus Babbu, Deus Fillu e Ispíritu Santu, Amen;
chi ses Martinu, de is paràulas bonas, mi ndi as a nai ses:

SES
Ses funt is ses cereus; Cincu funt is cincu liagas; Cuatru funt is evangélius, Tres funt is tres Marias ; duas funt is tellas de Murisei chi íanta fatu luxi a Cristu in s'ortu de Gerusalemi candu passàt iscrutzu e a pei in terra: Deus Babbu, Deus Fillu e Ispíritu Santu, Amen;
chi ses Martinu de is paràulas bonas, mi ndi as a nai seti:

SETI
Seti funt is seti donus; Ses funt is ses cereus; Cincu funt is cincu liagas; Cuatru funt is evangélius, Tres funt is tres Marias; duas funt is tellas de Murisei chi íanta fatu luxi a Cristu in s'ortu de Gerusalemi candu passàt iscrutzu e a pei in terra: Deus Babbu, Deus Fillu e Ispíritu Santu, Amen;
chi ses Martinu, de is paràulas bonas, mi ndi as a nai otu:

OTU
Otu funt is otu corus; Seti funt is seti donus; Ses funt is ses cereus; Cincu funt is cincu liagas; Cuatru funt is evangélius, Tres funt is tres Marias; duas funt is tellas de Murisei chi íanta fatu luxi a Cristu in s'ortu de Gerusalemi candu passàt iscrutzu e a pei in terra: Deus Babbu, Deus Fillu e Ispíritu Santu, Amen;
chi ses Martinu, de is paràulas bonas, mi ndi as a nai noi:

NOI
Noi funt noi ordinamentus; Otu funt is otu corus; Seti funt is seti donus; Ses funt is ses cereus; Cincu funt is cincu liagas; Cuatru funt is evangélius, Tres funt is tres Marias; duas funt is tellas de Murisei chi íanta fatu luxi a Cristu in s'ortu de Gerusalemi candu passàt iscrutzu e a pei in terra: Deus Babbu, Deus Fillu e Ispíritu Santu, Amen;
chi ses Martinu, de is paràulas bonas, mi ndi as a nai dexi:

DEXI
Dexi funt is dexi cumandamentus; Noi funt noi ordinamentus; Otu funt is otu corus; Seti funt is seti donus; Ses funt is ses cereus; Cincu funt is cincu liagas; Cuatru funt is evangélius, Tres funt is tres Marias; duas funt is tellas de Murisei chi íanta fatu luxi a Cristu in s'ortu de Gerusalemi candu passàt iscrutzu e a pei in terra: Deus Babbu, Deus Fillu e Ispíritu Santu, Amen;
chi ses Martinu, de is paràulas bonas, mi ndi as a nai úndixi:

ÚNDIXI
Úndixi funt is undiximilla vírginis; Dexi funt is dexi cumandamentus; Noi funt noi ordinamentus; Otu funt is otu corus; Seti funt is seti donus; Ses funt is ses cereus; Cincu funt is cincu liagas; Cuatru funt is evangélius, Tres funt is tres Marias; duas funt is tellas de Murisei chi íanta fatu luxi a Cristu in s'ortu de Gerusalemi candu passàt iscrutzu e a pei in terra: Deus Babbu, Deus Fillu e Ispíritu Santu, Amen;
chi ses Martinu, de is paràulas bonas, mi ndi as a nai doxi:

DOXI
Doxi funt is doxi apòstolus; Úndixi funt is undiximilla vírginis; Dexi funt is dexi cumandamentus; Noi funt noi ordinamentus; Otu funt is otu corus; Seti funt is seti donus; Ses funt is ses cereus; Cincu funt is cincu liagas; Cuatru funt is evangélius, Tres funt is tres Marias; duas funt is tellas de Murisei chi íanta fatu luxi a Cristu in s'ortu de Gerusalemi candu passàt iscrutzu e a pei in terra: Deus Babbu, Deus Fillu e Ispíritu Santu, Amen;
chi ses Martinu, de is paràulas bonas, mi ndi as a nai trexi:

TREXI
Trexi no est lexi, no est lei, milli passus fora de mei, mancai ci arruast isparavundau anch'e ast ai trabballau; Deus babbu, Deus fillu e s'Ispíridu Santu.
Isparéssiu, in su sparavundu; e salvada sa pipia, salvada sa filla, sa bagadia de custu dimmóniu.

Laudes de Santu Larentzu Diàconu Màrtiri[657]

Raju de divinu amori
luxi clara reluxenti
de su fogu eternu ardenti
ses Lorentzu difensori.

1) Tui ses àngelu terrenu
ses ómini celestiali:
allirgas donga mortali
s'inferru ponis in frenu
de divinu amori plenu
cherubbinu in su fervori.
De su fogu…

2) T'est Oróntziu babbu santu
e passiéntzia mama ancora
nascis símili a s'aurora
cun risplendoris de ispantu
osca in s'Ispagna totu vantu
tenit e immortali onori.
De su fogu…

3) Sa dignidadi sagrada
de levita sacrosantu
fait cumprèndiri su vantu
de una vida immaculada
inocéntzia acrisolada
e sapiéntzia de primori.
De su fogu…

4) De su sagru Vaticanu
fideli depositàriu
Lorentzu tenit s'eràriu
s'allirghit su Cristianu
libberali tenis manu
ses Giusepi Provisori.
De su fogu…..

5) Caminendu Sistu santu
a su martíriu penosu
tui discípulu virtuosu
dhu sighiast in dolu e prantu
reclamendu, o Babbu tantu
non mi lessis cun dolori.
De su fogu…

6) In s'incontru agonizanti
de Gesús is dus amantis
si confirmant costantis
cun votu firmu incessanti
Sistu morit ainnanti
e Lorentzu posteriori.
De su fogu…

7) Déciu Cesare ambitziosu
t'insultat po su tesoru
cun immortali decoru
dhu cunservat coidadosu
a su giustu bisongiosu
dhu dispensat cun amori.
De su fogu…

8) Cintu de duras cadenas
ses Lorentzu impresonau
ses fertu, sacrificau
ti arrogant artis e venas
in d-unu mari de penas
ses balenti bincidori.
De su fogu…

9) Sunfris làminas ardentis
aciotus, iscorpionis,

villanias, aflitzionis,
is doloris prus veementis
medas romanus presentis
ti plangiant cun clamori. Rit.
De su fogu…

10) Un'incéndiu, grandu fogu
cun d-una cardiga ardenti
cun altu amori potenti
disprétzias cun burla e giogu
po Lorentzu est disaogu
custu letu de abbruxori.
De su fogu…

11) In is fiamas abbruxendu
naras a Velerianu
fúrria, papa, o inumanu,
sa parti chi est arrustendu
felitzi ses rinascendu
moris po divinu amori.
De su fogu…

12) De Gesús Onnipotenti
nos imploris santu amori
de su fogu eternu ardenti
ses Lorentzu difensori.

Ostiedha santa[658]

Ostiedha santa de òru cobau
Ostiedha santa de òru e de scèti
Su babbu de Deus fut Santu Giusepi
E sa mamma sua fut nostra Sinniora
E portàt unu fillu nàsciu cun bonora
E su cabaseti essit a candelai
Pregasidha a Deus chi s'ant a agiudai
e s'ant a agiudai cun totu is avotus.

Pasca de Resurretzioni[659]

Rit. Oe cun rara armonia*Làudes de Santu*
in coro est a cantare
Regina coeli laetare
Alleluja e allegria.

Bella Reina de s'altura
de triunfus coronada,
siat oe abbandonada
sa pena e sa tristura,
oe ogni creatura
cantat cun melodia.

Chie in su sinu immaculadu
Tue, pro mistériu arcanu,
in bellu corpus umanu
as pro méritu portadu;
est a morti resuscitadu,
cumprendi sa profetzia.

Cessa, non piús lagrimare,
sagrada *Virgo Maria*,
lassa sa trista ogonia,
oe est die de t'alligrare;
L'ant bistu resuscitare
veramente su Messia.

Maddalena fortunada
L'at bidu in su menzanu,
Lu credíada s'ortulanu,
cun amori l'at giamadu;
l'at lassada consolada
confusa in allegria.

Bolant lestas cudhas pias
cun aromas e profumos,
fint notórios e fint summos
afetos in tres Marias,
Rejonendhe inter bias
po sa perda, in timoria.

Fit su logu illuminadu
de un'Ànghelu risplendente,
piús de sole lughente,
piús de nie imbiancadu,
a sas fémminas at nadu:
Est risortu su Messia.

Tra sas festas, piús brillante
ses, o Pasca, istituida,

poita in tue s'est cumprida
su mistériu piús amante:
ses passadu triunfante
de sa morte a sa gloria.

Custa Pasca nos at dadu
vida eterna, eternu risu,
custu esíliu in paradisu
Deus amanti at cambiadu
resurgendi nos at nadu
a dhi faghe cumpagnia.

Pillonedhu crispu crispu[660]

Pillonedhu crispu crispu,
ita portas in su pitzu?
"Ollusantu batiau"
Gesugristu est nomenau,
nomenau in sa novena.
Ave, Maria, gràtzia prena!

Pillonedhu pitiu pitiu[661]

Pillonedhu pitiu pitiu,
pesau mi seu de bonu camminu
pesau mi seu de bonu mengianu
ogus a celu apu artziau,
ogus a celu a sa Gloriosa.
Frisca seis che sa rosa,
frisca seis che su lillu.
Mamma cara, cudhu Fillu,
mamma cara, cudhu Santu,
Padre Fillu e Ispíritu Santu.

Po s'ogu liau…[662]

E de sant'Antiogu:
dhi torreus s'ogu!
E de santu Brai
s'ogu a dhi torrai!
E de santu Pantaleu
s'ogu dhi torrai deu!
E de santu Libberau
s'ogu dhi apu torrau!

Altri..
In nòmini de Deus:
s'ogu dhi torreus!

Pregadoria[663]

A innoi sesi andendi, Nostra Signora mia?
Dèu seu andendi a cicai a fillu miu.
Baxi ca fillu bostu est in monti monti
una gruxi de òru portais in fronti
una gruxi de òru podeis portai
e no mi podeis lassai passai?...

Pregadoria[664]

Intra montis e montagnas c'est Maria nòmmini,
Gesugristu s'est fatu ómini po mesu de sa mamma
Misenia ànima chi dromit sentza si arragodai
A chi si cunfidat cun Deus no at a pecai mai.

Pregadoria[665]

O dulci, o sacra famíllia divina,
totus is tres devotus de su moribbundu.
Su primu est Gesús difati e Maria,
intzà dhui est Giusepi, frori gerecundu,
ti donu su coru e s'ànima mia,
ti arracumandu is chi funt in su mundu,
a mimi atotu, sa cristiania.
A favori nostru ses capitanu,
a gherrai e binci s'ànima afligida,
su cropus non podit candu est suterrau
ca est sentza de vida e sentza armonia,
o dulci, o sacra famíllia divina.

Pregadoria[666]

Santu Larentzu donu
mi donit bonu sonnu
bonu sonnu a dormiri.
e is Àngelus eus a biri,
is àngelus in conca de letu
e bonu Santu Larentzu.

Pregadoria andendi a crocai[667]

Su letu miu est de cuatru cantus
e dhoi crocant cuatru Santus:
duus in peis e duus in conca
Nostra Signora dhoi siat pronta.

Pregadoria de su noti[668]

Arreina coronada,
su letu de batísimu ses crocada,
in su letu de batísimu crocaisí,
ne billai e ne dromí
"Dèu, fillu miu, non billu e non dromu
Poita ch'istau in billa e in sonnu
Poita ch'istau in billa e in prantu
Deus miu chi apu fatu
Notesta, mamma, mi seu bisau
Ca is giudeus mi portanta
Ca is Giudeus mi teniant
sa corona de òru ca mi ndi piganta,
e una de ispina ca mi ndi poniant,
a chi at a nai custu tres bias
mai prus pena inferru no biat
a chi dh'at a nai tres bias a mengianu
Deus ndi dhu campit dogna contu malu
a chi dh'at a nai tres bias a su noti
Deus ndi dhu campit de fai mala morti
A chi dh'at a iscí e non dh'at a nai
Contus Deus ndi dhi at a tirai
A chi dh'at a intendi e non dh'at a imparai
Contu cun Deus gei ant a fai.

Pregadoria intrendi a crésia[669]

Acuasanta mi cunfrimu
e a Deus saludu a primu
e a nostra Sinniora
no apu biu Missa ancora
e seu beniu a nd'ascurtai
no seu siguru chi ci apu a torrai
cun s'ànima ananti a su cropus.
nostra signora assistat a totus.

Pregadoria po is istracias[670]

Santa Bràbara e Santu Giacu
bosu portais is crais de lampu
bosu portais is crais de celu
non tocheis mai a fillu allenu
ne in domu e ne in su sartu
Santa Bràbara e santu Giacu.

Primu avertimentu a is fradis de su ss. Rosàriu[671]

Totus aici is fradis comenti is sorris de sa cunfraria de su Santíssimu Rosàriu ant a èssiri bistius de àbbidus biancus cun is capíllias niedhas de unu pannu chi non siat pretziosu po su colori poita aici cumbenit a s'onestadi e poberesa de is serbidoris de Gesugristu Nostu e de sa Mama sua e Nosta, salvas però is circunstàntzias e diversas aprobadas usantzas de su logu e de is personas.
Chini bolit èssiri cunfrara depit presentaisí innantis a su Retori de sa Cunfraria su cuali dh'at a tratai cun is cunfraras in Giunta particolari, e suposta s'annuéntzia de

issa pro mesu de votatzioni, po èssiri amitida, s'at a presentai su Postulanti in Crésia o in sa Capella e ingenugau in is gradinus de s'altari, presentis is cunfraras Professus at a domandai s'àbbidu e sa professioni a su nau Retori umilmenti de undi dispaciau in pitica distantza de is gradinus s'at a benedíxiri s'àbbidu si non est beneditu in sa forma sighenti

V. Ostende nobis Domine misericordiam tuam.
R. E salutarem tuum da Nobis.
Oremus. Domine Jesu Christe qui tegimen nostre moralitatis induere dignatus es obsecramus immense largitatis tue abundantiam ut hoc genus vestimentorum quod Sancti Patres innocentie et umilitatis iudicium ferre sauxerunt, ita benedicere digneris ut qui hoc usus fecerit te induere mereatur Christum Dominum Nostrum. Amen. Asperg. Aqua bened

Benedictio rosarii

V. Auditorium nostrum in nomine Domini
R. Qui fecit celum et terram. Dominus Vobisc.

Oremus

Onnipotens Sempiterne deus obsecramus clementiam tuam ut hoc signum Psalteri in honorem Beate Virginis Marie ab ecclesia dicatum bene+dicas et sancti+fices eique tantam Sriritus Sancti infundasvirtutem ut quicumque secum portaverit atque in domo sua reverenter habuerit ab omnibus hostibus visibilius et invisibilius semper et ubique in hoc et in futuro seculo liberatur et in exitu suo a Beata Virgine Maria tibi nobis operi bus presentari mereatur. Per Xtum Dom. Amen asperg. Aqua bened.

3 Si at a benedíxiri poi insara atra borta su Postulanti a su gradinu de s'altari e in preséntzia de su Retori e is àterus Cunfraras s'at a bistiri s'àbbidu e at a bogai e ponni su Rosàriu Beneditu e aturendi aici ingenugau, su retori ingenughendusí tambeni at a nai *Veni Creator Spiritus* su cuali acabbau at a nai *Kyrie Eleison, Christe Eleison, Kyrie eleison* indi

V. Emitte Spiritum tuum et creabuntur
R. Et rennovabis faciem terre.
Salvum fac servum tuum vel ancillam tuam: Deus meus sperantem in te. Dominus vobiscum, et cum Spirito tuo: Oremus. Dues qui corda fidelium…

4 Acabbau s'annu de su Novitziau o innantis, a giudítziu de su Retori, si arrecit su Postulanti a sa professioni chi at a restai a preséntzia de chini at a èssiri autorizau e de is àterus cunfraras professus in su modu sighenti narendu.

Formula de professai

A onori de Deus onnipotenti Babbu Fillu e Ispíritu Santu e de Maria Santíssima Mama sua Divina Reina de is Celus e de su Patriarca Santu Domínigu, dèu N.N. ananti e in manus N.N. Retori Commissàriu Delegau de s'órdini de Santu Domínigu professu e promitu de bíviri de immoi a innantis segundu sa règola e forma de is

fradis e sorris de su própriu órdini de sa penitentza de Santu Domínigu, segundu s'incontrat in custa cunfraria de su Rosàriu fintzas a sa morti mia. *Deo gratias*.
Al vestir d'abito si dirà: *Imbuat te Dominus indumento saluti et vestimento letitie circumdat te semper. Per Xtum Dominum nostrum. Amen.*
Al cingolo: *Precingat te Dominus cingulo fidei et virtute castitatis lumbos tui corporis comprimendo estinguat in eis humore libidinis ut in eis maneat augite tenor totius castitatis. Per Xtum Dom. nost. Amen.*
Alla capillia: *Impone domine super humeros eius tuam clamidem cocineam in tua umilitatis exemplum. Per Xtum Dominum nostrum. Amen*
Al cugullo: *Impone Domine capiti eius galeam salutis ad estinguendos omnis diabolicus in cursus. Per Xtum Dominum nostrum. Amen*
Indi la seguente orazione: *Domine qui dixisti jugum meum suave est et onus meum leve presta quesumus ut famulus tuus si illud de portare valeat in perpetuum totaliter ut possit consequi tuam gratiam in futuro. Per Xtum Dominum nostrum. Amen*
Dicasi poi l'inno *Veni Creator Spiritus* coll'orazione *Deus qui corda fidelium* etc., indi *ora pro nobis Santa dei Genetrix* coll'orazione comede etc.

S'ave Maria[672]

Deus ti salvit, santa e pura,
Bella isposa nazarena;
de sa gràtzia tui ses plena
prus de dogna creatura.

E cun grandu ammiratzioni
De sa Corti celestiali
Su sinu tuu virginali
Est de Deus abbitatzioni.

In sa discendentza aflita
De nosàterus, Reina,
In manera peregrina
Solu tui ses benedita.

Beneditu prus e prus
Siat cudhu Frutu divinu
Chi portesis in su sinu:
Beneditu siat Gesús!

Tui chi ses Mamma clementi
De su Deus Redentori,
Deh! Po dogna pecadori
Prega a Deus onnipotenti.

Pregadhu, o Santa Maria,
po custa vida penosa,
e po s'ora tormentosa
chi eus a èssi in agonia.

S'anninnia de M. S. a su Bambinu[673]

Su nàsciu Bambinu
Ninniendu Maria,
Cun tonu divinu
narat: vida mia,
Riposa anninnia,
Riposa, o tesoru,
Riposa o tesoru,
Riposa anninnia!

Riposa, riposa - riposadí o Fillu;
Riposadí, o rosa - riposadí o Fillu;
Riposa trancuillu - dultz'ànima mia
Riposa o tesoru - riposa anninnia!

Riposa o gravellu - che nascu odorosu
Riposa o vasellu - de nardu pretziosu
Riposadí o gosu - dogni ànima pia
Riposa o tesoru - riposa anninnia!

Non dormis ancora - celesti gesuinu
Riposa, ch'est ora - de mamma in su sinu
Riposa, o Bambinu - prus bellu de s'òru;
Riposa anninnia - riposa o tesoru!

Dadu chi frius - meschinu as a tenni,

Ch'is càntidus mius - non podint otenni
Chi siast prus bèni - cobertu, o coru
Riposa anninia - riposa o tesoru!

Ma fortzis, o sprigu - de faci divina
Possidu dèu oprigu - prus bellu, meschina,
Deh! pensa chi china – ti adorat Maria
Riposa, o tesoru - riposa anninnia!

Ahi! Gesus, est giustu - chi plàngias; ma cantu
Plus forti de custu - non depis fai plantu;
Pagu est chi mantu - ti manchit. Ninnia
Riposa, o tesoru - de s'ànima mia!

Ah! dormi, innotzenti - riposa un momentu,
Si dormis po nienti - ti donat turmentu
Su géllidu bentu - chi tirat, o coru.
Riposa, anninnia - riposa, o tesoru!

Riposadí, o fillu - de mamma in su sinu
Riposa trancuillu - celesti gesuinu
Riposa Bambinu - d'eternu ristoru
Riposa, anninnia - riposa, o tesoru!

Ah! dormi, o cunfortu - de s'ànima mia
De custu iscunfortu - libbera Maria;
Dormi, vida mia - dèu ti adoru.
Riposa, anninnia - riposa tesoru!

TUILI

Adoratzioni de Nostra Signora de su Cramu[674]

Nosta Sannora mia de su Cramu,
si naru cun totu su coru ca dèu si amu,
cun totu su coru ca dèu s'istimu,
e s'ànima mia cun bosu dha frimu,
po mi podi giai luxi e riposu,
fintzas a s'ora de sa morti mia,
tzerriendi Gesús, Giusepi e Maria.

Annunciatzioni de Maria Vérgini[675]

Oi apuntu est sigillada
In perpétua Profetzia
Sendu sa Vírgini Maria
De Deus Mamma annuntziada.

1. Su momentu est arribbau
   O Ispíritu sedutori
   Chi s'Eternu altu Signori
   Cudha fémina at suscitau
   Po ti tènniri impresonau
   Cun fortza illimitada.
   Sendu sa Vírgini Maria ecc.

2. Abèl giustu Santu Innotzenti
   Chi su primu trapassau
   Cantu làgrimas at costau
   Inclinai S'onnipotenti
   A cuncluiri finalmenti
   Cudha paxi iscuntzertada.
   Sendu sa Vírgini Maria ecc.

3. Tzérriat s'altu cun clamori
   In su **limbu** [?] isconsolau
   Aberidí, Celu Serrau,
   Manda prestu su Salvadori,
   Maria tzertu cun amori
   Atzetat s'ambasciada.
   Sendu sa Vírgini Maria ecc.

4. Si at a fai cun dinnidadi
   Cantu narat sa Profetzia
   De s'intemerada Maria
   Si rispetit sa libbertadi
   Est cun atu de voluntadi
   Non dha bollu violentada.
   Sendu sa Vírgini Maria ecc.

5. Gabrieli est destinadu
   Sa grandu òpera a completai
   A Maria at a incontrai
   Sola in logu arritiradu
   Tenit coru bèni formadu
   Issa atzetat si est pregada.
   Sendu sa Vírgini Maria ecc.

6. Deus ti salvit gràtzias plena
   Est cun tegus su Signori
   Chi t'at salvau po amori,
   De s'originali cadena,
   Ti saludu o Nazarena
   De Deus Mamma saludada.
   Sendu sa Vírgini Maria ecc.

7. Ma naramí e comenti
   Podit èssiri cantu naras
   Cantu tui mi declaras
   No est a mei cumbenienti
   Pura seu de coru e menti
   De castu votu ligada.
   Sendu sa Vírgini Maria ecc.

8. Cudhu Ispíritu de amori,
   Ti at a umbrai, o Maria

Mamma as a èssi de su Messia
Sentza pèrdiri su candori
Isposa ses de castu amori
Mamma Vírgini intemerada.
Sendu sa Vírgini Maria ecc.

9. Su chi as a generai
De S'Altíssimu est su Fillu
Po eternu altu contzillu
In tui si bolit incarnai,
Cust'assensu at a allirgai
Celu e terra isconsolada.
Sendu sa Vírgini Maria ecc.

10. Atzetu totu umilidadi
Annúntziu tanti fideli
De parti mia, o Gabrieli,
Nara a s'alta Magestadi
Sa Divina voluntadi
In mei siat cuntemplada.
Sendu sa Vírgini Maria ecc.

11. Bosi fatzat suspirau
In d-unu eternu misteru
Veru ómini Deus veru
Est su po nosu incarnau
Amori e cantu as operau
In cuss'ora fortunada.
Sendu sa Vírgini Maria ecc.

12. Ita festa de allegria
In corti celestiali
A sa torrada triunfali
Cun s'assensu de Maria
A su partiri Messia
A sa domu preparada.
Sendu sa Vírgini Maria ecc.

13. De terra vírgini at formau
Su primu ómini su Signori
Po s'incarnai su Redentori
Terra vírgini at circau
In Maria at incontrau
Cussa terra disigiada.
Sendu sa Vírgini Maria ecc.

14. Cudhu Deus chi m'at formau
Repitidhu cun allegria
A immaculada Maria
In mei s'est incarnau
Fillu mi est chi m'at creau
Mamma seu sublimada.
Sendu sa Vírgini Maria ecc.

15. Ànima mia riconoscenti
Po tant'alta dignidadi
Magnífica sa Magestadi
De su Deus Onnipotenti
Chi de simpli e pura comenti
Tantu ti at glorificada.
Sendu sa V. M. ecc.

16. Bellas fillas po amori
Impari glorificheus
Innus de lode canteus
A Deus e ómini in personi
Cumentzat oi sa redentzioni
Tantu tempus suspirada.
Sendu sa V. Maria

17. S'assuntzioni de mortali
Chi at fatu su Signori
De su pecau su rigori
Rimediau at in generali
Ma sa fortza infernali
Non bit luxi impresonada.
Sendu sa Vírgini Maria
De Deus Mamma annuntziada

V. Angelus Domini nuntziavit Maria
R. Et concepit de Spiritus Santus

Arrosàriu cantau[676]

Domine labea meam peria
?Inuntiavi? laude tua
Deus in adiutorium meum intende
Domine ad adiuvandum me festina
Gloria Patri et Filio et Spiritui Santo

Sicut erat in principio et nunc et semper
Et in saecula saeculorum amen.

Allabau sèmpiri siat
su nòmini de Gesús e de Maria,
su coru de Gesús e de Maria.
Allabeus prus e prus
Su nòmini de Maria e de Gesús.
Su coru de Maria e de Gesús.

Babbu nostru istais in is celus
Siat santificadu su nòmini tuu
Bengat a nois s'arregnu tuu
Siat fata sa volontade tua
Coment'e in su celu aici in sa terra
Su pani nostru de dogna dí
Donaisidhu oi, pedronaisí
Is pecaus nostrus
Comenti nosatrus perdonaus is depidoris nostrus
Non lessis arrui in sa tentatzioni
Libberanosí da mali.
Amen Gesús.

Deus ti salvet, Maria, prena de gràtzia,
Su Segnore est cun tegus
Benedeta ses tui intre totu is féminas
E beneditu est su frutu de is intragnas tuas Gesús.
Santa Maria, Mama da Deus,
Pregai po nosatrus pecadoris
Immoi e in s'ora de sa morti nostra.
Amen Gesús.

Ave, Maria[677]

Ave, Maria, prena de gràtzia
Su Segnore est cun tegus
Benedeta ses tui intre totu is féminas (pronun. scéminas)
E beneditu est su frutu de is intragnas tuas Gesús.
Santa Maria, Mama da Deus,
Pregai po nosatrus pecadoris
Immoi e in s'ora de sa morti nostra.
Amen Gesús.

Babbu Nostru[678]

Babbu nostru istais in is celus
Siat santificadu su nòmini tuu
Bengat a nois s'arregnu tuu
Siat fata sa volontade tua
Coment'e in su celu aici in sa terra
Su pani nostru de dogna dí
Donaisidhu oi, pedronaisí
Is pecaus nostrus
Comenti nosatrus perdonaus is depidoris nostrus
Non lessis arrui in sa tentatzioni
Libberanosí da mali.
Amen Gesús.

Cruxi Santa Beneita[679]

Cruxi Santa Beneita
In fronti ti portu iscrita
In su petus addossau
Siais coronau de àngelus e de apòstolus
Perdonai is pecaus nostrus.

Dispidida[680]

De Gesús de Maria prima
Della Morte e Passione

Giai chi restat ordinadu
Po Divina Providéntzia
O Mamma dami lesséntzia
Ca bandho a morrer inclavadu.

_____

Giai chi non poto iscusare
Fizu a su chi mi domandas

Eo bengo si tue andhas
A morrer ambos impare.

———————

Mamma sa piús afligida
Arribbadu est su tempus meu
A manus de su Giudeu
Depo rendher custa vida
Ordinantza istituida
Po cudhu primu pecadu.
O Mamma ecc.

Fizu miu pretziosu
Crudele est custu decretu
Pro chi **dus** restare in afetu [des?]
Subra sa rughe inclavadu
Fizu e cantu ti est costadu
De Adamu su mandhigare.
Eo bengo si tue andhas ecc

Adamu pecat mandhigandhe
E dèu lu pagu morindhe
Adam pecat divertindhe
E deo lu pagu penandhe
Adam su frutu gosandhe
E deo in s'àlbure inclavadu.
O Mamma ecc.

Repara tra monte pastore
In cussa edade fiorida
E non intreghes sa vida
A su giudàicu furori
Però creo chi s'amore
Non ti lassat riposare.
Eo bengo si tue andhas

Tenet Adam su sabore
De cudha fruta fedada
Pro me est apariciada
Pena, amargura e dolore
Ca de s'ómine s'amore
Su coro mi at robbadu.
O mamma ecc.

Cale coro non det sufrire
Bidendhe a tie in turmentu?
Chie det tenner cuntentu
Bidendhe a tie patire?
Fintzas sas perdas sentire
Depent dolu singulare.
Eo bengo ecc.

Non tenet apellatzione
Custa orríbbile senténtzia
Fagher depo s'obbediéntzia
Pro dare redentzione
A su mundu cativadu.
O mamma ecc.

Fizu sa beneditzione
Chi domandas tue a mie
La domandho eo a tie
Cun vera sommissione
Pro ch'in sa tua passione
Custu ti det consolare.
Eo bengo ecc.

Benedita sias cantu
Podet cudhu eternu Re
Benedita siast de Me
E de s'Ispíridu Santu
De cudhu celeste mantu
Tengas consolu sobradu.
O mamma ecc.

Beneditu, o fizu amadu,
Cun su Babbu chi t'imbiat
Beneditu puru siat
Su late chi ti apo dadu
E su samben chi ministradu
Apo pro t'ingenerare.
Eo bengo ecc.

Adios Mamma atristada,
Adios Mamma afligida,
Da dolores assistida,
De tormentos inghiriada,
Pro amparu destinada
De su meu Apostoladu.
O Mamma ecc.

Gesùs fuedhat cun sa mama [681]

G: Ah, Reina coronada!
Letu ‘e batésimu si fut crocada,
letu de batésimu crochissidha,
mamma mia bengasindi,
mamma mia ita bolleis,
ca no billais e no dromeis.
M: Alabadhu caru fillu,
ca no dromu e no billu,
dogna bisu chi apu fatu,
ca notesta mi fut partu,
sa corona de òru ti ndi piganta,
s’ispina ti poniant,
su costau a manca t’incravanta,
su di esta ti pungiant.
G: Mamma mia custu bisu,
a chi dh’at a nai tres bias,
mai inferru no biat,
ne de àcua negada,
ne de fogu istrupiada,
feti arrosas de su celu.
Mamma mia sa coluna,
a bití s’Ollusantu,
in su nòmini de su Babbu, de su Fillu
e de s’Ispíritu Santu.

Gòcius de Gesús Bambinu[682]

Alligardí, pecadori,
Non bivast plus afligiu
Ca in custa noti est nasciu
In Betlèm su Salvadori.

1. In Custa noti s’est bistiu
   Su celu de fini amanti,
   Su Primugénitu infanti
   In d-un’istadha est nasciu;
   Maria dh’at parturiu
   Sentza pena e dolori.

2. Acabbada est giai sa gherra
   Chi teniast creatura,
   Glória a Deus in s’altura
   Paxi a s’ómini in sa terra;
   In dogna montagna e terra
   Si bit grandu resplendori.

3. Si bint tantis signalis
   Chi is pastoris s’ispantant
   Poita in is alturas cantant
   Is corus angelicalis.
   Paxi e vida a is mortalis
   E glória a su Redentori.

4. Celebreus cun cuntentu
   Sa santa natividadi
   E de sa malvagidadi
   Tengaus pentimentu,
   In su santu nascimentu
   De Gesús nostu Signori.

Santu Príncipi Supremu
Chi celu e terra at creau,
Est patendu umiliau
Po custu mundu terrenu,
Nascendu in mesu a su fenu
Tantu grandu Signori.

Gòcius de su Gloriosu Màrtiri Sant’Efis Protetori de Castedhu[683]

Protetori poderosu
De Sardigna ispetziali
Libberainosí de mali
Efis màrtiri gloriosu.

In Elia nascistis
Acanta de Antiochia
E donau a idolatria
Fintzas a trint’annus bivistis
A su tempus chi movistis
Contra Sardigna orgogliosu.
Libberainosí ecc.

Armau de crueli zelu
Arribbais a Beneventi
Aundi, acampada sa genti

Bos fuedhat Deus de su Celu
Ponendusí in prus desvelu
Unu raju e tronu ispantosu.
Libberainosí ecc.

A s'Impériu Soberanu
A su tronu raju e luxi
Bieis in s'ària una cruxi
E un'àtera in sa manu
Aturdiu a bonu mengianu
Partistis mera paurosu.
Libberainosí ecc.

In Gaieta diferenti
Totu giai de su chi fustis
Bosi feis unu pagu apustis
Cristianu secretamenti
Cun totu s'armada genti
Sigheis allirgu e gustosu.
Libberainosí ecc.

A s'intrada in Arborea
Incontrastis resisténtzia
E bosu cun passiéntzia
Luegu mudastis de idea
Passendu a fai pelea
A s'Ogliastra carignosa.
Libberainosí ecc.

Capitanu giai valenti
De Deus cun talis atzionis
Sugitastis is Natzionis
De sa prus bàrbara genti;
E de inní gloriosamenti
A Castedhu vitoriosu.
Libberainosí ecc.

Isciendu s'Imperadori
Custa santa mutatzioni
Iscrit a bos ponni in presoni
Cun ira, ràbbia e furori,
Ma s'Àngelu de su Signori
Bos visitat cuidadosu.
Libberainosí ecc.

Giúliu inícuu Presidenti
Cumandat chi a bastonadas
Ispadas postas **sagradas** [?]
Bos seghint incontinenti
E nudu in mesu a sa genti
Siais ogetu bregungiosu.
Libberainosí ecc.

Non cuntentat custas penas
Cussu inícuu Presidenti
Cun puntas de ferru callenti
Bos ràschiat nérbius e venas
Cun respiru essendi apenas
Su coru bostu diciosu.
Libberainosí ecc.

Luegu bos torrat cun premura
A presoni un'àtera borta
Aundi s'Àngelu bos cunfortat
E de totu giai bos curat
Parendu cussa gruta oscura
Unu Celu luminosu.
Libberainosí ecc.

Giúliu Prefetu aturdiu
De bos biri aici sanu
Po chi tenestis prus manu
De s'ídolu destruiu
De Sardigna s'est fuiu
A s'istanti timorosu.
Libberainosí ecc.

Su sucessori Auvianu
Pustis de seti turmentus
Inumanus e sangrientus
Bos cundennat po Cristianu.
E bosu allirgu e ufanu
Abbratzais sa morti gustosu.
Libberainosí ecc.

Custu bàrbaru infiammau
A vista de tanti passiéntzia
Bos fulminat sa senténtzia
D'èssi in Nora deguliau

E de su Celu animau
Ofreis su tzugu pretziosu.
Libberainosí ecc.

De Castedhu apassionau
Sempri siais difensori
Sigheis a essi intercessori
Efis Màrtiri sagrau.

Gòcius de su Gloriosu Sant'Antoni Abbati chi si vènerat in Tuili su 29 de argiolas[684]

Penitenti prodigiosu
De solitàrius modelu,
Pregai po nosu in Celu,
Antoni Santu Gloriosu!

Cun isplendori infinitu
Donat Antoni cun fama
De nóbbili Babbu e Mamma
Coma Tzitadi in s'Egitu
Po èssi in dogna conflitu
Eroi prontu e famosu.
Pregai ecc.

S'evangélica Dotrina,
chi in sa Crésia apréndiu eis,
In pràtica dha poneis
Cun prestesa peregrina
Donendu a sa boxi divina
Prontu assensu e fervorosu.
Pregai ecc.

De s'Eternu amori fertu
In sa prus flórida edadi,
Circhendi sa santidadi
Andastis a su desertu,
E a Deus si seis ofertu
Cun grandu afetu amorosu.
Pregai ecc.

Is ispíritus infernalis
S'impegnant a si tentai,
Po si ndi podi furai
Is donus celestialis,
Parendu latzus mortalis,
Cun ispíritu orrorosu.
Pregai ecc.

Antoni cun fortalesa
A s'Inferru ponit gherra,
E ponit totus in terra
Is Dimónius cun lestesa.
Riportendi in dogna impresa
Sa corona vitoriosu.
Pregai ecc.

Su soli in primu Orienti
Preghendi s'at incontrau,
E preghendi s'at lassau
Declinau in s'Ocidenti
Sentza tènniri po nienti
Su corpus flacu riposu.
Pregai ecc.

De su fogu difensori
Bos aclamant is divotus
Giai chi po bosu a totus
Gràtzias donat su Signori
E po custu cun onori
S'aclamant prodigiosu.
Pregai ecc.

Candu benit a mancai
Prenda alguna e de valori,
Tui Antoni intercessori
Donas luxi po dh'incontrai,
Su furau fais torrai
De su ladroni ambitziosu.
Pregai ecc.

Su corpus po castigai
Circas modus, e maneras
Passendi notis interas
Sentza nudha riposai
Cun s'intentu de lograi
Pustis mortu su riposu.
Pregai ecc.

Gosendi in s'Eternidadi
Cun méritus infinitus,
Pregai po nosu aflitus
In sa celesti Tzitadi,
Po sa bosta santidadi
Tengaus s'eternu gosu.
Pregai ecc.

V) Ora pro nobis Sancte Antoni Abbas.
R) Ut digni efficiamur promissionibus Christi.

Gòcius de su SS. Sacramentu[685]

Adoreus su Redentori
In s'óstia velau
Sacramentu de amori
In sa cruxi consumau
In sa cruxi sigillau
Po eternu monumentu
De s'amori chi nos at tentu
Cussu coru apassionau.
Sacramentu

Issu at bófiu ocultai
Bàsciu is ispétzias atzidentis
Is gràtzias prus ecelentis
Chi obbligant a dh'amai
Po cussu est bófiu aturai
In alimentu Sacramentau.
Sacramentu

Ascurta cun tantu amori
Ti tzérriat apassionau
Beni a mei, fillu istimau,
Beni a mei, o pecadori:
Mi ses fillu de dolori
In sa cruxi riscatau.
O Sacramentu

Chi s'acosteis bollu a mei
Fillus mius traviaus
Fillus càrrigus de pecaus
E ribbellus a sa lei
Dèu seu cudhu Rei
Rei pacíficu intitulau.
O Sacramentu

Benei a mei fillus mius
Ingratus e isconoscentis
Non si bollu prus dolentis
Non si bollu prus afligius
Ma si bollu ripentius
Sentza mància de pecau.
O Sacramentu

Si mi bieis totu amori
Benei puru a bratzus mius
Tantu mannus che pipius
E su giustu e pecadori
Su giustu po prus fervori
Su reu pràngiat umiliau.
O Sacramentu

Seu dispostu a perdonai
Totus is culpas e pecaus
Ma is vítzius abbituaus
Est fortzosu abbandonai
Cunditzioni po lograi
Su perdonu preparau.
O Sacramentu

De s'amori chi apu tentu
Ndi rexonat custu costau
Ma inní est ammentau
Tantu augustu Sacramentu
.....
Si m'arrecit purificau.
O Sacramentu

Seu in tronu de magestadi
Ca seu Rei universali
Mera s'órdini satzerdotali [mira?]
Da mei creau po buntadi
Cunfessa cun sinceridadi
T'assolvit chi ses ligau.
O Sacramentu

Seu in tronu de magestadi
Seu Deus de cleméntzia
Bos aspetu cun passiéntzia
Disimulu po buntadi [dissímulu?]
Ódiu però a s'impiedadi
Su coru duru ostinau.
O Sacramentu

Dèu seu cudhu Deus
Chi bos apu riscatau
Su sànguini apu derramau
Po mi torrai mali po peus
Unu giudítziu tenni depeus
Tra fillus e babbu airau.
O Sacramentu

Bai, cunfessa, o pecadori
Cantu sunt is pecaus tus
Seu po tui cudhu Gesús
Totu afetu e totu amori
De is pecaus tenidori
Dèu ti bollu perdonau.
O Sacramentu

Pustis fata sa cunfessioni
Ammostadí a su sacru altari
E po donu particulari
Arrici sa comunioni
Fai atus de contritzioni
Pentidí de ai pecau.
O Sacramentu

Mira sa grandu passiéntzia
Chi cun tegus apu usau
Pecadori tantu ostinau
Non ti abbusis de sa cleméntzia
Sunti dis de peniténtzia
Depis currígiri su passau.
O Sacramentu

Ti seu babbu e Redentori
Fillu perversu e ingratu
Ita mali ti apu fatu
Mi rispundis cun disonori
Custa cruxi de dolori
Siat giugi de s'operau.
O Sacramentu

Tengu is manus **inchiadas** [?]
Tengu apertu su costau
De ispinas coronau
Sunfriu duras bofetadas
Ah! **serazas** [?] ingannadas
Amori miu abbandonau.
O Sacramentu

Si mi lassas totalmenti
Ànima de mei riscatada
De mei puru abbandonada
As a benni seguramenti
Ma no est cosa cumbenienti
Subbiri tantu a su penau.
O Sacramentu

Adoreus su Redentori
In s'óstia velau.
O Sacramentu de amori
In sa cruxi cunsumau.

Gògios de sa Vérgine Addolorada[686]

Pro sa prima dí

Reina proite ammantades
Sa cara bianca che nie?
Nade Signora, pro chie
Su Mantu niedhu portades?
Pro chie est custu corrutu
Pro chie est custu festizu:
Bos at mortu calchi fizu
O calchi persona e frutu?
Cussu dolu no est giustu
In totus custas edades.
Nade Signora

Bos at mortu pro aventura
Calchi fizu in pitzinnia
Chi est sa prus forte agonia

De un'umana creatura?
Pro chie est cussa tristura
Pro chie tantu lastimades?
Nade Signora

Nos declaras cun rexone
Sa pena est sentz'acunnortu
Chi depet esser su mortu
Alguna grandhe persone,
De nóbbile conditzione
E de mezus calidade.
Nade Signora ecc.

Pro chie tantu dolorosa
Pro chie tantu afligida
Pro chie tantu sentida,
Pro chie tantu fastizosa!
Depet esser pretziosa
Sa prendha chi suspirades!
Nade Signora ecc.

Azis su coru atristadu
Po calchi bonu maridu
O calchi fizu nodidu
Est sa prenda chi est **fatadu**: [faltadu?]
Nade comente est costadu
Su mortu chi lastimades.
Nade Signora ecc.

Altzade, Signora mia,
Unu pagu cussu mantu
E nàdennos intretantu
Pro chie est cussa agonia,
Chi totu sa cumpagnia
Da penas alleviades.
Nade Signora ecc.

Umilmente bos pedimus
Chi sa cara nos mostrezis
Ca no ischimus chie sezis
Si sa cara non bidimus,
In su dolu connoschimus
Sas bostras penalidades.
Nade Signora ecc.

Acasu, Signora mia,
Sezis cudha lastimada,
Aflita e disconsolada
Sa chi si narat Maria?
Comente, mare de agonia
E de contrariedades?
Nade Signora ecc.

Unu fizu chelestiale
Unu mortu a issa tambene
A totus faghiat bene
E a nemos faghiat male
Cun cussu dolu mortale
Su coro nos trapassades.
Nade Signora ecc.

Signora posta in fastizu
Nàdennos cun trista boghe
Si su mortu chi est inoghe
Bos tocat de parentizu,
Si est acasu cudhu fizu,
Su mortu chi abbratzades.
Nade Signora ecc.

Pro sa segundha die

Isculta pópulu amadu
Ca seo posta in corrutu
Pro fizu meu defuntu
Portu su mantu atristadu.

———————

Pópulu meu elegidu
Pópulu meu istimadu:
Proite l'as crocifissadu
A fizu meu nodidu
Proite mi l'as iscupidu
Proite mi l'as atzotadu.
Pro fizu meu ecc.

Mi preguntas pro su mantu
Proite lu portu atristadu:
Tue mi l'as causadu
Custu dolu e custu piantu;

Respondhe pópulu ingratu,
Chi sa morte li as trassadu.
Pro fizu meu ecc.

Ite male ti apu fatu
Ite aggràvios as connotu
Pro lu acabbare in totu
Fintzas a lu bider isfatu?
Rispondhe, pópulu ingratu
Proite mi l'as inclavadu?
Pro fizu meu ecc.

Ispeta pópulu meu,
Non sias tantu ostinadu,
Proite su coru as lantzadu
A Gesús fizu de Deu,
Proite mi l'as fatu feu
E de ispinas carrigadu?
Pro fizu meu ecc.

Pro te in pratza naschidu
Pro te cun béstias corcadu
Pro te de Erodes burladu
De tirannos persighidu,
Fintzas chi l'as destruidu,
Fintzas chi l'as inclavadu.
Pro fizu meu ecc.

Pro te trinta tres annos
Cun fatigas e dolores
Cun trabballos e sudores
Cun tormentos e afannos,
Pro favores tantos mannos
Custa paga li as torradu.
Pro fizu meu ecc.

Pro grandhesa e magestade
Mi est faltada sa corona
Sendhe nóbbile patrona
Como posta in soledade;
Pro amore e caridade
Su coru mi as trapassadu.
Pro fizu meu ecc.

Non siades piús tiranos
Cun su Deus de s'altura,
Pro li dare sepoltura
Benide sos cristianos
Ca sos coros inumanos
Gasi l'ant disamparadu.
Pro fizu meu ecc.

Devotos mios, benide,
Cun su coro umiliadu,
De dogna culpa e pecau
De coro bos ripentides,
Sospirade e pianghide
De custu male operadu.
Pro fizu meu defuntu
Portu su mantu atristadu.
Pro sa tertza Die ..

Gògius de Sant'Agostinu Obispu de Ipona[687]

1. Po decretu soberanu
De sa Crésia risplendori
Agustinu ses dotori
De su pópulu cristianu.

2. Si Tagasta est registrada
Cun **famiamosa** [?] in s'istória
Issa tenit s'alta glória
D'èssiri pàtria tua biada
No nc'est símili illustrada
In territóriu africanu.
Agustinu ecc.

3. Po èssiri rigenerau
A su fonti batisimali
Est cumandu paternali
Si non benis presentau
Fillu de babbu ostinau
Cantu nóbbili paganu.
Agustinu ecc.

4. A tanti mali reparat
Però Mónica cristiana

De sa fidi soberana
Is mistérius t'imparat
E su coru ti preparat
A non bivi de profanu.
Agustinu ecc.

5. Ti dat s'Onnipotenti
De talentus singularis
S'incontrant chi no imparis
Isciéntzia difitzilmenti
Atene bit evidenti
S'ingéniu tuu sovrumanu.
Agustinu ecc.

6. Conoscis cunvertirisí
Babbu tuu plenu de annus
Lassendi totus is ingannus
Chi t'imparada una dí,
E morit narendudí
Lassa s'errori paganu.
Agustinu ecc.

7. In Milanu cun frecuéntzia
Ascurtas s'Obispu Ambrosu
Chi cunsultas premurosu
S'eresia cun sapiéntzia:
Ma s'enérgica elocuéntzia
Ti cunfundit, Tagastanu.
Agustinu ecc.

8. Esulta, Mónica, gosa,
Lassa plantus e tristura
Non ti suat prus s'isventura:
De fillu tuu, piedosa,
Bèni ses vitoriosa,
Non prus Issu mundanu!
Agustinu ecc.

9. Chi ti cunvertis apenas
Su corpus tuu cun vigílias
Assugetas, bèni umílias,
Castigas cun nudas penas,
S'apetitu ndi refrenas
Una dí superbu, istranu.
Agustinu ecc.

10. Ti restituis in Tagasta
De primu totu diversu:
Eréticu su perversu
Innantis si ti lamasta
Oi de vida Santa e casta
Ses Católicu ambrosianu.
Agustinu ecc.

11. A tui s'Obispu de Ipona
Cunferit su Sacerdótziu
Veru nemigu de s'ótziu
De is católicus corona
E incontrant dogna persona
In tui consolu urbanu.
Agustinu ecc.

12. Cun modéstia peregrina
In d-un'órdini chi fundas
Cun s'esemplu tuu fecundas
Risplendit sa disciplina
Apostólica, e dotrina
Cali soli meridianu.
Agustinu ecc.

13. Valériu mortu, meritas
De Ipona s'Obispau:
Su gravi pesu abbratzau
Sant'Ambrosu bèni imitas
Sa caridadi esercitas
Cun nóbbili e cun plebanu.
Agustinu ecc.

14. De s'unu Deus e Trinu
Iscriendi tantu sublimi
Meravíglia de imprimi,
Chini ti narat Divinu,
Chini àcuila e serafinu,
De teòlogus luxi e manu.
Agustinu ecc

15. De sa Crésia po difesa
Bivis setanta e ses annus
In cumpensu de is afannus
Ti tzérriat s'immensa Altesa

De su Celu a sa grandesa
Aundi bis dogna arcanu.
Agustinu ecc.

16. S'annu cuatru e cincuxentus
Est su corpus tuu portau
In Sardigna candu iscaciau
De s'Àfrica discuntentus
Obispus binti e duxentus
At Trasamundu inumanu.
Agustinu ecc.

17. De Castedhu cun decoru
Po duxentus binti un'annu
Chi curservat tanti mannu
Pretziosu santu tesoru,
Dhu riscatat cun med'òru
Lutiprandu su sovranu.
Agustinu ecc.

18. Po Pavia cali cuntentu
Sedi de su Rei lombardu
Ma po su pópulu sardu
Cali mannu sentimentu
Cantus gràtzias iat tentu
Visitendi s'Africanu!
Agustinu ecc.

19. In s'Itàlia, o grandu santu
Ses istétiu batiau
In s'Itàlia istat cunservau
Su corpus tuu sagrossantu
Benignamenti po tantu
Deh, protegi s'italianu.
Agustinu ecc.

V. *Amavit eum, et ornavit eum*
R. *Stolam glorie induit eum.*

Oremus
Adesto supplicationibus nostis, Onnipotens Deus, et quibus fiduciam sperand ac pietatis indulges, intercedente Beato Agustino Confessore tuo atque Pontifice consuetae misericordie tribue benignus effetum, Per Christum Dominus nostrum. Amen

Gògius de su Gloriosu Màrtiri
Santu Giórgiu de Capadócia[688]
Nàsciu in s'annu 303,
Martirizau de Diocletzianu
Protetori de sa bidha de Sini

Nóbbili cavalieri ondrau
Cun s'ispada de amori diciosu
Siais sèmpiri nostru abbogau
Giórgiu màrtiri gloriosu.

1º Capadócia s'at donau
Claru nàscidu in santidadi
De sa pitica edadi
Babbu bostu eis imitau
De cavalieri onorau
su capitanu famosu.
Sias sèmpiri ecc.

2º In sa prus frórida edadi
In **s'ilena** [?] rialtzesit
Unu serpenti assugetesit
Su pópulu a fatalidadi
De mòrriri a voluntadi
De unu mostru esterminosu.
Sias sèmpiri ecc.

3º Biendu is citadinus
Tanti mali fairisí
Duas brebeis dogna dí
Dhi oferíanta mischinus
E pustis puru miserinus
Donai fillus fut fortzosu.
Sias sèmpiri ecc

4º Intretanti genti ispantada,
Surreibonda, prangendu,
Ahi! sa morti ses ispetendu
Filla mia disventurada
Bosu ndi dh'eis libberada
Cun miràculu famosu.
Siais sèmpiri ecc.

5º Biendu sa pipia artzai
Su serpenti de aillargu

Cuscientzada cun coru amargu
Luegu at a tzerriai
Aundi cavalieri as a andai
Ca ti bocit su furiosu.
Siais sèmpiri

6º Bosu chi biestis su serpenti
Si ponestis in caminu
In nòmini de Deus trinu
Ndi bessestis valenti
Triunfendi gloriosamenti
De su mostru impetuosu.
Siais sèmpiri ecc.

7º Biendu súbbitu su valori
Su pópulu silentzianu
Si fatzesint capitanu
Po bundadi bosta e amori
Cun chi est triunfadori
E capitanu famosu.
Siais sèmpiri ecc.

8º Bintimilla si batesint
Sentza is fémminas e piticus
E de bènis e **tempusus** [tempus ricus?]
Cun tali fatu restesint
E degoliau biesint
Su serpenti desastrosu.
Siais sèmpiri ecc.

9º S'Imperatori Romanu
Visitesit cun cortégiu
De famigliari chi frégiu
Si faias de capitanu
Ti eligit Diocletzianu
Po tribbunu valorosu.
Siais sèmpiri ecc.

10º Protetori nostru ecellenti
De Gesús meda istimau
Pregaidhu umiliau
A su Deus onnipotenti
Chi totus generalmenti
In su Celu tengaus bosu
Siais sèmpiri nostru abbogau
Giórgiu màrtiri gloriosu
Ora pronobis beatum Giorgium
Ut dini efficiamur promissionibus
Christi

Oremus
Deus qui nobis beato Giorgium Martirum
tui meriti intercetionis beatitudine
concede propitium ut quiu tua
cum beneficia prassimus tum
protetorem veneramur in terris interces –
sorum habere mereamur in Celi.
Qui vivis et regnas in secula seculorum
Amen

Gògius de su Màrtiri Santu Giórgiu decapitau in Nicomédia in s'annu 303[689]

Giai chi fatu poderosu
T'at in celu su Signori
Giórgiu Màrtiri gloriosu
Siast nostru protetori.

1º In Lidda antiga tzitadi
Giórgiu benis a sa luxi
Sa dotrina de sa Cruxi
Arricis in tènera edadi
Ses robbustu in santidadi
E de is annus in su flori.
Giórgiu màrtiri

2º A is impresas militaris
Cunsagras is bellus annus
Arricendu is gradus prus mannus
E onoris singularis;
Is prus delicaus afaris
Ti afidat s'Imperadori.
Giórgiu màrtiri

3º Po coràgiu e assenadesa
Diocletzianu ti venerat
E cuntentu in tui isperat

De s'Impériu sa grandesa
Ma prus nóbbili est s'impresa
Chi ti assignat su Signori.
Giórgiu màrtiri

4º Dhi rinfàcias prontamenti
S'ingiustítzia e su rigori,
Chi sighis su Redentori
Dhi nas apertamenti
Chi Deus solu Onnipotenti
Est dignu de summu onori.
Giórgiu màrtiri

5º Afrontas sentza paura
In Beretu su serpenti
E dh'aterras prontamenti
Cun manu forti e segura
Po sa fidi santa e pura
Prédicas cun totu ardori.
Giórgiu màrtiri

6º Diocletzianu inferociu
A is Cristianus movit gherra
Bolendu bí de sa terra
Custu nòmini ispariu
Non ti tenit afligiu
De cuss'émpiu su furori.
Giórgiu màrtiri

7º Cun minàcias de turmentu
Cun promissas de onori
A negai su Signori
Cumandat in su momentu
Ma rispundis chi cuntentu
Po issu ricis su dolori.
Giórgiu màrtiri

8º Cun furori su paganu
Ti fait prestu impresonai
Po tantis diis flagellai
In d-unu modu inumanu
Su turmentu totu est vanu
Ses prus forti in su dolori.
Giórgiu màrtiri

9º Ma de ràbbia prus frementi
Ti preparat unu velenu
Dhu pigas calmu e serenu
Isperendu in s'Onnipotenti
Non ti ofendit po nienti
Ti acrescit antzis vigori.
Giórgiu màrtiri

10º Ascàlio e Pretolioni,
Dus tribbunus valorosus
A is prodígius istrepitosus
De Tui nóbbili campioni
Sa cristiana religioni
Prestu abbratzant cun amori.
Giórgiu màrtiri

11º S'alta fidi immaculada
Tui predicas a dognora
Alessandra Imperadora
Dh'abbratzat infervorada
Impàvida decollada
Morit po su Redentori.
Giórgiu màrtiri

12º Diocletzianu nuovamenti
S'impegnat po ti tentai
E is idolus adorai
T'imponit ultimamenti
Rispundis chi solamenti
Adoras s'Altu Signori.
Giórgiu màrtiri

13º Prus che tigre inferociu
Ti fait iscarneficai
E tra is flammas ghetai
Po èssiri prestu consumiu
Ma in is flammas rivestiu
Ses de celeste isplendori.
Giórgiu màrtiri

14º De is tirannus su turmentu
Arricis forti e serenu
Po s'amau Nazarenu
Patis sentza lamentu

Antzis prus ses cuntentu
Candu forti est su dolori.
Giórgiu màrtiri

15º Ma cumandat finalmenti
Chi bengas decapitau
Cuss'órdini iscelerau
Tui ascurtas sorridenti
E a su Deus Onnipotenti
Dimandas fortza e vigori.
Giórgiu màrtiri

16º Cun colpu crudeli e forti
Sa conca benit truncada
E s'ànima intemerada
Bolendu a s'eterna corti
Alcantzas sa bella sorti
De gosai su Signori.
Giórgiu màrtiri ecc.

17º In s'edadi prus pretziosa
De solu binti dus annus
Triunfadori de is tirannus
Lassas sa terra afannosa,
Donas prova luminosa
De costantza e de valori.
Giórgiu màrtiri

18º De sa pàtria celestiali,
Aundi gosas su Signori,
Rasserena su dolori
De s'afligiu mortali;
De su serpenti infernali
Difendidhu cun amori.
Giórgiu màrtiri gloriosu
Síasta nostru protetori.

V. Extra. T. P. – Gloria et honore casti cum Domine – R. Et. constituisti cum super opera tuarum. – Opure Ora pro nobis Beate Giorgi – Ut digni efficiamur promissionibus Cristi – T. P. Santi etc. iusti, in Domino gaudete, alleluia.

Oremus
Deus, qui nos beati Georgiu Martiris tuis meritis et intercessione laetificas: concede propitium ut qui tua per eum beneficia poscimus, dono tue gratiae consequamur. Per Cristum Dominum Nostrum. Amen.

Gosos po sa nàschida de Gesugristu[690]

Celeste tesoro
De eterna allegria
Dormi fillu e coro,
Reposa anninia.

Dormidí Segnori,
Dormi fillu amadu,
Su Verbu incarnadu
Fatu Redentori,
Po su pecadori
Patis vida mia.
Dormi

Su Celu est cantendu
Cun giúbbilu e cantu,
Cun timori e ispantu
S'Inferru est tremendu,
Is àngelus cantendu
Cun suma allegria.
Dormi

Ses soli luxenti
De altu resplendori
Su prus bellu flori
Chi tenit s'orienti,
Gravellu Ecellenti
Bellu prus de s'òru.
Riposa

Po pagai is dannus
De su mundu errau
In pòberus pannus

Ses imbodhiau,
Sendi coru amau
Chi non dhu depiat.
Dormi

Sendu Gesugristu
Postu in su bratzolu,
Únicu consolu
De su coru tristu,
Fillu a chini assistu,
Fillu a chini adoru.
Riposa ecc.

Sendu in su bratzolu
Prangit su pipiu,
Citu fillu miu,
De mamma consolu,
Chi pràngias non bollu
Dhi narat Maria.
Dormi

Sos Reis de Oriente
Benint ummiliados
E ingenugados
Totus unidamente
Li donant pro presente
Mirra incensu e òru.
Reposa

Giusepe dignosu
Ti podis lamai,
Beni pro adorai
Su rei poderosu,
Gosa de su gosu
Chi Deus nos imbiat.
Dormi

Àngelus e Santus,
Ispíritus divinus
E cun is Serafinus
Benei totus cantos
A bier ispantus
De custu Tesoro.
Reposa

Soberanu impériu
In sa palla postu
Pro s'amore nostu
Patis cativériu
Dulci refrigériu
De s'ànima mia.
Dormi

Soberana Altesa,
Divinu cumbidu
Poita su naschidu
In tanta poberesa
Immensa grandesa
Divinu tesoru.
Reposa

Incarnada Rosa
De s'altu Orienti,
Seu mama diciosa
De s'Onnipotenti,
No isciu e comente
Tantu menescia.
Dormi

Coru miu e vida
De custas intrànias
Chi totus is muntànias
Si sunt floridas
Istant cumplidas
Totu is profetzias.
Dormi

Su celu demostrat
Bellus resplendoris
Chi totus is pastoris
Umilis si prostant
Dognunu connòsciat
Pascas de allegria.
Dormi

Glória in is alturas
A su Redentori,
Paxi in is basciuras

A su pecadori,
Mannu e minori
Gosit allegria.
Dormi

Altri per il nascimento di Gesú Cristo che si cantavano alla fine della Messa.

Allirgadí, pecadori,
Non bivas prus afligiu
Ca in custa noti est nasciu
In Betlèm su Salvadori.

Custa noti s'est bestiu
Su Celu de fini amanti,
Su primugénitu infanti
In d-un'istadha est nasciu,
Maria dh'at parturiu
Sentza pena e ne dolori.
In custa noti ecc.

Acabbada est già sa gherra
Chi teniast a Creatura,
Glória a Deus in s'altura,
Paxi a s'ómini in sa terra,
In dogna muntànnia e serra
Si bit grandu resplendori.
A mesunoti

Si binti tantis signalis
Chi is pastoris s'ispantant
Poita in is alturas cantant
Is corus Angelicalis,
Paxi e vida a is mortalis
E Glória a su Creadori.
A mesunoti

Cudhus pastoris s'ispantant
De is signalis chi mirant
Cun is calis s'incaminant
Fintz'a su logu chi agatant,
De is brebeis si apartant
Circhendi su Redentori.
A mesunoti

In is Celestis alturas
Cumpargesit un'istella
Luminosa e tantu bella
Chi allirgat is creaturas
Disterrendi is tristuras
Ammitendidhu s'errori.
A mesunoti

Cust'istella de allegria
Risplendenti s'est oferta
Subra una domu iscoberta
Aundi est Giusepi e Maria
Sentza umana cumpangia
Adorendu su Creadori.
A mesunoti

Celebreus cun cuntentu
Sa Santa Natividadi
E de sa mallinnidadi
Tengaus repentimentu
In su Santu nascimentu
De Gesús nostru Signori.
A mesunoti

Giài chi nascis temporali
In Betlèm veru Messias
Nasci ancora in is ànimas bias
Cun frutu ispirituali
Po chi sa vida mortali
Ultimeus sentza errori.
A mesunoti

S'altu Príntzipi Supremu
Chi celu e terra at creau
Istat patendu umiliau
Po custu mundu terrenu
Nascendu in mesu de su fenu
Tantu ricu Signori.
A mesunoti

Is doxi paràulas[691]
Per allontanare i temporali

Dèu seu Matia de paràulas bonas e chi est aintro no est in foras.
Chi ses Matia, de paràulas bonas naramindi una.
Sa domo de Bellei est una aundi est nàsciu Gesugristu Signore nostu e andànt a tocai is campanas de Gallilei e naràt a nome de su Babbu de su Fillu e de s'Ispíritu Santu. Amen.
Naramindi duas.
Duas funt is tàulas de Mosé aundi anti donau is comandamentus de sa Santa lei sua.
Sa domo de Bellei est una aundi est nàsciu Gesugristu Signore nostu e andànt a tocai is campanas de Gallilei e naràt a nome de su Babbu de su Fillu e de s'Ispíritu Santu. Amen.
Naramindi tres.
Tres funt is tres Marias chi ant iscritu sa passioni. Iscurta e cumprendi sa raxoni comenti est fromada po lei.
Naramindi cuatru.
Cuatru funt is cuatru evangelistas eligendu tres maistas eligendu tres Deus e Luca cun Mateu e Marcu cun Giuanni.
Naramindi cíncui.
Cíncui funt is cincu liagas de Gesús Sacramentau, impari chi no as imparau a bèni fuedhai cun mei a cara vista.
Naramindi ses.
Ses funt is ses cereus de Cristus candu fut mortu; iscurta e cumprendi e it'aiat **notu** [?] crucifissu **fige** [?] plaga.

Làudis a Nostra Signora de su Bonu Caminu[692]

Già in sa celesti altura
Seis tesoru Divinu,
Donai a nosu, Vírgini Pura,
Su bostu Santu Caminu.

Donai a nosu, Vírgini Sagrada,
Su Caminu e vera Ghia
Già chi seis avocada
De s'aflita Cristiania
In s'Eterna Monarchia
Bosu adorant de continu.
Donai a nosu

Sendi bosu coronada
De s'immensa Trinidadi
Seis Signora giamada
In dogna necessidadi,
A s'umana tzeghidadi
Sias nostru matutinu.
Donai a nosu

Is tres Personas Divinas
S'anti tantu sublimadu
Chi tra totus is Reinas
Firmu impériu s'at donau
Poita chi s'ant coronau
Po cunsensu únicu e Trinu.
Donai a nosu

S'ant fatu única istella
Cun gràtzias cantu teneis
Tantu luminosa e bella
Chi uguali non .....

Che mama si defendeis
Cun su bostru Mantu Divinu.
Donai a nosu

Teneis tanta eceléntzia
Donu e gràtzia singulari
Chi cudhas Divinas esséntzias
Resolvesit incarnare,
Si depesit inserrare
In cudhu petus divinu.
Donai a nosu

Seis mama ancora isposa
Filla sua giustamenti,
Ordinesit custa cosa
Deus eternu chi est potenti
A bosu mirant sa genti
Cali isprigu cristallinu.
Donai a nosu

Totus is descaminaus
Siant in terra e in mari
Sendi a bosu incumandaus
Non podint pirigulai
Sèmpiri a bosu depint invocai
Dogna aflitu peregrinu.
Donai a nosu

Cudhus cuàturu elementus
A bosu prestant ubbidiéntzia
E is bostus pentzamentus
Osservant cun diligéntzia
Contra a bosu no at poténtzia
Su dragoni serpentinu.
Donai a nosu

Is divotus e devotas
Pedint a bosu in adiutóriu
Cun cudhas ànimas totus
Chi patint in purgatóriu
Seis in su consistóriu
Cali rosa in su giardinu.
Donai a nosu

Signora donai sa manu
Già chi podeis tantu
Aprigai su Cristianu
Cun custu Celesti Mantu
Ne olvideis su piantu
De su pópulu mischinu.
Donai a nosu

Làudis a sa Vírgini de is Gràtzias[693]

De gràtzias abbundante vena,
De Deus mama singulare,
Cherzades pro nois pregare,
Maria de gràtzias piena.

In gràtzia fistis cunceta
Sentza culpa originale
Restendhe sa piús perfeta
Creatura sentza uguale,
Candu istamos in su male,
In su traballu, in sa pena,
Cherzades pro nois

Totus sas gràtzias, Signora,
Perfetamente apristis
In s'istante ch'istetistis
De custas Dispensadora,
De aflitos consoladora
De sos ch'istant in cadena.
Cherzades pro nois

A su paganu su Moro,
A dogni ànima mischina
Sa tua gràtzia divina
Lis infundhes in su coro,
De s'ànima àmpiu tesoru
Chi tenes a manu piena.
Cherzades pro nois

Pro nois ortu fioridu,
A dogni momentu e ora
Intercedide, Signora,
A su chi azis partoridu

Chi tenzat dogni afligidu
Sullíviu **piant asensena** [?].
Cherzades pro nois

Mama de benignidade,
De gràtzias ministradora,
Imperatrice Signora
A totus cantos mirade
Cun ojos de piedade
Cun cussa cara serena.
Cherzades pro nois

Bassu cristallinu e cortina
Tenet su Celeste donu
Ue assentesit su tronu
S'aurora peregrina
De dogni male meighina,
Allíviu de dogna pena.
Cherzades pro nois

Calamida chi atraides
Sas ànimas de sa gente
Dàndholis gràtzia potente
A totus sos chi bidides,
Pastora chi regollides
Sas berbeghes terrenas.
Cherzades pro nois

Bagnu celestiale **iscolu** [?]
Pro infermus recetada,
Po bois restat sanada
Sa peste infernale totu,
Porta de s'eternu portu
Funtana de gràtzia amena.
Cherzade pro nois

Sos navigantes in mare
In cudhas abbas profundhas
De sos iscóglios e undhas
Los cherzades libberare,
Degnàdebos de lis dare
Portu a sa bramada arena.
Cherzades

Bengistis secretamente
Cun mistériu soberanu
Po amparu cotidianu
De sa Cristiana gente
Restendhe perpetuamente
Suave in su mundu e serena.
Cherzades pro nois

A sos pes bostos sagrados
Indignamente acudimos,
Sa gràtzia bosta pedimos
Fizos de Adam disgratziados,
Siamos totus perdonados
De sa culpa e de sa pena.
Cherzades pro nois pregare
Maria de gràtzia piena.

Làudis a sa Vírgini de s'arrosàriu[694]

Sereníssima Aurora
De is Celus melodia,
Pro nosu prega, Maria,
De su Rosàriu Segnora.

Aurora rutilanti,
Gemma fini orientali,
Cristallina Diamanti,
Carburu [?] celestiali,
Rosa intata virginali
De aflitus consoladora.
Pro nosu

Protetora gloriosa
De is Celus ornamentu
In totu misteriosa,
Maria, Vasu de argentu,
De tesorus fundamentu,
De gràtzias dispensadora.
Pro nosu

Sa prus alta degnidadi
Chi Deus mai apat donau
In totu s'eternidadi

Assistis vasu doradu
Candu su Verbu incarnadu
Ti fatesit Genitora.
Pro nosu

In su supremu contzillu
Da sa Divina natura
Regnat cun su Deus Fillu
Custa Deífica figura
Sendu in sa Celesti altura
De donus ministradora.
Pro nosu

Arcu ermosu triunfali
Circundadu de cleméntzia,
Sacràriu Celestiali
De cudha Divina Esséntzia,
A chini donat reveréntzia
Soli, Luna e Aurora.
Pro nosu

Sa Celesti Gerarchia
Grandus Lodes intonesit
Candu Gabrieli intresit
Repitendi "Ave, Maria!"
O Luxi, Consolu e Ghia
De s'ànima pecadora.
Pro nosu

Maria, Mari abbundanti
De Gràtzias in dogna cosa
Maria Soli Illustranti,
Eleta mirra odorosa,
Frisca de Géricu Rosa
De malis reparadora.
Pro nosu

Maria Soli Divinu,
Maria Lillu Doradu,
Maria Virdi Giardinu,
Maria ortu serradu,
Maria vasu sagradu
De dogna bèni inventora.
Pro nosu

In cudha Celesti Divina
De s'altu Predestinanti
Ti Connoscint po Reina
De sa Glória Triunfanti
Totu su coru illustranti
Ti làudant imperadora.
Pro nosu

Ave Maria esaltada,
Ave Maria pretziosa,
Ave Maria Gloriosa,
Ave Maria innaltzada,
Ave Maria avocada,
Ave Maria Protetora.
Pro nosu

Già chi ses tantu esaltada
Pro tantus modus, Maria,
Teni po incumandada
Custa indigna cunfraria,
Servi a nos de luxi e ghia
De sa vida in s'última ora.
Pro nosu prega, Maria,
De su Rosàriu Segnora.

Làudis a sa Vìrgini Maria de sa Saludi[695]

De totus consoladora
Seis mama universali,
Acantzainosí Segnora
Saludi a dogna mali.

Po Divina dispositzioni
Seis pura immaculada
In sa própria cuncetzioni
Seis istada preservada
De Deus privilegiada
Sa prima e sentza uguali.
Alcantzaisí

Su Divinu Creadori
S'at elargidu e disignadu
Mama de su Redentori

Po remédiu a su pecadu,
Su dannu ais riparadu
De sa culpa originali.
Alcantzaisí

Cudhu infernali serpenti
Chi a Eva at tentadu
Po órdini de s'Onnipotenti
At Maria sugetadu
Privilégiu riservadu
At puru su virginali.
Alcantzaisí

Eletu Lillu puríssimu,
Palena in cades esaltada,
Mirra de odori suavíssimu,
Rosa mística sagrada,
Bella pura e preservada
De dogna culpa veniali.
Alcantzaisí

Cumparis bella, Maria,
Ammiràbbili portentu
De is santus ornamentu,
Seis de su mundu allegria,
Vera luxi e vera ghia
In custa vida mortali.
Alcantzaisí

Sovrana ecelsa Reina
In su Celu coronada
Cun grandesa peregrina
Subr'a totus sublimada
Sa prus digna e venerada
In sa corti celestiali.
Alcantzaisí

Ti saludu, templu vivu,
De s'Augusta Trinidadi,
Paxi gosu e lenitivu
De s'aflita umanidadi
Suncurrédinos cun piedadi
In s'última ora fatali.
Alcantzaisí

Seis vasu de grandu onori
In s'insigna devotzioni,
Isperantza a su pecadori
De aflitus consolatzioni
Bos mostrais in s'oratzioni
Mama sa prus libberali.
Alcantzaisí

O dulcíssima Maria
O coru prenu de amori
Chi regnat in cumpagnia
De s'Eternu Creadori
Collocat ogni viadori
In salvu portu immortali.
Alcantzaisí

Cun pregadorias e votus
Suplicaus cun umildadi
Chi doneis a is devotus
Saludi e felicidadi
E pustis in s'eternidadi
Sa Glória celestiali.
Alcantzaisí

Làudis a Santa Greca[696]

In Déximu bella aurora
Nascis de gràtzias luxenti,
Sias de sa divota genti,
Santa Arega, intercessora.

Picinna de pagus annus
Plena de Santa dotrina
Fuis s'eterna ruina,
Zelosa imparas is mannus
Pubblichendu is disingannus
Fata celesti dotora.
Sias

Is Romanas podestadis
Ardendu de ira e furori
Cumandant gosint onori

Is falsas Divinidadis
Ma de talis voluntadis
Ses valenti bincidora.
Sias

Su tirannu cun lamentus
Cumpatit sa malasorti
E po evitai sa morti
Promitit vanus cuntentus
Disprétzias fintza is turmentus
Ca de Deus ses serbidora.
Sias

Adorai ídolus vanus
Cun astútzia meda vili
Su Presidenti gentili
Sollítzitat is Cristianus
Ma is consillus inumanus
Tui isprétzias superiora.
Sias

De candori angelicali
Ses dotada de bellesa
Persighi cun tanta puresa
Cudhu inimigu infernali,
Tui de s'ondra virginali
Ti mostras cunservadora.
Sias

In presoni maltratada
Sunfris pesantis cadenas
Cun angustias e cun penas
Moris a filu de ispada,
Po cussu ses nominada
De sa fidi defensora.
Sias

Cun tiràннica violéntzia
Perdis sa vida mortali
Alcantzas sa celestiali
De sa Divina cleméntzia
Disponit sa providéntzia
Sias de nosu amparadora.
Sias

Su gentili furibbundu
Ocultat su corpus Santu,
S'incontrat cun meda ispantu
In d-unu logu profundu,
Oculta fiast a su mundu,
Sa fama bivit ancora.
Sias

Clamoris universalis
Ti celebrant portentosa
Sendu de Gesús isposa
Das erbas medicinalis
Sanendu funestus malis,
De gràtzias operadora.
Sias de sa devota genti,
Santa Arega, intercessora.

Làudis a s'Ispìridu Santu[697]

Beni columba de amori!
Beni Celeste giardinu!
Beni Ispíritu divinu,
Consola su pecadori!
Beni columba volanti,
Vísita is mentis chi amas,
Infundi amorosas flamas
In is corus nostus amantis!

Làudis a su Santìssimu Sacramentu[698]

O Serafine cuntentu
De sos chelos abbassadu,
Siat semper laudadu
Su Santíssimu Sacramentu.

Sagradu memoriale
De sas grandhesas divinas,
De grandhesas peregrinas
Compéndiu Celestiale,
Pane santu angelicale
Ispirituale nutrimentu.
Siat semper

Pane de prepositzione
Pane de suma dultzura
Chi a sa disposta Creatura
Regnat de consolatzione [prenat?]
De gràtzia e devotzione
De Giúbbilu e de cuntentu.
Siat semper

Primu ostentat su colore
E pustis notat s'olfatu,
Pane signíficat su tatu,
Pane avertet su sabore,
Sa fide emendat s'errore
Cun divinu documentu.
Siat semper

Su pane sos acidentes,
Però est Cristus sa sustàntzia
Cessat oe s'arrogàntzia
De sas orgogliosas **cruentes** [mentes?]
Dandhe a Cristos reverentes
Ossecujosu acaramentu.
Siat semper

Custu pane de valore
Maria l'at cumossadu,
Totu Deus l'at pesadu
Però l'at cotu s'amore
E tenet dogni sabore
E dogni deletamentu.
Siat semper

Cumbidu chi at preparadu
S'eterna sabidoria
E pratu chi est de Maria
Cun late e samben ghisadu
A sos viadores dadu
Regaladu nutrimentu.
Siat semper

Setze ànima a sa mesa
Cun vestimentu nutziale
Ue sas cortes celestiales
Ti servint cun gentilesa
E repara in sa grandhesa
De custu preparamentu.
Siat semper

Innoghe est s'umanidade,
Sos divinos atribbutos,
Divinos donos e frutos
Cun s'alta divinidade
E totu sa Trinidade
Ti servint de cundhimentu.
Siat semper

Cale Re mezus servidu,
Cale mezus ospedadu,
Cale mezus collocadu,
Cale mezus assistidu,
Totu Deus est benidu
Pro li dare sublime assentu.
Siat semper

Apenas pronuntziadu
Nos est *enim corpus meum*
Su pane in corpus de Deu
Restat transustantziadu
Ue restat ocultadu
Pro dare a s'alma alimentu.
Siat semper

Innantis de mandhigare
Cun pulítica atentzione
Cun atos de contritzione
Ti des bene esaminare
E cunfessadu ispozare
De su brutu bestimentu.
Siat semper

E cun adornos divinos
Bestidu pustis de gala
Intra in sa sagrada sala
Ca ti ritzint sos Serafinos
E tronos e Cherubbinos
Ti dant in sa mesa assentu.
Siat semper

Làudis a su Santìssimu Sacramentu[699]

O celestiali alimentu
A nosàterus donau
Sèmpiri siat adorau
Su Santíssimu Sacramentu
Alimentu chi s'Amori
At pótziu solu inventai
De si ofressi po papai
Su meri a su serbidori
Tantu as fatu, Signori,
Po nosi donai cuntentu.
Siat sèmpiri

Tanti at fatu su Creadori
Po creatura tantu vili
Chi sustentat civili
Arricu e de grandu onori
O siat mannu o siat minori
De totus est sustentu.
Siat sèmpiri

Est sustentu chi sustentat
E a totus ganas fait
Cantu prus ti soddisfait
Su disígiu prus aumentat
Cantu gustu isperimentat
S'ànima in cust'alimentu.
Siat sèmpiri

Est sustentu superiori
A sa manna decantadu
Poita at cunservadu
Cun sèi dogna sapori
Si dispensat prus vigori
De cali si siat sustentu.
Siat sèmpiri

No atendas a su sabori
Nemmancu a sa biancura
Chi su chi parit creatura
Est su própriu Creadori
Cuntzédiu est po favori
Segundu su testamentu.
Siat sèmpiri adorau

S'in casu ti netzessitat
A denoti o a dedí
A mengianu o a merí
Mai dhi negat sa visita
De una domu poberita
Mai s'est mostrau assentu.
Siat po sèmpiri adorau
Su Santíssimu Sacramentu.

Làudis de Santu Giusepi Calasàntziu[700]

Giai chi est logu de aflitzioni
Custu mundu chi biveus
A Calasàntziu invocheus
In dogna tribbulatzioni
Calasàntziu raru portentu
Innantis de nàsciri ancora
Un'istella percussora
Annúntziat su nascimentu
E s'Ispagna luegu at tentu
Motivu de consolatzioni.
A Calasàntziu ecc.

Adornau de bellesa
Nascis Giusepi in Loralta
Destinau a sa prus alta
Famosa e nóbbili impresa.
De sa primu nobbilesa
De sànguini forti unioni.
A Calasàntziu

De soberanu valori
Armau e de pugnali
Intimat gherra fatali
A su crueli tentadori
Giusepi est su bincidori
Sentza s'usu de rexoni.
A Calasàntziu

Ancoras tantu innotzenti
Chi apenas fuedhai iscidi
Is mistérius da sa fidi
A sa prus mísera genti

Isplicat cun fidi ardenti
Po s'eterna salvatzioni.
A Calasàntziu.

Restat su babbu ammirau
Candu in farta de alimentu
Arribbat su bastimentu
Comenti at profetizau
Calasàntziu non arribbau
A perfeta discretzioni.
A Calasàntziu

A is istúdius aplicau
Fait progressu in s'isciéntzia
Però iscapat de Valéntzia
De tropu amori assaltau.
E vitória at alcantzau
De una forti tentatzioni.
A Calasàntziu

Dhi narat a Roma bai
Una boxi interiori
Ubbidienti a su Signori
A Roma bolit passai
Però innantis bolit fai
A is pòberus donatzioni.
A Calasàntziu

Bit pipius abbandonaus
In d-una pratza gioghendi
E su coru dh'istat narendi
"A tui sunt incumandaus
Po èssiri libberaus
De s'eterna dannatzioni".
A Calasàntziu

Un'iscola meda pia
Determinat de fundai
E pòberus cungregai
Po dhis serbiri de ghia
E dhis mostrai sa bia
De s'eterna Salvatzioni.
A Calasàntziu

Si dedicat po maistu
De pipius poberitus
Essendu de is prus peritus
E de isciéntzia provistu
De Giusepi Roma at bistu
Sa profunda umiliatzioni.
A Calasàntziu

Cun is líteras sa piedadi
Mentras istat imparendi
Maria dhu istat mirendi
Cun Gesús summa bontadi
Chi donat in realidadi
A totus beneditzioni.
A Calasàntziu

Unu istitutu aplaudiu
Meda in brevi propagau
Po dhu biri arruinau
Totu s'inferru est uniu
Giusepi est su persighiu
Cun forti persecutzioni.
A Calasàntziu

Sufrit cun meda passiéntzia
Is ingiúrias prus penosas
A is paràulas afrontosas
Arrespundit cun cleméntzia
De unu Giob in resisténtzia
At fatu demostratzioni.
A Calasàntziu

Cun èssiri meda innotzenti
E de virtudi adornau
Su corpus mortificau
Dhu tenit frecuentementi
Cali mamma delincuenti
Tratat sentza cumpassioni.
A Calasàntziu

Roma at pótziu ammirai
Immudada sa tzitadi
Intzéndiu de caridadi
Po su próssimu agiudai

Sentza dhu podi istudai
S'àcua de s'inundatzioni.
A Calasàntziu

Est prodígiu de piedadi
Miràculu de passiéntzia
Esemplu de peniténtzia
Intzéndiu de caridadi
Pelegrinu in santidadi
De totus ammiratzioni.
A Calasàntziu

De méritus adornau
A su celesti riposu
De custu valle penosu
Giusepi est giai passau
Po èssiri premiau
Cun beatífica visioni.
A Calasàntziu

Is miràculus sighiant
A sa morti sua diciosa
Cun língua meda verbosa
Dhu suplicant is tullius
Is tzurpus surdus afligius
Cun sa pronta curatzioni.
A Calasàntziu

Cent'annus giai sepultau
Cun singulari portentu
De sa corrutzioni esentu
Su coru est incontrau
Chi de Gesús est istau
Sa prus bella abbitatzioni.
A Calasàntziu

Sa língua chi est istada
Istrumentu de saludi
Imparendi sa virtudi
A sa genti abbandonada
Frisca ancora est cunsarvada
Intera e sentza lesioni.
A Calasàntziu

A Giusepi o afligius
Òrfanus abbandonaus
A Giusepi o tribbulaus
A Giusepi o persighius
Acudei puru famius
Po tènniri consolatzioni.
A Calasàntziu

V. Ora pro nobis Santu Josef
R. Ut digni efficiamur promissionibus Cristi.

Oremus
Deus qui per Santum Joseppem Confessorem tum ad erudiendam spiritus inteligentie ae pietatis iuventutem novum Eclesie tue subsidium providere. Dignatus presta quesumus nos eius e semp et intercessionem ita facere et. docere ut premia consequamur
Per Cristum Dominus nostru.
Amen.

Làudis de Santu Giusepi Patriarca[701]

Plàtanu vivu odorosu,
Cipressu tantu elevadu,
Cedru divinu pretziadu,
Giusepe Santu diciosu.

Fiore soberanu e lizu
De su giardinu sagradu,
Fiore e lizu trasplantadu
De David fiore e fizu,
Càndidu dadu **cun disizu** [cunsizu?]
A custu mundu penosu.
Cedru

De celestíssima fama
Sezis piús de Serafinu,
Babbu de su Verbu Divinu
E isposu de sa Mama,

De sa piús ecelsa dama
Sezis Signore e isposu.
Cedru

Fagher a bois piús santu
Podiat Deus si cheriat
Però fagher non podiat
Babbu de magiore ispantu,
Giusepe chi sezis tantu
In sos títulos famosu.
Cedru

A tantu alta monarchia
Giusepe sezis altzadu
Chi bos serbit de criadu
Su matessi altu Messias
E piús sa mama Maria
Chi est casu misteriosu.
Cedru

Nessunu babbu est istadu
De fizu tantu ubbididu
Ne Signore piús servidu
De diligente criadu
Ne maridu piús amadu
Esser piús nóbbile isposu.
Cedru

Cun s'arte bostra e sudore
Procurestis s'alimentu
A Deus chi est sustentu
E de su mundu Criadore
Tenzistis su Redentore
Che fizu própriu amorosu.
Cedru

Deus aendhe decretadu
De dare isposu a sa mama
Depiat esser de fama
Su mezus in terra nadu,
Bois bi sezis istadu
Su piús santu e virtuosu.
Cedru

Giusepe, su bostu valore
Tantu raru e singulare
Non lu podet penetrare
Si non Gesús bostru amore
Po ch'istesit elegidore
De babbu tantu famosu.
Cedru

Tantos títulos e tales
Tenides, Giusepe Santu,
Chi casi movet ispantu
A sos coros angelicales
Remédiu de tantos males
In custu mundu penosu.
Cedru

In s'eterna Gerarchia
Protetore S'invocamos
A ue **iter** [?] bos ispetamos
Cun Gesús e cun Maria
E in s'última agonia
Sucurrídenos piedosu.
Cedru divinu pretziadu,
Giusepe Santu diciosu.

Làudis de s'assuntzioni de Maria Vìrgini[702]

Sa celeste Gerarchia
Faghet festa sublimada
Pro chi est a su Chelu altzada
In ànima e corpus Maria.

Oe sos coros celestes
Faghent festa sentza uguale,
Sos mortales e terrestres
E su Chelu imperiale
Pro sa Matrona reale
Mostrant grandhe galania.
Pro chi

Oe s'impériu chelu
Faghet grandu regonsizu,
Maria sentza rezelu
Ue at logradu su disizu

De regnare cun su Fizu
Sa suprema gerarchia.
Pro chi

Oi sos àngelos e santos
Abbassant totus cuntentos
Cun mutetos e cun cantos
E suaves istrumentos
E pro lis fàghere intentos
A sa grandhe Cumpagnia.
Pro chi

Oe totus is serafinos
E celestes iscuadrones
Àngelos e cherubbinos
E supremas regiones
Cun Mutetes e cantzones
Cantant totus a porfia.
Pro chi

Sos Àngelos totus unidos
Cun soberana impresa
De gala si sunt bestidos
Pro retzire sa primesa
Cun raru modu e grandhesa
E galana cortesia.
Pro chi

Abbassant totus cuntentos
Cun música cuncertada
Lassant tronos e assentos
Pro fagher festa a s'intrada
E altzat acumpangiada
De illustre cumpagnia.
Pro chi

Oe totus is serafinos
E celestes iscuadrones
Àngelos e cherubbinos
E supremas regiones
Cun mutetes e cantzones
Cantant totus a porfia.
Pro chi

Oe su Babbu eternu
La ritzit cun tale amore
Chi càusat a s'inferru
Ispantu mannu e terrore
S'Isposu consoladore
"Ave," li narat "Maria!"
Pro chi

Oe su Fizu e s'Isposu
La cortégiant cun grandhesa
Li dant assentu onorosu
A sa nóbbile princesa,
Sos àngelos cun prestesa
La servint cun galania.
Pro chi

Dignosos chelos amenos
Chi tale reina ant retzidu
E orfanos sos terrenos
Chi tale reina ant perdidu,
Su corpus cun s'ànima unida
Esultat cun melodia.
Pro chi

Altzat oe triunfante
A su Chelu imperiale,
Piús de Sole radiante
Intrat s'infante reale,
Cale infante principale
Regnat cun suma allegria.
Pro chi

Sa Celeste Gerarchia
Faghet festa sublimada
Pro chi est a su Chelu altzada
In ànima e corpus Maria.

Làudis de sa Purìssima Concetzioni de sa Vìrgini Maria[703]

D'eternas lughes bestida
Perfetíssima Aurora
Sereníssima Segnora
Sentza culpa cuncebida.

Sole privilegiadu
De dogni atrivida nue

Pro esser essentziale inue
Deus si est intronizadu
Alma chi no at gustadu
De sa fruta proibbida.
Sereníssima

Passat in sa Concetzioni
Sentza culpa originali
A sa forma ratzionali
De sa sua formatzioni
Pro eterna ordinatzioni
De sa gràtzia prevenida.
Sereníssima

Sa sapiéntzia chi perdesit
Eva po sa pagu esperiéntzia
Cun divina providéntzia
A Maria dha cuncedesit
E Signora dha fetesit
De sa morte e de sa vida.
Sereníssima

O Fémina chi as fatu
Cun passione cun dolore
De Nabuco Donosore
In s'infernale palatu
E sa poténtzia as disfatu
De Olofernes **Muricida** [?].
Sereníssima

Eterna Gràtzia e pecadu
In sa bosta cuncetzioni
E in custa opositzioni
A sa culpa ant cundannadu
Pro chi bos ant aclamadu
De Deus Mama elegida.
Sereníssima

Eva su Celu serresit
E Maria lu apergesit
Eva su mundu perdesit
Maria lu ricuperesit
Eva sa morte nos desit
E Maria s'eterna vida.
Sereníssima

In sa prima ispiratzioni
De sos **alicutos** [?] vitales
Sos favores celestiales
Bos preservant delusione
Dàndhebos esentzione
De sa pena e de sa vida.
Sereníssima

De sa culpa diletada
Ch'in s'ortu Adamu comitesit
Maria salva istesit
Pro esser privilegiada
Luna mista figurada
D'ermas caras **soroida** [?].
Sereníssima

Provenit po sa disgràtzia
De su primu Adamu terrenu
De sa culpa su velenu
Anti datas [?] de sa gràtzia
Burlendhe sa pertinàcia
De sa mania introdusida.
Sereníssima

Inter ispinas resplendhet
Custu Lizu Angelicale
Prus sa culpa originale
A Maria non cumprendhet
Pro chi Deus la pretendhet
De dogni culpa iscluida.
Sereníssima

Aplicau pro custu onore
Su Babbu s'onnipoténtzia
Su Fizu sa sapiéntzia
E s'Ispíritu s'amore
Concurrindhe a su favore
S'Alta trinidade unida.
Sereníssima

D'Eternas lughes bestida
Perfetíssima Aurora,
Sereníssima Signora
Sentza culpa cuntzebida.

Làudis de sa S. Cruxi[704]

Fecundu Àrbore fioridu,
Viva e misteriosa pianta,
Pretziosa Rughe santa,
Àrbure d'Eterna vida.

Mística Arca de Noè
Contr'a sa tempesta amara
Alta e prodigiosa Vara
De su místicu Moisè,
Iscetru de s'eternu Re,
Bandhera in altu estendida.
Pretziosa

Iscala de Jacob sagrada
De chelu a terra suspesa,
Iscala de ànghelos mantesa
De Deus a pala portada,
Davídica Arpa acordada
Cun tres clavos guarnida.
Pretziosa

Letu ue s'est dormidu
Cudhu anzone immaculadu,
Àrbure su piús notadu
De su piús frutu nodidu,
Àrbure ue at fatu nidu
S'Arca de Chelu benida.
Pretziosa

Crae chi sola aperzisit
Sas portas de s'altu Chelu
Inue su sacru velu
De testa a pes si rompisit,
Libbru inue s'iscrivisit
Sa piús lítera nodida.
Pretziosa

Càtedra de alta letzione,
Suprema iscola Divina,
Càtedra de alta dotrina,
Iscala de salvatzione,
Porta de consolatzione
Pro s'ànima afligida.
Pretziosa

Vessillu de sa milítzia
De cudhu divinu Marte,
Vessillu de s'altu istendarte
Contr'a s'umana malítzia
Vera d'eterna giustítzia
Contr'a sa culpa omicida.
Pretziosa

Tronu ecelsu singulare
De s'altu Re Salomone
Inue su Redentore
Sos tribbunis det giudicare,
Lignu chi si det mustrare
In cudha última benida.
Pretziosa Rughe Santa,
Àrbore de Eterna vida.

Làudis de sa SS. Trinidadi[705]

Cun fideles intenziones
E in totu su **esau** [?] meu
Credo in d-unu solu Deu
E tres distintas personas.

Est unu Deus in esséntzia
Trinu in personalidade,
Uguale in sa Majestade
Uguale in s'Onnipoténtzia,
Uguale in s'Eminéntzia
De Divinas perfetziones.
Credo in

Indivídua Trinidade
Indivisu Esser Divinu
Veru Deus unu e trinu
E trinu in s'umana unidade
Simplicíssima Entidade
In diversas processiones.
Credo in

Su chi Católicu ses
Cres sentza imbargu alcunu,
Su Deus chi in tres est unu
Est tambene in d-unu tres

Sos portentos peregrinos
Cun medas aclamatziones.
Credo in

Su Babbu est printzípiu eternu
De sas àteras persones
Cun eguales perfetziones
Unu Deus in sempiternu
Est prima càusa e guvernu
De sas nostras atziones.
Credo in

Babbu eternu Onnipotente,
Verbu eternu Salvadore,
Ispíritu Eternu de Amore,
Flama viva permanente,
Dade a sa Cristiana gente
Eternas consolatziones.
Credo in

Mentras unu devotu cantu
Clamat su nostru disizu
In nómine de Babbu e Fizu
E de s'Ispíritu Santu
Nos det Deus inter tantu
Divinas illustratziones.
Credo in d-unu solu Deus
e in tres distintas persones.

Làudis de sa V. de sa Defentza[706]

Divina Dispensadora
De sa Católica fide,
Sos devotos difendhide
De sa Defentza Segnora.

Mística Arca de Noè
Arca de lughes ermosa,
Rica vara prodigiosa
De su truncu de Vessa, [Iesse]
A chie su Eternu Re
Eligit po imperadora.
Sos devotos

A s'istante chi elegida
Pro mama sa piús perfeta
Sentza màcula cunceta
Sentza culpa cuncebida
De Eva sa culpa perdida
Maria est reparadora.
Sos devotos

Cun tratu de nobbilesa
Bos intrastis a su Templu
Cun tratus de poberesa
Sendhe Nóbbile Printzesa
Subr'a totus sublimada.
Prega pro nos

Andestis cun meda afetu
Pro esser purificada
Sendhe pura immaculada
Sentza nessunu difetu
Pro cumprire su precetu
De sa lege cumandada.
Prega pro nois

Pro alta dispositzione
E divina providéntzia
Andestis cun diligéntzia
A su templu de Simeone
E cun consolatzione
Retzit sa prendha pretziada.
Prega pro nois

In sos bratzus unu **istentu** [istante?]
Lu rezet **unu** grandhe amore [cun?]
Narendhe "Como Signore
No ispetu piús, cuntentu
Pro chi at tentu cumplimentu
S'ora tantu suspirada".
Prega pro nois

Cun custu bos declaresit
Su Profeta Simeone
Sa dolorosa Passione
Chi de Cristos profetu desit
Su Chelu bos causesit
Dolore e pena soblada.
Prega pro nois

Sereníssima Reina,
Concreta [?] de Santidade,
Esemplu de umilidade,
Rosa mística Divina,
Abba viva cristallina,
Luna pura e ineclissada.
Prega pro nois

Aurora chi at portadu
Cudhu sole singulare
Chi at dépidu disterrare
Sas umbras de su pecadu,
Nave chi non at proadu
Sa tempesta originada.
Prega pro nois

O suprema Imperadora
De sos ànghelos primesa
E de su Chelu bellesa
De su mundu protetora,
Sias nostra intercessora
In sa pàtria disizada.
Prega pro nois

Arca mística sagrada
De s'eterna monarchia,
Prega pro nois Maria,
Vírgine purificada.

Làudis de sa Vìrgini de s'Arremédiu[707]

Tesorera celestiale,
Divina dispensadora,
Acantzàdenos, Signora,
Rimédiu pro dogni male.

Po Patrona titulare
De su Remédiu bos lamaus
Ue totus bos aclamaus
Protetora Singulare
Cheríndhenos amparare
In custa vida mortale.
Alcantzàdenos

Cherindhe ristaurare
Custa santa divotzione
Cun oculta relatzione
Azis chérfidu mostrare
Cudh'afetu singulare
E amore maternale.
Alcantzàdenos

Conoschindhe sa cleméntzia
De bois Virgen Sagrada
Benit sa genti afannada
Cun votos e reveréntzia
Dandhe pro dogni doléntzia
Consolu medicinale.
Alcantzàdenos

Consolu de afligidos,
Refúgiu de pecadores,
Remédiu pro sos dolores
Dimandhant totus unidos
Tzegos, tzopos e tullidos
De dogni guta corale.
Alcantzàdenos

Ses de su mundu allegria,
Ses de su Chelu bellesa,
De sos Àngelus primesa,
De sos santos melodia,
Ses consolu e vera ghia
Contr'a sa culpa mortale.
Alcantzàdenos

Ses Giudita chi as postradu
A Olofernes mortale
Chi cun istragu fatale
As destruidu su pecadu
Lassèndhelu incadenadu
A luciferru infernale.
Alcantzàdenos

Turri davídica forte,
Rosa mística sagrada,
Uliva frutificada,
Cipressu de s'altu monte,

De sos navigantes sorte
Ses ghia universale.
Alcantzàdenos

Nave mística divina
Chi de su Chelu as portadu
Su pane sacramentadu
Verdedera meighina,
Ses de s'ànima mischina
Rimédiu universale.
Alcantzàdenos

Giaghí in su regnu divinu
Bos amos pro abbogada
Pro s'ànima tribbulada
Suplicade de continu
Mustràdenos su caminu
De sa pàtria celestiale.
Alcantzàdenos

Tesorera Celestiale,
Divina Dispensadora
Po nosu in s'última ora
De s'agonia mortali
Acantzainosí Segnora
Rimédiu a dogna mali.

Làudis de Santa Filomena V. e M.[708]

In sa gràtzia risplendenti
Nascis celesti aurora,
Filomena nos implora
Gràtzias de S'Onnipotenti.

Nobbilíssima Eroina
Primogénita Reali
In sa corti Paternali
Crescis in fidi e dotrina
Ses a sa boxi divina
Fideli e corrispondenti.
Filomena

Mortíferus ingannus
Disprétzias cun libbertadi,
A Gesús virginidadi
Promitis de úndixi annus
Circhendi bènis prus mannus
Abbandonas su nienti.
Filomena

Bolendi Babbu tuu fai
Is difesas de su regnu
In Roma cun totu impegnu
Dhu depis acumpangiai
Inní pentzas de evitai
Su perígulu eminenti.
Filomena

Diocletzianu inamorau
De tui càndida rosa
Onoris de vera isposa
Ti at ofertu e presentau
Patu únicu domandau
Po una paxi permanenti.
Filomena

Cun promissas e rigori
Ses in presoni tentada
Totu sunfris umiliada
Pro s'eternu Redentori
Su terrenu imperadori
Reus [?] costantementi.
Filomena

Custa eróica firmesa
Ti costat sànguini e vida,
Ti presentas a s'isfida
Cun coràgiu e fortelesa,
Virginidadi e puresa
Difendis mirabbilmenti.
Filomena

Non t'ispantant is cadenas
E fragellus inumanus,
Is frécias cun is tiranus
Divinamenti rafrenas,

In d-unu mari de penas
Ispiras, Columba innotzenti.
Filomena

In Roma ti ant interrau
Cun segreta diligéntzia
Pro Divina Providéntzia
Su corpus s'est incontrau,
Su sànguini at dimostrau
Variedadi sorprendenti.
Filomena

Po sempiterna memória
E consolu universali
De sa nàscita reali
Revelas s'oculta istória,
Su martíriu cun sa glória
Chi gosas eternamenti.
Filomena

Su nòmini tú famosu
In brevi s'est dilatau
Ti invocat s'isconsolau
Ti cunsultat su dudosu
Cunvertis in veru gosu
Su prus funestu atzidenti.
Filomena

Ses cunfortu singulari
In partus e maladias,
In estremas agonias
E perígulus de mari,
Su prus difícili afari
Cumparis placidamenti.
Filomena

O tesoru Celestiali
In Mugnanu istabbiliu,
De su pópulu afligiu
Reparas prestu su mali,
De su nemigu infernali
Defendi nos fortamenti.
Filomena nos implora
Gràtzias de S'Onnipotenti

Làudis de Santa Rita de Càscia[709]

De Gesús ses istimada
De impossíbbilis protetora,
Sias nostra intercessora,
Rita benaventurada.

Su nòmini a nascimentu
Da un'Àngelu est avisau
A mamma tua isvelau
Cun singulari portentu,
O nóbbili argumentu,
O prenda de Celu amada.
Sias nostra intercessora

Cun sa gràtzia batismali
Ti cunservas innocenti,
Is abis divinamenti
Donant custu signali,
Ses dultzura celestiali
Po nosaterus destinada.
Sias nostra intercessora

De Càscia bellu ornamentu
De s'Úmbria fecunda palma
As a èssiri glória e fama,
De is Agustinus cuntentu,
Dognunu mirat atentu
Santidadi privilegiada.
Sias nostra intercessora

Singulari s'ermosura
De virtudis adornada,
Ses de totus istimada
Angélica creatura
E in tali bella figura
De totus ses ammirada.
Sias nostra intercessora

Sendhe sa minore edade
Signali de Santa as dadu
Candu a Deus as cunsagrau
Sa bella virginidadi
Però contr'a voluntadi
Tui benis isposada.
Sias nostra intercessora

Sendhe ancora in s'innocéntzia
Cun rigori giaunasta,
Santidadi dimostrasta
Amanti de s'astinéntzia,
Sa puresa e peniténtzia
Istimas mortificada.
Sias nostra intercessora

Unu maridu tiranu
Pigas po meda obbidiéntzia
Màrtiri de sa passiéntzia
Po tantu tratu inumanu,
De s'isposu soberanu
Ses cun carignu tratada.
Sias nostra intercessora

Cun tanta Persecutzioni
Su coru tuu prus cuntentu
De tali duru turmentu
Triunfas cun s'oratzioni,
S'Isposu cun devotzioni
Lassat sa vida malvada.
Sias nostra intercessora

Candu sa paxi gosai
Ti creis soavementi
Ecu ti bis de repenti
A s'isposu trucidai
Ma tui in perdonai
Totu ses determinada.
Sias nostra intercessora

Is dus fillus chi teniast
A Deus as bófiu dai
Po non lòmpiri a pigai
Sa fengàntzia chi teniast
In s'istadu chi pretendiast
Solécita impegnada.
Sias nostra intercessora
Rita bèni aventurada

Tali disignu divinu
Privat sa regla segrada
Po chi fémina fiudada
Non podit però Agustinu
Cun Batista e Tolentinu
Donat líbbera s'intrada.
Sias nostra intercessora

Is religiosas intantu
Po su prodígiu ispantadas
Ti ammirant consoladas
Po tenni in tali acunnortu
De Madalena in s'ortu
Sa pura rosa incarnada.
Sias nostra intercessora
Rita bèni aventurada

Sendu in sa religioni
E novítzia e professa
Si mirant in tui espressa
Totali perfetzioni
Chi santa emulatzioni
In totus benit causada.
Sias nostra intercessora

De sa mística dotrina
Sa maista singulari
In Càssia grandu esemplari
De isciéntzia peregrina
Ses de sa manu divina
Dotoressa laureada.
Sias nostra intercessora

In sa santa astinéntzia
E virtudis peregrinas
De sànguni tres disciplinas
Fais cun meda frecuéntzia,
O vasu de peniténtzia
Chi minescis imitada.
Sias nostra intercessora

Po èssiri prus diciosa
Cun tali prendha divina
Ti donat Cristu un'ispina
De sa corona pretziosa
Penetranti e dolorosa
Cuíndixi annus dh'as portada.
Sias nostra intercessora

Su Celu po prus portentu
Sa gràtzia prus aumentat
Cuàturu annus ti sustentat
Cun su solu Sacramentu
O inefàbbili alimentu
O santa istimada.
Sias nostra intercessora

Moris Rita finalmenti
Bella màrtiri de amori
Però cun grandu primori
Tui bivis eternamenti
Po chi a dogna dolenti
Ses pronta send'invocada.
Sias nostra intercessora

Già chi in su Celu mantenis
Cun Deus cunfiantza tanta
Cuntzédinos, Rita Santa,
In terra gràtzias e bènis
Cun Cristus chi in manus tenis
Sias po nosu interessada.
Sias nostra intercessora

Ses de su mundu aclamada
Generali protetora,
Rita benaventurada
Sias nostra intercessora.

V. Signasti Domine famulam tuam Rittam
R. Signo cantatis et passionis tue

Oremus
Deus qui beate Ritta tantam graziam confesse guatus es ut que te iudiletione inimicorum suorum imitata, ut in corde et in fronte, caritatis et passionis tue signa portaret, da nobis quesimus eius intercessionis et merilis inimicos nostros diligere, et tue passionis dolore, signa compunzionis in gitere conctemplari, qui vivis et regna in secula seculorum, Amen

Làudis de Santu Danieli Màrtiri[710]

De is osservantis onori
E màrtiri valorosu
Danieli Prodigiosu
De sa fidi difensori

Bel vederi sa grandesa
Sa Calàbbria totu intera
Ndi ammirant sa vera
Cristiana fortelesa
De is costumus sa puresa
De sa vida su candori.
Danieli

Si bivis ses po sa Ghia
Si moris ses po su Celu
Si òperas est po su zelu
Si moris po sa vitória
Bivis, moris, sa memória
Ndi eternizat su valori.
Danieli

De sa prus tènera edadi
A is virtudis ti afetzionas
Su mundu totu abbandonas
Sa pomposa vanidadi
Eligis s'austeridadi
E franciscanu rigori.
Danieli

De unu Assiri degnu fillu
Ti bis prus infervorèssiri
In virtudi prus florèssiri
A s'esemplu a su consillu
Cali fait a rosa a lillu
Terra sana e gratu amori.
Danieli

De zelu móviu e fieli
A cudhu impulsu divinu
Cun **dosum** [?] Leoni Ugulinu
Nicolàngelu e Samueli

Partis Capu o Danieli
E ministru e diretori.
Danieli

Armadu de fortelesa
Plenu de amori divinu
Lompis a su destinu
Po coronai s'impresa
De sa fidi in prus difesa
Binci o morri cun valori.
Danieli

In Creta predichendi
Su solu, su veru, Deus
Is morus peus e peus
Fanàticus persistendi
Bosi tratant infuriendi
Cali macu e impostori.
Danieli

Giai càrrigu de cadenas
Po prus befa e confusioni
Bosi portant a presoni
Tra is obbróbbius e penas
Lompendu biu apenas
Tra is insultus e clamoris.
Danieli

Arbal du [?] giungi ispirendi
Prus e prus is andamentus
Bosi mirant prus cuntentus
Divinus innus cantendu
In presoni risplendendu
De una **tunci** [?] superiori.
Danieli

Non podendu prus sunfriri
Una símili costàntzia
Su rei cun arrogàntzia
Si bit prus incrudeliri
Penas a penas uniri
Promissas a su rigori.
Danieli

Non s'ispantant is rigoris
Ne is promissas bos sedusint
Ne is penas bos indusint
A su vanu maumetismu
Mostrais unu eroismu
E apostólicu valori.
Danieli

Cun d-unu ferru fatali
Giai sa conca osi trapassant
Giai chi mortu osi lassant
Ferida aici mortali
Bos degògliant de infernali
Ràbbias ispintas de furori.
Danieli

Is morus infuriadus
Prus e prus bos **lisamizant** [islamizant?]
Prus e prus incrudelizant
Finas pustis ispiradu
Bos insultant infuriadus
Po indúsiri prus terrori.
Danieli

Su Martíriu ti coronat
Tantu zelu e caridadi
Su Celu sa santidadi
Cun prodígiu santzionat
Cun is gràtzias chi nos donat
Po unu tantu interessadori.
Danieli prodigiosu
De sa fidi difensori.

Totu est terra e tristura
Is bènis de custu mundu
Oi allirgu e giocundu
E cras in sa sepoltura
Timi e tremi de paura
Candu pentzas de penai.
Regordadí

Ti divertis iscialendu
In mesu de s'ispassu
Ti benit sa morti a passu

E medas bortas currendu
E po àterus bolendu
Prus non ti potzu nai.
Regordadí

E non bis chi sunt ingannus
Chi ti portant in su profundu
O ti pentzas ca in custu mundu
Nci as a bivi cent'annus
Mischinus siaus o mannus
Nosi portant a interrai.
Regordadí

Donde luegus chi nasceus
Siaus cun bona o mala sorti
Seus cundennaus a morti
Alabau siat Deus
Già chi totus moreus
E nisciunu s'at a campai.
Regordadí

Babbu mamma fradi o sorri
Benius **zaranes** [?] pipius
Po prus chi siaus bius
Totus teneus de morri
O mi pentzu chi nci torri
Da chi m'ant a interrai.
Regordati

A su mundu fais gherra
Ma una dí at a bènniri
Chi su corpus at a mantènniri
A is bremis de sa terra
Custa beridadi inserra
Po non t'iscaresci mai.
Regordadi

De is amigus e connotus
Cun chini teníasta tratu
Nara ita si ndi est fatu
Totus si funti mortus
No iscís chi siant assoltus
O chi sigant a penai.
Regordadí

Non ti càusit meravilla
No est burla no est giogu
Ca in s'inferru c'est logu
Po tui e àturus milla
Muda vida, o mala filla,
Si non bollis abbruxai.
Regordadí

Cristianu intendiu as
Totu su chi bollu nai
Trata de emendai
E no dhu lassis a cras
Mira chi in pecau istàs
E ita a si cundennai.
Regordadí

Tui chi bivis in pecau
Tenidhu custu po certu
Ca s'inferru est abbertu
E su Celu serrau
Su Dimóniu apariciau
Prontu po ti ndi pigai.
Regordadí

Terra Terra chi praletas
Non lassis de praletai,
Regordadí chi ses terra
E chi a terra depis torrai.

Làudis po s'Isposóriu de Maria Vìrgini[711]

De floris Giardinu vàriu
Amenu e friscu a dogni ora,
Princesa Reina e Signora
De Gesús divinu Sacràriu.

S'incarnada onnipoténtzia
Bisendi tanta grandesa
E in te tanta bellesa
Prena de dógnia isciéntzia
De s'eterna sapiéntzia
Ti at fatu vivu santuàriu.
Princesa

Intrendi s'imbasciadori
Ue fustis ritirada
Cun riveréntzia avisada
Fait **assegius** [?] de amori,
Cun modu raru e tenori
Saludat cun versu vàriu.
Princesa

Ave, narat, Gràtzias Plena
Su Signori de su Celu
In su virginali velu
Des tènniri, Virgo Sirena,
Ave, Planta viva amena
De unu frutu istraordinàriu.
Princesa

Intendendi tantu onori
De cudha ambasciada rara
Is coloris de sa cara
Ti esaltant cun rubiori
Ispantada e cun timori
In cudhu ímpetu primàriu.
Princesa

Non timas vírgini Santa
Foras ispantu e timori
Mentras chi in s'altu Signori
Incontras gràtzia tanta,
Canta, Filomena, canta,
Proclama dulci canàriu.
Princesa

"Des concepiri e creare"
Ti naresit Gabrieli
"Unu fillu chi Emanueli
Po nòmini dhi Depis nai
Su bonu det abbratzai
Reprobendi su contràriu."
Princesa Reina e Signora
De Gesús Divinu Sacràriu

"Comenti at a èssiri tali"
Tui respondis, Maria,
"Chi ómini po signali
Non connòsciu in vida mia
Po chi de essendi pipia
Fadesi votu universàriu".
Princesa

"Ispíritu Santu, Maria,
Depit interveniri
Po cussu modu e via,
Vírgini, des cuntzebiri
Sentza in su partu sentire
Cudhu dolori ordinàriu.
Princesa

Cudha Magestadi Trina
Ti depit, Maria, ispirai
In sa Virtudi Divina
Ti depit, Signora, ob umbrari
Fadendidí Singulari
Templu Divinu e Sacràriu."
Princesa

"Ecce Ancilla!" respundisti
"Si fetat sa voluntadi
De s'Eterna Majestadi"
Scint tu [?] Gabrieli dixisti.
In cudhu puntu istetisti
De Deus vivu sacràriu.
Princesa

Prostrados in sa Preséntzia
De cussu divinu aspetu
Su coru nostu ischietu
Ti pregat cun riveréntzia,
De nosu tèngias cleméntzia
Intre s'últimu divàriu.
Princesa

Nàscida de sa B.V. Maria[712]

0. Cun soavi melodia
Cun festa gosu o cuntentu
De sa Vírgini Maria
Celebreus su nascimentu.

1. Nàscida est s'Illustri Dama
De is Santus Anna e Gioachinu
Templu e Sacràriu Divinu
De Gesús Vírgini e Mamma
Triunfu Vitória e palma
De Deus Reali assentu.
De sa vírgini Maria ecc.

2. Nascis tantu gloriosa
De istellas rivestida
Sentza ispinas produsida
Coment'e sa Mística rosa.
O música Misteriosa
Ses tui adornamentu.
De sa Vírgini Maria ecc.

3. De Daviddi ses discendenti
De Prosapia Reali
Mamma ses celestiali
De Cristus onnipotenti
Aurora risplendenti
De is mortalis salvamentu.
De sa Vírgini Maria ecc.

4. Ti eligint sa ninfa ermosa
Su Babbu Eternu po Filla
Gràtzias plena e meravilla
De su Paràclitu Isposa
De Gesús Mamma gratziosa
Plena de Glória e portentu.
De sa Vírgini Maria ecc.

5. Su mundu s'est alligrau
Ca ti tenit portentosa
Sa nostra Reina Gloriosa
Su Celu totu est adornau
S'inferru est ispantau
Patendu forti turmentu.
De sa Vírgini Maria ecc.

6. Sucurrinosí, Segnora,
Giai ses Mamma de Deus
Prostraus totus pedeus
Su perdonu in cust'ora
Sias nostra Intercessora
Luxi Ghia e documentu.
De sa Vírgini Maria ecc.

7. Siast sa benibenida
Meda tempus aspetada
De Deus ses imbiada
Po nos donai sa vida
De sa genti afligida
Forti amparu e firmamentu.
De sa Vírgini Maria
Celebreus su nascimentu.

V. Nativitas est odie Sante M. V.
R. Cuius vitas illustret Ecclesie.

Nostra Signora circhendi a Gesugristu[713]

In sa porta de Bellei,
dhui at tres milla cravaus,
una fémina suspirendi,
una fémina cristiana,
nosta Sannora mi est atopada,
cun is àngelus discépulus suus,
Biu dh'eis a fillu miu Gesús,
biu dh'eis a fillu miu amau?
Unu innòi nci nd'at passau ca luxiat prus de su soli.
Cussu est fillu miu creadori,
cussu est fillu miu Deus.
Andemus, andemus Sannora mia,
cantu prus acuitemus,
incravau dh'agatemus,
tantu in peis,
cantu in manus,
cun sa corona de is ispinas.
Su chi at a nai custa tres bias,
un'ànima de pena ndi at a bogai,
su chi dh'at a iscí e no dh'at a nai,
su chi dh'at a intendi e no dh'at a imparai,
sa dí a su giudítziu,
contras a Deus ndi dh'at a tirai.

Pregadoria a mangianu[714]

Babbunostedhu piticu piticu
Pesau mi seu in su bonu matinu
Pesau mi seu in su bonu mangianu
Ogus a celu apu artziadu
Ogus a celu e a sa gloriosa
Mamma frisca che sa rosa
Babbu friscu che su lillu
Bosu seis de cudhu Fillu
Bosu seis de cudhu Santu
Babbu Fillu e Ispíritu Santu.

Pregadoria bistendisì[715]

Sa camisa mi bistu,
Deus mi est Babbu,
Nosta Sannora, mi est Mamma,
Santu Giuanni mi est padrinu,
mi pòngiant in bonu camminu,
in bonu camminu a passu daretu,
po chi dogna coru siat cuntentu.
Sempri siat alabau
Gesús Sacramentau
e terra apu a torrai.

Pregadoria de sa Cenàbara Santa[716]

Apalas de Campusantu,
apu inténdiu unu prantu,
unu prantu de dallori,
ca est mortu su Segnori.

Pregadoria innantis de andai a dormiri[717]

Dèu mi nc'intru in su letu,
cun d-un'Àngelu profetu,
cun d-un'Àngelu cantendu
Gesugristu est predichendu,
cun sa luna e cun su soli,
biau Sarbadoi,
ca est meri de montagna,
tristu coru chi si drommit,
chentza èssi cumpangiau,
chini cunfidat cun Deus
sempri at a èssi salvau.

Pregadoria innantis de andai a dormiri candu su pipiu portàt unu nù in s'istògomu (su mamutài)[718]

Santu Sisinni, Sinnai,
sola sola a mi crocai,
sola sola a mi dromí,
a nemus no timí,
isceti a su mi ammutai,
Santu Sisinni, Sinnai.

Santu Sisinni, Sinnai,
sola sola a mi crocai,
sola sola a mi drommí,
e nemmus a mi ammutai
Santu Sisinni, Sinnai.

Pregadoria intrendi a crésia po ascurtai sa Missa[719]

Acuasanta mi cunfrimu,
saludu a Deus prima e a nosta Sannora,
no apu ascurtau missa ancora,
seu bennia a ndi ascurtai,
nostra Sennora mia lassamí intrai.

Pregadoria po is istracias[720]

Santa Bràbara e Santu Giacu
Bosu portais is crais de lampu
Bosu portais is crais de celu
Non tocheis a fillu allenu
Ne in domo e ne in su sartu
Santa Bràbara e Santu Giacu.
(Il secondo e terzo verso vengono in altri casi invertiti)

TURRI

Acuasanta mi cunfrimu[721]

E a Deus salludu a primmu
E a nostra Sinniora
no apu ascurtau Missa ancora.
no seu segura a dh'ascurtai
Nostra Signora lassaimí intrai.

Arrosàriu[722]

D: Alabau sèmpiri siat, su nòmini de Gesús e de Maria! (ripetere)
U: Alabeus prus e prus, su nòmini de Maria e de Gesús! (ripetere)
D: Babbu nostu chi istais in is celus, siat santificau su nòmini tuu, bengat a nosu s'arregnu tuu, siat fata sa voluntadi tua coment'e in su celu aici in sa terra.
U: Su pani nostu de dónnia dí, donanosidhu oi e perdonanosí is pecaus nostus, comenti nosàterus perdonaus is depidoris nostus, no si lessis arrui in sa tentatzioni, ma libberanosí a male Amen Gesús!
D: Deus ti salvit, Maria, prena de gràtzia, su Sinniori est cun tegus, benedita ses tui intre totu is féminas, e beneditu est su frutu de is intrànnias tuas Gesús.
U: Santa Maria, mamma de Deus, pregai po nosàterus pecadoris, immoi e in s'ora de sa morti nosta, Amen Gesús!
D: *Gloria Patri, et filio et Spiritui Sancto*
U: *Sicut erat in principio, et nunc, et semper, et in saecula saeculorum. Amen*

Atu de cuntritzioni[723]

Misericórdia, Signori, mi ndi pentu cun totu su coru de is pecaus mius, mi ndi pentu poita chi apu oféndiu a unu Deus tantu bonu e tantu amàbbili cumenti seis bosu, bollu èssiri morta innanti de s'ai oféndiu, e propongu firmamenti assistiu de sa divina gràtzia bosta de mai prus pecai, poita ca timu prus de totu is cosas e aici siat.

Avi, Maria[724]

Deus ti salvit, Maria, prena de gràtzia,
Su Signori est cun tui,
Benedita ses tui intr'e totus is fémminas
E beneditu est su frutu de is intragnas tuas Gesús.
Avi Maria, Mamma de Deus,
Prega po nosàturus pecadoris
Imoi e in s'ora de sa morti nostra.
Amen Gesu.

Babbu Nostu[725]

Babbu nostu, chi ses in su celu,
Siat santificau su nòmini tuu,
Bèngiat a nosu su regnu tuu,
Siat fata sa voluntadi tua
Cumenti in su celu aici in sa terra.
Su pani nostu de dógnia dí
Donaisí oi e pedronaisí is pecaus nostus
Cumenti nosatrus pedronaus is depidoris nostus,
Non si lassist arrui in tentatzioni,
Ma libberasí de su mabi.
Amen Gesu.

Brebus[726]

Sant'Àrbara e Santu Giacu,
Bosu portais is crais de Celu,
Bosu portais is crais de lampu,
No tocheis fillu allenu
Ne in domu ne in su sartu.
Sant'Àrbara e Santu Giacu

*****

A Santu Miali conti[727]

Ti pòngiu sa manu in su fronti
Po ti ndi bogai da sa tempesta,
No timast prus dopu notesta
Po càusa penua.
Santu Simoni
S'ogu ti torrit oi
Sant'Anna, su nonnu e Gesugristu
Ca issu est su maistu,
Maistu de sanai,
Issu dhu podit fai.

*****

In nòmini de Deus[728]

S'ogu ti torreus
E de Sant'Antiogu
Ti torreus s'ogu
E de Sant'Obrai
S'ogu a Ti torrai
E de Santu Pantaleu
S'ogu ti torri dèu
E de Santu Libberau
S'ogu t'apu torrau.

Candu si andat a pigai sa comunioni[729]

Santu Santu funti tochendi
Gesugristu est abascendi
Cun s'óstia cunsagrada
Bèni ciueta e commossada
Cun su lati de Maria,
Bengat in cropus de s'ànima mia.

Còigius de Maria[730]

In tronu de amori nostru
Impérias meda brillanti,
Infiamma su coru nostu,
Coru da Gesús amanti. (bis)

Ses coru tanti amorosu
De gràtzia pura e sorgenti
Toca cun manu potenti
Su coru miu acidiosu. (bis)

E dona póveru gosu
Un'amori perseveranti
Infiamma su coru nostu,
Coru da Gesús amanti. (bis)

Tali acessu de amori
Su coru tú at portau
De dh'èssi sacrificau
Po s'ingiustu pecadori. (bis)

Chi ti at obbligau a tanti
Infiamma su coru nostu,
Coru da Gesús amanti. (bis)

Custu coru apassionau
Essendi in gruxi ispirendi
A su Babbu istat preghendi
Po chi dh'at crocifissau. (bis).

Tali esémpiu a nosu at donau
Custu coru aici penanti,
Infiamma su coru nostu,
Coru da Gesús amanti. (bis)

Po cudhu coru pretziosu
De Mama tua virginali
Líbberat a nosu infernali
Est de s'inferru orgogliosu. (bis)

E po issu vitoriosu
Bessat dogna agonizanti
Infiamma su coru nostu,
Coru da Gesús amanti. (bis)

Credo[731]

Creu in d-unu solu Deus, babbu nostu poderosu, criadori e Signori de su celu e de sa terra e in Gesugristu fillu suu únicu Signori nostu, su cali est istau … mortu e sepultau est resuscitau de morti, e nd'est artziau a is celus, e at a torrai a giudicai is bius e is mortus. Creu in sa santa Crésia católica, sa cumanioni de is Santus, su perdonu de is pecaus, sa vida eterna e Aici siat.

Deus ti salvit, Maria[732]

Deus ti salvit, Maria, prena de gràtzia, su Signori est cun tegus, benedita ses tui intre totus is féminas, e beniditu est su frutu de is intragnas tuas Gesús. Santa Maria, mama de Deus, pregai po nosàterus pecadoris immui e in s'ora de sa morti nostra e Amen Gesús.

Gloria Patri[733]

Gloria Patri et Filio et Spiritui Sancto
Sicut erat in principio nunc et semper, et in saecula saeculorum
Amen
.....

Allabau sèmpiri siat su Nòmini de Gesús e de Maria. (ripetere)
Allabeus a prus e prus su nòmini de Maria e de Gesús. (ripetere)

Quando si faceva il segno della croce si diceva:
In nòmini de su Babbu, de su Fillu e de s'Ispíridu Santu e aici siat

Is crudelis doloris[734]

Fillus chi bolleis formai
de làgrimas dus arrius,
Rit. Is crudelis doloris mius
unu pagu cuntemplai (bis).

1. Seu de penas ingiriada,
   po tres dis circu e no biu
   a s'amau fillu miu
   chi in su Templu disputada,
   e biendimí abbandonada
   no mi potzu consolai.
   Rit.

2. Restu casi dismaniendi
   chi sa pena est tropu forti,
   Cundannau a infami morti
   Unu Deus cuntemplendi,
   sa gruxi a pala portendi,
   apenas podit andai!
   Rit.

3. Fillu tanti maltratau!
   Fillu tanti persighiu!
   Nara, pópulu atriviu,
   e ita mali t'at causau?
   Poita t'at illuminau
   tui dh'as bófiu aciotai!
   Rit.

4. Mammas chi fillus teneis
   e de coru dhus istimais,
   si afligida mi mirais,
   su motivu dhu scieis!
   Est giustu chi cunfesseis
   chi mi potzu lamentai!
   Rit.

5. Custu coru trapassau
bosi movat a cumpassioni,
candu profeta Simeoni
mi teniat profetizau
de biri su fillu amau
in d-una gruxi incravau!
Rit.

6. Una crudeli lantzada
chi su petus at abertu
de unu Fillu, ancora at fertu
a mei, Mamma tribbulliada!
Po is penas seu riservada,
bivu ma po agonizai.
Rit.

7. Sola restu in amargura
de totus abbandonada
ca de mei est apartada
s'allegria e sa dultzura,
una trista sepoltura
at pótziu tanti lugrai!

Pregadoria[735]

Deus patre….me festina
Gloria Patri, et filio et Spiritui Sancto
Sicut erat in principio, et nunc, et semper, et in saecula saeculorum. Amen.
Allabau sèmpiri siat su nòmini de Gesús e de Maria. (ripetere)
Allabeus a prus a prus su nòmini de Maria e de Gesús. (ripetere)

Pregadoria[736]

M'ingianugu a terra cabada
cun tanti avertimentu
siat sèmpiri lodau
su Santíssimu Sacramentu

Pregadoria[737]

Pillonedhu crispu crispu,
ita portas in su pitzu?
"Ollu Santu batiau"
Gesugristu est nomenau,
nomenau in sa novena.
Ave, Maria, gràtzia prena!

Pregadoria[738]

Allabau sèmpiri siat
Su nòmini de Gesús e de Maria
Allabeus a prus e prus
Su nòmini de Maria e de Gesús.

Pregadoria intrendi a crésia[739]

Acuasanta mi cunsignu;
e a Deus saludu a primu
e a Nostra Signora.
Non apu ascurtau missa ancora
Isceti frori de allegria
Isceti frori de argentu
Allabau siat su Santíssimu
E diviníssimu Sacramentu.

Sant'Antoni[740]

Sant'Antoni miu potenti
Bosu portais unu fogu ardenti
Unu fogu ardenti eis portau
Ponedhi su coru e sa menti
De cussus chi mi bòinti mabi
E non dhus lasseis riposai
Ne papendi, ne dromendi e ne chistionendi

Fintzas chi a mimmi in paxi mi ant a lassai.

USSARAMANNA

Arrosàriu[741]

Domine labia mea aperies.
Et os meum annuntiabit laudem tuam.
Deus in auditorium meum intende.
Domine ad adiuvandum me festina.
Gloria Patri,et Filio,et spiritui Sancto.
Sicut erat in principio, et nunc, et semper, et in saecula saeculorum. Amen

Alabau sèmpiri siat
Su nòmini de Gesús, de Giusepi e de Maria. (ripetere)

Alabeus e prus e prus
Su nòmini de Maria, de Giusepi e de Gesús. (ripetere)

Babbu nostru, chi istas in is celus,
siat santificau su nòmini tuu,
bengat a nosu s'arregnu tuu,
siat fata sa voluntadi tua,
comenti in su celu aici in sa terra.

Su pani nostru de dógnia dí
Donanosí oi e perdonanosí is pecaus nostrus
Comenti nosàterus perdonaus is depidoris nostrus;
Non si lessast arrui in sa tentatzioni,
ma libberanosí de mali. Amèn-Gesús

Deus ti salvet, Maria, prena de gràtzia,
su Signori est cun tegus;
benedita ses tui de totu is fémminas
e beneditu est su frutu de is intragnas tuas: Gesús.

Santa Maria, mamma de Deus,
prega po nosàterus pecadoris,
immoi e in s'ora de sa morti nostra. Amèn- Gesús.

Babbu nostu[742]

Babbu nostu chi ses in celus, siat santificau su nòmini tú, bengat a nosu su regnu tuu, siat fata sa voluntadi tua cument'e in su celu aici in sa terra. Su pani nostu de dogna dí donanosidhu oi e perdonanosí is pecaus nostrus cumenti nosàturus perdonaus is depidoris nostrus, non si lessis arrui in sa tentatzioni, libberasí de mali. Amen Gesús.

Còigius de Paschixedha[743]

Celesti tesoru
D'eterna allegria
Dormi vida 'e coru
Riposa anninnia.

Còigius de Santu Isidoru[744]

Messaju miraculosu
Plenu de divinus rajus
Intercedi poi is messajus
Santu Sidoru Gloriosu.

1. De Ispagna sa capitali
   T'invocat protetori;
   inní as tentu s'onori
   de su diciosu natali,
   tenis sa glória ispetziali
   de sepulcru prodigiosu.
   Intercedi…

2. A Deus de gioventudi
   Cunsagrendu is bellus annus
   de su nemigu is ingannus
   superas cun sa virtudi;
   ses po s'eterna saludi
   vigilanti e premurosu.
   Intercedi…

3. Sempri fideli serbidori
   Ses modestu e temperanti
   Ses prus giustu e trabballanti
   Poita chi amas su Signori,
   prus trabballas cun amori
   poita prus ses religiosu.
   Intercedi…

4. In sa domu tua regnada
   Cun sa gràtzia s'armonia:
   sa cumpàngia tua Maria
   vida santa praticada;
   cun tui in Celu est coronada
   plena de divinus rajus.
   Intercedi…

5. A Gesús Sacramentau
   ogna dí beneditzioni,
   cun fervori e divotzioni
   e cun fidi as dimandau;
   su campu chi as coltivau
   est su mellus frutuosu.
   Intercedi…

6. Una dí de tropu arsura
   Po ristoru de su sidi
   In Gesús plenu de fidi
   Bogas de una terra dura
   Vivu fonti de àcua pura
   Cun su strumbu prodigiosu.
   Intercedi…

7. Fiast tropu calunniau
   De sa genti imbidiosa
   Ma innocenti in dogna cosa
   Deus t'aiat declarau
   De is àngelus agiudau
   Ti bit su meri dudosu.
   Intercedi…

8. Cun passéntzia e allegria
   Patis dogna aversidadi,
   ses cun totus caridadi
   ses cun totus cortesia,
   e su pani in cumpangia
   pratzis cun s'abbisongiosu.
   Intercedi…

9. Cun prodígius surprendentis
Ti at s'eterna magestadi
Esaltau sa santidadi
Non curada de is potentis;
is pópulus riverentis
ti aclamant prodigiosu.
Intercedi…

10. Su corpus mortificau
De tanta umiliatzioni
Salvu 'e dogna corrutzioni
Vivu e interu est cunservau
In Madriddi venerau
In santuàriu pretziosu
Intercedi…

11. O fideli osservadori
De su divinu Evangelu,
prega po nosu in su Celu
Su Divinu Salvadori;
de is messajus protetori
prega po totus piedosu.
Intercedi…

12. Imploranosí de Deus
Donus de gràtzia divina
Ch'in custa vida mischina
De bonus fillus dh'ameus
Cun tui sempri dhu goseus
In su regnu aventurosu.
Intercedi…

Còigius po su mesi marianu[745]

Cun duplicada allegria
Bos lamat su pecadori;
pregheus cun prus fervori
in custu mesi a Maria.

12) In custu mesi de floris,
chi a Bosu est dedicau,
totu bellu e adornau
de vivíssimis odoris;
si tribbutaus onoris
cun dulci e santa armonia.
Pregheus…

13) Mesi su prus giucundu,
mesi de floris cuntentu,
mesi chi tui as otentu:
sa bellesa de su mundu,
su paradisu segundu,
sa mística rosa floria.
Pregheus…

14) Mística rosa incarnada
de celu e terra grandesa,
o prodigiosa bellesa
de floris totu adornada,
càusa de summa allegria.
Pregheus…

15) Rosa de suavi odori
Seis bosu, o bella Maria,
po imparu e nostra ghia
mandada de su Creadori
po chi tengat su pecadori
arma de defèntzia.
Pregheus…

16) Est su mesi marianu
De Maria una figura
Est cuntentesa e dultzura
De dogna cristianu
Corona de eterna manu
De istellas arrichia.
Pregheus…

17) De totus seis aclamada
O càndida Columba pura,
dogna umana creatura
in bosu est cunfiada,
a peis bostus prostrada
cun ànima forti pentia.
Pregheus…

18) Totus seis cungregaus
A si tribbutai onoris,
custu ossécuju de floris
a bosu dhu presentaus
e su coru si donaus
coru e ànima mia.
Pregheus…

19) Giai chi fillus bostus seus,
o dolcíssima Signora,
agiudainosí in cudh'ora
chi de custu mundu parteus;
salve, mama de Deus,
isperantza nostra e ghia.
Pregheus…

Deus ti salvet, Maria[746]

Deus ti salvet, Maria,
chi ses de gràtzias plena.
De gràtzias ses sa vena
e sa currente.
De gràtzias *ses sa vena*
e sa currente.

Su Deus onnipotente
cun tegus est istadu.
Pro chi ti at preservadu
immaculada.
Pro chi *ti at preservadu*
immaculada.

Beneita e laudada
subr'a totu gloriosa.
Mama fiza e isposa
in su Segnore.
Mama *fiza e isposa*
in su Segnore.

Beneitu su fiore
e frutu de su sinu.
Gesús fiore divinu
Segnore nostru.
Gesús *fiore divinu*
Segnore nostru.

Pregade a fizu nostru
pro nois pecadores,
chi totu sos errores
nos perdonet.
Chi totu *sos errores*
nos perdonet.

E sa gràtzia nos donet
in vida e in sa morte
E sa diciosa sorte
in paradisu.
E sa diciosa sorte
in paradisu.

Is còjius de Santu Círigu Màrtiri[747]

Cavalieri sublimadu
E màrtiri vitoriosu,
rit. Santu Círigu gloriosu
Siais nostru Abbogau.

In custu mundu nascestis
De nóbbili mamma ondrada,
Giulita fut nominada
E fieli fillu dhi festis,
E fielmenti serbestis
A Cristus crucificadu.
Santu Círigu gloriosu
Siais nostru Abbogadu.

De sa prus pitica edadi
In bosu is virtudis brillant
Is de Tarsu si meravígliant
De sa 'osta grandu bundadi
E de totu sa citadi
Fustis su prus istimadu.
Santu Círigu gloriosu
Siais nostru Abbogadu

Bollènduru bos iscapai
Mamma bosta po timori,

Po chi de s'Imperadori
Si potzessit libberai;
Però benit a s'incontrai
In Tarsu cussu malvadu.
Santu Círigu gloriosu
Siais nostru Abbogadu

Èssiri veru cristianu
Luegu bosi declarais,
Is ídolus non adorais
De s'impériu romanu
Cunfundeis cussu tirannu
Cun totu su grandu istadu.
Santu Círigu gloriosu
Siais. Nostru Abbogadu.

Su perversu Imperadori
Chi dominat inumanu
De s'ómini cristianu
Crueli persighidori
Cumandat cun ira e furori
Chi siais martirizadu.
Santu Círigu gloriosu
Siais nostru Abbogadu.

A s'órdini soberanu
Su carnífitzi infieli
Morti bàrbara e crueli
Si donat cun sa sua manu,
E arrogat cussu tirannu
Su corpus bostu sagradu.
Santu Círigu gloriosu
Siais nostru Abbogadu.

Làudes a su gloriosu màrtiri
Santu Círigu bambinu patronu
de sa parróchia de Ussaramanna[748]

In su Celu coronau
Innocenti ses gloriosu,
Prega, Círigu, po nosu,
Santu Màrtiri sagrau.

1. De sa morti triunfanti,
De s'inferru bincidori,
Su Divinu Redentori
Cun su mundu gherrat tanti,
Cun vitória brillianti
Mundu, inferrus at prostrau.
Prega…

2. Ma s'inferru cun su mundu
Faint gherra sanguinosa
E cun ràbbia furiosa
Cun livori furibbundu
Po chi anneghit in profundu
Dogna coru batiau.
Prega…

3. Cun Neroni e Diocletzianu...
Mundu e inferru faint gherra
Po chi prestu de sa terra
Siat ispérdiu su Cristianu.
Ma su Deus soberanu
Mai dh'at abbandonau.
Prega…

4. In cuss'era prepotenti
De progénie pura reali,
De Giulita mama leali
Nascis, Círigu, innocenti
Cun bellesa sorprendenti:
Tantu Deus t'at adornau!
Prega…

5. Totu s'Àsia t'aclamada
Po candori e nobbilesa,
Po s'angélica bellesa
De famíglia nomenada
E Giulita ti allevada
A sa glória destinau.
Prega…

6. Cun su lati su tesoru
De sa fidi intemerada
De Giulita in tui passada,
Bellu, Círigu, prus de òru

Chi de bambinu su coru
Totu a Deus as cunsagrau.
Prega…

7. S'iscadenat nou furori
De su crueli Diocletzianu
Chi boliat su Cristianu
De sa Fidi disertori
O de puru cun rigori
In estremu turmentau.
Prega…

8. Giulita sendu avisada
Po visioni prontamenti
Cun tui, Círigu innocenti,
Sa Cilítzia atraversada,
In sa Tràtzia si firmada,
De Deus términu fissau.
Prega…

9. Luxenti istella in s'aurora
Fiast, Círigu, a tres annus
Candu is pérfidus tirannus
De falsu cultu in d-un'ora
Cun Giulita impari ancora
A tui puru iant acusau.
Prega…

10. Arrestada e flagellada
Cun rigori est Giulita
Chi dha faint derelita
E de su fillu privada,
Ma Cristiana cunfessada
Cun su fillu at protestau.
Prega…

11. Cun materna suavidadi
Ti càstiat Giulita e arridi
Chi cuntenta intendit, bidi
Chi mannu in tènera edadi
Sa corona già t'istadi
De martíriu fortunau.
Prega…

12. Alessandru ismaniosu
De Círigu a sa firmesa
Di eminenti, dura, altesa
Dhu precípitat furiosu.
A s'ambiu eternu gosu
Bolat Círigu biau.
Prega…

Làudes de Santu Lorentzu diàconu màrtiri[749]

Raju de divinu amori,
Luxi clara reluxenti,
De su fogu eternu ardenti
Ses, Lorentzu, difensori.

1. Tui ses Àngelu terrenu,
Ses ómini celestiali:
Allirgas dogna mortali,
S'inferru ponis in frenu,
De divinu amori plenu,
Cherubbinu in su fervori.
De su fogu ecc.

2. T'est Oróntziu babbu santu
E Passiéntzia mam'ancora,
Nascis símili a s'aurora
Cun risplendoris de ispantu,
Osca in s'Ispagna totu vantu
Tenit e immortali onori.
De su fogu ecc.

3. Sa dignidadi sagrada
De Levita sacrosantu
Fait comprèndiri su vantu
De una vida immaculada,
Innocéntzia acrisolada
E sapiéntzia de primori.
De su fogu ecc.

4. De su sagru Vaticanu
Fideli depositàriu,
Lorentzu tenit s'eràriu,

S'allirghit su Cristianu,
Libberali tenis manu,
Ses Giusepi Provisori.
De su fogu ecc.

5. Caminendu Sistu Santu
A su martíriu penosu,
Tui discípulu virtuosu
Dhu sighiast in dolu e plantu
Reclamendu, o babbu, tantu
Non mi lessis cun dolori.
De su fogu ecc.

6. In s'incontru agonizanti
De Gesús is dus amantis
Si confírmanta costantis
Cun votu firmu incessanti,
Sistu morit ainanti
E Lorentzu posteriori.
De su fogu ecc.

7. Déciu Cesare ambitziosu
T'insultat po su tesoru,
Cun immortali decoru
Dhu cunservat coidadosu,
A su giustu bisongiosu
Dhu dispensat cun amori.
De su fogu ecc.

8. Cintu de duras cadenas
Ses Lorentzu impresonau,
Ses fertu, scarnificau,
T'arrogant artis e venas,
In d-unu mari de penas
Ses valenti bincidori.
De su fogu ecc.

9. Sunfris làminas ardentis,
Aciotus, iscorpionis,
Villanias, aflitzionis,
Is doloris prus veementis,
Medas Romanus presentis
Ti plangiant cun clamori.
De su fogu ecc.

10. Un'incéndiu, grandu fogu
Cun d-una cardiga ardenti
Cun amori altu potenti
Disprétzias cun burla e giogu,
Po Lorentzu est disaogu
Custu letu de abbruxori.
De su fogu ecc.

11. In is fiamas abbruxendu
Naras a Valerianu
"Fúrria, papa, o inumanu,
Sa parti chi est arrustendu".
Felitzi ses rinascendu,
Moris po divinu amori.
De su fogu ecc.

12. De Gesús Onnipotenti
Nos imploris santu amori,
De su fogu eternu ardenti
Ses, Lorentzu, difensori.

Pregadoria[750]

Apu inténdiu unu prantu
unu prantu de dolori
beru est chi est mortu custu Sinniori,
issu gi est beru est mortu e interrau.
una litaredha mi ant imbiau
bèni bèni iscrita
su sonu de sa trumbita
su sonu de sa cadena
Ave, Maria, gràtzia plena.

Pregadoria[751]

Pillonedhu pitiu pitiu,
pesau mi seu de bonu camminu,
pesau mi seu de bonu mengianu,
is ogus a celu apu artziau,
is ogus a celu a sa Gloriosa.
Frisca seis che sa rosa,
frisca seis che su lillu.
Mamma cara, cudhu Fillu,

mamma cara, cudhu Santu,
In nomine padre e Fillu e Ispíridu Santu.

Pregadoria[752]

Sa mesa est apariciada,
de àngelus ingiriada
de àngelus po dha serbiri
biada cudha diri
chi s'ànima mia at a èssi pura
andendi a sa segura
a sa segura
sentz'e ingannu.

Pregadoria[753]

Acuasanta mi cunfrimu
E saludu a Deus po primu
ancora a Nostra Signora.
No apu ascurtau sa missa ancora
e seu benida a dh'ascurtai,
Nostra Signora lassaimí intrai
cun s'ànima e cun su cropus.
Nostra Signora, assistei a totus.

Pregadoria[754]

...pesau mi seu in su bonu camminu,
pesau mi seu in su bonu mengianu,
ogus a celu apu artziau,
ogus a celu a sa Gratziosa.
Frisca ses che sa rosa,
frisca ses che su lillu.
Mamma coru de cudhu Fillu,
.....

Pregadoria andendi a fai sa comunioni[755]

Sanctus Sanctus! funti tochendi;
Gesugristu est abbascendi
cun s'óstia cunsagrada
bèni ciueta e commossada
de su lati de Maria
siat salva s'ànima mia.

Pregadoria andendi a letu[756]

Dèu mi crocu po mi dromí
tres cosas tèngiu a pedí:
cunfessioni, cummenioni e Ollusantu
Babbu e Fillu e Ispíridu Santu.

Pregadoria candu unu si crocat[757]

Su letu miu est de cuatru cantus
E dhui riposat cuatru santus,
Dus a peis e dus a conca
Nostra Signora innòi pronta
narendimí: «O Nina, riposa
e no tímmasta nisciuna cosa!».

Pregadoria de mesudì[758]

Dona, o Signori custa santa beneditzioni
A nosu e a custa brovenda
Chi si at donau
Lassa a Gesugristu a su costau
Po mi acumpangiai sempri
In custa bia po totu sa vida mia.

Pregadoria de sa giòbia santa[759]

Babbu nostru sarvadori
fatzantidhu un'oratzioni
a is cuatru de noti
a Cristu donanta sa morti
cun d-una morti de pedra
po dhi donai pena meda
po dhi donai pena forti
su de prus non si contada

su de prus no conteis
sa mamma dh'adobieis
cun issa gruxi apabas
e in tzugu sa cadena
gei fut dolu e pena
e gei fut dolléntzia
po unu fillu chi tenia
de su celu est cabau
de su celu in figura
Regina criatura
regina imperadori
Babbu nostru sarvadori.

Pregadoria de su mengianu[760]

Pillonedhu pitiu pitiu,
pesada mi seu a su bonu camminu,
pesada mi seu a su bonu mengianu,
ogus a celu apu artziau,
ogus a celu a sa Gratziosa.
Frisca ses che sa rosa,
frisca ses che su lillu.
Mamma cara, cudhu Fillu,
mamma cara, cudhu Santu,
Glória Patre e Fillu e Ispíritu Santu.

Pregadoria de su noti[761]

Mi nci ghetu in su miu letu,
che un'àngelu perfetu
che un'àngelu biancu
cun s'Ispíritu Santu
chi mi donit cumpangia
fintzas a sa morti mia.

Pregadoria innantis de andai a dormiri[762]

Mi nci ghetu in su miu letu,
che un'àngelu perfetu
che un'àngelu santu
s'Ispíritu Santu
mi at a fai cumpangia
po totu sa vida mia.

Pregadoria intrendi a crésia[763]

S'acuasanta mi cunfrimu
e saludu primu a Gesugristu
e a nostra Sinniora
ca no apu biu Missa ancora.
e Seu benida a dh'ascurtai,
a Maria e Giusepi bollu saludai
saludai a Giusepi e Maria
po podi sarvai s'ànima mia.

Pregadoria po is istracias[764]

Santa Bràbara e Santu Giacu
bosu portais is crais de lampu
bosu portais is crais de celu
non tocheis a fillu allenu
ni in dommu e ni in su sartu
Santa Bràbara e santu Giacu.

VILLACIDRO (BIDHAXIDRU)

Àngelu miu agodradori[765]

Ses mandau de s'Arredentori
Po agodrai s'ànima mia
Chi mi fatzas cumpangia
Una vera atentzioni
Libberamindi de sa tentatzioni
E de s'aramigu infernali,
libberamindi de dógnia mali
a cust'ànima dolenti.
Chi mi tènganta presenti
Is portas de su celu
Santu Cunzaga Luisu
Santu Bissenti guerrieru
Santu Efísiu guerrieru
Si tengant a su fiancu
No fatzaus a mancu
De custa preghiera
Santa Rosa e Santa Vera
E Maria Maddalena.

Brebus de Sa Reina de sa solidadi[766]

Una borta umilidadi
chi fiat in cumpangia
nosta Sennora 'e sa ghia
chi est sa vista de Deus
totu is malis chi seus
ispina e santa coronada
de s'ortu ndi dh'iant bogada
sa columba acapiada.
Fiant arrutus a faci in terra
e parriant sordaus in gherra
in gherra e ingherrendu
totu sa noti prangendu
prangendu e suspirendu
e suspirus de su coru.
- Biu m'eis custu tesoru,
biu m'eis a Fillu miu?
Dèu camminu e no dhu biu.
Fiat s'ora de dh'aciotai,
sa mamma est benida a passai:
- Ita sceda mi ant a donai?
Mi ant a donai s'agonia.
Narai, Sennora mia,
afligida e dolorosa,
lúmina luminosa,
immoi nc'est passau unu
de Giudeu malatratau
chi luxiat prus de su soli.
- Cussu est Fillu miu Creadori,
Cussu est Fillu miu Deus.
Su bistiri ndi dh'ispolleus...
Nd'at tentu piedadi
sa reina 'e sa solidadi.

Còigius de nosta Sennora de su Cramu[767]

Suprema Regina esaltada,
Mamma de Deus elegida,
verga de Jesse florida
in su Carmelu plantada.

Supremu monti Carmelu
aundi tenit Palestina
cun opuléntzia divina
is tesorus de su celu
sen'e dannu ne rezelu
de dógnia gràtzia assegurada.
Verga de Jesse florida...

Is montis prus celebraus
in totus is emisférius
chi cun divinus mistérius

si vènerant cunsagraus
a su Carmelu umiliaus
donant lodi inflammada.
Verga de Jesse florida...

Custu monti est sa dimora
de columbas immaculadas
aundi bèni addotrinadas
sa boxi insoru sonora
innaltzant in dognora
a sa Vírgini Sagrada.
Verga de Jesse florida...

Monti de glória divina,
de celestialis tesorus,
in Tui seràficus corus
cun menti acuta e fina,
armonia peregrina
po celesti reputada.
Verga de Jesse florida...

Innòi fundat Elia
e cunfrimat Eliseu,
innòi disponit Deus
e instituit a Maria
Religioni e cumpangia
de Cherubbinus formada.
Verga de Jesse florida...

Celu de ermosas planetas,
areòpagu de dotoris,
logus de cunfessoris,
monti de santus Profetas,
dimora de Anacoretas
de dógnia donu illustrada.
Verga de Jesse florida...

Su sagrau iscapulàriu
chi portant is Carmelitas
est su chi lassat contritas
is armas de s'aversàriu,
pretziosu relicuàriu,
prenda de celu mandada.
Verga de Jesse florida...

Soberanu relicuàriu
de is glórias de su celu
chi tenit in su Carmelu
su prus nóbbili sagràriu,
su prus ricu Santuàriu,
sa domu prus venerada.
Verga de Jesse florida...

Cun títulu de su Carmelu
su ch'invocat a Maria
tenit segura sa bia
po consighiri su celu.
No tengat s'ànima rezelu
a su Cramu dedicada.
Verga de Jesse florida...

Maria de su Carmelu,
aundi ses tanti serbida,
dona gràtzia in custa vida
e in s'àtera su celu,
dona fidi viva e zelu
cun caridadi inflammada.
Verga de Jesse florida...

Tra la nona e la decima è stata aggiunta la seguente strofa:

Bidhaxidru cun amori
Ti at, o Mamma, dedicau
su santuàriu meda amau
in s'altura 'e sa pineta:
e dógnia ànima imperfeta
est certa d'èssiri amada.
Verga de Jesse florida...

Cò␣gius de Santa Bàrbara[768]
(versione del 1915)

De s'eternu risplendori
raju fúlgidu cali aurora,
Bàrbara, teneus s'onori
di èssi nostra Protetora.

Nascis in Nicomedia
de babbu e mamma paganus
candu a totu is cristianus
proibbida est sa vida pia
i essendu ancora pipia
ti rivelas triunfadora.
Bàrbara, teneus s'onori...

Is precetus de sa dotrina
predicada de Gesusu
t'alluit sempri de prusu,
ti rendit santa divina
spretzendi sa lei meschina
de sa genti pecadora.
Bàrbara, teneus s'onori...

Sa bellesa surprendenti
chi ti adornat sa personi
fait pèrdiri s'arrexoni
a unu pòberu pretendenti
chi t'acusat prontamenti
cali mísera traitora.
Bàrbara, teneus s'onori...

Dióscuru babbu inumanu
ti riprendit cun arrogàntzia,
ti promitit s'isperàntzia
de su falsu cultu paganu,
ma torrat s'isfortzu vanu
po Tui, alta Sennora.
Bàrbara, teneus s'onori...

Su furori e s'ira paterna
si vantat de sa vitória
ocultendi sa memória
a dogna persona esterna
in turri, oscura caverna
rinserrada a dogni ora.
Bàrbara, teneus s'onori...

Duas fentanas solamenti
ti donantària e luxi,
ma Tui pretendis sa cruxi
chi rischiarat dogna genti
e cumandas prontamenti
si providat in cuss'ora.
Bàrbara, teneus s'onori...

In d-una tertza apertura
praticada in su presoni
bolis donai rexoni
de sa Divina Natura
chi Santa Isplendenti e Pura
Tres sunt in d-una Dimora.
Bàrbara, teneus s'onori...

Unu Deus in Tres Personas
cunfessau cun fidi ardenti
indignat su presidenti
e de sa terra is coronas,
candu is ànimas bonas
t'invocant celesti aurora.
Bàrbara. teneus s'onori...

De babbu sa manu armada
sen'e rispetu a su coru
si ghetat a su tesoru
de sa filla pretziada
e cun sa bàrbara ispada
dha degógliat in cuss'ora.
Bàrbara teneus s'onori...

Vindita su celu adirau
s'iscadenat in cussa terra
e fait terríbbili gherra
a Dióscuru iscellerau,
in cinisu furriau
de fúlgura alta sonora.
Bàrbara, teneus s'onori...

Ti aclamant in sa marina
sa guàrdia de seguresa,
cumandas in sa fortesa
de is artiglieris regina,
a totus donas mexina
in vida e in morti ancora.
Bàrbara, teneus s'onori...

Pellegrinu 'e s'ocidenti,
giovunedhu Stanislau,
s'incontrat abbandonau
in mesu a infami genti,
curris tui prontamenti
de s'óstia dispensadora.
Bàrbara teneus s'onori…

Divotus chi si prostraus
a cust'altari sagrau
su tempus infuriau
chi si calmit Ti suplicaus
e goseus arriparaus
de lampus e tronus ancora.
Bàrbara, teneus s'onori...

Sa bidha nosta famada
po frutus e pellegrinus
po isplendori de giardinus
est ermosura incantada:
cun sa dèstera sublimada
benedixi e difendi ognora.
Bàrbara, teneus s'onori...

Devotu setenàriu in onori de Nostra Segnora Santíssima de is seti doloris[769]

Averténtzias a is devotus de custu Mistériu

Ordinariamenti si solit cumentzai custu Santu Esercítziu su sàbudu precedenti a sa Dominga de Passioni, po dhu terminai sa Cenàbara sighenti, in sa cuali dí cèlebrat sa Crésia sa Festa de Nostra Segnora de is Seti Doloris.

In sa primu, o última, o in alguna de custas seti diis depint is devotus de custu Santu Mistériu confessai e comunigai cun particulari aparíciu e devotzioni: e iscurtada sa Missa dógnia dii, esercitai alguna de is òperas de Misericórdia a benefítziu de su Próssimu in memória de cudhus penetrantis Doloris, chi custa Suberana Segnora patesit, e ofergesit a Deus po is Ànimas nostas.
Su modu, e mètodu de custu Setenàriu consistit in acudiri devotamenti a Crésia is Devotus, e avivendu sa Fidi de sa Divina Preséntzia, Immàgini de Nostra Segnora ecitaisí a unu fervorosu atu de Contritzioni, e luegu proponirisí a meditai unu de cudhus Seti Doloris, is cualis si distribbuint unu po dógnia dii de Setenàriu e si acabbat sa Meditatzioni cun d-unu Pater noster, seti Ave Maria, e unu Gloria Patri etc.
Sighit a cust'arresu un'oratzioni cotidiana a Maria Santíssima, preghenduridha umilmenti po alcantzai sa Gràtzia, chi dognunu disígiat in particulari. Mentras chi si dimandat sa Gràtzia in su Coru, si cantant algunas coplas de s'Innu *Stabat Mater Dolorosa* cun su versículu, e oratzioni própria de su Mistériu.

Atu de Contritzioni po dogna dí

Segnori miu Gesugristu, crucificau, Redentori miu, Deus, e ómini verdaderu asuba totu Bonidadi amabbilíssimu, m'arrepentu e cun totu su Coru miu detestu is Pecaus mius, po àiri oféndiu cun issus sa infinita bonidadi, santidadi, e magestadi bosta.
Propongu firmamenti, assistiu e cunfiau in sa Divina Gràtzia Bosta de mai prus pecai, e apartaimí de totus is ocasionis de ofendiriosí. Acetai, segnori, custa giusta Pena, e amargura, chi sentu in su Coru miu, e chi contritu, e umiliau bosi presentu, po chi dh'avalo-

reis misericordiosamenti cun is penas, amarguras, e agonias de sa passioni, e morti bosta, e cun cudhus penetrantis doloris, chi tantu profundamenti iant penetrau sa Puríssima Ànima de Maria Santíssima Mamma bosta in su pei de sa Gruxi. Amen.

Meditatzioni de su primu dolori.
(Tuam ipsius animam doloris gladius pertransivit)

Nosi cumpadesseus, segnora, de Bosu po su dolori, chi estis patiu iscurtendi in Paràulas de Simeoni, candu bos iat profetizau chi su Coru Bostu iat a èssiri traspassau de penetranti Dolori, fei, Segnora, chi sentaus in internu de su Coru nostu sa passioni de fillu bostu, e is doloris, chi bosu patestis in issa: in memória de is cualis bosi presentaus unu Babbunostu, seti Ave Maria, e unu Gloria Patri.

Oratzioni a Maria Santíssima po dogna dii

Soberana Vírgini Maria, e amatíssima Mama de misericórdia, chi teneis in s'ara de sa gruxi a s'unigénitu fillu bostu, e redentori de is ànimas nostas, ofresseidhu, Segnora, a s'eternu Babbu in aggradàbbili sacrifítziu po su remédiu de is óminis, e in satisfatzioni intera, e abbundantíssima de is culpas insoru, e dimandaidhi chi mirit piadosamenti a su Fillu suu crucificau po issu, e a Bosu amantíssima Mama sua, e po issu, e po amori bostu si cumpadessat de is infielis erégius, scismàticus, e de totus cudhus chi si incontrant in pecau mortali, e dhus fatzat intrai in connoscimentu, e in su grémiu de sa Sancta Mater Ecclesia, Amen.
Dimandint sa Gràtzia.
Plantu de sa Beata Vérgini Maria.

[…][770]

Segundu Dí

Atu de contritzioni, ut supra.
Segundu dolori.
[…]
Nosi cumpadesseus, Segnora, de Bosu po su Dolori, chi estis patiu candu, po libberai a Fillu Bostu Gesús de s'ira e furori de su Rei Erodes, depestis incamminaiosí a s'Egitu, patendu in símili largu viàgiu tantu poberesa e netzessidadi. Fei, Mama de Piedadi, chi Nosu siaus líbberus de is persecutzionis de is enemigus nostus visíbbilis, e invisíbbilis, mentras in memória de custu Dolori bosi resaus unu Babbunostu, seti Ave Maria, e unu Gloria Patri.
Oratzioni cotidiana a Maria Santíssima, ut supra.

Tertzu Dí

Atu de contritzioni, ut supra.
Tertzu dolori.
[…]

Nosi cumpadesseus, Segnora, de Bosu po su Dolori chi tenestis in sa pérdida de Fillu Bostu in Gerusalèm po ispàtziu de tres diis. Cuntzedeinosí làcrimas de verdadera compuntzioni e dolori po plàngiri is pecaus nostus, po is cualis eus pérdiu a Cristus Segnori Nostu, e fei chi a intercessioni bosta dh'agateus po sèmpiri, obblighenduosí in memória de custu Dolori cun d-unu Babbunostu, seti Ave Maria, e unu Gloria Patri.
Oratzioni cotidiana, ut supra.

Cuartu Dí

Atu de contritzioni, ut supra.
Cuartu Dolori.
[…]
Nosi cumpadesseus, Segnora, de Bosu po su Dolori chi estis patiu a su biri e incontrai a Fillu Bostu cun sa Gruxi a pala, camminendu a su Calvàriu cun iscàrniu, befas, e maltratamentus. Fei, Segnora, chi porteus cun passiéntzia sa Gruxi de sa mortificatzioni, mentras bosi ofresseus in memória de custu Dolori unu Babbunostu, seti Ave Maria, e unu Gloria Patri.
Oratzioni cotidiana, ut supra.

Cuintu Dí

Atu de Contritzioni, ut supra.
Cuintu Dolori.
[…]
Nosi cumpadesseus, Segnora, de Bosu po su Dolori, chi eis patiu, candu biestis a Fillu Bostu inclavau in sa Gruxi in mesu de dus ladronis. Fei, Segnora, chi bivaus crucificaus cun is Passionis nostas, in memória de su cuali Dolori bosi presentaus unu Babbunostu, seti Ave Maria, e unu Gloria Patri.
Oratzioni cotidiana, ut supra.

Sestu Dí

Atu de Contritzioni, ut supra.
Sestu Dolori.
[...]
Nosi cumpadesseus, Segnora, de Bosu po su Dolori chi eis patiu arricendu in is bratzus Bostus cudhu Santíssimu disfigurau Corpus de Cristus Segnori Nostu; fei, afligidíssima Mama, chi su Coru Nostu bivat mortu a totu su chi est profanu, e caducu, mentras Nosàterus in memória de unu tali dolori bosi ofresseus unu Babbunostu, seti Ave Maria, e unu Gloria Patri.
Oratzioni cotidiana, ut supra.

Sétimu Dí

Atu de Contritzioni, ut supra.
Sétimu Dolori.
Et posuit eum in Monumento.

Nosi cumpadesseus, Segnora de Bosu po su Dolori chi patestis in sa trista soledadi Bosta depustis interrau Fillu Bostu, perdènduru in issu dógnia cunfortu e consolatzioni. Fei, Segnora, chi Nosàterus atureus sepultaus a totu cosa terrena, e bivaus solamenti po Bosu; mentras bosi presentaus in memória de custu Dolori unu Babbunostu, Seti Ave Maria, e unu Gloria Patri.
Oratzioni cotidiana, ut supra.

Ofressimentu

Mama, e Segnora Nosta, infinitas gràtzias bosi donaus po nos ai cuntzédiu logu e tempus de alabaiosí, comenti ancoras chi indignamenti dh'eus fatu, cun Dolorosu Setenàriu. Bosidhu ofresseus, pois, poita chi Bosu suplendu is defetus Nostus, dhu presenteis po Nosàterus a fillu bostu; essènduru merescidora de is Divinas gràtzias, bosi suplicaus chi nosi alcantzeis po mesu de custus sensibbilíssimus Doloris Bostus, chi eus meditau, aumentu in sa fidi católica, chi professaus, esaltatzioni de issa, paxi e cuncórdia intre príncipis e Reis Cristianus, estirpatzioni de is eregias e cunversionis de is infielis. Donainosí, segnora, perseveràntzia in custu Santu Esercítziu, e guardainosí de arrui, e morri in pecau mortali, e finalmenti fei chi serbat in sufràgiu de cudhas ànimas de su purgatóriu prus netzessitadas, po chi custas in sa Glória intercedant po totus nosàterus. Amen.

V. Siat alabau Gesugristu e Maria.
R. Aici siat.[771]

* * * *

Ofressimentu

O Vírgini Santíssima Maria, Mama de Deus, e Segnora nosta, nosàterus bosi ofresseus umilmenti custu Santíssimu Rosàriu in memória e riveréntzia de cudhus mistérius chi eus cuntemplau e po su valori de issus e virtudi de su Santu Rosàriu bostu bosi suplicaus chi nosi siais abbogada in sa vida, e in sa morti e nosi alcantzeis de fillu bostu Santíssimu su perdonu de is pecaus, e sa gràtzia de dhu serbiri in custa vida po dhu pòdiri gosai eternamenti in sa Glória. Aici siat.

Gòcius de nostra Segnora de su remédiu, tesorera celestiali divina dispensadora alcantzai nosi Signora remédiu po dogna mali[772]

Po patrona e titulari
De su Remédiu osi lamant
Aundi totus bos aclamant
Protetora singulari,
Bollais po nosi amparai
In custa vida mortali.

2. Bollendu restaurai
Custa santa divotzioni
Cun oculta relatzioni
Eis bófiu dimostrai
Cudh'afetu singulari
E amori maternali.

3. Conoscendu sa cleméntzia
De bosu, Vírgini sagrada,
Benit sa genti afamada
Cun votus e riveréntzia
Donendu po dogna doléntzia
Consolu medicinali.

4. Is chi de coru si suplicant
Sendu cosa cumbenienti
Alcantzant subbitamenti
Sa Gràtzia chi netzessitant
Po sa cali s'acreditant
Cun su títulu ispetziali.

5. Consolu de afligius,
Refúgiu de pecadoris,
Remédiu po is doloris
Dimàndanta totus unius
Tzurpus, tzopus e dolius
De dogna guta corali.

6. Ses de su mundu allegria,
Ses de su Celu bellesa,
De is Àngelus Printzesa,
De is Santus melodia,
Ses consolu e vera ghia
Contra sa culpa mortali.

7. Ses Giudita chi as prostrau
A Olofernes mortali,
Chi cun istrage fatali
As destruidu su pecau
Lassendu incadenau
a Lucíferu infernali.

8. Turri Davídica forti,
Rosa mística sagrada,
Oliva fortificada,
Cipressu de s'altu monti,
De is navigantis in noti
Ses ghia universali.

9. Arca mística Divina
Chi de su Celu as portau
Su pani Sacramentau,
Verdadera meixina
E de s'ànima mischina,
Remédiu medicinali.

10. Già chi in su Regnu divinu
Si teneus po avocada,
Po s'ànima tribbulada
Suplicaus de continu,
Mostrainosí su caminu
De sa pàtria tzelestiali

In cudha últim'ora
De s'agonia mortali
Alcantzainosí, Signora,
Su Remédiu generali,
Alcantzainosí, Signora,
Remédiu po dogna mali.

Gòcius de S'Immaculada Cuncetzioni[773]

Salve, o nóbbili Creatura,
Salve, o benaventurada,
Tra is Vírginis sa prus pura
Ses, Maria Immaculada.

Fintzas de s'Eternidadi
Pura a is ogus de s'Altíssimu
Ses tui, lillu giucundíssimu.
Pura e casta in dogni edadi,
De s'Augusta Trinidadi
Filla e Isposa sublimada
Tra is Vírginis ecc.

De s'Eternu Mamma e Isposa,
O Divinu altu mistériu,
Cun sapienti magistériu
Est cust'ànima pretziosa,
Superiora a dogna cosa
Cun privilégiu formada.
Tra is Vírginis ecc.

De s'Èssiri architetau
Custu templu castu e puru.[774]

Is brebus de carrisegada[775]

Is brebus de carrisegada (carri segada, cioè carne tagliata, persona afflitta) vengono pronunciati dal mago che voglia ottenere per chicchessia la cessazione di qualsiasi dolore fisico. Dovranno essere recitati tre volte per tre volte, ad intervalli. Ad ogni intervallo il mago dovrà sputare sulla parte malata e dovrà comprimerla con la pressione delle dita e infine dovrà invogliare il paziente a camminare sospingendolo leggermente con le mani. Se il paziente è un bambino, il mago, recitando is brebus, dovrà congiungere il suo piede destro con la sua mano sinistra, quindi il piede sinistro con la mano destra, in croce.

Sant'Anna e Maria Santa
duas fillas teniant
chi fibànt e tessiant
e is fius annuanta,
tessiant e fibanta:
aici siat annuada
custa carri segada,
batiada e cunfrimada.

Is brebus de cenàbara de su porru[776]

Sono le formule contro i porri. Hanno efficacia solo se pronunciate il primo venerdí del mese.
La maga deve recitare almeno un Credu torrau insieme con altre "preghiere", facendo contemporaneamente un nodo per ogni porro e premendovelo sopra (alcune vi premono un pezzo di lardo rancido).
I nodi o il lardo si mettono poi nel sale e s'involgono in un cartoccio che dovrà essere in seguito nascosto o gettato via dalla maga in un luogo dove il paziente non dovrà mai più passare. Questi dovrà ancora recitare, da solo, is brebus che gli verranno suggeriti.

T'infrissat su corru
cenàbara 'e lua
e ndi essat su porru
mancai a cua a cua
che punta de ispina
cun custa mexina...

Is brebus de fogu tenendu[777]

Sono le formule magiche contro il pericolo di un incendio.
Per allontanare le fiamme si recitano tre volte i brebus seguenti, accompagnando le parole con i segni di croce rivolti al fuoco:

Sant'Antoni cun Maria
impari in mari andeis
e àcua no agateis
custu fogu a s'obia
istudeis;
e su mari a giru a giru
acorrau me in bàsciu e in sus
chi no ndi essat prus.

Valgono anche contro i pericoli del mare.

Is brebus de is topis[778]

Le formule per allontanare i topi dalle campagne, dalle abitazioni, dalle città devono essere pronunciate sul posto, prima del sorgere del sole il martedí o il venerdí. Devono essere precedute da:
Tres Babbus Nostus, Ave, Glórias a sa Santíssima Trinidadi

Tres Credus torraus po sa morti e sa passioni de Gesugristu
Tres Babbus Nostus, Ave, Glória a Santu Sisinni
Afrusa* Sisinni Santu
chi non ndi tèngiat sorti
e agatit in custu campu
nisciunu iscampu a sa morti
ne istallu ne istampu
aundi potzat allompi**
siat dimóniu o siat topi.

Dovrà recitare infine tre preghiere a piacere.

* Afrusa = traccia
** (2) Allompi = lompi: arrivare

Is brebus de s'ogu pigau o liau o tiau[779]

Deus e Sant'Antiogu[780]
pigau dh'iant a ogu
e Santu Pantaleu
cun Maria Santíssima;
s'ogu dhi torrit Deus
che nosta Sennora
ca Issa est sa Puríssima
po ndi pigai su mabi
de custa criatura
cun su trigu e su sabi
ca Issa est sa Pura
de custa criatura
batiada ... (su nòmini)
cojada ... (su nòmini)
cunfrimada ... (su nòmini)
bengat intercessora ....

Deus e Sant'Antiogu[781]
chi ti torrit s'ogu
e Santu Pantaleu
s'ogu ti torrit Deus
e Santu Libberau
s'ogu ti apat torrau...

Is Còqius de Santa Bàrbara[782]
(Versione degli inizi del XIX secolo)

In su celu coronada
cali istella luminosa,
Santa Bàrbara gloriosa,
siais de nosu abbogada.

In tempus de idolatria
regnendi Massimilianu
nascis de babbu paganu
Bràbara in Nicomedia.
De santidadi e de ghia
ses de celu mandada.
Santa Bàrbara gloriosa...

De manera prodigiosa
su batismu as arriciu,
su coru tuu s'est uniu
a Gesús, càndida isposa:
ses bella e mística rosa
de totu is donus ornada.
Santa Bàrbara gloriosa...

In turri ti at inserrau
babbu tuu po vanidadi:
sa Divina Trinidadi
inní tui as professau,
de su Verbu incarnau
s'alta dotrina sagrada.
Santa Bàrbara gloriosa...

De fidi, puresa tali
no est digna prus de sa terra
po custu ti movit gherra
sa podestadi infernali:
bolit ch'isposu mortali
pighis, Vérgini sagrada.
Santa Bàrbara gloriosa...

Is gentilis potestadis
bolint antzis chi adoris
cun incensu e onoris
is falsas divinidadis,

ma de is ímpias voluntadis
ses nemiga declarada.
Santa Bàrbara gloriosa...

E a is peis de Marianu
po ti privai de sa vida
Dióscuru parricida
Ti trascinat disumanu,
bolit cun furori umanu
siast a morti cundennada.
Santa Bàrbara gloriosa...

Su romanu Presidenti,
ingannau in sa sperantza
de Ti binci sa costantza,
òrdinat subbitamenti
chi siast barbaramenti
in púbblicu flagellada.
Santa Bàrbara gloriosa...

Nienti serbit su portentu:
avertit su paganu
Dióscuru prus insanu
cun furori violentu,
a sa filla in su momentu
donat morti cun s'ispada.
Santa Bàrbara gloriosa...

Ma su celu est infuriau
po delitu tanti orrendu
s'iscuriu est tremendu:
unu raju est abbasciau,
abarrat su babbu abbruxau,
de s'innocenti isvenada.
Santa Bàrbara gloriosa...

Protetora salutari,
benéfica in totu is logus
ses de rajus e de fogus
e perígulus de mari
cun efetus singularis
in s'universu aclamada.
Santa Bàrbara gloriosa...

Is còigius de Santu Sisinni[783]

Bosu, o Màrtiri sagrau,
gràtzias po nos otenei:
is divotus defendei,
Sisinni Santu Abbogau.

Nàsciu seis in Eleni
bella e flórida tzitadi,
su batismu, summu bèni,
arricendi cun piedadi,
s'istola de santidadi
eis intata cunservau.
Is divotus defendei...

De sa prima gioventudi
predichendu cun fervori,
de dogna santa virtudi
difundeis su splendori,
de sa Fidi difensori
bos at Deus destinau.
Is divotus defendei...

Fervorosu Evangelista
po su zelu tanti ardenti,
fait miràbbili concuista
sa boxi bosta potenti
cunvertendu meda genti
de su pópulu incantau.
Is divotus defendei...

Candu intendit cun rancori
sa dotrina predicada,
andat in ira e furori
su tirannu chi regnada,
cun manera iscellerada
seis istétiu caturau.
Is divotus defendei...

Strascinau e sa preséntzia
strintu de fortis cadenas,
bos intimat sa senténtzia
de morti e atrotzis penas

si is deidadis oscenas
no estis súbbitu adorau.
Is divotus defendei...

Ma bosu s'ímpiu delíriu
cun custàntzia dispretzais,
tanti bàrbaru martíriu
de bonu àninu abbratzais
e sa fidi sigillais
cun su sànguini sagrau.
Is divotus defendei...

Po Gesús sunfreis sa morti,
cali vítima odorosa,
a sa sempiterna Corti
bolat s'ànima diciosa
aundi regnat gloriosa
in su sóliu meritau.
Is divotus defendei...

Fei, benignu Protetori,
po is preghieras chi bos feus,
chi fidus a su Sennori
sa vida nostra passeus
e ch'in su celu goseus
de su prémiu suspirau
Is divotus defendei...

Tra la settima e l'ottava è stata aggiunta la seguente strofa:

A Bidhaxidru invocau
seis cun grandu divotzioni:
is antigus alabau
bos ant in dogna ocasioni.
Donaisí beneditzioni
e su cunfortu isperau.
Is devotus defendei…

Is paràulas de Santu Martini[784]

D. Si ses Martini, de paràulas bonas naramindi una.
M. Una: prus su soli de sa luna.
D. Si ses Martini, de paràulas bonas naramindi duas.
M. Duas funt is istellas de Musei chi andànt po terra in Gerusalei narendi: su Babbu, su Fillu e s'Ispíritu Santu a mei.

(oppure)
(Duas funt is istellas de Musei candu Gesugristu andàt a pei in su campu chi Gesús at fatu su Babbu, su Fillu e s'Ispíritu Santu),

D. Si ses Martini, de paràulas bonas naramindi tres.
M. Tres funt is tres Marias, duas funt is istellas de Musei ecc...
D. Si ses Martini, de paràulas bonas naramindi cuatru.
M. Cuatru funt is Evangelistas ecc...
D. Si ses Martini, de paràulas bonas naramindi cincu.
M. Cincu funt is cincu liagas ecc...
D. Si ses Martini, de paràulas bonas naramindi ses.
M. Ses funt is ses cereus ecc...
D. Si ses Martini, de paràulas bonas naramindi seti.
M. Seti funt is seti donus ecc...
D. Si ses Martini, de paràulas bonas naramindi otu.
M. Otu funt is otu corus ecc.,.

D. Si ses Martini, de paràulas bonas naramindi noi.
M. Noi funt is ordinamentus ecc ...
D. Si ses Martini, de paràulas bonas naramindi dexi.
M. Dexi funt is cumandamentus ecc...
D. Si ses Martini, de paràulas bonas naramindi úndixi.
M. Úndixi centu funt is fainas ecc...
D. Si ses Martini, de paràulas bonas naramindi doxi.
M. Doxi funt is doxi apòstulus ecc...
D. Si ses Martini, de paràulas bonas naramindi trexi.
M. Trexi no est lei e no est nexi
trinta mila passus siast atesu de mei
e in mari isfundau e in mari sen'e fundu andist in perefundu.

Làudis de Santu Sisinni Màrtiri[785]
La festa del quale si celebra
in Villacidro il sabato antecedente
la Prima domenica di Agosto

Bosu, o Màrtiri Sagrau,
Gràtzias po nosu otenei:
Is devotus defendei,
Sisinni Santu Abbogau.

Nàsciu seis in Eleni,
Bella e fiorida Tzitadi;
Su Batísimu, summu bèni,
Arricendi cun piedadi,
S'istola de santidadi
Eis intata cunservau.
Is devotus ecc.

De sa primu gioventudi
Predichendu cun fervori,
De dogna santa Virtudi
Difundeis su splendori:
De sa fidi a defensori
Bos at Deus destinau.
Is devotus ecc.

Fervorosu Evangelista
Po unu zelu tanti ardenti,
Fait miràbbili concuista
Sa boxi bosta potenti;
Cunvertendu meda genti
De su pópulu incantau.
Is devotus ecc.

Candu intendit cun rancori
Sa dotrina predicada
Andat in ira e furori
Su tirannu chi regnada,
Cun manera scellerada
Seis istétiu caturau.
Is devotus ecc.

Strascinau a sa preséntzia,
Strintu de fortis cadenas,
Bos intimat sa senténtzia
De morti e atrotzis penas
Si is Deidadis oscenas
No estis súbbitu adorau.
Is devotus ecc.

Ma bosu s'ímpiu delíriu
Cun costàntzia dispretzais:
Tanti bàrbaru martíriu
De bonu ànimu abbratzais
E sa fidi sigillais
Cun su sànguini sagrau.
Is devotus ecc.

Po Gesús sufreis sa morti,
Cali vítima odorosa;

A sa sempiterna Corti
Bolat s'ànima diciosa,
Aundi regnat gloriosa
In su sóliu meritau.
Is devotus ecc.

Fei, benignu Protetori,
Po is preghieras chi bos feus,
Chi fidus a su Signori
Sa vida nostra passeus
E ch'in su Celu goseus
De su prémiu sospirau.
Is devotus ecc.

Ora pro nobis [...][786]

Làudis de s'immaculada cuncetzioni[787]

Salve, nóbbili creatura,
Salve, bèni aventurada,
Tra is Vírginis sa prus pura
Ses, Maria Immaculada.

Finas de s'eternidadi
Pura a is ogus de s'Altíssimu
Ses tui lillu giucundíssimu,
Puru e castu in dogna edadi.
De s'augusta Trinidadi
Filla e isposa sublimada,
De s'Eternu mamma e isposa,
O sublimi altu mistériu,
Cun sapienti magistériu
Est cust'ànima pretziosa,
Superiora a dogna cosa
Cun privilégiu formada.
De s'Eternu architetau
Custu templu castu e puru,
Tabbernàculu seguru
Aundi Deus s'est incarnau
In s'iscritura ortu serrau
Maria sola est figurada.
O de s'ómini critériu
Cun sa fràgili raxoni
Maca vana presuntzioni
Bollit biri in su mistériu
Candu a altu ministériu
De s'Eternu est destinada.
Su fanàticu furori
De s'ómini miscredenti
Non ti bolit innotzenti,
Ndi eclissat su candori,
Ma dissipat Deus s'errori
E benis prus esaltada.
In custu séculu oh! Glória
Illibbada Cuncetzioni,
Ti cunfessat sa raxoni
[...][788] registrati in s'istória
[...][789] alla memória
De sa culpa preservada.

Ses de Adamu discendenti,
Ti narat, Maria, s'erégiu,
Ma non bit su privilégiu
De sa manu onnipotenti
Chi ti fait de culpa esenti
In sa culpa generada.
In s'orríbbili tempesta
De sa culpa universali
Sa puresa su mortali
Perdit trista idea funesta.
In tui sola, o glória, o festa,
In tui sola est cunservada.
De sa morti triunfadora
Su serpenti at calpestau,
Solu in issa no est passau
Su velenu, o alta Signora.
Po Maria est s'últim'ora
Serena, felitzi e biada.

Cun marmòreus monumentus
Sa memória est tzelebrada,
Fiat a tantu riservada
De is eternus pentzamentus,
Cun prodígius e portentus
Sa chi Deus inamorada.
Su Pontífitzi inspirau

T'adorat, o biancu lillu,
Riunit prontu su Contzillu
E sentza mància ni pecau
Solennementi at declarau
Maria sèmpiri intemerada,
Risplendenti bell'aurora,
Maria luna mai eclissada,
Piedosa Mamma invocada
De aflitus consoladora,
Tui proteginosí in s'ora
De vida prus afannada.

Su dolori sa tristura
De sa genti desolada
Spargi de santa dultzura,
Maria, sèmpiri immaculada.

Modu de resai su rosàriu de sa Vírgini Santíssima de is seti doloris[790]

Ego Mater pulchra dilictionis... et sancta spei. 1° Ecclesiastico 24. 24.
Qui me invenerit, inveniet vitam, et hauriet salutem a Domino. Prov. 8. 35.
Vergine Santissima del suffragio Villacidro MDCCCXVII.

Modu de resai su Rosàriu de sa Vírgini Santíssima de is Setis Doloris.

Per signum † Sancta Crucis. De inimicis nostris. Libera nos Domine † Deus Noster.
In nomine Patris, et filii † et Spritus Sancti. Amen.

Siat po sèmpiri alabau in su Santíssimu Sacramentu de s'Altari, e sa puríssima Cuncetzioni de Maria Santíssima Mama de Deus, e Segnora Nosta, cuncepida sentza mància de pecau originali desde su primu instanti de su èssiri suu físicu, e reali. Aici siat.

Atu de Contritzioni

Crucificau Deus, e Segnori miu, si is culpas e pecaus mius sunt istétius sa càusa de is liagas, e morti bosta, e de is penas e doloris de s'afligidíssima Mama Bosta, raxoni est chi déu cun totu su coru detesti is pecaus mius, comenti summamenti dhus abburrèsciu, po èssiri ofensas de unu Deus infinitamenti bonu; e aici comenti elígiu morri innantis mila bortas, che ofendiriosí una sola borta, aici mi afligit, e mi pentu de non s'ai amau.
Acetai, crucificau Bèni miu, custu piticu Dolori, uniu a is chi Bosu eis patiu po mei in sa Gruxi, e a is chi at sunfriu a su pei de issa sa desconsoladíssima Mama Bosta, e Abbogada de pecadoris, Maria. Bosi súplicu po is penas suas, e po is méritus infinitus de su Sànguini Bostu, chi mi perdoneis totus is pecaus mius, e mi doneis Gràtzia de mi emendai e perseverai fintzas a sa morti in su Santu Serbítziu Bostu. Aici siat.

Oratzioni

Vírgini sentza màcula, Mama de Piedadi plena de Amargura in sa soledadi Bosta, cun rendimentu de su coru miu bosi súplicu, illumineis s'intendimentu miu, e incendais sa voluntadi mia, po chi cun ispíritu fervorosu e cumpassivu cuntempli is doloris chi si proponint in custu Santu Rosàriu, e chi potza cunsighiri is Gràtzias, e favoris promítius a is chi si ocupant in custu tanti Santu e Devotu Esercítziu. Aici siat.

Primu Dolori
Tuam ipsius animam pertransivit gladius

Nosi cumpadesseus de Bosu, Segnora po su Dolori chi eis patiu cun s'Annúntziu de Simeoni, candu bos iat nau chi su Coru Bostu iat a èssiri traspassau de sa Passioni de Gesús Fillu Bostu.
Fei, Segnora, chi sentaus in su coru nostu sa Passioni de Gesús Fillu Bostu, e is Doloris Bostus; su chi aspetaus de conseghiri resenduruosí in memória de custu Dolori unu Babbunostu, seti Ave Maria, e unu Gloria Patri.

Secundu Dolori
Accipe Puerum, et Matrem Ejus, et fuge in Aegyptum

Nosi cumpadesseus de Bosu, Segnora, po su dolori chi eis patiu cun su disterru a Egitu pòbera e necessitada in cudhu largu camminu. Fei, segnora, chi siaus líbberus de is persecutzionis de is enemigus nostus; su chi aspetaus de consighiri resenduruosí in memória de custu Dolori unu Babbunostu, seti Ave Maria, e unu Gloria Patri.

Tertzu Dolori
Ego, et pater tuus dolentes quarebamus te

Nosi cumpadesseus de Bosu, Segnora, po su Dolori chi eis patiu po sa pérdida de Fillu Bostu in Gerusalèm po tres diis. Cuncedeinosí làgrimas de verdaderu Dolori po pràngiri is Pecaus Nostus, po is cualis eus pérdiu a Gesús Fillu Bostu, e chi dhu incontreus po no dhu pèrdiri mai prus; su chi aspetaus de consighiri resenduruosí in memória de custu Dolori unu Babbunostu, seti Ave Maria, e unu Gloria Patri.

Cuartu Dolori
Bajulans sibi crucem, exivit

Nosi cumpadesseus de Bosu, Segnora, po su Dolori chi eis patiu a su biri a Fillu Bostu cun sa Cruxi a pala camminendu a su Monti Calvàriu cun impropérius, befas, e arrutroxas.
Fei, Segnora, chi porteus cun passiéntzia sa Gruxi de sa Mortificatzioni, e trabballus; su chi aspetaus de conseghiri resenduruosí in memória de custu Dolori unu Babbunostu, seti Ave Maria, e unu Gloria Patri.

Cuintu Dolori
Stabat juxta crucem, ubi crucifixerunt eum

Nosi cumpadesseus de Bosu, Segnora, po su Dolori chi eis patiu, candu estis bistu a Fillu Bostu inclavau in sa Gruxi in mesu de duus Ladronis. Fei, Segnora, chi bivaus crucificaus cun is passionis nostas; su chi aspetaus de consighiri resenduruosí in memória de custu Dolori unu Babbunostu, seti Ave Maria, e unu Gloria Patri.

Sestu Dolori
Et depositum involvit sindone

Nosi cumpadesseus de Bosu, Segnora, po su Dolori chi eis patiu a s'arriciri in is Bratzus Bostus cudhu santíssimu Corpus isvenau cun tantis feridas e liagas. Fei,

Segnora, chi su coru Nostu bivat fertu, e mortu a totu su Profanu; su chi aspetaus de consighiri resenduruosí in memória de custu Dolori unu Babbunostu, seti Ave Maria, e unu Gloria Patri.

Sétimu Dolori
Et posuit Eum in Monumento

Nosi cumpadesseus de Bosu, Segnora, po su Dolori chi eis patiu in s'amarga Soledadi Bosta, sepultau giai Fillu Bostu. Fei, Segnora, chi nosàterus atureus sepultaus a totu su terrenu, e bivaus solamenti po Bosu; su chi aspetaus de consighiri, resenduruosí in memória de custu Dolori unu Babbunostu, seti Ave Maria, e unu Gloria Patri.

In memória e reveréntzia de is làgrimas, chi ant derramau is puríssimus Ogus Bostus in sa vida, passioni, e morti de Fillu Bostu, bosi ofresseus tres Ave Marias po nosi cuncedi làcrimas de verdaderu dolori, chi isburrint is pecaus nostus.
In memória e reveréntzia de is cincu liagas de Nostru Segnori Gesugristu bosi ofresseus cincu bortas su Babbunostu, po nosi alcantzai una bona e santa morti.
Po otènniri su patrocíniu Bostu, Segnora, e Reina de is Doloris, in s'ora de sa Morti nosta, bosi ofresseus un'Ave Maria.

Ofressimentu

Mama e Segnora nosta, infinitas gràtzias bosi donaus de nos ai cuntzédiu logu, e tempus po alabaiosí cun custu Bostu Dolorosu rosàriu, e aici bosi dhu ofresseus, po chi Bosu dhu presenteis po Nosàterus a Fillu Bostu, e comenti a tanti merescidora de is Divinas Gratzias po mesu de is Bostus sensibilíssimus doloris, chi eus meditau, nosi alcantzeis de su pretziosíssimu Fillu bostu aumentu in sa fidi Católica, e sua esaltatzioni, paxi e cuncórdia intre is príncipis cristianus, estirpatzioni de is eregias, e cunversioni de is infielis. Donainosí, Segnora, perseveràntzia in custu Santu Esercítziu, e guardainosí de arrui, e morri in pecau mortali; e finalmenti fei chi serbat in sufràgiu de s'Ànima de purgadóriu sa prus necesitada, po chi custa intertzedat in sa Glória po totus Nosàterus. Aici Siat.

Nàscida de Gesús o ninna nanna[791]

Bufu bufu cantu e s'òru
Sa mantíglia fut de òru
Su bistiri de brocau
Gesús fut crocau
Nudu e iscrobetu
Sa cruxi po letu
Sa carda po cabidali
Su 25 de norali
Fut nàsciu Sarbadoi
Ge ndi adiat de lugori
In su letu de Maria
Dromi fillu e coru
Arriposa anninnia.

Novena in onore dell'Immaculada Concetzioni de sa Vírgini Maria[792]

[...][793]

O Vírgini puríssima, cuntzebia sentza pecau, e finas de cussu primu istanti totu bella, e sentza mància. Gloriosa Santa Maria, plena de gràtzias e Mamma de su Deus miu, Reina de is Àngelus e de is óminis; dèu umilmenti bosi vèneru coment'e Mamma de su Salvadori miu, su cali po chi siat Deus, mi at imparau cun s'istima sua, cun su rispetu suu, e cun sa sommessioni sua po bosu, calis onoris e calis omàgius bosi depa prestai, dignaisí, bosi pregu, de arreciri totu cantu in custa Novena bosi bollu cunsagrai. Bosu seis su rifúgiu seguru de is pecadoris penitentis: tengu duncas rexoni de ricúrriri a Bosu: seis Mamma de misericórdia; non podeis aduncas no èssiri inteneréssia de is infelitzidadis mias: s'eis pustis non tènniri aggradéssia sa filiali cunfidàntzia chi dèu tengu in Bosu: faimí dignu de mi nai fillu bostu, po chi dèu bosi potza nai cun cunfiantza: *monstra te esse Matrem*.
Si cantint unu Babbunostu, un'Ave Maria e unu Gloria Patri.

Oratzioni po sa prima dí

Dèu seu presenti a is peis bostus, santíssima o Vírgini Immaculada, dèu grandementi mi allirgu cun Bosu chi finas de s'eternidadi seis istétia elígia Mamma de su Verbu eternu, e preservada de sa culpa originali. Ringràtziu e benedixu sa Santíssima Trinidadi, chi bos at arrichiu de custus privilégius in sa Immaculada Cuncetzioni bosta, e bosi súplicu umilmenti a mi alcantzai sa gràtzia de bínciri cudhus tristus efetus chi in mei at prodúsiu su pecau originali. Deh! Fei Bosu, chi dèu dhus potza superai, e non lassi mai de amai su Deus miu. Aici siat.

Oratzioni po sa segunda dí

O Lillu immaculau de puresa, Maria Santíssima, dèu mi allirgu cun bosu, chi fintzas de su primu istanti de s'Immaculada Concetzioni bosta seis istétia plena de gràtzia, e de prus seis istétia dotada de s'usu perfetu de s'arrexoni. Adoru e ringràtziu sa Santíssima Trinidadi, chi bos at cuntzédiu donus tanti sublimis, e totu a sa preséntzia bosta mi cunfundu po mi biri tanti pòberu e isprovistu de gràtzias. Bosu, o Signora, chi cun tantu abbundàntzia festis arrichia de gràtzias celestialis. Deh! Essendi parti a s'ànima mia, e feimí partítzipi de is maravigliosus tesorus de s'Immaculada Concetzioni bosta. Aici siat.

Oratzioni po sa tertza dí

O mística Rosa de puresa, Maria Immaculada, dèu mi allirgu cun bosu, chi eis gloriosamenti triunfau in s'Immaculada Concetzioni bosta de s'infernali serpenti, e chi seis istétia cuntzepia sentza mància de pecau originali.
Ringràtziu e cun totu su coru alabantzu sa Santíssima Trinidadi chi bos at cuntzédiu tantu privilégiu, e bosi súplicu e cuntzédirmi valori de superai dogna insídia de su nemigu infernali, e non manci mai cun su pecau s'ànima mia. Deh! Bosu agiudaimí

sèmpiri e fei chi cun sa protetzioni bosta triunfi sèmpiri de is comunus nemigus de sa eterna salvatzioni nostra. Aici siat.

Oratzioni po sa cuarta dí

O Luna reluxenti de puresa, Maria Santíssima Immaculada, dèu bosi fatzu is congratulatzionis mias, mentras su mistériu de s'Immaculada Concetzioni bosta est istétia su printzípiu de sa salvatzioni de totu su géneru umanu e s'allegria de totu su mundu. Ringràtziu e benedixu sa Santíssima Trinidadi, chi at tantu magnificau e glorificau sa persona bosta, e bosi súplicu de mi alcantzai sa gràtzia de m'isciri aprofitai de sa passioni e morti de Gesús fillu bostu, e non siat po mei inútili su sànguini chi at ispartu in sa gruxi, ma mi agiudit a bíviri santamenti e pustis a mi salvai, aici siat.

Oratzioni po sa sesta dí

O istella risplendentíssima de puresa, Immaculada Maria Santíssima, dèu mi allirgu cun bosu, chi s'Immaculada Concetzioni bosta apat portau unu soberanu e grandíssimu gosu e totus is àngelus de su Paradisu. Ringràtziu e benedixu sa Santíssima Trinidadi, chi bos at arrichiu de tantu bellu privilégiu. Deh! Fei chi dèu intri una dí a parti de custu gosu, e potza in cumpangia de is Àngelus alabantzai e benedíxiri po totu s'eternidadi. Aici siat.

Oratzioni po sa sétima dí

O aurora rutilanti de puresa, Imaculada Santíssima Maria, dèu mi allirgu cun bosu, e mi maravígliu, chi in su própriu momentu de sa Concetzioni bosta seis istétia cunfirmada in gràtzia, e fata impecàbbili. Ringràtziu e esaltu sa Santíssima Trinidadi chi a bosu solamenti at contradistintu cun custu privilégiu particulari. Deh! Alcantzaimí, o Vírgini Santíssima, unu totali e continu abborressimentu a sa culpa prus de dogna àteru mali, e prus prestu dèu mòrgia, che torrai prus a pecai.

Oratzioni po s'otava dí

O soli sentza mància Immaculada Vírgini Maria, dèu mi congràtulu cun bosu e tengu gosu ch'in s'Immaculada Concetzioni siat istétia de Deus cunferia a bosu una magiori gràtzia e prus copiosa, sa cali no ant tentu totus is Àngelus e totus is Santus in sa plenitúdini de is méritus insoru. Ringràtziu de summa beneficéntzia de sa Santíssima Trinidadi chi bos at cuntzédiu custu grandu privilégiu. Deh! Fei, chi dèu umilmenti corrispunda a sa gràtzia divina, e mai mi ndi abbusi, cambiaimí in coru e fei chi fintzas de custu momentu cumenzit su sintzeru pentimentu miu. Aici siat.

Oratzioni po sa nona dí

O luxi vivíssima de santidadi, e esemplu de puresa, Immaculada Vírgini e Mamma Maria Santíssima, bosu apenas cuncebia eis adorau profundamenti a Deus, e dh'eis ringratziau, giai chi po mesu bostu sciolta s'antiga maleditzioni beniat sa plena beneditzioni supra is fillus de Adamu. Deh! Fei bosu, chi custa beneditzioni atzendat in su

coru miu unu fervorosu amori po Deus! Bosu inflamaidhu, po chi dh'amit costantementi, e pustis eternamenti dhu gosit in su paradisu, aundi dhu potzat ringratziai prus ardentementi de is privilégius singularis cuncédius a bosu, e gosai po èssiri bosu coronada de tanta glória. Aici siat.

Novena po is ànimas de su Purgadóriu[794]

Atto di contrizione

1. Eternu Babbu dèu bos adoru profundamenti, e bos ofèrgiu a onori e glória bosta e in sufràgiu de is ànimas Santas de su Purgatóriu, e in modu particulari de is ànimas de is parentis mius, de is benefatoris, amigus, nemigus, e de totus cudhus po is calis seu obbligau de pregai, cudhu Sànguini pretziosíssimu versau de Fillu bostu Divinu candu iat sunfriu su tàgliu tantu duru de sa Circuncisioni e bosi súplicu po is méritus de cudhas tèneras làgrimas, chi iat versau in cussa penosa efusioni de sànguini a dhas libberai de cudhas penas crudelíssimas chi tanti dhas istràtziat, po chi potzant tènniri a s'alabai, benedíxiri, e ringratziai eternamenti in su Paradisu.
Pater, Aver, Requiem.

2. Babbu Onnipotenti, dèu bos adoru profundamenti e bos ofèrgiu a onori e glória bosta, e in sufràgiu de is ànimas santas de su Purgatóriu, e in modu particulari de cudhas ànimas chi sufrint turmentus prus intensus e prus sensíbbilis, cudhu Sànguini pretziosíssimu, chi cun tanti agonia iat sudau in s'Ortu su Fillu bostu Divinu: e bosi pregu po is méritus de su spàsimu, chi iat provau in custa afannosa efusioni de Sànguini, a dhas libberai de cussu presoni de turmentus, po chi potzant bèniri a s'alabai, benedíxiri e ringratziai eternamenti in su Paradisu.
Pater, Ave Requiem.

3. Babbu piedosíssimu, dèu bos adoru profundamenti, e bos ofèrgiu a onori, e glória bosta, e in sufràgiu de is ànimas Santas de su Purgatóriu, e in modu particulari de cudhas ànimas chi sunt acanta de ndi essiri e intrai in sa glória de is Celus, cudhu pretziosíssimu Sànguini, chi su Divinu Fillu bostu, cun tantu dolori iat ispàrgiu in sa crudeli flagellatzioni, atrociadu a sa colunna, bastonau comenti dh'ianta cun tantu fúria; e bosi pregu po is méritus de is penas chi iat sunfriu in custa duríssima efusioni de Sànguini, a dhas libberai de cussas flammas vivíssimas, po chi potzant bènniri a s'alabai, benedíxiri e ringratziai eternamenti in su Paradisu.
Pater, Ave Requiem.

4. Deus Babbu clementíssimu, dèu bos adoru profundamenti, e bos ofèrgiu a onori, e glória bosta, e in sufràgiu de is ànimas Santas de su Purgatóriu, e in modu particulari de cudhas chi depint aturai iní po meda tempus ancoras, e depint èssiri is últimas a ndi bessiri, cudhu pretziosíssimu Sànguini ispàrgiu de su Divinu Fillu bostu, in sa dolorosíssima Coronatzioni de ispinas; e bosi pregu po is méritus de su grandu tur-

mentu chi iat provau in custa penosa efusioni de Sànguini, a dhas libberai de cussu fogu atrocíssimu, po chi potzant bènniri a s'alabai, benedíxiri e ringratziai eternamenti in su Paradisu.
Pater, Ave Requiem.

5. Deus Babbu Misericordiosíssimu, dèu bos adoru profundamenti, e bos ofèrgiu a onori, e glória bosta, e in sufràgiu de is ànimas Santas de su Purgatóriu, e in modu particulari de cudhas chi sunt prus abbisongiosas e prus abbandonadas, in modu chi non tengant in su mundu personas, is calis preghint po issas, cudhu Sànguini ispàrgiu de Fillu bostu Divinu, candu fiat istétiu ispollau de is bistiris suus giai atacaus a is liagas de su Santu Corpus suu; e bosi pregu po is méritus de su grandu dolori chi iat sunfriu in custa acerbíssima efusioni de Sànguini, a dhas libberai de cussus crudelis turmentus, po chi potzant bènniri a bos alabai, benedíxiri e ringratziai eternamenti in su Paradisu.
Pater, Ave Requiem.

6. Eternu Babbu benigníssimu, dèu bos adoru profundamenti, e bos ofèrgiu a onori, e glória bosta, e in sufràgiu de is ànimas Santas de su Purgatóriu, e in modu particulari de cudhas chi sunt prus ricas de méritus, prus distintas in sa santidadi, e prus dignas de prémiu, cudhu pretziosíssimu Sànguini versau de Fillu bostu Divinu candu fiat istétiu inclavau in sa Gruxi: e bosi súplicu po is méritus de cussus acerbíssimus ispàsimus chi iat sunfriu in custa dolorosa efusioni de Sànguini, a dhas libberai de cussu intzéndiu ardentíssimu, po chi potzant bènniri a s'alabai, benedíxiri e ringratziai eternamenti in su Paradisu.
Pater, Ave Requiem.

7. Eternu Babbu Celestiali, dèu bos adoru profundamenti, e bos ofèrgiu a onori, e glória bosta, e in sufràgiu de is Ànimas Santas de su Purgatóriu, e in modu particulari de cudhas chi sunt de prus aggradessimentu bostu, e chi in su tempus de sa vida insoru fiant prus divotas de Maria Santíssima, cudhu pretziosíssimu Sànguini chi fiat bessiu de su costau de Fillu bostu Divinu, candu fiat istétiu apertu de una crudeli lantzada pustis sa santa morti sua in sa Gruxi; e bosi súplicu po is méritus de cudhu summu Amori cun sa cali iat versau custu últimu Sànguini, a dhas libberai de cussu presoni de fogu, po chi potzant bènniri a s'alabai, benedíxiri e ringratziai eternamenti in su Paradisu.
Pater, Ave Gloria.

Novenàriu a onori de nostra Signora de su remédiu[795]

Atu de Contritzioni

Signori miu Gesugristu veru Deus e veru Ómini po èssiri bosu infinitamenti amàbbili e poita chi bos amu prus de totus is cosas mi pentu cun totu su coru de s'ai oféndiu, e propongu firmamenti de emendaimí, e de fuiri cun sa divina gràtzia bosta totus is ocasionis de pecai.

Creu in bosu, Deus miu, ravivai sa fidi mia: isperu in bosu confirmai s'isperàntzia mia, amu a bosu, Deus miu, amàbbili e infinitu, aumentai in mei s'amori bostu: mi pentu cun totu su coru de s'ai oféndiu Deus miu, bondadi infinita atzetai su dolori miu, propongu de no s'ofendi mai prus, Deus miu amàbbili e infinitu, avalorai su proponimentu miu, propongu de mi santificai cun is santus Sacramentus bostus, Deus miu, santidadi infinita inflamai su disígiu miu.
Amabbilíssimu Gesús miu, a bosu ancoras mi racumandu, assisteimí in sa dii de oi, libberaimí de dogna mali de s'ànima e de su corpus, ocultaimí in su santíssimu costau bostu, serraimí in su dultzíssimu coru bostu, purificaimí cun su pretziosíssimu sànguini bostu, arregoleimí aínturu de is santíssimus bratzus bostus. Amen Gesu.

Oratzioni po dogna dii de sa Novena

Clementíssima Signora, e Reina Soberana de su Remédiu, chini mai at a pòdiri arribbai a cumprèndiri is etzellentis dodas e prerogativas, de is calis su Signori at bófiu adornai sa bella ànima bosta mentras s'at elígia po Mamma de s'Unigénitu Fillu suu po operai cun Issu sa Redentzioni de su géneru umanu. Nosàterus rendeus infinitas gràtzias de custu tratu de providéntzia a sa Trinidadi augustíssima mentras innaltzendu a bosu a una dignidadi aici manna, e sublimi at bófiu costituirisí amorosa dispensadora de is immensus tesorus de is beneficéntzias suas.
E po cussu umilmenti bosi suplicaus, chi si digneis otennirinosí de Fillu bostu gràtzia de provai is efetus de sa santíssima redentzioni sua, po chi purificaus de dogna mància de pecau arribbeus a sa tzelesti Gerusalemme. Bosu intantu o paxi, o gioja, o saludi de totu su mundu, po cudhu infinitu poderi, chi Deus bos at cuntzédiu siais sa difensora de sa fidi católica, e sa medianera de s'esaltatzioni sua, e sa destrutzioni de is eresias, s'abbogada de sa paxi, e de s'unioni intre is Príntzipis, e Reis Cristianus, sa consoladora de is ànimas Santas de su Purgatóriu, e de is infelitzis isclaus cristianus, abbreviendu cun sa intercessioni bosta su riscatu insoru tantu suspirau, finalmenti s'únicu refúgiu de nosàterus míserus fillus de Adamu in custa valle de làgrimas, etzitai, aumentai, e cunservai in nosàterus sa divotzioni bosta o Reina de su mundu po sa cuali potzaus rendirinosí dignas de totus is gràtzias de fillu bostu santíssimu e spetzialmenti de is chi domandaus a bosu in is diis de custa novena. Amen Gesu.
Si cantat noi Babbunostrus, noi Ave Marias, e unu Gloria Patri po is noi mesis chi Maria Santíssima est istétia in is intragnas de sa Mamma sua Santíssima Anna.

Prima dii

Puríssima Vírgini Maria! Nosàterus divotamenti si veneraus cun su títulu gloriosu de su Rimédiu su cali nos arregordat is singularis privilégius, chi bosu eis arreciu in s'istanti fortunau chi seis istétia innaltzada a sa grandu dignidadi de Mamma de su fillu de Deus e infinitamenti ringratziaus s'Onnipotenti Signori, su cuali cun sa providéntzia sua at bófiu fintzas de s'eternidadi elígiri a bosu, o Vírgini Immaculada, e preparaiosí cun s'abbundàntzia de is donus de s'Ispíritu Santu, po chi de bosu essit pigau carni mortali s'Unigénitu Fillu suu, a ogetu de redimiri su pópulu e ricontziliaidhu cun s'Autori e Creadori suu, poita chi bosu seis sa prima a provai is efetus de custu Rimédiu aici

mannu, su cuali at portau sa saludi a s'umana naturalesa fata rea de morti po su pecau de su primu ómini, interponei is pregadorias bostas, e s'intercessioni bosta, ananti de su Rei Soberanu de su Celu chi eis generau in su puríssimu sinu bostu, po chi nosàterus potzaus tzelebrai cun bosu is divinas misericórdias po totu s'eternidadi. Aici siat.
Si domandit sa gràtzia.

Salve Regina [...][796]

Segunda Dii

Mamma amorosíssima de su Rimédiu po cudha perfeta sommissioni, chi eis dimostrau a is órdinis de sa divina providéntzia, e po sa premura, cun sa cuali prontamenti eis obbedéssiu, insaras candu Deus po mesu de un'Àngelu bos iat cumandau de si fuiri a s'Egitu cun su caríssimu Isposu bostu Santu Giusepi a ogetu de libberai de sa persecutzioni de Erodes su Divinu pipiu Gesús, umilmenti bosi suplicaus de libberai ancoras a nosàterus de is assaltus de is enemigus nostrus visíbbilis e invisíbbilis: o aici comenti cun s'èssiri fuidu bosu in s'Egitu eis salvau a Fillu bostu Santíssimu po cumpliri in su tempus de Issu profetizau sa grandu òpera de sa Redentzioni nosta: de sa própria manera fadei, o grandu Vírgini, chi nosàterus bivaus sèmpiri riconoscentis a unu tali benefítziu, po pòdiri meritai prus fatzilmenti is efetus de unu Rimédiu aici mannu, a su cuali bosu eis agiudau cun totus is ispàsimus, e cun is prus vivus intensus doloris in su Calvàriu. Aici siat.

Tertza dii

Mamma piedosíssima de su Rimédiu, nosàterus verus fillus, e divotus bostus non podeus non tènniri sa prus figliali cunfiantza in sa protetzioni bosta, in considerai su maternu afetu, chi po is netzessidadis nostras eis dimostrau insaras candu sa terra at tentu sa glória de ndi èssiri possessora, afetu cun su cuali eis donau una prova in su sposalítziu de Cana de Galilea, aundi po sa intercessioni bosta su Divinu Fillu bostu Gesús aiat fatu su grandu miràculu de cambiai s'àcua in binu. Bosu misericordiosa, e benigníssima comenti seis, e po cudhus noi mesis chi iais tentu inserrau in is intragnas bostas s'Unigénitu Gesús, su cali est sa própria piedadi po esséntzia, bosi suplicaus chi bollais èssiri piedosa cun nosàterus consolendunosí in is aflitzionis nostas, sucurrendunosí in is netzessidadis nostas ispiritualis, o temporalis. Amen Gesu.

Cuarta Dii

Mamma puríssima de su Rimédiu, po cudhu intensíssimu amori, chi eis tentu nosàterus in su Calvàriu insaras candu iais tentu sa bondadi de nos arreciri po fillus bostus in persona de s'amau discípulu Santu Giuanni cun totu fervori bosi suplicaus, chi bollais èssiri sèmpiri po nosàterus sa Mamma piedosa chi fiais in su Calvàriu a su pei de sa Gruxi, preghendu a Fillu bostu Gesús, chi si presentit dogna dii a Bosu, e racumandendunosí dognunu de nosàterus bosi nerit ecu a fillu bostu: pustis plenus de figliali cunfiàntzia nareus ancoras nosàterus, ecu a Mamma nosta. Amen Gesu.

Cuinta Dii

Vírgini Santíssima de su Rimédiu, est bèni giustu, chi nosàterus bosi venereus cun cussu títulu amabbilíssimu, debustis chi bastantementi nos eis fatu connòsciri in sa terra su grandu impegnu, chi teneis de nosi otènniri de Deus is gràtzias chi domandaus, nosàterus po sintzera gratitúdini teneus presentis is miràculus chi eis operau a favori nostu, innantis chi fessint nàscius a su mundu is dus illustris Santus fundadoris de s'órdini Trinitàriu, is agiudus istraordinàrius a Issu somministraus po sa fundatzioni de tantus domus religiosas de su própriu órdini, e meda prus is partidas mannas de dinai donadas in sa tzitadi de Valéntzia e de Túnisi a Giuanni de Matta po arribbai a su disigiau fini de s'òpera de sa Redentzioni de is pòberus Cristianus: po custu maternu amori bostu bosi pregaus chi si libbereis de is cadenas de su Dimóniu, nosi fatzais gosai po sèmpiri de sa perfeta libbertadi próprias de is fillus de Deus, libbertadi sa cali su Redentori nostru Gesús nos at fatu meritai de s'Eternu Babbu po is méritus de su pretziosíssimu sànguini suu. Amen Gesu.

Sesta Dii

Mamma providentíssima de su Remédiu, po cudha pronta ammiràbbili assisténtzia de bosu prestada a s'ínclitu Patriarca Santíssimu Giovanni de Matta, insaras candu istruncadas is velas pigau su timoni de sa barca chi depiat de sa tzitadi de Túnisi trasportai is isclaus cristianus de Issu riscataus, bosu in cumpangia de is Àngelus in su solu spàtziu de ses oras dhus eis fatus aprodai a su portu de Óstia, e po cudhu amori cun su cali eis suncurtu is pòberas religiosas Trinitàrias de Aitone in Barcellona, insaras candu impedidas po una grandu tempestadi de nii de si procurai s'alimentu necessàriu, cun grandu abbundàntzia dhas eis provididas de cantu abbisongianta po mesu de dus giòvunus mandaus de bosu de su celu: po custas gràtzias singularíssimas de bosu dispensadas a is fielis serbidoris bostus, bosi pregaus chi si digneis fainosí dignus de simbilantis favoris po cunservai sa libbertadi nosta, e sa vida ispirituali e temporali. Amen Gesu.

Sétima Dii

Mamma Santíssima de su Rimédiu! Si totus is pecadoris po èssiri salvus de is castigus de su Celu, chi ant meritau po is culpas insoru, dèpinti collocai totu sa cunfiàntzia insoru in bosu chi ndi seis sa Mamma, chini prus de nosàterus at a tènniri, giustu motivu de s'invocai bàsciu su títulu amabbilíssimu de sa Vírgini de su Rimédiu? Bosu in s'annu 1808 estis libberau sa tzitadi de Castedhu de sa maladia contagiosa de sa pesti chi amaletzàt sa totali ruina, e destrutzioni sua comenti ancoras in s'annu 1348 de sa própria disgràtzia iais libberau su Regnu interu de Valéntzia e operestis aici prodigiosamenti solu po èssiri de dogna zelu de personas invocada cun su títulu a bosu gratu de Mamma de su Remédiu: nosàterus aduncas riconoscentis a tantus tratus de su divinu amori bostu si promiteus de promòviri sèmpiri cun d-unu cultu su prus religiosu unu títulu tantu gloriosu a bosu, chi apenas invocada de nosàterus cun cussu títulu potzaus meritai de èssiri libberaus in dogna tempus de is terríbbilis flagellus de su Signori. Amen Gesu.

Otava Dii

Reina potentíssima de su Remédiu po cudhu miraculosu sucursu, chi aiais mandau de su Celu a s'armada Católica bàsciu su cumandu de su valorosu Don Giuanni de Àustria in su golfu de Lèpantu, insaras candu bestida de s'àbbidu Trinitàriu, acumpangiada de unu inumeràbbili esértzitu de Àngelus, Bosu eis fatu biri un'àtera gherra in s'ària, e mandendu de s'ària fúlminis infogaus contra de is enemigus infielis, eis destruiu casi su formidàbbili esértzitu insoru, bosi suplicaus, chi infundais in is corus nostrus un'uguali coràgiu po cumbàtiri valorosamenti e resístiri a is insultus de is enemigus esternus de sa fidi nostra, e intretantus cuntzedeinosí su donu de sa perseveràntzia, po chi cun franchesa dha cunfesseus e predicheus a preséntzia de is erégius, e infielis povintzas a s'últimu respiru de sa vida nostra, mentras issus cun vanus pretestus àteru non circant, che abbatiridha e si possíbbili fessit isplantaidha de is fidelis corus nostrus. Amen Gesu.

Última dí

Mamma fedelíssima de su Remédiu, poita chi si seis dignada de cuntzédiri a nosàterus logu e tempus de si pòdiri adorai e venerai in cussu altari bàsciu cudhu bellíssimu aspetu in su cuali fiais aparéssia sa vigília de su nascimentu bostu e s'aurora, a s'amau Fillu bostu Santu Felitzi de Valois, cun totu su fervori de s'ànima nostra fervorosamenti bosi pregaus chi bollais cumpliri a favori nostru is promissas fatas a is Santus fundadoris de s'Órdini Trinitàriu, chi si digneis de amparai is verus divotus bostus bàsciu su mantu de sa piedosíssima protetzioni bosta, po chi assistius de bosu in custa vida potzaus èssiri protégius in s'ora tremenda de sa morti nostra, e arribbaus chi siaus a gosai de sa beatíssima visioni, potzaus inní po totus is séculus cantai innus de glória in onori de s'Augustíssima Trinidadi, po nos ai cuntzédiu una Mamma aici potentíssima amabbilíssima e piedosíssima cali seis bosu o puríssima Vírgini Maria de su Remédiu. Amen Gesu.

Novenàriu de s'Arcàngelu Santu Rafaeli[797]

Atu de Contritzioni

Umiliaus a is peis bostus cunfessaus, o Signori s'enormidadi de is pecaus nostrus. Eus pecau contra su Celu, e contra de bosu. Eus dispretziau a bosu Creadori, Redentori, e Santificadori de is ànimas nostras. Eus abbandonau a bosu su prus sintzillu, e fideli de is amigus su prus téneru de is Babbus, su prus libberali de is benefatoris po nosi consignai in manus de sa perditzioni nostra. Bos eus traíxiu in su própriu momentu chi bosu pensaiais de nosi fai provai totu s'efetu de is favoris bostrus: eus abbusau antzis de is próprius donus, e gràtzias bostras serbendunosindi po s'ofèndiri e po s'oltragiai e su chi est peus eus pecau a sa própria preséntzia bostra, non tenendu bregúngia, conoscendu chi bosu nosi bieis in dogna logu, de commítiri tzertas operatzionis e pecaus, chi emus a tènniri bregúngia, e ribbretzu de commítiri a preséntzia de una persona de su mundu fessit ancoras sa prus manciada, e sa prus vili.

Ah! infelitzis de nosàterus, chi non po àteru eus tentu sa gràtzia de bosi connòsciri, si non po s'ofèndiri cun prus malítzia po s'oltragiai cun prus conoscéntzia, conosceus imoi, e cunfessaus totu s'ecessu de is pecaus nostrus, dhus detestaus, e abborresceus de totu coru non poita chi eus pérdiu su Celu, o meritau s'inferru, ma meda prus poita chi pechendu eus oféndiu a Bosu, Deus amabbilíssimu dignu de èssiri amau prus de totus is creaturas. Emus a bolli mòrriri po ricumpensaisí de tantus pecaus, e ofesas: ma già chi bosu teneis prus aggradéssiu su sagrifítziu de su coru, chi non su sagrifítziu de sa vida, ascurtai, bosi pregaus is suspirus, e is làgrimas de su coru nostru contritu e umiliau.
Atzetainosí àtera borta in sa gràtzia e amicítzia divina, promiteus de non s'abbandonai mai prus, segurus comenti seus, chi non s'at a mancai mai s'agiudu, e su confortu bostu, a fronti de sa fragilidadi chi tantu nos oprimit, dispostus de parti nostra de abbratzainosí mellus sa morti innantis de torrai a biri oltragiada po mesu de is pecaus nostrus sa maestadi bosta infinita. Aici siat.

Invocatzioni a Santu Rafaeli

Gloriosu Arcàngelu Santu Rafaeli Príntzipi sagrau de sa Corti Celestiali, unu de cudhus seti chi assistint a su tronu de su própriu Deus, si serbit de glória a sa maestadi divina de su Signori, si serbit de onori a sa grandesa bosta, chi dèu otenga cantu disígiu, e domandu in custa novena oteneimí de su Signori custa gràtzia, e si no dirigei bosu sa pregadoria mia, e domandai po mei a Deus cudha gràtzia chi m'at a èssiri prus cunvenienti po magiori glória sua, po vida, saludi, profitu, e utilidadi ispirituali de s'ànima mia.

Prima dí

Deus e Signori de is Àngelus, a is calis racumandais sa custodia e sa guàrdia de is óminis, dèu bos ofèrgiu su méritu, de custus Ispíritus Soberanus, e printzipalmenti is méritus de s'Arcàngelu Santu Rafieli su cali mancai fessit de is Ispíritus Supremus, si fiat abasciau a èssiri guida, guàrdia, custódiu, e cumpàngiu de cudhu piedosu giòvanu Tobbia, serbendidhi de difesa in su viàgiu e libberendidhu in su caminu de dogna perígulu de s'ànima, e de su corpus, Dèu bosi pregu, chi mi cuntzedais sa custódia, e sa protetzioni de custu Santu Arcàngelu, e impari sa gràtzia chi domandu in custa novena, po magiori onori, e glória bosta. Aici siat.

A Santu Rafaeli. Oratzioni po dogna dí

Santíssimu Príntzipi de sa glória e poderosu arcàngelu S. Rafieli, mannu in su celu po is donus de sa naturalesa, mannu po is donus de sa gràtzia, mannu in su fervori de sa caridadi, e in su splendori de sa sabidoria; mannu po sa bondadi chi teneis cun is óminis, in su poderi chi esercitais contra is nemigus de s'inferru, mannu in sa dignidadi, e grandíssimu in s'umilidadi, meixina de Deus, médicu de sa saludi, perfetu in dogna calidadi de curas, saludi de is malàdius, passiéntzia de is paralíticus, luxi de is tzurpus, consolatzioni de is afligius, custódiu de is chi s'incontrant in viàgiu, ghia de

is pelegrinus, maistu de is personas chi disígiant sa perfetzioni: protetori de sa virtudi, e zelanti de sa glória de Deus, consillendu in modu particulari sa limúsina, su digiunu e s'oratzioni. Dèu bosi pregu, piedosíssimu Santu Rafieli, po cudha caridadi, cun sa cali iais acumpangiau su giòvanu Tobbias difendendidhu de medas perígulus duranti su cursu de su viàgiu, libberendu a issu e a s'isposa sua Sara de cudhu crudeli Dimóniu Admodeu, su cuali iais esiliau a unu vastu e orrorosu desertu, restituendu a su bonu béciu Tobbias s'usu de sa vista tzurpu comenti fiat de giai cuàturu annus, arrichendu po última prova de protetzioni sa domu e sa famíglia sua de immensa cantidadi de bènis; bosi pregu mi assistais in is maladias, po chi non manchi in sa passiéntzia, e in sa rassignatzioni, mi acumpangeis in is viàgius, e mi difendais de su dimóniu de s'impuresa donendumí prontesa in su scaciai is tentatzionis disonestas, po chi bivendu cun puresa e castidadi in custa vida potza meritai de biri sa luxi de Deus in s'eternidadi e ancoras bosi pregu chi mi otengais sa gràtzia chi bosi domandu in custa santa novena.

Oratzioni a Maria Santíssima de is Àngelus

Soberana Reina de is Celus e Signora de totus is noi Corus de is Àngelus, Maria Santíssima, digna Mamma de su Signori miu Gesugristu, Templu vivu de sa Santíssima Trinidadi, a sa cali at cuntzédiu s'onnipoténtzia s'Eternu Babbu, sa sapiéntzia s'Eternu Fillu, sa caridadi e s'amori s'Eternu Ispíritu Santu.
Depositària amorosa de is tesorus de sa gràtzia Printzípiu de su rescatu nostru. Restoradora de sa perditzioni universali de totu su géneru umanu. Nou gosu, e allegria de is santus, glória singulari de is òperas de s'Altíssimu, e únicu istrumentu de s'Onnipoténtzia dèu bosi cunfessu po Mamma dultzíssima de misericórdia, e de amori. Refúgiu de is miseràbbilis, difesa, e passiéntzia de is pòberus e necessitosus, consolu de is disperaus, e afligius e creu e cunfessu dogna privilégiu, chi de bosu est plàxiu a Deus de fai connòsciri a su mundu. E poita chi su poderi bostu divinu cumbidat a totus, pecadoris e giustus, dotus e ignorantis malàdius e sanus, mannus e piticus, de dogna stadu, e conditzioni po chi si presentint a domandai favoris, e gràtzias a su Coru bostu totu afetuosu e libberali, dèu ancoras, animau de sa santa cunfiantza chi mi inspirat a su coru su dultzíssimu nòmini bostu, o Maria Reina Soberana de totus is Gerarchias de is Àngelus, mi ghetu a is peis bostus e a nòmini de totus is Àngelus, e in modu particulari in nòmini e po sa intercessioni de s'Arcàngelu Santu Rafaeli, bosi pregu nosi otengais de su stimadíssimu Fillu bostu s'esaltatzioni de su santu nòmini suu in dogna parti de su mundu, sa saludi ispirituali de totus is ànimas, sa cunversioni de is pecadoris, cudhus printzipalmenti prus induréssius e ostinaus, sa confusioni de su nemigu infernali, s'estensioni universali de sa Santa Crésia Católica, e sa paxi, e sa cuncórdia tra is Príncipis Cristianus, po chi totus alabeus eternamenti su Santu Nòmini de Gesugristu a su cuali siat glória po totu is séculus de is séculus. Aici siat.

[...][798]

Deus siat beneditu
Beneditu su Santu Nòmini suu
Beneditu Gesugristu veru Deus e veru Ómini
Beneditu su nòmini de Gesús
Beneditu su sacratíssimu Coru suu
Beneditu Gesús in su Santíssimu Sacramentu de s'Altari
Benedita sa grandu Mamma de Deus Maria Santíssima
Benedita sa Santa e Immaculada Concetzioni sua
Beneditu su nòmini de Maria Vírgini e Mamma
Beneditu Deus in is Àngelus e is Santus suus.

Segunda dí

Deus e Signori de is Àngelus a is calis racumandais is afaris gravíssimus de sa glória bosta, e cantu benit a èssiri de utilidadi e brofetu a is óminis; dèu bos ofèrgiu is méritus de custus ispíritus tantu solítzitus, e diligentis, e in particulari is méritus de s'Arcàngelu bostu Santu Rafieli, su cali iais ispediu coment'e Ministru de sa piedadi bosta po portai a cumplimentu is afaris de sa famíglia de Tobbias, su cuali medianti sa solitzitúdini, e su serbítziu de s'Arcàngelu iat oténiu prontamenti cantu issu disigiada, procurendidhi, po prus gràtzia, fintzas su collocamentu de su Fillu in d-unu onestu e utilíssimu matrimóniu. Dèu bosi súplicu chi mi cuntzedais una seguresa particulari in totus is afaris, e in dogna cosa chi at a èssiri recumandada, a s'impegnu, e a sa sollitzitúdini mia, e su cumplimentu de totus is obbligatzionis, chi apartenit a su stadu in su cali m'incontru collocau, comenti ancoras sa gràtzia de mi cunservai prontu, e fideli a is avisus e inspiratzionis, chi at a plàxiri a bosu de mi fai intèndiri in sa menti e in su coru dogna borta chi mi apu a dèpiri ocupai de is afaris tantu importantis de s'ànima mia.

Tertza dí

Deus, e Signori de is Printzipaus a is calis po mesu de is Àngelus e Arcàngelus donendu luxi e etzitamentu si pigant cura, e sollitzitúdini de sa saludi de is óminis, segundu sa dispositzioni de sa divina voluntadi bosta, dèu bos ofèrgiu is méritus de custus ispíritus felitzíssimus, e in modu particulari is méritus de s'arcàngelu bostu Santu Rafieli, su cuali iat donau imparu a su giòvunu Tobbias, po chi conoscessit sa virtudi, chi in tzertas maladias fiant próprias de is vísceris de su pisci, e dh'iat illuminau in cantu a su portamentu e a sa cunduta chi depiat cunservai cun s'isposa sua Sara, po otènniri sentza perígulu su frutu de is beneditzionis de Deus.
Dèu bosi súplicu chi mi cuntzedais sa luxi, e s'imparu de custu Santu Arcàngelu, po chi arribbi a connòsciri sa mexina ispirituali de s'ànima mia, e una santa seguresa po non pigai ingannu in cantu a s'istadu a su cuali mi at a destinai sa manu bosta divina, e de bíviri cun santidadi in s'istadu in su cali giai m'incontru, po pòdiri plàxiri a bosu Deus miu, e aici acabbai sa vida cun d-una bona e santa morti.

Cuarta dí

Deus e Signori de is podestadis, is calis tenint poderi ispetziali de rafrenai is nemigus infernalis, dèu bos ofèrgiu is méritus de s'Arcàngelu bostu santu Rafieli, a su cali iais cuntzédiu poderi singulari po chi in su desertu de s'Egitu superiori ponessit in cadenas cudhu dimóniu nomenau Asmodeu in custu modu is óminis de is terríbbilis insídias suas e donendidhis fortza, e virtudi de bínciri sempri chi dhu bolessint is malignas sugestionis suas. Dèu bosi súplicu chi mi cuntzedais sa gràtzia e sa virtudi de sa santa puresa, una modéstia particulari in su fuedhai e in s'operai, una delicadesa esemplari in dógnia atzioni, po mesu de sa cali cunservi sempri regulaus is sentidus mius, a talis chi custu nemigu crudeli nienti potzat incontrai in su portamentu miu chi serbat de motivu a promòviri e etzitai custas tentatzionis infernalis, e aici cunservai sempri firma e costanti s'amicítzia bosta divina.

Cuinta dí

Deus e signori de is virtudis, po mesu de is calis operais miràculus, e prodígius próprius de su poderi bostu soberanu, dèu bos ofèrgiu is méritus de custus Ispíritus prodigiosus e in modu particulari is méritus de s'Arcàngelu bostu Santu Rafieli, po mesu de su cali sa manu bosta poderosa iat operau su miràculu de torrai sa vista a su béciu Tobbias, de libberai de su pisci su fillu, de difèndiri a Sara de is calúnnias de sa serbidora, e de dhis donai felitzidadi in su matrimóniu cun fortunada e numerosa sucessioni. Dèu bosi súplicu, chi po mesu de custu santu Arcàngelu esertziteis in s'ànima mia is prodígius de mi donai luxi, e sapiéntzia po connòsciri, costàntzia e firmesa po sighiri su caminu de sa piedadi, de sa divotzioni e de sa virtudi, passiéntzia e rassignatzioni po sunfriri cun coràgiu is ingiúrias is calúnnias e is imposturas, chi mi ant a èssiri fatas, e cunfiàntzia po nd'isperai su remédiu, arregordendu sèmpiri, chi sa gruxi est su caminu seguru de su Celu, e chi dognunu depit portai sa gruxi sua cun amori, e passiéntzia, po pòdiri consighiri sa benaventurantza eterna. Aici siat.

Sesta dí

Deus e Signori de is dominatzionis is calis presidint totus is Ispíritus, ministrus inferioris de sa Providéntzia bosta e chi sunt sugetus a sa voluntadi bosta po dha pònniri in pràtica e esecuzioni. Dèu bos ofèrgiu is méritus de custus Ispíritus tantu ecellentis, e in modu particulari is méritus de s'Arcàngelu bostu Santu Rafieli su cuali mancai fessit unu de cudhus Ispíritus supremus e superioris si fiat umiliau a prestai serbítziu a su giòvanu Tobbias donendidhi assisténtzia duranti su cursu de su viàgiu, serbendidhi de guida, de custódia, e de agiudu, e restituendidhu a domu sua pustis de dh'ai imparau a osservai perfeta ubbidiéntzia a su babbu giai béciu, e pustis de dh'ai fatu connòsciri sa manera, cun sa cali si depiat guvernai po pòdiri cunservai sa paxi e sa cuncórdia cun s'isposa, e cun totu intera sa famíglia sua. Dèu bosi súplicu chi mi cuntzedais una pronta e perfeta ubbidiéntzia a totus is magioris e superioris mius, fadendu sagrifítziu de sa voluntadi mia po cumpliri dogna cosa chi mi at a èssiri imposta e ordinada e in custu modu isperimentai cun totu evidéntzia e seguresa chi s'ubbidiéntzia est sa grandu virtudi chi fait is Santus.

Sétima dí

Deus e Signori de su Coru de is Tronus in is calis reposais coment'e in su Tronu de sa maestadi bosta, dèu bos ofèrgiu is méritus de custus altíssimus Ispíritus, e in modu particulari is méritus de s'Arcàngelu bostu Santu Rafieli su cuali pustis de is trabballus, e mortificatzionis sunfridas in cudhu viàgiu tantu perigulosu, intrapréndiu po acumpangiai a Tobbias, dh'iat collocau in su reposu de sa famíglia gosendu cun grandu consolatzioni totus is bènis chi dh'iat fatu consighiri: dèu bosi pregu chi mi cuntzedais sa paxi de su coru, non permitendi mai, chi dèu dha perda esponendumí a su pecau, o a su perígulu de arrui in disgràtzia bosta: bosi pregu chi mi cuntzedais una teneresa particulari in totus is pràticas de piedadi, e de divotzioni chi apu a esertzitai, sentza pèrdiri de vista sa memória de sa dultzíssima preséntzia bosta, po mi animai sempri prus a serbirisí cun totu amori, e fidelidadi e mi cuntzedais impari s'impegnu de mi collocai in is bratzus de s'altíssima providéntzia bosta, seguru e prus che tzertu chi essendu in bratzus bostus, bratzus de veru amori, m'eis a dispensai sèmpiri is gràtzias chi mi sunt necessàrias po sa salvatzioni de s'ànima mia.

Otava dí

Deus e Signori de is Cherubbinus, is calis s'incontrant dotaus de una sapiéntzia perfetíssima, dèu bos ofèrgiu is méritus de custus Ispíritus sapientíssimus, e in modu particulari is méritus de s'Arcàngelu bostu Santu Rafieli su cuali cun d-una maravigliosa sapiéntzia si fiat donau a connòsciri manifestendi s'ecellentíssima naturalesa sua a su babbu, e a su fillu Tobbias de is calis iat pigau sa custódia, e sa protetzioni, donendidhis notítzia de is soberanus secretus e maravíglias de Deus, e lassendidhus prus che imparaus in su conoscimentu de dogna cosa chi potzat serbiri a s'ómini po si acostai prus e prus a su caminu de sa salvatzioni. Dèu bosi pregu chi po mesu de sa sapiéntzia de custu Santu Arcàngelu illumineis s'intendimentu miu po chi dèu otenga sa verdadera sciéntzia sa cali consistit in su sciri connòsciri, amai, e serbiri a bosu chi seis s'únicu ogetu chi potzat lassai cuntentus e apagau is disígius de su coru, giai chi po custu nos eis formau, Deus miu, po nosi santificai in vida, e po nosi coronai de glória in s'eternidadi.

Última dí

Deus e signori de is Serafinus, is calis bosi amant cun d-un'amori ardentíssimu, dèu bos ofèrgiu is méritus de custus teneríssimus Ispíritus, e in modu particulari is méritus de s'Arcàngelu bostu Santu Rafieli, su cuali cun su fogu de s'ardentíssima caridadi sua, iat lassau infervoraus e plenus de grandu amori is corus de totu intera sa famíglia de su Santu béciu Tobbias, dhus iat lassaus plenus de fervori po serbiri a sa Soberana Maestadi bosta cun verdaderu, e costanti aggradissimentu po is favoris, e is gràtzias chi iant arreciu de sa manu bosta divina. Dèu bosi súplicu chi avaloreis, cun su divinu amori bostu, sa voluntadi mia, e infervoreis su coru miu cun d-unu costanti aggradessimentu, e riconoscéntzia a is benefícius bostus e una perseveràntzia continua in su caminu de sa virtudi, po pòdiri bínciri dogna ostàculu chi mi potzat fai pèrdiri sa santa amicítzia bosta, in sa cali tengu sperantza de mi conservai fintzas a s'últimu respiru de sa vida mia.

Novenàriu de s'Immaculada Cuncetzioni de sa Vírgini Maria, Mamma de Deus[799]

Novenàriu po onorai sa memória de sa Immaculada Cuncetzioni de sa Beata Vírgini Maria. In nòmini de su Babbu, de su Fillu e de s'Ispíritu Santu, Amen.

Atu de Contritzioni

Prostraus umilmenti a sa preséntzia Bosta cunfessaus a Bosu o Deus Babbu Onnipotenti, e a Bosu Maria Mamma nostra Santíssima, chi seus indigníssimus pecadoris e chi tropu eus pecau cun is pensamentus, cun is paràulas e cun is òperas. Ma nosi penteus e summamenti nosi displaxit poita eus pérdiu su Celu, poita eus meresciu s'Inferru, ma meda prus poita eus oféndiu a Bosu o Deus amabbilíssimu e a Bosu o Mamma nostra piedosíssima cun su coru contritu e umiliau, imploraus immoi perdonu e misericórdia. Promiteus sintzeramenti cunfortaus de s'agiudu chi isperaus de Bosu, de non pecai mai prus, e s'agiudu dimandaus de tzelebrai dignamenti sa glória de sa Immaculada Cuncetzioni bosta o Maria a sa preséntzia Bosta. Amen.

[Cosí si dirà in principio ogni giorno].[800]

Prima dí

Medas e grandus mistérius a is ogus de sa Fidi presentat s'Immaculada Cuncetzioni de Maria, mistérius summamenti carus a is ogus de su Cristianu, e da nosàterus spetzialmenti chi nosi gloriaus de èssiri divotus de custa Vírgini Santíssima, est de grandu allegria su dhus dèpiri cun divotzioni meditai in custu puru e divotu novenàriu. Custa singulari Cuncetzioni in primu logu nosi presentat sa naturalesa nostra restituida a s'antiga puresa sua in Maria.
Creau s'ómini fintzas de printzípiu puru e innotzenti, e po conseguéntzia fatu ogetu de is divinas cumplaxéntzias sendu istétiu pustis manciau de sa culpa, plàngiat in su biri corrúmpiu dogna caminu, arrutu in disgràtzia de su Creadori suu, incapatzi de si rincuntziliai cun issu.
Corrúmpiu fiat infati su caminu, po su cali depiat s'ómini bènniri a su mundu, corrúmpiu su caminu de sa vida sua, corrúmpiu su caminu de sa morti. Ma biendu Deus tantu maltratada s'òpera sua, bèni allargu de dh'annientai, bófiu at antzis coment'e artífitzi piedosíssimu, e ótimu, faidha de bell'e nou, e tènniri sa cumplaxéntzia de dha biri un'àtera borta pura e innotzenti, comenti finas de printzípiu fiat istétia in Adamu, e in Eva innotzentis. Iat duncas donau manu a si formai una creatura, sa cali in mesu a is inicuidadis de sa naturalesa giai corrúmpia, tenessit unu gradu nou de puresa, e de innotzéntzia originali. Segundu custu nou disignu de su Creadori, […] cumparit totu bella Maria; e finas de su primu istanti de s'èssiri suu sentza mància nisciuna, sentza tènebras de ignoràntzia, sentza inclinatzioni a su pecau, única intre totus is fillus de is óminis.
Immaculada, chi cun su puríssimu candori suu solamenti cumpensat a is ogus de Deus, sa generali corrutzioni de totu is àterus, e in sa perfeta integridadi sua in modu nobbilíssimu esprimit sa prima integridadi de s'umana naturalesa cali essia fessit de is puríssimas manus de su Creadori. Est beru chi custa naturalesa arreciri depiat do-

gna perfetzioni in Gesugristu. Ma Gesugristu fiat a su própriu tempus e Deus e ómini, e fiat cumbenienti chi ancoras intre is creaturas inci fessit unu flori immaculau, in su cali cumparessit perfetamenti ristabbiléssia s'òpera de Deus.
Po cumpliri adduncas custu altíssimu mistériu su flori elígiu fiat Issa Maria.
[...][801]

Oratzioni a Deus Creadori

Santíssimu creadori de is óminis! Fiat tropu giustu, chi bosu non lassestis perpétua vítima de su pecau originali s'umana naturalesa, sa cali in su printzípiu suu iat tentu de is manus bostas un'orígini puríssima. Fiat puru giustu chi una borta ndi pighestis infàmia tantu manna de s'òpera bosta, su cali fintzas de printzípiu s'ogetu format de is pensamentus bostus o po sa cali tanti amori eis in dogna tempus dimostrau. Fiat puru giustu, chi dh'estis fata una borta ogetu dignu de is delítzias bostas, aici esigendu s'onori, e glória bosta: Sí, fiat giustu, o dhu fadestis in Maria, non solamenti po glória bosta, ma po consolatzioni ancora de is óminis. Glória po tantu siat a bosu po totu un'eternidadi tribbutada de dogna creatura, ma prus de totu de s'umana naturalesa, sa cali dignau bosi seis de mirai cun tanta benignidadi. Sí, glória, onori, beneditzioni e alabantza sentza fini bosi tribbutaus o Illustríssimu Creadori nostru, nosàterus chi mancai **selaus** [segliaus?] de su pecau originali, teneus nienti de mancu rexoni de nos allirgai, de sa bella integridadi chi sa naturalesa nostra at acuistau in Maria.
Un pater, tre ave, un Gloria.

Oratzioni a Maria Immaculada

Puríssima Vírgini Maria! Nosàterus miraus cun allegria impari e timori, sa bella fortuna, chi bosu estis tentu, de èssiri finas de su primu instanti collocada in d-unu gradu totu nou de puresa, e de innocéntzia originali, medianti s'Immaculada Cuncetzioni bosta. Cun allegria, poita custa pretziosa fortuna bosta fait in bosu bella e perfeta sa naturalesa umana, a sa cali nosàterus aparteneus, e sa felitzidadi bosta benit a èssiri po conseguéntzia glória nostra. Cun timori, poita cuntzebius, nàscius e créscius in is pecaus, nos incontraus meda diversus de bosu e merescidoris de èssiri de bosu coment'e indignus rigetaus. Ah! Vírgini Puríssima! Si bosu bosi dignais de aumentai in nosàterus su giustu timori nostru, e rendiridhu prus salutari eis a aumentai ancoras e rèndiri prus sólida s'allegria nostra. Sí, fadei chi penetraus de santu timori cun is làgrimas, e is trabballus de sa peniténtzia continuamenti nosi purificheus de sa corrutzioni de sa débbili naturalesa nostra, po chi assumancu debustis sa vida presenti, in sa resurretzioni universali siaus cun allegria bestius de cudha pretziosa e immaculada puresa, chi bosu estis tentu finas de su primu instanti de sa vida bosta. Aici siat.
Un pater, tre ave, un Gloria.

[...][802]

Oremus.
[...][803]

Segunda dí

Si, Maria finas de su primu instanti de sa cuncetzioni sua tentu iat un'integridadi perfeta, e unu gradu totu nou de puresa, e de innocéntzia originali introdúsiu iat in su mundu, non dh'iat issa pótziu fai de sèi etotu, ne po is méritus suus; mentras sa creatura calisiollat issa siat, non podit fai, ne merèsciri de sèi etotu cosa nisciuna a sa preséntzia de Deus, poita de própriu non tenit issa àteru che su nienti. Fiat istétia però totu sa gràtzia libberalíssima de su Deus Redentori, chi at pervéniu a Maria, e preservada dh'at Immaculada, po chi nemmancu un'istanti manciada fessit de sa culpa originali a sa cali coment'e filla de Adamu depiat ancoras issa aturai sugeta.
No, no est beru, chi su narri Maria cuntzebida sentza culpa, siat unu diminui su valori de sa Redentzioni de Gesugristu, est antzis unu rendiridha prus gloriosa. De Gesugristu comunu Redentori, fiat redímia ancoras Maria, e cun su sànguini suu puríssimu riscatada e preservada. Ne podiat èssiri de mancu. Ma issa fiat istétia redímia de sa culpa inantis chi ndi fessit isclava, a diferéntzia de is àterus totus, chi riscataus sunt istétius pusti de ai provau sa sclavitúdini; fiat istétia riscatada, poita ligada non fessit de is comunas cadenas, e libberada poita non fessit manciada de sa corrutzioni generali. E su pretziosíssimu sànguini de Gesugristu chi balit a nosàterus po èssiri de is màncias giai contraidas purificaus, bàliu fiat a Maria po no ndi contrairi mai nisciuna. Oh meravigliosa! Oh Etzelenti! Oh potentíssima redentzioni de Gesugristu.
Un Pater, tre Ave, un Gloria.

Oratzioni a Deus Redentori

O potentíssimu Redentori de is óminis! Chini at a pòdiri mai dudai, chi tantu copiosa, e perfeta non siat istétia sa Redentzioni bosta, chi non solamenti libberau apat su géneru umanu de is culpas giai contraidas, ma preservau apat ancoras calincun'ànima privilegiada de non ndi contrairi mai nisciuna? Si, Divinu Redentori! Fiat dépia a s'ecessu de is infinitus méritus bostus; fiat dépia a s'illimitada virtudi bosta, chi is tempus totus abbratzat passaus, presentis, e beniderus; fiat dépia a s'infinita santidadi bosta, chi estremamenti ódiat dogna pecau: fiat dépia dèu naru a Bosu sa glória de ai bintu sa morti de su pecau inantis ancoras, chi issa intrada fessit in d-un'ànima solamenti; e fiat dépia non solamenti sa glória de sullevai s'ómini giai arrutu, ma de sustènniri ancoras, e preservai a calincunu po chi non fessit arrutu mai. Nosàterus cunfessaus cun alligria, chi a bosu veramenti apartenit custa glória o Gesús Redentori nostru, e po cunseguéntzia cun trasportu de amori bosi dha tribbutaus. Est custa sa glória de unu Redentori perfetíssimu, e onnipotentíssimu comenti seis bosu, est custa sa glória de una Redentzioni sa prus etzellenti, sa prus nóbbili, sa prus digna de Bosu. Ma custa Redentzioni apuntu est chi Bosu a calincuna única creatura solamenti in summu gradu privilegiada eis in is sapientíssimus decretus bostus riservada. Chini duncas? Cali at a èssiri custa creatura tantu fortunada si no Maria?
Un pater, tre Ave, un Gloria.

Oratzioni a Maria Immaculada

Puríssima Vírgini Maria! Cantu mai pretziosa no est sa forti [sorti?] Bosta! In su primu istanti de s'ammiràbbili cuncetzioni Bosta arriceis Bosu cun su primu respiru de sa vida s'aplicatzioni de is méritus infinitus de su Redentori, chi giai preservau bos at de sa culpa. In tali manera cumplit, in d-unu modu su prus etzellenti, su prus perfetu, e in d-unu solu puntu, sa glória de sa Redentzioni de Gesugristu, si cumplit cun privilégiu a Bosu sola cuntzédiu, su cali bosi ponit in d-unu gradu meda superiori a is àteras creaturas issas puru riscatadas. Deh! Custa glória Bosta, non fatzat no chi Bosu bosi iscaresceis de nosàterus infelitzis. Seus est beru fortunaus poita tzerriaus a partetzipai de sa Redentzioni de Gesús; pretziosa Redentzioni! Gherraus dí e noti in mesu a is malas inclinatzionis nostras, a is pecaus, e arribbendu s'ora de sa morti nostra, seus ancora intzertus de sa salvatzioni eterna. Non si chesciaus no de sa forti [sorti?] nostra, poita mellus non dh'eus meréscia: ma deh! oberei Bosu, o piedosa Maria, oberei cun is beneditas manus bostas su tesoru de sa Redentzioni de Gesugristu, e asubra de s'estrema debbilesa nostra, dispensai is agiudus prus eficatzis, cun is calis cumbatendu intrépidus finas a sa morti otengaus su perfetu riscatu nostru, e s'eterna libberatzioni nostra.
Un pater, tre Ave, un Gloria.

Tertza dí

Maria cun disignu totu nou creada in sa perfeta integridadi de sa naturalesa, e cun sa Redentzioni sa prus etzellenti riscatada po non contrairi umbra nisciuna de pecau, non depiat aturai nemmancu unu momentu sentza èssiri plena de gràtzia santificanti. S'Ispíritu de su Signori, chi oféndiu de su pecau de s'ómini, ritirau si fiat de s'umana naturalesa giai corrúmpia, circada a modu nostru de intèndiri un'abbitatzioni intre is óminis, mentras sendu Ispíritu de bondadi, e de amori bolit continuamenti communicaisí a is creaturas suas, e rendiridhas felitzis. Ma po su spàtziu de cuatru milla annus incontrau no iat in mesu a is óminis logu dignu de issu; e mancai sa virtudi risplendessit in is Patriarcas, profetas, e algunus àterus giustus, nienti de mancu in totu su tempus de s'antigu testamentu in modu tropu iscarsu si commúnicat a is óminis. Arribbau però su tempus de Maria s'Ispíritu Santu finas de su primu instanti de Issa Immaculada impossessau si fiat, e luxi subrannaturali sa prus clara, e isperàntzia in Deus sa prus firma, e dultzíssimu, vivíssimu amori po issa, e dogna sorti de donus, e gràtzias tzelestialis casi sentza misura in cussu primu instanti depositau iat in su sinu de Maria.
Cantzau po narri aici, de circai inutilmenti in mesu a is óminis, finas de cussu momentu fissau iat in Maria, s'abbitatzioni sua, e Maria finas de intzandus arreciu iat sa prima plenitúdini de sa gràtzia, po sa cali fata est istétia prus ecelsa, e prus santa de totus is àteras creaturas, prus sublimi de totus is Serafinus tzelestis, de modu, chi issa finas de cussu primu istanti pótziu at nai cun rexoni de sèi etotu: "Sa gràtzia santificanti, s'Ispíritu Santificadori, de su Deus miu, benniu est a si riposai in su coru miu" *requievit in tabernaculo meo*.
Un pater, tre Ave, un Gloria.

Oratzioni a Deus Santificadori

Eternu Ispíritu Santificadori! Sentza de Bosu nienti s'incontrat in s'ómini de bèni, nienti de innotzenti, e po conseguéntzia sa naturalesa umana sentza sa virtudi bosta Divina, est andada giai de meda tempus corrumpendusí sèmpiri prus, e infamementi degradendusí etotu. Ma ecu chi Bosu torrais e custa naturalesa de bell'e nou animais in Maria, o florèssiri dha fadeis totu noa, e de innantis prus bella.
Gràtzias duncas infinitas bosi donaus o Eternu Divinu Ispíritu; tzertamenti a Bosu cumbeniat de possidiri interamenti cudha fémina sa cali intre is puras creaturas depiat èssiri sa prus privilegiada, e sa prus bella. A bosu, chi in is camminus prus ocultus penetrais, e chi ispirais, e candu boleis, sentza chi nisciunu iscípiat de aundi beneis, e aundi andais, si a bosu, repitu, aparteniat ocupai is primus camminus de Maria, po chi non lassendu arribbai finas a issa àlidu pestíferu de Inferru, estis tentu líbberu campu de dh'arrichiri, e dh'adornai cun prodigalidadi casi infinita. Ancoras nosàterus seus istétius in su batismu arrichius e santificaus de bosu, mancai no in modu tantu etzellenti coment'e Maria. Ma oh dolori! Nosàterus bos eus bèni prestu contristau cun is gravíssimas culpas nostras. Ita duncas bos eus a nai? Umiliaus e cunfúndius bosi dimandaus misericórdia. Dignaiosí o Piedosu Divinu Ispíritu de torrai un'àtera borta de Maria in nosàterus e imprimendu in is corus nostrus unu caràteri de vera Santidadi, siais sèmpiri su primu motori diretori, e ghia, de dogna sentimentu, e atzioni nostra.
Un pater, tre Ave, un Gloria.

Oratzioni a Maria Immaculada

Puríssima Vírgini Maria! Dèu adoru s'Ispíritu santificadori chi totu bosi possidit in su primu instanti de sa vida bosta pretziosa. Adoru sa plenitúdini de is gràtzias, chi finas de cussu momentu issu depósitat in su sinu Bostu, e adoru ancoras is operatzionis inefàbbilis de custu Ispíritu asubra de Bosu, chi totu de issu possidida, ne cuntzebiu estis mai unu pentzamentu si no puríssimu, ne tentu estis inclinatzioni, o afetu, si no ordinadíssimu, ne mai estis donau in totu sa vida bosta una mirada, ne unu passu, unu movimentu solu, su cali santu non fessit, e digníssimu de sa infinita santidadi de Deus. Ah! Bosu seis veramenti plena de gràtzia: veramenti seis bosu s'única benedita intre totus is fémminas: veramenti cun bosu est finas de printzípiu in modu singulari su Signori. Ma deh! Regordaiosí, o bella Maria, chi no po Bosu solamenti arriciu estis de s'Ispíritu Santificadori tanta plenitúdini de gràtzia, no po Bosu sola, ma po ndi dispensai ancoras a is infelitzis fillus de Adamu, a cudhus ispetzialmenti, is calis si glóriant de èssiri in modu singulari divotus bostus!
Un Pater, tre Ave, un Gloria.

Cuarta dí

Maria creada, riscatada, santificada in modu totu singulari, e inefàbbili, mancai non cumpàrgiat in su mundu si no coranta séculus pustis sa creatzioni de su primu Babbu nostru Adamu, est nienti de mancu sa Filla primogénita intre totus is puras creaturas

de su Celu, e de sa terra, est sa Filla predileta de s'Eternu Babbu. No, no est sa distantza de is tempus, chi misurat sa dignidadi de is creaturas. A sa preséntzia de Deus dogna tempus est presenti, e milla annus sunti coment'e sa dí de eriseu, chi est giai passada. Sa vera dignidadi de is creaturas si misurat de su chi issas sunt in riguardu a Deus. Ma sa Crésia Santa nos imparat, chi àtera idea non depeus nosàterus formainosí de Maria, si no cudha, sa cali is iscrituras nosi presentat de sa Increada Sapientza, est a isciri de su própriu Eternu Fillu de Deus. Poita aici comenti su Fillu in su mistériu de Santíssima Trinidadi est su primogénitu de su Babbu, de sa própria manera intre is creaturas est sa primogénita Maria. Su fillu *ab eterno* generau in su sinu de su Babbu; e a Issu uguali; Maria viva immàgini ancoras Issa non giai uguali a su Babbu, ma a issu meda simbillanti. Su Fillu ogetu primàriu de is cumplaxéntzias de su Babbu; Maria s'àteru ogetu de is divinas delítzias intre totus is puras creaturas. In d-una paràula, aici comenti su Fillu fiat *ab eterno* personalmenti cun su Babbu, de sa própria manera Maria finas de s'eternidadi presenti fiat in sa menti de su Babbu, non coment'e is àteras creaturas, ma tali, cali fiat istétia pustis de issu in su tempus creada, sa prima est a èssiri in dignidadi e privilégius, sa prus bella, sa prus digna, s'única sèmpiri Immaculada, e sèmpiri santa, cudha insumma, sa cali comenti narat Santu Gregori Magnu superau at sa dignidadi de totus is creaturas prediletas, cun sa dignidadi de s'eletzioni sua.
Un Pater, tre Ave, un Gloria.

Oratzioni a s'Eternu Babbu

O Divinu Eternu Babbu! Bosi ringratziaus infinitamenti poita non podendu po is àterus mortalis cuntzèdiri comenti est in sèi etotu sa dignidadi de Filla primogénita donada de Bosu a Maria, dignau bosi seis de imparai sa Crésia Católica, chi a Maria aplichessit is grandesas, e is meravíglias de sa Increada Sapiéntzia fatas registrai de Bosu in is libbrus Santus: Bosi ringratziaus infinitamenti o eternu Babbu. Ma cali gràtzia meda prus manna tribbutai bosi depeus po tanta dignidadi, a sa cali eis innaltzau a Maria, po s'amori tantu mannu, cun su cali mirada dh'eis finas de s'eternidadi? Giai chi s'adotzioni, chi eis fatu de Issa in Filla, tantu fiat etzellenti, e singulari, chi casi pagu distinta dh'eis de cudhu, chi est Fillu Bostu primogénitu po naturalesa. Ita mai eus a narri nosàterus de sa prediletzioni, e is favoris altíssimus, is calis dh'estis dispensau in su tempus de sa vida sua? Chini cumprèndiri at a pòdiri cali cura sollítzita, e amorosa eis ai tentu de Issa in su dilicadíssimu instanti, in su cali dh'estis de su nienti creada? Ah! Chi debustis de una predestinatzioni eterna, pustis de una eterna cumplaxéntzia in sa sola idea de Maria, Bosu, chi seis Babbu amatíssimu, e ótimu, no eis tzertamenti ne mancu unu momentu lassau s'esisténtzia de custa Filla predileta sentza gràtzias istraordinàrias, is calis dha fadessint sèmpiri prus bella a is paternus ogus Bostus! Su primu àlidu de vida, chi dh'estis inspirau fiat tzertamenti un'Ispíritu Superiori de gràtzia santificanti, sa prima mirada chi dh'estis donau non fiat no de ódiu, ma de afetu teneríssimu: sa primu paràula chi dh'estis dirígiu fiat tzertamenti cudha de cumplaxéntzia e de gioja "totu bella ses tui o Maria, totu bella e Immaculada".
Tota es Maria et macula non est in te.
Un Pater, tre Ave, un Gloria.

Oratzioni a Maria Immaculada

Puríssima Vírgini Maria! Veramenti dogna cosa annúntziat chi Bosu seis sa primogénita Filla de s'Altíssimu, sa Santidadi prus che Angélica, chi in Bosu risplendit, is privilégius prus che ecelsus, de is calis seis adornada, s'infernali serpenti chi eis asuta is peis Bostus umiliau, is istellas de su firmamentu, chi in modu misteriosu e bellu bosi coronant, is generatzionis totus chi bos aclamant Beata, is Angélicus Corus, chi riverentis bos adorant, totu, totu annúntziat chi Bosu seis sa primogénita de s'Altíssimu. Ma totu custu annúntziat ancoras in modu prus claru, e solenni, chi is lineamentus finas de printzípiu imprimius in Bosu, lineamentus fiant de paterna simbillantza: lineamentus de puresa, de santidadi, de luxi divina, de candori tzelestiali, lineamentus immutàbbilis, chi sa própria manu de S'Eternu Babbu at imprimiu profundamenti in Bosu insaras candu bos at formau. De modu chi seis digna o Maria, chi de dogna parti siais onorada, e chi totus bos aclamint viva imàgini de su Deus Babbu, bellesa simbillantíssima a sa bellesa de Deus. Ancoras nosàterus mancai pecadoris seus fillus de Deus. Ma oh! Aundi sunt in nosàterus is santus lineamentus de sa paterna simbillantza? Aundi s'immàgini de Deus imprimia de Issu in nosàterus? Oh Dolori! Is penas nostras totu ant isfigurau e corrúmpiu su chi fiat in nosàterus de tzelestiali e divinu. Fillus isconoscentis chi seus nosàterus! Cali disonori non fadeus a sa santidadi de unu Deus tantu mannu? E cali confusioni no est po nosàterus su cunfrontu de sa bellesa Bosta o Maria? Deh mandai asubra de nosàterus unu vivu raju de cudha luxi, chi fadendunosí purus, e santus rinnovit in nosu s'immàgini, o sa simbillantza de Deus Eternu Babbu nostru.
Un Pater, tre Ave, un Gloria.

Cuinta dí

Intre is títulus sublimis po is calis cumbeniat, chi Maria fessit preservada de sa culpa originali, e plena de gràtzia finas de su primu instanti, nisciuna est prus incuntrastíbbili de su èssiri istétia elígia Mamma de su Fillu de su Deus Incarnau. Gesugristu nou Adamu, chi donai depiat eterna vida a is óminis non depiat èssiri de inferiori conditzioni a s'antigu Adamu chi donau iat sa morti a is Fillus suus; si s'antigu at tentu su vantu de èssiri formau de una terra ancoras vírgini, e non maledita, cun prus rexoni su nou Adamu pigai depiat una mamma totu vírgini, e immaculada asubra sa cali arruta mai fessit Divina maleditzioni. E Maria noa Eva vera mamma de is biventis, po sa cali bènniri depiat sa vida, e s'allegria a is míserus mortalis, non fiat giustu chi fessit de inferiori conditzioni a s'Eva antiga po sa cali introdúsiu est istétiu in su mundu su plantu o sa morti: e si s'antiga Eva creada fiat istétia immaculada e pura, meda prus cumbeniat chi Immaculada, e pura creada fessit sa noa. Antzis non cumbeniat forsis, chi Maria destinada finas de s'eternidadi a èssiri Reina de is Àngelus poita Mamma de su Signori, e Rei insoru, tenessit assumancu uguali a issus sa puresa e s'innocéntzia originali? O podiat èssiri forsis cumbenienti, chi in d-unu puntu aici gelosu e importanti sa Reina fessit minori de is súdditus? No, no est una tzurpa necessidadi de s'allargai de unu generali decretu, chi régulat s'eterna Sapientza in su dispònniri e portai a cumplimentu is òperas suas.
Ma líbbera infinitamenti e giustíssima pesat su méritu, e su valori de is cosas, e cun ordinadíssima providéntzia po is finis suus, ponit in òpera prus addatus, is gràtzias

prus proportzionadas. Cumbenit nai duncas cun su cunsentimentu de is Santus, chi dependu èssiri Maria sa prus digna intre is símplitzis creaturas, a issa donai si depiat dogna gràtzia, chi mai fessit istétia a is àterus de Deus cuntzédia, chi tanta gràtzia est istétia de s'Eterna Sapiéntzia a Maria cuntzédia, cantu donai si podiat a una pura creatura; e si a is àteras creaturas poita súdditas si donat cun misura, a Maria poita destinada a Signora, e Mamma totu impari donada benit sa plenitúdini de sa gràtzia. O Divina Maternidadi de Maria! O títulu su prus sublimi, su prus gloriosu.
Un Pater, tre Ave, un Gloria.

Oratzioni a su Divinu Fillu incarnau

Eternu Verbu incarnau! Bosu non seis coment'e is Fillus de is óminis, chi nascint de is Mammas insoru sentza dhas conònsciri, e dhas onorant pustis de dhas ai de sa naturalesa arrecias. Bosu finas de s'eternidadi conosceis sa Mamma Bosta elígia de Bosu, e de sa própria manu Bosta formada: bosi dh'eis fata digna cantu si plaxit, e a s'onori Bostu cumbenit; e po conseguéntzia dh'amais ainantis ancoras issa siat, e de Issa si cumplaxeis e dh'onorais, non comenti unu mortali onorat un'àteru mortali; ma comenti unu Deus onorat una creatura sua predileta. Permitei duncas o adorau Rei de su Celu, chi umilmenti mancai creatura vilíssima bosi fuedhi asubra de custu argumentu. Cun cali puresa eis formau Bosu sa Mamma Bosta Maria? De calis donus dh'eis arrichida? Cun cali amori o onori filiali dh'eis distinta e onorada? Non bolestis Bosu forsis formaidha totu pura, e Immaculada finas de su primu istanti de s'èssiri suu? O puru non dhu podestis? Ma ita mai naru dèu? Perdonaimí o Signori est unu vili bremi de sa terra, chi incautamenti fuedhat de custa manera. Bosu seis sa puresa, sa santidadi infinita, Eterna, Verbu incarnau! E non si pasceis, si no intre is càndidus lillus, e is castíssimas violas. Dèu bosi ringràtziu, bos alabu, bosi glorificu o Rei de Celu: ma deh! Purificai ancora su coru e s'ànima nostra.
Un Pater, tre Ave, un Gloria.

Oratzioni a Maria Immaculada

Puríssima Vírgini Maria! Candu bosi cuntempli elígia a sa grandu dignidadi de Mamma de su Fillu de Deus, nienti nc'est de prus singulari, e portentosu chi non creta èssiri dépiu a Bosu.
Dignidadi est custa chi superiora bosi fait a totus is Santus poita depeis Bosu donai a su mundu su Santu de is Santus: superiora a is Angélicus Corus, poita de Bosu nàsciri depit su Rei de is Àngelus: bosi fait simbilantíssima a Deus, poita donai depeis a sa luxi su própriu Deus fatu ómini. Dignidadi totu noa, e singulari, miràculus de is prus mannus in s'órdini miraculosa de sa gràtzia. Salve duncas o Maria benedita Mamma de su Fillu de Deus.
Sa Cuncetzioni Bosta at veramenti allirgau su Celu, e sa terra, poita de Bosu nascit su veru soli de Giustítzia Gesugristu, Deus nostru, chi santificai depit sa terra, populai su Celu. E si de Bosu nascit su Soli, ah! Seis duncas sa bella Aurora: e si seis s'aurora de unu Soli tantu luminosu, tzertamenti a sa prima cumparsa Bosta totus is tènebras fuint atesu de Bosu.

Salve o Mamma sa prus aventurada, Beneditu est su frutu de is intragnas Bostas Gesús, e po issu creada seis Bosu in is beneditzionis. Arregordaisí duncas o Maria, chi po salvai a nosàterus seis istétia Bosu elígia Mamma de su Divinu Salvadori, e chi sendu bosu Mamma de custu corpus Divinu, seis istétia fata ancoras Mamma de is membrus. Nosàterus totus membrus mancai indignus de custu corpus adoràbbili nos assugetaus a Bosu in calidadi de Mamma de Deus, e de Mamma nostra, e a Bosu interamenti nosi donaus in onori de cudha donatzioni, chi su Verbu Eternu bos at fatu de sèi etotu in calidadi de Fillu. O Mamma! O Mamma! O piedosa Mamma nostra! Est dultzi a fillus tanti míserus comenti seus nosàterus su repítiri in custu esíliu unu nòmini tantu caru. Deh! Mostrai sèmpiri prus sa materna teneresa Bosta asubra de nosàterus: o ascritus comenti seus intre is fillus Bostus in custa valle de làgrimas, fadeinosí ascriri intre is eletus de Fillu Bostu in su Celu.
Un Pater, tre Ave, un Gloria.

Sesta dí

Destinada Maria finas de s'Eternidadi a Mamma de su Fillu de Deus depiat èssiri ancoras finas de s'eternidadi destinada a isposa de s'Ispíritu Santu. Poita aici comenti non po àteru decretau fiat istétiu in su Divinu consillu su mistériu de sa Divina Maternidadi de Maria si non po cumpliri su prus grandu atu de amori de Deus po is óminis, e aici comenti is òperas de bondadi, e de amori sunt próprias de s'Ispíritu Santu, chi est s'amori de su Babbu, e de su Fillu, fessit ancoras Isposa de s'Ispíritu Santu ancoras cumbeniat. Benei duncas santus, e sublimis pensamentus, chi de su Celu solamenti abbasciais, benei a nos ispiegai s'incomparàbbili mistériu de custu isposalítziu tzelestiali. Ah s'Ispíritu Santu si fait isposu de Maria! Ma no est no cust'isposalítziu coment'e su chi si cumplit intre is ànimas giustas e s'Ispíritu Santu; est beru custu totu puru, e tanti, ma nienti tenit de biri cun sa dignidadi soberana de s'isposalítziu de s'Ispíritu Santu cun Maria. Cudhu tenit po ogetu su ndi pigai da is eletus s'infàmia de su pecau, custu tenit po ogetu su prodúsiri su Santu de is santus; cudhu est un'isposalítziu de misericórdia, cun su cali s'Ispíritu Santu càmbiat in is eletus s'ódiu in amori: custu est un'isposalítziu de eterna cumplaxéntzia non mai turbada de inetitúdini, de ódiu, e de timori. Cudhu insumma non fait che rèndiri is ànimas eletas casi amigas e fielis serbidoras, chi a su cortégiu serbint de s'isposu, ma cust'isposalítziu fait a Maria fémmina perfeta, única culumba, soberana Signora de totus is àteras isposas, chi sunti sentza númeru. Ita duncas est s'isposalítziu de s'Ispíritu Santu cun Maria? Ah, est unu mistériu altíssimu e santíssimu. Mancant is paràulas a ndi narri de prus: is prus sublimis pensamentus innòi si firmant, e àteru non aturat, che adorai cun siléntziu profundu unu mistériu tantu mannu.
Un Pater, tre Ave, un Gloria.

Oratzioni a s'Ispíritu Santu

Eternu divinu Ispíritu! Chini cumprèndiri mai podit is communicatzionis inefàbbilis chi passant tra Bosu, e sa predileta Isposa Bosta Maria? Si s'òpera de un'isposalítziu tali est tantu sublimi, chini ispiegai at a pòdiri, cun cali misteriosa impaziéntzia eis

aspetau s'Isposa Bosta, ainantis ancoras chi nascessit? Chini descriri podit, cun cali suavidadi, e fortza dh'estis rapida in su primu istanti de sa Cuncetzioni sua, e in cali misteriosa abbitatzioni de s'amori bostu preparada dh'estis introdúsia, e cun cali corona comenti a predileta Isposa bosta dh'estis onorada? Ma forsis non est aici o Divinu Isposu de sa Mamma de Deus? Forsis tropu tardu de sa glória Bosta bosi movestis po incontrai a Maria, e prus sollítzitu de Bosu s'infernali serpenti arribbau fiat a manciai sa predileta abbitatzioni Bosta? E bosu dh'estis sunfriu? Non festis Bosu insandus cudhu Signori chi est infinitamenti gelosu de s'onori suu? Ah Citi o pentzamentu de is mortalis! S'Ispíritu Santu ritardu non ammitit in su perfetzionai is òperas Suas insaras candu momentu est arribbau. Ah! Seus nosàterus, seu dèu chi ritardu de dí in dí a m'arrèndiri a is salutaris operatzionis Bostas o Divinu Ispíritu! Bosu mi sugereis chi depu reprímiri cudha inchietúdini, e dèu Bos arrespundu: Cras dh'apu a fai. Chi depu lassai cudha supérbia: Cras dh'apu a fai. Chi depu abbandonai cudhas vanidadis, chi depu cumpliri cudhu sacrifítziu: Cras dh'apu a fai. Intantu custu cras non benit mai, e sa vida mia bandat sèmpiri prus acostendusí a s'Inferru. Ma poita ànima mia cras, e non oi? Poita no in custu própriu momentu? O Ispíritu potentíssimu! Fortzai deh! ancoras Bosu s'indómita voluntadi nostra.
Un Pater, tre Ave, un Gloria.

Oratzioni a Maria Immaculada

Puríssima Vergini Maria! Dèu adoru su misteriosu isposalítziu cun su cali s'Ispíritu Santu declarandusí Isposu bostu finas de s'eternidadi bosi fait vera Isposa sua in su tempus. Cun ispantu ammiru s'abbissu de sa soberana grandesa e ca custu títulu gloriosu gloriosu bosi sullevat, e mi persuadu, chi non seis istétia isposa solamenti candu s'Ispíritu Santu cumpliu at in Bosu s'Incarnatzioni de su Verbu Eternu, ma ancoras finas de su primu instanti de s'èssiri Bostu mentras sendu a Bosu cumbenienti su cuntzebiri ispiritualmenti su Fillu de Deus ainantis de dhu cuntzebiri corporalmenti, dh'estis cuntzebiu in su coru bostu prevénia de s'Ispíritu Santu finas de cussu primu instanti. Si dh'estis cuntzebiu conoscenduridhu cun sa fidi sa prus viva, cunfiendu in Issu, cun sa Sperantza sa prus firma amenduridhu cun sa prus ardenti caridadi.
Finas de su primu instanti duncas seis istétia Isposa, e mancai s'Isposa siat inferiori a s'Isposu, nienti de mancu tenit cun Issu grandus tratus de uguagliantza, e tali íntima unioni chi sunt duus in d-unu própriu Ispíritu. Oh! Mistériu chi tenit in Bosu su cumplimentu su prus bellu! S'Ispíritu Santu bosi fait totu sua: issu est in Bosu, e Bosu totu in Issu in modu tantu sublimi, chi seis casi una própria cosa cun Issu, e in tali manera finas de su primu instanti bosi preparat a cuntzebiri una dí cudhu, chi est s'aspetatzioni de is natzionis, sa glória de Israele, su suspirau de is pópulus, su Verbu Eternu Oh! Isposa oh! Abbissu de puresa e santidadi! Oh dignidadi! Oh Glória! Comenti duncas podit èssiri innòi idea de culpa? Cali cumbinatzioni de tanti luxi cun is tènebras? De s'Ispíritu Santu cun su Spíritu Infernali? Ah! Seus nosàterus, chi medas bortas combinai bolleus estremus tanti diversus: una dí cun Deus, un'àtera cun su mundu, unu tempus cun sa gràtzia, un'àtera cun su pecau: oh! Tzurpedadi! Bolleus

èssiri divotus Bostus o Maria, e a su própriu tempus isclaus de is plaxeris mundanus: deh! Tzerriainosí interamenti a Bosu o potentíssima Maria, e po conseguéntzia interamenti a Deus!
Un Pater, tre Ave, un Gloria.

Sétima dí

Sa primogénita de su Babbu, sa Mamma de su Fillu, s'isposa de s'Ispíritu Santu Maria, cumparri depiat vitoriosa de s'Inferru, e tali realmenti cumparit. Non solamenti tenit Issa a donai a su mundu su Verbu Incarnau, cun su cali riparaisí depiant totus is malis causaus de is primus Babbus nostrus, po s'ingannu de s'infernali serpenti: ma Issa etotu depiat èssiri finas de printzípiu nemiga de s'Inferru, e nemiga tali, chi non solamenti atzéndia siat de ódiu summa contra is òperas suas, e salva aturit de is infernalis astútzias, ma ancoras umilit cun d-unu colpu fatali s'infernali poténtzia, de forti dha bínciat, ndi triunfit finas a su puntu de scerfai gloriosamenti cun su pei suu virginali sa conca de s'antigu serpenti. Deh! Consoladí o Eva prima mamma nostra! Lassa de una borta su plantu, beni e mira. Cudh'infami Serpenti, cudhu ministru de morti mandau a tui de s'Inferru, cudhu chi causau iat su pecau originali in totus is fillus tuus, si, cussu própriu serpenti est innòi abbàtiu e bintu. Credendusí de giai meri de is àterus mortalis, tentat sagrilegamenti de si acostai ancoras a Maria, ma non podendu penetrai cun su velenosu àlidu suu in su bistiri de luxi, chi dh'adornat in su essiri de su nienti, aturat cunfúndiu e a su própriu tempus umiliau asuta su pei suu virginali. Est a isciri biendu chi Maria mirat cun ogu [de] disprétziu su pecau originali, non prus azardat de si vantai de tènniri in isclavitúdini dogna umana creatura, e de artzai sa conca superba contra de Maria, ma aviléssiu, e bintu si nd'istat asuta is peis suus mirenduridha cun terrori, e inutilmenti invidiendu sa glória sua, cumplendusí in tali modu contra s'inferru s'antiga senténtzia pronuntziada de Deus in su Paradisu terrestri: Apu a pònniri inimicítzias intre tui, e sa fémmina. Issa at a scerfai sa conca tua.
Un Pater, tre Ave, un Gloria.

Oratzioni a sa Santíssima Trinidadi

O Trinidadi Santíssima únicu Deus! Cantu sunt ammiràbbilis is òperas Bostas, e is camminus po is calis dhas portais a cumplimentu! Bosu formais s'ómini in sa innocéntzia, issu arruit de cust'istadu felitzi, e dhu restitueis a s'antiga bellesa sua. Ma comenti? Po mesu de is próprius camminus, po is calis Issu si fiat pérdiu, s'infernali serpenti ingannendu sa prima mamma Eva, fiat istétiu sa càusa de tantu dannu, Bosu bolleis, chi sa conca de cussu serpenti iscerfada siat de una fémmina, e de una fémmina chi dhi tengat ódiu eternu, e cumpàngia sèmpiri triunfanti, e vitoriosa de Issu. Sa fémmina ingannada at cumpliu cudhu grandu dannu, fadendi prevaricai ancoras su primu ómini Adamu, e Bosu bolleis chi sa fémmina bincidora cumplat sa vitória Sua donendu a su mundu su segundu Adamu, chi est Gesugristu.
In tali modu o Trinidadi Santíssima bosi cumplaxeis de annientai is òperas totus de su nemigu infernali. Ma forsis o Deus Eternu seis Bosu mancu felitzi in s'annientai

s'òpera infernali, de su chi fiat su Dimóniu in su dha cumpliri in is pérfidus consillus suus? O forsis at a èssiri sa malítzia sua prus manna de sa santidadi Bosta in su donai sa saludi? Ah! Chi Bosu bosi dimostrais meda prus santu e prus perfetu in su restituiri a s'antiga bellesa sua s'ómini: de su chi bosi mostrais in su dhu formai in su printzípiu de su tempus, e po conseguéntzia nosi donastis in Gesugristu unu nou Adamu totu Tzelesti e divinu, in logu de s'antigu chi mancai innotzenti fiat terrenu, e in Maria una noa Eva nosi donais meda prus santa, e pura de s'antiga. E mentras sa prima Eva, e su primu Adamu vítimas aturant de unu malignu serpenti, su segundu Adamu, e sa segunda Eva afrontant vitoriosus totu s'Inferru armau, e ndi sunt is fortíssimus bincidoris, e su perpétuu terrori. Oh cantu ammiràbbilis sunt is òperas Bostas, o Signori.
Un Pater, tre Ave, un Gloria.

Oratzioni a Maria Immaculada

Puríssima Vírgini Maria! Bosu in s'instanti de sa Cuncetzioni Bosta cumpareis bella coment'e sa luna bianca coment'e s'aurora, risplendenti coment'e su Soli, ma a su própriu tempus terríbbili a s'inferru coment'e un'esércitu postu in órdini de batàglia. Nemiga tantu valorosa e forti issu bistu mai no iat, e su solu nòmini Bostu inténdiu de atesu in su paradisu terrestri dhu turbat e dhu aturdit. Ma ita cosa mai bosi fait tantu terríbbili o Maria? Ah! dh'intendu, est sa puresa, e sa santidadi soberana, cun sa cali fadeis sa prima cumparsa Bosta. Poita aici comenti de su soli fuint is tènebras, ne custas manciai podint su splendori suu; de sa própria manera a sa luxi viva de sa puresa e santidadi Bosta non podendu resistiri is ogus tenebrosus de is ispíritus infernalis, fuint atesu de Bosu e su solu nòmini Bostu dhus confundit, dhus fait disperai, e infuriai: e custu tantu prus in cantu, chi non de Bosu sola fuiri dhus fadeis, ma de totus cudhus ancoras, is calis s'inferru teniat giai segurus. Si, o Vírgini Benedita! Dèu bosi miru cali tzelestiali capitana, chi esseis de bell'e nou, e chi innumeràbbilis sordaus divotus Bostus, e de Bosu ben'addestraus a sa gherra, cun Bosu portais a superai is podestadis de s'Inferru. Ah! Poita no eus a èssiri nosàterus intre custus gherreris fortunaus? Poita nosu scidaus po cumbati, e bínciri cun Maria? Si pigheus is armas suas est a isciri sa puresa, s'umilidadi, sa custódia de is sentidus, s'oratzioni, sa santidadi. Ma custas armas nosi parint pesantis, o Maria, e nosàterus seus meda débbilis mentras is nemigus nostrus, chi sunt ancoras nemigus Bostus, sunt fortíssimus, e is assaltus insoru violentus, e artifitziosus. Ita eus a fai duncas nosàterus? Ah donai o Mamma valorosíssima a dognunu de is fillus Bostus una portzioni de su valori Bostu, po indossai is armas de sa luxi, e cumbàtiri gloriosamenti contra is nemigus Bostus.
Un Pater, tre Ave, un Gloria.

Otava Dí

Maria finas de su primu instanti, non solamenti cumparri depiat valorosa nemiga, e gloriosa triunfadora de s'Inferru, ma tanti ancoras, chi digna fessit de èssiri a sa preséntzia de Deus s'abbogada de is pecadoris. No, no est beru, chi Gesugristu escluat dogni àteru intercessori a su tronu de s'Altíssimu. Issu est beru, est únicu Redentori, su mediadori, su soberanu. Pontífitzi, chi ricontzíliat su Celu cun sa Terra, is óminis

cun Deus: Issu est sa sorgenti de is gràtzias chi asubra de is creaturas si difundit. Ma sa infinita misericórdia de Deus, fecundíssima in su providiri is médius de sa saludi, e ordinadíssima distribuenduridhas, at bófiu chi de custu grandu Redentori tenessit prus, o mancu cópia de gràtzias dognunu de is Santus, po mesu de is calis podessint is pecadoris èssiri agiudaus po si sullevai finas a su Redentori, e po èssiri de issu ricontziliaus cun Deus. Economia est custa ammiràbbili, chi difendendu sa glória de su Redentori, ndi manixat sa poténtzia, e multiplichendu is agiudus in favoris de is miseràbbilis ndi fatzílitat s'acuistu. Maria duncas depiat èssiri intre totus is Santus coment'e sa scala printzipali, chi portat is pecadoris a Gesugristu, poita sendu prus de totus is àteras acanta de custu Divinu Redentori, e de Issu plena de gràtzias, depiat èssiri ancoras cooperadora de sa Redentzioni Sua, e cun Issu corredentora de su mundu. Ma comenti podiat èssiri Issa elígia a Corredentora de su Mundu, e a printzipali abbogada de is pecadoris pustis Gesugristu, si non cumpariat cun cunfiantza a sa preséntzia de Deus? E comenti podiat Issa cumparri cun cunfiantza a sa preséntzia de Deus, si non fiat puríssima e Immaculada?
Un Pater, tre Ave, un Gloria.

Oratzioni a sa Santíssima Trinidadi

O Trinidadi Santíssima únicu Deus! Comenti bos ant a ringratziai is pecadoris po sa bondadi inefàbbili, cun sa cali cuntzedeis a issus non solamenti unu Redentori potenti, unu Pontéfitzi Soberanu, chi est Gesugristu, ma ancoras is Santus, is calis plenus de s'Ispíritu suu sollítzitus sendu de sa saludi de is pecadoris, e de su Celu dhus incoragint, dhus agiudant a si portai a Gesugristu, e rendirisí dignus de Bosu? Ma cantu prus obbligaus non si seus o Trinidadi clementíssima po nos ai donau a Maria potentíssima abbogada prus de totus is Santus? E cali mistériu mai est custu? Bosu provideis, chi in sa terra restrinta fiat sa glória, e sa poténtzia de is Santus, e bolleis, chi unu siat in d-unu logu connotu non però in d-un'àteru; siat protetori de custas personas non però de cudhas siat onorau, invocau cun particulari cunfiantza in algunus abbisòngius, e in tzertus tempus, non però in àterus tempus, in àterus abbisòngius, antzis de medas Santus non ndi lassais connòsciri su nòmini, e ne mancu sa própria esisténtzia. Ma términu nisciunu ponendu a sa glória e a sa poténtzia de Maria, bolleis chi dogna paisu, dogna edadi, dogna conditzioni de personas, e in calisiollat abbisóngiu dha invochit, dha connòsciat, dha tengat po agiudu singulari, po abbogada, po Mamma. Tzertamenti seis bosu, chi cun giustu pesu e misura cuntzedeis custa glória esteriori a is Santus Bostus, e chi infundeis sentimentus de particulari divotzioni po Issus in su coru de is fielis. Ma ita pretendeis Bosu de totus is fielis po Issa, si no dimostrai chi Issa pustis de Gesugristu est sa preséntzia Bosta mediadora e abbogada sa prus digna, poita de dogna parti at bintu su pecau, e in dogna parti fiat plena de gràtzias superioris a cudhas de totus is àterus Santus! Siais eternamenti benedita o Trinidadi Santíssima, poita manifestendu in custu modu is grandesas singularis de Maria, fadeis a nosàterus misericórdia tantu manna! Ma deh! Fadei ancoras, chi nosàterus fatzaus profitu de su patrocíniu suu po èssiri dignus de Bosu in custa vida, e in s'àtera.
Un Pater, tre Ave, un Gloria.

Oratzioni a Maria Immaculada

Puríssima Vírgini Maria! Immoi cumprendu su chi indicai bolliat s'Arcàngelu Gabrieli insaras candu annuntziendu s'Incarnatzioni de su Verbu Eternu, chi cumpliri si depiat in su sinu Bostu, bos iat nau, chi Bosu estis incontrau sa gràtzia a sa preséntzia de Deus. Si, dh'intendu. Bosu incontrestis gradimentu summu a sa preséntzia de Deus, poita estis incontrau su pretziosu tesoru de sa gràtzia Sua, e inní apuntu aundi is àterus fillus de Adamu dh'ant sèmpiri pérdiu. Ah! In su primu instanti de sa vida dognunu de is óminis, perdit sa gràtzia de su Creadori suu, e in cussu puntu po sa culpa originali abbandonau benit in sa massa de sa perditzioni, fatu fillu de ira, ne de àteru prus merescidori che de ódiu e de cundennatzioni eterna. Ma Bosu, o Maria, Bosu non timeis de sa parti de Deus, ne ódiu, ne ira, poita eis incontrau in cussu instanti sa gràtzia sua. Benaventurada Maria! E tantu prus fortunada in cantu chi non po Bosu sola estis incontrau acetatzioni, e gràtzia, ma ancoras po nosàterus pecadoris, e tanti nd'estis incontrau, chi su bellu títulu estis meresciu de printzipali Abbogada nostra pustis de Gesugristu. Bosu duncas cun su frutu Beneditu de is intragnas Bostas eis a placai sa giusta ira de Deus contra de nosàterus, eis a stèndiri sa benéfica manu Bosta, po sustènniri is passus nostrus in su periliosu camminu de custa vida. E po conseguéntzia o potenti abbogada nostra, nosàterus bosi invocaus in is presentis abbisòngius nostrus, e in is abbisòngius estremus de sa morti nostra, credendu firmamenti, chi si benigna nosi mirais nos eis a fai súbbitu provai abbundantis is misericórdias de su Fillu Bostu Gesugristu, poita seis clementi, e piedosa, o dulcíssima, o benedita Abbogada, e Mamma nostra Vírgini Maria.
Un Pater, tre Ave, un Gloria.

Última dí

Sa soberana puresa de Maria in sa Immaculada Cuncetzioni Sua mancai prodigiosa, e sentza esemplu, non cumparit però a su mundu tantu noa, chi de su mundu non si depessit aspetai. Deus, Signori de is tempus, e de is cosas, chi finas de s'eternidadi s'iat elígiu a Maria in Filla primogénita, in Mamma e in Isposa, e chi de Issa si cumplaxiat in modu inefàbbili ainantis ancora chi fessit esistia, iat bófiu in dogna tempus annuntziaidha a is óminis cun profetzias, cun misteriosas immàginis e cun figuras. Sa grandu fémina, chi scerfai depiat sa conca de su Serpenti in su Paradisu terrestri promítia de su própriu Deus, sa fémmina singulari, chi totu Vírgini, e pura iat a cuntzebiri unu Fillu ammiràbbili, prenuntziada de su profeta Isaias: un'Ester sola libberada de su decretu de morti fatu contra su pópulu Ebreu, una Giudita, chi sola cun su cumunu tirannu cumbatit, e bincit, de prus s'ària chi segura si nd'istat asubra de is àcuas de s'universali Dilúviu, in su cali vítima aturat dogna àtera cosa: su velu de Gedeoni, o asciutu in mesu a unu campu bagnau, o bagnau in mesu a unu campu asciutu; s'arca de su testamentu totu formada de linnas incorrutíbbilis; cudhu monti asubra de totus is àterus montis; cudha creatura, po agiudai sa cali iat èssiri bénniu Deus ainantis de su tempus: su lillu bellu in mesu a is ispinas: s'ortu serrau, su fonti sigillau, totu custus e àterus, sunti signalis, is calis de Maria, e de sa singulari puresa sua, de Issa finas de su primu instanti possidida, fuedhant a is óminis in is séculus antigus. Ma

custas próprias figuras fuedhant ancoras a nosàterus. E giai dogna pópulu, dogna natzioni, is mannus, e is piticus, is dotus, e is ignorantis, is ingegnus prus sublimis, e is prus simplis, totus a una boxi aclamant s'Immaculada Cuncetzioni de Maria. E nosàterus ancoras artzendu in mesu a is aclamatzionis universalis sa boxi nostra cunfessaus, e firmamenti credeus beridadi de fidi de sa Santa Crésia giai definida chi puríssima, e sentza mància de pecau, est istétia cuntzebida sa Mamma de Deus Maria.
Un Pater, tre Ave, un Gloria.

Oratzioni a sa Santíssima Trinidadi

O Trinidadi Santíssima únicu Deus! Bosu manifestais a is óminis cun su magníficu linguàgiu de is profetzias, e de is figuras is òperas Bostas prus singularis, e prus sublimis, e custa est un'efetu de sa Poténtzia, Sapiéntzia, e Bondadi Bosta infinita. Cun sa Poténtzia fadeis Bosu serbiri is cosas de totus is tempus a dimostrai sa grandesa de is òperas Bostas: cun sa Sapiéntzia eligeis, e disponeis is cosas prus remotas, dhas iscieis rèndiri prus addatadas a illustrai is prodígius de su tempus futuru, cun sa Bondadi Bosta agiudais sa debbilesa de sa menti de is óminis fadendu antitzipadamenti sensíbbili, in medas, e vàrias maneras, sa ecellèntzia de custus mistérius, is calis iant a èssiri issus incapatzis de cuntzebiri totu a una borta. Oh! Linguàgiu meravigliosu, e stupendu, e totu dignu de Bosu o Trinidadi Augustíssima! Cun custu linguàgiu Bosu annuntziais in dogna tempus a is óminis, e manifestais is grandesas de Gesugristu, e de is mistérius suus, chi sunti s'òpera sa prus manna de sa Poténtzia, Sapiéntzia, e Bondadi Bosta infinita. Ma in su própriu tempus, cun custu própriu linguàgiu Bosu annuntziais e manifestais ancoras is grandesas de Maria, e spetzialmenti sa singulari puresa Sua, est evidenti, chi custa puresa est de Bosu collocada intre is òperas prus sublimis, prus perfetas, pustis de sa grand'òpera de Gesugristu. Immoi duncas bosi ringratziaus o Trinidadi Beatíssima! Est Bosta sa glória de òpera tantu bella, ma est nostra ancoras, poita po bèni de nosàterus ancoras bosi dignais de dhas annuntziai in modu tantu sublimi. Deh! Cumplaxeisí de nosi fai ancoras dignus de nosi ndi gloriai in custa vida, e in s'àtera.
Un Pater, tre Ave, un Gloria.

Oratzioni a Maria Immaculada

Puríssima Vírgini Maria! Cun chi su Celu, e sa Terra, Deus, e is óminis, s'antigu e nou testamentu, dogna edadi, e dogna língua, su própriu inferru po confusioni, e bragúngia sua manifestant sa glória de s'Immaculada Concetzioni Bosta. Nosàterus eus considerau is títulus sublimis, po is calis Bosu possideis glória tantu bella, títulus is calis sunt àterus, e tantus mistérius de saludi, e de consolatzioni po nosàterus. E arribbaus giai cun custas piedosas, e salutaris consideratzionis a su términu de custu divotu novenàriu, nosi incontraus in mesu a su splendori de custa Bosta, e de sa puríssima allegria Bosta, ma cali utilidadi po nosàterus, si in s'internu nostru seus ancoras totus tènebras e pecaus. Cali utilidadi po nosàterus, si ancoras teneus unu coru impuru, o po s'afetu a is plaxeris sensualis o po una segreta supérbia, o po àterus sentimentus corrúmpius is calis no eus ancoras iscaciau de su coru e de sa menti

nostra? Ma no estis a pòdiri Bosu o Maria fai penetrai unu vivu raju de sa luxi Bosta, in su prus segretu de is corus nostrus po dhus purificai bèni de una Borta? Ah! Si nosàterus dhu bolleus, Bosu dhu podeis, poita tali virtudi bos est istétia cuntzédia de sa Santíssima Trinidadi. Immoi adduncas dhu bolleus; si, dhu bolleus sintzeramenti o Maria. Non prus impuresas de calisiollat sorta, non prus pecaus. Bosu o Abbogada, e Mamma nostra seis puríssima, e nosàterus bolleus cun totu sa puresa possíbbili èssiri fatus dignus fillus Bostus. Ecu po tantu is corus nostrus. Pigai o Maria purificaidhus cun is manus Bostas Virginalis, cambiaidhus, infundei in issus sa luxi Bosta, e fatus in custu modu dignus, presentaidhus a su Divinu Fillu Bostu Gesugristu, po chi po mesu bostu aturint a Issu cunsagraus po totu una eternidadi. Aici siat.
Un Pater, tre Ave, un Gloria.

Fini

Siat alabau e ringratziau dogna momentu su Santíssimu e Diviníssimu Sacramentu; Benedita sèmpiri siat sa Puríssima Immaculada Cuncetzioni de sa Beata Vírgini Maria.

Novenàriu po onorai su coru Santíssimu de Gesús[804]

Siat po sèmpiri beneditu, e alabau su Santíssimu Sacramentu de s'altari e sa Puríssima e Immaculada Cuncetzioni de Maria Santíssima cuntzebia sentza mància de pecau originali in su primu istanti de s'èssiri suu naturali. Amen.

Primu dí

Onnipotenti e amabbilíssimu Signori, seis bosu, chi mi cumbidais a penetrai in su Coru bostu sacratíssimu, po imparai is virtudis bostas sublimis, e po èssiri un'ómini segundu su Coru bostu.
Oh! cantu est ricu de percetzionis su Coru bostu divinu! Cantu nóbbilis, e generosus sunt is sentimentus suus! Totu in custu Coru s'incontrat in gradu summu. Amori inifinitu po Deus, amori infinitu po is óminis est s'alimentu suu, e sa vida sua. O Salvadori miu, chi po un'efetu de s'amori bostu m'eis fatu connòsciri custu tesoru de richesas innefàbbilis. Feimí sa gràtzia, chi dèu porti sèmpiri imprimia in su coru miu sa santa lei bosta.
E comenti s'alimentu, e su plaxeri de su coru bostu est istétiu sèmpiri su fai sa voluntadi de Babbu bostu aici is disígius, e is afetus de su coru miu siant sèmpiri dirígius a donai cumplimentu a custa voluntadi. Collocadhu, Deus mius, su coru miu asuba de su Coru bostu, po chi nd'arríciat totus is caràteris, e is lineamentus. Dèu disígiu de abbitai in su logu prus profundu de custu Coru adoràbbili. Is méritus suus ant a purificai sèmpiri prus su coru miu e nd'ant a atzèndiri sèmpiri prus su fervori suu.
Fei, o Divinu Gesús, chi dèu mai prus mi ndi allarghi po pòdiri de dí in dí fai avantzamentu in su caminu de sa virtudi, e po perseverai sèmpiri costanti in s'amori bostu fintzas a s'últimu respiru de sa vida mia. Aici siat.

Meditatzioni

Amori de su sagrau Coru de Gesús po is óminis.
Considera ànima mia, chi totus is atzionis de Gesugristu candu fiat bivendu in custa terra, pustis de sa glória de Deus Eternu Babbu suu, teniant po motivu s'amori chi teniat po tui in su Coru suu.
Considera infati, ànima mia is vàrius passus de sa vida mortali de Gesús, e dh'as a osservai nàsciri in d-una estrema poberesa, bíviri una vida oscura, acumpangiada antzis de tantus sudoris trabballus, contradditzionis, persecutzionis e angustias e mòrriri finalmenti, e ispirai in su truncu de sa gruxi. Ma poita in sa vida, e in sa morti de Gesús tantis doloris e patimentus? Totu po s'amori tuu, o ànima mia, mentras po ti biri salva totu iat sunfriu de bonu gustu, de custu solamenti cuntentu de ti biri eternamenti felitzi, totu versendu fintzas s'última guta de su sànguini suu.
Aundi aduncas incontrai unu coru chi ti amit cun prus teneresa de su Coru de Gesús? Unu coru chi iscarésciu de sci e totu si siat sagrificau generosu po s'eterna felitzidadi tua?
Ma a chini nosàterus fintzas a imoi eus donau s'amori nostru? Nosàterus eus cunsagrau su coru a creaturas terrenas indignas totus de s'amori nostru, e cun is fatus eus nau a su Coru de Gesús **boxi** [?] chi non si boleus po Babbu. Ah! Salvadori nostru amantíssimu nosàterus plangeus sa tzurpedadi nostra, e in su sagrau Coru bostu po nosàterus totu teneresa, e amori, proponeus collocai de imoi inantis is corus nostrus, e dogna speràntzia in totus is netzessidadis chi potzaus tènniri: eus a bènniri a peis de is altaris bostus a sfogai in bosu totus is sentimentus chi nosi potzant ocupai su coru; e po corrispòndiri cun prus fidelidadi a is gràtzias, e a is benefítzius de s'amori bostu nos eus a uniri cun prus frecuéntzia a su Coru bostu in sa santa Comunioni, chi est su grandu Sacramentu, aundi bosu eis collocau sa richesa de sa caridadi bosta, e aundi bosu eis manifestau a cantu potzat arribbai s'amori de Deus po is óminis.
S'arresit unu Babbu nostru, e S. G. P.
Coru amanti de Gesús
Fei chi bos ami sèmpiri prus.
Si domandit sa gràtzia.

Oratzioni

Gesús Salvadori, e Deus nostru, nosàterus bosi pregaus po cudhus tratus de amori de su cali est plenu su coru bostu, chi nosi cuntzedais su chi bosi dimandaus in custa novena. Bosu conosceis sa debbilesa; bosu bieis sa poberesa de is ànimas nostras; dignaiosí de nosi cuntzèdiri cudha virtudi chi nos at a èssiri necessària po plàxiri a Bosu. Dignaiosí de apèrriri in favori nostru su Coru bostu divinu esemplari de dogna perfetzioni, e fonti perenni de dogna bèni, po chi is gràtzias chi nd'eus a acuistai fatzant de nosàterus tantus verus e perfetus cristianus. Aici siat.
Oremus
[...][805]

Segunda dí

Coru amàbbili, e adoràbbili de Gesús Salvadori miu, ecu a mei prostrau ananti de bosu po si domandai perdonu de tantas ofesas, chi eis de mei arreciu fintzas de sa pipiesa mia, e chi dogna dí arriceis de tantas ànimas insensíbbilis a is misericórdias bostas. Bosu seis totu amori po nosàterus, e nosàterus seus po bosu totu ingratitúdini e isconoscéntzia. S'amori bos at fatu vítima nostra, e in is corus nostrus nisciuna ricumpensa incontrat cuss'amori bostu tantu apassionau. Bosu in su Sacramentu seis atzéndiu de is próprias flammas de amori, chi bos iant consumau in su Calvàriu, e nosu is prus bortas non corrispondeus a tanti amori, si no cun irreveréntzia, ofesas e sacrilégius.
Su Coru bostu est sèmpiri apertu po ispàrgiri asuba de nosàterus benefítzius e gràtzias, e dimostrendu cumpassioni po is malis chi nos afligint boleis bosu su refúgiu s'agiudu, sa consolatzioni nostra: ma nosu nos allargaus de bosu, e circaus foras de su Coru bostu unu consoladori a is malis, e aflitzionis nostras, e surdus non boleus ascurtai is internus, vivus e tènerus cumbidus chi fadeis a is corus nostrus po si amai.
O Coru Divinu de Gesús, cantu depeis èssiri afligiu de su disprétziu de su scarescimentu, de sa duresa nostra.
Amori de Gesús tantu oféndiu nosi cunfessaus culpaus a sa preséntzia bosta. E aici comenti prus che totu bos incontrais oféndiu in s'augustíssimu Sacramentu de s'amori bostu, de imoi inantis eus a usai aparíciu e fervori po dh'arreciri dignamenti: eus a usai modéstia e arregolimentu in is crésias, e dh'eus a visitai cun cantu prus frecuéntzia eus a pòdiri, insumma nienti eus a lassai po si dimostrai in custu Sacramentu sa gratitúdini, sa riconoscéntzia, e sa giusta ricumpensa de s'amori chi bosi depeus.
Custa est sa risolutzioni nostra, custu su propósitu nostru, o Coru amantíssimu de Gesús. Siais però bosu sa fortza nostra po cumpliri fidelis cantu proponeus e disigiaus: prestu sa morti inantis de nosi biri àtera borta infidelis a is promissas chi fadeus a su Coru bostu totu amori. Aici siat.

Meditatzioni

Zelu de su Coru de Gesús po sa glória de Deus.
Considera, ànima mia, chi nisciunu coru at disigiau mai cosa cun tantu ardori, cantu su Coru de Gesús at disigiau de glorificai s'Eternu Babbu suu, procurendu de dhu fai connòsciri, adorai, serbiri e amai de su mundu totu interu. Custa glória fiat s'ogetu de is movimentus suus, e su motivu de is operatzionis suas: e si iscarésciu de sèi etotu cun premura celestiali iat donau cumplimentu a su sagrifítziu de sa gruxi; si ispasimanti de amori órdinat su Sacramentu de s'amori suu po bivirisindi cun is óminis fintzas a su fini de is séculus, totu òperat po sa glória de su Babbu su Coru de Gesús… Ma cali est su zelu chi ànimat is corus nostrus po sa glória de Deus? Est su coru nostru unu coru chi ímitit su Coru de Gesús? E dh'ímitit dimostrendusí generosu puru, disinteressau coment'e su Coru suu? Nosàterus feus biri de circai sa glória de Deus, e fintzas in is pràticas de piedadi, e divotzioni pensaus a tot'àteru che a sa glória de Deus, cuntentus de cumpàrriri bonus e giustus mancai realmenti non siaus. Cun frecuéntzia nosi lassaus dominai de su rispetu de su mundu, e po sa paura de

èssiri criticaus, abbandonaus is pràticas de piedadi, e divotzioni, circhendu sa cuntentesa nostra, e non cudha de Deus. Bieus puru multiplicaisí is ofesas de Deus, e nisciunu risentimentu, e disprexei ndi provat su coru nostru: antzis iaus a pòdiri, e dèpiri curregi, e nosi lassaus ingannai de sa trascuradesa. Nosàterus puru dh'ofendeus continuamenti, e mancai su coru nosi nerit a lassai su pecau boleus mellus disgustai a Deus chi non currègiri su coru nostru. Coru de Gesús infinitamenti santu, fonti de dogna gràtzia apereiosí a is pecadoris, e dignaiosí de difúndiri in issus cudhas gràtzias potentis chi movint, penetrant e bincint is corus.
Donai umilidadi a is corus superbus, mansuetúdini a is vendicativus, amori de castidadi e de puresa a is disonestus, fervori a is trascuraus, e lànguidus in is pràticas de sa divotzioni, e de sa piedadi cristiana, de manera chi totus bengant ogetus de sa cumplaxéntzia de Babbu bostu celestiali, e dignus santuàrius de s'Ispíridu Santu.
1 Pater e 2 Gloria.

Tertza dí

In vísitas frecuentis a su Santíssimu Sacramentu sunti de grandíssima utilidadi a is ànimas nostras, poita faint chi s'amori nostru sèmpiri prus s'inflammit de s'amori de Gesús, comenti su Coru de Gesús est atzéndiu in custu divinu Sacramentu de s'amori su prus téneru po nosàterus, e po su cali amori in custa prodigiosa institutzioni at inventau su médiu de fai de is óminis totu sa delítzia e sa cuntentesa sua.
Est doveri aduncas de sa riconoscéntzia nostra, chi nosàterus de intanti intanti andeus a peis de is altaris a rendiridhi cudhus atestaus sintzerus de s'amori chi dhi depeus. Epuru nosàterus cristianus nisciuna sollitzitúdini ocupaus po cumpliri unu doveri tantu naturali, e lassaus passai mesis, e cidas sentza chi pentzeus a Gesús, sentza de nos arregordai, chi Gesús Rei de sa glória est in s'Eucarestia acanta de is domus nostras, aspetendu chi nosàterus po mesu de súplicas, e pregadorias dhi fatzaus connòsciri is netzessidadis e is abbisòngius nostrus.
Ma su coru nostru est indiferenti a is signus de su Coru de Gesús, e mentras po vísitas inútilis e profanas incontraus disponíbbili a géniu nostru su tempus, solamenti candu si tratat de fai vísitas a Gesús in su Sacramentu, nos iscusaus cun is imbaratzus de is afaris, cun is ocupatzionis de famíglia de tot'àteru sollítzitus, e premurosus, che de donai atestaus de amori a cudhu chi totu innotzenti at pagau su dépidu de sa multitúdini immensa de is pecaus nostrus.
Cristianus chi bosi seis assotziaus a su Coru de Gesús custu doveri de riconoscéntzia est própriu de bosàterus in particulari, e ispetat a bosàterus de supliri cun amori a sa fridura, e a s'indiferéntzia de cudhus chi non bolint non circant no amant a Gesús, ispetat a bosàterus de disarmai su Coru de Gesús, po chi indispetiu non declarit s'abbandonu a fillus tantu isconoscentis consignendidhus in bratzus de sa duresa, e de s'impeniténtzia. No, non siais insensíbbilis a s'amori chi bosi tenit unu Coru tantu amàbbili: non lasseis passai cida sentza de dh'arreciri in su Sacramentu: non lasseis passai dí sentza de dhi fai assumancu de domu una vísita. Aici eis a isperimentai chi est su Coru de Gesús chi format is giustus, est su divinu Coru suu chi format is Santus. Aici siat.

Meditatzioni

Amori de Gesús po nosàterus in sa Comunioni. Considera, ànima mia sa teneresa de cust'amori: su fini de cust'amori àteru no est istétiu, si non chi nosàterus forméssimus unu solu coru de su nostru, e de su Coru de Gesús, medianti sa comunicatzioni de sa gràtzia sua. Ma custu istupendu amori de Gesús, est de nosàterus corrispostu in algunu modu?
Comenti s'ànima nosta arricit in sa Comunioni su Deus de su coru suu, e su Coru de su Deus suu? Acostendusí a sa Comunioni est su coru nostru chi fuedhat a Gesús, o est sa língua sentza de su coru? Cali est s'aparíciu po dh'arreciri, calis sunt is atus chi acumpàngiant sa fidi nosta candu dh'arriceus? E pustis chi cun sorti fortunada dh'eus arriciu calis sunt is atus de ringratziamentu e de amori? Calis sunt is efetus chi provaus nosàterus de su miglioramentu de sa vida chi solit prodúsiri sa comunioni bèni fata? Su coru nostru at depostu dogna ostàculu po chi siat oferta digna de su Coru de Gesús? O veramenti seus ancora afetzionaus a su mundu, sentza ndi ai bogau de su coru dogna cosa, chi po nosàterus fiat motivu de pecau? Sentza de ai abbandonau s'amori própriu, s'istima de is creaturas mundanas, e is comodidadis de sa vida? Rifletaus unu pagu, e penseus.
Ah! amabbilíssimu Gesús miu agiudainosí cun su poderi de sa gràtzia bosta a superai dogna ostàculu chi nosi disturbit de uniri a su nostru su Coru bostu. Distacai bosu de dogna cosa terrena is corus nostrus, de manera chi arricenduosí nosàterus in su Sacramentu, nienti bosu incontreis chi non siat dignu de su divinu amori bostu, totu antzis cuncúrgiat a fai de nosàterus un'altari dignu de bosu, e de su cali siant s'ornamentu e s'isplendori is floris de sa puresa, de sa mansuetúdini, de s'umilidadi, e is atus sublimis de sa prus perfeta e ardentíssima caridadi; e in tali manera su Coru bostu at a èssiri cuntentu de s'amori chi nosàterus dhi professaus, e is corus nostrus ant a isperimentai sa bella paxi de is ànimas giustas, e ant a tènniri firma s'isperantza de èssiri unius cun bosu eternamenti in sa glória. Aici siat.
Un Pater, e cinque Gloria.

Cuarta dí

Coru Sacratíssimu de su Redentori miu Gesugristu. Bosu seis su Coru su prus amàbbili: unu Coru infinitamenti amàbbili non solamenti po is perfetzionis naturalis chi possideis in summu gradu, poita seis su Coru prus dultzi, prus cumpassivu, prus téneru, prus generosu, prus apassionau; ma meda prus ancoras, po totus is gràtzias, e po totus is donus divinus, chi sunt inserraus in bosu: a motivu chi si nd'incontrant totus is Àngelus, in totus is Santus, in totus is giustus, e fintzas in sa própria Mamma bosta Maria Santíssima, essendu bosu sa própria perfetzioni infinita, Bosu seis su Coru su prus amàbbili, poita seis su printzípiu, su fonti de is gràtzias de undi su pecadori isperat su perdonu de is culpas, su giustu, sa fortalesa in is tentatzionis, sa luxi in is dudas, sa consolatzioni in s'amargura, e in is pecaus. Bosu seis infinitamenti amàbbili poita cunteneis totu su chi sa glória tenit de prus magníficu, totu su chi sa Divinidadi tenit de prus piedosu, e benignu. Bosu seis infinitamenti amàbbili, poita amais a nosàterus cun d-un'amori infinitu: amori chi po soddisfai su dépidu de is pecaus nostrus, bos at fatu sunfriri tantus patimentus, e acabbai s'últimu respiru in su truncu de sa gruxi: amori chi andat in circa de tantus corus inícuus, po arreciri cun

misericórdia cantus cunfessendusí culpas bosi domandant perdonu: amori chi bos at fatu instituiri unu Sacramentu, cun su cuali in d-una manera sa prus inefàbbili seis beniu a si uniri a is corus nostrus, fadendu de issus totu sa delítzia e sa cuntentesa bosta. Ma comenti aduncas, o Coru Divinu de Gesús seis amau tantu pagu? Oh! Fei chi is corus nostrus morendu continuamenti a sèis etotu non bivant de imoi inantis si no po bosu, e cun bosu; fadei chi is disígius, is afetus, e is trasportas de is corus nostrus siant dirígius unicamenti a Bosu, de manera chi siant de bosu is pensamentus nostrus, de bosu is paràulas, e is operatzionis nostras, de bosu is paràulas, e is operatzionis nostras, fadendu connòsciri a su Celu impari, e a su mundu chi su coru nostru est inserrau in Bosu, o amantíssimu Coru de Gesús. Aici siat.

Meditatzioni

Amori chi su Coru de Gesús teniat a is patimentus. Considera, ànima mia, chi a Gesús est dépidu rispetu, riveréntzia, e amori in summu gradu, poita Fillu únicu de su Deus Babbu po naturalesa. E puru benendu Gesús in sa terra a riscatai su mundu, mancai Deus de sa glória, e autori de s'innotzéntzia, e de sa santidadi at elígiu po palàtziu suu un'istadha, po patrimóniu suu sa prus rigorosa poberesa, e tali chi in totu su tempus de sa vida sua non possidiat nemmancu logu aundi si pòdiri riposai, passendu totu intera sa vida in tantis trabballus, e tribbulatzionis, chi s'iat a podi nàrriri unu veru, e continuu martíriu, espostu cali fiat a dogna disprétziu, a is insultus, a is contraditzionis, a is opróbbius, chi solu iant incontrau su términu insoru, candu fatu vítima de is turmentus prus crudelis iat acabbau is dis suas cun s'ignomínia de sa gruxi.

Iat a ai pótziu Gesús eligirisí una manera de bíviri prus felitzi segundu su mundu, ma totu sa glória sua fiat in is patimentus, e po cussu circàt dogna ocasioni "de patiri", tali chi fuedhendu a is Apòstolus suus de sa passioni chi dh'est imminenti ndi fuedhat cun talis paràulas, e espressionis chi faint connòsciri su disígiu estremu chi po is patimentus dhi divorat su Coru.

Gesús aduncas amat is patimentus e ndi fait s'ogetu de is disígius suus… Ma oh! Cantu est diversu de su Coru de Gesús su coru nostru! Gesús dhus disígiat, e nosàterus dhus timeus, nos intristaus, e moveus grandus chèscias, e lamentus a s'aparéntzia solamenti de unu patimentu, arribbaus fintzas a maledixi sa própria esisténtzia nostra, e nosi lamentaus de Deus candu po is pecaus nostrus nosi mandat castigus, disgràtzias e flagellus… Amantíssimu Coru de Gesús imparainosí a patiri: sufocai in is corus nostrus dogna disígiu de su mundu, fintzas sa própria riputatzioni, fadendu chi sa felitzidadi nostra siat s'impegnu de plàxiri a bosu; donainosí sa gràtzia de non provai mai nisciunu risentimentu mancai nos incontreus ingiuriaus, maltrataus, e aviléssius, lassendu imprimia profundamenti in su coru nostru sa grandu veridadi, chi su caminu de sa gruxi est su veru caminu de is Santus. Aici siat.

Cuinta dí

Non s'est incontrau mai unu Coru tantu favorabbilmenti dispostu a favori de nosàterus coment'e su sagrau Coru de Gesús. Arregordeusnosí cantu issu sentiat is malis nostrus candu biviat in sa terra: e printzipalmenti in s'ortu de is olias, aundi si fiat

tantu profundu su pensamentu suu po nosàterus, chi de su corpus suu curriat in sa terra sudori de veru sànguini. Penseus a cudhu colpu de lantza chi in sa gruxi dh'iat trapassau su costau, e chi po amori nostru dh'iat fatu versai de su sànguini suu fintzas s'última guta: e casi custu non fessit bastanti Gesús in mesu ancoras a is triunfus suus in su Celu at bófiu cunservai viva sa liaga de su costau suu, po fai intèndiri chi custu Coru est sèmpiri apertu, e chi non cessat de fuedhai continuamenti a favori de nosàterus a su Deus de is misericórdias: de manera chi sunt is liagas de Gesús chi disarmant su bratzu de s'Eternu Babbu, sighendu a èssiri in su Celu cali fiat in su Calvàriu unu Deus chi isburrat is pecaus de su mundu. Ah! Chi custu Coru est su prus amàbbili, su prus téneru, su prus benignu.
Custu Coru, est beru, est Coru de unu giugi terríbbili, de su cali po is pecaus eus meritau totu s'ódiu, e dogna castigu, ma de àtera parti non lassat de èssiri su Coru de unu Salvadori, su Coru de unu Babbu, su cali no iscàniat mai is corus chi si cunfessant pecadoris, usendu fintzas cun is prus perversus, e iscurregius sa pràtica de is mamas terrenas, is calis cun d-una manu amaletzant, e castigant, e cun s'àtera a su coru s'istringint is fillus.
In gràtzia aduncas de su Coru bostu divinu, o Gesús miu amantíssimu, dignaiosí de èssiri favoràbbili a nosàterus totu pérdius in is pecaus, ma chi non boleus èssiri prus pecadoris, mentras eus risólviu de soddisfai a bosu, de castigainosí po riparai cun sa peniténtzia su disprétziu, e is disgustus causaus a su Coru bostu, essendu totu giustu chi de parti nostra corrispondaus ancoras nosàterus a cudhas boxis de perdonu e de misericórdia chi de is liagas bostas si elevant in su Celu a su tronu de s'Eternu Babbu a favori de nosàterus. Aici siat.

Meditatzioni

Rassignatzioni de su Coru de Gesús in is patimentus.
Considera, ànima mia, chi Gesús si rassignat de totu coru a patiri. Un'Apòstulu parit chi bollat istorraidhu de consumai su càlixi tantu amaru de sa passioni sua. Nisciuna chèscia movit issu de sa zelosia de is Fariseus, de s'ingratitúdini de is Ebreus, de sa perfídia de is Giudeus. Su Coru suu àteru non tenit de mira si no sa voluntadi de s'Eternu Babbu, a sa cali si sotomitit... ecu ànima mia su perfetu esemplari chi depis tui sighiri in is penas, e trabballus tuus, esemplari po su cali depis superai sa repugnàntzia naturali de su coru tuu, modellu a simbilantza de su cali nienti ti depit turbai a costu chi tropu mannas siant, e penosas is aflitzionis tuas... est beru chi tropu manna est sa debbilesa tua, e sa fragilidadi o ànima mia, chi in tzertas ocasionis po tzertas imposturas parit chi non bastit su coru a sunfriri; arregordadí però chi ancoras Gesús iat isperimentau custa ripugnàntzia, e iat pregau s'Eternu Babbu chi si fessit possíbbili dhu dispensessit de consumai cussu càlixi de amargura: ma pustis sa boxi tantu lastimosa si fiat rassignau narendu "Siat fata sa voluntadi bosta… Dèu o Signori adoru, e mi sotomitu in totu, e po totu a sa voluntadi bosta. Bosu seis miu, e candu mi flagellais su Coru bostu est móviu de s'amori, e cantu prus mi flagellais mi feis connòsciri de prus chi mi teneis in su Coru, e chi is flagellus non sunti, no, ispinas, ma sunti floris chi provideis po sa corona mia.

Ah! benedita sa manu bosta! Beneditu su Coru bostu! Aici dhus èssi iscipius connòsciri! Mi iap'a èssiri acuistau grandus méritus po s'eternidadi ma poita in is tribbulatzionis no apu tentu passiéntzia, apu sunfriu ma sentza utilidadi, e sentza méritu… Considera de prus, o ànima mia, chi Gesús si rassignat a patiri in sa manera chi bolit su Babbu. Unu solu suspiru de su Coru de Gesús fiat bastanti a reparai sa glória de Deus, e riscatai su mundu. Ma su Babbu celestiali at bófiu chi custu Coru sunfressit is doloris e is angustias prus mannas, at bófiu chi morgessit e abbandonau in d-una gruxi. E Gesús totu si abbratzat nisciunu abborrescit de is patimentus ordinaus a issu de s'Eternu Babbu.
Coru amantíssimu de Gesús ancoras nosàterus nos assugetaus a sunfriri su chi bosu bolleis, candu boleis, comenti dhu boleis, e po cantu tempus dhu boleis, mentras est custu su disígiu de su Coru nostru de donai glória a bosu fessit ancoras a costu de sa morti.

Sesta dí

Coru sagrau de su Redentori miu Gesugristu, chini mai podit cumprèndiri s'ecelléntzia, e is perfetzionis bostas? Issas sunt infinitas. Cantu prus m'isforzu a nci pensai prus connòsciu s'impoténtzia mia, e po cussu su sentimentu chi prus òperat in su coru miu est unu profundu rispetu e veneratzioni. Coru divinu de Gesús, dèu penetrau de allegria e de meravíglia, cunfessu chi is grandesas bostas sunti superioris a s'intendimentu miu, e po cussu acumpangendumí cun su pensamentu, e cun su coru a totu sa corti celestiali mi prostru a sa preséntzia bosta e bosi rendu sa glória, e s'onori chi meritais.
Ma mancai is perfetzionis bostas siant incomprensíbbilis, bèni si podit cumprèndiri cantu nos eis amau de is provas de amori infinitu chi nos eis donau. E chini podit pensai a is mistérius de sa redentzioni, e de s'Eucarestia sentza de esclamai, cantu est bonu, e amàbbili su Coru divinu de su Deus miu! Bosu seis su veru, e leali amigu de is óminis, bosu sa fonti perenni de is misericórdias, bosu s'únicu ogetu de s'amori de is ànimas giustas: e issas bos aclamant su reparadori de is ofesas, chi ant comítiu, su protetori de sa perseveràntzia insoru in sa virtudi, su remédiu de sa fragilidadi, sa seguresa de sa saludi insoru. E comenti est possíbbili aduncas, chi s'incontrint corus tantu insensíbbilis, po non s'amai?
Deh! Assumancu su coru miu siat interamenti cunsagrau, e po sèmpiri amau Gesús miu. Bosu eis a èssiri sa glória mia, sa cunfiantza, sa felitzidadi mia, s'únicu amori miu, dèu dh'isperu in vida e in morti. Aici siat.

Meditatzioni

Amabbilidadi de su Coru de Gesús.
Considera, ànima mia, a Gesús in sa vida púbblica chi iant fatu in su mundu, e as a connòsciri chi s'amabbilidadi est istétia unu de is principalis caràteris de su divinu Coru suu. Cun cali bondadi non cumpadessiat issu is Apòstolus sèmpiri difetosus? Cun cali amori, e afabbilidadi non arreciat is pecadoris? No iat issu iscaciau mai a nisciunu. Is pecaus de su pubblicanu, de Maria Maddalena, e de sa fémina adúltera parit chi àteru efetu no àpanta produsiu in su Coru suu, che de aumentai po custus sa cumpassioni, e sa làstima. Is fariseus, e is ebreus dh'ofendiant cun paràulas, e di-

sprétzius, e issu mai respondiat a is ofesas, e a is insultus. Meda tempus inantis de sa nàscita sua su Profeta Isaias annuntziendidhu a su mundu narat de Gesugristu, chi issu no iat a èssiri de umori tristu, ne inchietosu, e chi mai s'iat a intèndiri artzai sa boxi. Ma comenti imitat su coru miu su Coru tantu amàbbili de Gesús? Comenti sunfru dèu, e cumpadessu is vítzius e is difetus de su próssimu miu? Is disprétzius, e is ingratitúdinis chi mi sunti fatas. Ah! De cantu fintzas a imoi est suzédiu in mei s'esperiéntzia mi dimostrat chi mi seu lassau dominai de sa supérbia, e de s'inchietúdini… Gesús est unu Deus de paxi chi no istabbilessit su regnu de s'amori suu si no in is corus chi professant, e sighint s'amabbilidadi sua. E dèu etotu, o Gesús miu, seu un'ogetu singulari de sa dultzura de su Coru bostu. Cantus bortas apu meritau po is pecaus mius chi mi fessit serrau su Coru bostu divinu? Epuru dogna borta chi apu implorau sa misericórdia bosta non solamenti m'eis apertu su Coru, ma m'eis circau ancoras, e tzerriau cun ispiratzionis, po mesu de is calis eis circau de m'incadenai a bosu. Comenti dèu potzu aduncas fai connòsciri a bosu s'amori miu, si non portendumí cun su próssimu comenti bosu bosi portais cun mei? Dignaiosí, Gesús miu, de versai in su coru miu cun s'untzioni de sa gràtzia bosta sa suavidadi, e s'amabbilidadi de is sentimentus bostus. Aici siat.

Sétima dí

O Coru sagrau de Gesús, bosu po èssiri uniu ipostaticamenti a su verbu eternu meritais adoratzionis infinitas. Tesoru perenni de dogna bèni, printzípiu de totus is virtudis, tronu de caridadi increada bosu meritais alabantzas sentza númeru. Vítima digna de sa giustítzia, e sola capatzi a soddisfai po is pecaus nostrus, bosu meritais de nosu un'amori infinitu, si de tali amori féssimus capatzis: ma unu tzertu amori assumancu bos ofereus sentza divisioni, sentza términu, e sentza riserva, e nosi protestaus chi dogna cosa chi eus a amai dh'eus a amai in bosu, po bosu, e cantu boleis bosu. Si, a bosu, o Coru divinu de Gesús, est dépiu totu s'amori nostru. Epuru cantu pagus sunti cudhus chi bolint riconnòsciri su legítimu impériu bostu! Cantu pagus sunti cudhus chi provint, isperimentint e gustint sa suavidadi, e sa dultzura de sa sugetzioni bosta! Potzessi dèu sotomítiri e incadenai is corus de totus is óminis a su Coru bostu scratíssimu! Ti amu Gesús miu! Potzessi fai cumprèndiri a totus cantu est necessàrius de s'inserrai in d-unu Coru tantu amàbbili, e libberali! Potzessi assumancu cun is ossécujus mius, cun su dolori, cun is làgrimas, antzis cun su sànguini miu reparai is ofesas chi dhi faint s'indiferéntzia, e su disprétziu de is chi non dh'amant.
O coru divinu de Gesús si est necessàriu chi su coru miu suspirit ancora, po meda tempus in custa terra de làgrimas, e de esíliu, dèu apu a collocai sa consolatzioni mia in su pensai sèmpiri a bosu, e aici incantau in su Coru bostu, apu a fai fervorosamenti in custa terra a onori e glória bosta su chi disígiu ardentementi de fai cantu prus prestu in su Celu. Aici siat.

Meditatzioni

Umilidadi de su sagrau Coru de Gesús. Considera, ànima mia, chi Gesús in sa terra fiat in d-unu continu esercítziu de sa prus prufunda umilidadi. Considera comenti in

s'Incarnatzioni s'Onnipotenti s'est fatu débbili, s'immensu s'est inserrau in su sinu de una Vírgini, s'immortali s'est assugetau a sa morti: unu Deus infinitamenti beatu s'at addossau totus is calamidadis de sa naturalesa umana.
Considera, ànima mia, a Gesús in sa vida sua privada. Sa sapiéntzia increada si lassat guvernai coment'e unu pipiu, ubbidit a Maria e a Giusepe in is cosas prus bàscias e prus trabballosas. E intrau in sa vida púbblica, su gosu suu est su si biri ingiriau de pòberus, e fuit is onoris, chi meritant is prodígius suus. Fait isfógiu de sa grandesa sua ma a su Babbu solamenti ndi donat is gràtzias. Miradhu finalmenti in sa passioni, fatu ogetu de ignomínia, de orrori e de esecratzioni mortu in mesu a dus ladronis, cun su suplítziu su prus infami, fadendusi a su mundu interu modellu, e esemplari de sa prus profunda umilidadi. Ma comenti dh'eus nosàterus imitau? Cali diferéntzia tra su Coru de Gesús e su nostru! S'esemplu bostu o Gesús est una letzioni po is corus nostrus tanti superbus, ma po dha sighiri nosàterus abbisongiaus de una gràtzia totu ispetziali. Nosàterus bosi dhu domandaus po cudha umilidadi cun sa cali bosu eis circau sèmpiri sa glória de su Babbu bostu divinu, bosi dhu domandaus comenti sa testimoniantza prus manna de s'amori chi nosi portais e coment'e unu de is benefítzius prus mannus chi nosi potzais cuntzédiri.

Otava dí

Comenti mai dèu cun paràulas apu a pòdiri isfogai sa gratitúdini e sa riconoscéntzia a Gesús Deus miu? Dèu seu Cristianu, discípulu de s'Evangéliu, fillu de sa Crésia e po issu e cun issu erederu de su regnu de is Celus, benefítzius totus signaladíssimus chi dhi depu… Ma de àtera parti cantus bortas cun is pecaus mius m'apu meritau s'inferru. Epuru in gràtzia de sa piedadi de su Coru amorosíssimu de Gesús dèu bivu ancoras. Cantas bortas po disgràtzia mia non seu istétiu de mortu a s'amori suu, e s'amori suu m'at restituiu a sa vida de sa gràtzia? E mancai apu dèu dispretzau sa gràtzia sua, issu mi nd'at fatu ricu continuamenti, e cantu mancu seu dignu de is donus suus mi dhus dispensat prus libberali; antzis a cumpliri cun mei s'ofítziu de sa bondadi sua, in custas próprias dis mi at apertu in modu particulari su divinu Coru suu oferendumidhu po ricóveru e po asilu contra is nemigus de s'ànima mia, e coment'e unu tesoru de gràtzias, de su cali de mei solu dipendat de ndi arreciri cantu ndi bollu e disígiu. O Divinu Coru de Gesús inflamai su coru miu de cudhu fogu ardenti de su cali est inflamau su Coru bostu po mei e chi custu fogu in mei non mòrgiat mai, ma durit in su coru miu in su tempus e in s'eternidadi. Aici siat.

Meditatzioni

Negatzioni e distacu de su Coru de Gesús.
Considera, ànima mia, chi su Coru de Gesús mai at tentu atacu a cantu podit innòi in su mundu lusingai is sentidus nostrus: mai at circau de donai cuntentesa a sèi etotu, ne at disigiau plaxeris de is óminis. Fiat indiferenti a s'istima comenti a su disprétziu, a is alabantzas coment'e a is obbróbbrius bastat chi Deus fessit glorificau. Bivendu in su mundu àteru de is óminis no at arreciu si no ingratitúdinis e penas: de unus fiat calunniau, de àterus persighiu: is discípulus, o dh'ant abbandonau, o dh'ant traíxiu:

is próprius parentis suus segundu s'umana relatzioni de sànguini dhi fiant contràrius. Aici issu at permítiu po nosi fai cumprèndiri, chi non bisòngiat contai asuba de su mundu, ne fidai in s'amicítzia de is óminis, ma de circai **su** [in?] Deus solamenti totu sa felitzidadi nostra. Est beru chi issu amat sa Mamma sua, ma dh'amat po s'eminenti santidadi chi possidiat. Santu Giuanni benit nomenau po ecelléntzia su prediletu discípulu, ma apuntu po sa virginidadi chi iat cunservau sèmpiri… si su coru miu aduncas est atacau a s'amori de is creaturas dèu seu dignu de cumpassioni, e de làgrimas; mentras dèu no apu a pòdiri otènniri mai de is personas de su mundu su chi no at pótziu otènniri Gesús. De imoi innantis aduncas su coru miu no at a dèpiri circai si no a Gesús, e in cussu ogetu divinu firmai totu sa fortza de is disígius suus e bosu soberana bellesa, bondadi infinita, eis a èssiri s'únicu e solu ogetu capatzi de afetzionai su coru miu.

Nona e última dí

Amantíssimu Gesús miu, su Coru bostu est unu coru totu bonu e misericordiosu. Mancai dèu sia su pecadori su prus mannu, nienti de mancu su Coru bostu est tantu téneru e apassionau po mei chi est totu efetu de sa bondadi de issu si illuminau de sa fortza de sa gràtzia sua, mi seu finalmenti indúsiu a connòsciri e a cunfessai su caminu totu malítzia in su cali fia bivendi, e oi comenti isperu m'incontru àtera borta ocupau de su serbítziu suu!

Oh! benedita cudha dí in sa cali mi seu lassau incontrai e incadenai de is finesas de su Coru bostu divinu, caru Gesús miu.

Ma comenti custu Coru adoràbbili at pótziu sighiri a suspirai e interessaisí po unu coru miseràbbili, chi aici mali at corrispostu a tanti bondadi, ne a is displexeris chi dh'ant causau is ingratitúdinis mias, no at contrapostu àteru si no una inalteràbbili passiéntzia? Cunfessu chi in totu su mundu non s'incontrant pecaus, coment'e is pecaus mius; comenti non s'incontrant displexeri uguali a cudhu chi bos apu donau candu apu pérdiu sa gràtzia. O coru divinu, bosu mi rinfaciais is infidelidadis mias, e nienti de mancu bosu seis s'única isperantza mia: dèu domandu perdonu e po dh'otènniri non tengu abbisóngiu si no de bosu. Sa misericórdia bosta mi ànimat a dhu isperai, arreceimí, o Gesús, in su Coru bostu sagrau, est iní chi dèu bollu fissai s'abbitatzioni mia, plangendu is disórdinis de totu sa vida mia, e pighendu coràgiu e fortza po castigai e assugetai is passionis mias, impegnendumí a connòsciri sèmpiri prus s'ódiu chi depu tènniri a su pecau. No, Signori, dèu no apu a èssiri prus un'ingratu; sighei bosu a mi cunfortai cun sa gràtzia bosta: in custu modu dèu comenti propongu mi apu a mantènniri sèmpiri fideli a bosu, e bosu eis a tènniri in mei una concuista de su divinu Coru bostu. Aici siat.

Meditatzioni

Mortificatzioni de su Coru de Gesús.

Considera, ànima mia, chi Gesús at portau tali amori a sa mortificatzioni, chi de su nascimentu suu fintzas a sa morti mai s'iat permítiu cosa, chi potzessit losingai su corpus suu: de ricu chi fiat si est fatu pòberu, a is onoris at preferiu is umiliatzionis, a is alabantzas is disprétzius, una corona de ispinas a unu diadema; a unu sóliu sa gruxi: donendunosí a intèndiri cun custas atzionis suas, chi po passai in su caminu giustu de su

celu non c'est àteru médiu si no sa gruxi, e sa mortificatzioni… Ma comenti pràticu dèu custa mortificatzioni de sa cali Gesugristu mi at donau sa norma e s'esémpiu? Est custa sa régula de is afetus de su coru miu? Dha consultu dèu, e mi cunformu a custa régula in is disígius, in is timoris, in si aversidadis mias? Ah! Chi est necessàriu chi dèu dhu cunfessi po confusioni mia, chi dogna borta chi Gesús m'at providiu, po bèni de s'ànima, gruxis de portai, non solamenti no ndi apu aprofitau, ma apu corrispostu cun lamentus, e cun disperatzioni. Dèu apu arreciu sa vida de sa gràtzia po mesu de sa morti de Gesús; ma no dha potzu cunservai si no morendu a mei etotu e a sa voluntadi mia; giai chi est impossíbbili de arribbai a su gosu de su celu si no po mesu de sa mortificatzioni. Fei, Deus miu chi su Coru bostu divinu, scotat de imoi inanti su coru miu tantu insensíbbili, e fridu, e a s'ora de sa morti potza nai cun cunfiantza: Gesús miu, bivendu bos apu sighiu cun sa gruxi, imoi bosi sigu in sa glória. Aici siat.

Atu de contritzioni

Umiliaus a is peis bostus cunfessaus, o Signori s'enormidadi de is pecaus nostrus. Eus pecau contra de su Celu e contra de Bosu. Eus dispretziau a bosu Creadori, Redentori, e Santificadori de is ànimas nostras. Eus abbandonau a bosu su prus sinceru de is amigus, su prus téneru de is babbus, su prus libberali de is benefatoris, po nosi consignai in manus de sa perditzioni nostra. Bos eus traíxiu in su própriu momentu, chi bosu pentzaiais de nosi fai provai totu s'efetu de is favoris bostus. Eus abbusau antzis de is próprius donus e gràtzias bostas, serbendunosindi po s'ofèndiri, e po s'oltragiai, e su chi est peus eus pecau a sa própria preséntzia bosta, non tenendi bregúngia de commítiri aranti sa maestadi bosta, tantus pecaus chi iaus ai tentu bregúngia de commítiri aranti sa persona prus vili de sa terra. Ah! Infelitzis de nosàterus chi non po àteru bos eus connotu, si non po s'ofèndiri cun prus malítzia, po s'oltragiai cun prus riconoscéntzia [?]. Conosceus imoi totu s'ecessu de is pecaus nostrus, totu s'enormidadi de sa péssima vida nostra, abborresceus sa vida nostra tantu scelerada, detestaus s'immensa moltitúdini de is pecaus nostrus, non poita chi eus pérdiu su Celu o poita chi eus meritau s'inferru, ma meda prus poita chi cun issus eus oféndiu a Bosu Deus amabbilíssimu dignu de èssiri amau prus de totus is creaturas.
Iaus a bolli mòrriri po ricumpensaiosí de tantas ofesas: ma già chi bosu teneis prus aggradéssiu su sagrifítziu de sa vida ascurtai bosi pregaus is suspirus e is gémitus de su coru nostru contritu e umiliau. Atzetainosí àtera borta in s'amicítzia bosta divina, promiteus de non s'abbandonai mai prus, dispostus de sunfriri mellus sa morti inantis de torrai a biri oltragiada sa maestadi bosta infinita. Aici siat.

Pregadoria[806]

Su letu miu est de cuatru cantus
e dhoi crocat cuatru Santus
cuatru Santus de su Celu
dus a peis e dus a conca
sa Madonna siat innòi pronta.

Pregadoria a sa Reina de su Santíssimu arròsariu de Pompei[807]

Supplica alla Regina della Santissimo Rosario di Pompei da recitarsi nell'ora di Mezzodí agli otto di maggio e nella prima domenica di ottobre.

In nòmini de su Babbu, de su Fillu, e de s'Ispíritu Santu. Aici siat.

I. O Augusta Reina de is Vitórias, o Vírgini soberana de su Paradisu, a su nòmini potenti de sa cali si plenint de allegria is Celus, e tremint po terrori is abbissus, o Reina gloriosa de su Santíssimu Rosàriu, nosàterus totus benaventuraus fillus bostus, chi sa bondadi bosta at elígiu in custu séculu a innaltzaisí unu Templu in Pompei, prostraus a is peis bostus in custa solenníssima de sa festa chi rinnovat sa memória de is triunfus bostus modernus, in sa terra de is ídulus, e de is dimónius provocaus cun làgrimas is afetus de su coru nostru, e cun cunfiantza de fillus bosi esponeus is calamidadis chi nos afligint.
Deh! De custu tronu de cleméntzia aundi setzeis Reina, donai, o Maria una mirada bosta piedosa a favori de nosàterus, a benefítziu de totus is famíglias nostras, a salvatzioni de s'Itàlia, de s'Europa, de totu interamenti sa Crésia universali, e tenei piedadi, e cumpassioni de is afannus chi nos oprimint, e de is trabballus chi tropu ndi faint amara, e penosa sa vida. Osservai, o Mamma divina de cantus perígulus seus assediaus in s'ànima e in su corpus, de cantus calamidadis e aflitzionis nos incontraus isclaus. Tratenei o Maria su bratzu de sa giustítzia de Fillu bostu tantu provocau, e bincei cun sa cleméntzia is corus de is pecadoris; sunt issus ancoras fradis nostrus, e fillus bostus, is calis costant su sànguini a su dultzíssimu Gesús, e ispadas de dolori, a su sensibbilíssimu Coru bostu. Mostraisí oi a totus cali seis veramenti Reina de paxi, e de perdonu.
Salve Regina Mater etc.

II. Clementíssima Vírgini Maria, est beru, e dhu cunfessaus cun dolori, chi nosàterus, mancai fillus bostus, seus is primus, chi cun is pecaus nostrus torraus a crutzificai su coru de Gesús, e impari de bell'e nou trafigeus su Coru bostu. Si dhu cunfessaus, seus merescidoris de is castigus prus durus, de is flagellus prus asprus. Ma bosu arregordaisí, chi in is alturas de su Calvàriu iais arregortu is últimas gutas de cudhu sànguini divinu e s'últimu testamentu de su Redentori moribbundu. E cussu testamentu de unu Deus, sugellau cun su sànguini de un'ómini Deus, bosi declarat Mamma nostra, Mamma de is pecadoris. Bosu aduncas coment'e Mamma nostra, seis s'Abbogada nostra, sa Sperantza nostra. E nosàterus cun gémitus e suspirus elevaus a bosu in atu de oratzioni is manus, tzerriendu, misericórdia!
Maria, Mamma totu bondadi, tenei piedadi de nosàterus, de is ànimas nostras, de is famíglias nostras, de is parentis nostrus, de is amigus nostrus, de is fradis nostrus defuntus, e prus che totu de is nemigus nostrus, e de tantis, chi mancai Cristianus, fréciant ancoras issus su Coru totu amàbbili de Fillu bostu divinu. Piedadi bos imploraus po is Natzionis traviadas, po totu s'Europa, po totu su mundu, po chi torrit pentiu a su Coru bostu. Misericórdia po totus, o Mamma de Misericórdia.
Salve Regina Mater etc.

III. Piedosíssima Vírgini Maria! Ita cosa costat a bosu de lassai esaudidas is pregadorias nostras? Ita bosi costat de nosi salvai? No at forsis Gesús collocau in is manus bostras totus is tesorus de is gràtzias, e de is misericórdias suas? Bosu setzeis coronada Reina a sa manu dereta de Fillu bostu, tempestada de glória immortali asubra de totus is Corus de is Àngelus. Bosu avantzais su dóminiu bostu po cantu sunt esténdius is Celus, e a bosu andant sugetas sa terra, e is creaturas totus, de is calis s'incontrat abbitada.
Su domíniu bostu s'estendit fintzas a s'inferru, e bosu unicamenti nos istrapais de is manus de su nemigu infernali, o Maria. Bosu seis s'onnipotenti po gràtzia, bosu aduncas podeis salvainosí. Chi si narais de non bòliri agiudainosi, poita seus fillus ingratus, e nienti mirescidoris de sa protetzioni bosta, indicainosí assumancu a chini àteru mai depeus recúrriri po chi nos incontreus libberaus de tantus flagellus.
Ah! No! Su coru bostu de Mamma no at a sunfriri no de biri a nosàterus pérdius, mentras seus fillus bostus. Su Bambinu chi bieus in is bratzus bostus, sa Corona misteriosa chi osservaus in sa manu bosta, nos ispirant cunfiéntzia chi nosàterus eus a èssiri esaudius. E nosàterus cunfiaus in bosu sentza riserva nosi ghetaus a is peis bostus, nos abbandonaus coment'e débbilis fillus in is bratzus de sa prus tènera tra is mammas, e vi e totu [?], si oi de bosu ispetaus is gràtzias chi seus suspirendu.
Salve Regina Mater etc.

Un'última gràtzia nosàterus bosi dimandaus imoi o Maria Reina de totu poténtzia, gràtzia chi non podeis negainosí in custa dí de tanti solennidadi. Cuntzedei a totus nosàterus s'amori bostu, e tali chi si mantengat sèmpiri firmu e costanti, e in modu ispetziali sa beneditzioni bosta materna. No, non s'eus a istesiai oi de is peis bostus, non s'eus a istacai de is genugus bostus, fintzas chi non s'eis ai beneditus. Benedixei o Maria in custu momentu su Summu Pontífitzi. A is pompas remotas de sa Corona bosta, a is triunfus antigus de su Rosàriu bostu, po is calis beneis nominada Reina de is Vitórias, agiungei o Mamma ancoras custu: cuntzedei su triunfu a sa Religioni, e sa paxi a sa umana sotziedadi Benedixei su digníssimu Obispu nostru, is satzerdotus, e particularmenti totus cudhus chi sunti zelantis de s'onori de su Santuàriu bostu. Benedixei infini totus is chi sunt assotziaus a su modernu templu bostu de Pompei, e cantus provocant, e promovint sa divotzioni a su Santíssimu Rosàriu bostu.
O Rosàriu beneditu de Maria! Cadena dultzíssima, chi nosi fait íntimus a Deus. Vínculu de amori chi nos unit a is Àngelus, Turri de salvatzioni contra is assaltus de s'inferru, Portu seguru in su naufràgiu comunu, nosàterus non t'eus a abbandonai mai prus. Tui nos as a èssiri cunfortu in s'ora de s'agonia: a tui s'últimu bàsidu de sa vida chi acabbat.
E s'última paràula de sa língua nostra giai morta at a èssiri su suavi nòmini bostu, o Reina de su Rosàriu de sa Valle de Pompei, o cara Mamma nostra, o únicu rifúgiu de is pecadoris o soberana Consoladora de is afligius. Siais benedita in dogna logu, oi e sèmpiri, in sa terra e in su Celu. Aici siat.
Ave Maria etc.

Pregadoria sarda dedicada a totus is Santus[808]

Àngelu miu guardadori
ses mandau de su Redentori
po guardai s'ànima mia,
po mi fai cumpangia,
a sa Santíssima Trinidadi
chi siat acant'e pari
po iscaciai sa tentatzioni
e s'enemigu infernali
libberai a mei de dogna mali
a cust'ànima dolenti
chi mi tengat presenti
in is portas de su Paradisu
Santu Gonzaga Luisu
e Santu Vissentu Ferreri
e Santu Efísiu Guerreri
Dhu tengaus a su fiancu
nosu non fatzaus de mancu
de custa oratzioni
Santa Bàrbara e Santu Gironi
Santu Giacu e Santu Luca
altru no si essat de buca
solu che sa preghiera
Santa Rosa e Santa Sera
Maddalena, Marta e Maria
si fatzant cumpangia
fintzas a s'ora de sa morti,
Gesús ita bella sorti
cun is Àngelus de sa Glória,
ca eus a binci sa Vitória
de iscaciai sa tentatzioni.
Agiudu Santu Simoni
Santu Franciscu e Santu Arrocu
in su letu miu mi corcu
e sa gruxi mi cumentzu
candu solu solu pentzu
chi seu in sa sepoltura
mi arripentu cun paura
de dogna altru pecau
Deus e Santu Libberau
Deus e Santu Serafinu
a peparti de su cuscinu
e in is àngulus de su letu
e mi abbratzu cun afetu
sa Celesti Cumpangia
Gesús, Giusepi e Maria
chi ci siat acant'e pari
libberai de s'àcua de su mari
is pòburus navigantis
e de sa terra is viagiantis
libberai is benefatoris.
Santus mius intercessoris
mi tengais in sa custódia
po chi a sa Santa Glória
s'incontreus impari.
Gesús de mei piedadi
e ancora a is incredentis
e de morri de arripenti
libberai su gènuru umanu
Santu Gaetanu, Sant'Anna e Santu Giachinu
a Maria de Bonu Camminu
Dha tengaus in dogna logu
a Sant'Antoni de su fogu
Dhu tengaus po difensori
Santu Cósimu dotori
cun s'agiudu de Damianu
e de veru cristianu
custa preghiera arresu
candu mi corcu e mi ndi pesu
tzérriu a Sant'Agostinu
Santu Giuanni continu
Luca, Marcu e Mateu
chi dèu non sia reu
de sa vera beridadi
totus is Santus impari
mi Dhus arresu meschinu
immoi custa preghiera finu
e mi pigu su riposu
morendi abbisongiosu
sentza d'Eucarestia
Gesús, Giusepi e Maria
si dongu su coru e s'ànima mia
Gesús, Giusepi e Maria
assisteimí fintzas a s'última agonia
Gesús, Giusepi e Maria
ispirit in paxi cun Bosu s'ànima mia.

Santa Bràbara e Santu Giacu[809]

Santa Bràbara e Santu Giacu
Bosu portais is crais de lampu
Bosu portais is crais de Celu
no tocheis a fillu allenu
ne in domu ne in su sartu
Santa Bràbara e Santu Giacu.

Setenàriu in onore de su grandu patriarca Santu Giusepi isposu de sa Santíssima Vírgini Maria e Babbu Putativu de Gesús[810]

Prima dí
Invocatzioni a s'Ispíridu Santu

Ispíridu Santu, Ispíritu de caridadi, amori eternu de s'adoràbbili Trinidadi, chi de su babbu, e de su Fillu protzedendu, festis mandau in custa terra de esíliu, po atzèndiri in is corus nostus liamas de amori, benei, bosi pregaus, a illuminai sa menti nosta, a inflamai su coru nostru, po chi dignamenti e cun frutu potzaus fai custu setenàriu a onori de su grandu Patriarca Santu Giusepi, e glória de s'augustíssima Trinidadi, chi de tantus donus e privilégius dh'iat dotau, e postu a parti de is ocultus, sacrossantus, e grandus mistérius de sa redentzioni nosta. Aici siat.

Primu dolori e prima allerghia de Santu Giusepi

Mannu fiat istétiu su dolori, chi afligiu bos iat fintzas a su profundu de su coru, o Protetori nostu Giusepi, candu estis connotu, chi sa prus illibbada de is Vírginis Maria isposa bosta fiat gràvida, e connoscendu chi sa delicada cussiéntzia bosta de tantu non si acusada, festis dispostu de dh'abbandonai. Ma fiat istada manna s'allegria, chi estis provau candu de s'Àngelu intendestis, chi po òpera de s'Ispíridu Santu bennia fiat issa mamma de su Salvadori de su mundu.
Deh! Po cudhu dolori, po cudh'allerghia, cuntzedeinosí sa gràtzia de èssiri càutus a imitatzioni bosta giudichendu de su próssimu nostu, e de usai cun issu cudha suferéntzia, e caridadi, chi est istétia tanti inculcada in s'evangéliu de Gesugristu fillu bostu adotivu aici siat.
Si cantat seti Babbunostrus, seti Ave Maria e Seti Gloria Patri, po is seti doloris e seti allerghias.

Oratzioni a Santu Giusepi

Amabbilíssimu Santu Giusepi si mannu fiat istétiu su dolori, e s'amargura, chi estis tentu riguardu a sa misteriosa gravidantza de s'immaculada Vírgini Maria, suavi fiat istétia amorosa gioja, chi provastis in morti arregordendusí de s'esímia caridadi, chi cun issa praticastis in símili circustàntzia difítzili e dura.
Alcantzainosí sa gràtzia adduncas de imitai is esemplus bostus de caridadi tantu signalaus, e eus a èssiri ancora nosàterus in cussu tremendu passu allirgus e trancuillus.
Scieus chi s'arregordu de is pecaus, chi si sunti multiplicaus sentza númeru nos ant a fai trèmiri, e timiri: ma si a su própriu tempus podeus arregordainosí de ai esercitau

cun su próssimu atus de piedosa caridadi, is timoris s'ant a calmai e eus a tènniri una dultzi cunfiantza in sa misericórdia de su Signori bèni pensendu de su próssimu, tratendidhu dignamenti, cun su velu de sa caridadi, eus a ocultai is pecaus nostus, cun s'intercessioni bosta su perdonu nd'eus a otènniri. Aici siat.

Responsorium.
[...][811]

Oremus.
[...][812]

In is dis sighentis si narat s'invocatzioni a s'Ispíridu Santu posta in sa prima pàgina, e pustis is oratzionis próprias po dogna dí e si concluit cun sa própriu respetiva oratzioni de sa prima dí.

Segunda dí
Segundu dolori e segunda allerghia de Santu Giusepi

De canta pena non depiat èssiri istadu a su coru bostu, o gloriosíssimu patriarca, su biri nàsciri su bambinu Gesús in d-un'istadha de animalis tra is rigoris de su prus rígidu ierru, e tra is incòmodus de sa prus manna poberesa, non connotu e dispretziau?
Ma cali non fiat istétia però s'allerghia bosta candu tra sa luxi de cudha biada noti estis inténdiu is angélicus suavis càntidus, e bistu tantus e tantus pastoris, chi andànt a dhu visitai e a dh'adorai! Deh! Po cudhu dolori, po cudh'allerghia impetrainosí de su Signori chi tantu si est po nosu umiliau, una viva cognitzioni de issu, e unu grandu impegnu de dh'amai, de dhu venerai, e imitai in totu is dis de sa vida nosta, e de dhu gosai impari cun bosu in s'eternidadi. Aici siat.

Si cantat seti Babbunostus, seti Ave Maria e Seti Gloria Patri et Filio.

Oratzioni a Santu Giusepi

O isposu digníssimu de sa benedita tra totu is féminas Maria, bosu serbendidha e imitendidha si festis dispostu a s'inefàbbili cuntentu de dha tènniri po s'assistiri in is últimas agonias bostas, e donau estis a nosàterus unu bellu esemplu e forti incitamentu, de fai altretantu. Agiudaus de bosu, nosu proponeus de passai totus is dis de sa vida, chi nos aturant, in fieli servítziu de sa sagrada isposa bosta, Signora e mamma nosta, e in s'istúdiu e pràtica de is virtudis suas. Amendu, serbendu, e imitendu a Maria, nosàterus eus a tènniri a consoladora amorosa custa vírgini fieli in su momentu prus críticu, in su cuali nos eus a incontrai; e pigaus a sa manu de issa, eus a bínciri totus is nemigus nostrus, e conduius eus a èssiri a sa pàtria beada de su Paradisu. Bosu intantu fei chi nos siat propítzia, po chi dha isperimenteus protetora nostra e abbogada. Aici siat.

Tertza dí
Tertzu dolori e tertza allirghia de Santu Giusepi

Pagu non iat dépiu sunfriri sa teneresa bosta, o dignu isposu de sa Santíssima Vírgini mamma de Deus, candu estis bistu su bambinu divinu assugetau a sa sanguinosa circuncisioni s'otava dí de sa nàscita sua: ma cumpentzada fiat istétia súbbitu custa pena cun su cuntentu de pònniri a issu su nòmini gloriosu de Gesús, chi signíficat Salvadori, poita depiat salvai su pópulu suu, e libberaidhu de su pecau.
Deh! Po cudhu dolori e po cudh'allerghia alcantzainosí de bíviri mortificaus in su corpus nostu e de consighiri totu is efetus de cudhu nòmini adoràbbili e potentíssimu, est a isciri sa libberatzioni de is pecaus nostus e su gosu de s'eterna saludi. Aici siat.

Si cantat seti Babbunostus, seti Ave Maria e seti Gloria Patri.
Oratzioni a Santu Giusepi

O amàbbili Santu Giusepi chi po s'ecellenti virginidadi bosta meritestis de èssiri isposu de sa grandu mamma de Deus, nosi figuraus chi Gesús fillu bostu putativu in s'ora de sa morti bosta at a ai nau coment'e Isacu a su fillu Giacobbe: Odorosa est s'ànima tua cali campu plenu de lillus. Ma paràulas aici suavis ant a èssiri nadas a nosàterus ancora, candu a nosi giudicai at a bènniri su Fillu de s'ómini, a nosàterus chi non seus campu floriu, ma terra bruta e fetenti? Deh! Tenei piedadi de nosàterus míserus serbidoris bostus e alcantzainosí, chi custa corrúmpia e fetenti terra cun sa propítzia virtudi de s'Ispíridu Santu cambit is malus umoris, e de suavis àcuas fecundada, cominzit a prodúsiri lillus de puresa. Oteneinosí ancora chi a difesa de is nous floris de virtudi, pongat una serradura sa prus forti a su coru nostu po ndi cunservai s'integridadi e s'odori, po chi a sa fini de sa vida nosta, plenus de cunfiantza bengat Gesús diletu nostu, bengat comenti a logu de delítzias in su coru nostu. Aici siat.

Cuarta dí
Cuartu dolori e cuarta allirghia de Santu Giusepi

Bosi cumpadesseus, o dulcíssimu isposu de Maria, po s'aflitzioni chi trapassau bos iat su coru, insaras candu in sa purificatzioni de issa estis inténdiu de sa profética buca de Simeoni chi su divinu bambinu Gesús iat a èssiri istétiu su bersàgliu de is contradditzionis de is óminis, chi un'ispada de dolori iat a trapassai s'ànima de sa tènera Mamma sua. Ma puru nos allirgaus de su gosu bostu in su biri comenti cudhu Santu profeta intrau in edadi, e sa profetessa Anna riconosciat is grandesas de su celesti bambinu e dh'annuntzianta narendu chi sa glória siat issu de Israeli, e de su mundu su Salvadori. Deh! Po cudhu dolori po cudh'allerghia, oteneinosí de èssiri in su númeru de cudhus, chi po is méritus de Gesugristu e po intercessioni de sa Vírgini Maria, sa sorti ant a tènniri una dí de resuscitai a sa glória inesprimíbbili de su celu. Aici siat.

Si cantat seti Babbunostus, seti Ave Maria e seti Gloria Patri.

Oratzioni a Santu Giusepi

Benaventurau Santu Giusepi chi cun s'osservantza costanti e esata de sa divina lei si preparestis po s'última de is dis bostas un'invidiàbbili allerghia.
Oh! Cantu est istétia diversa sa conduta nostra, già chi nosàterus trascurendu sa santa lei de Deus, e tzedendu cali fràgili canna a su súlidu de dogna bentu, si seus preparaus po s'última de is dis nostas, rimordimentus e amarguras.
Guai a nosàterus si abbusendu de is luxis de su Celu, chi anti balenau in s'ànima nosta, cunsiderendi is esemplus bostus, non cambiaus costúminis, e non pigaus mellus coràgiu. Amabbilíssimu Santu, nos àterus finas de immoi risolveus de osservai fielmenti e sèmpiri is cumandamentus de Deus a costu de calisisiat sacrifíciu. E poita chi teneus bastanti rexoni de timiri instantementi imploraus su validíssimu patrocíniu bostu, oteneinosí de connòsciri bèni sa divina lei, e de dha praticai fintzas a sa morti, e at a èssiri custu su médiu de mirai serenu e placau a Gesús candu at a cumpàrriri po nosi giudicai. Aici siat.

Cuinta dí

Cuintu dolori e cuinta allirghia de Santu Giusepi

Chini si podit figurai s'afannu chi su coru bostu iat provau, o amorosíssimu Santu Giusepi, candu si fiat istau annuntziau de s'àngelu su bàrbaru disignu de Erodes, de donai sa morti a su dilicau bambinu Gesús, e obbligau festis po dhu salvai, e libberai de fai unu longu e disastrosu viàgiu in s'Egitu cun sa Vírgini Mamma sua?
Ma depiat èssiri istada dultzi ancora sa consolatzioni bosta, candu intrendu in cudhu regnu, bistu estis arrui a terra is ídolus chi in cussu logu si adoràn in grandu númeru, e aterraus e ruinaus is templus, is altaris profanaus. Deh! Po cudhu dolori e po cudh'allerghia agiudainosí, o grandu Santu, a sustènniri cun passiéntzia is moléstias, is tribbulatzionis, is persecutzionis de custu terrenu pellegrinàgiu, e a fai arrui a is peis nostrus su Dimóniu chi cun is tentatzionis suas nos iat a bòlliri fai arrui in su pecau e in s'orrendu abbissu de s'inferru.

Si cantat seti Babbunostus, seti Ave Maria e seti Gloria Patri.

Oratzioni a Santu Giusepi

Fortunau Santu Giusepi nos àterus nos intendeus commòviri su coru a teneresa, a su biri presenti a s'agonia bosta Gesús; cudhu Gesús, chi sèmpiri fiat istétiu amau svisceradamenti de bosu, cudhu Gesús, chi de bosu cun cura inesprimíbbili fiat istétiu alimentau, e custodiu: presenti a cudhu, chi is àngelus totus non si cantzant de cuntemplai in su Celu, e chi est sa sorgenti biada de is gàudius de su Celu! Eus a pòdiri ancoras nosàterus èssiri a parti de tantas allerghias bostas in calincunu modu? Nosàterus emus a èssiri po custu puru biadus. A custa beatitúdini eus a èssiri postus a parti sentza duda, si nosàterus imitaus is esemplus bostus nobbilíssimus. Deh! Po sa dulcíssima bosta morti, bosi suplicaus a nos impetrai unu raju de luxi celestiali po chi potzaus connòsciri a Gesugristu, e unu incitamentu fortíssimu cun totu su coru,[813] po dh'amai cun totu su coru, cun totu s'ànima, cun totu sa menti, cun totus is fortzas

nostas e de dhu connòsciri in is pòberus, e abbisongiosus sucurrendidhus in is corporalis e ispiritualis necessidadis insoru. Ohi! Si tantu eus a otènniri cun su favori bostu in sa morti, chi de totus is cosas est sa prus terríbbili, po nosperus at a èssiri de totus sa prus soavi e a simbilantza bosta eus a gosai in s'agonia nosta un'antitzipau Paradisu. Aici siat.

Sesta dí

Sestu dolori e sesta allirghia de Santu Giusepi

O custódiu vigilantíssimu de sa vida de Gesús, gloriosu Santu Giusepi, bosu torrendu cun issu de s'Egitu estis tentu ancora unu dolori in su coru a s'intèndiri, ch'in sa Giudea regnàt Archelau fillu de su crueli Erode.
Ma s'àngelu de su Signori súbbitu benesit a bosi libberai de dogna angustia, e allirgu po custa notítzia, salvu e líbberu festis torrau a sa pàtria bosta, cun su bambinu Gesús.
Deh! Po cudhu dolori e cudh'allerghia, alcantzai a s'ànima nostra de èssiri segurus de is nemigus nostrus, e acabbau s'esíliu de custa terra, de èssiri ammítius in sa pàtria beada de su Celu in cumpangia de is Àngelus e Santus.

Si cantat seti Babbunostus, seti Ave Maria e seti Gloria Patri.

Oratzioni a S. Giusepi

Patzientíssimu Santu Giusepi, chi cun tanta magnanimidadi suportestis is prus aspras tribbulatzionis, chini podit contai cantu mannu fessit su cuntentu chi estis provau in morti, si ancora chi festis tribbulau in vida, sèmpiri allirgu e prexau fiais? Bosu sí, chi festis biadu chi estis iscípiu bèni connòsciri is tesorus chi sunt ocultaus in is patimentus, e nd'estis iscípiu bèni aprofitai! Deh! In vista de is bellus esemplus bostus fei ch'intendaus de una borta, chi is tribbulatzionis funti su caminu giustu e reali po su cuali sa providéntzia ghiat is eletus suus a su Celu, e oteneinosí de dhas suportai cristianamenti po ch'in morti siant sa giusta consolatzioni nostra.
Mantenei, o grandu Santu, in s'ispíridu nostu tantas bellas luxis, e avaloraidhas de manera chi nos arrennèsciat de ndi aprofitai veramenti. Aici siat.

Sétima dí

Sétimu dolori e sétima allirghia de Santu Giusepi

Patzientíssimu Santu Giusepi s'ànima nostra non podit cumprèndiri su dolori chi estis sunfriu in cudhas tres dis in is cualis, cun Maria isposa bosta benedita, andestis circhendu s'amàbbili Gesús ch'in edadi de doxi annus pérdiu si fiat in su templu de Gerusalemme aundi festis andaus in ocasioni de sa Pasca: ma però prus manna fiat istétia s'allerghia e su consolu candu dh'estis incontrau in su templu disputendu cun is dotoris, e dhu portestis cun bosu a Nàzaret, aundi issu obbedienti, e sugetu s'istaiat comenti e chi fessit fillu bostu. Deh! Po cudhu dolo-

ri e po cudh'allerghia intertzedei po nosàterus po chi mai prus si sutzedat de pèrdiri cun is pecaus a Gesús, e de dh'incontrai súbbitu recuperendu s'amicítzia sua simai arruéssimus in sa disgràtzia de dhu pèrdiri noamenti cun calincunu gravi pecau.

Si cantat seti Babbunostus, seti Ave Maria e seti Gloria Patri.
Oratzioni e dedica a Santu Giusepi

O gloriosu patriarca Santu Giusepi chi de Deus festis postu a capu de sa prus Santa de is famíglias, dignaisí de èssiri de su Celu capu e custódiu de custu pópulu, ch'istat prostrau aranti de bosu, e domandat de èssiri arriciu bàsciu su mantu de su valorosu patrocíniu bostu.
Nosàterus, fintzas de custu momentu, bos elegeus po babbu, po protetori, e consilleri, po ghia e meri, e poneus bàsciu sa custódia bosta ispetziali is ànimas nostras, is corpus nostus, is sustàntzias nostras, e cantu teneus e seus, sa vida nostra, sa morti nostra.
Bosu castiaisí coment'e fillus, e coment'e cosa chi a bosu apartenit. Difendeinosí de totu is perígulus, de totus is insídias, de totus is ingannus, de is nemigus nostrus, visíbbilis e invisíbbilis. Assisteinosí in totus is tempus, in totus is netzessidadis; consolainosí in totus is amarguras de sa vida, ma ispetzialmenti in is agonias de sa morti.
Narai una paràula po nosu a custu amàbbili Redentori, chi bambinu portestis in is bratzus bostus; a cudha Vírgini Gloriosa de sa cuali festis diletíssimu isposu, deh! impetrainosí de issus cudhas beneditzionis, chi connosceis chi prus ant a giocai a su bèni nostru, a s'eterna saludi nostra. Ponei in d-una paràula custu pópulu in su númeru de cudhus, chi si sunti prus carus, e issu at a procurai cun d-una vida veramenti cristiana de non si fai indigna de su patrotzíniu bostu.
Fei finalmenti, chi nosàterus totus ispireus invochendu cun sa língua, cun su coru su nòmini bostu, de Gesús, e de Maria, e pustis andeus a gosai su Signori po totu un'Eternidadi. Aici siat.

Fini de su Setenàriu.

Oremus
[...][814]

Su striamentu[815]

Malia anda anda mali mal'andau
fogu de sàngui sàngui de fogu striau
grogu mali no capit mali càpiu
de istria striau ogu de stria t'acàpiu.
T'acàpiu istria ogu striau de stria
càpiu mali no capit mali grogu
striau fogu de sàngui sàngui de fogu
andau mali mali anda anda malia.

Trìduu in onore de Sant'Antoni Abate[816]
Triduo in preparazione alla festa di Sant'Antonio Abate

1° giorno
Atus de Contritzioni

Gloriosu Sant'Antoni su cuali po una sola paràula de s'Evangéliu inténdia de bosu mentras s'incontraiais ascurtendu cun piedadi e divotzioni ssiu [?] a su santu sagrifítziu de sa Missa, considerendidha coment'e dirígia a bosu solamenti sa paràula divina, bessiu apenas de Crésia iais dépiu abbandonai in su própriu momentu, e in s'edadi de 18 annus sa domu, sa pàtria, sa possidéntzia, su mundu po s'inserrai in d-unu arrorosu desertu, bivendinci po su grandu ispàtziu de 20 annus: otenei a nosàterus sa gràtzia de èssiri dotzilis e prontus a is ispiratzionis de Deus, e prontus a distacai su coru nostru de is cosas terrenas fuessint ancoras is prus caras e istimadas po assegurainosí sa salvatzioni de s'ànima nostra. Amen.

2. Gloriosu Sant'Antoni chi dispretzendu fintzas de sa giòvuna edadi is richesas de su mundu iais distribbuiu tota sa possidéntzia a is pòberus, e iais printzipiau una vida de vigílias, de oratzionis, de digiunus e de peniténtzias: oteneinosí de su Signori sa gràtzia de printzipiai assumancu de custu momentu a portai amori a sa poberesa, a su ritiru, a s'oratzioni, a sa peniténtzia, po chi bivendu mortificaus in custa vida, potzaus èssiri vitoriosus de su corpus nostru su cuali circat sèmpiri de contrariai is leis santíssimas de s'ànima nostra.

3. Gloriosu Sant'Antoni, chi iais pretzédiu cun is esemplus bostus, e dirígiu in su caminu de sa santidadi is discípulus bostrus, po mesu de is consillus chi dhis donaiais; oteneinosí de su Signori sa gràtzia de cunformai sèmpiri sa cunduta nostra a is consillus de is superioris is calis nosi dirigint, e de èssiri sèmpiri de esemplu e modellu a totus medianti sa pràtica de dogna virtudi.

[...][817]

Segunda dí

1. Gloriosu Sant'Antoni, chi inserrau in sa solitúdini de una gruta iais tentu una continua cunversatzioni cun Deus, passendu notis interas in is preghieras, e oratzionis is prus tèneras, e afetuosas e tenendu sèmpiri sa menti dirígia a sa glória de su Celu, ancoras in is trabballus e ocupatzionis bostras, oteneinosí de su Signori sa gràtzia de no iscaresci mai sa diviníssima preséntzia sua in is trabballus, e ocupatzionis nostras e de non gustai in su mundu àteru bèni si no sa delítzia, e sa cuntentesa de tratènniri sa menti e su coru nostru cun Deus, acumpangendu is trabballus nostrus cun s'oratzioni, trabballendu impari e preghendu.

2. Gloriosu Sant'Antoni, chi visitendu is grutas de is solitàrius is prus famosus, e osservendu su mètodu, e sa cunduta de sa vida chi passanta cun tantu rigori, iais

iscípiu imitai in **issus** [?] su tenori de is virtudis totus chi professanta circhendu sèmpiri de avantzaisí in su caminu de sa santidadi, nienti calculendi po chi duru e penosu fessit su tenori de sa vida chi professanta in su desertu, oteneinosí de su Signori sa gràtzia de crèsciri in su caminu de sa virtudi, e de modellai sa vida nostra a s'esemplu de is Santus imitentidhus in sa pràtica de sa perfetzioni insoru.

III. Gloriosu Sant'Antoni chi no iais mai atzetau in sa menti e in su coru bostu nisciunu sentimentu de vanidadi, ne iais ammítiu, o isperimentau cumplaxéntzia nisciuna po is méritus de is virtudis bostas, totu raras e singularis, a costu de birisí onorau de is Reis e visitau de is Imperadoris, is calis bos onoranta cun is frecuentis líteras insoru, in testimoniantza de s'istima istraordinària chi teniant de sa fama chi curriat de bosu oteneinosí de Deus sa gràtzia de dispretziai cun generosidadi totus is onoris e aplàusus de su mundu, cuntentus unicamenti de sa santa amicítzia de Deus, a su cuali est riservau de connòsciri su méritu de is virtudis nostras.

Tertza dí

I. Gloriosu Sant'Antoni, chi assaltau dí e noti, e cun modus tantus orríbbilis, e ispantosus de is nemigus de s'inferru, si fiais befau sèmpiri de is terríbbilis isfortzus insoru, fintzas a dhus acusai de impotentis e débbilis, isfidendidhus a ocupai cun bosu prus dura sa gherra de is sugestionis malignas cun is calis bosi persighiant, mentras bosu ndi bessaiais sèmpiri bincidori, e vitoriosu medianti sa pràtica de su digiunu, de s'oratzioni e de is peniténtzias: oteneinosí de su Signori sa gràtzia de non tzèdiri mai a is tentatzionis, e a is losingas de su nemigu infernali, e de andai sèmpiri crescendu in su fervori de su divinu servítziu suu.

II. Gloriosu Sant'Antoni, chi pustis de ai ammirau in su solitàriu Santu Pàulu s'ispíritu de su Profeta Elia, e s'austeridadi de Santu Giuanni Batista, si fiais bistu providiu, po mesu de unu crobu, de unu pani miraculosu, refutendu s'onori de si ndi alimentai po su primu; otenei a nosàterus sa gràtzia de non difidai mai de s'Onnipotenti Providéntzia sua, in calisisiat abbisóngiu e netzessidadi chi nosi potzat ocúrriri, e de arreciri sèmpiri cun sentimentus de umilidadi, de rispetu, e de riconoscéntzia is donus e is benefítzius, e is favoris chi nosi dispensat, medianti sa manu sua divina.

III. Gloriosu Sant'Antoni, chi mancai béciu de annus, e sfiniu de peniténtzias, no iais dudau de abbandonai sa solitúdini po riprovai pubblicamenti sa perversidadi de is eréticus, po confirmai sa fidi vacillanti de is cristianus, po custu motivu fintzas a s'últimu momentu de sa vida bosta no iais abbandonau mai su rigori e s'austeridadi, cun sa cali iais guvernau sa cunduta bosta tantu mortificada, e penitenti; Oteneinosí sa gràtzia de zellai [segliai, sellare?] sèmpiri sa càusa de Gesugristu, e de perseverai sèmpiri fintzas a s'últimu respiru de sa vida nostra in sa fidi de is mistérius suus, in s'osservàntzia de is pretzetus suus, in sa pràtica de is consillus suus, e in sa imitatzioni de is virtudis suas, po chi pustis de ai sighiu fidelmenti is esemplus bostrus in virtudi de su patrotzíniu bostu in custa terra, arribbeus a gosai de sa glória bosta in su Celu.

VILLAMAR

Acuasanta[818]

Acuasanta benedita
ti portu in fronti iscrita
e a su petus addossada,
acuasanta cunsacrada!

Andendi a crésia[819]

Dèu bandu e mi cunfirmu
ca cumentzu primu primu
su camminu de sa cresia.
Non bandu cun fantasia
ma cun fidi e pentzamentu,
saludeus a Gesús in su Sacramentu!

Andhamus e andhemus[820]

In su portu de Bellai
dhui at tremila cravàrius
Una fémmia de continenti,
una fémmia cristiana,
Nostra Signora fut passada
cun is Santus Apòstulus sus.
"Biu m'eis amau Gesús?
Biu m'eis a Deus amau?"
"Immoi est passau
su mantu de conca
ndi dh'eus tirau
po ndi dh'istrexi su santu sudori,
ca Issu fiat meda sudau"
Andhamus e andhemus
in cravàriu dh'incontremus
cun sa corona de ispinas.
E chi narat custu tres bias
un'ànima de pena ndi at a bogai,
e chi dh'at a iscí e no dh'at a nai,
chi dh'at a intendi e no dhu bolit imparai,
sa dí de su giudítziu
Deus
contus ndi dhi at a contai.

Àngelu guardiadori[821]

Ses mandau de s'Arredentori
Po agodrai s'ànima mia
Chi mi fatzas cumpangia,
Una vera atentzioni,
Libberamindi de sa tentatzioni
E de s'aramigu infernali,
libberamindi de dógnia mali
a cust'ànima dolenti.

Chi mi tènganta presenti
Is portas de su celu,
Santu Cunzaga Luisu,
Santu Bissenti guerrieru,
Santu Efísiu guerrieru
Si tengant a su fiancu.

No fatzaus a mancu
De custa preghiera,
Santa Rosa e Santa Vera
E Maria Maddalena.

Ave Maria Serena[822]

Ave Maria Serena
chi ses de gràtzias rica,
de gràtzias infinitas
de sa corti soberana;
Maria chi a totus dades
gràtzias e bonus favores
me is giojas e me is dolores
sempri cun nosu siast.

Ave, Maria[823]

Ave, Maria, prena de gràtzia, su Segnori est cun Tegus e Benedita ses Tui intre totu is féminas (pronun. scémias) e Beneditu est su frutu de is intragnas tuas Gesús. Santa Maria, Mama de Deus, pregai po nosatrus pecadoris immui e in s'ora de sa morti nosta. Amen Gesús

Avi, Maria[824]

Deus ti salvit, prena de gràtzia,
su Segnori est cun tegus,
benedita ses tui
intre totus fémmias
e beneditu est su frutu
de is intragnas tuas, Gesús.
Santa Maria, mamma de Deus,
pregai po nosatrus pecadoris
immoi e in s'ora de sa morti nostra. Amen,
Gesu.

Babbu Nostu[825]

Babbu nostu, chi ses in is celus,
siat santificau su nòmini tú,
bèngiat a nosu su regnu tú,
siat fata sa volontadi tua
cument'e su celu aici sa terra.
Su pani nostru de dogna dí
donanosidhu oi
e pedronanosí is pecaus nostus
cumenti nosatrus pedronaus
is depidoris nostus.
No si lessis arrui in tentatzioni
e libberanosí de totu is malis.
Amen Gesu.

Bistendumí[826]

Sa camisa mia mi bistu
in nòmini de Gesugristu,
in nòmini de Santu Giuanni
s'aramigu mai m'ingannit
ní a dedí ní a su noti,
Deus mi campit de mala morti,
de mala morti subbitana,
de àcua de funtana,
de àcua de arriu,
misericórdia, Deus miu!

Brebus po s'ogu liau[827]

Gesús nómine Deus
e s'ogu ti torrit Deus
e Santu Gajetanu
e s'ogu ti siat torrau
Maria passat tres bortas
e at a aberri is portas
is portas de su Paradisu
e at a passai Issu
Issu at a passai
e s'ogu a postu ti at a torrai.

Candu apu a èssi ananti de su Signori[828]

Candu apu a èssi ananti de su Signori
it'at a èssi sa cara chi dhi apu a bogai
it'at a èssi sa cara, it'at a èssi sa cara
e a dogn'ora intendu sa campana
nimmancu sa gruxi no m'isciu fai.
Candu apu a èssi...
Nimmancu sa gruxi, nimmancu sa gruxi
Gesugristu a nosu s'at bogau a luxi
e non seus futus de si dhu torrai.
Candu apu a èssi...
Ca non seus futus, ca non seus futus,
e nimmancu a crésia no seus acurtus
ni po biri missa, ni po cunfessai.
Candu apu a èssi...
Ni po biri missa e mancu po nienti,
pregaisidhu a Deus e a Santu Bissenti
ca custu est unu santu chi podit agiudai.
Candu apu a èssi...

Celesti tesoru[829]

Rit. Celesti tesoru d'eterna allegria
dormi vida e coru, riposa anninnia.

Reposa Segnore, dormi fillu amadu
a terra mandau po su pecadori,
dormi cun amori ti cantat Maria.

Cun sensu giucundu averau s'esti
s'annúntziu celesti de paxi a su mundu;
ti amu in su profundu de s'ànima mia.

Tui ses chi diletas montagnas e selvas
is ferocis belvas rendis mansuetas
ses de is profetas illustri decoru.

Virtudi, divina Deus umanau,
de s'ómine amau isperantza continua,
rosa pellegrina bellu prus de s'òru.

Umilis pastoris chi vigilandu seis
benei ca bideis celesti isplendori;
gràtzias e favoris donat su Messia.

Dormidí Bambinu, dormi caru fillu,
dormi caru fillu, dormi Gesuinu,
dormi in custu sinu de mamma Maria.

Totus ti ammirant, totus ti adorant,
totus s'innamorant, totus ti suspirant;
is rajus ispirant paxi e allegria.

In su chelu intonant innus de allegria
de Rei e Messia títulus ti donant
is santus coronant su Deus insoru.

Soli risplendenti de rajus doraus
totus ti ammiraus Deu onnipotenti,
su prus ecellenti de sa gerarchia.

In tui est amori, in tui est isciéntzia,
tui ses Redentori, tui ses sapiéntzia
summa onnipoténtzia ti ammiru e ti adoru.
Paxi o Redentori, paxi domandaus,
paxi t'imploraus, paxi o Redentori,
paxi cun amori ti domandat Maria.

Dormi cun riposu suavi e continu,
Deus unu e trinu de coru piedosu,
in chelu ses gosu, in terra allegria.

Si mamma ti cantat, su mundu ti onorat,
su chelu ti adorat, s'inferru s'ispantat,
sa gràtzia ti ammantat cun s'ànima mia.

Diciosu est chini amat su coru de Maria[830]

Diciosu est chi amat de Maria su coru
ca tengu una mamma e nimmancu
dh'adoru
ca in dogna cosa dhi portu falsia.
Diciosu...
Ca in dogna cosa dhi portu s'ingannu
unu missioneri beniu est ocannu
po si ndi bogai de custa mala bia.
Diciosu...
Po si ndi bogai de custa bia mala
ca c'est genti meda chi narat ch'est fàula
ca su mundu est falsu po sa picinnia.
Diciosu...
Ca su mundu est falsu po sa picinnesa
Nostra Signora pongat una mesa
totu is fillus bonus siant cosa mia.
Diciosu...
Totus is fillas bonas, totus is fillas caras
no pongant a menti a totu is naradas
poita si nci ghetant a sa sprofundia.
Diciosu...
Ma ca si nci ghetant a unu sperevundu
po un'eternidadi seus bennius a su mundu
tristu a chini at a fadhiri sa bia.
Diciosu...
Tristu a chini at a fadhiri su mori
inténdiu dh'eis su predicadori?
Su chi at predicau a sa cristiania.
Diciosu...

Poita at predicau a totu is cristianus
una conca de mortu portàt in is manus
ca ndi dh'iat bogau de s'omu 'e s'ossia.
Diciosu...
Ca ndi dh'iat bogada de sa domu mortu
e ananti de Deus eus a donai contus
tristu de chini morit in agonia.
Diciosu...

Dispera in onore
de sa Madonna de Ítria[831]

O de Ítria Vírgini Maria,
mamma de Deus onnipotente,
a sos cristianos imparau aes
sa bia cun d-una istella lughente
chi illuminadu at totu s'Oriente
pro salvare sa cristianidade,
o Madonna, tue ses sa vera guida
chi a medas salvadu aes sa vida.

Dopu sa cunfessioni[832]

Àcua e sànguini pretziosu,
su coru miu est dolorosu,
su coru miu est dolenti.
Su chi non apu in sa menti
e su chi no apu cunfessau
cun preidi sagrau
e cun para cunfessori
cun Bosu cunfessu, o Signori.
Si apu iscarésciu calincunu pecau
a Bosu domandu
chi sia perdonau.

Gòcius de sa Vírgini Maria de Ítria[833]

O Seràfica ermosura,
o divina Imperadora,
Pregai po nosu, Signora,
de Ítria Vírgini pura!

1) Luna mai eclissada,
Soli claru, luminosu,
Veru discansu e riposu
de s'ànima tribbulada,
In Bosu est discansada
dogna umana creatura.
Pregai…

2) Ortu conclusu, serrau,
Giardinu friscu, floriu,
Chi mai si dhui at biu
Nisciun'umbra de pecau,
Po èssiri in Bosu incarnau
Su Rei de s'eterna altura.
Pregai…

3) De David Turri perfeta,
De Iesse Vara florida,
De is mortus seis Vida,
De su Celu porta aberta,
De cudhus chi tenint ferta
De pecaus, seis cura.
Pregai…

4) Seis porta de s'Orienti,
Arca de su Testamentu,
Seis istada aposentu
De s'Altu Onnipotenti;
Seis aundi veramenti
S'inserrat dogna ermosura.
Pregai…

5) Cipressu altu, friscu e amenu,
Càndidu e biancu lillu,
Domu de s'altu consillu,
Celu istellau e serenu,
Fonti de àcua friscu e amenu
De grandíssima doltzura.
Pregai…

6) Seis Filla, Mamma e Isposa,
De sa Santa Trinidadi,
Po sa Bosta umilidadi,
Alcantzestis tali cosa,

Vírgini miraculosa
De dognunu seis cura.
Pregai…

7) De is Àngelus bellesa,
De is Vírginis corona,
De is Màrtiris patrona,
De is Cunfessoris firmesa,
De is Patriarcas printzesa,
De dogna Santu clarura.
Pregai…

8) Libberestis de Turchia
Un'iscrau cristianu
Cun poderi soberanu,
Sacratíssima Maria,
Su Turcu dhu teniat
Intru de una càscia oscura.
Pregai…

9) Dogna martis fitianu
Girumendir' osservesit, [?]
Po su cali menescesit
De sa soberana manu
Poniridhu in portu planu
Cun libbertadi segura.
Pregai…

10) Su fillu iscrau teniat
Una Mamma isventurada
E, torramí, suplicada,
A fillu miu, o Maria,
E de issu luegu s'est bia
Abbratzada cun ternura.
Pregai…

11) De Turcus ingiriada
Costantinópoli famosa
Dha libberais portentosa,
Cali Mamma afetzionada,
Umiliais, Reina sagrada,
S'ostinatzioni prus dura.
Pregai…

12) E is de Ítria apestaus
De sa maligna influéntzia
Cun sa bella bosta preséntzia
E si binti libberaus,
S'aclamant ingenugaus
Mamma de grandu dultzura.
Pregai…

13) Cuss'iscrau chi portestis
In manus Bostas gososas
Cun trassa miraculosa,
De iscravitúdini boghestis
E su Turcu illuminestis
Cun tali istrana ventura.
Pregai…

14) Tzopus, ferius, istrupiaus,
Pòburus, tzurpus, tullidus
De Bosu sunt assistidus,
De Bosu sunti curaus.
Sunti totus consolaus
Cun prodigiosa blandura.
Pregai…

15) Seis rimédiu e seis unioni
De su prus disisperau,
Disterrai su pecau
Cun perfeta contritzioni,
Medianti sa confessioni
Fata cun totu premura.
Pregai…

16) Reina de grandu bellesa,
Destruei de nosu is erroris
Reformai is pecadoris
Alcantzendidhis firmesa,
Atendei a tanti impresa
Cun protetzioni segura.
Pregai…

17) De virtudi circas sa bia,
infelitzi dubbiosu?
Bèni puru e fervorosu
De Ítria implora a Maria;

Est Issa sa vera ghia,
S'assisténtzia est plus che segura.
Pregai…

18) Calisiollat traversia
Issa solit riparai,
Nisciunu non podit nai:
M'at ripudiau Maria.
A su mundu Issa est benia
Po calmai dogn'amargura.
Pregai…

19) In su templu tuu sagrau
Innumeràbbilis votus
Esprimint de is devotus
Sa gràtzia chi ant alcantzau,
A chini ti at suplicau
As sucurtu cun premura.
Pregai...

O Reina de s'altura,
vera Consoladora,
Pregai po nosu Signora,
De Ítria Vírgini pura!

Gòcius de Sant'Antoni de su fogu[834]

Penitenti prodigiosu de solitàriu modellu
prega po nosu in su celu, Antoni Santu gloriosu.

Cun isplendori infinitu
donat Antoni cun fama
de nóbbili babbu e mamma
Cuma, citadi in s'Egitu
po èssi in dogna cunflitu
eroi prontu e famosu.

S'evangélica dotrina
chi in sa Crésia apréndiu iat
in pràtica dha poniat
cun pretesa peregrina
donendu a sa boxi divina
prontu assensu e fervorosu.

De s'eternu Amori fertu
in sa prus florida edadi
circhendu sa santidadi
andastis in su desertu
e a Deus si seis ofertu
cun grandu afetu amorosu.

Ispíritus infernalis
s'impegnànt a ti tentai
po ti ndi podi furai
is donus celestialis
parendu latzus mortalis
cun ispíritu orrorosu.

Antoni cun fortilesa
a s'inferru ponit gherra
e ponit totus in terra
is dimónius cun lestresa
riportendu in dogna impresa
sa corona vitoriosu.

Su soli in primu orienti
preghendu t'at incontrau
e preghendu ti at lassau
declinau in s'ocidenti
sentza tenni po nienti
su corpu fiacu riposu.

De su fogu difusori
ti proclamant is devotus
giai chi po tui a totus
gràtzias donat su Signori
e po cussu cun onori
ti aclamant prodigiosu.

Candu benit a mancai
prenda alcuna de valori
tui Antoni intercessori
donas luxi a dh'incontrai,
su furau fais torrai
de su ladroni ambitziosu.

gosendu in s'eternidadi
cun méritus infinitus
pregai po nosu aflitus
in sa celesti citadi
e po sa bosta santidadi
tengaus s'eternu gosu.

Gòcius de Sant'Isidoru[835]

Sempri eis intregau
a Cristu totu su coru,
amàbbili sant'Isidoru,
de Cristus babbu istimau.

S'altu impleu e s'ofítziu
de messaju esercitestis
e de continu iscurtestis
de sa Missa su sacrifítziu
tenendu in totu propítziu
su Redentori umanau.

Miràbbili in sa piedadi
únicu elemosineri
sa paga chi donat su meri
donais po caridadi
de Madríd sa tzitadi
bos tenit glorificau.

Cudhu pretziosu alimentu
chi de su meri teneis
cussu puru divideis
a is pòburus po sustentu
su celu aturat cuntentu
e bosi benit pagau.

Gòcius de Santu Lussori[836]

Cavalieri rispetau
de Sardigna risplendori,
sias nostru intercessori,
Lussori santu avocau.

Illustri e forti campioni
Ses de Castedhu ornamentu,
De nóbbili nascimentu
Ma de falsa religioni,
Negasta s'adoratzioni
A su Deus umanau.

Su nòmini tuu, Lussori,
Indicat ardenti luxi,
Po chi risplendit sa cruxi
De Gesús nostru Signori;
po dissipai s'errori
De is gentilis abbratzau.

De is annus su mellus frori
A is militaris impresas
Dedicas, e cun prodesas
Dimostras grandu valori:
Diocletzianu imperadori
Meda istima t'at mostrau.

Unu Salmu in s'iscritura
Aendi lígiu po acidenti,
As provau internamenti
Una celesti dulciura:
Po custa sola letura
ses cunvértiu e batiau.

Spintu de amori veementi
Abbandonas cun prestesa
Onoris, domu e richesa
Po bíviri penitenti
sentza consórtziu de genti
In d-una gruta inserrau.

Acanta de Monteleoni
Est cussa gruta orrorosa:
Inní, grata e delitziosa,
Ti fissas s'abbitatzioni:
Su digiunu e s'oratzioni
est su pastu prelibbau.

Biendu chi s'idolatria
totu s'ísola infetada,
Lassas cussa gruta amada
E partis cun allegria:
Ses a totus luxi e ghia
Po distrúiri su pecau.

Delàsiu su presidenti
Scit chi sa lei pagana
Disprétzias, e sa cristiana
As cunvértiu meda genti:
Donat s'órdini imponenti
Po chi bengas arrestau.

S'astutu circat maneras
De ti podi dissuadiri
E prontas ti fait biri
Penas duras e severas:
Cun rexonis is prus veras
Dh'as cumbintu e annientau.

"Mi declaru cristianu",
intrépidu dhi respundis
e avilessis e cunfundis
su presidenti romanu
chi, crueli e disumanu,
ti at a morti cundennau.

Delàsiu tenit timori
de unu motu popolari
Poita ses de singulari
Parentela e de valori:
E a Fordongianus s'onori
De unu màrtiri at donau.

De Castedhu a Fordongianus
Ses portau segretamenti,
Ti flagellant aspramenti
In d-unu modu inumanu:
Non ti lassant ossu sanu,
Ses po mortu abbandonau.

Su divinu Redentori
Risanat is feridas;
cussas gràtzias arricidas
Prédicas cun plus ardori:
cali apóstolu de amori
ses de totus ascurtau.

Ti aparícias a sa morti
Penitenti in su desertu,
Inní Deus ti rendit tzertu
cussa bella e cara sorti:
cun sa fidi plus che forti
a Castedhu ses torrau.

Delàsiu, cun amargura,
Scit chi ses ancora biu
E, fortementi inaspriu,
Ndi rinnovat sa catura
E órdinat cun premura
Bengas foras degogliau.

Sendu andendu a su destinu
Sighiu t'anti dus pipius
In sa própriu sorti unius:
Sizzelicu e Camarinu,
Lillus de gratu giardinu
Chi su celu at concuistau.

Selàrgius nd'at arriciu
Su sànguini generosu,
E de is Àngelus su gosu
S'ispíritu at cunsighiu:
Su corpus tanti afligiu
Cun onori est sepultau.

Teni de is Sardus memória,
Difendi sa Pàtria amada,
Po chi sa fidi abbratzada
Mantengaus cun vitória,
Protegi su sconsolau.

Gògius de su Santíssimu Sacramentu[837]

O celestiali alimentu a nosàterus donau,
Po sèmpiri sias laudau, Santíssimu Sacramentu.

Alimentu chi s'amori at pótziu solu inventai
de si ofriri po papai su meri a su servidori;
tantu at fatu su Segnori po nosi donai cuntentu.

Tanti at fatu su Creadori po creatura tanti vili
chi sustentat a civili, a ricu o de grandu onori,
o siat mannu o siat minori, de totus est sustentu.

Est sustentu chi cuntentat e a totus gana ndi fait,
ma cantu prus soddisfait su disígiu prus aumentat:
cantu gustu isperimentat s'ànima in custu alimentu!

Est sustentu superiori a su mannà decantadu
ca non solu at inserradu in sèi dogna sabori,
ma dispensat prus vigori de calisisiat sustentu.

No atendas a su sabori ne mancu a sa biancura,
ca su chi parrit creatura est su própriu Creadori
e de is ogus custu errori corrígiat s'intendimentu.

Nemmancu a sa cantidadi dhi dongas atentzioni
poita si fais devotzioni agatas in realidadi
su própriu in sa mesidadi, che in su mínimu fragmentu.

Corpus vivu, verdaderu, in s'Óstia sacra adoraus,
ma nos lassat ammiraus prodígiu de tanti ismeru,
chi si restat totu interu si si dividit in centu.

Mortalis totus, restai cun sobrada ammiratzioni
ca si milli o unu millioni si bollint alimentai
no po cussu fini mai tenit su sacru alimentu.

Non si negat a nisciunu custu Signori divinu,
cun su prus bàsciu e meschinu si manifestat comunu,
cantu prus pòburu est unu, tanti prus restat cuntentu.

De personas distintzioni mai nd'at bófiu fai:
issu si lassat portai fintzas a intru de presoni
po donai sa refetzioni sentza mostrai discuntentu.

A genti dota, o imperita, siat denoti o siat dedí,
o a mengianu, o a su merí no dhi negat sa visita,
de una domu poberita mai s'est mostrau esentu.

O sacrosantu cumbidu, prenda de futura glória!
Nos concedis tui vitória de su nemigu atrividu
e donas a su famidu de is desígius cumplimentu.

Si po arriciri a su Segnori ti lompis a custu altari,
de làgrimas unu mari forma cun meda dolori
s'umilidadi e s'amori in tui sía nta de assentu.

Cun frecuéntzia a custa mesa est bonu chi tui acudas,
però no imitis a Giudas in custa sagrada impresa:
riconosci sa vilesa de undi oríginis as tentu.

A custu cumbidu acudi de s'angioni immacoladu,
ma non lompas ispolladu de gràtzia e de virtudi
poita donat sa saludi si bandas de culpa esentu.

Donat saludi cumplida! Però cun diversa sorti
ca a is malus càusat sa morti, ma a is bonus donat sa vida:
si s'ànima est atrivida dhu pagat s'atrivimentu.

Po lòmpiri a comunigai bolit bistiri de bodas,
ma non funti custas modas, chi solis immoi usai;
depis si bèni adornai s'ànima cun prus istentu.

Pani de vida e cuntentu a is mortalis regalau,
po sempri sias laudau, Santíssimu Sacramentu!

Intrendi a crésia[838]

Custa est s'enna de crésia:
po testimóngiu mi siat!
In s'ora de s'abbisóngiu
mi siat po testimóngiu.

Is cincu liagas[839]

Signori miu, Gesugristu crocifissau,
fillu de santa Maria Vírgini,
aperrei, Santíssimu, is origas bostras
e ascurtaimí cumenti eis ascurtau
su Babbu bostru eternu in sa gruxi.

Signori miu, Gesugristu crocifissau
aberrei, Santíssimu, is ogus bostrus
e castiaimí cumenti eis castiau
sa Mamma bostra Addolorada
in su pei de sa gruxi.

Signori miu, Gesugristu crocifissau,
aberrei sa santíssima buca bostra
e chistionaimí cumenti eis fuedhau
a su discépulu amau Giuanni
ca dh'eis nau: "O Giuanni, consoladí
cun sa mamma mia addolorada,
in su pei de sa gruxi!"

Signori miu, Gesugristu crocifissau
aperrei is santíssimas piagas bostras

e poneinci su coru miu.
Ah, cantu trabballu si seu costau
ca eis derramau totu su sàngui bostru,
Signori.

Signori miu, Gesugristu crocifissau,
aperrei is santíssimus bratzus e imprassaimí
cumenti eis imprassau sa santa gruxi
e su bonu ladroni,
ca dh'eis imprassau e pedronau, o Signori!

Is doloris de Maria[840]

Fillus, chi bolleis formai de làgrimas
un'arriu,
Is cruellis doboris mius unu pagu cuntemplai!
E pensai e considerai
chi si movu a cumpassioni,
candu su profeta Simoni,
mi dh'iat profetizau,
E de si biri unu fillu amau
in sa gruxi po dh'incravai.
Is cruellis doboris mius
unu pagu cuntemplai!
Su rei Erodi dhu persighiat
a s'infanti miu Gesús,
su dobori fiat prus e prus
E in mei prus crescendu,
e de su feroci andiaus iscampendu
In Egitu a si sarvai.
Is cruellis doboris mius,
unu pagu cuntemplai!!
De apena istesiada,
po tres dis giru e non biu
S'istimau fillu miu,
ca in su Templu disputada,
E biendumí abbandonada
non mi podia contzolai!
Is cruellis doboris mius
Unu pagu cuntemplai!
Mi mancada su respiru
Birendidhu in sa cruxi,
De custu mundu sa luxi
A chi dha làstimat dh'ammiru,
M'est aviliu su respiru
E no potzu prus pregai!
Is cruellis doboris mius
unu pagu cuntemplai!
Fiat crueli custa lantza,
chi su coru dhi at abertu,
e de ispinas unu sertu
e sa mamma tribbuliada,
de su fillu sú privada,
no dhu potzu contzolai!
Is cruellis doboris mius,
unu pagu cuntemplai!

Is paràbulas de Santu Martinu[841]

Chi ses Martinu, de paràbulas bonas
mi nd'as a nai una.
Unu est su sobi
chi luxit prus de sa luna.
Candu Gesugristu
andàt a pei in terra,
in s'ortu de Gerusalemme,
Deus Babbu, Deus Fillu e Ispíritu Santu.

Chi ses Martinu, de paràbulas bonas
mi nd'as a nai duas.
Duas funt is tabas de Mosè.
Unu est su sobi
chi luxit prus de sa luna.
Candu Gesugristu
andàt a pei in terra,
in s'ortu de Gerusalemme,
Deus Babbu, Deus Fillu e Ispíritu Santu.

Chi ses Martinu, de paràbulas bona
mi nd'as a nai tres.
Tres funt is tre Marias.
Duas funt is tabas de Mosè.
Unu est su sobi
chi luxit prus de sa luna.
Candu Gesugristu
andàt a pei in terra,

in s'ortu de Gerusalemme,
Deus Babbu, Deus Fillu e Ispíritu Santu.

Chi ses Martinu, de paràbulas bona
mi nd'as a nai cuatru.
Cuatru funt is cuatru Evangelistas.
Tres funt is tre Marias.
Duas funt is tabas de Mosè.
Unu est su sobi
chi luxit prus de sa luna.
Candu Gesugristu
andàt a pei in terra,
in s'ortu de Gerusalemme,
Deus Babbu, Deus Fillu e Ispíritu Santu.

Chi ses Martinu, de paràbulas bonas
mi nd'as a nai cincu.
Cincu funt is cincu liagas.
Cuatru funt is cuatru Evangelistas.
Tres funt is tre Marias.
Duas funt is tabas de Mosè.
Unu est su sobi
chi luxit prus de sa luna.
Candu Gesugristu
andàt a pei in terra,
in s'ortu de Gerusalemme,
Deus Babbu, Deus Fillu e Ispíritu Santu.

Chi ses Martinu, de paràbulas bonas
mi nd'as a nai ses.
Ses funt is ses cereus (chi ant allutu in
Galilea sa noti de su celu)
Cincu funt is cincu liagas.
Cuatru funt is cuatru Evangelistas.
Tres funt is tre Marias.
Duas funt is tabas de Mosè.
Unu est su sobi
chi luxit prus de sa luna.
Candu Gesugristu
andàt a pei in terra,
in s'ortu de Gerusalemme,
Deus Babbu, Deus Fillu e Ispíritu Santu.

Chi ses Martinu, de paràbulas bonas
mi nd'as a nai seti.
Seti funt is seti donus.
Ses funt is ses cereus
Cincu funt is cincu liagas.
Cuatru funt is cuatru Evangelistas.
Tres funt is tre Marias.
Duas funt is tabas de Mosè.
Unu est su sobi
chi luxit prus de sa luna.
Candu Gesugristu
andàt a pei in terra,
in s'ortu de Gerusalemme,
Deus Babbu, Deus Fillu e Ispíritu Santu.

Chi ses Martinu, de paràbulas bonas
mi nd'as a nai otu.
Otu funt is otu corus de àngelus.
Seti funt is seti donus.
Ses funt is ses cereus
Cincu funt is cincu liagas.
Cuatru funt is cuatru Evangelistas.
Tres funt is tre Marias.
Duas funt is tabas de Mosè.
Unu est su sobi
chi luxit prus de sa luna.
Candu Gesugristu
andàt a pei in terra,
in s'ortu de Gerusalemme,
Deus Babbu, Deus Fillu e Ispíritu Santu.

Chi ses Martinu, de paràbulas bonas
mi nd'as a nai noi.
Noi funt is noi paramentus.
Otu funt is otu corus de àngelus.
Seti funt is seti donus.
Ses funt is ses cereus
Cincu funt is cincu liagas.
Cuatru funt is cuatru Evangelistas.
Tres funt is tre Marias.
Duas funt is tabas de Mosè.
Unu est su sobi
chi luxit prus de sa luna.
Candu Gesugristu
andàt a pei in terra,
in s'ortu de Gerusalemme,
Deus Babbu, Deus Fillu e Ispíritu Santu.

Chi ses Martinu, de paràbulas bonas
mi nd'as a nai dexi.
Dexi funt is dexi cumandamentus.
Noi funt is noi paramentus.
Otu funt is otu corus de àngelus.
Seti funt is seti donus.
Ses funt is ses cereus
Cincu funt is cincu liagas.
Cuatru funt is cuatru Evangelistas.
Tres funt is tre Marias.
Duas funt is tabas de Mosè.
Unu est su sobi
chi luxit prus de sa luna.
Candu Gesugristu
andàt a pei in terra,
in s'ortu de Gerusalemme,
Deus Babbu, Deus Fillu e Ispíritu Santu.

Chi ses Martinu, de paràbulas bonas
mi nd'as a nai úndixi.
Úndixi funt is úndixi mila Vírginis.
Dexi funt is dexi cumandamentus.
Noi funt is noi paramentus.
Otu funt is otu corus de àngelus.
Seti funt is seti donus.
Ses funt is ses cereus
Cincu funt is cincu liagas.
Cuatru funt is cuatru Evangelistas.
Tres funt is tre Marias.
Duas funt is tabas de Mosè.
Unu est su sobi
chi luxit prus de sa luna.
Candu Gesugristu
andàt a pei in terra,
in s'ortu de Gerusalemme,
Deus Babbu, Deus Fillu e Ispíritu Santu.

Chi ses Martinu, de paràbulas bona
mi nd'as a nai doxi.
Doxi funt is doxi Apòstolus.
Úndixi funt is úndixi mila Vírginis.
Dexi funt is dexi cumandamentus.
Noi funt is noi paramentus.
Otu funt is otu corus de àngelus.
Seti funt is seti donus.
Ses funt is ses cereus
Cincu funt is cincu liagas.
Cuatru funt is cuatru Evangelistas.
Tres funt is tre Marias.
Duas funt is tabas de Mosè.
Unu est su sobi
chi luxit prus de sa luna.
Candu Gesugristu
andàt a pei in terra,
in s'ortu de Gerusalemme,
Deus Babbu, Deus Fillu e Ispíritu Santu.

Chi ses Martinu, de paràbulas bonas
mi nd'as a nai trexi.
Trexi no est de lei e no de lexi.
Tremila passus foras de mei
ci arruast a mari isfundau,
oromaba!

Màssima cristiana[842]

Teni sempri in sa memória
po no pecai eternu:
una morti e unu inferru
unu giudítziu, una glória.
Laudadu sempri siat
su nòmini de Gesús e de Maria
siat sempri laudadu
su Rei nostru Gesús sacramentadu.

Miserena[843]

Miserena
e un'antra dí est passada,
sa vida mia
cun trabballu e alligria
serbat po is daboris de Maria (Santíssima)
e po sa morti e passioni de Gesugristu.

Ninna nanna[844]

Ninna nanna cant'e s'òru,
su bistiri fut de òru,
su mantellu de brocau,
Gesugristu fut crocau
nudu nudu e iscrobetu
ca sa gruxi fut po letu,
sa corona po cabidali,
su 25 de Natali
fut nàsciu Sarbadori,
ndi dhu'iat de lugori
in su partu de Maria.
Dromi fillu e coru
e riposa anninnia.

Oratzionis[845]

Àngiulu miu, aberri sa cortina
ca bollu biri su fillu de Maria,
su chi est criau in s'altari magiori,
candu imbucu a crésia
imbucu cun amori
e m'ingenugu cun arreveréntzia.
Siat allodau su Santíssimu Sacramentu.

Pighendu s'acuasanta[846]

Acuasanta mi cunsignu,
saludu a Deus in primu
e a Nostra Signora.
No apu bistu missa ancora,
missa santa cun assentu.
Siat alabau su Santíssimu Sacramentu.

Pregadoria[847]

Gesús, Giusepi e Maria,
a Bosu donu su coru e s'ànima mia,
Gesús, Giusepi e Maria,
assisteimí s'úrtima agonia,
Gesús, Giusepi e Maria,
ispirit in paxi cun Bosu
su coru e s'ànima mia.

Pregadoria[848]

Isperu in celu
e vésperu in terra,
dogn'ànima ndi essat de pena,
dogn'ànima batiada
siat isciorta e pedronada.
A su mau e a su bonu
Deus miu donai pedronu,
e su bonu e su mau
siat isciortu e pedronau.

Pregadoria[849]

A su letu mi nci ghetu,
a Sarbadori abetu
e abetu a Sarbadori
e a s'Àngiulu magiori
e s'Àngiulu biancu
e a s'Ispíritu Santu
chi mi siant de cumpangia
finas a s'ora de sa morti mia.

Pregadoria[850]

Dèu mi serru s'enna mia
cun is crais de Santa Maria,
cun is crais de Santu Giuanni,
s'aremigu no m'ingannit
ne a dedí ne a denoti
e nimancu in s'ora de sa morti.

Pregadoria[851]

Gesugristedhu pitiu pitiu
pesau mi seu in su bonu camminu,

mi seu pesau ogus a celu,
apu artziau ogus a celu
a sa groriosa mamma frisca che sa rosa,
mamma frisca che su lillu,
mamma cara, cudhu Fillu,
mamma cara, cudhu Santu,
Babbu, Fillu e Ispíritu Santu.

Pregadoria[852]

Seu andau a bingixedha mia
e apu agatau sa bia,
bia arramada,
Nostra Signora m'est adobiada
e mi at fatu sa gruxi in fronti,
Deus mi campit de mala morti,
de mala morti subbitana,
de àcua de funtana e de arriu.
Nostra Signora de su coru miu.

Pregadoria[853]

Sant'Anna e Santa Marta
tessiant e fibànt,
fibànt e tessiant
e nú no ndi fadiant
ca no ndi annuànt,
aici siat aciunta
custa carri santa batiada.

Pregadoria[854]

Gesugristedhu pitiu pitiu
pesada mi seu in su bonu cammiu
in su bonu camminu mi ndi seu pesada
Ogus a celu apu artziau
Ogus a celu e a sa gloriosa
Mamma frisca che sa rosa
Babbu friscu che su lillu
Bonanoti a babbu e a fillu.

Pregadoria[855]

Acuasanta mi cunfrimu
e saludu a Deus in primu
intzaras a Nostra Signora
no apu ascurtau Missa ancora
cun d-unu lillu de allegria
cun d-unu lillu de ascempru
beneditu e allabau
su Santíssimu Sacramentu.

Pregadoria[856]

Acuasanta mi cunsignu
a Deus e a Nostra Signora
ca no apu bistu Missa ancora
ispiri in custu momentu
siat allabau e ringratziau
su Beatíssimu Sacramentu.

Pregadoria[857]

A vésperu in Celu a vésperu in terra
dónnia ànima ndi essat de pena
dónnia ànima batiada
siat isciolta e perdonada
a su malu e a su bonu
Deus miu donai perdonu
e su bonu e su malu
siat isciortu e perdonau.

Pregadoria[858]

Dèu fui andendi a bingixedha mia
e apu agatau sa bia arramada
Nostra Signora dhoi est passada
Issa a innantis e su Fillu agoa
e Santu Giusepi fut de cumpangia
tzípiri e murta e cambus de obia.

Pregadoria[859]

De su Celu pigu pani, o Sacramentu,
siat sempri allabau su Santíssimu
Sacramentu.

Pregadoria[860]

Dèu mi crocu po mi dromí
tres cosas si bollu pedí
Cunfessioni, Comunioni e Ollusantu.
In nòmini de su Babbu, de su Fillu
e de s'Ispíritu Santu.

Pregadoria[861]

Ninna nanna cantu est s'òru
sa mantíglia fiat de òru
su bistiri de brocau
Gesugrisu fiat crocau
nudu nudu e iscobertu
sa gruxi fiat po letu
sa corona po cabidabi
su binti cíncui de Nadali
fiat nàsciu Sarbadori
gei nd'iat de lugori
in su partu de Maria
dromi vida e coru
arriposa anninnia.

Pregadoria[862]

De is pecaus mi nd'ispollu
e de terra mi crobexu
s'ànima mia a Deus ofrexu
e a sa Vírgini Maria,
ispirit in paxi cun Bosu
custa pòbera ànima mia.
Amen Gesús.

Pregadoria[863]

Pillonedhu pitiu pitiu
mi seu pesada in bonu caminu
in su bonu caminu mi seu pesada
ogus a Celu apu castiau
ogus a sa Groriosa
Mama frisca che s'arrosa
Mama frisca che su lillu
bonanoti Babbu e Fillu.

Pregadoria[864]

In su letu miu mi nc'intru
s'àngelu beneditu, s'àngelu cantendi
Nostru Signori est predichendi
sa luna est cun su soli
biadu Santu Sarbadori
biadu Santu Giuanni
s'aremigu
non m'ingannit
ne a dedí ne a denoti
po finas a s'ora de sa morti
po finas a s'ora de su fini
s'àngelu Serafinu
s'àngelu annuntzianti
cun s'Ispíritu Santu
cun Bosu ispirit
su coru e s'ànima mia.

Pregadoria[865]

Seu andada a bingixedha mia
seu passada in sa bia romana
domandau apu a chi dhoi est passada.
Dhoi est passada Nostra Signora
Santu Giusepi fut de cumpangia
tzípiri e murta e cambu de obia.

Pregadoria a Sant'Austinu[866]

Sant'Austinu, Sant'Austinu,
s'afidu a custu fillu miu
arrabiosu che su febi,
fadedhu druci che su mebi.
Donedhi paxi e serenidadi
e libberedhu de dogna mabi,
de mei e de cussu tenei piedadi
immoi e sempri po s'eternidadi.
Sant'Austinu, Sant'Austinu,
ca si cicu e no si biu,
Sant'Austinu tenei piedadi
immoi e sempri in s'eternidadi.

Pregadoria andendi a letu[867]

In su letu miu mi nc'intru
e de terra mi crobexu,
s'ànima a Deus ofrexu
e a sa Vírgini Maria,
a Deus ofrexu s'ànima mia.

Pregadoria innantis de si crocai[868]

Dèu mi crocu in custu letu
de un'Àngelu protetu,
cun d-un'Àngelu cantendi,
Gesugristu est predichendi
cun sa luna e cun su soli,
su Beatu Salvadori,
su Beatu Serafinu,
babbu de bonu camminu,
de bonu camminu deretu,
de Tui sempri sia protetu.

Pregadoria po pigai sonnu[869]

Santu Lorentzu bonu
si donit bonu sonnu,
sonnu bonu po dromí,
un'àngiullu po s'assistí,
s'àngiullu magiori
chi at serbiu
sa Mamma de su Sarbadori,
sa Mamma de Gesugristu
in capitzali 'e letu,
sa noti de notesta
pongu sa mau destra.
Po sempri siat alabau
Gesús Sacramentau.

Pregadoria po s'ogu liau[870]

Giusepi e Maria,
Sa manu insoru
Lompit ainnantis de sa mia.
Antoni miu caru,
dèu seu torrau,
ca malàdius Deus bolit a dhu pregai:
méscias [?] su mundu a lassai
de sa fortza de sa missa,
de su gióbia santa
no si nd'agatat atra
ch'est nomenada in dogna logu,
tenit fortza e poderi
ogni genti tua,
o genti allena,
ti apu pigau
fortza e poderi,
ogu obia torrai.
Sant'Anna at fatu a Maria
E Maria a Gesús at fatu.
Su Babbu, su Fillu e s'Ispíritu Santu.

Reina de sa solidadi[871]

Reina de sa solidadi,
cun sa bosta umilidadi
mi fatzais cumpangia.
Nostra Signora de sa ghia,
leamí po serbí a Deus.
Ita fillus maus chi seus

ca dh'eus crucifissau
e de ispinas coronau,
coronau dh'ant is giudeus.
A unu veru eredu de Deus
sententziau dh'ant a morti!
Cun musas e cadenas fortis
de s'ortu ndi dh'ant bogau.
Giuda dh'at imprassau.
Is giudeus dh'incadenànt
e cun lantzas e ispadas,
dhi donànt atzapuadas
chi arruiat a faci in terra
cumenti de cussus sodraus in gherra
e dhu portànt a sonu de trumbita.
Sa mamma sua fut in cica;
totu sa noti prangendu,
sospira e sospirendu,
sospirus de su coru
"Biu m'eis a su tesoru
ca mi miru e no dhu biu,
biu m'eis a fillu miu?"
"Novas de su Signori s'apu bitiu
ca apu biu a fizu bostru
portendidhu a dhu crocifissai.
Signora chi no acoitais
incravau dh'agatais!"
Ita sceda maba chi m'eis bitiu,
ca mi nd'eis pigau totu is sentidus mius.
Totu cudhas mammas chi anti pérdiu fillu,
agiudaimidha a prangi
ca de mabi no nd'eis a istai"
Nerit, nerit, signora mia,
biu m'at a fillu miu?"
"Unu nd'apu bistu passau,
de sudori fiat inzupau,
de sànguini trupellau,
unu pannu m'at domandau
e dèu si dh'apu donau;
su pannu miu at tocau
e poi mi dh'at torrau
luxenti che su sobi".
"Cussu est fillu miu Sarbadori,
cussu est fillu Gesugristu,
e a morri mi dhu portenti,
ispollau dhu lassenti
e bregungiosu dhu passenti
cun sa colunna acapiada."
Sa mamma sua fiat passada
aici afrigida e dolorosa
cun sa cara luminosa.
De nosu teneindi piedadi,
Reina de sa Solidadi.

Sa gruxi[872]

In nòmini de Babbu
e de su Fillu
e de s'Ispíritu Santu.
Aici siat.

Sa gruxi adorai[873]

Cun devotzioni sa Gruxi adorai,
cun devotzioni e sentz'e fai farta,
Sa Gruxi est prantada in sa Càmara Santa,
A totu su mundu at donau ispera e luxi,
In sa Càmara santa est prantada.
Imbiau e diciosu chini dhi at a èssi acanta,
Sa Ruxi est prantada in sa Càmara Santa,
E frisca est sa mata e non si sicat mai,
cun devotzioni sa Gruxi adorai!
E frisca est sa mata de grandu valori,
Anc'ant incravau su Signori,
E candu su frutu Adamu at tocau,
A su Signori anc'ant incravau!
E tui, cristianu, dho'ias a pentzai,
cun devotzioni sa Gruxi adorai!
Cun is tres obbibis dh'iant incravau,
A domu de Pilatu dh'iant portau,
de sànguni giustu sa terra iant manciau,
A domu de Pilatu portau tres bortas,
E Pilatu non bolit frimai.
Cun devotzioni sa Gruxi adorai!
Pilatu citiat castiendu is oras
E tzitau dh'iat su rei Erodas,
Po chi sa senténtzia essit frimau,

A sa de tres bortas, no iat pótziu negai.
Cun devotzioni sa Gruxi adorai.

Sa gruxi de su paracleu[874]

Sa gruxi de su Paracleu,
fut andau cudhu giudeu,
cudhu giudeu galiotu,
andau fut innanti de totu,
innanti de totu fut andau.
Gesugristu ingenugau
fadendu oratzioni
oratzioni fadiat.
Santu Pedru prangiat.
Perdu, no fatzast arroris
ca gei seu tentu
de funis e de cadenas,
de fortza e de agonia;
sciadada mamma mia.
Abetai, abetai
finas anc'apu a pigai
morti e passioni,
morti e passioni pigheis
e un'àngiulu abasceis,
un'àngiulu de axiu,
cumpostu est fillu miu,
cumpostu e preveniu;
a innòi mi dh'eis bitiu
totu mudau de glória,
sa prama 'e sa vitória,
santu miu àngiulu,
Sant'Arcàngelu,
Santuanni Batista.

Salve Regina[875]

Deus ti salvet, Reina,
chi ses mamma piedosa,
pura e fragranti rosa
de su Paradisu.
Tui ses allirghia e risu
de dogna isconsolau,
de dogna tribbuliau
ses su respiru.
A tui plàngiu e suspiru
in custa valli oscura
Maria totu dultzura
e totu amori.
Mamma de su Signori,
cun mirada piedosa,
materna e amurosa,
castiainosí.

Santa Bàrbara e Santu Giacu[876]

Sant'Àrbara e Santu Giacu,
bosu portais is crais de lampu,
bosu portais is crais de celu,
no tocheis a fillu allenu
ni in domu e ni in sartu.
Sant'Àrbara e Santu Giacu.

Santu Giusepi[877]

Santu Giusepi,
Babbu protetivu
de Gesugristu,
isposu de Maria Vírgini,
assistei a nosu moribbundus
sa santa noti de notesta.

Santu Sisinni Sinnai[878]

Santu Sisinni Sinnai,
sola andu a mi crocai,
sola sola a mi dromí,
a nemus depu timí.
Mi racumandu a Deus,
a Deus s'ànima racumandu
candu istu e candu andu,
candu andu e candu istu
mi racumandu a Cristu,
a Cristu e a Deus,
a Giuanni e a Mateu,
a Mateu e a Giuanni

e a Santu Miali (Michele),
a Santu Miali in testa.
Ànima mia podesta,
podesta ànima mia
in su sonnu e in bia,
in bia e in su sonnu;
in su letu miu mi dromu,
in su letu mi dromia
e s'Àngelu dhoi tenia.
S'Àngelu Gabrieli
benit a mi guardiai,
a mi guardiai benit
po chi su malignu non m'ingannit
ne a dedí ne a denoti
ne in s'ora de sa morti.
Gesús, Giusepi e Maria,
a Bosu racumandu
su coru e s'ànima mia.

Sennoredha mia[879]

A innui ses andendi, Sennoredha mia?
Dèu seu andendi a cicai a fillu miu
ca mi dh'at tentu unu cani giudeu,
e mi dhu portat de monti in monti,
sa gruxi de òru dha portat in fronti,
sa gruxi de linna no dha podit tirai;
sonai, sonai is campanas de mari
e sonaidhas cun grandu dolori:
Gesús ch'est mortu su Signori,
Gesús ch'est mortu e interrau,
litaredha mi at mandau,
litaredha bèni iscrita,
su sonu de sa trombita,
su sonu de sa cadena;
Maria dolu e pia,
Maria dolu e pena,
su fillu chi teniat
tanti bonu e tanti amau
de Giudeu mali tratau.

Su Creu[880]

Creu in d-unu solu Deus
Babbu nostu poderosu,
criadori, Signori de su celu e de sa terra,
e in Gesugristu, fillu sú,
únicu Signori nostru,
in su celu est istau
cuntzepiu po òpera de s'Ispíritu Santu,
nàsciu de Maria Vírgini,
at patiu a bàsciu poderi
de Póntziu Pilatu,
crocifissau, mortu e sepurtau,
a is tres dis est arrisuscitau,
est artziau a su celu
aundi est sétziu a sa manu dereta
de su Deus Babbu,
de aundi at a benni
a giudicai is bius e is mortus.
Creu in s'Ispíritu Santu,
in sa Santa Crésia Católica,
sa cumunioni de is Santus,
in sa resurretzioni de sa carri,
sa vida eterna, aici est.

Su segnu de sa gruxi[881]

Mi fatzu sa gruxi in fronti
candu Gesugristu fut in su monti.
Mi fatzu sa gruxi in buca
candu Gesugristu fut in sa gruta.
Mi fatzu sa gruxi in su petus
candu Gesugristu fut in su desertu.
Mi fatzu sa gruxi in s'ànima
candu Gesugristu portat sa prama.
Mi fatzu sa gruxi in su costau
candu Gesugristu fut crocifissau.
Nomi de Patri, Maria Matri
doxi Apòstolus, cuatru Evangelistas,
custa fut sa gruxi chi iant fatu a Cristu.

VILLANOVAFORRU

Arrosàriu[882]

1) *V. Domine labia mea aperies*
R. Et os meum annuntiabit laudem tuam.
V. Gloria Patri et Filio, et Spiritui Sancto.
R. Sicut erat in principio et nunc et semper et in saecula saeculorum.
2) Labau sèmpiri siat
su nòmini de Gesús e de Maria,
su nòmini de Gesús e de Maria.
Alabeus prus e prus
su nòmini de Maria e de Gesús,
su nòmini de Maria e de Gesús.
3) Babbu Nostru chi ses in is Celus
siat santificau su nòmini Tuu,
bengat a nosu s'arrénniu Tuu,
siat fata sa voluntadi Tua
cumenti est in su Celu, aici in sa terra.
Su pani nostru de dogna diri donanosidhu oi
e perdonainosí is pecaus nostus
cumenti nosàterus perdonaus is depidoris nostrus.
Lessis arrui sa tentatzioni
libberanosí de dogna mali. Amen
4) Ave, Maria,
Deus Ti salvit, Maria, prena de gràtzia,
su Segnori est cun Tegus.
Benedita ses Tui intre totus is féminas (pron. scéminas)
e Beneditu est su frutu de is intragnas tuas Gesús.
Santa Maria, Mama de Deus,
pregai po nosàturus pecadoris
immoi e in s'ora de sa morti nostra. Amen.

Brebu po s'ogu pigau[883]

Gesús Sant'Antiogu a Deus at torrau s'ogu
a Santu Pantaleu torrat ogu a Deus
a Santu Libberau a Deus at torrau
a Santu Daniebi a Deus ogu torreri
a chi ti at liau, sicai fatu s'ogu
a chi ogu ti at liau, s'ogu fatu sicau
a Nostra Signora Ti donit vida ancora
a Santa Mragaida a Deus ti donit vida
a Santu Beneditu chi mai fust istau
ti torrit s'Ispíritu. (si ripete tre volte)
Ave, Pater, Gloria (mettere nove chicchi di grano nell'acqua.)

Còigius de Santa Marina Vírgini e Màrtiri[884]

Angélica Serafina
Isposa de s'Onnipotenti
Difendei custa genti,
Vírgini Santa Marina

1) In s'Ispagna illustrada
a sa prima luxi essestis;
àspera vida fatzestis
totu a Deus dedicada;
sendu sèmpiri inflammada
de caridadi divina.
Difendei ...

2) Is devotas oratzionis
e digiunus cotidianus,
pro cunfúndiri is paganus,
fiant perfetas rexonis,
dispretzendu is opinionis
de cussa genti meschina.
Difendei ...

3) Luegu festis acusada
a Olíbbriu presidenti
e de sa bàrbara genti
istetestis impresonada,
po pèrdiri, fortunada,
custa vida miserina.
Difendei ...

4) In d-unu forru meda oscuru
festis cun fúria ghetada
is manus e is peis ligada,
po si tènniri in seguru:
turmentu aici duru
si donat genti ferina.
Difendei...

5) Cumandat su Presidenti
de èssiri cun ràbbia aciotada
e debustis degogliada
a tres legas de s'Orienti,
gridendi continuamenti
sa seta luciferina.
Difendei ...

6) Aundi sa conca arruesit
po òpera e gràtzia divina
fonti de àcua cristallina
a su momentu nascesit,
po chi a is malis serbesit
de pronta e vera mexina.
Difendei...

7) Si narant Aguas Santas
po is prodígius operaus
po ai medas curau
de infirmidadis tantas;
vigorosas, friscas plantas
mantenit cussa piscina.
Difendei...

8) De prontu benit fundau
unu templu sontuosu
aundi istat sepultau
su corpus bostu gloriosu,
chi ispirat meda odorosu
grata fragràntzia divina.
Difendei...

9) Giai chi in su celu po tantu
gosais sa vista de Deus
pregai po nosu chi seus
in d-unu mari de plantu;
ghetainosí su mantu
de protetzioni divina.
Difendei...

10) Su pópulu cristianu
chi sa glória bosta esaltat
de s'onorai non lassat
in custa dí dogn'annu
e cun cultu soberanu
bos aclamat eroina.
Difendei...

Cò␗gius de Santa Rita de Càscia[885]

Ses de totus aclamada
De impossíbbilis protetora;
Sias nostra intercessora,
Rita bonaventurada!

1ª Su nòmini e nascimentu
Est de un'Àngelu annuntziau.
A mamma tua isvelau
Cun singulari portentu,
Prima de nàsciri as tentu
Custa gràtzia signalada.
Sias nostra intercessora ecc.

2ª Singulari in s'ermosura,
De virtudis adornada,
Ses de totus istimada
Angélica creatura.
Su digiunu ti est dultzura,
Ses preghendu infervorada.
Sias nostra intercessora ecc.

3ª Finas de minori edadi
Sa puresa as dimostrau,
Candu a Deus as cunsagrau
Sa bella virginidadi;
Però contr'a voluntadi,
Pustis benis isposada.
Sias nostra intercessora ecc.

4ª Cussu maridu inumanu
De is parentis destinau
Unu bàrbaru tirannu
Cun tui s'est dimostrau.
Poi, de Deus illuminau,
Lassat sa vida ostinada.
Sias nostra intercessora ecc.

5ª Ma candu paxi e cunfortu
In famíglia fiais gosendu
Cust'isposu ti anti mortu,
Cun delitu meda orrendu;
Tui, de coru perdonendu,
Bivis totu rassignada.
Sias nostra intercessora ecc.

6ª S'ingressu in d-unu conventu
Domandas meda ansiosa;
E in manera prodigiosa
S'intrada santa as otentu;
Inní bivis cun cuntentu,
Totu a Deus cunsagrada.
Sias nostra intercessora,
Rita bonaventurada.

7ª Po sa grandu peniténtzia
E virtudis peregrinas,
Po is frecuentis disciplinas
Deus t'infundit sa sapiéntzia,
Paris in dogna isciéntzia
Dotoressa laureada.
Sias nostra intercessora ecc.

8ª Ca de Deus ses vera isposa
De sa corona divina
Cristus mandat un'ispina
In sa fronti tua diciosa:
Penetranti e dolorosa
Cuíndixi annus dh'as portada.
Sias nostra intercessora ecc.

9ª Su Signori a profusioni
Is gràtzias prus ti aumentat:
Cuàtur'annus ti sustentat
Cun sa sola Comunioni.
Cun Gesùs in santa unioni
Poi in Celu ses bolada.
Sias nostra intercessora,
Rita benaventurada.

10ª T'invocat dogna divotu
In angustias e doloris
Po difícilis favoris
O impossíbbilis in totu.
Su mundu ti at riconnotu
Taumaturga signalada.
Sias nostra intercessora,
Rita benaventurada.

Giaghí apenas invocada
Cuntzedis dogna favori,
Miranosí cun amori,
Rita bonaventurada.

De sa nàscida de Maria Vìrgini[886]

Gràtzias a s'altu Signori
...atat dogna Gerarchía
Po chi est naschida Maria
Mama de su Redentori.

1ª
Nascit luxi ostendendu
S'Aurora Misteriosa
Cali Vara prodigiosa
Portentus pronostighendu
Renefuius [?] derramendu
A s'aflitu pecadori

2ª
Nascit **iamuda** [?] e ufana
Tormendu in rajus donosus
Crepúsculus luminosus
De sa redentzioni umana
Cun gràtzia soberana
A s'alma oferit favori.

3ª
Nascit sa fémina forti
Chi Salomoni circhesit
Nascit sa chi reparesit
Su stragu de or'e sa morti
Nascit de s'eterna corti
Su doradu risplendori.

4ª
Nascit sa filla istimada
De S'Eternu Creadori
De su veru Redentori
Nascit sa mama ispetada
E nascit s'Isposa amada
De s'Altu Consoladori

5ª
Nascit sa vara sagrada
De su truncu de Gesuè
Nascit de s'Eternu Re
Sa prenda prus pretziada
Sunamitis [?] trasformada
Cun **difragus** [?] de amori

6ª
Nascit s'Àcuila Reali
Chi cun modus peregrinus
Ponit is fillus bighinus
A su soli Celestiali
Nascit su Manantziali
De donus de su Signori.

7ª
Nascit sa Racheli ermosa
E nascit Lia fecunda
E nascit Sara iacunda
nascit sa Iabel donosa
Sa Dèbbora poderosa
Sa Giudita prus valori.

8ª
Nascit Ester figurada
Nascit Rut ossecujosa
E nascit sa menzus Rosa
Chi est in Géricu plantada
E nascit predestinada
Reina de dogna flori.

9ª
Riva a portu sa navi
De su menzus mercaderi
Chi in movimentu ligeri
Nosi portat piani suavi
Cotu cun mistériu gravi
In flamma de finu amori.

10ª
Nascit de s'Ave Maria
Plena de gràtzias e amori
Pues cun issa est su Signori
In perpétua cumpangia
Celu e terra a porfia
Tribbutant glória e onori.

11ª
Nascit de s'alta Citadi
Sa torrenti Cristallina
Nascit s'infanti divina
De sa Santa Trinidadi
De sa umana libbertadi
Nascit su brillanti albori.

12ª
Nascit su cuntentu gosu
Nascit s'arringu e .....
Nascit s'agiudu e Reparu
Nascit s'alléviu e Riposu
Patrocíniu poderosu
De su giustu pecadori.

Po chi est nàscida Maria
Mamma de su Redentori.

Gòcius a su Sacru Coru de Gesús[887]

In tronu de amori postu
Cumparis meda brillanti,
Inflamma su coru nostu,
Coru de Gesús amanti.

A su mundu ti declaras
Amorosu e risentidu
Po càusa de tant'olvidu
Chi in is óminis reparas
Cun finesas tantu raras
Chi dispensas abbundanti.
Inflamma ecc.

Cun tres insignas de amori,
Gruxi, ispinas e lantzada,
Dimostras franca s'intrada
A su tristu pecadori,
Cuntzedendidhi dolori
Verdederu e penetranti.
Inflamma ecc.

Cun custu Coru infogau
Atzendis su coru fridu,
Emendas su discoidu
In s'ómini dissipau;
Totu benit ritocau
De custu fini Diamanti.
Inflamma su coru nostu,
Coru de Gesús amanti.

Ses Coru totu dultzura,
Totu immensa caridadi;
Aprétzias s'umilidadi
Gradessis s'ànima pura,
Sucurris sentza misura
Cudhu chi t'est similanti.
Inflamma ecc.

Is ànimas amorosas
De custu Coru Divinu
Aspirant de continu
A òperas prus virtuosas
Po èssiri veras isposas
Cun puru afettu costanti.
Inflamma ecc.

Su Babbu Eternu promitit
Po custu Coru amorosu,
Cuntzedit meda gustosu
Cantu nosi necessitit,
Mentras po Issu suplichit
Si lograt totu a s'istanti.
Inflamma su coru nostu,
Coru de Gesús amanti.

O mari de dogna richesa,
De vera paxi e cuntentu!
De s'inferru ses turmentu,
De is Àngelus Bellesa:
Cuntzedinosí puresa
E sa gràtzia cunfirmanti.
Inflamma ecc.

O Coru tanti amorosu,
De gràtzias pura sorgenti,
Toca cun manu potenti
Dogna coru difetosu,
Donadhi, po veru gosu,
Amori perseveranti.
Inflamma ecc.

Po cudhu Coru pretziosu
De Mamma tua virginali,
Libberanosí de mali,
E de s'inferru orgogliosu,
E po Issu, vitoriosu
Essat dogna agonizanti.
Inflamma su coru nostu,
Coru de Gesús amanti.

V. *Iesu mitis et humilis corde.*
R. *Fac cor nostrum secundum Cor tuum.*

Oremus
Concede quaesumus onnipotens Deus : ut qui in Sanctissimo dilecti Filii tui Corde gloriantes, praecipua in nos caritatis eius beneficia recôlimus, eorum pariter et actu delectemur et fructu. Per eundem Christum ecc.

Gògius a Nostra Signora de su Cramu[888]

Primu de nasci ammirada
Ses de su Profeta Elia;
Salve, o Divina Maria,
In su Carmelu invocada.

1ª Ses nominada isplendori
De s'altu monti Carmelu;
Elias plenu de zelu
Ti tribbutat grandu onori
Ca Mamma a su Redentori
Ti conoscit destinada.
Salve, o Divina Maria ecc.

2ª Ti mirat issu in figura
De una nui risplendenti;
Ti mostrat s'Onnipotenti
Sa primogénita pura.
Ses de dogna creatura
Mamma e Vírgini aclamada.
Salve , o Divina Maria ecc.

3ª In s'Altu Monti sagrau,
Monti místicu e gratziosu,
In Cunventu religiosu
Onori ti at tribbutau
E is Profetas esortau
A ti tenni po abbogada.
Salve, o Divina Maria,
In su Carmelu invocada.

4ª Pustis cumparta in su mundu,
In terra ancora biventi,
Si congregat meda genti
In cussu monti giocundu
E cun rispetu profundu
Ses de totus venerada.
Salve, o Divina Maria.

5ª Est su logu d'eletzioni
A printzípiu in s'Orienti;
Ma férvida in s'Ocidenti
Passat sa divotzioni,
Candu in santa visioni
S'est sa Vírgini mostrada.
Salve, o Divina Maria.

6ª Cumparis, bella Maria,
A su Beatu Simoni:
Fundas sa religioni
E s'ínclita cumpangia,
Chi donat fortza e allegria
A s'ànima tribbolada.
Salve, o Divina Maria
In su Carmelu invocada.

7ª Naras: Chini at a portai
Custu sagrau signali
De su nemigu infernali
Po tzertu at a triunfai
E seguru at a arribbai
A sa pàtria aventurada.
Salve, o Divina Maria.

8ª At a èssi arma poderosa
Contr'a s'antigu aversàriu
Custu Santu Iscapulàriu
Chi si donat amorosa
Mamma nostra piedosa
De s'altu Celu abbasciada.
Salve, o Divina Maria.

9ª Si teneus sa bella sorti
De portai cust'insigna
In manera santa e digna
Fin'a s'ora de sa morti
Tzertu est ch'in s'eterna Corti
Pronta eus a tenni s'intrada.
Salve, o Divina Maria
In su Carmelu invocada.

10ª Si, custa Mamma clementi
Sigura promissa at fatu
De si otenni su riscatu
De su purgatóriu ardenti
In su sàbudu sighenti
A sa morti fortunada.
Salve, o Divina Maria.

11ª Si contant a millionis
Is prodígius operaus:
Vitória intera portaus
De totu is tentatzionis;
Maladias aflitzionis
E sa morti est debbellada.
Salve, o Divina Maria.

12ª Totus is chi professaus
Cust'Iscapolàriu santu
De Maria (o grandu ispantu)
Fradis seus aclamaus
E de issa carignaus
Cun cura privilegiada.
Salve, o Divina Maria
In su Carmelu invocada.

13ª Po fradis in santu amori
Ricinosí o po fillus;
Faisí candidus che lillus
E inflammaus de fervori
Po ch'in s'eternu isplendori
Ti mireus collocada.
Salve, o Divina Maria
In su Carmelu invocada.

Gògius de Santa Bàrbara V. e M.[889]

1ª De martírius coronada
In su Celu luminosa
Santa Bàrbara gloriosa
Siais nostr'Abbogada.

2ª In tempus de idolatria,
Regnendi Massiminu,
Nascis de babbu paganu,
Bàrbara, in Nicomedia.
De santidadi po ghia
De su Celu ses mandada.
Santa Bàrbara ecc.

3ª In manera prodigiosa
Su batismu as arriciu;
Su coru tuu si est uniu
A Gesús, candida Isposa;
Ses bella e mística rosa,
De totu is donus ornada.
Santa Bàrbara gloriosa,
Siais nostr'Abbogada.

4ª In turri ti at inserrau
Babbu tuu po vanidadi;
Sa Divina Trinidadi
Inní tui as professau,
E de su Verbu incarnau
S'alta dotrina sagrada.
Santa Bàrbara ecc.

5ª Valenti in Teologia
Ti aclamat su Damascenu.
Est s'Ispíritu serenu
Sublimi in sa profetzia.
Ses cali segura ghia
De sa genti consultada.
Santa Bàrbara ecc.

Gògius de Sant'Isidoru Messaju[890]

1ª Su prus bellu e gratu flori
Ses de su místicu Maju,
Sant'Isidoru Messaju,
Sias nostru protetori.

2ª A Madriddi illustri Corti
De is católicus Monarcas,
E sede de is Gerarcas
De s'Ispagna rica e forti
Tocada est sa bella sorti
De produsi custu flori.
Sant'Isidoru ecc.

3ª De sa prus pitica edadi
Inclinas a s'oratzioni:
De Maria sa divotzioni
Pràticas cun piedadi;
Cun ardenti caridadi
Serbis sempri su Signori.
Sant'Isidoru ecc.

4ª Sàbiu, sóbriu e moderau
Sèmpiri in totu su fai,
Prudenti in su fuedhai,
Ses afatu regulau;
Paris ómini atempau
De gioventudi in su flori.
Sant'Isidoru messaju,
Sias nostru protetori.

5ª In giovinesa matura
Conoscis èssi rexoni
De ti eligi professioni
E abbratzas s'agricoltura;
Ti ndi ocupas cun premura,
Cun diligentza e sudori.
Sant'Isidoru ecc.

6ª Po divina ispiratzioni
Pigas mulleri, Isidoru;
Dh'istimas de veru coru
Cun sintzilla diletzioni;
Benedita e santa unioni
Grata a su Celesti Amori.
Sant'Isidoru ecc.

7ª Cust'amàbbili mulleri
Si generat unu fillu,
Frutu de amori sintzillu
De cunfortu e de plexeri;
Ma po brevi ndi ses meri:
Si dhu tzérriat su Signori.
Sant'Isidoru messaju,
Sias nostru protetori.

8ª Custa est oportunidadi
Chi ti oferit su plexeri
Cun sa santa tua Mulleri
De votai sa castidadi,
Bivendu che sorri e fradi,
Unius in santu amori.
Sant'Isidoru ecc.

9ª Po bona pràtica fissa
In totus is dis de s'annu
Non bessis a su mengianu
Sentz'ascurtai sa Missa,
Oferendu a Deus in issa
Dogna trabballu e sudori.
Sant'Isidoru ecc.

10ª Is trabballus cumentzaus
Cun sa santa oratzioni
Si bint a profusioni
De su Celu cumpensaus
Cun frutus moltiplicaus
In dogna ispécie de lori.
Sant'Isidoru messaju,
Sias nostru protetori.

11ª Operosu e diligenti,
In s'argiola fortunau,
De su meri as acuistau
S'istima prus eminenti:
Ti tratat cortesementi
Cussu terrenu signori.
Sant'Isidoru ecc.

12ª Si Isidoru si tratenit
Algunas oras preghendi
In sa Crésia suplichendi
A su Deus chi dhu mantenit
In s'agricoltura tenit
S'Àngelu po suplidori.
Sant'Isidoru ecc.

13ª Su miràculu evidenti
Apenas s'est divulgau
Madriddi dh'at aclamau
Po Santu, ancoras biventi,
Tenendidhu cussa genti
In summu cuntzetu e onori.
Sant'Isidoru Messaju,
Sias nostru protetori.

14ª Nienti ti fait mudai
Tant'istima e tant'onori,
Sighis antzis in s'amori
E prodígius a operai:
Ma est tempus de riposai
E ti tzérriat su Creadori.
Sant'Isidoru ecc.

15ª Partis tui finalmenti
De sa vida temporali
Po gosai vida immortali
In su Celu eternamenti
De inní prega frecuenti
Po su giustu e pecadori.
Sant'Isidoru ecc.

Gògius de Santa Luxia Vírgini[891]

Ses sa luxi meda ermosa
Ch'illúminas is mortalis;
Dona rimédiu a is malis,
Luxia Santa Gloriosa.

Siracusa de Sicília
Est sa pàtria tua diciosa,
Aundi nascis, bella rosa,
De illustríssima família,
Cristiana giusta e sintzilla
Caritativa e piedosa.
Dona rimédiu a is malis ecc.

De sa prus pitica edadi
A Gesús cun puru amori
Dhi sacríficas su flori
Lillu de virginidadi
Cun afetu e caridadi,
Allirga e meda gustosa.
Dona rimédiu a is malis ecc.

De bellesa singulari
Ti at dotau su Signori,
Po un'ecessu de amori
E donu particulari
De gràtzias casi unu mari,
Ti at fatu prodigiosa.
Dona rimédiu a is malis
Luxia Santa Gloriosa.

Po èssi vera imitadora
De s'Isposu tú sagrau
A is pòberus as donau
Bènis e prendas ancora:
Sentza èssi tui Signora
De sa prus mínima cosa.
Dona rimédiu a is malis ecc.

Cust'ispóliu volontàriu
Ti at móvidu gherra forti,
E procurau sa morti
A istàntzia de s'aversàriu,
Chi si crediat temeràriu,
Tènniri a tui po isposa.
Dona rimédiu a is malis ecc.

De Pascàsiu Presidenti
Ses istétia cundennada
A èssi luegu portada
A domu de infami genti;
Ma Deus ti fait potenti
Immóbbili e Poderosa.
Dona rimédiu a is malis,
Luxia Santa gloriosa.

De fogu ardenti ingiriada
Ti bis tui portentosa:
Cantas allirga e gososa
E de issu non ses tocada.
Ti trapassant un'ispada
In su tzugu meda furiosa.
Dona rimédiu a is malis ecc.

Aici totu trapassada
Arricis s'Eucaristia
E **predisis** s'allegria [itl. predire]
De sa paxi suspirada,
Debustis ses ispirada
Cuntenta e meda diciosa.
Dona rimédiu a is malis ecc.

Ses colunna meda forti
De sa fidi e de puresa
Chi no at pótziu sa fieresa,
De is turmentus, ne sa morti
Faidí cambiai de sorti,
O Santa vitoriosa.
Dona rimédiu a is malis ecc.

Gògius de Santu Perdu Apóstolu[892]

Fundamentu assegurau
De sa fidi difensori:
Siais nostru intercessori
Perdu Apóstolu sagrau.

1ª In Betsàida nascestis,
Tzitadi de Galilea,
De genti oscura e plebbea,
E de su mari bivestis;
De inní de Gesús festis
A un'altu gradu elevau.
Siais nostru intercessori ecc.

2ª Su nòmini de Simoni
S'est in Cefas commutau;
De su mari tzerriau
Sigheis sa vocatzioni,
E sentza dilatzioni
Totu eis prestu lassau.
Siais nostru intercessori ecc.

3ª Po divina illustratzioni
Su Messia connotu estis:
Cunfessastis e credestis
Sa ipostàtica unioni.
Subra custa cunfessioni
Deus sa fidi at plantau.
Siais nostru intercessori
Perdu Apóstulu sagrau.

4ª In manus bostas is crais
De su Celu at intregau:
Est in Celu perdonau
Su ch'in terra perdonais;
E su ch'in terra ligais
In Celu ancora est ligau.
Siais nostru intercessori ecc.

5ª Po difendi su Signori
S'ispada in s'ortu tirais.
Pagu pustis dhu negais
Po efetu de timori;
Cun làgrimas de dolori
Plangeis custu pecau.
Siais nostru intercessori ecc.

6ª In presonis meda oscuras
Bos at Erodes ligau;
S'at un'Àngelu salvau
Abbascendu de is alturas,
Seghendu is cadenas duras,
S'at de prontu libberau.
Siais nostru intercessori
Perdu Apóstulu sagrau.

7ª De úmili piscadori
Deus bos at innaltzau
De s'Evangéliu sagrau
A primàriu bandidori.
Cessat s'ingannu, s'errori
In su mundu inveterau.
Siais nostru intercessori ecc.

8ª Predichendu is Natzionis,
Plenu de zelu divinu,
Chi Deus est unu e trinu
In tres distintas personis,
De infidelis millionis
A Gesús eis procurau.
Siais nostru intercessori ecc.

9ª Eis cunvértiu Samaria
Pustis de sa Galilea,
Casi totu sa Giudea
E parti de s'Antiochia;
Abbàtiu s'idolatria
Eis sa fidi dilatau.
Siais nostru intercessori
Perdu Apóstulu sagrau.

10ª Is gentilis e is paganus,
Non podendi prus sufriri
Is concuistas prosighiri
De millionis de cristianus,
Bos intregant in is manus
De s'inícuu magistrau.
Siais nostru intercessori ecc.

11ª Su magistrau a Neroni
Bos remitit prontamenti
Cadenau pubblicamenti
Che unu pérfidu ladroni;
Issu, sentza de rexoni,
S'at a morti cundennau.
Siais nostru intercessori ecc.

12ª A Gesugristu imitendi,
Moreis in d-una cruxi,
Siais a nosu ghia e luxi
In custu mundu bivendi,
De nosu siais, morendi,
Protetori e abbogau.
Siais nostru intercessori,
Perdu Apóstolu sagrau.

V. Tu es Petrus
R. Et super hanc petram aedificabo Ecclesiam meam.

Oremus
Deus, qui Beato Petro Apostolo tuo, collatis clavibus Regni coelestis, ligandi atque solvendi Pontificium tradidisti, concede, ut intercessionis Eius auxilio a peccatorum nostrorum nexibus liberemur. Qui vivis et regnas in saecula saeculorum.
Amen.

Gògius po sa Natividadi de Gesús[893]

Celesti Tesoru
D'eterna allegria:
Dormi vida e coru,
Riposa anninnía.

1ª Riposa Signori,
Dormi Fillu amau;
O Verbu Incarnau,
Fatu Redentori,
Po su pecadori
Patis agonia.
Dormi ecc.

2ª Dormi frutu solu
De su sinu miu;
Riposa pipiu,
De mamma consolu,
Chi plàngias non bollu,
Ti narat Maria.
Dormi ecc.

3ª Dormi cun cuntentu:
Non plàngias ancora,
At a benni s'ora
De su patimentu.
Istai cuntentu
In bratzus de Maria.
Dormi ecc.

4ª Istella riluxenti
D'eternu lugori,
Su prus bellu flori
Chi donat s'Orienti;
Soli risplendenti,
De su mundu ghia.
Dormi ecc.

5ª Isprigu divinu
De dogna virtudi,
De santa saludi
Fonti cristallinu,
De s'omi meschinu
Salvesa cumplia.
Dormi ecc.

6ª Immensa grandesa,
Divinu Pipiu,
Poita ses beniu
In tanti poberesa?
Única richesa
De s'ànima mia.
Dormi ecc.

Làudis po Paschixedda[894]

D'eterna allegria
Celesti Tesoru
Reposa anninía
Dormi vida e coru.

1ª
Soli reluxenti
D'eternu lugori
Su prus bellu flori
Chi donat s'Orienti
Gravellu ecellenti
Bellu prus de s'Òru.

2ª
Partu su prus santu
D'eterna memória
De is Santus Glória
De s'Inferru ispantu
....oras dogni plantu
Lutu e agonia

3ª
Partu su prus dignu
De su Esaltadu
De su immaculadu
Angioni benignu
Isprigu e disígiu
T'istimu e adoru.

4ª
Fillu, Babbu e Isposu
Divinu Creadori
Non sentu dolori
In su partu dinosu
Si non gustu e gosu
De s'ànima mia.

5ª
De s'umanu velu
Restat disfissadu
Plenu e inflamadu
De s'ardori e zelu
Dúplicat su Celu
Festa e melodia.

6ª
Is de s'Orienti
Benint umiliadus
E ingenugadus
Totu unidamenti
Dhi dant po presenti
Mirra, incensu e òru.

7ª
Is supremus corus
De is Serafinus
Cun dulce clarinus
Bellus e decorus
Suplicant sonorus
Cun cantu 'e allegria.

8ª
Pipiu gratziosu
Benignu e giacundu
Luxi de su mundu
De is Santus gosu
Columbu amurosu
De is giustus ghia.

9ª
In su prus rigori
De sa noti oscura
Getat risplendori
De eterna clarura
Regnat in s'altura
Cun soberania.

10ª
Dormit su segundu
De Giacobbi istella
Sa prus rica perla
Pretziada in su mundu
Infanti giocundu
Fígiu de Maria.

11ª
Benit umanadu
Su Verbu divinu
De su regaladu
E paternu .....
Donu su prus finu
De su Creadori.

12ª
De sa vida umana
Besti fa liblea [?]
In custa galana
Terra de Giudea
Portas culpa fea
....oras dogni errori.

13ª
Chi est fígiu de Deus
Sentint sas intràngias
Bestint is cumpàngias
De su coru miu
Giúbbilu recreu
Novu resplendori.

14ª
In Betlèm terra Santa
Felici e giacunda
De gràtzias fecunda
Cun giúbbilu canta
S'esséntzia tanta
De custu tesoru.

Làudis po sa Vìrgini de Gonare[895]

Alta Reina singulari
De su Celu imperadora
O soberana Pastora
De su monti de Gonari.

1ª In custu Monti chi tui
abbitas alta Segnora
Gràtzias e bèni dogn'ora
Nos distillat dogni nui
O diciosu soli in ui
E..... tuu dignu abbitai.

2ª Su monti de alta grandesa
Tenis assentadu tronu
A totus dande perdonu
Tua soberana larghesa
Cun bènis e dogni richesa
Tenis in manu poderi.

3ª Cun gloriosus risplendoris
Riluxis in cussu monti
Essendu de gràtzias fonti
De totus is pecadoris
Mercedis, gràtzias, favoris
Benint po ti dimandari.

4ª Sa soberania tanta
Ch'in custa muntagna mostras
Is necessidadis nostras
Reparas Reina Santa
O Segnora cantu est tanta
Sa tua gràtzia singulari.

5ª Is Rocas distillant perlas
Is matas gràtzias e donus
Tui milla cantus e tonus
Reclamant is Aves bellas
Is riluxentis istellas
Falant po ti coronai.

6ª Cali Patrona Serana
Istat in cust'alta serra
Essendu de celu e terra
Alta Reina Soberana
Pastora bella galana
Serana digna de amari.

7ª Celu si torrat su monti
Cun sa tua alta assisténtzia
A sa tua digna preséntzia
Si allirgat dogni Orizonti
Dogna riu e dogna fonti
Si torrat allirgu mari.

8ª Milla gràtzias e bellesas
Milla tesorus e bènis
Signora in is manus tenis
Is infinitas richesas
Mari immensu e grandesas
Dignu sèmpiri de alabari.

O Soberana Pastora
De su Monti de Gonari.

Pregadoria[896]

Cun cust'àcua mi cunfrimu
e saludu a Deus a primu
a Deus e a Nostra Senniora
no apu ascurtau Missa ancora
seu benida a dh'ascurtai
In nómine de su Babbu, de su Fillu e de
s'Ispíritu Santu.

Pregadoria[897]

Acuasanta mi cunfrimu
a Deus saludu a primu
e a Nostra Signora
no apu ascurtau Missa ancora
seu benida a dh'ascurtai
cun d-unu coru de allegria
cun d-unu coru de pensai
Deus tocat a mi pedronai.

Pregadoria[898]

Su letu miu est de cuatru cantus
dhoi crocant cuatru Santus
in primu su nòmini de Deus
e intzaras Santu Mateu
e intzaras Santu Beneditu
s'Ispíritu Santu siat aintru
s'aremigu siat in foras
Nostra Signora de parolas bonas.

Pregadoria[899]

Santràbara e Santu Giacu
Bosu portais is crais de lampu
Bosu portais is crais de Celu
non tocheis a fillu allenu
ne in domu ne in su sartu
Santràbara e Santu Giacu.

Pregadoria[900]

A su letu mi nci ghetu
a Sarbadori abetu
abetu a Sarbadori
e a s'Àngelu Magiori
a s'Agelu biancu
e a s'Ispíritu Santu
in nòmini de su Babbu
de su Fillu e de s'Ispíritu Santu.

Pregadoria[901]

De acuasanta mi cunfrimu
a Deus saludu a primu
e a Nostra Signora
ca no apu ascurtau Missa ancora
a Deus e a Nostra Signora
a primu apu a saludai.
Glória a su Babbu, a su Fillu e a s'Ispíritu Santu.

Pregadoria[902]

Santu Sisinni, Santu Sisinni
sa manu bosta a timi
sa manu bosta a desta
Santu Sisinni notesta
mi campai de mala morti
de mala morti subbitana
de àcua de funtana
de àcua de arriu
Santu Sisinni miu.

Pregadoria[903]

Àngelu miu castiadori
ti súplicu cun amori
cun amori de sentinella
a non benni a mi tentai
s'aremigu in cautela
ne a dedí ne a denoti
ne in s'ora de sa morti
ne in s'ora de su bisu
Àngelu miu Luisu
Àngelu miu biancu
a tui m'invocu e a s'Ispíritu Santu.

Pregadoria[904]

Funti tochendi a mesudí
dogna gràtzia donaisí
dogna gràtzia e
dogna alimentu
sempri siat allaudau
su Santíssimu Sacramentu.

Pregadoria[905]

Dèu mi fatzu sa gruxi in fronti
po candu Gesugristu fiat in su monti,
dèu mi fatzu sa gruxi in buca
po candu Gesugristu fiat in sa gruta,
dèu mi fatzu sa gruxi in petus
po candu Gesugristu fiat in su desertu,
dèu mi fatzu sa gruxi in su costau
po candu Gesugristu fiat crucifissau.

Súplica a sa Vírgini e Màrtiri Santa Marina[906]

O gloriosa Vírgini e Màrtiri Santa Marina, chi su Signori nos at donau po modellu de santidadi e de fortalesa po nosi guidai e incoragiai, cun is esémpius bostus, in sa pràtica de is virtudis cristianas e in s'osservantza de is santus Cumandamentus. A nosu chi s'invocaus de veru coru, cuntzedei ispecialis agiudus po detestai is culpas nostras, dispretzai is plexeris de su mundu e po bíviri e mòrriri de bonus cristianus, e pustis gosai eternamenti is delítzias de su Paradisu. Amen

Súplica a Sant'Isidoru Messaju

1ª
O gloriosu Sant'Isidoru, chi mancai pòberus de bènis terrenus festis istau ricu de virtudis e plenu de santidadi, e in sa conditzioni bosta de serbidori messaju, cun su trabballu fatu cun totu cusciéntzia, acumpangiau de s'oratzioni, iais meritau de Deus sempri bonas arregortas, oteneinosí de su Signori amori a su trabballu, grandu istima de s'oratzioni po chi ancora nosàterus potzaus tenni sa beneditzioni de su Celu a is trabballus nostrus e is campagnas nosi donint frutus abbondantis. Aici siat.

Pater, Ave, Gloria.

2ª
O gloriosu protetori de is messajus, chi iais suportau cun passiéntzia is persecutzionis de is línguas malas e pustis su Signori s'iat glorificau fadendi biri s'innocéntzia e sa giustesa bosta po mesu de tantis miràculus, mandendisí is Àngelus po s'agiudai in su trabballu, moltiplichendi su trigu, e su pani po is limúsinas, resuscitendu sa filla de própriu meri, pregai su Signori po nosàterus po chi Issu si mandit s'agiudu e s'assisténtzia de is Àngelus sús in totus is necessidadis nostras, e pregai ancora po chi a similantza bosta fatzaus una vida cristiana, una morti santa, e pustis in cumpangia bosta goseus is bènis de su Celu po totu s'eternidadi. Aici siat.

Pater, Ave, Gloria.
Si domandit sa gràtzia.
Ora pro nobis, Be Isidore.

Via Crucis[907]

Po su signali de sa Santa Gruxi ecc.

Atu de Contritzioni

Misericórdia Signori, mi pentu cun totu su coru de is pecaus mius, mi ndi pentu po is bènis chi apu pérdiu e po is malis chi apu meresciu pechendu; ma mi ndi pentu principalmenti poita chi apu oféndiu unu Deus tanti bonu e tanti amàbbili comenti seis Bosu: bolemu èssiri mortu innantis de bos ai oféndiu. E propongu firmamenti cun sa gràtzia bosta de mai prus pecai poita chi bos amu prus de totus is cosas. Aici siat.

Ofresimentu

Soberanu Deus Signori nostu Gesús, ofereus a sa magestadi bosta custu santu esercítziu de sa Via Crucis in unioni de cudhu viàgiu dolorosu chi estis fatu a su Calvàriu po nosu pecadoris. Si dh'ofereus in remissioni de is pecaus nostrus, po is penas chi po issus meresceus e po is pòberas ànimas de su Purgatóriu. E donainosí sa gràtzia de acuistai totus is indulgéntzias chi ant cuntzédiu is summus pontíficis. Amen.

Andendi de s'altari magiori a sa Iˆ statzioni si cantat.
Stabat Mater dolorosa
Iuxta crucem lacrjmosa
Dum pendebat Filius.

I Statzioni

V. Adoramus Christe et benedicimus Tibi.
R. Quia per Sanctam Crucem tuam redemisti mundum.

Cuntempla, ànima cristiana, custa prima istatzioni chi est sa domu de Pilatu, aundi Gesús est istétiu flagellau po manu de fierus sordaus, e custu est su logu aundi su Redentori iat arriciu sa senténtzia de morti.
O suavíssimus Gesús chi estis bófiu patiri coment'e un'iscrau, e cun mansuetúdini estis arriciu sa sententza de morti, bosi suplicaus a si libberai de sa sententza de morti eterna de nosu tantis bortas meréscia po is pecaus nostus.
Pater – Ave – Gloria.
V. Misere nostri Domine.
R. Misere nostri.

Cujus animam gementem, contristatam et dolentem pertransivit gladius.

II Statzioni

V. Adoramus te Christe, et benedicimus tibi.
R. Quia

Cuntempla ànima cristiana, in custa 2ˆ istatzioni su logu aundi a su bonu Gesús dh'iant impostu su gravi pesu de sa gruxi, ch'iat atzetau po amori nostu.

O innocenti Gesús chi si ais abbratzau cun amori sa pesantíssima gruxi, fabbricada de is pecaus nostrus, cuntzedeinosí de connosci sa gravesa de custus pecaus e fadei chi dhus plangiaus po totu sa vida.
Pater – Ave – Gloria.
Misere nostri Domine.
Misere nostri.

O quam tristis et afflicta
fiat illa benedicta
Mater Unigeniti.

III Statzioni

V. Adoramus te Christe, et benedicimus tibi.
R. Quia

Cuntempla ànima cristiana, in custa 3ˆ istatzioni su logu aundi Gesús camminendu cun sa gruxi a pala fiat arrutu in terra sa prima borta.

O Gesús, su gravi pesu de is pecaus nostrus bos iat fatu arrui suta de sa gruxi: dhus detestaus e si ndi domandaus perdonu; e cun sa gràtzia bosta promiteus de non pecai mai prus.
Pater – Ave – Gloria.
V. Misere nostri Domine.
R. Misere nostri.

Quae morebat et dolebat
Pia Mater dum videbat
Nati poenas incliti.

IV Statzioni

V. Adoramus te Christe et benedicimus tibi.
R. Quia.

Cuntempla ànima cristiana in custa 4ˆ istatzioni su logu aundi camminendi Gesús cun sa gruxi a pala si fiat incontrau cun s'afligida Mamma sua.

O afligidíssimu Gesús e addoloradíssima Maria, si po su passau is pecaus nostus sunt istaus sa càusa de is penas e doloris bostrus, cun s'agiudu bostu non eus a pecai mai prus, ma s'eus amai finas a sa morti nostra.
Pater – Ave – Gloria.
V. Misere nostri Domine.
R. Misere nostri.

Quis est homo qui non fleret.
Matrem Christi si videret
In tanto supplicio?

V Statzioni

V. Adoramus te Christe et benedicimus tibi.
R. Quia.

Cuntempla ànima cristiana, in custa 5ˆ istatzioni su logu aundi is Giudeus iant obbligau su Cireneu a agiudai a portai sa gruxi a Gesús, non po compassioni, ma po timori de mòrriri in caminu.

Fortunau Simoni Cireneu chi s'iat agiudau, o Gesús, a portai sa gruxi. Felitzis ancoras nosàterus si bos agiudaus a portai sa gruxi, sufrendi cun passiéntzia is tribbolatzionis de sa vida nostra.
Pater – Ave – Gloria.
V. Misere nostri Domine.
R. Misere nostri.

Quis non posset contristari.
Christi matrem contemplari
Dolentem cum filio?

VI Statzioni

V. Adoramus te Christe et benedicimus tibi.
R. Quia

Cuntempla, ànima cristiana, in custa 6ˆ istatzioni su logu aundi sa Verónica iat asciugau su sudori de sa faci a Gesús; e in su pannu fiat aturada imprimia sa figura de cussa faci divina.

O bonu Gesús, chi si fiais dignau de imprimiri sa santa faci bosta in su velu de sa Verónica, imprimei ancora in s'ànima nosta sa memória de is amaríssimas penas bostas.
Pater – Ave – Gloria.
V. Misere nostri Domine.
R. Misere nostri.

Pro peccatis suae gentis
Vidit Jesum in tormentis,
Et flagellis subditum.

VII Statzioni

V. Adoramus te, Christe, et benedicimus tibi.
R. Quia

Cuntempla, ànima cristiana, in custa 7ˆ istatzioni su logu aundi Gesús po sa segunda borta fiat arrutu suta su gravi pesu de sa gruxi.

O Gesús, is continus pecaus nostrus sunt chi s'ant fatu arrui noamenti in terra suta sa gruxi: cuntzedeinosí de mai prus arrúiri in pecau.
Pater – Ave – Gloria.
V. Misere nostri Domine.
R. Misere nostri.

Vidit suum dulcem Natum
Moriendo desolatum
Dum emisit spiritum.

VIII Statzioni

V. Adoramus te, Christe, et benedicimus tibi.
R. Quia

Cuntempla, ànima cristiana, in custa 8ˆ istatzioni su logu aundi cudhas piedosas féminas, biendi a Gesús cun sa gruxi, plangiant amaramenti amaramenti.

O suavíssimu Gesús chi estis consolau cudhas piedosas féminas de Gerusalemme chi plangiant, biendisí tanti tormentau: consolai ancoras a nosàterus, e fadei chi plangiaus solu po is pecaus nostrus!
Pater – Ave – Gloria.
V. Misere nostri Domine.
R. Misere nostri.

Eia. Mater, fons amoris,
Me sentire vim doloris
fac, ut tecum lugeam.

IX Statzioni

V. Adoramus te, Christe, et benedicimus tibi.
R. Quia

Cuntempla, ànima cristiana, in custa 9ˆ istatzioni su logu aundi Gesús fiat arrutu sa tertza borta suta su gravi pesu de sa gruxi.

Onnipotenti Signori, po is penas chi eis sufriu, arruendi suta de sa gruxi sa tertza borta, si pregaus de non arrui nosu mai prus in pecau. Si, o Gesús, prima boleus mòrriri che torrai a pecai.

Pater – Ave – Gloria.
V. Misere nostri Domine.
R. Misere nostri.

[Fac] est ardeat cor meum
in amando Christum Deum
Ut sibi compl[aceum].

X Statzioni

V. Adoramus te, Christe, et benedicimus tibi.
R. Quia

Cuntempla ànima cristiana in custa 10ª istatzioni su monti Calvàriu aundi iant ispollau a Gesús de is bistiris suus, e dh'iant donau amaríssimu feli.

O patzientíssimu Gesús, chi festis istau ispollau de is bistiris bostus e amaregiau cun su feli, ispollanosí de is afetus terrenus, po chi detesteus is plexeris de su mundu e su pecau.
Pater – Ave – Gloria.
V. Misere nostri Domine.
R. Misere nostri.

Sancta Mater, istud [agas]
Crucifixi fige plagas,
[Cordi] meo valide.

XI Statzioni

V. Adoramus te, Christe, et benedicimus tibi.
R. Quia

Cuntempla, ànima cristiana, in custa 11ª istatzioni su logu aundi Gesús fiat istau inclavau in sa gruxi a presentza de sa Santíssima Mamma sua.

O clementíssimu Gesús, po is doloris chi estis provau in su èssiri inclavados a sa gruxi in manus e peis bostus, cuntzedeinosí chi is manus e peis nostrus non si estendant a comítiri algunu pecau, ma bivaus crucifissaus sèmpiri cun Bosu.
Pater – Ave – Gloria.
V. Misere nostri Domine.
R. Misere nostri.

Tui e vali vulnerati,
Tam dignati pro me pati
Poenat mecum divide.

XII Statzioni

V. Adoramus te, Christe, et benedicimus tibi.
R. Quia

Cuntempla, ànima cristiana, in custa 12ˆ istatzioni su logu aundi fiat istada plantada sa gruxi cun Gesús, aundi Issu fiat ispirau pustis tres oras de agonia.

O divinu Redentori, chi pustis tres oras de penosíssima agonia, seis mortu in sa gruxi po nosàterus, cuntzedeinosí de bíviri e mòrriri serbendi fidelementi a Bosu.
Pater – Ave – Gloria.
V. Misere nostri Domine.
R. Misere nostri.

Fae me tecum pie flere,
Crucifisso condolere
Donee ego vixero.

XIII Statzioni

V. Adoramus te, Christe, et benedicimus tibi.
R. Quia

Cuntempla, ànima cristiana, in custa 13ˆ istatzioni comenti Giusepe e Nicodemo nd'iant abbasciau de sa gruxi su corpus de Gesús e dh'iant postu in bratzus de s'addolorada mamma sua.

O Reina de dolori, po sa pena chi estis patiu candu s'iant postu in bratzus su mortu Fillu bostu, oteneinosí sa gràtzia de detestai is pecaus nostrus, càusa de sa morti de Gesús e de is doloris bostus.
Pater – Ave – Gloria.
V. Misere nostri Domine.
R. Misere nostri.

Fuxta Crucem tecum stare
Et me tibi sociare
In planctu desidero.

XIV Statzioni

V. Adoramus te, Christe, et benedicimus tibi.
R. Quia

Cuntempla, ànima cristiana, in cust'última istatzioni su santu sepulcru aundi fiat istau inserrau su corpus de Gesús.

O piedosíssimu Gesús, chi solu po amori nostru estis cumpliu su dolorosíssimu viàgiu a su Calvàriu, immoi Bos adoraus inserrau in su sepulcru e si pregaus chi atureis sempri inserrau in coru nostu; chi morgiaus pro Bosu, e pustis goseus cun Bosu in sa Glória. Amen.
Pater – Ave – Gloria.
V. Misere nostri Domine.
R. Misere nostri.

Quando corpus morietur,
Fac ut animae donetur
Paradisi gloria. Amen

1. Pater. Ave Gloria sigundu s'intentzioni de is Santíssimus Pontíficis chi ant cuntzédiu is indulgéntzias de sa Via Cruxis

Oremus
[...][908]

Deus siat beneditu[909]
Beneditu su santu nòmini suu;
Beneditu Gesugristu veru Deus e veru ómini.
Beneditu su nòmini de Gesús;
Beneditu su sacratíssimu Coru suu.
Beneditu Gesús in su SS. Sacramentu de s'altari.
Benedita sa grandu Mamma de Deus Maria Santíssima.
Benedita sa Santa Immacolada concetzioni sua.
Beneditu su nòmini de Maria Vírgini e Mamma.
Beneditu Santu Giusepi [c]astíssimu isposu suu.
Beneditu Deus in is àngelus e santus suus.

VILLANOVAFRANCA

A su letu mi nci ghetu[910]

A su letu mi nci ghetu
e a Sarbadori aspetu.
E aspetu a Sarbadori
e a s'àngelu biancu
e a s'Ispíridu Santu
e a sa Vírgini Maria.
Salludeus a Gesús, Giusepi e Maria.

Acuasanta mi cunfrimu[911]

Acuasanta benedita
in su missabi est iscrita,
est iscrita in su missabi.
Gesús, libberaimí de dónnia mabi.

Allabeus[912]

Allabeus e prus e prus
su nòmini de Maria e de Gesús,
Su nòmini de Maria e de Gesús.
E laudau sempri siat su nòmini
de Gesús, Giusepi e Maria.
Su nòmini de Gesús, Giusepi e Maria.

Àngelu miu guardadori[913]

Àngelu miu guardadori,
ti súplicu, po amori,
chi mi fatzas sentinella
e non arrua in cautella
de su frassu tentadori.
Àngelu miu guardadori.

Atu de cuntritzioni[914]

Misericórdia, Sinniori,
mi ndi pentu cun totu su coru
de is pecaus mius,
poita ca apu oféndiu
unu Deus tantu bonu e tantu amàbbili
cummenti seis bosu.
Bollia èssi morta innantis de s'ai oféndiu
po no pecai mai prus,
poita ca si amat cun totu su coru.
Aici siat.

Ave Maria Istella[915]

Ave, Maria, istella
in su celu siet bella,
bella sieis in su celu.
Fillu bostu est s'evangélliu,
s'evangélliu est Fillu bostu,
ca in cruxi dh'eis postu,
ca dh'eus postu in cruxi.
Issu fut sa vera luxi.
Ave, Maria istella.

Babbu Nostu[916]

Babbu nostu chi ses in su celu
siat santificau su nòmini tuu.
Bèngiat a nosu s'arrénniu tuu.
Siat fata sa voluntadi tua
cumenti in su celu aici in sa terra.
Su pani nostu de dónnia dí
donasidhu oi e pedronaisí is pecaus
nostus.

Brebus po is punturas[917]

(la guaritrice fa sedere la persona malata al centro di una stanza; recita un Pater e un Gloria Patris e aggiunge a bassa voce il Brebus)

Aundi camminat píbara, iscraponi e arrana
dèu camminu a mudri e a sulai,
totu anc'apu a podi passai
arrobba e a persona
giai chi andas a mudri e a sulai,
sa buca si potzat sicai
e sa buca si sichit,
dónnia luna ti mortifichit,
pedis sa luna pedis su soli,
sa dí de pasca e natali
est nàsciu su Redentori.
Bivat chi tussit e morxat su mussiadori.

Brebus po s'ogu pigau[918]

Santa Luxia pighist.
Santa Luxia pighist.
Totu is santus in cumpangia,
totu is santus cun Sant'Antiogu
chi ti campit de pitiogu.
(seconda parte)
Chi ti campit de pitiogu
e ti donit sa saludi
cummeti issu e totus.

Brebus po su girai terra[919]

Aremigu, baidindi,
in custu corpus no abarrist
ca s'ànima mia est límpia e pura.
(segno di croce sul paziente)
Bai, bai, istesiadinci de mei
pro no prus a ci torrai.
(si ripete per tre volte)

Cantu de su rosàriu[920]
(trascrizione Carlo Pisu)

Gloria Patri (coro donne)
Gloria Patri et Filio et Spiritui Sancto

Sicut erat (coro uomini)
Sicut erat in principio et nunc et semper et in saecula saeculorum. Amen

Giaculatória (coro donne)
Allabau sèmpiri siat su nòmini de Gesús e de Maria, su nòmini de Gesús e de Maria.

Giaculatória (coro uomini)
Allabaus prus e prus su nòmini de Maria e de Gesús, su nòmini de Maria e de Gesús.

Babbu Nostu (coro uomini)
Babbu nostu chi ses in is chelos, santificau su nòmini tuu, bèngiat a nosu su Regnu tuu, siat fata sa voluntade tua comment'e in su celu e aici in sa terra.

Su pani nostu (coro donne)
Su pani nostu de ónnia dí donaisidhu oi e perdonaisí is pecaus nostus commente nosàturus perdonaus a is depidoris nostus e no lessas arrui in tentatzioni, líbbera nos de male. Amin Gesu

Ave Maria (coro donne)
Deus ti salvet, Maria, prena de gràtzias, su Segnore est cun tegus, benedita ses tui intre totu is féminas e beneditu est su frutu de is intragnas tuas, Gesús.

Santa Maria (coro uomini)
Santa Maria, mamma de Deus, pregai po nosàterus pecadoris immoi e in s'ora de sa morti nostra e amen Gesu.

Chi ses Martinu[921]

Chi ses Martinu, paràullas bonas
mi nd'as a nai una: luxit prus su soli
chi no sa luna.

Chi ses Martinu, paràullas bonas
mi nd'as a nai duas:
duas funt is tabas de Muisei
candu Gesugristu andàt a pei
in sa porta de Gerusalemmi.
In nomi de su Babbu, de su Fillu
e Ispíridu Santu. Amen

Chi ses Martinu, paràullas bonas
mi nd'as a nai tres:
tres funt is tres Marias,
duas funt is tabas de Muisei
candu Gesugristu andàt a pei
in sa porta de Gerusalemmi.
In nomi…

Chi ses Martinu, paràullas bonas
mi nd'as a nai cuatru:
cuatru funt is cuatru Evangelistas,
tres funt is tres Marias,
duas funti is tabas de Muisei…

Chi ses Martinu, paràullas bonas
mi nd'as a nai cíncui:
cíncui funt is cíncui liagas,
cuatru funt is cuatru Evangelistas,
tres funt is tres Marias…

Chi ses Martinu, paràullas bonas
mi nd'as a nai ses:
ses funt is ses cereus,
cíncui funt is cíncui liagas,
cuatru funt is cuatru Evangelistas…

Chi ses Martinu, paràullas bonas
mi nd'as a nai seti:
seti funt is seti donus,
ses funt is ses cereus,
cíncui funt is cíncui liagas…

Chi ses Martinu, paràullas bonas
mi nd'as a nai otu:
otu funt is otu corus,
seti funt is seti donus,
ses funt is ses cereus…

Chi ses Martinu, paràullas bonas
mi nd'as a nai noi:
noi funt is noi paramentus,
otu funt is otu corus,
seti funt is seti donus…

Chi ses Martinu, paràullas bonas
mi nd'as a nai dexi:
dexi funt is dexi cumandamentus,
noi funt is noi paramentus,
otu funt is otu corus…

Chi ses Martinu, paràullas bonas
mi nd'as a nai úndixi:
úndixi funt is úndixi milla vírginis,
dexi funt is dexi cumandamentus,,
noi funt is noi paramentus…

Chi ses Martinu, paràullas bonas
mi nd'as a nai doxi:
doxi funt doxi Apòstulus,
úndixi funt is úndixi milla vírginis,
dexi funt is dexi cumandamentus…

Chi ses Martinu, paràullas bonas
mi nd'as a nai trexi:
trexi non tenit lei, non teni lexi,
trexi milla passus isperevundau fora
de mei.

Dèu megu de mi bistí[922]

Dèu megu de mi bistí cun su bistiri miu
e a Crésia bollu andai.
Una Ave Maria a Gesugristu e a nostra
Sinniora
dha depu nai.

Dèu mi crocu[923]

Dèu mi crocu po mi dromí
tres cosas apu a pedí:
cunfessioni, cummenioni e Ollusantu.
Babbu, Fillu e Ispíridu Santu.

Dèu mi crocu po mi dromí[924]

Dèu mi crocu po mi dromí,
s'àngellu bengat a mi bistí,
siat a peis siat a conca.
Nostra Sinniora siat pronta
a mi nai "Maria, riposa",
nostra Sinniora mia gloriosa.

Dèu mi fatzu sa cruxi[925]

Dèu mi fatzu sa cruxi in su fronti,
candu Gesugristu fiat in su monti.
Dèu mi fatzu sa cruxi in sa buca,
candu Gesugristu fiat in sa gruta.
Dèu mi fatzu sa cruxi in su costau,
candu Gesugristu fiat incravau.
Dèu mi fatzu sa cruxi in su petu,
candu Gesugristu fiat in su desertu.
In nomi de su Babbu, de Maria mamma,
is doxi apòstulus, is cuatru evangelistas.

Deu mi nc'intru in sa sepoltura[926]

Dèu mi nc'intru in sa sepoltura,
chi mi ndi pesi non seu sigura.
Dèu mi dromu e non isciu aundi andu,
Misericórdia de coru domandu:
Cunfessioni, cummenioni e Ollusantu.
Babbu, Fillu e Ispíridu Santu.

Deus Ti salvit, Reina[927]

Deus Ti salvit, Reina,
chi seis Mama piedosa e
dulci e fragranti rosa de Paradisu.
Tui ses alligria e risu
de dogna isconsolada
e de dogna tribulliada.
Tui ses su respiru,
dèu pràngiu e sospiru
in custu campu de pena,
Tui faci de Serena
si fuit sa paura,
Maria Madre de dultzura
is ogus tuus piedosus
eternus e amurosus
furriainosí, arregollinosí
bàsciu su Santu sógliu
e Fillu Tuu in su Celu
fainosí biri,
fai chi potzaus fuiri
de dogna ocasioni
e de vera tentatzioni de pecai
po dha pòdiri acabbai bèni
sa vida nostra
e cun sa manu Bosta
lompat a su celu,
Mama de Santu zelu,
mama sa prodigiosa
dulci mama amorosa
Deus Ti salvit.

Dromi vida e coru[928]

Dromi vida e coru e riposa anninnia.
Dromi vida e coru dhi narat Maria.
Is pastoris passant
cun totu is brobeis
a basai is peis
de su Redentori
E su pecadori patit agonia.
Dromi vida e coru, riposa anninnia.

Funtanedha bella[929]

Funtanedha bella de sperantza,
unu sermoni fatu insistu.
Àcua, sànguini, eternu Cristu,
àcua, sànguini e biancura.
Immàgini bella de grandu figura,
immàgini bella de sa Trinidadi.
Cristianus adorai
custu cropus de Cristu.
Ma dèu cunfessu e non seu dignu
chi in cropus miu s'incarnit
ne in s'ànima mia si pasit.

Gesucristu candu nasciat[930]

Gesugristu candu nascia
bellu e bonu mi fadiat,
bellu e bonu mi fadaiais,
unu cereu portaiais,
unu cereu luxenti,
un'ànima santa e salva.

Gesugristu candu nascia
bellu e bonu mi fadiat,
bellu e bonu mi fadaiais,
dus cereus portaiais,
dus cereus luxentis
un'ànima santa e salva.
…
tres cereus portaiais
tres cereus luxentis…
…
cuatru cereus portaiais
cuatru cereus luxentis…
…
cíncui cereus portaiais
cíncui cereus luxentis…
…
ses cereus portaiais
ses cereus luxentis…
…
seti cereus portaiais
seti cereus luxentis…
…
otu cereus portaiais
otu cereus luxentis…
…
noi cereus portaiais
noi cereus luxentis…
…
dexi cereus portaiais
dexi cereus luxentis…
…
úndixi cereus portaiais
úndixi cereus luxentis…
…
doxi cereus portaiais
doxi cereus luxentis…

Gesugristu candu nascia
bellu e bonu mi fadiat,
bellu e bonu mi fadaiais,
trexi non tenit lexi, non tenit lei,
centu milla passus isperevundau
fora de mei.

Gòcius de Santu Larentzu[931]

Raju de divinu amori,
luxi clara e risplendenti,
de su fogu eternu ardenti
ses Larentzu defensori.

Tui ses àngelu terrenu
e ómini celestiali,
allirgas dónnia mortali,
s'inferru ponis in frenu,
de divinu amori plenu
cherubbinu in su fervori.
Rit. Raju de divinu amori…

De Oriéntziu grandu santu
e passiéntzia santa ancora
nascis símili a s'aurora

cun risplendori de ispantu,
boit s'Ispagna totu cantu
tènniri immortali onori.
Rit. Raju de divinu amori…

Sa dignidadi sacrada
de levita sacrosantu
fait cumprendi su vantu
de una vida immaculada,
innocéntzia celebrada
e sapiéntzia de primori.
Rit. Raju de divinu amori…

Camminendu Sistu santu
a su martíriu penosu,
tui discípulu virtuosu
chi sighis infatu in prantu
reclamendu "O Babbu santu,
non mi lessis cun dolori".
Rit. Raju de divinu amori…

In s'incontru agonizanti
de Gesús, is dus amantis
si cunfirmant costanti
cun votu firmu incessanti,
Sistu morit ainantis
e Larentzu posteriori.
Rit. Raju de divinu amori…

Cintu de duras cadenas
ses, Larentzu, impresonau,
ses fertu, sacrificau,
s'arrogant artis e venas,
de unu mari de penas
ses balenti bincidori.
Rit. Raju de divinu amori…

Déciu Cèsari ambitziosu
t'insultat po su tesoru,
cun immortali decoru
dhu cunservas coidadosu,
a su giustu bisongiosu
dhu dispensas cun amori.
Rit. Raju de divinu amori…

T'insultat Valerianu,
ti ammaletzat fortementi,
ti maltratat aspramenti
cun modu totu inumanu,
tenis àngelus a manu
chi t'aumentant su valori.
Rit. Raju de divinu amori…

Sunfris làminas ardentis,
aciocus e iscorpionis,
villanias, aflitzionis,
doloris is prus veementis,
medas romanus presentis
ti prangiant cun clamori.
Rit. Raju de divinu amori…

Un'incéndiu e mannu fogu
in d-una cadriga ardenti
cun altu amori potenti
dispretzas cun burlas e giogus,
po Larentzu est diciosu
custu letu de abbruxori.
Rit. Raju de divinu amori…

In is flammas abbruxendi
naras a Valerianu
"Fúrria e papa o inumanu
sa parti chi est arrostendi",
felici ses rinascendi,
moris po divinu amori.
Rit. Raju de divinu amori…

Una boxi de su celu
t'annúntziat dópiu trumentu,
tui gustosu e cuntentu
prédicas cun prusu zelu
e ti cumparit sine velu
s'àngelu cunfortadori.
Rit. Raju de divinu amori…

Is itzurpus naturalis
illuminat cun sa cruxi,
rimédiu de eterna luxi

donas a is terrenus malis,
cunvertis medas mortalis
a sa lei de su Sinniori.
Rit. Raju de divinu amori…

De su fogu naturali
dispretzàt frotza e rigori,
de su sempiternu ardori
difendi dónnia mortali
e in cudh'ora fatali
agiuda su pecadori.
Rit. Raju de divinu amori…

Gòcius de Santu Larentzu[932]
(parte introduttiva)

(canto di dieci Ave Maria)
Ave Maria, gratia plena, Dominus tecum, benedicta tu in mulieribus et benedictus fructus ventris tui, Iesus. Santa Maria, mamma de Deus prega po nosatrus pecadoris, immoi in s'ora e de sa morti nostra. Amin-Gesu.

RAJU DE DIVINU AMORI,
LUXI CLARA RILUXENTI,
DE SU FOGU ETERNU ARDENTI
SIAS LARENTZU DIFENSORI.

Tui ses àngelu terrenu
e ómini celestiali,
allirgas dogna mortali,
s'inferru ponis in frenu;
de divinu amori plenu,
cherubbinu in su fervori.

De Oréntziu, grandu santu,
e Passiéntzia, santa ancora,
nascit símbili a s'aurora
cun risplendoris de ispantu;
Osca e Ispagna totu cantu
tenint immortali onori.

Sa dignidadi sagrada
de levita sacrossantu
fait cumprèndiri su vantu
de una vida immaculada;
innosséntzia acrisolada
e sapientza de primori.

De su sacru Vaticanu
fideli depositàriu,
Larentzu tenit s'eràriu,
amministrat de sovranu;
tenis libberali manu
ses Giusepi provisori.

Camminendi Sistu santu
a su martíriu penosu,
tui, discípulu virtuosu,
dhu sighis disfatu in plantu;
reclamendi "O babbu santu,
non mi lessis cun dolori".

In s'incontru agonizanti
de Gesús is duus amantis,
si confirmant costantis
cun votu firmu incessanti;
Sistu morit innanti
e Larentzu posteriori.

Déciu Cèsare ambitziosu
t'insultat po su tesoru,
cun immortali decoru
dhu cunservas coidadosu
e a su giustu bisongiosu
dhu dispensas cun amori.

Ti losingat Valerianu,
ti ammaletzat aspramenti,
ti maltratat fortementi
in modu totu inumanu;
tenis un'àngelu a manu
chi t'aumentat su valori.

Cintu de duras cadenas
ses, Larentzu, impresonau,

ses fertu, iscarnificau,
t'arrogant artis e venas;
ind-unu mari de penas
ses valenti bincidori.

Sunfris làminas ardentis,
aciotus, iscorpionis,
villanias, aflitzionis,
doloris is prus veementis;
medas romanus presentis
bosi prangint cun clamori.

Una boxi de su celu
ti annúntziat dópiu trumentu,
tui gustosu e cuntentu
prédicas cun prus zelu;
ti cumparit sentza velu
s'àngelu cunfortadori.

Tzurpus naturalis
illúminas cun sa gruxi,
remédiu de eterna luxi
donas a is eternus malis;
cunvertis medas mortalis
a sa lei de su Signori.

Un'incéndiu e grandu fogu
cun d-una cardiga ardenti
cun altu amori potenti
disprétzias cun burla e giogu;
po Larentzu est disaogu
custu letu de abbruxori.

In is flammas abbruxendi
naras a Valerianu:
"Fúrria e papa, o inumanu,
sa parti chi est arrustendi",
felitzi ses rinascendi,
moris po divinu amori.

De su fogu naturali
disprétzias fortza e vigori,
de su sempiternu ardori
difendi dogna mortali
e in cudh'ora fatali
agiuda su pecadori.

RAJU DE DIVINU AMORI,
LUXI CLARA RILUXENTI,
DE SU FOGU ETERNU ARDENTI
SIAS, LARENTZU, DIFENSORI.

Gòcius in onori de Nostra Sennora de sa saludi[933]

De totus consoladora
seis, mamma universali,
alcantzainosí, Sennora,
saludi a dónnia mali.
(qui e alla fine di ogni sestina)

Su divinu Criadori
s'at elígiu e desinniau
Mamma de su Redentori:
po remédiu a su pecau,
su dannu eis reparau
de sa curpa originali…

Po sa divina dispositzioni
seis pura e immaculada;
in sa própia cuncetzioni
seis istétia preservada:
de Deus privilegiada,
sa primu, sentza uguali…

Cudh'infernali serpenti
chi a Eva iat tentau,
po órdini de s'Onnipotenti
at Maria assugetau,
privilégiu reservau
a su pei suu virginali…

Eletu lillu puríssimu,
parma in Cades esartada,
mirra de odori suavíssimu,

rosa mística sagrada:
bella, pura e preservada
de dónnia curpa veniali..

Ammiràbbili portentu,
cumpareis bella, Maria,
seis de is Santus ornamentu,
seis de su mundu alligria,
vera luxi e vera ghia
in custa vida mortali…

Sovrana, ecelsa reina,
in su Celu collocada,
cun grandesa peregrina
prus de totus esartada,
sa prus dínnia e venerada
de sa Corti celestiali…

Ti saludu, o témpiu vivu,
de s'augusta Trinidadi,
paxi, gosu e lenitivu
de s'afrita umanidadi:
sucurrisí cun piedadi
in s'úrtima dí finali…

Seis vasu de grandu onori
e de insinni devotzioni,
isperàntzia a su pecadori,
de afritus consolatzioni:
si mostrais, in s'ocasioni,
Mamma sa prus libberali…

O durcíssima Maria,
o coru prenu de amori,
chi renniais in cumpangia
cun s'eternu criadori,
collocai dónnia viadori
in su sarvu postu immortali…

Cun preghiera e cun votus
supricaus, cun umilidadi,
chi dongais a is devotus
saludi e felitzidadi
e pustis, in s'eternidadi,
sa gória celestiali…

In crésia intru cun amori[934]

In crésia intru cun amori
e salludu a su Sinniori.
A sa Vírgini Maria racumandu su coru
e s'ànima mia.

In sa porta de Bellei[935]

In sa porta de Bellei
dhui at tremilla cravàrius,
una fémmina istraordinària,
una fémmina cristiana.
Nostra Sinniora innòi est passada
cun is àngellus apòstullus sus.
Biu m'eis a Deus Gesús?
Biu m'eis a Deus amau?
Po veru efetu innòi est passau
e su velu 'e conca mi ndi dh'apu tirau
po ndi dh'istrexi su santu sudori
ca issu fiat meda assorau.
Andammus e andemmus
e de cantu prus trighemmus
incravau dh'agatemmus,
cun sa curona de ispinas.
Chi dh'at a intendi non dh'at a imparai
E a chi dh'at a iscí non dh'at a nai
Ma chi dh'at a nai custu tres bias
un'ànima de pena ndi at a bogai,
Sa dí de su giudítziu contus ndi at a giai.

Is gòcius de Paschixedha[936]

Rit. Celesti tesoru d'eterna alligria,
dromi, vida e coru, riposa anninnia.

Dromi, frutu solu de su sinu miu,
dromi pipiu de mamma consolu. Rit.

Chi pràngias non bollu, dhi narat Maria.
Dromi, vida e coru, riposa anninnia. Rit.

Dromi, Sinniori, riposa, fillu amau,
su Verbu incarnau fatu Redentori
po su pecadori sufrit agonia. Rit.

Istella luxenti de claru fulgori
donat risplendori de s'altu Orienti. Rit.

Gravellu ecellenti, caru prus de s'òru,
dromi, vida e coru, riposa anninnia. Rit.

Is lamentus de Maria o gòcius de s'addolorada[937]

Fillus chi boleis formai
de làgrimas duus arrius,
is crudelis doloris mius
unu pagu cuntemplai.
(*qui e alla fine di ogni sestina*)

Custu coru trapassau
bos movat a cumpassioni;
candu su Profeta Simeoni
mi iat profetizau
de biri su Fillu amau
in d-una gruxi incravai…

Cun Erodi persighendi
a s'Infanti miu, Gesús,
su dolori prus e prus
andat in mei aumentendi;
de su furori iscampendi
a s'Egitu andu a abbitai…

Seu de penas ingiriada:
de tres dís circu e non biu
a s'amau Fillu miu
chi in su Témpiu disputada.
Biendimí abbandonada,
non mi potzu consolai…

Mi seu casi dismajendi,
ca sa pena est tropu forti,
cundennau a infami morti,
unu Fillu cuntemplendi;
sa gruxi a pala portendi,
apenas podit andai…

Mi faltat giai su respiru,
candu in sa penosa gruxi
de custu mundu sa luxi
eclissada dèu dha miru;
M'est allíviu su suspiru,
consolu su lagrimai!...

Una crudeli lantzada
chi su petus at abertu
de unu Fillu, ancora at fertu
a mei, mamma tribbulada:
po is penas seu reservada,
bivu, ma po agonizai!...

Sola aturu in amargura,
de totus abbandonada,
ca de mei s'est apartada
s'alligria cun sa durtzura:
una trista seportura
at pótziu tanti lograi…

In sa soledadi trista
aturu immoi isconsolada,
de angustias acumpangiada
e de afritzionis provista:
aundi fúrriu sa vista
penas solu apu a incontrai!...

Cudhu gosu chi tenia,
cudhu cuntentu in Betlemme,
s'ingrata Gerusalemme
dh'at cunvértiu in agonia:
in custa, tanti alligria
depiat bènniri a portai…

Immoi sunt cessaus
cudhus angélicus cantus,
is donus, ossécujus tantus,
de tres Reis umiliaus:

totus sunt cambiaus
in penas, po turmentai…

Dónnia cuntentu tenia,
cun mirai solamenti
Fillu tanti ubbidienti,
Fillu, càusa de alligria,
Fillu chi sa tirannia
sola at pótziu sepurtai…

Fillu tanti malitratau,
Fillu tanti persighiu,
nara, pópulu atreviu,
ita dannu t'at causau?
Poita t'at illuminau
Tui dh'as bófiu aciotai?...

Poita Issu at restituiu
a medas tzurpus sa vista,
poita a sa cunchista
de ànimas est essiu,
de púrpura dh'as bestiu,
po ti ndi bòliri befai?...

Poita sustentu at donau
cun abbundàntzia a is famius,
poita medas consumius
de maladias at curau
e mortus resuscitau,
morti dhi as bófiu donai?...

Mortalis chi camminais
e andais po dónnia bia,
narai si a sa pena mia
simbilantis nd'incontrais?
Narai ca non ndi agatais
e sa beridadi eis a nai!...

Mammas, chi fillu teneis
e cun ternura dh'istimais,
si afrigida mi mirais
e su motivu iscieis,
est giustu chi cunfesseis
ca mi potzu lamentai!...

Is paràullas de Santu Martinu[938]

A chi est aintru non est in foras,
Santu Martinu, paràullas bonas.
Chi ses Martinu, paràullas bonas
mi ndi as a nai una:
una ch'est una
est prus mannu su soli chi non sa luna.

Chi ses Martinu, paràullas bonas
mi ndi as a nai duas:
duas funt is tabas de Muisei
chi portàt Gesugristu andendu a pei
in sa porta de Gerusalemmi.

A chi est aintru non est in foras,
Santu Martinu, paràullas bonas.
Chi ses Martinu, paràullas bonas
mi ndi as a nai tres:
……
(seguita inserendo in ogni strofa la variante iniziale..)

Ita fillu bellu chi tenit Maria[939]

Ita fillu bellu chi tenit Maria,
ita fillu bellu ch'est unu grandu tesoru,
non si agatat prata ne argentu ne òru
poita ca fiat tantu **professia** [?].
Ita fillu bellu chi tenit Maria.

Poita ca fiat professionau
sa dí binti cíncui si fut incarnau,
su bintixíncui de martzu fiat s'incarneri,
un'àngelu, unu santu de su celu
rebbasseri
cun d-una diciosa de pregadoria.
Ita fillu bellu chi tenit Maria.

Cun d-una diciosa, cun d-una diciosa,
nostra Sinniora, Vírgini e isposa,
a Santu Giusepi fut po cumpangia.
Ita fillu bellu chi tenit Maria.

Santu Giusepi si donit sa paxi.
Sa noti ‘e natali partiant a cassa
passendinci in d-una ruina.
Ita fillu bellu chi tenit Maria.

In d-una ruina, istadha de animalis,
inní no dhu’iat ní canna ní canalis
e Santu Giusepi fut po cumpangia.
Ita fillu bellu chi tenit Maria.

Giustu a mesunoti est nàsciu su Messia,
a mesunoti giustu su Messia est nàsciu
e si crediat ca non fut nienti,
conturbéssiu, Santu Giusepi.
Ita fillu bellu chi tenit Maria.

Po maista serbit Santa Nastasia,
Po maista serbit po dhu imbodhiai.
Andant is pastoris a dhu visitai
e faint unu ballu cun grandu allegria.
Ita fillu bellu chi tenit Maria.

Faint unu ballu e lassant is brobeis
e si cumparint cun is tres Gurreis
tzerriendi “Aurora, bessi in custa ia”.
Ita fillu bellu chi tenit Maria.

Tzerriendi aurora, tzerriendi aurora.
A issa dhi mancant is fainas bonas,
sa festa dhi faint is vacantzas pitias.
Ita fillu bellu chi tenit Maria.

Sa festa dhi faint is vacantzas de Pasca.
Nostra Sinniora candu fut in fasca
iat imparau bèni sa dotrina.
Ita fillu bellu chi tenit Maria.

Dh’iat imparada de babbu e de mamma
in Gerusalemmi su dommigu ‘e pramma,
totu ingiriada de cambus de obia.
Ita fillu bellu chi tenit Maria.

Nostra Sinniora[940]

Nostra Sinniora mia de dónnia dí,
a su letu mi nci ghetu po mi dromí,
no seu sigura chi mi ndi torri a pesai;
tres cosas tèngiu de s’arrecumandai:
cunfessioni, cumminioni e ollusantu
cun su Babbu, su Fillu e s’Ispíridu Santu.

Nostra Sinniora de sa soledadi[941]

Nostra Sinniora de sa soledadi,
cun sa bosta umilidadi
si fatzaus cumpangia.
Nostra Sinniora de sa ghia,
sa ghia praxit a Deus.
Ita fillus maus chi seus
ca dh’eus crocifissau.
De s’ortu ndi dh’ant bogau,
dhi donànt atzapulladas.
Arruit a faci in terra,
dhi sonanta sa trombita
cummeti de sodrau in gherra.
Totu sa noti sa mamma fut in cica,
prangendu e suspirendu is sospirus de coru:
Bistu m’eis a su tesoru?
Bistu m’eis a Fillu miu?
Sinniora mia, unu innòi ci nd’at passau
de Giudeu mabatratau.
Cussu fut su Fillu miu.
Bregungiosu dhu lasseis
a s’ora de dh’aciapai.
Bregungiosu dhu lasseis
cun sa curona acapiada
andendi a morti incravau.
At a èssi incravau e de ispinas coronau,
is discípulus a su costau,
Santu Giuanni cun sa Maddalena
de terra ndi dh’ant presentau.
Maria Santíssima súbbitu sighida
cun su Fillu sú e dh’iat nau:
A totu cudhas mammas
chi ant a pedri fillus,

at a èssi disígiu a peis de Fillu miu
ca non ant a tenni nisciuna nova maba.
A chi scit custa oratzioni
dh'at a nai tres bortas ónnia cenàbara,
e nd'at a bogai un'ànima de pena e
de pecau.

Pregadoria[942]

Óstia pura cunsagrada
de Àngelus ingiriada
de Àngelus e de Apòstolus
pregai po is pecaus nostus
po is mortus e po is bius
e po is pecaus mius.

Pregadoria[943]

Su letu miu est de cuatru cantus
e dhoi crocat cuatru Santus
cuatru Santus de su Celu
dus a peis e dus a conca
cun sa Vírgini Maria a su costau
siat po sempri su Santíssimu labau.

Pregadoria[944]

In sa corti de Bellei
dhoi at milla e unu incravau
una fémina de bèni,
una fémina cristiana
cun is Apòstolus suus.
"Bistu m'eis a Gesús?"
"Deus Gesús disarmau?"
Sissi sissi m'est atopau,
unu mucadori Dhi apu giau
po s'istrexi su sudori
ca fut meda sudau.
Andemus andemus
cantu prus acoitemus,
Dhu trovemus incravau
cun Santu Billibeni
e cun Santu Billimalu
cun sa corona de ispinas.
Chi at a nai custa tres bias, ànima de pena
nd'at a bogai, chi dh'at a isciri e non dh'at
a aprendi, chi dh'a aprendi e non dh'at a
nai sa dí de su Giudítziu contus at a giai.

Pregadoria[945]

Dèu mi corcu e mi pongu a dormiri
is Àngiulus siant agordaimiri
e tres a peis e cuatru a conca
Nostra Signora siat innòi pronta
e narendumidha "Francischedha" dromidí
e narendumí "Francischedha" riposa
Nostra Signora mia gloriosa.

Pregadoria[946]

Dèu seu crocada in su letu miu,
non seu sigura de mi ndi pesai,
de morri non isciu candu
s'ànima a Deus arracumandu,
Gesús, Giusepi e Maria.

Pregadoria[947]

S'arracumandítzia de s'ànima
Gesús, Giusepi e Maria
si ofru su coru e s'ànima mia
Gesús, Giusepi e Maria
fintzas a s'última agonia
Gesús, Giusepi e Maria
ispirit in paxi su coru e s'ànima mia
e s'últimu unconi chi pigu
siat s'Óstia sua cunsagrada.

Pregadoria[948]

Sant'Antoni miu onnipotenti,
manus portais in su fogu ardenti

in su fogu ardenti is manus porteis
in su coru e in sa menti si dhu pongheis
si dhu pongheis bèni forti
chi ndi tengat po finas a sa morti
ma no po mòrriri,
custa gràtzia dha bollu talmenti biri
de agatai cust'ogetu. Pater, Ave, Gloria.

Pregadoria[949]

Gésperu in Celu, gésperu in terra
dogna ànima ndi essat de pena
dogna ànima batiada siat isciolta e perdonada. Ave, Gloria, Pater.

Pregadoria[950]

Sant'Anna non fustis ne nonna ne mama, trint'annus teniast ne fillu ne filla iast tentu, ma un'àngelu de su Celu t'iat nau "Anna poita suspiras?" "Suspiru ca no apu mai frutau". "Chi no as mai frutau gei as a frutai e sa Mama de Deus a diventai". Chi custa gràtzia dha depu otenni, fammi bí unu campu froriu, una Crésia cuncodrada o unu tàvolu aparechiau, chi custa gràtzia non mi dha depit fai faimí bí unu frumi de currenti, unu fogu ardenti o un'ispada luxenti chi non fatzat dannu ne a mei ne a sa mia genti.

Pregadoria[951]

Gesús miu bellu, Tui mi as tzerriau in sa domu tua poita ca Tui mi bolis chistionai e mi bolis donai s'amori tuu, brinta in su coru miu e trasforma sa vida mia, pigandi totu cussu chi no est de Tui de su coru miu, aici mi podis purificai e santificai e abarrai sempri acanta de Tui. Gloria Patri, Filio et Spiritu Santu.

Pregadoria[952]

Toca sa campanedha
tocadha a forti a forti
chi s'intendat a corti
a corti de Ortueri
bella mia piberi
bella mia ingannada
a innoi ses andada?
A fai Ave Regina
Ave Regina a Campusantu
apu inténdiu unu prantu
unu prantu de dolori.
Beru est ca est mortu cudhu Signori?
Mortu e interrau,
ci dh'apu mandau una bella litra
una litaredha bèni bèni iscrita
sonu de trumbita
sonu de cadena
Ave Maria, gràtzia prena.

Pregadoria[953]

Is oratzionis nostras po is nostrus pecaus siant pedronaus
pedronaus in Crésia
po s'ànima mia
e po s'ànima allena,
dognunu si salvit de pena.

Pregadoria[954]

Pesada mi seu in su bonu matinu
su bonu matinu de sa Groriosa
Mama frisca che s'arrosa
Mama frisca che su lillu
bonanoti Mama e Fillu.

Pregadoria[955]

Gesugristedhu pitiu pitiu
mi seu pesada in su bonu matinu

in su bonu matinu mi seu pesada
ogus a Celu mi seu donada
ogus a Celu a sa Groriosa
Mama frisca che s'arrosa
Mama frisca che su Fillu.

Pregadoria[956]

Santu Larentzu bonu
donaimí bonu sonnu
bonu sonnu de dormiri
Àngiulus a biri
Àngiulus e Angiulinus
totus is tres Marias
sa Mama de Gesugristu
mi pòngiu una manu in chintzu
mi pòngiu una manu in testa
po mi dromí notesta
notesta e dogna noti
Deus mi campit de malasorti
de malasorti subbitana
de àcua de funtana
de àcua de arriu
Santu Larentzu miu.

Pregadoria[957]

Dèu isciu una cantzoni
de Pedru Pistilloni
de Pedru pisti pisti
cambu de pruighisti
cambu de prunixedha
toca sa campanedha
tocadha a forti a forti
chi s'intendat a corti
a corti de Tuibi
bella mia piberi,
bella mia ingannada
a innoi ses andada?
A fai Ave Regina,
Ave Regina de Campusantu
apu inténdiu unu prantu
unu prantu de dolori
est mortu su Segnori,
mortu e interrau
Dhi ant iscritu una litaredha
totu bèni iscrita
su sonu de sa trumbita
su sonu de sa cadena
Ave, Maria, gràtzia prena.

Pregadoria[958]

Su letu miu est de cuatru cantus
dhoi crocat cuatru Santus
dus in peis e dus in conca
cun Deus mi crocu
cun Deus mi ndi pesu
s'ànima a Deus ofrexu
a sa Vérgini Maria
arracumandu su coru e s'ànima mia.

Pregadoria[959]

A mesudí est sonendu
s'àngelu est cabendu
cun s'Óstia cunsagrada
de su lati de Maria
s'arracumandu su coru
e s'ànima mia.

Pregadoria[960]

S'arracumandítzia de s'ànima
Gesús, Giusepi e Maria
arrecumandu su coru e s'ànima mia
Gesús, Giusepi e Maria
assisteimidha in s'última agonia
Gesús, Giusepi e Maria
ispirit in paxi **con voi** s'ànima mia.

Pregadoria[961]

De Crésia mi ndi andu
e a Deus mi arracumandu
e a sa Vírgini Maria
no isciu chi torri bia
no isciu chi torri morta
s'ànima mia chi siat arragorta.

Pregadoria de su noti[962]

Dèu mi ndi andu a sa sepoltura,
de mi ndi pesai non seu segura
e, si mi ndi pesu, no isciu aundi andu.
S'ànima a Deus m'arrecumandu,
a Deus e a Nostra Sennora
chi mi sarvit in cust'ora;
in cust'ora e in custu momentu
siat laudau su santíssimu
e diviníssimu Sacramentu.

S'Ave Maria[963]

Deus ti sarvit, Maria,
prena de gràtzia,
su Sinniori est cun tegus;
benedita ses tui tra totus is féminas
e beneditu est su frutu
de is intrànnias tuas, Gesús.

Santa Maria mamma de Deus,
pregai po nosàterus pecadoris,
immoi e in s'ora de sa morti nostra.
Amen, Gesu.

Laudau sempri siat
su nòmini de Gesús e de Maria,
su nòmini de Gesús e de Maria.

Laudeus prus e prus
su nòmini de Maria e de Gesús,
su nòmini de Maria e de Gesús.

Sa mesa de su Sinniori[964]

Sa mesa de su Sinniori
po mei est apariciada
de àngelus ingiriada,
de àngelus po dh'arricí.
Diciosa cudha dí
ca s'ànima mia at a èssi límpia e pura
po andai a sa sigura,
a sa sigura e chene ingannu.
Non ci at istadu prus mannu,
istadu de nobbilesa,
su mi biri in custa mesa
sagrada de su celu.
Gesús, amorosu e bellu,
non mi abbastat su coru
de arricí custu tesoru,
custu tesoru chi mi donas.
Poita non mi perdonas
e mi límpias in d-unu totu
cun custu coru devotu
chi tui mi as donau?
Sinniori, tui innòi mi as bitiu
sa fidi, sa sperantza,
sa caridadi e s'amori.
Ti bobia biri, o beatu Sinniori,
in su celu apusti morta.
Donaimí doloris fortis
de sufrí custus pecaus.
Arrinuncint is cojaus
a is interessus de su mundu.
Amori miu prufundu,
candu mi nci abbisitas
totu su coru mi cicas
ca bollis a ti dh'oferri.
Totus is portas s'ant a aberri,
totus is portas de su celu.
Mi ndi pentu, mi ndi pentu
ca apu tentu su pecau.

Sa paristòria de Sant'Isidoru [965]

Sant'Isidoru fiat de matria
e de famíllia pitia

e in poboresa meda.
In domu de Giuanni de Vega
s'est dépiu acodrai,
prima de trabballai
s'ascurtàt sa Missa,
giungiat su giú e ci essiat a arai.
Su meri dh'acusàt de cuntritzioni
nendu ca Isidoru non sciriat trabballai.
Si ponit in bia cun coru de leoni
cun sa bidea de ci dhu bogai.
Su meri dh'agatat
cun sa bia signada,
ca su giú fut arendi e Isidoru fut preghendi
a Giusepi e Maria
ca annada bella potessit mandai.
Giuanni de Vega àcua a Isidoru
at dépiu domandai.
Fatzat su prexei, acostit acanta mia,
po unu momentu pensit de aspetai.
Tres corpus de pallita a terra depiat ghetai.
Ecu ch'est innòi s'àcua de bufai.
Su meri dh'arrespundit:
O Isidoru, non seu prus dignu de ti
cumandai.
Non seu prus dignu de ti tenni a serbidori,
ti lassu cun Deus, sighi a trabballai.
Isidoru fut arendu e is pillonis papendu
portàt acanta sua e non dhus ispedriat,
e non s'inchietàt,
e trigu de su sacu pensàt de ndi pigai.
A s'iscurigadroxu, candu s'acujànt,
boxis de gódiu depiat ascurtai.

Saludu a su Fonti Batesimali[966]

Saludu a su fonti batesimali
anca a mimmi m'anti batiau.
Ollusantu e sabi m'anti passau.
Giusepi e Maria e s'Ispíridu Santu portu
a su costau.
Cuss'ómini cun su nòmini miu siat batiau,
a sa Vírgini Maria siat cunsecrau,
e si líbberit de dónnia pecau.

Santa Bràbara e Santu Giacu[967]

Santa Bràbara e Santu Giacu,
vosu portais is crais de campu,
vosu portais is crais de celu,
non tocheis a fillu meu,
non tocheis a fillu allenu
ne in domu ne in su sartu.
Santa Bràbara e Santu Giacu.

Santu Larentzu bonu[968]

Santu Larentzu bonu,
donaimí bonu sonnu,
bonu sonnu po dromiri.
Àngelus a biri,
àngelus angiulinus.
Totu is tres Marias, sa mamma de Gesugristu
mi pongat una manu in cintzu,
mi pongat una manu in testa,
po mi dromí notesta,
notesta e dónnia noti.
Deus mi campit de mala morti,
de mala morti subbitana,
de àcua de funtana,
de àcua de arriu.
Santu Larentzu miu.

Su Babbunostru[969]

Babbunostru chi ses in is celus,
siat santificau su nòmini tuu;
bengat a nosu su rénniu tuu;
siat fata sa voluntadi tua
coment'e in su celu, aici in sa terra.

Su pani nostru de dónnia dí
donasidhu oi e perdonasí
is pecaus nostrus, comenti nosàterus
perdonaus a is depidoris nostrus.
No si lessis arrúiri in tentatzioni,
libberasí de mali e amen, Gesu.

Su Creu[970]

Creu solu Deus,
Babbu nostu poderosu,
Creadori e Sinniori
de su celu e de sa terra.
A Gesugristu Fillu sú únicu Sinniori nostu,
chi est istau concepiu po òpera de
s'Ispíridu Santu.
Est nàsciu de Maria Vírgini,
e at patiu bàsciu poderi de Póntziu Pilatu.
Est mortu e sepultau,
est abasciau a s'inferru e sa tertza dí est
resuscitau.
Est artziau a is celus
aundi est sétziu a sa manu dereta de
su babbu,
e innui at a giudicai is bius e is mortus.
Creu in s'Ispíridu Santu e a sa Santa
Crésia Católica,
sa cummunioni de is santus,
su pedronu de is pecaus,
sa resurretzioni de sa carri, sa vida eterna.
Aici siat.

Su letu miu[971]

Su letu miu est de cuatru cambus
e dhui crocant cuatru santus,
dus a conca e dus a peis,
Marcu, Luca, Giacu e Mateu.

Su letu miu est de cuatru tacus[972]

Su letu miu est de cuatru tacus,
dh'arrecumandu a cuatru santus,
a cuatru santus e ainanti de Deus,
Luca cun Giuanni, Marcu cun Mateu.

[1] Testimonianza verbale della Sig.ra Ferdinanda Frau che afferma di non ricordarla interamente.
[2] Testimonianza verbale delle Sig.re Antonia Concas, Gina Puddu, Maria Biancu, Giovanna Usai, Battistina Dessì, Daniela Sardu, Dora Concas, Ferdinanda Frau, Gianni Vacca, Ines Onnis, Lucia Atzeni, Luisella Lampis, Maria Antonia Sebis, Rosetta Puddu, Ines Concas.
[3] L. ANGEI, T. DESSÌ, M. MASTINO, *Arbus tra storia e leggenda: usanze e vita di un popolo,* Ce.S.M.E.T., 1995, pag. 123.
[4] L. ANGEI, T. DESSÌ, M. MASTINO, *Arbus tra storia e leggenda: usanze e vita di un popolo,* Ce.S.M.E.T., 1995, pag. 121.
[5] Testimonianza verbale delle Sig.re Antonia Concas, Gina Puddu, Maria Biancu, Giovanna Usai, Battistina Dessì, Daniela Sardu, Dora Concas, Ferdinanda Frau, Gianni Vacca, Ines Onnis, Lucia Atzeni, Luisella Lampis, Maria Antonia Sebis, Rosetta Puddu, Ines Concas.
[6] Materiale fornito in anonimato.
[7] Materiale fornito in anonimato.
[8] Testimonianza verbale della Sig.ra Ferdinanda Frau.
[9] Testimonianza verbale della Sig.ra Battistina Dessí.
[10] Testimonianza verbale della Sig.ra Ines Concas.
[11] Testimonianza verbale della Sig.ra Battistina Dessí.
[12] Testimonianza verbale della Sig.ra Luisella Lampis.
[13] Testimonianza verbale della Sig.ra Battistina Dessí.
[14] Testimonianza verbale della Sig.ra Ferdinanda Frau.
[15] Testimonianza verbale della Sig.ra Maria Vacca.
[16] Testimonianza verbale anonima.
[17] L. ANGEI, T. DESSÌ, M. MASTINO, *Arbus tra storia e leggenda: usanze e vita di un popolo,* Ce.S.M.E.T., 1995, pag. 123.
[18] A. PIRAS, A. SANNA, *Il culto della Madonna d'Istria a Villamar*, Aipsa Edizioni, pag. 195.
[19] Tratto da un manoscritto di Salvatore Sergi.
[20] Testimonianza verbale della Sig.ra Ignazia Sergi e Nanda Araccu.
[21] Testimonianza verbale della Sig.ra Emerita Sergi.
[22] Testimonianza verbale delle Sig.re Emerita Sergi, Luigina Corrias e Luisa Frailis.
[23] Testimonianza verbale delle Sig.re Emerita Sergi, Luigina Corrias, Luisa Frailis e Serafina Garau e del Sig. Domenico Canova.
[24] Archivio privato della Sig.ra Tina Sergi.
[25] Tratto da un manoscritto di Maria Consolata Sanna (recitato da Salvatore Sergi). Mancano alcuni versi.
[26] Archivio privato della Sig.ra Tina Sergi.
[27] Materiale fornito in anonimato.
[28] Testimonianza verbale della Sig.ra Vincenzina Sergi.
[29] Archivio privato della Sig.ra Luigina Corrias, Vincenzina Sergi (copia manoscritto).
[30] Da un manoscritto della Sig.ra Maria Consolata Sanna (recitato da Salvatore Sergi).
[31] Da un manoscritto della Sig.ra Maria Consolata Sanna (recitato da Salvatore Sergi).
[32] Testimonianza verbale della Sig.ra Emerita Sergi.
[33] Da un manoscritto della Sig.ra Maria Consolata Sanna (recitato da Salvatore Sergi).
[34] Recitato dai sig.ri Domenico Canova, Gesuino Lai, Giuseppe Frau, Luigina Corrias, Teresa Urpi, Serafina Garau, Maria Fanari. Da un manoscritto della Sig.ra Maria Consolata Sanna (recitato da Salvatore Sergi).
[35] Archivio privato della Sig.ra Maria Consolata Sanna (recitato da Salvatore Sergi).
[36] Testimonianza verbale delle Sig.re Emerita Sergi e Nanda Araccu.
[37] Archivio privato della Sig.ra Vincenzina Sergi.
[38] Da un manoscritto della Sig.ra Maria Consolata Sanna (recitato da Salvatore Sergi).
[39] Testimonianza verbale della Sig.ra Eleonora Peis.
[40] Raccolta " Gòcius" del notaio "Peppi Antoni Scano" di Santa Giusta, ordinata dal Sacerdote Giuseppe Ignazio Soru, vicario parrocchiale in Forru, a uso della sua parrocchia.
[41] Testimonianza verbale della Sig.re Emma Onnis e Maria Matzeu.
[42] Versione raccolta dal Sig. Antonio Corona.
[43] Testimonianza verbale delle Sig.re Eleonora Peis, Luciana Porcedda, Mafalda Matzeu, Maria Matzeu e Paola Cadeddu.

[44] Testimonianza verbale della Sig.ra Mafalda Matzeu.
[45] Testimonianza verbale della Sig.ra Paola Cadeddu.
[46] Testimonianza verbale della Sig.ra Eleonora Peis.
[47] Testimonianza verbale del Sig. Antonio Corona.
[48] Materiale fornito in anonimato.
[49] Dalla raccolta "Gòcius" del notaio "Peppi Antoni Scano" di Santa Giusta, ordinata dal Sacerdote Giuseppe Ignazio Soru, vicario parrocchiale in Forru, a uso della sua parrocchia.
[50] Dalla raccolta "Gòcius" del notaio "Peppi Antoni Scano" di Santa Giusta, ordinata dal Sacerdote Giuseppe Ignazio Soru, vicario parrocchiale in Forru, a uso della sua parrocchia.
[51] Testimonianza verbale della Sig.ra Eleonora Peis.
[52] Testimonianza verbale della Sig.ra Eleonora Peis.
[53] Testimonianza verbale del Sig. Antonio Corona.
[54] Testimonianza verbale del Sig. Antonio Corona e della Sig.ra Mansueta Putzolu (ricorda solo la prima parte).
[55] Testimonianza verbale della Sig.ra Pinuccia Scano.
[56] Testimonianza verbale delle Sig.re Mafalda Matzeu e Maria Matzeu.
[57] Testimonianza verbale acquisita e trascritta dal Sig. Alverio Murtas.
[58] Testimonianza verbale della Sig.ra Eleonora Peis.
[59] Testimonianza verbale della Sig.ra Mafalda Matzeu.
[60] Testimonianza verbale del Sig. Beniamino Pintus.
[61] Testo acquisito e trascritto dal Sig. Alverio Murtas.
[62] Materiale fornito in anonimato.
[63] Materiale fornito in anonimato.
[64] Materiale fornito in anonimato.
[65] Materiale fornito in anonimato.
[66] Materiale fornito in anonimato.
[67] Materiale fornito in anonimato.
[68] Materiale fornito in anonimato.
[69] Materiale fornito in anonimato.
[70] Materiale fornito in anonimato.
[71] Materiale fornito in anonimato.
[72] Materiale fornito in anonimato.
[73] Materiale fornito in anonimato.
[74] Materiale fornito in anonimato.
[75] Testimonianza verbale della Sig.ra Veronica Atzei.
[76] Materiale fornito in anonimato.
[77] Materiale fornito in anonimato.
[78] Testimonianza verbale della Sig.ra Ponziana Atzei.
[79] Tratto da "Gòcius de is santus afestaus a Furtei".
[80] Materiale fornito in anonimato.
[81] Materiale fornito in anonimato.
[82] Testimonianza verbale della Sig.ra Ponziana Atzei.
[83] Testimonianza verbale della Sig.ra Ponziana Atzei.
[84] Materiale fornito in anonimato.
[85] Testimonianza verbale della Sig.ra Ponziana Atzei.
[86] Testimonianza verbale della Sig.ra Antonietta Lilliu.
[87] Tratto da "Gòcius de is santus afestaus a Furtei".
[88] Testimonianza verbale della Sig.ra Ponziana Atzei.
[89] Materiale fornito in anonimato.
[90] Materiale fornito in anonimato.
[91] Testimonianza verbale della Sig.ra Ponziana Atzei.
[92] Testimonianza verbale della Sig.ra Ponziana Atzei.
[93] Testimonianza verbale della Sig.ra Ponziana Atzei.
[94] Testimonianza verbale della Sig.ra Antonietta Lilliu.
[95] Testimonianza verbale della Sig.ra Antonietta Lilliu.

[96] Testimonianza verbale della Sig.ra Antonietta Lilliu.
[97] Testimonianza verbale della Sig.ra Antonietta Lilliu.
[98] Testimonianza verbale della Sig.ra Defensa Corda.
[99] Testimonianza verbale della Sig.ra Defensa Corda.
[100] Testimonianza verbale della Sig.ra Defensa Corda.
[101] Testimonianza verbale della Sig.ra Elena Corda.
[102] Testimonianza verbale della Sig.ra Elena Corda.
[103] Testimonianza verbale della Sig.ra Elena Corda.
[104] Testimonianza verbale della Sig.ra Elena Corda.
[105] Testimonianza verbale della Sig.ra Elena Corda.
[106] Testimonianza verbale della Sig.ra Elena Corda.
[107] Testimonianza verbale della Sig.ra Lillina Corda.
[108] Testimonianza verbale della Sig.ra Ponziana Atzei.
[109] Testimonianza verbale della Sig.ra Ponziana Atzei.
[110] Testimonianza verbale della Sig.ra Ponziana Atzei.
[111] Testimonianza verbale della Sig.ra Veronica Atzei.
[112] Testimonianza verbale della Sig.ra Ponziana Atzei.
[113] Testimonianza verbale della Sig.ra Ponziana Atzei.
[114] Testimonianza orale della Sig.ra Annetta Murru.
[115] Trascritte dal Sig. Delio Scano, sentite recitare dalla mamma Lorenza Desogus.
[116] Trascritte dal Sig. Delio Scano, sentite recitare dalla mamma Lorenza Desogus.
[117] Testimonianza verbale della Sig.ra Ponziana Atzei.
[118] Testimonianza verbale della Sig.ra Ponziana Atzei.
[119] Testimonianza orale di Annetta Murru.
[120] Testimonianza verbale della Sig.ra Ponziana Atzei.
[121] Trascritte dal Sig. Delio Scano, sentite recitare dalla mamma Lorenza Desogus.
[122] Trascritte dal Sig. Delio Scano, sentite recitare dalla mamma Lorenza Desogus.
[123] Trascritte dal Sig. Delio Scano, sentite recitare dalla mamma Lorenza Desogus.
[124] Tratto da “Gòcius de is santus afestaus a Furtei”.
[125] Materiale fornito in anonimato.
[126] Testimonianza verbale della Sig.ra Ponziana Atzei.
[127] Materiale fornito in anonimato.
[128] Materiale fornito in anonimato.
[129] Materiale fornito in anonimato.
[130] Materiale fornito in anonimato.
[131] Materiale fornito in anonimato.
[132] Materiale fornito in anonimato.
[133] Materiale fornito in anonimato.
[134] Materiale fornito in anonimato.
[135] Materiale fornito in anonimato.
[136] Materiale fornito in anonimato.
[137] Materiale fornito in anonimato.
[138] Materiale fornito in anonimato.
[139] Materiale fornito in anonimato.
[140] Materiale fornito in anonimato.
[141] Tratto da “Gòcius de is santus afestaus a Furtei”.
[142] Tratto da “Gòcius de is santus afestaus a Furtei”.
[143] Tratto da “Gòcius de is santus afestaus a Furtei”.
[144] Materiale fornito in anonimato.
[145] Testimonianza verbale della Sig.ra Alice Simbula.
[146] Testimonianza verbale della Sig.ra Gesuina Pintori.
[147] Testimonianza verbale della Sig.ra Gesuina Pintori.
[148] Materiale fornito in anonimato.
[149] Tratto dal libro: “La Marmilla”, pag. 106.
[150] Archivio privato della Sig.ra Mercedes Spada.

[151] Materiale fornito in anonimato.
[152] Testimonianza verbale della Sig.ra Alice Simbula.
[153] Testimonianza verbale della Sig.ra Alice Simbula.
[154] Testimonianza verbale della Sig.ra Alice Simbula.
[155] Testimonianza verbale della Sig.ra Maria Ledda.
[156] Testimonianza verbale della Sig.ra Anna Maria Usai. Non ricorda la parte finale.
[157] Testimonianza verbale delle Sig.re Anna Maria Usai, Anna Cocco e Maria Ledda, e dei Sig.ri Antonino Vacca e Antonio Mura.
[158] Testimonianza verbale del Sig. Efisio Prinzis e delle Sig.re Maria Araccu e Maria Ledda.
[159] Testimonianza verbale del Sig. Gianni Cera.
[160] Materiale fornito in anonimato.
[161] Archivio privato del Sig. Giovanni Loi.
[162] Testimonianza verbale delle Sig.re Antonia Brughitta e Maria Ledda e del Sig. Francesco Mura.
[163] N. USAI, P. MARCIALIS, *I riti della settimana santa*, Ed. Condaghes, 1997.
[164] Testimonianza verbale della Sig.ra Bonaria Musu.
[165] Testimonianza verbale delle Sig.re Anna Maria Usai e Maria Ledda e del Sig. Efisio Prinzis.
[166] N. USAI, P. MARCIALIS, *I riti della settimana santa*, Ed. Condaghes, 1997.
[167] Testimonianza verbale della Sig.ra Bonaria Musu.
[168] Testimonianza verbale delle Sig.re Agnese Cogoni, Carmela Serri e Maria Ledda.
[169] Testimonianza verbale della Sig.ra Bonaria Musu.
[170] Testimonianza verbale della Sig.ra Anna Maria Usai. Recitata in maniera molto confusa.
[171] Testimonianza verbale della Sig.ra Anna Maria Usai.
[172] Testimonianza verbale della Sig.ra Bonaria Musu.
[173] Testimonianza verbale delle Sig.re Agnese Cogoni, Antonia Brughitta (non recita l'ultimo verso) e Maria Ledda (nel primo verso recita "Sant'Anna" e non Sant'Abrara), e del Sig. Antonino Vacca.
[174] Testimonianza verbale della Sig.ra Luigia Serri.
[175] Testimonianza verbale delle Sig.re Agnese Cogoni, Luigia Serri, Maria Araccu, Maria Ledda e Anna Cocco (ricorda solo i primi versi).
[176] Testimonianza verbale delle Sig.re Anna Maria Usai, Luigia Serri, Maria Ledda e Antonia Brughitta (ne ricorda alcuni versi).
[177] Pubblicazione Italo Cuccu.
[178] Pubblicazione Italo Cuccu.
[179] Pubblicazione Italo Cuccu.
[180] Pubblicazione Italo Cuccu.
[181] Pubblicazione Italo Cuccu.
[182] Materiale fornito in anonimato.
[183] Archivio parrocchiale della chiesa del Sacro Cuore di Gonnosfanadiga.
[184] Testimonianza verbale della Sig.ra Gesuina Foddi.
[185] Testimonianza verbale della Sig.ra Graziella Casti.
[186] G. ZURRU, Un *secolo di storia gonnese: la parola agli anziani, 2003, pag. 89.
[187] Un'altra persona cancella de su totu e scrive: totu guasta
[188] Un'altra persona cancella da comet…a ottimu, e "e faidda", e scrive così: dh'at bófia riformai ……un'àtera borta
[189] Sopra la riga c'è scritto: lompiu in tempus destinau prus inantis depiat arriciri totu
[190] I puntini di sospensione fanno parte del testo.
[191] Questo passo è reso illeggibile da una grossa lacuna presente nel testo
[192] Questo passo è reso illeggibile da una grossa lacuna presente nel testo
[193] Archivio parrocchiale della chiesa del Sacro Cuore di Gonnosfanàdiga.
[194] Testimonianza verbale della Sig.ra Gesuina Foddi.
[195] Testimonianza verbale della Sig.ra Marisa Marongiu.
[196] Trascrizione di un libretto di fine '800, inizi '900 trovato nell'archivio parrocchiale della chiesa del Sacro Cuore a Gonnosfanàdiga.
[197] G. ZURRU, *Un *secolo di storia gonnese: la parola agli anziani*, 2003, pag. 139.
[198] G. ZURRU, *Un *secolo di storia gonnese: la parola agli anziani*, 2003, pag. 135.
[199] Pubblicazione Italo Cuccu.

[200] G. ZURRU, *Un *secolo di storia gonnese: la parola agli anziani*, 2003, pag. 139.
[201] Pubblicazione Italo Cuccu.
[202] G. ZURRU, *Un *secolo di storia gonnese: la parola agli anziani*, 2003, pag. 135.
[203] G. ZURRU, *Un *secolo di storia gonnese: la parola agli anziani*, 2003, pag. 136.
[204] G. ZURRU, *Un *secolo di storia gonnese: la parola agli anziani*, 2003, pag. 173.
[205] G. ZURRU, *Un *secolo di storia gonnese: la parola agli anziani*, 2003, pag. 136.
[206] G. ZURRU, *Un *secolo di storia gonnese: la parola agli anziani*, 2003, pag. 136.
[207] G. ZURRU, *Un *secolo di storia gonnese: la parola agli anziani*, 2003, pag. 173.
[208] G. ZURRU, *Un *secolo di storia gonnese: la parola agli anziani*, 2003, pag. 173.
[209] G. ZURRU, *Un *secolo di storia gonnese: la parola agli anziani*, 2003, pag. 138.
[210] Pubblicazione Italo Cuccu.
[211] Trascrizione di alcune parti di un libretto, di fine ‘800 inizi ‘900, trovato a Gonnosfanàdiga, con l’inchiostro ormai deteriorato e in alcuni casi illeggibile.
[212] Le parti contrassegnate da un trattino risultano illeggibili.
[213] Trascrizione di un libretto di fine ‘800, inizi ‘900 trovato nell’archivio parrocchiale della chiesa del Sacro Cuore a Gonnosfanàdiga.
[214] Qui il testo presenta una grossa lacuna che ne impedisce la lettura.
[215] Qui il testo presenta una grossa lacuna che ne impedisce la lettura.
[216] Qui il testo presenta una grossa lacuna che ne impedisce la lettura.
[217] Qui il testo presenta una grossa lacuna che ne impedisce la lettura.
[218] Qui il testo presenta una grossa lacuna che ne impedisce la lettura.
[219] Qui il testo presenta una grossa lacuna che ne impedisce la lettura.
[220] Qui il testo presenta una grossa lacuna che ne impedisce la lettura.
[221] Qui il testo presenta una grossa lacuna che ne impedisce la lettura.
[222] Qui il testo presenta una grossa lacuna che ne impedisce la lettura.
[223] Qui il testo presenta una grossa lacuna che ne impedisce la lettura.
[224] Qui il testo presenta una grossa lacuna che ne impedisce la lettura.
[225] Qui il testo presenta una grossa lacuna che ne impedisce la lettura.
[226] Tutte le parti con un trattino risultano illegibili.
[227] Testimonianza verbale della Sig.ra Silvana Tuveri.
[228] Testimonianza verbale della Sig.ra Silvana Angius.
[229] Dall’archivio parrocchiale della chiesa di San Nicolo’ Vescovo: dal testo “Santa Maria in Guspini, Aa. Vv., Oristano, S’Alvure, 1999, pag. 72 (Gòcius di R. Lampis, Cagliari, 1851).
[230] Materiale fornito in anonimato.
[231] Archivio parrocchiale della chiesa di San Nicolò Vescovo, di Guspini.
[232] Dall’archivio parrocchiale della chiesa di San Nicolo’ Vescovo: dal testo “Santa Maria in Guspini, Aa. Vv., Oristano, S’Alvure, 1999, pag. 151. Tratto da “Leggende e tradizioni di Sardegna”, testo dialettale in grafia fonetica, di Gino Bottiglioni, 1922.
[233] Testimonianza verbale della Sig.ra Silvana Tuveri.
[234] T. AGUS, C. LAMPIS, *Guspini, cronostoria e immagini*, di Edizioni Tre T di Gianni Trois, Cagliari, 1992, pag 181.
[235] Testimonianza verbale della Sig.ra Silvana Tuveri.
[236] T. AGUS, C. LAMPIS, *Guspini, cronostoria e immagini*, di Edizioni Tre T di Gianni Trois, Cagliari, 1992, pag 181.
[237] T. AGUS, C. LAMPIS, *Guspini, cronostoria e immagini*, di Edizioni Tre T di Gianni Trois, Cagliari, 1992, pag 181.
[238] Testimonianza verbale della Sig.ra Maria Garau.
[239] Testimonianza verbale della Sig.ra Maria Garau.
[240] Testimonianza verbale della Sig.ra Silvana Tuveri.
[241] T. AGUS, C. LAMPIS, *Guspini, cronostoria e immagini*, di Edizioni Tre T di Gianni Trois, Cagliari, 1992, pag 140.
[242] T. AGUS, C. LAMPIS, *Guspini, cronostoria e immagini*, di Edizioni Tre T di Gianni Trois, Cagliari, 1992, pag 184.
[243] T. AGUS, C. LAMPIS, *Guspini, cronostoria e immagini*, di Edizioni Tre T di Gianni Trois, Cagliari, 1992, pag 162.

[244] T. AGUS, C. LAMPIS, *Guspini, cronostoria e immagini*, di Edizioni Tre T di Gianni Trois, Cagliari, 1992, pag 140.
[245] T. AGUS, C. LAMPIS, *Guspini, cronostoria e immagini*, di Edizioni Tre T di Gianni Trois, Cagliari, 1992, pag 181.
[246] T. AGUS, C. LAMPIS, *Guspini, cronostoria e immagini*, di Edizioni Tre T di Gianni Trois, Cagliari, 1992, pag 142.
[247] T. AGUS, C. LAMPIS, *Guspini, cronostoria e immagini*, di Edizioni Tre T di Gianni Trois, Cagliari, 1992, pag 143.
[248] T. AGUS, C. LAMPIS, *Guspini, cronostoria e immagini*, di Edizioni Tre T di Gianni Trois, Cagliari, 1992, pag 140.
[249] T. AGUS, C. LAMPIS, *Guspini, cronostoria e immagini*, di Edizioni Tre T di Gianni Trois, Cagliari, 1992, pag 142.
[250] Archivio parrocchiale della chiesa di San Nicolo' Vescovo: dal testo "Santa Maria in Guspini, Aa. V.v., Oristano, S'Alvure, 1999, pag. 54.
[251] Testimonianza verbale della Sig.ra Silvana Tuveri.
[252] Materiale fornito in anonimato.
[253] Testimonianza verbale della Sig.ra Rita Murgia.
[254] Archivio parrocchiale della chiesa di San Sebastiano di Las Plassas.
[255] Testimonianza verbale della Sig.ra Rita Murgia.
[256] Archivio parrocchiale della chiesa di San Sebastiano di Las Plassas.
[257] Testimonianza verbale della Sig.ra Giuseppina Mascia.
[258] Testimonianza verbale della Sig.ra Giuseppina Mascia.
[259] Testimonianza verbale della Sig.ra Marietta Diana.
[260] Testimonianza verbale della Sig.ra Marietta Diana.
[261] Testimonianza verbale della Sig.ra Angelina Mancosu.
[262] Materiale fornito in anonimato.
[263] Archivio privato della Sig.ra Orfea.
[264] A. PIRAS, A. SANNA, *Il culto della Madonna d'Itria a Villamar*, di Aipsa Edizioni, pag. 198.
[265] Archivio privato della Sig.ra Orfea Cadeddu.
[266] Testimonianza verbale della Sig.ra Graziella Pintus.
[267] Testimonianza verbale della Sig.ra Angelina Mancosu.
[268] Testimonianza verbale della Sig.ra Angelina Mancosu.
[269] Testimonianza verbale della Sig.ra Orfea Cadeddu.
[270] Testimonianza verbale della Sig.ra Orfea Cadeddu.
[271] Testimonianza verbale della Sig.ra Orfea Cadeddu.
[272] Testimonianza verbale della Sig.ra Orfea Cadeddu.
[273] Testimonianza verbale della Sig.ra Rosa Mancosu.
[274] Testimonianza verbale della Sig.ra Rosa Mancosu.
[275] Testimonianza verbale della Sig.ra Zelinda Mereu.
[276] Testimonianza verbale di Suor Colombina.
[277] Testimonianza verbale di Suor Colombina.
[278] Testimonianza verbale di Suor Colombina.
[279] Testimonianza verbale di Suor Rita.
[280] Testimonianza verbale di Suor Rita.
[281] Archivio parrocchiale della chiesa di San Giovanni Battista di Lunamatrona.
[282] Testimonianza verbale della Sig.ra Angelina Mancosu.
[283] Archivio privato della Sig.ra Antonica Accossu.
[284] Testimonianza verbale della Sig.ra Ausilia Frau.
[285] Archivio privato della Sig.ra Antonica Accossu.
[286] Testimonianza verbale della Sig.ra Ausilia Frau.
[287] Archivio privato della Sig.ra Antonica Accossu.
[288] Testimonianza verbale della Sig.ra Elisa Tiddia.
[289] Archivio parrocchiale della chiesa di Santa Maria della Neve di Pabillonis.
[290] Testimonianza verbale della Sig.ra Anna Cadeddu.
[291] Testimonianza verbale della Sig.ra Celestina Zurru.

[292] Testimonianza verbale della Sig.ra Ernestina Garau.
[293] Testimonianza verbale della Sig.ra Ernestina Garau.
[294] Testimonianza verbale della Sig.ra Giovanna Frau.
[295] Testimonianza verbale della Sig.ra Giovanna Frau.
[396] Testimonianza verbale della Sig.ra Anna Melis.
[397] Testimonianza verbale della Sig.ra Anna Melis.
[398] Testimonianza verbale della Sig.ra Anna Melis.
[399] Testimonianza verbale della Sig.ra Anna Melis.
[300] Testimonianza verbale del Sig. Delio Cherchi.
[301] Testimonianza verbale della Sig.ra Anna Melis.
[302] Testimonianza verbale della Sig.ra Anna Melis.
[303] Testimonianza verbale della Sig.ra Anna Melis.
[304] Testimonianza verbale della Sig.ra Elisa Tiddia.
[305] Testimonianza verbale della Sig.ra Elisa Tiddia.
[306] Testimonianza verbale della Sig.ra Delia Serpi.
[307] Testimonianza verbale della Sig.ra Delia Serpi.
[308] Testimonianza verbale della Sig.ra Anna Melis.
[309] Testimonianza verbale della Sig.ra Ernestina Garau.
[310] Archivio parrocchiale della chiesa di Santa Maria della Neve di Pabillonis.
[311] Archivio privato della Sig.ra Antonica Accossu.
[312] Archivio privato della Sig.ra Antonica Accossu. Poesia registrata dalla Sig.ra Accossu Lucia, che al momento dell'intervista aveva 100 anni.
[313] Archivio privato della Sig.ra Antonica Accossu.
[314] Rosario cantato in chiesa il sabato 9 ottobre 2010, secondo un'usanza presente a Pauli Arbarei, secondo cui tutti i sabati prima della messa alle 5, il rosario anzichè essere solo recitato viene anche cantato. Alla manifestazione partecipano diversi confratelli e consorelle dell'ordine della Madonna del Rosario: Medda Edea, Leopoldo Zuddas, padre di Mariangela Zuddas, Dorotea Mura, Medda Gesuino, Mariangela Zuddas, Farris Domenico, Medda Fedora, Medda Tionella, Mucci Maria, Margiani Ermelinda, Musa Dalmazio.
[315] Testimonianza verbale della Sig.ra Ermelinda Margiani.
[316] Testimonianza verbale della Sig.ra Ermelinda Margiani.
[317] Archivio privato della Sig.ra Giorgina Medda.
[318] Le preghiere sono state trascritte in un quaderno dalla sig.ra Maria Grazia Melis, ma non è chiara la differenza tra le preghiere comunitarie da lei semplicemente trascritte e quelle invece originali, cioè composte da lei. Lo stesso titolo di questa preghiera è stato desunto dal testo originale, nel quale non è indicato. È stato possibile reperire il documento grazie alla collaborazione del Comune di Pauli Arbarei, ed in particolare della sig.ra Maria Zuddas, Ufficio Anagrafe.
[319] Le preghiere sono state trascritte in un quaderno dalla sig.ra Maria Grazia Melis, ma non è chiara la differenza tra le preghiere comunitarie da lei semplicemente trascritte e quelle invece originali, cioè composte da lei. È stato possibile reperire il documento grazie alla collaborazione del Comune di Pauli Arbarei, ed in particolare della sig.ra Maria Zuddas, Ufficio Anagrafe.
[320] Il testo presenta vistose imprecisioni, refusi ed errori grammaticali: diversi tra questi sono stati corretti sulla base di elementi presenti nello stesso testo originale: ad esempio il termine "nome" spesso viene scritto anche "none", il termine "vangelo" è scritto altre volte "fangelo", "Gesù" "Gessù" etc. Il testo è stato inoltre articolato in paragrafi che non sono presenti nel manoscritto.
[321] Testimonianza verbale della Sig.ra Giorgina Medda.
[322] Testimonianza verbale della Sig.ra Ermelinda Margiani.
[323] Testimonianza verbale della Sig.ra Fedora Medda.
[324] Testimonianza verbale della Sig.ra Fedora Medda.
[325] Testimonianza verbale della Sig.ra Giuditta Medda.
[326] Testimonianza verbale della Sig.ra Carolina Lampis.
[327] Testimonianza verbale della Sig.ra Carolina Lampis.
[328] Testimonianza verbale della Sig.ra Carolina Lampis.
[329] Testimonianza verbale della Sig.ra Carolina Lampis.
[330] Testimonianza verbale della Sig.ra Fedora Medda.

[331] Testimonianza verbale della Sig.ra Carolina Lampis.
[332] Testimonianza verbale della Sig.ra Carolina Lampis.
[333] Testimonianza verbale della Sig.ra Carolina Lampis.
[334] Testimonianza verbale della Sig.ra Carolina Lampis.
[335] Archivio privato del Sig. Dalmazio Musa.
[336] Archivio privato della Sig.ra Maria Mocci.
[337] Testimonianza verbale della Sig.ra Severina Pinna.
[338] Testimonianza verbale della Sig.ra Elvira Trudu Nonnis Sini.
[339] Testimonianza verbale della Sig.ra Elvira Trudu Nonnis Sini.
[340] Testimonianza verbale della Sig.ra Elvira Trudu Nonnis Sini.
[341] Testimonianza verbale della Sig.ra Elvira Trudu Nonnis Sini.
[342] Materiale fornito in anonimato.
[343] Testimonianza verbale della Sig.ra Elvira Trudu Nonnis Sini.
[344] Testimonianza verbale della Sig.ra Elvira Trudu Nonnis Sini.
[345] Testimonianza verbale della Sig.ra Elvira Trudu Nonnis Sini.
[346] Testimonianza verbale della Sig.ra Rosaria Onnis.
[347] Testimonianza verbale della Sig.ra Elvira Trudu Nonnis Sini.
[348] Tratto da Il notiziario", anno II n°12, pag. 41.
[349] Testimonianza verbale della Sig.ra Epifania Liggi.
[350] Testimonianza verbale della Sig.ra Elvira Trudu Nonnis Sini.
[351] Anno 1862.
[352] Testimonianza verbale della Sig.ra Elvira Trudu Nonnis Sini.
[353] Testimonianza verbale della Sig.ra Rosaria Onnis.
[354] Testimonianza verbale della Sig.ra Elvira Trudu Nonnis Sini.
[355] Archivio privato del Sig. Pino Canargiu.
[356] Archivio privato del Sig. Pino Canargiu.
[357] Murgia Pani Raimondo, "*San Geminiano Martire*" Ed. litotipografia Concu Sanluri, 1980, pagg. 11, 12.
[358] Testimonianza verbale della Sig.ra Elvira Trudu Nonnis Sini.
[359] Testimonianza verbale della Sig.ra Rosaria Onnis.
[360] Testimonianza verbale della Sig.ra Severina Pinna.
[361] Archivio Parrocchiale di Samassi.
[362] Archivio Parrocchiale di Samassi.
[363] Archivio Parrocchiale di Samassi.
[364] Archivio Parrocchiale di Samassi.
[365] Archivio Parrocchiale di Samassi.
[366] Fornite alla Sig.ra Elvira Trudu dalla Sig.ra Vitalia Zucca che le ha apprese dalla Sig.ra Bonaria Cocco morta nel 1956.
[367] Testimonianza verbale della Sig.ra Elvira Trudu Nonnis Sini.
[368] Testimonianza verbale della Sig.ra Severina Pinna.
[369] Testimonianza verbale della Sig.ra Elvira Trudu Nonnis Sini.
[370] Testimonianza verbale della Sig.ra Severina Pinna.
[371] Testimonianza verbale della Sig.ra Severina Pinna.
[372] Testimonianza verbale della Sig.ra Epifania Liggi.
[373] Testimonianza verbale del Sig. Alviano Mais (Presidente del gruppo folk "Su Pottabi").
[374] Fornite alla Sig.ra Elvira Trudu dalla Sig.ra Vitalia Zucca che le ha apprese dalla Sig.ra Bonaria Cocco morta nel 1956.
[375] Testimonianza verbale della Sig.ra Elvira Trudu Nonnis Sini.
[376] Archivio Parrocchiale di Samassi.
[377] Custa introduzioni si lassat foras de su tempus de Passioni.
[378] Testimonianza verbale della Sig.ra Elvira Trudu Nonnis Sini.
[379] Testimonianza verbale della Sig.ra Elvira Trudu Nonnis Sini.
[380] Archivio Parrocchiale di Samassi.
[381] Archivio Parrocchiale di Samassi.
[382] Materiale fornito in anonimato.

[383] Don Battista Casula, San Gavino.
[384] Don Battista Casula, San Gavino.
[385] Materiale fornito in anonimato.
[386] Pubblicaus sa prima borta in sa Rivista Mariana de su mesi de giugnu de su 1901. Autore Don Battista Casula di San Gavino.
[387] Materiale fornito in anonimato.
[388] Materiale fornito in anonimato.
[389] Materiale fornito in anonimato.
[390] Materiale fornito in anonimato.
[391] Materiale fornito in anonimato.
[392] Archivio privato del Sig. Pino Canargiu.
[393] Materiale fornito in anonimato.
[394] Archivio privato del Sig. Pino Canargiu.
[395] Materiale fornito in anonimato.
[396] Materiale fornito in anonimato.
[397] Materiale fornito in anonimato.
[398] Materiale fornito in anonimato.
[399] Materiale fornito in anonimato.
[400] Materiale fornito in anonimato.
[401] Materiale fornito in anonimato.
[402] Materiale fornito in anonimato.
[403] Materiale fornito in anonimato.
[404] Materiale fornito in anonimato.
[405] Materiale fornito in anonimato.
[406] Materiale fornito in anonimato.
[407] Materiale fornito in anonimato.
[408] Cumpostus de Don Battista Casula de S. Gavinu. Venerada in sa bidha de S. Gavinu Monreali su primu domínigu de lúgliu. Le notizie su Santa Severa furono trovate e favorite al clero di San Gavino da Mons. Luca Canepa vescovo di Nuoro.
[409] Materiale fornito in anonimato.
[410] Materiale fornito in anonimato.
[411] Materiale fornito in anonimato.
[412] Materiale fornito in anonimato.
[413] Materiale fornito in anonimato.
[414] Custas pregadorias dhas iat imparadas tzia Delfina Canàrgiu, de s'ajaja Margherita Orrú fémmina santuingesa de s'otuxentus.
[415] Custas pregadorias dhas iat imparadas tzia Delfina Canàrgiu, de s'ajaja Margherita Orrú fémmina santuingesa de s'otuxentus.
[416] Custas pregadorias dhas iat imparadas tzia Delfina Canàrgiu, de s'ajaja Margherita Orrú fémmina santuingesa de s'otuxentus.
[417] Materiale fornito in anonimato.
[418] Materiale fornito in anonimato.
[419] Materiale fornito in anonimato.
[420] Materiale fornito in anonimato.
[421] Custa pregadoria si fadiat pustis is cíncui Avimarias. Custas pregadorias dhas iat imparadas tzia Delfina Canàrgiu, de s'ajaja Margherita Orrú fémmina santuingesa de s'otuxentus.
[422] Materiale fornito in anonimato.
[423] Materiale fornito in anonimato.
[424] Custas pregadorias dhas iat imparadas tzia Delfina Canàrgiu, de s'ajaja Margherita Orrú fémmina santuingesa de s'ottuxentus.
[425] Materiale fornito in anonimato.
[426] Materiale fornito in anonimato.
[427] Autore: D.F. Giuseppe Maria Pilo sec. XVIII (Sassari 23 marzo 1717- Villacidro 1° gennaio 1786. Fu vescovo di Ales e di Terralba. Citato da G. Siotto Pintor nella sua "Storia letteraria di Sardegna", quale autore della più antica raccolta di versi scritti in dialetto campidanese: "Dottrina cristiana, in versu,

ch'imbiada a is amadus diozesanus suus, su illustríssimu e reverendíssimu segnori D. F. Giuseppe Maria Pilo, de s'órdini carmelitanu, Castedhu MDCCLXXVIII.) Questa preghiera è recitata a San Gavino.

[428] Materiale fornito in anonimato.

[429] San Gavino Monreale 1905. Sa cantzoni, cun s'aprovatzioni de s'autoridadi eclesiàstica, est istétia pubblicada in Castedhu, de sa tipografia G. Serreli, in s'annu 1906. Martirizada su 13 de Dicembri de s'annu 304, venerada in su guventu de S. Gavinu M.le. Scrita in rima sarda de su Sacerdotu Battista Casula de S. Gavino Monreali.

[430] Archivio privato del Sig. Sandro Lai.

[431] Recitata dalla Sig.ra Cristina Mallocci. La registrazione è stata fatta dai Sig.ri Lecca Bruno e Matta Ireneo nel 1976-1977; fornita dal Sig. Armando Carcangiu, presidente della Pro Loco di Sanluri,

[432] Preghiera recitata dalla Sig.ra Luigina Murgia. La registrazione fatta dai Sig.ri Lecca Bruno e Matta Ireneo risale al 1976-1977; è stata fornita dal Sig. Armando Carcangiu, presidente della Pro Loco di Sanluri.

[433] Preghiera recitata dalla Sig.ra Luigina Murgia. La registrazione fatta dai Sig.ri Lecca Bruno e Matta Ireneo risale al 1976-1977; è stata fornita dal Sig. Armando Carcangiu, presidente della Pro Loco di Sanluri.

[434] Recitata dalla Sig.ra Cristina Mallocci. La registrazione è stata fatta dai Sig.ri Lecca Bruno e Matta Ireneo nel 1976-1977; fornita dal Sig. Armando Carcangiu, presidente della Pro Loco di Sanluri,

[435] Recitata dalla Sig.ra Cristina Mallocci. La registrazione è stata fatta dai Sig.ri Lecca Bruno e Matta Ireneo nel 1976-1977; fornita dal Sig. Armando Carcangiu, presidente della Pro Loco di Sanluri,

[436] Recitata dalla Sig.ra Cristina Mallocci. La registrazione è stata fatta dai Sig.ri Lecca Bruno e Matta Ireneo nel 1976-1977; fornita dal Sig. Armando Carcangiu, presidente della Pro Loco di Sanluri,

[437] Preghiera recitata dalla Sig.ra Luigina Murgia. La registrazione fatta dai Sig.ri Lecca Bruno e Matta Ireneo risal al 1976-1977; è stata fornita dal Sig. Armando Carcangiu, presidente della Pro Loco di Sanluri.

[438] Archivio privato Sig. Pino Canargiu.

[439] Archivio privato del Sig. Sandro Lai.

[440] Recitata dalla Sig.ra Cristina Mallocci. La registrazione è stata fatta dai Sig.ri Lecca Bruno e Matta Ireneo nel 1976-1977; fornita dal Sig. Armando Carcangiu, presidente della Pro Loco di Sanluri,

[441] Preghiera recitata dalla Sig.ra Luigina Murgia. La registrazione fatta dai Sig.ri Lecca Bruno e Matta Ireneo risale al 1976-1977; è stata fornita dal Sig. Armando Carcangiu, presidente della Pro Loco di Sanluri.

[442] Murgia Pani Raimondo di Sanluri, 22 maggio 1919. Archivio Privato del Sig. Sandro Lai.

[443] Archivio privato Sig. Pino Canargiu. Gòcius da un'antico manoscritto del secolo scorso conservato nella Parrocchia di Sanluri.

[444] Murgia Pani Raimondo di Sanluri, 22 maggio 1919. Archivio Privato del Sig. Sandro Lai.

[445] P. LEO, " *Sanluri terr'e lori. I sanluresi nella poesia di Cesare Saragat*", Editrice Poligrafica Sarda, Cagliari, 1964, pagg.124,125.

[446] Preghiera recitata dalla Sig.ra Luigina Murgia. La registrazione fatta dai Sig.ri Lecca Bruno e Matta Ireneo risale al 1976-1977; è stata fornita dal Sig. Armando Carcangiu, presidente della Pro Loco di Sanluri.

[447] Archivio Privato del Sig. Pino Canargiu.

[448] Preghiera recitata dalla Sig.ra Luigina Murgia. La registrazione fatta dai Sig.ri Lecca Bruno e Matta Ireneo risale al 1976-1977; è stata fornita dal Sig. Armando Carcangiu, presidente della Pro Loco di Sanluri.

[449] Preghiera recitata dalla Sig.ra Luigina Murgia. La registrazione fatta dai Sig.ri Lecca Bruno e Matta Ireneo risale al 1976-1977; è stata fornita dal Sig. Armando Carcangiu, presidente della Pro Loco di Sanluri.

[450] Preghiera recitata dalla Sig.ra Luigina Murgia. La registrazione fatta dai Sig.ri Lecca Bruno e Matta Ireneo risale al 1976-1977; è stata fornita dal Sig. Armando Carcangiu, presidente della Pro Loco di Sanluri.

[451] Testimonianza verbale della Sig.ra Gabriella Pontis.

[452] Preghiera recitata dalla Sig.ra Luigina Murgia. La registrazione fatta dai Sig.ri Lecca Bruno e Matta Ireneo risale al 1976-1977; è stata fornita dal Sig. Armando Carcangiu, presidente della Pro Loco di Sanluri.

[453] Testimonianza verbale della Sig.ra Assunta Lecca.
[454] Testimonianza verbale del Sig. Modesto Zaru.
[455] Testimonianza verbale del Sig. Pietro Scanu.
[456] Preghiera recitata dalla Sig.ra Luigina Murgia. La registrazione fatta dai Sig.ri Lecca Bruno e Matta Ireneo risale al 1976-1977; è stata fornita dal Sig. Armando Carcangiu, presidente della Pro Loco di Sanluri.
[457] Archivio privato del Sig. Pino Canargiu.
[458] Preghiera recitata dalla Sig.ra Luigina Murgia. La registrazione fatta dai Sig.ri Lecca Bruno e Matta Ireneo risale al 1976-1977; è stata fornita dal Sig. Armando Carcangiu, presidente della Pro Loco di Sanluri.
[459] DON LORENZO TUVERI, "*Piccola raccolta di Pregadorias antigas in lingua sarda*", Santuario diocesano di Santa Maria Àcuas, Sàrdara Terme, Cagliari, 2008.
[460] DON LORENZO TUVERI, "*Piccola raccolta di Pregadorias antigas in lingua sarda*", Santuario diocesano di Santa Maria Àcuas, Sàrdara Terme, Cagliari, 2008.
[461] Testimonianza verbale delle Sig.re Agnese Tuberi, Antonina Serri, Delia Montixi, Gesuina Tuberi, Iolanda Onnis, Liduina Sanna, Mariuccia Concu, Teresa Melis, Bonaria Onnis, e dei Sig.ri Alfio Serri, Ausilio Steri, Eugenio Tuberi, Francesco Cuccu, Patrizio Podda e Ignazio Murru.
[462] DON LORENZO TUVERI, "*Piccola raccolta di Pregadorias antigas in lingua sarda*", Santuario diocesano di Santa Maria Àcuas, Sàrdara Terme, Cagliari, 2008.
[463] DON LORENZO TUVERI, "*Piccola raccolta di Pregadorias antigas in lingua sarda*", Santuario diocesano di Santa Maria Àcuas, Sàrdara Terme, Cagliari, 2008.
[464] DON LORENZO TUVERI, "*Piccola raccolta di Pregadorias antigas in lingua sarda*", Santuario diocesano di Santa Maria Àcuas, Sàrdara Terme, Cagliari, 2008.
[465] DON LORENZO TUVERI, "*Piccola raccolta di Pregadorias antigas in lingua sarda*", Santuario diocesano di Santa Maria Àcuas, Sàrdara Terme, Cagliari, 2008.
[466] DON ALVIERO CURRELI, *"Sardara"*, Edizioni Testimoniare Oggi, 1992, pag. 407.
[467] DON LORENZO TUVERI, "*Piccola raccolta di Pregadorias antigas in lingua sarda*", Santuario diocesano di Santa Maria Àcuas, Sàrdara Terme, Cagliari, 2008.
[468] Archivio parrocchiale della chiesa della Beata Vergine Assunta di Sardara.
[469] Archivio parrocchiale della chiesa della Beata Vergine Assunta di Sàrdara.
[470] Immoi si ndi cantu una", gruppo culturale Lakkaras, Sanluri, pag. 116.
[471] Una variante di quest'ultima frase è: "trexi no est lexi no est mundu bai sperefundu, in sperefundu de mari ki no ti torrint a bi' mai milla cristiaus a tiau".
[472] Materiale fornito in anonimato.
[473] DON LORENZO TUVERI, "*Piccola raccolta di Pregadorias antigas in lingua sarda*", Santuario diocesano di Santa Maria Àcuas, Sàrdara Terme, Cagliari, 2008.
[474] DON ALVIERO CURRELI, *"Sardara"*, Edizioni Testimoniare Oggi, 1992, pag. 394.
[475] DON LORENZO TUVERI, "*Piccola raccolta di Pregadorias antigas in lingua sarda*", Santuario diocesano di Santa Maria Àcuas, Sàrdara Terme, Cagliari, 2008.
[476] DON LORENZO TUVERI, "*Piccola raccolta di Pregadorias antigas in lingua sarda*", Santuario diocesano di Santa Maria Àcuas, Sàrdara Terme, Cagliari, 2008.
[477] Testimonianza verbale della Sig.ra Bonaria Onnis.
[478] DON LORENZO TUVERI, "*Piccola raccolta di Pregadorias antigas in lingua sarda*", Santuario diocesano di Santa Maria Àcuas, Sàrdara Terme, Cagliari, 2008.
[479] DON LORENZO TUVERI, "*Piccola raccolta di Pregadorias antigas in lingua sarda*", Santuario diocesano di Santa Maria Àcuas, Sàrdara Terme, Cagliari, 2008.
[480] DON ALVIERO CURRELI, *"Sardara"*, Edizioni Testimoniare Oggi, 1992, pag. 350.
[481] Testimonianza verbale della Sig.ra Agnese Tuveri.
[482] DON ALVIERO CURRELI, *"Sardara"*, Edizioni Testimoniare Oggi, 1992, pag. 411.
[483] DON LORENZO TUVERI, "*Piccola raccolta di Pregadorias antigas in lingua sarda*", Santuario diocesano di Santa Maria Àcuas, Sàrdara Terme, Cagliari, 2008.
[484] DON LORENZO TUVERI, "*Piccola raccolta di Pregadorias antigas in lingua sarda*", Santuario diocesano di Santa Maria Àcuas, Sàrdara Terme, Cagliari, 2008.
[485] DON LORENZO TUVERI, "*Piccola raccolta di Pregadorias antigas in lingua sarda*", Santuario diocesano di Santa Maria Àcuas, Sàrdara Terme, Cagliari, 2008.

[486] DON LORENZO TUVERI, "*Piccola raccolta di Pregadorias antigas in lingua sarda*", Santuario diocesano di Santa Maria Àcuas, Sàrdara Terme, Cagliari, 2008.
[487] Testimonianza verbale della Sig.ra Bonaria Onnis.
[488] Testimonianza verbale della Sig.ra Liduina Sanna.
[489] Testimonianza verbale del Sig. Ausilio Steri e delle Sig.re Iolanda Onnis (ricorda solo la prima strofa), Mariuccia Concu (ricorda solo la prima strofa) e Teresa Melis.
[490] Testimonianza verbale della Sig.ra Bonaria Onnis.
[491] Testimonianza verbale del Sig. Salvatore Onnis (raccolta da Patrizio Podda). Il signor Salvatore la apprese dal nonno materno Efisio Montixi. Mancano probabilmente alcuni versi.
[492] Testimonianza verbale della Sig.ra Mansueta Melis (raccolta da Patrizio Podda).
[493] DON LORENZO TUVERI, "*Piccola raccolta di Pregadorias antigas in lingua sarda*", Santuario diocesano di Santa Maria Àcuas, Sàrdara Terme, Cagliari, 2008.
[494] DON LORENZO TUVERI, "*Piccola raccolta di Pregadorias antigas in lingua sarda*", Santuario diocesano di Santa Maria Àcuas, Sàrdara Terme, Cagliari, 2008.
[495] PINO CABONI, Is Gòcius: ricerca sulla poesia popolare e le tradizioni religiose sarde. E. Gasperini, 1982.
[496] DON LORENZO TUVERI, "*Piccola raccolta di Pregadorias antigas in lingua sarda*", Santuario diocesano di Santa Maria Àcuas, Sàrdara Terme, Cagliari, 2008.
[497] DON LORENZO TUVERI, "*Piccola raccolta di Pregadorias antigas in lingua sarda*", Santuario diocesano di Santa Maria Àcuas, Sàrdara Terme, Cagliari, 2008.
[498] Testimonianza verbale della Sig.ra Bonaria Onnis.
[499] DON LORENZO TUVERI, "*Piccola raccolta di Pregadorias antigas in lingua sarda*", Santuario diocesano di Santa Maria Àcuas, Sàrdara Terme, Cagliari, 2008.
[500] DON LORENZO TUVERI, "*Piccola raccolta di Pregadorias antigas in lingua sarda*", Santuario diocesano di Santa Maria Àcuas, Sàrdara Terme, Cagliari, 2008.
[501] Testimonianza verbale della Sig.ra Bonaria Onnis.
[502] Archivio privato della Sig.ra Veneranda Olla.
[503] Testimonianza verbale della Sig.ra Maria Laura Mocci.
[504] Materiale fornito in anonimato
[505] Testimonianza verbale della Sig.ra Livia Palmas.
[506] Testimonianza verbale della Sig.ra Livia Palmas.
[507] Testimonianza verbale della Sig.ra Veneranda Pinna.
[508] Testimonianza verbale della Sig.ra Livia Palmas.
[509] Archivio privato della Sig.ra Veneranda Olla.
[510] Testimonianza verbale della Sig.ra Maria Laura Mocci.
[511] Testimonianza verbale della Sig.ra Livia Palmas.
[512] Archivio privato di Don Raimondo Meloni, parrocchia San Giorgio di Segariu.
[513] A. SERRA, " *Segariu*, *uno sguardo al passato",* ed. C. Grafica, Cagliari, 1993, pag. 178.
[514] Testimonianza verbale della Sig.ra Veneranda Pinna.
[515] Testimonianza verbale della Sig.ra Livia Palmas.
[516] Archivio privato della Sig.ra Veneranda Olla.
[517] Archivio privato della Sig.ra Veneranda Olla.
[518] Testimonianza orale della Sig.ra Bernardina Tronci.
[519] Testimonianza verbale della Sig.ra Livia Palmas.
[520] Testimonianza verbale della Sig.ra Livia Palmas.
[521] Testimonianza verbale della Sig.ra Livia Palmas.
[522] Testimonianza verbale della Sig.ra Livia Palmas.
[523] Testimonianza verbale della Sig.ra Livia Palmas.
[524] Testimonianza verbale della Sig.ra Livia Palmas.
[525] Testimonianza verbale della Sig.ra Livia Palmas.
[526] Testimonianza verbale della Sig.ra Livia Palmas.
[527] Testimonianza verbale della Sig.ra Livia Palmas.
[528] Testimonianza verbale della Sig.ra Livia Palmas.
[529] Testimonianza verbale della Sig.ra Livia Palmas.
[530] Testimonianza verbale della Sig.ra Nevina Ardau.

[531] Testimonianza verbale della Sig.ra Veneranda Pinna.
[532] Testimonianza verbale della Sig.ra Veneranda Pinna.
[533] Archivio privato Sig.ra Veneranda Olla.
[534] Archivio privato Sig.ra Veneranda Olla.
[535] Testimonianza verbale della Sig.ra Maria Laura Mocci.
[536] Archivio privato Sig.ra Veneranda Olla.
[537] Archivio privato Sig.ra Veneranda Olla.
[538] Archivio privato Sig.ra Veneranda Olla.
[539] P. CABONI "*Is Gòcius. Ricerca sulla poesia popolare e le tradizioni religiose sarde*", ed. Ettore Gasperini, Cagliari, 1980, pag. 174. Le preghiere possono essere attribuite sicuramente alla tradizione religiosa serramannese in quanto P. Caboni dichiara di aver appreso le stesse dalla madre e dal padre, e da Viola Cossu, anziana Signorina serramannese.
[540] L. CHERCHI " Devozionario poetico sardo. Una raccolta di pregadorias antigas" ed. Tip. Tea S.R.L., Cagliari, 1987, pag. 15.
[541] Testimonianza verbale della Sig.ra Emma Serpi.
[542] Testimonianza verbale della Sig.ra Emma Serpi.
[543] Testimonianze verbali della Sig.ra Graziella Cadau in Melis.
[544] G. B. MELIS "*Circhiola a merì crasi bona dì"*ed. Domus de Janas, Selargius, 2008.
[545] Archivio privato della Sig. Graziella Cadau che trascrisse le preghiere recitate dalla madre Angelica Podda.
[546] Archivio privato della Sig. Graziella Cadau che trascrisse le preghiere recitate dalla madre Angelica Podda.
[547] P. CABONI "*Is Gòcius. Ricerca sulla poesia popolare e le tradizioni religiose sarde*", ed. Ettore Gasperini, Cagliari, 1980, pag. 173. Le preghiere possono essere attribuite sicuramente alla tradizione religiosa serramannese in quanto P. Caboni dichiara di aver appreso le stesse dalla madre e dal padre, e da Viola Cossu, anziana Signorina serramannese.
[548] P. CABONI "*Is Gòcius. Ricerca sulla poesia popolare e le tradizioni religiose sarde*", ed. Ettore Gasperini, Cagliari, 1980, pag. 173. Le preghiere possono essere attribuite sicuramente alla tradizione religiosa serramannese in quanto P. Caboni dichiara di aver appreso le stesse dalla madre e dal padre, e da Viola Cossu, anziana Signorina serramannese.
[549] Testimonianza verbale della Sig.ra Emma Serpi.
[550] P. CABONI "*Is Gòcius. Ricerca sulla poesia popolare e le tradizioni religiose sarde*", ed. Ettore Gasperini, Cagliari, 1980, pag. 173. Le preghiere possono essere attribuite sicuramente alla tradizione religiosa serramannese in quanto P. Caboni dichiara di aver appreso le stesse dalla madre e dal padre, e da Viola Cossu, anziana Signorina serramannese.
[551] P. CABONI "*Is Gòcius. Ricerca sulla poesia popolare e le tradizioni religiose sarde*", ed. Ettore Gasperini, Cagliari, 1980, pag. 174. Le preghiere possono essere attribuite sicuramente alla tradizione religiosa serramannese in quanto P. Caboni dichiara di aver appreso le stesse dalla madre e dal padre, e da Viola Cossu, anziana Signorina serramannese.
[552] Testimonianze verbali della Sig.ra Graziella Cadau in Melis.
[553] P. CABONI "*Is Gòcius. Ricerca sulla poesia popolare e le tradizioni religiose sarde*", ed. Ettore Gasperini, Cagliari, 1980, pag.169. Le preghiere possono essere attribuite sicuramente alla tradizione religiosa serramannese in quanto P. Caboni dichiara di aver appreso le stesse dalla madre e dal padre, e da Viola Cossu, anziana Signorina serramannese.
[554] Testimonianza verbale della Sig.ra Mariangela Serra.
[555] G. B. MELIS "*Circhiola a merì crasi bona dì"*ed. Domus de Janas, Selargius, 2008.
[556] Testimonianze verbali della Sig.ra Caterina Cabras.
[557] Testimonianza verbale della Sig.ra Emma Serpi.
[558] Archivio privato della Sig. Albertina Piras. Tramandata oralmente dalla Sig.ra Marta di Villamàr.
[559] P. CABONI "*Is Gòcius. Ricerca sulla poesia popolare e le tradizioni religiose sarde*", ed. Ettore Gasperini, Cagliari, 1980, pag. 174. Le preghiere possono essere attribuite sicuramente alla tradizione religiosa serramannese in quanto P. Caboni dichiara di aver appreso le stesse dalla madre e dal padre, e da Viola Cossu, anziana Signorina serramannese.
[560] Testimonianza verbale della Sig.ra Rita Maccioni.
[561] Testimonianza verbale della Sig.ra Rita Maccioni.

[562] Testimonianze verbali della Sig.ra Caterina Cabras.
[563] Testimonianze verbali della Sig.ra Caterina Cabras.
[564] Testimonianze verbali della Sig.ra Caterina Cabras.
[565] Testimonianze verbali della Sig.ra Caterina Cabras.
[566] Testimonianza verbale della Sig.ra Emma Serpi.
[567] Testimonianza verbale della Sig.ra Emma Serpi.
[568] Testimonianza verbale della Sig.ra Emma Serpi.
[569] Testimonianza verbale della Sig.ra Emma Serpi.
[570] Testimonianza verbale della Sig.ra Emma Serpi.
[571] Testimonianza verbale della Sig.ra Emma Serpi.
[572] Testimonianza verbale della Sig.ra Mariangela Serra.
[573] Testimonianza verbale della Sig.ra Mariangela Serra.
[574] Archivio privato della Sig.ra Graziella Cadau che trascrisse le preghiere recitate dalla madre Angelica Podda.
[575] P. CABONI "*Is Gòcius. Ricerca sulla poesia popolare e le tradizioni religiose sarde*", ed. Ettore Gasperini, Cagliari, 1980, pag. 171. Le preghiere possono essere attribuite sicuramente alla tradizione religiosa serramannese in quanto P. Caboni dichiara di aver appreso le stesse dalla madre e dal padre, e da Viola Cossu, anziana Signorina serramannese.
[576] P. CABONI "*Is Gòcius. Ricerca sulla poesia popolare e le tradizioni religiose sarde*", ed. Ettore Gasperini, Cagliari, 1980, pag. 172. Le preghiere possono essere attribuite sicuramente alla tradizione religiosa serramannese in quanto P. Caboni dichiara di aver appreso le stesse dalla madre e dal padre, e da Viola Cossu, anziana Signorina serramannese.
[577] P. CABONI "*Is Gòcius. Ricerca sulla poesia popolare e le tradizioni religiose sarde*", ed. Ettore Gasperini, Cagliari, 1980, pag. 172. Le preghiere possono essere attribuite sicuramente alla tradizione religiosa serramannese in quanto P. Caboni dichiara di aver appreso le stesse dalla madre e dal padre, e da Viola Cossu, anziana Signorina serramannese.
[578] P. CABONI "*Is Gòcius. Ricerca sulla poesia popolare e le tradizioni religiose sarde*", ed. Ettore Gasperini, Cagliari, 1980, pag. 175. Le preghiere possono essere attribuite sicuramente alla tradizione religiosa serramannese in quanto P. Caboni dichiara di aver appreso le stesse dalla madre e dal padre, e da Viola Cossu, anziana Signorina serramannese.
[579] P. CABONI "*Is Gòcius. Ricerca sulla poesia popolare e le tradizioni religiose sarde*", ed. Ettore Gasperini, Cagliari, 1980, pag. 174. Le preghiere possono essere attribuite sicuramente alla tradizione religiosa serramannese in quanto P. Caboni dichiara di aver appreso le stesse dalla madre e dal padre, e da Viola Cossu, anziana Signorina serramannese.
[580] P. CABONI "*Is Gòcius. Ricerca sulla poesia popolare e le tradizioni religiose sarde*", ed. Ettore Gasperini, Cagliari, 1980, pag. 173. Le preghiere possono essere attribuite sicuramente alla tradizione religiosa serramannese in quanto P. Caboni dichiara di aver appreso le stesse dalla madre e dal padre, e da Viola Cossu, anziana Signorina serramannese.
[581] P. CABONI "*Is Gòcius. Ricerca sulla poesia popolare e le tradizioni religiose sarde*", ed. Ettore Gasperini, Cagliari, 1980, pag. 172. Le preghiere possono essere attribuite sicuramente alla tradizione religiosa serramannese in quanto P. Caboni dichiara di aver appreso le stesse dalla madre e dal padre, e da Viola Cossu, anziana Signorina serramannese.
[582] Archivio privato della Sig.ra Graziella Cadau che trascrisse le preghiere recitate dalla madre Angelica Podda.
[583] P. CABONI "*Is Gòcius. Ricerca sulla poesia popolare e le tradizioni religiose sarde*", ed. Ettore Gasperini, Cagliari, 1980, pag. 175. Le preghiere possono essere attribuite sicuramente alla tradizione religiosa serramannese in quanto P. Caboni dichiara di aver appreso le stesse dalla madre e dal padre, e da Viola Cossu, anziana Signorina serramannese.
[584] Archivio privato della Sig.ra Graziella Cadau che trascrisse le preghiere recitate dalla madre Angelica Podda.
[585] Testimonianze verbali della Sig.ra Lavinia Lilliu.
[586] Testimonianze verbali della Sig.ra Caterina Cabras.
[587] G. B. MELIS "*Circhiola a merì crasi bona dì"*ed. Domus de Janas, Selargius, 2008.
[588] Testimonianza verbale della Sig.ra Emma Serpi.
[589] Testimonianza verbale della Sig.ra Vitalia Furcas.

590 Testimonianza verbale del Sig. Antonio Ibba.
591 Autore: Furcas Tamponi Efisio, cieco di Serrenti, noto "Cubita" (su bandidori). Questa canzone è fornita dal Sig. Leo Talloru che l'ha avuta dal Sig. Antonio Lecis.
592 Testimonianza verbale della Sig.ra Anna Sirigu.
593 Testimonianza verbale della Sig.ra Anna Sirigu.
594 Testimonianza verbale della Sig.ra Anna Sirigu.
595 Testimonianza verbale della Sig.ra Anna Sirigu.
596 Archivio privato del Sig. Efisio Marras.
597 Questa preghiera è inserita in un elaborato degli alunni della Scuola Media Istituto Comprensivo " V. Angius", Serrenti "*Piccola antologia in dialetto serrentese"* a cura della classe 3° B, anno scolastico 2006/2007.
598 L. Cherchi, "*Devozionario poetico sardo. Una raccolta di pregadorias antigas*". ed. Tip. Tea S.R.L. Cagliari, 1987, pag. 11.
599 Testimonianza verbale della Sig.ra Anna Sirigu.
600 Testimonianza verbale della Sig.ra Giovanna Carta.
601 Testimonianza verbale della Sig.ra Maria Teresa Satta.
602 Testimonianza verbale della Sig.ra Maria Teresa Satta.
603 Testimonianza verbale della Sig.ra Mariedda Paxi Satta.
604 Testimonianza verbale della Sig.ra Vitalia Furcas.
605 Testimonianza verbale della Sig.ra Anna Sirigu.
606 Testimonianza verbale della Sig.ra Anna Sirigu.
607 Testimonianza verbale della Sig.ra Anna Sirigu.
608 Testimonianza verbale della Sig.ra Anna Sirigu.
609 Testimonianza verbale della Sig.ra Anna Sirigu.
610 Testimonianza verbale della Sig.ra Anna Sirigu.
611 Testimonianza verbale della Sig.ra Anna Sirigu.
612 Testimonianza verbale della Sig.ra Anna Sirigu.
613 Testimonianza verbale della Sig.ra Anna Sirigu.
614 Testimonianza verbale della Sig.ra Anna Sirigu.
615 Archivio privato della Sig.ra Franca Fois.
616 Testimonianza verbale della Sig.ra Anna Sirigu.
617 Queste preghiere sono raccolte in un elaborato degli alunni della Scuola Media Istituto Comprensivo "V. Angius" Serrenti "*Piccola antologia in dialetto serrentese*", a cura della classe 3° B, anno scolastico 2006/2007.
618 Queste preghiere sono raccolte in un elaborato degli alunni della Scuola Media Istituto Comprensivo "V. Angius" Serrenti "*Piccola antologia in dialetto serrentese*", a cura della classe 3° B, anno scolastico 2006/2007.
619 Queste preghiere sono raccolte in un elaborato degli alunni della Scuola Media Istituto Comprensivo "V. Angius" Serrenti "*Piccola antologia in dialetto serrentese*", a cura della classe 3° B, anno scolastico 2006/2007.
620 Testimonianza verbale del Sig. Giulio Corona.
621 Archivio parrocchiale di Setzu. La preghiera, recita una nota al testo, è ordinata per ogni anno nella festa del Sacro Cuore. Prima della presente preghiera qui a Setzu usasi recitare davanti al Santissimo Sacramento esposto in trono, l'Orazione di Sant'Alfonso per visita al Santissimo Sacramento: "Signor mio Gesù Cristo, che per l'amore che portate agli uomini…"
622 La sottolineatura è nel testo originale.
623 Testimonianza verbale della Sig.ra Biagina Melis.
624 Testimonianza verbale del Sig. Giulio Corona.
625 Testimonianza verbale del Sig. Giulio Corona.
626 Archivio parrocchiale di Setzu.
627 Testimonianza verbale della Sig.ra Biagina Melis.
628 Archivio parrocchiale di Setzu. Traduzione del Vescovo Zannurio.
629 Testimonianza verbale della Sig.ra Biagina Melis.
630 Testimonianza verbale della Sig.ra Biagina Melis.

631 Archivio parrocchiale di Setzu. Una nota al testo precisa che "Prima della presente preghiera qui a Setzu usasi recitare davanti al Santissimo Sacramento esposto in trono, l'Orazione di Sant'Alfonso per visita al Santissimo Sacramento: "Signor mio Gesù Cristo, che per l'amore che portate agli uomini…"
632 Archivio parrocchiale di Sidhi.
633 In latino.
634 Archivio parrocchiale di Sidhi.
635 Archivio parrocchiale di Sidhi.
636 In latino.
637 Archivio parrocchiale di Sidhi.
638 Archivio parrocchiale di Sidhi.
639 Trascrizione del Rosario durante la processione del 2 ottobre dedicata a San Michele.
640 Testimonianza verbale della Sig.ra Gilda Macis.
641 Testimonianza verbale della Sig.ra Antonia Uras.
642 Archivio parrocchiale di Villanovaforru.
643 Testimonianza verbale della Sig.ra Gilda Macis.
644 Testimonianza verbale della Sig.ra Bernardina Collu.
645 Archivio parrocchiale di Sidhi.
646 Archivio parrocchiale di Sidhi.
647 Archivio parrocchiale di Sidhi.
648 Archivio parrocchiale di Sidhi.
649 Archivio parrocchiale di Villanovaforru. Il primo verso delle prime tre invocazioni sono in latino. Per completezza si è riportato il testo integrale.
650 Versione latina: Regina Coeli laetare.
651 Archivio parrocchiale di Sidhi.
652 L'utilizzo della numerazione prima romana poi araba è nel manoscritto.
653 Archivio parrocchiale di Sidhi.
654 Questi ultimi due versi compaiono annotati sul lato destro del manoscritto.
655 Testimonianza verbale della Sig.ra Antonia Uras.
656 Testimonianza verbale del Sig. Mario Lobina.
657 Testimonianza verbale della Sig.ra Antonia Uras.
658 Testimonianza verbale della Sig.ra Giuseppa Lobina.
659 Archivio parrocchiale di Villanovaforru.
660 Testimonianza verbale della Sig.ra Ameriga Vacca.
661 Testimonianza verbale della Sig.ra Ameriga Vacca.
662 Testimonianza verbale della Sig.ra Gilda Macis.
663 Testimonianza verbale della Sig.ra Emma Pitzianti.
664 Testimonianza verbale del Sig. Mario Lobina.
665 Testimonianza verbale della Sig.ra Vincenza Cau.
666 Testimonianza verbale della Sig.ra Antonia Uras.
667 Testimonianza verbale della Sig.ra Vincenza Cau.
668 Testimonianza verbale della Sig.ra Marina Serpi.
669 Testimonianza verbale del Sig. Mario Lobina.
670 Testimonianza verbale della Sig.ra Gilda Macis.
671 Manoscritto, conservato presso l'Archivio Arcivescovile di Ales, riguardanti la Confraternita del Rosario di Siddi, fondata il 1 maggio 1639. Il documento databile al primo ventennio del 1800, descrive l'iter che gli aspiranti confratelli dovevano seguire per essere ammessi all'interno della confraternita. Le tappe fondamentali di questo percorso erano la domanda dell'abito e della professione rivolta al rettore della stessa confraternita; l'anno di noviziato, infine, la cerimonia della professione – con la benedizione dell'abito e la vestizione. Il testo è scritto parte in sardo e parte in latino.
672 Testimonianza verbale della Sig.ra Gilda Macisi.
673 Archivio parrocchiale di Sidhi.
674 Tesi di Laurea di Massimiliano Locci, Università degli Studi di Cagliari, Anno Accademico 2003-2004.
675 Archivio parrocchiale di Tuili.
676 Testimonianze verbali delle Sig.re Elide Cotza, Apollonia Cera, Antonia Cera, Maria Piano e Pietrina Mureddu, e dei Sig.ri Quartino Ghiani, Ermenegildo Moi e Lorenzo Cau.

677 Testimonianze verbali delle Sig.re Elide Cotza, Antonia Cera, Apollonia Cera, Flaminia Melis e Natalina Vargiu, e dei Sig.ri Ermenegildo Moi e Luigi Cau.
678 Testimonianze verbali delle Sig.re Elide Cotza, Antonia Cera, Apollonia Cera, Flaminia Melis e Natalina Vargiu, e dei Sig.ri Ermenegildo Moi e Luigi Cau.
679 Testimonianza verbale della Sig.ra Lucia Porceddu.
680 Archivio parrocchiale di Tuili.
681 Tesi di Laurea di Massimiliano Locci, Università degli Studi di Cagliari, Anno Accademico 2003-2004.
682 Archivio parrocchiale di Tuili.
683 Archivio parrocchiale di Tuili.
684 Archivio parrocchiale di Tuili.
685 Archivio parrocchiale di Tuili.
686 Archivio parrocchiale di Tuili.
687 Archivio parrocchiale di Tuili.
688 Archivio parrocchiale di Tuili.
689 Archivio parrocchiale di Tuili.
690 Archivio parrocchiale di Tuili.
691 Testimonianza verbale della Sig.ra Maria Piano.
692 Archivio parrocchiale di Tuili.
693 Archivio parrocchiale di Tuili.
694 Archivio parrocchiale di Tuili.
695 Archivio parrocchiale di Tuili.
696 Archivio parrocchiale di Tuili.
697 Archivio parrocchiale di Tuili.
698 Archivio parrocchiale di Tuili.
699 Archivio parrocchiale di Tuili.
700 Archivio parrocchiale di Tuili.
701 Archivio parrocchiale di Tuili.
702 Archivio parrocchiale di Tuili.
703 Archivio parrocchiale di Tuili.
704 Archivio parrocchiale di Tuili.
705 Archivio parrocchiale di Tuili.
706 Archivio parrocchiale di Tuili.
707 Archivio parrocchiale di Tuili.
708 Archivio parrocchiale di Tuili.
709 Archivio parrocchiale di Tuili.
710 Archivio parrocchiale di Tuili.
711 Archivio parrocchiale di Tuili.
712 Archivio parrocchiale di Tuili.
713 Tesi di Laurea di Massimiliano Locci, Università degli Studi di Cagliari, Anno Accademico 2003-2004.
714 Testimonianza verbale delle Sig.re Elide Cotza e Antonia Manca; la preghiera inizia con “Gesù Cristedhu pitiu pitiu” e mancano alcuni versi.
715 Tesi di Laurea di Massimiliano Locci, Università degli Studi di Cagliari, Anno Accademico 2003-2004.
716 Tesi di Laurea di Massimiliano Locci, Università degli Studi di Cagliari, Anno Accademico 2003-2004.
717 Tesi di Laurea di Massimiliano Locci, Università degli Studi di Cagliari, Anno Accademico 2003-2004.
718 Tesi di Laurea di Massimiliano Locci, Università degli Studi di Cagliari, Anno Accademico 2003-2004.
719 Tesi di Laurea di Massimiliano Locci, Università degli Studi di Cagliari, Anno Accademico 2003-2004.
720 Testimonianza verbale delle Sig.re Zaira Sanna, Antonia Cera (nella sua versione mancano alcuni versi), Apollonia Cera, Flaminia Melis, Lauretta Lelis, Lucia Porcheddu, Natalina Vargiu e Maria Piano.
721 Materiale fornito in anonimato.
722 Da una registrazione video di signora Matilde Podda di Ussaramanna relativa all’incontro di Ales del 1995, dove erano presenti i cori dei diversi comuni della marmilla, (tra cui appunto anche Turri) che recitavano il rosario.
723 Intervista svolta presso la casa di riposo di Turri.
724 Testimonianza verbale trascritta da Assoc. Pro Loco di Turri.
725 Testimonianza verbale trascritta da Assoc. Pro Loco di Turri.

[726] Materiale fornito in anonimato.
[727] Materiale fornito in anonimato.
[728] Materiale fornito in anonimato.
[729] Testimonianza verbale della Sig.ra Anita Cocco.
[730] Testimonianza verbale della Sig.ra Anita Cocco.
[731] Intervista svolta presso la casa di riposo di Turri.
[732] Intervista svolta presso la casa di riposo di Turri.
[733] Intervista svolta presso la casa di riposo di Turri.
[734] Pregadoria recitata in occasione del venerdì santo, durante la cerimonia de Su Scravamentu. Il documento è conservato dalle signore Denisa e Donnina Paulis, ed è stato possibile reperirlo grazie al signor Eventino Pischedda presidente dell'Ass. Pro Loco Turri.
[735] Testimonianze verbali delle Sig.re Fulvia Pezza, Accalai Carmina, Atzori Genoveffa, Noemia canelles, Casu Giulietta, Atzori Orsolina, Figus Giuseppina, Montis Eulalia.
[736] Materiale fornito in anonimato.
[737] Testimonianza verbale della Sig.ra Accalai Carmina.
[738] Testimonianza verbale di Don Perseu.
[739] Testimonianza verbale della Sig.ra Accalai Carmina.
[740] Testimonia verbale della Sig.ra Vitalia Montis.
[741] Testimonianza verbale delle Sig.re Nina Fadda e Antonia Perseu.
[742] Testimonianza verbale della Sig.ra Patrizia Pia.
[743] Testimonianza verbale della Sig.ra Matilde Podda.
[744] Materiale fornito in anonimato.
[745] Archivio parrocchiale di Ussaramanna.
[746] Materiale fornito in anonimato.
[747] Tratti dal sito: http://web.tiscali.it/ussaramannas2k/is_coggius_de_santu_cirigu_marti.htm. Còggius trascritti da una raccolta del 1896.
[748] Archivio parrocchiale di Ussaramanna.
[749] Archivio Storico Comunale di Ussaramanna.
[750] Testimonianza verbale della Sig.ra Matilde Podda.
[751] Testimonianza verbale della Sig.ra Nina Fadda.
[752] Testimonianza verbale della Sig.ra Annetta Mallocci.
[753] Testimonianza verbale della Sig.ra Nina Fadda.
[754] Testimonianza verbale della Sig.ra Maddalena Spada.
[755] Testimonianza verbale della Sig.ra Nina Fadda.
[756] Testimonianza verbale della Sig.ra Nina Fadda.
[757] Testimonianza verbale della Sig.ra Nina Fadda.
[758] Testimonianza verbale della Sig.ra Antonia Perseu.
[759] Testimonianza verbale della Sig.ra Nina Fadda.
[760] Testimonianza verbale della Sig.ra Nina Fadda.
[761] Testimonianza verbale della Sig.ra Antonia Perseu.
[762] Testimonianza verbale della Sig.ra Antonia Perseu.
[763] Testimonianza verbale della Sig.ra Antonia Perseu.
[764] Testimonianza verbale della Sig.ra Nina Fadda.
[765] Tratta dal sito internet "sufueddu.org".
[766] Recitati da Vitalia Carta di anni 67 che li aveva imparati da suo padre Bernardo.
[767] Efisio Cadoni, "*Storia de paese d'ombre. A parole*", GIA Editrice,Cagliari 1988, pag. 217.
[768] Efisio Cadoni, "*Storia de paese d'ombre. A parole*", GIA Editrice, Cagliari, 1988. pagg. 204, 205.
[769] Archivio parrocchiale di Villacidro.
[770] Prosegue in lingua latina.
[771] Segue la seguente nota in italiano: "Coloro, che in questa forma si salutano, essendo in grazia, guadagneranno cento novanta cunque giorni d'indulgenza, concessa da Benedetto XIII nel suo breve delli 2 gennaio 1728.
[772] Archivio parrocchiale di Villacidro.
[773] Archivio parrocchiale di Villacidro.
[774] Il documento termina così. Probabilmente è incompleto.

[775] Materiale fornito in anonimato.
[776] Materiale fornito in anonimato.
[777] Archivio privato della Sig.ra Cicita Lai.
[778] Materiale fornito in anonimato.
[779] Testimonianza verbale del Sig. Antonio Musínu di 75 anni che li aveva imparati da sua madre Anna Maria Saba.
[780] Testimonianza verbale della Sig.ra Laurina Pinna di anni 80 che li ha appresi da sua madre Vincenza Pitzus.
[781] Testimonianza verbale della Sig.ra Caterina Aresti di 84 anni cui fu riferito da sua madre Vincenza Leo.
[782] Efisio Cadoni, "*Storia de paese d'ombre. A parole*", GIA Editrice, Cagliari, 1988. pagg. 204, 205.
[783] Efisio Cadoni, "*Storia de paese d'ombre. A parole*", GIA Editrice, Cagliari, 1988, pagg. 222, 223.
[784] Testimonianza verbale del Sig. Antonio Musínu di 75 anni che li aveva imparati da sua madre Anna Maria Saba.
[785] Archivio parrocchiale di Villacidro.
[786] Prosegue in latino.
[787] Archivio parrocchiale di Villacidro.
[788] Termine illeggibile a causa del cattivo stato di conservazione del documento.
[789] Termine illeggibile a causa del cattivo stato di conservazione del documento.
[790] Archivio parrocchiale di Villacidro.
[791] Tratta dal sito internet "sufueddu.org".
[792] Archivio parrocchiale di Villacidro.
[793] Formule in latino e in italiano. Quella in italiano chiarisce che l'orazione è da dirsi ogni giorno.
[794] Archivio parrocchiale di Villacidro.
[795] Archivio parrocchiale di Villacidro.
[796] In latino.
[797] Archivio parrocchiale di Villacidro.
[798] Prosegue con una nota cerimoniale in italiano e una preghiera in latino.
[799] Archivio parrocchiale di Villacidro.
[800] La nota è presente nell'originale.
[801] Nota in italiano: "Si reciteranno un Pater, tre ave, un Gloria".
[802] Note in italiano e latino.
[803] In latino.
[804] Archivio parrocchiale di Villacidro.
[805] In latino.
[806] Testimonianza verbale della Sig.ra Silvana Biasioli.
[807] Archivio parrocchiale di Villacidro.
[808] L'autrice la Sig.ra Grazia Piras muore a Samassi nel 1834, era nativa di Villacidro, Grazia sposa in seconde nozze Giuseppe Mancosu, nonno di Antoni Pepi Mancosu e padre di Palmerio Mancosu. Archivio privato della Sig.ra Maria Maddalena Cadoni di Samassi.
[809] Testimonianza verbale della Sig.ra Gisella Lai.
[810] Archivio parrocchiale di Villacidro.
[811] In latino.
[812] In latino.
[813] Sottolineato nel testo originale.
[814] In latino.
[815] Materiale fornito in anonimato.
[816] Archivio parrocchiale di Villacidro.
[817] Preghiera in latino.
[818] Archivio privato della Sig.ra Alberina Piras e del Sig. Antonio Sanna.
[819] Archivio privato della Sig.ra Alberina Piras e del Sig. Antonio Sanna.
[820] Archivio privato della Sig.ra Alberina Piras. Tramandata oralmente dalla Sig.ra Seriana Pilloni.
[821] Preghiere tratte dal sito internet "amare Villamàr" nella sezione preghiere antiche. Il materiale è stato raccolto dalla Sig.ra Albertina Piras e dal Sig. Antonio Sanna.
[822] Preghiere tratte dal sito internet "amare Villamàr" nella sezione preghiere antiche. Il materiale è stato raccolto dalla Sig.ra Albertina Piras e dal Sig. Antonio Sanna.

[823] Testimonianza verbale della Sig.ra Emenenziana Serra.
[824] Archivio privato della Sig.ra Alberina Piras e del Sig. Antonio Sanna.
[825] Archivio privato della Sig.ra Alberina Piras e del Sig. Antonio Sanna.
[826] Archivio privato della Sig.ra Albertina Piras. Tramandata oralmente dalla madre.
[827] Nella registrazione audio non si fa riferimento al nome di chi ha rilasciato la testimonianza verbale.
[828] Archivio privato della Sig.ra Alberina Piras e del Sig. Antonio Sanna.
[829] Preghiere tratte dal sito internet "amare Villamàr" nella sezione preghiere antiche. Il materiale è stato raccolto dalla Sig.ra Albertina Piras e dal Sig. Antonio Sanna.
[830] Archivio privato della Sig.ra Alberina Piras e del Sig. Antonio Sanna.
[831] Preghiera tramandata da Valentino Scano di Villamàr. Preghiere tratte dal sito internet "amare Villamàr" nella sezione preghiere antiche. Il materiale è stato raccolto dalla Sig.ra Albertina Piras e dal Sig. Antonio Sanna.
[832] Archivio privato della Sig.ra Alberina Piras e del Sig. Antonio Sanna.
[833] Archivio Parrocchia di San Giovanni Battista di Villamàr.
[834] Archivio Parrocchia di San Giovanni Battista di Villamàr.
[835] Archivio Parrocchia di San Giovanni Battista di Villamàr.
[836] Archivio Parrocchia di San Giovanni Battista di Villamàr.
[837] Archivio Parrocchia di San Giovanni Battista di Villamàr.
[838] Archivio privato della Sig.ra Alberina Piras e del Sig. Antonio Sanna.
[839] Preghiere tratte dal sito internet "amare Villamàr" nella sezione preghiere antiche. Il materiale è stato raccolto dalla Sig.ra Albertina Piras e dal Sig. Antonio Sanna.
[840] Preghiere tratte dal sito internet "amare Villamàr" nella sezione preghiere antiche. Il materiale è stato raccolto dalla Sig.ra Albertina Piras e dal Sig. Antonio Sanna.
[841] Archivio privato della Sig.ra Alberina Piras e del Sig. Antonio Sanna.
[842] Archivio privato della Sig.ra Alberina Piras e del Sig. Antonio Sanna.
[843] Archivio privato della Sig.ra Alberina Piras e del Sig. Antonio Sanna.
[844] Archivio privato della Sig.ra Albertina Piras. Tramandata oralmente dalla Sig.ra Seriana Pilloni.
[845] Archivio privato della Sig.ra Alberina Piras e del Sig. Antonio Sanna.
[846] Archivio privato della Sig.ra Alberina Piras e del Sig. Antonio Sanna.
[847] Archivio privato della Sig.ra Alberina Piras e del Sig. Antonio Sanna.
[848] Preghiera tramandata dalla Sig.ra Bonària Podda. Preghiere tratte dal sito internet "amare Villamàr" nella sezione preghiere antiche. Il materiale è stato raccolto dalla Sig.ra Albertina Piras e dal Sig. Antonio Sanna.
[849] Archivio privato della Sig.ra Alberina Piras e del Sig. Antonio Sanna.
[850] Archivio privato della Sig.ra Alberina Piras e del Sig. Antonio Sanna.
[851] Archivio privato della Sig.ra Alberina Piras e del Sig. Antonio Sanna.
[852] Archivio privato della Sig.ra Alberina Piras e del Sig. Antonio Sanna.
[853] Archivio privato della Sig.ra Alberina Piras. Tramandata oralmente dalla madre.
[854] Questa preghiera era recitata dalla Sig.ra Maria Villasanta, è stata fornita dalla Prof.ssa Albertina Piras, attraverso il Sig. Nando Cabras.
[855] Testimonianza verbale della Sig.ra Antonietta Casula.
[856] Testimonianza verbale della Sig.ra Bonaria Faa.
[857] Testimonianza verbale della Sig.ra Bonaria Podda.
[858] Testimonianza verbale della Sig.ra Bonaria Podda.
[859] Testo fornito dal Sig. Giovanni Curreli.
[860] Testimonianza verbale della Sig.ra Ines Martis.
[861] Testimonianza verbale della Sig.ra Mariuccia Scanu.
[862] Antica preghiera che si recitava mentre si toglievano gli abiti, prima di andare a letto; è stata fornita dalla Prof.ssa Albertina Piras.
[863] Testimonianza verbale della Sig.ra Matilde Saba.
[864] Testimonianza verbale della Sig.ra Priama Scano.
[865] Testimonianza verbale della Sig.ra Emenenziana Serra.
[866] Archivio privato della Sig.ra Alberina Piras e del Sig. Antonio Sanna.
[867] Archivio privato della Sig.ra Alberina Piras e del Sig. Antonio Sanna.

[868] Preghiere tratte dal sito internet "amare Villamàr" nella sezione preghiere antiche. Il materiale è stato raccolto dalla Sig.ra Albertina Piras e dal Sig. Antonio Sanna.
[869] Preghiere tratte dal sito internet "amare Villamàr" nella sezione preghiere antiche. Il materiale è stato raccolto dalla Sig.ra Albertina Piras e dal Sig. Antonio Sanna.
[870] Preghiere tratte dal sito internet "amare Villamàr" nella sezione preghiere antiche. Il materiale è stato raccolto dalla Sig.ra Albertina Piras e dal Sig. Antonio Sanna.
[871] Archivio privato della Sig.ra Alberina Piras e del Sig. Antonio Sanna.
[872] Archivio privato della Sig.ra Alberina Piras e del Sig. Antonio Sanna.
[873] Preghiere tratte dal sito internet "amare Villamàr" nella sezione preghiere antiche. Il materiale è stato raccolto dalla Sig.ra Albertina Piras e dal Sig. Antonio Sanna.
[874] Archivio privato Sig.ra Albertina Piras. Tramandata oralmente dalla madre.
[875] Archivio privato della Sig.ra Alberina Piras e del Sig. Antonio Sanna.
[876] Archivio privato della Sig.ra Alberina Piras e del Sig. Antonio Sanna.
[877] Archivio privato Sig.ra Albertina Piras. Tramandata oralmente dalla Sig.ra Valentina Tronci.
[878] Preghiere tratte dal sito internet "amare Villamàr" nella sezione preghiere antiche. Il materiale è stato raccolto dalla Sig.ra Albertina Piras e dal Sig. Antonio Sanna.
[879] Preghiere tratte dal sito internet "amare Villamàr" nella sezione preghiere antiche. Il materiale è stato raccolto dalla Sig.ra Albertina Piras e dal Sig. Antonio Sanna.
[880] Archivio privato della Sig.ra Alberina Piras e del Sig. Antonio Sanna.
[881] Archivio privato della Sig.ra Alberina Piras. Tramandata oralmente dalla Sig.ra Zia Regina.
[882] Materiale fornito in anonimato.
[883] Materiale fornito in anonimato.
[884] Materiale fornito in anonimato.
[885] Materiale fornito in anonimato.
[886] Archivio parrocchiale di Villanovaforru.
[887] Materiale fornito in anonimato.
[888] Materiale fornito in anonimato.
[889] Materiale fornito in anonimato.
[890] Materiale fornito in anonimato.
[891] Materiale fornito in anonimato.
[892] Materiale fornito in anonimato.
[893] Materiale fornito in anonimato.
[894] Archivio parrocchiale di Villanovaforru.
[895] Archivio parrocchiale di Villanovaforru.
[896] Testimonianza verbale della Sig.ra Luisella Mandis.
[897] Testimonianza verbale della Sig.ra Luisella Orrù.
[898] Testimonianza verbale della Sig.ra Luisella Orrù.
[899] Testimonianza verbale della Sig.ra Paola Sanna.
[900] Testimonianza verbale della Sig.ra Virginia Piras.
[901] Testimonianza verbale della Sig.ra Virginia Piras.
[902] Testimonianza verbale della Sig.ra Virginia Piras.
[903] Testimonianza verbale della Sig.ra Maria Giulia Frau.
[904] Testimonianza verbale della Sig.ra Maria Giulia Frau.
[905] Testimonianza verbale della Sig.ra Maria Giulia Frau.
[906] La *Supplica a sa Virgini e Màrtiri Santa Marina* è contenuta in "*Fida e Novena de Santa Marina"*, un prezioso quaderno, redatto in sardo da Don Casula (parroco di Villanovaforru negli anni 1927-1951) che riporta la vita della santa, le preghiere, le orazioni e le invocazioni tradotte e adattate dallo spagnolo.
[907] Archivio parrocchiale di Villanovaforru.
[908] Prosegue in Latino.
[909] Una nota presente nel testo precisa che queste formule vanno recitate dopo aver dato la benedizione con la croce.
[910] Materiale fornito in anonimato.
[911] Materiale fornito in anonimato.
[912] Materiale fornito in anonimato.

[913] Materiale fornito in anonimato.
[914] Materiale fornito in anonimato.
[915] Materiale fornito in anonimato.
[916] Materiale fornito in anonimato.
[917] Materiale fornito in anonimato.
[918] Materiale fornito in anonimato.
[919] Materiale fornito in anonimato.
[920] M. PORRU, P. PORRU, *"Villanovafranca: storia, cultura e tradizioni", edizioni Nuove grafiche Puddu, 2004.*
[921] Materiale fornito in anonimato.
[922] Materiale fornito in anonimato.
[923] Materiale fornito in anonimato.
[924] Materiale fornito in anonimato.
[925] Materiale fornito in anonimato.
[926] Materiale fornito in anonimato.
[927] Testimonianza verbale della Sig.ra Edvige Grosso.
[928] Materiale fornito in anonimato.
[929] Materiale fornito in anonimato.
[930] Materiale fornito in anonimato.
[931] Materiale fornito in anonimato.
[932] Archivio parrocchiale di Villanovafranca.
[933] M. PORRU, P. PORRU, "*Villanovafranca: storia, cultura e tradizioni*", edizioni Nuove grafiche Puddu, 2004, pag. 135.
[934] Materiale fornito in anonimato.
[935] Materiale fornito in anonimato.
[936] Materiale fornito in anonimato.
[937] M. PORRU, P. PORRU, "*Villanovafranca: storia, cultura e tradizioni*", edizioni Nuove grafiche Puddu, 2004, pag. 136.
[938] Materiale fornito in anonimato.
[939] Materiale fornito in anonimato.
[940] Materiale fornito in anonimato.
[941] Materiale fornito in anonimato.
[942] Testimonianza verbale della Sig.ra Antonietta Pilia.
[943] Testimonianza verbale della Sig.ra Edvige Grosso.
[944] Testimonianza verbale della Sig.ra Franca Cao.
[945] Testimonianza verbale della Sig.ra Franca Cao.
[946] Testimonianza verbale della Sig.ra Giuseppina Porru.
[947] Testimonianza verbale delle Sig.re Immacolata Porcu e Lina Porru.
[948] Testimonianza verbale della Sig.ra Immacolata Porru.
[949] Testimonianza verbale della Sig.ra Immacolata Porru.
[950] Testimonianza verbale della Sig.ra Immacolata Porru.
[951] Testimonianza verbale della Sig.ra Immacolata Porru.
[952] Testimonianza verbale della Sig.ra Lina Porru.
[953] Testimonianza verbale della Sig.ra Marcella Cao.
[954] Testimonianza verbale della Sig.ra Marcella Cao.
[955] Testimonianza verbale della Sig.ra Maria Rita Perra.
[956] Testimonianza verbale della Sig.ra Maria Rita Perra.
[957] Testimonianza verbale della Sig.ra Maria Rita Perra.
[958] Testimonianza verbale della Sig.ra Mariangela Caria.
[959] Testimonianza verbale della Sig.ra Mariangela Caria.
[960] Testimonianza verbale della Sig.ra Mariangela Caria.
[961] Testimonianza verbale della Sig.ra Marietta Arriu.
[962] M. PORRU, P. PORRU, "*Villanovafranca: storia, cultura e tradizioni*", edizioni Nuove grafiche Puddu, 2004, , pag. 188.

963 M. PORRU, P. PORRU, "*Villanovafranca: storia, cultura e tradizioni*", edizioni Nuove grafiche Puddu, 2004, pag. 185.
964 Materiale fornito in anonimato.
965 Tesi di laurea dal titolo "*Forme religiose e parareligiose nella tradizione orale a Villanovafranca*" di Piero Porru, anno accademico 1982-1983, Biblioteca comunale di Villanovafranca.
966 Materiale fornito in anonimato.
967 Materiale fornito in anonimato.
968 Materiale fornito in anonimato.
969 M. PORRU, P. PORRU, "*Villanovafranca: storia, cultura e tradizioni*", edizioni Nuove grafiche Puddu, 2004, pag. 137.
970 Materiale fornito in anonimato.
971 Materiale fornito in anonimato.
972 Materiale fornito in anonimato.

Finito di stampare
nel mese di luglio 2011
nella tipografia
Grafica del Parteolla
Dolianova (CA)